

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

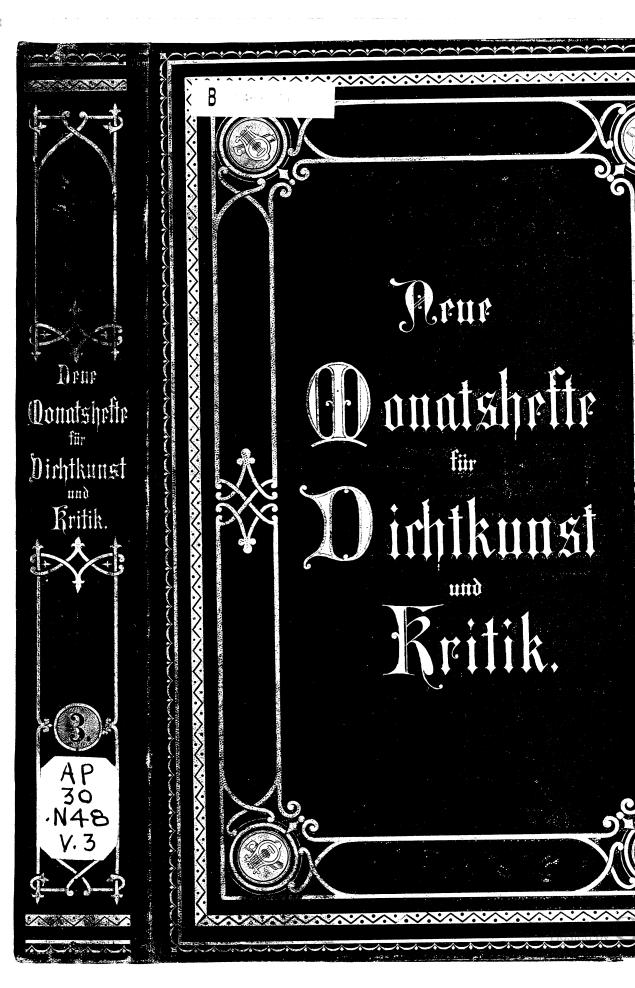
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



Nene Monatshefte

für

Vichtkunst und Kritik.

Herausgegeben

von

Oscar Blumenthal.

Dritter Band.

Leipzig,

Ernst Julius Günther.

1876.

30 30 .N48



Mlitarbeiter des dritten Bandes.

Th. v. d. Ammer. S. 175. Anonymus. S. 82. Eduard von Bauernfeld. S. 18. 204. Josef Baner. G. 42. Reinhold Bechftein. G. 523. August Becker. S. 296. 377. Wilhelm Bennecke. S. 143. 464. A. Boczeck. S. 80. Cerberus. S. 138. Ada Chriften. S. 281. Julius Duboc. G. 145. Marie von Ebner-Efchenbach. S. 413. Eduard Engel. S. 438. Alfred Erndmann. S. 221. Emanuel Geibel. S. 16. 143. £erd. Groß. S. 506. Nina Güthner. S. 507. 5. gaber. S. 73. Ludwig Habicht. S. 185. 356. Ed. von Hartmann. S. 225. S. Heller. S. 59. 237. 423. 532. hans herrig. S. 123. 496. 3. 3. Honegger. S. 517. Hans hopfen. S. 40.

f. Raticher. S. 243. Ed. Rierschner. S. 144. Alfred Klar. G. 172. Ferdinand Kurnberger. S. 97. 418. 473. hermann Lingg. S. 294. 488. hugo Littauer. S. 327. hieronymus form. S. 56. 538. Guftav Otto Müller. S. 507. Otto Müller. S. 215. Gottlieb Ritter. S. 64. 67. 161. 165. 249. 348. 452. 457. 542. P. A. Rofegger. S. 508. Ad. Fr. von Schack. S. 411. Johannes Icherr. S. 1. 125. 329. Ermin Ichlieben. G. 334. Richard Schmidt-Cabanis. S. 223. Adolf Schwarz. S. 358. D. S. Beemann. S. 178. 267. W. Stachel. S. 76. 361. A. Chrauenfeld. G. 515. Wilhelmine Grafin Wickenburg. S. 506. Ernft Wichert. S. 206. Karl Woermann. S. 77. 415.

Inhalts-Verzeichniss.

Dramatisches.

Sei Bauernfeld: Die reiche Erbin. Lustspiel in zwei Akten	ite 18
Bauernfeld: Im Alter. Häusliche Scenen nach Octave Feuillet)4
Hermann Lingg: Clhtia. Luftspiel in einem Akt	
Novellistisches.	
Johannes Scherr: Der Drdnungsfanatiker	1
Ferdinand Kürnberger: Die Kinder der Bornehmen	3 7
	38
Ludwig Habicht: Aus der Dauphinée	85
	15
	81
August Becker: Maler Schönbart	77
	73
	96
	08
Lyrisches.	
Emanuel Geibel: Sprüche	16
hans hopfen: Das haar im Buche	4 0
	23
	4 3
	43
Oscar Blumenthal: Einem Klagenden	44
Ed. Kierschner: Zwei Brüder	
Alfred Frydmann: Leichtsinnige Lieder	21
	23
	94

					Seit	o
Hugo Littauer: Epigramme						
Ad. Fr. von Schack: Eros					. 413	1
Karl Woermann: Eines Winters Wehe					. 418	5
Ferdinand Groß: Das Glück. (Nach Edgar Allan Poë)					. 500	6
Wilhelmine Gräfin Wickenburg: Sommerträume					. 500	6
Guftav Otto Müller: Schweigen der Geliebten. (Nach Lamartine)) .				. 50'	7
Rina Güthner: Der Brief					. 50'	7
A. Thraucufeld: Sinn und Unfinn					. 51	5
Vermischte Auffähe.						
Sofef Baner: Der Stofffreis bes modernen frangofischen Dramas		,			. 4:	2
Hieronymus Lorm: Leopold Kompert						
S. Heller: Paul Lindau's Tante Therese						9
Gottlieb Ritter: Pariser Theaterbriefe und Probescenen:						
I. Theodor Barrière ("Le scandale d'hier")					. 6	4
II. Alexandre Dumas ("Les Danicheff")						
III. Baul Féval ("Bellerose")						31
IV. Emile Augier ("Madame Caverlet")						55
V. Alexandre Dumas ("L'Etrangère")						Į9
VI. Adolphe Belot ("Miss Multon")						8
VII. Louis Davyl ("Les vieux amis)						2
VIII. Augier und Labiche ("Le Prix Martin")						7
IX. Hennequin und Delacour						2
S. haber: Die Runft, Theaterkritiken zu lesen						3
Anonymus: Grabbe's Hohenstaufen auf der Bühne					. 8	32
Sohannes Scherr: Rarl Gugtow. Gin literarijcher Dialog						5
Julius Duboc: Bürger's Charafter in seinem Liebesleben						15
Alfred Klar: Zur Scheffelfeier					. 17	2
Ed. von hartmann: Ueber die Berlogenheit des modernen Lebens					. 22	25
S. Heller: Robert Hamerling als Romancier					. 28	37
Q. Katicher: Heinrich Heine und die englische Aritif					. 24	lä
Johannes Scherr: Ferdinand Freiligrath					. 32	26
Erwin Schlieben: Zur Theorie des Romans					. 33	34
Ludwig Habicht: Literarische Notizblätter					. 35	j(
Adolf Schwarz: Ueber Regiestriche					. 35	36
Mariev. Ebner-Eschenbach: Aphorismen					. 41	٤
Ferdinand Kürnberger: Die Blumen des Zeitungsstils					. 41	8
S. Heller: Die flassischen Lyriker Deutschlands					. 42	28
Eduard Engel: Das Jubiläum einer Sage					. 48	38
J. J. Honegger: Zur französischen Kulturgeschichte					. 51	٤7
Reinhold Bechstein: Die Nibelungen in der neueren Dichtung .						2;
S. Heller: Adolf Wilbrandt's Glückswege					. 5	32
Signan hang Qarme Bulman's nachastaffana Ramana					5.9	0

Kritiken.

ite 7G
76 77
E0
36
50 75
78
10 78
63
67
61
62
63
63
164
551
22
66
67
87
87 87
87
87 82
87 82 865
87 82 86 88
87 82 86 88 88
87 82 865 88 88
87 82 86 88 88 88
87 82 86 88 88 88 88
87 82 86 88 88 88 88 167
87 82 86 88 88 88 167 179 209
87 82 86 88 88 88 86 167 179
87 82 86 88 88 88 167 179 1209 269
87 82 86 88 88 88 167 179 179 209 269 270
87 82 86 88 88 88 86 179 179 209 269 270 368
87 82 86 88 88 88 88 179 179 209 269 360 460
87 82 86 88 88 88 86 179 179 209 269 270 368

VIII

Unsinn von Julian Schmidt Deutscher Amtsstil																				Seite
Deutscher Amtsitis			•	•									٠	•	٠	٠		٠		5 55
Deutscher Amtsstil . Lyrische Verle		•	•			•					٠					•			٠.	555
Moderne Marterinstrumente Aus dem "Spurnal amusant "	•	•		٠	•	•			٠	•		٠	٠							555
Aus dem "Journal amusant." Oscar Blumenthale Bordischild	•	•	•		٠	٠	٠	٠		٠		٠								556
Oscar Blumenthal: Nordjeebild Reporter=Arheit		•	•	•	•		٠	٠	٠	,		٠								556
111111111111111111111111111111111111111																				
Kleine Lesefrüchte			•				•										,			556

Der Ordnungsfanatiker.

Gin Rapitel aus dem "Banderbuch".

Bon Johannes Scherr.

I.

Der ehrenwerthe Langalibalele, Kaffernhäuptling a. D., gab eines Tages einem englischen Missionär auf bessen Frage, was für auszeichnende Merkmale er, Langalibasiele, an den Engländern wahrgenommen hätte, zur Antwort: "Augen, die alles sehen, und Hände, die alles nehmen wollen."

Diese unzweiselhaft beste Charakteristik der "hochherzigen" Briten kam mir zu Sinne, als ich, von der alten Taminabrücke her die Gasse zum Hof Ragaz heraufgehend, die schon gewohnte Schaar von Neugierigen vor dem "Chalet" rechter Hand auf der Lauer stehen sah. Richtig sehlten denn auch in erster Linie nicht die langgestreckten Hälse verschiedener Traveller-Books in Hosen und die vorquellenden Glohaugen diverser Prayer-Books in Unterröcken. Doch muß ich sagen, daß eine erkleckliche Anzahl von Nasen, die da sind wie "der Thurm Davids, so gen Damaskus schaut", aus der Gaffereiche hervorragten und daß inmitten derselben, der Gafferreihe nämlich, nicht der Nasen, wenigstens ein Halbduhend Rosen von Saron blühten, so in Wien oder Berlin gewachsen waren.

Maßen nun mir, als einem altfränkischen Menschen, erlaubt sein muß, die Rose allen neumodischen Treibhausblumen zum Trot noch immer als die Königin der Blumen zu verehren, und maßen ich sernerweit für die Rosenspecies von Saron eine allem Indosgermanenthum hohnsprechende Vorliebe hege, so mischte ich mich, um die besagten Thürme Tavids herumlavirend, unter die mehrbesagten Rosen. Die Wahrheit zu gestehen, sie hatten jetzo kein Lächeln für mich, wie sie es doch auch schon gehabt. Wahrscheinlich sahen sie mich gar nicht, denn ihre Augen, ja und auch ihre Seelen — ich glaubte nämlich und glaube noch, daß sie solche "aus der Wissenschaft längst hinausgeworsene" Dinger besaßen — waren an das Chalet da drüben sestgeleimt.

Es lohnte sich aber auch der Mühe, denn unter dem Dache des kleinen Holzhauses hauste zur Stunde ein rares Trisolium: — eine weggejagte Kaiserin, die Donna Eugenia, ein weggewunkener Kardinal, der Prinz von H. Sch. und ein weggeschickter Schwiegerschn des Khedive von Aegypten, Mustapha Sadyk Pascha.

Hosted by Google

Der Pascha war ein nettes Kerlchen mit einem Bäuchlein im ersten Stadium und einem verbindlichen Lächeln. Die ungeschriebene Badchronik erzählte, der gute Türke langweilte sich wie der letzte der Möpse und fände die sämmtlichen anwesenden Damen zu schlank. "Bu schlank?" rief Herr S., der Beherrscher von Ragaz, erschrocken aus -"und doch haben wir im Quellenhof eine Französin, welche sich nur seitlings zur Thüre bes Speisesaals hineinzwängen fann, und eine Medlenburgerin, unter welcher ichon drei Bettgeftelle zusammengebrochen sind." Der Herr Kardinal war leidend und ging an Arudstöden. Rein Bunder also, daß er mit der rudwarts die Jahrhunderte, bis dum elften, hinaufstürmenden Kirche nicht mehr recht hatte Schritt halten können. Bas die Raiserin anging, so war sie eben nur noch eine gemalte, und zwar eine mit dickaufgetragenen Farben gemalte. Die Badchronik sagte ihr nach, sie sei vor etlichen Tagen über einen ihr begegnenden Herrn aus Berlin, welcher dem verflossenen Verhuell wirklich täuschend ähnelte, so erschroden, daß ihr ein Stück gemalter Wange abgefallen. Berhuelling Naso redivivus dagegen behanptete, vom Erschrecken habe er nichts bemerkt, wohl aber hatte die Donna eine Bewegung gemacht, als wollte fie dem Doppelganger ihres höchstieligen Gemahls um den Hals fallen.

Bas mich angeht, so muß ich gestehen, daß mich weder wirkliche, noch gemalte Kaiserinnen, weber Kardinäle noch Baschas sehr interessiren. Wohl aber that dies ein hagerer Maun, der, fo er stand, ungewöhnlich lang fein mußte, ein Mann mit weißen Saaren und einem grauen Bart, vor den Angen blaue, runde Brillengläser von ungewöhnlicher Größe, darunter eine fogenannte Kartoffelnase und ein dunnlippiger, an ben Binkeln sardonisch niedergekrümmter Mund, auf dem Kopf ein Strobhut, bessen Krämpe von einer Breite, wie mir noch nie vorgekommen. Diese Figur saß auf einem Feldstuhl, hielt mit der linken Hand einen grüngefütterten Sonnenschirm über besagten Strohhut empor und lenkte mit der rechten einen kleinen Tubus, welcher an einem in die Erde gerannten Stock festgeschraubt war. Daß der Herr und Lenker dieses Tubus auf das Chalet jenseits der Straße vigilirte, brauch' ich nicht ausdrücklich zu sagen. Alber mich gaudirten die Umständlichkeit, der Apparat, der Forscherernst, womit des Mannes Neugier verfuhr. Hatte ich da einen letten Mohikaner vor mir, eines der letten Driginale, welche in der breiten Verflachung modernfter Mittelmäßigkeit und Uniformität mehr und mehr verschwinden? Wer war der Manni? Das alte liebe Rest Ragaz hat sich, nicht eben zur Freude von jedermann, zum "Weltbad" verwandelt und man begegnet dort alljährlich absonderlichen Figuren genug. Aber eine wie der Mann vom Feldstuhl und Tubus, der sich geschwind ein Observatorium eingerichtet hatte, ist doch auch im Ragaz von heute eine erotische Bilanze und verlohnt wohl der Mühe der Beobachtung.

Schade, dacht' ich, daß der Amadeus Hoffmann nicht mehr lebt oder Ger Ebgar Poe. Der da wäre für diesen oder jenen ein gefundener Fraß.

Das mehr oder weniger zu verehrende Publikum verlor sich allgemach, da weder die weggejagte Kaiserin noch der weggewunkene Kardinal sich zu zeigen geruhte und es boch nachgerade langweilig wurde, den rothen Fez des Pascha's auzugaffen, welcher über der Balustrade der Veranda rechts sichtbar war. Zuletzt waren nur noch unser zwei da: der Tubusmann, welcher seine Beobachtung fortsetzte, und meine eigene liebwerthe Person, welche den hartnäckigen Beobachter beobachtete.

Beide erreichten wir schließlich unsern Zweck: er, indem er Madonna Engenie und dem Prinzen-Kardinal kurz nach einander aus dem Holzhause treten sah; ich, indem

ich Zeuge der geometrischen Regelrichtigkeit sein durste, womit der Bigilator sein Observastorium abbrach.

Das ging alles jo gemeffen, als galte es, mit der bekannten "Harmonie der Sphären" Takt zu halten. Schon die Art seines Aufstehens zeigte den Mann, welcher nie einen Fuß vor den andern sette, ohne daß er sich zuvor genau vergewissert hätte, wohin er träte. 2013 sich die lange durre Gestalt zu ihrer vollen Höhe auseinanders geschoben hatte, galt es vor allem, klar zu sehen. Es wurde daher die Brille fachte von ber Rartoffelnaje genommen und wurden die großen runden blauen Glafer mit einem aus der rechten Westentasche gezogenen Lappen weichen Leders nachdrücklich abgerieben. Rachdem Lederlappen und Brille wieder an ihren Orten waren, ging es an das Be= ichäft des Aufräumens, ohne Saft, aber auch ohne Raft. Bunächst wurde der Tubus losgeichraubt, zusammengeschoben, mit einem großen rothseidenen Taschentuch um und über abgewischt und in eine lederne Kapsel verschlossen, welche zuvor sorgsam ausgeblasen und dann behutsam auf den Feldstuhl niedergelegt ward. hierauf ging es an den Stock, ber als Inbusgestell gedient hatte, bei näherer Bekanntichaft aber als ein mahres Wunder, so zu sagen als ein Kompendium ober Konversationslexikon von Stock sich auswies. Offenbar mar er der Stolz und die Frende seines glücklichen Besithers. Das fonnte man dem Wohlgefallen abmerken, womit er die verschiedenen Federn des komplicirten Möbels spielen ließ, um die zahlreichen Metamorphosen aufzuzeigen, welche den Stod nach und nach als ordinaren Spazierstod, als ramaffirten Bergstod, als Regenichirm, als Hacken, als Steinhammer, als Stilet, als Lichtscheere, als Lesepult, als Korkzieher, als Trinkbecher, als Stemmeisen, als Schreibzeng und noch als sonst allerhand zum Borschein kommen ließen. Ich würde mich zulett wahrhaftig nicht mehr gewundert haben, wenn sich das verirliche Ding auch noch als Landtagsredner oder Reichstagsichweiger entpuppt hätte.

Der Mann konnte mir die unverhohlenste Bewunderung und die reinste, menschens brüderlichste Theilnahme leicht vom Gesichte lesen und sagte daher, auf seinen wieder in alltägliche Rohrgestalt gebrachten Stock deutend: "Das Resultat fünfjähriger theosretischer Studien und dreijähriger praktischer Konstruktionsversuche. Ja, mein Herr, mit Genie und Ordnung bringt man doch chliches Ordentliche zuwege auf dieser unseren unordentlichen Erde."

Damit lehnte er den Bunderstock vorsichtig an einen Platanenstamm, schnalte die Tubuskapsel an einen breiten Riemen, welcher ihm wie ein Bandelier von der rechten Schulter herabhing, nahm den Feldstuhl auf, machte daran herum, bis derselbe zu einem winzigen Volumen zusammengeschoben und eingeklappt war, und schnalte das Ding, in welchem jetzt kein Mensch einen Stuhl hätte vermuthen können, ebenfalls an den Riemen. Hierauf nahm er sein Stocksompendium zur Hand, stieß die Spitze leicht auf den Boden und sagte mit dem Vollbewußtsein wohlgethaner Arbeit: "Alles in Ordnung! Kardinal, Bascha, Exkaiserin abgemacht, in aller Ordnung."

"Beil'ge Ordnung, segensreiche!" stimmte ich bei, die Schillerglocke läutend.

"Ja, mein Herr, das ist das gescheideste Wort, welches der unsterbliche Marbacher von sich gegeben hat. Um das zu können, mußte er selber ein Mann der Ordnung sein. Und das war er auch, wie sein jeho gedruckter Schreidkalender ausweist. Leider sind seine Abführpillenrechnungen noch nicht veröffentlicht. Item leider auch noch nicht Goethe's Rheinweinrechnungen, wie uns ebenso der gedruckte Nachweis sehlt, wie viele

Fibibus dem Johann Beinrich Bog feine forgfame Sausfrau Erneftine gedreht habe. Ich muß aber zugeben, daß doch allmälig Ordnung in unsere Literarhistorie kommt. Auf die exakte Forschung muß sie basirt sein. Nur dadurch fällt Licht in das Chaos. Erst wenn es gelungen sein wird, das Berhältniß von Gvethe's Berdauung zu seiner dichterischen Broduktion unanfechtbar klarzustellen, kann man daran denken, das Berhältnik des ersten Theils vom Faust zum zweiten richtig zu bemessen. Glücklicher Weise leben und streben dermalen Männer, welche wiffen, daß die jogenannten Minutien und Lappalien eigentlich das Wichtigste sind. Ich kenne einen Leipziger Magister, welcher den wissenschaftlichen Beweiß gebracht hat, daß die wahre Literatur die sei, welche man schnöderweise die Papierkorbliteratur zu nennen pflegt. Ich kenne einen andern dito Leipziger Mexandriner, welcher demnächst ein von der lieben Kameradschaft mit Recht schon zum voraus als epochemachend fignalifirtes Werk ediren wird, beffen Titel lautet: "Die Bäschezettel unserer Klassifer und Romantifer als Aften- und Urfundensammlung zu einer induktiv-wissenschaftlich zu schreibenden Geschichte der deutschen Literatur des 18. und 19. Jahrhunderts." Ich kenne einen dritten abermalen Leipziger Byzantiner, welcher die "diplomatische" Geschichtschreibung auf den Gipfel der Lollendung führen wird. Er hat nämlich die verschiedenen Sorten Tabak, welche Friedrich der Große nach und nach schnupfte, zum Gegenstande seiner "grundlegenden" Forschungen gemacht, um den Nachweis zu führen, welche Einfluffe Rappée, Parifer oder Doppelmops auf die Gehirmerven besagten Friedrich's und folglich auf die Geschiete der Menschheit gehabt haben. Sehen Sie, mein Herr, das ist echte Wissenschaftlichkeit, gesunder Realismus, gediegene Eraktität. Sag und Arieg jeder Unordnung! Es ist unglaublich, was dieje zu unserer Zeit für Unheil auftiftet. Hat sich nicht neulich Einer erfrecht, ein ganges Buch hindurch beharrlich Göthe ftatt Goethe — G.o.e.th.e — zu ichreiben? 3a. jo hat er. Jum Glud hat man ihm mit dem Schulmeifterbatel tüchtig auf die Finger geflopft. "Göthe", was? Zwar ift es Blödfinn, im Deutschen die Diphthongen ä, ö, ü mit ae, ve, ne zu schreiben, ich geb' es zu, und Goethe selbst würde sich wohl hentzutage das e in der ersten Silbe seines Namens ersparen und sich auch nicht mehr "Geheimbde-Rath" unterzeichnen; allein die Schreibweise B.o.e.th.e ift einmal als ordnungsmäßig anerkannt und nur Anarchisten und Rebellen find daher gottlos genng, bas e in der ersten Silbe wegzulaffen. Ordnung muß sein, im Großen und Größten, im Rleinen und Rleinsten" . . .

Er hielt erschöpft inne, und schnappte nach Luft.

"Auf Erden und am Himmel," erganzte ich auf's Gerathewohl den Sat.

"Am Himmel? Him, hat sich was damit!" sagte er mit niedergekniffenen Mundwinkeln. Zugleich ließ er aus seinem erhobenen Stock die Lichtscheere hervorgucken,
als wollt' er damit geschwind etliche "anarchische" Sterne da droben ausputzen. "Bissen
Sie, am sogenannten Himmel ist auch keine rechte Ordnung. Sonst hätte man ja den
unordentlichen Lebenswandel der Kometen schon lange nicht mehr geduldet. Und dann
dieses Borübergehen der Benus vor der Sonnenscheibe, was sagen Sie dazu? Ist das
in der Ordnung? Die Benus soll hübsch ordentlich unter oder meinetwegen über der
Sonne dahingehen, aber nicht quer vor Ihro allerhöchsten Nase vorüber. Das heißt ja
der Sonne so zu sagen ein Schnippchen schlagen und ist wider allen Respekt, wider alles
Dekorum, wider alle Ordnung."

So sprechend, schoß er von mir weg — wir waren derweil in den Hof Ragaz und



im rechten Flügel bis ins erste Stockwerk gelangt — und fuhr wie der Wind auf einen im Korridor stehenden Tisch zu, an welchem, wie es schien, etwas nicht in Ordnung sein mußte.

"Da haben wir es wieder!" murmelte er und fuhr langsam mit der Spite des Zeigefingers über die Tischplatte, bis auf der nicht abgestaubten Fläche in Frakturbuchsstaben "Staub!" zu lesen war.

"So sind die Weibsteute!" brummte der Besitzer des Wunderstockes. "Können Sie es für möglich halten, daß ich schon gestern auf dieselbe Tischplatte denselben Ordnungseruf geschrieben habe? Umsonft!"

Und mit temperirter Energie seinen vielseitigen, aber rücksichtsvoll zu behandelnden Stock auf die erste Stufe der Treppe zum zweiten Stockwerk setzend, suhr er sort: "Sagen Sie, mein lieber Herr, ist Ihnen jemals ein weibliches Wesen vorgekommen, Kind, Mädchen, Frau, Greisin, welches jemalen mittels Ermahnung, Güte, Ernst, List oder Gewalt zu vermögen gewesen wäre, eine Thürklinke ganz ins Schloß zu drücken oder einen Fensterriegel ganz zuzudrehen?"

"Nein; die Wahrheit zu sagen, so ein weibliches Wesen ist mir noch nicht vorgekommen."

"Nicht wahr?" fuhr er mit frohlockendem Lachen fort. "Dh, wenn Sie wüßten, welche Mühe, welche unsägliche Mühe ich mir jahrelang gegeben, meinen Frauenzimmern daheim die Thürklinken= und Fensterriegelordnung beizubringen. Rein umsonst! Aber wissen Sie, wie ich bei mir zu Hause das unordentliche Geziefer bestrafe? Wo ich eine Thüre nur angelehnt, wo ich ein Fenster nur halb geschlossen sinde, hebe ich sofort die Thüre oder den Fensterslügel aus den Angeln und stelle sie seitlängs an die Wand. Das verursacht den Damen hübsch Aerger und Arbeit, namentlich im Winter. Ordnung muß sein, sag' ich. Aber ist das da Ordnung, wie?"

Und mit sittlicher Entrüstung wies er auf eine Stufenfolge von frischen Milcheflecken hin, welche sich die Treppe hinaufzog. Ein mit dem Frühstücksapparat die Treppe hinaufs oder herabgeeiltes Zimmermädchen nußte den Milchtopf nicht "ordentlich" im Aluge behalten haben.

Was that nun mein Ordnungsfanatifer? Etwas, das ich noch nie gesehen hatte. Er zog nämlich ein Stück Kreide aus der Tasche und zeichnete damit Treppenstufe für Treppenstuse um jeden der verschütteten Milchtropfen her einen sanberen Kreis.

"Sehen Sic," sagte er, "dies ist die Art und Weise, wie ich daheim bei mir meine Frauenzimmer auf derartige Verstöße gegen alles Scham= und Schicklichkeitsgefühl, die sie natürlich nicht von sich aus sehen und korrigiren würden, ausmerksam mache. Oh, Unordnung, dein Name ist Weib!"

II.

Ich beeilte mich, meiner aus bem Bade gekommenen Reisegefährtin von dem kostbaren Funde zu erzählen, welchen ich soeben gemacht. Allein die Gute war von dem Tubusmann und Staubfeind viel weniger erbaut als ich.

"Unstreitig ein Prachtexemplar von Haustyrann," meinte sie. "So ein Töpfes guder und Staublappenwütherich! Mich erbarmen nur seine ""Frauenzimmer daheim"".

Dieses Ausheben von Thüren und Fensterstügeln! Im Winter! Das ist ja die pure, blanke Verrücktheit. Der Mann gehört ins Narrenhaus. Hast Du ihm das nicht gesagt?"

"Wie sollt' ich? Kounte ihm ja nicht so ganz Unrecht geben. Du weißt, das bewußte Berhalten von frauenzimmerlichen Händen zu Thürklinken und Fensterriegeln ist eine weltgeschichtliche Thatsache, gegen welche man nicht aufkommen kann, und"...

"Was? Auch Du, Brutus? Warte nur, ich will es dem Herrn mit der blauen Brille und der Kreide bei erster Gelegenheit schon sagen"....!

Die Belegenheit tam aber nicht so geschwind.

Mls ich vor Tische noch einen Gang in der Umgebung des Hofes machte, ergab ich mich einem Hauptlaster der Ragazer Kurgäste, will sagen der zudringlichen Begaffung, womit man Ankommende, wenn sie aus den vom Bahnhofe hersahrenden Omnibussen aus- oder in die zum Bahnhofe hinfahrenden Omnibusse eingepackt werden, schonungslos zu behelligen pflegt.

Gerade war ein riefiger Omnibus mit Scheibenden vollgepackt oder eigentlich vollsgepöckelt. Aus dem Hinterfenster ragte der Griff eines Albstocks hervor und über dieser Gestalt meiner Stockbekanntschaft von heute Morgen erschienen ein paar große runde blaue Brillengläser, jedoch nur für einen Moment, denn im folgenden suhr eine breite Stohhutkrämpe über die Brillengläser herab und zugleich ertönte eine Stimme aus dem wuselnden Innern: "Herrgott, ist das 'ne Ordnung! Ginen so zu stoßen, was? Einem so zu sagen den Hut autreiben, wie? die reine Anarchie, Herr Justizaath."

Und fiehe, der Bergftocksgriff verwandelte fich in eine Stiletspige.

Der lustige Justizrath, ein guter Bekannter und lieber Tischnachbar von mir, intonirte ernsthaft:

> "'s ist keine Ordnung in der Schweiz, Im Winter regnet's, im Sommer schneit's"

"Ja, da haben Sie sehr recht, bester Justizrath. He, wer stößt mir mit einem Regenschirm oder so was in den Rücken? Einen Onnibus so vollzustopsen! Schreckliches Land! Nicht der Schatten einer Jdee von Ordnung! Gestern hört ich in Chur einen Bierwirth mit "Herr Präsident!" aureden. Nein, so was! Solche Begriffeverwirrung und Ständeverwechselung! "Herr Präsident, ein Glas Bock!" Schauder! wo Bierwirthe Präsidenten sein, wie kann die Ordnung da gedeih'n?"

"In's Dreiteufelsnamen, Herr!" raffelte eine fette Stimme in dem Wagen. "Machen Sie selber Ordnung mit Ihrem Dings von Stilet da! Sie hätten mir ja fast ein Ange ausgestochen."

"Bitte tausendmal um Entschuldigung, mein Herr." (Die gefährliche Stiletspiße machte einem harmlosen kleinen Trinkbecher Plaß, als sollte dem unwirschen Gegenüber daraus der Bersöhnungstrunk kredenzt werden.) "Aber, Herr Justizrath, Sie bringen mir die fragliche Sache auch gewiß in Ordnung, nicht wahr?"

"Ganz gewiß, mein lieber Herr Gigar. Alles foll ordentlich, ordentlicher, ordentslichft geordnet werden."

"Und noch von hier aus, wie? Denn Sie wissen, Ordnung, ordentliche Ordnung soll und muß sein, in Allem und Jedem"

"Im Größten wie im Rleinsten," erganzte der Juftigrath.

"Auf Erden und am Himmel," ichloß ich.



"Ja, ganz richtig. Ord — "

Die Pferbe zogen an

"Rung!" scholl es noch aus dem Wagenschlag und dahin fuhr der Ordnungsmann. "Ein Prachtkerl!" sagte der Justizrath, als der Omnibus links hin auf die neue Taminabrücke eingebogen und unseren Blicken entschwunden war. "Aber kennen Sie ihn denn?"

"Seit heute Bormittag von Person, aber nicht von Namen. Sie nannten ihn Herr Gigar, wenn ich recht verstand."

"Ja, Gigax, Ambrofius Gigax heißt er, ist aber bei uns zu Hause allgemein bekannt als der ""Ordnungsfanatiker"", welchen Spitznamen er keineswegs als einen solchen übel nimmt, sondern vielmehr als einen Ehrennamen betrachtet und hoch hält."

"Der Ordnungsfanatiker? So hab' ich ihn ja auch im Stillen heute früh genannt, nachdem ich sein punktilios ordentliches Gebahren zu beobachten und seine Bekanntschaft zu machen Gelegenheit hatte."

"Wie war benn bas?"

Ich erzählte und der Juftizrath fagte dann: "Ja, der ganze Ordnungsfanatiker!" "Er ist Ihr Landsmann?"

"Und Hausnachbar. Auch ein sehr guter Alient, denn ohne etliche Prozesse auf den Armen zu haben, kann er nicht leben. Er nennt das Ordnung machen. Sie können sich nicht vorstellen, was für abenteuerliche Querelen er schon ausspinitisirt und angesponnen hat. Keineswegs aus Händelsucht, denn er ist im Grunde der gutmüthigste Mensch von der Welt — sondern aus purer Ordnungswuth."

"Alfo nicht gang richtig im Oberstübchen?"

"Nun, Sie sahen ja selbst, wie polizeiwidrig lang der Mann gewachsen ist. Häuser von sechs oder gar von sieben Stockwerken pflegen aber bekanntlich im obersten nicht am besten bewohnt zu sein. Uebrigens war der Herr Geheimrath, Prosessor Dr. Ambrosius Gigar früher ein berühmter Gelehrter, eine vielgenannte Kathederkerze, geradezu eine Autorität."

"Bu meiner Schande muß ich geftehen —"

"Daß Sie von dem großen Gigax nichts wußten? Nun, trösten Sie sich! Lon gar vielen berühmten Gelehrten, Geheimräthen, Prosessoren, Doktoren, Kathederkerzen und Autoritäten von heute, wird man schon morgen nichts mehr wissen. Das stupend gelehrte Opus, an welchem Gigax viele Jahre lang gearbeitet hatte, ist ja auch nie fertig geworden. Es sollte den Titel führen: "Das Kehrichtsaß der Weltgeschichte" und begeisterte Gigaxianer behaupteten, es würde die Philosogie, die Philosophie, die Historik, die Politik und was weiß ich was alles sonst noch reformiren, die Lehre vom Unendlichs Unbedentenden zu einem neuen Weltgesetz entwickeln und aus jedem verschollenen Papierschnitzel den einen oder den anderen Paragraphen dieses Gesetzes herausbuchstabiren."

"Ah, jett dämmert es mir auf: Die vielen gelehrten Lappalienkrämer und Misnutienboßler, welche sich heutzutage so mausig machen, sind eigentlich Gigazianer?"

"Freilich, der Mann hat eine zahlreiche, weichselzopfig verfilzte Schule gegründet, und wie der Meister es trieb, treiben es die Schüler. Das ist ein Aufstöbern von Briefschnitzeln, ein Aufstäuben von altem Rehricht, eine Lesartenjagd, eine Bariantenklauberei, ein Zank, ob "und", ob "ober", ob "et" ober "ac" zu lesen sein Stank, ob in der Handschrift ober im ersten Druck von Goethe's Götz jene berühmteste zum Fenster der Burg Faxthausen hinausgerusene Stelle rund und nett ausgeschrieben oder aber bloß mit den Anfangsbuchstaben gezeichnet oder gar nur mit Gedankenstrichen angedeutet gewesen sei. Und das Alles "um Hekuba"!

"Doch nicht so ganz. Sie vergessen, daß die Herren Stöberer und Stänber, Jäger und Klauber, Zänker und Stänker in ihrer Impotenz qualendem Gefühle sich gedrungen fühlen, mit ihren "Fünden" das "Ginnungagap", das gähnende Hohl und Leer unter ihren Schädelbeden einigermaßen auszufüllen, wohl wissend, daß den guten Deutschen und besseren Deutschinnen nichts so imponire wie die Ordinärietät oder Ordinarietät, welche sich gesehrt zu schminken und zu fristren versteht"....

Eine Woche nach diesem ruchlos unwissenschaftlichem Gespräche gingen wir an einem heißen Augustmorgen durch die Gassen der alten Koncilsstadt am Bodensee. Wir hatten uns müde gegangen, und da wir gerade das Münster vor uns hatten, machte ich meiner Begleiterin den Borschlag, einzutreten und uns in der Kühle auszuruhen. Es war aber da drinnen nicht kühl, sondern schwäl, denn wir trasen eine zahlreiche Berssammlung von mehr oder weniger Andächtigen und siesen mitten in die Festpredigt — es war Mariä Himmelsahrt — hincin.

Die alte dogmatische Wassersuppe mit den Unschlittaugen einer barocken Mythologie darauf. Im Uebrigen gab sich der Prediger alle erdenkliche Mühe, zu beweisen, daß der Ruhm aller berühmten Männer von Adam bis herab auf Bismarck, verglichen mit dem Ruhme der allerseligsten Jungfrau und himmelskönigin, doch eigentlich nur Bafel sei.

Wir warteten den Beginn der Messe ab und das alte Lied, die alte Leier klimperte mir nach nahezu dreißigjähriger Entwöhnung seltsam im Ohre. Was sich wohl die Nonnen, die da knieten, dabei dachten? Wahrscheinlich nichts. Aber die Tradition ist doch eine wunderbare Macht! Dieselben Händesaltungen und Armespreitungen, dieselben Neisgungen und Kniebengungen, dieselben Murmelungen, Sprengungen und Käncherungen, welche wir hier vor uns sahen, haben schon vor Jahrtausenden im Tempel des Sonnensgottes Ra zu On im alten Aegypten gländige Seelen "erbaut", ohne daß sie wußten, warum und wie. Alles wohl erwogen, ist der Glaube doch ein bequemerer Gesellschafter als der Gedanke. Schabe nur, daß dieser, wo er einkehrt, jenen unerbittlich und für immer zum Hause hinauswirft.

Wir blieben nicht bis zur Peripetie und Katastrophe des liturgischen Messedramas. Hatten schon an der Exposition genug; die Kirche war schon lange nicht gelüstet worden und der Weihrauch roch so schlecht!

Als wir uns einem der Seitenportale zuwandten, kam mir vor, eine dem Ordenungsfanatiker ähnelnde Figur an einer Säule lehnen zu sehen. War er es wirklich? War es eine optische Täuschung? Nein, denn kaum waren wir zu der Pforte hinaus, als ich richtig die Stimme des Herrn Ambrosius Gigax hinter mir vernahm: — "Uh, Herr...r., Sie haben es auch nicht länger ausgehalten in der Unordnung da drinnen?"

"Unordnung? daß ich nicht wüßte!"

"Ja, so sagt' ich. Da will sich der sogenannte Fels Petri für den Grund- und Eckstein aller Ordnung ausgeben und weiß nicht einmal im eigenen Hause Ordnung zu halten. Schmählich! Was?"



"Ich verftehe Sie nicht, verehrter Gönner und Freund."

"Wie? haben Sie denn nicht bemerkt, daß da drinnen Verstöße gemacht werden, welche der Würde des Kultus geradezu hohnsprechen? Auf dem Hochaltar steht der mittlere der drei Leuchter auf der rechten Seite mindestens einen Zoll zu weit links, wodurch die Symmetrie und mit dieser natürlich zugleich die Symbolik, die Leuchters symbolik garstig beeinträchtigt wird. Sodann ist die Mechanik des Rauchsasses ganz elend: der Deckel ließ sich nicht regelrichtig auf- und niederziehen, sondern blieb an einer der drei Seitenketten unästhetisch hängen. Aber das Tollste waren die vier Ministranten! Nämlich drei davon lange Bengel und der vierte ein wahrer Knirps. Wem durch diese maßlose Ungleichheit nicht alle Junsion und Andacht gestört und vernichtet wurde, der hat keine Augen im Kopfe und keine Seele im Leibe. Was?"

Er war ganz roth im Gesichte vor heiligem Ordnungseifer. Meine Begleiterin blickte zur Seite, um ihr Lächeln zu verbergen, ich aber sagte mit geziemendem Erust: "In der That, das sind bedenkliche Ausartungen. Sie sollten dieselben den sogenannten Alltkatholiken denunciren. Da hätten diese bei ihrer nächsten Generalsynode doch mal einen Berhandlungsgegenstand, welcher Hand und Fuß hat. Aber erlauben Sie, hochsverehrter Herr, daß ich Ihnen meine Fran vorstelle."

"Sehr verbunden," sagte Herr Gigar und entwickelte bei dieser Vorstellung eine so regelrechte, umständliche, mit dem Zirkel abgemessene Galanterie, wie sie nur immer in einem Komplimentirbuch aus dem Anfang unseres Jahrhunderts gedruckt steht.

Meine Frau behauptete aber nachher schnöder Weise, Herr Ambrosius habe sicherlich ihre Hände darauf angesehen, ob dieselben wohl schon jemals eine Thürklinke oder einen Fensterriegel ganz zugedrückt hätten.

Es fand sich, daß der Ordnungsfanatiker wie wir im "Inselhotel" abgestiegen war und uns bei Tische gegenüber saß.

Dawares nun ein großer Genuß, zu sehen, wie sehr Herr Gigar in Allem und Jedem der Würde des Ortes eingedenk war. Der Speisesaal im Inselhôtel ist nämlich bekanntlich eine ehemalige Alosterkirche und durchweg im kirchlichen Sinne restaurirt und eingerichtet. Die Speisen und Getränke hatten auch entschieden etwas Asketisches. An den Wänden hat man da und dort fürchterlich schöne mittelasterliche Heiligenfresken stehen lassen, mit Füßen wie Froschkeulen und Leibern, bei deren Betrachtung Sinem Wesen und Bedeutung der geraden Linie aufgeht. Ob die Essigblicke dieser Fresken oder Frahen zu der fünf Tage lang von mir erprobten Trübheit der Weine im Hotel in einer mystisch-spiritistischen Beziehung standen, konnte ich nicht ergründen, sondern nur glauben.

Herr Ambrosius ließ Falkenblicke die Tasel auf- und niedergehen, um zu sehen, ob alles in Ordnung. Soweit seine Hände reichten, besserten sie allfällige Mängel der Ordnung und Symmetrie in der Taselbeschickung gemeinnützlich aus. Insbesondere ließ er es sich angelegen sein, Salzsaß, Pfesserbüchse und Senstopf so zu ordnen, daß sie die Wintel eines tadellos regelmäßigen Oreiecks bildeten. Was seine persönlichen Vorbereitungen zum Attus des Essens angeht, so hätte seine Vor-, Um-, Neben- und Rücksicht selbst dem "Eßkünstler" Börne's Bewunderung abgezwungen. Beschreiben läßt sich so was nicht, man muß es sehen. Genug, unser Ordnungsfanatiker saß, nachdem er seine Teller, sein Besteck, sein Brot, sein Wasser- und sein Weinglaß in die richtige Ordnung gebracht und seine Serviette umgebunden hatte, in Erwartung der Suppe da mit

einer Sammlung, einer Würde, einer Feierlichkeit, wie mein hochwürdiger Herr Vetter, der Erzbischof von München-Freifing, zu entwickeln weiß, wann er sich auschickt, ein Hochamt zu celebriren.

Hernach tranken wir unseren Kaffee und rauchten unsere Glimmstengel in dem ehemaligen, "stilvoll" — wie die nordische Redensart lautet — wiederhergestellten Ressettorium der Dominikanermönche. Und da hat mir nun mein Herr Gigaz einen seiner tieffinnigsten Ordnungsgedanken anvertraut.

Wir befanden uns ja im neuen deutschen Reiche und konnten also anstandshalber nur von dem Glücke reden, Bürger dieses, ob zwar vorderhand noch etwas lotterigen und schlotterigen Reiches zu sein. Kurzum, wir fühlten uns nicht nur als Deutsche, sondern auch als Teutsche, obgleich wir nicht umhin konnten, zu finden, daß man da drüben beim "Erbseind" in Frankreich bedeutend besseren Kaffee tränke als im neuen deutschen Reich. Ich stellte den verwegenen Sat auf, der Reichskanzler, als der einzige verantwortliche Reichsminister, sei auch für den schlechten Reichskaffee verantwortlich, und mein Herr Ambrosius sand diesen Sat "ganz in der Ordnung". Dann kamen wir auf das Parteiwesen zu sprechen und fanden es höchst beklagenswerth, daß sogar die Nationalli—vreededienten dann und wann so thäten, als könnten und wollten auch sie maulen und mucksen, ja geradezu gegen den Bismarcksstackel "löcken".

"Das ist der anarchische Höllengeist unserer Zeit — was?" rief Herr Gigar aus. "Nirgends in Staat und Kirche Uebereinstimmung, Gleichklang, Ordnung, Harmonie. Kein Kosmos, sondern ein richtiges, d. h. unrichtiges, ich meine ein solches Tohn Wabohn, wie es in der Genesis, Kaput 1, Bers 2, steht. Das muß ein Ende nehmen. Jeder anständige Mensch hat die Verpflichtung, nach Maßgabe seiner Kräfte — " (hier sprang er auf, um ein schief an der Wand hängendes Vild geschwind ins Gleichgewicht zu rücken) — "Ordnung zu schaffen. Uns Deutschen insbesondere sehlt ein Centrals Ordnungs-Krincip"....

"Ja — unterbrach ich den Eifrigen — "das hat schon der selige Heine gefühlt und gesagt. Uns fehlt — wissen Sie?"

""Uns fehlt ein Nationalzuchthaus Und eine gemeinsame Peitsche.""

"Bas, Sie wagen sich auf den verschollenen Heine zu berufen? Entschuldigen Sie, aber ich kann nicht umhin, Ihnen bedauernd zu sagen, daß Sie erschrecklich hinter der Zeit, in der wir leben, zurückgeblieben sein müssen. Den Heine citiren! Jepo, wo der zeitgemäße kastalische Quell nur noch in Berliner und Leipziger Theekssselsen sprudett und nachgewiesen, wunderschön nachgewiesen und dargethan ist, daß unsere Bärenhäuter von Ahnen nur von Marzipan und Zuckerwasser sich genömmen haben. Den versuchten heine de Scudern Privatunterricht in der Poetik genommen haben. Den versuchten heine citiren, was? Zu einer Zeit, wo der deutsche Parnaß kein mit Felsstolossen und Riesensichten bekrönter, rauschende Wildbäche zu Thale schickender Berg mehr ist, auf welchem Götter mit Nymphen schezen, Göttinnen Heindesch spielen, sondern gegen die Ananke rebelliren und Sathen mit Bakchantinnen Blindesch spielen, sondern nur noch ein ordinärer Salon, allwo ordinäre Konversation gemacht, den Gästen schönsseliges Butterbrot und lohaler Thee gereicht und zu ihrer Extraerbauung eine Gliederspuppe herungeboten wird, die abwechselnd als altbentscher Recke oder als moderner



Bauer, als Pastor oder Bankier, als Dichter, Maler, Bildhauer, Musiker, Philosoph oder sonskiger Reichsprofessor frisirt und kostümirt, aber immer dieselbe Gliederpuppe ist."

"Um Gotteswillen!" rief ich erschrocken. "Sie werden ja ordentlich satirisch, Bersehrtester."

"Satirisch, ich? Orbentlich satirisch? Da muß ich Sie doch auf einen horribeln Widerspruch ausmerksam machen. Es gibt keine ordentliche Satire. Die Satire ist Unordnung schlechthin. Ordentliche Satire? Das ist gerade, als sagten Sie: nationalsliberale Konsequenz."

"Bitte, bitte sehr, laffen wir das häckelige Thema. Sie wissen, der Nationalliberalismus besitzt das Patent der deutschen Intelligenz, das Monopol des deutschen Patriotismus und das Privilegium der deutschen Staatsmännischkeit. Mit einem so großen Herrn ist nicht gut Kirschen effen."

"Ei, was! ich bin selber ein Nationalliberaler dritter Potenz und mit deutscheftent Mannesstolz. Und gerade, weil ich das bin, will ich, daß endlich einmal ordentliche Ordnung in die Partei komme. Sie wissen, ich beschäftige mich viel mit physikalischen Studien und mechanischen Konstruktionen. Nicht ohne Erfolg, wie ich ja wohl sagen dars." — (Hierbei hob er seinen Zauberstock in die Höhe, der jetzt die Gestalt eines Lesewultes hatte.) — "Sehen Sie", suhr er fort, während ich eine bewundernde Versbeugung machte, "ich glaube der Mann zu sein, welcher die große oder vielmehr die einzige, d. h. die einzig und allein existenzberechtigte Partei der Intelligenz, des Patriostismus und der Staatsmännischkeit auf eine Basis von Granit zu stellen, dieselbe als einen wahrhaftigen "rocher de bronce" zu "stabiliren" vermag."

"Wirklich? Quibus auxiliis? Sie spannen meine Neugier auf die Folterbank."

"Ja, es ist allerdings etwas Großes, um was es sich handelt. Nämlich um die Erfindung und Herstellung eines Gradmessers der öffentlichen Stimmung, beziehungse weise eines Requsators der politischen Gesinnung."

"Aber wir haben ja die Presse."

"Die Preffe? Bleiben Sie mir gefälligst bamit vom Leibe! Das ist ja bie personi= ficirte Unordnung. Hätte ich die Macht dazu, die Presse sollte bald nirgends mehr zu schen sein, es wäre denn als Auriosität in einem Raritätenkabinet. Nein, ich denke an etwas gang anderes. Wir haben Baro-, Thermo-, Sydro-, Sypfo- und andere Meter, aber ein Stimmungs- und Gefinnungsmeter, wohlverftanden! ein obligatorisches, haben wir nicht. In einigermaßen geordneten Städten find Baro- und Thermometer aufgestellt, nicht selten in Verbindung mit cleftrischen Uhren. So eine Konftruftion hab' ich im Auge. Auf allen Pläten, an allen Strafeneden, item auch in Kirchen, Theatern, Koncert= fälen und Wirthschaften sollten Stimmungs- und Gefinnungsmeter aufgestellt werden, verbunden mit eleftrischen Uhren, deren Leitdrähte allesammt im Reichskanzleramte zu Berlin zusammenlaufen mußten. Die Idee ist mir bereits wasserflar, nur in Betreff Diefer und jener Einzelnheit der Ausführung bin ich noch nicht ganz im Reinen. Der Apparat muß eben, wie leicht begreiflich ein sehr sinnreicher sein. Die Quecksilberfäule soll den politischen Luftbruck von außen ober von innen, soll Stille ober Sturm in ber diplomatischen Welt fignalisiren und den amtlichen Barme- oder Rältegrad, die ordnungs- und ordonnanzmäßige Staatstemperatur ergeben, während die Bewegung ber Zeiger auf dem Zifferblatte der Uhr bestimmt ist, die einzelnen Modalitäten und feineren

Nüancen in den Anschauungen, Belleitäten und Tendenzen des leitenden Staatsmannes zu markiren."

"Genial, toloffal, pyramidal!" rief ich begeistert aus.

"Nicht wahr? Erst dann, wann mein Stimmungs- und Gesinnungsmesser in Thätigkeit sein wird, kann man von Realpolitik reden?"

"Gewiß, und die erste wohlthätige Folge Ihrer Ordnung und Harmonie schaffenden Erfindung wird sein, daß unsere Realpolitiker sich nicht mehr wie bis dato die Hälse zu verdrehen und auszurenken brauchen, um rechtzeitig zu erlickern und zu erlauschen, auf welche officielle Tonart die liberale Nationalgeige zu stimmen sei."

"Ganz recht. Schon das "ist des Schweißes der Eblen werth". Aber was will es sagen gegenüber der sicheren Aussicht auf eine Zeit, wo mein Ordnungsregulator oder vielmehr mein Kosmoharmonium — denn so soll der Apparat heißen — die leistenden Staatsmänner in den Stand setzt, die Staaten so leicht und sicher, so ruhig und ordentlich zu regieren, wie ein Leierkastenmann sein Stücklein herunterorgelt?"

Und mit elegischem Ausdrucke setzte er hinzu: "Schade, wahrhaft schade, daß ich danuzumal nicht mehr leben werde. Ein Genuß, ein Hochgenuß müßte es sein, in einer solchen Ordnungswelt ordentlich herumzuspazieren."

III.

Ich sehe ihn noch vor mir, wie er dasaß, mit auf die Nasenspike oder vielmehr Nasenknolle vorgerutschter Blaubrille, über welche hinweg seine Augen durch die offensstehende Thüre auf den Seespiegel hinausblickten, — ganz Stolz und doch zugleich auch ganz Wehmuth. Durch die Furchen seiner Stirne schlängelte sich ein Albglanz des Beswußtseins, der Träger einer großen Mission zu sein; aber seine Mundwinkel hingen traurig herab, als wollten sie andeuten, daß am Ende aller Enden doch alles eitel sei, auch das "Kosmoharmonium" nicht ausgenommen.

Man konnte nach Belieben an allerhand benken: an den großen Marins auf den Trümmern von Karthago, an den großen Napoleon unter den Weiden von Longwood, an den großen Schopenhauer an der Table d'Hote im Schwan zu Frankfurt, an einen großen und größeren, größten Nationalliberalen oder Liberalnationalen, dem eine Redesverhaltung Bauchweh macht, u. j. w.

Seine weltschmerzliche Situation hinderte jedoch meinen verehrten Gönner nicht, im Interesse der Ordnung thätig zu sein, d. h. er ordnete dem ihn vermuthlich durchstobenden Gedankensturm zum Trotz seinen Rauchapparat mit einer so bewunderungsswürdigen Sauberkeit und Genauigkeit, daß ich dafür das Wort Appetitsichkeit ersinden würde, so es nicht bereits erfunden wäre und mir nicht außerdem einer der Nachtwächter, der ungehenerlich großen Civitas virorum obscurorum bei Strase seiner Ungnade die Wortesindungen strengstens untersagt hätte. Mein Herr Ambrosins Gigar hätte sollen von rechtswegen als Ordinarius an eine große Hochschule berusen werden, um die Aesthetif des Rauchens vorzutragen. Ich bin anch überzengt, daß eine Raucherin— emancipata sumosa vulgaris Linn. — so eine dagewesen wäre, die scharssinnige und edle Manier, womit der Ordnungsfanatifer Papierstreisen zu rollen verstand, um

damit die Cigarrenspige zu reinigen, zum Kuffen liebenswürdig gefunden haben würde

Mein würdiger Freund reifte unmittelbar nach der mir gegönnten Vertrauensftunde weiter und ich habe ihn nicht wiedergesehen.

Werde ihn auch nicht wiedersehen, zu meinem nicht geringen Leidwesen.

Denn ich habe ja um der Wissenschaft, um des neuen deutschen Reiches und um der alten Menschheit willen den vorzeitigen Tod Ambrosii Gigacis zu beklagen. Den vorzeitigen Tod, maßen selbiger sich ereignete, bevor das herrliche Kosmoharmonium konstruirt und in Funktion gesetzt war.

Kaum nämlich war ich im Herbste in meine Zweisiedelei am Zürichberge heimsgekehrt, als ich einen Brief von dem lustigen Justizrath erhielt, der mich in einer Processsache um eine Auskunft ersuchte, dann also fortsuhr:

"Lugete, Veneres Cupidinesque! Unser über die Maßen trefslicher Ambrosius Gigar ist nicht mehr, der Ordnungsfanatiker ist todt!

> Wer wird fünftig unfre Mägde lehren Staub vertilgen und die Treppen kehren Und die Fensterriegel drehen zu?

3ch weiß, Sie find im Stande, das ganze Volumen der Einbuße murdigen zu konnen, welche das Vaterland durch diesen so plöglichen Todesfall erlitten hat. Und zu denken, daß der würdige Mann an seinem Ordnungsfinn zu Grunde geben mußte, welche Fronie Satans! Mit Recht haben Sie irgendwann gesagt, daß dem Menschen häufig gerade jeine Tugenden zu Fallstricken wurden. Aber genug der Rlagen und Sentenzen. Bernehmen Sie lieber die kondenfirte Geschichte der Todesfahrt unseres großen Ambrofius. Bier ift fie Der Selige war gewohnt, vom Frühling bis in den Herbst hinein täglich ein Strombad zu nehmen. Er behauptete, während er bis an den hals im Baffer fage, fämen ihm die lucidesten Gedanken in Betreff seines grandiosen Rosmoharmoniums. Wohl, saß also vor acht Tagen eines schönen Morgens, wie gewohnt, im Wasser, Strohhut auf dem Ropfe, Blaubrille auf der Nase, tief meditirend wie ein indischer Rogi. Mit einmal — (Sie verstehen, ich habe die Thatsachen dieses Berichtes mit großer Sorgfalt nach und nach ermittelt; für dies und das mußte auch Combination zur Hilfe genommen werden) — mit einmal, sag ich, fährt er aus seinem Nachsinnen auf: etwas Unordentliches hat sich in seinen Gesichtstreis gedrängt! In der abgelegenen Bucht, wo er sein Morgenbad nahm, waren mehrere, Tags zuvor den Strom herabgekommene Holzslöße am Ufer befestigt. Einer derselben mußte nachlässig angebunden oder das morsche Bastieil mußte geborften sein, turz, der Floß kam in Bewegung und trieb langsam an unserm badenden Freunde vorüber. "Halt, halt! Was ist das für eine Ordnung?" rief er aus, stand auf, wadete eilends tiefer in den Fluß hinein und faßte eins der an der Seite des Flosses herabhängenden Tauenden, in der verwegenen Absicht, das auf eigene Faust davonschwimmende Ding aufzuhalten. Natürlich hatte da der Teufel leichtes Spiel. Der alte Mann war viel zu schwach, den rebellischen Floß zu halten, und wollte doch nicht davon ablassen, dieser Unordnung zu steuern. Noch zerrte er mit beiden Händen an dem Tau, als er plöglich den Boden unter den Füßen verlor. Der Floß war in tieferes Wasser und in raschere Strömung gekommen, Ambrosius aber war kein Schwimmer und so blieb ihm, wollte er nicht ertrinken, nur der Bersuch übrig, sich auf den verdammten Floß hinaufzuschwingen. Rur mit Mühe und Noth gelang das und mit Sinopferung



des Strohhutes, welchen der Flußgott an sich nahm.... Für's erste war der Mann der Ordnung nun allerdings geborgen. Aber was war das für eine Bergung? Nur eine, daß Gott erbarm'! Der Floß trieb raich und immer raicher dahin, gang regelrecht und fein mitten im Strom. Unter anderen Umständen hätte unser armer Freund wahrscheinlich seine Freude daran gehabt, daß der Floß so jelbstftändig, jelbstdenkerisch und ielbstlenkerisch, so zu sagen gang volksmundig hinschwamm. Allein in diesem Kostum, d. h. nur mit einer blanen Brille bekleidet, den unfreiwilligen Alößer zu ipielen, das ging doch gegen alle physische und moralische Kleiderordnung. Zum Glück tritt ber Strom unterhalb der Stadt sosort in eine recht ländliche, ja einsamliche Wiesen- und Waldgegend. Aber dieses Glück konnte Herr Ambrosius auch nicht lange als ein solches anerkennen. Ihn begann da erst zu frosteln, dann arg zu frieren und der Floß ging immerzu, immerzu. Um sich zu erwärmen, ging und sprang der Ordnungsmann auf den Balken und Bohlen hin und her, als er links aus dem Walde — der Fluß war derweil in den großen Attisforst eingetreten — ein erstanntes und erschrockenes "Serr Jeffes!" vernahm. Er schaute hinüber und nahm ein paar Dörslerinnen wahr, welche mit Holzauflesen beschäftigt gewesen, als der Floß mit seiner absonderlichen Fracht in Sicht kam. Die erste Regung unseres unglücklichen Freundes war, sich platt auf den Flog niederzuwerfen und vor Scham- und Schicklichkeitsgefühl zu vergehen. Run gibt es aber Lagen und Stunden, worinn und wann fogar einen Ordnungsfanatifer das Scham- und Schicklichkeitzgefühl verläßt. Unser armer Freund mußte das auch erfahren. indem er, alle Rudficht auf das Dekorum vergeffend, beweglich um Hilfe rief. Allein das hatte nur zur Folge, daß sich die beiden holzlesenden Franenzimmer mit einem abermaligen "Herr Jesses!" noch seitwärtser in die Busche schlugen. Freilich scheint in dieser Seitwärtsigfeit die wirkliche Neugier über das weibliche Zartgefühl den Sieg davon getragen zu haben; benn es ist ja fonstatirt, daß die beiden Dorfdamen das Ende von Ambrofii Floßfahrt mit angesehen haben. Sie sagten nämlich nachmals ungefähr also aus: — Als der Adam mit der blauen Brille merkte, daß ihm keine Hilfe käme — und wie hatten benn wir ihm welche bringen können? - juchte er fich felber gu helfen. Der Floß hatte fich dem rechten Ufer etwas genähert und wir sahen über den Strom hinweg. daß der Mann sich anschickte, zu versuchen, ob es ihm gelänge, mit den Händen einen der Fichtenäste zu ersassen, welche da und dort in geringer Höhe über das Flußbett sich hereinstreckten. Das Wasser ift da tief und reißend. Der Floß ichoß nur so dabin. Es mußte demnach nicht leicht sein, so einen Baumast zu fassen und festzuhalten. Nun sahen wir den Mann auf dem Floß, als dieses unter einer mächtigen Fichte vorüberglitt, einen Luftsprung machen und richtig friegte er mit beiben Sänden einen 20ft zu faffen. So hing er in der Luft, mährend der Floß unter ihm wegfuhr; aber nur einen Augenblid sahen wir ihn so dahangen. Denn sogleich hörten wir den Ust, der wohl ein dürrer war, krachen und der unglückliche Mann stürzte in den Strom, der ihn fortriß und bald über ihm sich schloß. So die Aussage der beiden Dörflerinnen. Sie fügten derselben noch hinzu, daß der Mann, bevor sein Kopf unter dem Basser verschwand, noch ein Wort gerufen habe, welches fie aber in ihrem Schrecken nicht verstanden hatten. Es habe geklungen wie Ort oder jo etwas. Ich denke, lieber Freund, es wird keine zu kühne Aufstellung sein, wenn ich vermuthe, daß unfer armer Ordnungsfangtifer mit seinem Schlachtruf "Ordnung!" auf den Lippen gestorben sei.... Zwei Tage darauf wurde eine Wegftunde weiter stromabwärts in einem Beidengebusch am Ufer der Todte

gefunden und vorgestern haben wir ihn zu Grabe gebracht. Plenis manibus date lilia!"

P. S. "Ich öffne ben Brief noch einmal, um Ihnen zu fagen, daß -- Dank ben Göttern! — ber große Gebanke bes Kosmoharmoniums nicht mit seinem Finder begraben sein wird. Es hat sich eine testamentarische Verfügung vorgefunden, kraft welcher alle auf den Gefinnungs= und Stimmungsregulator bezüglichen Blane, Berechnungen und Roftenauschläge, sowie auch die gesammten zur Berftellung des Menschenund Bölkergeschicke bestimmenden Apparates gesammelten und präparirten Materialien einem unserer vorragenoften Realpolitiker zur Berfügung gestellt find. Der glückliche Erbe hat sich nach Art von manchen seiner gelehrten Kollegen im neuen Reich sein Lebe= lang weislich gehütet, jemals einen Gedanken zu haben, welcher nicht schon gedruckt und approbirt vorgelegen hatte; aber er ift gang ber Mann bagu, unter Beihilfe feiner Parteigenoffen die Idee unseres verewigten Freundes für seine eigene anzusehen und auszugeben. Auch verwirklichen wird er fie, vorausgesett, daß bas höheren Ortes als ein Unternehmen des patentirten Patriotismus gebilligt und auerkannt wird. So hätten wir denn Aussicht auf die Harmonie der Sphären, zunächst wenigstens im deutschen Reiche. Glückliche Zukunft, wo es keinen Rulturkampf, keine Rechte und feine Linke, feine parlamentarischen Differenzen, keine Strafgesetnovelle, keinen Plötzensee mehr geben wird und alle Alugen in irgendein Reichsamt, und alle Narren unter einen Hut gebracht sein werden."

Sprüche.

Bon Emanuel Geibel.

Sters im Reim, was das Leben beschied, Sucht' ich zurecht mir zu legen. Was sich eben nicht singt als Lied, Läßt sich als Spruch doch prägen.

Willst du den Unsinn überwinden, Lern' ein Symbol der Wahrheit sinden! Die Welt wird nie das Abgeschmackte Aufgeben für das bloß Abstrakte.

Gedanken einfach und erhaben Hälf dir die Menge nimmer fest, Sie will ein sinnlich Zeichen haben, Das sich mit Händen greifen läßt.

Stets zweischneidig ift große Kraft, Willft du fie fesseln deswegen? Lieber was sie dir Uebles ichafft Nimm in den Kauf zum Segen.

O miß die Welt nicht mit dem Blick Kurzsicht'ger Tagespolitik! Er sieht im Reichthum der Naturen Nur ichwarz und weiße Schachsiguren.

Ein herzlich Lied gedeiht wohl ftill In Busch und Waldesgrüne; Doch wer Tragödien dichten will, Der fenne Welt und Bühne.

Wohl kommts, wenn Einer ein Bildwerk schniße, Taß rings umher der Absall sprißt, Aber man wirst doch die Späne Dem Publikum nicht in die Zähne. Das ist das alte Lied und Leid, Daß uns Erkenntniß erst gedeiht, Wenn Muth und Kraft verrauchen; Die Jugend kann, das Alter weiß, Du kausst nur um des Lebens Preis Die Kunst, das Leben recht zu brauchen.

Religion und Theologie Sind grundverschiedene Dinge: Eine künftliche Leiter zum himmel die, Jene die angebor'ne Schwinge.

Wollt ihr in der Kirche Schooß Die zerstreuten wieder sammeln, Macht die Pforten weit und groß Statt sie selber zu verrammeln!

Drei Dinge haften nicht: Ein Schlag in Wasserwogen, Im Wind ein Kerzenlicht, Ein Grund bei Theologen.

Durstig steh'n sie am Gewässer, Stehn und streiten wuthentbrannt: Trinkt sich's aus der Schale besser Oder aus der hohsen Hand?

Acht' am Schwerte den Glanz geringe, Prüfe den Stahl, aus dem es gefegt; Ganz unscheinbar ift oft die Klinge, Die am besten den Feind dir schlägt.

Im Kampfe schwillt der Kräfte Strom Und That wird endlich der Gedanke — Zum deutschen Reich half uns der Franke, Zur deutschen Kirche hilft uns Rom.

Die reiche Erbin.

Luftfpiel in zwei Acten von Bauernfeld.

(Enm ersten Bal aufgeführt auf dem Wiener Stadttheater am 8. Januar dieles Jahres.)

(Für Theaterdirectionen nur durch die ,, deutsche Genoffenschaft" in Leipzig gu beziehen.)

yerfonen.

Georgine Fromn. Stella, Schauspielerin. Norbert. Arnold, Arzt. Richard Lauft. Guido, Waler. Graf Oscar. Miss Lanni, Georginens Gejellschafterin. Kammerdiener. Sedienter.

I. Act.

(Salon mit Geschmad und Pracht eingerichtet. Unter den Möbeln ein Klavier).

1. Scene.

Rorbert und ein Bedienter (fommen burch die Gingangsthure).

Norbert. Sie ist wieder nicht ausgeritten? Auch heute Morgen nicht?

Bedienter. Der herr Professor hat jede heftige Bewegung noch für einige Zeit untersigat —

Norbert (mehr für sich). Das arme Mädchen! Und sie ist das gewohnt —

Bedienter. Dafür wurde ins Rünftlerhaus futschiert.

Morbert. Mit der Dig?

Bedienter. Um Bergebung! Der Herr Eraf begleiten das Fräulein, auch der Maler. Die Engländerin ist da drinnen, macht sich schön, seit ein paar Stunden schon —

Rorbert (weift ihn fort). Es ist gut! (legt ben Sut ab) Ich will sie erwarten. Es muß endlich jur Sprache kommen zwischen Georgine und mir.

Bedienter (im Abgehen). Dafommt Ihr Kamsmerdiener, gnädiger Herr — (Ab.)

2. Scene.

Rorbert. Rammerdiener.

Norbert (ihm entgegen). Nun, François! Was haben Sie ausgerichtet? Bringen Sie Antwort?

Kammerdiener. Ja, bitte, hier! (Gibt ihm ein verffegeltes Badchen.)

Norbert. Gin ganzes Packet! — Sie haben Stella gesprochen?

Kammerdiener. Da sie nähere Auskunft verslangte, über die Dame aus Newsyork —

Norbert. Die hinterlassene Tochter meines Wohlthäters und alten Freundes. Gie jagten ihr'a?

Kammerdiener. "Die reiche Erbin! Der Herr Bantier will sie heirathen!" unterbrach mich Fräulein Stella mit Hestigkeit. "Darum gibt er mich auf!"

Norbert (mehr zu fich). Kann ich anders? Es muß! Aber weiß sie auch, was ich für sie thun

will? Daß ich ihr meine Villa als Eigenthum überlasse?

Rammerdiener. Mitsammt der Leibrente - Morbert. Und wie nahm fie's auf?

Rammerdiener. Darf ich Alles jagen?

Morbert. Wenn ich Gie frage!

Kammerdiener. Wahrhaftig, gnädiger Herr, die Luftspielerin geberdete sich wie — wie die Gräfin Orsina mit etwas Lady Milsort versmischt. "Will ich sein Geld?" rief sie aus — "ich will seine Liebe! Ich will ihn! Nur ihn! Ich will ihn behalten, Niemand soll ihn mir entreißen!" — Und damit auf den Divan gestürzt, sich die Haare zerzaust, in einen Strom von Thränen ausgebrochen —

Norbert. Immer heftig! Boll Leidenschaft! Unn gar Thränen! Die Unglückliche liebt mich wirklich! (Geht herum.)

.Kammerbiener (ihm folgenb). Dann sprang sie auf, sief in ein anderes Zimmer, sieß mich über eine halbe Stunde warten, ich hörte sie laut mit sich selber sprechen. Endlich brachte mir ihre Betty das Päckhen da —

Norbert. Ich will gleich sehen — erwarten Sie mich draußen —

Kammerdiener. Ich soll ohnehin heute hier jerviren —

Norbert. Gut, gut! Bielleicht ichick' ich Sie noch einmal zu ihr —

Kammerdiener. Nehmen Sie sich's nicht alls zusehr zu Herzen, Herr Norbert! Diese Damen vom Theater wissen sich zu trösten und haben meist Weinen und Lachen in Ginem Sack — (ab.)

Norbert (wiegt das Padet). Gewiß mit Borwürfen angefüllt! Aber fann ich ihr helfen? Mir selbst? (Deffnet die Envetoppe.) Was seh' ich? Meine eigenen Briese? Zerrissen! Der letzte unerbrochen — folglich — ungelesen! (Sucht unter den Briesen.) Und fein Wort von ihr! Kein Sterbenswörtchen! — Sie will nichts mehr von mir wissen? Sei's denn! Ich bin frei. (Steckt die Briese ein.) Deine Schuld, Stella! Du hastes so wollen! (Horcht auf.) Ein Wagenrollen? (Tritt an's Kenster.) Sie sind's. — Nun soll sichs entscheiden. Wenn mich Georgine noch liebt, wie damals, in New-?)ort — (Langt nach der Brusttasse.) Hab' ich den Bries des Alten? Ja. — Sie sonmt! Warum pocht mir das Herz?

3. Scene.

Borige. Georgine. Graf Decar. Guido.

Georgine (am Arm des Grafen). Danke für Ihre Begleitung , meine Herren!

Morbert tritt vor. Liebe Georgine -

Georgine (ihm rasch entgegen; reicht ihm die Hand). Karl! Du suchst mich auf? Du hast mich er= wartet?

Norbert. Mit Ungeduld, liebes Rind!

Georgine (immer lebhaft). Bergib! Ich wußte nicht, ahnte nicht, — auch ift's nicht Deine Stunde. Der reiche Salon hielt uns auf. Bor Allen ein Paar charmante Farbenffizzen unseres Guido —

Guido. Schwache Bersuche im größeren Stil ---

Graf. Ja, ein Herfules, der fich felber verbreunt -

Guibe. Soll er's nicht? — (Bu Georginen:) Und eine Niobe! Sie gefällt Ihnen, Fräulein? Lebhafte Farbe, nicht wahr?

Georgine. Befonders viel Grun -

Graf. Gine spinatgrüne Mama Niobe, gras-grüne Kinder —

Georgine. Aber auch Ausdruck, Charafter. Richt wahr, lieber Graf? (Ohne die Antwort abzuswarten, wendet fie fich zu Norbert, fpricht heimlich mitihm.)

Guide. Der Herr Graf icheint nicht zufrieden mit meinen Leistungen? Ich bin freilich noch fein Meister in meiner Kunft, wie es mein großer Freund, dem ich im Geiste nachstrebe, in der seinen längst geworden ist —

Graf. Sie meinen Richard Fauft? Diesen nufikalischen Richard ben Zweiten?

Guido. Der den Erften noch übertreffen wird!

Graf. Doch ist's nur der Nachahmer eines großen Borbildes, der sich in Uebertreibung geställt, im Grunde mehr Geist als Talent besitzt und vielleicht mehr Einbildung als Geist —

Guide. Sie dürfen sich nach Belieben über meinen Freund lustig machen, Graf Oscar! Später werden Sie beschämt verstummen, wenn erst sein Hauptwerf in's Leben tritt. Eine riesige Composition.

Graf. Darf man's miffen?

Guido (heimlich, geheimnisvoll). Unter uns: Guftav Freitags "Ahnen".

Graf (lacht). Bas? Er will diesen Jugo in Musif setzen? Jugram und Jugraban? Sammt dem Nest der Zaunkönige?

Guido. So die Haupt-Rapitel. Und was noch folgen jollte -

Graf. Cum gratia in infinitum! benn ber Dichter icheint unerschöpflich.

Guido. Wie der Tonfünstler! Beide mitseinander werden das neue poetisch smusikalische deutsche National-Cpos in's Leben rusen. Dann sind die Nibelungen überflüssig.

Graf. Wir wollen's abwarten.

Georgine (im Gespräch mit Norbert). Ja, lies ber Karl, wir speisen heute frühzeitig. Ein Gast, den ich geladen, an dessen Stunden wir und aber binden müssen. Graf Oscar weiß. (Seimlich zum Grafen:) Ich hab Ihr Wort? Sie bringen die Künstlerin?

Graf. Da es Ihr Wunsch ist, Fraulein. (Kust ihr die Hand.) Ich mache nur erst Mittagstoilette —

Guido. Auch ich. An der Hand meines großen Freundes fomm' ich wieder —

Graf (im Mbgehen). Benn er nur seine Uhnen zu Hause läßt! Die Herren Ingram und Insgraban — (Beide ab.)

4. Scene.

Norbert. Georgine.

Norbert (für fich). Nun gilt's! Wie foll ich's nur einleiten? (zu ihr:) Die speisen heute Alle mit?

Georgine. Ja auch Dein Freund, der Brosfessor, wenn er abkommen kann.

Rorbert. Diner de garçon! Schön. Du bist zusrieden mit dem home, das ich Dir hier eins gerichtet?

Georgine. Fragst Du im Ernft? Wir leben ja wie die Prinzessinnen, meine gute Miß und ich —

Norbert. Du bist in dem großen New-Yorker Lebensstyl aufgewachsen; darum sollst Du auch hier nichts vermissen, was Dir dort zu Gebote stand. Ich bin der Curator Deines Vermögens wie Deiner Person, muß also für Dich sorgen. Du hast unbeschränkten Eredit auf mein Haus.— Uber genügt Dir auch Dein Umgang? Fühlst Du Dich zufrieden in der deutschen Heimath?

Georgine. Ich habe Dich! — Eine Lücke bleibt freilich. Eine große. Die allergrößte! Mein lieber Bater ist nicht mehr — (sett fich.)

Norbert. Wir haben ihn Beide verloren. (Sigt zu ihr.) Du erinnerst Dich wohl noch des Abends in New-York, als ich von Dir Abschied nahm?

Georgine. Wie fonnt' ich's vergeffen?

Norbert. Als taum fiebzehnjähriger, leichtsfinniger Bursche tam ich zu Euch — für etwas leichtlebig gest' ich noch immer —

Georgine. Damals war ich ein Rind -

Rorbert. Und so sah ich Dich aufwachsen, groß und schön werden. Dein Bater hatte mich in sein großes Weltgeschäft aufgenommen, mich durch beinahe zehn Jahretüchtig geschult. Durch ihn ein Mann geworden, wie auch ein Geschäftsmann, sollt' ich der Firma unseres Hauses hier zu ihrem früheren Glanze verhelsen. Es ift mir auch in wenig Jahren gesungen. Der Credit

Enres Hauses unterstützte mich dabei. So fehrt' ich damals nach Europa zurück, das ich seitbem nicht wieder verließ. Es war kurz vor Deinem sechzehnten Geburtstag —

Georgine. Ach ja! Und ich vergoß recht bittere Thränen, als ich dem braufenden Dampfschiffe nachblickte, das Dich mir entführte —

Norbert. Wirklich, Madchen? - Und jest! Du haft feinen Bunich?

Georgine. Welchen denn? Was sollte mir abgehen, da ich Dich nun wieder habe? den treuen Freund, ich darf sagen, den Bruder! (Ergreift seine Hand.)

Morbert. Liebe, gute Schwester!

Georgine. Eigentlich nur Ein's, was mir fehlt -

Norbert. Gin's, liebes Rind? Was benn?

Georgine. Die Freiheit, wie in New = Porf.

Norbert. Wie? Die alte Heimath genügt Dir nicht mehr? Du sehnst Dich nach der neuen zweiten zurud?

Georgine. Gewissermassen, ja. Dort durfte ich schwinumen, jagen, reiten nach Herzenslust — und die Herren Doctoren verboten mir nicht jede freie Bewegung wie hier.

Norbert. War's doch nöthig, Dichzuschonen! Sast Du vergessen, daß Du bald nach Deiner Ankunft frank wurdest, mein Kind? Recht gesfährlich frank? Ein schleichendes Fieber. Jest darf ich Dirs sagen: Freund Arnold hat sein Wunder an Dir gethan — aber Du schwebtest Wochen lang in höchster Gefahr.

Georgine. Das ist nun vorüber. (Steht auf.) Jest bin ich frisch und gesund, habe wieder meine volle Kraft, und so will ich auch leben, leben wie ich's gewohnt bin, wie in New-Yort! will gehen, laufen, falt trinfen, wie mir's bestiebt — will vor allen Dingen wieder meinen Pony besteigen, mein kleines, wildes Hänstchen. — Sag's dem Prosessor, er soll mir's erslauben. Bitte ihn in meinem Namen, Herzensskarl! Du bittest ihn. Ja? A kingdom for a horse! Eine reiche Erbin darf auch Launen haben, Capricen, gest?

Norbert (steht auf). Du bift ein Kindstopf! Ein Pferd! Ist das dein Herzenswunsch? Doch nun ein ernstes Wort, liebe Georgine! — Morgen wirst Du volle zwanzig —

Georgine. Schon! Ich weiß. Die jungen Rünstler wollen mir auch ein Fest geben und zwar auf Deiner Billa.

Norbert (erichrect.) Auf meiner —? So? (Befinnt fic.) Run gut, ba follft Du auch den

Stand Deines Besithtums erfahren, und wenn Du Dich bis dahin entscheiden fönntest — (hatt inne).

Georgine. 3ch? Wogu?

Norbert. Gerade heraus — jo Mancher, der jich angelegentlich um Dich bemüht —

Georgine. Um die reiche Erbin? Run ja!-Du willst mich los haben?

Norbert. Rein, ich will Dich zufrieden wiffen, glüdlich. — Gibt es einen Mann, für den Du vielleicht insgeheim empfindest, so sag' es offen heraus! Sag' es mir, dem Bruder. Ist's der Graf? Ich weiß, daß er Dich hoch hält. Ist's der Maler? der gemüthliche Guido? Ober der geniale Richard Faust! Wer immer, sprich!

Georgine (befinnt fich). Rein, es gibt feinen.
— Wie jollt es auch?

Norbert. Keinen? (Wischt die Stirn, für sich:) Also bin ich's! (Zu ihr:) Ich komme auf unsere Abschiedsstunde in New-Yorf zurück. Dein Baster schloß uns Beide in die Arme. "Meine lieben Kinder!" rief er aus. "Meine Tochter! Mein Sohn!" — Das bist du, das bin ich. Auch wir umarmten uns.

Georgine (miteiner Erinnerung, ohne aufzubliden). Ja, ich weiß —

Norbert. Aber Gin's weißt Du nicht! Kennst Du nicht! (Bieht ein Blatt hervor.) Das da —

Georgine. Bas ift - ?

Nobert. Erichrick nur nicht! Es sind die legten wenigen Zeilen, die Dein Bater an mich schrieb, wenige Tage vor seinem Scheiden, und sie entstalten seinen legten Willen — mehr! Sein legter Wun ich!

Georgine. Des Baters?

Norbert. Ja. Es ift zugleich sein Vermächtniß an mich, wie an Dich, dem ich genau nachtommen will. Aber nur mich soll er binden,
nicht Dich. Du hast Deine Freiheit. — Lies
das — nein, nicht jett, nicht wenn ich dabei bin.
Denke darüber nach. Reislich nach. Morgen
bei Deinem Geburtsfeste wollen wir's besprechen.
Und noch einmal: Du bist völlig frei — Du
hast zu entscheiden, nicht ich! Und was Du
immer beschließest, das soll gesten — auch für
mich. — Genug, Adien. (Im Abzehen für sich:)
Meine Schiffe sind verbrannt — Nun komme,
was mag! (Ab.)

5. Scene.

Georgine allein, dann Brofeffor Arnold.

Georgine (allein, fieht bem Abgehenden nach). Der thut ja fo feierlich! (Definet ben Brief.) Bon bem guten Bater alfo! Sein letter Bunich — (lieft:)

"Lieber Rarl! Gin Scheidender jendet Dir feinen Abschiedsgruß" — (nict wehmuthig). "Beschüte mein Liebstes, von dem ich mich jo schwer losreiße - meine Beorgine, mein liebes, liebes Rind!" (Kugt den Brief.) Guter Bater! - "Reich= thum gilt ihr nichts, ich weiß" - (nicht zustimmend) "auch Dir liegt der Mammon nicht am Herzen. Darum handelt sich's auch nicht. Liebe ift Illes" - (lieft mit Paufen:) Wenn Du fie liebft, wie ich glaube — wenn sie Dich liebt, wie ich faum zweifle - jo mache fie" - (halt inne) "fo machesie zu Deinem Beibe." - Sein Beib! Und er wollte wirklich -? (Lieft:) "Das ist mein letter Bunich, meine lette hoffnung. Segen über Ench beibe! Ich fann nicht weiter ichreiben die Sand ftodt, der Sinn verweht - Dein Bater - Guer Bater!" - ber Name faum noch lesbar. Urmer Bater! (Trodnet die Augen, fest fich.) Sein Beib! - Und ich foll mich entscheiden. So fagte er - (Blidt in ben Brief.) Sein Beib -(Paufe.)

Arnold (tritt ein, ftutt, nähert fich). Bas macht meine junge Patientin?

Georgine (fpringt auf). Ach, lieber Professor — (ergreift feine Sand wie krampfhaft).

Arnold. Sie zittern! Ihre Hand wie eisig! Ift etwas vorgefallen?

Georgine. Sie find sein Freund! Auch mir meinen Sie's gut. Ich habe Ihnen schon so viel von meinem kleinen Leben vorerzählt —

Arnold. Run, ein Doctor ift auch ein Seelenarzt, ein Beichtvater, wenn man's haben will. — Sie find aufgeregt. Was ift benn? (Legt ben hutweg.)

Georgine. Karl — er ging eben fort, er gab mir — da, lefen Sie! (Gibt ihm den Brief.)

Arnold (blidt hinein). Die Epiftel ift mir bestannt. Er hatte fie mir längst mitgetheilt.

Georgine. Sie wiffen also -?

Arnold. Alles, liebes Kind. Bor Allem, daß Ihr für einander bestimmt seid.

Georgine (mit fich beschäftigt). Bier Jahre sind nun darüber hin — ich war ein Kind von sechzehn, morgen bin ich zwanzig —

Arnold. Go lange ichweben Sie?

Georgine (immer aufgeregt). Schweben! Das ist das richtige Wort für meinen Zustand. Ja, ich führte ein Dämmerleben, ein holdes Traumsleben — seit er mich beim Abschied zum ersten Male in die Arme schloß.

Arnold. Nur ruhig, liebe Georgine! (Raft fie fiben, tritt gu ifr.) Sie waren aljo in ihn verliebt?

Georgine. Ich war in Entzüdung, in einer Art von Zauber!

Arnold. Anr gelaffen! — Und jest find Sie's nicht mehr? (Sistzu ihr.)

Georgine. Hören Sie nur. — Wir correspondirten. Seine Briefe! Wie zitterte ich ihnen entsgegen! Ich verwünschte das Meer, so sehr ich es liebte — weiles unstrennte. Ich selberschrieb, was mir in die Feder kam — Empfindungen, wohl anch Neberschwänglichkeiten! Er war in Allem und ich ein albernes junges Ding.

Arnold. Die Jugend hat das für fich, daß fie jung ist -

Georgine. Ich war so schreibselig! — Hat's ihn geärgert? Hab' ich ihn gelangweilt? — Seine Briefe kamen bald seltener, wurden kürzer, immer kürzer — wie mir schien, auch kälter! Ein Fahr verstrich, ein zweites. — Ich war kein Kind mehr, aber auch die seligen Mädchengefühle waren wie verschwunden. Ich machte mir Borswürfe über meine eigene Herzlosigkeit.

Arnold. Selbstqualerin! — Das ist vielleicht doch verstedte Liebe —

Georgine. Meinen Sie? Ich weiß nicht. — Da kam der große Schlag! Wer einen Vater verliert, der denkt nicht weiter an's Verliebtsein. Und als mich Karl aus New-York abholen ließ, ich wieder hieher in die Heimath kam, da trat er mir freundlich entgegen, völlig unbesangen. "Wir sind nun Beide vaterlos" — sagte er mir — "nimm mich als Deinen Bruder an, sei meine Schwester."

Arnold. Beil's ein herzensguter Mann ift — Georgine. Er handelte auch darnach, jorgte für mich wie ein zärtlicher Berwandter. Bon Liebe kein Bort. Im Gegentheil! Die Herren, die er mir in's Haus brachte —

Arnold. Die der reichen Erbin den Hof machten —

Georgine. Er ichien bas nicht ungern gu feben - ich mußte es über mich ergeben laffen, aber ich war beruhigt. Meine Liebe zu ihm war anders worden - warum nicht auch feine Reigung für mich? Und nun auf einmal diefer Untrag! Der Bunich meines Baters! Und ich joll entscheiden? (Steht auf.) Seine Fran! Rann ich's werden? Soll ich's? - Liebt er mich denn wirklich? Lieb' ich ihn noch wie damals? Ober foll ich Liebe hencheln? Ich fame mir wie falsch vor! - Und bin ich die Fran für ihn? - Gind nicht vielleicht Andere, die ihm besser taugen? — Ich bin nichts als ein schwaches Madchen. Gin verzogenes Kind, mag fein! Die Mutter fehlte, der Bater mar zu gut. - Sie find ein Mann, ein Gelehrter, ein Pincholog, ein Bergens=

fenner — rathen, helfen Sie mir! Mit mir allein frieg' ich's nicht fertig!

Arnold (fieht langfam auf). Sie muthen mir und meiner Pfpchologie Großes zu, siebe Georgine — über meine Kräfte, ja Unmögliches! 3thr Beide müßt das miteinander auskämpfen. — Und haben Sie mir denn Alles gebeichtet?

Georgine (fieht ihn an). Alles? Bas denn Alles?

Arnold. Sagten fie nicht: Un bere, die ihm besser taugen? Sagten Sie das mit Absicht?

Georgine. Aur im Allgemeinen -

Arnold. So -

Georgine (forscht in seiner Miener. Wissen Gie etwas? Gibt es vielleicht ein Wesen, bas ihm nahe ftande? Naher als ich?

Arnold (bedentt fich). Rein. Er denft an feine andere Heirath -

Georgine. Und ich joll mich erklären! Moregen schon —

Arnold. Guten Muth, liebes Kind! Erichreden Sie nicht gar zu fehr, weil ein Mann nach Ihnen begehrt, den Sie eingestandener Magen liebten.

Georgine (nach einer tleinen Panjes. Bann war bas, Doctor?

Arnold. Run, vor wenig Jahren.

Georgine. Da war ich ein Kind von Sechs zehn Jahren! Liebt man da? Nein! Man gaufelt nur wie die Libelle, die bunte Teichjungfer! Und jest — (hält inne).

Arnold. Jest?

Georgine. Run, jest bin ich alt, recht alt — und werde dabei immer jünger.

Arnold. Rach Innen?

Georgine. So ist's auch! — Man schilt mich falt, verschlossen. Ich bin's nicht. Ich habe mehr Herz, als man mir zutrauen mag — oder als man von mir begehrt. — Mein Reichthum, Doctor, das ist mein Unglück! Wer liebt mich um mein Selbst willen? Oder welcher Mann, der auf sich hält, wird mich wählen? Um von seiner reichen Fran abzuhängen! Wehr oder minder! — Sie hören, ich bin mir klar über meine Sitnation. — Warum lächeln Sie?

Arnold. Weil ich die Dinge fommen sehe. Der Jugendfreund, der jum Glück auch Millios när ist, wird Sie heimführen. Da ist die Gleichsheit, deren es in der Ehe bedarf. Darum laßt die Zeit walten und Alles wird gut ausgehen.

Georgine. Möglich. — Sie nehmen den hut? Gehen Sie nicht mehr fort, lieber Doctor, wir speisen hente früher. Arnold. Bergeß ich's doch! Ich kam eigent= lich, mich zu entschuldigen —

Georgine. Wie? Sie wollen nicht mit uns halten? Und wir haben heute einen so interessanten Gaft —

Arnold. Es ift mir leider unmöglich. Gine wichtige Sigung im Unterrichtsministerium -

Georgine. Gewiß Ihr Project, die große Reise?

Arnold. Ich hoffe die Sache durchzuseten. Bielleicht heute noch. — Der Seelenarzt empfiehlt sich. Aber Halt! Ich bin ja auch Ordinarins!

Georgine. D mir fehlt nichts! Alles vorsüber, die ganze Krankheit —

Arnold. Darüber haben wir zu entscheiden, die Facultät — (ftellt den hut weg, will ihr den Puls füllen).

Georgine. Nicht nöthig, lieber Professor! — Oder — (Guhtt nach ber Seite.) Stellt sich vielleicht bas Herzklopfen wieder ein? Fühlen Sie boch ben Puls!

Arnold. Ich wußt' es ja! Ihr entgeht uns nicht. (Buhlt ihr ben Buls.) Sie haben gut gesichlafen?

Georgine. Vortrefflich, alle die Nächte — Arnold. Sind auch bei Appetit?

Georgine. Seute weniger -

Arnold. Da gibt's ein Mittel. Essen Sie weniger. — Kein Schwindel mehr?

Georgine. Gar nicht. Fliegende Site bis= weilen -

Arnold. Hat nichts zu bedeuten. — Ihr Puls ist beiläufig normal, trot der Aufregung von zuvor —

Georgine. Weil Sie mich calmirt haben — Arnold. Ich spreche Sie frei, völlig frei — (läßt ihre Hand tos.)

Georgine. Gie verschreiben mir nichts?

Arnold (nimmt den hut.) Wozu? — Ober doch! — Grübeln Sie nicht zu viel, mein Kind, und reiten Sie morgen wieder spazieren, wie Sie's gewohnt sind. Dixi. (Im Abgehen, hält inne:) Noch eins! Bergessen Sie den Zucker für Ihren Ponny nicht. Ihr hänschen läßt sich ja so gerne von Ihnen füttern. Abien! — (166.)

6. Scene.

Georgine (allein), dann Guido, später Richard Faust.

Georgine (allein, nach ber Pause). Ein geschickter Arzt! So rationell! — Er wirkt auch immer jo beruhigend. Zudem — ein Freund, ein wahrer Freund! Dem guten Karl wie mir! — Nur daß er mich bisweilen wie ein Kind bes handelt (will nach ihrem Zimmer).

Guido (tritt ein). Da sind wir! Mein großer Freund folgt mir auf dem Fuße.

Georgine. Schon die erften Bafte!

Richard Fauft (im Sammtrod, ben deutschen hut auf bem Kopfe, mit Notenpapier und Bleiftift, tritt langsjam auf, wie träumend, halt inne). Hab ich's? Nein. Oder both — (ichreibt stehend, wühlt in seinen langen Haaren).

Guido. Da ist er. Er componirt. Ist in der Begeisterung. Da darf man ihn nicht stören -

Ricard. Ja! nun hab' ichs! Hab's für bie Emigfeit! (Nimmt den hut ab, lagt ihn fallen, fett fich, ichreibt haftig).

Guido (hebt den hut auf). Der hut des Meisfters! (Rüßt den hut.) Heilige Reliquie! (Rühert sich ihm schücktern.) Darf man fragen? Bas hast . Du denn, Bruder?

Richard. Gin Rapitel zu meinem Ingo.

Guido. Bu dem Nationalwerk, Fraulein!

Richard (gewahrt fie, fteht auf). Georgine! (tritt zu ihr).

Georgine (reicht ihm die Sand). Billfommen, lieber Richard. — Bo ift die Miß?

Guido. An ihrer umständlichen Toilette versmuthlich.

Georgine. Hohe Zeit auch für mich. Die Hausfreunde erlauben — (will fort).

Nichard (trittvorfie, figirt fie, wühlt in den Saaren). Georgine!

Georgine. Was ift benn? Sind Sie nicht wohl, lieber Richard?

Richard (figirt fie, wie oben). Wohl! Gang wohl!

Georgine (311 Guido). Nur wieder in Exstase! Guido. In Kunstbegeisterung. Wie's bei Shakespeare heißt: "Des Dichters Aug', im schönen Wahnsinn rollend —"

Georgine. Wenn nur fein unschöner d'raus wird! — Auf Wiedersehen, meine Herren! (3m Abgehen:) Seine Frau! Wie bring' ich's nur aus dem Kopf? (216 jur Seite links.)

7. Scenc.

Richard. Guido.

Richard. Sie flieht vor mir. Sie hat meinen Blid nicht ausgehalten —

Guido. Deinen Jupiterblict!

Michard. Das ift's!

Guido. Bu dem Ingo alfo?

Richard. Ja. Chor der Höllengeister. Da fieh her! (weist ihm die Blätter.)

Guido. Hu! Alles schwarz!

Richard. Und hier der Gegenchor! Chromatisches Geheul der sterblichen Menschen! Männer, Weiber und Kinder unisono. Wird colossal (wühlt).

Guido. Kannmir's denken! So Ricjeneffecte, wie in der neunten Symphonie, gelt?

Richard (immer gravitätisch, mit Selbstdewußtsein). Die neunte? Ja, da hat er mich vorgeahnt. Aber nur hie und da. Der gute Beethoven! Na, ein Anfang mußte ja sein — (sest sich).

Guido (tritt zu ihm). Er hat Dir doch gewisser maßen den Weg gebahnt — Dir, dem großen Richard!

Richard. Dem Ginzigen! (wühlt).

Guido. Bersteht sich von selbst. Was sind auch die Andern gegen Dich! der naive Mozart — —

Michard (wie bemitleidend). Der arme Leier= mann aus Salzburg!

Guido. Der jogenannte gemüthliche Schusbert -

Richard. Wiener Bankelfanger. Zähltnicht — Guido. Roffini's, Bellini's und der Andern nicht zu gedenken.

Richard. Die Inrischen Sügholzraspler! Requiescant!

Guido. Der Freischütz von Weber etwa — Richard. Längst überwundner Standpunkt!

Guido. Oder Berdi's Requiem -

Michard. Dudelbumbei -

Guido. Du triffft immer den Punkt! Jedes Deiner Worte! Genial! Als Kritifer wie als Tonschöpfer! — Könnt' ich malen wie Du musisciren! Mit dem Weltpinsel dreinsahren wie Du mit dem Taktirstod! Ich somme mir so klein vor neben Dir — trop meines Herkules —

Richard. Sei ruhig! Du wirst größer werden, Bruder! (brückt ihm die Hand) durch den Umgang mit mir —

Guido. 3ch hoff's.

Richard. Gins ärgert mich doch an mir felber. So groß ich bin —

Guido. Gigantisch, Bruder!

Richard. Leider in Allem. Ich bin ein entsjeglicher Berschwender, weißt Du. Nie, daß ich mit dem Gelbe auskomme —

Guido. Wärst Dusonst ein so hohes Genie? — Aber brauchst Du vielleicht —? — Was ich habe, steht Dir zu Gebote.

Nichard (ftrect die Hand aus). So gib, was Du haft.

Guido. Hier, Bruder — das Honorar für meine letzten Bilderstiggen. Burde mir eben ausbezahlt.

Richard (ftedt das Geld unbefehen ein). Ich will

mir ein Museum bauen. Das ift ein Stein dazu. Ein Musit-Museum, nur für meine Musit.

Guido. Fürwelche sonst? Gibtseine andere? Richard. Ich muß Alles Gute haben, alles. Kostbare Schäße müssen mich umgeben, Kunstschäße, Bilder und Statuen, Basen aus Japan, persische Teppiche. Und ein Marmorpalast! Das brauchts für uns Künstler!

Guido. Für Dich; nun ja! Was hilft uns übrigen Epigonen der Marmor, wenn wir nur Ziegel dabei brennen?

Richard (fortsahrend). Aber dazu brauchts Geld, viel Geld, ungehener viel Geld. Wie verschafft man sich's? Da kam ich auf einen Einfall —

Guido. Gewiß wieder was Großes!

Nichard. Wie man's nimmt. Ich will nämlich heirathen.

Guide. Gin reiches Mädchen, verftehe!

Richard. Ja, der Faust nimmt das reiche Gretchen, das ihn längst im Stillen anbetet -

Guido. Wer mare benn bas?

Richard. Rathe!

Guido. Du meinst doch nicht Georgine Brown?

Richard. Und warum soll ich sie nicht meinen? Guido. Da ist freilich der Graf, der ihr den Hof macht, und Andere mehr! Ihr Bormund, der Bankier Norbert selbst vielleicht —

Richard. Was Bankier! Was Graf! Wer bin ich? Ein Fürst! Der Fürst der Kunst! Der König! Der Papst! (wuhtt.)

Guido. Unfehlbar! Das wohl -

Nichard. Und die Frau, die sich Richard wählt, ist dann die erste deutsche Frau — oder nicht?

Guido. Rein Zweifel! Belche andere fonnte ihr auch den Rang ftreitig machen?

Richard. Nun, morgen ift ihr Wiegenfest; dazu hab' ich eine Cantate gedichtet — (zieht Papier hervor) hier ein Brouisson dazu — bereits durchcomponirt —

Guido. Berje von Dir? Also auch die Poesie steht Dir zu Gebote, Bruder?

Ricard. Was fteht bem Richard Fauft nicht gu Gebote? (Steht auf.) Soll ich Dir meine geheimften Gedanken eröffnen?

Guido. D Du follft? Ich bitte, ich flehe

Richard. So höre! (Legt die Blatter aufs Clavier.) Du fragst, ob ich ein Dichter sei? Ich bins! Musitdichter, Dichter-Musiter! — Basist Poesie? Gebundene, erstarrte Musit — und Musit ist stüssigig gewordene Poesie. Das Wort — Leib ohne Seele — das Wort an sich ist nichts. Und alle die Versifere, die Wort-Dichter —

Guido (beicheiben). Einige wirft Du doch gelten laffen?

Richard (fährt ihn an). Keinen einzigen! Welche denn?

Guido. So die Allergrößten. Nennen wir Shafesspeare, Goethe und Schiller —

Ricard (verächtlich). Die sogenannten Dramastifer? Das sind eben die-allerschlimmsten Gessellen. Sie meinten's freisich gut in ihrer Besichränftheit — mit ihren Hamlets, Egmonts und Wallensteins! Unmusikalisches Gestunker! Darum sind sie auch auf falschem Wege — grundsfalsch.

Guido. Wie, alle die Herven?

Richard (mit Bestimmtheit). Alle; denn sie haben die Künste vereinzelt — ich vereinige sie zur Kunst. Auch Malerei und Mimit, zum großen Kunstganzen. Was Tragödie! Was Oper! Ich zerichlage diese sindischen embryosnischen Formen, ich vernichte die moderne poslitisch-social-musitalische falsche Kultur, ich stelle das reine Menschenthum wieder her, das deutsche Menschenthum — wie die Antise das griechische! — Du begreisst das?

Guido. Mir bammert's. — Es handelt fich um den deutschen Menschen?

Richard. Um den ideal-germanischen Menichen, Ja!

Guido. Der aber weder Berje iprechen noch Arien fingen foll?

Richard. Rein, das joll er nicht! Darf er nicht! Durchaus nicht!

Guido. Bas foll er alfo fouft?

Richard. Baser joll? — Poetijch-musitalisch jein, wirklich und charakteristisch existiren, lebendig athmen und leben, gang, voll, geistig und sinnlich voll, die Einzelnen, wie die Massen.

Guido. Ja, wie willft Du das anftellen?

Richard. Du fragst noch? Mit Beihilse der ur-ewigen Melodie und eines unsichtbaren, aber gesteigerten Orchesters, welches slötet, säuselt, jeuszt, weint und träumt — aber auch grout, lärmt, tobt, blist und donnert, wie der gewaltige Zeus oder der wilde teutonische Tor — denn ich male die Welt damit, das Weltganze, das Wesen der Schöpfung, ich errathe die Geheimnisse des Demiurgen, ich schaffe ihm nach, und so gestalte ich im göttlich-menschlichen Spiele das wahre Kunstwerf, stelle auf 3 Neue wieder her die durch Jahrhunderte auf Frrwege gerathenen, durch mich erlösse, besteite, die wahre, wirkliche, die einige

deutsche Kunft! — Bin ich nun ein Dichter oder bin ich's nicht? (Buftt.)

Guido. Groß! groß! groß! Ich weiß sonst nichts zu sagen -

Richard. Das glaub' ich gern, wenn ich Dir eine neue Welt aufschließe! — Auch Georgine ist eingeweiht. Sie ist meine Schülerin, Du weißt. Neulich saßen wir am Clavier, da hab' ich ihr meine neuen Joeen eröffnet —

Guido. Und mas fagte fie bagu?

Richard. Das erste Mal lächelte sie wie uns gläubig —

Guido. Auch ich war nahe baran!

Nichard. Das zweite Mal lachte sie mir geradezu in's Gesicht —

Guido. Frivolität!

Richard. Sie ift ein Weib. Man muß Nachsficht mit ihr haben. In der Folge wurde sie aber ernsthaft, sah mich so eigen an, so durchdringend —

Guido. Bewundernd? Ergriffen?

Richard. Ja. Auch gerührt — fast wehs müthig. — Ich hatte mich heiß gesprochen. Sie trocknete mir die Künstlerstirn mit ihrem batstistenen Sacktuch und nöthigte mir ein Brausespulver auf — das liebe Mädchen!

Guido. Gin Braufepulver?

Richard. Um mich zu beschwichtigen. Ja. — Seitdem weiß ich's. Sie ift mein Gretchen und singt wohl im Stillen das alberne: "Meine Ruch ift hin." Nun, sie versteht's eben nicht besser.

Guido. Du glaubst also wirklich, daß sie Dich liebt?

Richard. Oder fie ift auf dem Wege. Du hörft, fie ift um mich beforgt, um ihren "Fauft".

Guido. Beil Du Dich übernimmst, zu viel arbeitest.

Nichard. Freitags "Ahnen" arbeiten in mir! Alle die Helden, Recken und Zaunkönige! Da kommt mir just wieder ein Gedanke — (setz sich, ichreibt).

Guido. Rein, diefes Genie! Immer das heilige Feuer!

8. Scene.

Borige. Georgine (umgekleidet), dann Miß Fanni.

Georgine. Fix und fertig! Hab' ich's turg gemacht?

Guido. St. er arbeitet -

Georgine. Schon wieder! Er wird sich noch frank machen, der arme Mensch! (heimlich:) Rehmen Sie ihn nur recht in Acht, bevor er etwa rappelt.
— Bo bleibt meine Miß? (Blidt nach der uhr am Kamin.) Gleich die Speiseftunde. (Deffnet die Zeiten-

thur rechts, spricht hinein:) Miss Fanni, it's time for dinner. Are you ready?

Fanni (nod) von innen). Yes -

Georgine. Then come in -

Fanni. Yes, yes— (triff heraus) Here I am, Miss Georgine. In full dress. You see— (rightet an ihrem Angug).

Georgine. And very pretty too! Charmant sehen Sie aus!

Fanni (geschmeichelt). Do you think so? (richtet wieder) Charming! I hope, I am —

Guido (parodirend). O yes!

Fanni (fährt auf). Shocking!

Guido (für fich). Wie eine Hege am Sabbath!

Georgine (tritt zu Richard). Lieber Richard -

Richard (ohne aufzubliden). Was giebt's?

Georgine. Halten sie ein mit der Arbeit — es ist gleich Essenszeit.

Richard (fährt fie an). Stören Sie mich nicht! (Blieft auf, dann fanft:) Du störst mich, mein Gretchen?

Georgine (zu Guido). Gretchen! Und Du? Er wird uns noch völlig überschnappen -

Nichard (fcreibt). Tschinellen = Tutti und Baukenwirbel zum Schluß!

Georgine. Er läßt fich nicht abhalten! Guido. Die Begeisterung! Was wollen Sie?

Nichard. Fertig! (Springt auf.) Tichum, tichum! — Bum — (ichlägt mit der Fauft auf den Tijch, wühlt in den Haaren).

Fanni (erichrict). () Lord! Shocking — Georgine. Da kommen unfere lieben Gafte —

9. Scene.

Borige. Graf Decar. Stella (an feinem Arm).

Graf. Die kleine Stella. Unfer großer Stern!

Georgine. Hoch erfreut, liebes Fräulein, daß Sie uns mit ihrem Besuche beehren. — Miss Fanni Thunderfly, die so gefällig ist, mir Gesellschaft zu leisten. Die beiden Herren sind Ihnen vermuthlich bekannt. —

Guido. Und wie! Grug' Dich, Stella! Schwester in Apollo! (Schüttelt ihr die Sand.)

Stella. Defigleichen, meine ungerathenen Brüber!

Georgine. Ich bin so entzückt von Ihren schönen Leistungen, Fraulein —

Stella. Ja, Sie applaudirten mir, Fräusein-Georgine. Sie haben das bemerft?

Stella. Wir kennen unfer Logen-Publikum. Und das prächtige Bouquet, das Sie mir auf die Scene gesendet —

Graf. Durch mich!

Georgine. Es war nach Ihrer letten foftlichen Schöpfung: "Die Widerspenftige" (jeten fich).

Stella. Gine meiner Lieblingerollen. Gie muffen aber darum nicht glauben, Fraulein, daß ich eine fo schlimme und gankische Kathe bin.

Guido. Im Gegentheil! Ein allerliebstes Kätchen!

Graf. Boll Berve, Boll Fener! Und der humor, die gute Laune —

Stella. Nicht immer, lieber Graf!

Graf. Ja, wenn man ihr eine gute Rolle wegnimmt —

Stella (fieht Georgine von der Ceite musternd an). Gang recht, wenn man mir etwas wegnimmt -

Graf. Da wird fie wild -

Stella. Gelegentlich auch boshaft. — (Freundsind.) Das Fräulein kommt weit her? Gar aus Amerika?

Georgine. Ich habe einen guten Theil meiner Jugend in New-Pork zugebracht.

Stella. Mit einem guten Freunde, wie ich hore -

Georgine. Sie wiffen? -

Graf. Norbert erzählte ihr vermuthlich —

Georgine. Sie fennen ihn also bereits?

Stella. Den Herrn Bankier? Er besuchte mich sonst bisweilen — —

Georgine. So? — Ja? — Ich wollte Sie gegenseitig miteinander überraschen —

Stella. Run, das fann fich machen. Er fpeift mit uns! Das ift ja icon! Reibt fich die Bande, gudt mit ben Rufen.)

Graf (heimlich ju ihr). Richt fo zapplig, Aleine! Richard (fteht auf, rennt gesticulirent herum).

Stella. Sagen Sie's dem da. — Bas hat denn der Kauft?

Guido. Er componirt das Weltganze, sucht die ewige Melodie —

Stella. Gott! Benn er sie findet! Den ewigen Strudelteig! Das Quitschen und Rannzen! Man wird nervös davon. Dann wieder der Lärm, das Gepolter! Gine grobe Musif!

Richard (fährt fie an). Beil Du's nicht ver-

Stella (ebenjo). Weil ich Ohren habe!

Georgine (blidt nach ber uhr am Kamin). Es wird spät! Norbert läßt uns warten. — Sie find bes Abends beschäftigt?

Stella. Ach ja! Wir haben heute das dumme Käthchen von Heilbronn —

Graf. Dho! dumm?

Guido. Sie hat recht. Auf falichem Wege! Gelt Bruder?

Richard. Mur Worte! Freilich -

Georgine. Gar zu ergeben, zu bienstbar. So meinten Sie's mohl? Wie auf bie Grifelbis -

Stella. Gleich und gleich! So ist's! Ein Baar Sclavinnen, Türkinnen! Ich mag die Dinger nicht leiden, die immer vor den Männern auf den Knien liegen. Wozu bringt man sie auf's Theater? Und dieses Käthchen nun gar! Mit ihrem ewigen: "Mein hoher Herr!" — "Ja, hoher Herr" — "Nein, hoher Herr!" — "Bitte, Bitte" —

Georgine (zum Grafen). Sie macht's wie auf dem wirklichen Theater! —

Ctella. Und zulett holt fie gar ein Futteral —

Graf. Ja, aus dem brennenden Schloß -

Stella. Aber für wen, Franlein? Für eine Rebenbuhlerin! — Mir sollte Einer, den ich gern habe, mit so Etwas kommen, wie dieser abgeschmackte "Wetter von Strahl!" — Aber man wird applandirt dabei, das ist immer die Hauptsache.

Graf. Und daß wir Euch Arange gnwerfen, gelt?

Stella. Ich hab' sie zu Haufe, eine gauze Blumen= und Grassexung. In Petersburg steckte immer was drinn. (Weist auf ihr Bracelet, ihre Broche.) So derlei hübsche Sachen — hier ist das leider nicht Sitte —

Graf. Wird werden! Jest, wo wir so gut mit Rufland stehen -

Georgine (fieht wieder nach der Uhr). Das Rollensternen muß aber doch änßerst beschwerlich sein. Ich könnte mir nichts auswendig merken, nicht um vieles Geld.

Stella. Bir muffen's wohlfeil genug thun! Bum Glud haben wir den Souffleur -

Georgine. Und das Costumewechseln, das viele Aus- und Anziehen —

Fanni (halt die Sand vor die Augen). Shocking! Stella. Ein Bergnügen ist's just nicht, besons ders wenn das Garderobegeld nicht ausreicht und man selber in den Sack greisen muß. Dann das Schminken, mit Reispuder bestreichen, Gesicht, Arme, Hals, — in hipe oder Kälte verliebt thun, wenn man lieber weinen möchte, oder sauer drein sehen, wenn uns das Herz im Leibe lacht! Und das vor Leuten, die meist kalt und gleichgültig bleiben, während wir uns abstrapaziren — die uns gelegentlich wohl auch — (hätt inne).

Guido. Sch! Sch! was?

Stella (halt fich die Ohren zu). Abschenlicher Klang! — Und die Theater-Zeitungen, die uns herunterputen, wenn wir unsere Sache auch noch so gut machen. Warum? Weil man sich

von dem gestrengen Herrn Referenten, der selten einem Adonis gleicht, nicht den Hof machen ließ. — Dazu der Neid der Kameradinnen, die Seccaturen von Direction und Regie, die Strafsgelder beim zu spät auf die Probe kommen, die lästigen Proben selber, die verweigerten Borschüsse, die Gehaltsabzüge. — Da haben Sie unser gepriesens Künstlerleben, meine Herrschaften!

Georgine (zum Grafen). Esscheint, fie schildert wirklich nach dem Leben —

Stella. Darum danken Sie dem himmel, liebes Fräulein, daß Sie eine reiche Erbin sind! Da brauchen Sie sich nicht zu plagen und zu pladen, wie unser eins. Sie werden heirathen — vermuthlich auch einen reichen Mann — werden bequem in der Loge sitzen und auf unsarme, abgehetzte Dinger vornehm herunter schauen — höchstens mitleidig.

Graf. Im Gegentheil, liebes Kind, das Fräulein wird Ihnen von Herzen Beifall flatschen, wie erft neulich —

Georgine. Gewiß. — Fräulein Stella ichilsbert mit Laune, zeigt uns aber nur die Schattensieiten ihres Standes. Die Befriedigung durch die Kunft selbst ist auch etwas — das Schaffen an sich ein Genuß. Dazu der freie ungenirte Berkehr unter den Künstlern und Kunstverswandten —

Stella. Das ist wahr! Wir dugen uns fast Alle untereinander, weiblich wie männlich, weibslich und männlich —

Fanni (bazwischen). Very shocking!

Georgine. Mun feben Gie -

Graf. Sie duten fich ja auch, Fraulein?

Georgine (unbefangen). Ich! Mit Karl, nun ja!

Stella. Mit dem Berrn Banfier?

Georgine (rafd.) Woher miffen Gie? -

Stella. Daß er Charles heißt? Soll's ein Geheimniß sein? Berzeihen Sie —

Guido. Die sind sich ja wie Bruder und Schwester, mußt Du wissen —

Stella. Bie Geschwister? Bie der Bilhelm und die Marianne im Schauspiel! Uh so -

10. Scene.

Borige. Norbert.

Georgine. Da kommt Karl! Wir sind complet! (Steht auf, wie die Uebrigen, geht dem Norbert entgegen). Ich brauche Dich nicht erst mit dem Fräulein bekannt zu machen —

Morbert (frappirt). Stella!? - Sie hier?

Stella (unbefangen). Wie sie sehen. — Sehr erfreut, Herr Norbert —

Norbert (faßt fich). Defigleichen, Fräulein Stella. (Für fich:) Wo bleiben die Thränen? Sie ist ja ganz munter — mein François hat recht — iber Kammerdiener erscheint au der Thüre des Speisesfalons).

Graf. Mademoiselle est servie -

Richard (ftredt Georginen ben Arm entgegen: Georgine -

Georgine. Seute nicht, lieber Richard! Richard. Nicht? (Buftt in ben Saaren.)

Georgine. Graf Oscar ist an der Reihe. — Willst Du Fräulein Stella den Arm reichen, Karl?

Morbert. Bitte, Fraulein -

Stella (förmlich). Herr Norbert! (3m Abgehen, fneipt ihn in den Arm.) Berräther! (Beide ab.)

Graf (gu Georgine, die den Abgehenden nachgefehen,

reicht ihr den Arm). Wie gefällt Ihnen die Rünftslerin, Fräulein?

Georgine. Sie scheint ziemlich lebhaften Naturells —

Graf. Sie hat auch einen etwas diabolischen Geist — (da ihn Georgine fragend ansieht) Fragen Sie nur Ihren Freund —

Georgine. Rarl? Barum?

Graf. Ich fag' es Ihnen ipater -

Georgine. Zu Tische also. — Herr Richard Faust und Miß Fanni Thundersth. — Kommen Sie, Graf — (ab mit dem Grafen).

Fanni (hängt fic an Richard's Urm). Very obliged, Mr. Richard —

Nichard (fährt fie an). Not I, Miß Thunder= fln! I not —

Fanni. Shocking!

Michard. Shocking! Very Shocking! Yes — (idleppt fie fort).

Guido (folgt ihnen). Povero maëstro

II. Act.

1. Scene.

Rorbert (allein) dann der Bediente:

Norbert (allein an der Seitenthüre linke). Es rührt sich nichts! Oder doch? Ihre Stimme! Sie sprechen leise und ruhig. Es geht also besser. Dem Himmel sei Dank! (Bon der Thure weg.) Aber wie wird das enden? Stella ist heftig. Wenn sie sich verräth, mich verräth, wenn sie sich gegen einander erklären —

Bedienter (am Eingang). Der Herr Pros fessor (ab).

Morbert. Run endlich!

2. Scene.

Morbert. Arnold.

Morbert (ihm entgegen). Bergib! Ich mußte Dich holen laffen —

Arnold (tritt rasch vor). Georgine ist erfraukt? Norbert, Nicht doch! Die Andere —

Arnold. Der Tölpel sagte doch: Das Fränslein! — Die Andere? Die Wiß Thundersch?? Norbert. Ach nein, Stella —

Arnold (verwundert). Stella? Wie fommt

die hieher? **Norbert.** Georgine wollte die berühmte Künstlerin kennen lernen, der Graf hat sie ins Haus gebracht —

Arnold. Nun begreif' ich! — höre, Schat! Der Graf ift Dein Nebenbuhler, falls Du das noch nicht wiffen follteft. Morbert. Go? Wirflich?

Arnold. Der ruinirte Cavalier speculirt auf die reiche Erbin, darum will er Dir in ihrer guten Meinung schaden —

Norbert. Wenn er fie durchaus haben will? — Liebt fie ihn vielleicht?

Arnold. Den Weltmann? Nichts als Schliff und Galanterie? Ich dächte gar! — Wo ist benn die Patientin?

Norbert. Da drinnen. Georgine bei ihr. Geh nur gleich hinein.

Arnold. Hat Zeit. Ich weiß beiläufig, was ihr fehlt —

Norbert. Ich hoffe auch, der Anfall ist vorüber, wird sich nicht erneuern —

Arnold. Bas gab's benn eigentlich?

Norbert. Gleich nach Tisch — die Herren gingen eben ins Rauchzimmer — da überkam die Aermste eine plötliche Ohnmacht.

Arnold. Und Erampfe, nicht mahr? (Legt ben hut weg.)

Rorbert. So was, ja. — Ich faß bei Tisch an ihrer Seite, zwischen ihr und Georgine —

Arnold (lacht). Armer Menich! Zwischen zwei Feuern also?

Norbert. Wie auf Nadeln. Du fannst Dir's denken. — Stella war munter, lebhaft, ja übers müthig — dem Auscheine nach — doch ihr Herz blutete insgeheim — meinerwegen — das fühlte sich heraus.

Arnold. Was er Alles fühlt! — Aber fie ließ sich Effen und Trinken schmeden?

Norbert. Das war's eben! Sie sprach sich auch heiß, schlürfte ein Paar Glaser Chamspagner rein aus —

Arnold. Dahabenwir's! Und sie sollte strenge Diät halten, — ich hatte ihr's verordnet, ihr's gestern erst wieder neu eingeschärft —

Norbert. Du? — Ja, hat's ihr benn schon früher gefehlt?

Arnold. So hin und her. Diesen Damen fehlt immer etwas. — Nun ich will ihr den Text lesen, ihr die Hölle recht heiß machen — fie soll ersfahren, wie's mit ihr steht — (will hinein).

Norbert. Ach, mein Freund! Seit Wochen sind wir in Zerwürfniß, Du weißt, ja seit Monaten —

Arnold. Mit gewissen, höchst bedenklichen Bersöhnungs-Zwischenpausen -

Norbert. Sie hatte mir schließlich die Thüre gewiesen, alle meine Briese zerrissen — aber als ich sie wieder sah, als ich sie leiden sah, da erwachte meine Empfindung für sie auf's Neue — ich glaube, ich liebe sie noch immer —

Arnold. Darum willst Du die Andere hei= rathen?

Norbert. Ein eigenes Berhältniß! Ein Bershängniß! Ich habe Pflichten gegen Georgine, gegen ihren Bater —

Arnold. Ihr jeid halb und halb verlobt, schon seit New-York, ich weiß!

Morbert. Aber Du weißt nicht Alles!

Arnold. So jag's!

Norbert. Morgen sollst Du's erfahren. Auch sie —

Arnold. Es scheint, Du hättest fie lieber los?
— Eigentlich begreif' ich Dich nicht.

Norbert. Warum?

Arnold. Das vorzüglichste Besen sein nennen zu können —

Morbert. Ja, will fie mich denn?

Arnold (mit humor). Ich hoffe gu ihrer Ehre — nein!

Norbert. Schönen Dankfür das Compliment! Arnold. Rimm mir's nicht übel! Aber sei erst ein Mann, dann will ich Dich loben. Allein Du schwankst hin und her! Fein's Liebchen oder Braut! Entschließe Dich! Georgine ist Dein, wenn Du's ernsthaft willst.

Norbert. Aufrichtig, Freund! In New-York, als ganz junges Mädchen — da war sie eine Hebe — eine Nymphe, — und so naiv, so kindslich! Kurz, bezanbernd —

Arnold. Ich denke, das ist sie noch! Und so liebenswürdig —

Norbert. Zugegeben. Auch geistreich, hochsgebisdet, originell — Alles, was Du willst — Aber pretios — für mich zu kostbar. Und so verschlossen, weißt Du, so kalt —

Arnold. Kalt? — Keine Stella freisich! Keines der Mädchen, die sich Euch an den Kopf wersen! — Georgine kalt? Sie kann warm werden — sie ist warm? Und so innig, so hinsgebend, so liebebedürftig: und so — so liebendswürdig!

Norbert. Holla! Du bist wohl gar in sie verliebt?

Arnold. Ich? Unfinn!

Norbert. Warum? Nimm fie — dann ift uns Allen geholfen —

Arnold. Rimm sie! — Auf mich wartet sie wohl? Auf den gereiften Mann? Ein Psycholog — ein Professor der Physiologie und ein versliebter Narr obendrein? Wie paßt das zusjammen? Das junge, blühende Mädchen! Deine Berlobte, die reiche Erbin —

Morbert. Was ichadet's?

Arnold. Dir nicht! Dem Millionär! Aber soll ein Mann der Wissenschaft, wie ich, sich nachsagen lassen, daß er auf eine reiche Frau speculire? Nun und nimmer!

Norbert. Und wenn sie nicht gar so reich wäre? Urnold. Nicht?

Morbert. Still! fie fommt!

3. Scene.

Borige. Georgine.

Georgine (im Eintreten fpricht zurüch). Er ist da!

— Professor Arnold, man sehnt sich nach Ihnen

— aber man fürchtet Sie auch ein wenig —

Arnold. Da hat man ganz recht. Wenn man uns nicht Ordre parirt. Seinem Doctor muß man gehorchen auf Leben und Tod! Champagner zu trinken! Nun wart'! (Geht hinein.)

4. Scene.

Georgine. Norbert.

Georgine. Gin prächtiger Mann, Dein Freund!

Morbert (gedrückt). Gewiß -

Georgine. So fest! So sicher! Mit ihm fommt das Bertrauen! Kurg, ein Mann!

Morbert. Ja. — Es steht besser drinnen?

Georgine. Beinahegang gut. (Eritt jum Clavier.)

Norbert (nach der Pause). Ein gutes Mädchen, gelt?

Georgine (blättert in den Roten). In ihrer Art, es scheint —

Norbert. Wenig Bildung zwar, aber ein Naturell —

Georgine. Ich traue ihr auch Charafter zu — Norbert. Freilich! Sie ift so selbstständig, hat viel eigenen Willen —

Georgine. Und das ichone Talent dagu - (mit den Roten beichäftigt).

Norbert. Sehr schön, ja! (Wisch die Stirne, für sich:) Weiß sie's? Weiß sie's nicht? (Trittnaber.) Was blätterst Du denn da, liebes Kind?

Georgine. Ich fand da ein Bronillon zu einer Cantate oder Serenade, ganzkuriose Verse dabei, gewiß von dem Richard — eine Art Liebes-erklärung —

Norbert. An Dich? Bon Graf Decar viels leicht?

Georgine. Meinft Du?

Norbert. Sie sind zwar Beide in Dich verliebt —

Georgine. Man muß sich's gefallen laffen — Rorbert (tritt zu ihr). Liebe Georgine!

Georgine (wendet fich zu ihm). Lieber Karl!

Norbert. Der Brief Deines Baters — Du hast ihn gelesen?

Georgine. 3a.

Norbert. Auch darüber nachgedacht?

Georgine. Auch das.

Morbert. Und Dich bereits entschieden?

Georgine. Noch nicht, mein Freund. Du stelltest mir eine Frift, ich werde sie einhalten.

Morbert. Morgen aljo!

Georgine. Morgen, auf der Billa!

Norbert. Aufrichtig, Georgine! Du miß= trauft mir?

Georgine. Warum? Hast Du ein bojes Gewiffen?

Norbert. Ich wiederhole Dir nur Eins. Du hast zu entscheiden, nicht ich. Ich bin Dein, wenn Du's willst.

Georgine. Auf Tod und Leben also? Bie der Doctor da drinnen? — Gut, mein Herr, ich werde Ihnen seinerzeit das Urtheil sprechen.

Norbert (für fich). Sie ist guter Laune! Sie weiß noch nichts, Gottlob!

5. Scene.

Norbert. Georgine. Arnold. Stella.

Arnold (im Eintreten). Es bleibt dabei, Sie muffen heute auftreten —

Stella (verändert in Ton und Benehmen). Zum letten Mal -

Arnold. St! Berrathen Sie fich nicht -

Norbert. Sie find wieder wohl, Fraulein Stella?

Stella. Bohl, gang wohl, herr Norbert -

Arnold (nimmt den Sut). Ich besuche Sie heute nach dem Theater.

Morbert. Sie fpielt aljo?

Arnold. Sie muß. Kann fie jest absagen? Eine Stunde vor Anfang?

Norbert. Wenn's ihr nur nicht schadet!

Arnold. Das laß mir über zu beurtheilen! — Ich darf später zum Thee fommen, Fräulein? Georgine. Ob Sie dürfen?

Arnold. Bon nun an fomm' ich jeden Abend - bis zum Abschied.

Georgine. Abschied? Ihr großes Project! Die Reise nach Indien?

Arnold. In vierzehn Tagen wird fie ans getreten.

Georgine. Schon? — Ich freue mich Ihretwegen. — Gine wiffenschaftliche Expedition, nicht wahr?

Arnold. Anf fünf Jahre. Mit Unterstützung und zum Theil auf Kosten der Regierung. Bir durchforschen beide Indien — zoologisch, botanisch, mineralogisch, auch geologisch, tellurisch, athmosphärisch —

Georgine. Sie mit andern Gelehrten?

Arnold. Und Sülfsarbeitern, Ingenieure, auch Künftler, Zeichner, Maler, die fich ansichließen. Wenn Ener Guido vielleicht Luft hat —

Georgine. Interessante Gesellschaft! — Das reizt! Gelt, Karl?

Norbert (ber fich Stella zu nähern fuchte, die fich abwendet). Wie? — Ja —

Georgine. Bie, wenn ich die Reise mit-

Arnold. Gie, Georgine?

Georgine. Mit meiner englischen Begleiterin etwa -

Arnold. Mit Miß Thunderfly? Dem Blau- ftrumpf?

Georgine. Eine Reijende von Metier. Auch eine halbe Gelehrte, die für Darwin und die Buchtwahl schwärmt —

Arnold. Und fich mit Paffion zu allen Bivisjeftionen brängt!

Georgine. Dafür ist ihr jeder tebendige Mann — Shocking!

Arnold. Sie nach Judien? Es fann nicht Ihr Ernst sein —

Georgine. Warum nicht? — Morgen bin ich großjährig, frei und unabhängig, habe Geld in hülle und Fülle — nicht mahr, Karl?

Morbert (wie oben). Ja wohl — ja —

Georgine (zu Arnold). Und ich bin keine Libelle mehr. Gin Zugvogel, Doctor, vorderhand frei. Rehmen Sie mich mit, bitte ichon —

Arnold (in ihren muntern Ton eingehenb). Zu Brahma, Siva und Bifchnu, zum großen Affen Haneman, unfer Aller Stammvater! Bashaben Sie im Lande der Nirvana zu suchen? Beim Alles und Nichts, bei den Urquellen der Schoppenshauer'schen Philosophie!

Georgine. Sie weisen mich ab? Der Herstellen Reisegesellsichaft? — Run, mein Reichthum soll wenigstens der Wissenschaft zu Gute kommen, wenn nicht mir selbst. Ich will zur Expedition beitragen.

Arnold. Pecuniar? Geldbeiträge? Werden dankbar angenommen. Das arme Ministerium hat uns seider nur spärsich bedenken können. Der ewige Friede ist noch immer nicht decretirt. Und die provisorische Wassenruhe, deren wir uns zu ersreuen haben, ist ein wenig kostspielig. So komm' ich Abends mit der Sammelbüchse — im Namen der Wissenschaft! (186.)

Georgine. Rach Indien! In's Fabelland! Bas jagt Ihr? Ift der Mann nicht zu beneiden?
— Kehren wir nun in's Boudoir zurud, liebe Stella? dort ruht fich's bequemer aus —

Etella (blidt nach der Uhr am Kamin). Es wird spät. Ich muß balb fort — (fteht auf).

Georgine. Der Theaterwagen wird Sie absholen. — Sieh doch nach, lieber Karl.

Rorbert. 3ch joll?

Georgine. Ja doch! Lag uns ein wenig allein —

Norbert. Wenn Du's wünscheft, mein Kind — (will sich Stella nähern, wie schon früher, da sie sich aber wieder abwendet, im Fortgeben:) Sie will sich nicht warnen lassen — sie wird mich verrathen — es ist zum Verzweiseln! (216.)

6. Scene.

Georgine. Stella.

Georgine. Sie haben sich erholt, liebe Stella? Stella. So ziemlich —

Georgine. Barum betrachten Sie mich jo aufmerksam?

Stella. Beil Sie mir gefallen.

Georgine. Wahrhaftig, das geb ich Ihnen gurud!

Stella (wehmüthig). Wirklich? — Aber je mehr ich Sie ansehe, Ihnen in's reine, klare Ange blicke — ja, ja — ich stehe Ihnen nach, weit nach —

Georgine. Bas sind das für Grillen? Bir sind zwei junge Mädchen, gleich und gleich —

Stella (wie getroffen). Gleich -

Georgine. Rein. Siehaben die Aunstvoraus! Und ich nehme Antheil an der Künstlerin, wie an ihrem Besen, ihrer Persönlichkeit — ja, an ihrem Schickal.

Stella. Mein Schidsal! Bie fommen Sie barauf?

Georgine. Ich bin aufrichtig, geradezu. Amerikanische Art und Beise. — Darf ich eine Frage an Sie stellen?

Stella (wie angftlich). Run?

Georgine. Mein Jugendfreund Karl Norbert soll Ihnen nicht gleichgültig sein —

Etella (fährt auf). Gie wiffen alfo? -

Georgine. Seit Rurzem. — Sie lieben ihn? Etella (aufgeregt). Und wennich nun "ja" jage?

Georgine (bleibt ruhig). Dann weiß ich, was ich wissen wollte.

Ctella. Sie find feine Berlobte?

Georgine. Morgen foll ich mich extlären, auf feiner Billa —

Stella (bricht aus). Die er mir hat schenken mollen!

Georgine. Ihnen? Go?

Stella (geärgert durch Georginens Ruhe). Ich hab' aber das Präsent nicht angenommen. Ich mag an die schönen Wochen nicht erinnert werden, die ich dort zugebracht.

Georgine (immer rusig). Mit Karl Norbert? Stella (gesteigert). Mit Ihrem Karl, ja, ber früher ber meine war. — Kurz — ich bin seine Gesiebte oder — war's! Nun wissen Sie, wie wir Beide, wie wir alle Drei zu einander stehen —

Georgine. Sie lieben ihn noch immer?

Stella (fährt sie an). Warum fragen Sie? Georgine (bleibt ruhig). Sie lieben ihn noch immer?

Stella. Was liegt daran? Wenn Sie ihn heirathen? Was liegt überhaupt an mir? An der Komödiantin, der Gauklerin — (wirft fich in einen Armstuhl).

Georgine (tritt zu ihr). Ich sehe, daß Sie mich unrichtig beurtheilen, liebe Stella. Ich wollte Ihnen nicht wehe thun. — Sie lieben ihn also und er hat Sie aufgegeben, das genügt. —

Stella (fteht auf). Sie wollen ihm eine Scene machen?

Georgine. Ich denke nicht daran.

Stella. Dder ihm den Abichied geben?

Georgine. Das hab' ich nicht gefagt.

Stella. Bas wollen Sie fonft?

Georgine. Gie werden mir erlauben, liebes

Kind, das mit mir selber auszumachen. Un fere Bekanntschaft ist noch zu neu, um mich Ihnen völlig aufzuschließen oder Ihr näheres Berstrauen ansprechen zu dürfen.

Stella (befinnt sich). S' ist mahr. Auch kennen Sie mich eigentlich schlecht —

Georgine. Sie waren gereizt, mutheten mir ichlimme Absichten zu -

Stella. Run ja! Ich war boshaft, fuhr wie eine wilde Kate auf Sie los, und ich bin doch im Grunde meines Herzens ein so gutmüthiges, armes Ding — weiß Gott!

Georgine. Ich glaub' es Ihnen vom Herzen. Die Güte spricht Ihnen auch aus den Augen —

Stella (wieder wehmüthig). Und der Leichtfinn, nicht wahr? — Aber ich bin nicht, wofür Sie mich halten — halten müffen. Nein, ich bin anders, ganz anders! — Wollen Sie wissen, wer ich bin?

Georgine. Nichts ware mir erwünschter, als einen Blid in Ihr Inneres thun zu dürsen — in Ihr Herz! . .

Stella. Ja? — Haben Sie Zeit und Geduld mich anzuhören?

Georgine. Zeit, Antheil, Interesse — für Sie, für Alles, mas Sie angeht! für Ihre Schicksale, Ihren ganzen Lebensgang.

Stella. Mein Leben! Ach, das war traurig genug! — Soll ich's Ihnen erzählen — ganz kurz? — Seten Sie sich. Nein, seten Sie sich nur — (drückt Georgine in einen Armstuhl. sitzt zu ihr auf den Schemmel). So. — Stella ist nur mein Theater=Name. Ein blutarmes Mädchen, Marie Stern, frühzeitig Waise. Mein junges Leben verwaschen, verkocht, vernäht, bei einer alten, verdrießlichen Muhme. Später Nätherin um Lohn. Da war ich ein wildes, tolles, trotziges Ding mit rothen Wangen und struppigen Haaren, auch frisch und lustig — aber brav, immer brav. Sie dürsen's glauben.

Georgine. Ich zweifle gar nicht -

Stella. In's Theater gehen — selten genug, aus Ursachen — (macht eine Vantomine) — und beklamiren — das kostet nichts — das waren so meine Passionen, und wenn ich ab und zu auf einem Hasstheater spielen durfte, da hing der Himmel voll Geigen. Meine Mitspieler, junge Studenten, Handlungs-Commis und so, sagten mir eine Menge Schönheiten. Ich lachte ihnen in's Gesicht —

Georgine. Das fieht Ihnen ähnlich — Stella. Nichtwahr? — Sowurde ich sechzehn Jahre alt, siebzehn — Georgine. Eine Libelle, wie ich damals! Glückliche Zeit!

Stella. Ach ja! Aber man erfährt's häufig erst hinterher. — Ein braver junger Mann näherte sich mir, der mir auch eben nicht mißsiel-Eine Heirath, hieß es, eine Versorgung. Ich konnte mich nicht entschließen. Ich stand zwar allein in der Welt, aber ich fühlte mich so frei, jo unabhängig —

Georgine. 3ch begreife bas!

Stella. So ging ein Jahr dahin oder mehr — Georgine. Da überkam Sie die Theaterluft? Stella. Unbezwinglich! Ich spielte Probe — fünf Jahre sind's her — gesiel, machte Glück, und im Handumdrehen war ich die berühmte Stella. Das war nun ein Leben! Ich selig, wie ein Kind, wenn sie applaudirten, mir Kränze zuwarsen — zu Hause hängen sie! die meisten verwelkt, vertrocknet — wie jest mein Leben!

Georgine. Das follen Sie nicht fagen -

Stella. Ich jag's aber. Und ich weiß auch warum! — Wie man unser Einem nachstellt, das wissen Sie nicht, ahnen Sie nicht. Ich bestam Anträge über Anträge — wollte aber nichts davon hören. — Da lernt' ich ihn kennen —

Georgine. Norbert?

Stella. Vor Jahr und Tag und länger zu meinem Unglück. — Er benahm sich feiner als die audringlichen Serren mit ihren großen Berspectiven, schwirrte aber um nichts weniger um mich herum, und er gefiel mir. Ich ihm viel= leicht noch mehr. Da aber in Wochen und Mo= naten nichts mit mir auszurichten war, wurde er hipig und trug mir eines ichonen Morgens, mir nichts dir nichts, seine Sand an. Ich sagte: nein. Wenn man so in der Theaterhipe ift! -Da ward er bose, ging mir aus dem Bege. Nach vierzehn Tagen war er aber schon wieder auf dem Fleck, hinter den Coulissen wie sonft, nahm Abends seinen Thee bei mir, in Gesellschaft meiner Collegen vom Theater, auch!Recenfenten, Fournalisten dabei - man darf's mit den herren nicht verderben. Er felbst blieb noch eine Beile, wenn die Andern weg waren, dann länger, immer länger, es gab verwickelte Gespräche, fo Bergensergießungen, Schwärmereien, Berzweif. lung und Thränen - von beiden Seiten. (Bifcht die Augen.) Ach, ich liebte ihn so innig, so heiß! Es war meine erste Liebe! Kann ich dafür? — Und so - und da - und so war er schließlich der Gine, der Einzige, der mehr als meine Fingerspigen gefüßthatte. (Steht auf.) Punktum! Nun wissen Sie Alles von mir. Run werfen Sie den erften Stein auf mich! (Entfernt fich von ihr. Georgine. Liebes — armes Kind — (Steht auf.) Die Schuld liegt an ihm — nur an ihm!

Stella. Nein, nein! Ich war leichtsinnig; das ist unverzeihlich. (Wehmüthig:) Nun seh' ich's ein. — Das rächt sich auch — mehr als Sie's ahnen!

Georgine. Darf ich ein Wort fagen?

Etella. Sagen Sie nichts! — Ich kenne Sie jest. Sie sind gut — milde, sanft und nobel, sein, gebildet — Sie haben Alles, was mir fehlt, Sie taugen hundertmal besser für ihn — und ich bitte Ihnen ab, Alles ab!

Georgine. Gin's darf ich doch sagen? — Karl und ich stehen vorläufig zu einander nur wie Geschwister.

Stella. So?

Georgine. Mein "Ja" ist noch nicht auß= gesprochen. Soll ich auf ihn verzichten?

Stella (überlegt, bann refolut). Nein. Er hat mich aufgegeben — fonnte mich aufgeben. Sei's darum. — Heirathen Sie ihn, beffern Sie ihn. Ich wär's nicht im Stande. Den muß man furz halten, der ist zu früh vom Hofmeister weg —

Georgine. Und ich sehe wohl wie eine Gouvernante?

Stella (fieht fie an). Sie sehen wie ein Engel! Und Sie sind ein Engel! — Wenn ich — (Sätt inne.)

Georgine. Bas wollten Sie fagen?

Stella. Wenn Sie erlaubten -

Georgine. 3ch? Bas benn?

Stella. Benn ich Sie ein wenig umarmen dürfte — nur ein klein wenig —

Georgine (mit offenen Armen). Ach, von gansem Herzen, liebes, gutes Mädchen!

Stella. Ja? — An Ihr schrieß Herz alfo! Der Engel und die arme Sünderin! (Halten fich

7. Scene.

Borige. Norbert.

Norbert (tritt ein, stutt). Arm in Arm —

Stella. Bu ihren Fugen follt' ich liegen! Ein Engel! Gin reiner Engel!

Norbert (tritt näher). Das ist sie auch. — Shr seid Freundinnen geworden?

Georgine. Sie hat mir ihre Seele aufgeichloffen, mein Freund, ihr verwundetes Herz -

Morbert (kleinlaut). Du weißt also? —

Georgine. Daß das beste Mädchen von der Welt an einen etwas flatterhaften Mann gerathen ift. — Doch wer hat nicht kleine Fehler? geringe Schwächen? (Bu Stella gewendet:) Wit Nachsicht von der Einen, mit Ehrlichkeit von der

andern Seite läßt sich Bieles wieder gut machen, ja Alles! Oder nicht?

Stella (fchittelt ben Ropf verneinend).

Georgine. Guten Muthes, liebe Stello, das Röpfchen in die Söhe! Ein Herz verlegen, heift noch nicht es brechen. Die Wunden, die die Liebe schlägt, vermag sie auch zu heilen. Dann braucht's keinen Doctor mehr, keinen Professor-

Stella (verhüllt ihr Geficht).

Georgine (umarmt fie). Nur ruhig, mein Kind, fassen Sie sich! (Tritt zu Norbert.) Karl! Mein Bruder! Und sie soll meine Schwester sein! Fft Dir's so recht? (Ab in ihr Zimmer.)

8. Scene.

Norbert. Stella. (Die Bühne verdunkelt fich mabrend ber Scene.)

Norbert (wie erlöft). Stella! Sie hat mich freisgegeben — Du hörft —

Stella (wischt die Augen). Ein Herzeusengel! Ein Schutzengel! (Will fort.)

Morbert. Salt! Bohin?

Stella. In's Theater. Zu meiner Pflicht. Abieu -

Norbert. Der Wagen ift noch nicht da. Der Bediente wird's melden —

Stella. Co geh', lag mich allein — (wendet fich ab).

Norbert. Stella, Du bift krank, Du siehst blaß! Was sehlt Dir?

Stella (fieht ihn an). Du! — Rein, nicht Du — (ichiebt ihn weg) nicht Sie!

Morbert. Liebe, Bute, Ginzige -

Stella. Bitte, Herr Rorbert! Ich will feine Stürme mehr. Lassen Sie uns ruhig und versnünftig miteinander sprechen —

Morbert. Warum dutest Du mich nicht?

Stella (fest fich, weift ihm einen Seffet). Ihre Freundin ist ein vortreffliches Wesen. Was bin ich neben ihr? Diese liebe Georgine hat mich über mich selbst aufgeklärt — auch über Dich —

Morbert. Endlich Du!

Stella. Bir muffen uns trennen, für immer! Hente find wir zum lesten Mal zusammen. So sag' ich Dir Alles, was ich gegen Dich auf dem Herzen habe. Es ist viel, sehr viel, ungeheuer viel! — Nein, es ist nur Ein's! Daß Du Dich mit mir abfinden, daß Du mich ablohnen wolltest, das werd ich Dir nie vergessen —

Norbert. Die Billa! Ein dummer Einfall! Berzeih' mir's —

Stella (führt fort). Nie verzeihen. Seitdem weiß ich, wie Du über mich denkst, was Du von mir hältst. Und Du hast im Grunde recht! Ein

Mann darf leichtsinnig sein, oder die Welt ers laubt es ihm — ein Mädchen nicht. — Genug von mir. (Steht auf.) Ich habe kostbare Geschenke von Dir, die ich nicht behalten mag —

Morbert. Stella!

Stella. Morgen send' ich Dir Alles zurück. Hier das Bracelet, nimm es gleich! (Nimmt es vom Arm, weißt es ihm.) Kennst Du's noch? — Deine erste Gabe! Ich hatte Dir den ersten Kuß gewährt. — Rimm's zurück und Dich selbst sammt dem gleißenden Geschmeide! Ich will nichts von Dir behalten, nichts, nichts — gar nichts — als mein armes verlorenes Selbst! (Schleubert das Bracelet weg, wirst sich in einen Armstuhl, verhüllt das Gesicht.)

Norbert (ftürzt zu ihren Hüßen). Stella! Höre mich an! Nein, Du sollst mich nicht verlassen — ich kann Dich nicht lassen! Was ist verändert? Noch nichts. Alles wie zuvor. Wir bleiben wie wir sind — Du der Kunst, ich Dir, nur Dir — Beide der Liebe! (Umfaßt ihre Kniee.)

Stella (heftig). Rühre mich nicht an! Das ist vorbei —

Norbert. Und warum? Was ist anders? Nichts ist anders. Aber ich kann nicht leben ohne Dich! Nun weißich's erst! (Springt aus.) Georgine soll meine Schwester bleiben, meinen Reichthum mit mir theilen — aber Dich muß sie mir lassen! Ich eile zu ihr!

Stella (fieht raich auf). Halt! Bleib' da. — Wollt' ich eine Komödie spielen? Eine Rührsiene? Dich wieder gewinnen? Dich in meine Netze ziehen? Nein, nein! — Du haft mich versberbt, nun, ich will's büßen! Die Brochen, die Ketten, die Ringe! Rimm Alles, nimm! Ich will durch nichts an Dich erinnert werden. Mir schadert vor Dir — (fieht ihn an, wendet sich dann ab). Unglücksmensch! Geh', jag ich, geh' —

Rorbert (ärgerlich). Mich so zu behandeln! Gut, wenn Du mich zwingst, mich davon jagst — will fort).

Stella. Rarl -

Norbert (fehrt rasch zurud). Das mar der alte Herzenston! Stella! Marie! Mein Liebchen!

Stella (tämpft mit fich). Nein. Ich war's. Ich will's nicht wieder sein. Das wollt' ich Dir sagen —

Norbert. Richt wieder? (Der Bediente ericheint an der Thure.)

Stella. Der Wagen? Da bin ich schon —

Norbert (gatt fie gurud). Nicht wieder, Stella? Nicht mein? Wessen sonst? Nur des Publifums? Nur Schauspielerin? Nur Künstlerin? Stella. Bin ich's denn? Bermag ich's noch zu sein? — Hente mein lettes Auftreten —

Norbert. Dein lettes? Warum? Du sagst das so eigen? Warum Dein lettes?

Stella. Warum! Warum! — Ich spielte mich selbst, hatte den Glauben an mich — nun hab' ich ihnverloren! Und wer wird mir glauben? (Wehmüthig:) Nein, Karl, nein! Ich werde nie wieder Komödie spielen —

Morbert. Die wieder, Stella?

Stella (fieht ihn an). Du fragit warum? Beil (halt inne).

Morbert. Run, liebes Rind?

Stella. Beil — Berhüllt das Gesicht, bricht in Thränen aus.) Nie wieder! Niemals! Nie! — Udien für immer, Udien! (Nasch ab.)

Norbert (allein). Riemals, nie! Und Thränen, heiße Thränen? (Bediente bringen Lampen). Rie wieder! Warum? Ich will den Professor fragen. Er fommt zum Thee. Gut! Ich erwarte ihn — setzt fich).

9. Scenc.

Norbert. Guido. Richard.

Guido (im Anftreten). Deine Serenade, Bruder? Richard. Den Brouillon. Ich suche ihn in allen Taschen ---

Guido (tritt vor). Du hattest ihn hier zur Hand genommen, furz vor Tisch — ja, da sind die Blätter! (neberreicht sie ihm.)

Richard. Ich muß das Ding zu Ende bringen.
— Da ist Herr Norbert! Es bleibt doch dabei?
Rorbert (zerstreut). Was?

Richard. Morgen auf Ihrer Billa, wir feiern Georginens Geburtstag?

Norbert. Wenn Ihr wollt -- wie Ihr wollt -- (Steht auf.)

Guido. Mein Freund hat ein neues Werf componirt, dem Franlein zu Ehren —

Morbert. Go? Gin Lieb?

Richard. Ein Lied? Ein Stück des Weltganzen, Herr! Ich mache gar nichts Anderes — (wühlt in den haaren, schlägt das Klavier auf, sett fich).

Norbert. Er kommt nicht — ich suche ihn

Nichard (am Klavier, jchlägt einzelne Accorde an). Herr Norbert, ein Wort!

Morbert. Bas beliebt?

Nichard (notirt, ohne aufzubliden). Ich habe Ihnen eine Freude zugedacht —

Morbert. Mir?

Richard. Gine Chre und Frende. Ja. Sag's ihm (taftet wieder).

Guido. Mein Freund will fein Meifterwerk "Die Ahnen" in ländlicher Ruhe und Ginfamkeit vollenden. Wenn vielleicht Raum auf Ihrer Villa wäre -

Norbert. Rach Belieben. Sie fteht Euch gu Diensten. Die verwünschte Villa! (Will fort.)

Richard. Raum genug also? (Taftet wieder.)

Norbert. Ja doch! Ein ganges Gartenhaus! Richard. Großer Salon? Auch Arbeits= zimmer?

Morbert. Und Schlaf- und Toiletten-Cabinet — Alles frisch tapezirt — (will fort).

Michard (immer taftend). Farbe?

Morbert. Barum? Blaggelb -

Michard. Rann's nicht brauchen. 3ch will fein Gelb -

Morbert. Richt?

Richard. Rein! Ich empfange in Roth, ar= beite in Grün, schlafe in himmelblau und wasche mich in Gran - (taftet).

Morbert (ärgerlich). Go lagt's Guch nach Belieben anstreichen! Bas mich betrifft, ich schlafe in jeder couleur. (3u Guido:) Wenn der Professor kommt, er soll mich erwarten. (3m Abgehen:) Riemals! Nie! Und Thränen! Niemals! Warum? Man könnte sich Gedanken machen — (216).

10. Scene.

Richard. Guido.

Richard (fteht auf). Da haft Du die reichen Leute. Sie jegen keinen Ruhm darein, den Bening zu beherbergen. Silft nichts! Man muß jelber reich werden - (muhlt, geht herum).

Guido. Durch die Beirath mit ihr! Wenn's nur auch zu Stande fommt!

Richard (halt inne, tritt vor ibn). Zweifelft Du an mir? An meiner Macht über das Weib? An der Macht des Faust? des Richard?

Guido. Beileibe, Bruder!

Richard. Run, die Cantate ift jo gut wie jertig. Ich selbst werde den Sauptpart vor= tragen als Mimoplastiker —

Guido. Wie der ungarische Karl Hugo?

Richard. Dem ich die Ideen zu dieser Form der Produktion gegeben. Er kam mir nur zuvor mit der Ausführung. Wenn ich nun im griechischen Coftum, einen Rosenkrang auf dem Haupte, die Leier in der Sand, des Abends im Bark beim Mondichein vor fie hintrete, halb recitirend, halb singend, mit dem gewissen fascinirenden Blid - (wühlt, blidt wild). So!

Guido (wendet das Gesicht ab). Hu! - Haltein! Richard. Hat's Dich gepackt, den Mann? Wie erft das schwache Mädchen! Und wenn dann meine Bundertone erklingen! - Willft Du eine Vorprobe hören?

Guido. Ich bin nichts als Dhr.

Richard. Du mußt mit der Seele hören. Die Ohren sind mir Nebensache. - Ich beginne. (Sett fich zum Rlavier.) Alfo: Serenade-Gingang. Flöten, Clarinette, Borner, Fagotte, Cimbeln, Biolinen con sordini, pizzicato. Säufelnd, fehnfüchtig murmelnd. (Spielt die Stelle.)

Guide. Simmlisch! Die Sarmonie der Sphären!

11. Scene.

Borige. Georgine.

Georgine (tritt ein , bleibt am Eingang). ist da los?

Richard (hört zu ipielen auf.) Das war das Bor= ipiel. Jest trete ich auf -

Guido. Mit dem Rrang? Mit der Leier?

Richard. Sa. (Bindet fich ein Tudy oder Band um den Ropf, nimmt eine Rolle gur Sand, fteht auf). rufe von ferne. - Sabei! Sabei! - Das Echo wiederholt das. Mach' Du das Echo.

Guido. Sahei! Beiaha!

Richard. Piano, Piano! Richt jo laut!

Guido. Sahei!

Richard. Heiaha! - So ists recht!

Georgine (halb verftectt). Sind fie beide ver= rüct?

Richard. Run trete ich vor fie hin, fpreche sie an -

Georgine. Ber ift die fie?

Richard (halb fingend, halb recitivend, ichlägt ftehend mit einer Sand bisweilen einen Accord an).

"Wo dem Urlicht

Sich gattet die Urmacht,

In der Stille des Allseins

Dort denk' ich Dein, Geliebte! "-

Tschum -

Guido. Berrlich!

Georgine. Wahnsinnig!

Richard (wie oben).

"Süße Jungfrau, Deine Wiege Umftanden die Grazien" -

Guido. Bravo! Das wird Georginen ichmeicheln.

Michard. Denfe felbit.

Georgine. Mir foll bas gelten?

Richard (wie oben).

"Und ihnen befreundet die Mujen, Sie haben einen Götterliebling Dir, Holde, zugesendet!" --Tichum -

Guide. Götterliebling! Das bist Du?

Richard. Wer denn jonft?

Georgine. Er ichnappt richtig über -

Richard. Hierauf nehmt' ich den Krang von meinem Haupte, befränge fie damit — (nimmt bas Tuch weg, legt es Guido um den Kopf).

Guido. Die füße Jungfrau!

Georgine. Mich bestens zu bedanken -

Michard. Jest Jubelflänge! -

"Welten=entronnen

Du mir gewonnen" -

Der Chor wiederholt das (ichlägt aufe Clavier).

Luft=Entzücken!

Welt=Entrücken!"

Chor detto! (Bie oben.)

"Tönender Schall

Im wehenden Ill -

Ertrinfen,

Berfinten

Unbewußt ---

Söchste Luft!"

(Echlägt auf's Clavier mit beiden Sanden.)

Guido. Göttlich! Die Seele geht Einem auf dabei!

Georgine (halt fich die Ohren zu.) Und das Gehör geht in die Brüche —

Richard. Run Chor der Sylphen und Baldgötter: (fingt und fpielt Clavier.)

> "Heil Ihrem Wiegenfest, Gia popeia! —

Wünsch' Ihr das Allerbest', Wigelaweia!" —

Zum Schluß fortissimo. Paufen, Trompeten, Triangeln, große caisse — (ichlägt auf's Klavier, wühlt in den Haaren). Bas jagst Du?

Guido. Uebermenschlich! Du haft Dich selbst übertroffen, Bruder.

Georgine (tritt vor). Und das soll mir gelten? Richard. Georgine!

Guido. Die fuße Jungfran und der Götter- liebling!

Richard. Du haft gehorcht, mein Gretchen? Georgine. Sa, lieber Fauft!

Richard. So weißt Du, was Dir morgen bevorsteht! — Komm', mein Freund!

Guido. Da bin ich! (Rimmt die Sute.) hier, Meifter! (Gibt ihm feinen hut.)

Richard. Wir wollen hente noch auf die Villa, mit Orchester und Chor, große Probe halten—insoweit unsere vorhandenen Kräfte außreichen.
— Ihr Glücklichen! Ihr seid die Ersten, denen es vergönnt ist, Richard's neuestes, echt germanisches Werk zu genießen, welchem später ganz Deutschland zujanchzen wird. Und Du, Jung-

frau, Du haft es bem Meister eingegeben. (Recitativisch:)

"Hoch Schönheit und Kunft! Sie sollen, so möcht' ich meinen, Zum holden Bunde sich vereinen.

Eia popeia, Wigalaweia Tichum — (ab mit Gnido).

12. Scene.

Georgine allein, dann Arnold.

Georgine (allein). Ift der in mich verliebt, oder in mein Geld? Wie der Herr Graf! (Nergerlich:) Mein Reichthum ist mein Unglück, ich jagt' es ja immer! (Sest sich.) Das arme Mädschen geht mir nicht aus dem Kopf. Er hat ihre Existenz zerstört! darum soll sie die Bühne aufzgeben und er muß sie zu seiner Frau machen. Er muß! Und ich? Was wird mit mir? Was wird aus der Ex-Libelle?

Arnold (tritt ein). Sie find allein? Stella ift fort?

Georgine. In's Theater, ja -

Arnold. Da gehört sie hin. — Bas hatte aber die Fledermaus bei der Lerche zu schaffen?

Georgine. Eine Galanterie auf fremde Kosten? — Spotten Sie nicht über das arme Mädchen, sie liebt ihn von Herzen, nun weiß ich's.

Arnold. Und was haben Sie beschloffen? Georgine. Gin glüdliches Baar zu machen — Arnold. Wie die Dinge stehen, wäre das

fast zu munichen. - Sie geben ihn also auf?

Georgine. Soll ich mich ihm an den Kopf werfen! Auch sind noch Andere. Ich bin nicht gar so verlassen. Zwei Liebeserklärungen an einem und demselben Tage, Doctor! Des Grasen beim dessert, entre la poice et le fromage! Richard's des Zweiten just eben dort am Clavier! Was sagen Sie dazu?

Arnold. Gie find guter Laune!

Georgine. Soll ich's nicht fein! (Steht auf.) Da ich nun frei bin! Böllig frei! Es lag wie ein Alp auf mir — nun hab' ich's abgeschüttelt. Mir ist zu Muthe wie damals nach der schweren Krantheit. Auch die war eine Katastrophe, ja eine völlige Revolution in meinem inneren Leben.

Arnold. Wirklich, Georgine? Wiedenn das? Georgine. Ich sag' es ihnen ein andermal. — Es ist bald Zeit zum Thee. Wollen Sie ihn tête-à-tête mit mir nehmen?

Arnold, Recht gern.

Georgine. Meine gute Dif wird freilich

jagen. Shocking — aber auf die Gefahr! — Einen Moment, Sie erlauben! (Geht hinein).

Arnold (allein). Ein eigenes Besen! Ein bischen übermüthig — aber siebenswürdig, höchst siebenswürdig!

13. Scene.

Urnold. Rorbert, dann Georgine.

Rorbert (eilig). Da bist Du ja! Ich suchte Dich zu Hause, Stella's wegen —

Arnold. Was willst du wissen? Mach's furz. Ich erwarte Georgine.

Norbert. Sie hat mich aufgegeben. Weißt Du's? Aber ich will für sie sorgen. Sag' ihr das. Wein halbes Bermögen gehört ihr —

Urnold. Dein Bermögen?

Norbert. Sie muß es nehmen, da ich, was ich bin und habe, ihrem Bater verdanke.

Urnold. Braucht sie Dich, da sie selber reich ist?

Norbert. Du irrst — sie ist nichts weniger als eine reiche Erbin —

Arnold. Richt reich?

Georgine (die bereits früher eingetreten). Nicht? Norbert (eilt auf fie zu). Georgine, liebe, theure Schwester!

Georgine. Ich bin nicht reich?

Norbert. Was liegt daran? Wenn ich's bin! Zwei Worte sagen Dir Alles. Du weißt, Dein Bater hatte kurz vor seinem Ableben stralzirt, mit Beihülse unserer Firma. Zeder Schilling ist ausbezahlt worden. Nur Dein Erbtheil siel ein bischen mager aus — aber Du hast mich, den Bruder —

Georgine. Laß nur! Ich habe mich selbst! Norbert. Morgen mehr bavon. Aber jett — nur ein Wort mit dem Doctor, Du erlaubst — Georgine. Macht als ob ich nicht da wäre — Gent fich.

Norbert (zieht Arnold bei Seite). Höre! Stella, sie will nicht mehr Komödie spielen —

Arnold. Für einige Zeit, nun ja -

Norbert. Sie jagte aber: "Nie wieder!" "Niemals! Nie!" Zerfloß in Thränen dabei —

Urnold. Rie? Und Thränen? So? Norbert. Warum aber? Sie wollte mir's nicht jagen. Weißt's Du vielleicht?

Arnold. 3ch?

Norbert. Nun ja, als ihr Arzt, ihr Bertrauter —

Arnold. Willst Du's wissen, durchaus wissen? —

Norbert. Du siehst, wie ich darnach brenne — **Arnold.** Nun! Ein Wort sagt Dir Alles — (juricht ihm in's Ohr).

Norbert. Mein Gott! Die Thränen! Darum? Arnold. Hinc illiae lacrimae! Ja —

Norbert. Stella! Sie ist — ich bin — ich werde — ich soll — Gott! Gott! Und sie versichwieg mir's! Stella, Stella! Marie! (Stürzt binaus.)

14. Scene.

Georgine. Arnold.

Georgine (die inzwischen aufgestanden). Karl! Er schien außer sich — Stella's wegen? It Gefahr?

Arnold. Borderhand — ich denke kaum. — Sie find also nicht reich, liebe Georgine?

Georgine. Aus mit dem Berschwenden, mein Freund! Aber ich bin frei. Run kann sich's auch erfüllen — —

Arnold. Worüber finnen Gie?

Georgine. Glauben Sie an Träume? Kann ein Traum in Erfüllung gehen?

Arnold. Gin Traum?

Georgine. Oder eine Bifion. Die Katastrophe, die Revolution, von der ich Ihnen eben sprach.

Arnold. Sie wollten mir's ja mittheilen — Georgine. Aber Sie dürfen mich nicht ausslachen. Es ist was von Spiritismus dabei. In New-Pork glaubt man daran.

Arnold. Ich glaube an Sie und was von Ihnen fommt.

Georgine. Ich war damals recht übel daran, nicht wahr? Als ich im Phantasiren lag, im Delirium — Sie und die Miß pflegten mich — Da hatt' ich nichts als Schreckbilder. So sah ich auch die gute Fanni wie mit Krallen und Geierssügeln an meinem Krankenbett sigen.

Arnold. Darum schrien Sie häufig auf, wandten die Augen nach der Wand. Ich schob bie Wärterin gur Thur hinaus —

Georgine. Gang recht! Nun waren Sie allein mit mir.

Arnold. In der letten entscheidenden Nacht. Georgine. Gossen Sie mir nicht etwas in den Mund?

Arnold. Das lette Mittel vielleicht! Ihr Zustand schien hoffnungslos und man versucht ja Alles —

Georgine. Ich sträubte mich — wehrte mich — da schwanden mir die Sinne völlig —

Arnold. Ach ja! Sie schlossen die Augen wie erstarrt —

Georgine. Ich war's auch. Der Starrframpf. Sie hielten mich für todt. Sagen Sie's nur.

Arnold. Ich fühlte keinen Puls mehr, keinen Athem! Es war tief in der Nacht. Weiß Gott, Georgine, die bangste Stunde meines Lebens!

Georgine. Und meine feligfte!

Arnold (betroffen). Wie?

Georgine. Ich war hellsehend, wußte Alles, was in mir vorging, auch außer mir —

Arnold (betroffen). Alles? Nicht möglich!

Georgine. Doch! Doch! Die ganze Welt war mir klar. Ich sah mich selber wie in einem Krhstallglas.

Arnold. Sich felbft! Ja fo!

Georgine. Mein Ich! Meine Seele! "Du mußt sterben!" rief es in mir. Doch das schreckte mich nicht. Es schien mir so süß, in's Unendeliche zu verschweben oder die Geheinnisse des Jenseits zu ersahren. Da plöglich — ein sanstes Rauschen — da kam's!

Arnold. Die Bifion?

Georgine. Die Erscheinung schwebte heran mit leisem Fittich. Mein guter Genius vielleicht. "Du sollst nicht sterben, noch lange nicht!" stüfterte es mir zu. "Du sollst leben und glücklich werden, recht glücklich, mit dem, den du liebst, den du im Herzen deines Herzens trägst — ohne es zu wissen.

Arnold. Im Bergen, Georgine?

Georgine. Wer ist das? — fragte ich den Engel. Der lächelte, nannte einen Namen, den ich kaum vernahm, so war ich erschrocken, denn der Genius hatte mich geküßt —

Arnold. Gefü - -

Georgine. Auf den kalten, eiskalten Mund, ich fühlte es deutlich — doch konnte ich mich nicht regen noch rühren — und der gute Genius hatte weiche, warme Lippen und auch warme Thränen waren's, die mir über die Wange träuselten. Ich fühlte ein inniges Behagen, ein unendliches Wohlsein — damit war's ans. Kein Bewußtsein. Sonst weiß ich auch nichts mehr, als daß ich eines Morgens erwachte, die Augen weit ausschlich, und daß die Sonne schien und daß Sie an meinem Bette standen, sich über mich beugten — "Georgine" lispelten Sie leise — wie zagend —

Arnold. Ob Sie mich wieder erkennen würden! Georgine. Und da fagt' ich: Professor oder Doctor — gelt?

Arnold. Nein, "Arnold, Freund Arnold! — Philipp —" und fanken zurück —

Georgine (betroffen). Ich fagte "Philipp?" Arnold. Ja, gewiß.

Georgine. Philipp? — Und fant zurud?

Arnold. Und schlossen die Augen - Georgine. Ich war so schwach -

Arnold. Und Sie lächelten — schliefen wieder ein.

Georgine. Und ichlief wie ein Sack ftundenlang fort, nicht mahr?

Arnold. Das mar eben die Krije, die Haupt-frije!

Georgine. Nein, der Engel war's. Der Engel und sein Kuß. Haben Sie den in Ihrem Recepts buch? Ich wette, nein! — Und so halte ich sest an meiner Bision. Du sollst leben und glücklich werden, sagte mir die Erscheinung! Darauf warte ich!

Arnold. Glücklich, Georgine! Mit dem, den Du im herzen trägft, Ohne es zu wiffen!

Georgine. Sa, jo fagte der Genius!

Arnold. Und den Ramen haben Gie ver- geffen?

Georgine. Bas für Ramen?

Arnold. Ber ift das? fragten Gie ja.

Georgine. Den Engel, nun ja -

Arnold. Rein Engel, Liebste! Gin Mensch, ber in Thränen zerfloß, weil er das edelste Leben entschwunden glaubte —

Georgine. Mein Gott! Gie?

Arnold. Ein armer Jünger der Wissenschaft, ein Unwissender, den sie Doctor und Professor ichelten, hilflos und ohnmächtig der allmächtigen Natur gegenüber.

Georgine. Sie aljo, Sie?

Arnold. Alle Mittel versagten, da hilft fein Mensch! Und ein Mann, der Sie verehrte, frümmte sich im Schmerz und preßte den Scheidesfuß auf die bleichen falten Lippen die er für ewig geschlossen hielt —

Georgine. Sie, Arnold, Sic?

Arnold. Da spürte ich einen Hauch, ein seises Athmen — saut schrie ich auf: sie lebt!

Georgine. Und Sie haben mich in's Leben gerufen. Nein, der Engel! Sein Wort: "Der, den du liebst!"

Arnold. Und er nannte den Namen?

Georgine. Freilich wohl -

Arnold. Belchen Namen, Mädchen?

Georgine. Ich hab's vergeffen -

Arnold. Klang es nicht wie - Philipp?

Georgine. Ich glaube fast — (verhüllt das Geficht).

Arnold. Philipp! Georgine!

15. Scene.

Borige. Rorbert. Dann Richard. Guibo.

Norbert (fturzt herein). Sie gibt das Theater auf. Sie wird mein Weib! Freund? Willst Du mein Beistand sein? Arnold, Entschuldige. Bin verhindert. (umsichlingt Georgine.) Wir reisen nach Indien — (Tremolo im Orchester und vassende Begleitung bis zu Ende des Luftspiels.)

Richard (mit Guido auftretend). Sabei!

Guido. Heiaha!

Richard (recitativifch, tritt zu Georgine).

Die Sehnsucht treibt mich zu Dir! Jungfrau, zu Deiner Zier!

Arnold. Sehr zur Unzeit, bester Herr Richard

Faust! Die Jungfrau ist mein —

Nichard. Dein? Sa!

Guido (gleichfalle recitativifd). Gein? So!

Guido. Miftro , Du hörft!

(Beift auf die Gruppe.)

Du fiehft!

Sie wird fein Gefpons -

Richard. Nimmermehr! Ich nehme fie ihm wieder ab!

Guido. Das deutsche Beib! Bas dann?

Richard. Er scheide fich von ihr!

Nur mir gehört sie an -

Dem deutschen Mann!

Das Urweib!

Guido. Sohei!

Richard. Tichum, Tichum —

Das haar im Buche.

Bon Sans Sopfen.

In einem Buch, drin manches Jahr Ich nimmermehr gelesen, Fand ich ein langes brannes Haar, Das einst mir lieb gewesen.

Dent' ich an all die Zeit zurück Die mittlerweil vergangen, Da noch mein Leben und mein Glück An solch 'nem Haar gehangen,

So wundert mich der Lauf der Welt. Was einst mich ganz befangen, Ist leicht, wie uns ein Haar entfällt, Mir aus dem Sinn gegangen.

Denn wie ein Bögelein am Band Des Feenkinds im Märchen, So zog , jo flatterte, jo jchwand Mein Herz an jolch 'nem Härchen.

Biel Haare, braun und blond und roth, Hab' ich seitdem zerrissen; Ich weiß nicht, lebt sie, ist sie todt, Und — will es auch nicht wissen.

Doch wie dies Haar in Ringeln rund Mir just vom Finger bebte, Zog mir ans des Erinnerns Grund Ein Weib, als ob es lebte.

So tächette, jo blicke jie, So krauften jich die Löckchen — Was willst du falsche Phantasie? Fort mit dem Zanberslöckchen!

Ktapp zu das Buch! Das Fenster auf! Flieg' Härchen, slieg im Winde! Gott geb's, daß dich in deinem Lauf Nur ja kein Böglein finde. Trüg' es zu Nest dies schnöde Haar, Die Jungen drauf zu betten: Wer könnt' sie schügen vor Gesahr, Wer vor Verrath erretten?

Da fliegt es hin! Der Wind jogar Trägt's mit verliebtem Kojen. Ich wette drum, er hängt dies Haar An einen Bujch von Rojen.

Hellgoldig färbt's der Sonnenstrahl Noch einmal im Berwehen, Und nun zum allerletten Wal: Auf Nimmerwiederschen!

Der Stoffkreis des modernen frangösischen Dramas*).

Bon Jofef Baner.

Wenn wir die Produktion einer ganzen Spoche in großen Ueberblicken betrachten, dann entschwinden unserem Auge mehr oder minder die keineren Linien der Individualität. Was da nach durchgehenden Beziehungen in Massen zusammenrückt, nur das ist bezeichnend für den allgemeinen Charakter der Zeit, für die Hauptlinien des Literatursbildes.

Ganz absichtlos tritt so bei dem Bersuch des Gruppirens das stoffliche Interesse in den Bordergrund, das sonst die Aesthetiker der strengen Observanz so entschieden zurückzuweisen pslegen. Für die Beurtheilung des einzelnen Kunstwerks ist allerdings die Herausbischung des Stoffes in die Form hinein entscheidend — für den summarischen Ueberblick dagegen ist es die vorherrschende Stoffwahl. Und nach diesen Hauptseindrücken steckt der Literaturs und Kulturhistoriker seine Signalstangen und Triangulirungszeichen aus, darnach versucht er die stizzirte Ausuchme des überschauten Terrains, sowie eine beiläusige Höhenmessung. Die Betrachtung geht da nothwendig aus dem ästhetischen Standpunkt heraus in das socialsphilosophische und ethische Gebiet, sie wird zugleich zu einer Kritik der Gesellschaft, soweit sie an den literarischen Resultaten mitthätig, wohl auch mitschuldig ist.

Dem Drama gegenüber stellt sich insbesondere diese Art der Betrachtung unabweislich ein — und je theaterlebendiger die dramatische Produktion ist, dann um so unabweislicher. Das Detail der Begründung hiefür soll uns zunächst die Dramatik der Franzosen liefern, deren letzte Stadien und Wandlungen ich hier, vom Gesichtspunkt der Stoffwahl ausgehend, nach einigen bezeichnenden Zügen charakterisiren möchte.

Bei unseren Nachbarn jenseits der Bogesen ist die Bühnenproduktion nicht blos ein Stück französischer Literatur, sondern auch ein Stück französischen Leben Las Das Drama steht in directer Beziehung zur Gesellschaft; der photographische Apparat ist aufgestellt, arbeitet weiter, und die dazugehörigen Chemikalien und Reagentien werden immer bühnenmäßiger vervollkommnet. Sin gewisser anmuthiger Leichtsinn geht durch jene ganze Produktion, der aber aus dem Gefühl der Sicherheit entspringt. Hinter dem schwierigkeit der Bühnenaufgabe steckt hinter all der zierlichen Leichtigkeit. Der Franzose ist ein eleganter Dramatiker, etwa in demselben Sinn, wie man ein eleganter Reiter ist, wenn man die ganze hohe Schule mit ihrem vollskändigen Apparat von Barrièren und Hindernissen hinter sich hat. Man sagt von Lictorien Sardon, daß er als Anfänger das Exercitium gemacht, auf erste Acte von Scribe'schen Stücken hinauf,

^{*)} Rach einem Bortrage, auf Beranlassung des deutschen Schriftseller- und Künstlervereins "Concordia" gehalten zu Prag, 20. November 1875.



die er absichtlich nicht weiter las, die Fortsetzung zu schreiben. Dies ist eine praktische Handwerksübung, wie sie so ein Franzose zu einer Zeit anstellt, wo der angehende deutsche Dramatiker nur über die höchsten Aufgaben des Drama's beschaulich nachdenkt.

Mit einer folchen auf's Aeußerste getriebenen technischen Gelenkigkeit, der das ursprüngliche theatralische Naturell so sehr zu Statten kommt, verbindet fich — und dies ift oft ausgesprochen worden — nicht in gleichem Mage Werth und Inhalt bes Dargestellten. Ja, das seltene technische Talent bringt gar häufig den Unwerth und den faulen Inhalt durch, und überliftet jogar das Urtheil durch das schlaue Blendwerk der äußeren Führung. Der praktische Zug der französischen Begabung, die mit Lebhaftigkeit auf gewisse nahegesteckte Ziele losgeht, verträgt sich nicht mit der Prüfung dieser Ziele felbst, noch weniger mit der Erwägung der höheren künftlerischen Gewissensfragen. Auch hat der Franzose mehr Esprit des Theaters, als poetische Auffassung der dramatischen Anfgaben. Er ist als Bühnendichter nur der auf das artistische Gebiet versetzte praftische Menschenkenner, der gleichsam fachmäßig die Wirkungen auf die Gemüther zu berechnen, jene Beschleunigung der Pulsschläge der Leidenschaft zu calculiren weiß, durch welche fie zu Buhneneindrucken werden, — der ferner die Geheimniffe des Dialogs, der scenischen Ueberraschungen und wirksamsten Peripetieen auf dem theatralischen Bersuchs- und Erfahrungswege allmälig ergründet hat. Was ferner ein unschätzbarer Bortheil der französischen Dramatik ift, ihre durchgängige sociale Bedingtheit — das ift andererseits auch wieder ihre Grenze und Ginschränkung. Sie beherrscht nicht aus höherem Gefichtspunkt das geiftige Leben der Gesellschaft, weil fie ja selbst zu gesellig ift — sie schwimmt im Strom, sie lacht und weint, sie sündigt und bereut mit dem Durchschnittsfranzosen, ja sie ist selbst nur ein geistreicher Ausdruck des Durchschnitts, der laut gewordenen nationalen und gesellschaftlichen Regungen, Instinkte und Abwege. Aber sie ist in unserer Zeit eben bas einzige Beispiel einer lebendigen und gewach senen, nicht blos im äfthetischen Treibhaus gezüchteten Dramatik und barum schon so hoch beachtenswerth und lehrreich. Die deutsche Aritik muß bei all dem ihr gegenüber die "Bacht am Rhein" halten — fie hat als getreuer Eckart ihres Amts forgsamer als je zu wahren. Der gegen Frankreich von Lessing eröffnete dramaturgische Krieg dauert noch immer, nur durch Waffenstillstände unterbrochen fort; doch das Feldgeschrei, die Losung und Kriegsstellung ift eine andere. Lessing bekämpfte damals das Runftpringip der Frangosen, wir mehr den sittlich eliterarischen Charakter derfelben; unfere Sorge muß es fein, uns vor einer Invafion der Ideen zu mahren, Die auch den Kern unseres eigenften Besens anzutaften, ja zu fälschen geeignet find.

Bei unserer turzen Umschau über den gegenwärtigen Stofffreis des französischen Dramas dürfte es gerathen sein, deffen frühere Periode als Folie zu unterlegen. Scribe ist der bezeichnendste Repräsentant derselben: der Tagesdramatiker aus der Zeit der Restauration und des Julikönigthums, bei dem in der That das tägliche Brot für das Repertoir schon vorgeschnitten zu haben war. Er ist ber formale Dramatiker, ber vorzugsweise technische Krobleme in sauberster Arbeit löft und ohne innere Betheiligung an dem Stoff, weiß er aus demselben um so sicherer alle für das dramatische Gewebe brauchbaren Fäben herauszuspinnen. Seine eigenste Domane war die politische Intrigne als Luftspielstoff — jest schon eine fast antiquirte Gattung. Damals hing sie mit ber Beit nahegenug zusammen. Wenn man jest einmal das typische Lehrstück ber Intriguen= comodien: "Bertrand et Raton" irgendwo ausnahmsweise spielen fieht, glaubt man die Schatten des Bürgerkönigs mit seinem historischen Regenschirm deutlich über den Sintergrund der Scene schreiten zu sehen. Dem schlauen Regiment von dazumal entsprach auch diefe ichlaue dramatische Form. Unter der Dede berfelben bergen die Scribe'ichen Stude und die seiner Schule den puren politischen Nihilismus. Alles wird in der Welt durch Intrique fertig gebracht: dies wurde jest Luftspiellosung — und die Lehre: auch auf der Bühne der Greignisse gebe es schließlich nur eine kleine Zahl geschickter Buppenspieler und eine Ungahl von Marionetten — das war die frivole Moral hievon. Der alte Jesuitenspruch von dem Zweck, der die Mittel heiligt, ift in der Diplomaten= moral und im Intriguenluftspiel geradezu umgeftülpt. Da heißt es: die gut ersonnenen

Mittel erwecken unser Interesse auch für den schlechten Zweck; mag er auch geradezu eine Schufterei sein, wie der Plan Ranzau's in "Bertrand et Raton", oder ein abgeseimtes Staatsränkespiel, wie das Bolingbroke's im "Glas Basser". Mit bewunderungswürdiger Gewandtheit weiß Scribe immer wieder den Zuschauer zu überreden, daß es keine starken Hebel der menschlichen Handlungen gebe, nur lauter kleine Federchen und Räder — und auf diese Annahme hin construirte er das oft so siligrane Uhrwerk seiner Stücke. In dieser Art machte er das Intriguenstück in höchster Durchbildung zur eigentlich bezeichenenden dramatischen Kunstform seiner Epoche.

Diese Form war eine fehr dehnbare und bewegliche; sie war der größten Mannigfaltigfeit von Stoffen zugänglich, ohne dabei aber je einen starten Lebensinhalt in sich aufzunehmen. Jedes Sujet fließt dem alten Bühnenmeister leicht schmelzbar in seine Tiegel; ein erprobter Macher im besten artistischen Sinn, weiß er aus Allem etwas zu machen. Die war die französische Bühne stoffreicher und zugleich dem substanziellen Gewicht nach lebensarmer, als unter Scribe's Theaterregime. Bezeichnend ist da auch bie Stellung der Frau innerhalb des Rahmens der Scribe'ichen Stude. Sie kommt weniger in ihren eigensten intimeren Gefühlsinteressen, sondern mehr als anmuthige gewandte Meisterin und Mithelferin der Jutrique zur Geltung. Sie repräsentirt das Element der Grazie in den Duellen der Berftandesfräfte, in den Luftspielkunften der Conspiration, in dem reizend-gefährlichen Spiel der Lift und Gegenlift; ihr fällt gleichsam die feine Filet= und Spigenarbeit in dem Intrignengewebe zu. Besonders mufterhafte weibliche Arbeiten in diesem Fach liefert zunächst die Königin Margarethe von Navarra, dann die Gräfin in dem "Damenkrieg". Beredelt wird die Intrigue dadurch, wenn das Herz mit lebhaftem, innig besorgtem Antheil für eine theure Person schlägt, so daß die Faden jenes Gewebes nur gitternd zwischen den feinen nervösen Fingerspigen hingleiten, wie es in den angeführten Beispielen der Fall. In den späteren Studen Scribe's, namentlich in jenen, die er gemeinsam mit Lego uve geschrieben, tritt die psychologische Seite, die oft ergreifende Schilberung ber Seclenbewegungen mit großem Bartfinn hervor — aber auch da eingehegt durch die obligate Kunftform des Intriguenstücks. Daffelbe athmet nun gleichsam aus volleren Lungen, es hat einen vernehmbaren, stärkeren Herzschlag, doch eine radikale Umwandlung ist in seinem Wesen nicht vor sich gegangen. Der altere, aber fünftlerisch faum gealterte Scribe weiß die langft geläufigen Formen nach Bedarf auszuweiten, er leitet in der "Adrienne Leconvreur" einen vollen Strom der Leidenschaft in dieselben, er beseelt sie in den "Feenhanden" mit einem feineren Empfindungsinhalt; die Demarkationslinien seiner technischen Praxis, seines Rompositionsprincips bleiben jedoch dieselben. Und mit diesen bleibt er auch, ein= gestandener oder stillschweigender Weise, der technische Lehrer und Leiter der kommenden Theaterperiode.

Die Bühnenproduktion der Romantiker, Bictor Hugo's obenan, ist zu sehr Specialität, daß wir in unserer Revue der Stoffe auf sie eingehen könnten. Die Angelo's, Ruh Blas', Germain's u. s. f. f. stürmten mehr mit genialer Kühnheit die Bühne, als daß sie sich auf ihr behanptet hätten. Es war dies mehr eine Juvasion, ein blendender Handstreich voll Bravour, als eine dauernde Herrichaft. Der poetische Kreuzzug der Komantik nach dem heiligen Grabe der Poesie war in seiner Art prachtvoll insenirt: schimmernde Küstungen, geschwungene Fahnen, starrende Lanzen, dunkle Grüfte, weite Hallen mit ernsten Uhnendildern, Frauen mit feurigem Blick und rauschenden Gewändern — alle diese Farben, Gestalten und Perspectiven waren hier pittoresk poetisch vereint. Aber gleich den historischen Kreuzzügen war auch da die Erscheinung farbiger und blendender, als der Ersolg bestehend und nachhaltig, der Bestigterwerd sür die wirkliche Bühne von sicherer Dauer war. Allmälig zogen jene Gestalten wieder ab, oder wurden unterwegs von der Oper in Beschlag genommen; auf der Schauspielbühne gewann die neuklassisch der Keaction, mit weit geringerem Talente sich hervorwagend, wieder Raum.

Gibt es wohl ausgesprochenere Gegensätze in der französischen Literatur, als den alten, genialen Brausetopf Victor Hugo und den gemessenen glatten Pousaud? Jenen trieb die literarische Excentricität auch in die politische hinein, die ihn dann in's Exil

jagte — diesen lehrte die Schule der Form auch die vorsichtige, nach allen Seiten wohlsgefällige Haltung, die ihn noch weiterhin als einen kleinen Klassiker des zweiten Empire glänzen ließ. Bon dem ästhetischen Purismus war er ausgegangen, da er in seiner "Lucrèce" (1843) dem tollgewordenen Mittelalter der neuromantischen Schule wieder die wohlgelegte Draperie des antikisirenden Geschmads entgegenhielt: und bei dem sittlich sich anstellenden Purismus einer zahm polemisirenden, gesellschaftlichen Moral war er schließlich angelangt, als er unter dem Kaiserreich die Stücke "l'honneur et l'argent" und "la bourse" auf die Bühne brachte. Die klassische Keaction Ponsard's fand dazumal bald ihre Genossen: jener edlen Kömerin, deren Gestalt er aus dem Livius auf die Breter citirte, folgte die "Virginie" von Latour, die "Baleria" von Lacroix in einiger Distanz nach. Bald machte Augier, der ansangs auch mit dieser Richtung ging, selbst

im Lustspiel seine pikanten Experimente mit der Antike.

Allerdings mußte die sogenannte "école du bon sens", die zunächst nach den Erfolgen der Form ftrebte, nach turzer Berrichaft dem realiftischen Drama weichen, das den nächsten Inhalt des Lebens kuhn und entschlossen der Bühne zuführte. War die theatergiltige Dramatik unter dem Julikonigthum vorwiegend amusant, so ward sie unter den erregenden Luftströmungen des Kaiserreichs polemisch und schärfte den Dialog zur Debatte zu. Giner der Hauptangriffe dieser neuen, streitbaren Wendung der Dramatif galt ber Geldfrivolität und Borsenspekulation, die allen höheren Lebensinhalt in bem neuen Baris zu untergraben und auszuhöhlen drohte. Mit Vorliebe ftellte man in den gegen die Borse gerichteten Studen die adelige Anschauung der spekulativen gegenüber. So sagt in einer Komödie Augier's, "la ceinture dorée", der reich gewordene Bourgevis zu seinem Nebenbuhler, dem Ebelmann: Vous vous appellez Mr. de Trélan et je m'appelle Mr. Roussel tout court; mais nous ne sommes plus au temps de la féodalité; il n'y a plus qu'un gentilhomme en France, c'est l'argent! qu'un homme puissant, l'argent! qu'un honnête homme, l'argent! Darauf erwidert der Edelmann: "Vous avez raison, monsieur; le monde est à vos pieds. Mais debout là, là, dans un coin il y a un gentilhomme pauvre qui ne s'inclinera pas... le gentilhomme, c'est la conscience publique!" Ponsard ging, wie schon erwähnt, mit dieser polemischen Richtung einige Schritte mit: freilich waren es wohlgesetzte, vorsichtige Schritte. Er blieb auch im ethischen Sinn der richtige Akademiter und begnügte fich auf dem Boden der Freimuthigfeit und Bühnenmoral gleichfalls mit ben Erfolgen ber Form. Als man fein Stud "la bourse" mit Beifall aufführte, klopfte ihm Louis Napoleon mit beifälligem Nicken auf die Schulter und ermunterte ihn, so fortzufahren und auch ferner die Abwege der modernen Gesellschaft zu bekämpfen. Im Fuchsbau des alten Schlaukopfs selbst murde aber das Börfenspiel nur um so eifriger weitergepflegt. In ähnlicher Beise verhielt sich das Publikum zu den Stücken dieser Klasse. Sehr bezeichnend sagt darüber Julian Schmidt: "Der Beifall, mit dem man fie aufgenommen hat, bezieht fich freilich zum Theil auf ihre Moralität — benn im Princip ift das Publikum mit dem Dichter vollfommen einig, womit indeß nicht gesagt sein soll, daß die Brazis sich nach dem Brincip richtet. Im Gegentheil, es erregt einen geheimen Rigel, sich die von der öffentlichen Moral gebrandmarkte, aber heimlich begehrte Welt recht lebhaft zu vergegenwärtigen.... Rebenher sühnte man aber fein Rechtsgefühl durch warme Anerkennung einer tugendhaften Tendeng."

Die übrigen Dramatiker des zweiten Kaiserreichs, die noch jetzt die Pariser Bühne beherrschen und auch von einem guten Theil unseres Repertoirs Besitz genommen haben, legen sich 'allerdings nicht, wie Vonsard, jene ästhetische Frage der Klassiscität vor:

Steh'n uns diese weiten Falten Bu Gesichte, wie den Alten ?

Dagegen bliden sie um so schärferen Anges darnach aus, was sich in der Welt der Gegenswart, des Augenblicks um sie herum bewegt; sie wissen genau oder glauben es zu wissen, was in dieser nächsten Wirklichkeit Prosenium, Coulisse und Versenkung ist. Ihre Komödien sollen gleichsam ein theatergerechter Auszug aus dem Monstredrama des

Pariser Lebens vorstellen. Insofern treten sie alle in einen charafteristischen Gegensatz zu ihrem gemeinsamen technischen Lehrmeister, zu Scribe. An die Stelle feines historischen Intrignenstücks tritt bei ihnen das Sittenbild, das gesellschaftliche Charaftergemalde. Es schildert den Menschen der Gegenwart, und zwar ausdrücklich als Produkt der Gefellschaft. Der geistreichere Franzose, abermals in seiner politischen Betheiligung und Gefinnung lahm gelegt, dabei in eine ftate irritable Stimmung gegen Die bestehenden Zustände verset - warf sich mit bieser ganzen Reizbarkeit und Nervösität auf das Studium der socialen Verhältnisse, und sah da zunächst mit forschendem Blick hinter den Borhang, der auch die intimeren Beziehungen der indiscreten Zeugenschaft entzieht. Auf das formale Bühnenspiel des älteren Intriguenstücks folgte dann die Darstellung folder Zuftande und Konflitte, welche die Menichen der Gegenwart allen Ernstes intriguiren — im Hause und in der Welt, in den Strömungen und Wirbeln des gesellichaftlichen Lebens, in ben entscheidenden Beziehungen der modernen Existenz. Es entstand eine neue Form der dramatischen Conception. In ihr vereinfachte sich die Sandlung wefentlich gegen den kunftreichen Aufban derselben bei Scribe; ja, es wurde da häufig der erregte Dialog zur Handlung, die wohl vorbereitete Emotion zum Kern und Ziel bes ganzen Borgangs. Wenn früher die Bühne wie ein Gudkaften mit gut eingestellten, wirksam kolorirten Bildern erschien, so wurde sie jeht ein elektrischer Apparat mit künstlich kombinirten Batterien. Gegenüber den früheren Bühnenspielen, diesen bloßen Runstproben des komponirenden Scharffinnes, war jett die Bühne voll von den Erregungen, ja Ueberreizungen der wirklichen Zustände, eine Casuistik des unmittelbaren Lebens. Allerdings spielte der immer geschärftere französische Theateresprit auch mit diesen ernsten Källen, als ob es noch immer bloße Komödienprobleme wären. Aber die "Effrontés" von Augier, der "Montjone" von Octave Fenillet "la question d'argent" von Dumas fils u. j. w. find mehr als bloße Komödien, es find jubstantiell erfüllte Zeitstücke, die beobachtungsreichen satirischen Lustspiele von Bictorien Sardon dramatische Bekenntniffe voll temporaren Inhalts. Sie referiren gleichsam in lebhafter und geistvoller Beise von der Bühne herab über die Wandelungen und Processe, welche die gefellichaftlichen Begriffe, die Charafterformen, die sittlichen Unschauungen und die Emancipation von denselben in dieser an Gährungsstoffen jo reichen Zeit durchgemacht haben.

Doch nebenher schon zieht sich der ankangs weitgezogene Kreis der Stoffe enger zusammen; die Bühnenwelt wird immer eingeschräufter und intimer, Salon und Boudoir sind zulet die ausschließliche Scenerie. Es declarirt sich mehr und mehr das entschiedene Weiberregiment auf dem französischen Theater. In der Decadence desselben — nicht etwa nach der Seite des Talents, das sich immer mehr raffinirt, wohl aber nach der des gesunden sittlichen Inhalts — da braucht man nicht erst die juristische Frage: "cherchez la semme" zu wiederholen. Ungesucht tritt uns da die Frau in allen Nüancen der socialen Stellung und Conduite entgegen; sie macht die Honneurs des Theaters, sie ist die Herrin im Hause: — Ueberall aber, ob leidend oder activ, ob schuldig oder entschuldigt, verführend oder verführt, sympathisch oder dämonisch, sie ist stets mit jener gewissen Pockennarbe des gesellschaftlichsmodernen Impfungsstoffs behaftet. So tritt das Weib in den Mittelpunkt der neufranzössischen Bühnenwelt.

Alex. Dumas d. j. kam zuerst mit einer Grisette am Arm, der von Empfindung und Krankheit ätherisch angehauchten Marguerithe Gauthier auf das weltbedeutende Parquet. In der "Cameliendame" — so bedeuklich das Sujet ist — schilbert er uns mit einer größen Zartheit inmitten des unreinen Elements, mit einer oft bewunderungs- würdigen psychologischen Kunst das Seelenleben eines solchen Mädchens, das in einer rechten Liebe den wahren, früher ihr selbst ungekannten Kern ihres Wesens entdeckt. Dann gibt es Augenblicke, in denen sie vergist, was sie gewesen — wo sich ihr Ich von ehmals aus dem Ich von jetzt so sehr trennt, daß daraus zwei verschiedene Personen entstehen und die zweite sich der ersten kaum erinnert. Dieser Glorienschein des Gefühls, der mitten in die Welt der Prostitution fällt, wirkt rührend, trotz des bösen, mehr als verdächtigen Dunstes, durch den jene Lichtstrahlen einfallen; es bleibt noch immer eines der chrlichst empfundenen Stücke des schwer berechenbaren Autors. Sehr bezeichnend

hat er auch in der Komödie "Demi-monde" jene merkwürdige Gesellschaftsgruppe geschildert, die gleich einer schwimmenden Insel auf den Wogen des modernen Lebensselements treibt. Man kennt ja das geistvolle Gleichniß von den beiden Körben mit Pfirsichen, durch das Osivier seinem Freunde Raymond die eigenthümliche sociale Stellung jener Frauen bezeichnet, von denen jede ein brandiges Pünktchen in ihrer Vergangenheit, ein gewisses angeschnutztes Renommée, aber dabei doch gesellschaftliche Eleganz besitzt und das Bedürsniß des Jusammenhangs mit der besseren Societät, wohl auch der schlau eingeleiteten Rücksehr in den Hasdruck "demi-monde" oft als so weitgehende, gedankenlose Phrase anwendet: bei Dumas ist's ein ganz präcis gesaßter Begriff.

Unfer Dramatifer wirft sich weiterhin mit einer Art von doctrinärem Ernst auf die Unalyse von Berhältnissen, die man sonft eher beschweigt als bespricht. Er stöbert mit seinem Spazierstod in dem socialen Sumpf, um zu untersuchen, wie der Grund desselben beschaffen sein mag. Ueber ein Sauptthema der anderen frangösischen Dramatik, den Chebruch, spricht er fast mit pedantisch-philosophirendem Ton. "Früher", so meint Dumas, "beftand ber Chebruch, wie wir ihn auffassen, gar nicht. Die Sitten waren freier, und was heute mit jenem Namen bezeichnet wird, hatte damals ein anderes trivialeres Wort, das von Molière oft gebraucht wurde, und mehr Lächerlichkeit auf den Mann, als Schande auf die Frau warf. Seit aber die Chemanner, unter dem Schutz des Gesethuches, das Recht haben, eine pflichtvergessene Frau aus dem Schooß der Familie zu verbannen, hat die eheliche Sittenlehre eine wesentliche Umwandlung erlitten" u. j. f. Und nun fest er feine feltsame Philosophie der Chestorungen in Scene (denn Alex. Dumas halt fich für einen philosophischen Dichter); bald erklärt er uns psydologisch jenen Frrgang der Gefühle und scheint Miene zu machen, ihn zu rechtfertigen — dann verurtheilt und richtet er ihn wieder mit einer drakonischen, ja brutalen Strenge, die wir nach den laren Brämiffen schwer begreifen. Auch feine sittliche Kritik ift eine Ballung; fie ift vom Affekt eingegeben und sprudelt immer gewaltsam

Doch ehe wir ihm einige Schritte weiter auf dieser Wendung seiner Dramatit solgen, regt noch unterwegs E. Augier unsere Ausmerksamkeit an. Er ist zu bedeutend für eine episodische Betrachtung; aber bei einer stüchtigen Umschau darf man es nicht allzu genau nehmen.

Augier steht oder stand wenigstens in einer gewissen vornehm beobachtenden Stellung zu den Bühnenexperimenten des jüngeren Dumas. Ein Jahr nach der Revolution hatte er in seiner "Gabriele" die Häuslichkeit verherrlicht und gegen die Untreue und die Störung der She seine Versepfeile geschleudert. Solch' eine gute Gesinnung, in guten Alexandrinern ausgesprochen, verschaffte ihm den Tugendpreis der Akademie. Freilich schlüpft ein höchst bedenklicher Vers durch; er nennt den Ghebruch:

"... un crime Grotesquement ignoble, à moins d'être sublime."

Heißt dies nicht aus der Theaterschule schwatzen? Das Vergehen, das nach bürgerlichen Moralbegriffen tiefgemein ist, kann durch das Geschick der Bühnenkunst immer als "sublim" dargestellt werden! Es behalten also jene verfänglichen Dramen doch Recht—trop der Gabriele, ja auf ihre ausdrückliche Antorität hin.

Die "Aventurfere" von Augier bezeichnet Paul Lindau, ein kluger und eifriger Beobsachter der modernen französischen Bühne, ganz richtig als die ältere Schwester der "Cameliendame". Clorinde kann in dem Dunst der Sünde und Schmach nicht länger leben; sie sehnt sich nach der reinen Luft der korrekten Gesellschaft. Es zeigt sich ihr die Aussicht einer rettenden Heirath; ein reicher, verwitweter Coelmann will ihr die Hand bieten — aber sein Sohn hintertreibt aus Rücksichten der Familienehre die Verbindung. "Ihr macht der Schuldigen," sagt Clorinde, "die Rücksehr unmöglich, indem ihr den Pfad der Neue so mit Dornen übersäet, daß kein menschlicher Fuß ihn betreten kann! Vor Gott mögt ihr Euch verantworten wegen der verirrten Seelen, die nur Sittenstrenge dem Laster wieder in die Arme jagt!" Viel zu anspruchsvoll und pathetisch! die Reue

einer Gefallenen im Schooße eines reich installirten Hauswesens ist doch etwas zu behaglich und angenehm — und je mehr Takt und feineres Gefühl Clorinde sich inmitten ihrer früheren Berirrungen bewahrt hat, desto drückender wird es ihrem eigenen Bewußtsein werden, die gesellschaftlichen Ehren der anständigen Frauen zu theilen. Dasselbe sagt Mr. Duval, der Bater Armands, zu Margnerithe Gauthier, und sie sieht es mit Schmerzen ein, daß er Recht hat.

In einem späteren sehr riskirten Stück, "le mariage d'Olympe", bekämpft Augier in der Absicht, die sentimentale Verherrlichung der Prostitution, die "Lilienreinheit der Seele im Schlamm" ad absurdum zu führen, nicht blos ben jüngern Dumas, sondern im Grunde auch sich selbst. Das Stud sollte ein Protest gegen die Tendenz der Cameliendame sein; es widerlegt aber auch auf das Nachdrücklichste die Aventuriere des Dichters, und erhärtet das Unberechtigte ihrer Prätensionen. Olympia Taverny erreicht das, was dort Clorinde vergeblich erftrebt. Sie ist eine nach einem Dumas'schen Modell gezeichnete Lorette von der wüstesten Vergangenheit; mittelft eines schlauen Manövers fommt fie durch die Heirath mit einem Ebelmann aus der Bendée in die beste Gesellschaft. Aber wie bekommt ihr dies? Sehr schlecht. Auf einmal regt sich in ihr wieder bas Dirnenblut, die Langeweile der anftändigen Welt wird ihr unerfräglich. Die liederliche Race ist in ihr zu prononcirt; "fie sehnt sich zurück nach den vergangenen Sprüngen auf bem Opernball, nach ben luftigen Soupers, bei benen man bie Spiegel zerichlägt, die Gläser zerbricht und den Rellnern die Champagnerflaschen an den Ropf wirft." Bei der ersten Gelegenheit springt fie wieder in die alte Pfüte zuruck - und als fie vor ihrem Gatten in ihrer ganzen Gemeinheit sich offenbart, greift sein Bater, der strenge Marquis de Pungiron, nach der Bistole und erschießt das entartete Weib.

Zwei Jahre vor diesem Pistolenschuß Augiers hatte es Dumas fils auf der Bühne des Gymnase schon knallen lassen: es geschah dies in der letzten Scene von "Diane de Lys" (1853). Das Stück ist allbekannt. In der psychologischen Entwicklung liegt scheindar viel Rechtsertigendes für das Verhältniß zwischen dem Maler Paul Aubern und Diana, das sogar aus einer edleren Annäherung emporkeimt und erst später in leidenschaftliche Irrung geräth. Trot alledem tritt Dumas zuletzt mit mörderischer Regung an die Seite des Ehgemahls, lädt ihm die Pistole und deutet auf den Maler in einem Moment hin, wo dieser gerade am wenigsten erschossen zu werden verdient. Mit jenem Knallessekt schießt zugleich Dumas in den Zusammenhang unserer Begriffe über dramatische Gerechtigkeit und Sühne ein Loch; er setzt an ihre Stelle die brutale dramatische Kache, eine Art standrechtlicher Grausamkeit. In den weiteren Phasen seiner Dramatis wird jenes Loch immer brandiger und größer. Er fährt damit fort, die Katastrophe in den Lauf eines Revolvers oder eines Gewehrs zu laden, aber er weiß nicht mehr recht woh in er schießen soll.

Einen besonders eclatanten Beweis hierfür liefert uns eines seiner spätesten Stüde: "Princesse Georges" (1872), aus dem zugleich hervorgeht, daß das große Nationalunglück von 1870 dem Dichter auch einen Theil seines dramatischen Berstandes geraubt hat. Der rächende Schuß streckt da nicht den Hanges dem Prinzen von Briac, sondern einen Liebhaber zweiten Kanges, einen albernen schwärmerischen Jungen nieder, der eben die Erstlinge seiner Liebesabenteuer pflücken wollte. Und warum begnadigt Dumas jenen Erbärmlichen, der eine schöne, untadelige Frau um seiner Maitresse willen nicht nur fränkt, sondern wiederholt besügt und um ihr halbes Bermögen bestiehlt? Eben um dieser Frau willen, welche ihn troß all seiner Erbärmlichkeit aubetet! Die Prinzessin sehnt sich nach den Freuden der Mutter: sie sollen ihr werden — auch noch aus höheren Gründen. "Ich will, daß sie zeuge" — sagt Dumas in der Borrede zu jenem Stüd. "Ich bedarf der Kinder dieser Mutter; ich bedarf ihrer für mein Baterland und für sein Heil." (!) Auf solchen Pfaden kann ein normaler Berstand dem Autor nicht weiter folgen.

Aber was ist mit ihm sonst noch für eine auffällige Wandlung vorgesallen? Der Abvokat und Fürsprecher ber Gefallenen ist nachgerade zum Pamphletisten ber Frauen ber Sveietät, der Buhlerinnen von Stand und Rang geworden. Mit dem schärfsten

Blid des Haffes geht er nun auf das lebendige Blendwerk jener Versucherinnen los, welche mit innerlichst frostigem Egoismus ihre Reize in den Lichtern des Salons spielen laffen, gleich dem funkelnden Farbenspiel ihrer Diamanten — in deren Augenwimpern das entnervende Schicksal der Männer lauert, die in das Bereich ihres Fangnetzes fommen. Ein Thous der Art ist Sylvanie von Terremonde in dem oben angeführten Sittenbild. Bernehmen wir ein weibliches Urtheil, das im Salon der Prinzeffin Georges über die ganze Sorte ausgesprochen wird. "Gegen diese Art Weiber können wir nicht ankämpfen. Das find Bucherinnen der Liebe. Biffen wir denn, ob es überhaupt Frauen find? Sie find weder Gattinnen, noch Töchter, noch Mütter noch Geliebte; fie haben weber unsere Tugenden noch unsere Schwächen, fie empfinden weder unsere Freuden, noch unsere Schmerzen. Man liebt fie, aber fie lieben nicht. Benn ich die Gräfin mit ihrem unbeweglichen Blide, ihrem ftarren Lächeln und ihren Diamanten, die an ihrer Saut zu haften scheinen, sehe - so erscheint sie mir wie eine jener Eisgöttinnen der Polargegenden, auf welche die Sonne ihre Strahlen wirft, ohne fie jemals schmelzen zu tonnen. Diese Art Frauen ward auf die Erde gefandt, um die anderen Frauen zur Berzweiflung zu bringen und die Manner zu bestrafen. Sie demuthigen uns zwar, aber fie rächen uns auch. Das ift gleichfalls ein Troft." Der Chorus ber beweglichen Bungen, ber uns die sittlich zerfressene Welt jener Komödie auslegt — bas find die zur Soirée der Prinzessin geladenen Damen. Ihre Saloncauserie während der Cigarrenstunde der Herren ift sehr geistreich gemacht, von wahrhaft schwirrender Lebendigkeit aber sie zeigt uns zugleich die Gesellschaft ber "besten" Kreise in einer solchen bodenlosen Frivolität, daß dagegen die Conversation im kleinen Salon der Cameliendame oder in den Spielzimmern der Bicomteffe von Bernieres felbst in den übermüthigsten Momenten noch musterailtia erscheint.

Wo ist das Frauenideal von Dumas fils hingerathen, das er in jüngeren Jahren wie eine Anadhomene aus dem Schlamme emporsteigen ließ und in den eigenen sentimentalen Thränen rein wusch? Wo die Zeit von ehedem, da er sich — wenigstens literarisch, wenn auch nicht buchstäblich — vor das Afhl von St. Anna stellte und mit dem filbernen Teller in der Hand an der Pforte des Zufluchtsortes für reuige Magdalenen milde Gaben sammelte! "Gibt es ein erhabeneres Schauspiel," deklamirte er damals, "als das einer Seele, die fich gewandelt, aus dem Schmute fich erhebt, und ber erblühenden Anospe gleich, ihre Umhüllung durchbricht und von sich streift ... Muß nicht ber himmel mehr Freude haben über einen Sünder, der Buße thut, als über hundert Gerechte" ... Damals wiederholte er das Wort Chrifti von dem gegen die Sunderin aufgehobenen Stein - und nun ift seine Dramatik nichts als eine fortgesetzte zornige Steinigung des entarteten Beibes, in bem er nur die bamonische Berberberin jeder edleren, männlichen Eristenz sieht. Statt des von Thränen überflossenen Magdalenen= angesichts erscheint ihm fortan ein sinnverwirrendes Medusenbild, das das Blut zuerft sieden und dann gerinnen macht. Wieder lädt er das Gewehr, aber nun richtet er es unmittelbar gegen jenes Beib felbft. Es ift bas lette Ziel feiner bramatischen Schußwaffe...

Man sollte kaum glauben, daß dieser neueste Komödienstandpunkt von Dumas über das Weib historisch-symbolisch ist und mit den Eindrücken des Krieges von 1870 zusammenhängt — und doch ist es so. Das an den Redakteur des Journal des Débats, Herrn Cuvillier Fleury gerichtete Vorwort zu dem Stück "la semme de Claude" belehrt uns ausdrücklich darüber.

Als der Moment der Berantwortung für Abam kam, wies er auf Eva hin und sagte: diese war's. Als der Franzose in den faulen Apfel des Krieges mit Deutschland gebissen hatte, als auch für ihn der Zeitpunkt des Kahenjammers und der Berantwortung kam, da ereignete sich etwas Achnliches. Dumas fils sprang auf die Bühne und erklärte das Weib, die Französin, wie er sie sattsam kennen gelernt und mit ihr den Apfel der Versuchung so manchmal unter heiteren Scherzen getheilt, als die Hauptschuldige an dem Verhängniß seiner Nation. Er wischte die Gestalt der Margarethe Gauthier, der edlen Courtisane, des Fdeals seiner Jugend, mit rasch hinsahrendem Schwamme von der

Hosted by Google

Tafel — er zeichnete dafür mit Phosphorstift das Zerrbild Cäsarinens hin und sagte: so sieht die Eva des modernen Frankreich auß! "La femme de Claude" ist das Weib, das mit versührerischem Blick uns Alle bestrickt, unsere besten Männer gleich Claudius Ruper um das Glück ihres Lebens betrogen und nach unseren hoffnungsvollen Jünglingen gleich Antonin geangelt hat — die Sirene des Sumpfs von Frankreich, die incarnirte weibliche Sünde der letzten Epoche, in deren Schooß wir wollüstig-selbstvergessen träumten, dis uns der Kanonendonner der "deutschen Barbaren" herausichreckte... Und Claude, der sich so verhängnißvoll an dieses Weib gesesselt hat, das ist der Franzose, der edle, brave Franzose, es ist Frankreich selbst, dem zu aller äußeren Demüthigung auch

so viel des häuslichen Unglücks zu Theil geworden...

Seit Dumas zu schreiben angefangen, lag Paris bor seinen Augen, "jener große Abarund, in welchem Gott seine Experimente anftellt." Er fühlte fich berufen, sofort als dramatischer Demiurgos dem "Gott von Frankreich" nachzuerperimentiren; er brachte sogenannte "sociale Probleme" (was auch andere seiner begabten Collegen thaten) auf die weltbedeutenden Breter. Da hatte er auf einmal eine schreckliche, echt apokalpptische Bision. Er lehnte sich über den Abgrund und ein "grauenvolles Ungeheuer mit sieben Röpfen und gehn Hörnern, den Drachenleib mit Burpur und Scharlach bekleibet und eine Schale emporhaltend in mildweißen Sanden, gefüllt mit allen Laftern von Babylon, Sodoma und Lesbos" — ftierte ihm aus dem Abgrund entgegen mit fascinirendem Blid. In diesem furchtbaren Wesen erkannte er die neue Menschwerdung des Weibes, das sich einmal entschlossen, auch seine Revolution zu machen, und bewaffnet mit seiner ganzen Schönheit, all seinen Liften, all seinen scheinbaren Schwächen die taufendjährige Stlaverei, in der es dem Manne bis jett gegenübergestanden, zu durchreißen. "Jett kennen wir uns genau," ruft er aus — "wir Beide, und die sonderbarsten Geheimnisse hat sie mir selbst enthüllt. Als sie noch Niemand sah, zeigte sie mir die Fremden auf dem Marsche vor Paris, den Triumph der Pöbelmassen und die Ruinen, über die seit zwei Jahren unser Juß strauchelt." Die härteste Lehre, die Frankreich je erhalten, verdankt es jener nichtswürdigen Creatur. Sie hat — so fährt Dumas in seiner harten Anklage fort — die vitalften Clemente der Nation aufgelöft, Moral, Glauben, Familie, Arbeit Schritt für Schritt untergraben. Und doch erscheint das Scheusal wieder, mitten im nationalen Unglück, furchtbarer als je — der Bulvergeruch, der Kanonendonner, der Dunst des Blutes und Todes haben es nur neu belebt. Während jedes Steuer entsank, kein Kompaß im Sturme mehr den Weg wies, löste jenes Ungeheuer mit Ruhe seine Haare auf, recte die Arme weit aus und murmette lockend: Du hast gelitten, entbehrt du warst heldenmüthig und bist besiegt worden — du mußt dich bei mir wieder erholen: ich bin die Lust zu jeder Zeit, die endlose Berauschung — ich bin die Liebe!"

In der vielbesprochenen Abhandlung "l'homme-femme" hielt sich Dumas für berusen, das Geset, das den edlen Mann an ein Weib dieser Art in der Ehe kette, zu erörtern, zu zergliedern, und insosern es schlecht sei, zu zerstören. Er creirt ein neues Naturzecht und persönliches Richteramt des Mannes, welches freilich tief in den romanischen Instincten wurzelt, und wie Calderon's "Arzt seiner Shre" beweist, im Grunde nicht so nen ist. Wie nun früher Dumas mit seinem Bater die lustige Lebes und Genußsprazis durchgemacht, so wendet er sich jett mit seiner pathetischen Todschlagstheorie an seinen Sohn. "Wenn Du Dein Leben an eine unwürdige Creatur gesesselt und vergeblich gesucht, aus ihr die Gattin zu machen, die sie sein soll — wenn Nichts sie verhindern kann, mit ihrem Leibe Deinen Namen zu schänden — wenn das Gesetz sich das Recht zuschried zu binden, aber sich ohnmächtig erklärt auch zu lösen: dann erkläre Du Dich selbst im Namen Deines Herrn zum Richter und Henker dieser Creatur: Tödte sie!"

In "la femme de Claude" schoß Dumas das Gewehr wirklich ab, das er in "l'hommefemme" bereits geladen hatte. Dies Drama, durch das er dem Lande, das er liebt,
eine öffentliche Warnung ertheilen will, ist nach seiner eigenen Auseinandersetzung durchwegs symbolisch. "Statt rein menschliche Personen in Bewegung zu setzen, stelle ich Verkörperungen dar und sage zum Publikum: Du siehst diesen Claude; das ist nicht blos ein Mechaniker, ein Ersinder — das ist der Mann im höchsten Sinn, das ist (wir hörten es schon oben) der Franzose, das ist Frankreich, wie es nach all den Prüfungen sein soll, die es durchgemacht hat... Wer sollte diesem Claude, in dem wir uns selbst erblicken, diesem Frankreich das arbeitet, das seine Wiedergeburt sucht und wieder an die Spitze der Welt treten will — Hindernisse bieten können und wollen?" Ist es ein Weib, wie Cäsarine, in diesem Treiben von der Sitte entschuldigt, den Gesetzen geschützt, von der Religion geborgen, von der socialen Atmosphäre bewahrt — dann hinweg mit ihr — hier ist die Flinte — "tue la"!

Diese Ressezionen gehören zu den seltsamsten Symptomen des literarischen Wahnssinns. Der lüsterne Zug in der Napoleon'schen Schlarassenzeit hat sich in eine graussame Regung verkehrt. Das Weib, früher durch die frivolen Gesüste des Mannes auf das sinnliche Rassinement geschult, zeigt ihm auf einmal den unheimlichen Schuppensichwanz. Man haßt nun, was man früher begehrte; man sinnt auf drakonische Satungen gegen die Entartung der Frank Der Mann sehnt jede Mitschuld ab: Claude-Frankreich

ist ja jest tugendhafter als je...

Wir brauchen uns mit dieser Mulattenlogik, mit diesem wahnwitzigen Zornesgeifer gegen das imaginare Monstrum von Weib nicht weiter einzulassen. Wichtiger ist dies, daß der Uebergang von der falschen Glorificirung des Weibes zur ebenso extremen Verzerrung desselben nicht vereinzelt ift, sondern sich der ganzen neueren Wendung des französischen Sittenbildes mittheilt. Die Initiative geht nicht einmal von Dumas aus; er konstruirte nur seine Narrentheorie dazu. Wer aus der Wallung eines Affekts eine Doctrin macht, von dem muffen wir glauben, er leide an einer firen Ibee ober an periodisch ausbrechender Brutalität. In diesem Sinne gebührt allerdings dem jüngeren Dumas der unbestrittene Ruhm, den feigen Schmerzensschrei des Mannes gegen das Beib mit so lauter Stimme ausgestoßen zu haben, daß man es in ber ganzen Welt hörte. Dies ist seine lette Originalität. Schon viel früher hat Octave Fenillet sich mit diesen Omphalen, Circen, Dalilen beschäftigt, deren Zaubernamen wie Frelichter durch die Traditionen aller Zeiten flammen, und deren Wesen noch immer ab und zu in dem modernen Weib seine Incarnation finden soll. Die "Dalila" Feuillet's, neuerdings wieder auf den Theatern aufgefrischt, ist schon von 1857 her; schlimm genug, aber noch nicht symbolisch. Diese Dalila — sie heißt eigentlich Marquise Leonore Falconieri, hat einen zu Grunde gerichteten jungen Musikus auf ihrem Gewissen, der sich gleich Richard Wagner die Texte zu seinen Opern selbst auch schreibt. Mit langsamen Gefühlsqualen hat sie diese edle Künstlernatur zermartert, die sich in einem schwachen Moment von einer keuschen Frauenliebe zu den Aufregungen des bloßen Reizes hinüberlocten lich; bald dringt die verhängnifvolle Scheere jenes Weibes durch alle seine Kasern, den Nerv seines Mannesmuthes, seiner geistigen Kraft an der Wurzel durchschneidend. — Ein anderer Thpus der aus den Schranken getretenen Weiblichkeit, sich selbst ein banges Rathsel, ist jene Blanche de Chelles in einem seiner letten Stucke, der der Dichter den Beinamen "bie Sphing" gegeben. Sie ist das Weib im verwegensten Sinne des Wortes, eine Grazie mit Dämonenblick, fesselnd für alle Anderen und fessellos in sich selbst, ein wandelndes Problem. Der ernsteste unter ihren vielen Verehrern, Lord Afthlen, hat fich am gründlichsten mit dem Studium dieses weiblichen Originals beschäftigt : als richtiger Engländer ift er auch Kenner und Liebhaber bes beunruhigend-Seltsamen auf psichologischem Gebiet. "Sie gehört zu jenen Frauen" — so schildert er Blanche — "die als ein merkwürdiges Produkt unserer Uebercivilisation betrachtet werden muffen. Sie sind reif vor der Zeit, blasirt ehe noch das Leben auf sie gewirkt hat. Selbst die verbotene Frucht hat ohne einen Beigeschmad pikanter Absonderlichkeit keinen Reiz für fie. Für solche Frauen gibt es nur die Versuchungen, die in einer grenzenlosen Hin= gebung oder in dem schwärzesten Verrath liegen. Nur das Unbekannte, das Abenteuerliche hat Macht über sie — die Gefahr, tragischer Untergang und Tod sind die Magnete, die sie anziehen!" Anfangs spielt nur Blanche ohne Ziel mit der Männerwelt; es amusirt sie zu sehen, bis zu welchem Abgrund von Niederträchtigkeit diese Männer eines Blickes, eines Lächelns wegen herabzusteigen fähig sind. Dann sucht sie fich das Haupterperiment aus, nach dem es ihre räthfelhafte Seele gelüstet: wie ber Liebeszauber der Marquife

von Falconieri das Talent tödtet, so entwaffnet der sascinirende Blick dieser Sphing die Moral. Gerade Henry von Savigny, der Moralist, der Blanche mit rücksichtslosester Strenge verdammte, wird ihr feurigster Liebhaber, der sie mit der Selbstvergessenheit jeder Pslicht, mit aller Zügellosigkeit der Leidenschaft liebt. Eine gewaltsame Krise folgt der anderen, dis der selbstgewichtle Gisttod Blanche's das verhängnisvolle Räthsel ihres

Wefens in Todesschweigen hüllt ...

Fast alle diese abnormen Typen des Weibes nach der Anschauung der neuesten französischen Dramatik haben irgend ein äußeres Abzeichen; Sylvanie ihren gleißenden Schmuck, Blanche den King mit der Sphinggestalt auf der Gemme, unter der sie das tödtende Gift für die Katastrophe bewahrt. Das fürchterlichste, sittliche Monstrum in jener Gesellschaft von Sirenen und Medusen — Edith von Banberg in dem Schande und Gräuelstück "die Baronin" von Foussier und Edmond — besitzt wieder ein Collier in Form einer goldenen Schlange, das sie zuerst mit den Worten umgelegt hat: "Wird mich dieses Ungeheuer nicht auch erwürgen?" Und so geschieht's; der Mann, den sie mit dem kältesten, verbrecherischen Calcul unerhört verrathen, schnürt ihr mit dieser goldenen Schlange den Hals zu und erwürgt sie in dieser Weise.

Dies sind die letzten Consequenzen der extremen Reaction gegen den früher ebenso extremen Götzendienst des Weibes, mit dem die französische Dramatik sich selbst bestreitet und bekämpft! Was für eine Galerie von Frauengestalten, vor denen uns grauen muß, ist darüber der Bühne bescheert worden! Wenden wir das Auge ab von jenen Zerzbildern des dramatisch entstellten Weibes, das uns wie mit den Blicken der Gorgo anstiert, das Haar umzischt von unsichtbaren Schlangen! Wenn wir jetzt einen Moment aber unseren Plick an der langen Reihe ernster und lieblicher Frauengestalten aus besseren Literaturperioden hinschweisen lassen, so ist es wie eine absichtliche Abkehr des Auges, wie ein Hinscheen in's Grün der Natur, um den Sehnerv von einem irritirenden

Eindruck, z. B. dem eines grellen Flammenscheines zu erholen.

Bu allen Zeiten war die Herrschaft des Ueberweiblichen ein bedenkliches lite= rarifches Symptom. In den ftarken, noch fittlich zusammengehaltenen Epochen mar ber Mann der höchste Gegenstand der dramatischen Runft, oder doch das Beib in seinen ethisch großen oder energischen, dem männlichen nahestehenden Regungen, so bei Aeschylos und Sophokles, bei Shakespeare, selbst noch bei Corneille und selbstverständlich bei Schiller. Die Kaffandra in der Aeschyleischen Tragodie "Agamemnon" ist eine Seherin im großen Styl, die Klytämnestra wohl eine Heroine des Berbrechens, aber wie grandios - eine Lady Macbeth auf antikem Boden. Auch bei Sophokles ist das Wesen der Frau mehr auf den tragisch festen Willen, als auf die Leidenschaft und bloße Empfindung gestellt; man vergegenwärtige sich nur die Gestalten Antigone's und Elektra's. Bei Shakespeare hat das weibliche Wesen einen ebenso zarten als festen Kern; das Beib auf seiner Bühne paßt durch Entschlossenheit, reinen Muth und Aufschwung der Seele gang in diese großartige Männerwelt, obgleich fie fich ihr durchaus ein= und unterordnet. Man denke wieder an die Mutter Bolumnia in Coriolan, an die Gattin und Wittwe Lady Bercy, an die geistig überlegene sichere Anmuth und den männlichen Scharffinn Porzia's. Selbst bei Julie ist die Liebe nicht blos Gefühl und Affekt, sondern auch Energie. Bei Schiller findet das Weib seine fittliche Orientirung, sein Orakel in der Brust des Mannes, wie Thekla bei Max — oder es nimmt selbst die männliche Mission in die starke Frauenbrust auf und macht fie sich zu eigen, wie die Jungfrau von Orleans, wie die Marfa in "Demetrius". Bei Goethe üben Fauft, Egmont die volle Macht des männlichen Zaubers aus — freudvoll und leidvoll, in Liebe ganz hingegeben, schmiegen sich Gretchen und Clarchen an fie, an ihrem Blick und Lächeln hängend. An die erste dominirende Stelle läßt Goethe das Weib als ethischen Mustercharakter, als priesterliche Bewahrerin der eigenen Würde in der Jphigenia treten, als Thous vornehmer Hoheit und fürstlicher Haltung in der Prinzessin Leonore.

Sobald etwas in der geistigen Rechnung des gesellschaftlichen Zustandes, der die Literatur bedingt, nicht stimmt, sobald die sittlichen Potenzen, welche die Welt innerlich zusammenhalten, aus dem Gleichgewicht treten — dann tritt die Störung zunächst in



jener carakteristischen Ericheinung hervor, die wir das Ueberweibliche nennen. Der männliche Charakter verarmt und wird unselbstständig, der weibliche überwuchert auf beffen Roften im Leben wie auf ber Buhne - in ber Abspiegelung ber letteren allerdings noch mit chargirter Uebertreibung. Diese Erscheinung kündigt stets eine Decabence an. Sie trat auf ber griechischen Buhne bereits mit Euripi be sein, obgleich er ein Genie dieser Decadence mar. Er vertieft sich schon pathologisch in die Mysterien der weiblichen, von Leidenschaft aufgewühlten Natur; seine Typen find die Medeen, die Phadren, die Helenen u. f. w., neben denen die Manner meift tläglich verturzt find. Auch bei ihm finden wir den merkwürdigen Uebergang von dem tiefen Intereffe und Untheil an dem weiblichen Seelenleben zu Anwandlungen bes Saffes beffen, mas er zulet am Grunde deffelben entdeckt. Sein Sippolyt, den die Phäbra mit ihrem Liebeswahnsinn verfolgt, hat schon seine pessimistische Ansicht über das Weib, ebenso erbittert, wenn auch weniger raffinirt als ber Berfaffer von l'homme-femme; folche Stellen waren es, auf die hin Ariftophanes den Dichter einen Beiberhaffer ichalt. Schon damals gab es eine Zeit der Lockerung der Sitte, der ersten Entfesselung der Individualitäten und Uffekte in der hellenischen Welt; und immer wieder neu und vielgestaltig trat das Weib vor die Phantasie jenes tragischen Dichters, die Pandorabüchse schüttelnd, die mit zeit= gemäßen, civilisatorischen Uebeln frisch nachgefüllt zu sein schien.

Noch einmal denn zurück zu unseren modernen Franzosen, mit denen wir hier vor= läufig abschließen wollen. Wir haben die hervorragenden Erscheinungen ihres dramatischen Sittenbildes mit ihren blendenden Eigenthumlichkeiten und tiefgehenden Abirrungen in's Auge gefaßt — nun noch ein Wort über den Durchschnitt der Kroduktion, die gewöhnliche Gattung der Repertoirkomödien. Hier steht an der dramatischen Tagesordnung immer noch das Motiv der geftorten Che; die Theaterdichter jedes Ranges, vom wirklichen Talent bis hinab zum Routinier, ergehen sich unermüdet in den mannig= fachen Combinationen dieses einen Themas. Die Casuistik der dramatisirten Chebruchsfälle ift auf dem französischen Theater nicht minder innerlichseinförmig und nur in den Situationen mannigfach, barin freilich nach allen Möglichkeiten hin spigfindig gewendet — wie ehedem die Casustit der Ehrenfälle und collidirenden Cavalierspflichten in den spanischen Mantel- und Degenftücken. Leider wirkt diese Gattung auch in unfere hinüber. Die deutschen Dramatiker geben wenigstens oft genug um dieses Thema der Produktion herum — fie tupfen mit den Fingern an den wunden Stellen, suchen aber bei Zeiten einzulenken und ben Schaden zu heilen. Bon ben Geboten des Decalogs spielte einmal das siebente eine große Rolle in den Rührstücken und Melodramen der Iffland'ichen Periode. Wir haben dafür die Autorität Schiller's.

> "Aber, ich bitte dich, Freund, was kann denn dieser Misere Großes begegnen, was kann Großes denn durch sie geschehn?" Was? Sie machen Kabale, sie leihen auf Pfänder, sie stecken Silberne Löffel ein, wagen den Pranger und mehr.

Nun jener sentimentale Diebstahl, das nächtliche Spiel mit Dietrichen an Rassalchlössern und die darauf folgende sühnende Rene wäre glücklich antiquirt; aber auch die tragische Wucht des fünften Gebotes, das heroische Berbrechen des Todschlags wird heutzutage nach Möglichkeit umgangen. Dafür sündigt die resolutere französische Dramatik mit Borliebe gegen das zehnte: "Du sollst nicht begehren deines Nächsten Beib." Macht man ein Stück auf diesen Fall, so gibt dies den Konslikt des "platonischen Ghebruchs", wie Sigm. Schlesinger einmal bei einem kritischen Anlaß wigig bemerkte. In der Regel steuert der deutsche Dichter hart an der Klippe der Sünde vorüber mit einer gewissen moralischen Bravour zuletzt in den Hafen der Tugend; das Raffinement in der Schlederung der Gemüthszustände und Affekte ist ein ähnliches, wie in den analogen französischen Stücken, welche die mißglückte Che dramatisch ausbeuten — aber die Untreue ist nur mental, die Berirrung bleibt im halben Entschlusse stecken. Der gute, rettende Engel gibt sein dramatisches Geschäft in deutschen Landen nicht aus. Was aber solche Stücke an schwankender, zweiselhafter Moral gewinnen, das büßen sie zugleich au

dramatischem Zug ein. Das Beftreben bes Dichters, die Leidenschaft ein Bischen fladern zu laffen und fie dann wieder auf halbem Wege zu hemmen und zu beschwichtigen, sammt all dem kleinlichen Apparat moralischer Rettungsanstalten, den er da auzustellen pflegt daß paralyfirt den dramatischen Hergang, ohne daß wir uns sittlich besonders gefördert fähen. Die Franzosen gehen, wie gesagt, entschlossener in's Zeug. In der Katastrophe sehen sie sich wohl auch mit der Moral auf ihre Art auseinander, nach dem sie aber vorher der irrenden Leidenschaft als dramatische Gelegenheitsmacher jede geheime Thüre geöffnet haben. Dabei geben sie der Sünde so interessante Züge, einen so empfindungsvoll verschwimmenden Blick. — daß man den Eindruck hat, sie nähmen durch drei Acte ihre Partei, um erst im vierten und letzten zu jener der sittlichen Convenienz überzutreten. Die Klügelei der Chebruchssophistik mit ihren halb entschuldigenden Motivirungen ift eine allgemeine verbreitete Birtuofität der französischen Durchschnitts-Dramatik. — Dies ist die sentimentale Richtung der ganzen großen Gattung; ihr treten die Fälle der fris volen Cheftorung gegenüber, welche der Dichter dann mit einem gewiffen Sachwalter-Eifer, gleichsam in Bertretung des verletten Theiles, auf die Bühne zur Verhandlung bringt. Dies thut zunächst Dumas der jüngere, der leidenschaftlichste, in der theatralischen Barteinahme der heftigste unter den französischen Dramatikern. Seine Stücke bekommen denn ab und zu die Schneidigkeit eines dramatifirten Prozeßfalles und richten ihre polemische Spite gegen die vorhandene Gesetgebung. Der Dichter schickt wohl auch einen Rechtskundigen, wie den Notar Galauson in "Princesse Georges" unter die handelnden Personen; dieser hat dann die juristische Seite des Conflictes auszulegen, wobei er in der Regel die Unzulänglichkeit des gesetlichen Schutes für die gekränkte Seite achsels zudend konftatirt. Immer kommt jener Autor darauf zurud, daß dem dupirten Gatten, so lange die Unauflöslichkeit der Ehe gesetzlich dictirt sei, nichts anderes übrig bleibe als zugleich helbenmuthig und lächerlich zu sein; daß dem beleidigten Weib das Geset die Mitgift zurudgeben könne, wenn fie noch zu finden ift, die Familie das Zimmer, das fie als junges Mädchen bewohnt - feinen anderen Erfat, feine Genugthuung weiter. Nur ift hierbei immer wieder zu erinnern, daß ein Konflikt, der blos konfessionell oder legislatorisch bedingt ist, kein dramatisch-reiner Konflikt sei — ebenso daß die Bühne zu einem Annex der Gerichtstribune wird, sobald sie es unternimmt, durch dramatische Exemplificirung die Nothwendigkeit einer Revision der Gesetzgebung darthun zu wollen.

In einer früheren, naiven Bühnenzeit galt die Verlobung und Hochzeit als der möglichst befriedigende Schluß eines Studs; jest ift die Ghe die ungluckschaffende, konflikterzeugende Voraussetzung für das moderne Sittenbild. Dieses beschäftigt sich wesentlich mit dem verheir atheten Menschen — und beweift uns ohne Unterlag, wie zerbrechlich die am Altar ausgetauschten Ringe seien und wie wenig Talent der moderne Mensch für die Che habe. Es liegt mir übrigens fern, die oben besprochene Gattung blos nach dem gewöhnlichen fritischen Hergang zu bemoralisiren. Die Art, wie die Poesie mit den Bergen und Empfindungen der Menschen abrechnet, ift eine andere als die der Moral. Sie löst, wo diese allzu streng bindet; sie motivirt, rechtfertigt und erklärt, wo diese summarisch verurtheilt; sie faßt jeden Fall individuell, während ihn die Moral auf allgemeine Normen zurudführt. Un die Regeln des sittlich Korrekten fühlt sich die Poesie nicht gebunden, und sie wird auch die bedenkliche Abirrung zu schildern wagen, wenn sie durch innere Macht und Energie der Empfindung geadelt ift. In den beiden größten Epochen unserer deutschen Literatur stehen zwei Chebrucheromane da, beren classischen Werth wir kaum je bezweifeln möchten: Gottfrieds von Straßburg "Triftan und Jolde", und Goethe's "Wahlberwandtschaften" — beide voll poetischen Zaubers, still glühender Leidenschaft und zartester psychologischer Darlegung. Frivol ist an der französischen Chebruchsdramatik zunächst nur die Behandlung des so tief aufregenden Konflikts nach ben Handgriffen der Theatergeschicklichkeit und die damit zusammenhängende sittliche Abstumpfung des Publikums durch die endlose Wiederholung desselben Themas. Diese Art von Dramatit ist längst wieder zu einer vorwiegend technisch en Aufgabe geworden, wie es ehedem das Intriguenstück mar. Die Karten werden immer neu gemischt, aber die theatralischen Spielregeln bleiben dieselben. — —

Hier breche ich meine Bemerkungen über das französische Drama der Gegenwart ab, gleich einem Faden, der sich gelegentlich wieder neu anknüpfen läßt. Gin Vortrag will zunächst nur anregen, nicht erschöpfen; und eine noch im Flusse begriffene Literatur= bewegung, welche die personliche Meinung, den Widerspruch, die literarische Parteinahme vielfach aufregt, verträgt sich nicht einmal mit der reinlich erledigenden, alles aufarbeitenden Darstellung. Als Lessing einmal eine tiefgehende Controverse in seiner Dramaturgie nach verschiedenen Seiten untersucht, ohne damit abzuschließen, macht er ben Strich unter sein Concept mit folgender geistwollen Bemerkung: "Ich erinnere meine Lefer, daß diese Blätter nichts weniger als ein dramatisches Syftem enthalten sollen. Ich bin also nicht verpflichtet, alle die Schwierigkeiten aufzulösen, die ich mache. Meine Gedanken mögen immer sich weniger zu verbinden, ja wohl gar sich zu widerfprechen scheinen; wenn es benn nur Bedanken find, bei welchen fie Stoff finden, selbst zu denken. Hier will ich nichts als fermenta cognitionis ausstreuen." Auf dieses geniale Wort darf sich unser Gins auch berufen, wenn auch mit ungleich bescheideneren Ansprüchen. In der Luft der Zeit steckt so viel Gedankenftoff, der heraus soll, an dem man aber rühren muß, damit er in Bewegung gerathe. Und im lebendigen Wort des Vortrags, geht dies am beften — das fich nachträglich (wie es hier eben geschieht) allerdings nur schüchtern auf das bedruckte Blatt wagt und da die schärfere Probe nicht durchaus vertragen mag.

Teopold Rompert.

Bon Sieronymus Lorm.

Eine geistreiche Frau, selbst zur Gilbe ber Schriftsteller zählend, äußerte einmal, um die Nichtigkeit literarischen Ruhmes zu verdeutlichen: "Wenn man mit seinen Schöpfungen nicht einen Wendepunkt des menschlichen Geistes zum Ausdruck bringt, so kann es sich nur darum handeln, ein Jahrzehnt später oder früher vergessen zu werden."

In der That hängt die Dauer des Namens von einem solchen Wendepunkt ab, gleichviel ob das Werk von der Größe und Bedeutung ist, den Wendepunkt selbst herbeiszuführen, oder ob eine neue Richtung der Cultur in dem Werke zum erstenmale Sprache gewann, an ihm das erste geistige Zeugniß seiner geschichtlichen Cristenz hat. Für beide Fälle ist der Schriftsteller, in welchem sie sich zur Erscheinung bringen, selten genug. Ein Cervantes, Shakespeare, unsere deutschen Classier haben durch ihr Genie der Cultur der Welt die neue Richtung aufgezwungen; aber auch, wo sie in einzelnen Lebenssäußerungen geschichtlich schon vorhanden ist, bedarf es eines ungewöhnlichen Talentes, einer besonderen Prädestination des Gemüthes, um der Welt den Wendepunkt in einer literarischen Schöpfung concentrirt zum Bewußtsein zu bringen.

Eines dieser seltenen Talente ist Leopold Kompert. Er ist in Böhmen geboren, wo das Judenthum zwischen zwei Feinden steht, die sich gegenseitig wieder bekämpsen, zwischen Czechen und Deutschen. Durch den Haß, den ihm beide Nationalitäten widmen, sinden beide in ihm den für staatliche Gemeinsamkeit unerläßlichen Berührungs- und Bermittlungspunkt; Czechen wie Deutschen ist das Judenthum der gleiche Gegenstand der Berachtung und der — Unentbehrlichseit. Das Judenthum selbst, von zwei Seiten gedrängt und gebraucht, entwickelt in dieser Lage einerseits um so entschiedener seinen religiösen Gehalt, die moralische Kraft seines Widerstandes, die Innigkeit seines auf sich selbst beschränkten Famisiensebens; andererseits um so glänzender die diesem Stamm angebornen Eigenschaften des Verstandes, die Findigkeit, den praktischen Scharssinn, den Wit, die geistigen Wassen alle, die ihm in einem sast immer seindlichen Versehr sowohl zur Verkeitigung als zur Erhaltung seines Lebens, zu Erwerb und Gewinn versliehen sind.

Als ein Abbild aller schönen und poetischen Eigenschaften des also gestalteten Judensthums legte Kompert im Jahre 1848 seine "Geschichten aus dem Ghetto" vor. Sie trugen wohl die Signatur der Zeit, aber nicht die des Momentes; sie ließen wohl die Ideen der Bildung und Aufstärung durchschimmern, welche theoretisch gewonnen waren, aber sie konnten noch nicht das Organ der stürmischen Forderungen des Augenblicks, der praktischen Emancipation sein. Dennoch blieben sie mitten im politischen Sturm aufrecht stehen und sie haben sich als ein eigenthümliches Besitzthum unserer Literatur in mehreren Auslagen erhalten. Wie konnte es auch anders sein! Wenn die Novellen nicht in das revolutionäre Indianer-Geheul des Momentes einstimmten, so verkündeten sie in sanster und elegischer Ausdrucksweise eine andere Umwälzung, die sich vollzogen hatte: das liebevolle Ersassen der realen Erscheinungen des Lebens. Und diese hatten als Inhalt der Kompert'schen Novellen doch zugleich den Zauber des Fremdartigen, den

ibealen Reiz der Ferne. Noch hatte sich bis dahin kein Dichter um die Vorgänge in der "Gasse" bekümmert — in seiner Behandlung war das Uralte sür uns etwas völlig Neues geworden und wirkte zugleich so rührend und gemüthsergreisend wie Schicksale der uns verwandtesten und vertrautesten Lebenskreise. Die Wirklichkeit an und für sich ist flach, schwerzvoll und trostlos; sie heuchelt, uns Alles zu geben, wenn sie Alles von unserm Intellect empfängt. Als Realismus in der Kunst wird sie nur dann von Bedeutung, aber dann auch allmächtig, wenn sie mit Allem, was schon in ihr vorhanden ist, im Gemüth des Dichters von neuem geboren wurde. Im Gemüth Leopold Kompert's kam das Judenthum, wie es unmittelbar vor 1848 beschaffen war, als Dichter auf die Welt.

Die weiteren Entwicklungen bes Judenthums seit jener Zeit, namentlich in Desterreich, bilbeten daher natürlich auch die weiteren Entwicklungen des Dichters selbst. Mit Vergnügen solgte ihnen die Lesewelt, so oft er von ihnen wie in "Böhmische Juden", "Am Pflug", "Neue Geschichten aus dem Ghetto" Zeugniß gab. Auch fremde Literaturen haben sich diese Werke angeeignet, Leopold Kompert gehört zu den spärlichen, dünngesäeten Namen, in denen sich der Begriff einer Weltsiteratur leise und schüchtern zu verwirklichen anfangen will.

Die neueste Phase der Culturbewegung in Desterreich ergreift dort mit Macht das Judenthum und diesem Wendepunkt schließt sich der Roman an, mit dem Kompert soeben hervortrat, ziemlich sicher, daß die Anlehnung nicht minder dauernd in der Geschichte verzeichnet bleiben wird als der Anlehnungspunkt. Der dreibändige Roman führt den Titel "Zwischen Ruinen" und ist bei Otto Janke in Berlin erschienen.

"Hoch oben im nördlichen Böhmen liegt ein czechisches Städtchen, so ftill und weltabgelegen, daß felbst das Dampfroß der Gifenbahn, die es in weitem Bogen umtreist, nur aus der Ferne wie in traumhafter Erinnerung an die Menschen, die dort leben und sterben, seine schrillen Gruße hinübersendet." Um Rathhause dieses Städtchens ift eines Tages die Unkundigung einer Civil-Trauung zwischen Jonathan Fald und Maria Dorothea Lang angeschlagen. Er ist Jude und fie ist Christin. Wie es bis zur Anzeige der Civilehe kam — das ift der Inhalt des Romans. Mag es nun kunftlerischer Instinkt ober psychologische Ginsicht sein — die Ankundigung, wie weit sich die Dinge entwickeln werden, dem Bericht bieser Entwicklung porauszuschicken, war unerläglich, wenn sich die weihevolle Empfindung des Lefers bei diesen mit der einschneidenosten Gewalt des Talentes blosgelegten Conflicten nicht bis zur Unerträglichkeit steigern sollte. So furchtbare Schmerzen, wie fie der Widerspruch altgewohnter Lebens- und Denkungsweise mit den Bedürfnissen und Gesetzen neuer Generationen in den Menschen bieses Romans aufwühlt, kommen zum Glück in ber Wirklichkeit nicht thatsächlich vor, weil die Alltagsleute ihr Inneres nicht mit der grübelnden Graufamkeit durchforschen, mit der sie der Dichter in die Tiefen ihrer eigenen Seele hinabsteigen läßt. Deshalb find die Schmerzen nicht weniger vorhanden, latent begleiten fie die neuen Culturepochen. Diese zeichnet der Roman sowohl in der religiösen als in der nationalen und auch in ber socialen Richtung. Jonathan Fald ift Fabrikant und die Arbeiterfrage tritt an ihn und sein Haus in der Geftalt der wildesten Vorgänge heran. Alle Difsonanzen aber durchzieht verföhnend der Grundton der "Gaffe"; er ift einerseits in der Figur der Beile Oberländer einer alten Lehrerswittwe, Berson geworden, andererseits in der Erzählungsweise bes Dichters selbst mit der Gewalt mächtig, welche den uralten Melodien innewohnt, in benen die Pfalmen vorgetragen werden. Es fommt zu Situationen und Auftritten, in benen der bis zur Genialität gesteigerte leidenschaftliche Bortrag den Leser wie ein Traum gefangen nimmt, in welchem man die fremdesten Borgange als eigene zu erleben glaubt.

Wenn es das Berdienst der im edlern Sinn realistischen Dichtung ist, das Gewöhnliche durch besondere Erweckung des innern Autheils in die Sphäre des Ungewöhnlichen zu erheben, so hat sie andererseits auch den ihr nicht wenig nützlichen Bortheil, Unwahrscheinliches oder Seltsames dem Gemüth so nahe bringen zu können, als ob es sich um das Natürlichste handelte.

Der stumme Sohn bes Erösus, der in dem Augenblicke, da er das Schwert über seines Baters Haupt geschwungen sieht, vor Schreck Sprache gewinnt — man wird diesen schönen reinmenschlichen Borgang gerne als einen geschichtlichen ansehen, und was etwa mythisch daran ist als Berherrlichung des poetischen Inhalts des Geschehenen, nicht als die Schädigung seiner Wirklickeit ausehen. Dennoch umgiedt die Phantasie den Borgang mit dem Fremdartigen der Sage. Kompert läßt hier einen stummen Knaben in ähnlicher Art zum Gebrauch seiner Zunge kommen, nichts aber mahnt daran, daß nicht ein selbstwerständliches, den Umständen auf natürliche Weise entsprechendes Ereigniß eingetreten wäre.

Es läßt sich nicht leugnen, daß über der ganzen Welt dieses Romans ein den Philosophen zuweilen beängstigender Theismus liegt, welcher nirgends als ein nur für diesen Mikrokosmus bestimmter erscheint, etwa mit leisen Anzeichen, daß der Dichter selbst davon frei wäre. Innigkeit und Gluth des Vortrags verrathen vielmehr die Vetheiligung

der eigensten Weltanschauung des Verfassers.

Die erste Frau Jonathan's ist zum erstenmale in gesegneten Umständen. Sie hat eine gewisse Schen vor der blinden Lehrerswittwe Beile Oberländer, diese aber drängt sich eines Tages in die Wohnung der Gesegneten, um ihr — die Hölle heiß zu machen. "Du weißt nicht einmal Deinen jüdischen Namen und hättest es doch gerade jetzt nöthig, da Du von heut auf morgen abberusen werden kannst." In diesem Sinne spricht die Blinde zu der schwangern Frau und bringt ihr ein Gebetbuch. Der Leser aber hat das

peinliche Gefühl, daß er eine Romanfigur nicht die Treppe hinabwerfen kann.

Allein in dieser Erregung des Lesers liegt die Bestätigung seines Antheils, oder berjenigen, nur vom begabten Dichter zu erweckenden Empfindung, welche ganz vergißt, daß sie es nur mit Gestalten der Einbildungskraft zu thun hat. Wohl sagt man sich, daß viele Schwüle des Lebens, viel Herzensbangen erspart wäre, wenn die sittlichen Momente nicht überall mit den religiösen identificirt wären, wenn Chre, Gewissen, Pstichtgefühl, Wahrheitsliebe und Opfermuth die fünf alleinigen Götter eines ethischen Olymps wären. Allein, so ist es — außer in einem besonders dazu gestimmten Poeten — nirgends in der Welt; warum sollte es so gerade in der "Gasse" sein? Glaubt man auch zuweilen, diese müsse endlich nach einem freien Plat hin münden — man bleibt jedoch mit leidenschaftlichem Antheil in ihrem Bereich. Sie mündet wenigstens in eine Befreiung von den blos confessionellen Schranken.

In Frieden und Versöhnung klingt die Erzählung aus und der tieferschütterte Leser ist dafür dankbar. Der Roman Leopold Kompert's geht Arm in Arm mit einem Wendepunkt der Cultur und kann mit diesem selbst nicht mehr aus der Geschichte

verschwinden.



Paul Tindau's "Cante Cherese".

Ein Berfuch, fie zu verfteben.

Bon G. Seller.

Die Florentiner haben vor 500 Jahren eine eigene Lehrkanzel errichtet, um die göttliche Komödie des Dante auszulegen; in unseren Tagen, wo mit allem Göttlichen Komödie gespielt wird, scheint eine solche Auslegungskunst erst recht nothwendig zu sein.

Bon Goethe, der zum erstenmal offen bekannte, alle seine Gedichte seien Gelegen= heitsgedichte, haben wir zuerst das tiefe Geheimniß gelerut, das aller echten Poesie zu Grunde liegt: die große Individualität. Und als sollte dieser Ausspruch Goethe's durch die That bestätigt werden, flammte noch am dunkelnden Abendhimmel seines Lebens das strahlende Meteor Byrons empor, der damals vielleicht nur von dem einzigen Goethe völlig begriffen wurde. Bis auf Hebbel's Tod läßt sich eine ganze Reihe mehr ober minder bedeutender Schriftsteller nachweisen, in Frankreich, in England, in Italien und in Deutschland, deren treffliche Leiftungen oder Berirrungen, nach dem Mafftabe einer tiefinnersten Perfonlichkeit gemessen, vollkommen klar und verständlich sind. Seit zwei oder drei Lustren jedoch sieht es zumal auf unserm einheimischen Parnaß, der nicht einmal mehr einen breiten Gipfel hat, sondern fast bis zur Gbene verflacht ift, zu dem man wenigstens auf bequemen Treppen ganz mühelos emporsteigen kann, wesentlich anders aus. Was fich da herumtummelt, zeigt nirgends den Stempel des Hohen und Erhabenen; der tadellose Frack und die weiße Halsbinde läßt die Dichter fast als Kellner eines großen Hôtels erscheinen; statt des Scherauges, das uns früher leuchtete, glott uns heute ein aufgezwicktes Pincenez entgegen, und einen Jargon sprechen die Berren, daß dem an den perlenden Wohllaut, an den Tieffinn, die Gedankenfülle und Die Sprachkunft ihrer Borganger Gewöhnten angft und bange wird. Gine fo feltsame, durchaus fremdartige, ja fast unerhörte Erscheinung fordert eine Erklärung, und Paul Lindau's Auftreten, insbesondere sein lettes Opus, bieten willfommenen Anlaß, darüber ins Reine zu kommen und eine Berständigung nicht zwar mit den journalistischen Hausknechten des Parnasses, aber vielleicht doch mit jedem Unbefangenen anzubahnen.

Baul Lindau's erstes Bekanntwerden in der Deffentlickseit war von ziemlich samsloser Art. Er verspottete kleine literarische Schwachheiten in der leichten frondirenden Weise eines seuilletonistischen Plauderers, die mit Recht gesiel, weil sie nichts weiter zu beauspruchen schien, als für den augenblicklichen Zeitvertreib vorzuhalten. Ein tieserer Werth lag in diesen Neinstädtereien nicht. Denn sie athmeten weder jenen reinen, wohlgestimmten Humor eines in sich vollendeten Geistes, der von der Höhe einer großsartigen Weltbetrachtung herab sich mit einiger Liebe in das Anschauen des Kleinen vertieft und es in seiner Art gelten läßt, noch die virulente Satire eines stahlgewappneten Kämpen sür stolze, durch die Verkehrtheit der Menschen in den Staub getretene Jdeale, sondern den leichtprickelnden Witz, wie ihn etwa Kabener einst handhabte, nur daß sich Dieser durch eine verhältnismäßig größere Mannigsaltigkeit der Theen auszeichnete, während Lindau aus den journalistischen Coterien und der Mister des Tages kaum herauskam. Indessen darf man diese bescheidene Thätigkeit auch nicht unterschätzen, denn

wie das zartbeschwingte Böglein durch das Aufspießen von Hunderten von Kerbthieren die Saat vor dem Untergange bewahrt, ja die Menschen vor dem Hungertode rettet, so hält die scherzhafte Polemif des Tagschreibers manchen Schmaroger am Säckel des Lesepublikums vom Büchermarkte zurück, und überdies ist auch das bloße Metier beachtenswerth, wenn es sich als solches gibt und seinen goldenen Boden ausbeutet wie Gevatter Schneider und Handschuhmacher, ohne weitere Prätension als in dem zugewiesenen engen Kreise seinen Mann gestellt, das Gute und Tüchtige gewollt und

mittelbar oder unmittelbar auch geleistet zu haben.

Aber der geistreiche Versasser der Briese eines Kleinstädters hielt sich nicht innerhalb der ihm durch seine eigenthümliche Begabung vorgezeichneten Schranken. Mit Eins erschien der Tagschreiber unter den Poeten und zwar gleich unter den anspruchsvollsten, den dramatischen. Man konnte sich geirrt haben; der Mann hatte vielleicht bisher sein Licht unter den Scheffel gestellt und zeigte sich jetzt erst in seiner wahren Gestalt. Leider war dem nicht so. Die Causerien und Polissonnerien des Kleinstädters sollten nun wirklich auf die weltbedentenden Bretter kommen, und nicht etwa als solche, als simpler Spaß; kein Lustspiel, keine Farce wurde angekündigt, sondern ein Schauspiel, das eine bewegte Scene, Zeichnung von Charakteren, Führung einer bedeutenden und ausgiedigen Handlung, kurz, das Kenntniß des Weltlauses im Großen und Ganzen voraussett. Man fand sich arg getäuscht; es war als ob man ein großes Concert angesagt hätte und plöglich ein Schwarm Spapen hereingeslogen käme, dessen Geszwitscher für die ersehnten himmlischen Töne entschädigen sollte.

> Fliegenschnauz' und Müdennas' Mit ihren Anverwandten, Frosch im Laub und Grill' im Gras, Das sind die Musikanten.

Diesen Eindruck ungefähr machte "Maria und Magdalena." Eine läppisch = senti= mentale, höchft unwahrscheinlich klingende und auf alle Fälle langweilige Siftorie, ohne Wahrheit, ohne Leben, und das einzig Intereffante eben jene Rleinstädtereien, jenes Salongeschmäte, jene Malice und Moquerie, die überall an ihrer Stelle sein mögen, nur nicht im Schauspiel, in jener Dichtungsart, der das deutsche Volk einen Nathan, eine Iphigenie, einen Taffo verdankt. Roch armseliger im Sujet, noch unmöglicher in der Action, noch lockerer in der Composition war das Schauspiel "Diana", das abermals nur der Standalsucht eine turze Lebensfristung auf den deutschen Bühnen verdankte, bis der theatralisch gewordene Kleinstädter mit dem dritten größern Schauspiel "Gin Erfolg" dem Fasse den Boden ausschlug und sein eigenes Buhlen um die Gunft einer auf Alatschbasereien horchenden Menge zum Gegenstande einer übel erfundenen Historiette machte, in der wieder nur das Wipereißen und das Machen im höhern Ulk den süßen Böbel beluftigte. So weit ware Alles vollkommen begreiflich. Baul Lindau mar es bei seinen ersten Angriffen auf literarische Bersönlichkeiten durchaus nicht um die Sache zu thun, sondern nach dem löblichen ote-toi que je m'y mette suchte er durch Anfeindung Anderer selbst der Löwe des Tages zu werden, was ihm bis auf einen gewiffen Grad auch gelungen ift. Niemand hat seit seinem Auftauchen Tiefe und Barme bei ihm gesucht, sondern nur literarische Vitanterien, mit denen er bisher auch reichlich aufgewartet hat. Aber was ficht ben Mann auf einmal an? Warum wird er plöhlich seiner Natur untreu und muthet uns Kührung zu, die wir höchstens nach Erschütterung des Zwerchfells verlangen? Wieder schreibt er ein vieractiges Schauspiel unter dem gar nicht anlockenden Titel "Tante Therese", und wie? Thränen, ganz veritable Thränen werden da geweint und also auch uns zu entlocken versucht. Es wird wohl noch die eine oder die andere ergötliche Figur geschnitt, aber nicht mehr aus ganzem Holze — o darüber haben wir längst und zum Theil bei Andern gelacht! — Nein! Der Mann knüpft aus allerlei Endchen und Eckhen eine wahrhaftige Liebesgeschichte zusammen, eine dreifache sogar nach dem Worte des Efflesiasten, daß ein dreifach gezwirnter Faden nicht so schnell reiße, und er sett bei uns wirkliches Interesse für dieses Gemächte voraus; er sagt uns nicht mehr wie früher: "Ei, ihr lieben Leutchen,

ihr wißt längst, wozu ich euch ins Theater gerusen habe. Ich mußte Ehren und Schanden halber eine ernste Miene annehmen, aber euch ist bekannt, daß ihr euch nur an meine geistreichen Einfälle zu halten habt. Schüttet euch nur vor Lachen aus, alles Andere ist Kinderspiel." Paul Lindau zieht sein Gesicht wirklich in Falten, er probirt, uns ans Herz zu greisen, ja, als Herzenskündiger zu erscheinen und gibt uns folgende höchst

erbauliche Geschichte zum Besten:

Therese, ein schon auf die Dreißig zusteuerndes Mädchen, hat bisher alle Attaquen der Liebe wacker abgeschlagen, weil sie an wahre Zuneigung der Männer nicht zu glauben vermochte. Ihr Bruder hängt sein Berg an eine Rotette, fie ereifert fich darüber in ihrer jungfräulichen Reinheit und bringt es zwar dahin, daß jener endlich die Partie aufgibt und die gefallsuchtige Dame das Beib eines Andern, eine Frau Gozen wird, sie selbst aber hat sich bei dieser Gelegenheit mit dem Bruder zerworfen, mit dem sie unter einem Dache gewohnt und deffen Töchterchen (benn er ift verwittwet) fie auf bas Bartlichste liebt. Sie entfernt sich also aus dem Hause und lebt recht eingezogen für sich. Da meldet sich Amor spät genug, aber dafür mit seiner ganzen Kraft. Ein junger Maler, noch jünger als sie selbst und blutarm, wird von ihr in schwerer Krankheit gepflegt, ins Haus genommen und bleibt dann daselbst ganz und gar, sodaß er auch ein Atelier dort aufschlägt. Sier stoden wir schon. Es verrath mahrlich wenig Menschenkenntniß des Verfassers, ein Mädchen vom Schlage Theresens, das so strenge Begriffe von weiblicher Ehre hat, ohne Weiteres sich in solcher Weise für einen blutzungen Menschen interessiren zu lassen und unter ihren Anverwandten, von denen sie sich ja eben wegen ihrer unerschütterlichen Ansichten von Frauentugend getrennt hat, das Aergerniß zu geben, daß sie ihn bei sich beherbergt. In diesen Maler Balbenius verliebt sie sich benn auch trot der Ungleichheit der Jahre ganz ernstlich. Abermaliges Bedenken. Denn von jegt an darf sie ihn unter keiner Bedingung mehr bei sich lassen, und wenn sie auch das Urtheil der Welt verachtet, so hat sie ja für sich selbst das Schlimmste zu befürchten. Baldenius aber (und hier kommt schon die dritte Unwahrscheinlichkeit, noch ehe der Borhang aufgezogen ift) hat nicht die leiseste Ahnung davon, daß Therese ihr Herz an ihn gehängt, er nennt sie frischweg Tante Therese und meint, gewisse Mädchen scheinen wie durch Geburt zu Tanten prädestinirt zu sein.

Much für ihn hat endlich die Stunde geschlagen. Ein Bild von ihm hat gefallen, er sieht zwei Damen davor stehen, von denen die eine, die berüchtigte Frau Gözen, allerlei sublime Intentionen in der Arbeit wittert; die andere, ein aufblühendes holdes Kind, meint, das Bild würde ihr auch ohne weitere tiefere Absicht gang ausnehmend zusagen. Baldenius macht sogleich mit beiden Schönen Bekanntschaft, indem er sich als den Maler des Bildes einführt. Frau Gözen ladet die neue Eroberung, die sie gemacht zu haben glaubt, zu sich und hier lernt er bas fuße Mädchen, bas ihn so aut verftanden hat, näher kennen, lieben, bewundern. Wochen sind dahingegangen, die Zwei haben sich noch kein Wort von Liebe gesagt und jedes weiß doch, wie tief es von dem Andern geliebt wird. Man fieht, Lindau hat sein famoses Universal=Mittelchen, wie man ein Mädchen gewinnt, das er im "Erfolg" zu schildern so unvorsichtig war, schon aufgegeben und verschmäht es nicht, in der Sprache aller Romanschreiber zu seufzen, wenn nur nicht die abermalige Unwahrscheinlichkeit hinzukame, daß seine Geliebte keine andere ist, als Therefens kleine Nichte und er, obwohl Jahre lang mit Therefen beisammen und in der vertrautesten Beise wie ein Bruder mit seiner Schwester mit ihr umgehend, es noch immer nicht weg hat, wer Bozens find, wer Therefens Bruder, ja daß er nach der Befanntschaft mit seiner Herzenskönigin nicht die mindeste Luft verspurt, zu wissen wer sie sei. Auch vertraut er sich seiner großmüthigen Tante, mit welcher er über Alles und Jedes spricht, gar nicht an, was wiederum sehr Wunder nehmen muß, um so mehr, als er sein Geheimniß doch nicht auf dem Bergen behalten kann, sondern einen alternden Junggesellen, den Dr. Bredow, den er zu Besuch bei seiner Tante vorführt, darin einweiht. So stellt sich uns bei der ganzen Ginfadelung der Affaire nicht innere Nothwendigkeit, sondern die schrankenloseste Willfür dar.

Theresens Richte ift indessen praktischer als ihr Liebhaber. An einem Abende, da

sie beide zu Gözens geladen sind, will sie ihn endlich nach seinem Namen fragen, und Tante Therese soll ihr den Bater bearbeiten helfen, damit er ihr den Maler ja recht schnell zum Manne gebe. Gözens wohnen jett Theresen gegenüber, was Lindau eigens erfunden hat, so abenteuerlich es klingen mag, um eine Menge anderer Abenteuerlich= keiten badurch zu erklären. Im Lustspiel sind solche Annahmen ganz am Orte und je toller der Zufall da wirthschaftet, desto besser. Im Schauspiel dagegen muß man mit derlei Motivirungen viel ökonomischer zu Werke gehen, da unser Gemüth dabei in Mitleidenschaft gezogen wird, welches sich hartnäckig der Theilnahme verschließt, sobald es merkt, daß es ein Spielball in der Hand des Scribenten ift, der darauf speculirt, es zu überraschen. Tante und Nichte sprechen also nach Jahren wieder mit einander und noch immer weiß Therese nicht, daß sie eine Nebenbuhlerin hat und wer diese Rivalin ift; fie bietet ihr ihre auten Dienste beim Bruder an und ist nur ängstlich, daß Balbenius ebenfalls zu Gözens geht, weil sie fürchtet, daß er in die Rete der Hausfrau fallen könnte und weil sie eisersüchtig ist. Und Baldenius merkt noch immer nichts. Trot aller Beschwörungen Theresens geht er hinüber, gegen die Nachstellungen jener Circe weiß er sich ja doch gefeit. Und nun erleben wir einen ganzen Act, der nichts enthält, als diese Gözen'sche Soirée. Hier, sollte man meinen, ist unser Autor ganz in seinem Element, denn für die Lächerlichkeiten der Theezirkel hat er ein sehr geschärftes Auge. Aber der Stoff scheint ihm ausgegangen zu sein, trot aller Geiftreichigkeit und auserlesenen Bosheiten will die Handlung ins Stocken gerathen, und was erfunden wird, um ihr auf die Beine zu helfen, ift nicht danach geartet, das Schleppende dieses relativ noch besten Aufzuges vergessen zu machen. Paul Lindau fällt eben nichts mehr ein und das ist schlimm für einen Journalisten, dessen ganzes Wirken von Haus aus auf Einfälle bafirt. Um die Sache zu forciren, muß ein Börsenjobber bei Therese's Bruder um die Sand von deffen Töchterlein anhalten und dabei abbligen; Frau Gözen, deren Künste an Baldenins erlahmen, erfährt, daß er bei ihrer Todseindin gegenüber wohne, und nimmt fich vor, an dieser Rache zu nehmen, weil fie Therese für die Geliebte des Baldenius hält; endlich muß bessen mahre Geliebte zu einer kleinen Unverschämten werden, weil die Liebenden in ihrem gegenseitigen Geständnisse durch die Dazwischenkunft des Herrn Gözen unangenehm gestört werden, und in dessen Gegenwart, ohne daß dieser etwas merkt, sich Aues sagen, sich die Hände reichen u. s. w. Wo ist da die Bartheit und Kenschheit hingekommen, die bisher zwischen dem Kaare geherrscht hat? Aber freilich, wir sind am Abschluß und da braucht es ein paar zündende Effectchen, worin man nicht wählerisch sein darf, wenn auch wieder und wieder Alles darüber in das Schwanken und ins Unwahrscheinliche geräth. Und wenn der Leser fragt, die wievielte Unwahrscheinlichkeit er nun schon vor sich hat, so trofte er sich, denn ein ganzes Seer von Unwahrscheinlichkeiten ist erst im Anzuge. Die ganze Nacht, welche dieser Aft dauert, hat Therese wachend an ihrem Fenster zugebracht, um den Schatten ihres theuren Baldenius zu erspähen, ein neugebackener Ritter Toggenburg, der die ätzende Lauge des Sarkasmus herausfordert. Ja, ja! Paul Lindan ist unter die Sentimentalen gegangen, und manche Tante Therese im hiesigen Burgtheater, wo ich der Aufführung des Studes anwohnte, wischte sich verständnißinnig die Augen. Und Balbenius, der frühmorgens nach Saufe kommt und das übernächtige, thränenüberftrömte Geficht der guten Tante sieht, wittert noch immer den Braten nicht; er möchte ihr im Uebermaße seines Glückes jogar die ersten Confidencen machen, aber die ahnungsvolle Tante wehrt dem ab und legt sich auf sein Zureden schlafen. Ach, die Aermste foll nicht einmal dieses Trostes theilhaftig werden, benn jest erscheint Gözen's Frau, um Vergeltung zu üben und ihr wegen Bequartierung des zagen Balbenius den Text zu lesen. Der Auftritt dieser zwei zankenden Beiber ift höchst unerquicklich, eine Lieblings=Scene Lindan's, die er auch in "Maria und Magdalena" angebracht hat und die in ähnlicher Weise auch in der "Diana" wiederkehrt. Zu diesem widrigen und abgeschmackten Gewäsche kommt Baldenius und nun halt er es für seine Pflicht, mit seiner Liebesgeschichte herauszurücken, um der Tante jeden etwaigen Zweifel an seiner Ehrenhaftigkeit zu benehmen. Die unglückliche Tante, sie wünscht ja weniger Ehrenhaftigkeit als gute Behandlung! Doch

nun faßt sich die große Seele, sie entsagt. In allem Ernste sollen wir dies glauben und auf das Tiefste ergriffen werden. Aber auch der Blödeste merkt, daß es der Tante Therese mit ihrer Entsagung geht, wie dem jüdischen Baron, der bei der Tasel behauptete, er sei stolz auf sein Judenthum, und als ein Freund, der wohl wußte, wie lästig ihm seine Confession sei, ihn wegen dieses Ausspruches zur Rede stellte, sachend erwiderte: Jude bleibe ich ja doch, seien wir also lieber stolz daraus. Den Maler bekommt die Tante ja doch nicht — also "entsagt" sie ihm lieber! Und diese heroische That füllt wieder einen ganzen langen Aft aus. Baldenius weiß, auch nach seiner Vereinigung mit der Geliebten, nichts von den Gesühlen der Tante, und diese begeht den zweiten

Heroismus, den einst abgewiesenen Dr. Bredow zu erhören.

Da fäßen wir denn tief im Philisterium und Bapa Benedir hätte in seinen letten langweiligsten Tagen nichts Schaleres und Abgestandeneres bieten können. Sierin liegt nun das Räthsel. Biele werden Baul Lindau nicht wiedererkennen. Ift er wirklich ein Anderer geworden? Hat er die Rleinstädterei so lange verhöhnt, bis er selbst ein ehrsamer Rleinstädter geworden ist? Und doch ist in Wahrheit nicht die mindeste Beränderung vor sich gegangen. Wieder haben wir dieselbe Magerkeit der Sandlung, die man bis zum Gerippe herabgekommen nennen könnte, wenn nur ein festes Gerippe vorhanden wäre; dieselbe Unbeholfenheit im Aufbau, dieselbe Berzweiflung, wie man die Akte aneinanderleime, dieselben Berlegenheiten, wie man die über ihre eigenen Füße ftolpernden Bersonen auftreten und abgeben laffe; dieselbe Unfähigkeit, im Charakter Folgenrichtigkeit, in der Sandlung Natürlichkeit und Wahrscheinlichkeit zu mahren, dieselbe Unwissenheit darüber, was ein lebensvoller Mensch sei, und in Folge dessen derselbe Mangel an wirklich ansprechenden und intereffirenden Persönlichkeiten. Paul Lindau hat also nichts an der Sache, wohl aber die Methode geändert. Die im Grunde gegenstandslose Kaustik will nicht mehr verfangen, weil sie sich immer einseitig auf literarischem Felde bewegt und ihr die Renntniß der eigentlichen Seele der Gesellschaft mit dem wahren Lebensernst abgeht. Er schlägt also ben Ion der Empfindung an, ist aber bei den guten Wienern damit übel angekommen, diese haben zu feinen Gefühls=Tiraden ungläubig den Ropf geschüttelt; fie kamen, um luftig zu fein, und das ist ihnen unter allzuerschwerenden Umftanden bewilligt worden, sie sehnen sich nach Professor Laurentius.

Der ruhige Beobachter unserer literarischen Berhältnisse sehnt sich aber nach warmen Menschengestalten unter unsern Schriftstellern. Das einheitliche Band, welches Berfaffer und Buch zusammenhält, ift längst zerriffen, die einzige Gewähr für die Dauer und den Bestand eines poetischen Productes, die Nothwendigkeit deffelben als Ausfluß einer poetischen Seele. besteht nicht mehr. Das Schriftstellern ist Geschäfts= und Handelssache geworden, und wie man sich in Amerika und England nicht schämt, heute einen Lehrstuhl zu bekleiden und morgen mit abgerichteten Sunden herumzuziehen, wenn nur Beibes feinen Mann nährt, so schreibt jest Jeder Jedes, wenn er sich nur etwas damit erschreibt. Namentlich aber brangt sich Alles zur Buhne, weil das Tantiemenwesen das Theaterstuck zur einträglichsten literarischen Arbeit gemacht hat. Sierin liegt ber Schlüffel zur Erklärung des Umstandes, daß wir nicht nur sehr viele, sondern fast ebenso schlechte als viele dramatische Autoren haben. Baul Lindau war einer ber gefährlichsten, weil er die blanke Talentlofigkeit durch die blofe Beihülfe ber Clique fast zur Sohe eines anerkannten Namens gebracht hat. Indessen zeigt ihn die "Tante Therese" bereits so herabgekommen, daß zu hoffen ift, die Erkenntniß seines eigentlichen Werthes werde endlich ihm selbst ober doch wenigstens seinem bisherigen Anhange kommen.

Hosted by Google

Pariser Cheaterbriefe.

Bon Gottlieb Ritter.

I.

Die jüngste dramatische Produktion Frankreichs hat drei verschiedene Ersolge zu verzeichnen, die mit drei ihrer hervorragendsten Namen verknüpft sind: Victorien Sardon, Alexander Dumas fils und Theodor Barrière.

Bon diesen dürfte der Lettere in Deutschland am wenigsten bekannt sein, obschon er gegen hundert Stude verfaßt hat, worunter namentlich Les faux bonhommes, Le demon du jeu und Les filles de marbre zu ben besten und jedenfalls wirksamsten Sittenkomödien des zweiten Raiserreichs gehören. Sein populärstes Stuck sind weitaus die "Marmortöchter", worin er der Idealifirung der Demi-Monde, wie sie namentlich ber jungere Dumas liebt, energisch entgegentrat. Seine Heldin ift keine Sardou'sche Fernande, feine Hugo'sche Marion de Lorme, ift nicht "weiß wie ungesonnter Schnee" und "ein Engel, den die Erde beflect hat" und beffen Rehabilitation durch die Liebe Rinderspiel ift: nein, Marco ift ein Scheusal von einem Beib, ohne Liebenswürdigkeit und Liebe — als für das Geld: Marco, qu'aimes-tu donc? Ni le chant de la fauvette? Ni le murmure de l'eau? Ni le cri de l'alouette? Ni la voix de Romeo? (Bruit de pièces d'or, qu'on secoue.) Non. Voilà ce qu'aime Marco! Nach den gewinnenden Halbdamen außer und in der Che, deren Bekanntschaft uns Dumas so gern vermittelte, war freilich eine Photographie nach dem Leben, wie sie hier Barrière bot, schon der Abschreckung halber verdienstlich und dankenswerth. Wer weiß, bis zu welcher Idealisirung des Courtisanenthumes sich die Bariser Dramatiker sonst noch verstiegen hätten.

Das neueste Stück Barrière's führt ben pikanten Titel: Les Scandales d'hier, der entschieden das Beste am ganzen Sittendrama ist. Nie, scheint mir, war ein Erfolg unverdienter, denn diese Komödie bietet fast nichts, was ihn rechtsertigen könnte. Der Stoff ist direct aus dem "Marquis de Billemer" der George Sand und den "Mademoiselles de Belle Jile" des ältern Dumas geschöpft; die Mache so unbeholsen, wie nur denkbar. Immerhin ist aber das Stück gerade seiner Fehler wegen so interessant, daß es sich schon verlohnt, ein wenig dabei zu verweilen.

Wir befinden uns in der allerfeinsten Gesellschaft des Faubourg Saint Germain. Die Töne sind sehr sanst, die Lichter vorsichtig aufgesett. Ohne Zweisel zur Sühne für seine bisherigen, etwas rüden Stoffe, hat der Versasser seiner neuesten Schöpfung eine sehr aristokratische Physiognomic, sehr distinguirte Airs verliehen. Dafür ist auch das Ganze so hinfällig, so blasirt, so altersschwach, — eine Intriguenkomödie mit alten Typen ohne scharfe Charakterzüge, ohne Originalität, Plastik, Relief. Barriere, dem seine Faux Bondommes nicht mit Unrecht den Namen eines Juvenals der modernen Pariser Gesellschaft eintrugen, scheint mit den Jahren alle Schärfe und Energie versloren zu haben.

Die Helbin des Stückes ift Julie Letellier, die Vorleserin im Hause des Marquis de Lipari, — vom gewöhnlichsten Jane Enre-Typus. Nicht weniger als drei "ernst-

hafte" Liebhaber umschwärmen fie. Gin Baron bittet um ihre Sand, erhält aber einen Rorb mit der Versicherung, fie liebe überhaupt Niemanden. Für dieses Wort ift ihr der junge Graf Fresnon sehr verbunden, und er reicht ihr dankend die Sand. Bu gleicher Zeit giebt ihre Herrin, die Marquise de Lipari, dem Baron de Strade ein "letztes" Rendezvous, das leider durch den plöglichen Tod ihres Gemahls im Rebenzimmer etwas geftort wird. Der Liebhaber flüchtet sogleich vom Balkon in den Bark Monceaux und wird bei dieser Escalade natürlich gesehen. Sonst hat es weiter keinen Zweck! Im zweiten Act werden wir durch die Neuigkeit überrascht, daß Julie im Zwischenact Gräfin de la Fresnon geworden ift. Ihr verliebter Gemahl stellt fie seiner Mutter, der Uhn= frau Derer de la Fresnoy, vor. Es folgt eine lange Scene, in der die anmuthige junge Frau nach einem sehr ungnädigen Empfang endlich über die schlechte Laune der alten Ariftokratin triumphirt. Der Zuschauer glaub sich zur Annahme berechtigt, jest endlich, nachdem der Autor einen vollständigen Act zur Vorführung der Charaktere gebraucht, am eigentlichen Sujet bes Stückes angelangt zu sein: Schwierigkeiten einer armen Bürgerlichen, um von einer ariftokratischen Familie als Schwiegertochter acceptirt zu werden. Beit gefehlt! erft zu Ende bes zweiten Actes merkt man, daß das Motiv eine Verleumdung sein foll. Der junge Gatte hatte nämlich mit dem Abschluß seiner Berheirathung der Bicomtesse de Maillan, seiner Maitresse, den Laufpaß gegeben. Diese brütet Rache, und als fie zufällig von der Balkonscene des ersten Actes erfährt, colpor= tirt sie geschäftig diesen "Scandal von gestern" in ihren Kreisen, indem sie selbstver= ständlich den Besuch des Barons de Strade mit der damaligen Vorleserin der Marquise in Verbindung bringt. Die Scene, wo die racheschäumende Courtisane eine acht weibliche Lift anwendet, um die ihr noch gang unbekannte fkandalose Balkongeschichte in allen Details fich erzählen zu laffen, indem fie fich ftellt, als fei fie vollständig damit vertraut, ift die einzig gute und originelle Scene der Romodie. Es war mir möglich, dieselbe aus dem noch ungedruckten Stuck zu copiren; ihre feine und wirkungsvolle Mache ist die Nebersetzung und hiermit folgende Mittheilung gewiß werth: Louife de Maillan. Dürfte ich Ihnen, ohne befürchten zu muffen, daß Sie darüber in Dhu-macht fallen, die betreffende pikante Neuigkeit mittheilen?

Marime de Billedieu. Gewiß, wie sie auch lauten möge. Louise. Gut denn. Die Borleierin ist verheirathet.

Maxime (unwillfugrlig). Sat fie denn der Baron de Strade geheirathet? . . .

Louise. Ja, ja, er hat sie geheirathet . . . (Für fich:) Warum gerade Baron be Strade? Dh, dahinter stedt etwas . . . Berfolgen wir die Spur! . . . (Ihn verstoblen fixirend, laute Unter uns: Er mußte ja! . . .

Marime (vorfichtig). Warum?

Louise (geheimnisvou). Ach, Sie wissen es wohl! Maxime (ebenso, lächelnd). Was denn?

Louise. Was ich auch weiß.

Marime. Und wie haben Gie es erfahren?

Louife (jedes Wort betonend). Auf die gleiche Art, am gleichen Tage und zur gleichen Stunde, wie Sie.

Marime (verrath fich nach und nach, ohne es zu merten). Ich habe Sie boch nicht gesehen!

Louise. Aber ich Sie!

Marime (tebhaft). Sie haben es doch Niemand erzählt? Louise (indignirt). Solche Dinge sagt man doch nicht.

Marime. Er ristirte, fich den Sals zu brechen.

Louife (mit forichendem Zweifet). Glauben Gie?

Maxime. Teufel! Bom zweiten Stock! . . .

Louife (nad einer ichnell unterdrückten Bewegung). Sie muß sehr für ihn gefürchtet haben!

Marime. Gie mar gudem auf dem Balfon.

Louise. Bon meinem Standpunkt aus konnte ich Sie nicht jehen.

Marime. Ich habe versucht, ihn nachher einzuholen.

Louise. Ja, und das war Ihnen unmöglich. Maxime. Weil ich einem Nachtwächter begegnete.

Louise. Der Bart Monceau ist so gut bewacht.

Maxime. Dann waren Sie also wohl in ihrem Wagen? Louise. Gewiß, ich kam von der Gesandtschaft.

Marime. Dann ift ja Alles flar. Louife. Ja, Alles ift klar! (Beijeit.) Ich weiß jest Alles! ... Fräulein Julie Letellier ha in jener Racht ben Baron de Strade, ihren Geliebten, burch ihr Fenster flieben laffen!

Hosted by Google

Mit dieser Scene beginnt die Jutrigue. Louise de Maillan giebt ihr auf obige Weise erlistetes Geheimniß aller Welt preis. Die Zeitungsreporter und die bösen Zungen des High-Life thun ihre Schuldigkeit nach Kräften: in einem Concert beim Prinzen X. desavouirt der Pariser Abel die kompromittirte junge Frau. Der letzte Act enthält Juliens Rechtsertigung. Die ahnungslose Frau wird von ihrem Gemahl in einem ebenso langen als peinlichen Auftritt inquirirt. Mit einer endlosen Rechtsertigung plädirt die ehemalige Vorleserin für ihre Unschuld. Sie besinnt sich aller Nebensumstände jenes verhängnisvollen Abends und schlendert endlich der zusällig anwesenden Warquise die Anklage ins Gesicht. Diese verräth sich selbst, und die von allem Zweisel gereinigte Julie sinkt ihrem beschämten Mann in die Arme. Zu guterletzt kommt noch Baron de Strade und bietet der kompromittirten Warquise seine Hand an. Damit schließt das kaum begonnene Vrama und — die Komödie ist sertig.

Um die Nichtsnutigkeit des Scandals so recht zu empfinden, vergleiche man sie einmal mit dem zweiten Bühnenersolg des Decembers, mit Sardou's "Ferreol"! Dieses Stück ist mittlerweile bereits über ein Berliner Theater gegangen und hat damit seinen Rundgang über die deutschen Bühnen begonnen. Da es also für einen guten Theil meiner Leser nicht mehr Novität sein dürfte, so widme ich der neuesten Schöpfung des

fruchtbaren Luftspieldichters nur eine furze Besprechung.

Wenn wir den Inhalt des Scandales d'hier in folgendem Sat zusammenziehen: Ein junger Mann beschließt ein nächtliches Stelldichein mit einer hochgestellten Dame durch einen Sprung vom Balkon und wird dabei gesehen; dies compromittirt eine unschuldige Person, bis zulett die Unschuld siegt und das Laster bestraft wird, — — so gilt diese summarische Angabe Wort für Wort auch für Sardon's "Ferreol". Der einzige Unterschied besteht darin, daß die "unschuldige Person" in dem Barrière'schen Stud wirklich unschuldig ist, während Frau de Boismartel im "Ferreol", trog Sardou's heißem Bemühen, mit Recht kompromittirt ist und bleibt. Wozu empfing benn diese Dame zu nächtlicher Zeit den Besuch des Lieutenants, nachdem sie doch geschworen hatte, ihrer Pflicht treu zu bleiben? Es ist die reine Gier, die ausgesprochenste Manie, kompromittirt zu werden, — und es geschieht ihr ganz Recht, wenn ihr Geliebter bei seiner Flucht der Zeuge einer Mordthat wird, deren wirklichen Thäter er doch nicht verrathen tann, ohne fie bloszustellen. Der wundeste Bunkt dieses Drama's sist aber ganz anderswo. Ich meine nicht den verzweifelten Entschluß Ferreol's, fich selbst als Mörder zu benunciren, mährend er doch einsehen muß, daß diese That, deren er sich anklagt, nicht nur in den Augen steptischer Richter, sondern auch, was schlimmer, in denen des Buschauers eine Unmöglichkeit der craffesten Art ist. Wie käme er dazu, einen reich gewordenen Bauer zu ermorden? Nachts, unter dem Balton der Frau de Boismartel? Es ist der direkteste Weg, das beste Mittel, um die Geliebte zu verderben. Rein, das wahrhaft Absurde ist der Schluß des Stückes. Der unschuldige Selbstankläger wird verhört, der Mörder wird verhört, die Gerichtspräsidentin de Boismartel wird verhört. Alles das geht in der Wohnstube des Gerichtspräsidenten vor und dessen Frau kommt ungenirt dazu, um den Gemahl zum Diner zu holen. Noch mehr: der Mörder glaubt von Ferreol verrathen zu sein und schickt sich an, nunmehr auch dem Richter zu erzählen, daß der Ankläger aus den Zimmern der Frau de Boismartel kam, als er Zeuge des Mordes murde. Diefer gangen Berhörscene wohnt Ferreol bei; ja es wird Letterem gestattet, den Mörder aufzuklaren, daß ihn nicht Ferreol, sondern daß er sich selbst verrathen habe. Ja, der Richter bestätigt noch die Wahrheit dieser Aussage. Kurz, wir find in einer andern Belt, - und wenn weiland Baftor Goze unferm Leffing vorwarf, er kämpfe mit Theaterlogik, so können wir den Dichter des Ferreol mit mehr Recht beschulbeign, er zeige uns eine Theaterjustig und seine Auristen ichwören auf einen Code théatral Sardou und müßten im gewöhnlichen Leben nach ihrem ersten Verhör zur Disposition gestellt werden. Noch sonderbarer ist, daß nach dem Selbstmord des Schuldigen das Protofoll von dem Richter ganz einfach vernichtet wird und Letterer die jedenfalls strafbare Gemahlin verzeihungsvoll in die Arme schließt, als ob gar nichts geschehen wäre.

So kommt es denn, daß wir am Ende der Komödie einsehen, daß wir die Dupes

bes Herrn Sardon sind, daß er uns glauben machen wollte, Alles sei möglich, was er uns da während drei Stunden vorspielen ließ und daß wir das Theater nur halb befriesdigt verlassen, wo wir uns trohdem so vortrefflich unterhalten haben. Aber darin besteht ja gerade das Geheimniß von Sardon's Technik: er sorgt dafür, daß wir dem Gang der Handlung auf's Aeußerste gespannt folgen müssen, daß wir erschüttert und erheitert werden, wenn es ihm beliebt und — daß wir uns keinen Augenblick langweilen. Und was noch mehr ist: wir merken die Sünden gegen die Logik der Thatsachen, alle die Unswahrscheinlichkeiten und Unmöglichkeiten der Handlung, kurz alle Fehler des Stücks dann erst, wenn wir es recht herzlich beklatscht haben. Ich kenne keine moderne Komödie, woraus ein junger Dramatiker die theatralische Technik besser lernen könnte, als Sarsdon's Ferreol. Nicht einmal "Les Danichess", ein Drama, das seine Geschichte hat.

II.

Frau Fama, welche in Paris mehr als anderswo ihre officiellen und officiösen Beitungsorgane hält und unterhält, erzählte kürzlich in sämmtlichen Pariser Journalen folgende mysteriöse Geschichte:

Herr Alexander Dumas fils saß eines schönen Tages, oder vielmehr Abends das erhöht den geheimnisvollen Reiz! — in seinem Studirzimmer und schrieb an einem unfterblichen Werk. Da klopfte es — und herein trat ein Individuum, offenbar dem männlichen Geschlechte angehörig. Wenn wir sagen, daß der Unbefannte eine Maste trug und tief in einen schwarzen Mantel gehüllt war, so entspricht es vielleicht nicht ganz der Wahrheit, aber es ist dramatischer, spannender, packender. Der Bermummte überreichte nun mit einer tiefen Berbeugung dem Autor der Cameliendame eine gewichtige Papierrolle, die ein beutscher Berleger sogleich mit divinatorischer Sicherheit für ein Manufcript gehalten hätte. Auch Dumas, der tagtäglich von dramatischen Anfängern heimgesucht wird und allen Ernstes beabsichtigen foll, für ben Empfang folder gur Prufung eingereichten Theaterstüde einen Schalter an seiner Thur anbringen zu laffen, so groß wie derjenige am alten Findelhaus, - auch Dumas also wußte gleich, was die Rolle enthielt. Geheimnisvoll, wie er gekommen, ging der Fremde wieder. In der That war der deponirte Gegenstand ein Kind der Muse. Man kennt des jüngern Dumas' zärtliche Gefühle für die Findelkinder im Allgemeinen . . . was Bunder, wenn er auch Diefes hülflose Depositum an seinen väterlichen Busen nahm, als eine kurze Prufung ihm die Liebenswürdigkeit des poetischen Findlings bewiesen hatte. Er gewann ihn also lieb wie sein eigenes Kind, erzog es selbst, adoptirte es und stellte es Herrn Duquesnal vom Théâtre de l'Odéon vor. Dieser sagte ungefähr wie folgt: "Mein lieber Dumas, Sie wollen mir den Bater nicht nennen, das ist mir gleichgiltig, denn der Name des Pathen oder Aboptivpapas genügt mir vollständig. Auch gefällt mir die originelle Rolle eines Direktors, der den Verfasser eines trefflichen Repertoirstuckes nicht kennt, das feine Buhne und feine Tafchen füllt: er gleicht beinahe einem glücklichen Schwiegersohn, der keine Schwiegermutter hat. Also geben wir das Stück!"

Nun, Anfang Januar wurde es gegeben. Alle Welt kannte den Aboptivvater und das genügte, das Haus dis auf den letten Platz zu füllen. Tausend On-dits über den eigentlichen Verfasser waren in Umlauf; kein Name war zu hoch, keine Combination zu gewagt. Man wußte, daß "Les Danichess" eine russische Sittenkomödie und der Verfasser eine selbstverständlich hochgestellte Persönlichkeit der Newastadt sein soll. Es würde mich nicht wundern, wenn in "eingeweihten" Areisen sogar Gortschakoff genannt worden wäre. Endlich glaubte ein kleines Journal auf der richtigen Spur zu sein und erließ das Drakel, der Verfasser sei ein sicherer Graf Corvin Aurowski, der letzte vom Geschlechte des ungarischen Königs Matthias Corvinus Hunyad. Kurz, den seltensten Gerüchten, abenteuerlichsten Conjecturen und ergiedigsten Citaten aus einem historischen Lexikon waren Thüren und Thore geöffnet, und als endlich die Première stattfand, harrten gegen zweitausend Neugierige der Dinge und Enthüllungen, die da kommen

sollten. Die Frage nach "Nam' und Art" des Autors beseelte die ganze Zuhörerschaft, die aber immerhin in dem einen Punkte zum Boraus einig war, daß das Gute im neuen Stücke den Ersinder des geslügelten Wortes Demi-monde und das Schlechte den mysteriösen Russen zum Berfasser haben müsse. So sind nun einmal die Menschen: sie hätscheln ihre literarischen Schooßkinder und begegnen jedem neuen Talent mit Kälte und Mißtrauen. Hier in Frankreich und anderswo.

"Une pièce russe!" Diese Schlagwort ging von Mund zu Mund, und selbst das feinsühlige Thermometer nahm davon Notiz und zeigte außergewöhnlicher Weise einige Kältegrade mehr, vielleicht blos um dem russischen Stück mehr Lokalsarbe zu geben. Vor dem Peristyl des Odeon hielt eine endlose Wagenburg und deponirte ein meist in schwere Pelzmäntel gehülltes Volk, dessen Hein Hein der unwirthliche Norden sein konnte.

Kurz, die ganze ruffische Colonie hatte fich eingefunden. —

Roch bildet der Borhang die Scheidewand zwischen dem Publikum und den Interspreten des Dichters, aber bald erdröhnen die drei traditionellen Hammerschläge. Sie

geben bas Zeichen zum Anfang. Das Stück beginnt.

Wir sind im Salon der Gräfin Danicheff und entschieden in Rußland. Die Möbel und das Getäsel von Sichenholz, Ahnenbilder an der Mauer, links die schwere Thüre zum Oratorium mit wunderlichen Heiligen darüber, rechts eine Terasse, welche gegen den sichtbaren Strom geht; in der Ferne erblickt man die Thürme von Moskau. Die Gräfin sit in einem violetten Hauskleid von gepreßter Seide, den Kopf von seinsten Anvers-Spigen umgeben, in einem Lehnstuhl, links von ihr ein Papageienkäsig und rechts an einem runden Tisch die beiden Inventarstücke des Hauses: zwei altzungsersliche Gesellschafterinnen. Zu den Füßen der Dame endlich sitzt auf einem Tabouret eine vorlesende blonde Schönheit; es braucht nicht viel Scharssinn dazu, um in diesem Helbenthpus der Marlitt, Werner und Detles die Hauptperson des Stückes zu erkennen. Die Gräfin spricht mit mütterlichem Stolz von ihrem einzigen Sohn Wladimir, die Vorslesern Anna seufzt dazu... ich wette mit meinem Nachbar, daß die "Danichess" nichts weiter sind, als eine russsische "Waise von Lowood". Ver Verlauf des Stückes hat mir Recht gegeben.

Die meisterhafte Exposion des ersten Actes gleicht dem "Marquis de Villemer" der George Sand; nur daß die Handlung in's Herz des Reußenlandes versetzt ist und im Gouvernement Nischnis Nowgovod spielt. Gleich zu Anfang wird die Jahreszahl 1838 genannt; wir können also annehmen, daß die Handlung gewiß die Verhältnisse der Leibeigenschaft berührt, welche erst lange später von Alexander II. aufgehoben wurde. Damit wird zugleich allen Denjenigen eine bittere Enttäuschung bereitet, die irgends welche Satire der heutigen russischen Werhältnisse erwartet hatten. Gine diplomatische Auseinandersetzung nacht dieses Stück nicht nöthig, das ist gewiß; im Gegentheil betont der Autor, daß er von Zeiten, die vergangen sind, spricht und macht sich damit zum Lobsredner der jetzigen russischen Regierung und des Kaisers speciell, der 50 Millionen Leibeigenen die Freiheit verliehen hat. Die hiesigen russischen und namentlich polnischen

Flüchtlinge saben sich also in ihren Hoffnungen getäuscht.

Die Gräfin Tanicheff ist in der nämlichen Situation der Marquije de Billemer. Ihr Sohn will eine Mesalliance eingehen. Um nun die beiden Liebenden zu trennen, greift sie zu einem Mittel, das nur in Außland möglich — war. Sie verspricht, um Zeit zu gewinnen, ihrem Sohn, der im Begriffe steht nach seiner Garnison in Moskau zurückzukehren, nach Jahresfrist in seine Vermählung mit der Borleserin zu willigen, wenn er sie die dahin nicht vergessen und sich in die Prinzessin Walanoss verliebt habe, die sie ihm zur Gemahlin bestimmt. Wladimir, entzückt von der Güte seiner Mutter, ist es zusrieden und reist ab. Kaum ist er aber fort, läßt die Gräfin den Popen rusen und besiehlt ihm, sosort in ihrer Gegenwart Anna mit Osip, dem Kutscher des Hauses, zu vermählen. Von Jugend auf gewöhnt, die Leibeigenen weniger zu achten, als ihre Hunden und Papageien, sieht sie in diesem brutalen Beginnen nichts weiter, als ein kluges Auskunstsmittel, um eine ewige Schranke zwischen dem letzten der Danichess und direr Hunsonst versuch das unglücksiche Mädchen den barbarischen

Willen der Herrin zu beugen und wendet sich vergebens an Osip mit der Bitte, er solle ihre Hand verschmähen und diese gewaltthätige Vermählung durch seine Weigerung unmöglich machen. Im Gegentheil: der Autscher Osip liebt sie mit leidenschaftlicher Innigkeit und Anna erkennt nun erst die Tiese ihres Unglücks. Die Tranung sindet auf der Stelle in Gegenwart aller Schloßbewohner statt. Die Gräsin ist zufrieden, schenkt dem Leibeigenen-Chepaar die Freiheit und schickt es auf eine entsernte Besitzung.

Dies ist der Inhalt des ersten Actes. Die Exposition kann nicht klarer ausgearbeitet sein, der erste Accord die eigenthümliche Stimmung des Stückes nicht energisscher andeuten. Da ist kein Spielen mit Worten und Empfindungen, — das arme Mädchen leiht seinem Seelenschmerz keine auf "Abgänge" und Applaus der Gallerien spekulirende Tiraden, sondern schreit ob der Brutalität nur ein oder zwei Mal herzserschütternd auf. Da lebt und handelt Alles nüchtern, verständig, durch und durch realistisch. Man fühlt da den Autor der "Demis Monde" heraus oder wenigstens einen gelehrigen Schüler, einen verwandten Geist. Daß von nun an das wahrhaft dramatische Leben sanst einschlummert, daß die Thaten den Worten weichen, ist vorauszuschen, denn der Stoff ist eben durchaus novellistisch trop alledem. Immerhin aber ist zu bewuns dern, mit welcher Technik die breits und also dünngeschlagene Handlung, die sich in einem zweiten Act völlig exponiren ließe, wie dieses Nichts noch volle drei Acte süllt, ohne daß auch nur einen Augenblick unser Interesse ermattet.

Da ift zum Beispiel gleich der zweite Act, dessen Zweck einzig darin besteht, daß hier Wladimir Anna's Zwangsheirath erfährt, seine Mutter verwünscht und schwört, sich an Osip und seiner Frau zu rächen. Alles Uebrige fördert die Handlung nicht im Mindesten: es ift ein ruffisches Genrebild. Wir find in einer Theegesellschaft bei ber Prinzeffin Walanoff und Zeugen einer ungebundenen Cauferie über alle möglichen und unmöglichen Themate. Da ift die elegante Herrin des Hauses, die schöne Prinzeffin in einer Robe Louis XVI. mit ihren Freundinnen und der unvermeidlichen französischen Bouvernante und dem ditto deutschen Rlavierspieler, der die Taften discret hämmert, aufhört und wieder spielt, je nachdem seine Herrin Musik hören will ober nicht. Da ist ferner der Hausarzt Kureff, der den ganzen Tag am Kamin schläft und nur aufwacht, um die Bapeurs der Pringessin und die Krämpfe des alten Pringen zu vertreiben und dieser letzere selbst mit seinem Axiom: "Ach, wenn man alle Frauen heirathen wollte, die man liebt! . . . Man hat schon der Sorgen genug, um diejenige zu lieben, die man heirathet!" Wer nur ein wenig mit der heutigen französischen Dramatik vertraut ist, weiß mit mathematischer Gewißheit vorauszusagen, daß in dieser fremdländischen Gesellschaft sicher auch ein Frangose vorkommen muß, der den Chorus spielt. Wie im "Onkel Sam" von Sardou eine Pariferin über die amerikanischen Zustände urtheilt und fortwährend das Facit zieht, so ist hier dieselbe Rolle einem jungen Attaché der französischen Befandtichaft zugetheilt. Er ift ber Brennpunkt der Gesellschaft, er betrachtet Alles mit klugen Augen, steht erhaben ob der ruffischen Pseudo-Civilisation, ihm vertraut man sich an, ihn frägt man um Rath, er führt Alles zum guten Ende. Borläufig ift er der Spagvogel und Caufeur diefes Cirkels: er beschreibt die Ruffin im Allgemeinen mit ebenso viel Ruhn= heit als Esprit, und wir schwören darauf, daß der unverfälschte Alexander Dumas fils aus dem Munde des Herrn de Talbe spricht. Wie hubsch find alle diese fein pointirten und gut vorgetragenen Paradora! Schade, daß ber oder die Berfaffer nicht umbin konnten, in einer ebenso wohlfeilen wie plumpen Tirade ihren Allianz-Belleitäten Außdruck zu geben. Der Anlaß dazu bot sich nicht von selbst, sondern es mußte dazu weit ausgeholt werden. Der junge Franzose erzählt nämlich eine weitläufige Bärenjagd= geschichte, die für ihn beinahe übel abgelaufen wäre. Natürlich wurde er durch Wladimir aus der Umarmung von Bruder Pet befreit und zollt dem Retter in der Noth uneingeschränktes Lob, als eben Bladimir selbst eintritt. Er sagt wörtlich: "Was ich gethan habe, das hätten auch Sie an meiner Stelle gethan. Eine wilde Bestie greift einen Franzosen von hinten an, ein Russe befreit ihn. So lange es Franzosen, Russen und Bestien giebt, wird es so sein!" Diese Tirade, die sich, wie mir ein gefälliger Freund hinterher im Zwischenact erläuterte, "nicht allein auf die Bärenjagd" bezieht, wurde

vom gangen Saufe "aufjauchzend wie ber Wetterstrahl vom Donner" mit einer breifachen Applaussalve begrüßt. Diese Manifestation war in der That ebenso gewaltig wie spontan und einstimmig. Glücklicher Leichtfinn, der sich so leicht einen Baren aufbinden läßt!

Nach dieser Plauderei ersten Ranges erinnern sich die Autoren wieder der armen Fabel, die man doch eigentlich zu Ende führen follte. Es folgen nun die Auftritte, welche ich bereits angedeutet habe. Bladimir, der im Begriffe steht, das auferlegte Probejahr zu verbummeln, trifft in dieser Theegesellschaft mit seiner Mutter zusammen. Diese kommt, um stehenden Fußes ihren Sohn mit der Prinzessin zu verloben, aber Wladimir glaubt, nur der Bunich, ihn wiederzusehen, habe fie die 800 Stunden von Nischni-Nowgorod bis St. Petersburg zurücklegen lassen. In diesem Augenblick theilt ihm der französische Attaché die Wahrheit über Anna mit, die er selbst auf halbwegs wahrscheinliche Weise erfahren hat. Die Buth und der Schmerz des jungen Danicheff kennen keine Grenze. Abseits der Gesellichaft und mit halblauter Stimme ftellt er seine Mutter zur Rede und diese bestätigt die furchtbare Thatsache. Sie frägt den Wüthen= den, was er jest beginnen wolle. "Beide todten und dann mich felbst!" ruft er aus und eilt ab. Wir glauben es dem wilden Moskowiten auf's Wort.

Aus diesem zweiten Act kann ich mich nicht enthalten, eine Probe mitzutheilen, die um so interessanter ist, als die "Danicheffs" noch nicht im Druck erschienen find und nicht insobald erscheinen werden. Grund hierfür ift der Umstand, daß nämlich bis jest fämmtliche bedeutendere Novitäten, die gedruckt wurden, von englischen und besonders beutschen Bühnenleitern und Uebersetzern als vogelfreies Gut angesehen waren. Durch diese neue, auch von Sardon und Barrière adoptirte Magregel werden nun jene Herren gezwungen, für das Recht der Aufführung oder Nebersetung mit dem Autor in Berbindung zu treten.

Taldé=Dumas plaudert über die Frauen wie folgt:

Ich theile die Frauen ein in zwei Hauptkategorien: erstens, die Frau des Lugus und zweitens, die eigentliche alltägliche Frau oder einfach die eine Hälfte des menichlichen Geschlechts. Die Erste macht uns zum großen Wann oder zum Berbrecher, — die Zweite ist unentbehrlich für die kleinlichen Kleinigkeiten des Lebens, das heißt: um unsere Kinder zu woschen oder die Knöpie an unsere Hemden zu nähen. Die Erste heißt, wenn sie einen König liebt: Kleopatra oder Agnes Sorel; wenn sie selbst regiert: Semiramis, Elisabeth oder Katharina; wenn sie patriotisch ist: Jeanne d'Arc oder Charlotte Cordan; ift sie Schriftstellerin, so unterschreibt sie sich: Sevigne, Staël oder George Sand; betritt sie die Bühne, so nennt sie das begeisterte Bublikum: Malibran, Frezzolini, Mars oder Rachel; wenn sie einen einsachen Sterblichen ihrer Liebe würdigt, tödtet sie ihn und macht ihn zugleich unsterblich: dann führt sie den Namen der Formarina . . . Die Zweite aber, die Zweite heißt einfach: Meine Confine, Meine Nachbarin, Meine Köchin und jogar Meine Maitresse. Rum ist es aber eine Eigenheit des Mannes, daß er jucht und glaubt, der Geliebten einen jeuer schönen Namen geben zu können, die ich vorhin anführte. Aber ach, es kommt ein Tag, wo unfer Ideal mit einem Mal zu einer blogen Frau E oder einem simplen Fraulein P zusammenschrumpft!

Prinz. Der hat die Frauen erkannt! . .

Baronin. Ja, aber nur mit dem Esprit, wie die Mehrzahl der Männer und besonders der

Prinzessin. Ah, bemerken Sie doch, meine Damen, wir Ruffinnen nehmen keine Sonderftellung ein. Wir gehören gang einfach in eine Rlaffe mit Frau X und Fraulein 9).

Taldé. Die Russinnen?

Pring. Sie scheinen verlegen? Zalde. Rein. Und wenn es mir erlaubt ware, die vielen Legenden Ihres Landes um eine zu vermehren, so könnte ich mich mit zwei Worten aus der Sache ziehen. — Als Gott das Weib schuf, besann er sich einen Augenblick und sagte: Es muß besser und schlechter sein!... Und er ichuf die Ruffin.

Baronin. Und das bedeutet?

Zalbe. Daß Sie aller Uebertreibungen im Guten und Bojen, im Lieben und Saffen fabig sind, und daß ich meinem ärgsten Todseind nicht munschen möchte, von einer unter Ihnen geliebt ju fein, ohne felbst zu lieben, oder eine unter Ihnen zu lieben, die ihn nicht wieder liebte. Rurg und gut: gludlich wer Euch anbetet, gludlicher wer Euch entwischt! . . . Der werde ich aber nicht fein! -

Im dritten Act sind wir im "Jaba" Dsipa, einer einfachen Stube mit Holzgetäfel, bäuerlichen Möbeln, einem großen Rachelofen und dem Bilde der Jungfrau über der

Thüre. Auch ein Klavier steht da und Anna spielt nachher darauf und Osip singt dazu. Aber es paßt nicht so recht hinein.

Die Unterhaltung ber beiden Chegatten ist von einer wunderbaren Zartheit und Innigkeit, die um so intensiver auf den Zuschauer wirken nuß, als er wohl weiß, daß dieser Johle ein nahendes furchtbares Unwetter droht. Da naht schon ein Sturmsvogel, die Gräfin, welche ihrem Sohn zuvorkommen mußte. Sie hat einen wahrhaft macchiavellischen Plan ausgeheckt: sie will Dsip mit einer Mission fortschicken und Anna zurückbehalten und ihrem Sohn entgegenführen. Sie soll die Maitresse lieblings werden, so denkt die zärtliche Mutter, und ihr Gefühl empört sich nicht im Mindesten, denn sie ist ja "nur eine Seele!"

Bis jest war Bladimir der held des Drama's, nun muß er, jo will es der Stoff, nothwendig in zweite Linie treten und - so bedenklich es auch sein mag - dem Rutscher Dip ben ersten Blat überlaffen. Die ganze Lösung hangt nur von ihm ab. Die Autoren, und das ift ihr erftes Berdienft, haben es verstanden, uns diefen seltsam großen Charafter verftändlich zu machen. Wohl ift er der rechtmäßige Gatte der ehemaligen Borleferin und er liebt fie feit Jahren mit einer unendlichen Gluth, aber als er ihren Schmerz vor der erzwungenen Bereinigung sah und die Gefühle der beiden Liebenden und der grausamen Mutter errieth, da schwur er ihr und sich selbst, das doppelt geliebte Weib dem verehrten herrn nach Ablauf des Probejahrs unberührt zuruchzugeben, wie er fie aus der Sand des Priefters empfangen hatte. Dfip und Anna lebten wie Beichwifter, und jemehr feine Liebe und Verehrung für Anna wuchs, besto größer murbe in Anna die Liebe zu Bladimir und die reine Berehrung zu Dfip. Und nun kommt die selbstische Mutter und fordert die Erniedrigung seiner Seiligen! Dfips Gemuth baumt fich bei biefer Bumuthung empor und die Entruftung und ber Schmerz verleihen bem ungebildeten Manne die Sprache und die Seele eines Erleuchteten. Wie über die ein= famen Steppenkinder eines Turgenjeff ober Sacher-Masoch kommt auch über Dip etwas Brophetisches: er spricht in einer byzarr-mystischen Art von innern Stimmen, die sein Thun und Laffen beeinfluffen, er kennt nicht das vernünftige Ueberlegen, nicht bie Beifungen eines Chrgefühls, nein! fein Gewiffen ift fein rathender und helfender Schutengel und er weift die Zumuthung feiner Berrin mit respettvoller Entschiedenheit zurud.

Jest tritt Wladimir auf und bedroht seinen einstigen Leibeigenen mit der Peitsche. Er wirft ihm seine Undankbarkeit vor und frägt Osip, wie er sich jemals zum Werkzeug eines solchen Verraths hergeben kounte. Osip klärt ihn auf; es ist bewundernswerth, mit welcher Feinheit Dumas diese delikate Aufgabe gelöst hat, ohne weder Goethe's "keusche Ohren" noch keusche Herzen im Geringsten zu verletzen.

Aber die Hingebung Ofip's wäre umsonst, wenn nicht eine Scheidung die Bande der Pseudo-Gatten lösen würde. Diese Frage behandelt der letzte Act dieses interessanten Stücks.

Die Scene zeigt uns wieder den Salon des ersten Actes. Mutter, Sohn und Geliebte sind beisammen und Alles scheint in schönster Ordnung zu sein. Fast berührt es uns banal, wie Anna im prächtigen Salonkleid am Arm ihrer zweiselhaften Schwiegers mutter auftritt. Die blonden Gretchenzöpse und das schlichte Hauskleid paßten doch besser zu ihrer echt deutschen Erscheinung, die gewiß nach des Dichters Intention war, welcher ursprünglich — ich möchte darauf wetten — in Anna das Prototyp einer der unzähligen deutschen Erzieherinnen in Rußland, also der früheren Colleginnen von Karl Detlef, zeichnen wollte. Ob wohl erst Dumas aus ihr eine ihm und seinem Publikum sympathischere leibeigene Russin gemacht hat? Wer kann das wissen!

Die im Danicheff'schen Schloß erwartete Prinzessin Walanoff tritt auf. Sie hatte die Erwirkung des Dispenses beim Kaiser übernommen, freilich mit dem geheimen Hintersgedanken, die Scheidung zu hintertreiben. Damit wollte sie sich an Wladimir rächen, der ihre Liebe zu Gunsten einer armen Vorleserin verschmäht hatte. Es gelang ihr, der Kaiser verweigerte den Dispens und mit der Genugthuung vollendeter Rache eröffnet sie den Liebenden die trostlose Nachricht. Nun folgt eine sehr schwe Liebesscene. Wladimir ichlägt der Geliebten vor, mit ihm in ein anderes Land zu entsliehen und dort die

Seinige zu werden. Aber Anna weist es entrustet von sich: so lange sie ben ehrlichen Namen des großherzigen Mannes trage, der fie heirathete, um sie zu retten, werde fie ihm keine Schande bereiten.

Welches kann die Lösung dieses gordischen Anotens sein? Alles ift so unlöslich verkettet, daß kein anderer Ausweg übrig bleibt als der Tod. Dfip hat schon daran gedacht, aber würde fein Schatten nicht beständig zwischen Bladimir und Unna spuken, wie Banquo's Geist an Macbet's Tafel, und ihr Glud trüben und ihr Gewissen mit herber Anklage foltern? Wenn er einfach das Feld räumen und auswandern würde? Das wäre nicht bestimmt und dramatisch genug und würde doch die Liebenden nicht über die Größe seines Opfers beruhigen. Die Autoren haben ein Drittes gewählt. Nach ruffischen Gesetzen foll - ich bin incompetent - eine Ghe aufgelöst sein, wenn Gines von Beiden ins Kloster geht; der in der bürgerlichen Gesellschaft verbleibende Theil aber bedürfe zur Wiederverehelichung einen Dispens des Czaren. Diese Autorisation nun hat Ofip erwirkt; das Wie wurde uns hier zu weit führen. Unna ift also frei und wird Gräfin Danicheff. Dfip aber empfängt zu gleicher Zeit die Weihen durch ben Priefter und segnet das neue Chepaar.

Der Borhang fällt und der unerhörte Beifall läßt uns für den Augenblick bie Zweifel vergessen, die ob dieses auscheinend so gemüthlichen Schlusses in uns erwachen. Wir fragen, ob der Tod Ofip's nicht in gleicher Beise bas Glud des jungen Baares vergallen wurde, wie dieses freiwillige Scheiden aus der socialen Welt, diese Ginferkerung in eine freudlose Enge ber Entsagung und monchischen Ascese. Wir fragen ... doch nein, wir freuen uns ob des großartigen Erfolges dieses immerhin lebens=

vollen und aufrichtigen Dramas und stimmen in den rauschenden Beifall ein.

Der Borhang erhebt sich wieder. Die Spieler der Hauptparte empfangen die begeisterten Ovationen. Sie haben sie verdient. Mit Ausnahme der Darstellerin der Gräfin Danicheff waren fast Alle vortrefflich. Dies gilt besonders von dem jungen De= bütanten, Herrn Marais, bessen erstes Auftreten, und zwar in der schwierigen Rolle Wladimirs, geradezu meisterhaft war.

Bum zweiten Mal erhebt fich der Borhang, und der Beifallssturm legt fich, als

einer der Schauspieler ums Wort bittet.

"Meine Herren und Damen! Das Stud, das wir die Ehre hatten Ihnen vor-

zuspielen, ist von Herrn Pierre Newsti."

Ein Name so fremd meinem Ohr wie meinem Herzen. Alexander Dumas fils ist also seinem Bersprechen, sich nie in einer Autorenfirma als Collaborator zu nennen, auch diesmal treu geblieben. Daß aber blos der Pseudonym des mysteriösen Russen genannt wurde, gilt Allen für ausgemacht. Die Reugierigen find wüthend. Mein Nachbar sagt: Man hat nicht recht, wenn man dem Odeon nachsagt, es spiele keine Stude von unbekannten Dichtern!



Die Kunst, Cheaterkritiken zu lesen.

Bon Siegmund Saber.

Lebte da einst vor längerer Zeit ein in weiteren, namentlich mythologischen Kreisen wohlbekannter älterer Herr (Stand: Gott, Name: Zeuß, Charakter: veränderlich), der, wie ich kühn behaupte, mit Fug und Recht als Ersinder unserer noch heute gangbaren Komödie anzusehen ist, wenngleich die eigentlichen Fachgelehrten bis zu diesem Augensblick noch nicht hierauf gekommen sind. Was hat man dem alten, würdigen Olympier bisher nicht Alles angedichtet! Mit allerhand menschlichen Schwächen soll er behaftet gewesen sein; das seiner Frau Gemahlin gegebene Treneversprechen soll er nicht immer mit der nöthigen Konsequenz gehalten haben; von Abenteuern mit anderen jungen Damen erzählt man die merkwürdigsten Geschichten: das ist Alles nicht wahr! Schlimm genug, daß man den Göttervater, den Wolkenversammler, den Hochdonnerer bis zum heutigen Tage solcher Allotria fähig halten konnte! Zeuß that nichts, als daß er in unserm modernen Sinne hin und wieder Komödie spielte. Das ist alles. Thun das einzelne unserer heutigen Hoheiten nicht auch, ohne daß sie sich dadurch etwas von ihrer Würde vergeben?

Hauptsächlich ist es jenes bekannte Genre kleiner, nur von zwei Personen zu spielenden Lustspiele, von den Franzosen Proverbes genannt, welche wir dem Kroniden verdanken, und von denen man nichts verlangt, als einen leichten, graziösen Dialog, einen originellen Liebhaber und: daß sie sich zum Schluß "kriegen". Hierin bewegte sich Zeus mit vollendeter Meisterschaft! Seine vorzüglichen Leistungen als Banquier Golderegen, als Baron von Schwan, als Herr von Ochs, und das brillante Zusammenspiel mit seinen Partnerinnen, den Damen Danaë, Leda und Europa sind heute noch unvergessen. Ich bin überzeugt, daß Zeus' mimische Darstellungen um so gelungener waren, als er in vollkommen unbesangener Weise vor einem harmlosen Publikum agirte, welches nur genießen, aber nicht — und hier komme ich auf den Kern meines Artikels — kritisiren wollte.

Ja damals war cs eine goldene Zeit, da es noch keine Kritiker gab! Leider sollte sie nicht lange währen. Und das ging so zu: Wieder hatte Zeus eines seiner bekannten kleinen Scherzspiele zur Aufführung gebracht, und zwar in Gemeinschaft mit einem gewissen Präulein Aegina, Tochter des Herrn Aspods. Alles ging gut, ein Jeder war zufrieden; mit Ausnahme eines einzigen Menschen, eines sicheren Sisphos. Der machte allerhand Ausstellungen, raisonnirte und brachte die Sache in die Deffentlichkeit, mit einem Borte: er zeigte sich als der erste Kritiker. Zeus, der bereits alle Untugenden eines modernen Schauspielers hatte, war infolgedessen über Sispphos sehr aufgebracht und expedirte ihn, da er die Macht dazu besaß, in den Tartarus, allwo der Kritiker zur Strafe bekanntlich einen schweren Stein stets vergeblich einen hohen Berg hinauswälzen mußte, eine zeitranbende, ungesunde und höchst unlohnende Beschäftigung.

Sisphos ift also, wie ich dem geneigten Leser bewiesen habe, in jeder Beziehung der Stammvater unserer heutigen Kritiker geworden. —

Schlimmes Geschäft, das eines Recensenten! Er fann es effectiv Keinem recht machen. Lobt er einen Schanspieler, dann ärgern sich die anderen; lobt er alle

Mitwirkenden, dann ärgert sich der, welcher sich der hervorragendste dünkt. Das Publikum verlangt, daß die Kritik piquant sei. Run kann man wohl piquant tadeln, aber nie piquant loben. Tadelt der Aritifer alfo, dann gefällt dies wohl dem Bublikum, aber den Schauspieler macht er fich jum Feinde. Ladelt er ein gutes Stud, jo geht das Bublikum doch ins Theater, und der betreffende Director lacht ihn aus; lobt er hingegen ein schwaches Bühnenwerf, so geht tropdem fein Mensch hin, und der Director ist wieder unzufrieden mit ihm, weil sein Geschreibsel so wenig Gindruck auf die Leute macht. Ereifert er sich heut in hoher, sittlicher Entrüstung barüber, daß ber Schauspieler Berr A. gu fehr mit ben Armen umberwirft, bann fann er ficher fein, baß Herr A. das nächste Mal auch mit dem Umherwerfen seiner Beine nicht kargen wird. Tadelt er an Fräulein P., daß sie beständig die letzten Silben der Worte verschluckt, dann kann er hundert gegen eins wetten, daß sie das nächste Mal auch noch die vorletten hinter dem Gehege ihres Gebisses zurückehält. Giebt er heut einem Autor den dringenden Rath, die Charactere der in seinem Stück vorkommenden Versonen mehr zu vertiefen, dann darf er mit Bestimmisheit darauf rechnen, daß im nächsten Opus die Figuren noch weit schablonenhafter ausfallen werden. Kurz, er ist immer der Sispphos, der den schweren Stein vor sich herwälzt, ohne Hoffnung, ihn je auf des Berges Gipfel als weit ins Land schauende Trophäe aufpflanzen zu können.

Auch noch in einer anderen unangenehmen Lage befindet sich der Kritikus, und zwar, daß er factisch nicht Alles sagen darf, was er denkt. Thäte er das, dann würde er jedem Theaterdirector das "Geschäft" verderben, dem Publikum jeden Glauben an den Schauspieler nehmen. Beides ist vom practischen Standpunkt aus nicht thunlich. Daher haben sich die Herren Recensenten nach einem Ausweg umgesehen und einen solchen auch wirklich gefunden.

D daß Sijnphos damals schon so glücklich gewesen wäre! Wie gut würde es ihm in der Unterwelt gegangen sein! Nehmen wir einmal an, er hätte schon so viel Schlaus heit besessen, wie seine Epigonen, was würde er gemacht haben? Eine Maschine hätte er sich konstruirt, eine Winde, einen Flaschenzug, einen Hebendapparat oder ähnliches, die hätte er für sich arbeiten lassen, während er ruhig dabei stehen konnte, ohne sich groß anzustrengen. Fällt dann der Stein tropdem wieder herunter, lass ihn kallen, was schadet's?

Unsre heutigen Kritifer hab en eine derartige Maschine, die ihnen arbeiten hilft. Ift Jemand neugierig zu wissen, wie die Maschine heißt? Sie heißt: die Phrase. Ihrer bedienen sich die Leute, die in der Jetzeit die Sijyphosarbeit der Kritik zu verzichten haben, mit großem Glück und gutem Ersolge: mit ihr sehen sie ihre Artikel zusammen, sie enthebt sie des Denkens und, vor allen Dingen, des unangenehmen Ansstoßens nach verschiedenen Seiten hin. Man ist in der Vervollkommunng der Phrase so weit gediehen, daß das unbesangene Publikum darüber hinweg liest, ohne die "Waschine" zu merken.

Soll ich dem Leser in Bezug hierauf die Augen öffnen? Wer weiß, ob mir dafür die Kritiker von Fach die meinigen nicht auskratzen werden. Sei es trotzem! Ich will es wenigstens mit den allergangbarften Phrasen unternehmen:

"Die überaus fleißige Direction des N. N. Theaters, unablässig bemüht, dem Publikum stets Neues und Interessantes zu bieten, hat uns gestern Abend schon wieder eine Novität gebracht." Das klingt wunderschön. Hiermit ist in der That alles ausgedrückt, was man nur irgend will: Lob der Direction, Aufforderung an das Publikum, solch' redliches Bemühen durch fleißigen Besuch der Musenanstalt zu besohnen zc. zc. Was heißt es aber aus dem Kritischen ins Deutsche überset? Nichts anderes als: Die Direction des N. N. Theaters hat entschiedenes Unglück mit ihren Novitäten. Kein einziges Stück will einschlagen. In ihrer Berzweisslung bringt sie jede Woche irgend einen neuen Schmarren heraus, hoffend, endlich etwas zu finden, was der traurigen Ebbe in ihrer Kasse ein Ende macht. Ihr, wie auch jeder anderen Direction "unablässiges Bemühen" geht nur dahin, ein Zugstück zu finden, welches so lange als möglich vorhält, und wenn es durch volle zehn Jahre das Publikum

ins Theater zöge, so wäre das die glänzendste Anerkennung, die ein Director für seinen "Fleiß" erstrebt. —

"Gestern debutirte Frl. A. als schöne Selena. Neber ihrer Leistung schwebte ein wahrhaft poetischer Hauch. Mit wohlthuender Decenz und mit anmuthigster Weiblichkeit verstand sie die vielen Klippen zu umgehen, zu denen diese Rolle sonst nur gar zu sehr herausfordert." Großartig! Der gläubige Leser sieht die junge Dame vor sich, bildschön, mit langem, eigenen, blonden Haar, mit dem Ausdruck himmlischer Sanstmuth im Gesicht. Das muß eine entzückende Helena gewesen sein! — Du lieber Himmel! Die obige Phrase besagt nur, daß Frl. A. nicht eine Ahnung vom Spiel hat, daß sie dasteht — salva venia — wie ein Stock und daß sie auch nicht eine einzige der vielen niedlichen Pointen der Rolle zur Geltung gebracht hat.

"Der Mephisto des Herrn B. war eine äußerst originelle Leiftung. Bor Allem muffen wir der consequenten Durchführung des derb realistisch aufgefaßten Characters unfre volle Anerkennung gollen." Da haben wir's. Derb realistisch hat er die Rolle gespielt. Bas mag das heißen in unsere Sprache übersett? Soviel ich weiß, ungefähr Folgendes: Herr B. hat die Partie weder diabolisch, noch humoristisch, noch ironisch, noch sonst wie aufgefaßt, vielmehr spricht er sie in gewöhnlichem Konversationston "'runter" und macht dazu ein Paar, dem prosaischesten Alltagsleben entnommene Mätchen. Erwärmt war von der ganzen Leistung eigentlich fein Mensch, aber man hat Rudfichten auf den Schauspieler oder auf den Bühnenvorstand zu nehmen, folglich hilft man sich mit der Phrase von der derben Realistik. Realismus nennt der Aritifer heute auf der Buhne Alles, was an Schlafrod und Pantoffeln, oder an die Bierbant erinnert. Wenn fich Giner recht "ratelt", wenn Giner seinen Aerger badurch zu erkennen giebt, daß er sich wüthend den zugeknöpften Rock aufreißt, wenn Einer sich auf dem Theater die Brille mit dem Taschentuch putt, oder wenn er sich gar schneuzt — ach, dann hat er seine Rolle entzückend realistisch gespielt! Na, meinetwegen!

"Frl. C. entwickelte wiederum ein außerordentlich munteres, degas girtes Spiel." Nun freilich, man muß am Ende galant gegen Damen sein. Man kann doch nicht gut sagen: Frl. C. hat sich für die Darstellung ihrer Soubretten den ersten besten Gassenjungen als Vorbild gewählt, so gänzlich unweiblich, heraussfordernd und frech war ihr Austreten! Da hilft sich denn der liedenswürdige Kritiker

mit dem überaus gebildet flingenden Worte: degagirt.

"Ganz unwiderstehlich wirkte Herr D. durch seinen trockenen Humor." Herr D. hat nämslich einen äußerst "dankbaren", flotten, humoristischen Liebhaber und Bonvivant zu spielen. Nun recitirt er die Rolle ohne eine Miene zu verziehen und ohne ein Wort besonders zu betonen. War er trozdem nicht im Stande, die Witze, Schlag-wörter und scherzhaften Wendungen, mit denen der Autor diesen Part überreich außegestattet hat, ganz — wie man in der Theatersprache sagt — umzubringen, dann entedett der Kritiker bei ihm einen trockenen Humor. Notabene giebt es diesen trockenen Humor nur bei "Künstlern", welche "erstes Fach" spielen und an die das Publikum "glaubt"; bei Vertretern zweiter und dritter Rollen würde man eine solche Darstellungseweise unausstehlich, langweilig und lächerlich nennen.

Es mag an diesen Paar Beispielen genug sein. Bielleicht wird Mancher hieraus ersahren, woher es kommt, daß sein Urtheil von dem des wohlbestallten Zeitungs=

referenten in vielen Puntten so oft abweicht.

Kritische Rundblicke.

Bücherdramen.

Die Chriftin. Trauerspiel in vier Acten. Bon Sigmund Kolisch. Wien, L. Rosner. 1876.

Sulamith. Trauerspiel in fünf Acten. Bon Franz Keine. Mit einer Borrede von Heinrich Laube. Wien, L. Rosner. 1876.

Auch nicht aufgeführte Dramen haben ihre Coulissen. Man sucht sie zwar vergebens in den Blättern des Buches, als welches nicht aufsgeführte Dramen gezwungen sind, sich darzusstellen; allein bei einiger Forschung nach den Umständen, die das Auftreten auf der Scene verhinderten, wird man immer einen Blick in Lebensverhältnisse thun, die leicht interessanter sein können als das Stück.

Bas nun aber hinter den Couliffen der nicht aufgeführten "Chriftin" von Kolisch vorgeht, fann feine fehr verwickelte Intrigue fein. Denn die Unbrauchbarkeit für das wirkliche Theater liegt zu fehr auf der Sand. Gine fehr fromme alte Gräfin im fatholisch fanatisirten Spanien des 16. Jahrhunderts hat aus Bersehen in ihrer Jugend geliebt, und noch dazu einen Juden! Juden sind bekanntlich Pfandleiher — diesmal aber ift das Pfand der "Chriftin" in der Sand geblieben. Es ift ein Söhnlein, und nachdem fie erfahren hat - nur etwas später als Donna Clara in Beine's wunderschöner Romanze daß der Verführer mit irgend einem "vielbelobten", reichen Rabbi in naher Berwandtschaft fteht, schickt fie das Rind nach Deutschland, den Geliebten aber verräth sie der heiligen Inquifition, die ihn ordnungsmäßig verbrennen läßt. Die Gräfin scheut sich sogar nicht, das Auto-da-fé des Beiggeliebten mit anzusehen. Dies Alles thut sie auf den Rath ihres Beichtvaters, also aus purer römisch = katholischer Frommigkeit. Das verstoßene Kind kömmt als ein schöner Jüngling, der seine Eltern sucht, nach Spanien jurüd. Die Gräfin erfennt ihn, ist sehr erschüttert und vertraut die ganze Geschichte ihrem dersmaligen Beichtvater an. Dieser ist zufällig ein ganz anderer Mann als der frühere, aufgeklärt, freisinnig, ein christlicher Nathan der Beise. Er steckt der Gräfin ein Licht in den Kopf, sie sieht, daß sie lange dumm gewesen, und vor Berzweislung, daß sie es war, oder auch, daß sie es nicht mehr ist (diese Doppelpein bildet eben den innern tragischen Conslict), stößt sie sich einen Dolch in das Herz.

Wenn die tragische Schuld statt auf einem Frrthum des Herzens auf einem Mangel an Verstand beruhte, dann wäre der Versasser dies Trauerspiels selbst ein tragischer Held und man tönnte mit Fug und Recht von ihm verlangen, daß er sich an seinem eigenen Stück zu Tode lese und den vier Acten dadurch den herkömmlichen fünsten Tragödien-Act beifüge.

Was sich also die Conlissen dieses Buch= dramas zu erzählen haben, ift nicht viel. Eine Merkwürdigkeit ist gleichwohl daraus zu be= richten. Dieser Boet, der in seinen reifsten Jahren eine so colossale Berkennung der Natur des Dramas überhaupt zum Besten giebt, mar einst der Rhadamantus in der Hölle, welche den dramatischen Dichtern auf Erden bereitet ift. Sigmund Rolifch faß einft zu Gericht über das gesammte Theaterwesen einer großen Stadt freilich in einer kleinen Zeit. Er war vor 1848 Referent über die vornehmsten dramatischen Aufführungen in Wien und fein Organ war die einzige geachtete Zeitschrift, welche die Raiserftadt damals befaß: Witthauer's "Wiener Zeitschrift". Bei mangelhafter afthetischer Bildung und wenig Geift war Kolisch mit einem gewissen, wenn auch feelenlosen Bathos des Bortrags ausgestattet, mas damals hinreichte, literarisches Unsehen zu verleihen. Sat es ja jogar später noch genügt, dem Feuilletoniften Rolisch Butritt gu großen Blättern zu verschaffen.

Biel Interessanteres erzählen sich die Couliffen des ebenfalls unaufgeführten Trauerspiels "Sulamith", schon weil Beinrich Laube das Sprachrohr ift, deffen fie fich bedienen. Der Berfasser ift nicht aus Baris, sondern aus Ober= öfterreich, dennoch hat Heinrich Laube das Stud gur Aufführung angenommen, freilich erft nachdem er es gelesen hatte. Frangösische Stucke genießen bei ihm den Borzug, bisweilen auch ohne erft von ihm gelesen zu sein, zur Aufführung angenommen zu werden. Es ist also fein eigentliches Bücherdrama, diese "Sulamith", es ftand ichon auf der Schwelle des Podiums, die Proben follten beginnen. Da fam der Börjensturg, der bekanntlich nebenbei in Wien ein Journalfturg und ein Bühnenfturg war. Nun ist es charakteristisch für das deutsche Theaterwesen, daß Laube sich nicht mehr ge= traute und fich noch bis heute nicht getraut, das von ihm selbst als werthvoll anerkannte Trauer= ipiel eines jungen Dichters zu geben, weil es nur solche Effecte hat, die rein aus der Begabung entspringen und die nicht zur Noth der Regisseur auch erfinden könnte. Um den armen Tantalus von Poeten, dem die fuße Frucht der Inscenesegung in dem Augenblicke vom Munde weggenommen wurde, als er ihn schon danach aufsperrte, einigermaßen zu entschädigen, leiht Laube dem Buche das Gewicht eines Geleit= briefes. Es ift demfelben nicht mehr zu entnehmen, als was ich erzählte, höchstens noch. daß bei Einreichung des Stückes gerade eine gelehrte Arbeit Dr. Altschul's über "das hohe Lied" des Königs Salomo erichienen mar.

"Sulamith" ift die Dramatisirung dieses biblischen Liebesliedes. Was Heinrich Laube damals noch nicht wissen konnte, ist, daß sich Or. Altschul mit einem verdienstvollen gelehrten Commentar zum "hohen Lied" nicht begnügte, auch nicht mit einer blosen Uebersehung deseselben, sondern eine Bearbeitung, halb drasmatisch, halb Ihrischsepisch, selbst versuchte, die ein Frrthum ist, in den nur ein Geslehrter verfallen kann und unfreiwillig eine der spaßhaftesten Parodien bildet, die in der Literatur vorkommen. Unter Anderm sind darin die Liebenden mit einander "verquollen und verquickt".

Das Trauerspiel von Franz Keine ist höchst lesenswerth, die Gabe eines ernsthaften Tastentes, das vom Jambenrecht des Tragödiensichreibers nirgends einen belästigenden, lyrisichen Mißbrauch macht. Das Stück ist sesselland nuch für den naiven Leser; auch Bücher haben

ihr Publikum der letten Galerie. Ein solches zu gewinnen, ist für Dramen kein Makel, vielsmehr ein Kriterium ihres Werthes. Als Friedrich Halm seine ersten dramatischen Versuche seinem Lehrer M. Enk vorlegte, da sagte dieser: "Alles schon und gut, aber die Schusterbuben gehen Ihnen nicht hinein".

Was zu münschen übrig bleibt, ift, daß Keine's Stück in ursprünglicher Gestalt versöffentlicht wäre. Laube hatbehufs Erleichterung der Scenirung Aenderungen angerathen und durchgeseth — und es ist zu befürchten, daß das durch der Wirkung des Gedichtes, wenigstens beim Leser, geschadet wurde.

28. Stachel.

Eine neue Adnffee-Hebersetung.

Homer's Odnssee. Uebersett und erklärt von Wilh. Jordan. Frankfurt a. M. 1875.

Wenn heute ein unbekannter Gelehrter oder Dichter mit einer neuen Uebersetzung der Odyssechervorträte, so könnte man darauf wetten, daß dieselbe, auch wenn sie gut wäre, keine sondersliche Beachtung sinden würde. Wenn aber ein Mann wie Bilh. Jordan, der nicht nur ein gründlicher Kenner der griechischen Sprache, sondern auch einer der wenigen lebenden Dichster, vielleicht der einzige, ist, dem es gelungen, mit einem eigenen, ernsten, breit angelegten Epos unsere Zeit zu packen, eine neue Ueberssetzung des unsterblichen alten Heldengedichtes in die Welt sendet, so werden wir von vornsherein geneigt sein, diese Erscheinung als ein literarisches Ereigniß zu begrüßen.

Die furze, fernige, gedankenreiche Ginleitung icon zeigt uns, daß wir einem Manne gegen= überfteben, der nicht im Entfernteften daran zweifelt, daß er im Stande fei, fein Werk ge= rade fo durchzuführen, wie er es für richtig hält, für den es daher nur darauf ankommt, sich die Grundfäte flar zu machen, nach denen er bei feiner Uebersetzung zu verfahren gedenkt; und wir sehen sofort, daß Jordan sich nicht nur selbst vollkommen klar über alle einschlägigen Fragen ift, sondern es auch versteht, seine Lefer zu überzeugen. Daß andere Ansichten manch= mal mit etwas allzuderben Ausdrücken, als "kolossaler Unverstand" u. dgl. abgefertigt werden, können wir dem produktiven Braktiker gu gute halten; ja wir werden uns dadurch nicht irre machen laffen, in einigen wenigen Fällen tropdem unferer eigenen Meinung zu bleiben.

Bas Jordan von der Boßischen Uebersetung sagt, indem er ihre bahnbrechende Bedeutung vollkommen anerkennt, aber doch die Nothwen= digkeit betont, sie durch eine neue zu ersetzen, welche dem Beift der deutschen Sprache weniger Gewalt anthue und mit größerem eigenen poeti= schen Gefühl des Ueberseters gebildet sei, wird Reder unterschreiben. Ebenso überzeugt wird Jeder fein, daß Biedaich, Uichner und felbst Donner in diefer Beziehung nicht das Böchste erreicht haben, wenngleich man ihren Bersuchen doch etwas mehr als "gute Kenntniß des Griechischen und gewissenhaften Fleiß" nach= fagen könnte. Natürlich würde Jordan die neue Uebersetzung nicht unternommen haben, wenn er sich nicht zugetraut hätte, sie besser zu machen, als seine Borganger; und ich nehme keinen An= ftand, gleich hier zu erklären, daß er diefes Riel wirklich erreicht hat. Ich halte die Jordan'sche Uebersetung der Odussee Alles in Allem in der That für die beste, welche die deutsche Literatur befitt.

Die Schwierigkeit, für die mannichfaltigen Erscheinungen, die der epische Dichter darzustellen hat, stets zugleich den an sich passendsten und ben dem Metrum am vollendetsten fich einfügen= ben Ausdrud zu finden, eine Schwierigkeit, die manchmal zur Unmöglichkeit wird, hat Fordan in dem "Theorie der poetischen Störungen" überschriebenen Abschnitt der Gin= leitung geistvoll und einleuchtend behandelt. Jedem, der selbst auf diesem Felde sich versucht hat, wird Alles aus der Seele geschrieben fein, was der Dichter hierüber fagt. Auch wird man alle Folgerungen, die Jordan daraus für die Runft des Uebersetens zieht, bereitwillig gelten laffen. Sehr treffend refumirt er diefelben fol= gendermaßen: "Deshalb ift die sogenannte wortgetreue Uebersetzung eines Gedichts, wenn fie etwas anderes fein will als ein sprachliches Lehrmittel, etwas in sich Widersprechendes, des= halb jeder Bersuch, einen Dichter in der Urform zu übertragen, wenn ihn ein Nichtdichter unternimmt, der Mann möge sonst noch so begabt und gelehrt fein, jo hoffnungslos verurtheilt zu ganglichem Miglingen." Es ift alfo im einzelnen Falle fogar möglich, daß der Ueberfeter in feiner Sprache eine geringere "poetische Störung" gu überwinden hat, als fie dem Dichter des Originals entgegenstand, fo daß in folden einzelnen Fällen der Uebersetzer einen besseren und poetischeren Ausdrud an die Stelle deffelben Ausdrucks des Urtertes fegen fann.

Sehr mahr find auch die Bemerfungen, die

Bordan, hieran anfnüpfend, über den Gebrauch der Eigenschaftswörter macht, die sich bei Somer oft gang konventionell vor denselben Saupt= wörtern wiederholen, die aber, wörtlich über= jest, einen Sinn erhalten, an den die Griechen sicher niemals gedacht. Sorgfältig geht Jordan auf die ursprüngliche Bedeutung der Wörter gurud und fucht einen deutschen Ausdruck für fie zu finden, der im gegebenen Falle am beften paßt. Daher kommt es, daß einzelne Ausdrude, wie dauwovios, von Jordan fast jedesmal verschie= den übersett werden; denn "wenn uns die gleiche Grundvorstellung fehlt und mit ihr auch das Proteuswort, das fein Geficht für jeden Zweck jo geschmeidig als deutlich verwaudelt, dann muß er dieses der Situation gemäß jedesmal durch ein anderes vertreten laffen." Im Gingelnen werden die Philologen zu entscheiden haben, ob die neuen Uebersetzungen, die Fordan vorichlägt, allgemein werden angenommen werden fönnen. Mit der "eulenäugigen Athene" steht er ichon nicht mehr allein da. Sicher wird man auch seine "Rosen streuende Frühe" billigen. Much gegen seine Erklärung des Beiworts "hundsäugig" als furzsichtig, verblendet. des verhältnigmäßig blöden Blickes der Sunde wegen. - wird man schwerlich eine ernste Gin= wendung machen können. Aber es foll in diesen Fragen, wie gesagt, den Philologen nicht vorgegriffen werden.

Dagegen mussen wir Jordan in allen Interspretationsfragen seines eigenen bedeutenden episch spoetischen Taktes wegen ein sichereres Urtheil zutrauen als den meisten Fachgelehrten. Diese letzteren werden gut thun, verschiedene zum ersten Mal von Jordan für unecht erklärte Stellen, mindestens mit den meist sehr augensfüligen Gründen, die der geniale Uebersetzegegen sie vorgebracht, nochmals gründlich zu prüsen, ehe sie dieselben fernerhin wieder gutsheißen. Dasselbe gilt von einigen Umsehungen.

Ratürlich konnte ein Mann, der so daran gewohnt ist, wie Jordan, sich Rechenschaft von seinem Thun und Lassen abzulegen, keine Odyssee-Uebersetung in Hexametern veröffentslichen, ohne die Grundsätze darzulegen, nach denen er beim Ban der deutschen Hexameter versahren. Seiner srüheren Schrift über den epischen Bers reiht er dementsprechend hier eine kurze und präcise Abhandlung über den deutsichen Hexameter an. hier aber wird nach wie vor am ersten eine abweichende Aufsassung möglich sein — nicht zwar in dem, was Jordan über den musikalischen Ursprung des griechischen

Metrums fagt, auch nicht in den allgemeinen Folgerungen, die er daraus für die Behandlung des Hexameters zieht, wohl aber in einzelnen theoretisch vertheidigten und praktisch auf jeder Seite besolgten Konsequenzen.

Jordan gehört zunächst zu Denen, welche den Trochaus an Stelle des Daftylus im deutschen Hegameter für unentbehrlich halten. Unfere meisten und besten Dichter haben diese Ansicht getheilt und ihr entsprechend geschrieben; selbst Voß hat viele Trochäen in seiner Odnssee stehen lassen. Hierin folgt Jordan also nur ziemlich allgemein Anerkanntem; ja, er macht einen sparsameren und geschmackvolleren Gebrauch von den Trochäen, als manche feiner Borganger. Eigenartig werden feine Berfe dagegen dadurch, daß er an die Stelle der einen der beiden Kürzen in der Senkung des Daktylos sehr oft eine Silbe stehen läßt, die wir auch nach unserm Accentuirungs - Princip doch als gewichtigere Silben anzusehen gewohnt find. Jordan gebraucht alfo unbedenklich Worte wie "Aufgänge" und "Fledermaus" als Daktylen; sehr oft sett er zu Worten wie "Andrang", "Un= glud" noch eine dritte furze Gilbe hingu, um den Berefuß zu füllen; am öftesten find Für= wörter wie,,feinen", "meinen", "deinen", "ihren", als zwei Rurzen ganz in eine Sentung ver= fest. Der Dichter rechtfertigt diefes Verfahren durch einen Hinweis auf die musikalischen Takte und den Ursprung der griechischen Bersfüße aus denfelben. Er fagt: "Den Anapäft als vom Jambus, den Dakthlus als vom Trochäus in der Taktdauer verschieden zu bezeichnen ift gänzlich falich." Er verwirft das Operiren mit nur zwei Elementen, f. g. Längen und Rürzen und will ausdrücklich das Recht haben, welches die Musiker sich nehmen, einen Takt, hier einen Fuß, aus Clementen von verschiedenen Beitwerthen bestehen zu lassen, indem die gleiche Taftdauer im Ganzen durch längeres oder für= zeres Berweilen auf diefer oder jener Silbe hergestellt werde. In dem Daktylus "Fleder= maus" 3. B. muffe die Zwischenfilbe um fo viel fürzer gesprochen werden, als die dritte Silbe länger erscheine, als gewöhnlich, u. f. w.

Man wird selbstverständlich mit Jordan der Unsicht sein, daß es eigentliche Kürzen und Längen in der deutschen Berskunft überhaupt kaum giebt; wir haben aber unser System des Accentuirens an Stelle jenes ursprünglich im Griechischen auch nur aus der Musik erklärdaren Systems gesett. Man kann Jordan auch einen großen Theil seiner theoretischen Erörterungen

zugeben, braucht ihm, zumal vor die Praxis gestellt, aber deshalb doch nicht gang Recht zu geben. Schließlich ist die neuhochdeutsche Bersfunft ein Kompromiß zwischen dem mittelhoch= deutschen reinen Pringip der Hebungen und Senkungen und der antifen Metrif. Wie bei jedem Rompromiß wird daher seitens des Ginzelnen eine größere hinneigung zu dem einen oder zu bem andern Snftem möglich fein. Fordan bildet auch feine Berameter offenbar mehr nach dem germanischen Princip, welches fich um die Silben der Senkung überhaupt wenig bekümmert. Ich möchte dagegen gerade für die Nachbildung der antiken Rhythmen doch den engeren Unschluß an dieselben vorziehen, den die deutsche Sprache stolz ist, auch innerhalb ihres Suftems erreichen zu fonnen. Aber ich will nur Beifpiele anführen.

Eine Folge der Jordan'schen Metrik wäre, daß einerseits ein Wort, wie "außen", einen herametrischen Fuß ganz füllen würde, andererseits aber daß bei ähnlichem Laut die Endsilbe doch offenbar weit mehr dehnende Wort "Aussehn" noch eine dritte Silbe in denselben Fuß hinzuausnehmen könnte. In der That sinde ich in Jordan's Odysse den Vers (XVI, 273):

"Bettler geworden von Aussehn, gur Stadt geleiten ber Saubirt."

Das Wort "außen" als Fuß für sich habe ich nicht gerade finden können, Worte von gleichem Werthe aber sinden sich vielsach: gleich der folgende Fuß des citirten Berses "Stadt ge—" ist ein klares Beispiel eines Trochäus mit ganz kurzer Kürze.

Ich muß nun gestehen, daß nach meinem Gefühl der rhythmische Fluß des Hexameters einer Willfür preisgegeben wird, die seinen Reiz illusorisch zu machen droht, wenn man es für gleichgeiltig erklärt, ob eine Reihe von drei durch die Position doppelt gewichtigen Silben, wie "Aussehn zur" oder von zwei Silben wie "Stadt ge—" einen seiner Füße bisde. Als Beispiel der Hexameter, die unser Ueberseher für gestattet hält, möge noch der solgende hier stehn (XVII, 312):

"Ja, diefer hund eines herrn, ber in fernen Landen geftorben."

Ich sage ausdrücklich, daß Jordan diese Berse für gestattet hält; denn er ist ein zu glänzender Berstechniker, als daß man ihm eine negligentia non vitata zutrauen dürste; und er hat in der Einseitung Berse dieser Art ja gerade vertheidigt. Es fragt sich nur, ob er

Berse, wie die beiden angeführten selbst nur als eine licentia concessa machen zu dürsen beansprucht, oder ob er es in der That für gleichgültig hält, ob jene Abweichungen von den bisher in der Regel für gut gehaltenen Hexametern vorkommen oder nicht.

Wäre dies lettere Jordan's Unficht, fo konnte ich mich nicht mit derselben einverstanden erflären. Hält er aber felbst, wie ich doch annehme, Berje der gedachten Art mehr für poetische Lizenzen, die der Neberseter öfter in Unspruch nehmen darf, als der Originaldichter, so würde ich ihm zugestehen, daß er feiner Oduffeeuber= fetung durch diese rhnthmischen Freiheiten eine bisher unerreichte Natürlichkeit und Frische des deutschen Ausdrucks verliehen und ihm das Recht zu diesen Lizenzen nicht streitig machen. Mls Lizenzen nur möchte ich fie anerkannt feben, als Lizenzen, die wir, wenn wir deutsche Ori= ginalherameter machen, nicht nöthig haben. Ich möchte anerkannt jehen, daß z. B. der For= dan'sche Bers (XII, 420):

"3ch durchfchritt noch das Schiff bis der Bogen Un = drang die Bande" -

rhythmisch schöner wäre, wenn das Wort "Andrang" vor dem Worte "Wogen" stehen könnte, wobei man freilich in diesem Falle den Ausgangsrhythmus des Verses vielleicht durch die den Andrang der Wogen versinnlichende Schwere vertheidigen könnte. Aber Verse dieser Art kommen eben öfter bei Jordan vor; und aus seiner Einleitung geht hervor, daß er sie keineswegs auf besondere Fälle beschränft wissen will.

Jedoch muß ich hier noch zwei Kunkte hervorheben. Erstens, daß Jordan ausdrücklich
verlangt, daß seine Berse vorgelesen und gehört werden sollen. Ich bin nun in der glücklichen Lage gewesen, verschiedene Gesänge seiner Odhsse vor einem Kreise empfänglicher junger Leute vorzulesen, und meine Zuhörer waren ziemlich einstimmig der Ansicht, daß seine starke Füllung mancher Berse gar nicht unangenehm ausgefallen sei. Dagegen muß ich gestehen, daß mir Berse der gedachten Art schwerer zu lesen waren, als andere; und daß es dem Borleser gelingen kann, ihre Härten überhören zu lassen, rechtsertigt sie an sich doch schwerlich.

Zweitens nuß ich hervorheben, daß die überwiegende Mehrzahl von Fordan's Herametern doch auch nach der Ansicht Aller vortrefflich genannt werden müssen. Man vergleiche nur den Ansang des ersten Gesanges mit der Boßischen Nebersehung, und man wird finden, daß gleich hier Fordans' Herameter sogar die korrekteren sind. In wunderbar schönem, freiem rhythmischen Flusse gleiten seine Berse in der Regel dahin; und da jene von Fordan freisich mit Bewußtsein eingeführten Abweichungen, wenn sie auch auf jeder Seite oft genug vorkommen, doch nicht die Regel, sondern die Ausnahme bilden, so dürsen wir in der That vielleicht annehmen, daß er selbst sie zwar als vollständig erlaubte, aber doch nur als erlaubte Freisheiten angesehen hat, daß er die Berse, in denen er nicht nöthig hatte, von der Freiseit Gebrauch zu machen, selbst für die schöneren hält. In diesem Falle würde eine Meinungsverschiedensheit zwischen uns nicht eriftiren.

Da Jordan, wie ichon gejagt, ein Dichter ift, ber nicht nur weiß, was er will, sondern auch fann, was er will, jo fonnte eine Benrtheilung seines neuen Werfes sich wesentlich an die Er= örterung des poetischen Wollens, der Absicht des Meisters halten, wie er sie uns selbst in der Ginleitung flar gelegt. Die Ausführung ent= ipricht durchweg dieser Absicht. Der reiche Zuwachs, den der Wortschatz unserer poetischen Uebersetungsiprache auch durch feine Obnffee erhalten, ift bewundernswerth; ebenjo bewun= bernswerth ift die große Selbständigfeit und Driginalität des Ueberseters, die ihm in den meiften Fällen gang unbefümmert um feine Vorgänger den eigenen Weg mit der größten Sicherheit einschlagen laffen; und gerade als Folge diefer Selbständigkeit durfen wir denn auch die Genialität bewundern, mit welcher er es verstanden, deutsche Ausdrücke zu wählen, die auf uns heute einen ähnlichen Eindruck machen muffen, wie Somer's Worte auf deffen Borer gemacht. Fordan's Oduffee lieft fich, ohne daß die Lokalfarbe verwischt wäre, faft wie ein reizvolles modern deutsches Gedicht. Wie verjüngt und geläutert geht das unfterbliche Werf (mit früheren Uebersetungen verglichen) aus der Bertstatt des Meisters hervor. Mit Freuden jei es als eine schöne Bereicherung unferer Nebersetungsbibliothet, zugleich aber unserer eigenen Nationalliteratur allen Freunden der griechischen und der deutschen Boefie empfohlen

Rarl Woermann.

Cragische Dichter.

Ludwig August Fraukt hat joeben eine anziehende Reihe gereimter Refrologe veröffent= licht. Epische Gesäuge nenut er sie — unter dem Titel "Tragische Könige"; es sind aber doch nur Nekrologe, wieer sie schon dem seligen Herrn Christof Columbus, dem weiland Don Juan d'Austria und irgend einem abgeschiedenen Primator gewidmet hat. Er kann nichts dafür. Wie alles, was Midas berührt hat, sich in Gold verwandelt, wird jedes Lied, welches Frankl anstimmt, zu einem Sterbelied, zu einem Todtenspruch; für ihn beginnen die Menschen erst dann zu leben, wenn sie gestorben sind.

Es ift eine eigenthumliche Beschmadsrichtung, es ift mehr, es ift eine zwingende Naturnoth= wendigfeit, aber es ift feine Specialität. Bog weiß uns bon einem jungen Mann, Ramens Toodle zu erzählen, der nichts als Todten= gerippe gezeichnet, es darin aber zu einer gro-Ben Birtuofität gebracht hat; auch Ludwig August Fraukl hat als Nachrufer bereits höchst Berdienstvolles geleiftet und die auf diesem eigen= thumlichen Bebiet ber Berufsthätigfeit er= rungenen Erfolge scheinen ihn ermuthigt zu haben, größere Sorgfalt auf die Formverschönerung feiner Netrologe zu verwenden und die= jenigen für Personen, welche schon lange ge= ftorben find und bei denen es auf eine Poftarbeit nicht autommt, in zierliche Reimlein zu bringen, den fragwürdigen Geftalten mit wohlgemeffenen Schritten feiner Bersfuße zu ihrer Rubeftätte zu folgen und den berühmten Todten die let = ten Ehren zu erweisen, an welche fie jemals ge= dacht haben.

Frankl's nett ausgestattete Entreprise des pompes funêbres hat den Borzug einer Einheit des Stoffes und des leitenden Grundgedankens; er vermochte eine ganze Klasse einander in Lebensichicffalen, Stellung und Rang gleich= ftehender Berfonen zusammenzufaffen und ihnen jeine zuvorkommenden Nachrufe zu widmen. Bare es erlaubt, einem Dichter von der Bedeutung Frankl's gegenüber irgend eine Anfpielung zu wagen, die an Wasser mahnt, fonute man jagen: es ging in einem Aufwaschen. Frankl führt uns eine ziemlich große Anzahl unglücklicher Berricher bor, er nennt sie, wie gesagt, "Tragische Könige" — ein Ausdruck, welcher an den sprüchwörtlichen "durren Zwetschgen= händler", oder mindeftens an die Wiener "to= mische Oper" erinnert. Frankl will mit diesem gleich einem Schraubenzieher gewundenen Ausdruck fagen, daß auch Könige von ber ber Menschheit innewohnenden Tragif nicht verschont bleiben, daß auch jene, die auf den ein= jamen Söhen des Berricherthums thronen, ein tragisches Schicffal ereilen fann. Derlei "tragifche Ronige" geben zu Grunde an dem Miß=

verhältniß ihres Wollens zur Macht, sie brechen zusammen vor Schmerz über die Unerreichbarkeit ihrer angestrebten Ideale oder sie werden — auch das nennt Frankl ein tragisches Schicksal — zum Lohn für ihre Unthaten, für Unterstrückung der Volksfreiheit weggejagt und sinden ein schmähliches Ende.

Es versteht sich von selbst, daß mit den von Frankl angeführten die Reihe der tragischen Könige noch lange nicht erschöpft ist; allein manche von den Unbesungenen sind nicht reif, sie leben noch und müssen in die Frankl'sche Apotheose erst hineinsterben.

Wir haben von dieser beachtenswerthen Erscheinung auf belletriftischem Gebiete Ermäh= nung gethan, weil fie einen ichmerglichen Bedanken über die Ungerechtigkeit in Bertheilung der Erdengüter in uns wachruft; wohl hat fich ein Dichter gefunden, der uns die tragischen Rönige befungen, aber noch fein König, der den tragischen Dichtern denselben Gefallen gethan hätte. Allerdings find fie dunn gefät auf ihren einsamen Söhen, und unter diesen wenigen finden sich noch wenigere, welche gleich funst= fertig Bleftrum und Scepter handhaben, und nur von Ginem erzählt die Geschichte, der felber Berje "gemacht habend" sich dadurch den vollen Anspruch auf den Namen eines tragischen Rönigs erworben hat. Das war der große Rönig Ludwig I. von Baiern, ein Monarch, der allzuviel auf die Opferwilligkeit seiner Unterthanen gebaut hat und deshalb vielfach angefeindet wurde. Leider hat er einen großen Fehler, er ift nicht mehr, er ift den zu besingenden Dichtern vorgeftorben, wir muffen daher auf das Beranugen einer Wiedervergeltung Bergicht leiften In der Feinfindigkeit seines poetischen Schaffens= dranges hat auch L. A. Frankl das heraus= gefunden und die Frage furzer Sand mit der gewohnten unerbittlichen Nefrologif einer voll= endeten Thatsache entschieden. Er selbst hat es unternommen, die tragischen Dichter zu besingen und hat ihnen einen ganzen Chclus schwarz ge= ränderter Sonette gewidmet. Einige derselben find in dem um Beihnachten erschienenen Sahr= buch des hiesigen Beamtenvereins, den "Diosfuren", veröffentlicht worden, und das ift Empfehlung genug. Jenes Jahrbuch hat sich in der furgen Reit feines Beftehens aus einem Afnl für obdachlose Dichter in einen Ehrentempel verwandelt, in welchem nur noch Ausermählte und Außermähltes Blat finden. Trokdem finden wir in dem Trauersonett über Lenau folgende Stelle:

Es ift die Welt kein mitleidsvoller Richter Für Träumende auf des Gesangs Gefieder.

Unsterblich find fie nicht allein durch Lieder, Ein tragisches Geschick muß als Bernichter An ihre Geister hängen die Gewichter; Des Genius Symbol ift eine Hyder.

Die Träumenden auf des Gesangs Gesieder... man darf auf eine solche Licenz keine so großen "Gewichter" legen, wenn man bedenkt, daß Frankl trog Nekrologik und alledem zu den hervorragendsten Dichtertalenten Desterreichs zu zählen ist.

M. Boczek.

Grabbe's Hohenstaufen auf der Buhne.

Mit Ausnahme eines einmaligen Bersuches 1829 mit "Don Juan und Faust", in des Dichters Baterstadt, Detmold, ift nie ein Drama des hppergenialen Christian Dietrich Grabbe auf die Bühne gekommen. Bundern fann man sich darüber nicht; denn, obwohl er nach Be= endigung feiner Sobenftaufen Dramen feinen Berleger Kettembeil in Frankfurt a. M. um eine Anfündigung über die Bühnenfähigfeit feiner Stude und um den Bujag bat, daß er selbst erbötig sei, jeder Theaterdirection, die fie aufführen wolle, "mit etwaigen Berände= rungen behufs der Scenerie zc." an die Sand gu geben, - jo hat er es doch an andern Stellen nur zu oft und zu deutlich ausgesprochen, daß er das moderne Theater als viel zu verkommen ansehe, um für daffelbe ichreiben zu fonnen, ja daß er fich, indem er Dramen dichtete, überhaupt in einem "bewußten Antagonismus"*) gegen die Bühne befinde. "Das jetige Theater taugt nichts; meines fei die Welt!" und: "Das rechte Theater des Dichters ist doch - die Phantasie des Lesers. Die Eumeniden, die Sakontala, der ganze Chakespeare und unsere Beit, die der Bühne über den Ropf mächft, beweisen es vielleicht" - - fo lefen wir in feinen Briefen.

Endlich am 8. und 10. December d. J. hat es der Intendant der Schweriner Hofbühne geswagt, die beiden Hohenstaufendramen "Friesdrich Barbaroffa" und "Heinrich VI." zur Aufführung zu bringen, und es wurden beide auf Befehl des Großherzogs bereits am 12. und 13. mit großem Beifall wiederholt.

Will man der Wahrheit die Ehre geben, fo muß man gefteben, daß diefer Beifall weder der durchaus nicht tadellosen, wenn auch forgfältigen Darstellung galt, noch gar einer glänzenden Ausstattung, welche keineswegs daran gewandt war, noch auch endlich der bis jest ungedruckten. also auch noch ungewürdigten Bearbeitung des Frhn. A.v. Wolzogen, sondern ausschließlich und unbedingt nur dem bis dahin dem größern Publikum völlig unbekannten Dichter Grabbe und den großen, fräftigen, nationalen Gedanken, die er in seinen Studen niedergelegt, der bin reißenden Sprache, worin er fie verfündigt hat. Und in dieser Thatsache liegt denn auch der gebieterische Aufruf an alle deutsche Bühnen, denen genügende Rrafte gur Berfügung fteben, dem Beispiele Schwerins ichnell zu folgen und zwei ächteste Dichterwerke dem Theater = Repertoire zu erobern. Ihre zündende Kraft hat sich auf dürrer Scholle bewährt, und jedes Theater Bublikum somit ein Recht auf die Bermittelung des Mitgenuffes durch die heimische Bühne erworben. -

Da wir durch einen glücklichen Umstand in die Lage gesetzt sind, die — wie gesagt — noch ungedruckte Bearbeitung mit dem Original vergleichen zu können, so soll es die Aufgabe der nachfolgenden Zeilen sein, unsern Lesern genaue Rechenschaft über die Abweichungen der erstern von dem letztern abzulegen.

Bunächst hat wohl die Rücksicht auf thunliche Berminderung der Personenzahl Herrn A. v. Wolzogen bewogen, die hochpoetische Eröffnungsscene des Friedrich Barbarossa auf den Trümmern der Stadt Mailand zu ftreichen. Wie gerechtfertigt auch dieser Strich aus buhnenökonomischen Gründen sein mag, so möchten wir doch denjenigen Theatervorständen, die in der Lage find, febr viele fleinere Rollen mit zuläng= lichen Rräften gu besetzen, die Wiederherstellung ber Scene empfehlen: Ein hohes Lied der Baterlandsliebe, wie es in gleicher Mächtigkeit und Größe faum einem andern Dichter ent= ftromt ift, tann diese Scene gleichsam als eine theatralische Ouverture gelten, in der alle Tone wiederklingen, die in dem folgenden Stud angeschlagen werden. Und welches belebte Bühnenbild, wenn sich auf den Trümmern Mailands, beim erften Wiedersehen der Seimath die Edlen der Stadt, wie vom Blit hingeschmettert, an die Erde fturgen, die Steine mit Ruffen bedecten und Thränen jäen, wo Barbaroffa Salz gefä't! Wem follte es nicht ans Berg greifen, wenn der Bater zu seinem Sohne fagt:

^{*)} Bgl. Decar Blumenthal's "Rachträge zur Kenntniß Grabbe's" (Berlin, G. Grote) S. 33 ff.

Mein Cohn, fieh' biefe Statte - Diefe Trummer -Bor fieben Jahren, als Du warft geboren, Stand hier ein Saus mit Marmorftufen, mit Erhab'nen Säulen, und es wohnten drinnen Boblfahrt und Säuslichkeit und Frieden. Es War Deines Baters Saus. Da aber, an Dem Tag, wo des Caroccio Baum, jest Dort wieder aufgerichtet, ju dem Fuß Der Sobenstaufen ichmachvoll binfant, ibrengten Beran bes Barbaroffa Gifenreiter. Die Pferde riffen fie die Stieg' hinauf, Sie in die Gale ftallend. Mit der Fauft Ergriffen fie die Mutter und den Bater, Die Töchter und den Sohn, und warfen fie Auf freie Strafe - Fenfter, Pfoften, Säulen Flogen laut frachend hinterdrein. - Es brach Bor Gram der Mutter Berg - Die Tochter welften Dahin — nur Du bliebst übrig, weil Du nicht Begriffeft, was gefcah - undich ftarb nicht, Beil mir das Berg gut feft, fo leicht gu brechen -So find wir denn noch lebend, um gu rachen!

Und welche Begeisterung flammt in der Rede Gherardos an das Bolk:

Sei Friedrich noch So mächtig, unfre Bundegenoffen find Beit mächtiger - Es find die Mannerbrufte, Die wie ein ewiges Erdbeben, heiß Gur Freiheit und für Ehre bochen. - Dort Die Berge, diefer Strom, ja jeder Baum, Der in der Beimath prangt, Bemmniffe find's Dem Feinde - doch uns treue Rriegscam'raben! - Und Seil ihm, der für's Baterland bahinfinkt -Richt größer, edler kann er untergehn. Er fällt für Saus und Stadt, für Rind und Eltern, Er fällt für feine fpat'ften Entel, blutet Mur funftige Jahrhunderte und ftete Wird feines Grabes Rafen grünen, denn Der Bürger Thränen werden jegnend ihn Bethauen!

Man sieht, daß Grabbe's Pathos sich wefentstich von dem geschriebenen Geschrei untersicheidet, das unsre modernen Jambographen "schöne Sprache" nennen. Es ist doch nur ein farger Ersatz für diese Scene, wenn Wolzogen die schönsten Stellen daraus dem Consul Gherardo, den er in der zweiten Scene auf den roncalischen Gesilden vor dem Kaiser als maisländischen Abgesandten erscheinen läßt, in den Mund legt.

Um dieselbe Person nochmals im dritten Act vor Papst Alexander verwenden zu können, wo sie auch Grabbe auftreten läßt, spart der Bearbeiter dem Abgesandten die Enthauptung. Sonst kürzt er im ersten Act nur an einigen Stellen, macht den Bers hie und da geschmeisdiger und alliterirt das alte Normannenlied, das bei Grabbe heißt:

"Roch schrei'n die Raben, Roch wächst ja Gras, Darum nie Frieden, Ihr Waiblinger und Welfen!" Wolzogen's Stabreime lauten:

"Noch frächzen die Raben, Roch grünt das Gras, Drum freut der Friede Rie Waibling und Welf."

Im zweiten Act sind zunächst zwei wesentslichere Beränderungen aufzuzeichnen. Sinmal betont die Bearbeitung in Scene II (Begegnung Barbarossa's und des Löwen) mit Recht stärker, als das Original, das politische Programm des Welfen, dem des Waiblingers gegenüber, das nationale im Gegensatzum Traumstaiserthum; dannaberist der peinliche Fußfall des Kaisers bei Legnano, sehr zum Vortheil des theatralischen Effects, außerordentlich gestürzt. Bei Grabbe heißt es:

"Kailer. — Bu Deinen Füßen stürzt der Raiser, faßt Die Kniee Dir — sein Aug' wird trübe — und er sieht: Entweiche nicht von ihm in dieser Stunde Der Noth!

Beinrid. Entfetlich! - Auf! Empor! Empor! Empor!

Erndfes. Herzog, die Krone, die Du jett Bu Deinem Fuß fiehft, ichmudt Dir bald die Stirn.

Roden. Truchfeß, Truchfeß, ich fürchte fehr, fie mächft 3hm übers Saupt!

Heinrich. Wie toben in der Bruft Der Schmerz mir und der Stolk! — Hier liegt vergolten All' was die Welfen litten! — Kaifer, auf! Ich bitte Dich. Bergebens haft Du Dich erniedrigt! Es schmerzt mich, — doch Du hattest wissen jollen, Daß ich entschlossen bin, und nicht das Wanken Der Welt mich im Entschlusse bengt.

Beatrice. Gemahl Und lieber Herr! Berzeih', mir bebt die Stimme! — Steh' auf! Gott wird Dir feine Hilfe leihen, Gedenkst Du einst an diesen Tag.

Kaifer. Du jagft Das, Milbe? Und mit Thränen, jürnenden Und heißen? — Sie entzünden nich, und wie Die Flamme auf den Wetterstrahl emborzuckt, Stürm' ich empor. — Trabanten, greift den Braun= schweig!"

Während dieser langen Zeit muß der Kaiser vor dem Löwen knieen, was in Wirklichkeit, und theatralisch erst recht, unmöglich ist. Wolzogen führt die Scene daher wie folgt:

Beinrich (nachdem der Raifer fich vor ihm auf bas Anie niedergelaffen hat). Auf! Embor! D Friedrich, Friedrich! Kaifer. Roch einmal, Heinrich, weiche nicht von mir! Beatrice (zu Heinrich). Kannft Du dies fehen, und es rührt Dich nicht?!

Heinrich. D Gott, o Gott! Sier liegt vergolten Alles, Bas je die Welfen litten. Kaiser, auf! Kaiser. So bleibst Du?

Keiner. Wanken mag die Welt, nichtich, Bein ich entichlossen.

Kaiser (rasch aufspringend, sehr stark). Wohl, so bin auch ich's! —

Trabanten, greift den Braunschweig!"

Die untheatralische Schlacht bei Legnano (II. 3) ist selbstverständlich sehr gefürzt; die Lombarden treten darin gar nicht auf. Die schönen Episoden von Wittelsbach's Tod und das Gespräch mit dem heitern Erzbischof von Mainz sind dagegen fast vollständig beibehalten, ebenso die Prophezeihung in Bezug auf die Hohenzollern, welche denn auch ihrer großen Wirkung auf das Publikum nicht versehlte, obewohl Grabbe hier an die bequeme Praxis der gewerbsmäßigen Tendenzpatrioten erinnert.

In der 1. Scene des III. Acts, der Begegnung des Papstes mit dem Kaiser, sind lediglich die Berse verbessert, sonft nichts geandert; die 2. Scene, das Wiedersehen Beatricen's und des todtgeglaubten Raifers auf der Burg Soben= ftaufen, durch Einreihung einer fehr ichonen Stelle aus Don Juan und Fauft (II. 2) von ber erften Liebe, der Empfindung der Rai= ferin angepaßt und demgemäß verändert, ausgeschmückt und auch fonft Manches flüffiger und harmonischer gestaltet. Grabbe hatte feinen Sinn für die Musif der Sprache; auch seine besten Berse erscheinen deshalb holperig und schwer zu recitiren; die in dieser Rücksicht nothwendige Abhülfe ift den beiden Stücken durch die Bearbeitung in ausreichendem Mage gu Theil geworden; namentlich find alle Reimverfe, Grabbe's größte Schwäche, wesentlich verbeffert.

Im IV. Act ist zunächst das schlechterdings nicht aufführbare Turnier zu Mainz mit Recht gänzlich gestrichen. An der zweiten stimmungssvollen Seene dagegen, dem Feldlager Heinrich's des Löwen am Fuß des Harzes, nur gefürzt; die Weserschlacht, die im Original den V. Act beginnt, an den Schluß des IV. gestellt und selbstverständlich vereinsacht, die Grasen v. Barselona und Montpellier sowie Heinrich v. Oftersdingen daraus entsernt, dagegen aber dem kann vom Schlachtseld abgeführten Heinrich dem Löwen noch ein an Kaiser Friedrich gerichtetes einsaches Abschiedswort in den Mund gesegt;

"Dant Dir für diesen legten Freundschaftsdienft!"

Der V. Act beginnt mit der Seene am oftstriesischen Strande, Landolph's Tod und des Lömen Abschied von Deutschland; dabei sind ein paar höchst rührende Berse aus dem Monoslog des Faust auf dem Aventin (Don Juan und Faust, I. 2, wo die Sonne mit einem roth geweinten Mutterauge verglichen wird), nur wenig verändert und der Situation angepaßt, hinzugekommen; dagegen ist die ganze, jetzt in nichts mehr zeitgemäße Vision von dem meers

beherrschenden Welsenthum der Zukunft forts gefallen. Statt dieser hat der Bearbeiter einen sehr poetischen Abschluß der Scene aus einer schönen Stelle des "Gothland" (1, 2) mit freier Alenderung der Gedanken componirt. Im "Gothsland" heißt es:

"Gothland. Un bas Wiederfeben? Dant Dir! Gin Gunte aus den Sternenhöhen Fällt diefes Wort in meiner Geele Racht. Ja, mandes Auge, feucht von Bahren, blidt aus Der Winternacht bes Lebens hoffend in Den Sternen, — und die Thrane rollt nicht mehr! — Betrügt ihr une um unf're Thranen, ober Seid ihr ce, Sterne, was die Ahnung jagt, Die lichten Ufer eines beffer'n Landes? Und finden über euch fich bic Getrennten wieder? £ Dann felig all' ihr Millionen, Die 3hr unter'm Sternenzelte mandelt, felig ibr Betrübten, welche ihr an Grabeshügeln um Berlor'ne weinet!

Căcilia. Preif' fie felig und Auch Dich! Es lebt in jeder edlen Brufi Ein Bürg e der Unsterblichkeit: die Tugend!'' —

Daraus hat Wolzogen gemacht:

,, Mathildis. Komm' in das Boot, das uns nach Eng= land bringt,

Und fei gewiß: das Glüd verläßt uns nicht. Geinrich (ihre Sand ergreifend). Verläßt uns nicht! — Ein Funt aus Sternenhöhen

Källt diefes Wort in meiner Secle Racht. Bie hold die Lippe, die ce liebend fprach! Wie flar das Auge, das dagu geleuchtet! -Bu biefem Sterne blid' ich bantend auf; Er ftrahlet mir, jo wie die em'gen Sterne, Gin Burge für die Wahrheit, Die besteht. 3a, wie es eine Troftestunde giebt, Daß jene Sonnen, die im Mether ichwimmen, Die lichten Ufer eines beifern ganbes. Und daß fich wieder finden über ihnen, Die bier fich trennten und an Grabesbügeln Berlorenes beweinten ; - wie wir miffen, Daß manche Zähre ichon getrodnet ward Durch diefen ichonen Glauben: alfo deutet Der himmeleglang in Deinem Augenftern : 3ch und das Glud, wir feben einft uns wieder! -3ch fühl's, - und meine Thrane rollt nicht mehr."

Die lette Scene in der Kaijerburg zu Goslar ift fast ganz unverändert geblieben. Nur das kurze Liebesgespräch zwischen Friedrich und Beatrice im hinblid auf des Löwen und Masthildis' Loos ist etwas anders geführt, und der Constanze sind ein paar Worte mehr in den Mund gelegt.

Das zweite Stück, Heinrich VI., hat bei der Aufführung noch weit mehr gefallen, als das erste, obwohl man den dramatischen Ausbau desselben dem des ersten kaum als ebenbürtig wird an die Seite stellen dürfen. Allerdings sind der lhrischen Schönheiten noch mehr darin, als im

Barbarossa; den Hauptgrund für den größern Erfolg feben wir aber doch in dem Umstande, daß es im Bangen beffer gespielt murde, und daß vielleicht der Charafter Heinrich's VI. thea= tralisch mehr interessirt, als der Friedrich's. -Die erste Scene des I. Acts am Besub war be= deutend gefürzt, die Berson des Guisfard ganz fortgelaffen, die Rachricht Acerra's vom Tode Barbaroffa's mit Recht hier unterdrückt, damit fie in der zweiten Scene um fo mehr wirken fönne. Diese zweite Scene auf der Terrasse des Schloffes bei Reapel, wobei des Barbaroffa Leiche erscheint, war von großer Wirkung. Der trauernden Wittwe Beatrice, die im Original stumm abgeführt wird, waren ein paar nicht unpaffende Borte in den Mund gelegt:

"(Bu Beinrich). Er war ein Mann! Groß bift Du nur, willft Du nicht größer fein."

Das Wickelfind Friedrich II. erschien in ein schon gehendes, etwa vierjähriges Kind verwandelt. Aus des Feldherrn Diephold Meldungen war die Nachricht von der Gefangennahme des Richard Löwenherz gestrichen.

In II. Act blieben die zwei bei der Feftung Thierstein in Desterreich spielenden Scenen (Richard und Blondel, sowie eine Menge Nebenspersonen) fort; er bestand nur aus der 3. Scene des Originals, der Landung des Löwen in Oststrießland, in die allerdings mehrere Stellen aus den in Bardewick gehaltenen Reden des alten Sachsenherzogsherübergenommenwaren. Diese Kürzungen mußten gleichfalls aus ökonomischen Rücksichten geschehen; ebenso blieb in der Landungsscene Fürst Borvin fort; dagegen erhielt Graf Borgholt, nun der einzige Repräsentant des nordischen Abels, einen kurzen, fast ganz, wenn auch mutandis mutatis, aus "Gothland", II. 1, entlehnten Monolog, der also lautet:

"So wird ein großer Fürst vom Bolt empfangen, Das ihn geliebt, wie Kinder ihren Bater, lund das sich ihm, im Unglid der Berbannung, Mit ftärl'ren Banden nur verlettet fühlte. Die menichlichen Geschlechter kommen, geben, — Rur Floden sind sie, in den Sturm gesä't: Spursos, wie Schatten über eine Wand, Zieh'n ihre Schaaren über diese Erde; — Doch stels wird deutssche Er veue mit den neu Erstelben Geschlechten we u geboren."

In der 1. Scene des III. Actes, dem Reichstag in Hagenau, war fast blos gestrichen, unwesentslich nur geändert. Agnes v. Hohenstaufen und Brinz heinrich von Braunschweig unterlassen das Kämpsen mit Küssen unter dem Feldgeschrei: "Hie Walblingen, hie Welf!" Nach den beiden

Aufführungen hat sich der Bearbeiter überdies noch veranlaßt gesehen, die zweite Anklage gegen Richard Löwenherz, der ohne Blondel erschien, die Burudweisung der lieblichen Alice von Frankreich, zu unterdrücken. Die Debatte über die streitige Bischofsmahl zu Lüttich blieb gang fort, bis auf des Raifers geflügeltes Wort: "Pfaff bleibt immer Pfaff | Und hängt mit seiner Sippichaft eng und fest zusammen." Die ganze Scene hatte große theatralische Wirkung. Dasjelbe gilt von der zweiten, dem Tod des Löwen im Schlosse zu Braunschweig, an der jedoch nach der ersten Aufführung noch wesentlich ge= strichen werden mußte, zumal Wolzogen, um das Unnatürliche des sofortigen Erscheinens des Raifers im Sterbezimmer, gleich nach der Un= meldung durch die Trompete vom äußern Schlofthurm her, zu vermeiden, die Scene durch allerdings herrliche und hier auch hinpaffende Stellen aus dem "Gothland", IV. 1 und 3, fehr verlängert hatte. In diese stürmischen Racht= und Weltuntergangs-Gedanken ift auch noch der wunderbare Vergleich aus "Don Juan und Faust" (II. 1) hineingewoben worden:

"Die Sekunden Tropfen auf's Haupt mir, wie geschmolz'nes Blei."

Geht man von der Ueberzeugung des Bearbeiters aus, daß schwerlich noch ein anderes
Grabbe'sches Drama für das deutsche TheaterRepertoire erobert werden fann, so wird man
faum wünschen, diese bezeichneten großartigen
Stellen aus den aufführbaren Hohenstaufen
wieder entsernt zu sehen. Der Schauspieler darf
sie nur nicht allzusehr dehnen, und kein verständiger Zuhörer wird am "Zuviel" Aergerniß
nehmen.

Die erste Scene des IV. Acts, König Tancred's Hof in Neapel, ist gekürzt, zum Theil auch der Dialog etwas anders geführt, um eine bessere Steigerung zu gewinen. Aversa und Ophamilla erscheinen gar nicht. In der 2. Scene (in der Beste Rocca d'Arce) ist das Gespräch zwischen Diephold und dem fränkischen Hauptmann gestrichen, ebenso die lange orientalische Märchenserzählung Achmet's, die allerdings keinen Bühnenessech haben kann, endlich auch Caleb's Tod; — die Schlachtscenen vor Rocca d'Arce sind nicht sehr verändert, nur, mit Recht, um einen wirksamen Abschluß zu gewinnen, das Austreten des kleinen Prinzen Friedrich an das Ende gebracht. —

Der V. Act enthält abermals blos Rürzungen; insbesondere ift die Beilegung des Habers zwi-

schen den Gennesern und Pisanern, sowie das Erscheinen der bhzantinischen Gesandten gestrichen. Die erste Scene ist von Palermo nach Wessina verlegt, weil der Aetna, von dem darin so viel die Rede ist, von Palermo aus nicht gessehen werden kann. Ganz am Schluß, nachdem den Kaiser der Schlag gerührt hat, ist eine höchst originelle Stelle aus dem "Gothland" (III. 1), doch abgekürzt und modificiert, dem Sterbenden noch in den Mund gelegt:

"Der Huftritt ift es, der von O ben kommt. Auch ihr, Giganten, konntet nicht den himmel Erfürmen. Jest begreif' ich, was ihr wolltet. Ewig gerftörend, unerdittlich herricht Das ungeheure Schickfal über uns. Auch ich erlieg' ihm."—

Der Endreim der Tragödie, bei Grabbe: "So plöglich hingestürzt im größten Glüd! Das schrecklichte, das tragisch'ste Geschick!" lautet bei Wolzogen, nicht eben viel besser:

,,Im höchsten Glücke hingemäht zu werden! Das find der Allmacht dunkle Weg' auf Erden.'' —

Nicht unterlaffen dürfen wir hier auch noch darauf aufmerksam zu machen, daß der Schweriner Softapellmeifter, Berr Alois Schmitt. die musikalische Illustration der beiden Dramen mit großem Geschick und guter Wirkung ausgeführt hat. Insbesondere haben uns der Befang der Landleute im Barbaroffa (III. 1) "Bei Legnano, bei Legnano 2c.", die furze ftimmungs= volle Einleitung zu Beinrich VI. und die Saracenen = Musit in diesem letten Stud (I. 2 und IV. 3) fehr wohl gefallen. Selbstverständlich wurde alles Mufikalische, bis auf die Trompeten= fanfaren im I. Act des Barbaroffa, hinter der Scene exekutirt und nicht vorn im Orchester. So follte es bei jedem recitirten Drama fein: denn ein sichtbares Orchefter erinnert immer an die Oper, mit der ein gedankenreiches Schaufpiel absolut nichts gemein hat, als den Schauplat.

Alles in Allem dürfen wir Wolzogen's Berjuch mit Grabbe's Hohenstaufen als eine Groberung im Frieden bezeichnen, die eine kritische Siegesfeier sehr wohl verdient.

Kleine Bücherschau.

Es liegt uns ein Band "Spielmanns = weisen" von D. F. Gensichen vor, dem wir eine ausführliche Beurtheilung gn widmen die Absicht hatten, bis uns eine in den Zeitungen herumwandernde Rotig die Laune dazu verdorben hat. Der Berleger des Buchs, Herr Eugen Groffen, fandte es nämlich an den französischen Schriftsteller Alphonse Daudet - deffen preisgekrönter Roman "Fromont jeune et Risler aîné" von Genfichen einer liebevollen Bürdi= gung unterzogen worden war. Daudet als gebildeter Weltmann verfaumte nicht, feinen Dank auszusprechen und schrieb bei diesem Anlaß: Remerciez pour moi, je vous prie, monsieur Gensichen, qui est un vrai poëte et qui ne craint pas en plein Berlin, d'aimer les poëtes français! Diese lettere Wendung veranlagte herrn Genfichen oder feinen Berleger, den Absender als lächerlichen Chauvinisten an den Pranger zu ftellen und feine Berfon in den Schwall des Journalgeklätiches hineinzuzerren. Man hat fich also nicht gescheut, eine vertrauliche Aeußerung, ein freundliches Anerkennungs= wort des frangösischen Schriftstellers zu benugen, um ihn dem Sohnlachen unferer Bierbantpolitiker preiszugeben. Es ift ja möglich, daß man jo aus der Daudet'ichen Meußerung den Beweis herleiten fann, wie fehr wir den Frangosen an nationaler Unbefangenheit überlegen find. Sicher aber ist es, daß man durch die Veröffent= lichung dieser Aeußerung bewiesen hat, wieviel wir von unfern Nachbarn noch an weltmännischem Tatt zu lernen haben. Eins aber ift dabei am Curioseften. Während nämlich Berr Genfichen an den letten Theil des Daudet'ichen Briefes fo vielerlei Bedenken knupfte, hat er an dem ersten Theil, worin er un vrai poète genannt wird, gar Richts auszuseten gehabt. Rachdem er uns jedoch die Befangenheit Daudet's fo klar bewiesen hat, wird er es uns nicht übel nehmen dürfen, wenn wir auch an diefem erften Theil einen gelinden Zweifel hegen. D. BI.

Miscellen.

Der Berein für Literaturfreunde in Wien hat zu Beginn dieses Jahres die folgende Preissfrage aufgestellt: "Welche ästhetische Anforberungen hat man an einen guten Roman zu stellen? und welche Romane der Neuzeit entsprechen diesen Anforderungen am Meisten?" Bon den 21 Bewerbern erhielt Dr. Erwin Schlieben in Jena den ausgesetzten PreissBelchen Romanschriftsteller aber der Preissgefrönte selbst gekrönt hat, darauf darf man füglich gespanntsein. Wir hoffen, bald Ausführsliches darüber mittheilen zu können.

Friedrich Bodenstedt ist gegenwärtig das mit beschäftigt, eine vorshakespearischesenglische Komödie für die deutsche Bühne zu bearbeiten.

In Prag wurde fürzlich nach Dingelstedt's Vorgang der Versuch gemacht, einen Theil des Shakespearischen Historienchelus auf die Bühne zu bringen. Bei dieser Gelegenheit machte Alfred Alar in der "Bohemia" solgende sinn-volle Bemerkung: "Mit diesen Historien Shakespeares verhält es sich eben nicht viel anders, als mit den sichulinischen Büchern der römischen Sage. Es kostet außergewöhnlich große Mühe und Anstrengung, sie im Ganzen für die Bühne zu gewinnen, aber der Preisstellt sich noch höher, ja fast unerschwinglich hoch, wenn man nur Theile des Ganzen erwerben will.

In Münster hat sich ein Comité gebildet, um "der deutschen Dichterin", unserer Anette von Drofte Spülshof ein Denkmal in ihrem heimathlichen Westphalen zu setzen. Ein von Levin Schücking und Emil Rittershaus mit

unterzeichneter Aufruf ladet alle Freunde ber Dichtkunft zu freiwilligen Beiträgen ein.

In Ling ift fürglich die Theatercenfur mit Suttow's "Uriel Atofta" in einer Beife um= gesprungen, die an Gewaltsamkeit und Biätät= lofigfeit ihres Gleichen sucht. Der Linzer "Uriel Afosta" schloß nämlich mit den jubelnden Worten des Santos: "Die Kirche fiegt, zwei Opfer find gefallen!" Diesen roben Triumphruf eines Fanatikers mußten also die Buhörer mit nach Saufe nehmen und es fich vom Dichter gesagt fein laffen, daß die Kirche mit ftarkem Urm ihre Widersacher zu erdrücken die Macht hat während die Schluftworte de Silvas. die in einem erhabenen Ausklang der Duldsamkeit alle Mahnungstone dieser Tragodie zusammen ftimmen laffen, dem Bublifum einfach unter= schlagen wurden! . . Und der Dichter ist waffen= los gegen eine so spitbubische theatralische Urfundenfälschung!

Bon Ada Christenwirdim Laufe der nächsten Monate bei Ernst Julius Günther ein neuer Band Stiggen ericheinen.

Blüthen des Unfinns aus der periodischen Presse:

1. In den "Dresdner Nachrichten" findet sich folgendes Inserat: "Mein Mann, der Schneidersgeselle X., ist seit einigen Wochen verschwunsden, ohne eine Uhnung davon zu haben, ob er todt ist oder wohin er sich gewandt hat."

2. Im "St. Petersburger Herold" lafen wir fürzlich eine Hofnachricht, die an Devotion das Bollendetste leistet. Es ist ein Bulletin über den Gesundheitszustand ber Großfürstin Maria Nifolajewna vom 8. Dezember und lautet: Nach einer vollkommen ruhig und befriedigend versbrachten Nacht geruhten Ihre Kaiserliche Hoheit sich heute am Morgen schwächer zu fühlen."

(Fortfetjung folgt.

Der Director des Drurylane-Theaters in London hat fürzlich den Nachweis geführt, daß in England die schofelsten Stücke die besten Einnahmen ergeben. Es ist uns ein Land bekannt, wo ganz ähnliche Zustände herrschen-Wem noch? . . .

Ueber Ferdinand Rurnberger ichreibt uns ein Wiener Freund : ,, . . Der Aermfte ift leider von fast unerträglichen förperlichen Schmerzen heimgesucht; er leidet an furchtbaren, fast chronifchem Zahnweh. - Wenn ihn das befällt, wird er bitter, und diese Stimmung zeigt fich dann in feinen Schriften. Gin hohler Stockzahn macht ihm besonders zu schaffen. Gerath dieser in Aufruhr, dann zieht er gegen die katholische Rirche zu Feld. Im Bolksmund heißt es deßhalb. Rürnberger habe einen Bahn auf die tatholijche Rirche. Jeder Andere an feiner Stelle ließe sich die katholische Kirche ausreißen oder plombiren!" ... Der treffliche Schriftsteller scheint sich jest indeß schmerzfreier Tage zu er= freuen, denn er hat uns eine im nächsten Befte erscheinende Rovelle: "Die Kinder der Bornehmen" übersandt, deren fernhafter, freimüthiger humor unsere Leser auf's angenehmfte unterhalten wird.

Ein deutscher Dramatiter hat jüngstein neues Stud einem Intendanten mit folgender Bemerkung übersandt:

"Bringen Sie, verehrter herr, mein Schauspiel zur Darftellung, so sollen Sie von mir gesgepriesen werden, wie Jehovah von hiob —

nur daß ich, mit einer Umstellung der Wortfolge, sagen werde: Der Herr hat's genommen, der Herr hat's gegeben, sein Name sei gelobt!"

Auf der Hofbühne in B. wurde vor Auzem, ein Luftspiel gegeben, dessen Berfasser in der Stadt selbst wohnhaft war und auch nicht verssäumte, seinen eigenen zahlreichen Brüdern, dann seinen Freunden, turz Jedem Billette zu senden, der mit ihm durch Fesseln der Bekanntschaft verbrüdert war.

"Mun, wie hat ihr Stück gefallen?" fragte ihn am andern Tage ein spöttischer Freund.

"Ausgezeichnet . . glänzender Erfolg — Lorbeerkranz — sechsmaliger Hervorruf . . Triumph auf der ganzen Linie."

"Sehr begreiflich", erwiederte der Spötter "Soviel Beifall war ihr Stück unter Brüdern werth!"

Epigramme.

Bon Decar Blumenthal.

Den Erfolgjägern.

Ob mancher leichte Sieg euch auch geglückt, Kein Freund der Kunst beugt je vor Euch den Nacken.

Ihr habt die Fäuste, um die Welt zu packen — Doch nicht die Hand, die gern der Edle drückt.

Ginem Boffendichter.

Dir ward im Fluge der Triumph gewährt Den mancher Schelm vergebens ichon begehrt. Wir halten uns den Bauch bei deinen Scherzen ... Doch nicht vor Lachen, sondern ach, vor Schmerzen.

Bon der dentichen Buhne.

Ihr kennt das Lied, das Schiller uns gedichtet, Wo er die Bühne nennt "ein bretternes Gerüst". Wie treffend doch dies Gleichniß ist! So mancher Autor wird hier — hingerichtet!

Bur Rachricht. Sendungen und Zuschriften für die Redaction der "Neuen Monatshefte" find an herrn Dr. Oscar Blumenthal, Berlin S. W., 32 hallesches Ufer zu richten. Berlag von Ernst Julius Günther in eitigig. — Druct von Giefede & Devient in Leipzig. Für die Redaction verantwortlich: Ernst Julius Günther in Leipzig. Unberechtigter Nachdruck aus dem Inhalt dieser Zeitschrift unterfagt. Ueberfetzungsrecht vorbehalten.

Berlag von Sermann Coftenoble in Jena.

Braut in Haaren.

Eine Erzählung aus dem Gebirge. Bon Bans Adolf Munnich.

Mit einem Titelfupfer, gezeichnet von B. Thumann, in Rupfer gestochen von Brof. S. Bürfner. Octav. Elegant brofchirt 4 Mart, in elegantem Mosaitband 5 Mart 25 Bfg.

Diefe Erzählung von hervorragendem Werthe ist eine reizende, hochpoetische Arbeit eines wahren Dichters von Gottes Gnaden, die von den Künstlern Thumann und Bürkner auf's Sinnigste illustrirt, sich für die Frauenwelt besonders als Festgeschenk eignet.

Für dramatische Leseabende mit vertheilten Rollen und zum Bühnengebrauch empsohlen.

Dramatische Werke von Karl Gußkow.

Dritte vermehrte Gefammt=Ausgabe.

In 4 starken Bänden. Octav. Brochirt 15 Mark. Höchst elegant gebunden 22 Mark. Preis jedes Drama's in elegantestem Mosaikband mit Goldschnitt 2 Mark. Brochirt 75 Pf.

Bopf und Schwert — Uriel Acosta — Werner — Königslientenant — Dugatischem — Urbild des Cartuffe — Ela Kofe — Patkul — Weißes Clatt — Philipp und Perez — Richard Saunge — Ottfried — 13. November und fremdes Glitch — Lesli — Leng und Zöhne — Schule der Reichen — Lorber und Myrte — Uero. Wullenweber. Breis in eleg, Mojaitband 2 Mark 75 Pf., brojchirt I Mark 50 Pf.

Wohlfeile Gesammt-Ausgaben von

Friedrich Gerstäcker's

gesammelten Schriften.

Volks- und Familien-Ausgabe. I. Ser. 22 Bbe. in 142 Lieferungen. Run vollendet. II. Ser. 19 Bbe. in 125 Lieferungen. Octav. Eleg. Ausgabe. Subscriptionspreis pro Lieferung nur 50 Pf. Oder in Bänden broch. à 3 M. 50 Pf.

Rarl Gutfow's

gesammelten Werken.

I. Serie. In circa 80 Lieferungen. Octav. Eleganteste Ansstattung. Subscriptionspreis pro Liefer. 60 Pf. Oder in Bänden broch. à 4 M. 25 Pf.

Cingelne Banbe 6 Mart.

Abonnements werden jederzeit in allen Buchhandlungen angenommen und die erscheinenden Hefte in beliebigen Zwischenräumen bis Ende 1876 zum bisherigen Preise nachgeliefert. Alle 8—14 Tage eine Lieferung oder in 1—2 Monaten je ein Band. Sede Serie kann für sich bezogen werden. Sede Buchhandlung liefert Heft zur Einsicht. — Aussiührliche Prospecte gratis.

Brachvogel, A. C., Narcis. Ein Tranerspiel. Oct.-Ausg. geb. in Mosaifb. 2 M. 25 Bf. Min.-Ausg. geb. 3 Mt. 20 Bf.

Brachbogel, A. C., Der Usurpator. Dramatisches Gebicht in 5 Aften. Min -Ausg. broch. 2 M. 70 Bf. Clegant geb. 3 M. 50 Bf.

Brachvogel, A. E., Adelbert vom Babenberge. Ein Trauerspiel. Min.=Ausg. broch. 2 M. 40 Bf. Elegant geb. 3 M. 20 Bf.

Im Berlage von Fr. Bartholomaus in Erfurt erschien und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Das Yans-Theater.

Sammlung einaktiger Lustspiele und Soloscherze

mit leichter Besetzung und einfacher Scenerie

herausgegeben von

Admund Wallner.

preis pro Band 1 Mark 50 pf.

Band VII. In halt: Farbe halten. Conversations-Lustipiel in 1 Att von Max Bauermeister. Ein Frühlingstraum. Soloscherz für eine Dame von M. Kahlen. Die Anglücklichen. Schwank mit Gesang nach L. Schweider von Carl Wechsel. Der Höhliche. Luftspiel in 1 Att von

Bermann von Glasenapp.

Band VIII. Inhalt: Vater und Tochter. Schauspiel in einem Aufzuge nach Scribe frei besarbeitet von Heinrich Grans. Freunde. Original-Lustspiel in 1 Att von Max Bauers meister Der Ben von Tripolis. Burleste nach der Jeee eines französischen Landevilles von Hermann von Glasenapp. Die weiblichen Drillinge. Schwant mit Gesang in Lutt nach Holten von Carl Wechzel.

Billigste und reichhaltigste deutsche Zeitung.

Das "Berliner Cageblatt" erscheint täglich des Mor= gens mit Ausnahme Montags und ift burch bie Expedition,

Berufalemerftraße 48, sowie durch alle Post=Un= stalten des Reiches zu beziehen.

Auflage 37,000.



Der Abonnements-Preis beträgt incl. Donnerstage=Bei= lage: Der "Ulf" und "Sonn= tagsblatt" vierteljährl. 5 Mrf. 25 Pf., monatl. 1 Mrf. 75 Pf.

Inscrate,

pro Petit=Zeile 40 Pf. werden in allen Annoncen = Bureaux entgegengenommen.

Auflage 37,000.

Tageblatt Berliner

erscheint täglich in mindestens 3 bogen großen Formats und enthält:
Populär gehaltene Leitartikel, — Politische Uebersicht, — Kommunale Angelegenheiten, — Lokal-Nachrichten, — Gerichtszeitung, — Kunst, Literatur, — Aritiken und Rotizen über Theater, Konzerte, Allerlei 2c., — ferner ein reichhaltiges Feuilleton, enthaltend Original-Romane und -Novellen, Plandereien, Giographicen 2c. Die Handelszeitung enthält den kompleken Courkzettel der Berliner Börse,

fowie unpartheiliche Berichte über fandel und Induftie, Diehhandel, Wolle, fjopfen, Gefreide, Cabak, Subhaftationen ic., Die vollständige Biehungelifte der koniglich preußischen Staatslotterie.

Im befonderen Sonntagsblatte,

redigirt von Dr. Oscar Alumenthal intereffante Artifel aus allen Gebieten: Hovelletten, Reife- und Gulturbilder, gumorcsken fansmirthmirthschaft und Gewerbe. Miszellen.



Der Abonnementspreis beträgt für alle drei Blätter zusammen Mur 5 Mark 25 Pf. vierteljährlich, DI

incl. Poff-Provifion, zu welchem Breife alle Voffanftalten des deutschen Reiches Beftellungen entgegennehmen.

[26]

271

Der Verlag des "Berliner Tageblatt".

So eben erfchien

Cante Cherese.

Schauspiel in vier Acten von Paul Lindan.

8. eleg. geh. Preis 2 Mart 50 Pfennige. Vorräthig in allen Buchhandlungen.

Berlag von **Georg Stilke** in **Berlin** N. W.

Der Antikritiker No. 3

ift foeben erschienen und wird auf dirette Beftellung gratis versandt. Th. Raulfuß'sche Buchhandlung

in Liegnis.

Empfehlenswerthe Bildungsschriften für Erwachsene

aus dem Verlage von **T. O. Weigel** in **Leipzig**.

Falke, Joc., Geschichte des modernen Geschmacks. Geh. M. 5. 40.

Fiedler, C., Das deutsche Theater, was es war, was es ist und was es werden muss. Geh. M. 6. Förster, Dr. Ernst, Geschichte der italienischen

Kunst. Band I—IV. Geh. M. 27. 30. Der fünfte (Schluss-) Band erscheint 1876.

Förster, Dr. Ernst, Raphael. Mit einem Bildniss Raphaels. 2 Bände. Geh. M. 12. —. Elegant gebunden M. 14. 25.

Förster, Dr. Ernst, Vorschule der Kunstgeschichte. Mit 269 Holzschnitten. Geh. M. 4. 50. Elegant gebunden M. 6. —.

Hübner, Alex. Freih. von, Ein Spaziergang um die Welt. 8°.-Ausg. 2 Bände. Geh. M. 12. —. Elegant gebunden M. 14. 50.

Hübner, Alex. Freih. von, Dasselbe. Dritte wohlf. Ausg. 3 Bände. Geh. M. 7. 50. Elegant gebunden M. 10. 50.

Kurts, Rect. Friedr., Allgemeine Mythologie. Mit 97 Holzschnitten. Geh. M. 7. 50. Elegant gebunden M. 9. —.

Lehmann, Prof. Dr. J. A. O. L., Handbuch der deutschen Literatur. Eine Sammlung ausgewählter Stücke deutscher Dichter und Prosaiker von der ältesten Zeit bis auf die Gegenwart. 2 Theile in einem Bande. Geh. M. 4, 50. Elegant gebunden M. 6. —

Otte, Heinrich, Geschichte der deutschen Baukunst von der Römerzeit bis zur Gegenwart. Erster Band. Mit 309 Holzschnitten u. 4 Tafeln. Geh. M. 18.—.

Otte, Heinr., Handbuch der kirchlichen Kunstarchäologie des deutschen Mittelalters. Vierte umgearbeitete Auflage. Mit 421 Holzschnitten und 19 Kunstbeilagen. 2 Theile. Geh. M. 24.—.

Reber, Prof. Dr. Franz, Die Ruinen Roms und der Campagna. Mit 35 lithographischen Abbildungen in Ton- und Buntdruck, 4 Plänen, einem Stadtplan und 72 Holzschnitten. In 4°. In Lederrücken elegant gebunden M. 72. —. In Ganzleder mit Goldschnitt M. 84. —.

Reber, Prof. Dr. Franz, Die Kunstgeschichte des Alterthums. Mit 250 Holzschnitten. Geh. M. 9. —. Elegant gebunden M. 10. 25.

Reber, Prof. Dr. Franz, Geschichte der Baukunst im Alterthum. Nach den Ergebnissen der neueren wissenschaftlichen Expedition. Mit 274 Holzschnitten. Geh. M. 9.—.

Rückert, Prof. Dr. Heinr., Deutsche Geschichte. Zweite bis zur Neugründung des Reichs ergänzte Auflage. Geh. M. 9. —. Elegant gebunden M. 10. 50.

Simrock, Carl, Deutsche Weihnachtslieder. Eine Festgabe. Elegant gebunden M. 3. —.

Topelius, Prof. J., Eine Reise in Finnland. 36 Stahlstiche mit erläuterndem Text. Qu.-Fol. In Originalband mit Goldschnitt M. 36. —.

Ulrici, Prof. Dr. Herm., Shakspeare's dramatische Kunst. Geschichte und Charakteristik des Shakspeare'schen Dramas. Dritte Auflage. 3 Bände. Mit einem Bildniss Shakspeare's. Geh. M. 18.—. Eleg. geb. M. 21.—. Dieser anerkannt beste Commentar zu Shakspeare's Werken bildet ein passendes Festgeschenk für alle Besitzer derselben, namentlich für die Abnehmer der Grote'schen und Hallberger'schen Ausgaben.

Werner, Pfarr. Aug., Bonifacius, der Apostel der Deutschen und die Romanisirung von Mittel-Europa. Eine kirchengeschichtliche Studie. Geh. M. 8. —.

Wessely, J. E., Anleitung zur Kenntniss und zum Sammeln der Werke des Kunstdruckes. Mit 2 Tafeln Monogramme. Geb. M. 7. 20. Geb. M. 8. 20.

Wohlfahrt, J. Fr. Th., Glückseligkeitslehre. Ein Laienbrevier. Geh. M. 3. —. Geb. M. 4. —.

Für Fastnachts-Scherze.

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

227

Thespiskarren.

Eine Sammlung haarsträubender Original-Dramen,

ausgeführt von

Räubern, Rittern, Schäfern, Einsiedlern, Geistern und Consorten.

Zur Aufführung in fidelen Kreisen herausgegeben

von Edmund Wallner.

Band I. Preis 1 Mark 50.

Inhalt: 1.,, Der Ohrenbalsam des Eremiten, "oder der ungehörte Vaterfluch, oder des Backenstreichens Fluch und Segen. Ein ritterliches Schauspiel in zween Aufzügen nebst einem Vorspiel mit Gesang, Tanz, Gefecht und Feuerwerk von Gustav Kopal. (7 Personen u. Chor.)

2. "Der geschundene Raubritter", oder Minne und Hungerthurm, oder das lange verschwiegene und doch endlich an den Tag gekommene Geheimniss. Trauerspiel in 3 Acten von Gustav Copal. (7 Personen und Chor.)

3. "Roderich der Furchtbare", oder Liebe, Spund und Cognac. Ein närrisches Possenspiel in 1 traurigem Act von Nepomuk Kavizell. (5 Personen und 1 Souffeur.)

4. "Don Guano", oder: Der steinerne Gastwirth. Grosse ausserordentliche Oper ohne Gesang in 12 Acten, unter Mitwirkung des Herrn Mozart, verfasst von M. L. von Chemnitz. NB. Sollte das Stück nach dem zweiten Acte beendet sein, so fallen die übrigen weg. (5 Pers. und 1 Gensd'arm.) — Jedes dieser Schauer-Dramen ist auch einzeln für 75 Pf. zu beziehen.



- Auflage 10,000 Exemplare. Zweiter Jahrgang. –

Inhalt des soeben ausgegebenen vierten Heftes:

- I. Ernst Wichert, Nur Wahrheit, Novelle. II. Friedrich Kapp, Die hundertjährige Jubelfeier der amerikan. Unabhängigkeits-Erklärung.
- III. Wilhelm Scherer, Bemerkungen über Goethe's Stella.
- IV. H. J. A. Raaslöff, Das constitutionelle Dänemark. II.
- V. W. Preyer, Ueber die Grenzen der sinnlichen Wahrnehmung.
- VI. Anton Dohrn, Ueber die Bedeutung der zoologischen Station in Neapel für die Lösung zoologischer Probleme.
- VII. Friedrich Kreyssig, Literarische Rund-

- VIII. Louis Ehlert, Pohl's Haydn-Biographie.
 - IX. Friedrich v. Hellwald, Eines Spaniers Studien über die geistige Bewegung in Deutschland.
 - X. Karl Frenzel, Berliner Chronik.
 - XI. Julius Rodenberg, Berliner Denkmale.
 - XII. A. W. Ambros, Wiener Chronik, Richard Wagner in Wien.
- XIII. Politische Rundschau.
- XIV. "Der Strousberg'sche Concurs". Berichtigung.
- XV. Die Verbreitung der "Deutschen Rundschau" nach Städten beim Beginn ihres zweiten Jahrganges.
- XVI. Literarische Neuigkeiten.
- Im Februarheft der "Deutschen Rundschau" wird Iwan Turgéniew's neueste Novelle "Die Uhr" erscheinen.

Bei Q. Mosner in Wien erschienen:

Wiener Luft.

Rleine Rulturbilder aus bem Boltsleben ber alten Raiserstadt an der Donau von

Friedrich Schlögl.

gr. 8. 23 Bogen. Eleg. adjustirt. Preis 6 Mark.

Rach bem glanzeuden Erfolge, ben Friedrich Schlögl mit feinem erften Buche "Wiener Blut" errungen, welches in faum zwei Sahren in brei starten Auflagen erschienen ift und von den be= beutenbiten fritischen Stimmen gerabezu als ein ,flaffiches Bud" bezeichnet wurde, halte ich es nicht für nöthig, zur Empfehlung bes Autors hier etwas beizufügen.

Der Haustyraun.

Roman

Ferdinand Kürnberger.

8. eleg. ausgestattet 283 Seiten.

Breis 5 Mart.

Scit dem "Americamilden" hat Kürnberger feinen Roman publicirt. Es wird dem vorliegen= ben Buche bes geistreichen Ergählers nicht an glänzenden Beurtheilungen fehlen.

Im Berlag von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Gedichte.

Bon Joseph Freiherrn von Gichendorff.

Neunte Auflage.

Miniatur-Ausgabe. Elegant gebunden in Goldschnitt. Preis 6 Mart.

Pränumerations-Einladung

illustrirte Familienjournal (19. Jahrgang)

Hausfreund. Der

Auflage 80.000.

General-Debit für Berlin.

Hausfreund-Expedition (Stuhr'sche Buchhandlung, Unter den Linden 67.)

Mitarbeiter des "Hausfreund" sind: C. Arminius, Dr. Avé-Lallemant, Dr. Julius Bahnsen, G. Emil Barthel, Dr. Bernstein, C. Biller, Robert Byr, Wilhelm Cappilleri, August Corrodi, Carl Detlef, Wanda v. Dunajew, Ernst Eckstein, Otto Henne-Am-Rhyn, C. Müller-Fürstenwalde, Carl Neumann-Strela, Alexander Olinda, Ed. Pelz, Gustav Rasch, Ritter v. Sacher-Masoch, Albert Träger, E. Mario Vacano, Herma Czigler v. Vecse, F. v. Wickede u. A.

Die ersten Hefte enthalten, ausser zahlreichen Aufsätzen belehrenden Inhaltes, folgende Erzählungen: Das schwarze Cabinet. Roman von Sacher-Masoch, (Fortsetzung von: "Das Vermächtniss Cain's.") — Prinzessin Tarrankanoff. Novelle von Alexander Olinda. — Die Kronenbraut. Dorfgeschichte von Erwin Schlieben. — Ein frommer Bandit. Novelle von Wanda von Dunajew. - Wildfranz. Erzählung von Rudolf Scipio. - Nach dem Lorbeer. Skizze von Max Vogler. - Der Sohn des Aelteren. Roman von H. Hirschfeld. - Im Waldhof. Eine stille Geschichte von Ed. Aug. Schröder. - Das Thal der Thränen. Novelle von E. Mario Vacano. - Ein glücklicher Pechvogel. Novellette von F. Schiffkorn. - Vom Rauchen. Gymnasialplauderei von Ernst Eckstein etc.

Der "Hausfreund" erscheint in 18 dreiwöchentlichen Heften à 50 Pf., oder wöchentlich in Nummern von 2 Bogen zum Preise von 1 Mark 60 Pf. pro Quartal.

Leipzig.

Die Verlagshandlung: Joh. Wilh. Krüger.

Illustrirtes

Musik- und Theater-Journal.

Chef-Redacteur: Otto Reinsdorf.

Beden Mittwoch ericheint eine Unmmer von 11/2-2 Bogen.

Inhalt: Leitartikel. — Abhandlungen über interessante Themata. — Concerts und Theater-Recensionen. — Correspondenzen aus allen bedeutenden Städten der Welt. — Besprechungen der musikalischen und drama-turgischen Robitaten. — Gedichte zum Componiren. — Romane und Novellen aus dem Kunstleben. — Kunst-

Aunfrationen: Portraits hervorragender Componisien, Dichter, reproducirender Künstler, Pädagogen 2c. — Coftumebilber. — Scenen aus Opern und Schaus pielen. — Reue Theatergebaube 2c.

Driginalbeiträge bon ben namhafteften Schriftftellern. Jede Nummer bringt:

Berliner Briefe von Oscar Blumenthal. 🖚

Ubonnement vierteljährlich: 3 Mark 50 Pf. Gansjährige Abonnenten erhalten 24 Mufithefte als Prämtie gratis. Einzelne Nummern 35 Pf.

Bede Buch= und Mufitalienhandlung, fowie jedes Poftamt übernimmt Abonnements. Brobenummern werden auf Berlangen gratis und franco zugefchictt.

Berlag ber R. R. Sof-Mufikalienhandlung Adolf Bofendorfer, Wien, Stadt, Berrengaffe 6.,

Im Berlage von hermann Schulke in Leipzig erschien und wird freundlicher Beachtung em=

Hoffmann, Immaunel, Gedichte.

eteg. broch M. 1,60, eteg. geb. M. 2,70.

Im Commissionsverlage von Hermann Schulhe in Leipzig erfchien:

Zum Besten innerer und äusserer Mission.

Lesezeichen in Farbendruck.

Nach Agnarellen von

Julie von Buddenbrock.

Liefg. 1 - 8 à M. 3,00.,

desgl. Neue Folge, Liefg. 1-2 à M. 3,85.

Bei Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien in neuer, zweiter vermehrter Auflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

DIE OPER IM SALON.

Ein reichhaltiges Verzeichniss von ein- und mehrtsimmigen Opern-Gesängen, welche ohne oder mit Scenerie und Kostüm leicht besetzt und ausgeführt werden können.

Für alle Freunde des dramatischen Gesanges, namentlich für Dilettantenbühnen, Gesanglehrer und Gesangvereine,

herausgegeben von

EDMUND WALLNER.

Inhalt: Verzeichniss von: I. Arien, Romanzen und Liedern für Sopran, Alt, Tenor, Bariton und Bass. II. Duette, Terzette, Quartette, Quintette, Sextette, Septette und Chöre.

Preis 1 Mark 50 Pf.

Der Verfasser, durch seine mannichfachen Aufsätze über Dilettantenbühnen, Aufführungen lebender Bilder u. s. w. in weiten Kreisen längst bekannt, bietet Musikfreunden, namentlich denen des dramatischen Gesanges, einen reichhaltigen Catalog ausgewählt sehöner Opern-Gesänge nach Stimmen gruppirt und mit practicablen Notizen versehen. Besonders werden Lehrer und Lehrerinnen des Gesanges diesen Leitfaden mit Freuden begrüssen, da er denselben ein werthvoller Wegweiser bei ihrem Unterrichte sein wird.

Auch Theaterdirectoren, namentlich aber Vorstehern und Dirigenten von musikalischen Vereinen, in denen der Chorgesang gepflegt wird, kann das schön ausgestattete Werk auf das Wärmste empfohlen werden.

16

Der billige Preis befördert seine weiteste Verbreitung.

Im Berlage von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Allerhand

Ungezogenheiten.

Von

Oscar Mlumenthal.

Dritte Zuflage.

16 Bogen in elegantem Buntdruckumschlag. Preis 3 Mart, elegant geb. 4 Mart 50 Pfennige. Unter ber Devise:

Zürnt, Freunde, nicht, wenn Spötter Euch verlachen! — Er wid ert lächelnd ihren Spott und wift: Der Spötter Wit kann Richts verächtlich machen, Was selber nicht verächtlich ist! —

hat der Berfasser in dem obigen übermilthigen Büchlein, das er "seinen lieben Gegnern seindschaftlichst" zueignet, seine besten polemischen und satirischen Anffäge, Aphorismen und Spigramme gesammelt. In der Abtheilung: "Bunte Denkzettel" gibt er einen literarischen Xenienkranz, der allseitiges Aufsehen erregen dürste.

Im Verlage von ${\bf Fr.~Bartholom\ddot{a}us}$ in ${\bf Erfurt}$ erschien in zweiter ${\bf A}$ uflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Die Harmonie und Characteristik

der

FARBEN

mit besonderer Anwendung auf Costümirung.
Ein Vortrag mit freier Benutzung von
Göthe's Beiträge zur Farbenlehre

Edmund Wallner.

90

Zweite vermehrte Auflage. Preis 1 Mark 50 Pf.

Von Interesse für Maler, Schauspieler, Garderobiers, Kunstfreunde u. A.

Im Berlage von Ernst Julius Gunther in Leipzig erscheint:

Houellenbuch.

Bon

Johannes Scherr.

Vollftändig in eirea 45 Lieferungen à 1 Mark.

Alle 14 Tage wird eine Lieferung

im Umfange von 5 bis 6 Bogen 80 ausgegeben.

Unter diesem Titel bietet die unterzeichnete Berlagshandlung eine Gesammtausgabe der erzählenden Schriften bes bekannten und beliebten Berfaffers.

Die Bände 1—2 bringen in neudurchgesehener und verbesserter Auflage die berühmte kulturgeschichtliche Novelle "Schiller", welche auf Grund sorgsamster Detailstudien die Jugendgeschichte des großen Dichters malt und dessen Lebensgang zeichnet, so daß die Gestalt Schillers aus dem Hintergrunde der wunderbar reichen und verwickelten Tendenzen und Strebungen seiner Zeit mit plastischer Bestimmtheit und Auschaulichkeit hervortritt.

Band 3 enthält die Geschichte aus den Alpen "Ros Zursuh", welcher die Kritik nachgerühmt hat, daß sie, im Gegensatze zu den vielen naturlosen, gemachten und gekünstelten Dorfgeschichten unserer Literatur, naturswahre Bolkscharaktere und wirkliches Bolksleben vorsühre, nicht in rohrealistischer Weise, sondern vom Spiegel der Poesie wiedergestrahlt. Wenn in dieser Novelle eine großangelegte Frauennatur aus dem Volke alle Tugenden des Weibes zur Erscheinung bringt, so dagegen die Heldin der solgenden Novelle "Brunhild" in ihrer Originalität alle Schattenseiten vornehmer Verkehrtheit. Wiederum eine durchaus eigenthümliche Erscheinungssorn weiblicher Natur ist Dora, der Mittelpunkt der Novelle "Werther-Graubart", eine der "liebens-würdigsten Gestalten", die, dem Ausdruck eines kompetenten Kritikers zusolge, Scherr geschaffen hat.

Band 4—5 geben die beiden im großen Stil koncipirten und durchgeführten Novellen "Nemesis" und "Die Tochter der Luft". Beide behandeln das Problem der Ehe, welche als der Grund = und Ecktein der Gesellschaft gefaßt wird. In der "Nemesis" stehen die beiden Charakterfiguren Twerenbold und die Traumlore im Mittelpunkte des Interesses. In der "Tochter der Luft" ist diese, d. h. die schöne und leidenschaftliche Gräfin Bernwart, die Sauptträgerin

ber Idee, als welche sie in der anmuthigen Tochter des Goldforellenwirthes sowohl ihre Ergänzung als ihren Gegensat sindet. In beiden Erzählungen erhöht das Ineinanderspielen aristokratischer und demokratischer Daseinsweise die Spannung, und um die beiden tragischen Gemälde her legt der Humor Einrahmungen voll bunter und krausverschlungener Arabesken.

Band 6 bietet "Die Jesuitin", eine Reisenovelle, in welcher der Versasser ein persönliches Abenteuer in den Balliser Alpen benutzt hat, um dem Problem des Jesuitismus eine ganz neue Wendung zu geben. Die Novellen "Nasael Spruhz", "Gottlieb Napser" und "Die rothe Dame" sind satirische. Sie gehören also zu einem Genre, welches in unserer Zeit allzu wenig gepslegt wird. Alle drei sind so recht frisch und keck aus dem vollen Leben herausgegriffen und persissiren in anschauslichster Weise religiöse und politische, wissenschaftliche und literarische Verkehrtheiten, welche in unseren Tagen grafiren.

Band 7—8 enthalten die historische Novelle "Die Pilger der Wildniß." Den hochinteressanten Stoff bot die Geschichte Nordamerika's. Der Versasser hat es möglich gemacht, daß wir in seiner Erzählung daß ganze mühe = und gesahrvolle, aber auch poesiereiche Dasein der "Pilger" oder "Pilgerväter", d. h. der Besiedler von Neu-England, der Gründer der Vereinigten Staaten, so zu sagen miterleben, und er entläßt uns mit dem erhebenden Gesühle, einem bei aller Schlichtheit groß= artigsten Schauspiele der Weltgeschichte angewohnt zu haben.

Band 9-10 wird die 4. Auftage des "Michel" bringen, welcher bereits in weiteste Leserkreise gedrungen ift und welchen die Kritif als ein "von Poesie, Gemüth und humor überquellendes Wert" bezeichnet hat.

Verfasser und Verleger sind übereingekommen, daß noch andere erzählende Arbeiten Johannes Scherr's, ältere sowohl, als auch neue, bisher ungedruckte, dieser Sammlung einverleiben werde.

Alle Buchhandlungen nehmen Bestellungen entgegen.

Leipzig, im Januar 1876.

Die Berlagshandlung

Ernst Julius Günther.

An die Buchhandlung von

in

Unterzeichneter bestellt hiermit:

Expl. von Johannes Scherr's Novellenbuch. Bollständig in ca. 45 Lieferungen à 1 Mark. Lief. 1 u. ff.

Ort und Mame:

Die Kinder der Vornehmen.

Novelle

von Ferdinand Rurnberger.

"Kaufen wir beim golbenen Engel ein," sagten im letzten Drittel des vorigen Jahrshunderts die eleganten Herren von London, wenn sie ihre luxuriösen Putwaaren ansschafften. Sie meinten aber damit kein Aushängeschild, sondern eine Verkäuserin. An einer Ecke von Pall Mall befand sich die Modes und Beißwaarenhandlung von Herrn und Frau Rennie und unter den Ladenjungsern derselben servirte Miß Olivia Clement, die schönste Engländerin ihrer Zeit. Das war der goldene Engel.

Miß Olivia hatte das feinste Köpfchen, den weißesten Teint und ein Gesicht voll jungfräulicher Unschuld bei einem hinreißenden Zug von schwärmerischer Zärtlichkeit. Um ihre formenschöne Mädchenbüste siel ein schweres wallendes Haargelock von jener dunkelseurigen und bronceartigen Goldfarbe, welche schon vor zweitausend Jahren die Leidenschaft der schwarzen Kömerinnen war und welches sie für ihre künstlichen Touren um die sabelhaftesten Preise von Deutschen und Briten erhandelten. Wenn es kaum einer Uebertreibung bedurfte, die sanste schöne Olivia einen Engel zu nennen, so war es vor allem dieses bewunderte Goldhaar, um dessen willen sie der goldene Engel hieß.

Olivia war die Tochter eines fahrenden Genies, welcher in seinem Leben Alles gewesch: Apothekerlehrling, Gärtner, Kammerdiener, Berückenmacher, Komöbiant, Gefangenwärter, Chaisenträger, Bogelhändler, kurz, ein Bachkiesel, welcher durch den wogenden Londonerstrom rollte, - jede Umkugelung ein anderes Metier! In diesem Augenblicke 3. B. ernährte er seine Familie vom Anschlagen der Theaterzettel und einem kleinen Muschelhandel. Die gute Frau Rennie erschlug zwei Fliegen mit einer Klappe, als sie die kleine Olivia zu sich nahm. Sie that eine vor Gott und der Nachbarschaft gepriesene Wohlthat, daß fie dem armen Abam, auch Meister Chamäleon genannt, seine drückende Kinderlast erleichterte und das Mädchen beherbergte; dabei aber hatte sie für sich selbst am besten gesorgt, denn das wunderschöne Kind brachte ihr bald Reichthümer an zulaufender Herrenkundschaft ein. Lielleicht hatte die "gute" Frau Rennie diese Be= rechnung ihrer "Wohlthat" zu Grunde gelegt. Dafür muß ihr aber auch nachgerühmt werden, daß fie mit höchster Ehrbarkeit das große Kapital ihres Ladens verwaltete. Sie bewachte ihren golbenen Engel mit Mutteraugen und wenn ein junger Gentleman etwa allzu andächtig in seiner Engelverehrung wurde, so verschmerzte fie lieber die beste Rund= schaft, als daß sie dem Versucher nicht unbarmherzig die Thüre gewiesen hätte.

Soeben war Eduard Walpole aus dem Laden gegangen, der Sohn des berühmten 1111. 2.



Robert Walpole, des allmächtigen Ministers, man darf sagen, Regenten von England. Gleich sagte Frau Rennie zu ihrem goldenen Engel: "Dieser Herr kommt mir ein wenig zu oft. Ich glaube, er kauft jede seiner Manschetten einzeln. Nimm Dich in Acht, mein Kind, dieser Gentleman scheint mir der gefährlichsten einer. Die andern gaffen nur so blindlings in Dich hinein; die sind minder zu fürchten, sie verrathen sich wie Rüchengeruch. Mein seiner Sir Eduard aber, der schlaue Diplomat, unterhält den ganzen Laden, spricht mit Allen zugleich, erzählt uns seine italienischen Reisegeschichten und denkt, dabei läßt er sich lieber selbst angassen als daß er angasst. Wie haben die Mamssells Aug' und Ohr an ihn gehängt! Was Dich angeht, Du warst recht sittsam; ich habe es mit Vergnügen bemerkt. Sei immer so, meine Liebe. Die Welt ist arg und der Teusel reitet auf allen Pferden. Ich will Dir nichts in den Kopf sehen, aber Vorsicht kann nicht schaden. Und bis ich diesen Sir Eduard ausstudirt habe, mache es immer wie heute. Gib Acht auf Dich und bezeuge ihm keine Ausmerksamkeit. Versprichst Du mir das?"

"Von ganzem Herzen, Mama," sagte das bescheidene Mädchen und küßte die mütterliche Hand der Frau Rennie. Im nächsten Augenblicke aber ließ sie sich ins Magazin schicken, setzte sich auf eine Faktur irländischer Leinwand und las mit Muße das Briefschen, das ihr Sir Eduard zugesteckt hatte. Es lautete:

"Theuerstes Mädchen! Ich umarme und küsse Dich und bin närrisch vor Liebe. Wie könnte ich anders? Ich schreibe diese Zeisen vor Deinem Portrait. Gott segne den alten ehrlichen Reynold, dessen Maserstube das Asyl unser Liebe gewesen! Dafür will ihn reich machen, wenn ich es einst selber bin, — ihn und seine Kindeskinder!

Laß Dir sagen, mein Herzchen: Ich habe so eben wieder einen Sturm auf das Herz meines Baters gemacht und der große Robert Walpole schüttelte wie immer seine olympische Staatsperücke. Sang pur, sagt er, wie Neptun sein Quos ego gesagt hat, was Du zu Deinem Glücke nicht verstehst, mein süßes Schnäbelchen! Der mächtigste Mann in Eng-land und seine Schwiegertochter ein Ladenmädchen — nimmermehr! Guter Gott, welches Weib untersteht sich denn noch, Thronstufen hinanzusteigen, wenn ein Mädchen wie Du niedrig heißt?! Wer waren denn die Königinnen dieses Glands, wer waren denn die Stamm-mütter dieses stolzen Adels? Göttinnen? Weh dem Adel, dem die Edlen nicht ebenbürtig sind!

Aber genug. Sir Robert will nicht und Sir Eduard will ganz außerordentlich. Hier trennen sich also die Wege der großen Walpole's. Sir Robert fährt in den St. James= palast und Sir Eduard fährt — nach Gretna-Green!

Ein großes Wort, meine süße Kleine, nicht wahr? In diesem Worte bist Du Braut, bist Du Frau, bist Du Stammmutter der großen Walpole's, welche Königen ihre Gesetze diktiren. Wirst Du nicht zu klein sein für die große Aufgabe? Das Ladenmädchen ist es vielleicht, aber die Liebe des Ladenmädchens? Möge der Ocean austrocknen, wenn sie nicht eine Riesin ist!

Die Straße nach Gretna-Green, mein Täubchen, wandelst Du nicht zuerst. Es ist ein Weg, welchen der kleine blinde Amor die großen Löwen unserer Wappenschilder schon oft geführt hat. Mehrere Herzogstöchter, viele Gräfinnen und unzählige Ladies haben diesem Wege ihre Fußtapfen eingedrückt und es waren nicht immer Engelsfüßchen wie Deine. Das bedenk und sei muthig. Wie, ist es nicht rühmlicher ein Ladenmädchen geht mit einem Walpole durch, als eine Herzogstochter mit einem Ladendiener?

Ich erwarte Dich Abends Schlag fünf. Stelldichein: Maler Rennold, wie immer. Nimm mit, was Dir von Andenken und Aleinigkeiten Deiner Mädchenzeit lieb ist, denn gleich von Gretna-Green weg gehts nach Deutschland. Deinen Eltern und Geschwistern magst Du ein schriftliches Lebewohl sagen, am liebsten außer ben Grenzen Englands.

Frage nicht, wovon wir leben. Ich habe zu Geld gemacht, was ich konnte, und den Credit benutzt, den ein Sohn Walpole's hat und den ich bisher nicht mißbraucht habe. Es wird reichen für uns und wohl auch für eine kleine Lady und einen jungen Gentleman. Deutschland ist wohlseil, ja seine schönsten Gegenden sind just seine wohlsfeilsten. Und Italien? Wie viele Freunde habe ich noch dort! Kind, Weibchen, Mütterschen, in welchen Paradiesen werden wir leben! Auf, nach Gretnas Green!

Und nun hinweg Deine fleine fize Idee, süßes Närrchen! Sage nicht, Du willst nicht feindlich zwischen die Walpole's treten. Ueberlaß das mir, kleine Staatskünstlerin. Mein Ehrenwort, Sir Robert gibt nach, wenn er erst fieht, das Sir Eduard ein Mann ist! Wir Engländer vertragen ein wenig Trotz, ja wir lieben ihn. Es ist nicht der schlechteste Zug unsers Nationalcharakters, daß wir den Mann an seiner Widerstandsstraft erkennen. Und zuletzt, mein Püppchen, — Robert Walpole ist doch ein großer Mann! Mag er seine Schwächen, seine Standesvorurtheile haben; wer hat sie nicht? Wäre ich mein Sohn, vielleicht gäbe ich selbst nichts auf meine Worte, aber meine Thaten würden mir imponiren! Handeln wir also, meine Erwählte!

Ich schließe, benn meine Vorbereitungen drängen mich noch. Deß ungeachtet überbringe ich Dir dieses Blatt noch persönlich. Keiner fremden Hand mag ichs anvertrauen. Kein böser Zufall spiele uns Streiche. Zufall? Uch, wenn es nur der Wille nicht thut! Wirst Du auch kommen? Okonnte ich den Flammenstrom meines Muthes in Deine schüchterne Mädchenseele gießen! Sei standhaft, Mädchen, sei standhaft! Mein Glück, liegt in Deiner Hand, mein Himmel und meine Hölle. Was liebte ich noch, was glaubte ich noch, wäre nicht Liebe und Glaube bei meiner einzigen und ewig angebeteten Olivia?!" —

Das schöne Mädchen ließ die Hand mit dem Blatte in den Schooß sinken. Sie sah starr vor sich hin. Sin schwimmendes Feucht überwölkte ihr blaues Auge und ihr Antlit entfärbte sich. Es war ihre Eigenart, daß sie erbleichte, wo Andere errötheten, — im Augenblick einer großen Freude, eines großen Gedankens, einer Aufregung. So saß sie, im geistigen Anschauen, überdachte ihre Liebe und ihr wagendes Schicksal.

Schritte erschreckten sie. Sie raffte sich auf, verbarg das Blättchen im Busen und eilte zurück in den Laden.

"Kind, wie Du blaß bist!" sagte Frau Rennie. "Hast Du Ballen gewälzt? Die Spigen lagen doch rechts neben den Hutschachteln. Hast Du sie weiter gesucht?"

Olivia antwortete nichts. Sie schlug die Augen nieder und stotterte zaudernd: "Mamachen, es ist mir so eben der Gedanke gekommen, heute bei meinen Eltern zu speisen. Darf ich?"

"Seit wann mußt Du bitten um deine Rechte?" antwortete die gute Frau fast gestränkt. "Geh, mein Kind, geh; ich lasse fie grüßen, Eltern und Geschwister."

"Wie gut Sie sind!" seufzte das Mädchen. Sie küßte die Hand der Frau Rennie zärtlicher als sonst. "Warum hat Sie der Himmel nicht"... wollte sie mit der Ueberseilung eines guten Herzens fortsahren, aber sie hielt mit Zartgefühl inne.

"... nicht mit eigenen Kindern gesegnet?" lächelte wehmüthig Frau Kennie. "Das dachtest Du doch, nicht wahr? Nun, weil der Himmel vorausgesehen hat, daß mein Olivchen mich lieben wird wie die zärtlichste Tochter."

Das war zu viel. Das gefühlvolle Mädchen riß sich mit einer Bewegung los, welche sie sast verrathen hätte. Sie ging auf ihr Zimmer, warf sich an ihrem Bettchen nieder und weinte aus vollem Herzen.

Mis ihr Gefühl sich ausgestürmt hatte, ging sie an ihre Schränke und Schachteln und fing an, ihr Reisebündel zu sammeln. Bald war sie einig. Sie nahm so ziemlich Mies mit. Aber das Bündel wurde viel zu groß und nun stand das arme kindische Mädchen erst in seiner Berlgenheit da! Sie musterte, wählte, überlegte, und die Noth wuchs ihr über's kleine Köpschen hinaus. Kann denn ein Mädchen den Gedanken sassen, ein Kleid ist unnöthig? Sin schmuckes frisches Kleidehen, welches fünf Guineen gekostet hat? Unmöglich! Jetzt erst ging ihr die Uhnung auf, welch ungeheure Opfer die Liebe fordert. Sie setzt sich hin und weinte von Neuem.

Nach und nach fing ihr kleines Herz an, sich einen großen Muth zuzusprechen. Sie entschloß sich, Alles zurückzulassen. Sie wollte fort wie sie ging und stand. Als sie diesen Entschluß gefaßt hatte, fühlte sie Helbengefühle! Sie fühlte sich größer als Karl V. da er die Kronen zweier Welten vom Haupte nahm.

Doch nein! Wenigstens umkleiden will sie sicht also ihre "besseren Sachen" und Lieblingsstücke, kurz ihren Sonntag an. Weniger groß, aber um Vieles glücklicher als Karl V. lächelt sie, als sie damit zu Ende ist.

Nun kommen die Andenken. Natürlich seine Andenken. Zuerst jenes kostbare Dutend von Medaillon-Taschentüchern, verziert mit Spiten und gestickten Sträußichen von Bergismeinnicht und Dreifaltigkeitsblumen. Jedes der Taschentücher enthält in einem der Medaillons ihren gestickten Namenszug. Dann der Bandona-Shawl, das asiatische Modewunder der Nabobs, deren goldenes Zeitalter ungefähr in der Jugend unser kleinen Heldin angebrochen. Hierauf der Schleier von Chantilly-Spiten, der neueste Geschmack der aristokratischen Damen von Westminster. All diese Kostbarkeiten hat der ritterliche Walpole seinem angebeteten Ladenmädchen zu Füßen gelegt, als sie in der Malerstube des guten Reynold St. James-Palast spielten. Namentlich den Schleier verpackt sie mit großer Andacht. Das thörichte Kind bildet sich ein, er könne ihr Brautsschleier sein und scheint nicht zu ahnen, wie prunklos der Schmied in Gretna-Green traut.

Nach diesem kommen die kleineren Sachen an die Reihe, ihre Fingerringe von Similor, ihre emailbemalten Bonbonnièren und Parfümdöschen von Charles Muß, ihre croches coeurs, goldene Haarringe, welche die Löckchen an den Schläfen verzieren, und was sie sonst noch waren und hießen, jene zahllosen Mode-Bijour, womit der zärkliche Eduard seine Besuche, wenn nicht gewürzt, doch begleitet. Das Alles nahm schon weniger Raum ein. Keine Berle ließ sie zurück von den Weihegeschenken seiner Liebe.

Ernster wurde der Augenblick, als das junge Mädchen an ihre Sparbüchse ging. Sie hatte sich in vier Jahren hundert Pfund erspart, mit dem süßen Gedanken, wenn die Summe voll sei, ihren Vater zum Geburtstag damit zu überraschen. Wie töchterlich hatte sie sich auf die Stunde gefreut, ihm das Kapital zu einem neuen Geschäfte zu spenden! Jetzt fühlte sie — mütterlich. Ihr weibliches Herz überlegte gar ernst, was der Mann ihrer Liebe von der kleinen Lady und dem jungen Gentleman geschrieben. Und sie wußte, die Mittel der Trutz-Che würden fürs erste nur knapp sein. Scheu — haftig — als ob sie einen Raub beginge, steckte sie das Geld zu sich — für ihre Kinder!

Der goldene Engel war nunmehr reisefertig. Ohne fich umzusehen, wie im Traume



verließ sie das Haus ihrer Mädchenjahre. Sie warf sich in ein Cab und jagte zum Maler Repnold.

Schon hatte sie die Riesenstraße des "Strand" zurückgelegt, ebenso Fleetstreet und Ludgatehill, hatte die Paulskirche schon hinter sich, war über Cheapside und Poultry gefahren und hatte den Hafen fast schon erreicht, Bishopsgate, wo Maler Reynold wohnte: — da scheiterte ihr Schiffchen.

An der Ecke von Cornhill und Finchlane gab es zu jener Zeit ein schmales, schmutziges Gäßchen, über welches nun längst das Winkelmaß des Architekten Nash hinsweggegangen, der diese ganze Gegend verändert hat. Damals aber stand ein großes vierectiges Haus in dem engen Gäßchen, welches einen Theil seiner ungeheuren Façade auf Finchlane und auch auf Cornhill erstreckte. In dem Augenblicke nun, als das Cad unsrer flüchtigen Schönen an diesem Hause vordeisuhr, erscholl ein herzzerreißendes Gesichrei aus dem letzten Stockwerke desselben. Man sah ein Fenster aufreißen, und ein kurzes aber gräßliches Schauspiel beginnen. Die Gestalt eines Mannes erschien in dem Fenster, Frauenarme hielten ihn mit der Kraft der Berzweislung zurück, der Mann riß sich los, — ein furchtbarer Schrei oben, — ein furchtbarer Fall unten — und wer nicht Nerven von Stahl hatte, sah und hörte nichts weiter. Nicht einmal Cabpserde hatten diese Nerven. Dliviens Pferd wurde schen, warf den Wagen um, schleiste ihn, und erst nach ein paar Dutzend Schritten gelang es den Menschen, das verunglückte Fuhrwerk anzuhalten.

Diejenigen unserer Leser, welche des Schauplates kundig sind, wissen, daß das Unglück unsern der Bank sich ereignete. Aber mitten im Bezirk dieses Goldtempels und dicht an reichen und großen Straßen war Finchlane, noch heute eine schwarze und traurige Winkelgasse, damals eine Spelunke der Armuth und des Elends, worin existenzlose Bettlergestalten von der Nähe der Bank zu leben suchten, gleichsam als Sperlinge unter ihrem Dache oder Ratten in ihren Kellern. Auch Adam Clement, vulgo Meister Chamäleon, lebte hier, denn unter seinen vielen Gewerben war er noch vor kurzem der Makler eines Maklers gewesen und die Bank eines jener Luftschlösser worin seine Bhantasse schwelgte, aber sein Magen verhungerte.

Als nun der Unglücksfall sich schnell in der Nachbarschaft laut machte, denn es war zur Stunde des Geschäftsschlusses und alle Straßen belebt, da kam der Mann wie eine Falconetkugel geflogen, um das verunglückte Mädchen zu sehen. "Schön wie ein Engel mit einem Haar wie die goldene Sonne" hatte der siebzehnjährige Lehrling der Droguen= handlung in Clementslane gefagt, — nur Ein Bater lebte in England, der darin seine Tochter erkannte. Er, Mr. Abam, war es! Er schoß hinweg, stürmte fast ben Baderladen, wohin man sowohl den Mann, der sich aus dem Fenster gestürzt, als die verunglückte Miß und ihren gleichfalls verunglückten Cabkutscher gebracht hatte. Er hätte es nicht ertragen, daß der "Engel mit dem Sonnenhaar" eines Andern Tochter gewesen, und doch zitterte er, daß sie es sei. Wo? Wo? schrie er fieberhaft als er die Officin bes Chirurgen erobert. Mit Ginem Blid verschlang er ben Raum. Aber er sah nichts als das Nebel- und Schwindelgrau seines eigenen Auges und roch Spiritus, womit man Bunden gereinigt. Menschen, blutige Sandtücher, Schwämme und Waschbecken flirrten tanzend vor ihm herum und mitten darin pactte ihn die Faust eines Mannes, um ihn hinauszuwerfen. Aber juft dieser Mann machte ihm den Blid auf die Verunglückte frei, von welcher Jener hinweggesprungen. Er sah etwas Weißes liegen, — ein Mädchen dem man soeben die Kleider löste, bleich wie eine Leiche, Blut in den goldenen Haaren, der linke schon entblößte Arm blau und blutrünstig, entweder gequetscht oder gebrochen — es war genug! "Sie ist's, sie ist's!" rief er und stürzte vor ihre Füße. "Olivia, meine Tochter, ist todt!"

Aber der Schrecken dieses Angenblicks ging vorbei, als man ihn überzengte, daß sie sebe. Ihre Verlezungen waren nicht tödtlich und der sanguinische Mann glaubte im Ru, daß sie auch nicht gefährlich seien. Es sehlte wenig und er jubelte über das Glück seines Unglücks. Er ließ den Chirurgen seine Verbände vollenden, eine Tragbahre holen und das bewußtlose Mädchen in sein Haus schaffen. Das Volk machte musterhaft Platz, als die Thüre aufging, und ein großer Theil begleitete die Bahre in tiefer seierlicher Stille. So groß war die Theilnahme für das schöne Mädchen, daß wenig mehr übrig blieb für die beiden andern Verunglückten, den Selbstmörder, der sich aus dem Fenster gestürzt, und den halbgeräderten Cabkutscher. Erst eine Seene der grellsten Art gab der öffentlichen Sensation wieder eine veränderte Richtung.

Während die Bahre nämlich sich in das Gäßchen hinabbewegte, stürzte an der oberen Ede ein Beib in die Gasse, dasselbe, dem sich der Selbstmörder im kurzen und ungleichen Kampse auf der Fensterhöhe entrungen. Mit Jammergeschrei und rasenden Gebärden kam sie daher gerannt, verfolgt von Einigen, welche sie zu halten suchten und umdrängt von einem Schwarm gassender Zuschauer. Sie ballte ihre Faust gegen Himmel und besichwor Gottes ewige Rache auf das Haus eines Bischofs herab, den sie den Mörder ihres Mannes nannte. Das war ein Schauspiel für die Massen. Augenblicklich war die untere Gasse leer und die obere gefüllt. Nur Einer schlich sich der Bahre Oliviens nach, der romantische Lehrling von der Droguenhandlung. Er übergab Herrn Clement das Reisebündel und die Sparbüchse seiner Tochter, denn er war es, welcher das Mädchen unter dem zerbrochenen Fuhrwerk und ihr Eigenthum vor den Bewohnern der versbächtigen Gasse gerettet. Der junge poetische Schwärmer machte sich große Gedanken an diesem Tage.

"Was ift die Uhr?" rief Olivia erschrocken, als sie aus tieser, todtähnlicher Ohnmacht erwachte. Sie blickte aufgeregt um sich her, sah verwundert die Lampe brennen, sah sich in einem Raum, der ihr so wohlbekannt, ach und jetzt so fremd war, sah Bater und Mutter an ihrem Bette, sah ihre Geschwister, von welchen sie doch wußte, daß sie zu keiner Stunde des Tages zu Hause sein konnten, denn die kleine Maudlin verkaufte Brunnkreß auf dem Faringtonmarkte, der kleine Daniel war Rellnerdursche bei einem Better in Whitechapel und John, der älteste, sammelte Absälle auf dem Londoner Dock, deren Werth man damals noch nicht erkannte und die jetzt, freilich von allen Docks zussammen, um 20,000 Pfund Sterling verpachtet sind, wobei der Pächter noch Millionär wird. "Was ist die Uhr?" war das erste Wort und der erste Gedanke ihrer zurückkehrenden Lebensgeister. — "Mein Kind, es schlug neun auf der Finchkirche, sagte der Bater, aber du hast ja"... "Neun Uhr!" schrie das Mädchen, "heiliger Gott was hast du gethan!" Sie machte eine heftige Bewegung nach vorwärts, aber sei es, daß sie die Schwäche der Ohnmacht, oder ein Gedanke der Hossinungslosigkeit überkam, sie sank zurück und seussche ergeben: "neun Uhr!"

Olivia gehörte zu jenen tieffühlenden Naturen, welchen die Resignation stets nahe liegt. Sie hatte das Glück der Liebe empfunden, als sei es zu groß für ihr sterbliches Herz, als sei es ein Himmel, welchen die Erde nicht fassen könne. Sie hatte immer



gezagt, ihre Hand nach der höchsten Krone anszustrecken, gleichsam als habe fie das Maß ihres Glückes und alles Andere sei Uebermaß. "Nicht feindlich zwischen die Walpole's treten" nannte sie diese Scheu, wenn sie es nennen mußte, aber sie fühlte, daß es nicht das rechte Wort sei und daß selbst Eduard sie mißverstand, welcher es für niedere Rleinmuthigkeit hielt. Und als fie die Stunde ihres letten und ichönften Gludes in diesem Augenblicke versäumt fand, so fiel es fie nicht mit der Buth der Berzweiflung an, sondern fie hatte das Gefühl, als muffe es so fein, als hätte das Lette und Schönfte fich gar nicht ereignen können. Sentimental nennt man in Deutschland diese Gemüthsart, aber Olivia hatte fie boch — als Engländerin. Sie blieb nicht thatlos babei. Nach einer Pause winkte fie ihren Bruder Daniel zu sich und flüsterte ihm ins Ohr: "Dan, lieber Dan, geh auf Bishopsgate zum Maler Repnold und frage nach einem Gentleman welchen er kennt. Sag ihm, Du seist mein Bruder, und erzähl ihm mein Unglück. Geh gleich, lieber Dan, ich bitte Dich." — Und als der Anabe zurückfam mit der Botschaft, ber Gentleman habe zwei Stunden gewartet und sei dann im größten Borne verreift, ba schloß fie die Augen, freuzte die Hände über die Brust und hauchte mit einem tiefen Seufzer: "Fahre wohl! Ich verzeihe Dir, daß Du nicht geglaubt haft an mich!"

Aber schon beim nächsten Eisumschlag, der sie aus ihrem traumartigen Zustande erweckte, rief sie den Vater ans Bett und sagte: "Vater, wir müssen reisen. Sobald ich heil bin, reise ich ihm nach und du mußt mein Führer sein." — "Ganz recht, mein Kind, wir reisen," sagte Mr. Abam äußerst zuvorkommend. — Das Mädchen sah ihn scharf an. "Bin ich ein Kind, dem man ein Spielzeng verspricht? Von welchem Gelde wollen wir reisen? Das hättest Du fragen müssen, wenn Du es ernst meintest." Sie griff an die Brust, aber erschrocken suhr sie zusammen.

"Da, da!" rief der Bater, der sie verstand und hielt ihr ihr Geldtäschchen vor die Augen.

"Gott sei Dank! " lächelte Olivia. "Seht liebe Eltern, das ist mein Schatz. Ich habe mir in vier Jahren hundert Pfund erspart. Uch, Ihr werdet mich oft für geizig gehalten haben in diesen vier Jahren, weil ich Euch nicht unterstützte, wie ich wohl konnte. Aber ich dachte mir"...

"Liebes Kind, fprich nicht fo viel."

"Ich bachte mir, im Kleinen hilft es Euch doch nicht; es soll ein Sümmchen werden, um es in einem Geschäft anzulegen."

"Engel, mein Engel, Du bift der Erzengel aller Engel!"

"Ach, das bin ich nicht, Bater. Ich nehme das Geld wieder zu leihen. Wir müssen reisen, Bater, reisen bis wir ihn wiedergefunden haben. Dann sollst Du es zehnsach, hundertsach wieder haben. Er ist ein großer Herr, und wenn uns sein Bater verzeiht, der ein noch viel größerer Herr ist, so kann ich Guch Alle reich machen. Aber diese Probe hat mir der Himmel auferlegt. Ich muß ausharren in Geduld und ihn suchen bis ans Ende der Welt."

"Sehr wohl, mein Kind, das ist das Mindeste. Bis ans Ende der Welt." Aber ber Mann, der mit seinen nervösen beweglichen Zügen fünf Jahre geschauspielert, verzieth sich mit einem satirischen Schmunzeln bei diesen Worten, so daß Olivia aufmerkssam wurde.

"Bis ans Ende der Welt," wiederholte sie nachdenklich. "Da reicht wohl auch mein Sparpfennig nicht!" Und auf einmal brach fie in lautes leidenschaftliches Weinen aus.

Das war Naphtha und glühende Kohlen auf das Baterherz des wachsweichen Mannes. Wie toll stürzte er aus dem Hause und auf die Straße. "Ich schlag Einen todt! Ich schlag Einen todt! Tausend Pfund muß ich haben, Gott verdamme meine Seele!" Und er überrannte den jungen Richard, den romantischen Lehrling von der Droguenshandlung in Clementslane, welcher just seinen Laden geschlossen und vor dem Hause des goldenen Engels eben so schücktern als leidenschaftlich herumlungerte.

"Dick, mein Junge, wen schlagen wir todt?" fiel ihn der Rappelsopf an. "Ich brauche tausend Pfund für mein Engelchen. Wer hat sie? Wo sind sie? Rathe, hilf, sprich Dich aus, vortrefflicher Jüngling! Se. Majestät den König, seine Minister und sein ganzes Parlament erschlag ich um tausend Pfund! So sprich doch, Du Teufelskind! Wer hat tausend Pfund, oder besser zweitausend? Wir halten Compagnie, Herzensdick. Sollst hundert Procent verdienen, erleuchteter Jüngling."

Als Richard vom "Engelchen" hörte, war er sofort entschlossener Engländer. Er sagte kaltblütig: "Mein Meister will in vierzehn Tagen Bankerott machen, er muß also Geld haben."

"Topp," rief Mr. Abam, "das gilt! Du suchst mir Gelegenheit, Hausratte "Ober was meint Ihr zum Bischof, dem Dr. Tippleton? Der Kerl hat so viel Teufel im Leibe als Haare auf dem Kopf; ich traue mir den Beweis anzutreten, daß es ein Werk der Gnade ist, dem Satan den Hals zu brechen."

"Wieso, mein Junge, wieso?"

"Das will ich Euch fagen. Denkt, Meister Chamaleon, Mister Abam, wollte ich fagen, ber Sollenbraten befitt Euch eine Pfründe in Suffer, die ihm zweitausend Pfund trägt. Die verschweigt er in London und Brighton und gibt seinem Vikar funfzig Pfund jährlich. Gut. Der Bikar lebt davon zwanzig Jahre lang mit einer Frau und fünf Rindern. Run wißt Ihr aber, Meifter Chamaleon, Mifter Adam, wollte ich sagen, daß die indischen Reichthümer, die jett ins Land fließen, seit zehn Jahren alle Preise verdoppelt haben, sodaß die Leute sagen, es wird bald nur mehr Nabobs und Bettler geben in unserm alten glückseligen England. Das wißt ihr; gut. Mein armer verhungerter Bikar reift also endlich nach London, um sich dem Bischof zu Küßen zu werfen und eine Zulage von zehn Pfund zu erflehen. Der alte Mann aber ift nicht gewohnt, burchs Londoner Getümmel wie durch seine grünen Seden zu wandeln, auf dem Wege zum Bischof überfährt ihn ein Wagen und quetscht ihm den Fuß. Der Mann liegt zu Bette, seine Frau muß hereinkommen. Sie muß ihn pflegen und muß statt seiner ben Gang zum Bifchof machen. Gut. Der Bischof aber ift inzwischen nach Brighton gegangen. Die arme Familie liegt nun, wartet, verzehrt sich und macht Schulden, bis er wieder zurückfommt. Da wird der Mann milgsüchtig, verzagt am Leben und die Frau halt ihn nur mit Mühe und Noth bei der Stange. Endlich kommt ber Bischof gurud, feift von Austern und roth vom Burgunder. Die Frau wirft sich ihm zu Füßen und bittet um ihre sechszig Pfund. Run hört, Meister Chamäleon, Mister Abam, wollte ich sagen. Rathet einmal, was ihr der Höllenbrand antwortet! Gut, daß Ihr da seid, wertheste Frau, so eben ging ein Kanditat von mir, welcher die Pfarre um vierzig Pfund über= nimmt. Er ift jung, Guer Mann alt; er ift ftark, Guer Mann murb und gebrechlich; aber aus evangelischer Nächstenliebe will ich den Schaden nicht ansehn und laß Euch die Pfarre gleichfalls um vierzig Pfund. Wie gefällt Guch der Teufelssohn, Meister Chamaleon? Alle Thränen und Bitten sind fruchtlos, es bleibt bei den vierzigen. Wie

nun die Frau mit der Hiodspost heim kommt, fällt der arme, alte Bikar in eine Art Bersweiflungswahnsinn und stürzt sich zum Fenster hinaus. Es war derselbe Mann, welcher unserm Engelchen in die Quere siel und das Pferd durchgehen machte, kurz, es war der Unglücksfall von heute. Ihr seht also, Meister Chamäleon, Mister Adam, wollte ich sagen, daß Euch Gott selbst diesen Doktor Tippleton in die Hand gibt. Ihr habt Baterrache an ihm zu nehmen. Wenn Ihr ihn todtschlagt, so sage ich Amen dazu und zwar von ganzem Herzen."

Diese Märe entzündete ganz die Phantasie des Herrn Clement. Gine fertige und ausgemachte Sache war es ihm jett, daß er dem Bischof den Hals brechen würde. Mit einem Feuereifer ohnegleichen rebete er in den jungen Richard hinein, was er vom -Bijchof erfahren könne, auszukundschaften, denn das blutige Werk sollte und mußte ge schehen. Der Lehrling seinerseits fühlte das Wachsthum seiner Größe und Wichtigkeit unter diesen Umftänden vollendet und fing nicht undeutlich an, um die Sand der schönen Dlivia zu werben. Wenn er am erschlagenen Bischof seine hundert Procent verdiente, also tausend Pfund, so kaufte er das Geschäft seines Meisters, welcher in vierzehn Tagen Bankerott machte, etablirte sich und versorgte eine Familie. Mister Abam widersprach keiner dieser Phantasien, sondern ließ den Knaben in seinem Wahn. Also zu Blut und Mord auch falsches diplomatisches Spiel! Das ist der rollende Stein des Verbrechens! Rurz, die zwei Leutchen parodirten im Nu alle Phasen der Tragödie, und als über die finfteren Gaffen von Clementslane und Finchlane der Mond aufging und ihrem leidenschaftlichen Treiben zusah, konnte er zweifelhaft sein, welcher von beiden das größere Rind sei. Tief in der Nacht trennten sie fich. Mr. Adam ging nach Sause, von Fuß bis zum Kopf ein Mörder. Der liebenswürdige Schwärmer!

Bu Hause inzwischen hatte sich viel Ernsthafteres zugetragen. Frau Clement brannte vor Neugierde, von dem vornehmen Liebhaber ihrer Tochter den Namen zu ersahren. Ungleich ihrem weichherzigen Manne, welcher das arme Kind nicht weinen sehen konnte, ließ sie das Mädchen ruhig zu Ende weinen und streichelte ihr dann mütterlich den Rest ihres Geheimnisses aus der Seele. Denn mit diesem Reste hielt das thörichte Kind zagshaft an sich. Was sie im Wundsieber und im ersten Schmerz ihres Unglücks unvorsichtig verrathen, das hätte sie gerne wieder, schüchtern und mädchenhaft, unter Verschluß behalten. Aber es war ein alter Ruhm der Frau Clement, wenn sie die Wasse der sansten weiblichen Zudringlichkeit in die Hand genommen, daß sie sie nur als Siegerin weglegte.

"Und sage mir nun, meine kleine Herzogin, wie heißt denn unser vornehmer Auserwählter?" fing sie gar lind und zutraulich an.

```
"Ein Herzog ist er nicht," antwortete Olivia ausweichend.
"Also ein Marquis?"
"Auch nicht."
"Aber doch ein Peer von England?"
"Sein Bater ist es."
"Und dieser Bater? wer ist es, mein Kind?"
"Sin Graf."
"Si, ei, ein Graf! Recht hübsch! Aber was für ein Graf?"
"Sin neuer Graf."
"Richt doch, Herzchen, Du verstehst mich nicht. Ich meine wovon? von welcher Grafschaft?"
```

"Graf von Oxford."

Frau Clement prallte zurück. "Was?! bann ifts ein Walpole?"

"Ganz Recht, Mutter. Sir Eduard Walpole. Aber was erschreckt Dich?

"Ein Walpole! ein Walpole! Unglückliches Kind, was hast Du gethan!

"Ich bitte Dich, Mutter!"

"Er kann nimmer Dein Mann werden; nimmer, nimmer!"

"Aber sage mir doch . . . "

"Nein, nein, ein Walpole ist kein Mann für dich. Bergiß das auf ewig, unglücks Mädchen!"

"Mutter, Du tödtest mich. Was hast Du gegen den guten Sir Eduard? Er ist der liebenswürdigste Gentleman in ganz England."

"Ein Büstling ist er, ein Roué, ein Frauen= und Mädchenverderber. Ach, ich mag vor den Kindern gar nicht davon sprechen!"

Olivia lächelte. "Mutter, Du bist schlecht unterrichtet. Aber woher solltest Du's auch in Finchlane? Von der vornehmen Welt wissen wir auf Pall-Mall doch etwas besser Bescheid."

"Seht doch, seht doch. Ich hoffe, es gibt keinen Ort in London, wo sich unschuldige Mädchen über die Konduite der jungen Herren unterhalten."

Fest wurde Olivia lebhaft. Es ging an ihres Geliebten und ihre eigene Chre zugleich. Mit hastigen Griffen suchte sie Sduard's Brief, den sie im Tiefsten ihres Reisebündels geborgen hatte, fand ihn und reichte ihn der Mutter mit den flammenden Worten: "Da, da, ließ. Und wenn Du diesen Mann für einen Verführer hältst, so bist Du kein Weiß; Gott verzeih mir's, Mutter!"

Frau Clement las den Bricf und benutte die Pause — um ihre Berstellungskunst in Ordnung zu bringen. Mit vollkommener Selbstbeherrschung sagte sie dann: "Diesen Brief hat wirklich ein Engel geschrieben! Berzeih mir, Kind, ich bin bekehrt. Ich habe ihn mit seinem ältern Bruder verwechselt."

Olivia lächelte selig und küßte die Hand ihrer Mutter. Diese aber schläferte ihr Töchterchen ein, zog sich dann um und zog ihre besten Kleider an. Zu John, ihrem Aeltesten, sagte sie: "Höre mich an, Johnop. Wenn der Vater kommt, — wo sich der Mann nur herumtreibt? — so sag ihm, ich hole den Doctor Doddle. Er ist doch der erste Chirurg in der City und ich will für die Nacht Beruhigung haben." Damit empfahl sie ihm das Haus und die Kranke und ging fort. An der Paulskirche nahm sie eine Chaise und ließ sich — ins Varlamentshaus tragen.

Sie begehrte Einlaß bei Sr. Herrlichkeit dem Staatskanzler, Sir Robert Walpole. Engländer verschließen sich nicht leicht vor dem Volke, und da Frau Clement nie ohne die Grazien ihrer traulichen Zudringlichkeit wandelte, so gelang es ihr wirklich, in der nächsten Pause, welche die Nachtsitzung des Parlamentes machte, das Parlour des großen Ministers zu erobern.

"Was wollt Ihr?" herrschte sie der Zeus von England nicht einladend an. "Wählt eine bessere Stunde, Weib, ich habe Geschäfte."

Resolut antwortete Frau Clement: "Ach du mein grundgütiger Himmel, was ist benn geschäftiger als das Geschäft, daß zwei Geschwister nicht zusammen heirathen!"

"Was geht das mich an?" antwortete Sir Robert; "sprecht mit dem Erzbischof von Westminster."

"Fehlgeschossen, Eure Herrlichkeit, ich spreche mit dem Vater der Geschwifter. Den gehts näher an als die Hochkirche und all ihre Bischöfe. Mit einem Worte, das Kurze und das Lange von der Sache ift: lest diesen Brief."

Damit übergab sie den Liebesbrief ihrer Tochter. Der Aristokrat erkannte auf den ersten Blick den Briefsteller aus der vornehmen Welt und auf den zweiten die Hand seines Sohnes. Er erstaunte, stutte und fing zu lesen an. Mit wechselnden Mienen, aber immer gespannt, las er fort. Seine Stirnfalte zuckte, — das mochte die "olympische Staatsperücke" sein. Er rümpste die Nase; das ging wahrscheinlich die poetische ArmuthssIdylle in Deutschland an. Ein Strahl von geschmeicheltem Lächeln überslog ihn, — ohne Zweisel der Widerschein des Compliments: "Und zuletzt, mein Püppchen, Sir Robert Walpole ist doch ein großer Mann!" Aber als er zu Ende war, sagte er ohne allen Ausdruck, mit kalter ruhiger Fassung: "Ich kenne das Verhältniß und werde es zu hindern wissen. Nehmt diese Börse für eure Anzeige. Gott besohlen, ich habe zu thun!"

Aenherst betroffen, starrte ihm Frau Clement ins Antlitz. "Börse? Anzeige? Gott befohlen? Wie war das, Ew. Herrlichkeit? Versteh ich noch mein ehrliches Englisch? Was wollt Ihr mit Eurer Börse? Bin ich ein Weib, das auf Börsen Jagd macht? Oho, Mylord, mit diesem Winde segeln wir nicht! Wär' ich ein solches Weib, Mylord, so ließe ich dem Handel seinen Lauf; ich könnte ja gar nichts Gewinnreicheres thun! Der junge verliebte Herr würde wahrscheinlich besser bezahlen; merkt Ihr das nicht? Goddam, Börse, Anzeige! Als ob ich das arme unschuldige Blut für eine Hand voll Guineen um ihre Liebe prellte! Wäre sie nicht seine Schwester und er nicht ihr Bruder . . . "

"Beib, ihr seid toll; fort mit Euch!" schrie der erzürnte Minister und fuhr mit der Hand an den Glockenzug. Aber Frau Clement fiel ihm so hestig in den Arm, daß von der Erschütterung der Puder seiner Staatsperücke in Wolken emporstäubte.

"Mit Berlaub, Mylord," fagte Frau Clement mit der ganzen Bitterkeit eines empfindlichen Beibes: "Ihr feid Minister und habt Verstand für gang England; ich bächte, ihr hattet genug baran; lagt mir meinen armen fimplen Beiberverftand. Toll bin ich nicht. Hört mich an. Ich hoffe, ich geb Guch ein Probchen, das Guch einleuchten wird. Seid ihr Besither von Stramberryhill bei Richmond? Ja. Habt Ihr eine Bildergalerie draußen, in die Ihr verliebt seid? Ja. Fahrt Ihr hinaus, oder seid Ihr wenigstens hinausgefahren, mitten im Winter, so oft eine Parlamentssitzung ausfiel? Ja. Sabt Ihr draußen geschlafen? Ja. Herrschte ber Brauch daß Ihr an solchen Tagen einen Expressen hinausschicktet, bamit wir Dienstleute von Strawberryhill auf Abend bas Haus richteten? Ja. War es einer von diesen Diensten, daß die kleine hübsche Maudlin sich ins Bett ber gnäbigen Frau legen mußte um es ihr zu wärmen,*) und kennt Ihr bie kleine hübsche Maudlin nicht mehr, auch wenn es Euer Amt wäre, ganz England und gang Europa zu kennen? Goddam, dieser Kronleuchter brennt auch gar zu verschnupft; wer bächte, daß es in einem Parlamentshaus von England so finster sein könnte? Run, wenn ich gealtert bin, so seid Ihr auch nicht jünger geworden, obwohl noch immer ein stattlicher Herr! Ihr habt Sorgen für drei Königreiche und ich für fünf Kinder. eins ist leider todt, — ich denke, die Rechnung geht auf."

Das Gesicht des Ministers war im Laufe dieser Rebe lang und länger geworden.

^{*)} Dieser seltsame Brauch herrschte wirklich in vielen vornehmen Häusern des 18. Jahrhunderts.

Er zweifelte nicht mehr an dem Verstande des Weibes, aber er sah aus, als ob er seinen eigenen verlöre.

"Beiter!" murmelte er wie geistesabwesend.

Die Frau war verlegen und zauderte. "Weiter? was weiter? Wenn Ew. Herrlichseit nur ein Gedächtniß hätte. Ach es gibt Mißverständnisse Was mich betrisst, ich sehe noch heute Euer Gesicht, als Ihr am Morgen vernahmt, daß die selige Lady nicht im Schlosse gewesen, sondern die Nacht im Pfarrhause zugebracht, wo die Frau Pfarrerin starb, der sie immer eine gnädige Frau und Freundin war. Ich sehe noch heute Euer Gesicht! Der Fehler war freilich, daß Such Mylady ihren Ausgang nicht zu wissen machte, — sie schoß nur so fort. Ich inzwischen war eingeschlassen und hatte das Licht ausgehen lassen; was fragen Ew. Herrlichseit "weiter?" Ach, Ihr seid immer so verzieft in Staatssachen und große Historien! Z. B. habt Ihr an dem Abend eine Depesche nach Holland geschrieben! seht, das weiß ich, obwohl mich Holland nichts augeht . . . Nun, klingt das toll? Sind das Thatsachen? Ja, Mylord, ich seh's noch wie heute, das Gesicht, das Ihr morgens beim Frühstück machtet!"

Robert Walpole hatte jedes dieser Worte im Geiste begleitet. Unwillkürlich hatte er zuweilen genickt, und doch — schüttelte er zuletzt den Kopf.

"Was Ihr da sagt, Frau Magdalena, erschöpft die Gründe noch nicht, die mich zu überzeugen vermöchten. Ihr waret doch damals die Frau meines Gärtners Abam, wenn ich mich recht erinnere?"

"Ich weiß, wo Ihr hinzielt, Mylord. Seine Frau war ich just nicht, sondern seine Braut, seine Berlobte. Seine Frau wurde ich zwei Monate später. Freilich, England ist das Land des Credits — man borgt wohl mitunter auf den priesterlichen Segen. Aber das kann ich Euch sagen, Mysord: weder vor noch nachher war ich mit meiner Gunft fo freigiebig, daß ich nicht wiffen konnte, wer Oliviens Bater ift. Buvor nicht, benn ich weiß es noch wohl, wie lang ich soeben mit ihm geschmollt hatte, weil ich ihm ernstlich die Komödienbude verboten, die damals in Richmond war und von der er einmal wie allemal tief in der Nacht nach Strawberryhill zu Hause kam. Darnach nicht - nun, darnach erst recht nicht. Denn gleich darauf habt Ihr den Abam verschiekt. nämlich auf Euren Wolterton Bark in Norfolk wegen ber neuen ausländischen Aflanzen. Und da kam er die längste Zeit nicht zurud. Er leiftete Burgichaft für Stephan Sill, ben Komödienmeister, wanderte in den Schultthurm, Ihr thatet den leichtsinnigen Mann aus Euren Diensten, gerade zwei Monate vergingen so und was mich angeht . . . ich hatte nun, wie Ihr begreift, keinen Augenblick zu verlieren, ihn auszulösen und Hoch= zeit zu machen. So, Mylord, jest bin ich fertig. Ihr könnt davon glauben und nicht glauben, was Ihr wollt, denn Worte find keine Beweise, aber ich wiederhol' es noch einmal: was hätt' ich davon? Diese Börse voll Guineen? Als ob mir Sir Eduard als Schwiegersohn nicht mehr werth sein mußte! Das bedenkt, Mylord. Und wenn Ihr Guch sagen müßt: Diese Frau handelt mehr zu ihrem Nachtheil als Vortheil, so werdet Ihr wohl glauben, daß ich aus Gewiffen handle. Es ift mir Gewiffenssache, daß sich Kinder eines Vaters nicht heirathen; denn ob sie's nun heißen oder nicht: von der Natur find Eduard und Olivia Geschwister so gut wie zwei andere in England."

"Ich glaub' Euch," sagte der Staatsmann, welchen die Logik der Frau überzeugte. "Ich dank Euch, Frau Magdalena, und versichere Euch, daß ich dieses Verhältniß jetzt mit doppelter Mühe verhindern werde. Und was das Mädchen betrifft: wenn sie einst



besser gewählt haben wird, b. h. ihrem jezigem Stande gemäß, so kommt wieder und zeigt es mir an; wir wollen ihr dann eine Versorgung ausmitteln, welche ohne Aufsehen zu machen Guch Alle befriedigt."

Der Minister winkte, die Frau machte ihren Knig und ging. Die Audienz war zu Ende.

Robert Walpole erhob sich aus seinem Armsessel, als er allein war und schritt noch lange und nachdenklich auf und ab.

Frau Clement aber eilte jett was sie konnte zum Doktor Doddle. Sie fand ihn zu Hause und jagte ihn mit dem sanften Nachdruck, der ihr so eigen war, aus seinen Federn, indem sie den einzigen Soudreign, den sie hatte, vorzeigte und sagte, es gehe in ein reiches Bankhaus auf Lombardstreet. Mit dem ganzen Stolz erfüllter Mutterspslicht brachte sie ihrem Töchterchen den ersten Bundarzt der Cith, und das Töchterchen ließ sich nicht ahnen, welch tiefere Wunde dieser Muttergang ihrer Liebe geschlagen.

Auf Doktor Doddle aber können wir uns jetzt verlassen. Nachdem er die Kopfwunde wissenschaftlicher als der Bartscheerer in Finchlane sondirt, erklärte er, daß sie
nicht schlimm sei und bald normal zuheilen werde. Auch die Verwundung am linken
Oberarme erkannte er nicht als Bruch, sondern als eine starke Prellung des Fleisches und
versprach das Verschwinden der Geschwulst durch den weiteren Gebrauch der Umschläge.
Die plötzliche Kopferschütterung, der Schrecken und einiger Blutverlust sei das Aergste
gewesen.

Mit dieser Beruhigung ging die Familie zu Bette — die wachende Mutter aussegenommen. Mister Abam schlief für einen Mörder vortrefslich. Mitten im Schlafe aber lachte er auf, sprang aus dem Bette und tanzte im Zimmer herum. "Ich hab's, ich hab's!" schrie er lachend und tanzend. "Viktoria, Weibchen, freue Dich mit mir, Du bist die glücklichste Engländerin! Was für ein Kopf bin ich, was für ein Kopf! Höre, was mir geträumt hat. Eine Spekulation hat mir geträumt — doch nein, der Mensch ist nur ein Esel, welcher kapiren will, was mir geträumt hat. Viktoria, Viktoria!"

Weiter war nichts aus ihm herauszubringen. Sein Weib, die glücklichste Engländerin, fing fast zu meinen an, ob es durch Sympathie etwa geschehen könne, daß die Gehirnerschütterung der Tochter — den Vater verrückt mache.

Mr. Abam begann aber ein geschäftiges Treiben. Er stedte diesen und den folgensten Tag fleißig bei seinem Compagnon, dem Lehrling von der Droguenhandlung und verschwand endlich ganz aus der schwarzen Gasse von Finchlane. Was hat er vor? Gehen wir den Wegen des seltsamen Mannes nach!

Sein Weg ging nach Hampstead, jener romantischen Heibe, welche heute eine prächtige Villen-Vorstadt von London ist, damals aber noch weit von der Stadt und in tiefster ländlicher Einsamkeit lag.

In diese Einsamkeit hatte sich Dr. Tippleton, der geizige Bischof, zurückgezogen, um dem ersten Sturm aus dem Wege zu gehen, welchen seine Härte gegen den Pfarzvikar bei den rechtschaffenen Leuten des Stadtviertels erregte. Der Engländer führt
starke Fäuste in solchen Fällen! Der Lehrling hatte dieses Asyl ausgekundschaftet und
Mr. Adam wanderte jett mit ihm hinaus. Noch eine dritte Person ging mit, ein Blumengärtner von Adams Bekanntschaft.

Die drei schritten auf Haverstokhill hinan, einen Hügel, welcher an der Hampsteader Haide lag. "Gut ist'3," sagte Mr. Abam. "Das ist unser Bosten. Hier lagern wir uns



und beherrschen das Feld. Von welcher Seite er kommen mag, — und er wird doch frische Luft schnappen wollen und nicht immer in seiner Dachshöhle liegen . . . "

"Bas?! Du willst ihn am hellen Tage erschlagen?" rief der Blumengärtner.

"Und ohne daß wir wissen, wie viel Geld er bei fich hat?" fette der Lehrling hinzu.

"Was seid Ihr Kinder!" schmunzelte Meister Abam. "Werd' ich ihn denn erschlagen? Glaubt Ihr das im Ernste? Bildet Euch doch solche Kindereien nicht ein!"

"Was denn sonst?" fragte Richard verdutt.

"Das ift mein Geheimniß," schmunzelte Mr. Abam mit Ueberlegenheit.

"Oho, Meister Chamäleon, Mister Abam, wollte ich sagen! Denkt Ihr, ich werde Compagnon von einem Geheimnisse sein? Ist das ein Geschäft? Ist das eine Firma? Herans mit Eurem Geheimnisse! Halb Bart!"

"Sei still, gluthherziger Jüngling," sprach Mister Abam. "Ritter machen keine Geschäfte. Als Champion Deiner Dame bist Du ihr auf Gnad und Ungnad, auf Treu und Glauben verpflichtet. Verstehst du Das?"

Der scharfsinnige Mann hatte die richtigste Saite angeschlagen. Der Knabe schwieg und bot stolz einen Handschlag. Der Blumengärtner aber brummte: "Ein verdammter alter Narr warst Du von jeher."

"Aufgepaßt!" rief Mr. Abam. "Was kugelt bort um den Zaun des Gartenhäuschens hervor? Gine schwarze Theertonne mit einem rothgelben Kürbis darauf. Sollte das vielleicht Bauch und Gesicht unsers Chrwürdigen sein?"

"Er ist es auch, er ist's!" rief ber Lehrling frohlockend. "Der Austernschlucker ist's, ber Burgunderschlauch ist's!"

"Das ist ja prächtig! Der Mann thut uns früh den Gefallen. Also ans Werk, Jungens! All hands auf Deck! Ihr zieht Euch dort hinter jene Hecken hinab und tretet hervor, wenn ich mich schneuze. Ich schlage hier diesen Graspfad ein und geh ihm entsgegen. Vorwärts, mit Gott und St. Georg!"

Die Disposition wurde ausgeführt. Mr. Adam ging den Hügel hinab, der Bischof näherte sich langsam. Es war ein schwerer, sett- und fleischreicher Körper und doch nicht schwerfällig. Sin derbes Knochengerüste trug ihn leicht und stark, verlieh ihm aber auch etwas abschreckend Rohes, ja Grausames. Sein dicks Gesicht hatte einen barschen und gemeinen Ausdruck, seine kalkgrauen Augen brutale und langweilige Blicke. Kurz, eine Boxer- und Mehgerfigur, kein Zug von geistlicher Würdigkeit.

Als die Männer auf hundert Schritte sich nahe gekommen, warf Mr. Abam den Kopf in die Höhe und schrie zum Himmel hinauf: "Ich rochire." Er stand, lauschte und wartete gespannt. "Verdammt!" rief er dann, "das war ein Meisterzug! Nun denn: Schach!" Kaum aber war's geschehen, so schalt er sich aus: "Goddam, das war eine Dummheit! Den Zug nähm' ich gern zurück, aber leider, wir spielen pièce touchée."

Er war dem Bischof auf fünfzig Schritte nahe. "Mein Königöritter nimmt den feindlichen Königsbauer," schrie er zum Himmel hinauf. Gespannt starrte er in die Lüfte. "Was?" rief er, "Ihr gebt ja die Königin Preiß! Gut, sagt Ihr? Nun, mir ist's auch gut; ich nehme sie. Berflucht, da bin ich in eine Mausefalle gerathen!" Er rannte jest gegen den Bauch des Bischofs und trat ihn mit beiden Füßen auf die Hühneraugen. Aber ehe der Andere noch Zeit hatte, grob zu werden, wurde er's selber.

"Geht ehrlichen Leuten aus dem Wege!" schnauzte er ihn au; "was strolcht ihr da auf dem Felde herum?"

Der Doctor Tippleton stand sprachlos. Er sah aus wie ein gluthäugiger Stier, ber mit dem Horn gegen einen rothen Fetzen anrennen will. "Ihr verdammter, nebel-köpfiger Narr", brach er los, "ich schlage Guch zu Grütze und trete Euch zu Brei, wenn ihr nicht augenblicklich..."

Aber Mr. Abam that, als ob er gar nicht da wäre. Fest in die Luft starrend rief er: "Mein Königsritter geht von dreißig auf fünsundvierzig und nimmt den seindlichen Königsbischof." Sine Pause — dann fluchte er: "Goddam, sein Königinbischofsbauer") zieht in die Königin und setzt auch matt! Da habt Ihr's, Ihr verdammter nichtsnutziger Taugenichts. Die Parthie ist hin, ich habe versoren! Ich glaube, daran seid Ihr schuld, laßt Euch henken, Ihr Galgenstrick!"

Der Bischof machte sein dümmstes Gesicht. So etwas war ihm noch nicht begegnet. "Was treibt Ihr da für Teuselszeug, Ihr verrückter Kerl?" sagte er, getheilt zwischen Zorn und Laune.

"Ihr seht es ja, ich spiele Schach."

"Allein und auf freiem Felde? Mit wem benn?"

"Mit Gott im Himmel?"

Der Bischof lachte. Mr. Abam aber schneuzte sich. Richard und ber Blumengärtner zeigten sich zwischen ben Hecken, an welchen sie herumzupften.

"Mit Gott im himmel?" lachte ber Bischof schallend. "Und spielt Ihr benn auch um Geld mit bem lieben Gott?"

"Natürlich. Diese Parthie galt fünf Pfund und ich habe fie verloren."

"So, so! Aber wie gebt Ihr das Geld ab? Ihr werdet wohl einen Schemmel brauchen, um Euch draufzustellen, wenn Ihr da hinauf langen wollt," keuchte der Bischof, plagend vor Lachen, indem er mit seinem Bambusrohr gegen himmel suchtelte.

"Einen Schemmel?" sagte Mr. Abam. "D Ihr Withold Ihr! Ein Schemmel ist gar nicht nöthig. Wir haben die Berabredung getroffen, der liebe Gott und ich, daß ich das verlorene Geld dem Ersten zahle der mir begegnet."

"Der bin ja ich!" rief schnell und gierig ber Bischof.

"So ift es, " sagte Mr. Abam gelassen. Er zog seine Brieftasche und nahm eine Fünfpsundnote heraus und gab sie dem Bischof. "Ihr scheint sie zwar nicht zu bedürfen," suhr er fort, "aber was gehts mich an? Ich habe sie verloren, gebt sie im Namen Gottes den Armen."

"Das will ich, das will ich!" rief der Bischof hastig. Er sah jest mit ganz andern Augen auf Mr. Abam. Er knitterte die Pfundnote in seiner Faust zusammen, hurtig, als ob er einen Raub versteckte, und eilte mit schnellen Schritten davon.

Die ganze Scene hatte nur wenige Minuten gedauert. Der Bischof verschwand hinter dem Hügel, die beiden Andern sprangen von der Hecke hervor.

"Ich glaube, Meister Chamäleon, Ihr habt uns zum Narren!" rief der junge Richard mit Heftigkeit und roth vor Born.

"Abam, wir kennen uns lange," fing ber Blumengartner an . . .

"Und kennst mich doch nicht; schweig still, altes Kastell. Ihr seid mir Kerls, Ihr zwei! Ich glaube, Ihr wolltet Hasen ohne Schrot schießen und Forellen ohne Mücken angeln. Kommt nur, kommt, und morgen sind wir wieder am Platze. Daß



^{*)} Bisch of heißt im englischen Schach unser Laufer.

auch er da ist, das verbürg' ich Euch zu Wasser und zu Land. Er hat gar zu schön angebissen!" —

In der That fand sich unser Kleeblatt Tags darauf wieder beim Haverstokhill an der Hampsteader Haide ein und paßte den Bischof ab, der sich auch mit großer Pünktlichsteit einstellte. Es ging Alles wie das erste Mal. Mr. Abam verlor wieder seine Schachsparthie, nur hatte er heute nicht um fünf Pfund gespielt sondern um hundert Pfund. Der Bischof traute seinen Augen nicht, als ihm Adam das kostbare Werthpapier wie einen Fidibus hingab.

"Ich hoffe, das war doch falsches Geld?" sagte der Blumengärtner.

"Mit nichten," antwortete Abam. "Es war das vierjährige Ersparniß meiner ältesten Tochter. Nicht wahr, Ned, die Note war echt?"

"Stricke möcht' ich bei mir haben, um Euch zu binden und nach Bedlam zu führen auf die Abtheilung wo die unverbesserlichsten aller Narren in der Zwangsjacke sitzen!"

"Sonst nichts? Also nimm Dir morgen die Stricke mit und hänge Dich auf, mein Lieber, wenn sich Dein Wit überwunden sieht."

"Zum Teufel und seiner Großmutter, wo will das hinaus?" rief der Blumens gärtner. "Wir sind doch auch nicht von Eseln geboren . . ."

"Das Unglück ist, daß Ihr nicht träumt," kicherte Adam in sich hinein. "Träumen muß Einem das, träumen! Jungens, wo wär' ich je sechsmal Bankrott geworden, wenn mir solch gute Gedanken geträumt hätten?" Und jemehr die andern sich ärgerten, besto mehr jubilirte er über seinen wikigen Traum.

Am dritten Tage spielte dieselbe Scene. Nur brachte Mr. Abam jetzt eine Bariation darin an. Als er des Bischofs ausichtig wurde, rief er ihm zu: "Ei, da seid Ihr
ja wieder! Das ist schön, daß Ihr da seid! So werd' ich meinen Gewinn von demselben
erhalten, der meinen Berlust eingestrichen. Denkt Euch, wir haben heut um zweitausend
Pfund gespielt und soeben gewann ich sie. Seid so gut und zahlt sie mir gleich." Er
gab das Signal und schneuzte sich. Zwischen den Hecken zeigten sich Richard und der
Blumengärtner — strahlend vor Ueberraschung.

Der Bischof aber machte ein unaussprechliches Gesicht. Er stutte, wurde blaß, und sprang ausweichend zur Seite, indem er sluchte: "Hol' Guch der Teufel, Gure Narrheit geht mich nichts an!"

"Dho," rief Mr. Abam, "so haben wir nicht gewettet! Das wäre mir ein Spieser, der Gewinne einstreicht, aber Berluste nicht ausbezahlt! — Ach, siehe da, siehe, hier sind ja die zwei Leute, die ich gestern und vorgestern, wenn ich nicht irre, an diesen Hecken gesehen habe. Wer seid Ihr, gute Männer?"

"Bir sind Dienstleute bes Herzogs von York," sagten Richard und ber Blumensgärtner nach der Berabredung.

"Was macht Ihr auf dieser Haide hier?"

"Wir fammeln Beeren von den Beden."

"Wozu braucht Ihr die Beeren?"

"Wir maften die Droffeln Gr. Herrlichkeit unfers Berzogs damit."

"Gut," sagte Abam. "Ihr seid Dienstleute des Herzogs von York, sammelt Beeren von den Heden und mästet die Drosseln Sr. Herrlichkeit damit. Guer Zeugniß ist gut. Habt Ihr gesehen, was zwischen mir und diesem Gentleman gestern und vorgestern hier vorsiel?"



"Ja wohl!" riefen die Berbündeten laut und ftark.

"Und feid Ihr bereit, mir Zeugniß davon zu geben?"

"Ja wohl," war die entschlossene Antwort.

"Es ift gut," sagte Abam kaltblütig. "Ihr könnt gehen, Doctor Tippleton. Ich werde Euch vor den Gerichten Englands belangen, daß Ihr die Einnahmen Gottes einskaffirt, aber die Schulden Gottes zu bezahlen Euch weigert. Der Handel soll in die Deffentlichkeit. Heute haben die Morgenblätter schon angesangen, Eure Grausamkeit gegen den Vikar zu besprechen, den Ihr zum Selbstmorde getrieben. Das Volk ist aufsgeregt gegen Euch, aber der Engländer hat Rechtsssinn und Ihr waret formell in Eurem leidigen Recht. In unserm Handel aber seid Ihr im Unrecht. Fair play, hat gegolten so lange Alt-England steht, und kommt Ihr als Falschspieler vor die Assischen und Euch zu lynchen. Es sollte mich nicht wundern, wenn Euer Schloß in Susser aufden und Euch zu lynchen. Es sollte mich nicht wundern, wenn Euer Schloß in Susser in Rauch aufginge. Es wird ein Gerichtstag werden, der Euch dergestalt ruiniren soll, daß Ihr der todteste Hund in England seid. Adien, Doctor Tippleton. Bor den Assischen wir uns wieder."

Der Bischof hatte diese Worte angestiert wie Gespenster, er fühlte das Gewicht ihrer Wahrheit und bebte davor. Mit einem wahren Mörderblick sah er die drei, die ihn umrungen hielten, an, und sein Bambus zuckte in der Faust. Es war ein gefährslicher Augenblick! Bald aber überlegte er, wenn er die drei auch zu Boden schlüge, daß sie jedenfalls erst zurückschlagen würden, und welches Glied seines Leibes dann ganz bliebe, war leider ungewiß. Da war Trop — Buth — Geiz — Alles zu Ende. "Ich zahle," stammelte er.

"Ich sah's voraus, daß Ihr nicht um Eure Existenz hazardiren würdet," sagte Adam. Er präsentirte ihm ein Wechselblanquet und ein Schreibzeug. Der Bischof zeichnete. "Das wäre die Zulage Eures Vikars auf zweihundert Jahre gewesen," sagte Adam, indem er den Wechsel einstedte. "Geht hin und bessert Euch."

Der Bischof wankte von hinnen. Unser Aleeblatt aber triumphirte in einem Jubel davon, wie ihn weder die alte Hampsteader Haide noch irgend ein Schauplat im alten luftigen England jemals gehört und gesehen. —

Mit dieser Spekulation — dem Meisterstück seines Lebens — hatte Freund Adam vier Tage zugebracht, während welcher er wenig nach Hause gekommen. Er wußte den goldenen Engel außer Gefahr und in guter Pflege: das genügte dem quecksilbernen Mann. Jetzt aber flog er mit unsäglicher Latersreude und nicht geringem Geniestolz seinem augebeteten Töchterchen zu. Wie freute er sich auf seinen Freudenrus: "Wir haben tausend Pfund! Wir reisen bis ans Ende der Welt!" Wie freute er sich auf ihr Erstaunen, ihr Umarmen und Küffen!

Aber es kommt immer anders als es das liebe Herzchen erwartet. Der arme Mann mußte an sich halten und Komplimente machen, denn als er seine Wohnung betrat — war ein fremder Besuch da.

Diefer Besuch war unter eigenthümlichen Umftänden gefommen.

Erst kam ein Bedienter in der Livree der Walpole's, welcher Frau Clement nach St. James-Square abholte zu einer Audienz mit seiner Herrlichkeit. Kaum war sie fort, so klopfte ein Mann im Civil an die bescheidene Wohnung und verlangte von John, der ihm öffnete: Der Bater möchte mit einer Auswahl seiner seltensten Muscheln nach Dudley-House in Castlestreet kommen, ein vornehmer Herr begehre zu kaufen.

Hosted by Google

Als der Knabe sagte, der Bater sei nicht zu Hause und er könne auch nicht sagen, wann er komme, er komme jest immer spät, so entfernte fich der Andere mit einem Ropfniden, gleichsam als habe er gehört, was ihn befriedige. Nach wenigen Schritten aber kehrte er wieder um, klopfte den Anaben noch einmal heraus, betrachtete ihn von oben bis unten und machte ihm den Vorschlag, an seines Vaters statt mit den Muscheln zu gehen. Alls ber Anabe zur Antwort gab, er muffe das Saus hüten, benn es fei Niemand zu Sause als sein Schwesterchen Maudlin und die verwundete Olivia, jo drang der Fremde mit fo vielen und fo lodenden Borftellungen in den Jungen, daß diefer mankend wurde und zulet wirklich mitging. An der Ede von Finchlane nun hielt ein altlicher Herr in einer Portechaise, welcher wie ein Landpfarrer aussah und dem der Sendbote, welcher ben Anaben mit nahm, im Borbeigehen zuwinkte. Sierauf begab sich der Landpfarrer in die Wohnung der Familie Clement. Auf sein Klopfen rief ihm die kleine Mandlin durchs Schlüffelloch zu: "sie könne nicht aufmachen, es sei Niemand zu Hause." Er aber rief zurudt: "Sag Deiner Schwester Olivia, vom Maler Rennold ist Jemand da." Diefes Zauberwort öffnete. Der Riegel flog zurud, ber Frembe trat ein.

Er musterte die kleine Wohnung mit seltsamen Bliden. Der scheuen Maudlin, welche sich hinter die Thur versteckt, hielt er ein Bonbondutchen entgegen und schmeichelte ihr: "Wo ist Deine Schwester Olivia? Komm, mein Kind, führ mich zu ihr."

Aber für einen Pfarrer gelangen ihm solche Liebkosungen auffallend ungeschickt; das Kind wenigstens wurde noch scheuer als zuvor; und Kinder sind kompetent über das Echte oder Unechte von lockender Freundlichkeit.

Inzwischen kam Miß Olivia selbst. Sie kam dem Besuche vom zweiten Zimmer ins erste entgegen: es war die Schwelle von beiden, wo sie der Fremde zuerst erblickte. Sie trug den verwundeten Arm noch in der Schlinge und einen Verband an der Kopfswunde. Letzteren aber hatte sie zierlich in ein Häubchen oder Krönchen zu verstecken gewußt, und ihr reiches goldenes Haar so geschickt darin aufgebauscht, daß das Versbergen auf die hübscheste Art zu einem Zieren und Ausschmücken geworden. Wie aus einem Goldrahmen sah ihr zartes ein wenig blässeres Gesichtchen aus dieser franze und strahlenartigen Haartour heraus. Der Fremde war überrascht von ihrer Erscheinung und konnte es nicht einmal verbergen, daß er es war.

Olivia stotterte die üblichen Redensarten von Regligé, nicht vorbereitet sein, entsichuldigen müssen, und was ihr sonst noch einsiel. Der Fremde sah sie immer an. Sie bot ihm einen Stuhl, entschuldigte sich von Neuem, ihr Zimmerchen auf Kall-Mall wäre netter, aber er wisse wohl, was für ein Unglück sie betroffen, wenn er vom Maler Reynold komme. Der Fremde verwandte kein Auge von ihr. Für ihre Worte schien er geistessabwesend. Olivia stockte zuletzt, wurde roth und wußte nichts mehr zu sagen.

Diese Verlegenheit erweckte den Fremden aus seinem Traum. Er sagte: "Verzeih mir, mein liebes Kind, daß ich Dich mehr gesehen als gehört. Deine Worte können auch Andere sprechen, aber Dein Vild hast nur Du. Es ist ein schönes Vild!"

Eine sonderbare Anrede für einen alten Landpfarrer! Olivia senkte das Auge und fragte: "Ihr kommt vom Maler Reynold?"

"Ich bin sein Bruder," war die Antwort. "Ich bin Pfarrer in Lincolnshire. Als Jünglinge trieben wir beide die Kunst, seider mit ungleichem Erfolg. Er hatte das Talent, ich nur die Liebe dazu. Die Liebe ist mir geblieben. Wundere Dich daher nicht, daß ich ein Köpschen wie das Deinige noch immer wie eine Studie ansehe." Und er ließ noch einmal einen recht langen Blick auf ihr ruhen.

Der Mann war über die Jahre hinaus, wo solche Blicke peinlich sind, aber befremdend waren sie doch für das Mädchen. Sie versuchte, ihn eben so freimüthig anzusehen, aber es ging nicht. Der Fremde hatte nichts, was vertraulich machte, man fühlte Ehrfurcht und Scheu gegen sein Wesen.

Auf der Finchkirche schlug es die Stunde.

"Livy, jetzt mußt du den Umschlag wechseln," zirpte die kleine Maudlin hinter dem Chebett ihrer Eltern hervor.

Dlivia wurde roth. "Schweig, Närrchen, wenn Erwachsene da sind. — Reverend müffen dem Kinde verzeihen!"

"Thu, was das Kind Dich mahnt," sagte der Fremde. "Weine Anwesenheit darf nicht ftören. Ohne Zwang, ohne Umstände! Ich bitte."

Olivia machte Aussslüchte. Der Fremde redete ihr zu, aber nicht lange. Bald sagte er ungeduldig: "Wenn Du Dich zierst, so lege ich selber Hand an."

Olivia trat einen Schritt zurück, aber als der Fremde ihr folgte und wirklich Hand an ihren Arm legte, wagte sie nicht zu widerstreben. Es lag etwas Sicheres und Gebietendes in seiner Art, das wie ein Zauber wirkte.

Alls er die Bedeckung zurückgestreift und den Arm entblößt hatte, sah er sie mit einem Blick der Berwunderung an, als wollte er sagen: was für ein schöner Arm! Aber er sagte es nicht. Die verwundete Stelle, welche noch immer geschwollen und blau unterlaufen war, schien ihn zu erschrecken. "Armes Kind," sagte er, "das hat wohl wehe gethan?"

"Ja, der Tag that mir wehe!" seufzte Olivia.

"Der Tag!" sagte ihr der Landpsarrer nach, und es schien ihm zu gefallen, wie in diesem Doppelsinn das Ladenmädchen den Schmerz ihrer wahren Bunde zu nennen wußte. Er sah sie mit einer Theilnahme an, worin nicht, wie in seinem ersten Ansehen, nur Neugierde, sondern Erbarmen und zärtliche Achtung sich ausdrückte. Auch fühlte das Mädchen sosort sein Gefühl und ihr übervolles Herz wurde gerührt davon. Es zuckte über ihr Antlitz, ihr Körper zitterte. Der Fremde beeilte sich, sie zu stützen. Er legte seinen Arm um sie, küßte sie auf die Stirn und sagte tröstend: "Sei ruhig, mein Töchterchen, der Herr fügt Alles zu unserm wahren Besten." Aber Olivia hielt nicht länger an sich. Sie brach in Thränen aus, ließ ihren Kopf an seine Brust sinken und schluchzte bitterslich: "Reverend, ich bin namenlos unglücklich!"

In diesem Augenblicke riß es an der Glocke.

"Das ist der Bater!" rief die kleine Maudlin und sprang an die Thur, um zu öffnen. Olivia und der Reverend setzten sich in Verfassung.

"Biktoria, wir reisen!" jubelte Mr. Abam in sein Haus hinein, aber er verstummte sofort, als er des Besuches gewahr wurde, den ihm Olivia als einen geistlichen Herrn aus Lincolnshire und Bruder des Malers Reynold vorstellte. Die Herren begrüßten sich, was von Seite des Fremden mit einer kaum halben Wendung des Kopfes geschah.

"Du hätteft dem Herrn Licht machen sollen," sagte Adam, "es ift schon zu dunkel hier."

"Bitte, sich nicht zu incommodiren, ich gehe schon wieder," antwortete ber Fremde rasch. Olivia glaubte zu bemerken, daß seine Stimme jest etwas verändert klang.

"Thut mir die Schande nicht an," sagte Abam, "daß Guch meine Ankunft vertreibt. Behaltet Guren Plat, Reverend."

"Ihr habt Eurer Tochter Mittheilungen zu machen, scheint's. Ich will nicht stören. Gott befohlen."

Es konnte auffallen, wie eilig der Fremde seinen Rückzug antrat.

Olivia sah ihm unruhig zu, wie er nach Hut und Stock griff. Sie wartete bis zum letzten Augenblick. Dann aber überwand sie sich, schlich ihm zwei Schritte, die er schon voraus hatte, nach und bettelte mit halblauter Stimme:

"Reverend, habt Ihr mir nichts zu fagen?"

"Was, mein Töchterchen?"

"Reine Nachricht?"

"Bon wem, mein Rind?"

"Nun — von Eduard."

"Bon Eduard Walpole, meinst Du?"

"Wissen Sie nicht, der Herr Bruder und Ihr, wohin er verreist ist? Seid Ihr nicht gekommen mir das zu sagen?"

Der Fremde zudte die Achseln und drückte fich eilig zur Thure hinaus.

Vater Abam aber hatte den Namen aufgeschnappt. Aeußerst betreten fragte er: "Wie war das, mein Kind? Wen nannte er da? Sir Eduard Walpole? Was solls mit dem Sohne des Staatskanzlers?"

Dlivia sah ihn an. "Fragst Du das im Ernste? Er ist doch mein Bräutigam."

"Bas?!" schrie Mr. Adam.

"Bater, ich begreife Dich nicht," sagte Olivia. "Du weißt es ja."

"Kein Wort weiß ich."

"Aber die Mutter weiß es."

"Die Mutter? Ich habe sie kaum gesehen seit vier oder fünf Tagen."

"Wo bliebst Du auch, Läterchen? Ich bin recht bose!"

"Kind, ich habe Geschäfte gemacht, Geschäfte! Die Himmel hängen voll Geigen. Wir sind reich, wir haben Geld bis ans Ende der Welt! — Aber sage mir, Eduard Walpole ist Dein Bräutigam?"

"Ich hoffe es zu Gott!"

"Frevle nicht, Du unglückseliges Mädchen. Ich hoffe es ganz und gar nicht. Nein, wirklich. Ganz und gar nicht. Eine verteufelte Sache!"

"Aber wie meinst Du bas, Bater?"

"Eine verteufelte Sache! Recht verteufelt! Eduard Walpole! Bei meiner Seele, eine verfluchte Geschichte! Warum just Eduard? Von vier Brüdern just der? Ein ernsthafter Handel! Kind, Kind, was hast Du gemacht! Ein recht verzwickter und ernst-hafter Handel!"

Aber Olivia, in Verzweiflung über den unterbrochenen Besuch des Fremden, achtete dieser Reden gar nicht, sondern drang in den Bater, ihm nachzugehen. "Er kommt von Reynold, er ist sein Bruder, und hätte keine Botschaft an mich? Unmöglich! Warum wäre er da gewesen? Ich bitte Dich Bater, folg' ihm. Du mußt mir ein Trostwort zurückbringen, du mußt. Geh, lieber Vater, eile ihm nach!"

"Und das alles um Eduard Walpole?" rief Adam auf- und abrennend, "Kind, das will überlegt sein. Er Dein Bräutigam, Du seine Braut — der Henker hole den Handel! Ich will mich in meiner eigenen Tabaksdose herum tragen, wenn ich da einen Rath weiß. Das Ding überrumpelt mich wie eine Feuerspriße um die Straßenecke.

Ein Walpole, — ja, ja, ein Walpole wäre mir schon recht; mein goldener Engel verstient nichts Geringeres! Aber warum just Eduard Walpole? Es ist zum Verzweiseln! Schau, schau, also Sduard Walpole! Ein versluchter Bosnickl ist doch der Zufall, auf Ehr und Gewissen! Was ist zu thun? Was ist zu thun? Mein Kopf ist wie eine leere Bouteille! Wenn ich nur wüßte . . . Halt, da fällt mir was ein! das könnte helsen. Ein Pfarrer aus Lincolnshire war er? Da müßte er rathen können. Es ist ein Fall für einen Gottesgelehrten. Geschwind, geschwind, daß ich ihn nur noch erwische."

Damit rannte der Mann, nachdem er die letten Worte ganz wie im Selbstgespräche gemurmelt, eiligst zum Hause hinaus und ließ die arme Olivia in Staunen, Zweisel und Rummer zurück.

Im engen Gäßchen dunkelte es bereits wie im Zimmer. Freund Adam sah just noch, wie der Fremde im Begriffe war, seine Portechaise zu erreichen, welche ihn an der Gassenecke erwartete. Er stürzte in großen Sprüngen ihm nach, erwischte ihn beim Rockarmel und sprudelte heraus:

"Um Gotteswillen, Reverend, bleibt, bleibt! Ich habe dringend mit Euch zu sprechen. Schenkt mir Gehör. Nur einen Augenblif!"

"Was solls?" fragte der Andere, indem er seinen Rockfragen aufstülpte und seinen Hut ins Gesicht drückte.

"Beantwortet mir folgende Frage, Reverend. Ift eine Che zwischen Geschwiftern unter allen Umständen verpönt, oder nur dann, wenn die Eltern der Geschwifter versheirathet sind?"

"Wie kommt ihr zu diesem Problem?"

"Das will ich euch sagen, Reverend. Meine Tochter Olivia hat mit einem Gentleman ein Eheversprechen getauscht und der Gentleman, welcher Sir Eduard Walpole heißt, wie ich erst heute erfahren, — ist mein leiblicher Sohn."

"Mensch, was unterstehst Du Dich?!" schrie der Fremde mit einer Donnerstimme, indem er sich aufrichtete und seinen Stock gegen die Erde stieß.

Mr. Abam pralte erschrocken zurück. "Unterstehen?" stotterte er, "Gar nichts unterstehe ich mich, auf Ehre und Seligkeit, gar nichts. Ich bin ein armer Familien» vater und lebe mit König und Kirche in Frieden. Das Unterstehen ist sechsundzwanzig Jahre alt und ich war noch Junggesell und es geschah überdies unwissentlich. Gott behüte. daß ich mich unterstehe!"

"Redensarten! Ihr beleidigt gröblich die Ehre der seligen Lady."

"Davon ist kein Jota wahr, mit Eurer Erlaubniß. Höret mich an, Reverend. Der Fall ist dieser. Ich war vor so und so viel Jahren Gärtner bei Sr. Lordschaft, Sir Robert Walpole, unserm großen politischen Wettermacher in England. Es war in Strawberryhill nächst Richmond bei London. Der Lord kam Winters und Sommers hinaus, seiner kostbaren Bildergalerie wegen, die er sehr liebte. Er pslegte an solchen Tagen einen Expressen voraus zu schieken und sein Kommen zu melden, daß wir in Haus, Küche und Stall auf die Minute seiner Ankunft sür seine Bedürfnisse und Bequemlichsteiten vorgesorgt hatten. Nun horcht aber auf, Reverend, was für verzwickte Sitten biese Herrschaften haben. Das ist eine Welt, wo die erste Sünde Consequenz heißt. Sie springen nach Laune und Willkür mit ihren Sitten und Bräuchen um und fassionable ist das Entgegengesetzteste. So haben sie's zeitlebens mit ihren Nasen zu thun, wittern's unsereinem auf tausend Schritt an, von welcher Nahrung wir seben, und da

wir nur von gemeiner Nahrung leben, so haben wir auch nur eine gemeine Witterung, sagen sie. Es ist daher fashionable, die Berührung mit uns gemeinen Leuten zu fliehen. Wenn Ihr nun aber denkt, es ist Consequenz in dieser Affektation, so irrt Ihr Euch. Dicht dabei liegt wieder der gröbste Chnismus."

"Spart Eure Reflexionen."

"Gut, gut, ich spare. Wie sagte ich? Der gröbste Chuismus. Bang recht, der gröbste Chnismus. Denn seht Ihr, Reverend, ein andermal wieder nehmen diese vor= nehmen Herrschaften unsere gemeinen Personen und legen sie — Gott verzeih mir die Sünde — geradezu als Wärmer in ihr Bett. Auf Chr' und Seligkeit, das thun sie. Wenigstens die selige Lady hatte in Strawberryhill diesen Brauch. Allabends im Winter mußte es das bevorzugte Stubenmädchen thun. Nun war damals ihre Favoritin die schwarzäugige Lolly, eine Frländerin, schön wie der Teufel, aber leichtfinnig mehr als billig ift. Ich liebte fie, mit Ehren zu melden, und hätte fie auch geheirathet, wie ich später ihre Nachfolgerin, die kleine blonde Maudlin heirathete, aber wie gesagt, fie war wankelmüthig wie eine Bienenkönigin. Aurz und gut, in jener Nacht, wo es dem lieben Gott gefiel, den Sir Eduard Walpole zu erschaffen, hatte der Zufall das tollste Zeug zusammengewebt. Die Lady war um vieles früher ichlafen gegangen, als fonft; Sir Robert Walpole aber, der sich auf den Abend angesagt hatte, war ausgeblieben. Ihr merkt alfo, daß ich zur Bolly wollte und zur Lady kam, daß die Lady ihren Gatten zu empfangen glaubte und mich empfing. Ich fag' Euch, der liebe Gott war ein gescheidter Ropf und hatte ein Einsehen, als er vor seinen Schöpfungswerken ausrief: es werde Licht! während wir die unsrigen in Stille und Dunkelheit . . . "

"Berdammter Schurke!" murmelte der geiftliche Herr sehr ungeiftlich. Nach einer Pause aber sagte er laut: "Damit ist aber noch nichts bewiesen."

"Sehr wahr, Reverend, sehr wahr," antwortete Abam. "Aber erstens sieht mir Eduard Walpole im Gesicht ähnlich und zweitens trägt er noch ein ganz besonderes Zeichen. Ich habe in der Gegend der Herzgrube ein Mal, welches wie drei in Sternsform gegen einander gelegte Kaffebohnen anssieht. Genau dasselbe Mal und an derselben Stelle hat auch Sir Eduard Walpole, wie ich oft genug sehen konnte, wenn die Wärterin ihn badete."

"Der Bösewicht sagt die Wahrheit, Goddam!" fluchte der Fremde.

"Aurz, über diesen Punkt ist kein Zweifel", fuhr Adam fort. "Wir haben es einzig mit der Frage zu thun . . . "

Den Fremden überlief's. Er lehnte sich an die Wand und schnappte nach Luft. "Mein Lieblingssohn!" feufzte er.

"Hilf Gott, was sicht Euch an," rief Adam erschrocken. Aber der Fremde stieß ihn unsanft von sich und sagte rauh: "Geht, geht, ich brauche Euch nicht. Ich will nach Hause. Eure Londoner Abendluft sagt mir nicht zu. Ich werde mit meinem Bischofsprechen und Euch schriftlich Bescheid geben." — Er raffte sich auf, schritt hastig seiner Portechaise zu, und — stieß an der Ecke des Gäßchens so heftig gegen einen jungen Mann, daß die Beiden sich fast überrannten.

"Goddam!" fluchten sie aus einem Munde gegen einander, aber indem Jeder die Stimme bes Undern erkannte, prallten sie zurud und saben fich staunend im Dunkeln an.

"Ah siehe da," rief der Aeltere, "das ist ja Sir Eduard auf seinen verbotenen Wegen! Sonst hieß es Pall Mall, jetzt heißt es Finchlane."



"Ihr seid es, mein Bater?" rief ber Jüngere. "Wie kommt Ihr in bieses Gäßchen?"

"Ich habe meine Tochter besucht," antwortete Sir Robert Walpole, — denn es soll nicht mehr verhehlt sein, wer das Inkognito dieses Besuches war.

"Gure Tochter?" rief Couard. "Belch ein graufamer Scherz!"

Verwirrt corrigirte sich Robert Walpole. "Meine Schwiegertochter, wollte ich jagen, meine künftige Schwiegertochter."

"Was?!" jauchzte der junge Mann; "Ihr gebt sie mir?"

"Nein, ich gebe sie nicht," sagte der Minister, — "Du mußt sie nehmen." Er faßte seinen Sohn unter'm Arm und indem er um die Ede auf das bequemere Trottoir nach Cornhill hinausbog, fuhr er fort; "Höre mich an, Red. Der große Robert Walpole ist nicht der Narr, daß er das Märchen vom "reinen Blut" unserer Stammbäume für baare Münze nimmt. Das ift Nebel und Mondschein! Ich weiß das so gut wie du und vielleicht — noch ein wenig beffer. Auch verkennen die Menschen ihre eigene Bürde, wenn fie auf die Race des Blutes pochen, als wären fie Merinoschafe oder arabische Pferde. Das arme dumme Vieh braucht die Race des Blutes, es hat nichts Anderes. Aber bes Menichen Geburtsadel ift Unfinn, fein reeller Abel ift ber Erziehungsadel. Du könntest der Sohn meines Kammerdieners sein und wärst doch ein Gentleman, denn du bist zu einem solchen erzogen. Miß Olivia Clement könnte die Tochter des größten Lords fein und mare boch eine Labendienerin, denn dazu hat man fie abgerichtet. Uebrigens ift fie noch jung und fähig genug, daß man fie auch zur Lady machen kann, und das ift ihre Chance. Jedoch begreifst Du, daß ich dazu nicht öffentlich zustimmen darf. Wenn wir Zwei über "bas reine Blut" gescheidter denken, als die Merinoschafe und die arabischen Aferde, so ist damit nicht gesagt, daß wir den ganzen Biehstapel vom Bestend gegen uns aufwiegeln bürfen. Er glaubt nun einmal an sein reines Blut, und diese Lüge ift so gut wie Wahrheit. Wenn Vilatus gefragt hat: was ift Wahrheit? jo antwortete der große Robert Walpole: Wahrheit ift, mas Alle mit Ueberein= stimmung lügen! Es bleibt also nach wie vor unmöglich, daß ein Lordkanzler von England feinen Sohn öffentlich mit einer Labenmamfell verheirathet. Wenn es ber Sohn felbst thut und im Geheimen, so ift das mas Anders. Die Dehors find geschont, und - der Schmied in Gretna-Green will auch leben."

"Bater!" rief der junge Walpole, indem er die Hand des Alten feurig an den Mund führte; der aber sagte: "Halt's Maul, mach kein Aufsehen. Bon Gretna Green gehst Du nach Italien und lebst in äußerster Dürftigkeit. Ich ziehe meine Hand ganz von Dir ab." — Er zog seine Brieftasche und setzte hinzu: "Da haft Du zehntausend Pfund, Ned, damit Du diese Hand ein bischen entbehren kannst. Laut mußt du sagen, du borgest von Bucherern. Das treiben wir so — zwei, drei Jahre. Die Engländer in Rom und hier zu Hause sollen inzwischen wacker hin und her arbeiten, um Bater und Sohn auszusöhnen. Ich werde unbeugsam sein! Ich werde ein harter Schädel sein! Ich hoffe, Du verzweiselst mir öfter als Einmal mit großer Geschicklichkeit. Deinem Weibchen vollends darfst Du nichts merken lassen. Sie soll es der Welt ganz aufrichtig vorseuszen: Uch zu unserm Glücke sehlt uns nichts mehr, als der Segen des Vaters. Inzwischen verträgt unser Kace Alles, nur nicht die Langweile. Das Ding fängt nachgerade an, langweilig zu werden, der Hof und das Westend brennen vor Neugierde, die schöne Frau des jungen Walpole zu sehen. Apropos, das Kind ist eine Perle! Kurz, eines

Tags zwingt mich der Hof und der Abel selbst, meine Schwiegertochter vorzustellen. Da öffne ich ihr endlich meine hartherzigen Vaterarme, und — eine Komödie der haute volée war wieder einmal gut durchgespielt. Aber jetzt packe Dich. Mein väterlicher Fluch folgt Dir nach, — ein schöner, stattlicher Fluch, der in Großbrittanien und Frland den geshörigen Lärm machen soll!"

Der alte Herr rif sich los und verschwand eiligst in seine Portechaise. Eduard sah ihm nach, — und hätte er nicht eine Wirklichkeit von zehntausend Pfund in der Hand gehabt, er hätte geglaubt, das Alles war nur ein gaukelnder, romanhafter Traum.

Im nächsten Augenblick lag er zu den Füßen seiner Olivia.

"Eduard!" schrie das Mädchen, und es war wirklich ein Schrei, denn sie erschrack, wie die Thür aufflog und das Namenlose über sie hereinstürmte. "Eduard! mein Eduard!" rief sie, und — jedes andere Wort versagte ihr. Das Paar sank sich einander zu und vier Arme zerdrückten und vier Lippen zerküßten sich und Eltern und Geschwister und Gott und Welt durften Zeuge sein. —

Souard war vom Maler Reynold fortgeeilt mit der zornigen Absicht, auf und davon zu gehen. Nach vier Tagen kehrte er aber wieder nach London zurück. Es war sein Borsatz, spornstreichs zu seinem Bater zu fahren und ihm anzukündigen, daß er den Gesandtschaftsposten für Portugal anzutreten bereit sei, ein Projekt, wosür ihn der Vater schon längst einzunehmen gesucht, um ihn auf gute Art aus London und aus der Nähe des goldenen Engels zu schaffen. Inzwischen hatte sich das Unglück von Clementsane auch über jenes Stadtviertel hinaus und namentlich bei der Autscherzunst verbreitet, denn als sich Six Sduard in das nächste Cab warf, um seine verhängnißvolle Fahrt nach St. James d. h. nach Portugal zu machen, plauderte ihm der Cabkutscher, ein redseliger Irländer, von dem Unglück seines Collegen vor und wie das schwer Mädchen mit den goldenen Haaren dabei — eine Nebenfigur spielte. Da ahnte Six Eduard bald, daß das Unglück des Cabkutschers ihn, den Sohn des Lordsanzlers, betroffen. Reue — Begeisterung — Umkehr — und er liegt indrünstiger als je zu den Füßen seines goldenen Engels, dem er das Alles in stammelnder Seligkeit vorsprudelt.

Sduard entfernte sich bald wieder, denn es war Nacht. Was bedurfte es mehr? Er hatte sich und seiner Geliebten in einer Minute das Glück eines Lebens gebracht, und Gretna-Green konnte nicht mehr zum zweiten Male mißglücken. So jauchzte er fort.

Desto übler befanden sich aber Herr und Fran Clement, welche diese Geschwisters liebe jest mit eigenen Augen gesehen. Ein schwerer Alp lag auf ihnen, als sie dieselbige Nacht in ihrem Bette lagen. Unter Seufzen und Aechzen ihrer Gewissenssjorgen schließen sie ein und alsdald fing der Traum, dieser groteste Buchhalter der Wirklichkeit an, mit seinen Rechnungen sie zu beunruhigen. Um die Wette lamentirten sie über die bevorsschende Geschwisterehe und weckten sich wechselseitig auf damit. Da ging ein Fragen an — "woher weißt Du?" — "wer hat Dir gesagt?" — und Jedes verwunderte sich über dieselbe Frage im Munde des Andern. Vertuschen ließ sich jest nichts mehr. Es blied den Chelenten nichts übrig, als zu dem Lichte der Welt, welches Miß Olivia Clement und Sir Sduard Walpole vor Jahren erblickt, nachträglich noch ein Licht zum Privatsgebrauch sich anzustecken und beim Scheine desselben die dunklen Wege der Vorsehung zu beleuchten. Bei dieser merkwürdigen, aber für die jezige Lage höchst zeitgemäßen Entdeckung purzelte der Alp, der sie Beide gedrückt hatte, kugelrund vom Chebette herab und war todt — just darum todt, weil er so doppellebig gewesen! Gewiß ein wunderlicher



Casus! Die Cheleute lachten sich halb toll über die Comodie des "reinen Blutes," bei welcher sie mitgespielt, aber von ganzem Herzen sprachen sie jest ihren elterlichen Segen zu dem Bette des goldenen Engels hinüber!

Olivia genas seit dem Besuche ihres Geliebten doppelt schnell und war nach acht Tagen — in Gretna-Green. Nach einem Jahre gebar sie ihren ersten Lord in Florenz, nach einem zweiten eine Lady in Rom, aber schon am Schlusse dieses zweiten Jahres war die verabredete Comödie zu Ende, denn es kam Alles, wie Sir Robert Walpole es vorausgesagt.

Der Hof von St. James paradonirte die Romantik dieser Mesalliance und die "Exclusivs" vom Westend lechzten förmlich nach der berühmten Schönheit des goldenen Engels. Ja, sie vertragen Alles, nur nicht die Langweile! Sir Robert Walpole, der alte Staatssuchs, lachte sich ins Fäustchen wie schön er — an seinen eigenen unsichtbaren Fäden bearbeitet wurde. Endlich gab er nach. Es war ein großartiger Augenblick, als der Staatsminister seine bürgerliche Schwiegertochter bei Hof vorstellte und ihr den väterlichen Kuß auf die Stirne drückte, — einen Kuß, von welchem kein Mensch ahnte, wie sehr er väterlich war! Die junge Frau aber staante verwirrt den großen Herrn an, — und suchte irgend ein vergessens Bild in ihrer Erinnerung. Auch erklärte ihr später der Staatskanzler — den Pfarrer aus Lincolnshire; aber mehr erklärte er ihr nicht.

Nach der offiziellen Vorstellung sagte Sir Kobert zu Sir Eduard privatim: "Du hast wacker geschwiegen, mein Junge; sie war so ehrlich-gerührt und dankbar bei meinem Segen, daß man deutlich sah, sie spielt die Comödie nicht selbst, die ihr mitgespielt worden. Aber das beste zu unsver frühen Aussöhnung haben doch deine Zwei kleinen Italiener gethan, die mir so rasch über den Hals kamen. Prächtige Kinder."

Wer die Privatgeschichten Englands kennt, der weiß, daß Lady Walpole, einstige Miß Olivia Clement und Ladenmamsell auf Pall Mall, noch vieler Söhne und Töchter Mutter wurde. Eine der letzteren trat sogar durch Heirath mit einem Herzog von Glocester in nahe und direkte Verwandtschaft zu dem herrschenden Königshause von England, so daß sie das Dogma vom "reinen Blute," welches ihre schöne Mutter so neckisch zu illustriren angesangen, dis in die höchsten Sphären hinauf zu illustriren fortschen. Aber — wer möchte den Stammbäumen dieser Sphären so scharf auf die Burzeln sehen? Es hieße die Sterne am Hinmel und den Sand am Meere zählen! Wir konnten und füglich genügen lassen, aus tausenden eine Geschichte zu wählen, um diesen aristostratischen Glaubensartikel den blinden Heiden zu predigen. Sie sind mitunter sehr schlimm, diese Geschichten; wir wählten, schweicheln wir und, eine der unschuldigsten und vor allem — der drolligsten. Denn nicht bald dürste der kleine blinde Amor mit Menschensen und Grasenkronen ein so muthwilliges Doppelspiel getrieben haben! Es erinnert an die glänzendsten Zeiten seiner olympischen Herrschaft, wo seine Heldenthaten noch ein Ovid verewigte und nicht eine so schwache Feder wie die unstrige.

Aber — was sagte der siedzehnjährige Lehrling von der Droguenhandlung zu dieser ganzen Geschichte? Wir wollen nicht hoffen, daß er in die Themse gesprungen ist, oder einen tragischen Theaterdolch gezuckt hat. In der That enthielt er sich solcher Narrheiten. Die Entdeckung, daß er sich zum Nebenbuhler eines Balpole aufgeworsen, beschämte ihn mächtig. Sie beleuchtete ihm grell und tief das Kindische seines Zustandes; aber hochegemuth wie der Mannknabe war, zeitigte diese erste jugendliche Krisis seinen ganzen Charakter. Er entpuppte sich rasch zum Lebenspraktiker Er etablirte sich wirklich mit seinen tausend Pfund von der Bischofsbeute, war mit zwanzig Jahren ein fertiger Kausse

mann und heirathete mit vierundzwanzig die kleine Maudlin, die jüngere Schwester Oliviens, welche, zwar nicht im Genre des goldenen Engels, aber eines der hübschesten Mädchen geworden. Bei dieser Gelegenheit war es auch, wo er mit Schwägerin Walpole die desinitive Versorgung Vater Adams, vulgo Meister Chamäleons verabredete. Diesen Mann zu versorgen war schwer. Mit Geld wußte er nicht umzugehen, und Dienste und Aemter hielt er auf die Länge nicht aus. Richard nahm ihn also scheineshalber zum Compagnon an. Er schieste ihn auf Reisen, die nicht nöthig waren, ließ ihn Geschäfte machen, die er zuvor schon ins Reine gebracht und sorgte nur für das Eine: daß er ihm bloß im Kleinen schadete, wenn er ihm im Großen nichts nützte. In dieser Scheinwelt voll Bewegung und Wechsel war Meister Chamäleon ganz wie zu Hause. Richard zahlte ihm sein Taschengeld in der schmeichelhaften Form von "Geschäftsantheilen"; was er ab und zu verpfuschte, ersetzte Lady Walpole, der gute Adam aber hielt sich für die Seele der Firma in die er verliebt war, wie in eine schlaue Kosette, die — einen Andern erhört. Kurz, es war die wunderlichste Compagnie eines alten Kindes und eines jungen Praktikers.

Daß unsere Geschichte glücklich und ohne das Opfer eines Menschenlebens sich endet, hatte Olivia allerdings mit ihrer Arm- und Kopfwunde bezahlt. Der unglückliche Pfarrvikar, der sich aus dem Fenster gestürzt, kam nämlich nur dadurch mit dem Leben davon,
daß er auf Oliviens Wagenpferd gefallen, wodurch diese und ihr Kutscher freilich zu
Mitleidenden geworden, für den Stürzenden dagegen die gefährlichste Heftigkeit des
Falles gebrochen wurde. Es gelang, ihn zu retten. Zwar bedurften die Verletzungen
seines schwachen, vom Alter und Seelenleiden entkrästeten Körpers einer langen und
sorgfältigen Pflege dis zu seiner gänzlichen Wiederherstellung. Mehr als eine Badekur
wurde versucht, und ohne die Hand eines edlen Gönners wäre er wohl verloren gewesen.
Aber . . . Sir Eduard Walpole unterstützte den Mann mit wahrhaft englischer Großmuth und versorgte ihn zuletzt, da er als Geistlicher unmöglich geworden, auf einem
seiner Güter als Ausseher.

Aber wir hatten Unrecht zu sagen, unsere Geschichte habe kein Menschenleben gekostet. Das that sie doch. Dr. Tippleton, der unbarmherzige Bischof, war in einem fürchterslichen Zustande, als er sich um die schwere Summe von zweitausend Pfund so sinnreich gebüßt sah. Es war ihm, als dürse er künstig nur noch von Wasser und Brod leben. Sine entsetzliche Krisse! Da plöylich kam ihm ein Strahl von oben. Er erinnerte sich, daß er allzeit offene Tasel bei Sir Hugh Smithson habe, jenem Kutschersenkel, welcher durch eine Heirath zum Grasen von Northhumberland succedirt war. An diesen Stab hielt er sich jetzt. Es war das erste Fünkchen von Lebenslust, das die faule Lymphe des Prassers wieder erwärmte. Mit Schusucht zählte er die Minuten zum Abendempfang. Er war beim Souper des gastfreien Lords heute der erste Gast und auch noch der letzte. Aber leider besliß er sich in Speise und Trank eines so hündischen Uebermaßes, daß er Nachts in seinem Bette buchstäblich platzte. Man sand ihn morgens als Leiche. —

Der Elephant.

Gine indische Fabel von Sans Berrig.

Bor Zeiten lag im Inderland, Richt fern vom heilgen Gangesftrand, Ein Dorf, wie's nirgend fonft zu finden, Bewohnt allein von armen Blinden; Und Jeder, der des Weges fam Ein tiefes Mitleid mit fich nahm, Daß dort kein Aug' den Glanz der Sonne Gekoftet und des Lichtes Wonne. Sie selber hatten deß nicht harm, Denn niemals fühlt ein Mensch sich arm, Entbehrt er, mas er nie beseffen, Rur eine Kunft ift schwer: Vergessen Einst kam es, daß mit schwerem Tritt Gin Elephant das Dorf durchichritt, Sielt mitten ein in seinem Traben, Beil es der Führer wollt' fo haben, Bu legen feinen durftgen Mund, Von Wegestaub und Site wund. Da war gar bald ein ganzer Saufen Des blinden Bolfs hinzugelaufen. Die frugen ihn, wie's denn bestellt Sei draußen in der großen Welt, Auch was im Weg da mitten ftunde. Der Führer, der am Brunnen trant, Sprach: "Alles geht den alten Gang -Ihr aber, Leute, seid wohl Blinde, Daß ihr fo drängt - feid doch gelaffen, Sonft wird ber Elephant euch faffen." Den Blinden mar das schlechte Lehr'. Denn Reiner mußte deshalb mehr, Beil fie den Namen felbst nicht fannten Des fremden Thiers, des Elephanten, Das niemals durch ihr Dorf gekommen, Bon dem fie nie zuvor vernommen. So drängt' erft recht fich Jeder nah, Bu taften das, was er nicht fah; Doch als den Ruffel einer pacte.

Da war der Elephant geschwind, Sub hoch ihn, wie ein kleines Rind, Daß jede Rippe laut ihm knackte; Der Mermfte rief gar herzensbange: "Die fürchterliche Riesenschlange!" Ein Andrer, deffen Sand das Bein Des Thiers berührte, sprach: "Dein Schrein Beigt, daß du finnlos bift geworden; Wie foll dich eine Schlange morben, Es wäre benn in beinem Traum? Das hier ift ein Platanenbaum, Mit fäulengradem, borkgem Stamme!" Da schrie der Dritte: "Deiner Amme Magft Du folch Mährchen vorerzählen. -(Er hielt den Schwang in seiner Sand) -, Saft Du nur eine Spur Berftand, Rannst Du die Wahrheit nicht verfehlen: Des Thieres Schwanz hier, glatt und rund Macht jedem Denkenden fie fund: Allein von folcher Glätt' und Blöße hat ihn das Schwein; von Riefengröße Ift freilich dieses, wie's der Mar Des Wischnu unter Bögeln war." Ein Bierter, der sich einen Lappen Des Elephantenohrs erwischt, Sprach: "Wie der fühle Hauch erfrischt Bon diefes Fächers Riefenklappen!" So hatte Jeder feine Meinung: Den Blinden ward das eine Thier Bur hundertfältigen Erscheinung. Der Führer rief: "O Thoren ihr! Ihr faßt ihn doch an allen Eden Und fönnt die Wahrheit nicht entdecken? Gin einzig Thier ift's, ftarf und edel, Mag's haben seinen Schwanz vom Schwein, Braucht es die Ohren auch als Wedel, Stark wie ein Baumstamm ist fein Bein:

Aus seinem Munde kommt die Schlange, Die Dich umfaßt; doch sei nicht bange, Sie hob dich, wie ein kleines Kind, Sin Wort nur brauch ich ihr zu sagen, Wird sie das Kind nicht länger tragen, Und sett Dich nieder sanft und lind." Der Führer sprach's. Was half sein Wort? Es sind die Blinden wie die Tauben, Auch bei nicht Sinem sand er Glauben. Sie stritten heut' vielleicht noch fort, Wär er nicht, als er sich gelabt, Fürdaß auf seinem Thier getrabt.

Die Wissenschaft der Empirie Macht meistens es genan, wie die. Sie hält die West am Bein, am Schwanze Und schwört sosort, das sei das Ganze. Da giebt's ein mannigsach Geschrei. Der Phisosoph, der steht dabei Und will vom Frrthum sie besehren: "Ersast das Ganze!" Bergebnes Lehren! Es hält sich Jeder an sein Theil So saß ihm denn sein eigen Heil, Laß ihn die West nach Lust-sich deuten, Und reise weiter zu sehenden Leuten.

Karl Gukkow.

Ein literarischer Dialog von Johannes Scherr.

Am Abendtisch auf der "Schynigen Platte" hatte ich die Bekanntschaft eines ältlichen Herrn gemacht, welcher sich bei näherem Zusehen als ein alter Bekannter darstellte. Denn nachdem wir uns gegenseitig auf einander besonnen, kam es heraus, daß wir uns im Jahre des Fluches, d. h. 1849, zuletzt gesehen. Und zwar zu Heidelberg an jenem Junitag, wo die deutsche Demokratie in Waffen einen ihrer letzten kleinen Ersolge errang: — der tapfere "Seidehannes", sonst Mögling geheißen, warf die "Reichstruppen", Hessen und Baiern, wieder aus Ladenburg hinaus und bewies dem Herrn General von Keucker, daß selbiger ein Reichsfelbherr von derselbigen Mache sei wie die Herren Reichsverweser, Reichsminister, Reichsprosesson und alle die sonstigen "besten" und "edelsten" Männer von dazumal, die Gothaner-Väter der heutzutägigen Monopolisten des Reichspatriotis= mus, will sagen der Schmeißsliegen, welche sich zudringlich auf die Radspeichen des Reichswagens sehen und der Welt vorsummen, sie seine es, welche den Wagen in Bewegung gesetzt hätten und in Bewegung erhielten.

Wir saßen lange mitsammen auf. Wo sich nach langen Jahren so Zwei von 1848 wieder zusammenfinden, haben sie gar viele Erinnerungen an die Zeit des großen Erodus auszutauschen. Bon ihren eigenen mehr oder weniger bunten und schweren Erlebnissen seither gar nicht zu reden. Die meinigen waren zahm und sanft, wenn auch nicht gerade füß gewesen, verglichen mit den wilden und so zu sagen borftigen, welche Gerr Sanns Badig burchzumachen gehabt hatte. Er war zu den Gegenfüßlern verschlagen worden, hatte in Tasmania etliche Jahre lang als ein Kollege des "göttlichen Sauhirten" Eumäos amtirt und zwar keinen Homerum, wohl aber schließlich Herz und Hand ber Erbtochter des Eigenthümers verschiedener Tausende von Borften- und Rlauenthieren gefunden. Also, wenn nicht nach englischem, so doch nach deutschem Maßstab ein reicher Mann geworden, hatte er fich nach bem Tobe feines Schwiegerpapa's mit Rind und Regel nach dem alten Europa aufgemacht, Willens, in feiner pfälzischen Heimat ober sonstwo im deutschen Reiche sich anzukaufen und fortan seines otil cum dignitate zu genießen. Hatte ihm aber, sagte er, weder unter den Ober= noch unter den Unter-Preußen gefallen und war er daher nach ber Schweiz gegangen, um fich ba nach einem paffenden Seim umzusehen.

"Ober= und Unter=Preußen?" Das machte mich stutig. Es klang nicht ordonnanz=

mäßig und roch polizeiwidrig. Patrioten, wie sie im neuen Reich hofscharwenzeln und - trapfüßeln, hätten sicherlich einen "Reichsfeind" gewittert. Ich meinestheils nahm nach rasch wiedergewonnener Fassung meinen Gesellschafter so unbefangen, wie er sich gab. Der Mann war vor 1849 allerdings Professor an einer darm- ober kurhessischen Universität gewesen; aber man konnte es ihm billiger Weise nicht verübeln, daß er unter der australischen Sonne seine Professorlichkeit verschwitt hatte. Auch durfte es zu entschulbigen fein, daß ein Menich, ber erft vor Jahresfrift von den Antipoden gekommen war, sich gewissermaßen antipodisch ausdrückte, b. h. nicht ganz der Konvenienz und Korrektheit gemäß, wie die Berliner und Leipziger Orthographie sie jedem vorschreibt, welcher die Ehre hat, ein Reichsbürger nach Ordonnanzmaß zu sein. Freilich fühlte ich mich in meinem Gewissen nicht wenig beunruhigt, als ich merkte, mit was für einem politischen und afthetischen Reger ich mich eingelaffen hätte. Indessen, da ich ja kein Barteihöriger bin, so erlaubten mir meine Mittel schon einen solchen Erceß. Zudem setzt man fich in einem freien Lande und nahezu 6000 Auf hoch über dem Mittelmeer über manche Bedenken hinweg, die ja in einem Miltärstaat und in den Flachgegenden von Leivzig oder Berlin nicht ganz ohne sein mögen.

Das Berghotel war angefüllt und wir mußten uns ein gemeinschaftliches Schlafzimmer gefallen laffen. Herr Zadig entschuldigte fich von wegen seiner Gewohnheit, vor bem Einschlafen noch ein Stündchen im Bette zu lesen. Zog also ein Buch aus seiner Reisetasche, legte sich zurecht und las, während ich mich in meinem Bette der Band zukehrte und bald einschlief. Frühmorgens sodann, als wir unser Handgepäcke zurechtmachten, lag das Buch noch auf dem Tisch und ich nahm wahr, daß es ein Band der Gesammtausgabe von Gutkows Werken.

Was lasen Sie benn geftern so eifrig? fragte ich.

"Den Maha Guru. Ich erinnerte mich, daß ich diese "Geschichte eines Gottes" vor etlichen dreißig Jahren mit Genuß und Wohlgefallen gelesen hatte, und nahm den Band mit auf die Reise."

Und wie steht es jest mit dem Wohlgefallen und Genuß?

"Wie dazumal."

Das ift eine kurze, aber, wie mir scheint, sehr anerkennende und dankbare Aritik.

"Das foll es auch fein."

Ein Buch, welches einem Studenten, nb. einem deutschen Studenten, wie er vor 40 Jahren war, gefiel und das dann nach so langer Zeit einem bemoosten Haupte noch ebenso gefällt, darf sich schon sehen lassen.

"Gewiß. Kümmere mich den Teufel um kritische Schulmeinungen und äfthetische Recepte, miffen Sie? Wenn man in der Welt herumgeworfelt worden und soviel gesehen und erlebt hat wie ich, pfeift man auf alle die Tifteleien gelehrtbornirter Stubenhoderei. Müßte daher meinen längft an die Wand gehängten Schulfack wieder herunternehmen und darin herumklauben, wollt' ich schulgerecht jagen, was alles mir an Buttow, beffen altere und neuere Schriften ich im letten Winter wieder ober zum erstenmal gelesen habe, so gefällt. Bin fo frei, wie in allen andern Sachen, so auch in literarischen meine eigene Meinung zu haben, und da mein' ich nun, mein ausdauerndes Wohlgefallen an Gustow rühre hauptfächlich baher, daß ich in ihm einen ber wenigen, sehr wenigen wirklich und wahrhaft unabhängigen Antoren kenne und ehre, welche Deutschland dermalen aufzuweisen hat."....

Ein halbe Stunde darauf befanden wir uns auf dem Wege oder eigentlich Nichtwege zum Faulhorn, wohin von der Schmigen Platte zu wandern wir uns beim Frühftück rasch entschlossen hatten. Diese Wanderung dem Kamme des Gebirges entlang,
welches zwischen dem Seethal von Brienz und den Thälern von Lauterbrunnen und
Grindelwald aufsteigt und im Faulhorn gipfelt, ist etwas lang und stellenweise auch ein
bischen mühsälig, aber prächtig. Schon darum, weil der Weg oder, wie gesagt, eigentlich
Nichtweg noch nicht von Touristenfüßen plattgetreten ist. Stundenlang auf und ab.
Bald durch grüne Mattenmulden, bald durch malerische Schluchten, bald über wildzerrissenes Steingerölle, bald über fühnragende Felskegel hinweg. Jetzt wie völlig abgeschieden, abgemauert von der Welt, dann wieder plötzlich links hinab ein Blick in die
Bläue des Brienzersees oder rechts hinauf die Schau auf die Jungfrau und die shuldigend umstehenden Kolosse mit ihren Helmen von Firnschnee und ihren Harnischen
von Gletschereis. Der Spätsommertag war herrlich, der Himmel wolkenlos, die Lust
rein, still und von jener stählenden Frische, welche das Athmen zu einer Lust und das
Wandern zu einer Wonne macht.

Lange schritten wir schweigend dahin, unserem von der Schnigen Platte nebst Mundvorrathskorb mitgenommenen Führer nach. In solchen Stunden und auf solchen Wegen hält der Mensch gern Einsprache bei sich selbst. Erst dann, als wir gegen Mittag zu unter einer Felswand Raft hielten und an Speise und Trank uns erquickten, kam das Gespräch wieder in lebhafteren Gang.

"Welche Gegensätze" — rief Herr Zackig auß, "diese Gebirgswelt und die Welt australischer Wälber und Steppen! Und doch im Grunde dieselben Eindrücke hier und dort. Die Natur wirkt, sobald man sich mit ihr recht ins Einvernehmen gesetzt hat, allüberall beschwichtigend und tröstend, klärend und erhebend. So spürt man auch in allem Guten und Großen, was unser Volk geschaffen, ihr Weben und Wehen. Die Deutschen sind Naturkneipanten gewesen vom Urbeginn an."

Der Sat läßt sich, scheint mir, auch auf unsere Literatur anwenden, die nicht wie die französische ein Produkt der Gesellschaft, sondern wesentlich ein Produkt der deutschen Natur ift.

"Gewiß. Wenigstens in ihren höchsten Wollungen und besten Vollbringungen. Denn alle die unsern großen Schriftstellern von Naturgnaden innewohnende Genialität und Energie vermochte gegen das Jammersal der politischen und socialen Zustände unseres Landes keineswegs immer aufzukommen. Im Gegentheil! Dieses Jammersal widert uns aus der Geschichte unserer Literatur nur allzusehr und allzuhäusig an."

Ich verstehe. Auch Sie überkommt jenes zornige Mitleid, welches man empfinden muß beim Anblick von allen den Miserabilitäten, inmitten welcher unser Lessing, Göthe und Schiller sich abquälen mußten.

"Ja. Solche Riesen, gezwungen, in solchen Schachteln zu wohnen! Einen Nathan schreiben können und in der feuchten Wolfenbüttler Bücherei wie ein Tagelöhner handiren und schanzen müssen, um jährlich 300 Thaler zu verdienen und einen vorzeitigen Tod einzuathmen. Den Sonnensang von den Künstlern dichten, den Wallenstein schaffen und der Küche das Geld abzwacken müssen, um die Apotheke bezahlen zu können. Den Faust unter der Schädeldecke tragen und flachsenfingischer Minister sein. Welche Summe von Clend!"

Nur allzuwahr. Dieses Elend hat es ja auch verschuldet, daß der kühnste dichterische

Burf, welcher unternommen worden, seit es eine Poesie giebt, eben der Göthe'sche Faust, nicht zum Ziele gelangt ift.

"Leider! In den Faustmonologen, in den Gretchenscenen, in dem Kerkerfinale — Tragischeres ward nie ersonnen, Erschütternderes nie gedichtet — da geht der Odem Gottes und weht der Hauch der Ewigkeit. Aber nun der sogenannte zweite Theil! Den hat — eleseu! ototototoi! — eben der flachsenfingische Minister Herr von Göthe Excellenz aus tausend und wieder tausend mythologischen, allegorischen, symbolischen und was weiß ich noch sonst für Einfällen, Grillen, Schrullen und Marotten, Schnitzelschen, Flöcklein und Läpplein mühsäligst zusammengestickt und zusammengeleimt. Die langweiligste Schnurrpseiserei von A bis 3!"

Um Gotteswillen, wenn uns der Herr Dünger oder sonst einer der Göthomanen hörte! Ich wurde ja, weil mit Ihnen gegangen, auch mit Ihnen gehangen.

"Ach, was! Jeder unbefangene Leser urtheilt über "der Tragödie zweiten Theil" gerade so wie ich. Die Leute haben, gemäß der ganzen Berlogenheit unserer gesellschaftzlichen und literarischen Konvenienz, nur nicht den Muth, freisam zu sagen, daß ihnen dieses Sammelsurium von widerspruchsvollen, mitunter ganz kindischen Motiven, von romantisirender Klassist und klassiciender Komantik, von sader Käthselei und übersstüßsigem Blindekuhspiel, dieser steisteinene Karneval und frostige Maskenzug, welchen der Dichter, weil doch alles mal ein Ende haben muß, schließlich ein kraßkatholisches Mysterienballet tanzen läßt, gähnende Langeweile erregt habe, so sie nämlich überhaupt sich überwunden, mehr als die zwei oder drei ersten Scenen zu lesen."

Aber Sie werden doch nicht leugnen wollen, daß auch im zweiten Theil vom Faust ber Genius Göthe's noch häufig sich offenbarte?

"Häufig? Nein. Mitunter noch? Ja. Und aber man fann auch an diesen sehr spärlich in der allegorischen Wüste verstreuten Dasen keine rechte Freude haben. Man merkt die Treibhausvegetation und wird verstimmt. Mir kommt vor, der alte Olympier von Weimar habe mit seinem zweiten Theil vom Faust nur eine großartige Mystifikation des lieben Publikums beabsichtigt. Denken Sie doch nur daran, daß er mit behaglichem Händereiben sich rühmte, so viel in dieses Opus "hineingeheimnißt" zu haben. Ein andermal sorderte er seine Scholiasten ironisch auf, ihm da, wo sie ihn nicht auszulegen vermöchten, frischweg was unterzulegen. Ja, ja, der Alte hat neben dem Mystifikations hauptzweck auch noch den menschenfreundlichen Nebenzweck gehabt, einer ganzen Schaar von Kommentatoren Arbeit und Verdienst zu verschaffen."

Sitet nicht, wo die Spötter siten! fagt der Pfalmift.

"Fällt mir nicht ein, zu spotten. Spreche in vollem Ernst. Im übrigen müssen wir eben den zweiten Theil vom Faust, wie noch manche andere göthe'sche Unerquickslichkeit, auf die flachsenfingische Excellenz zurücksühren. Du lieber Gott, wenn man diese Welt von deutscher Aleinstaaterei, Krähwinkelei und Philisterei aller Art ansieht, in welcher unsere Kulturhelden lebten, so muß man erstannen, daß die Lessing und Herder, die Wieland, Göthe und Schiller überhaupt werden konnten, was sie wurden. Um dieses Resultat zu erreichen, mußte sich in diesen erlauchten Menschen mit einer Fülle von Genie die höchste Willenskraft, die rastloseste Arbeitslust verbinden. Aber da ihrem Denken und Dichten die seste Basis, die gesunde Atmosphäre eines nationalen Staates abging, was blieb ihnen, wenn sie ihren Genius von der sie umgebenden Jämmerlichkeit lösen wollten, anderes übrig, als in das Wolkenkufuksheim der Kosmopolitik empor

zu flüchten? Ich verkenne nicht, daß gerade diese Flucht aus der Wirklichkeit unserer Literatur jene weltweite Spannung gegeben hat, welche sie vor allen übrigen auszeichnet. Aber hier lag doch auch, vollends für eine Natur wie Göthe, allzu nahe die Berlockung, sein eigen Land und Bolk ganz beiseite liegen zu lassen, um sich in der Region des abstrakten Kunstdusels anzusiedeln."

Und ein Gewächs dieser Gegend ist der zweite Theil vom Faust, wollen Sie sagen? "Ja, aber das Wort Gewächs paßt nicht, sondern ist durch das Wort Machwerk zu ersetzen. Das Ding ist ja so recht ein Tächtel-Mächtel. Ganz aus der abstrakten Kunsts duselsphäre ist Göthe nur noch einmal herausgetreten, als er Hermann und Dorothea schus. Bas aber aus dem Schöpfer des Werther, Götz, Egmont, Faust (I. Thl.) und der Iphigenie, was aus dem Dichter der Göthe'schen Lieder, Balladen und Hymnen in jener Region nachgerade geworden, das zeigte in erschreckender Weise "Des Epimenides Erwachen." Es ist doch eine traurige Thatsache, daß unser größter Dichter seiner Nation nach ihrem Erwachen im Jahre 1813 nichts Bessers zu bieten wußte als diese frostshauchende mythologisch allegorische Frate."

Dem kann und mag ich nicht widersprechen.

"Natürlich. Wer kann und mag es, wenn nicht ein Göthenarr in Großfolio? Höchlich ist auch, meines Erachtens, zu beklagen, daß sich Schiller von seinem olympischen Freunde in das Aunstdusellaboratorium hineinziehen und darin zu so unersprießlichen Experimenten verleiten ließ, wie "Die Brant von Messina" eins war. Nachdem er kaum angesangen hatte, sich wieder auf sich selbst zu besinnen und auf sich selbst zu stellen — wie die Kütliscene im Tell und einiges im Demetrius herrlich ankündigten — starb er. Ja, es ist doch, alles in allem genommen, ein helles Wunder, daß unsere Literatur aller nur denkbaren Ungunst der Verhältnisse zum Trop geworden ist, was sie wurde "

Wir nahmen unsere Wanderung wieder auf und im Weitergehen sagte ich: Wenn ich Sie vorhin recht verstand, lieber Zackig, halten Sie die ganze Literaturtendenz, auf welche Göthe in seiner späteren Zeit, ja wohl schon von der italischen Reise an, mehr und mehr hindrängte und welche man als "modernes Griechenthum" zu bezeichnen pflegt, für ein Unglück, nicht?

"Allerdings. Die ganze Griechelei war doch nur eine Künstelei. Selbst bei Göthe und Schiller. Nur bei einem deutschen Poeten hat sie sich allenfalls wie Natur ausgenommen."

Beim Hölderlin?

"Ja, und darum ist er auch darüber verrückt geworden. Er hatte das Land der Griechen mit der Seele nicht nur gesucht, sondern auch gefunden, und konnte doch nicht aus seiner deutschen Haut heraus. Das übernahm ihn. Hat doch das moderne Griechensthum, wie Sie das Ding nennen — ich meinerseits nenne es falsche Jdealität — zur damaligen Zeit auch andere Leute zu Grunde gerichtet und nicht allein auf dem literarischen, sondern auch auf dem politischen Gebiete Schaden und Unheil angestiftet. Denken Sie nur an die armen griechelnden Wolkenwandler von Girondisten."

Bei so bewandten Umständen müssen Sie höchlich erbaut sein von der Wendung, welche die deutsche Literatur in unsern Tagen genommen hat.

"Erbaut? Wie fo?"

Nun, wir leben ja jett in dem Zeitalter des hochgelobten Realismus.

"Sie wollen sagen in einer Zeit, wo es Narren gibt, welche breitschwaßschweifig



behaupten, die wahre und zeitgemäße Poesie sei ein aus Worten konstruirter photographischer Apparat, und andere Narren, welche das glauben?"

So ungefähr meint' ich es, ja.

"Und wenn der Apparat noch ehrlich arbeitete! Aber das thut er ja gar nicht. Er reflektirt nur künstlich zurechtgemachte und kokett gruppirte Bilder, wobei es, je nach dem Coteriebedarf darauf abgesehen ist, der Junkerei oder der Jobberei, dem Geldprozensthum oder dem Kathederzopf zu hosiren. Dabei ein ideenarmes und gefühlverlassens Schablonenwesen, eine Freimaurerei der Mittelmäßigkeit, welche jeden ursprünglichen Ton, jeden eigenwüchsigen Gedanken, jeden eigenartigen Ausdruck verpönt und versemt und die theetischsähige Prosa der eigenen Gewöhnlichkeit einem mehr oder weniger einsfältigen Publikum als die richtige, der bekannten richtigen Realpolitik ganz entsprechende Realpoesie aufschwatt."

Sehr wahr. Gesetzt aber auch, diese angebliche Realpoesie wäre eine wirkliche, dieser falsche Realismus ein wahrer, gesetzt, der photographische Apparat restektirte thatsächlich das Leben, ganz genau, wie es ist, getren bis zu jeder Falte oder Warze herab, würden Sie das für Poesie halten?

"Bewahre! So wenig, als ich einen beliebigen Menschen, welcher einem andern einen Spiegel vorhält mit den Worten: Sieh, da realisir' ich dein Porträt! — für einen Maler halte. Der falsche Fdealismus, von welchem wir vorhin sprachen, beging den Fehler, jedem und allem, namentlich allem Nationalen den Leib ab- und ausziehen zu wollen, um es zum Schweben in einer exclusiven Kunstsphäre zu befähigen. Der bornirte Materialismus von heute dagegen tadelt es an der jeho modischen Holländerei, daß man ihre gemalten oder beschriebenen Düngerhausen nicht auch noch rieche, geht in breitspurigem Hundetrab auf dem Hegel'schen ""Alles, was wirklich, ist vernünstig"" — einher und glaubt wunder was zu sein und zu leisten, wenn er sich den Anschen gibt, gänzlich vergessen zu haben, daß die ewige Ausgabe der Poesie, wie aller Kunst, war, ist und sein wird, dem Realen das ideale Gepräge zu geben."

Fügen Sie hinzu, daß unfere Herren Realisten vor lauter Realismus ganz unfähig geworden sind, jene andere — übrigens aus der ersten logisch folgende — Aufgabe der Poesie, wie aller Kunft, auch nur zu fassen, geschweige zu lösen, die Aufgabe, den Menschen von der "Angst des Frdischen" zu befreien, seine Seele vom Schnutz und Staub des Werktagslebens rein zu baden und ihm zum Bewußtsein zu bringen, daß seine Bestimmung doch nicht darin aufgehe, "des Nutens grobem Dienst verkauft zu sein."

"Ja, das ist es! Darum erregen die mancherlei realpoetischen Experimente unserer Tage nur das flüchtige Interesse von Tagesmoden, darum hinterlassen sie im Gemüthe des Lesers nur Dede und Leere. Mehr oder weniger lautes Eintagsfliegengesumme, das ist alles, obzwar die liebe Kameradschaft krampschafte Anstrengungen macht, das Fliegengesumme zum Orgelkoncert oder gar zum Donnerwetter aufzutrompeten und aufzupauken.

Lassen wir sie trompeten und pauten. Nach zwanzig oder schon nach zehn Jahren spricht von den angeblichen Orgelkoncerten oder angeblicheren Donnerwettern kein Mensch mehr oder höchstens noch so, wie man heutzutage vom Don Duijote Fouque und seinem Sancho Pansa, dem Grafen von Löben, spricht. Reinem jungen Menschen von heute wird es nach dreißig oder nach vierzig Jahren einfallen, eins der von der Kameradschaft klassisch gesprochenen Bücher unserer sogenannten Realpoeten wieder vorzunehmen,

und falls einer diesen Ginfall hätte, wurde es ihm sicherlich nicht ergehen, wie es Ihnen mit bem "Maha Guru" ergangen ist.

"Natürlich. Denn nicht allein ift Guttow ein Autor von echtem und dauerhaftem Metall, sondern er hat es auch stets unter sich erachtet, ein Modepoet sein zu wollen, den augenblicklichen Stimmungen zu ichmeicheln und den Gewalten des Tages zu Hofe zu reiten. Seit vierzig Jahren ift in Deutschland fein zweiter Schriftsteller aufgestanden, welcher so mit Ropf und Berg in und mit seiner Zeit gelebt und gestrebt hatte wie Guttow, beffen tuchtige und vielseitige Bilbung ihn befähigte, alle bie taufend Saben des Gewirkes auf dem Webstuhl der Zeit zu kennen und zu nennen, ihr Wesen zu werthen und fie allesammt zu nationalliterarischem Ausbruck zusammenzufaffen. Mit offenem und scharfem Auge hat er das Wirkliche angesehen, aber er hat sich daran nicht so kurzsichtig gefehen, daß er den Blid auf das Ewige eingebüßt hatte. Sein Dichten, feine ganze schriftstellerische Thätigkeit trägt die Signatur des Jbealismus, aber eines mit realen Unichanungen gefättigten Ibealismus. Er gefteht ber Materie ihre Berechtigung gu. aber kein Monopol, kein Privilegium. Auch er ift Realift, insofern er Menschen und Dinge fieht und malt, wie fie find; aber er läßt das Centralsonnenlicht der Idee auf fie fallen. Er zeigt, daß die wirkliche Welt dieses aus der idealen herbligenden Lichtes bedürfe, um nicht ein träger und kalter Moß zu sein. Dieses Berfahren, mein' ich. ift es gerade, was den ichaffenden Rünftler vom photographirenden Mechaniker unterscheidet."

Es thut mir ordentlich wohl, Sie so anerkennend von Gutkow reden zu hören, lieber Freund. Denn auch mir ift dieser Autor von lange her als sehr achtungswürdig erschienen und ich bin von Zeit zu Zeit immer wieder zur Lesung seiner Werke zurückgekehrt. Diese sind ihrer Makel und Mängel ungeachtet ein höchst werthvoller nationalliterarischer Spiegel der Epoche. Ich meine der Zeit von 1830 bis heute. Alle Erscheinungen und Begegnisse dersehehen hat Gutkows Autorschaft kenntnißreich und theilnahmevoll begleitet, ich möchte sagen wie der mitfühlende und mitredende Chor im griechischen Drama, aber zugleich als ein rastloser Vorkämpser der Sache der Vernunft, der Freiheit und des Vaterlandes.

"Belcher Vorkampf zu unserer Zeit weder eine so leichte noch eine fo lohnende Sache war wie heutzutage."

Ja wohl! Heutzutage, wo der Liberalismus hoffähig geworden, obzwar vorerst noch auf den Hintertreppenzugang verwiesen, und wo ein gelinder Reichschauvinismus, soweit er höheren Ortes "opportun," ein Panisbrief ist, wissen nur wir Leute von der älteren Generation noch, was es früher heißen wollte, in den Reihen der patriotischen Opposition zu stehen und unter der Vorschrittsfahne zu sechten. Bei Gutztow kam noch das Erschwerende hinzu, daß er, wie jeder oppositionelle Schriftsteller dannzumal, von seiner Feder leben mußte — ein Umstand, welcher bekanntlich vollauf geeignet ist, den deutschen Autor die himmlischen nicht nur, sondern auch die höllischen Mächte ganz anders kennen zu lehren, als etwa den englischen oder französischen, welcher ja von seinem Publikum ganz anders unterstützt wird als jener.

"Sie haben recht und darum ist die Gesammtausgabe von Guttows Wersen, wie sie jetzt vorliegt, ein Ghrendenkmal nicht allein für den Dichter, sondern auch für den Menschen."

Ich verstehe. Sie wollen sagen, daß eine literarische Hervorbringung, welche

zugleich ein fortwährender Kampf um's Dasein ist und sein muß, als doppelt ehrenwerth anerkannt werden sollte, so sie sich stets fernhält vom Gemeinen, den Grundsäßen, von welchen sie getragen wird, und der ihr ziemenden Selbstachtung nie etwas vergibt, selbstsgebahnte Wege der Modeheerstraße vorzieht und dem Dienste des Ideals um so treuer anhängt, je strenger derselbe ist.

"Ja, so wollt' ich sagen. Wir haben also hier eine Autorthätigkeit vor uns, welche auf Eigenartigkeit, Grundsätlichkeit und Unabhängigkeit als auf ihren drei Grundspfeilern ruht. Ich weiß gar wohl, daß die literarischen Lumpe an diesen ihnen so vershaßten Grundpfeilern unausgesetzt rütteln; allein dieselben werden ihnen zum Trotz sestehen und allzeit die Stützen einer redlichen, ersprießlichen und dauerhaften literarischen Thätigkeit sein. Betrachten Sie sodann den Umfang und die Vielseitigkeit von Gutkows Begabung. Hieht er in der deutschen Gegenwart geradezu einzig da, wenn auch, wie selbstverständlich, nicht alle seine Gaben zu gleich gedeihlicher Entwickelung gelangt sind. Seine lyrische Aber z. B. ist so brüchig und spröde, daß sie niemals in Liedersluß zu kommen vermag."

Wahr. Ich meine sogar, die metrische Form überhaupt stehe ihm nicht recht natürlich zu Gesichte. Leicht, frisch, spontan, dem Inhalt meisterlich charakteristischen Ausdruck gebend, gleitet, ftromt, rauscht seine Proja dabin. Aber ben "Gedichten," wie sie jest in bescheiden zurudhaltender Auswahl im 1. Bande der Gesammtausgabe stehen, merkt man den Zangengriff und Hammerschlag an. Ginen großen Borzug jedoch — er ailt freilich in den Augen unserer Modelprik und ihrer Liebhaberinnen für einen Nachtheil — haben diese Gedichte: sie enthalten Gedanken und geben zu denken. Geist ist in allen, mitunter zu viel, denn er sprengt die lyrische Form und läßt uns zu keiner beruhigten Stimmung kommen, weil eben Geist und Form einander nicht decken. Bon Guttows epigrammatischen Pfeilen treffen die meisten scharf ins Schwarze. Als Epigrammatiker ist er ganz in seinem Element. Im übrigen haben Sie vorhin mit Recht den Umfang und die Vielseitigkeit seiner Gaben und Leistungen hervorgehoben. Wenn ich recht erwäge, ist es ein nicht untergeordnetes Merkmal von Gutkows Erscheinung, daß er als der erste Norddeutsche, dessen Genius umfangreich und schmiegsam genug, die gange Stala bichterischer Aeußerung burchlaufen zu können, in unsere Literatur eingetreten ift.

"Gewiß ist das ein Merkmal seines schriftstellerischen Charakters. Aber bei dem Nordbeutschen fällt mir ein, daß ihr Schwaben dem Gutkow gerade seine nordbeutsche Natur zum Vorwurf gemacht und ihn auf Grund derselben des Mangels an Gemüth beschulbigt habt."

Ihr Schwaben? Bitte sehr, da lassen Sie mich aus! wie die Wiener sagen. Wer so wie ich ersahren mußte, was die vielbelobte schwäbische "G'miethlichkeit" ist und besteutet, dem macht schon das bloße Wort übel. Es gibt nichts Verlogeneres. Meine mehr oder weniger lieben Landsleute sind in ihrer Art gewiß ganz vortressliche, begabte, brave und tüchtige Leute, aber die berühmte schwäbische Gemüthlichkeit glänzt in Wahrsheit und Wirklichkeit nur durch ihre Abwesenheit. Wer namentlich in Altwirtemberg gelebt hat, welches ja darauf hält, für das Urschwabenland zu gelten, der weiß, wie weit es Menschen in der Viereckigkeit, Alotigkeit, Selbstschäung und Ober-Oberschaft bringen können. So ein richtiger Altwirtemberger hält natürlich das bekannte Tübinger "Stift" für den Nabel der Erde, geht herum, als hätte er Hegels sämmtliche Werke

und baneben ben ganzen altwirtembergischen "Berwandtschaftshimmel" in seinem Bauche, und bilbet sich bei allebem noch ein, ber "g'miethlichste" Mensch von ber Welt zu sein.

"Ei, bei einer solchen weniger schmeichelhaften als wahren Meinung von schwäbischer Gemüthlichkeit werden Sie mir kaum widersprechen, wenn ich behaupte, es stecke gewiß in Gupkows selbstbiographischem Buche "Aus der Knabenzeit" ebenso viel Seele und Gemüth wie in den Liedern der schwäbischen Dichterschule."

Gewiß, ebensoviel und noch dazu ohne den Anspruch, alles, was Gemüth heißt, gepachtet zu haben. "Aus der Anabenzeit" ift ein durchweg liebenswürdiges Buch. Ein Berliner Kind schildert uns da seine Baterstadt in so auschaulicher und zugleich so ansprucheloser Beise, daß uns die Physionomie und Temperatur Berlins, wie es vor sechzia Jahren war, hier so nahegebracht worden wie nirgends sonstwo. Auch erreicht der Berfasser, ohne es eigens darauf anzulegen, daß wir eine deutliche und sympathische Vorftellung gewinnen von der tapfern Arbeit, welche es ihm gekostet haben muß, aus der Enge und Dunkelheit der gedrückten, ja knechtischen Berhältniffe seiner Rindheit und Rugend auf ben weitschauenden Standpunkt sich emporzuringen, welchen er nun seit 40 Sahren mit Ehren behauptet hat. Die "Rückblicke auf mein Leben," welche sich ben Erinnerungen aus der Anabenzeit anschließen, find ein schwerwiegender Beitrag zur deutschen Kulturgeschichte der letten vier oder fünf Jahrzehnte. In höchst anziehender Weise läßt uns Guttow die inneren Rrifen seiner Entwickelung miterleben und macht uns ohne alle Selbstüberhebung klar, wo er im großen Kampfe der Zeit gestanden und wie er seine Waffen geführt hat. Dabei ift auch höchlich zu loben, daß unser Autor alles Schönthun mit der eigenen Person, wie es die Reclame=Runftler unserer Tage bis gur höchsten Virtuosität der Unverschämtheit ausgebildet haben, durchaus verschmäht und uns das viele Schwere, ja das Schwerste, mas er zu tragen hatte, nur errathen läßt. Mit den "Rückblicken" muß man Butkows publiciftische Werke zusammenhalten, die "Sälularbilber," die "Deffentlichen Charaktere," "Baris und Frankreich," "Bur Geschichte unserer Zeit," so man deutlich erkennen will, wie ernst er es sich angelegen sein ließ, einen klaren Einblick in den Aulturproceß des Jahrhunderts zu gewinnen und die Schäden. Bedürfnisse und Forderungen der Zeit kennen zu lernen; ebenso, wie wohlvorbereitet und tüchtig gerüftet er in dem vielwechselnden und hochwogenden Streite seinen Mann gestellt hat. Dag die Bitterkeit der Erfahrung mitunter bitter sich laut macht, namentlich in den "Rückblicken", wird nicht tadeln, sondern ganz in der Ordnung finden, wer alle die ichmerglichen Enttäuschungen des felbstlosen Batriotismus erlebt und alle die Erfolge schamloser Apostafie mit angesehen hat, welche die letten Decennien uns brachten.

"Zum Glück hat Guttow in den Aufregungen publiciftischer Fehdeführung den Humor nicht verloren. Dieser tritt, wie in seinen ältesten, so auch in seinen jüngsten Hervorbringungen erfreulich hervor und scheint mir die humoristische Seite seines Dichstens und Trachtens überhaupt der Beachtung sehr werth zu sein."

Allerbings. In einigen seiner Erstlingswerke, z. B. in ben "Briefen eines Narren an eine Närrin", lehnte sich Gutkows Humor noch hilfebedürftig an Jean Paul und Börne. Später hat er sich aber fest auf die eigenen Füße gestellt und, abgesehen von den zahlreichen humoristischen Zügen in den Dramen, in den "Nittern vom Geiste," in dem "Zauberer von Rom," in den "Söhnen Pestalozzi's" eine ganze Reihe von humo-ristischen Kabinetistücken geschaffen, wie sie in unserer Literatur keineswegs überreichlich

vorhanden sind. Und zwar sowohl aus dem Bereiche des tragischen wie des komischen Humors. Ich erinnere Sie nur an die Episode vom Trompeter und vom Tambour in der "Wally", an den Brief der Tante Rebekka in den "Säcularbildern", an die Predigt des "Nanditaten" — (Gutkow selber war der Kanditat) — im "Blasedow".

"Ich begreife nicht, warum dieses Buch, "Blasedow und seine Söhne", nicht größeren Beifall gefunden hat. Es ift doch eigentlich ber einzige satirische Roman höheren Stils. welcher seit lange bei uns zum Vorschein gekommen. Guttow hat sich, dem starken spekulativ-grublerischen Bug in seinem Wesen nachgebend, wiederholt und einläßlich mit dem Problem der Erziehung beschäftigt, welches ja am Ende aller Enden immer wieder als der Kern der socialen Frage sich ausweift. Er ist eben und war nie so ein Golbschnittler und Buchbinderpoet, welcher nur die Oberfläche der Erscheinungen fieht. Guttoms Blid will überall in die Tiefe dringen. Die padagogische Frage, welche er als junger Mann im "Blasedow" satirisch behandelt hatte, griff er später noch einmal auf. um sie in den "Söhnen Bestalozzi's" pathetisch zu wenden. Auch nicht ohne satirische Seitenblide wiederum, wie ein folder ja insbesondere auf die berüchtigten preußischen "Schulregulative" fällt, die als "Modulative" ganz prächtig persifslirt werden. Nebenbei bringen die "Söhne Pestalozzi's" die einzige — freilich nur dichterische — Lösung des Raspar-Haufer-Räthsels, welche sich sehen lassen darf. Was aber Gutkow in der Schilderung hochgespannter Seelenzustände zu leisten vermag, das hat er da ichon bewiesen, wo er die Auffindung des unglücklichen Anaben in dem unterirdischen Verließ der Waldmeisterei durch den Förster Wülfing erzählt. Diese und ähnliche Stellen in seinen Hauptwerken muß man mit seinen Erstlingsversuchen vergleichen, wenn man erfahren will, wie redlich Guttow fich bemuhte, vorzuschreiten, und wie bedeutend er wirklich vorgeschritten ift."

Zugegeben, aber mit dem Einwand, daß sich bei Gutkow etwas ähnliches wahrs nehmen läßt wie bei Schiller. Nämlich, daß der Vorschritt bei jenem wie bei diesem nur als ein beziehungsweiser bezeichnet werden kann.

"Wie das?"

So, daß Beide zuerst ihr relativ Höchstes gegeben haben. Ist es doch anerkannt, daß Schiller in keinem seiner reiseren, kunstgerechterem Werke die Ursprünglichkeit, die elementare Kraft und Leidenschaft seiner "Käuber" wieder erreichte. Aehnlich, sehen Sie? hat Gutkow, wenn ich richtig urtheile, in seinen Erstlingen "Waha Guru" und "Nerv" sein Genialstes geleistet.

"Sie könnten rechthaben."

Nicht wahr? Die "Geschichte eines Gottes" als einen der originellsten Würfe zu bezeichnen, welche in Deutschland jemals ein Dichter gethan, stehe ich keinen Augenblick an. Auch die Inscenirung des aus philosophischer Tiefe geschürften Thema's ist vortrefflich, der von feiner Fronie durchschlängelte Ton sehr anziehend, die saubere Detailmalerei reizend. Für den Lesepöbel ist das Buch natürlich nicht geschrieben, wie denn Guttow überhaupt zu viele Anforderungen an das Denken und Wissen seiner Leser macht, als daß sich das Leihbibliothekenpublikum jemals um ihn "reißen" könnte. Thut nichts! Gibt es doch in unserer Literatur dermalen der Popularitätshascher und Lesepöbelschmeichler — ich meine Schmeichler des oberen Pöbels mehr noch als des unteren — ohnehin genug und übergenug. Was den "Nerv" angeht, so ist er kein geschlossens dramatisches Kunstwerk, wohl aber ein von Geist funkelndes historischspoeisisches Feuerwerk,

bessen Prachtmoment die große Scene Nero's mit der ihm aufwartenden Dichterichaar. Hier, wie übrigens durchweg, hat Guttow schon vor vierzig Jahren diesen Mischmasch von Phantast und Bütherich, welcher zugleich ber "Berr der Belt" war, gang gut gefaßt und gezeichnet und das eigentliche Befen des Cafars, den artiftischen Größenwahn, zur klaren Anschauung gebracht. Ich möchte aber den genannten beiden Jugendwerken unseres Autors noch ein brittes nicht weniger anerkennend anreihen, die Novelle "Der Sadducäer von Amsterdam". Guttow hat später noch manche Novelle geschrieben, allein jene blieb doch von allen die beste. Begreiflich auch, daß das hier behandelte Broblem den Dichter bewogen hat, es später als Dramatiker noch einmal aufzunehmen und daraus seine Tragodie "Uriel d'Acosta" zu schaffen. Diese darf sich, meines Erachtens, unbedingt neben jedes tragische Experiment stellen, welches seit dreißig Jahren auf der deutschen Bühne gemacht worden ift. Sie bemerken, daß ich den Ausdruck "Experiment" gebraucht habe, weil mir, mit Recht oder Unrecht, die gesammte deutsche Dramatik der letzten Jahrzehnte nicht viel mehr als ein Experimentiren zu sein scheint. Ich habe freilich hierüber taum ein Urtheil, weil ich seit vielen Jahren kein Theater mehr besuchte und das bloße Lesen von Dramen leicht irreführt. Vordem sah ich von Gupkows dramatischen Dichtungen eben den "Uriel" und die Charakterkomödie "Das Urbild des Tartüffe" aufführen und zwar beide gut. Beidemale war der Gesammt= eindruck, welchen ich empfing, ein sehr günstiger. Es mag ja sein, daß im ganzen Aufbau dieser Stücke, wie in der Motivirung von Einzelnem darin dies und das und bas und dies anders zu wünschen wäre; aber durchweg fühlt man, daß hier ein geistvoller Mann und ein wirklicher Poet von der Bühne herab zu uns spricht.

"Denselben Eindruck habe auch ich beim Lesen der Gutkowschen Dramen empfangen. Spielen hab' ich keins gesehen. Ich kann mir daher nur diese Ergänzung Ihrer Ansicht erlauben, daß auch die Thätigkeit Gutkows als Dramatiker durchaus von dem Princip erleuchteten Freisinns getragen und von einem stets regen Mitgefühl für die Sorgen, Strebungen und Leiden der Zeit durchathmet ist. Das nenne ich einen im besten Sinne des Wortes sittlichen Geist."

Mit Recht. Es kommt uns heute doch recht wunderlich vor, daß Gutkows Schriftstellerei vor Zeiten auf die Angeberei Menzels hin als eine unsittliche strafrechtlich verfolgt werden konnte.

"Was? Ihnen, lieber Freund, kommt es verwunderlich vor, daß die Dummen dazumal, wie zu allen Zeiten übrigens, die Zahlreichsten nicht nur, sondern auch die Mächtigsten waren? Sie fallen ja ganz aus ihrem Charakter."

Nun, man hat eben seine schwachen Augenblicke, wissen Sie? Die furibunde Menzelei, auf welche hin Gustow in Mannheim eingethürmt wurde, ist ja auch eine Extrasummheit gewesen, welche sich sogar im deutschen Krähwinkel von damals grotest auszenommen hat. Sie ersolgte aus der kable convenue vom "Jungen Deutschland, und da sie sich insbesondere auf den Guskow'schen Roman "Wally" stützte, so war die ganze Polizeihah "viel Lärm um nichts."

"Sie meinen?"

Daß die "Wally" eine der schwächsten Hervorbringungen Guthfows sei. Mit Aussnahme der Tambour-Spisode ist gerade die verketzerte oder vermenzelte Sigune-Scenc weitaus das Beste darin. Sie ist kühn entworsen und mit keuscher Anmuth gemalt. Durchaus nicht à la Watteau, sondern à la Tizian. Man hat einige Mühe, zu glauben,

daß ein Berliner, ein Preuße, das gemacht haben soll; denn wir Süddeutschen sind ja von jedem Preußen überzeugt, daß er einen der eisernen Ladstöcke von Wollwiß versichluckt und noch nicht verdaut habe.

"Ei, in 99 Fällen von 100 ist es ja so. Diese Steifheit! Die gefrorene gerade Linie in Person! Der Dünkel in Ordonnanzhosen! Da ist mir eure schwäbische Bierseckigkeit und Klotzigkeit doch noch lieber."

Geschmadssache! Ich für meine Person finde die preußische "Strammheit" und die schwäbische "Latschigkeit" gleich ungenießbar. Aber was halten denn Sie von der Guttowischen "Wally"?

"Mir scheint, unser Autor habe einen weiblichen Werther schreiben wollen, einen Werther der Sturm= und Drangzeit von 1830. Aber das Bollbringen ist da freilich weit hinter dem Wollen zuruckgeblieben. Personal und Handlung nichts als Abstraktionen, man athmet wie unter einer Luftpumpe und mag mit den Menschen, d. h. mit den Phantomen von Menschen, welche uns vorgespiegelt werden, nicht verkehren. Ein unerquickliches Ding von Buch, welches dadurch nicht erquicklicher wird, daß der Berfasser das Richtschwert poetischer Gerechtigkeit sehr streng handhabt, indem er zeigt, daß und wie die Seldin an ihren Emancipationsversuchen zu Grunde geht. Auffallend ift, wie sehr ber Dichter in diesem Jugendwerk bas Detail vernachlässigt hat. Es ift, als hätte die Berstimmung, an welcher er selbst wie jene ganze Zeit krankte, ihn nicht dazu kommen laffen, auf die Zeichnung und das Kolorit die liebevolle Sorgfalt zu verwenden, welche seinen späteren großen Zeitgemälben so außerordentlich zu ftatten kam. Ginmal sogar ift diese Sorgfalt zu weit gegangen, glaub' ich. In dem historischen Roman "Hohenschwangan", kann das poetische Interesse vor lauter kulturgeschichtlichem Beiwerk nicht recht heraus und zur Geltung fommen. Die Bemühung des Verfaffers, die reichen Refultate feiner fehr eingehenden Detailforschung zur Berwendung zu bringen, macht bas gange Buch weit mehr zu einer hiftorischen Studie als zu einer dichterischen Schöpfung. Dagegen trägt in den "Rittern vom Geifte" und im "Zauberer von Rom" gerade die sorgsame Behandlung auch des Nebensächlichen zu der großen Gesammtwirkung nicht wenig bei. Man hat, soviel mir bekannt, an diesen beiden Werken nach Art deutscher Rleingeisterei und Scheinmeifterei viel herumgenorgelt und jeder Gsel glaubte zu dieser Nörgelei auch sein Ja und Amen geben zu muffen. Run wohl, beide Werke sind nicht volltommen, benn wo ware überhaupt Bolltommenes auf Erden zu finden? felber habe meine Bebenken gegen dies und das und möchte namentlich der Diktion im "Zanberer" weit weniger Hast und Bibration und weit mehr Ruhe und Stätigkeit wünschen. Aber das kann mich doch nicht abhalten, laut anzuerkennen, daß Guthow auf hochbedeutsamen Grundideen zwei Romandichtungen aufgebaut hat, wie sie in Deutschland seit Göthe's Wilhelm Meister und Jean Bauls Titan nicht unternommen Groß angelegt, sind sie kräftig durchgeführt, schildern mit Anschaulichkeit das deutsche Leben nach allen Richtungen hin, machen uns mit einer Menge von eigenartigen, unfere Theilnahme sympathisch oder antipathisch anregenden Charakteren bekannt, beschäftigen spannend unsere Phantasie und gleichermaßen unser Denkvermögen. Dabei haben wir immer das Gefühl, daß es sich hier nicht um leeren Zeitvertreib, sondern vielmehr um die höchsten Interessen unseres Bolkes, ja der Menschheit handle. Was will man denn mehr von einem Dichter und einem Dichterwerk?"

Gescheide und gerechte Menschen wollen und verlangen nicht mehr; dumme und



bünkelhafte Gesellen aber, die mehr verlangen, muß man schwagen lassen, wie ihnen der Staarmatschnabel gewachsen ist oder die Coteriegehässissteit ihnen einbläst. Wir Beide und mit uns gewiß Tausende und wieder Tausende und abermals Tausende unserer Landsleute sind dem Schöpfer der "Ritter" und des "Zauberers" für diese Gaben und überhaupt für alles das Bedeutende und Schöne, was er geleistet hat, aufrichtig dankbar und erkennen und anerkennen in ihm den nationalliterarischen Hauptträger der Kulturentwickelung unseres Landes binnen der letzten vierzig Jahre Doch sehen Sie, wir nähern uns unserm Tagesziele, Freund Zackig, nachdem wir uns als richtige Deutsche ein ermüdendes Stück Wanders und folglich Lebensweges mit Litezatur gekürzt haben. Dort ragt die Dachsirst des Faulhornhauses über den Kamm der Kuppe herüber und wir haben nur noch den letzten Ausstlieg zu überwinden.

"Wissen Sie was? Wenn wir den Bergmajestäten da drüben, welche ihre abendliche Purpurglorie anzuthun im Begriffe sind, unsere gebührende Huldigung dargebracht haben werden, wollen wir zum Abendessen eine Flasche Sekt aufsahren lassen, um die Gesundheit von Karl Gutkow zu trinken, wie?"

Von ganzem Bergen!

Der artistische Direktor.

Stoff zu einer mahren Begebenheit.

Bon Cerberus.

Die Geschichte eines Menschen von seiner Entstehung als solcher, bis zu seinem Uebergang in einen andern Theil des Planzen- oder Thierreichs zu schildern, ist ebenso weitläufig, als schwierig. Ich ziehe es demzusolge vor, die Entstehungs-Entwickelungs- und soi disant Bollkommenheits-Periode meines Helden ganz zu übergehen, und nur seinen Hingang der allgemeinen Würdigung zu unterbreiten.

Der Mann, von welchem ich in diesem fliegenden Blatt reden will, nannte sich Idomeneus Baumöl und war in seinen letzten bürgerlichen Lebensjahren artistischer Direktor des Hoftheaters in Thorenheim. Er war ein Mann von einigen sechszig Jahren, mittleren, proportionirten Körperbaus, mit langem, weißem Haar und Bart, welche Bestandtheile seines leiblichen Ichs er in der ehrwürdigen Art von Roderich Benedig und Carl von Holtei trug, obwohl er beide in den Gesprächen, die er mit den Bühnenmitgliedern während der Borstellungen am Inspicientenpulte hielt, "Lumpen" und "Ignoranten" nannte.

Baumöl war in seinem Fache ein hochgeachteter Mann, ein raftloser, unverdrossener Arbeiter, welcher nur ein Steckenpferd, eine Leidenschaft kannte — das Theater. Die Natur erschien ihm nur auf der Leinwand schön, die Geschichte konnte er nur in Versen, die Frauen nur geschminkt bewundern. Er war mit einer ersten Liebhaberin vermählt, welche viele Jahre jünger war, als er und die er zärtlicher zu lieben schien, als seine Freunde es ihm zugetraut haben würden. Herr Baumöl war vermöge der Stellung, die er einnahm, der allmächtige Nathgeber des Intendanten und machte in dieser Eigenschaft das Repertoir, besetzte die Stücke und genoß den Triumph, seinen Namen hin und wieder nächst dem seines Chefs in der Tagespresse mit Lobeserhebungen überhäuft zu sehen. Gegen seine Untergebenen war er, je nachdem es sich schiekte, herrisch oder nachlässig vornehm. — Am Jahresschluß hatte er noch stets die Chre gehabt, von Serenissimus höchsteigenhändig ein Belobungsschreiben zu erhalten, dem in der Regel eine ansehnliche Gratissication beigessigt war.

Plötslich jedoch sollte eine Beränderung in der Thätigkeit Baumöls eintreten, die weder er, noch seine Umgebung sich hätte ahnen lassen. —

"Madame," sagte er eines Morgens, nachdem er den Kaffee eingenommen hatte, zu seiner Frau, "ich habe einen bösen Traum gehabt — einen bösen Traum! Würden Sie nicht einen Barbier holen lassen?" —



Madame Baumöl sah ihren Gatten betroffen an, denn seitdem fie zu denken wußte, war kein Scheerbeutel in ihr Haus gekommen.

"Laffen Sie einen Barbier holen und sofort!" bonnerte der Direktor und schlug vor Alteration dabei einen Triller. Zitternd eilte das Hausmädchen davon, während er, die Hände auf dem Rücken, mit langen Schritten in dem stillen Gemache auf und abging. Nach einer Pause blieb er vor seiner Gattin, die ihn halb verwundert, halb besorgt anstarrend in ihrem Lehnstuhle saß, stehen, stützte die rechte Hand auf den Tisch, verbarg die linke in den trüben Falten seiner Morgenchemisette und begann:

"Ich habe Ihnen ein Geftändniß zu machen, Madame."

"Gin Geständniß?" wiederholte etwas fühner die Frau, die eher geglaubt hatte, selbst zu einem solchen aufgefordert zu werden.

"Ja," sagte Baumöl mit kalter Stimme und strich verächtlich über seinen Bart, "ich finde es endlich an der Zeit Dir zu gestechen, daß ich Dich nie gesiebt habe. Falle nicht in Ohnmacht, reize meinen Zorn nicht, Weib!" fuhr er fort, als Madame etwas elektrisirt sich in die Höhe hob, "ich habe Dich nur zu meiner Frau gemacht, um mir vermittelst Deines Talentes eine dauernde Stellung zu gründen. Während ich Dich ausenute, habe ich Andere gesiebt und die ich im Geheimen am meisten liebte, habe ich öffentlich am meisten gemißhandelt. Wie manche muntere Liebhaberin, wie manche arme Balleteuse habe ich auf der Bühne und hinter den Coulissen auf die niederträchtigste Weise versolgt, die ich später versöhnend in meine Arme schloß. Wie manche — "

"Genug, genug, unterbrach ihn Madame, die ihre Ruhe wieder völlig gewonnen hatte und mit ihrem Bologneser spielte, "ich weiß ja doch, daß Du scherzest, Du bist ja als ein Tugendspiegel in der ganzen Bühnenwelt bekannt."

"So ift die ganze Bühnenwelt betrogen!" schrie der ergrimmte Theaterdirektor und zertrümmerte ein Glas auf der Erde, daß Madame die Scherben um die Nase flogen. In demselben Augenblicke kam der Barbier und Baumöl verschwand mit ihm im Schlafgemach.

Als er aus demselben heraustrat, glaubte seine Gattin im ersten Augenblick ein ihr völlig unbekanntes Wesen vor Augen zu haben. Baumöl hatte sich Haar und Bart absrassen lassen — seine langwallenden, weißen Locken, sein Jupiterbart waren dem Messer zum Opfer gefallen. Glatt geschorenen Hauptes, mit eingesallenen, grauen Wangen, häßlich hervorragendem Kinn stand er sich beschauend vor demselben Spiegel, der so oft sein majestätisches Bildniß wiedergestrahlt hatte.

"Um Gotteswillen, Baumöl, was haft Du gemacht?" rief die entsetze Frau, "Du siehst Dir ja faum noch ähnlich!"

"Was ich gemacht habe?" erwiderte der Direktor, mit einem fatalen Lächeln, "ich habe mich wieder zu dem gemacht, was ich bin, zu einem gewöhnlichen Menschen. Heruntersgeriffen habe ich die Zeichen meiner erborgten Würde, mich entäußert des Schmuckes, den ich nicht zu tragen verdiene. Bor einem grauen Haupte sollst Du aufstehen, heißt es in der Schrift — mir aber sollen die Schuljungen Schnippchen schlagen, denn ich bin ein Sünder gewesen mein Leben lang!"

Frau Baumöl fah ihern Mann entsett an.

"Ich werde mir eine rothe Perrücke kaufen," fuhr dieser in seinem infernalischen Gifer fort, "Du weißt es ja selbst am besten, daß mein Haar von Natur purpurn ist, — daß nur durch cosmetische Mittel mir es gelungen ist, ihm diesen silbernen Schimmer anzu-

lügen. — D, ich sehe es jetzt ein, wie teuflisch ich gehandelt habe. — Wie manches junge Blut habe ich mit diesem ehrwürdigem Haupte getäuscht, wie manches Talent habe ich mit meinem Urtheil auf falschen Weg geführt, denn meine heuchlerische Maske verbarg meine Sittenlosigkeit ebenso gut, wie meine Unwissenheit." —

Alls herr Direktor Baumöl diese Selbstanklage vollendet, erschien nach mehrfach unbeachtet gebliebenem Klopfen der Theaterdiener in der Stubenthüre und meldete mit verzagter Stimme, daß die Probe zu einem Shakespeare'schen Königsdrama bereits vor einer Viertelstunde habe beginnen muffen, die Mitglieder seien versammelt und erswarteten mit ängstlicher Spannung ihr Oberhaupt.

"Sie warten auf mich?!" schrie der Direktor und schlug die Hände über den Kopf zusammen, während der Theaterdiener die seinen vor Erstaunen faltete, obgleich er in seiner Bestürzung kaum das veränderte Ausssehen seines Vorgesetzten bemerkte.

"Dummes Zeug! Nur Narren können auf mich warten! Doch, ha, das tröstet mich - lauft hinüber, Klostermeier, und sagt, ich kame im Augenblick. Wenigstens ist es eine Beruhigung für mich, daß es noch größere (dies Wort verschluckte der Direktor inftinktiv) giebt, als ich." — Der Theaterdiener taumelte wie betrunken von dannen, Baumöl aber zog seinen Ueberrod an und folgte unregelmäßigen Schrittes dem bestürzten Thespisdiener. Um Theaterthor wollte der Portier ihn als einen völlig Fremden zuerst gar nicht einlassen und lachte ihm unverschämt ins Geficht, als er seinen Ramen nannte; erft als er ihm ins Dhr flüsterte: "Aber Chevalier, kennst Du mich denn nicht? Du bist Schufter und ich bin Schneider gewesen! " tauchte die mahre Gestalt des Direktors vor seinen Augen auf und er ließ ihn ein. — Auf der Bühne angelangt, versammelte er bie anwesenden Schauspieler und Schauspielerinnen in einem Kreis um sich und sagte bie folgenden durch ihre Kürze um so draftischeren Worte: "Sie haben auf mich gewartet, um eine Probe von Seinrich dem Achten zu halten? — Geht nach Sause, Ihr guten Leute - das Publikum wird fich viel mehr freuen, wenn es heute einen freien Abend hat, als wenn es Eure Narrenspossen mit absihen muß. Habt Ihr einen Begriff von bem göttlichen William? Nein! - Sabe ich einen Begriff von ihm? - D, mein Gott, wenn ich nur eine Zeile dieses umfassenden Genius richtig in mich aufnehmen könnte, ich stände so nicht unter Guch! — Sie, Herr Helbenmeier, find ein ausgemachter Hanswurft! Ihr Oho — Tuhu — Geschrei als Othello klingt mir von neulich noch in den Ohren — Nehmen Sie statt des edlen Mohren den Kango Hoangho in Körner's "Toni" in Ihr Repertoir auf. Und Sie mein Fräulein" - während er sich zu ber ersten Liebhaberin wenden wollte, kam er zufällig gerade vor den älteren Besangskomiker zu stehen, welchen er bereits seit Jahren auf das abscheulichste geknechtet hatte: "Ah," unterbrach sich Baumöl bei deffen Anblick plöglich freudestrahlend, "Ah, da find Sie ja endlich! Ueberall habe ich Sie schon gesucht — und glaubte, bei Gott!" — er schaltete ein selbstverhöhnendes Gelächter ein — "Sie hätten so viel Bernunft befeffen — zu Hause zu bleiben. Aber kommen Sie — es ist Zeit in die Kneipe!" —

Und er — der seither weder in einer Kirche, noch in einem Wirthshaus gesehen worden war, nahm den erbebenden Komiker unter den Arm und verließ mit demselben grotest grüßend das Theater, den Weg nach der berüchtigten Stammkneipe der Schauspieler nehmend. Wer den Direktor kannte und in dieser Gesellschaft sah, blieb natürlichers weise erstaunt stehen und suchte vergeblich sich den plötzlichen Umschlag seiner Gedankensahmosphäre zu erklären. —



Das völlig ungerechtfertigte Ausheben der Probe sam selbstverständlich sofort vor den Intendanten, welcher noch denselben Bormittag den Direktor vor sich laden ließ. Der Theaterdiener, der ihn allenthalben suchen mußte, fand ihn — horreur — in der Aneipe, eine Cigarre rauchend und dem halb neugierig schüchtern, halb satirischetriumsphirenden Zuhörerkreis die verwegensten Stücke aus seiner Komödiantenlausbahn erzählend. Als er vor dem Intendanten erschien, hatte Baumöl noch nichts von seiner jovialen Haltung verloren und siel seinem ausschließlich in den höheren Hosfreisen verkehrenden Spekum so befremdender auf; — jedoch war der Intendant viel zu sehr Cavalier, als daß er den verdienten Mann mit irgend einem Borwurf empfangen hätte. "Sie haben, mein lieber Herr Direktor," begann er, "Sie haben auf der heutigen Probe, wie ich höre, einen unangenehmen Austritt mit den Schauspielern gehabt, der Sie die Probe aufzusheben zwang. Es thut mir wirklich leid, sehr leid — und seien Sie versichert, daß ich ein Exempel statuiren werde."

"Ich hätte einen unangenehmen Auftritt mit den Schauspielern gehabt?" erwiderte Baumöl. "D, nein, Excellenz, ich habe die Probe nur deshalb aufgelöst, weil ich eigentlich gar nicht weiß, wie ich bei meiner sträslichen Unfähigkeit dazu komme, eine Probe abzuhalten." —

Der Intendant hielt es für bedenklich, Baumöl weiter reden zu lassen, er zog sich hinter sein grün ausgeschlagenes Stehpult zurück, ergriff mit behender Hand ein Buch und sagte: "Mit Ihrer Bearbeitung des zweiten Theiles der Tragödie "Faust" bin ich äußerst zufrieden — Serenissimus werde ich dieselbe dringend zur Darstellung empsehlen, besonders da manches Anstößige in den Reden des Hosstaates in geschicktester Weise cachirt worden ist."

Bei diesen Worten konnte Baumöl sich nicht länger halten, er stieß ein wildes Gelächter aus und begann in dem Cabinet des Intendanten einen Tanz anzuheben, welcher die seltsamsten Sprünge in sich schloß. Bei diesem außergewöhnlichen Anblick wurde der Bühnenleiter an seinem Direktor irr, er strich mit dem Zeigefinger der rechten Hand rechts und links über seinen schwarzgefärbten Schnurrbart, zog die Augendrauen in die Höhe und fragte Baumöl zuletzt ganz schüchtern, weshalb er eigentlich tanze?

Baumöl hielt bei dieser Frage in seinem Gefühlsausbruch inne, schritt kokett auf ben Intendanten zu und sagte, vertraulich mit beiden Armen fich auf den Schreibtisch stützend:

"Euer Excellenz fragen mich, weshalb ich tanze? Ich tanze vor freudigem Erstaunen, daß Eure Excellenz meine Einrichtung des "Faust" loben. Euer Hochwohlgeboren müssen nämlich wissen, daß ich überhaupt noch kein einziges Stück selbstständig eingerichtet habe und auch die vorliegende, nebenbeigesagt äußerst miserable Bearbeitung des "Faust" habe ich mir von auswärts abschreiben lassen. So habe ich Euer Hochwohlgeboren seit sieben Jahren getäuscht. Alles was ich that, war keinen Pfifferling werth und ich habe mir heimlich immer ins Fäustchen gelacht, wenn ich Sie dupirt hatte. Empfehlen Sie mich indessen Ihrer Fran Gemahlin."

Mit diesen Worten verließ Baumöl den verblüfften Intendanten, welcher nichts that, als daß er vorläusig in den Etat die Anmerkung machte, Baumöl sei im nächsten Jahre mit keiner Zulage zu beglücken. —

Zwei Tage nach dieser Scene stand in dem Residenzblatt folgender Artikel:

"Deffentliche Erflärung.

Ich fühle mich durch eine unabweisliche Nothwendigkeit gedrungen, dem Publikum,



welches ich seit Jahren in der unverantwortlichsten Weise maltraitirt habe, Abbitte zu thun. Obwohl ich bekennen muß, dem mir übertragenen Amt in feinem Theile gewachsen zu sein, habe ich dasselbe mir dennoch angemaßt und auf das unverschämteste ausgebeutet. Was ich an der Aunst und ihren Jüngern, sowie an dem guten Verständniß des Publikums gefrevelt, läßt sich leicht ermessen, aber das kann ich freilich nicht wieder gut machen, mich selbst jedoch kann ich freiwillig für mich selbst zum Opfer bringen. Somit erkläre ich hierdurch seierlichst, daß es auf der weiten Erde keinen größeren Jgnoranten giebt, als mich — es müßten denn meine Vorgesetzten sein, die mich, sage mich, mit Lob und Ehre überhäuft haben . . . und ich süge hinzu, daß ich mich selbst für einen derzenigen Lumpe halte, welche ich so oft im Munde geführt habe.

Auf diese Erklärung hin, befahl Serenissimus, daß der Theatendirektor in die Zwangsjacke gesteckt und in die Landesirrenaustalt abgeführt werde. —

So kann ein Mensch an Selbsterkenntniß zu Grunde gehen! Es ist ein Blück, daß die artistischen Direktoren in unserm herrlichen Baterland diese Gefahr nicht zu befürchten haben.

Gedichte.

Ferien.

Um Waldhang überm Wiesengrunde, Wie ruht sich's gut zur Mittagstunde, Wenn nur mit sanstem Hauch der Wind Durch's Laub der Wipsel flüsternd rinnt!

Hier, vor der Welt und ihren Sorgen Im Schooß der Einsamkeit geborgen, Genieß' ich endlich, frei von Zwang, Den lang entbehrten Müßiggang.

Hier saugt mein Leib aus Luft und Sonne Des Daseins reinste Pflanzenwonne, Indeß der Geist zu freiem Spiel Ins Blaue slattert ohne Ziel. Doch träum' ich nicht von Ruhmeskränzen, Bon Sternen mehr, die täuschend glänzen; Den Jüngling locken solche Höhn, Dem Alten däucht das Nächste schön.

Ich hör' im Forst den Jäger blasen, Ich sehe, wie die Rinder grasen, Der Storch durchs Ried hochbeinig stelzt Und schimmernd sich das Mühlrad wälzt.

Auch kommt mir bei der Wipfel Wogen Bisweilen noch ein Reim gestogen, Der, wie die Seele schweift und finnt, Zum Liede still sich weiter spinnt;

Doch nur für mich. Im Marktgebränge Wer horcht auch auf die leisen Klänge! Mein Bestes gab' ich; gönnt mir's nun, Im Grünen spielend auszuruhn.

Schwartau im August 1875.

Emanuel Geibel.

Unabwendbar.

Es lebt in mir die dunkle Sage, Daß, eh' auf Erden ich entstand, Ich alle Lust schon, alle Plage Auf einem andern Stern empfand.

Bertraulich grüßt mich Unbekanntes, Und was erst heute vor mir steht, Enthüllt sich mir als längst Berwandtes, Das doppelt durch mein Leben geht. So bist auch Du, die stolz und spröde, Ein Häthsel scheint, mir längst bekannt, So hört ich einst schon Deine Rede Und sah das Droben Deiner Hand.

Besinne Dich — es kommt die Stunde, Wo liebentslammt Du um mich wirbst Und meine Liebe wird die Wunde, An der Du selber später stirbst!

Wilhelm Bennede.

Einem Klagenden.

(1873.)

Ber mag wohl härter dulden von uns beiden?... Mit Teufelsfauft ward uns das Glück erschlagen, Und Du entströmst in sessellosen Klagen, Das Dir die Brust zerkrallt, das herbe Leiden.

Doch ich bin stumm: Ich seh' die Tage scheiden In kaltem Groll, in tropigem Entsagen. Ich hörte auf, zu forschen und zu fragen, Und möcht' um Deine Schwerzen Dich beneiden.

Mir jagt die Welt, daß Leben — Sterben heißt. Dir nistet eine Sehnsucht noch im Herzen, Die auf.ein Glück in blauer Ferne weist.

Mit Thränen löschst Du aus die Todtenkerzen! Bis das Erinnern selbst sich Dir entreißt — D, wie beneid' ich Dich um Deine Schmerzen.

Decar Blumenthal.

Imei Brüder.

Der Blit und der Gedanke, Wie find fie doch fich gleich — Der Blit und der Gedanke, Stammt aus dem himmelreich.

Der Eine tobt in Wettern Und reiniget die Luft — Der Andre bringt in Lettern Dem Geiste seinen Duft! — Die pesterkrankten Lüfte, Der feindlich bösen Nacht, Berjagt in tiese Grüfte Des Blitzes starke Macht. —

Und wo die Geister kranken Und finster wird die Zeit, Da seuchten die Gedanken Und enden Qual und Streit!

Und Keiner zieht alleine Die Gluthenbahnen fort: Den Donner hat der Eine — Der Andre hat das Wort.

Eduard Rierschner.



Bürger's Charakter in seinem Liebesleben.

Eine pfnchologisch ethische Studie.

Bon Julius Duboc.

Auch von Bürger gilt, wie von so vielen über das gewöhnliche Maaß genialisch beaulagten Menschen der Spruch:

Bon der Parteien Gunft und haß verwirrt Schwanft fein Charafterbild in der Geschichte.

Sind es auch keine politischen Barteiftrömungen gewesen, die den Dichter der Lenore in ihren verwirrenden Strudel hinabzogen und die Linien seines Bildes für den Beschauer entstellen, so doch die großen, auf dem Gebiet des Sittlichen gegensätzlichen Gefühlsund Anschauungsweisen: auf der einen Seite die disciplinirten, allen Ausschreitungen abgeneigten und zu ihrer Berurtheilung schnell bereiten Naturen, auf der anderen jene, bie im Gegensatzu diesen einen sympathischen Bug für Alles empfinden, was mit der Bolltraft tiefer Leidenschaft in sturmischen Wellen aufbrauft. Raum follte es Ginem erklärlich bedünken, wie ein und derselbe Mann, ein hervorragender Dichter in seiner eignen Nation, eine Apotheose seines Lebens und Wirkens erfahren konnte, wie sie Bürger z. B. in dem in vieler Beziehung vortrefflichen Roman von D. Müller: "Bürger ein Dichterleben" gefunden und eine Berurtheilung, wie sie D. S. W. Gbeling vor einiger Zeit in einer Polemik mit Ab. Strodtmann, bem Herausgeber der "Briefe von und an Bürger" (Berlin 1874. Gebr. Paetel) mit ben Worten aussprach: "Das niedrige, flobige, aller höheren Herzensbildung bare, halt- und charakterlose Wesen Burger's" faum sollte Einem ein so schroffer Widerspruch erklärlich bedünken, wenn man eben nicht die vorerwähnte gegenfähliche Beschaffenheit der hauptsächlich das Wort führenden Parreien als Erklärungsgrund mit in die Waagschale zu werfen hatte. Die vermittelnden Stimmen werden dazwischen kaum gehört oder ihr Geltungsbereich schränkt sich hauptfächlich doch nur auf das äfthetische Gebiet ein. Wenn Schiller in Folge der großen Erregung, Die seine Recension ber Burger'ichen Gedichte hervorgerufen hatte, fich noch 1802 zu der abwehrenden Bemerkung veranlaßt sah: "Die Leidenschaft der Parteien hat sich in diesen Streit gemischt; aber wenn alles perfonliche Interesse ichweigt, wird man der Intention des Recensenten Gerechtigkeit widerfahren laffen", so hat er mit dieser Berufung auf eine spätere Zeit Recht behalten. Angriffe, wie fie seiner Zeit Schlegel auf diese Schiller'sche Recension richtete, haben längst ihre Kraft verloren, während eine unbefangene Bürdigung bes Bürger'schen Genius nicht umhin kann, in den meiften Buntten den Ausstellungen, die Schiller erhoben, eine nicht abzuweisende Berechtigung zuzuerkennen. Aber über Bürger's Charakter als Mensch schwankt das Urtheil viel mehr als über seine Bedeutung als Dichter. Ueber jenen wird eine auch nur annähernde Gleichmäßigkeit der Beurtheilung durch zwei Punkte ganz wesentlich

Hosted by Google

erschwert: durch den Mangel übereinstimmend bindender, für die Anwendung leicht verwerthbarer Grundbegriffe auf dem Gebiet des sittlichen Verhaltens und durch die bisherige Lückenhaftigkeit des der Beurtheilung zu Grunde zu legenden Materials. Was diesen letzten Punkt betrifft, so ist nun allerdings durch die Veröffentlichung des vorserwähnten Bürger'schen Vriefwechsels eine Abhülfe geschaffen worden, wie sie erwünschter und wesentlicher kaum gedacht werden kann. Ikt schon die Ausbeute dieser Sammlung für den Literatufter eine so bedeutende, daß der "den Göttingern" gewidmete Abschnitt der meisten Literaturgeschichten wesentliche Abänderungen ersahren dürfte, so ist sie psychologische Beurtheilung von Bürger's Liebesleben eine noch größere. Hier zu einem abschließenden Urtheil zu kommen, ist an der Hand dieser werthvollen Vereinigung aller vorhandenen brieslichen Zeugnisse aus Bürgers Leben wenigstens er möglicht. Freilich kann diese Ermöglichung nur fruchtbringend werden, nur Ueberzeugung wirken, wenn — und hier komme ich auf den ersten, vorher erwähnten Punkt zurück — die Aritik ihren Ausgang nicht von mehr oder minder undeutlichen, im Zwieslicht des Gefühlslebens verschwimmenden Gegensägen nimmt, sondern sich scharf formus

lirte, faglich begrenzte Maafftabe der Beurtheilung schafft.

Wenn es die Gerechtigkeit gegen einen großen nationalen Dichter erfordert, daß wir nicht leichthin abschließend und aus Ermübungsschen jede tiesere Prüfung nicht allein des Thatbestandes, sondern auch der gewohnten ethischen Maafftabe von Vornherein ablehnend, über des Dichters zarteste Lebensbeziehungen aburtheilen — sei dies nun zu seinen Ungunften oder zu seinen Gunften — so erfordert dies andererseits auch noch die Gerechtigkeit gegen die in Bürger's unheilvollen Schicksalsgang verflochtenen Frauencharaktere. Auch hier laufen die Fäden der Beziehungen so wirr und verschlungen durcheinander, daß einige Geduld dazu erforderlich ift, fie übersichtlich zu ordnen und in ihnen den leitenden Faden für die ethische Beurtheilung nicht zu verlieren. Rein Bunder daher, daß wo diese prüfende lleberlegung verschmäht oder doch nicht hinreichend geübt wird, Widersprüche entstehen und daß selbst diejenigen sich schließlich auf völlig entgegengesettem Boden befinden, die gleichwohl, ganz im Allgemeinen genommen, von übereinstimmenden sittlichen Anschauungen auszugehen glauben und auch wirklich ausgehen. Gine schwere, fast ungemilberte Sentenz pflegt über Bürger's dritte Gattin, Elise Hahn, zu ergehen. Ihr eignes Schuldbekenntniß erdrückt sie anscheinend, zieht ihren Namen nieder in den Schmuz der Gemeinheit — und gleichwohl hat auch fie einen überzeugten Bertheidiger, eben den vorher erwähnten Dr. Ebeling gefunden; — mit verführerischem Glanze scheint uns Molly's, der Bielgefeierten, Bild, umgeben von dem Strahlenglang ber vollsten Dichterglorie, anzulächeln, aber das Lächeln der Erwiederung, mit dem wir ihre anmuthvolle Erscheinung begrüßen möchten, erstirbt uns unwillfürlich auf den Lippen, wenn wir den Blid auf eine Gestalt in ihrer nächsten Rähe abschweifen laffen, auf Dorette, die still duldend ein furchtbares Schicksal mit Ergebung und ungebrochener Liebe trägt, bis der Erlöser Tod sie abberuft.

Recapituliren wir zunächst noch einmal in kurzem Umriß das Thatsächliche der Doppelbeziehung Bürgers zu den beiden Schwestern, soweit sich dasselbe in der Briefsammlung in mehr oder minder erkenntlichen Linien abgezeichnet oder angedeutet sindet. Mit 26 Jahren, im Jahre 1774, schließt der jugendliche Dichter den Ghebund mit der älteren Tochter des Justizamtmanns Leonhart zu Niedeck. Sinzelne briesliche Neußerungen aus jener Zeit — an Boie 1774: "ach, da kommt sie her, die Minnigliche, die mein Herz mit all' ihren Tugenden und Fehlern, sowie sie da ist, über Alles in der ganzen weiten Welt liedt. Mag sie doch Anderen nichts sein, mir ist sie Alles in der Gonne, hat mir vor wenig Wochen ein kleines Mädchen mit Lebensgefahr geboren. Weib und Kind sind meine ganze und einzige Freude" — scheinen ein innig empfundenes, ungetrübtes Glück auszusprechen. Gleichwohl ist aus dem 16 Jahre später geschriebenen Brief Bürger's an Elise Hahn zu entnehmen, daß schon vom ersten Anbeginn seiner Ehe neben der Gattin und sie verdunkelnd das ausgehende Gestirn jener Liebe stand, die des Dichters Herz und Sinn bald einzig und allein auszussüllen

bestimmt war. "Ich habe zwei Schwestern zu Weibern gehabt," heißt es in dem erwähnten Brief vom Jahr 1790, "schon als ich mit der ersten vor den Altar trat, trug ich den Zunder zu der glühenoften Leidenschaft für die zweite, die damals noch ein Kind und kaum 14 bis 15 Jahr alt war, in meinem Herzen. Ich fühlte das wohl, allein ich hielt es für einen kleinen Fieberanfall, der sich bald geben würde." In den in den nächsten Jahren nach 1775 geschriebenen Briefen, mehren fich benn auch die Spuren tiefer Seelenkämpfe. Bittere Berstimmung und Herzensnoth ringen nach Ausdruck, und obwohl ein Theil derselben auf Rechnung der sonstigen unbehaglichen und den Dichter schwer belastenden Lebensumstände gesetzt werden mag — namentlich die Einsamkeit und Ruhe des Landlebens drückte schwer auf den lebhaften, mittheilungsbedürftigen Mann, — so bezieht sich ein anderer Theil unverkennbar auf Bürger's Herzensangelegenheiten, wiewohl jede genauere Kennzeichnung derselben selbst in den an seine nächsten Freunde gerichteten Mittheilungen stets sorgfältig vermieden wird. Auf das Verhältniß zu seiner Frau und Schwägerin zielen offenbar die folgenden, wenn auch kurzen doch um so heftigeren brieflichen Ergusse, die oft wie der Nothschrei eines Berzweifelnden erklingen. (An Sprickmann, Februar 1777): "D Sprickmann! Ift es benn gar nicht möglich, daß wir leben können? Denn man lebt ja nicht, wenn man nicht fo lebt, wie man zu leben municht. Gott im himmel, was foll daraus noch werden? Ich darf nicht einmal wünschen, denn die Bunsche, die allein zu meinem Beil abzwecken könnten, scheinen mir schwarze Sünde, wovor ich zurückschauere." (An ebendenselben, Juli 1777). "Mir steht nun bald Trennung von der Geliebten meines Herzens bevor. Was wird aus mir und was aus Ihr werden. D daß mich so viele heilige, wiewohl schwere, sauere Pflichten gegen Andere an die Welt feffeln!... Doch was hilft's? Man muß die Bahne zusammen= beißen, die Augen zudrücken und mit zerfetter Stirn vorwärts durch die sperrigen Dornheden dringen." In der nächsten Zeit nahmen die Aeußerungen einer höchst gesteigerten Mißstimmung so sehr überhand, daß Boie, Bürgers intimster und um ihn unermüblich besorgter Freund, ihm Borichlage zu Reisen machte mit der hinzugefügten Bemerkung: "Ich fürchte, Du haft irgend einen Seelenkummer, ben Du mir nicht fagft, ber Dich abspannt und Dich unthätig macht." Bürger antwortet ihm (October 1778): "Ach freilich belaftet geheimer Rummer ichon seit einigen Jahren mein Berz und jest geht mir bas Waffer fast bis an die Seele. Entweder ich gehe bald zu Grunde oder ich genese. Aber kann ich genesen? Schwerlich anders als der Halbgeräderte zum Rrüppel." Im nächften Jahre heißt es dann ichon wieder: (Un Boie. Januar 1779.) "Alles wäre gut, aber ach! — mein tief verwundetes, ewig unheilbares Herz. Kein Sterblicher hat wohl seinen Tod eifriger gewünscht als ich."

Bon dieser Zeit ab mindern sich in den Briefen jene leidenschaftlichen Accente, und sie verstummen nach und nach gänglich. Die Krisis hatte ihren Höhepunkt erreicht, der lange gestaute Strom war durch die Schranken gebrochen, auf der einen Seite heißem Sehnen Erfüllung gewährend, auf ber anderen unheilbar schädigend. Mit einem Wort, es hatte sich jener Zustand ausgebildet und befestigt, den H. Kurz in seiner "Literatur» geschichte" einfach als "ein auf der schreiendsten Unsittlichkeit beruhendes Berhältniß" bezeichnet und deffen wefentlichen Kern Bürger später selbst in einem Brief an E. Hahn dahin angab, daß seine Frau sich entschlossen habe, sein Weib öffentlich und vor der Welt nur zu heißen, die Schwester es zu sein. Im Jahre 1782 murde Burger ein Sohn geboren - von Molly, drei Töchter entstammen außerdem seiner Berbindung mit Dorette. Zwei Jahre später, im Hochsommer, starb Bürgers angetrautes Beib, langsam nahmen ihre Rrafte ab, bis ber Tod einem unheilbar gewordenen Rorper- wie Seelenleiden ein Ende sette. Fast unheimlich contrastirend mit dem, was hier ein dichter Schleier ben Bliden ber Menschen entzog, klingt es, wenn Bürger in ber Todesanzeige vom 30. Juli 1784 den frühen Berlust seiner Frau "in dem zehnten Jahr unferer überaus friedsamen und gemächlichen Cheverbindung wehmuthvoll beklagt." Schon wenige Monate fpater - Oftern - 1785 folgte Molly Burger gum Tranaltar. Ein anfängliches Sträuben, das fie erschüttert durch den Tod der Schwester. bem Gingehen des Chebundes entgegenfette, überwand des Dichters heiße Leidenschaft,

bie sich namentlich in dem Gedicht: "Als Molly sich losreißen wollte" in den bittersten Schmerzensklagen ergoß. Der Bund war geschlossen, ein voller Himmel des Glückes, unwandelbar bestehend im Wechsel der Zeiten, sollte nach Bürger's Meinung in ungetrübter Sonnenhelle dem Liebespaar lächeln und alle schwer empfundene und überwundene Drangsal vergessen lassen. Abgethan war das Alte; für die neue Laufbahn an der Universität Göttingen, die der Dichter voll Zuversicht betrat, schien eben die endeliche Erfüllung seiner liebsten Hoffnungen ihm die Kräfte stählen und ihn mit jenem Lebensmuth, der sich das Höchste zutraut, erfüllen zu sollen. Aber:

Zwischen Lipp und Kelchesrand Schwebt der dunklen Mächte Hand.

Nur kurze Zeit währte der Traum des Glücks, das den Dichter zu den volltönenden Accorden seines "hohen Liedes von der Einzigen" begeistert hatte. Molly starb im Jahre 1786 an den Folgen eines Wochenbettfiebers und der entsetzliche Schlag übersantwortete den Liebenden einer äußersten Berzweiflung.

Wenn es soweit mit der Berichterstattung über das Bürger'sche Liebesleben keine Schwierigkeit hat, so gewährt uns der Einblick, den wir durch dieselbe erhalten, vorläufig auch nur einen sehr dürftigen Anhalt für eine ethisch-psychologische Beurtheilung. Soll dieselbe nicht auf eine nach einigen conventionellen Gesichtspunkten zugeschnittene Kritik eingeschränkt bleiben, so ist die nächste Frage, die sich aufdrängt und Beantwortung erheischt, die nach dem Charakterbild aller Betheiligten. Wie haben wir uns Dorette, wie Molly vorzustellen? Worin lag der firenenhafte, unwiderstehliche Zauber, den diese auf Bürger ausübte? Was entführt ihn aus den Armen Dorettens? Und wie für die ethische Beurtheilung Bürgers ein sehr wesentlicher Bunkt! — hat diese bas ihr zubereitete Lovs ertragen, — ich meine nicht, mit wie viel Ergebung in ein Unvermeidliches, fondern mit wie viel innerer Antheilnahme? Bürger, zu nah' betheiligt allerdings, um ein unverdächtiger Zeuge zu sein, hat später einmal (in einem Brief an Elise Hahn vom Februar 1790) auf "einige Herzensgleichgültigkeit" hingebeutet, die Dorette eigen gewesen und die es ihr erleichtert habe, gegen ihn "billig und großmuthig" zu sein. Ift dem wohl wirklich so gewesen, und welche Antwort geben uns die brieflichen Zeugnisse auf all' diese Fragen?

Bas Bürger's erftes Beib betrifft, so ift ihr Bild, duntt mich, nicht zu verkennen, wie wenig fie auch in den Bordergrund tritt, wie selten ihr auch ein flüchtiges Wort, das ihr Wefen charakterifirte, gegönnt wird. Die wenigen Briefe an ihren Bruder Georg, die von ihr erhalten, sprechen meiner Ansicht nach, mit überzeugender Gewalt ihr Wesen aus, ftatten ihr Bild und ihr Schicffal mit jenen feinen Bugen aus, die das ganze Geheimniß ihres Liebens und Leidens enthüllen, und schwerlich wird Jemand, wenn er aufmerksam zusieht, ohne tiefe Rührung in diesen Seelenspiegel zu bliden im Stande sein. Daß Dorette keine glänzende Erscheinung war, sondern, wenn äußerlich überhaupt anziehend, dies höchstens im Sinn eines garten, bescheidenen Reiges genannt gu merben verdiente, geht schon aus jenen oben erwähnten Briefstellen aus Bürger's erster Liebes= zeit hervor. Auch andere fie betreffende briefliche Notizen sprechen den ähnlichen Eindruck aus. Boie, welcher der Verbindung Bürger's ursprünglich entgegen war, urtheilte über die Töchter des Amtmanns Leonhart an Bürger gerichtet: "Die ältesten beiden sind ganz gute Mädchen, werden aber Dir nicht gefährlich werden, vor der dritten (Molly) würde mir angst werden, wenn sie schon ware, was sie sein wird." In einem Briefe von Philippine Gatterer an Bürger (September 1777) wird Dorette erwähnt als: "Ihre liebe, sanfte Frau." "Ihre Frau Gemahlin," fährt die Briefstellerin alsdann fort, "sah sehr krank aus und schien nicht viel Lust zum Reden zu haben. Ich hoffte es wenigstens und schrieb ihr Stillsein ihrer Schwächlichkeit und keiner Abneigung gegen mich zu." Einige Monate später schreibt dieselbe Freundin an Bürger: "Ihre Frau saß so zärtlich und sittsam auf dem Kanapee, hatte sich und ihr Kind in einen Mantel gehüllt und schlug die Augen auf das Kind wie eine Madonne." Bon Dorettens fenfitiver, scheu in sich zurudgezogener, feineswegs aber inhaltleerer und gefühlsarmer Ratur giebt eine

Anmerkung Bürger's in einem Brief an Boie vom Jahre 1777 Kunde. Er schreibt diesem Freund: "Neulich bin ich hinter einige geschriebene Heimlichkeiten meiner Frau gekommen, die gar erstaunlich viel Anlage verrathen. Es ist aber ein gar schnurriges Weib. Von alle dem läßt sie keinem Menschen, am allerwenigsten mir was sehen. Wüßte sie, daß ich was davon ausspionirt hätte, so ware Alles aus. Ich muß sie also in der Stille beginnen

lassen und verstohlen sehen, was dabei herauskommt."

Daß trot aller Demithigung, die aus Bürger's Leidenschaft für Molh Doretten erwuchs, diese ihrem Gatten in treuer Liebe ergeben blieb, daß sie Eisersucht und Kränstung in sich überwand, davon hat er selbst Zeugniß abgelegt in der an seine Freunde gerichteten Todesanzeige, in der es, fast mit einem Anslug von Selbstanklage, heißt: "Außer vielen vortrefslichen Eigenschaften des Herzens und Geistes meiner verklärten Lebensgefährtin hätte blos ihre ungeheuchelte, stets unverdrossene Güte und Liebe gegen mich weit mehr Erdenglück verdient, als ich ihr zu gewähren vermochte." Auch in dem vorerwähnten Brief an Elise Hahn bezeugt er Dorettens Hochsinn mit den Worten: "Wäre das mir angetraute Weib von gemeinem Schlage, wäre sie minder billig und

großmüthig gewesen, so ware ich längst zu Grunde gegangen."

Aber einen viel tieferen Einblick als diese Zeugnisse gewähren uns Dorettens eigene Briefe, namentlich wenn man genau die Zeitbestimmung berselben erwägt, worüber ich mir weiterhin noch einige Bemerkungen erlauben will. Zunächst folgt hier ein kurzer Auszug aus zwei derselben, beide an ihren Bruder Georg gerichtet. In dem ersten vom October 1782 heißt es: "Nun horch auf, sieh' einen so artigen Schwager hast Du vom Himmel empfangen, daß der den Tag Deiner Schwester seierte, ganz ohne mein Wissen, ganz aus eignem Trieb und mich noch obendrein mit einem gar allerliebsten Reisekleid beschenkt hat. Daß Du meine Freude und gute Laune nun nicht dem Reisekleid zuschiebst, da denke ich, haft Du denn doch zu viel Berstand zu, aber der Art, mit welcher ich's erhielt, dem Bezeigen, wie viel Freude Er felbst dran hatte, sieh, Georg, das bringt Leben und Weben in das neu erwachte Gefühl meines Herzens und ich bitte Gott herzlich, er wolle es so lassen, wie es jett ist.... D Georg, Gott laß mich nicht undankbar für die viele Güte sein, die er mir jest unter so manchen freudigen Begebenheiten erweift." - Der zweite, vom December 1782 schildert im Eingang die Freude, die sie darüber empfunden, daß sie ihren Leuten Weihnachtsgeschenke austheilen konnte. "Ich fühle in diesen Augenbliden, baß es doch Gefühle giebt, die alles Elend überwiegen und uns zu seligen Geschöpfen machen. Froh sein und fröhliche Geschöpfe zu machen, ist nach meinem Gefühl die innigste Dankbarkeit für die Güte unseres Gottes." "Uebrigens," solgt alsdann weiterhin in dem Brief, "jage nur immerhin alle dummen Grillen zum Henker, daß wir nun grade zum Unglück sollten geboren sein. Ich protestire öffentlich dawieder, besonders in meiner heutigen Laune. Es wird Dir schon gut gehen, Georg, Du bist ein guter Junge und sieh' nur, ich bin ja auch seit einiger Zeit glücklicher, Du weist, wie wenig ich sonst auf den Sinn dieses Wortes Anspruch machen konnte. Ich freue mich des herzlich, ob ich gleich für's Rünftige vom Schicksal keinen Freibrief erhalten habe..... Dank noch, Georg, für Deine Sorge um meine Augen. Gott fei Dank, noch habe ich fie, bies ift Beweis davon. Auch glanzen fie gleich zwei hellen Sternlein des himmels und lächeln dem Bruder meines Herzens Liebe und Dank für seine Liebe und die Versicherung ewiger Treue von seiner Dorette."

Sehr wesentlich, scheint mir, wird durch diese Briefe die Auffassung berichtigt, die man sich dis dahin, halb unwillkürlich, von Dorettens Leidensgestalt bilden mochte. Aus diesen Zeilen spricht nicht ein in Kummer verhärmtes, resignirtes Gemüth noch viel weniger ein schwer beleidigter, durch das zugefügte Leid herb gewordener Sinn, sondern ein inniges, frisches, gläubiges Gefühl. Wie sehr lächelt dieser Brief durch Thränen, wie sehr ersehnt er noch einen Sonnenstrahl des Glücks vom Geschick, wie sehr schwachtet er nach jedem freudekündenden Zeichen. Der ganze Grundton der Briefe ist auf Liebe, Hoffen, Sehnen gestimmt. Aber man liebt nicht mit erstorbenen Sinnen und einem gleichs gültigen Herzen und die Vorstellung, die ja nicht ganz fern liegt, daß der erlittene

Kummer so auf Doretten gewirft, daß er ihren Lebensmuth bis zur Apathie gedämpft, ihre Liebefähigkeit in Gleichgültigkeit verwandelt habe, ift, wie mir scheint, diesen brief= lichen Zeugen gegenüber völlig unhaltbar geworden. Gine andere Auffaffung wird nun namentlich auch noch durch die hierbei fehr ins Gewicht fallenden Zeitbestimmungen unterftützt. Diese verbreiten erft ein icharfes Licht über die sonft einer bestimmten Beziehung entbehrenden wiederholten Bendungen und Anspielungen, die in Dorettens Briefen von dem "neu erwachten Gefühl meines Bergens", von den "manchen freudigen Begebenheiten" u. f. w. sprechen. Der erfte der Briefe fällt der Zeit nach fehr bald nach der Geburt von MoUy's Sohn, der zweite vom December 1782 einige Monate später. Im April 1784 beschenkte Dorette Bürger aber selbst mit einem Töchterchen, welches bald nach dem im Juli erfolgten Tod der Mutter ebenfalls verstarb. Uebersetzen wir diese kahlen Ziffern in die Sprache der Begebenheiten, so besagen dieselben also ungefähr so viel: in der Zeit der Abfassung jener Briefe fand eine Wiederan= näherung Bürger's an Dorette ftatt und diese Annäherung dauerte mindestens bis in die Mitte des Sommers 1783 und führte die beiden verbundenen, getrennten und wieder verbundenen Menschen abermals zur innigsten Lebensgemeinschaft. Unmöglich ift es nun allerdings bei dem Jehlen aller brieflichen Zeugniffe einen prüfenden Blid hierbei in Burger's Gemutheguftand zu werfen. War es ein Reft der wiedererwachten alten Liebe, war es ein dem Schuldbewußtsein verwandtes Gefühl der Abbitte, das ihn Doretten zuführte, war es ein ernstgemeinter Bersuch, diese durch die Liebe, die ihr so grausam entzogen worben war, dem Leben zu retten, war es nur die Ueberfülle ber Kraft, die sich reich genug wähnte, um nach zwei Seiten gleichzeitig beglücken zu können? Niemand kann hier eine Analyse wagen. Aber um so offener liegt Dorettens Gemuths= zustand vor uns und ein stärkeres Zeugniß für die, man möchte jagen, kindliche Harm= lofigkeit ihrer Ratur als in diesen Briefen zu Tage tritt, kann kaum gedacht werden. Mit welch' rührender Bescheidenheit versucht fie, weil entfernt von irgend einem Gefühl ber Rancune, von irgend einer Regung abweisenden Stolzes, dem Glück entgegen zu lächeln, das für fie in der wiedergewonnenen Liebe Bürger's liegt. Nur diesem einen Gedanken, nur diesem einen Gefühl ift fie bemüht ihre Seele zu öffnen und noch einmal wieder, den Frost des Rummers abstreifend, im Sonnenlicht die Schwingen zu regen, wenn auch vielleicht nur für turze Zeit. "Ich bin ja auch seit einiger Zeit glücklicher, Du weißt, wie wenig ich sonst auf den Sinn bieses Worts Anspruch machen konnte. Ich freue mich des herzlich, ob ich gleich für's Künftige vom Schicksal keinen Freibrief erhalten habe." Armes Weib, das so gang selbstlos hingegebenes Empfinden in der Liebe für den einen Erwählten war und gleichwohl von diesem selbst die Nachrede "einiger Herzensgleichgültigkeit" ertragen mußte!

Schwieriger als Dorettens ist Molh's Gestalt zu zeichnen. Aller in Ueberfülle, namentlich in dem "hohen Lied", über sie ergossene dichterische Glauz gibt uns, da es sich doch meistens nur um Gefühlslaute handelt, kein Bild ihrer Person, an brieflichen Zeugnissen fehlt es vollständig. Wenn es in der "Abendphantasie eines Liebenden"

u. A. heißt:

D, wie so schön dahin gegossen Umseuchtet sie das Mondeslicht, Die Blumen der Gesundheit sprossen Auf ihrem schönen Angesicht, Jhr Lenzgeruch wallt mir entgegen, Süß, wie bei stiller Abendluft, Nach einem milden Sprüheregen Der Moschus-Hyazinthe Duft.

so erfahren wir aus dieser und den vielen ähnlichen Schilderungen eben doch nicht mehr, als daß Molly u. A. auch durch den Reiz üppiger jugendlicher Gesundheitsfülle unwiderstehlich auf Bürger's Phantasie wirkte. Aber zur Charakteristik des zwischen ihr und Bürger bestehenden Verhältnisses läßt sich, wie mir scheint, ohne allzu großes Wagniß aus dem Gesichtspunkt eine Ergänzung liefern, daß Molly als der Gegenstand



von Bürger's höchstem Wunschverlangen, als das verkörperte Ideal seiner sehn= füchtigsten Träume und seines glühendsten Verlangens, nothwendigerweise das besessen haben muß, was er an Doretten vermißte. Berücklichtigen wir dies und ziehen wir Bürger's scharf ausgeprägte, in ihren Grundrichtungen nicht zu verfehlende Eigenart zu Rathe, so kommen wir zu einigen, schwerlich abzuweisenden Schlüffen in Bezug auf das Schwesternpaar, wodurch sich für uns denn auch Molly's Gestalt erhellt und deutlicher gegen Dorette gehalten abzeichnet. Was Bürger so mächtig zu ihr hinzog, sie in seinen Augen so hoch über sein Beib erhob, war vermuthlich in einigen Hauptpunkten, auf die uns eine unbefangene Bürdigung der Umftande und Personen hinweift, gelegen. Dhne vielleicht einen Ueberschuß an Liebe aufzuweisen, liebte Molly, ihrem Naturell entsprechend, mahrscheinlich leidenschaftlich, Dorette dagegen ruhigeinnig; fie umgab — worauf verschiedene Aeußerungen Burger's hindeuten — mit immer neuen Beweisen leidenschaftlich empfundener Bewunderung das in diesem Bunkt unerfättliche Herz Bürger's; fie war Dorette an sinnlichem Reiz überlegen, wahrscheinlich auch an esprit, sprühender Lebendigkeit; und endlich noch ein Bunkt, der mit nichten als ein gleichgültiger angesehen werden darf: außerhalb der Che stehend repräsentirte fie für Bürger's Empfinden die Poesie, Dorette die Profa. An dieser haftete die Alltäglich= keit der Hausstandspflichten, die Last der Kinderstube. Unvermeiblich — unvermeiblich wenigstens für Bürger's Naturell und Auffassung — bußte sie daher in demselben Maaße die zauberische Anmuthsfrische der von aller Erdenlast befreiten Liebesschwärmerei ein als diese des Dichters Huldgöttin, seine "Molly-Adonide", in immer höherem Grade sich zu eigen erwarb, und in keinen gefährlicheren Gegensatz in der That als diesen konnte die arme Dorette treten: sie belastet mit der Verwünschung, die Bürger in einem Unmuthsausbruch in einem seiner Briefe bem "kalten, sangweiligen, trägen Chebett" nach= schleubert, jene geschmückt mit allem Reiz ber Phantasieverklärung*), leichtfüßig über Blumenteppiche dahinschwebend, umgaukelt von Amoretten.

Wenn wir auf diese Weise versucht haben, die Herzensbeziehungen aller Betheisligten nach ihrem inneren Wesen uns etwas näher zu bringen, Molly's und Dorettens Bilder in eine schärfere Beleuchtung zu rücken, Bürger's Gefühl für beibe nicht einsach als ein Gegebenes, Untheilbares hinzunehmen, sondern in seine psychologischen Motive zu zerlegen und auszudeuten, so haben wir uns damit zunächst nur auf einen etwas erhöheten Standpunkt begeben, von dem aus sich ein freierer und weiterer Einblick in die Seelenthatsachen, aus denen die Verwicklungen erwuchsen, gewinnen ließ. Auch hier ist gleichwohl, soweit es sich dabei um Bürger's Charakter handelt, eine Ergänzung noch nothwendig, die sich aber erst aus der später zu betrachtenden Beziehung, in welche er mit dem "Schwabenmädchen" verstochten wird, gewinnen lassen wird. Nicht zur Erledigung gebracht ist dagegen die Frage, wie sich denn Bürger's Wesen und Charakter und sein Verhalten in der Doppelbeziehung zu den beiden Schwestern, ethisch betrachtet, eigentlich darstellt, ob wir da eine Abschähung vorzunehmen überhaupt wagen können und nach welchem Gesichtspunkt dieselbe zu ersolgen haben würde, wenn sie ebensowenig einer lediglich subjectiven Gemüthsauspwallung als einem abstrakten Prinzip formaler

In weiche Ruh' hinabgesunken, Unaufgestört von Harm und Noth, Vom süßen Labebecher trunken, Den ihr der Gott des Schlummers bot, Noch janst umhallt vom Abendliede Der Nachtigall, im Flötenton, Schläft meine Nolh-Adonide Nun ihr behäglich Schläschen schon.

^{*)} Man beachte, wie auch in den folgenden Zeilen Molly's Liebreiz grade darin besteht, daß Laft und Noth nicht an sie herantritt, also in Beziehungen, bei denen ein für Doretten unerreichsbarer natürlicher Bortheil der Lage auf ihrer Seite war:

Gerechtigkeit dienstbar sein soll? Bürger selbst hat sich stets lediglich auf das große Naturgeset der Leidenschaft berufen, er ruft den "kalten Bernünftlern" zu:

Die Sonne, sie leuchtet, sie schattet, die Racht; Hinab will der Bach, nicht hinan;

und er macht die Anwendung dann auf sein Leben mit den Worten:

Naturgang wendet fein Aber und Wenn. D falte Bernünftler, wie zwinget ihr's denn Daß Liebe zu lieben verlernt?

Und an seinen Schwager Leonhart, einem jungen Menschen, ber nach dem Tode Dorettens, verlett burch das, mas er über das Berhältnig von Burger's Che nachträglich erft erfahren hatte, Bürger entfremdet worden war, schrieb dieser zu seiner und Molly's Rechtfertigung: "Nein, lieber Junge, wir waren weiter nichts als arme, unglückliche Leute, deren Abscheulichkeit in nichts weiter bestand, als daß wir uns liebten, ohne uns dies weder gegeben zu haben noch nehmen zu können. Es hat darunter Keiner mehr gelitten als wir selbst " Auch der Otto Müller'sche Roman über unseren Dichter ftellt sich im Wesentlichen ganz auf den gleichen Standpunkt. Bürger wird nur sein späteres Verhältniß zu Elise Sahn als Verschuldung angerechnet, nicht das, was vorher liegt. Hier ift der Verfaffer im Gegentheil überall bemüht gewesen durch eine Fülle feiner Zuthaten und bestechender Züge das Liebesgemälde so auszuschmücken, die dunklen Bartien so in den Hintergrund zu drängen, daß Bürger nirgends unserer Sympathien verluftig zu gehen braucht und daß nur der diesem Eindruck gleichwohl nicht erliegen wird, ber auf ein eigenes icharferes Zusehen nicht verzichtet. Wenn wir aber biefes üben, so wird, meine ich, alle Kunst des Dichters nicht zu verbergen im Stande sein, daß wir mit einem folden Beurtheilungs-Standpunkt uns auf völlig brüchigem, riffigen Boden befinden, mahrend wir auf stahlhartem, fest in sich geschloffenem Fundamente fußen follten.

Für den Pflicht-Rigoristen, für denjenigen, der einfach etwa so raisonnirt: "Bürger hatte seinem ersten Beib Treue gelobt und ein bestimmtes Maaß pflichtmäßigen Berhaltens übernommen, folglich mußte er sich an dieser Richtschnur halten und folglich ist er als unsittlich zu verurtheilen, wenn er es nichtthat," — ift der Bürger'iche Fall natürlich sehr einfach erledigt. Allein diese Art der Abfertigung erledigt insofern sehr wenig als fie der dämonisch schaltenden Gewalt des Liebegefühls keine Rechnung trägt. Ihrer Unzulänglichkeit gegenüber, scheinen diejenigen, welche dieses zum Selbstgesetzgeber erheben, welche ihm freie Bahn verstattet wissen wollen, die Bewahrer des Naturinftinkts zu sein. Einem so durren Pflicht-Baragraphen halten fie das Wort Schiller's entgegen: "Ein Mensch, der wahrhaft liebt, tritt so zu sagen aus allen übrigen Gerichtsbarkeiten heraus und steht unter eigenen Gesetzen, lebt in einem erhöheten Sein, in welchem viele andere Pflichten, viele andere moralische Maafftabe nicht mehr auf ihn anwendbar find", obwohl natürlich auch dieser Ausspruch nur eine negative Bedeutung hat, denn er giebt ja nirgends einen Hinweis auf einen positiven, zureichenden Maafftab, er formulirt nur, insofern er abwehrt. Eine positive Ergänzung grade für die hier der Untersuchung bedürftigen ethischen Fragen habe ich an einer anderen Stelle, in dem Abschnitt: "Die ethischen Beziehungen der Liebe" in meiner Schrift: "Die Psinchologie der Liebe" zu geben unternommen. Auf sie hinzuweisen wird mir hier um so mehr verstattet sein, als ich mir in dieser kurzen Skizze natürlich versagen muß, den Gegenstand in aller Breite zu erörtern und nur an einige Hauptpunkte erinnern darf. Was ich dort über den tragischen Conflict in der Liebe ausgeführt, findet ganz genau auf Bürger Anwendung. "Der volle moralische Gehalt des Menschen", sagte ich dort nach einer Feststellung dessen, was nothwendig zum Wesen des tragischen Conflicts gehört, "der wesentlich in der Treue gegen alles (nicht gegen ein einzelnes) Seiliggehaltene zu erbliden ift, tritt erst in der Endwirkung des tragischen Conflicts ans volle Tageslicht. Indem das sittliche Ibeal im Triumphiren unterliegt, die Liebe, obwohl bezwungen, noch tödtlich zu



verwunden weiß, d. h. indem der Liebende, mag er in dem tödtlichen Conflict Eins oder das Andere mahlen, den gezwungenen Abfall mit dem verspielten Ginfat seines Lebens bezahlt, kurz, indem sich an ihm der tragische Conflict in seiner ganzen Stärke vollzieht, bewährt er erst, daß das Heiligthum der Pflicht sowohl wie der Liebe in ihm eine Wahrheit und eine lebendige Kraft war." Wie lag der Bürger'sche Fall? Bürger war, wie auch Boie von ihm rühmt, im Ganzen eine zu biedere Natur, um sich von Vornherein mit jesuitischen Deutungskunften selbst um das Bewußtsein und das Gefühl seiner Pflichten zu betrügen. Erst später, nachdem er dieselben einmal über Bord geworfen, versucht er es gelegentlich mit einer entstellenden oder beschönigenden Wendung. Aber der anfänglich schwere Kampf, den er gekämpft, bezeugt, wie hoch ihm das Heiligthum der Pflicht ftand, wie theuer ihm das sittliche Ideal war: so zu handeln, wie ihm die gewissenhafte Erwägung bessen, was er Anderen schuldig war, vorschrieb. Es brudte gewiß sein innerstes Empfinden aus, als er 1777 — Die Stelle ift weiter oben bereits mitgetheilt worden — an Spridmann schrieb: "Ich darf nicht einmal munschen, denn Die Bunfche, die allein zu meinem Beil abzweden konnten, scheinen mir ich warze Sunde, wovor ich gurudichauere." In seinem Berhaltniß zu Doretten handelte es sich ja auch nicht blos — dies darf man nicht übersehen! — um das Halten eines Gelöbniffes, weil daffelbe nun einmal gelobt worden war, nicht blos darum, daß einem zu Recht bestehenden Anspruch genügt wurde, weil derselbe nun einmal zu Recht bestand. sondern gleichzeitig darum, daß, indem Bürger dem magnetischen Zug der Leidenschaft für Molly folgte, er ein ihm ganz in Treue ergebenes, seinem Wort vertrauendes Herz auf's Schwerfte, vielleicht (wie dies der Ausgang denn auch beftätigte) unheilbar, bis auf den Tod verwundete. Jede edelmüthige Regung seines Innern, jeder loyale und großmüthige Gedanke seiner Seele stand daher auf Seiten Dorettens, es war kein irgendwie verblaßtes und verkümmertes, sondern das volle fittliche Fdeal, welches ihm innerlich zurief: Dort ist Deine Stelle und wenn Du dort wantst, so verräthst Du Alles, was Pflicht, Mannesehre und Großmuth von Dir heischen. Anders könnte das Berhältniß erscheinen, minder klar ausgesprochen, minder schroff verlegend, wenn Bürger's später gemachte Angabe, daß Dorette sich entschlossen gehabt habe sein Weib nur zu heißen, die Schwester es zu sein, buchstäblich richtig gewesen wäre, wenn man also etwa die Vorstellung einer innerlich vollzogenen und unter allseitigem Ginverständniß durchgeführten, nur vor der Welt aus äußerlichen Gründen nicht deklarirten Scheidung festhalten könnte. Allein aus den vorher angeführten Thatsachen wissen wir, daß dem nicht so war, wir wissen, daß Bürger's Weib sein Weib blieb bis zum Lebensschluß und den Tod bereits im Herzen, dem Familienkreis noch neues Leben zuführte.

Neben diesem sittlichen Ideal, das also in voller Geltung für Bürger bestand, hatte sich das Ideal einer Liebe gestellt, die, weil sie ihm die tiefinnerste Befriedigung seines Wesens, die inhaltvollste Beseeligung seines sinnlichen wie seines geistigen Menschen versprach, ihn nicht minder mit unzerreißbaren Banden umschlang. Richt minder als das sittliche Ideal durfte auch dies ihm als ein Heiligthum erscheinen, dem zu entsagen Entweihung und Abfall war. Gin tragisches Schickfal, "ber Conflictsfall zwischen zwei gleich mächtig wirkenden Potenzen im Innern des Menschen" war entstanden und mochte Bürger nun Molly für Dorette oder dieser für jene entsagen, mochte er dem Heiligthum bes sittlichen Ideals oder dem Beiligthum feiner neu erstandenen Liebe Treue halten. immer konnte er den ethischen Bollgehalt seiner Natur nur dadurch bewähren, daß der Conflict sich an ihm tragisch vollzog d. h. daß er in demselben zu Grunde ging, daß fein Lebensschiff an den unlösbaren Widersprüchen wie an Felsenriffen völlig scheiterte oder zum entmasteten Brad wurde. Das Umgekehrte vollzog sich aber: Bürger rettete fich und ließ Dorettens Lebensschiff zu Grunde gehen. Und wenn die Entwicklung sich noch etwa in der Art gestaltet hätte, daß Bürger sein Weib völlig aus den Augen verlor, daß sie aus seinem sinnlichen Gesichtstreis entrückt murde und daß er daber die schlimmsten, unmittelbaren Folgen seines Thuns gar nicht gewahr werden konnte, nicht cher mindestens als bis es zu spät, zu spät selbst für eine unfruchtbare Reue geworden war. Aber auch dieser wenigstens mildernde Umstand fehlt in dieser unheilvollen Ber-

wicklung und was dem Bürger'schen Fall so entstellende Züge verleiht, was ihn so sittlich=abstoßend gestaltet, ist vor Allem also eben dies, daß zwischen dem in Molly realisirten Liebesideal und Allem, was Bürger bewegen mußte, Dorette, die Mutter seiner Kinder, die ihm völlig in Liebe ergebne, mindestens aus Edelmuth nicht tödtlich zu verwunden, daß zwischen diesen beiden Potenzen nicht etwa ein tragischer Conflict mit einem fich gegen Burger richtenden zerftorenden Ausgang entsteht, fondern ftatt beffen ein liebegirrendes und schwelgendes Berhaltniß an der Seite ber fterbenden, aus dem Sonnenlicht der Liebe verbannten Lebensgefährtin. Da kommt denn jener graufam-selbstische Bug, der sich so leicht bei Personen von höchstgesteigerter Sinnlichkeit findet und der auch Burger eigen war, auf eine erschreckliche Beise zu Tage. Jene grausam-felbstische Kälte nach der einen bei allem Liebesfieber nach der anderen Seite weht uns übrigens aus manchen Stellen seiner Briefe an. Es schnürt das Herz zusammen, wenn er kurz vor dem Tode Dorettens ihr hoffnungsloses Dahinschwinden trot der "durstigsten Liebe jum Leben" an Georg Leonhart mit dem Bemerken meldet: "Es ift ohnstreitig eine außerordentliche Gnade und Vorsehung des himmels, daß ich mich wenigstens noch soviel an Leib und Seele dabei aufrecht erhalten habe. Gott mache Alles nach seiner Barmherzigkeit. Ich weiß, er wird es gut machen." Und wenn er zu dem letten Lebens= wunsch der Sterbenden, der sonst als heilig gilt, nichts weiter zu sagen weiß als: "Die Rranke hat in diesen Tagen einigemal den Bunsch geäußert, Dich zu sehen. Aber das wird wohl nicht angehen, Du würdest Dir auch hier jett nur Schmerz und Traurigkeit holen."

Soviel zur Bürdigung von Bürger's Charafter in seinem Berhalten zu seinem Beibe, zur Bürdigung des Anspruchs, daß er, unter der Gerichtsbarkeit der Liebe stehend, von jedem Makel freigesprochen werden musse, ein Anspruch, der in seinem Fall eben nicht zu Recht besteht und nur bei einer gedankenlosen Auffaffung des ethischen Grundverhältniffes für begründet erachtet werden kann. Aber Burger, obwohl kein makelloser Charakter, obwohl unedlen Sandelns fähig, wenn ihn das sinnlich heiße Blut über Gebühr stachelte, mar gleichwohl feine unedle und namentlich feine seichte Natur. Selbst die Gefahr, die seinem wohllustig gestimmten Naturell sehr nahe lag, daß er dem eigentlichen Don Juanismus verfiel, überwand er glücklich. Bei aller ausgesprochenen Borliebe für das weibliche Geschlecht, war sein Liebessehnen und Trachten nicht dem Geschlecht als solchem, sondern einer einzelnen Erscheinung gewidmet, der er unablässig und unwandelbar all' sein Sinnen zuwandte, so lange sie im Leben weilte. Der Zauber von Molly's Wefen erlosch für ihn nie, kaum daß er je an Stärke abgenommen zu haben scheint, so gang befriedigte sie das höchste Wunschverlangen, deffen er fähig war. Ergreifenderes wie seine Todtenklage um ihren Berlust ist kaum je in ungesuchteren und boch so tief rührenden Schmerzenssauten ausgeströmt worden. Einige Stellen derselben mögen hier noch Aufnahme finden, da die fernere Kritik von Bürger's Charakter wesent= lich an diese Aeußerungen anzuknüpsen haben wird. "Wann wird der Schwarm von tausend und abermal tausend Erinnerungen," schreibt er 1786 an Boie, "aufhören, meine Seele zu umflattern? Und wann wird jede derselben bis dahin ermatten, um nicht mehr wie bisher, mein Berg auf das Schmerglichste zusammen zu frampfen, wenn ich gleich vor den Leuten nicht laut dabei aufschreie? Gben fo tief als einst meine unendliche Liebe, ebenso tief mußte fich nun mein unenblicher Schmerz in meine Seele graben. D, wie könnte ich ihrer vergessen? Ach, ihrer, ihrer! der ich seit länger als zehn unglücklichen Jahren voll Drang und Zwang, mit immer gleich heißer, durstender, verzehrender Sehn= sucht nachseufzte! Ihrer, durch welche ich bin, Alles, was ich bin und nicht bin. Ihrer, um welche die einst so gesunde Rugendblüthe meines Leibes sowohl als Geistes vor der Beit dahin welkte! Ihrer, die diese verwelkte Blüthe endlich wieder ganz zu beleben versprach, die endlich die Meinige, die Meinige! - ein Wort, ein Begriff von unendlicher Rraft für mich! — die die Meinige endlich ward, mich gleichsam aus der Nacht der Todten zurückrief und in einen lichten Freudenhimmel emporzuheben anfing! - Ach und wozu? Um so schnell, so auf einmal mir wieder zu entschwinden, mich mitten auf den Stufen des Hinaufgangs zum neuen befferen Leben fahren und noch tiefer in die

vorige Nacht zurücksinken zu lassen! D, Boie, ich liebte sie so unermeßlich, so unaus= sprechlich, daß die Liebe zu ihr nicht blos der ganze und alleinige Inhalt meines Herzens, sondern gleichsam mein Herz selbst zu sein schien.... Ach, ich sage es ja nicht allein, daß sie eine der liebenswürdigsten ihres Geschlechtes war. Könntest Du die Stimmen, auch ber gleichgültigsten, die sie näher kannten, sammeln, so dürfte auch nicht eine einzige zu ihrem Nachtheil ausfallen. Die Anmuth, wenn auch gleich nicht glanzende Schönheit ihres Gefichtes, ihrer gangen Form, jeder ihrer Bewegungen, selbst des Klötentones ihrer Stimme, kurz, Alles an ihr mußte es Jebem, der nicht an allen Sinnen von der Natur verwahrlost war, verrathen, weß himmlischen Geistes Kind fie war. Wie nur irgend ein sterblicher Mensch ohne Sünde sein kann, so war sie es, und was sie je in ihrem ganzen Leben Unrechtes gethan hat, das fteht allein mir und meiner heißen, flammenden, Alles verzehrenden Liebe zu Buche. Un dieser herrlichen, himmelsseelenvollen Gestalt duftete die Blume der Sinnlichkeit allzu lieblich, als daß es nicht zu den feinsten Organen der geistigsten Liebe hätte hinaufdringen sollen Doch wozu noch viel Worte? Sin ift hin, verloren ift verloren! Das ist die Hauptsumme von Allem. Wären meine Rinder nicht, so würde der sehnliche Wunsch mich je eher je lieber neben meine Entschlafene zu betten, mich gar nicht mehr verlaffen. Wozu sollte auch sonst der nackte, kahle, traurige Stab noch lange dastehn, nachdem die schöne, holbe Rebe, die fich um ihn hinanschlang, herabgeriffen ift? Ah! Te meae si partem animae rapit maturior vis, quid moror altera, nec carus aeque nec superstes integer? Ille dies utramque ducet ruinam etc."....

So Bürger! Wer sollte denken, daß in dem Tempel, der von dieser beredten Schmerzensklage ertonte, fast unmittelbar barauf bas Geflüster und buhlerische Gekofe ber niedrigften Liebeshändel vernommen wird. In den für eine nüchterne Erkenntniß von Bürger's Charakter überhaupt unschätzbaren Briefen seiner Schwester, Friederike Müllner, aus dem Jahre 1789, lesen wir fast nichts als Mittheilungen von Liebesintriguen und Liebeskomödien, deren nichtiger Inhalt in dem widerwärtigsten Abstich zu dem großen Schmerz, der den Dichter eben erft betroffen, steht. Noch mehr. In einem an seine spätere Schwiegermutter, Frau Hahn, gerichteten Brief aus dem Jahre 1792 bekennt Burger fich, offenherzig genug, zu einem ehemaligen vertrauten Umgang mit einer verheiratheten anrüchigen Dame aus Göttingen, "deren Umgang" — fügt er hinzu — "ich aber schon vor fast 4 Jahren gänzlich entsagt habe, nachdem ich überzeugt wurde, daß sie eine liederliche Fran war, die im Stande war ½ Dutzend Liedeskeintriguen zu gleicher Zeit zu unterhalten." Bor fast 4 Jahren, — also nur zwei Jahre nach Molly's Tod hatte Bürger schon einem Verhältniß abermals zu entfagen, wann daffelbe begonnen, erfahren wir daraus gar nicht einmal. Nicht die kurze Spanne von zwei Jahren hindurch schützte ihn der Talismann einer Liebe, der er nur soeben noch, von Schmerz überwältigt, nachgeseufzt hatte: "D, wie könnte ich ihrer je vergeffen!" Aber mag man dies auch auf Rechnung einer bei Bürger's Naturell entschuldbaren Libertinage sehen, mag man darin weniger einen Beweis für die geringe Wurzeltiefe seines Gefühls als einen Act der Selbstbetäubung gegenüber dem Uebermaaß des ihn erdrückenden Schmerzes erblicken, wie in ähnlicher Weise Holtei nach dem Tode seiner ersten Frau dies von sich bekennt, so findet eine solche Erklärung auf die übrigen Berhältnisse keine Unwendung. Un stößiger, eben weil an ständiger, ist mir daher auch bas in den Briefen von Bürger's Schwester hauptsächlich commentirte Verhältniß zu Frau Dr. Kaulfuß. Denn obwohl sich dasselbe wohl nur in den Grenzen einiger schön= thuenden verliebten Reden, einiger Anschwärmerei und Sonetten-Begeisterung (die Sonette: "Der Entfernten" im Göttinger Musenalmanach von 1790*)) gehalten haben

^{*)} Das erste dieser Sonette, das nach den Erläuterungen von Friederife Müllner's Briefen auf Frau Dr. Kaulfuß bezogen werden muß, wie auch Strodtmann annimmt, lautet:

D wie joll ich Kunde zu ihr bringen Kunde dieser ruhelosen Pein, Bon der Holden so getrennt zu sein, Da Gefahren lauernd mich umringen?

bürfte, obwohl alles Hierhergehörige, von Friederife Müllner in aussührlichster Breite hin und her gewendete Material immer nur den Eindruck einer aufgebauschten Liebelei, einer Comödie macht, in der sich auf beiden Seiten hauptsächlich nur die Eitelkeit aufsbläht, so ist doch andererseits nicht zu bezweiseln, daß Bürger in dieser Comödie als ein sehr antheilnehmender Schauspieler agirte. Und eben daß er das leisten konnte, daß ihn nicht ein Undezwingliches hinderte, sein Herz, den Friedhof eines großen Schmerzes, zum Tummelplat fader Alltäglichkeiten, gewürzt nur durch die Lust der Selbstbespiegelung, zu machen, das gewährt einen tiesen Einblick in das Wesen des Mannes und giebt auch einzig den Standpunkt an, von dem aus das Verhältniß zu Elise Hahn seine Erklärung und Beurtheilung zu finden hat.

Friederike Mülner's Briefe sind sehr aufmerksam zu lesen und bilden alsdann einen durch alle anderen an Bürger gerichteten Briefe nicht zu ersehenden Beitrag für eine intime Charakteristik der Personen und Berhältnisse. Ihrem Bruder von Kindesseinen an mit der wärmsten schwesterlichen Anhänglichkeit ergeben, ward sie von diesem selbst als ein Seitenstück seines Wesens anerkannt und geseiert. Er widmete ihr die

Beilen:

Sie ift Geist von meinem Geist, Herz von meinem Herzen, Fit wie ich zur Lust gestimmt Und wie ich zu Schmerzen.

Eine fehr offne, ungestume, warmfühlende, aber in der Bildung völlig vernachläffigte und dadurch einigermaßen verwahrlosete und unfeine Natur drückt fie, was fie einmal zu sagen vorhat, stets einerseits mit der naturwüchsigsten Naivetät, andererseits mit der rücksichtslosesten Derbheit aus. Immer nur darauf bedacht, daß ihr Lieblingsbruder die größtmöglichste Summe an Bortheil und Nuken aus Allem, was er beginnt, erzielen moge, zermartert fie ihren Ropf damit, theils wie fich aus den angeknüpften Beziehungen Bürger's zu Frau Dr. Kaulfuß trot des hinderlichen Umftandes, daß dieselbe verheirathet war, Seide spinnen laffe, theils ob das zur Schau getragene Gefühl der letteren für ihren Bruder echt oder unecht sei. Und in dieser Beziehung überbietet sie Bürger bei Beitem an echt weiblicher Spürfraft und Scharffinn. Dieser hatte zuerst, wie es scheint, mit seiner Liebe hinter'm Berge zu halten versucht, wird aber damit von der nicht zu verblüffenden Schwester furz und draftisch mit dem Bemerken abgefertigt: "Daß ich jene Liebe, die Du zu der Raulfuß gefaßt hattest, merkte, das weißt Du. Daß sie gewiß edler Art war, weiß ich auch und daß fie fich blos auf ihren Geift und ihre edleren Theile einschloß." Im weiteren Verlauf kam Friederike Müllner aber von ihrer aufänglichen Begunstigung jenes Verhältnisses ganzlich zurück und zwar weil sie sich überzeugt zu haben glaubte, daß es sich dabei nicht um ein ernstlich gemeintes Gefühl handle. "Sch mag nie wieder ein Bort von dieser Liebe hören," schreibt fie in einem späteren Brief, "sie ist, so wie ich es jetzt beurtheile, nur ein Duodlibet, sie spielt Dir als eine gute kluge Actrice eine schöne Comodie für. O wie weit anders war Guste, (Molly), Gott, was hätt' ich für die Alles thun und aufopfern können, ich kann mich ordentlich nach ihr in der Ewigkeit sehnen. Junge, Du bift von jenem Engel an einen Teufel gerathen." Und weiterhin in demselben Brief: "Glaub' mir, die Kaulfuß liebt Dich nicht echt, sondern

> Hüll' ich, der Entfernten fie zu fingen, In den Flor der Heimlichkeit mich ein: Ach! so achtet sie wohl schwerlich mein, Und vergebens muß mein Lied verklingen.

Doch getrost! Zerriß nicht als sie schied Laut ihr Schwur die Vause stummer Schmerzen: "Mann, Du wohnest ewig mir im Herzen!"

Diesem Herzen brauchest du, o Lied, Des Berhüllten Namen nicht zu nennen; An der Stimme wird es ihn erkennen. nur zum Temperaments-Zeitvertreib. Ich habe jett die paar Tage zu ernstlich drüber nachgedacht, habe Alles erwogen, und betrachte sie überdies mit unbesangeneren Augen als Du. Du sagst: mein Herz hängt so sehr an ihr, als es irgend noch an einem Gegenstand zu hängen fähig ist. Das ihrige hängt nicht so an Dir, das weiß ich gewiß, es hat dazu auch gar keine Beständigkeit und Gleichheit in sich liegen. Ihre Liebe zu Dir ist nichts weiter als Capriolen und Comödien." Bürger hatte keine Zeit sich zu überslegen, ob er diesen Warnungen und Abmahnungen solgen solle, denn grade zu der Zeit der Abfassung dieses Brieses (November 1789) erhielt er das im Stuttgarter "Bedsachter" abgedruckte Gedicht eines "Schwabenmädchens", das sosort bei ihm zündete und die Ursache und Einseitung der unheilvollen Schlußkatastrophe seines Lebens wurde.

Das Thatsächliche berselben ist genügend bekannt, um hier nur in der kürzesten Beise in Erinnerung gebracht zu werden. Die Versasserin des so bekannt gewordenen Gedichts, das mit den Worten:

D Bürger, Bürger, edler Mann, Der Lieder fingt, wie's Reiner kann!

beginnend in den nächstfolgenden Versen Bürgern eine unumwundene Liebeserklärung und zum Schluß einen förmlichen Beirathsantrag machte, Elisabeth Sahn, Tochter einer nicht unvermögenden, in Stuttgart lebenden Wittwe, ward 1790 Burger's Beib. Schon nach 2 höchst unglücklich verlebten Jahren leitete Bürger den Scheibungsproceß wegen Chebruchs ein und das Gericht sprach die Trennung der Che auf Grund der von Elise Hahn selbst zugestandenen, mannigfachen und schimpflich gravirenden Schuld= beweise aus. Der widerliche Verlauf in seinen Ginzelheiten gehört nicht hierher. Wer denselben aber in dem vierten Bande des Bürger'schen Briefwechsels sich näher angesehen und die Lage bes gleichzeitig getäuschten, in seinem Selbstbewußtsein und seiner männlichen Gitelkeit gedemuthigten und vor der Welt beschimpften Mannes erwägt, wird nichts daran zu verwundern finden, daß selbst die ungemein kräftige, obwohl bereits erschütterte Gesundheit des Dichters dem Schlage nicht widerstand. Mannigfache hinzutretende Verdrießlichkeiten boten einem sich entwickelnden Brust= leiden reichliche Nahrung und nur 2 Jahre später erlag Bürger 46 Jahre alt, der tödt= lichen Krankheit. Rummer, getäuschte Erwartungen und gesteigerte öconomische Bedrängniß bilbeten das Geleite seiner letten Lebenstage.

Elise Sahn war, als fie mit Bürger die Che einging, erft 21 Jahr alt, Bürger dagegen zählte grade das doppelte Alter. Wenn wir diesen Umstand als ein Moment, welches erschwerend auf eine harmonische Gestaltung des geschlossenen Bundes einwirkte, in billige Erwägung zu ziehen haben, so läßt fich auf der anderen Seite doch nicht verkennen, daß Bürger's dritte Gattin eben schlechtweg nicht ethisch beanlagt war, daß fie sich in die pflichtvolle Stellung der Chefrau nicht zu finden wußte und daß ihr ein gewiffes, ihrer Stellung entsprechendes Bewußtsein von nationalliterarischer Verantwortlichkeit an ber Seite des Dichters völlig abging. Bürger irrte darin, und zwar in einer für ihn sehr verhängnigvollen Weise, daß er der aufrichtigen Selbstfcilberung, in der er dem jungen Mädchen sein vergangenes und gegenwärtiges Leben beichtete, ein zu großes Gewicht beilegte. Wer dieselbe aufmerksam gelesen, wird den Muth des Mannes zu ehren wissen, ber trot seiner Gitelfeit es über fich gewinnen konnte, so offenherzig und unverstellt sein Inneres und Neugeres mit allen Schwächen barzulegen. Aber für Elise Sahn find bas vermuthlich völlig verlorene Worte gewesen, beren Ernft ihr gar nicht zum Bewußtsein gekommen ist. Sie träumte sich ein spharitisch-sinnliches Liebesleben, wie es nach ihrer Auffassung Molly mit Bürger geführt hatte, und als ihr dies an Bürger's Seite nicht Bu Theil ward, gab es für fie keine Erwägung mehr, die fie innerhalb der Schranken ihrer übernommenen Stellung und Pflichten festzuhalten vermocht hätte. Wäre Bürger im Stande gewesen, die bulgare, aber den Bersonen genau angepaßte Auffassung seiner Schwester fich anzueignen, so ware ihm Diese lette unglückliche Berwicklung seines Lebens erspart geblieben. Denn noch ehe dieselbe eingetreten war, sprach diese das entscheidende Wort. Roh im Ausdruck, aber von der ihr eigenthümlichen nüchternen Verständigkeit

und von durchdringendem Scharfblick ist es, wenn sie ihm 1790 schreibt: "Aber sage mir, willst Du alter abgeliebter Krepel denn wirklich im Ernst den abenteuerlichen Kitterzug nach Stuttgart beginnen? Junge, Junge, das Mädchen wird Dich sensteuerlichen Kitterzug nach Stuttgart beginnen? Junge, Junge, das Mädchen wird Dich seich sein Alter sagt, sie stellt sich rarere Sachen unter dem großen Bürger vor. Als er ihr Gedicht las, sagte er: die Frömmigkeit läßt sich wirklich noch bei ihm halten. Kurz, sie wird betrogen mit Dir; aber nun, wenn Du es nur nicht auch mit ihr wirst. Da wäre es weniger zu vergeben, denn Du hast ja die 40er Jahre nun erreicht." Gewiß ein prophetisches Wort in Hinblick auf den Verlauf und den unglücklichen Ausgang von Bürger's dritter Ehe!

Alls im Sommer 1791 das Zerwürfniß des Dichters mit seiner jungen Frau, der eingetretene Zerfall des Ghe= und Hausstandes bereits offenkundig geworden war und die nächstbetheiligten Kreise Göttingens mit Gerüchten erfüllte, die achselzuckend von Haus zu Kaus getragen und von der Scandalsucht weiter verbreitet wurden, schried Caroline Böhmer an L. W. Meher von "Bürger, dem Chemann, an dem sich die Schatten seiner seeligen Frauen in der lebendigen rächen." Und gewiß, es liegt etwas von dem unerdittlichen Walten der Nemesis in dem unseligen Vershängniß, das der Dichter über sich herausbeschworen. "D, wie könnte ich ihrer je verzgessen!" Wie war es möglich, daß er je im Ernst daran denken konnte, Molly eine Nachfolgerin zu geben? Sie, die ihm Alles in Allem gewesen war, konnte er so ganz verabschieden, daß er mit leichtbeweglicher Phantasie einer Anderen zusang:

Holdes Bild, das jede Stunde Bor der Phantasie mir schwebt, Sag, ob auf dem Erdenrunde Dein wahrhaftes Urselbst lebt, Bist Du wesenlos und nichtig? Täuschung, die mein Hien gebar? Oder stellest Du mir richtig Uch! — mein Schwabenmädchen dar?

Warum schweigt mir nun die Kehle Die so süßen Zauber iprach Und der Freiheit meiner Seese Mehr als halb den Stab zerbrach? Läuft der Strahl, aus Gold entsponnen, In ein Spinnenfädchen aus? It das Glück, das ich gewonnen, Ein geträumter Götterschmauß?

Daß er, auf der Mittagshöhe des Lebens angelangt, der Mann, der von sich selbst klagt, daß seine Schwungfedern aus Geift und Leib zum Theil schon ausgefallen seien, nur 4 Jahre nach dem Schiffbruch seiner liebsten Erbenhoffnungen seine Laute zu folchen Tönen stimmen konnte, davon ist die Möglichkeit nur einzusehen, wenn man sich gegenwärtig halt, daß Bürger's Bedürfniß bewundert zu werden (neben seiner Sinnlichkeit) das Hauptelement seines Liebegefühls, seiner Liebesschwärmerei war. Ein so leiden= schaftlich empfundenes, so von der vollen Kraft der Seele und Sinne emporgetragenes Gefühl wie seine Liebe zu Molly hätte Stand gehalten d. h. es hätte, nachdem es die schönsten und kräftigsten Jahre seines Lebens hindurch gedauert, ihn auch noch in der Erinnerung mit unzerreißbaren Banden umschlungen und ihm jeden Versuch einer Erneuerung, jeden Abfall verwehrt, wenn es nicht in diesem einen Bunkt verwundbar gewesen wäre. Als Molly Bürger entrissen wurde, war ihr Bild nicht etwa verblaßt, die Kraft ihres den Dichter so beglückenden Liebreizes nicht etwa bereits im Sinken, ihr Liebesstern stand auf der Höhe seiner Laufbahn; wenn ihr ganzes Selbst, wie es einzig und unnachahmlich nur in ihr lebte, es war, das der Dichter in seinem Liebesgefühl umschlungen hielt, so war sie auch aus seiner Erinnerung nicht zu verdrängen, denn Niemand konnte ihr in allen Bunkten so gleichen (geschweige denn sie überbieten), daß ein neues Bild an die Stelle des früheren treten und dem Liebenden gewissermaßen aus denselben Zügen entgegenzulächeln scheinen konnte. Am allerwenigsten war diese Metamorphose in des Dichters Lebensalter und nach der Gewalt, mit der die Liebe zu Molly in ihm Jahre hindurch gewirkt, eine natürliche, und ebensowenig wurde sie durch die Persönlichkeit des "Schwabenmädchens" unterstützt*). Wenn aber ein Haupptton in Bürger's Gefühl für Molly, wie ich schon oben hervorgehoben, wahrscheinlich in der Richtung lag, daß er sich durch die ihm ungeschmälert und leidenschaftlich entgegengebrachte Bewunderung unendlich beglückt fühlte, dann freislich war jene Metamorphose nicht mehr undenkbar, dann konnte ein weibliches Wesen, das jene empfindliche Seite des Dichters mit schmeichelnder Berührung streiste, der Vielgeliebten Jüge anzunehmen scheinen, wie wenig sie auch derselben gleichen mochte, dann erklang Molly's "Flötenton" aus der

Kehle, Die jo füßen Zauber jprach. Und der Freiheit meiner Seele Wehr als halb den Stab zerbrach.

Und hier eben ist es, wo man meines Bedünkens von einem Walten der Nemesis in bes Dichters Leben wohl reden fann. Denn er wird an Leib und Leben in bemielben Wefenszug gestraft, mittelft beffen er sich selbst auf Rosten eines anderen Befens, beffen Blud und Leben er badurch vernichtete, ein Glud erschuf. Bas ihn trop der Barnungen feines befferen Selbst von Dorette fort zu Molly zog, mas ihn diese erfassen, jene preisgeben hieß, das war zum großentheil wesensgleich mit dem, was ihn dann wieder Molly's theuerem Schattenbild untreu werden ließ, um dem Schmeichelton der Huldigung des Schwabenmädchens zu lauschen. Was ihm dort ein Paradies eintrug, weil er es über sich gewinnen konnte ein anderes Lebensglück zu verrathen, das überantwortete ihn hier ber Berdammniß, weil die, die er an seine Seite zog, sein Lebensglück verrieth, und das Naturgeset ber entbraunten, rudfichtslos ihr Ziel verfolgenden Leidenschaft, das er dort für sich anrief, wandte hier, wenn auch in einer viel niederen Sphäre, seine Spite gegen ihn. Aber wenn Bürger's lette Schickfale, in folchem Zusammenhang betrachtet, nicht außerhalb der Grenzlinie der vergeltenden Gerechtigkeit heraustreten, unfer fittliches Empfinden also nicht ohne einen gewissen Eindruck der Sühne von ihrer Betrachtung sich abwendet, Bürger als Mensch, als Dichter, als schaffende Kraft, in der das göttliche Fener der Begeisterung in seltener Fülle emporloderte, steht unserem Gefühl doch zu nahe, als daß seintragisches Ende nicht den vollsten Anklang der Sympathie in unseren Herzen wecken sollte. Nirgends, finde ich, versöhnt uns ber Dichter mehr mit fich felbit, nirgends ericheint uns Molly's Gestalt und sein Gefühl für dieselbe rührender und reiner als in dem bekannten letten Sonett, das er ihr gewidmet. Als der lette Flitter der Eitelkeit seinem Dichten und Trachten abgestreift ift, als er, mighandelt und verrathen, wie aus einem schweren, schweren Traum erwachend die Blide in die Dede seines Lebens umbersendet, nach einem Trofteszeichen ausspähend, steht sie wieder vor ihm da, die er von Blindheit geschlagen, vergeffen konnte und wie anmuthig gestaltet er nun das Bild im Liebe, wie verklärt taucht die Gestalt der Geliebten noch einmal vor uns auf, die mit liebevollem Scherz leise strafend auf seine Selbstanklage antwortet.

> Staunend bis zum Gruß der Morgenhoren Lag ich und erwog den freien Schwur, Welchen mir ein Kind der Unnatur Beispiellos gebrochen wie geschworen.

^{*)} Ungemein charafteristisch für die Situation ist der von Elise v. d. Recke im "Gesellschafter" (1823) nach einer brieflichen Mittheilung Bürger's berichtete Zug, wonach der erste Eindruck von dem Portrait des Schwabenmädchens, einer "hardie Brunette", ein Bürger beängstigender war. Ihm schwebte "Wolly mit den blonden Locken und dem sansten Blick" warnend vor Augen. Als er aber den zärtlichen und huldigenden Begleitbrief gelesen hatte, verschwand diese Anwandlung und das Bild machte ihm nun den angenehmsten Eindruck.



Da erschien, begleitet von Auroren, Die empor im Rosenwagen fuhr, Jene Tochter heiliger Natur, Uch! zu kurzer Wonne mir geboren.

Weinend wie zur Sühne hub ich an: "Wahn, daß ich Dich, Engel, fände wieder, Zog in's Rey der Heuchelei mich nieder";

"Wiffe denn , o lieber blinder Mann", Sagte sie mit holdem Flötentone, "Daß ich nirgends als im himmel wohne".

Pariser Theaterbriefe.

Bon Gottlieb Ritter.

IV.

Was ist die Moral?

ž

Littré in seinem vortrefslichen Dictionnaire befinirt sie folgender Maßen: "Die Moral besteht in der Erkenntniß der menschlichen Pflichten und in der Verbreitung dieser Erkenntniß." Erschöpft wird freilich der Gegenstand mit obiger Bestimmung nicht, aber sie trifft immerhin den Hauptpunkt der Sache und das will schon viel heißen. Um so mehr, wenn man sich vergegenwärtigt, daß seit der — Ersindung der Moral die tiessten Denker über das Wesen derselben sich nie so recht einigen konnten. Der von Heine so hochgeschäpte Philosoph Courrier behauptet, es gebe zwei Arten von Moral, nämlich die öffentliche, welche Sokrates verletzt haben soll, und die morale particulière, welche von der vorigen total verschieden sei. Um die heisse Frage noch complicierter zu machen, tritt nun ein moderner Satriker mit einem noch verblüffenderen Votum ins Treffen, ich meine Victorien Sardou. Dieser gewandte Dramatiker legt nämlich einem gewissen Henoiton den Ausspruch in den Mund, es gebe nicht weniger als viersundzwanzig Arten von Moral: eine geschäftliche, die nicht die öffentliche Moral sei, eine private, die nichts mit der religiösen Moral zu thun habe u. s. w. " s. w. " Lurz, da finde sich noch Einer zurecht!

Sicher ist, daß in Frankreich noch niemals divergirendere Ansichten über diesen Kunkt herrschten und daß noch nie so viel über die Moral gesprochen wurde, als gegenwärtig. Sie ist in die Mode gekommen. Kein größerer Unterschied als zwischen ihr und der honetten Frau: sie macht viel von sich sprechen. Sie zeigt sich überall, man debattirt über sie, man lobt sie, man lacht sie aus. Aber nur heimlich, denn Jedermann ist so "moralisch", sie für einen sehr liebwerthen — Begriff zu halten.

Der Erste, ber ihr seine Hulbigung entgegen bringt, und der Energischste zugleich, ist kein Geringerer, als Monsieur Wallon, der Minister des öffentlichen Untersrichts. Er hat nämlich an die Rektoren der Akademie und die Professoren der Universsität ein entschiedenes Rundschreiben gerichtet, worin er sie ersucht, im Interesse obgenannten Begriffs ihren Schülern nur moralische Vorlesungen zu halten. Wahrscheinlich schwebten Herrn Wallon jene Verse Voltaire's vor, wo der edle Voper die Buchdruckerkunst verdammt . . .

Cet art, disait Boyer, a troublé des familles. Il a trop raffiné les garçons et les filles.

Ich fürchte, wenn es nach dem Willen des Ministers ginge, so würde Frankreichs zukunftigen Studenten der größere Theil alter und neuer Klassiker kaum dem Namen nach bekannt sein.

Aber die Moral liegt in der Luft. Auch ein Bildhauer der Provinz fühlte das Bedürfniß, aus seinem wohlthätigen Dunkel heraus und auf die Rednerbühne zu treten. So hielt er denn einen vielbesprochenen Bortrag, der zur Apologie des Feigenblattes sich gestaltete. Also nach den Schleiern, womit Herr Wallon die Klassiker bedeckt, soll nun

Hosted by Google

auch Apollo Beinkleider und Aphrodite das Bernini'sche Hemd anziehen? Die Geister, wie die Augen sollen verurtheilt sein, nichts zu sehen? . . . Hat man denn vergessen,

daß gerade die Sucht zu verbergen die menschliche Reugierde reizt?

Alls Dritter gesellt sich biesen Moralpredigern ein Mann, um den es mir in der Seele weh thut, daß ich ihn in der Geselschaft seh': Paul Féval. Von diesem auch in Deutschland bekannten geistreichen Komanschriftsteller ist es schlechterdings nicht zu versstehen, wie auch er die Bretter betreten konnte, um dem Publikum eine moralische Resform des Theaters vorzuspiegeln. Und das hat er denn auch in der That versucht, indem er in den Matinées des Ghunnase dramatique einige Vorträge über sein Théâtre pour tous hielt und im Ambigu Comique kurz darauf eine Novität aufführen ließ, die ohne Zweisel den Grunds, Ecs und Edelstein seiner Zukunstsbühne bilden sollte, das Drama "Bellerose".

Theâtre pour tous, diesen besänftigenden Titel giebt der Dichter seiner projectivten Schöpfung. Féval umgeht nämlich mit beharrlicher Schlauheit das Wort "Moral". Er ist viel zu geistreich, um mit dieser Etiquette sein Unternehmen zu gefährden, denn er weiß wohl, daß die "Moral" ganz angethan wäre, die leichtlebigen Pariser gründlich abzuschrecken. Er spricht also blos von einem nothwendigen "Theater für Alle", das sich die rein unmögliche Aufgabe stellen soll, ein Repertoire zu schaffen, das dem Geschmack von Groß und Klein, Reich und Arm, Gebildet und Ungebildet entgegenkommen und eine veredelnde Wirkung auf die Herzen und Geister ausüben soll. Mit anderen, nicht

Féval'schen Worten: ein moralisches Theater trot alledem und alledem.

Féval erzählt des Weitläufigen, wie der reformatorische Gedanke in ihm erwachte. Es drängte sich ihm eben dieselbe Bemerkung auf, die schon beim ersten Bariser Theaterbesuch auch dem oberflächlichsten Beobachter nahe tritt, wenn er das weibliche Zuschauerpublikum mustert. Ich meine die Abwesenheit junger Mädchen aus anständiger Familie. Denn einem Pariser Familienvater gilt das Theater keineswegs wie dem von seiner Mission erfüllten Schiller für eine moralische Anstalt, und er hütet sich wohl, seine Tochter den fragwürdigen Ginflüffen heimischer Bühnendichtungen auszuseten. Daß der "weibliche Blumenflor" (um eine stehende Floskel anzubringen) durch seine Abwesenheit glänzt und die schöne Welt in den Logen und Baignoires nur aus alten und jungen Frauen der Gefellschaft und aus Damen der Halbwelt besteht, dies fällt namentlich dem Deutschen auf, deffen junge Landsmänninnen, Dank ihrer über allem Zweifel erhabenen strengmoralischen Erziehung, ungefährdet die "Cameliendame", wie "Tricoche und Cacolet" kennen lernen. Während nun über diesen Fehler ein "Stürmer und Dränger", welcher von jeher Shakespeare beneibet, ber gar kein weibliches Publikum hatte, alfo auch keine Rücksichten zu nehmen brauchte, glücklich sein würde, so fühlt Baul Féval ein mensch-liches Rühren über die armen Mädchen, die sehnsüchtige Blicke nach den verschlossenen Pforten des Theaterparadieses wersen, und er sagt als edler Ritter zu ihnen: Ich will euch helfen, ihr armen Dinger, denn es ift ungerecht, mehr noch, es ist abschenlich, daß ihr schon fo früh zu Bett gehen müßt, während Bapa, Mama, die Coufine (eine alte Jungfer) und eure verheirathete Schwefter sich im Theater unterhalten und euch zu Hause vor Langerweile sterben laffen. Ihr sollt euer eigenes Theater haben, ein moralisches Theater . . . Rein, zieht keinen schiefen Mund beshalb! ich meine ja ein Theater für Alle! —

Habeat siere Feine Bude schließen. Habeat sib!

Bleibt am Ende — und dieses ist wohl auch zunächst Féval's Absicht — die

Reform, beziehungsweise Reinigung bes gegenwärtigen Buhnenrepertoires von allen Buthaten, die auf junge Gemüther schädlich wirken könnten. Man braucht kein Moralwüthrich zu sein, um die neufranzösische Dramen- und Operettenproduktion mit ihren ewigen Femmes incomprises, die "Oh ma mère!" auf den Lippen und den Chebruch im Ropfe haben, und mit ihrem gefungenen und getanzten Cancan gründlich abgeschmackt zu finden. Mag Bictor Hugo, der in Marion de Lorme und Thisbe das Courtisanenthum zuerst theatralisch interessant zu machen suchte und mögen seine Nachfolger Dumas fils und Barrière, welche dem Lafter das hiftorische Costüm nahmen und es modernisirten, mögen sie Alle noch so pathetisch erklären, daß fie nur vor der Sunde warnen wollen: ausgemacht bleibt, daß der große Erfolg des Genres weniger der Moral des Lasters, als der Porträtirung deffelben zuzuschreiben ift. Wenn nun Paul Féval gegen diesen Theil der Pariser Repertoires Einsprache erhebt, so wiederholt er nur, was vor ihm schon Ungahlige zu verstehen gaben und überdies in einem Augenblick, wo das hiefige Theaterpublikum selbst einen unzweideutigen Protest einlegte. Denn was anders ist der überaus glanzende Erfolg der Danicheff, als ein Protest gegen den dramatisirten Chebruch? Das Publikum ist ihn nachgerade mude geworden, und während Sardou's Ferrcol und Barrières Scandales d'hier voraussichtlich keine hunderiste Vorstellung erleben, kann nach den unerhörten Einnahmen, die das Obeon durch die bisherige Aufführung des ruffischen Sittendrama's erzielte, den Danicheff ein doppelt so langes Leben prophezeit werden.

Es braucht nach Allem kein Herr Féval herzukommen, uns zu sagen, daß die Chebruchftücke scandalos und verwerflich seien. Wir wissen es längst. Origineller ift es freilich, wenn er eine Burification des älteren Repertoires verlangt. Aber in welche Esprit-Unkosten er sich dabei auch stürzen mag, hier ist die schwache Seite seiner These und ein Paradogon, an das er felbst nicht glaubt. Dag man fich an dem großen Britten versündigt und einen Familien-Shakespeare destillirt, geht vielleicht an: bei Molière wäre dies Experiment verlorne Liebesmühe. Das tugendhafte Repertoire hätte weder Plat für Tartuffe, noch für Don Juan, und Féval müßte als ein zweiter Gottsched den ausgelaffenen Hanswurft Spanarelle unwiderruflich verbrennen. Nicht beffer wurde es den andern Rlaffikern des Theatre français ergeben und eines seiner schönften Repertoirestücke, Racine's Phädra, mußte als eine Berherrlichung des Incests in erster Linie geopfert werden. J'en passe et des meilleurs! Rurz, hier wo die Absurdität von Kéval's Reformproject am flarsten in die Augen springt, ist es hohe Zeit, ihm zuzurufen: das Theater fann auf die Reuschheit der jungen Mädchen feine Rucklicht nehmen. Sie sollen schlafen gehn und die Runft in Ruhe lassen. Es ist Sache der Eltern, die Stude auszusuchen, wohin sie ihre Töchter führen, wenn es denn doch geschehen soll. Ganz abgesehen bavon, daß die Mädchen außer dem Theater meist größere Scandalosa zu sehen und hören bekommen, als im Hause Thalia's. Schließlich gleicht die dramatische Kunft dem Spiegel in der Fabel: Herr Feval und die andern moralischen Fastenprediger mögen dafür sorgen, daß Diejenigen, welche in den Spiegel schauen, sich weniger betroffen fühlen!

Aber Herr Féval hat als kluger Mann eine nicht weniger kluge Ausrede, worauf man kann gefaßt war. Gut, sagt er, wenn ihr auf eurem jetzigen Repertoire besteht, so hindert uns wenigstens nicht daran, ein moralisches Repertoire mit neuen Stücken in's Leben zu rufen:

Et sans danger la mère y conduira sa fille.

Und siehe da! wenige Wochen nach seinem letten Vortrag über das sonderbare "Theater für Alle", verkünden riesenhafte Plakate, daß der Vorkämpser der theatralischen Mädchenemancipation das erste Stück für seine Zukunstsbühne geschrieben habe. Es heiße "Bellerose", sei ein Drama in 5 Acten und 8 Tableaux und werde im Théâtre de l'Ambigu comique aufgeführt. Es ist in der That aufgeführt worden und ich habe der ersten Vorstellung beigewohnt.

Das Stück spielt zur Zeit Ludwig XIV. Der Titelheld heißt eigentlich Jacques Grinesal, erhielt aber bei seinem Eintritt in die Armee den poetischen Namen Bellerose, weil er frisch und schön wie eine Rose sein soll. Im ersten Bild wird er in geheimer

Sendung vermummt vor die Herzogin de Châteaufort geführt. Wir erfahren, daß Bellerose aus Schmerz über die Untreue seiner Jugendgeliebten, die einen Herrn vom Hofe geheirathet, Soldat murde, und errathen halbwegs, daß er der Liebesbote zwischen der Herzogin und dem Baron d'Affonville ift. Wir errathen ferner, daß diese nette Herzogin nicht nur ihren Gemahl betrügt, sondern daß sie sich, trot ihrer Liebe zu d'Asson= ville, prima vista in den schönen Bellerose verliebt, welchem fie zugleich verspricht, für sein Avancement zum Sergeant sorgen zu wollen. Sie kann sich bas schon erlauben, denn sie hat offenbar Beziehungen zum Hose. In der That wird schon im zweiten Bild Bellerose vom König Ludwig XIV. in höchst eigener Berson zum Unteroffizier ernannt. Aber dieser Abler ift ihm nicht geschenkt; man verlangt seine Dienste. Borerst dreht es fich, wie wir im vierten Tableaux merken, um einen gang eigenen Sandel. Diese Liebe zwischen der Herzogin und d'Affonville ift nämlich nicht ohne reelles Resultat geblieben. D'Affonville möchte gern das kleine Kind unter die Obhut der Mutter bringen, natürlich darf der Herzog nichts davon wissen. Aber ein Verräther findet sich selbstverständlich, und in jener Nacht, wo Bellerose das Kind aus den Armen des Baters erhält und ins Haus der Mutter bringt, wird der Bater erstochen. Glücklicherweise hat Bellerose das anvertraute Gut schon besorgt und aufgehoben, als auch ihn das mörderische Inftrument durchbohrt. Da wir noch volle vier Tableaur zu genießen haben, so wissen wir zum Boraus, daß Bellerose nicht tobt fein tann, sonft mare das Stud aus. Im Gegentheil finden wir ihn nach dem Zwischenact völlig geheilt in den Gemächern, wo ihr Odem weht. Er finkt vor der Herzogin aufs Anie und man kann gar nicht voraussehen, was Alles geschehen könnte, wenn nicht Bellerose's Jugendgeliebte jett eintreten wurde. Bellerose ift zerknirscht, Die Berzogin über Die Störung ungehalten, und Die Gespielin der Kindheit pikirt, denn ihr Mann ftarb und Bellerose könnte also eventuell jest Gegenliebe finden. Rampf zweier Rivalinnen, dem das Dazwischentreten bes Herzogs ein Er weiß, daß Bellerose und d'Affonville's Kind in seinem Sause versteckt find, durchschaut die Wahrheit und brütet Unheil. Schon scheint die schuldige Frau aufs Söchste compromittirt, benn Bellerose und ber Sängling werden richtig herbeigeschleppt, da - nimmt die edelmüthige Jugendgeliebte die Schuld auf fich und erklärt Bellerofe als ihren Galan und d'Affonville's Kleine als ihr Kind. Der Berzog tann demzufolge seiner Frau nichts mehr anhaben. Da er jedoch geschworen, den verhaßten Zwischenträger zu verderben, so verhaftet er Bellerose im Namen des Königs, denn mahrend sich diefer von schönen Sanden beilen ließ, ift der Krieg ausgebrochen und der fehlende Bellerose wurde als Deserteur ausgeschrieben. Die Buth des Edlen kennt keine Grenze mehr: "Wie, Bellerose fehlte in der Schlacht?!" brüllt er ins Parterre und wird fanatisch dafür beklatscht. "Ich bin ein Franzose und jeden Augenblick bereit für's Vaterland zu sterben!!" Neuer Beifall. "Das Blut aller Franzosen gehört Frankreich!!!" Uner-hörter, unendlicher Applaus. Es hilft dem Guten aber nichts. Schon liegt er in Charleron gefangen und zum Tode verurtheilt. Seine Rameraden, die für ihn schwärmen, wollen ihn befreien, aber er will nichts davon wissen. Wie er zum Tode abgeführt werden foll, erfturmt ploglich ber Feind die Stadt, Bellerofe fprengt feine Retten, ergreift eine Muskete und fturmt an der Spite feiner Rameraden ben Keinden entgegen. Der Herzog ist emport, daß ihm sein Opfer entkommen, aber Bellerose wirft die feindlichen Truppen im Ru zur Stadt hinaus, um sich gleich darauf standrechtlich erschießen zu laffen, wie es das Urtheil will. Aber kein Gewehrlauf richtet sich auf ihn; die wackern Kriegsgenoffen bringen es nicht übers Herz, selbst nicht als Bellerose Feuer komman= dirt. Zum Schluß kommt der König. Er begnadigt den tapfern Sergeant, der die Stadt gerettet, ernennt ihn zum Offizier und giebt ihm die Jugendgeliebte zur Frau. Der Borhang fällt zum achten und — Gott sei Dank! — letten Mal.

Schon aus dieser Inhaltsangabe erhellt, daß wir es hier mit nichts weniger als einer neuen dramatischen Form zu thun haben. "Bellerose" ist einfach eine Nachahmung der melodramatischen Comedia di Capa y espada, wie sie in Frankreich von Victor Hugo und namentlich von Dumas pere neu geschaffen wurde. Marion de Lorme und Les trois Mousquetaires sind die unerreichten Muster der Gattung, die eine Fluth von Nach-

ahmungen hervorriefen. Gine der schlechtesten Copien ist jedenfalls "Bellerose", welcher eine wahre Carricatur der lebendigen Jeunesse des trois Mousquetaires von Dumas genannt werden darf. Lettere wird gegenwärtig mit viel Erfolg an der Porte Saint-Martin gegeben, so daß sich die äußere Aehnlichkeit aufdrängt. Die Helden d'Artagnan und Bellerose sind beide die Retter der verfolgten Unschuld, die Entlarver des Berraths mit hervischen Alluren. Sie waren Beide im Stand, eine ganze Compagnie in die Flucht zu schlagen und fich dabei nicht einmal sonderlich zu erhitzen. Rein Wagniß ift zu tühn für fie, kein Feind zu ftark. Sieht man etwas näher zu, fo findet man zwischen ihnen und — dem Hanswurft eine ganz bedenkliche Aehnlichkeit: auch er ist überall wacker dabei und fürchtet fich nicht einmal vor dem Teufel, so lang er seinen Brügel in der Hand hält. Und wenn Hanswurft alle seine Widersacher durchgebläut hat, dann bricht dasselbe Publikum in namenloses Gelächter aus, welches sich auch über die drei Musketiere und Bellerose so sehr freut. Daffelbe Kublikum; dies machte namentlich die Bellerose-Aufführung evident. Kings um mich her im Barquet und oben in den Ranglogen blieben die Zuschauer ichon nach den ersten Tableaux fühl und unaufmerksam; man lachte in den tragischen Scenen und zischte wohl auch gelegentlich, wenn die Sache zu toll wurde. Dies war kein blafirtes Uebelwollen. Solche primitiven Stücke werden mit ihrer Naivetät nur ein naives Publikum unterhalten. Dagegen kann man nichts einwenden. Die Abenteuer, die uns hier vorgeführt werden, vertragen keine Kritik; sie basiren auf der Unwahrscheinlichkeit und verlangen eine Zuhörerschaft von kindlicher Gefälligkeit. Die ersten Plate enthielten kein Dupend Buhörer, die sich unterhielten; tropdem war man dort so geschmackvoll, die sich Amufirenden nicht zu stören und ihnen zu beweisen, daß sie unrecht haben. Man sah ein, daß es dem "Bellerose" nicht an Leben und Abwechslung fehle, wohl aber an Reuheit der Handlung und vor allem an Geschmad. Aber wie gesagt, man demonstrirte nicht und gönnte den Gallerien die gute Unterhaltung. Ich habe noch nie die Claque mit so viel Ueberzeugung arbeiten sehen und noch felten wurde fie in ihrem Gifer so energisch unterstützt von den unabhängigen Kreisen im dritten und besonders vierten Stock. Dort thronen die naiven Olympier in ihren braunrothen gestrickten Westen — den Rock pflegen sie der Hitz auszuziehen — und sie, sind es namentlich, denen "Bellerose" so ungeheuer imponirte, daß sie ihn nicht durchfallen ließen.

Die vierte Gallerie! Aber wollte Féval nicht ein Theater für Alle? Mehr noch; sollte "Bellerose" nicht ein Stück nach dem Herzen anständiger Töchter sein? Und endelich: wollte der Autor nicht ein neues dramatisches Genre schaffen? Trotz des guten äußern Ersolges hat Féval doch kein ideales Resultat erreicht. Sein Stück ist weder gut noch neu; die Form desselben aber entschieden alt. Und wo die Moral in dieser Geschichte, welche von der Frucht eines Ehebruches und diesem selbst handelt, etwa stecken sollte, das — frägt sich sogar der Verfasser vergeblich. Aber da wir gerade im Carneval sind, so fällt mir ein: wollte uns Herr Féval vielleicht nur zum Besten halten? Sollten seine Vorträge über das Moralische Theater blos eine Reclame für "Bellerose" sein, dessen Manustript er schon damals im Gewande trug? Fit es so, dann sind die Pariser und namentlich die armen Feuilletonisten, welche sich über einen Maskenscherz so sehr ereisern konnten, entschieden die Dupes des Herrn Féval. Wenn es ihm aber mit dem Moralischen Theater ebenso ernst war, wie mit "Bellerose" als einem Musterstück, dann erinnern wir zum Schluß den Autor auch an eine "Moral" und zwar an eine des alten Lasontaine. Sie lautet:

Ne forcez pas votre talent, Vouz ne feriez rien avec grace!

V.

Madame Caverlet von Emile Augier.

Mag man vom ethischen und rein fünstlerischen Standpunkt das immer wieders kehrende Thema der neufranzösischen Dramatik, welches ich als das der Frau mit zwei

Männern bezeichnen möchte, noch so abgeschmackt ober verderblich finden, sicher dürfte sein, daß diese Sitten- oder Unsittenbilder ben entschiedenen Borzug vor den oben bezeichneten "moralischen" Theaterstücken des Bühnenreformers Baul Féval verdienen. Dies hat umsomehr Geltung, wenn ein Drama, wie die fürzlich mit großem Beifall aufgenommene "Madame Caverlet" für das bisherige Repertoire und seinen Stofffreis in die Schranken tritt. Autor diefer neuen Komodie ift Emile Augier, und wenn wir diesem in Frankreich so gefeierten Namen diejenigen von Dumas fils, Sardou und Barrière beifügen, deren Novitäten meine beiden ersten Theaterbriefe fritisch behan= delten, so haben wir in der That die vier Hauptvertreter der dramatischen Literatur des zweiten Kaiserreichs und der dritten Republik genannt. Emile Augier ist der Chorführer dieser neufranzösischen Dramatiker. Er zeigte schon in seinen ersten Anfängen eine Abneigung vor dem neutralen Theater, wenn ich es fo nennen darf, und legte jeden seiner Stude eine politische, religiose oder sociale These zu Grund. Aus dem Theater machte er eine Tribüne und verjagte damit die, nach Epikur, blos im Anschauen und Preisen ihrer Schönheit versenkten Götter der Kunft. Er wurde der geistige Bater der Demimondekomodie und verjüngte das politische Luftspiel von Aristophanes und Beaumarchais. Die Einen nennen dies seine Größe, die Andern seine Marotte.

Auch "Madame Caverlet", womit Augier ein langes Schweigen bricht, gehört zum streitbaren Drama. Er vertheidigt eine These und plabirt für eine Reform, für die Ginführung der Chescheidung. Bekanntlich ist nach der Lehre der katholischen Kirche die Che ein Sakrament und blos zeitweilige, unter Umständen auch lebenslängliche Aufhebung des ehelichen Zusammenlebens, niemals aber das Divortium, zulässig. Der Code Napoléon theilt diese Anschauung und gestattet die bloße Séparation des corps: er glaubt damit das Interesse ber Kinder beffer zu mahren. Die Gegner dieser Ansicht hinwieder bestreben sich, die Unrichtigkeit jenes Arguments und die Unnatur eines Gesetzes darzu= thun, welches Mann und Fran trennt und doch wider ihren Willen aneinander fesselt. Gerade die Unnatur der bloßen Trennung von Tisch und Bett führt in Frankreich fast in den meiften Fällen dazu, daß der eine und oft beide Theile aufs Neue von fich aus einen Heerd gründen, den das Gesetz nicht anerkennen kann und welcher die Betreffenden in eine falsche Stellung bringt. So spitt sich denn die Frage folgendermaßen zu: Ift es für die Kinder erster Che beffer, wenn fie einen falschen, statt einen echten Stiefvater haben, wenn fie Glieder einer illegitimen Jamilie oder im Saufe einer rechtlich verheiratheten Mutter sind? Es giebt nur eine Antwort auf eine solche Frage; dies wußte Augier und darum hat er sie auch auf diese Art formulirt. Er läßt sehr schlau sowohl den getrennten Gatten und seinen Nachfolger, als auch die Frau mit zwei Männern gänzlich beiseit: er wählt die Kinder als Objekt und stellt sie und ihr Wohl und Wehe in den Vordergrund seines Schauspiels. Wenn das Stud hierdurch an concentrischer Kraft einbüßt, so gewinnt es wieder in reichlichstem Maaße in den Augen des Zuschauers an Interesse und Sympathie. Denn Augier konnte sich darüber keiner Illusion bingeben, daß weder der rechtliche, noch der illegitime Gemahl, am allerwenigsten aber diese Frau, welche den Gesetzen Hohn spricht und Jahre lang das Entwürdigende einer schiefen socialen Stellung ertragen und ben Gedanken an ihre Rinder vergeffen kann, unter solchen Umständen besonders sympathisch berühren kann, mag ihr erfter Gemahl noch so nichtswürdig und ihr Galan und fie felbft noch fo fehr von Ebelmuth und Bohlanftandigkeit durchdrungen sein. Das Geset ist doch immerhin nicht da, um überschritten zu werden, auch wenn es mit unsern individuellen Gefühlen und selbst mit der Natur in Widerspruch steht. Doch sehen wir zu, wie Augier seinen Stoff exponirt hat.

Drei Jahre nach ihrer Verheirathung wurde Madame Merson gerichtlich von ihrem Manne getrennt. Das Gesetz erklärte den Gatten als den schuldigen Theil und sprach der Mutter die beiden Kinder zu. Mit ihnen zog sie sich nach dem schweizerischen Avenches zu einer Tante zurück, in deren Haus sie Caverlet kennen lernte. Seine Liebe erwiderte sie nach einem langen Kampse erst dann, als die Tante sie wegen ihres vermeintlichen Verhältnisses mit Caverlet verstoßen und enterbt hatte. Die beiden Liebens den reisten mit den Kindern nach England. Von dort aus benachrichtigte Caverlet seine

Bekannten, daß er mit der "geschiedenen" Madame Merson in den Stand der heiligen Che getreten sei. Kurz darauf verfügte sich das Paar wieder in die Schweiz zurück, um dort an den Ufern des unvergleichlichen Gensersee's, unbekannt und alle Verbindung mit der Welt fliehend, ihrem späten Liebesfrühling und der Erziehung von Henri und Fannh zu leben.

Nicht weniger als fünfzehn Jahre sind auf diese idhllisch glückliche Art verslossen. Die Kinder sind groß geworden und ehren Mutter und Stiesvater; von ihrem noch ledenden Bater haben sie nur Gutes gehört, obgleich er ihnen niemals ein Lebenszeichen gegeben. Die Geschwister sind an dem Punkte angekommen, wo das Leben sie zum ersten Mal an ihre Bestimmung mahnt: Henri will in die schweizer Armee eintreten und Fanny liebt den Sohn des Friedensrichters Bargé und wird wieder geliebt. Wir ahnen, daß die Liebe dieser braven jungen Leute das Glück des Hauses Caverlet nicht nur zersstren, sondern auch die unausbleiblichen Gewitter mit einem freundlichen Schimmer versstären wird. Hier beginnt die Handlung.

Zwischen Fanny Merson und Reynold Bargé kommt es in einer reizenden Liebes= scene zur Erklärung, welcher eine gründliche Auseinandersetzung zwischen den beiden "Bätern" der Verlobten auf dem Fuße folgen muß. In feierlichster Stimmung und angemeffener Toilette naht ber Friedensrichter bem vermeintlichen Stiefvater Fannn's, um für seinen Sohn um die Sand der jungen Dame anzuhalten. Aber Caverlet erklärt, ihm vorerst eine Mittheilung machen zu mussen. Er erzählt, wie er sich in Madame Merson verliebte, wie sie ihn abwies, wie die bigotte Tante eines Tages die arme Frau unter dem Vorwand, fie habe einen Geliebten, aus ihrem Hause verstieß, wie sich erft jest die Verlassen unter seinen Schut begab, wie er ihr sein Leben widmete, seine Zu= funft preisgab und sich bemühte, den Makel durch seine unauslöschliche Liebe, seine Für= jorge für die Rinder und alle nur erdenklichen Opfer wieder gutzumachen. Rurz, er entwirrt das ganze Lügengewebe, das den Kindern die Illegalität ihrer Lage verdecken sollte und sagt dem betretenen Friedensrichter die volle, ungeschminkte Wahrheit. Es ist vor= auszusehen, daß dieser Ehrenmann den Zweck seines Herkommens vergißt: nach einigen wohlwollenden Gemeinpläten empfiehlt er sich so schnell wie möglich. Das Gespenst der Wohlanständigkeit hat sich drohend zwischen der Gesellschaft und Familie Caverlet erhoben, und wir wiffen, daß jest die Tage der Prüfung beginnen. Der Konflitt wird zudem noch dadurch verschärft, daß im zweiten Act Herr Merson, der einzige rechtmäßige Gemahl der Madame Caverlet, eintrifft und Miene macht, seine Frau und Kinder mit-

Dies ist die Exposition. Schabe, daß Merson erst im zweiten Act unerwartet und plöglich auftritt und die Prämissen des Konslikts vervollständigt. Seine einfache Ansmeldung am Ende des ersten Aufzuges würde ganz ausreichen und müßte das Bewußtssein aller kommenden Kämpfe, die Madame Caverlet und der Zuschauer voraussehen, tiefer, vollständiger und effektvoller motiviren. Mit dieser kleinen Aenderung dürfte die musterhafte Exposition, worin alsdann alle Keime der Handlung niedergelegt wären, nicht unbedeutend gewinnen.

Merson ist ein Typus des Pariser Lebemannes. Man darf ihn nicht nach der Art und Weise beurtheilen, wie er hier gespielt wurde. Er ist keineswegs der verächtliche alte Roué vom Théâtre du Baudeville, sondern ein lustiger Viveur, der trot seines chnischen Egoismus ein im Grunde vielleicht ganz gutmüthiges Herz, aber unter allen Umständen liebenswürdige und sofort gewinnende Manieren besitzt. Wie wäre es sonst möglich, daß er Henri's Herz gleich im ersten Zusammentressen eroberte? Er führt sich sehr charakteristisch ein: er umarnt im Hause seiner Frau gleich den ersten jungen Mann, der ihm in den Weg läuft, als seinen Sohn. Leider ist es Reynold, dem Henri nachsfolgt. Wie gewandt weiß er nun das Lächerliche seines Mißgriffs sosort zu seinem Vortheil auszubeuten! Er fällt nicht aus dem leichten Ton, der eine Rührscene schlecht einsleiten würde und geht geradenwegs in heiterster Stimmung auf sein Ziel los. Er sagt seinem Sohn, er sei durchaus kein Engländer, sondern ein Franzose; er habe sich folglich von seiner Frau nicht schein lassen lassen und diese sein licht die Frau, sondern

die Maitresse von Caverlet. Sein geheimer Plan ist sehr einfach: er will seine Frau blos deshalb an seinen häuslichen Heerd zurücksühren, um mit ihr die Erbschaft der Tante von Avenches zu theilen, welche vor acht Tagen gestorben und der Richte ihr ganzes Vermögen hinterlaffen hat. In den Augen seines Sohnes, dem er von dem Gelbproject natürlich nichts verräth, gibt er sich zudem das Ansehen des Edelmuthes, indem er, einzig der armen Kinder wegen, sich bereit erklärt, seine Frau wieder in Gnaden anzunehmen. Er täuscht Henri um so leichter, als weder er noch irgend ein Mitglied des Hauses bisher von dieser Erbichaft vernommen, welche — ich will es gleich an dieser Stelle erwähnen — nach der früheren Berftogung und Enterbung der Nichte doch ein wenig unwahrscheinlich klingt. Man muß nie zu viel motiviren wollen.

Nach dieser effektvollen Scene zwischen Later und Sohn bleibt Letterer in Berzweiflung zurud. Bas foll er beginnen? Er zweifelt nicht an der Liebe feines Baters; wie könnte er aber wagen, seine verehrte Mutter anzuklagen? Seine Wuth wendet sich gegen den Mann, der durch Jahre seine Achtung und Liebe mißbrauchte: gegen Caverlet. Folgt eine heftige Scene zwischen Beiden, die nach dem einstimmigen Urtheil hiefiger Beitungen zu den ichonften Produkten neufrangofischer Dramatik gehort. Der Leser möge selbst urtheilen.

Situation: Der auftretende Caverlet nähert sich der abgehenden Fanny und umarmt sie.

Senri (es bemerkend). 3 Sch verbiete Ihnen, mit Ihren Lippen die Stirn dieses Kindes zu berühren!

Caverlet (gibt Fanny ein Zeichen jum Geben und kommt nach vorn). Du verbietest mir? Bas foll das heißen?

Henri. Das heißt, daß ich seit fünfzehn Jahren glaube, in Ehren zu leben und daß ich in ber Schande lebe. Ich weiß Alles und hasse Sie jest ebenso heftig, als ich Sie bisher geliebt habe. Ich habe meinen Bater gesehen!

Caverlet. Und hat er Dir Alles gesagt? Wohlan, so rede auch ich, denn er hat es so gewollt. Ach, Du glaubst also, er habe Dir Alles gesagt? Hat er Dir gesagt, daß er diese bewunderungs= würdige Frau einzig und allein wegen ihres Vermögens heirathete? Hat er Dir gesagt, daß er vor der Berheirathung eine Maitreffe hielt, die er auch nachher nicht aufgegeben? hat er Dir gesagt, daß er seine Frau verließ?

gelagt, dag er jeine Frau verließ? **Henri.** Uch, lassen Sie mir wenigstens die Achtung vor meinem Bater! **Caverlet.** Da Du Deine Mutter doch nicht mehr achten kannst, willst Du sagen? Du siehst wol ein, daß ich sie vertheidigen muß und daß Du mich anhören sollst! Hat er Dir gesagt, daß er sich mit seiner Buhlerin überall sehen ließ? Daß diese Elende ihm verbot sich öffentlich mit seiner rechtmäßigen Gattin zu zeigen? Dies Alles hat Deine brave Autter geduldet. Sie ertrug seine Unterne seine Welesingungen von aller Welt und tröttete sich annz mit Dir und Deiner Schwester. Untreue, seine Beleidigungen vor aller Welt und tröftete sich ganz mit Dir und Deiner Schwester. Aber als eines Tages ihre unwürdige Rivalin in einer feltsamen Laune noch, noch mehr forderte und Dein Bater fie in ihre Rahe führte . . .

Senvi. Das ift nicht mahr!

Caverlet. Du zweifelst an meinen Worten? Das steht Dir frei. Aber Du wirst dem richter= lichen Erkenntniß glauben. Genri. Was kummert mich dies Alles? Mein Bater ift schuldig, es sei! Er klagt sich selber

an, fieht feinen Fehler ein und ift gekommen, ihn wieder gut zu machen.

Caverlet. Und er beginnt damit, die Mutter in den Augen ihrer Kinder zu entehren? Wenn dies seine Verzeihung ist, wie wird erst seine Rache sein?! — Im Namen welches barbarischen Gesetschannt er nach fünfzehn Jahren her, um zum zweitenmal unsern Frieden und unser Glück zu stören?

Senri. Es ist das Bedürfniß, seine Kinder zu sehen. Caverlet. Wohlan denn, so nenne mir eine einzige Baterpflicht, die er erfüllt hat? — Sage mir eine einzige, die ich seit fünfzehn Jahren nicht erfüllt habe! — Und dieses verzehrende Ehrsgefühl, das Du nicht missen möchtest, so sehr Du auch darunter leidest: wer hat es Dir ins Herz gelegt: er oder ich?!*)

Wir haben es in diesem Auftritt mit einer Scène à faire zu thun, wie der französische terminus technicus lautet und den wir im Deutschen vielleicht am Besten mit der Bezeichnung Handlungsscene, zum Unterschied von Spielscene, wiedergeben. Die Scene à faire zu finden, ist Sache des dramatischen Instincts; um sie zu machen, bedarf es bes dramatischen Talents. Man muß fie kommen sehen, und ist sie da, so muß fie unsere

^{*)} Diese und die folgenden Probescenen find Mittheilungen aus dem ungedruckten Driginal.



Erwartung befriedigen. Ift sie richtig vorbereitet, so wird ihr Eintritt vom Zuschauer mit einer eigenthümlichen sympathischen Unruhe begrüßt. Jedermann regt fich, räuspert sich, kurz, ergreift alle Vorsichtsmaaßregeln, um kein Wort zu verlieren und von Anfang bis zu Ende aufmerksam zu sein. Dies ist immer das beste Zeichen, daß die Scene a faire geschickt angefaßt wurde, so wie es hier geschah. Die Ausführung ist durch und durch realistisch und die Diction beredt aber nicht rhetorisch. Der Lakonismus im Ausdruck wirkt hier nicht erkältend und nüchtern, denn er ift voll Leben, Feuer und Fluß und bleibt deshalb wahr und wirksam.

Die andere Seite der Frage, die sociale, ist mit großer Munterkeit behandelt und zwar in einer Scene zwischen Rennold und seinem Bater. Dieser benachrichtigt seinen Sohn, daß deffen Heirath mit Fräulein Merson, als der Tochter einer in illegitimem Berhältniß lebenden Frau, ganz unmöglich sei. Der junge Mann sieht nicht ein, warum bas arme Mädchen für den Fehler ber Mutter buffen follte, und ift bereit, fich für feinen Theil über das Vorurtheil der Belt hinwegzusehen. Er bringt so drollige Argumente auf und sein Bater beweist so viel väterliche Gutmuthigkeit, daß wir, tropdem ihre Situation durchaus nicht erbaulich, in ihre Heiterkeit mit einstimmen. Und hier wie im ganzen Stud haben beide Parteien auf ihre Weise Recht, und man kann sich in dieser Debatte weder auf die Seite des Baters, noch auf diejenige des Sohnes stellen. Da kommt Merson dazu, erfährt warum es sich handelt und macht den folgenden liebenswürdigen Vorschlag: "Ich will Alles gutmachen. Ich gebe meiner Frau den ehelichen Platz, ihre Würde und ihren Rang in der bürgerlichen Gesellschaft wieder und ermög= liche auf diese Beise die Heirath von Fanny und Henri." Er sagt dies mit so viel Cordialität und väterlicher Weihe, daß der Friedensrichter und fein Sohn bezaubert find und dem edelmüthigen Manne, der seiner ehrvergessenen Frau verzeihen will, die Hände reichen; sie zweifeln nicht im Geringsten, daß Madame Caverlet ein so vortheilhaftes Anerbieten mit Freuden annehmen wird. Das ist ein wunder Bunkt des Stucks, denn biefe Boraussehung ift unbegreiflich: dies braucht die folgende grausame Scene zwischen Merjon und seiner Frau nicht erst darzulegen.

Der Mann beruft sich auf das Gesetzbuch, seine Frau auf die Rechte des Herzens. Sie weigert fich, ihm ju folgen, fie vertheidigt fich, nicht nur fich felbst, sondern den geliebten Mann will sie retten. Aber Merson ist Franzose und hat den Code für sich und — die Mehrzahl des Publikums. "Gut", sagt er, "so thue ich, was mir das Gesetz erlaubt; ich nehme die Kinder mit mir!" Fanny kommt dazu und ihre Mutter frägt sie, ob sie mit dem Bater gehen wolle. "Niemals!" ift die Antwort. "Weil sie noch nicht Alles weiß", meint Merson.

In der folgenden peinlichen Scene unterwirft sich die Mutter dem richtenden Spruch ihrer Tochter, indem fie ihr die Geschichte einer angeblichen Freundin erzählt.

Madame Caverlet. Zu spät hat die unglückselige Frau Denjenigen gefunden, welchen sie liebt; sie durfte ihn nicht heirathen. Sie hatte aber auch nicht den Muth, ihn von sich zu weisen . . . sie lebt mit ihm, wie . . . ich mit Caverlet lebe.

Fanny. Aber . . . ohne verheirathet zu sein? Madame Caverlet (beiseite). Sie versteht mich nicht.

Fanny. Und Du verlangst meine Nachsicht für sie? Berzeihst Du ihr denn? Madame Caverlet. Ich beklage sie; sie war jung! Fanny. Hatte sie denn keine Kinder?

Madame Caverlet. Sie hatte welche.

Fanny. Also liebte sie sie nicht?

Madame Caverlet. Du haft Recht. Rein Mitleid für fie! Die mütterliche Liebe hatte genügen sollen, sie zu bewahren. Da sie ihre Kinder nicht zu schägen wußte, so erdulde sie ihre Bersachtung, ohne sich zu beklagen, — wenn ihr nicht so viel Herz bleibt, um zu sterben.

Henri tritt auf. Die unglückliche Frau weiß nicht, ob er schon das fatale Geheimniß tennt und frägt ihn: "Saft Du Deinen Bater gesehen?" Senri fällt ihr zu Gugen und sie verbirgt ihr Gesicht weinend in beiden Händen. Das Gesetz, die öffentliche Meinung zwingt diesen Sohn, seine Mutter zu verdammen, tropdem sein Herz ihr Recht geben muß. Denn ein soeben eingetroffener Brief aus Avenches, ber den Tod der eine Million Francs hinterlaffenden Tante melbet, hat ihm den heimlichen Zweck seines

Baters verrathen. Bas soll diese unglückselige Frau beginnen? Den hochherzigen Caverlet, dessen Alles sie noch immer ift, verlassen? Dem unwürdigen Gemahl folgen? Wenn fie dies nicht thut, so ift fie der Fluch ihrer Kinder und für alle Zeiten entehrt. Bo ift das Recht? wo ift die Pflicht? Henri glaubt für seinen Theil die letztere gefunden zu haben und ist entschlossen, jest wo er weiß, daß er ein Franzose, in die Armee einzutreten. Er will also unbegreiflicherweise Mutter und Schwester in den Händen Caverlet's oder Merson's zurücklaffen. Dieser hat nach der Beigerung seiner Frau, ihm Bu folgen, einen weitern Schritt gethan. Er beauftragte den Friedensrichter, die ehe= brecherischen Beziehungen zwischen seiner Frau und Caverlet gerichtlich zu konftatiren. Bargé beeilt sich, dem illegitimen Paar verständlich zu machen, daß es gegen die öffentliche Meinung, gegen die Sitte und gegen das Gefet kampfe, daß es immer unglücklich und die Berzweiflung der Kinder sein werde, daß es sich trennen müffe. Er läßt Caverlet und seine Geliebte allein zurud; fie feben, daß jest Alles zusammengebrochen ift und nehmen Abschied von einander.

Madame Caverlet. D mein armer Freund! Was soll aus Dir werden ohne mich? Ich habe Dir Dein ganzes Leben genommen und kann Dir nicht einmal das meinige dafür geben!
Caverlet. Ich denke nicht an mich. In dieser unglückseligen Stunde und im Angesicht der sinstern Einsamkeit, in die ich mich versenken werde, würde ich doch mein Geschick nicht mit dem des Glücklichten vertauschen. Ich habe fünfzehn Jahre lang die größte Seligkeit genossen, und welcher Mensch kann dasselbe jagen? Das Geschick, das mir Alles raubt, kann mir nicht auch die Ers innerung nehmen. Dies Haus, daß Du verlassen willt, bleibt von Dir erfüllt; mein Leben wird vergehen in der Bewunderung jener herrlichen Jahre, die vorüber sind. Beklagen wir uns nicht. Wir haben mit dem Geschick einen Bertrag geschlossen; der Berfalltag ist da, — wir mussen unsere Schuld bezahlen! . .

Madame Caverlet. Der Tod ware mir jo fuß gewesen an Deiner Seite!

Caverlet (wie von einem plotlichen Gedanten erfaßt). Willft Du?

Madame Caverlet (wirft fich in feine Arme). D ja! Bufammen!

Caverlet (nach einer Paufe). Rein, ich bin ein Ungeheuer von Egoismus! Du gehörst nicht mir, sondern Deinen Kindern! Berzeihe mir diesen Schrei der Berzweiflung: er ist unser unwürdig. Das Glud ist vorbei, meine Theure; die Pflicht erhebt sich jetzt und muß uns bereit sinden. Wir mussen uns trennen! . . .

Der Pistolenschuß oder etwas Aehuliches, was hier die Lösung vollbringen könnte, wird also verschmäht. Wie kann aber Augier zu allgemeiner Zufriedenheit den Knoten entwirren?

Die Pariser Journale theilten nach der Aufführung der "Madame Caverlet" mit, dieses Stud habe nicht weniger als zwei volle Jahre fix und fertig in Augier's Bult gelegen. Ich weiß nicht, ob dieser Bericht korrekt ist, bezweifle es aber. Augier's Muse haftet trot alledem ein ftark mercantiler Zug an, der die theilweise Befolgung des bekannten Horazischen Rezepts nicht sehr mahrscheinlich macht. Ich bin überzeugt, daß Augier ein fertiges Erzeugniß nicht so lange zurückzulegen pflegt und daß ein wichtiger Umstand das Erscheinen der "Madame Caverlet" verzögerte. Gewiß war das Stück nicht weiter, als bis zur eben mitgetheilten Scene gediehen, als der Berfasser es bei Seite legte: nun jollte die Löfung kommen und Augier wußte keine. Aber der Zukall ist der Freund des Poetenvölkleins. Vor wenig Monaten erregte eine Cause celèbre die Sensation der gangen europäischen Breffe: ber Brocef Bauffremont, welcher in Baris soeben in zweiter Inftanz verhandelt und demnächft auch vor die fächsischen Gerichte kommen wird. Eine Französin, die von ihrem Gemahl gerichtlich getrennte Oberstin de Bauffremont, ließ fich in Dresden als beutsche Reichsangehörige naturalisiren, um die Chescheidung und ihre Vermählung mit dem Fürsten Georges Bibesco zu ermöglichen. Diesem Präcedenzfall verdankt Augier entschieden die Lösung in seiner "Madame Caverlet".

Die Erbschaft der Tante von Avenches beträgt eine Million Francs. Hiervon erhält Merfon die Hälfte unter der Bedingung, sich das Schweizerbürgerrecht zu erkaufen und scheiden zu laffen. Ift diese legale Formalität erfüllt, so kann sich seine Frau mit Caverlet verheirathen. Auf diese Weise ist Alles zu allgemeiner Zufriedenheit gelöst und das Stud, welches bisher durchweg im Ton der haute comédie geblieben, wird nicht zum unvermeidlichen Pariser Melodrama. Eine tragische Lösung würde sogar das grausame Geset, das hier einzig und allein auf der Anklagebank sitt, viel weniger berdammen, als dieser lustspielartige Schluß mit dem für einen Franzosen so bittern Ceterum censeo: Um ein so unwürdiges Band lösen zu können, mußt Du Engländer oder Deut-

scher ober Schweizer sein, — Alles, nur kein Franzose!

Dies ift das interessante Stück von Emile Augier. Ich habe hier die Hautzüge der Handlung wiedergegeben; es erübrigt noch ein kurzes Wort über die episodischen Scenen, deren Aufgabe darin besteht, die verdüsterte Atmosphäre der Komödie auf Augenblicke zu erheitern. Ich kann nur einer einzigen dieser Lustspielscenen Geschmack abgewinnen, nämlich der Liebeserklärung von Reynold und Fanny im ersten Act, die einen frischen und graziösen Geist athmet. In den andern Austritten erinnert mich Augier zu sehr daran, daß er der Enkel von Pipault=Lebrun ist; namentlich bei den außgelassenen Auseinandersehungen zwischen Bargé Vater und Sohn, wo der Letztere droht, er werde sich Maitressen anschaffen, wenn er Fanny nicht heirathen dürse, oder endlich in der Scene zwischen Heine kennold, welcher — die allzu reichlichen Beinskleider seines Vaters anhat. Wie unvergleichlich geschmackvoller ist dagegen z. B. G. von Moser's Liebhaber, den der Schuh drückt!

"Madame Caverlet" ist nicht ein Drama der That, sondern der Schuld. Wenn das vollkommenste Stud dasjenige ift, wo alle Verschlingungen der Fäden, alle Schuld aller Personen innerhalb bes Studes geschlungen werben, bann burfte Augier's Romöbie als abschreckendes Beispiel gelten. Denn die außerhalb der Bièce liegende tragische Schuld ber Titelheldin ift die Bafis, und um nichts weiter handelt es fich in diefen vier Acten, als um die Guhne ober Rectificirung der vor fünfzehn Sahren begangenen That. Rennen wir diese, so wissen wir ichon im Boraus alle zu erwartenden Situationen. Und doch ift "Madame Caverlet" fo reich an spannenden und dramatischen Momenten! Darin besteht just die Runft Augier's, und man verzeiht ihm auch, daß er uns statt Charakteren — Buppen der Situation vorführt, die kein Bachsen und kein Werden zeigen. Man verzeiht ihm auch, daß seine Komödie ein Tendenzstück ist und zwar um der Tendenz willen, und weil Augier seine gute Sache so wacker und ehrlich vertheidigt. Er padt den Stier bei den Hörnern. Er vertuscht nicht, er macht keine Redens= arten: er legt den Finger in die Bunde und klagt laut und kuhn gegen bas droit sauvage, welches zum Chebruch verdammt. Fast wider Willen folgt das Kariser Theaterpublikum dem gewandten Fürsprecher für die Chescheidung, der nicht an seine Thränen, sondern an sein Herz appellirt und fühlt sich von ihm hingeriffen. Darf man sagen, Augier habe seine Sache gewonnen? Das ware zu viel; die Chescheidung ift noch immer vom Code Napoléon verboten. Aber der Berfaffer der "Madame Caverlet" kann, wie jener Angeklagte zum Richter, mit Jug und Recht zu seinem Bublikum fagen: Sie weinen! Sie sind entwaffnet!

Bur Scheffel-Feier.

Bon Alfred Rlar.

Es ging ein jugendfrischer Zug durch das Dichterjubiläum, das dieser Tage im sangesfreudigen Deutschland begangen wurde. Das ist nicht das feierliche Festgeläute der Pietät, das ist der helle Jubelklang einer ganz unmittelbaren freudigen Empfindung. Der Geseierte, der fünfzigjährige Dichter Joseph Victor Scheffel, ist ein Mann in der Bollkraft seines Schaffens und Wirkens, einer jener wenigen Jubilare, die von sich sagen können: Ich habe genug für meinen Ruhm gethan, aber noch lange nicht genug für meine Krast. Den vielen Tausenden, die das Fest mit Sang und Klang begehn, geht die deutsche Jugend, geht die begeisterte Studentenschaft im Sturmesschritte voran. Und die Dichtungen, deren die Zeitgenossen in Dankbarkeit und Stolz gedenken? Sie erglänzen im Thau einer kindlich reinen Stimmung und in der Morgenscrische der Naivestät: sie gehören der Lyrik der Jugend und der Epik der Verzüngung an.

Scheffel ist durch Abstammung und Heimat, nicht minder durch die Neigung, die er oft genug poetisch und humoristisch verkündet hat, ein Schwabe. Sohn eines Majors, ist er am 16. Februar des Jahres 1826 zu Karlsruhe geboren. In früher Jugend fühlte er sich, wie er selbst erzählt, zum Maler berufen; aber äußere Verhältnisse drängten ihn in die juristische Laufdahn und die Reaction gegen diese Verhältnisse drängte ihn innerlich zur Poesse. Er studirte an verschiedenen deutschen Universitäten, zuletzt in Heatlicher, wo er zum Ooktor der Rechte promovirt wurde. Kurze Zeit wirkte er in staatlicher Anstellung, zuerst als Rechtspraktikant in Säklingen, in der lieblichen Stadt am Rhein, die er später durch seinen Gesang verherrlicht hat, dann als Sekretär des Badischen Hosserichtes in Bruchsal. 1852 zog er in das Land der poetischen Sehnsucht, um nach einzährigem italienischen Aufenthalte nach Deutschland zurückzukehren und durch mehr als zwei Decennien ausschließlich der Poesse, der Wissenschaft und dem Wandertriebe, der Dichtung und Forschung begünstigt, sich hinzugeben.

Schon in der Studentenzeit war der Poet, bewußt und eigenartig, herangereift. Schon in Heidelberg entstanden die frischen, in Gedanken und Klangfarbe durchaus eigenthümlichen Gaudeamus-Lieder, die, noch ehe sie sich zum Buche gestaltet hatten, auf den Wegen des alten Volksliedes in die Herzen der Jugend eingezogen waren. Das war keine in der Studirstude entstandene und für das Lesekabinet berechnete Augen-poesie, sondern ein kräftiger Quell von sanglichen Liedern, die aus dem Leben entsprungen waren und ins Leben hineinslnthen wollten. Sin kecker burschiefer Humor, dem übermüthige Weltsreude und zugleich eine stolze geistige Ueberlegenheit aus den Augen sprühte, der mit den Felsblöcken der Gelehrsamkeit ein lustiges Fangballspiel trieb, der Wissen und Weisheit in den Falten des parodirenden Scherzes barg, — das war der launige Grundton dieses jugendlichen Meistersanges, der bereits einen ganzen Mann, einen Poeten von kühner und sicherer Selbständigkeit verkündete. Eine innere Berwandtschaft mit Heine ist nicht zu verkennen; aber es ist beileibe nicht das Verhältsniß der Descendenz, das zwischen dem jüngeren und dem älteren der beiden Neusromantiker vorwaltet. Der Uebermuth des Humors, das künstlerisch seichte Spiel mit

dem anscheinend Schwerfälligen, die treffsichere Fronie ist Beiden gemein; aber Scheffel ist frei von beiden gefährlichen Extremen, in die Heine's greller Humor und ausschweifender Wit nicht selten verfällt, frei von krankhafter Weltschmerzelei und zersetzender Frivolität, er ift vielmehr voll üppiger Gesundheit und von einer ganz eigenthümlichen Fähigkeit, sich zu verkörpern und lebensvolle Figuren aus sich heraus zu gestalten. Die Lyrif verzichtet hier auf das Vorrecht einseitiger Subjectivität. Das Licht der Empfindung bricht sich in bestimmte Farben der Charafteristik, zu jedem Liede gehört eine Gestalt, aus jedem Gesange blickt eine fraftige Physiognomie hervor. In dieser Freude am Plastischen, wie in dem Charakter der historisch gefärbten Personen, die hinter den Liedern des Gaudeamus stehen, find die bezeichnenden Buge ber Scheffel'schen Drigis nalität bereits ausgeprägt ober doch vorgezeichnet. Schon bewährt sich die Frende am Sinnlichen, Bielfarbigen und Lebensträftigen, ichon offenbart sich ber geniale, burch die Forschung geübte, aber über die Forschung hinausdringende Blid, der das Leben und Weben der deutschen Vergangenheit nicht in nebelhaftem Traume, sondern in realem farbensattem Bilbe erschaut, schon ift das Verhältniß Scheffel's zur Romantik bestimmt, in deren Richtung ber Dichter wohl wandelte, aber auf eigenen Wegen und zu einem von ihm felbst erft entdeckten Ziele. Schon beutet fich endlich in der Lyrik des "Gaudeamus" der Epiker an, dessen glückliche, zartkräftige Hand verborgene Kulturperioden entschleiern, deffen scharfes und zugleich liebevolles Auge der Geschichte und der Sage in das Herz hineinsehen sollte.

Naturgemäß war die Wendung einer derartigen Kraft vom Lyrischen zum Spischen, und, noch ehe Scheffel sein dreißigstes Lebensjahr erreicht hatte, waren in rascher Aufeinanderfolge zwei Werte erschienen, die ihn zum epischen Klassiker der Gegenwart erhoben. "Der Trompeter von Sädingen" (1853), eine Geschichte von der Abenteuerluft, der Liebe und der Entsagung eines naiv und ftark empfindenden Runftlergemuthes und der Roman "Effehard", das berühmte Kulturbild aus dem zehnten Jahrhundert, das wir nicht ohne Absicht gleich von vornherein als ein episches Gedicht bezeichneten. Die Geschichte des Trompeters ift von einer Innigkeit des Gefühles durchströmt, in der der Dichter von keinem seiner poetischen Beitgenoffen übertroffen wird und fie ist zugleich von einer fräftigen objectiven Färbung, in der Scheffel ganz einzig dasteht und den poetischen Ton angibt. Ein gefundes frisches Blut flieft durch die Abern dieser Poefie, die das Gepräge von Ort und Zeit an der Stirne trägt. Die deutschen Zustände zur Zeit des dreißigjährigen Krieges treten uns im lebendigften Colorit entgegen, Abel, Burger- und Bauernstand in ihrem körnigen, scharfkantigen, historisch herausgebildeten Charakter. Wenn Jung Werner und die schöne Margaretha das ewige Lied der Liebe in den zartesten Tonen erklingen laffen so bilden die übrigen Gestalten einen Chorus der Geschichte, ein gestaltenreiches Kulturbild, in dem kein einziger Zug die historische Individualität verleugnet. Der Humor aber, der uns aus den Augen des philosophischen Katers "Hiddigeigei" anblinzelt, zerreißt nicht nach romantischer Art das Bild, um uns in die Untiefen eines kranken Dichtergemüthes hineinschauen zu lassen, sondern er fügt sich in den Rahmen der realen Gestalten hinein, er verwandelt sich selbst in Fleisch und Blut und versöhnt uns, von einer sanftlächelnden beschaulichen Grundstimmung durchhaucht, mit den harten Ronflitten bes Lebens, mit den bitteren Schmerzen der Entsagung, mit der unbefriedigten Sehnsucht des Bergens.

Noch freier, bewußter und weiter ausgreifend entfaltet sich die Kraft des Epikers im "Ekkehard." Er ist das Hauptwerk Scheffel's und das Lieblingsbuch der deutschen Nation. Er ist der Roman, wie er sein soll, — der aller Theorien spottende praktisch kräftige Beweiß für die Kunstform der Erzählung in ungebundener Rede. Er ist aber zugleich die hellste Offenbarung auf dem Gebiete der Romantik, auf dem fast sämmtliche Borgänger Scheffels in Finsterniß und Nebel tappten. Ein gesundes Gefühl hatte in das deutsche Mittelalter zurückgewiesen, als der Helnismus der Klassiker unser Fühlen und Denken der nationalen Beise zu entfremden drohte; aber nicht ein inhaltloses Sehnen, Wähnen und Träumen, nur ein gesundes, dem Realen zugewendetes Können vermochte diesem Gefühle genug zu thun. Scheffel ist es, der in diesem Sinne die

Romantik in die Sphäre der Alassicität emporhob. In seinem "Ekkehard" ist das Mittelsalter weder Nebel noch schakten des Vorstellung, sind die alkdeutschen Gestalten weder Auppen noch Schatten. Mit genialer künstlerischer Kraft läßt er die dunkle, verworrene Kulturperiode des zehnten Jahrhunderts im Sonnenlichte der Gegenwart und in realer Lebenfülle erscheinen. Die Forschung, die er, ein selbständiger Gelehrter, verknüpft und weiter spinnt, ist der Ariadnesaden, der ihn vor Verwirrung und Jrrthümern bewahrt, aber sein poetisches Ange ist die Leuchte, durch welche die Erscheinungen auf dem Boden der betretenen Zeit Farbe und Gestalt gewinnen und ohne die der historische Weg auch im historischen Dunkel verbliebe. Der "Ekkehard" ist Geschichte und Dichtwerk zugleich. Er ist voll innerer, historischer und poetischer Wahrheit und er weist, dem Inhalte nach das Nebeneinander einer volksthümlichen Kultur in allen ihren Verzweigungen entsaltend, der Form nach bei aller scheindaren Ungebundenheit durch das innere Geset des sprachslich Schönen und Charakteristischen beherrscht, dem in seiner poetischen Eristenzberechtigung viel angezweiselten Roman den hohen Beruf an, das epische Geset der Gegenwart zu ersüllen, den Reichthum der historischen Detailsorschung realistisch=poetisch zu beleben und als abgerundetes Bild in eine künstlerische Form zu fassen.

Wer einen Ton hat der hat auch Einen Ton. Die deutsche Vergangenheit forschend, dichtend und gestaltend zu beleben, dazu fühlte sich Scheffel berusen, dazu zog er immer auf's Neue aus als Wanderer, Forscher und Poet. Frau "Aventiure" vertraut ihm die Weise der Minnesänger au, die deutschen Alassister des zwölften und dreizehnten Fahrshunderts, Wolfram und Vitterolf, Reinmar und Heinrich von Ofterdingen, sie erstehen dem Volke auf's Neue — in den Liedern die Scheffel in ihrem Geiste gedichtet; — und gewohnt eine Kulturperiode ganz und rund zu sehen, übersieht er beim Studium des Minnegesanges nicht die Härten, die rauhen Auswüchse, die scharfen Kanten einer sehdelustigen, fanatischen, der raschen That und dem raschen Glauben ergebenen Zeit. Auch diese verlangen ihre fünstlerische Ausprägung und sie wird ihnen in der lebensvollen Gestalt des Kreuzsahrers "Juniperus" zu Theil, der in der wechselnden Entwicklung seines Lebens als frommer Klosterschüler, als schmucker abentenerlustiger Knappe, als wilder, mit Blutschuld belasteter Kittersmann, als büßender schweigsam nach dem Oriente wallender Pilger die rauhe Seite des Mittelalters verkörpert. —

Wir würden den Rahmen dieser Stizze überschreiten, wollten wir auch die "Bergsplalmen" die herrlichen Hymnen eines einsamen, mit der Natur verkehrenden Gemüthes, wollten wir die tiefsinnige Novelle "Hugideo" und manche andere trefsliche Dichtung Scheffel's zu würdigen versuchen. Mag es genug sein, um kund zu thun, daß wir den ganzen Werth des Dichters erkennen, der ein Kasister unter den Komantikern, ein Dichter unter den Forschern sich neben die Besten seiner Zeit gestellt hat. Es ist eine Freude in einer Zeit, der der Pessinnismus im Blute liegt und der dieser Pessinnismus auch mannigsach durch schwächliche und haltlose Productionen aufgezwungen wird, den tausendsstimmigen Festgruß an einen Dichter vernehmen und in diesen Eruß aus ganzem Herzen einstimmen zu können.

Kritische Rundblicke.

A. Fr. von Schack's "Pifaner."

Schad, der vielgenannte Literarhistorifer und Uebersetzer, der meisterhafte Epiker und gedankensreiche Lyriker tritt zum Erstenmale vor die Lampen mit seinem Trauerspiele "Die Pisaner." Nach so glänzend erprobtem anderweitigen Schaffen, in weit gereisten Lebensjahren ist dieser Schritt doppelt versprechend, doppelt vershängnißvoll.

Graf Ugolino Geraldeschi ist Vorsitzender des hohen Nathes von Bisa und de facto Beherrscher der Stadt, die mit Genua, in dessen Kerkern fünstausend Pisaner schmachten, in grimmigem Hader liegt.

Ugolino's Plane find gewaltige, hochfliegende. Er will die Parteien, welche die Rraft des kleinen Freistaates zersplittern, unter seine Faust beugen. Dazu will er den Herzogshut erringen. Ift dies erreicht, wird er Bisa besiegen, die fleinen Nachbarftaaten von sich abhängig machen und in glanzender Ferne schimmert dem Chrgeigerfüllten Rrone und Burpur. Gben fehrt fein ältester Sohn Buelfo als Sieger heim. Dies fördert feine Plane. Aber die Bahl feiner Gegner ift groß. Ruppini, der Erzbischof, ift fein Sauptfeind. Mit Alter und Gebrechlichkeit ein täuschendes Spiel treibend, lebt in ihm eine wilde, ungeftume Rraft, die Rraft des Saffes und des Rachedurstes. Eine duftere Geschichte der Vergangenheit hat dieses brennende Gift der Sehnsucht nach Ugolino's Untergang in des Rirchenfürsten Bruft gesett. Die schöne Blanca war mit Ugolino verlobt, als Ruppini sie kennen und lieben lernte. So heiß mar die Liebe der Beiden, daß Blanca den Bräutigam verließ, fich ganz Ruppini anheimgebend. Ugolino errang um diese Zeit seine Machtstellung in Bifa. Seine Gegner verfolgte er mit Feuer und Schwert und trieb sie in die Verbannung. Auch Ruppini ge=

hörte zu ihnen. Das Landhaus, in dem er mit der Geliebten weilte, ging in Flammen auf. Sie, die ihrer Niederkunft entgegensah, mußte in des Geliebten Armen hinaus in die kalte Winternacht sliehen. Auf Schnee gebettet genas sie eines Knäblein's und starb. Diel Schuld an ihrem Tode schiebt Ruppini auf Ugolino. Der Sohn lebt als Neffe an der Seite des Erzbischoses und ist das einzige Wesen, dem der von Haß und Nache durchnagte Mann die Gefühle innigster, hingebendster Liebe entgegenbringt. Atto, so heißt er, ist aber Guelso's, des siegreichen Sohnes Ugolino's, bester Freund und hat an seiner Seite gefämpst.

Ugolino veranstaltet ein großes Bankett gu Ehren seines heimgekehrten Sohnes. Der Erabischof erscheint mit Atto und beglückwünscht Ugolino, der an der Seite feiner hoben, beiß= geliebten Gattin, umgeben von vier blühenden Söhnen, den Glückwunsch entgegennimmt. Auf Ugolino's Geheiß front seine Gattin den sieg= reichen Sohn mit einem Lorbeerfrang. Diefer reicht den Krang seinem Freunde Atto. Da erscheint ein Greis, Namens Lombardo, der, einer der Gefangenen von Bifa, seinen Rertern entronnen ift. Eben, da Ugolino den Bertretern der Friedenspartei gegenüber in stolzen, fast übermüthigen Worten seine Unsicht für den Rrieg ausspricht, tritt er vor und gibt eine erschütternde Schilderung der Leiden jener Befangenen. Er bittet und mahnt eindringlich, Frieden mit Genua zu schließen, um den Fünftaufend die Freiheit zu geben. Als Ugolino in zornigen Worten ihm entgegnet, schleudert der Greis unter andern wilden Vorwürfen ihm die Beschuldigung ins Angesicht, er habe das Baterland verrathen, da er bei Melorio, in jener Schlacht, wo die Künftausend gefangen murben, auf Seite der Genueser gefämpft habe. Ugolino nennt ihn einen Narren, der in Sicherheit ge=

bracht werden muße. Die Erregung der Gefell= schaft steigt noch, da erft ein Bote zu Ugolino tommt, ihm heimlich Briefe zu geben, auf ben fofort ein Bertreter der Stadt folgt, durch den der Gesellschaft fund wird, ein Aufstand sei ausgebrochen und die Rebellen hätten fich auf einen Sügel gezogen, auf dem die Getreidespeicher und Vorrathshäuser der Stadt stehen. Der Abgefandte bittet um Schonung, da diese Stellung der Rebellen die ganze Stadt gefährde. Bum Entjegen der Anwesenden aber will Ugolino nichts von Schonung wiffen und für alles Unheil macht er die Rebellen verantwortlich. In Beftürzung entfernt sich Alles. Ugolino zieht mit seinen Leuten den Rebellen entgegen. Der Erz= bischof allein bleibt auf der Scene und begrüßt triumphirend den Moment, aus dem er feines Todfeindes Verderben ficher hervorgehen fieht.

Der Aufstand ift siegreich abgewiesen. Doch eine hungersnoth greift entsetlich in Visa um sich, da Ugolino durch Pechkränze die Magazine in Flammen untergeben ließ. Jest zweifelt felbst seine treue Gattin, welche die hohen Plane mit ihm getheilt und wie auf ein höheres Wefen auf ihn gesehen hatte, an ihm und verlangt von ihm den Eid, daß er bei Melorio nicht mit den Feinden gekampft. Er leiftet ihn. Dann bittet sie ihn, den jungen Atto mit einem Anliegen vorzulaffen, mas er erft gewährt, als fie von der Erfüllung ihrer Bitte eine Sendung an ihren Bruder, den Berrichenden in Floreng, um Bilfs= truppen abhängig macht. Atto tritt an der Seite Guelfo's vor ihn. Statt fein Anliegen vor= zubringen klagt er über die Leiden der von der hungersnoth gepeinigten Bisaner und wird darin schließlich von Guelfo unterstütt, der den Bater soweit reigt, daß er das Schwert gegen seinen Sohn gudt. Atto wirft fich bazwischen und rettet dadurch den Freund. Allein jest ift er es, der durch wilde Vorwürfe den Grafen endlich bahin bringt, daß dieser in nicht mehr beherrschter Leidenschaft ihn erdolcht. Guelfo fagt fich los von dem Bater, der ihm den heißgeliebten Freund getödtet und flieht von ihm unter furchtbaren Bermunichungen.

Der Erzbischof wird auf einem Stuhse vor die Todenbahre Atto's getragen. Gebrochen, mit der Miene eines Sterbenden spricht er Denen zu, die Ugolino um seiner Mordthat verwünschen und entschuldigt ihn mit seiner Leidenschaft, die Atto widerrechtlich gereizt habe. Auf sein Gesheiß treten die Umstehenden ab. Zest, da er allein vor der Leiche seines Sohnes ist, bricht er zunächst in laute Schmerzensklagen aus,

dann aber tont von seinen Lippen ein furcht= barer Racheschwur. Schnell fommt die Gelegen= heit diesen zu erfüllen. Unter dem Borsite Ugolino's empfängt der Rath von Bisa einen Gefandten von Genua, der die Bedingungen eines Friedens vorlegt. Ugolino spricht in ein= dringlicher Rede dafür, den Gefandten mit feinen bemüthigenden Vorschlägen abzuweisen und den Rrieg fortzuführen. Der Rath ftimmt diefer Meinung bei, aber nur, weil in den Kaffen die von Genua verlangte Geldjumme fehlt. Da er= scheint unerwartet der Erzbischof und bietet als dem Tode nicht mehr ferne stehend nicht nur die verlangte Geldsumme, sondern alle seine Güter in einer Urkunde der Stadt zum Geschenke. Jest ändert sich sofort die Stimmung und Alles will mit Benua Frieden schließen. Ugolino allein erklärt jedenfalls, und wenn er all' fein Sab' und Gut verpfänden mußte, den Rrieg gegen Genua fortzuführen. Er schmäht und wüthet gegen die Bersammlung in leidenschaftlicher Rede und endlich erklärt ihn der Rath als Empörer und Landesverräther und schaart sich um den Erzbischof, der seinen Talar öffnet, die gepanzerte Bruft zeigend, das Schwert zieht und Ugolino aufruft, in offener Feldschlacht sich mit ihm zu meffen.

Der Aufstand ist vom Rathe unter des Erg= bischofes Führung gedämpft und die Fünftausend find befreit. Ugolino liegt mit seinen drei jüngeren Söhnen im Rerfer. Der Erzbischof fordert auf offenem Martte das Bolf auf, über Ugolino zu urtheilen und ihm allein dann die Bollftredung zu überlaffen. Den Berrath bei Melorio vor Allem, dann den Mord Atto's und die Hungersnoth hebt er als Hauptschuld des Ge= stürzten hervor. Da tritt Lombardo auf, mahnt zur Milde gegen Ugolino, da er jest unschädlich gemacht sei und widerruft seine Ausjage über den Verrath Ugolino's als in der Leidenschaft ohne Beweis behauptet. Das Bolt verurtheilt Ugolino als Hochverräther und überläßt die Bollftredung dem Erzbischofe.

Ugolino's Gattin fleht bei ihm um Gnade. Er verspricht ihr den Gatten und die Söhne freizulassen, wenn sie diesen bewege sich selbst des Verrathes in der Schlacht bei Melorio zu zeihen. Sie weigert sich dessen als einer Unswürdigkeit, die sie von ihrem Gemahle niemals verlangen könne. Vor ihren Augen wirft der Erzbischof die Schlüssel des Kerkers in den Fluß. Der Thurm, in welchem Ugolino mit den Söhnen gesangen sitzt, wird zugemauert. Sie sollen verhungern.

Ugolino's ältester Sohn und Schwager rücken zur Befreiung heran. Ihre Trompeten tonen unter den Mauern von Bija in dem Augenblicke, da der Erzbischof von Gemiffensbiffen gemartert und durch eine Traumerscheinung seines verstorbenen Atto gemahnt vor den Thurm kommt, dort entsett die Gattin Ugolino's trifft und ihr geftattet ben Rerter öffnen zu laffen. Bereits find die Söhne verhungert. Ugolino wird noch lebend ans Tageslicht gebracht. Er bereut, mas er gefehlt, mahnt feinen Sohn nicht vom Ehrgeize fich zu weit führen zu laffen und ftirbt ohne bem Erzbischof verziehen zu haben. dem er nur ent= dect, daß er am Tode Blanca's schuldlos sei. Dem ohnehin ichon durch die Seelenfoltern bem Tode nahe gebrachten Manne bricht diese Nach= richt, die feine Schuld entsetlich vergrößert, vollends das Lebenslicht.

Gehen wir nun gur Rritit über, fo fällt uns vor Allem die Thatsache auf, daß der Autor einen wesentlichen Faktor der Bühnendichtung, die Geschlechtsliebe, in eigenthümlicher Art gebraucht, welche dem Stücke ein gang befondres, ich möchte fagen besonders männliches Gepräge gibt. Die einzige weibliche Person, welche die Scene betritt, Ugolino's Gattin, ift, fo bedeutend diese Figur als Rolle für die Darstellerin sein mag, doch nicht in die Sandlung selbstthätig eingreifend, fondern nur Mittel zum Zwecke, den beiden Hauptfiguren Ugolino und Ruppini zur vollen Entwickelung ihres Charafters Gelegen= heit zu geben. Die 3dee der Geschlechtsliebe aber ift vom Autor in tiefgreifender Bedeutung hereingezogen, da die ganze Erscheinung Rup= pini's in ihren hellen und dufteren Seiten davon getragen wird. Rur gewaltiger Schmerz, verzehrende Leidenschaft, ein erbitterter Rampf zweier großer Menschen, die als Feinde nicht nebeneinander auf Erden bestehen können, zeigt fich uns und da hat füßes Liebesgirren, holdes Seufzen keinen Raum.

Auf ben Schultern Ugolino's und Ruppini's ruht voll und ganz die Laft der Handlung; alle Andern sind, so bedeutend auch an sich, für das Gefüge des Ganzen nur unwillfürliche Werkseuge zur Vollendung der gewaltigen Schicksale jener Beiden.

Der mit lebendigem Patriotismus, staatsmännischem Fernblick ausgestattete Ugolino, dessen Hauptsehler der nimmerruhende Ehrgeiz ist, dessen innige Gatten- und Baterliebe uns für ihn ebenso gewinnt wie sein seuriger Muth, ist in seinem unsehlbaren, tropigen Siegesgefühle, seiner übermüthigen Berachtung der ihn umgebenden kleinen Geister eine Helden gestalt voll Glanz und Würde, welche an der Stelle des bei derartigen Bühnenfiguren besliebten deklamatorischen Pathos uns das sesselnde Bild einer groß denkenden, groß fehlenden Mannesseele bietet.

Der Erzbischof Ruppini, in welchem der Dä= mon des haßes bis zur satanischen Grausamkeit fich steigert, ist doch keineswegs eine den Theater= bojewicht reprasentirende Figur. Er ift ein Held, jo gut wie Ugolino. Die treue Barme der Liebe, die er seiner Geliebten durch das gange Leben weiht, die innige Leidenschaft, mit der er an seinem Sohne hangt, fie find es, die für ihn eine mitfühlende Stimme wecken. da wir feben. daß es Liebe, unbegrenzte Liebe allein ift, mas die düsteren Geifter in dieser gewaltigen Natur zu so wilder Furchtbarkeit gedeihen ließ. In ihm ruht derfelbe eiserne, heißblütige Sinn wie in Ugolino, den nur andere Geschicke statt gu ftolgem, glangenden Selbsterkennen, zu hinter= lift und Graufamkeit drängten.

Was den Aufbau des Stückes anlangt, so ist derselbe tadellos korrekt gedacht und reich an wirkungsvollen Scenen, von denen namentlich die Ermordung Atto's, die Scene Ruppini's an dessen Sarkophag, dann die Scene im hohen Rathe und die Scene zwischen Ruppini und der um Gnade slehenden Gattin Ugolino's von zündender Wirkung vor jedem Publikum sein werden.

Allein so manches richtig Gedachte, so manches im Buche Bortreffliches, gestaltet sich in der lebensvollen Bewegung der Bühne ganz anders.

Zunächst begegnet dem Autor ein Verstoß gegen die praktisch enorm wichtige Bühnenregel, einen Effekt nicht zu wiederholen. Der zum Erstenmale höchst wirkungsvolle Moment, in welchem Ruppini aus scheinbarer Hinfälligkeit sich plötzlich zu voller, glühender Kraft erhebt, wiederholt sich nach dem ersten Acte noch zweismal, so daß der Zuschauer beim dritten Wale, an dieses Mannöver des Erzbischoses gewöhnt, nicht mehr erstaunt, obwohl hier die gedachte Wirkung eine doppelt große sein sollte, wo er den Talar öffnend sich in voller Kriegsrüftung zeigt.

Bedenken psychologischer Natur erregte mir das Verhalten Lombardo's, der, sonst als ehrsurchtgebietender Greis gezeichnet, eine Lüge spricht, die er später widerruft. So handelt ein edler Charakter, wie Lombardo nach den Intentionen des Autor's doch sein soll, selbst in der größten Leidenschaft nicht. Die betreffende

Anschuldigung ist allerdings für die spätere Handlung wichtig, allein dieselbe hätte sich auf anderem Wege als durch Lombardo's Mund erreichen lassen.

Der Hauptfehler jedoch liegt, wie bei so vielen Dramen, auch hier im letten Act. Richt als ob der Schluß unrichtig motivirt, zu abrupt herbeigeführt oder, was man sonft bei derartigen Werken zu tadeln hat, wäre, Alles geht mit tadelloser Logik vor sich und im Buche lieft es fich vortrefflich. Auf der Bühne aber ftellt fich der schlimme Uebelftand beraus, daß ftatt des tragisch Großen, Erschütternden das Craffe, Prickelnde, bei welchem der Galerie die Ganjehaut überläuft,erscheint. Gine energische Rürzung wäre hier so angezeigt, daß vielleicht sogar nur dem vierten Acte eine Scene angehängt würde. Jedenfalls ift die Scene im Hungerthurme, wo den verzweiflungsvoll klagenden Ugolino die todesmatten Söhne wie Bürmer umkriechen, von einer um fo peinlicheren Wirkung, als fie ohne Störung des dramatischen Guffes wegbleiben und dem Zuschauer dadurch ein nur fehr ftartnervigen Gemüthern nicht Widerwillen wedendes Bild erspart werden könnte. Auch die Schluß= scene leidet an gu ftarten Effetten, die felbst der maagvollste Darsteller nicht ohne Momente, welche zerrbildartig werden, wiedergeben kann.

Die Sprache ist von hochpoetischem, markig kraftvollem Schwunge, ohne schaales Pathos, reich an Farbenpracht und kunstvollen Wensbungen ohne künstliche Geschraubtheiten, in einzelnen Theilen von wahrhaft genialer Gewalt, der wild bewegten Handlung entsprechend.

Ihrer Art nach werden die Pisaner nie Das werden, was man Repertoirstück nennt, aber als bedeutender Beitrag zum Genre des ernsten Dramas immer auf der Bühne einen Erfolg behaupten.

Die steten Beklager eines mangelnden Interesses für historische Dramen können dabei die Ruhanwendung gewinnen, daß historische Dramen, welche tief menschliche Seelenvorgänge in historischem Gewande darstellen, stets ihr Publikum sinden werden, freilich nicht Darstellungen historischer Rausereien, bei denen die Garderobeschwerter und Trompeten nebst dem "Bolke" die Hauptacteur's sind.

Theod. v. d. Ammer.

Aleine Bücherschau.

Ich habe mich oft in luftigen, noch öfter in ernsten Stunden gefragt, warum es eigentlich

noch eine deutsche Literatur gibt, da doch keine deutschen Leser mehr vorhanden find? Endlich ift mir bes Rathsels Auflösung flar geworden. Es muß noch eine Literatur geben, damit bisweilen eine Literaturgeschichte geschrieben werden kann: für eine folche aber find auch Leser da. In Folge dieses Umstandes ist die Literatur der Literaturgeschichte bereits bis zu einer unübersehbaren Maffenhaftigkeit angewachsen, mährend sich die Runde der Quellen in gleichem Berhältniß vermindert und ge= schmälert hat. Wie es Leute giebt, die "zu Buch" reisen, d. h. in ihrem Schlafrock ben Berlepich lefen und fich dann einreden, daß fie in der Schweiz gewesen find, fo mandern auch Biele nur per Literaturgeschichte durch das weite Gebiet unfrer fünftlerischen Nationalarbeit. Ein literarisches Geschichtswerk ist nicht mehr mas es sein sollte: der wohlgeordnete Ratalog einer banderreichen Bibliothet, die theils im Besit, theils im Ropfe, theils im Bergen des Lesers als vorhanden vorauszuseten wäre der Ratalog ift leider zum Erfat der Bibliothek selbst geworden, und dadurch wird auch den redlichsten literarhistorischen Bestrebungen die Möglichkeit einer fruchtbaren Wirkung entzogen. Edmund Söfer hat neuerdings eine "deutsche Literaturgeschichte für Frauen und Jungfrauen" gefchrieben (Berlag von G. Rünn in Stuttgart), die zu den besten und gründ= lichsten gehört, die überhaupt je erschienen find. denn das Urtheil des Berfassers ift reif und unbefangen, die Form, in der er es ausspricht bei aller Anappheit bezeichnend, bei aller Abgemeffenheit beredt und warm. "Die Lefer und Leserinnen" - so heißt es in der Borrede -"follten durch das Buch in ben Stand gefett werden ihre Neigung und Theilnahme mit Be= rechtigkeit und Unparteilichkeit dem Ginen noch herzlicher, dem Anderen von Neuem zuzuwenden oder dem Dritten zu entziehen." Wird aber diefer so vernünftige und beifallswerthe Zweck erreicht werden? Schwerlich, obwohl der Ber= fasser seinerseits Alles dazu gethan hat.

"Das grüne Thor", Ernst Wichert's neuer Roman (Verlag von Costenoble) wirkt mehr durch kecke, romantisch angehauchte Ersindung und lebhaste Führung der nicht immer wahrscheinlichen Conversation, als durch psychoslogische Vertiefung und herzlichen für die Personen erweckten Antheil. Wan behält stets die Empfindung, mit einer singirten Gesellschaft zu verkehren, aber man verkehrt mit ihr gern, und

gilt auch die ehrerbietige Berneigung des Dichters dem hohen Abel und üppigen Lugus, so bekommt boch der Mittelftand und das frugale Leben einen recht freundlichen Seitenblick und warmen Sändedruck. Der Autor erzählt flott weg, motivirt, wo ihm bas Motiviren Spaß macht, benutt den Zufall, wo es ihm bequem ift, und ftattet Camilla und den Professor mit Geld, Lena mit Gewandtheit und Bildung aus, daß die Wirklichkeit sich ein Muster an ihm nehmen follte. Die Menschen und die Ereignisse find wunderbar gefügig, alles geht glatt und manierlich, selbst die unentbehrlichen Wider= wärtigkeiten und Sindernisse zeigen sich sorg= fältig geölt. Ein braver und gescheidter Mann hat hier zum eigenen Bergnügen und zur ge= fälligen Unterhaltung der Leser eine Arbeit ge= fertigt, die vortrefflich geeignet ift für den Optimismus Propaganda zu machen.

D. G. Geemann.

Miscellen.

Die politische Korrespondenz des Januarheftes der preußischen Jahrbücher enthält
folgenden Satz: "Auch die schärsste Kritik der Lessing und Kant ließ eine Bereinbarung
zwischen den wissenschaftlichen und religiösen Ideen übrig; die logisch-sormalistischen oder
die materialistischen Ausläuser der Hegel'schen
Schule, die Schopenhauer, Hartmann oder wie
die Modephilosophen modernster Zeit weiter
heißen, ließen keine mehr übrig."

Es ift kaum möglich, größeren Unfinn nieder= zuschreiben. Bas zwar die Bereinbarung von Leffing und Kant mit der Theologie betrifft, fo läßt sich hiergegen nichts einwenden: für gewisse protestantenvereinliche Gemüther existiren keine Widersprüche mehr. Dankbar aber ift die Offenbarung aufzunehmen, daß Schopenhauer, den der Autor vermuthlich für einen Alter3= genoffen Sartmanns hält, ein Ausläufer der Begel'ichen Schule ift. Leider hat er ihn nicht gelesen, sonft hatte er uns vielleicht entschiedener gesagt, ob er nun "logisch = formalistisch" oder "materialistisch" sei. Auch ift fehr zu bedauern, daß uns nicht ein paar andere "Modephilo= fophen modernfter Zeit" genannt worden. Der politische Korrespondent hätte uns fein Wiffen nicht vorenthalten und nicht Alle nach sich beurtheilen sollen: es gibt auch heute noch Leute, die dergleichen Bücher lefen. Während wir uns noch den Kopf zerbrachen, woher der

Rorrespondent eigentlich seine ftupende philosophische Bildung genommen, tam uns das fiebenunddreißigste Beft ber neuen Ausgabe des Brodhaus'ichen Conversations= legikons zu Gesicht. Der in diesem enthaltene Artikel über den Buddhismus führt u. A. auf, daß diese Religion ein höchstes allgütiges und allweises Besen, das die Belt regiere, an= erkenne, welchem man durch Tugend und Ge= rechtigkeitChrerbietung bezeigen muffe; Nirvana fei die Vereinigung mit diesem höchsten Wesen. Gine folche Schilderung der Religion des Atheismus und Bessimismus kann nur aus der Feder eines Leipziger Quintaners stammen, der sich der Verlagsbuchhandlung durch sehr geringe Honoraransprüche empfahl. Da nun, wie anzunehmen, die vorlette Ausgabe des Conversationslegifons sicherlich in demfelben Geifte abgefaßt ist, so ward es uns auf einmal klar, aus welcher Quelle der Korrespondent seine religionswiffenschaftlichen und philosophischen Anschauungen bezieht. Schlieflich möchten wir denfelben nur noch bitten, doch feiner nationalen Gefinnung auch feinen Stil etwas mehr anzupassen. Deutsch heißt es "ein Lessing und Kant", nicht "die Lessing und Kant", welcher Gallicismus zuerft in widerlicher Beife von Gervinus gepflegt ift. Oder follte vielleicht absichtlich an deffen Stil erinnert werden, der sich allerdings vortrefflich eignet, über Dinge bazusprechen, von denen man nichts versteht?

Als kürzlich der Lithograph Blume in Berlin aus einer unverstandenen Lekture der "Bhilo= sophie des Unbewußten" die Folgerung zog, daß man ein Hartmanngefälliges Werk verrichte, wenn man feine Mitmenschen durch Steinwürfe aus der Welt befördere, that ein Berliner Börfenreporter feinen Lefern den Unfinn an, in der That Herrn Dr. von Hartmann als den "intellektuellen Urheber" des Blume'ichen Berbrechens zu bezeichnen und dem Philosophen außerdem noch eine Reihe von "verübten Selbst= morden" — "zernagten Gemüthern" — "zerftörten Exiftenzen" - und ähnlichen Calamitäten auf die Seele zu malgen. Wir munderten uns damals, daß man nicht auch den Thomas'ichen Massenmord auf die "Philosophie des Unbewußten" zurückführte. Und fiehe da! Bas jener Lokalreporter verfäumte, Berr Nicolaus von Gerbel in Dresden hat es nachgeholt. Er hat ein Gedicht entsendet, das den Titelführt: "Die Bremerhavener Katastrophe." — "An bie Anhänger der Philosophie des Unbewußten."
— Hoffentlich wird nach diesen Vorgängen die Staatsregierung nicht länger säumen und für alle des Pessimismus verdächtige Denker das Inquisitionsgericht wieder einführen.

Bu ben folgenden Blüthen des Unfinns find uns unfreiwillige Beiträge von namhaften Schriftstellern gewährt worden:

- 1. Levin Schücking sagt in seiner Novelle: "Der Doppelgänger" (f. "Gartenlaube" S. 74) wörtlich: "Fast erbleichend antwortete sie mit hochgeröthetem Gesicht." Wir emspfehlen einer Malerakademie, für Mustration bieses Sages einen Preis auszusezen.
- 2. Paul Lindan äußert in seinen "bramasturgischen Blättern" (Bb. II, S. 238): "Wit dem Unschönen und Widernatürlichen erreicht man aber nie die Höhen der schönen Natur."— Fünshundert Thaler Demjenigen, der das bestreitet!
- 3. A. Mels sagt in ben "Thpen und Sylshouetten Wiener Schriftsteller und Journalisten (S. 4) über J. J. Kraßnigg: "Man verfährt ungerecht gegen ihn, indem man ihn so mißachtet. denn sein Cynismus hat fast einen Anstrich von Epik". Dieser Sat scheint uns einen Anstrich von Blödsinn zu haben. Denn selbst, wenn wir uns etwa erkühnen, "Ethik" statt "Spik" zu lesen, wird der Ausspruch nicht verständlicher.
- 4. Die Kreuzzeitung leistet in ihrer Nummer vom 31. Januar d. J. folgenden Bericht: "Als der Eintritt (des Kaisers) in den Saal ersolgte, erhoben die Anwesenden sich ehrfurchtsvoll von den Sessellund die Hintersten recten sich, so weit es gehen wollte."
- 5. Im "Weftphälischen Bolksblatt" vom 5. Februar d. J. finden wir folgendes Juserat: "Drei Schachteln Göring'icher Familiensalbe haben meinen Arm geheilt, indem mich ein Esel gebissen hatte und der sehr schlimm war!"

6. Aus einem Roman: "Eros", den das "Wiener Fremdenblatt" veröffentlicht, muß folgender Sat unverloren bleiben: "Ihr Stiefelchen schien ihr ungeduldig an den Hüßchen zu brennen und hatte mitseinem hohen, elegant gekrümmten Absate ein so liebenswürdig anmaßendes Aussehen, als ob es fühlte, daß es den Rasen glüdlich mache, auf den es trat."

(Fortsetzung folgt.)

Karl Emil Franzos hat eine Reihe seiner Stizzen und Rovellen aus dem podolischen Ghetto, welche er im Laufe der beiden letzten Jahre in "Westermann's Monatsheften", "Ueber Land und Meer", dem Jahrbuch "Diosturen", dem Feuilleton der "Neuen freien Presse" u. s. w. veröffentlicht, in einer Sammlung vereinigt, welche zu Ostern unter dem Titel: "Die Juden von Barnow" bei Eduard Hallberger in Stuttgart erscheinen wird.

Alfred Meißner's poetische Erzählung "König Sabal" wurde kurz nach ihrem Ersicheinen in dieser Zeitschrift von Herrn Emil Soffé unter großem Beifall im kaufmännischen Berein zu Brünn vorgelesen.

Epigramme.

Bon Decar Blumenthal.

Einem Lyriker.

Dein ganzes Wissen, Dein ganzes Können Ist die Bollendung im weibischen Flennen. Schon glaub' ich stets, daß ich träume, Find' ich — zwei männliche Keime!

Der Weg gum Ruhm.

Zum Ruhm hat's genügt in früheren Zeiten, Griff kunstgeübt der Dichter in die Saiten. Doch heute kommt nur der zum Rang der Großen, Der's nicht verschmäht, auch noch ins Horn zu stoßen!

Tar Nachricht. Sendungen und Zuschriften für die **Redaction der "Neuen Monatshefte"** sind an Herrn **Dr.** Oscar Clumenthal, Berlin S. W., 32 Hallesches User zu richten.

Berlag von Ernst Julius Eintster in Leipzig.
Berlag von Giesede Sevrient in Leipzig.
Bür die Redaction verantwortlich: Ernst Julius Günther in Leipzig.
Unberechtigter Nachdruck aus dem Inhalt dieser Zeitschrich untersagt. Uebersetungsrecht vorbehalten.

Verlag von Hermann Costenoble in Jena.

Karl Gukkow's gesammelte Werke.

Erste vollständige Gesammt-Ausgabe. Erste Serie. 12 Bände 8°.

Preis bei Abnahme fämmtlicher Bände broch. 51 Mark, eleg. geb. in Ewd. 63 Mark. Einzelnpreis pro Band broch. 6 Mark, eleg. geb. in Lwd. 7 Mark.

Inhalt der ersten Gerie.

- I. Band. Aus der Anabenzeit. Wechselnde Stimmung in Liedern und Epigrammen. — Hamlet in Wittenberg. — Winterphantasieen. — Was sich der Buchladen erzählt.
- II.—IV. Band. Aleine Romane und Erzählungen. 3 Bände.
 - Inhalt: I. Band. Das Johannisfeuer. – Der Wärwolf. — Der Emporblick. — Eine Phantasieliebe. — Seraphine.
 - II. Band. Die Wellenbraut. Die Selbsttaufe. — Die Nihilisten. — Die Courstauben. — Das Stelldichein. — König Franz in Fontainebleau. — Die Diakonissin.
 - III. Band. Der Saducäer von Amsterdam. — Schauspieler vom Hamburger Berge. — Die Königin der Nacht. — Jean Jacques. — Aras

- bella. Der Prinz von Madagaskar. — Vergangene Tage. (Wallb.) Novellistische Skizzen.
- V. u. VI. Band. Blasedow und seine Söhne. Sathrischer Roman in drei Büchern. 2 Bände.
- VII. Band. Paris und Frankreich in den Jahren 1834—1874.
- VIII. Band. Säcularbilder. Anfänge und Ziele des Jahrhunderts.
- IX. Band. Deffentliche Charaktere.
- X. Band. Zur Geschichte unserer Zeit.
- XI. Band. Reiseeindrucke aus Deutschland, der Schweiz, Holland und Italien. (1832-1873.)
- XII. Band. Börne's Leben. Goethe im Wendepunkte zweier Jahrhunderte. — Philosophie der That und des Er= eignisses. — Ueber Theaterschulen.

Gustow, Karl, Frik Elrodt. Historischer Roman. 2. Auflage. 3 Bbe. 8°. eleg. broch. 15 Mark.

Historischer Roman. 2. Auflage.

Für dramatische Leseabende mit vertheilten Rollen und zum Bühnengebrauch empfohlen. Gediegenfte Gefchent = Literatur.

Dramatische Werke von Karl Gukkow.

Dritte vermehrte Gesammt=Ausgabe.

in 4 starken Bänden, 8°, brochirt 15 Mark, höchst elegant gebunden 22 Mark. Preis jedes Dramas in elegantestem Mosaikband mit Goldschnitt 2 Mark, brochirt 75 Pfge.

Zopf und Schwert. — Uriel Acosta — Werner — Königslieutenant — Pugatschew — Urbild des Tartüffe — Ella Rose — Patkul — Weißes Blatt — Philipp und Perez — Richard Savage — Ottfried — 13. November und Fremdes Glück — Liesli — Lenz und Söhne — Schule der Reichen — Lorber und Myrte — Nero.

Bullenweber, broch. 1 Mark 50 Pfge., in eleg. Mosaikband 2 Mark 75 Pfge.

Für Fastnachts-Scherze.

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

221

Thespiskarren.

Eine Sammlung haarsträubender Original-Dramen,

ausgeführt von

Räubern, Rittern, Schäfern, Einsiedlern, Geistern und Consorten.

Zur Aufführung in fidelen Kreisen herausgegeben

von Edmund Wallner.

Band I. Preis 1 Mark 50.

Inhalt: 1. ,, Der Ohrenbalsam des Eremiten, "oder der ungehörte Vaterfluch, oder des Backenstreichens Fluch und Segen. Ein ritterliches Schauspiel in zween Aufzügen nebst einem Vorspiel mit Gesang, Tanz, Gefecht und Feuerwerk von Gustav Kopal. (7 Personen u. Chor.)

2. "Der geschundene Raubritter", oder Minne und Hungerthurm, oder das lange verschwiegene und doch endlich an den Tag gekommene Geheimniss. Trauerspiel in 3 Acten von Gustav Copal. (7 Personen und Chor.)

3. ,Roderich der Furchtbare", oder Liebe, Spund und Cognac. Ein närrisches Possenspiel in 1 traurigem Act von Nepomuk Kavizell. (5 Personen und 1 Soufleur.)

4. ,Don Guano", oder: Der steinerne Gastwirth. Grosse ausserordentliche Oper ohne Gesang in 12 Acten, unter Mitwirkung des Herrn Mozart, verfasst von M. L. von Chemnitz. NB. Sollte das Stück nach dem zweiten Acte beendet sein, so fallen die übrigen weg. (5 Pers. und 1 Gensd'arm.) - Jedes dieser Schauer-Dramen ist auch einzeln für 75 Pf. zu beziehen.

Bei Q. Mosner in Wien erschienen:

Wiener Luft.

Kleine Kulturbilder aus dem Bolfsleben der alten Raiserstadt an der Donau von

Friedrich Schlögl.

gr. 8. 23 Bogen. Eleg. adjustirt. Preis 6 Mark.

Rach bem glanzenden Erfolge, ben Friedrich Schlögl mit feinem erften Buche "Wiener Blut" errungen, welches in faum zwei Jahren in drei starken Auflagen erschienen ist und von den be= deutendsten fritischen Stimmen geradezu als ein "flaffifches Bud" bezeichnet murbe, halte ich es nicht für nothig, zur Empfehlung bes Autors hier etwas beigufügen.

Der Haustnrann.

Roman

Kerdinand Kürnberger.

8. eleg ausgestattet 283 Seiten.

Breis 5 Mark.

Seit bem "Americamüben" hat Kürnberger feinen Roman publicirt. Es wird dem vorliegen= den Buche des geistreichen Erzählers nicht an glänzenden Beurtheilungen fehlen.

Im Berlage von Fr. Bartholomaus in Erfurt erschien und ist burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Maus-Cheater.

Sammlung einaktiger Lustspiele und Soloscherze

mit leichter Besetzung und einfacher Scenerie herausgegeben von

Somund Wallner.

Dreis pro Band 1 Mark 50 Df.

Band VII. Inhalt: Farbe halten. Conversations-Luftspiel in 1 Aft von Max Bauermeifter. Ein Frühlingstraum. Soloscherz für eine Dame von M. Kahlen. Die Unglücklichen. Schwank mit Gesang nach L. Schneiber von Carl Wechsel. Der hähliche. Luftspiel in 1 Att von Hermann von Glasenapp.

Band VIII. Inhalt: Vater und Tochter. Schauspiel in einem Auszuge nach Scribe frei bearbeitet von Heinrich Grans. Freunde. Original-Lustspiel in 1 Att von Max Bauermeister. Der Ben von Tripolis. Burleste nach ber Idee eines französischen Kandevilles von hermann von Glasenapp. Die weiblichen Drillinge. Schwant mit Gesang in 1 Aft nach Holten von Carl Bechfel.

Bei Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien in neuer, zweiter vermehrter Auflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Ein reichhaltiges Verzeichniss von ein- und mehrtsimmigen Opern-Gesängen, welche ohne oder mit Scenerie und Kostüm leicht besetzt und ausgeführt werden können.

Für alle Freunde des dramatischen Gesanges, namentlich für Dilettantenbühnen, Gesanglehrer und Gesangvereine,

herausgegeben von

EDMUND WALLNER.

Inhalt: Verzeichniss von: I. Arien, Romanzen und Liedern für Sopran, Alt, Tenor, Bariton und Bass. II Duette, Terzette, Quartette, Quintette, Sextette, Septette und Chöre.

Preis 1 Mark 50 Pf.

Der Verfasser, durch seine mannichfachen Aufsätze über Dilettantenbühnen, Aufführungen lebender Bilder u. s. w. in weiten Kreisen längst bekannt, bietet Musikfreunden, namentlich denen des dramatischen Gesanges, einen reichhaltigen Catalog ausgewählt schöner Opern-Gesänge nach Stimmen gruppirt und mit practicablen Notizen versehen. Besonders werden Lehrer und Lehrerinnen des Gesanges diesen Leitfaden mit Freuden begrüssen, da er denselben ein werthvoller Wegweiser bei ihrem Unterrichte sein wird.

Auch Theaterdirectoren, namentlich aber Vorstehern und Dirigenten von musikalischen Vereinen, in denen der Chorgesang gepflegt wird, kann das schön ausgestattete Werk auf das Wärmste empfohlen werden.

167

Der billige Preis befördert seine weiteste Verbreitung.

Im Verlage von Ernst Julius Gunther in Leipzig erschien:

Allerhand

Hugezogenheiteu.

Oscar Mlumenthal.

Britte Anflage.

16 Bogen in elegantem Buntbrudumichlag. Preis 3 Mart, elegant geb. 4 Mart 50 Pfennige. Unter ber Devise:

Jürnt, Freunde, nicht, wenn Spötter Euch verlachen! — Erwidert lächelnd ihren Spott und wißt: Der Spötter Witz kann Richts verächtlich machen, Was felber nicht verächtlich ist! —

hat der Berfasser in dem obigen übermüthigen Büchlein, das er "seinen lieben Gegnern feindschaft= lichst" zueignet, seine besten polemischen und satirischen Auffätze, Aphorismen und Spigramme gesammelt. In der Abtheilung: "Bunte Dentzettel" gibt er einen literarischen Kenienkranz, der allseitiges Aufsehen erregen dürfte.

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien in zweiter Auflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Die Harmonie und Characteristik

mit besonderer Anwendung auf Costümirung.

Ein Vortrag mit freier Benutzung von

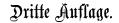
Göthe's Beiträge zur Farbenlehre

Edmund Wallner.

201

Zweite vermehrte Auflage. Preis 1 Mark 50 Pf.

Von Interesse für Maler, Schauspieler, Garderobiers, Kunstfreunde u.A.



So eben erschien und erregt Sensation:

Sacher-Weasoch: Die Ideale unserer Beit.

Roman in 4 Bänden. Preis 12 Mark. Wird bemnächst in Paris unter bem Titel "Le veau d'or" ausgegeben. Vorräthig in jedem Lefezirkel, jeder Buchhandlung und Leihbibliothek.

Ueber ben Roman felbst fchreibt Ludwig Storch, ber Restor ber lebenben beutschen Romanschriftsteller, an D. v. Corvin folgendermaßen:

Lieber Freund!

Ich bin plötsch wie vor den Kopf geschlagen. Ich sie wie an den Stuhl geleimt, brennend auf das Buch Sacher-Masochs. **Nie hat mich ein Roman so angeregt, ergriffen, bezaubert. Das ist die merkwürdigste poetisch-literarische Schöpfung unserer Zeit.** Plöglich, 3 Uhr Nachmittags, sehlt der ganze 9. Bogen des 3. Buches von Seite 128—145. Ich suche wie toll im ganzen Buche — vergebens! Der Bogen sehlt. Ich denke, ich werde außer mir vor Aerger!

So ditte ich Sie denn: lassen Sie so schoel als möglich den Bogen vom Berleger (B. H. Haller in Bern) sommen (9. Bogen des 3. Buches von Sacher-Masoch, die Ideale unserer Zeit.) Weim ich das Ganze gelesen habe, schreibe ich Ihnen mein ansstührliches Urtheil. Borderhand nur: es ist meiner Ueberzeugung nach ein Meisterwerk, wie seit Goethe's Werther keines erschienen ist.

Kreuzwertheim a. M., ben 28. November 1875.

3hr Ludwig Storch."

Pränumerations-Einladung

illustrirte Familienjournal (19. Jahrgang)

Hausfreund.

Auflage 90.000.

General-Debit für Berlin.

Hausfreund-Expedition (Stuhr'sche Buchhandlung, Unter den Linden 67.)

Mitarbeiter des "Hausfreund" sind: C. Arminius, Dr. Avé-Lallemant, Dr. Julius Bahnsen, G. Emil Barthel, Dr. Bernstein, C. Biller, Robert Byr, Wilhelm Cappilleri, August Corrodi, Carl Detlef, Wandav. Dunajew, Ernst Eckstein, Otto Henne-Am-Rhyn, C. Müller-Fürstenwalde, Carl Neumann-Strela, Alexander Olinda, Ed. Pelz, Gustav Rasch, Ritter v. Sacher-Masoch, Albert Träger, E. Mario Vacano, Herma Cziglér v. Vecse, F. v. Wickede u. A.

Die ersten Hefte enthalten, ausser zahlreichen Aufsätzen belehrenden Inhaltes, folgende Erzählungen: Das schwarze Cabinet. Roman von Sacher-Masoch, (Fortsetzung von: "Das Vermächtniss Cain's.") — Prinzessin Tarrankanoff. Novelle von Alexander Olinda. — Die Kronenbraut. Dorfgeschichte von Erwin Schlieben. — Ein frommer Bandit. Novelle von Wanda von Dunajew. - Wildfranz. Erzählung von Rudolf Scipio. — Nach dem Lorbeer. Skizze von Max Vogler. — Der Sohn des Aelteren. Roman von H. Hirschfeld. — Im Waldhof. Eine stille Geschichte von Ed. Aug. Schröder. — Das Thal der Thränen. Novelle von E. Mario Vacano. — Ein glücklicher Pechvogel. Novellette von F. Schiffkorn. - Vom Rauchen. Gymnasialplauderei

Der "Hausfreund" erscheint in 18 dreiwöchentlichen Heften à 50 Pf., oder wöchentlich in Nummern von 2 Bogen zum Preise von 1 Mark 60 Pf. pro Quartal.

Leipzig.

Die Verlagshandlung: Joh. Wilh. Krüger.

Aus der Dauphinée.

Novelle

von Ludwig Sabicht.

"Aber warum fingst Du niemals eines Deiner deutschen Lieder, Clotilde, über die ich damals ganz entzückt war, als ich sie zum ersten Mal hörte, obwohl ich kein Wort davon verstand." Mit dieser Frage wandte sich ein junges, kaum siedzehnjähriges Mädchen, das eben in den Salon getreten war, mit der ganzen Lebhaftigkeit und liebenswürdigen Anmuth der Südsranzösin lächelnd an die etwas ältere Gefährtin, die am Flügel saß und träumerisch nur leise die Finger über die Tasten gleiten ließ. Bei der unerwarteten Anrede blickte die Klavierspielerin erschrocken auf. Ueber ihr ernstes, fast schwermüthiges Antlitzuckte ein heftiger Unwille, dennoch suchte sie sich zu beherrschen und sie entgegnete nur in einem gedämpsten Tone, dem man freilich die innere Erregung anmerkte: "Hortense! Wie kannst Du mir so wehe thun? Weißt Du nicht, wie schwerzslich es mir ist, nur an die unselige Vergangenheit erinnert zu werden, die ich ohnehin nicht vergessen kann."

"Berzeihe mir, theure Clotilde!" und die Kleine eilte fogleich auf ihre Cousine zu, schloß sie stürmisch in ihre Arme und sah bittend, zerknirscht wie eine Schuldige zu ihr auf. "Ich vergesse immer, daß Du gar nicht vergessen kannst!"

"Wie sollte ich auch? Bin ich nicht dadurch heimatlos geworden, und ift nicht meinem armen Vater das Herz darüber gebrochen!" Die sonst so ruhigen blauen Augen des jungen Mädchens sunkelten und um ihre blühenden Lippen zuckte es seltsam.

"Nein, Clotilde, das mußt Du nicht sagen", eiferte sogleich Hortense. "Haft Du hier nicht eine Heimat gefunden? und Papa meint, der Onkel könnte jetzt noch leben, wenn er sich mehr geschont und dann seine Krankheit besser beachtet hätte."

Clotilde schüttelte traurig das schöne Haupt und in jenem überlegenen Tone, den eine etwas ältere gegen ihre jüngere Berwandte gern annimmt, sagte sie: "Nein, nein Kind, das weiß ich besser. Dein guter Papa, mein lieber Dheim, bemüht sich freilich, mir die Sache im andern Lichte zu zeigen, um mich von meiner Schwermuth zu heilen; aber ich werde die unglückliche Bergangenheit nicht los, alles erinnert mich daran!"

"Du solltest die Sache boch nicht so tragisch nehmen", sagte Hortense und richtete sich in ihrer beweglichen Art schon wieder in die Höhe. "Papa meint auch, Frankreich bliebe noch immer durch seinen Geist, durch seinen Reichthum das erste Land der Welt." Die dunklen Augen der Kleinen blitzten; trot ihrer Jugend und Sorglosigkeit konnte sie die Französin nicht verleugnen, die ihr Vaterland liebte und stolz darauf war.

111. 3.

"Thr habt unter dem unseligen Kriege nicht so furchtbar gelitten, wie wir im Elsaß, und das Glück gehabt, die deutschen Barbaren niemals in der Nähe kennen zu lernen." "Du gehft zu weit, Clotilde! Alle Deutschen find gewiß nicht so schlimm", entgegnete ihre Cousine lebhaft; "Hättest Du meinen Lebensretter gesehen, Du würdest ihn gewiß nicht unter die Barbaren gählen. Nein, gewiß nicht", setzte Hortense mit großer Entschiedenheit hinzu. "Papa war auch ganz entzuckt von ihm und der ift doch in Beurtheilung junger Manner fehr schwierig." Sie lachte und zeigte dabei ihre kleinen, wohlgepflegten Bahne. Clotilde machte eine Sandbewegung, als wolle fie fagen: "fobald Ihr guten Menschen auf den Lebensretter zu sprechen kommt, seid Ihr wie verblendet", und um der Unterhaltung, die dann niemals erquicklich wurde, ein Ende zu machen, vertiefte sie sich von Neuem in ihr Spiel und jest wußte fie dem Instrument die vollsten Afforde abzulocken. Es war die Duvertüre zu Gounod's "Margarethe" und die für Musik schwärmende und dafür auch sehr befähigte Hortense hörte augenblicklich aufmerksam zu. benn balb darauf fang Clotilde mit ihrer klangvollen Stimme die herrliche Ballade vom König von Thule, ohne daran zu deuken, daß es das Lied eines deutschen Dichters war, das der Componist in Musik gesett.

Clotilde Erman war die einzige Tochter eines Gutsbesitzers aus dem Essas. Balb nach dem Friedensschlusse hatte ihr Bater, um nicht unter deutscher Herrschaft leben zu müssen, mit seiner Tochter die Heimat völlig aufgegeben und war zu seinem in der Dauphinée ansässigen Schwager gezogen.

Michel Mercot, der Oheim Clotildens, hatte sich durch Fleiß und Klugheit zum reichsten Fabrikanten Grenoble's aufgeschwungen. Bor einigen Jahren hatte der zum Millionär gewordene Mann das noch immer äußerst einträgliche Fabrikgeschäft seinen beiden Söhnen überlassen und sich in einem jener herrlichen, romantischen Thäler angesiedelt, an denen die Dauphinée so reich ist, daß sie noch immer ein großer Anziehungspunkt für Maler und Touristen bleibt. Es gibt wenige Provinzen in Frankreich, wo die Gastfreundschaft noch so allgemein und anmuthig ausgeübt wird, als in der Dauphinée; selbst die Fluth der Keisenden, die sie alljährlich durchströmen, haben darin nicht viel zu ändern verwocht. In den Thälern wie auf den Bergen, in den Hütten wie in den Schlössern wird der Gast mit gleicher Herzlichseit empfangen und es hätte nicht einmal der so nahen Verwandtschaft bedurft, um Herrn Erman und seiner Tochter in dem prächtigen Schlosse dehemaligen Fabrikbesitzers die herzlichste Aufnahme zu sichern. Wurde doch durch die theuren Gäste das Stillseben in Sassenge angenehm unterbrochen.

Der aus seiner Heimat Vertriebene hatte sich wohl schwerlich das Unglück seines Vaterlandes so zu Herzen genommen, als sich seine Tochter jetzt einbildete; wenigstens hatte er äußerlich von diesem Schwerz nicht viel gezeigt. Er war mit seinem Schwager eifrig auf die Jagd gegangen, hatte leidenschaftlich dem Fischsang obgelegen, sich bei dieser Gelegenheit gründlich erkältet und, wie Michel Mercot behauptete, seine Krankheit viel zu leicht genommen. Ein plötzlicher Rücksall führte das rasche Ende des sonst so rüstigen, lebenslustigen Mannes herbei.

Seitdem war über Clotilde eine noch größere Schwermuth gebreitet, als sie zu ihren Verwandten mitgebracht hatte; obwohl auch bei ihr zuweilen die Jugend ihr Recht forderte und sie in dem heitern, glücklichen Kreise, der sie umgab, die Bleigewichte vergaß, die auf ihrer Seele ruhten. Herr Mercot besaß all jene Eigenschaften, durch

bie sich die echten Söhne der Dauphinée auszeichnen. Er war stets gut gesaunt, sprach gern und nicht ohne Geist und der seine Spott, der all seinen Landsseuten eigen ist, wurde bei ihm durch eine außerordentsiche Gutmüthigkeit gemisbert. Hortense war ganz das Ebenbild ihres Baters, leicht erregt, geistig beweglich und trot ihrer Jugend schon mit dem Talent begabt, über alles brillant zu plaudern, und nicht ohne Bewußtsein dieses ihres Talentes.

Die Gattin des Herrn Mercot war, wie dies den Frauen aller Stände in der Dauphinée nachgerühmt wird, eine ausgezeichnete Hausfrau; sie sorgte mit bewunderungswürdigem Geschick für die Annehmlichkeiten des alltäglichen Lebens, was sie durchaus nicht abhielt, in den Stunden gemeinschaftlichen Jusammenseins durch eine fast jugendliche Heiterkeit, die sie in ihr jetziges Alter hinübergerettet, die ohnehin fröhliche Gesellschaft noch mehr zu beleben. Die kleine, etwas zur Wohlbeleibtheit neigende Frau, mochte den ganzen Tag in Haus und Küche herumgewirthschaftet, manchen Aerger gehabt haben, sie brachte doch zu Tische das freundlichste Lächeln und die angenehmste Laune mit.

Unter diesen glücklichen, liebenswürdigen Menschen wären auch selbst der schwergedrücktesten Bruft ein wenig die Flügel gelüftet worden und dann der behagliche Aufenthalt in einer Gegend, über die mit verschwenderischer Sand so viel landschaftliche Schönheiten ausgestreut! Wenn Clotilde immer wieder in ihre alte Schwermuth zuructfiel, fo lag es an ihrem ernsten Charakter, ber nichts leicht zu nehmen vermochte. Sie war mit ganzer Seele Frangofin und hatte das Unglud, das ihr Baterland getroffen, wohl noch schwerer empfunden, als ihr Later. Dazu kam noch, daß der Bruder deffelben für Deutschland optirt hatte und ruhig im Elsaß geblieben war. Ja, ein Sohn bes Dheims diente bereits beim Militair und ichrieb beständig die felbstzufriedensten Briefe an seine Coufine, obwohl er von ihr keine Antwort erhielt. Gerade dieser Better war ihr von Kindheit an ein lieber treuer Spielgefährte und Kamerad gewesen; fie hatte seinen tüchtigen Charakter stets geschätzt, und jetzt beugte er sich so leicht unter das harte Joch und wie Clotilde meinte, nur des schnöden Bortheils halber. Dem feurigen Berzen des jungen Mädchens that es webe, wenn fie an die Abtrunnigkeit ihrer Berwandten dachte. Satte doch der Oheim vorher in wilder Leidenschaft tausendmal erklärt, daß er nimmermehr preußisch werden wolle, und dann war er doch geblieben. —

Ganz in ihr Spiel und ihren Gesang vertiest, hatte sie nicht gehört, daß der Oheim seise in den Salon getreten war. Er blieb an der Thür stehen und machte seiner Tochter ein Zeichen, daß sie seine Anwesenheit nicht verrathen solle und sauschte nun ebenso andächtig dem Gesange seiner Nichte, wie Hortense. Herr Mercot war ein schlanker, mittelgroßer Mann, das volle, blühende Gesicht zeigte ebenso viel Gutmüthigkeit wie Intelligenz und die dunklen, seicht aufssammenden Augen verriethen einen besweglichen Geist.

Alls Clotilde beendigt, klatschte er sogleich in die Hände, die zu seinem Leidwesen nicht aristokratisch geformt waren, sondern durch ihre Breite und die kurzen dicken Finger daran erinnerten, daß Herr Mercot aus einer Familie stammte, in der ein schweres und mühseliges Tagewerk sast Jahrhunderte lang erblich gewesen. So weit nur die Familienerinnerungen hinaufreichten, hatten alle Mercot's das ehrsame Schmiedehandwerk getrieben und erst dem Bater von Hortense war es gelungen, sich vom armen Handwerker zu einem der reichsten Fabrikanten aufzuschwingen.

"Ah, vortrefflich, Clotilde!" begann der Dheim mit seiner gewohnten Lebhaftigkeit. "Und trank keinen Tropfen mehr!" Das konnte dem alten König freilich nicht schwer sallen, da er schon im Sterben lag", und der Dheim stimmte sein helles glückliches Lachen an, bei dem man stets vergaß, daß er bereits sechzig Jahr erreicht hatte. "Und nicht wahr, Kinder, diese Musik ist kostbar", fuhr er, ohne eine Antwort abzuwarten, sort. "Wir haben unstreitig an Gounod unseren hervorragendsten Componisten, auf den wir stolz sein können."

"Weißt Du noch, Papa, wie der deutsche Musiker, den wir im vorigen Jahre in der Schweiz trasen, fortwährend behauptete, daß ihr großer Meister Wagner alle Componisten der Welt überrage und unser Gounod auch nur bei den Deutschen in die Schule gegangen sei. Was sagst Du zu solcher Kühnheit?" wandte sie sich lächelnd zu ihrer Coussine und noch eh' diese etwas darauf erwidern konnte, rief Herr Mercot: "Ah, da hätte ich bald vergessen, Euch eine wichtige Neuigkeit mitzutheilen. Herr von Guerinder wird endlich sein gegebenes Versprechen einlösen und uns besuchen. Ich habe soeben einen Brief von ihm erhalten."

"Das ift prächtig! Wie freue ich mich, meinen Lebensretter wieder zu sehen!" Hortense schlug wie ein Kind vor Vergnügen die Hände zusammen.

Clotiste dagegen war Anfangs bei dieser Nachricht sprachlos vor Bestürzung. Wohl hatte der Dheim davon geplandert, daß er den deutschen Herrn, der bei ihrer Alpenswanderung durch sein rasches und kühnes Dazwischentreten Hortense vor einem Sturz in den Abgrund gerettet, zu einem Besuche mehrmals eingeladen habe, aber die Nichte hatte niemals geglaubt, daß dieser Mensch eine solche Einladung annehmen werde. D, wie haßte sie ihn schon jetzt, von dem der Oheim sowohl, wie Hortense, mit solcher Begeisterung sprachen!

"Sobald dieser Deutsche kommt, geh' ich fort", sagte sie mit gepreßter Stimme; aber doch mit einer Entschiedenheit, die es keinen Augenblick zweifelhaft ließ, daß es ihr mit ihrem Entschlusse bitterer Ernst sei.

"Das wirst Du doch nicht thun?" riefen Vater und Tochter erschrocken, fast gemeinschaftlich und der Ersteve setzte mit großer Beredsamkeit hinzu: "Sei vernünftig, Clotilde! Wir sind wirklich dem Herrn von Guerinder zu großem Dank verpslichtet, und als das Pferd Hortensens scheute und sie im nächsten Augenblick in den Abgrund stürzen konnte, da hat der wackere Mann auch nicht nach unserer Nationalität erst gefragt, sondern mit Gefahr seines eigenen Lebens das meiner Tochter gerettet. Wie hätte ich ein Recht dazu, mich jeht von der Pflicht der Dankbarkeit zu entbinden, weil es gerade ein Deutscher war, der uns diesen unvergeßlichen Dienst geleistet hat? Herr von Guerinder sprach schon damals davon, daß er eine Reise in das sübliche Frankreich unternehmen wolle, aber noch fürchte, einem zu großen Vorurtheil zu begegnen. Ich redete es ihm aus und bürgte für den gesunden Sinn meiner Landsleute, die dem friedlichen Reisenden keinen Nationalshaß nachtragen; ich din glücklich, daß ich ihm mein Haus als freundliches Ashl bieten kann und Du wirst mir nicht den Kummer bereiten und durch Deinen Deutschenhaß Alles verderben."

"Das beabsichtige ich burchaus nicht; ich will ihm nur das Feld räumen, denn ich kann mit diesem Menschen unmöglich unter einem Dache wohnen."

"Hast Du ihn denn schon gesehen, daß Du eine solche Abneigung gegen ihn hast?" fragte der Dheim verwundert.



Clotilde schüttelte ben Kopf: "Es genügt mir, daß er ein Deutscher ift!

"Närrisches Kind!" rief der Oheim lachend: "Lerne ihn erst persönlich kennen, dann ist mir gar nicht bange, daß Dein Vorurtheil schwinden wird."

"Nie!" entgegnete sie mit großer Entschiedenheit. Ich will ihn gar nicht erst kennen lernen, nur fort, fort!" Sie sprang in ungewöhnlich leidenschaftlicher Erregung auf, als sei der gefürchtete Deutsche schon vor der Thür und sie müsse ihm auf der Stelle entsliehen.

"Du willst also zu Onkel Erman nach dem Elsaß zurück?" fragte Herr Mercot und ein überlegenes Lächeln spielte um seine Lippen.

Die Frage des Oheims brachte Clotilde zur Besinnung, denn es erinnerte sie, wie es ihr in diesem Augenblicke schien, freilich mit grausamer Schärfe daran, daß sie hier die einzige Zufluchtsstätte hatte, die sie nicht aufgeben konnte, und von dem bittern Gefühl ihrer Verlassenheit überwältigt, brach sie in Thränen aus.

Hortense konnte gar nicht diese schmerzliche Erregung ihrer Consine begreisen; aber Herr Mercot ahnte sogleich die Quelle ihrer Thränen und er sagte beschwichtigend: "Liebe Clotilde, ich habe sonst immer Deinen klaren Berstand, das ruhige Gleichmaß Deines Temperamentes bewundert; aber jetzt kenne ich Dich nicht wieder," und mit der ganzen Beredsamkeit, die ihm eigen war, suchte er noch einmal das Borurtheil auszurotten, in dem seine Nichte besangen war.

Wenn der Oheim sein bewundernswürdiges Rednertalent entfaltete, dann war ihm nicht leicht zu widerstehen; auch Clotilde mußte die vielen Gründe, die er anführte, einssehen und sich selber sagen, daß sie nicht thöricht die neue Heimat auf das Spiel sehen durfte, die ihr hier geworden war. Herr und Frau Mercot behandelten sie mit der gleichen Bärtlichkeit wie ihre Tochter und sie lebte in so angenehmen, behaglichen Verhältnissen, wie selbst das Vaterhaus sie ihr nicht zu bieten vermocht hatte.

Clotilbe sah keinen Ausweg und nach einigem Schwanken sagte fie nur: "Dann geftatte mir wenigstens, daß ich mich während der Besuchszeit des Fremden so viel wie möglich zurückziehen darf."

"Gern, wenn Du alles Auffällige vermeidest und nie vergißt, daß Herr von Guerinder unser lieber, uns hoch willsommener Gast ist," — war die Antwort des Oheims und damit der Friede vorläusig hergestellt.

Nach einigen Tagen traf wirklich Herr von Grünberg in Sassenage ein und die Herzlichkeit und Wärme, mit der er von seinen liebenswürdigen Wirthen empfangen wurde, bewies am besten, daß ihre Einladung sehr ernst gemeint sei und sie noch immer die innigste Dankbarkeit für den ihnen geleisteten wichtigen Dienst empfanden.

Herr Mercot sowohl, wie seine Gattin, erschöpften sich in Aufmerksamkeiten, um ihrem theuren Gaste das Leben so angenehm wie möglich zu machen und die kleine Hortenseigte ihrem Lebensretter die zutrauliche Freundlichkeit einer Schwester.

Nur Clotilde hatte gegen ben verhaßten Deutschen kaum die nöthige Höflichsteit aufzubringen vermocht; sie verdarg freilich ihre tiefe Abneigung hinter vorsnehmer Kälte und zog sich stets unter irgend einem schicklichen Vorwande so viel wie möglich zurück.

Herr von Grünberg schien, zur großen Gerzenserleichterung des Herrn Mercot, die kühle Zurückhaltung der jungen Dame nicht zu bemerken; er fühlte sich schon nach wenigen Tagen bei seinen liebenswürdigen Wirthen völlig heimisch. Mit Herrn Mercot ritt er aus, ober ging mit ihm auf den Fischsang; für die ausgezeichnete Küche von Frau Mercot hatte er die aufrichtigste Bewunderung und damit allein schon würde er sich die Zuneigung der gutmüthigen Frau erworben haben, und Hortense begleitete er auf dem Flügel, lachte und scherzte mit der Kleinen and Alle zusammen machten kleine Ausslüge in die Umgegend, von denen sie stets in glücklichster Stimmung und bester Laune zurücktehrten. Clotilde erfand dann immer irgend einen Vorwand, um sich bei solchen Gelegensheiten zurückzuziehen.

Die Söhne aus Grenoble fanden sich ebenfalls auf einen Tag ein, um den werthen Gast ihres Baters zu begrüßen, zuweilen wurden auch gute Freunde aus der Nachbarsichaft eingeladen und Alle mußten bekennen, daß der junge Deutsche ganz angenehm war. Er hatte gar nichts von jener Schwerfälligkeit, jenem Eigensinn, den die Franzosen stets bei ihren Nachbarn jenseits des Rheins voraussehen. Herr von Gründerg war so heiter, so lebenslustig, wie diese Rheins voraussehen selbst; er konnte in das Lachen seines Wirthes so hell und frisch einstimmen, daß dieses Lachduett stets alle Andern ebenfalls zu stürmischer Heiterkeit unwiderstehlich mit fortriß.

Auch die Persönlichkeit des Gastes stimmte nicht mit der Vorstellung, die sich Franzosen gewöhnlich von Deutschen gebildet haben. Er hatte weder das blonde lange Haar und die breiten Schultern, noch das Pflegma und all' jene Sigenschaften, die ihnen für germanisches Wesen geläufig sind. Herr von Grünberg war ein schlanker, wenn auch kräftig gebauter Mann, die gebräunte Gesichtsfarbe, das kastanienbraune Haar und die dunkel blizenden Augen gaben seiner Erscheinung weit eher ein südliches Gepräge, und dazu kam die Raschheit und Lebhaftigkeit in all seinen Bewegungen, die Frische und Heiterkeit seines Geistes. Wenn ihm nicht seine Aussprache noch immer als Ausländer verrathen hätte, würden ihn Alle für einen Landsmann genommen haben.

Deshalb gewann der Fremde auch Alle, mit denen er in Berührung kam, wie ein Sturm. Die ohnehin leicht erregbaren Sübfranzosen waren von dem liebenswürdigen Fremden bezaubert und selbst die wüthendsten Deutschenhasser vergaßen dem harmlosen, hübschen jungen Manne gegenüber ihre nationalen Borurtheile. Herr Mercot behandelte den lieben Gast wie seinen Sohn und ließ nicht undeutlich hindurchblicken, daß er selbst dann nicht den grausamen Vater spielen würde, wenn sich Herr von Grünberg einmal um die Hand seiner Tochter bei ihm bewerben wolle.

Ob Hortense schon jest etwas für ihren Lebensretter empfand? — Ihr junges Herz nahm sich noch nicht die Zeit, über ihre Gefühle klar zu werden; sie überließ sich ohne Rückhalt der Annehmlichkeit, die in dem täglichen traulichen Verkehr mit dem jungen Manne lag, der sie so hübsch zu unterhalten wußte und dabei weiter keine Ansprüche machte. In seiner Gegenwart brauchte sie nicht geistreicher zu sein, als sie wirklich war, sich nicht die Mühe zu geben, über Dinge zu sprechen, die sie doch nicht verstand. Der Gast war ihr sehr bequem und sie konnte stets mit ihm wie mit einem guten Freunde harmlos plaudern.

Während Alle sich von der liebenswürdigen Heiterkeit des jungen Deutschen ansgezogen fühlten, beharrte Clotilde allein in ihrer Zurüchaltung. Der Gast blieb dabei, die auffällige Kälte der jungen Dame nicht weiter zu beachten; er fragte mit keinem Wort nach ihr, wenn sie sich an den kleinen Ausstlügen nicht betheiligte und er zeigte nicht das mindeste Befremden, daß sie an einem so hartnäckigen Kopfschmerz litt und sich nach jeder Mahlszeit regelmäßig zurückziehen mußte.



Tropbem war dem gutmüthigen Herrn Mercot diese Hartnäckigkeit seiner Nichte peinlich, er konnte es nicht unterlassen, ihr zuweilen unter vier Augen hierüber Borswürfe zu machen und zu gleicher Zeit die Feinheit seines Gastes hervorzuheben, der sich den Anschein gäbe, als bemerke er ihre Unart nicht und niemals dies auffällige Bersichwinden belächle, oder verspotte, wozu er doch allen Grund habe. —

"Wenn es ben beutschen Herrn nicht weiter unangenehm berührt, dann braucht es Dir auch nicht peinlich zu sein und Du kannst mir meine friedliche Einsamkeit auch ferner gönnen", sagte Clotilbe zwar mit größter Ruhe; aber sie hätte kein junges, schönes Mädchen sein müssen, wenn ihr diese Gleichgültigkeit des Gastes nicht zugleich empfindlich gewesen wäre. Ihre Schönheit, ihr Geist hatte noch überall Bewunderung erregt und besondersdieselebhaften Südfranzosen brachten ihr von allen Seiten die schwärmerischesten Hulbigungen dar. Wenn sie einmal, aus irgend einer Laune, ihnen ihre Gesellschaft entzog, dann hinterbrachte ihr Hortense stets, wie sehr und schmerzlich man sie in der Gesellschaft vermißt habe, und dieser deutsche Barbar fand ihre gestlissentliche und kühle Zurückhaltung nicht einmal auffällig! — Ost durchzuckte sie der Gedanke, den verhaßten Menschen doch aufzurütteln, ihn durch alle Künste der Coquetterie an sich zu sessen, um ihn dann, wenn er an sie sein Herz verloren, verächtlich von sich zu stoßen. — War das nicht die köstlichste Rache, die sie an dem Feinde nehmen konnte?! . . .

Eines Tages, als nach einem trefflichen Mahle, in bessen Zubereitung sich Frau Mercot beständig zu übertreffen schien und bei dem der herrliche Wein von L'Ermitage im Côte Saint-André die heitere Stimmung der kleinen Gesellschaft noch erhöht hatte und Herr Mercot bereits zu planen begann, wohin sich heut der Ausslug richten sollte, fragte Herr von Gründerg nach der Grotte der Melusine. "So viel ich weiß, ist sie in Ihrer schien, an Wundern reichen Dauphinée und in der Nähe Grenobles."

"Noch näher", rief Hortense lächelnd. "Wir haben sie ja ganz in der Nachbarschaft von unserm Saffenage."

"Und dahin haben Sie mich noch nicht geführt?" entgegnete Grünberg mit scherzensbem Borwurf.

"In die Grotte einer Zauberin?! Durften wir dies wagen?" antwortete Hortense, auf den schregenden Ton eingehend, aber Herr Mercot setzte sogleich hinzu, um seine moderne Aufklärung zu zeigen: "Nichts als Sage und Schwindel. Ich habe Allen verstoten, Ihnen erst davon zu plaudern; in unserm Jahrhundert dürsen wir uns doch nicht mehr dadurch lächerlich machen, daß wir solchen Dingen noch irgend einen Werth beislegen. Und dann, — Grotte der Melusine! — Der Name ist das Beste daran, ich versichere Sie, die Geschichte ist ganz unbedeutend und sohnt nicht den beschwerlichen Weg dahin. Die Grotte de la Balme ist weit großartiger, die müssen wir einmal aufssuchen; aber heut schlage ich das Kloster Chartreuse vor, das wir schon längst besuchen wollten und das ja eine Weltberühmtheit ist, die sie sehen müssen."

"Ich merke es aber unserm theuern Gaste an, daß er heut die Zaubergrotte vorsziehen wird", sagte Frau Mercot, deren kluge scharfe Augen in dem Antlit Grünbergs wirklich richtig gelesen hatten.

"Dann brechen wir dahin auf", rief ihr Gatte sogleich, der augenblicklich mit gewohnter Liebenswürdigkeit seine eigenen Wünsche denen des Gastes unterordnete.

Herr von Grünberg wußte recht gut, daß sein Wirth viel zu höflich und aufmerksam war, um nur einen Berzicht seinerseits anzunehmen; er bekannte beshalb offen, daß

Frau Mercot seine Gedanken trefflich errathen habe und die kleine Frau fühlte sich durch biese Anerkennung ihres Scharfblickes hinreichend belohnt.

"Also zur Grotte der Mesusine!" sagte ihr Gatte mit einem sarkastischen Lächeln. "Bist Du auch von der Partie?" wandte er sich zu seiner Nichte. Obwol er ihrer versneinenden Antwort gewiß war, hielt er es doch, seines Gastes halber, für seine Pflicht, wenigstens diese vergebliche Frage an sie zu richten. Wie erstaunte der trefssiche Mann, als Clotisde ruhig erwiederte: "Bei diesem herrsichen Wetter hat Deine Einsabung wirklich etwas Versockendes."

"Da siehst Du, Papa, wie der Melusinenzauber noch immer wirkt!" scherzte Horztense, die über den unerwarteten Entschluß ihrer Cousine ebenfalls nicht wenig erstaunte. Dennoch waren diese liebenswürdigen, guten Menschen, trot ihrer leichten Erregbarkeit zu feinfühlig und artig, um ihre Verwunderung durch irgend ein äußeres Zeichen an den Tag zu legen.

Frau Mercot betheiligte sich selten an solchen Ausflügen; auch heute hatte sie keine Zeit und so mußten die vier ihre Wanderung ohne sie antreten. Grünberg gab Hortense ben Arm und heiter plaudernd schritten die Beiden voran, während ihnen Herr Mercot mit seiner Nichte folgte, die sich so schweigend verhielt, daß auch der Oheim bald den Versuch aufgab, das seltsame Mädchen heut zum Sprechen zu bringen. Um so lebhafter führte das erste Paar die Unterhaltung.

Die Sonne sandte ihre heißesten Strahlen herab, aber bald nahm sie ein schattiger Waldpfad auf und nun wurde das Wandern in diesem romantischen Thale zum herrlichsten Genuß. Bon allen Seiten waren sie von hohen Bergen eingeschlossen und zu ihrer Linken rauschte und schäumte in schauerlicher Wildheit ein kleiner Fluß, der in dem engen Thale kaum dem Pfade den nöthigen Raum gönnte, der sich beständig dicht an seinen Usern halten mußte. Von Zeit zu Zeit boten sich den Blicken kleine Wasserfälle dar, wenn der Fluß über Felsen hinweg seinen wilden Sturmlauf nahm und hoch aufschäumend in die Tiefe stürzte. Dann sprühte ein feiner Regen bis zu ihnen herüber.

"Nicht wahr, unser Drac ist ein toller Gesell?" fragte Hortense, als sie wieder bewundernd vor einem dieser kleinen Wasserfälle einige Augenblicke stehen geblieben waren.

"Wissen Sie auch, daß Ihr heimathlicher Fluß einen deutschen Namen trägt?" fragte Grünberg zurück.

"Nichtmöglich!" rief Hortenseganz verwundert. "Siescherzen, Herrvon Guerinder." "Durchaus nicht. Le Drac ist nichts weiter, als unser deutsches Wort: "Der Drache", und er erklärte ihr die Bedeutung dieses Wortes.

"Aber wie kommt der Drach in unsere Sprache?"

"Beil vor einem Jahrtausend die Burgunder, später die Franken hier gehaust", bemerkte ihr Begleiter, den das Erstaunen des jungen Mädchens nicht wenig belustigte und der unwillkürlich dadurch angestachelt wurde, es noch zu steigern. "Mit dem neuen burgundischen Reiche von Arles ging es zugleich in den Bestig des deutschen Kaisers über und ist dis in die Mitte des vierzehnten Jahrhunderts in Verbindung mit Deutschland geblieben."

"Papa, wir sind ursprünglich auch Deutsche!" wandte sich Hortense lebhaft zu ihrem Vater: "Herr von Guerinder hat mir dies eben erklärt. Ift es nicht schrecklich?!" und sie brach in ihr glückliches Lachen aus, ohne sogleich daran zu denken, daß die letzte Besmerkung für ihren Gast eine Beleidigung sein mußte.



Da sich seine Nichte so schweigsam verhielt, hatte Herr Mercot die Auseinanderssehung des Deutschen schon gehört und wenn sie auch sein Nationalgefühl ein wenig versletzte, war er doch zu höslich und fühlte sich Grünberg viel zu sehr verpslichtet, als daß er seine Empfindlichkeit verrathen gesollt. Er suchte deshalb sogleich die Sache in einen Scherz zu ziehen. "Das ist nicht schlimm, Hortense! Sollten wir im grauen Alterthum wirklich einmal ein bischen deutsch gewesen sein, haben wir es doch gründlich vergessen. Und nicht wahr, Herr von Guerinder, Sie nehmen uns das nicht übel?"

"Durchaus nicht," erwiderte der junge Mann lachend, der gern in diesen Scherz einging.

"Bielleicht leiten die Deutschen dann auch einmal das Recht her, diese schinen Länder ebenfalls von Frankreich loszureißen. Sie sind ja stark in der alten Geschichte und können damit schließlich jeden Raub entschuldigen," sagte Clotilde laut und schark. Während sie sich den Anschein gab, als ob sie diese Worte nur an den Oheim gerichtet, streisten ihre Augen mit einem Blicke des Hasse über den Deutschen.

Hortense hatte sich bei ihrer Frage nach ihrem Bater zurückgewandt und so standen sich die beiden Paare nur wenige Schritte gegenüber. Bielleicht zum ersten Male bezegeneten sich Grünberg und Clotisbe Auge in Auge. Sie hatte es bisher stets vermieden, den verhaßten Menschen nur anzusehen. Welch' ein Blick traf das junge Mädchen jetzt auß seinen ruhigen, freundlichen Sternen! Ein leiser Vorwurf, daß sie ihm wehe gethan und dennoch ein Strahl aufrichtiger Bewunderung über ihre Schönheit, die selbst in ihrer zornigen Aufregung noch immer solchen Zauber hatte.

Clotildens Antlit wurde noch dunkler über die empörende Frechheit des Deutschen, um ihre blühenden Lippen zuckte ein verächtliches Lächeln und ihre Blicke streiften so ruhig über ihn hinweg und blieben auf der grünen Bergwand haften, als sei der unverschämte Mensch für sie nicht mehr vorhanden.

Herr von Grünberg schien in einer zu großen Aufregung zu sein, um antworten zu können; aber der gutmüthige Mercot machte der peinlichen Geschichte sogleich ein Ende, indem er rief: "Warum wollen wir uns wenige Schritte vor dem Ziel noch länger aufshalten? Vorwärts, meine Herrschaften, dann erreichen wir in zwei Minuten die Grotte."

Wie vorsichtig waren Gast und Wirth allen politischen Gesprächen aus dem Wege gegangen und der Erstere bereute jetzt seine Unvorsichtigkeit. Er sagte sich selbst, daß es seine Pflicht gewesen wäre, die nationalen Borurtheile dieser liebenswürdigen Menschen besser zu schonen. Sie an eine solche Vergangenheit zu erinnern, mußte nothwendig unerquickliche Debatten herbeisühren und er war im Stillen Herrn Mercot sehr dankbar, der mit seinem Tact die Gelegenheit dazu vermieden. Nun wollte er auch sein Versehen so rasch wie möglich gut machen und an geistiger Beweglichkeit dem alten Herrn nicht zurückstehen. Als ob dies peinliche Gespräch nicht stattgefunden habe, plauderte er sogleich mit Hortense harmlos weiter, die sich zwar Ansangs ein wenig verstimmt zeigte und nach solchen Vorgängen die plötzliche Unbesangenheit ihres Begleiters nicht begreisen konnte, sich aber von ihrem heitern Temperament rasch fortreißen ließ und bald wieder ihr helles glückliches Lachen erklingen ließ.

Jett war schon die Grotte erreicht.

"Sagte ich Ihnen nicht, sie sei unbedeutend?" rief Herr Mercot sogleich mit gewohnter Lebhaftigkeit, als sie in das Felsengewölbe eintraten und sie der seuchte Modergeruch empfing, der solche Räume gewöhnlich erfüllt. "Da haben Sie die ganze Merkwürdigkeit!" Er zeigte auf den Hintergrund der Grotte. "Sehen Sie das große Becken, darin soll sich Frau Melusine gewaschen haben. Für eine mächtige Fee wirklich sehr ans spruchsloß; die einfachste Dorfschine würde sich jetzt für dieses Badekabinet bedanken," und der alte Herr stieß sein helles, übermüthiges Lachen aus, daß seltsam in dem engen Raume wiederklang.

Herr von Grünberg mußte erst seine Augen an die hier herrschende Dunkelheit gewöhnen, dann bemerkte er ebenfalls das wie ein Becken geformte Felsstück, zu dem ein im Hintergrunde der Höhle herabrauschender Wassersall noch so viel Tropfen schickte, daß die mächtige Schaale beständig gefüllt war.

Der blitzende Silberstrom hier in der Dämmerung machte doch auf den jungen Deutschen einen eigenthümlichen Eindruck. Seine Gedanken wanderten zurück in die Tage der Kindheit. Welch' seltsamen Zauber hatte stets das Märchen von der schönen Melusine auf ihn ausgeübt, die dem edlen Grasen auf immer verloren ging, als er sie nur ein einziges Mal in ihrer wahren Gestalt gesehen. — Jetzt freilich erst kannte er die Tiese jenes Märchens, daß alles Schöne, Herrliche erlischt, wenn wir's mit allzu derben Händen sassen.

"Wollen wir nicht gehen? es ist unangenehm kalt und feucht hier," rief Herr Mercot und trat zuerst rasch aus der Grotte. Da die jungen Mädchen ihm folgten, blieb auch Grünberg nichts Anderes übrig, als den ihm interessanten Kaum zu verlassen, obwol er gern noch länger geweilt hätte.

"Kommen Sie, lieber Herr von Guerinder," wandte er sich zu seinem Gaste, "hier haben wir wenigstens den köstlichsten Sonnenschein und nun müssen Sie noch das letzte Melusinen-Andenken sehen." Der lebhafte Mann zog seine kleine Gesellschaft mit sich sort zu einem freien Platze, der hinter der Grotte lag und der im Gegensatz zu dem düstern Raume, den sie eben verlassen hatten, ein um so lieblicheres Landschaftsbild bot. Sie standen plöglich wie auf einem kleinen Amphitheater; ringsherum ragten waldbewachsene Berge zum tiesblauen Himmel, der Waldbach zu ihren Füßen zog sich wie ein hellslatterndes Band durch das Thal und das jetzt leiser tönende Rauschen des Wassersalls klang wie eine liebliche Melodie. Hohe Kastanien wiegten sich träumerisch in der lauen Luft.

"Nehmen Sie dort auf dem großen Steine Plat," begann der alte Herr sogleich. "Dort hat auch die schöne Melusine ihre Mahlzeiten verzehrt. Für eine Zauberin, die nur von Sonnenstrahlen und Blumendust leben sollte, eine sehr materielle Neigung. Müssen Sie das nicht auch sagen, lieber Freund?"

Grünberg hörte kaum das Geplauder seines Wirthes. Der Zauber dieser Gegend nahm ihn ganz gesangen. Mochte sein Verstand ihm immerhin klar und nüchtern außeinanderseigen, daß nur eine höchst unsichere Sage die Märchensee gerade an diesen Ort verpslanzt; etwaß von dem deutschen Träumer erwachte doch in ihm und er fühlte sich seltsam bewegt, als er auf dem Plaze stand, den die Phantasie eines Naturvolkes mit der lieblichsten und anmuthigsten Fee geschmückt. Waren denn alle Zauber erloschen? Dichtete die Natur, sogar unser modernes Leben nicht weiter? Hatte nicht Clotilde, wie sie jetzt in ihrer wunderlieblichen Schönheit wenige Schritte vor ihm stand und mit ihren blauen Augen so seltsameträumerisch vor sich hin schante, für ihn etwas Melusinenhaftes? Er durfte sie auch nur auß der Ferne still bewundern, — wenn er ze nach ihrem Besitz die Hand auszustrecken wagte, dann war sie ihm gewiß ebenfalls auf immer verschwunden.

"Die schöne Fee hat sich wenigstens zu ihren Mahlzeiten einen reizenden Fleck auß-

gesucht, es ist prächtig hier!" rief Hortense, die sogleich auf den Stein zugeeilt war und sich darauf niedergelassen hatte. "Aber du blickt ja ganz träumerisch drein, Clotilde! und auch Sie, mein Herr, machen so seltsame Augen, als ob Sie erwarteten, daß die schöne Melusine im nächsten Augenblick aus dem Gebüsch treten und Sie zu ihrem Souper einladen werde," und die Kleine lachte ausgelassen, während sich das Antlitz Clotildens mit einer verrätherischen Köthe übergoß und auch Herr von Grünberg seine Verlegensheit kaum verbergen konnte.

"Ja Clotilbe, Du kannst Deine träumerischen Neigungen nicht verleugnen, komm nur her, ich weiß schon, daß es Dein Lieblingsplatz ist und ich will ihn Dir gern abtreten, denn ich schwärme durchaus nicht so für die alte Fischdame," und Hortense lachte von Neuem.

Herr Mercot hatte die eigenthümliche Gemüthsftimmung seines Gastes jetzt auch bemerkt und er wußte sie doch besser zu schonen, als seine Tochter. "Es freut mich, daß Sie dieser hübsche Platz so interessirt und hätte es mir eigentlich denken sollen, denn nicht wahr, in Deutschland hat man noch immer eine große Schwärmerei für Märchen? Die schwe Lorelen ist ja noch poetischer und eine Fee Ihrer Heimat."

"Ach, herr von Guerinder, singen Sie uns einmal das Loreseplied! Clotilde" — weiter kam sie nicht, denn ihre Cousine warf ihr einen so vorwurfsvoll-ernsten Blick zu, daß sie verstummte und erst nach einer Pause fortsuhr: "Gerade hier, wo uns das Ansbenken an eine andere hübsche Zauberin umgibt, wäre es so reizend." Vergeblich waren aber ihre Bitten, der junge Mann ließ sich nicht dazu bewegen, sie zog schmollend die blühende Unterlippe herauf und drängte jest übellaunig zum Ausbruch.

Beit schweigsamer wurde von der kleinen Gesellschaft der Rückweg angetreten. Hortense ließ, wie ein echtes verzogenes Kind, dem Gaste ihren Unwillen fühlen und nahm sogleich den Arm Clotisdens, so daß die beiden Männer auf sich angewiesen waren. Auch Herr Mercot schien seine sonstige Beredsamkeit eingebüßt zu haben und so konnte Jeder seinen eigenen Gedanken nachhängen, ohne von einer Bemerkung des Andern gestört zu werden.

Erst dann, als die schönen prächtigen Bäume des Schlosses sie wieder aufnahmen, einige Gäste aus der Nachbarschaft sich einfanden, Frau Mercot ein vorzügliches Abendbrot auftragen ließ und ein alter Chablis in den Gläsern perlte, schien Einer nach dem Andern die gute Laune wiederzugewinnen; Hortense besonders war wieder das harm= lose, heitere Kind, das zu jedem Scherze aufgelegt. Selbst Clotilde wurde mit fortgerissen. Zett erst kam die Nachwirkung des genossenen Tages. Wie oft und gern war fie zur Melusinen-Grotte gewandert; es ließ sich dort in tieffter Ginsamkeit so angenehm träumen, und doch war es ihr, als habe fie den Märchenzauber noch nie fo lebhaft empfunden, als heute. Ihre Bermandten hatten für diese Reigung fein Berständniß, der Oheim spottete gern über die alten Geschichten, die nur bewiesen, daß man in den alten guten Beiten das Lügen auch vortrefflich verstanden habe, und dennoch zog es sie immer wieder wie mit Zaubergewalt zur Melufinen-Grotte. Der Oheim hatte ja Recht, es war nur eine Sage, tropdem war es ihr bort, als umwehe fie ein hauch aus einer langft verklungenen wunderbaren Welt . . . seltsam genug, dieser Deutsche allein, der bisher ben leichten Sinn und die Sorglosigkeit des Franzosen gezeigt, hatte heut eine Neigung zur Träumerei verrathen, die an ihm völlig fremd war. Unwillführlich wurde sie durch diesen sympathischen Zug aus ihrer kühlen Zurüchaltung, die sie bisher so ängstlich gewahrt, ein wenig aufgescheucht. Zum ersten Mal sah sie den Gast ihres Oheims mit etwas andern Augen an und sie mußte sich gestehen, für einen Deutschen war er eine leidlich angenehme Erscheinung. Trop seiner Heiterkeit schien auf dem Grunde seiner Seele noch etwas anderes zu ruhen, eine männliche Festigkeit, vielleicht sogar eine tiefe Schwermuth, denn sobald er sich unbemerkt glaubte und seine Augen auf ihr ruhten, hatten sie einen seltsamen Ausdruck, als ob das tiesste Leid sein Inneres durchwühle, während er äußerlich Frohsinn und Heiterkeit zur Schau trug.

Nun mußte auch Clotilbe sich bekennen, daß der Fremde nichts von jenem Barbarensthum aufwies, das sie von jedem Deutschen untrennbar gehalten. Er zeigte ein reiches Wissen, sogar Geist und er wußte Beides ohne Bordringlichkeit zu entfalten.

Der Abend verlief in glücklichster Stimmung und die lustig plaudernde Gesellschaft schien es ganz vergessen zu haben, daß sich in ihrer Mitte ein Deutscher befand, dem man eigentlich doch noch immer etwas nachzutragen hatte, um so mehr, da Herr von Guerinder gar kein Hehl daraus gemacht, daß er in den verhängnisvollen Jahren gegen ihr schönes Frankreich als Landwehroffizier ebenfalls gekämpft hatte.

Weit später als sonst trennte man sich, und als Clotilde endlich ihr Zimmer aufssuchte, war es ihr doch, als fühle sie sich von einem gewissen Druck befreit. Warum sollte sie die Anwesenheit des Deutschen noch länger wie eine Last empfinden? Sie mußte zugestehen, er war wenigstens ein gebildeter Mensch und sie durfte nicht ferner ihm eine solche Abneigung zeigen, während ihre Cousine — Ob ihn Hortense schon liebte und er es wagte, ihre Gefühle zu erwidern? Nein, nein, sie verkehrt mit ihm so harmund zwanglos, wie mit einem guten Freunde und bewies ihm damit nur ihre Dankbarkeit; aber einem Feinde ihres Baterlandes konnte doch selbst Hortense nicht ihr Herzschren, wie wenig sie auch sonst in ihrer heitern, kindischen Weise die Patriotin herauskehrte. Und doch, warum war sie so empfindlich darüber gewesen, daß Herr Gründerg nicht das Lied gesungen?

Um ihre heiße Stirn etwas zu kühlen und da sie noch keine Müdigkeit spürte, war sie auf den kleinen Balkon hinausgetreten, der an ihr Zimmer stieß. Die Nachtlust war von einer wunderbaren Milde und die Blumen des Parkes sanden ihre berauschenden Düste zu ihr herauf. Aus der Ferne tönte die einförmige Melodie eines Wassersalls und die Sterne glitzerten in wunderbarer Pracht über Thal und Berge. Wie Clotisde noch in Schauen und Sinnen versoren da stand und sich ein wenig über den Balkon hinsweglehnte, um die süße, weiche Lust noch voller einzuathmen, hörte sie plötzlich Gesang. Sine leise, melodische Stimme begann: "Ich weiß nicht, was es soll bedeuten." Wie wunderbar berührte sie im ersten Augenblick das Lied, sie hatte es sa früher so oft gessungen und voll Entzücken sauschle sie den Tönen, die in der Stille der Nacht doch etwas von einem Sirenensang für sie haten. Dann aber machte dieser Bewunderung schon eine andere Empfindung Plat. Sie war empört über die unerhörte Frechheit des Deutschen, der unter ihrem Fenster dies Lied zu singen wagte. Wollte er sich über sie nur lustig machen? Rasch trat sie vom Balkon zurück und schloß ziemlich heftig die Thür.

"Das hat mit ihrem Singen Die Lorelen gethan. . ."

— hörte sie noch, wenn auch weit leiser und gedämpfter und trot ihrer Aufregung zitterten die Töne noch lange in ihrem Herzen nach. Allmählig kam sie zur Ruhe. Hatte sie sich nicht mit ihrer zornigen Auswallung übereilt? — Sicher galt der Gesang gar



nicht ihr, sondern ihrer Cousine, und der Deutsche wollte damit nur seine Unart von heute Nachmittag wieder gut machen. Das lag doch eigentlich so nahe und Grünberg hatte sie nur, von der Dämmerung getäuscht, für Hortense gehalten. Sie hatte also gar kein Recht, ihm dies als Unverschämtheit auszulegen, die ihr zugefügt worden und sie mußte jetzt selbst über die Empörung lächeln, die sie sogleich ergriffen hatte. "Der Kleinen wird es doch schmeicheln, wenn ich ihr dies erzähle," dachte sie, "den schwärmerischen Deutschen muß ich aber gelegentlich auf seinen Frrthum ausmerksam machen," und trotzihres ernsten Sinnes weidete sie sich schon jetzt an der Verlegenheit, die er darüber zeigen würde.

Am andern Morgen, als die beiden jungen Mädchen zusammensaßen, theilte Clotilde sogleich ihrer Cousine den Vorfall der vergangenen Nacht in humoristischer Färbung mit und zu ihrem Erstaunen nahm Hortense die komische Geschichte gar nicht scherzhaft, sondern hörte ausmerksam zu und blieb, ganz gegen ihre Gewohnheit, noch nachdenklich still, als jene schon ihren Vericht beendet hatte.

"Hortense!" rief Clotilde erschrocken: "liebst Du Grünberg? Das wäre ja entschellich! Nein, auch Du wirst Patriotin genug sein, ihn zurückzuweisen, wenn er es wirklich wagen sollte, um Deine Hand zu werben?"

"Bürde mir gar nicht einfallen!" entgegnete die Cousine rasch entschlossen. "Aber er liebt mich gar nicht; er bleibt so kühl und ruhig. D diese Deutschen haben ja Alle Eiszapfen in ihren Herzen!" setzte sie mit einem Seuszer hinzu und dann brach schon wieder ihre unzerstörbare Heiterkeit hervor und sie stieß ihr glückliches, silberhelles Lachen aus.

"Mo Du liebst ihn doch nicht!" sagte Clodilde erleichterten Bergens.

Hortense wiegte ihr hübsches Köpschen hin und her: "Ich wüßte nicht, was geschähe, wenn er sich mir plöglich als schwärmerischer Verehrer zeigen wollte. Er hat so wundersbare Angen, die ganz bezaubern," und die Kleine sprach, trog ihrer siedzehn Jahre, mit der ganzen Ueberlegenheit einer Französsin, die in Herzensangelegenheiten sehr früh eine überraschende Reise erfüllt. "Aber er liebt mich gar nicht, ich weiß es genau, wir werden ewig nur gute Freunde bleiben," und als Clotilde wieder sprechen wollte, fuhr sie beisnah leidenschaftlich erregt fort: "Nein, nein, ich täusche mich über ihn nicht!" Sin leiser Seufzer stieg dabei aus ihrer Brust und dann setzte sie rasch hinzu, als könnte sie damit alle trüben Gedanken verscheuchen: "Wenn sich nun Herr von Guerinder gestern Nacht doch nicht geirrt hätte?" Ihre Augen erhielten bei dieser Frage schon wieder den alten Glanz.

"Unmöglich! Ich habe ihm zu einer solchen Dreistigkeit keine Ermuthigung gegeben."
"Unmöglich?" wiederholte Hortense lächelnd. "Du weißt doch, auf welche Weise wir die Bekanntschaft des Herrn von Guerinder machten, aber ich hab' Dir gar noch nicht erzählt, daß er schon damals Dich gesehen. Natürlich nur Deine Photographie. Sines Tages, als er uns besuchte, sah er mein Album liegen, er blätterte aus Langer-weile darin, denn wir hatten gerade noch mehr Gäste, deren Unterhaltung ihm nicht angenehm sein mochte. Da entdeckte er plötzlich ein Bild, das er förmlich mit den Augen verschlang. Seine Blicke konnten sich gar nicht los wenden davon. Ich näherte mich ihm vorsichtig und blickte über seine Schulter. Es war Deine Photographie, die er mit allen Zeichen des Entzückens betrachtete. Um ihn nicht zu erschrecken, fragte ich seise: "Geställt Ichnen meine Cousine?" er zuckte dennoch zusammen, aber dann sah er mich mit

seinen braunen Augen so ruhig an, als er entgegnete: "Ein interessantes Gesicht und seltsam, mir kommt es echt deutsch vor."

"Ich sagte, daß Du aus dem Elsaß stammtest, aber wir hatten nicht Zeit, weiter mit einander zu plaudern, die anderen Gäste nahmen mich wieder in Anspruch, der wunderliche Mensch stellte auch weiter keine Frage und ein paar Tage später verließen wir die Schweiz."

Welchen Eindruck diese Erzählung auf ihre Cousine ausübte, konnte Hortense nicht beobachten, sie verrieth nicht mit der leisesten Bewegung, was in ihr vorgehen mochte und sagte nach einer Pause etwas mißmuthig; "Herr von Grünberg irrt sich. Ich habe gar nichts Deutsches an mir," dann aber suchtesie das Gespräch auf andere Dinge zu lenken.

Wie auch die junge Csafferin in ihrem Herzen den Deutschenhaß zu neuen Flammen aufschüren wollte, es war ihr dennoch seit jener Nacht unmöglich, dem Gaste ihres Oheims mit der frühern Kälte zu begegnen. Sie wich ihm wenigstens nicht mehr aus und da er keinen Annäherungsversuch wagte, erhielt ihr Verhältniß diejenige Form, die der trefsliche Oheim längst gewünscht hatte, es verlor die seindselige Spannung, ohne dabei in irgend eine Vertraulichkeit auszuarten. Herr Mercot war schon glücklich, daß Clotilde seinem Gaste gegenüber die hösliche, formengewandte Französin nicht länger versleugnen konnte.

Seitdem erhielt das Leben im Schloß des Herrn Mercot noch eine angenehmere Färbung. Clotildens Zurückhaltung hatte doch auf Alle einen gewissen Druck ausgeübt, nun überließ man sich zwanglos dem Behagen, das unwillkührlich das trauliche Zussammensein glücklicher Menschen hervorbringt, die in den angenehmsten Verhältnissen leben. Fast täglich wurden gemeinsame Ausflüge unternommen, zuweilen wurden bestimmte Orte verabredet, auf denen man zusammentraf und es hatte für Alle einen eigenen Reiz, wenn Einer nach dem Andern sich auf dem Versammlungspunkte einfand und die Wege beschrieb, auf denen er sein Ziel verfolgt hatte.

Selbst die jungen Damen konnten solche einsame Wanderungen in der nächsten Umgegend ohne die geringste Gesahr wagen, denn die Bevölkerung ringsum zeigte in ihren Sitten noch eine patriarchalische Einfachheit und Herr Mercot war im weiten Umskreise durch seine Freigebigkeit und Herzensgüte allgemein beliebt. Er und die Seinen standen förmlich unter dem Schutz dieser schlichten, liebenswürdigen Menschen; wo sie immer erscheinen mochten, begegnete man ihnen zwar ohne Unterwürsigkeit, die der Franzose selbst den reichsten und vornehmsten Leuten gegenüber nicht kennt, aber doch mit jener aufrichtigen Freundlichkeit, die am besten bewies, daß man jeden Augenblick bereit sei, im schlimmsten Falle für sie Blut und Leben einzusehen.

Ein Sohn des Herrn Mercot war noch aus Grenoble zum Besuch gekommen, er hatte einen Freund mitgebracht, einen angesehenen Kaufmann, und die beiden jungen Männer erhöhten noch die Heiterkeit, die in dem Schlosse herrschte. Hortense besonders war in glücklichster Laune, sie konnte die kleine Kokette nicht ganz verleugnen und wurde niemals liebenswürdiger und fröhlicher, als wenn ihr Gesolge sich vergrößerte. Auf ihren Borschlag wurde heut wieder ein Besuch der Melusinengrotte verabredet, man wollte dort, wo die Fee gespeist, auch einmal ein kleines Mahl einnehmen, aber Jeder sollte ganz nach Belieben dahin aufbrechen und nur verpslichtet sein, bis zu einer gewissen Stunde sich dort einzusinden.

Clotilde war es, die zuerst bei der Grotte eintraf. Sie hatte absichtlich eine frühere



Stunde gewählt, um auf ihrem Lieblingsplate noch eine Zeit allein zu sein. Seit jenem Tage war sie nicht mehr hier gewesen und als sie jetzt auf dem Steine Plat nahm, kam ihr die Erinnerung an ihren jüngsten, gemeinschaftlichen Besuch der Grotte. Sie begriff es selbst nicht, aber ihre Gedanken mußten sich, wie in letzter Zeit so ost, mit dem Gaste ihres Oheims beschäftigen. Hatte das Lied damals ihr gegolten, oder Hortense? Schon immer hatte sie die Frage und eine Neckerei auf den Lippen gehabt und dann doch geschwiegen, auß Furcht, er könne gerade darin eine Gelegenheit sinden, sich ihr noch mehr zu nähern. Warum hatte er ihr Bild so ausmerksam betrachtet? der Unverschämte! und trotzem regte sich ein Funken weiblicher Sitelkeit in ihrem Herzen, daß sie gern über den Gedanken nachgrübelte, warum ihre Photographie auf ihn einen solchen Eindruck gemacht hatte? kannte er sie von früher, hatte er sie je gesehen? Unmöglich! Und doch, zuweilen kam es ihr vor, als habe sie ebenfalls sein Gesicht schon einmal erblickt, aber die Erinnerung daran war so schattenhaft und zersloß augenblicklich wieder in Nebel, sobald Clotische sie irgendwie sessibleten wollte.

Ganz in Sinnen verloren, hatte das junge Mädchen die Annäherung Grünbergs nicht bemerkt, der zunächst auf dem Plate erschien. Plöglich, wie von einem magischen Strahl getroffen, blickte sie auf und sah die Augen des Deutschen mit wahrhaft schwärmerischer Begeisterung auf sich gerichtet. Ihr Herz gerieth davon in eine eigensthümliche Wallung, während sie äußerlich einen gewissen Mißmuth zeigte, daß sie gerade von ihm in ihrer Träumerei gestört worden.

"Berzeihen Sie", sagte er mit seiner sonoren Stimme, die ihr, trot all ihres Widerstrebens, angenehm ins Ohr klang. "Ich hätte mich noch einmal zurückziehen sollen, um Sie nicht zu stören; aber ich fühlte mich wie gebannt. Mir war es, als ob die Melusine selbst vor mir aufgetaucht sei und nun weiß ich, wie solch sonnige Märchen entstehen. Ah, sie sind auch in unseren nüchternen Tagen noch blühende Wahrheit."... Seine feurigen Blicke suchten ihre Augen, die sie verwirrt zu Boden schlug. Um sich aus ihrer Berlegenheit zu retten, raffte sie sich zum Angriff auf: "Sie können also auch schwärmen?" fragte sie mit leichtem Spott und fuhr dann rasch fort: "Aber ich habe Sie längst auf einen Irrthum aufmerksam machen wollen. In jener Nacht war es nicht Hortense, die auf dem Balkon stand, sondern ich, und doch konnte nur meiner Cousine das Lorelenselied gelten."

"Nein, Fräulein Erman, ich fang Ihnen bas Lieb", sagte er ruhig und mit fefter Stimme.

"Das wagten Sie? Haben Sie nicht längst geahnt, wie ich alles Deutsche und alle Deutschen hasse!" Sie war aufgesprungen, eine Flammenröthe bedeckte ihr Antlitz und trotz ihres heftigen Zornes erschien sie dem jungen Manne niemals schöner als in diesem Augenblick. "Ich glaube nicht an Ihren Deutschenhaß!" sagte er mit demselben ruhigen Tone wie bisher und in unerschütterlicher Ueberzeugung.

Clotilde fah ihn nur verwundert an. Sie standen jest so dicht vor einander, daß ihr Athem ihn berührte.

"Nein", suhr er jetzt mit großer Entschiedenheit fort: "Ein junges Mädchen, das mit Gefahr des eigenen Lebens einen Deutschen rettet, kann nicht in das häßliche Borsurtheil einstimmen, das noch immer Andere haben."

Sie antwortete auch jetzt nicht; aber sie ließ sich wieder auf der Steinbank nieder, als sei bereits ihre zornige Aufwallung etwas befänftigt.

"Darf ich Ihnen eine Geschichte erzählen?" fragte er und seine Blicke ruhten um Gewährung bittend auf ihrem Antlit.

Sie nickte nur schweigend mit dem Kopfe. Er nahm auf einem Baumstumpf in ihrer Nähe Plat und begann sogleich, während seine Augen die ihrigen suchten, die sie hartnäckig zu Boden senkte.

"Im Chaß war es, da kam ein junger deutscher Lieutenant in einen abgelegenen Meierhof ins Quartier. Die Leute waren kühl und unfreundlich zu ihm; die Tochter, eine wunderbare Schönheit, würdigte ihn keines Blickes. Sie sang am Abend, wie ihm zum Hohne, im Garten ein deutsches Lied, während sie in seiner Gesellschaft mit keiner Miene verrathen hatte, daß sie der deutschen Sprache mächtig sei. Es war das Loreleylied und der junge Offizier lauschte wie bezaubert den süßen Tönen. Ihm war es, als habe er es noch niemals so rein und schmelzend gehört, als hier in Feindesland. — Und trot der entschiedenen Abneigung, die ihm die Tochter des Hauses gezeigt, schlich sie mitten in der Nacht an das Lager des deutschen Ossisiers, weckte ihn und slüsterte ihm zu: "Retten Sie sich! Unsere Franctireurs wollen Sie erworden, diese Elenden! Und das nennen sie Krieg sühren!"

Grünberg hatte mit steigender Wärme erzählt und setzte in tiefer Bewegung hinzu: "Gestehen Sie, Fräusein Erman, das war ein schöner, herzerhebender Zug, der aus einer großherzigen Seele kommt, die hoch erhaben über nationalen Vorurtheilen."

Jett endlich erhob sie das Haupt und ruhig fragte sie zurück. "Was ist das für ein Berdienst? Warum sollte das junge Mädchen nicht hindern, daß sich die Söhne ihres theuren Vaterlandes mit einem seigen Morde beslecken?" und ihre blauen Augen begannen sellsam aufzuleuchten.

"Der junge Offizier hat es boch anders aufgesaßt", entgegnete Grünberg mit eigenthümlicher Betonung. "Er hat seine Retterin nie vergessen können. Sie freilich erinnert sich seiner nicht mehr und würde ihn schwerlich wiedererkennen, wenn er plötzlich vor ihr stände." Seine Blicke suchten sich dabei in ihre Augen zu senken; aber Clotilde hatte sie bereits wieder zu Boden geheftet.

"Nach dem Kriege suchte der Offizier den Ort wieder auf", begann der junge Mann seine Erzählung von Neuem, "er war zerstört. Niemand vermochte ihm zu sagen, wohin die Bewohner des Meierhofes verzogen. Vergeblich war all sein Bemühen, seine schöne Netterin zu entdecken; er fühlte sich namenlos ungläcklich, denn er konnte sie nicht versgessen. Da sollte ihm ein glücklicher Jufall begünstigen, dem er ewig danken wird. In der Schweiz machte der Deutsche die Bekanntschaft eines liebenswürdigen Franzosen und seiner Tochter. Eines Tages blätterte er in dem Album der Letzteren und entdeckte zu seiner unsagdaren Freude das Bild seiner Netterin. Er erkannte sie auf den ersten Blick, denn ihre Jüge sind unaussöschlich in seine Seele geprägt; er sieht noch immer die blauen, tiefglänzenden Augen, die edle Stirn, das wunderbar schöne Autsit, das ganze herrliche Mädchen in sonnigster Verklärung"

Grünberg hatte mit immer größerer Erregung gesprochen; bei den letzten Worten hatte er sich erhoben und während er die Arme über die stürmisch klopfende Brust hielt, ruhten seine Augen voll schwärmerischer Gluth auf dem schönen Mädchen.

Clotilbe antwortete nicht; sie hielt die Blicke noch immer zu Boden gerichtet und doch war es, als ob ein leises Beben durch ihren Körper ginge und sie vergeblich die Gefühle zu verbergen suchte, die plötklich auf sie einstürmten.



Da hörten sie aus der Ferne einen französischen Gesang. Grünberg zuckte zusammen; er fühlte es, daß dieser günstige Augenblick niemals wiederkam, wenn er ihn völlig verloren gehen ließ und von einem raschen Entschlusse fortgerissen, trat er ihr noch einige Schritte näher und sagte mit gedämpster Stimme, aus der seine tiese leidenschaftliche Erregung herausklang: "Clotilde, ich wage nicht um Ihre Liebe zu werben, aber wenn meine heiße Dankbarkeit in Ihrem Herzen ein wärmeres Empfinden geweckt, Ihr letztes Borurtheil zerstört hat, dann singen Sie heut Abend ein deutsches Lied." —

"C'est toi que j'entends, que je vois, Dans le désert, dans le nuage: L'onde réfléchit ton image; Le zephyre m'apporte ta voix."

Das hörten sie jetzt dicht unter ihnen und jetzt tauchte schon hinter dem nächsten Felsensvorsprung der hübsche Kopf des jungen Kausmanns auf. Sein fröhliches, frisches Gesicht zeigte eine leichte Enttäuschung, als er Clotilde und den Deutschen bemerkte; er hatte sicher gehofft, hier zuerst Hortense zu treffen; aber er faßte sich rasch und dat in seiner höslichen, freundlichen Form um die Gunst, im Bunde der Dritte zu sein.

Auch Clotilde sowohl wie Grünberg hatten bereits ihre tiefinnere Erregung bemeistert; das gehört ja nun einmal zu den Pflichten des Gesellschaftslebens, sich rasch auf den Ton der Andern zu stimmen und selbst wenn das Herz verbluten möchte oder nach tiefster Einsamkeit schmachtet, zu lächeln, glücklich zu scheinen und die tiefsten Abgründe der eigenen Brust sorgfältig zu verbergen...

Balb darauf trafen schon die Anderen ein, es wurde gelacht und gescherzt, und die Beiden, in denen noch die seltsamsten Empfindungen nachzitterten, wurden in den allgemeinen Strudel der Freude mit fortgerissen. Diesmal war auch Frau Mercot ersichienen; wo es galt, für die leiblichen Bedürfnisse der Ihrigen zu sorgen, durste die trefsliche Hausfrau niemals sehlen. In ihrer Begleitung erschienen Diener mit Körben und Feldstühlen und Alle fanden das zwanglose Mahl in dieser Walbeinsamkeit ganz entzückend.

In heiterster, glücklichster Stimmung wurde der Heimweg angetreten. Wie gern hätte Grünberg Clotilden seinen Arm angeboten, aber es sehlte ihm doch dazu der Muth und die kleine, lebhafte Frau Mercot erwies ihrem Gaste die Chre, daß er sie nach Hause geleiten durfte. Die gute Laune der Gesellschaft war einmal heut ganz besonders geweckt und auch nach der Heimkehr wollte im Salon das Lachen und Scherzen kein Ende nehmen. Daß sich Clotilde, und ausnahmsweise auch der Deutsche, stiller verhielten, wurde in der allgemeinen Heiterkeit nicht weiter bemerkt. Hortense riß heut in einer wahrhaft erfrischenden Fröhlichkeit Alle mit fort.

Endlich trat doch, wie dies bei solchen Gelegenheiten immer der Fall, eine kleine Erschöpfung ein, und die kluge Frau Mercot, die dies sogleich gewahrte, suchte dafür ihr altbewährtes Ableitungsmittel. Sie dat Clotilde etwas vorzutragen und ihr Sohn sowohl, wie der junge Kaufmann, stimmten höslich in diesen Bunsch ein.

Ohne alle Ziererei kam Clotilde diesen Bitten nach. Ihr Antlit hatte wieder jenen stillen, sinnigen Ernst, der ihr eigen war, als sie sich am Flügel niederließ. Ihre Züge verriethen nicht die leiseste Bewegung, während sie bereits einige Aktorde griff; Grünberg dagegen wagte kaum zu athmen, er hatte sich in eine Fensternische zurückgezogen, damit Niemand seine ungeheure Aufregung bemerken solle und nun lauschte er in gespanntester,

Hosted by Google

fieberhafter Erwartung auf das, was ihren jetzt noch fest geschlossenen Lippen entströmen würde. —

Nun öffneten sie sich und -

"Ich weiß nicht, was es foll bedeuten."

zitterte filberrein, mit wunderbarem Wohllaut durch den Salon.

Ihre Verwandten wußten sich kaum vor Erstaunen zu lassen. Clotisbe, die alles Deutsche so energisch haßte, sang ein deutsches Lied! — Durften sie denn ihren Ohren trauen? — Was war mit ihr vorgegangen? Drehte sich denn die Welt? Man warf sich die verwundertsten Blick zu.

Nur der junge Deutsche, der allein die Wandlung in Clotilden begriff, lauschte ihrem Gesange mit seeligstem Entzücken. Ein Rausch überkam ihn; durch seine Brust wogte das höchste Glück. Wie mit unsichtbaren Mächten fortgerissen, eilte er, als sie geendigt, mit dem einzigen, aus dem tiefsten Herzen kommenden Ausruf: "Clotilde!" auf sie zu und preste in stürmischer Erregung seine heißen Lippen auf ihre Hand.

Sie wehrte ihm nicht; ein wunderbares Lächeln erhellte ihre Züge, als sie jetzt ihre blauen schönen Augen voll auf ihn richtete und wiederholte:

"Ein Märchen aus alten Zeiten, das tommt mir nicht aus dem Sinn."

"Sind Sie nun mit mir zufrieden?"

"Wenn ich die Hand auf immer festhalten darf, die ich jett in der meinen habe?" sagte er rasch und aus seinen Augen strahlte die suße, hingebende Liebe, die seine ganze Seele erfüllte.

> "Und das hat mit ihrem Singen Die Lore-Len gethan."

entgegnete sie leise und aus ihrem feucht glänzenden Augen las er noch eine bessere Antwort, — daß ihm nicht nur ihre Hand, auch ihr Herz ewig gehören wolle. — Sie war dabei aufgestanden, und als ob die Welt vor ihnen plöglich versunken sei, schloß er sie stürmisch in seine Arme und sie lehnte sich voll innigster Zärtlichkeit an seine Brust.

Die höflichen Franzosen hatten es für ihre erste Pflicht gehalten, für den unerwarteten Kunstgenuß lebhaften Beifall zu klatschen und dann sogleich eine lebhafte Unterhaltung sortzuseten, so daß sie das Gespräch der Beiden nicht viel beachteten; es war ja selbstwerständlich, daß der Fremde für den Bortrag des deutschen Liedes seinen Dank außsprach; erst als die Scene am Instrument mit einer plöglichen Umarmung schloß, wurden Alle ausmerksam und nun erreichte das Erstaunen den höchsten Grad. Trot ihrer geistigen Beweglichkeit wußten sich die guten Leute in den unerwarteten Borgang nicht zu sinden; Einer starrte den Andern an, als erwarte er von ihm eine Lösung des Räthsels.

Clotilde faßte sich zuerst; sie trat am Arme Grünberg's auf Herrn Mercot zu und sagte mit freudestrahlendem Gesicht: "Bünsche uns Glück, lieber Oheim. Bir sind Berlobte!" Das maßlose Erstaunen ging in der Theilnahme unter, die jetzt Alle für das jo plöglich entstandene Brautpaar zeigten.

Bon allen Seiten strömten auf die Glücklichen Glückwünsiche ein. Ift doch etwas Sonnenhaftes um solche Menschen gebreitet, in denen die Allgewalt der Liebe das ganze Sein durchleuchtet; sie bedürfen gar nichts mehr zu ihrer Seligkeit als sich selbst und doch fühlt sich Jeder verpflichtet, ihnen einen Bunsch zu schenken.

Alle waren feinfühlig genug, ihr gerechtes Erstaunen zu unterdrücken, daß Clotilde mit all' ihrem entschlossenen Deutschenhaß doch ihr Herz an einen Deutschen verloren. Herr

Mercot zeigte sich über diesen unerwarteten Herzensbund ganz besonders erfreut. Er hätte Grünberg vielleicht auch die Hand seiner Tochter nicht verweigert; — aus reiner Dankbarkeit, wie er sich sagte; aber er fühlte sich jetzt doch erleichtert, daß er dies Opfer nicht bringen durfte.

"Ah, nun begreif' ich, warum Sie mich damals über meine Nichte so viel ausgeforscht haben," rief er lachend. "Gestehen Sie es nur, daß Ihr Besuch nicht mir galt, sondern Sie nur die Absicht gehabt haben, mir unsere Clotilde zu rauben, deren Photographie es Ihnen nun einmal angethan hatte."

"Ich bekenne es," sagte Grünberg mit glücklichem Lächeln, und Clotilde erzählte jet, was sie Beide zusammengeführt und wie diese unerschütterliche Liebe ihr Herz endlich unterjocht habe.

Wenige Wochen später folgte Clotilbe ihrem Gatten in seine deutsche Heimat, o wunderbares Menschenherz! — all'ihr Deutschenhaß war plöglich zerstoben und zerslattert wie Nebelstreisen vor dem ersten Strahl der Sonne . . .

Hortense hat dem hübschen, jungen Kausmann bald darauf ihre Hand gereicht, und ihre Wahl ebenfalls nicht zu bereuen. Auch sie ist glücklich. Frau von Grünberg ist deutsch geworden, in ihrem ganzen Sein und Empfinden; ihr Gatte behauptet freilich, sie wäre es stets gewesen und die vollste, beseligendste Harmonie ruht über dem Leben dieser Glücklichen. — "Ich weiß es nicht, was es soll bedeuten," klingt oft jauchzend und jubelnd von den Lippen der schönen Frau.

Im Alter.

häusliche Scenen in einem Act nach Octave Feuillet

bon Bauernfeld.

(Theaterdirektionen wollen fich behufe des Aufführungsrechtes an die "Genossenschaft" in Leipzig wenben.)

y erfonen.

Jakob Römer. Rosa. Hans Waller. Martha.

Die Sandlung fpielt in einem deutschen Landstädtchen.

(Alterthumlich gewölbtes Zimmer mit bazu passenden Möbeln; Familien-Bortraits an den Wänden; verschiedene Raritäten hinter Glasschränken; ein großer Kachelosen.)

1. Scene.

Jakob, Rosa und Hans (fitzen bei Tifch, bei Kerzenlicht). Martha (bedient und geht ab und zu).

Rosa. Wie ich Ihnen sage, lieber Herr Waller, — ich dachte, er sei verrückt geworden. — Martha, hast Du die Kate hinausgeschafft? Unser werther Gast kann die Katen nicht leiden. — Geradezu verrückt, sag ich Ihnen. Wenigstens lief er wie ein Rasender herum und schrie in einem fort: "Hans ist's! Hans Waller! Der Teuselsmensch, der Hans!" — Sie verzeihen, herr Waller — aber er nennt Sie nicht anders. — Du irrst, lieber Jakob, sagt' ich, es wird Herr Brandmeier sein mit seiner neuen Kalesche — oder die liebe Frau Etterich von der großen Fabrik da draußen, oder —

Jakob. Aber, mein Schatz, was geht das Alles den Hans Waller an? Er kennt eben so wenig den Herrn Brandmeier, als die Frau Etterich — gelt?

Rosa. Was willst Du, lieber Mann? Ich hatte einmal die vorgesafte Meinung. Und Du wirst mir doch zugeben, daß es weit näher lag,

zu glauben, unser Nachbar, Herr Brandmeier, komme zum Besuch, als Herr Waller, den ich damals gar nicht die Ehre hatte zu kennen und von dem Du über volle dreißig Jahre keine Nachricht — (zu Gans) Hab' ich nicht Recht? Herr Waller mag selber entscheiden.

Hans (mit Zeichen von Ungebuld). Tausendmal Recht, meine liebe Madame Römer, tausendmal Recht! Aber Gott verzeih' mir die Sünde, Masdame, mir scheint, die Cotelettes da sind mit Semmeskrumen bestreut?

Rosa. Herrje! Ich hab's der Köchin so ansgegeben, der Christine. Semmelkrumen! Ich dacht' es recht gut zu machen —

Hand. Beileibe, meine werthe Frau! Auf dem ganzen Erdenballe, so groß er ist, verspeist man die Cotelettes längst nur noch au naturel. Semmelkrumen! Hab' ich darum die Reise um die Welt gemacht, um hier in Heiligenstadt Cottelets mit Semmelkrumen zu verzehren? Seid Ihr so weit zurück?

Jakob. Ich sagt' es immer. Wir haben keine Eisenbahn. Da ist man wie aus der Welt!

Rofa. Ich bin wirklich in Berzweiflung! Bielleicht ein bischen von dem Schill gefällig, herr Baller? Er ist gang frisch. Zum Glück

haben wir heute Mittwoch, da kommt immer der Fischer vom Stift, denn da mein Mann die Fische so gern ißt —

Jakob. Schon gut, Rosa, schon gut! Was tönnen meinen Freund Waller alle biese Läppereien kümmern? (mit Behagen) Sag' mir, Hans, wo warst Du heut vor acht Tagen just um diese Stunde?

Sans. Wo? Warte! (zählt an den Fingern) In Dublin.

Jakob. In Dublin! Bas Du sagst! — Teufelsmensch, der Hans!

Sans. Bon Dublin nach London, von London nach Cöln — nun bin ich hier.

Jakob. Und in Coln hattest Du den glücklichen Ginfall, Deinen alten Jugendfreund zu besuchen?

Hans. Borgestern Abends. Ich schwankte zwischen Algier und Rom — da im Hôtel Disch siel mein Blick auf eine Landkarte von Deutschsland, ich suchte Heiligenstadt, sand es aber nicht — man sucht eine Menge Dinge vergebens in Deutschland — auf der Landkarte, mein' ich. — Aber mein alter Freund Jakob hält sich in Heiligenstadt auf — gut! Wenn er noch lebt, soll er mir übermorgen dort zu essen geben —

Jatob. Teufelsmensch, der hans!

Rofa. Sie suchen etwas, herr Waller?

Hans. Sagen Sie mir doch — die Reugierde bringt mich um — was stedt in dieser verdeckten Schüssel?

Jakob. Das gehört für Dich allein, lieber Hans! Das find Maccaroni!

Hofa. Ja, lieber Herr Waller. Auf italienische Art zubereitet.

Hand. Auf italienische Art! Liebe Herzens= Madame, das ist so wenig italienisch — so wenig — 's kann aber doch gut sein. Bersuchen wir's.

Jatob (in Erwartung). Run, lieber Hans?

Hans (resolut). Ungenießbar! Eben so gut fönute man Orgelpseisen anbeißen. Versteinerte Maccaroni! Der Kausmann, der das verkauft, gehört vor's Schwurgericht! Versuchter Mord — durch Maccaroni!

Jukob. Martha! Geschwind einen andern Teller! Wir haben Dir da eine traurige Mahls zeit vorgesetzt, lieber Freund —

Sans (talt). Richt doch, nicht doch! — Auch ift der Bein recht gut.

Rofa. Ich fann gar nichts mehr fagen — ich bin vernichtet. Herr Waller, toften Sie wenigstens einen Pfannenkuchen — ich bitte Sie mit aufgehobenen Händen.

Hans. Sehr gern. Nur will ich erft noch einmal von diesem vortrefflichen Gemuse — ganz vortrefflich! Ein bischen zu fett — — (Man hört die Abendglode läuten, Rosa steht auf, macht das Kreuz und nimmt den Nantel.)

Hans (fieht auch auf). Wohin, Madame Römer? In diesem Wetter? Fußtiefer Schnee — wissen Sie's denn?

Jakob (ift auch aufgestanden). Meine Frau hört täglich den Abendsegen, sie geht in die Kirche — Winter oder Sommer, gleichviel! In jedem Wetter. Das ist eine alte Gewohnheit — seit mehr als vierzig Jahren.

Sans. Sehr löblich! — Sie haben ohne Zweifel einen braven Pfarrer in Heiligenstadt!

Rosa. Es ist ber würdigste Mann von der Belt. Morgen haben wir ihn zu Tisch. Wenn Sie uns die Ehre erweisen wollen — Sie werden nicht bereuen, seine Bekanntschaft gesmacht zu haben —

Hank (ironisch). Ich zweisse nicht im Geringsten! Aber ein ander Mal, liebe Madame, ein ander Mal — denn in einer Stunde, Schlag sieben, geht's wieder fort —

Rosa. Jakob, bringe boch in Deinen Freund, daß er noch etwas genießt! Besonders von dem Pflaumenkuchen — Sie habens versprochen, herr Waller! Und ein bischen Compot! Meine eingemachten Früchte — das ist mein Stolz! Auf baldiges Wiedersehen, lieber herr!

Sans (begleitet fie). Auf Wiedersehen, Madame, auf Wiedersehn!

(Roja durch die Mitte ab.)

2. Scene.

Sans. Jakob. Martha, (bie fich im Sintergrunde gu fcaffen macht).

Hand. Alfo der Pflaumenkuchen! (fett fich) Deine Frau ist fromm — ein bischen pietistisch — was?

Jakob (sest sich). Das nicht, aber fromm. Sie ist es für sich — 's ist ihr Bedürsniß — uns Uebrige läßt sie gewähren. Aber trinke doch, mein alter Freund! Du trinkst ja nicht! (halblaut) Sag' mir Hans, Du wirst finden, daß meine Rosa — sie hat nicht den Ton, nichts Modernes — wie? So recht ein Weib aus der Provinz — nicht?

Sans. Was fällt Dir ein? Ganz und gar nicht —

Jakob. Doch, doch! Aber's ift ganz natürlich! Sie ift aus dem Nest niemals heraus gekommen, und dann — Deine unerwartete Ankunft — das hat sie verwirrt gemacht. Sie schwatte Alles

durcheinander, lauter dummes Zeug — Tritsch= tratsch!

Sans. Nicht daß ich wüßte! Durchaus nicht —

Jakob. Doch, doch! doch! Es hat Dir nicht entgehen können. Ich schämte mich. Es war, als hätte sie's darauf angelegt, sich Dir von der unvortheishaftesten Seite zu zeigen. Und sie hat ihre guten Seiten — ihre vortrefslichen — die arme Frau!

Hans. Wer zweifelt denn, mein Freund? Ihr Pflaumenkuchen ist übrigens ausgezeichnet — (blickt unter den Tisch).

Jakob (tebhaft). Ift die verfluchte Kape wieder da? (springt auf, zu Martha) Hinaus mit dem Beeft! Ich lasse sie ertränken. Ich schmeiße sie über's Fenster! — Den Kaffee! Und laß uns dann allein.

Martha (wie verwundert über die ungewöhnliche Heftigkeit ihres Herrn). Geben Sie sich nur zufrieden, Herr Römer! Die arme Minette ist längst in der Rüche. Das ist ihr auch noch niemals passirt! (im Abgehen für sich) Der wird noch 's ganze Haus umkehren, der reisende Türke, der! (ab, kommt hater wieder).

Sans (trallert eine italienische Arie). Ihr habt hier in Heiligenstadt wohl kein Theater, wie?

Jakob (übler Laune). Bisweilen eine durchs ziehende Truppe, meist zur Meßzeit, wenn auch bie Riesen kommen, die Zwerge und andere Mißgeburten und Ungeheuer.

Sans. Das ist nun freilich hart! Und wie schlagt Ihr denn Gure Abende todt?

Jakob. Ei nun, im Winter wärmen wir uns am Ofen und schwatzen, wir machen ein Piquet, meine Frau und ich — oder ein Whist mit den Nachbarn.

Sans. Aha! Mit dem Herrn Pfarrer! Darauf möcht' ich wetten!

Jakob. Bisweilen auch nit dem Pfarrer — ja. Im Sommer arbeite ich ein wenig in meinem kleinen Gärtchen, oder wir gehen ein bischen spazieren; ein Besuch kommt wohl auch von Zeit zu Zeit, und dann geht man hier so zeitlich schlafen.

Hans. Pot! Das ist ja ein recht erbauliches Leben! (Pause. Martha hat inzwischen den Tisch absgeräumt, den Kaffee gebracht und geht dann ab.)

3. Scene.

Jatob. Sans.

Jakob. Endlich sind wir ganz allein! Nun können wir von der Leber weg reden, Hans, mein alter Kamerad! Aber trink doch, Hans,

Du trinkst ja nicht! Ein Gläschen Liqueur, mein Junge! Auf Dein Wohl! Weißt Du, daß es volle drei und dreißig Jahre her sind, seit wir uns zum letten Male geseh'n?

Hand. Wetter! Du hast recht! Drei und dreißig Jahre — 's wird nicht viel schlen, seit wir uns in Berlin zum letten Mal umarmten. Wir schworen uns ewige Freundschaft und wollten einen beständigen Brieswechsel untershalten. Nun, das Schreiben gerieth nach zwei Jahren ins Stocken — wie das so geht — aber die Freundschaft hielt sest. — Vortresslicher Liqueur!

Jakob. Er schmedt Dir? Das freut mich! Es gibt doch noch schöne Momente im Leben, Hans — was?

Sans. Wem fagft Du das, alter Junge?

Jakob. Freilich! Wer weiß das beffer, als Du, Du Don Juan! Immer frisch, immer jung! Haft Du einen Pakt mit dem Satan, Hans? Der mächtige Bart! Kaum daß ein paar graue Härchen hervorstechen! Noch ein Gläschen, mein Freund?

Hans. Der alte Junge, der Jakob! Der Herr Syndikus! (die Ellenbogen auf dem Tisch) Höre was war das für ein Einfall, Dich da unter den schimmlichten Akten zu begraben — sag mir das!

Jakob (ernsthaft). Ich bin wohl recht einsgeroftet, gelt?

Sans. Was fällt Dir ein! Beileibe! Aber unter uns gesprochen, wie kamst Du auf den Gedanken?

Jatob. Ja, ja, ich bin verroftet - ich fühl' es wohl. Ach, mein Freund! Die Proving ist fein leerer Bahn! Man verknöchert da, man versteinert. Wie ich auf den Gedanken fam? -Was ist das Leben, Hans? Gine Verkettung von Umftanden, ein fatalistisches Raderwerk, in bas Du bei Deiner Geburt hineingeräthst und welches Dich weiter ftogt und treibt, bis ins Grab! - Du weißt, ich nahm in Berlin das Doctorat, ich hatte Ehrgeiz, große Pläne ein Jurift kann Alles werden. Auch Freunde und Verbindungen fehlten mir nicht. Rurg, ich war auf dem Wege. Da führt mich eine Kamilien= angelegenheit, eine Erbschaft, hierher in dies freundliche Heiligenstadt. Ich glaubte die Sache in wenigen Wochen abzuthun — es wurden Monate daraus. Ich fann nicht fagen, daß es mir unangenehm war. Das ftille, behagliche Leben in dem anmuthigen Gebirgsstädtchen, die Zuvorkommenheit der guten Leute, die mich wie ein Bunder von Gelehrsamfeit und Bildung

anstaunten — kurz, ich fühlte mich behaglich, ich gewöhnte mich ein — ich war gefangen.

Sans. Sm! Frau Römer hatte wohl ihren Untheil an dieser Gefangenschaft?

Jakob (steht auf). Du magst mir's glauben oder nicht, mein Freund — Rosa war lieblich und reizend, ein Naturkind der Poesie, ein wahres Gretchen. Ihr Bater, der Bürgersmeister, trug mir das Amt des Syndikus an, womit die sehr einträgliche Advokaten-Prazis für die ganze Umgegend verbunden war — meine alte Mutter lebte hier, von der ich mich, die sich von Heisigenstadt nicht trennen wollte — mein Entschluß war bald gefaßt. — Ich zog es vor, wie Julius Cäsar, der Erste in einem Dorse zu sein! Mit meiner Heirath war mein Leben abgeschlossen, meine Jugend, waren's meine ehrgeizigen Pläne. — Noch ein Gläschen?

Sans. Immer zu! Aber Du hast Dich doch seit drei und dreißig Jahren nicht hier völlig eingemauert? Du hast Deine Reisen gemacht, Dich aufgesrischt? Hast Berlin wiederholt gesiehen, Deine Gönner?

Jafob. Richts von alle dem. Ich habe gearbeitet, hab' ein Bermögen erworben und bin hier sigen geblieben. (Setzt fich wieder.)

Sans (halb aufstehend). Alle Wetter! Und der Reisetrieb, der Dir in den Gliedern steckte, wie mir!

Jakob. Er stedt noch, mein lieber Hans — aber wie ihn befriedigen? Als ich heirathete, da dacht' ich d'ran. Eine Reise nach Rom mit meiner Frau — das war immer der Lichtblick mitten in meinen trockensten Arbeiten. Aber die erste Zeit ging's nicht an, und nach fünf Jahren unstrer Ehe schenkte uns der himmel eine Tochter.

Sans. Du haft eine Tochter?

Jakob. Was willst Du, Hans? Ich bin Großvater. Damals, als der kleine Engel zur Welt kam, da hieß es doppelt fleißig sein. Was ist ein Mädchen ohne Vermögen? Ich arbeitete für unser einziges Kind! So wurde ich alt, fast ohne daß ich's merkte, ließ mich später pensioniren, zog mich von allen Geschäften zurück und sige nun im Lehnstuhl. Eine Verkettung von Umständen, wie ich Dir sagte. — Da ist heißes Wasser. Wenn wir einen kleinen Punsch machten, wie?

Hans. Ich bin dabei. — Du haft also eine Tochter! die ohne Zweifel gut verheirathet ist?

Jakob. So ziemlich. Sie lebt in Berlin, bes sucht uns jeden Sommer. Ihr Mann ist gesheimer Reserendar.

Sans. Geheimer Referendar! Respect! — Du nimmst zu viel Citrone.

Jakob. Meinst Du? Eins mußt Du mir auftlären, hans! Wie haft Du mit Deinem mäßigen Bermögen die ganze Welt durchstreifen, ein so großartiges Bagabunden-Leben führen können?

Sans. Ganz einsach: ich hatte nicht Kind und Kegel und legte, was ich besaß, auf Leib= renten an. Was man mir auszahlt, verzehr' ich — nach mir bleibt nichts als mein Staub. Ich bin Weltbürger, frei wie der Bogel in den Lüften, und ftürze mich ins Unermeßliche! — Ich bringe Dir einen Toaft, alter Jafob! Hep, hep, hurra!

Jakob. Teufelsmensch, der Hand! — Das nenn' ich energisch! Das nenn' ich groß!

Sans. In meiner Jugend ging's ins Beite, jett im Alter wählt man die Touren aus, die minder anstrengend sind. Dieser Fuß, der jest den Deinigen berührt, wandelte auf den Fußftapfen des Tigers und des Elephanten, auf dem heißen Boden Indiens. Später tam ich nach Canton. Das war eine Ankunft, Freund! Gine prachtvolle Sommernacht. Man feierte ben Regierungsantritt bes himmlischen Raisers. Unser Boot konnte sich kaum durchzwängen durch die Barken und Schiffe, mit Blumen und Laternen geschmückt; Feuer von taufend Farben spiegelten fich im Meerbusen ab und kokettirten mit den funkelnden Sternen, und vom Ufer ber schimmerten von weitem die Bagoden, die Tempel von Porzellan!

Jakob. Ein Schauspiel aus dem Feenreich! D Du glücklicher Hans!

Hans. Und so weiter! — Bon China segesten wir nach Amerika. Ich durchstreiste das Land durch mehrere Jahre, von Nord nach Süd, von den Savannen zu den Pampas, von den ernsten Waldungen Canada's bis zu den lachenden Geshölzen von Brasistien. Zu Juß, zu Pferde ging's, auch in kleinen Canots. Gelegentlich auf einem amerikanischen Dampfer nach dem Südpol, bis zur äußersten Grenze des Erdballs. — Was sollich Dir weiter erzählen? Schließlich komm' ich wieder nach Europa zurück. Nach Jahren und Jahren. So verstrich meine Jugend —

Jakob. Die Dir ein König beneiden müßte, mein Freund! — Aber Du erzählst mir nichts von den Frauen? Und es müssen Dir doch prächtige Exemplare vorgekommen sein! Zum Beispiel in Rom! Und in Usien! In Smyrna! Du warst doch in Smyrna? Diese wunderbaren ionischen Mädchen mit den Goldmünzen in den Haaren — Du hast sie gesehn?

Sans. Natürlich. Auch gesprochen.

Jakob. Mauvais sujet! — Und die Monusmente, Hand! Die Alhambra, das Coliseum, das Pantheon —

Sans. Lauter gute Freunde von mir. Ich erzählte Dir nichts, weil bas allbekannt ift. Wer hat bas nicht gesehen?

Jatob (nach kleiner Paufe, ichlägt mit der Fauft auf ten Tijch). Berbammt! (fpringt auf und geht raich auf und ab, die Bände in den Rocktafchen).

Sand (bleibt fiten, fieht ihm nach). Sag' mir mal, was ficht Dich an?

Jakob (tritt zu ihm). Ich schme mich, Hans! Du und ich — was für ein Unterschied! Jeder Deiner Herzsichläge bezeichnet eine erhabene oder eine anmuthige Empfindung — mein Puls zeigt schläfrig die Stunden an, wie der Zeiger meiner Kanzlei-Uhr! Had' ich jemals gelebt? Pfui! Ich bin auf die Welt gekommen, habe gegessen und geschlasen — Das ist das Ganze! und was had ich erlebt? Nichts — rein nichts! Ich bin ein Licht, das langsam ausgeht. Auf der Stufenleiter der Wesen bin ich zum Eretin entartet — ich bin eine Schnecke — eine Wolluske —

Sans. Gemach, gemach! Du gehst zu weit. Haft Du auch die frische Einbildungskraft, den lebhaften Geist — sonst Dein Eigenthum — ein bischen eingebüßt —

Jafob. Du gestehst es endlich ein? Du findest, daß ich eingeroftet bin?

Sans (fteht auf, gundet eine Cigarre an und lehnt fich an ben Ofen, ben Schnurbart ftreichend). Bore mich an, lieber Jakob! Ich will offen fein, wie ich's immer war. - Als ich ben Fuß über Deine Schwelle jette, hatt' ich einen unheimlichen Gindruck. — Es war was Gruftartiges, was mir den Athem hemmte, mir war's, als beträt ich eine alte ausgegrabene Wohnung in Herkulanum oder Pompeji. Ich betrachtete mit einer gemiffen ftumpfen Neugier diese Möbel, diese Bilder, diese Tapeten, die mit ihrer traurigen Reinlichkeit beffer für die Glasschränke eines Museums taugen würden - zugleich erinnerte ich mich an Deinen so feinen Geift, an Deine Elegang, Deinen Geschmad - ich konnte bas alänzende Bild, das mir von Dir noch vor= schwebte, durchaus nicht zusammen reimen mit diefer traurigen, düstern, spießbürgerlichen Umgebung. Und Dufelbit! (betrachtet ihn) Ich unter= drudte eine Thrane und in mir rief es, als ftund' ich an einem Grabeshugel: Das also find die Reste meines Freundes? - Es beleidigt Dich nicht, Jakob?

Jakob. Nein, nein, lieber Sans! Ich hatte

übrigens längst die Empfindung meines Bersfalls — wenigstens stiegen mir Zweisel auf — der Zweisel war unerträglich. Gewißheit ist mir lieber.

Sans. Lassen wir's, Alter! — Du bist also pensionirt? Was gebenkst Du jest anzustellen?

Jakob. Was soll ich anstellen? Ich will weiter leben — weiter sterben.

Hans. Ei zum Henker, so steh' lieber von den Todten wieder auf! — Im Ernst gesprochen, Jakob! Du hattest als Ehemann, als Vater Pflichten auf Dir — sie sind erfüllt — gut! Deine Stellung ist gesichert; die Zukunst Deiner Frau, Deiner Tochter; was hindert Dich jett, Dich für ein paar Jährchen in den Strudel der Welt, der neuen Zeit zu stürzen, Dich wieder aufzusrischen? Man reist jett, wie in den Zausbermärchen. In zwei — drei Jahren, sag' ich Dir, kannst Du ganz Europa durchstreisen und ein Stück von Asien obendrein —

Jafob. Ach mein Freund! Was räthst Du mir da? Soll ich in meinen Jahren die Welt durchstreisen, wie ein sahrender Schüler — und allein?

Hans (tritt zu ihm). Allein? Wer rath Dir das? Was war' denn ich? Bin ich nicht da, um Dir meine Erfahrung zur Disposition zu stellen, meinen Reisewagen, meinen Bedienten, kurz Alles und mich selbst obendrein?

Jafob. Guter Hans, das wolltest Du wirklich? Du wolltest mein Begleiter fein?

Hank (nimmt ihn untern Arm, sie gehen auf und ab) Wie denn anders? Ich leite Dich, ich führe Dich, Du brauchst kein Reise-Handbuch, keinen Cicerone. Und Du brauchst mir nicht einmal zu danken! Es macht mich glücklich. — Durch Deine Eindrücke werden sich die meinigen auf's Neue beleben. Und unser Leben zu enden, wie wir's angesangen, gemeinsame Abenteuer, gemeinsame Freuden, gemeinschaftliche Kasse. ist das nicht köstlich, Jakob? — Also abgemacht, abgemacht! Gilt's?

Jakob. Ich gesteh Dir, mein Freund, der Gedanke hat etwas Reizendes, aber —

Hand. Kein aber! — Abgemacht! Wir gehen für's Erste nach Paris, das ist die beste Borsbereitung. Dort wird das Frühjahr abgewartet. Ich zeige Dir alle Merkwürdigkeiten, führe Dich in alle Theater, auch hinter die Coulissen; — Du wirst die Patti hören, die Risson — du warst ja sonst ein Freund der Musik?

Jakob. Ich bin's noch immer, mein Freund. Ich blase die Flöte —

Sans. Bortrefflich! Du nimmft Deine Flote

mit. Also den Rest des Winters in Baris — das steht fest — aber im ersten Frühjahr —

Jakob (lebhaft). Nach Stalten — nach Rom! das war immer mein Bunsch!

Hand. Nach Rom, nach Neapel, nach Sicilien, nach Madrid, nach Barcelona, nach Saragossa, nach Sevilla — wohin Du willst! Ueberall hin! die ganze Welt steht uns offen!

Jakob. Die ganze Welt! (jucht die Brieftasche hervor).

Sans. Bas suchst Du denn da so eifrig in Deiner Brieftasche?

Jakob. Da nimm!

Hand. Gin Paß nach Frankreich, Italien, Spanien, England — Du haft also reisen wollen?

Jakob. Seit Jahren! Ich sagte Dir ja — d'rum hielt ich immer den Paß bereit, ließ ihn jedes Jahr erneuern für den Fall, daß mir die Umstände erlauben sollten —

Sans. Bortrefflich! So ist ja gar kein hinberniß, daß wir die Reise gleich antreten?

Jakob. Reins, gar keines — eigentlich feines —

Sans. Mein Plan gefällt Dir also? Bas jagft Du?

Jakob. Was ich sage? Daß sich mir ber Himmel aufthut! Gib mir eine Cigarre, Hans. — Was ich sage? Daß Du recht hast — baß ich lange genug für die Andern gelebt habe; daß man, zum Henter! auch Pflichten hat gegen sich selbst! (dampst heftig) Wosür hat man seine Gaben? Geist, Einbildungskraft, das Gefühl für das Schöne — 's ist eine Schande, eine Schmach, 's ist ein Verbrechen, sein Licht unter den Schessel zu stellen — was? (gest dampsend auf und ab).

Hans. Bravo, bravissimo! Dasist mein Jakob Römer von ehedem! Das ist mein Brutus wie wir Dich immer nannten, weißt Du noch? Aber laß uns das Eisen schmieden. (Ruft) Martha!

Jakob (mit verändertem Ton). Bas willst Du denn von ihr, mein Freund?

Hand. Sie von Deiner Abreise in Kenntniß setzen, damit sie Dein Gepäcke — Martha!

Jakob. St! Wir werden ja doch nicht schon heute abreisen, lieber Hans?

Sans. Heute Abends, Schlag sieben Uhr. Die Pferde find bestellt — Du weißt's ja —

Jakob. Freilich weiß ich's — aber in dieser falten Nacht — in dem Schnee — und wenn Thauwetter eintritt — wir könnten doch wohl den Morgen abwarten, dächt' ich?

Sans. Ja so! Du scheuft Dich vor dem Frost und vor einer Nacht im Wagen. Zieh Dir die Nachtmütze über beide Ohren, Schatz, leg' Dich in's warme Bett, Brutus, und rede mir nicht mehr vom Reisen!

Jakob. Ich scheue mich vor gar nichts, mein Freund, aber die Wahrheit ist: diese gar zu große Eile macht mich ein bischen perplez. Man braucht doch zwei, drei Tage, um sich gehörig auszurüsten, um seine Vorbereitungen zu tressen.

Hand. Was für Vorbereitungen? — Du brauchst ein englisches Felleisen — das haft Du ja? — und ein bischen Wäsche, sonst nichts. Dazu hast Du noch eine Stunde Zeit — das genügt Fehlt's Dir an baarem Geld — mein Creditbrief reicht für uns Beide. Keine Kindereien, Jakob! Verschiebst Du Deinen Plan um zwei Tage, um Ginen Tag, dann ist's klar, daß Du nicht fortkommst. Dann gibt's Ginslüsse, hindernisse — ich brauche Dir nicht erst zu sagen, welche; kurz, man muß die Sache gleich und rasch anpacken, oder sie völlig liegen lassen.

Jafob (bentt nach). Du haft abermals recht. — Deine Sand, Sans Baller! Du haft Deinen Mann gefunden.

Sans. Martha -

Jakob. Laß nur, laß! Ich brauche die Martha nicht. Ich will mein Felleisen selber paden, sobald meine Frau - sechs Uhr längst vorüber! Sie muß gleich hier sein. — Bas meinst Du? Es wird einen fatalen Moment geben, wenn fie erfährt - eigentlich einen traurigen Moment — aber was will man thun? Im Uebrigen, mein Gewissen ist rein. Ich will auch einmal einen Zug aus dem Freudenbecher thun - wenn der Rand gleich ein wenig bitter ift! - Belche Berspective, mein Johannes! Baris, die Batti, Rom, Reapel, Saragoffa, die Nilson — 's ist wie ein Traum! — Schon feche Uhr zwanzig Minuten. - Ich gabe viel darum, wenn ich ichon um eine Stunde alter mare - nur um eine Biertelftunde - 's ift eine Schwäche, wenn Du willst, aber -

Sans, Höre! Soll ich's vielleicht Deiner Frau mittheilen?

Jakob. Gerade heraus, Hans — es wäre mir lieb —.

Sans. Es ist jo gut wie geschehen. Geh' Dein Felleisen paden.

Jatob. 's ift nicht, als besorgt' ich eine heftige Scene; das hieße ihren Charafter verkennen —

Sans. Bir werden ja feben!

Jakob. Sag' ihr vor Allem, daß ich sie bitte, ihre Gemüthsruhe zu bewahren. Wenn sie mich

etwa abhalten wollte, das diente zu nichts — das würde die Sache nur schlimmer machen.

Sans. Werd's ausrichten. Dein Felleisen -

Jakob. Im Augenblick! (geht, kehrt um) Du wirst es ihr schonend beibringen, nicht wahr, mein Freund?

Hans. Berlaß Dich darauf. Aber Du darsift mich nicht etwa im Stiche laffen, wenn die Sache einmal im Zuge ist —

Jakob. Pfui! Gin Deferteur mahrend der Schlacht! Du kennft mich ichlecht, Sans!

Sans. Ich meine nur — ich würde sonst eine ziemlich lächerliche Rolle spielen — verstehst Du?

Jakob. Herr Waller, ich habe die Ehre Sie zu versichern, daß mein Entschluß gefaßt ist, und daß ich heute Abends Schlag sieben Uhr — Widerstand oder nicht — mit Ihnen abreisen werde, auf mein Ehrenwort! Vist Duzusprieden?

Sans (faßt ihn bei den Schultern). Packe Dein Welleifen!

(Jafob ab zur Seitenthür rechts).

4. Scene.

Sans allein.

Sans (reibt die Sände). Jeht haben wir's mit einander zu thun, meine liebe Madame Kömer! — Diese Frau wirst meine ganze Moral-Philosophie über den Hausen. — Ich din sein Türke — die Polhgamie war mir disher ein Gräuel — aber für ewige Zeiten an das Joch geschmiedet zu seines solchen alten Satan's aus der Provinz! — Alles war mir an ihr zuwider — schon im ersten Angenblick — ihre Manieren, ihr Anzug, ihre ganze Umgebung: — Armer Jakob! Und 's ist doch ein Mann von Geist. — Ich hab' ihr bei Tisch tüchtig zugeseht. — Es wird noch eine heiße Seene absehen. Diese frommen Seelen verwandeln sich in Harphen, wenn man an sie rührt. Aber sie soll ihren Meister sinden!

(Lehnt fich an den Ofen , da die Zimmerthur aufgeht).

5. Scene.

Sans. Roja.

Rosa (an der Thür). Nichts da, Minette! Du hast Dich hinausschaffen zu lassen — Du darfst nicht wieder herein. (Tritt ein) Herrje! Jhrschlimmen Männer! Ihr habt geraucht! (fächelt mit dem Sactuch).

Hans. Haben wir geraucht? (finuppert) Wahrhaftig, ja! — Was doch die Zerstrenung thut, meine liebe Madame Kömer! Wir rauchten, ohne daran zu denken — so sehr waren wir in unsre Projecte vertieft, mein Freund Jakob und ich.

Nosa (legt hut und Mantel weg). Ein Project? (freudig) Sie bleiben vielleicht bei uns, Herr Waller?

Sans. H. Richt jo eigentlich. Aber für Jakob und mich kommt's auf dasselbe hinaus. — Sind Sie stark im Räthsel Errathen, Madame Rosa Römer?

Nofa (ängftlich, figirt ihn). Sie werden mir doch nicht meinen Mann entführen wollen?

Sans (verneigt fich). Mit Ihrer Erlaubniß, Madame Römer, werd' ich so frei sein, mir diese Freiheit zu nehmen.

Nosa (wie oben, forscht in seinen Bliden). Rein, nein! das ist's nicht — das nicht! Sie werden über meine Einsalt lachen, herr Waller, daß ich einen Scherz so ernsthaft nehme — aber darüber versteh' ich feinen Spaß — das wäre mein Tod! — Sprechen Sie, lieber guter herr Waller, Sie lassen mir meinen Mann? Sie lassen mir ihn, nicht wahr?

Sans. Ich laffe Ihnen ohne allen Widerspruch sein Herz, meine werthe Madame — aber was seine leibliche Person betrifft, so muffen Sie sich auf eine furze zeitweise Trennung gefaßt machen.

Rofa (halt fich mit der Sand an dem Lehnstuhl fest; mit erstidter Stimme). Alfo wirklich! Wirklich!

Hans (horcht nach der Seitenthür). Hören Sie's, wie er da drinnen herum wirthschaftet, der Tollfopf? Wie er seinen Mantelsack hin und her schleppt! Sein englisches Felleisen! Er fährt mit ihm herum, wie mit einem Triumphwagen!— Je nun! Bedenken Sie, liebe Madame Kömer, wenn man dreißig Jahre ununterbrochen in Heiligenstadt verlebt hat, daß da ein Mann vom Schlag meines Freundes—

Rosa (rasch). Keine Erklärung! Ich begreife Alles. Wo führen Sie ihn hin?

Sans. Aufrichtig, ein bischen überall hin. Erstens —

Moja. Auf wie lange?

Hand. Etwa auf ein Jährchen — höchstens auf ein paar. Welche reizende Perspective lacht Ihnen da entgegen, Madame Römer! Binnen so wenigen Manaten — wie wird sich Ihre Raritäten Sammlung, die jett schon so reich ist, glücklich vermehren. Welchen Zuwachs wird sie erhalten an Kunftschäpen, Naturseltenheiten Rosenkrünzen und dergleichen!

Nosa (ohne auf ihn zu hören, sintt in den Lehnstuhl und bedekt ihr Gesicht mit beiden Händen, laut schluchzend) D mein Gott! Wein Gott!

Sans (für sich topfschüttelnd). Das wird rührend! (laut) Courage, meine liebe Madame Römer! Das ift nicht vernünftig! Um was handelt sich's

denn? Um eine Reise. Man stirbt nicht, wenn man reis't — man kommt wieder zurück — an mir haben Sie den lebendigen Beweis. Was thun denn die Soldatensrauen? — Noch einmal: Courage! Wahrhaftig, Sie setzen mich in Verslegenheit, Madame Kömer! Meine Botschaft wird auf diese Weise unendlich beschwerlich.

Rofa. Entschuldigen Sie mich, Herr — Sie sehen, daß — ich kann nicht mehr — (finkt zurud).

Hank (ungeduldig, geht ein paar Schritte, tritt dann rasch zu ihr). Das ist's eben, Madaine — ich habe den ausdrücklichen Austrag, es Ihnen zu sagen — das ist's, was Jakob um jeden Preis vermeis den will.

Nosa (erhebt sia halb). Ich soll ihn nicht mehr sehen?

Hand. Sie sollen's — wenn Sie ein wenig Festigkeit zeigen. Wenn nicht, und da sein Entsichluß unwiderruflich ist, so wär' es für beide Theile besser, wenn sie ohne Abschied —

Nosa Gut, gut! Ich will mich muthig zeigen — ich versprech' es Ihnen. Lassen Sie mir nur ein paar Minuten Zeit — ich kann ja nicht — so auf einmal — Gott! Gott im Himmel!

Hans (hart). Noch einmal, Madame, Ihre Berzweiflung steht durchaus in keinem Berhält= niß mit der Sache selbst. Wetter! Wir ziehen ja nicht in den Krieg — Ihr Mann und ich!

Rosa (findisch, trodnet sich die Augen). Nein, nein! — ich weiß ja — er wird wieder kommen.

Hans. Sie haben Religion, Madame — zeigen Sie das jett — es ist der Moment. In die Kirche gehen, das macht's nicht aus; man muß in der Welt nicht immer sich allein vor Augen haben.

Rosa. Gewiß nicht, lieber Herr Waller! Aber sehen Sie — diese Strapazen — er ist nicht daran gewöhnt wie Sie, er hat eine schwache Gesundheit — schwächer als Sie's deuten. (Sie ergreift seine beiden hände.) Sie werden auf ihn recht Acht haben, nicht wahr?

Hans (minder hart). Gewiß, gewiß! Zählen Sie auf mich. Ich mache mich anheischig, ihn zurück zu bringen, frisch und blühend wie ein junges Mädchen. Mein Ehrenwort darauf! Was wollen Sie mehr? Aber jett nur keine Thränen, keine Abschieds-Scenen!

Nosa. Nein, nein! Sie sollen mit mir zus frieden sein, Herr Waller. Es ist schon vorüber. (Lächett). Alles gut.

Sans So ist's recht, Madame Römer, so ist's recht! Was ist ein Jahr? Du lieber Himmel! Ein halbes Jahr werden Sie vermuthlich bei Ihrer Tochter in Berlin zubringen, den Rest werden Sie hier verleben, zufrieden, heiter, in

der gewohnten Umgebung. Mein Freund Jakob wird nur zur Hälfte abwesend sein, denn Alles hier spricht von ihm, Sie finden ihn auf jedem Schritt und Tritt.

Rosa (ichüttett den Kopf). Nehmen Sie sich in Acht, Herr Waller, Sie wollen mich trösten und vermehren nur meinen Schmerz — den Sie nicht begreisen können. — Sie waren immer ein Lebesmann; Ihr Herz hängt nicht an den tausend Fäden, deren Gewalt man erst kennen lernt, wenn sie zerreißen sollen. Noch vor einem Augendlich — welchen Werth legte ich auf diese Gesgenstände, auf diesen Hausrath, seit so vielen Jahren die Zeugen unstrer Gewohnheiten, unstrer Frenden, unstrer Schmerzen! — Und jetzt! — Was sind sie mir jetzt? Nichts als die Trümmer einer Täuschung, eines erträumten Glücks!

Sans. Befte Madame Römer, Gie überstreiben -

Nosa. Die Reise selbst ist nichts, zugegeben — aber sie gibt mir eine entsetsliche Antwort auf eine Frage, die ich insgeheim mein ganzes Leben lang an mich gerichtet: Ob mein Jasob glücklich ist? — Nein, er ist's nicht! Ich allein war glücklich — das ist's! Er hatte sich in sein Loos erzgeben — aber er war nicht glücklich. Und doch — ich darf es sagen — mein Herz war seiner würdig! Aber sonst — ich stand zu tief unter ihm — ich fühlte das wohl! Ein Geist wie der seinige — und ich! Was war ich ihm, konnt' ich ihm sein? Ich, ein armes Mädchen aus der Provinz, fremd im Leben, in der Welt, das nichts verstand, als ihn zu lieben!

Huhig, ruhig, liebe Fran! Wie gejagt, Sie übertreiben. Was mich betrifft — je mehr ich Sie kennen lerne — kurz und gut, mein Freund Jakob hätte keine bessere Wahl treffen können.

Rosa. Sie schmeicheln mir, herr Waller, weil Sie mich leiden sehen, weil Sie großmüthig sind — ich will es nicht minder sein. Ich verzeihe Ihnen alle Schmerzen, die Sie mir verursacht — denn aufrichtig: es ist schon hüsch lange her, daß ich Sie zum erstenmal im Stillen verwünscht habe!

Sans. Mich, beste Frau Römer? Wie komm ich zu der Ehre?

Rosa (aufgeregt). Soll ich's Ihnen sagen? — Eine jede Frau, mein bester Herr Waller, hat von ihrem Hochzeitstage an einen höchst gefährelichen Nebenbuhler zu bekämpfen — es sind die Erinnerungen ihres Gatten. Alle die Herrlichekteten, die man uns geopfert hat, vergessen zu machen — glauben Sie, daß das so leicht ist?

Ihr Namen, Herr Waller — ich gewahrt' es bald - Ihr Ramen, den er fo oft im Munde führte, mar für meinen Mann das mahre Sym= bol der entschwundenen Freuden, in Ihnen ftellte fich seinem Beifte die Unabhängigkeit bar, die Zeit der Abenteuer, der Araft, des Glückes, die Zeit der furgen Schmerzen und der unend= lichen Hoffnungen — - was war ich dagegen? Ich war das wirkliche bürgerliche Leben, die haushaltung, die Sorge für heute und morgen; ich war die Prosa — Sie waren die Poesie. Sie mußt' ich befämpfen - ich feste Alles daran, meine beste Rraft - umsonst! Sie waren und blieben der Stärkere. Wenn Sakob finnend ward, träumerisch - das war wieder einer Ihrer Siege! Und fie vermehrten fich von Jahr zu Jahr! Wie oft hab ich in meiner einsamen Kammer meine Thränen verborgen! Aber damals war ich jung und der liebe Gott hält's mit der Jugend; der Simmel schenkte mir eine Tochter — Sie waren überwunden! (fcmerzlich) Jett ist der Engel fort — der Sieg lacht Ihnen ein zweites Mal.

Hans (seine Rührung verbergend). Wer kann das wissen, liebe Frau? Das lette Wort ist noch nicht gesprochen. Sie werden Jakob sehen — sprechen. Sie können die Reise noch rückgängig machen.

Rosa (sanft). Nein, ich thu nichts dagegen. Wie lange denkt er schon an eine solche Reise! Jedes Wort, jede Anspielung, sein Schweigen selbst wäre mir ein Borwurf — nein, nein! es ist nöthig, daß er reist. Er muß fort!

Hans (nach Meiner Pause). Seien Sie wenigstens überzeugt, liebe Madame Rö . . . liebe Frau Rosa — was auf mich ankommt — er soll nicht gar zu lange wegbleiben.

Rosa. Sch danke Ihnen. (Reicht ihm die Sand, die er tüßt. Lärmen im Nebenzimmer.) Mein Gott! Was gibts denn! Das war Jakobs Stimme! (Rühert sich der Thür.)

6. Scene.

Borige. Jafob. Martha.

Jakob (ftößt die Thür auf, heftig zu Martha). Du bist ein ungeschicktes Ding! Halt den Mund! Ein Mantelsack mit einem bischen Wäsche! Braucht's da Hebebäume? Ist das eine zentnersichwere Last? (zu Rosa) Denk' Dir nur, mein Kind, das alberne Ding will mir da mein engslisches Felleisen mit dem Fuße über die Treppe hinunter expediren! Mit dem Fuße!

Martha. Ei was, Herr Kömer! Seit Sie mir gesagt haben, daß Sie nach Rom gehen wollen, hab' ich weder Arme noch Beine mehr! Keine Kraft in mir — nicht so viel! Nach Rom! Das ist was Neues! Das ift was Sauberes!

Jakob. Sie ist verrückt! — Was hast Du Dich darein zu mischen?

Martha. Was mischen! Wollen Sie die Frau allein lassen? In ihrem Alter? Und nach Rom zu gehen! Danken Sie Gott, wenn Sie sie wieder finden! Ich steh' für nichts!

Jakob (an sich haltend). Martha, nimm Dich in Acht! Du siehst, daß ich nicht in der besten Laune bin.

Martha. Glaub's gern! Wenn man in dem Alter solche Streiche macht! Nach Rom! Sie sollen sich schämen, herr Spndikus —

Jafob (ausbrechend). Du kannst zum Teufel gehen, Martha!

Noja (da Martha auffährt, rasch mit Strenge). Kein Wort mehr! Geh' hinaus, mein Kind!

Jakob. Geh' zum Teufel! Und wenn's das letzte Wort wäre, das ich in meinem Hause noch zu sagen habe — es bleibt dabei! Geh zum Teufel! Zum Teufel!

Martha (im Abgehn, trotig). Rach zwanzig Dienstjahren! Mir kann's recht sein! (Ab.)

7. Scene.

Batob. Roja. Sans.

Jakob. Du bift auch Schuld, mein Kind! Das tommt heraus, wenn man die Dienstboten zu gut behandelt — zu familiär. Du hast gehört, daß ich das Ding zum Teufel gejagt habe —

Nosa. Ja, mein Freund! Ich werde morgen mit ihr abrechnen — wenn's dabei bleibt.

Jakob. Dabei bleibt? Aendre ich etwa meine Meinungen alle fünf Minuten? Bin ich ein Betterhahn? Oder vielleicht ein schwacher Alter, dem seine eigne Magd den Kopf zurechtsetzen muß? Wie?

Rosa (janst). Nichts mehr darüber, lieber Jakob! Das Mädchen bekommt morgen seinen Abschied. (Najch) Aber hast Du denn auch Alles, was Du brauchst? Darf ich noch einen Blick in Dein Felleisen wersen? Die Männer verstehen sich nicht auf's Packen — auch vergessen sie eine Menge Kleinigkeiten, die man dann ungern versmißt. Man kann's unterwegs kaufen — ich weiß wohl — aber besser, man hat's. Und dann — (scherzend) Du wirst, wenn Du's sindest, wenigstens auf der Reise an mich denken, Du fahrender Ritter!

Jakob. Wie Du willst, mein Schatz, da find die Schlüffel! (Rosa ab.)



8. Scene.

Jakob. Sans.

Jakob (fieht ihr nach). Es scheint, meine Frau hat's gut aufgenommen — wie?

Sans. Gang gut. — Beißt Du, Jakob, daß Deine Roja wirklich ihre guten Seiten hat?

Jakob (lebhaft). Nicht mahr? nicht mahr?

Sans. Sie ist bescheiden, beinahe furchtsam; damit schadet fie sich selbst!

Jafob. Ich sagt' es Dir ja gleich, sie hätte eine Scheu vor Dir. — Aber ich wette, wenn einmal die Eisrinde zwischen Euch geschmolzen war, daß Du sie kaum wieder erkannt hast.

Sans. So ift's! Während sie ergriffen war — benn sie war's, tief ergriffen, ich läugne es nicht — da kamen Herzenslaute zum Borschein, die mich überraschten.

Jafob. Das glaub' ich gern. Was das bestrifft — ihr Herz ist auf dem rechten Fleck!

Sans. Und ihr Geist? Sage was Du willst! Sie hat Geist, Seele — eine feine zarte Seele!

Jakob. Wem sagst Du das, mein Freund? Meinst Du, ich hätte sie genommen, wußt' ich nicht, daß da und da was zu Hause war? Und hätt' ich die Wahl noch frei — ich wählte keine Andere, als sie. Mein Gott, sie hat ihre Fehler — aber was zählt das? Ein bischen linkssches Wesen, Manieren aus der Provinz, ländliche Einfalt, dagegen ein treues Gemüth, einen gesunden Verstand, eine wahrhafte Gottergebensheit — kurz, alle Tugenden, die einen honeten Menschen gewinnen müssen.

Hand (lacht, klopft ihm auf die Achsel). Ich seh Dich kommen, honeter Mensch! Na — 's ist gut.

Jakob. Was denn? Du meinst —?

Hans. Gut, gut! Die Sache ift klar. Man hat sich's überlegt, man erkennt den Werth des Schaßes, den man im Hause hat — man hat nicht mehr das Herz, ihn zu verlassen. Ich soll allein reisen — ich begreife daß!

Jakob. Ich schwöre Dir, mein Freund — Hand. Genug, genug! Ich begreif's ja —

Jakob (argerlich). Was begreifst Du? Nichts!

— Ich habe die guten Eigenschaften meiner Frau nie aus den Augen verloren; aber wäre sie zehnmal eine Heilige, so bleibt's doch nicht minder richtig, daß ich bisher ein Schneckenleben geführt habe! Ich reise — ich muß jetzt reisen. Die Haltung meiner Frau hat mir jeden Scrupel benommen.

Hans. Aufrichtig, Jakob — das war nur Schein — um Dich nicht zu betrüben. Deine Frau stellt sich stärker, als sie ist, und ich weiß — Jakob (heftig). Du weißt, Du weißt! Ich weiß, daß Du Dir's besser überlegt hast — daß ich Dir lästig falle und daß Du mich sigen lassen willst! Aber ich reise allein, ganz allein! (Geht auf und ab.)

Hans. Was Du higig bist, Jakob! Beruhige Dich! Es war ein Mißverständniß. Ich dachte, es hätte Dich gereut, aber wenn's so steht — besto besser! Wir reisen miteinander. Es bleibt dabei!

9. Scene.

Borige. Martha.

Martha (öffnet die Thur, mit brüstem Ton). Die Pferde! (Schlägt die Thur wieder zu).

10. Scene.

Sane. Jatob. Dann Roja.

Sans (lacht). Das alte Mädchen möchte mich vergiften, wenn sie könnte! — Also ans Werk! Rüsten wir uns! (holt Kappe und Wantel.) Da fällt mir ein, Du kannst im Fahren nicht schlafen?

Jatob (holt ben Rod). Im Gegentheil! Gang portrefflich!

Sans. Dann ift's gut! Alfo angespannt? Das Fenster geht ja auf die Straße? (Definet es. schlieft es aleich wieder.) Was für ein höllisches Schneegestöber! Und eines meiner Wagensenster ift zerschlagen! Du wirst frieren, armer Freund!

Jakob (mitseiner Toilettebeschäftigt). Ohne Sorge, Ich fann die Kälte ertragen, trop einem Lappländer!

Hand. Fa? — Bavissimo! (die Uhr schlägt.) 1, 2-5, 6, 7! Sieben Uhr! Also fort!

Rosa (tritt ein, ihre Unruhe verbergend). Alles in Ordnung! Hier sind die Schlüssel, mein Freund. Das Nachtzeug liegt oben auf. Du wirst alles sinden, wie Du's gewohnt bist. Da hab' ich auch meinen alten Shawl entzwei geschnitten, das hält warm um den Hals.

Jakob. Du bist nicht klug! Der Shawl war noch gang gut; aber weil's einmal geschehen ist — (widelt ben Shawl um ben Hals.)

Moja. Da ist die andere Hälfte für Sie, Herr Waller.

Sans. Für mich? (gerührt) Danke, liebe Frau Rosa!

Nosa (leise zu ihm, auf Jakob deutend). Sie werden Ihr Bersprechen halten, nicht wahr? (Hans nicht und wendet sich rasch ab.) Und Du, Jakob — Du wirst vor Allem an unsre Tochter schreiben!

Jakob (fett die Rappe auf). Recht oft — auch an Dich! (Zieht die Rappe tief herunter.)

Sans (hat den Kalender an der Wand bemerkt, rajd). Mittwoch, der zwölfte Januar? Was? Heute haben wir den zwölften Januar?

Nosa. Ich denke wohl! — Warum? Ist das ein wichtiger Tag?

Sans. Für mich! Nur für mich — vor fünf Jahren — fast zur selben Stunde hab' ich eine Erfahrung gemacht, die schwerlich sobald aus meinem Gedächtniß schwinden wird — (fiampft mit dem Juße) Sind wir fertig, Jakob?

Jatob. Gine Erfahrung? Bar's ein Unfall?

Hans. Nein. Ich war ganz einfach krank. Und zwar krank in einem Gasthause — was nicht besonders angenehm ist.

Jakob (troden). Rrank ift frank -!

Hans. Ohne Zweifel! Aber die Umstände, unter denen die Krankheit oder der Tod uns erereicht, die Eindrücke sind verschieden. Man muß das ersahren haben, um es zu begreifen — es durchrieselt mich noch —

11. Scene.

Borige. Martha (tritt auf und bleibt auf einen Bink Roja's an ber Thur stehen).

Jakob (tritt näher zu Hans). Nun also, was sahst Du denn in dem Wirthshaus?

Sans. Eigentlich nichts Besonderes. Rahle Wände, alte Möbel, herabgebrannte Lichter und ein paar Leute, die gleich mir glaubten, ich würde abfahren. Es war der Arzt und ein Briefter, die gleichgültig mit einander plauderten. Alles, was mich umgab, war mir fremd -Alles! Nichts, das ich fannte, was mich fannte und das mir sagte: Fahr' hin in Frieden! Ich lag einsam im Sterben, wie der lette Mensch. Das Buch des Lebens hatte sich mir plötlich aufgeschlossen und ich las auf jeder seiner Seiten die Worte, die eine göttliche Sand eingetragen, die Worte: Pflicht und Opfer! - Ich hatte meinen Bater sterben sehen — daran mahnte mich's plötlich mit einer Klarheit der Erinnerung - ich sah ihn vor mir, seine ganze Umgebung, die treuen Diener des Sauses, den alten Doctor, den ehrwürdigen Briefter, ein paar alte Jugend= freunde, uns Kinder, die Mutter endlich - die treffliche Mutter! Alle umftanden das Bett, neigten sich zu ihm, flüsterten ihm Liebesworte zu, lächelten unter Thränen, versüßten ihm fein Sterben, nachdem fie ihm fein Leben verschönert! Bei diesen Erinnerungen, bei diesen Bildern so vertrocknet es war — zerschmolz mein Herz in heißen Bähren — (mitgebrochener Stimme) ich war gerettet!

Jakob (gerührt). Es greift Dich an, mein Freund —

Sans (rauh). Es greift mich an - ja wohl! Wie Alles, was ich hier sehe — denn jett im Alter mahnt's mich hier so lebhaft an mein Baterhaus. Ich verlor meine Eltern frühzeitig. Weißt Du, was ich damals that in der Jugend? Ich verkaufte das ausgestorbene Elternhaus ja, ich hatte das Herz dazu! Das Zimmer, wo= rin ich zur Welt tam, das Fenfter, woran mein Mütterchen mit der Brille jag, meine erften unschuldigen Empfindungen, meine sugesten Erinnerungen - das verkauft' ich Alles! Mein ganzes väterliches Erbe verwandelte ich in eine Leibrente - nun jag mein Egoismus fest, erft recht fest. Ich habe jest nichts, als mas ich brauche - nach mir bleibt nichts übrig. Und was mich mehr als Alles schmerzt — ich bin nicht mehr im Stande, mein Baterhaus gurudt zu taufen, um dort meine letten Tage zu ber= leben, um dort Liebe gu finden - menigftens die der feligen Schatten, die mich da umschweben würden - bis fie mich zu fich riefen. (Beftig) Run, wird's? Wann werden wir endlich abreifen?

Jakob (ergreift seine Sand). Ja, mein Hans, ja, wir reisen — wenn Du nicht vorziehst, hier zu bleiben als Glied einer Familie, als Freund, als Bruder! — Keine Thränen, Rosa! Vergiß, vergib diesen Moment des Undanks, den ersten in unserm ganzen Leben, wie er der letztesein soll.

Rosa (umarmt ihn). Mein lieber, lieber Jakob!
— Ach, Herr Waller! Sie geben uns unser häusliches Glück wieder — wenn Sie es mit uns theisen wollten!

Hand. Beste Frau! Meine Freunde! Ich sein wohl, man darf mit der Wahrheit kein Spiel treiben. Ich wollt' Euch Fallstricke legen — und gerieth selber hinein. Ich war ein Kind — ein rechtes Kind. (Ermattet sinkt er in den Lehnstuhl, Jakob und Rosa treten zu ihm). Ist's denn Euer Ernst? Es wäre ein holder Traum für einen armen Verlassen, wie ich bin —

Mofa. Er bleibt bei uns!

Martha. Er bleibt! Nanu — (216.)

Hans (springt auf, jasließt beide in die Arme). In Eurer lieben Mitte, ja! Wir bleiben den Rest des Winters bei einander und im Frühjahr reisen wir nach Rom — alle drei! Und noch Eins, liebe Frau Rosa! Ich weiß, wie einem Ausgeschlossen zu Muthe ist! Lassen Sie Ihre Minette wieder herein. Komm', Kägchen, Komm!

Der Floh des Kaisers.*)

humoreste

von Otto Müller.

"Wenn ich Dir nun aber mein Wort darauf gebe, daß sie ihn sogar in Seinem eigenen Bette gefangen hat?" versetzte der Pfarrer mit nachdrucksvoller Betonung, zog den Freund neben sich auf das Sopha nieder und fuhr erheitert fort:

"Laß Dir die Geschichte noch in aller Eile vor dem Schlasengehen erzählen; denn gleichviel, ob ein Floh oder mehrere drüben in Deinem Bette mit Sehnsucht auf Dich warten, die Thatsache, daß wir wirklich einen Floh Napoleons III. hier im Pfarrhaus zu Withausen im Odenwald hatten und vermuthlich noch haben, wird Dir durch uns verwerfliche Zeugen bestätigt, indem sogar Tante Lumme in Person bei dem merkwürdigen Fang desselben im Schlasgemach des exilirten Kaisers auf der Wilhelmshöhe bei Kassel zugegen war.

Wie ich Dir schon sagte, war meine Schwiegermutter, die Majorin, gleich so manchen anderen vollblütigen aristokratischen Damen des ancien régime in unseren ehemaligen kleinen Rheinbundstaaten eine enthusiaftische Verehrerin der napoleonischen Dynastie. Denn es sind ja erst wenige Jahre her, daß es noch eine sehr wohlbekannte exclusive Partei bei unserem süddeutschen Hosabel gab, die sogar in gewissen Ländern die ersten Staatsämter bekleidete, welche einen förmlichen Tic darauf hatte, Alles was Napoleonisch hieß, zu vergöttern und den Mann des zweiten December zu beweihrauchen, weil die gemeine bürgerliche Gewohnheit, deutsches Nationalgefühl genannt, sich immer lauter und erbitterter gegen den nichts weniger als slohreinen Neffen des großen Onkels aussprach und ihn einstimmig dahin wünschte, wohin er von Gottes und Rechtswegen geshörte, zu dem alten Herrn und Meister alles thierischen und menschlichen Ungeziesers in der Schöpfung.

Genug, auch meine Frau Schwiegermutter selig war trot ihrer berangirten Bersmögensverhältnisse eine hochgradige Napoleonsverehrerin und feierte nicht nur den Napoleonstag in solennster Weise durch ein großartiges Gastmahl, wobei auch einmal die sorbeergeschmückte Büste des glorreichen Besiegers von Mexiko höchst sinnig mitten auf der Tafel neben einem gesulzten Wildschweinskopf mit der Citrone im Rüssel prangte,

D. Red.



^{*)} Die obige kleine Humoreske bildet eine Spisode aus dem neuen, noch ungedruckten zweis bändigen Roman Otto Müller's, betitelt: "Der Floh der Frau Schwiegermutter." Jeder Nachdruck wird gerichtlich verfolgt.

sondern trieb ihren Cultus so weit, daß fie sogar die Pathenstelle bei allen Neugeborenen meiner Gemeinde übernahm, sofern die Eltern einwilligten, ihre Kinder statt Beter, Hannes oder Grete auf die Namen Louis oder Eugénie taufen zu lassen.

Danach kannst Du Dir eine annähernde Vorstellung davon machen, in welche Auferegung sie gerieth, als im Sommer Siebzig der deutschefranzösische Krieg losbrach, die allgemeine Volksbegeisterung sich bis in unseren entlegenen Gebirgswinkel fortpslanzte und es gerade die ihr am nächsten stehenden Personen waren, welche jede Nachricht von den glorreichen Siegen der deutschen Waffen mit Entzücken aufnahmen: die eigne Tochter, die eigne Base und der eigne Schwiegersohn in partidus, dieses tabakrauchende Ungeheuer bürgerlichen Standes, welcher sich sogar erfrechte, allsonntäglich auf der Kanzel für den Sieg unserer tapferen Heere in Feindesland zu beten und die geliebten Söhne des beutschen Vaterlandes Gottes allmächtigem Schutz zu empfehlen.

Obgleich ihr ganzes verzweiseltes Gebahren nur hohler Schein und Komödie war, um sich vor uns und ihren Bekannten mit dem Nimbus einer napoleonischen Märthrerin zu umkleiden, gerieth sie doch aus einer Exaltation in die andere, hüllte sich bei jeder neuen Siegesnachricht immer tiefer in Trauergewänder, schlang einen schwarzen Schleier turbanartig um die Gipsbüste ihres kaiserlichen Jdols und spielte die Trübsinnige und Resignirte so natürlich, daß sie zuletzt selber an ihr Märthrerthum glaubte und am liebsten katholisch geworden wäre, um sich mit ihrem Schmerz um den Kaiser und seine verlorene Sache in irgend ein Kloster flüchten zu können.

Leiber hielt sie diese tragische Stimmung nicht ab, uns, d. h. Hisbegard und mich (das gute Tantchen zählte in Fragen der höheren Politik nicht mit), ihre Mißlaune und Ungnade oft auf's Empfindlichste fühlen zu lassen. Denn die lebhafte Tochter machte aus ihrer gutdeutschen Gesinnung so wenig ein Hehl wie ich, wenn wir auch jedem Meinungsstreit mit ihr weit aus dem Wege gingen, da man den Namen Bismarck nicht einmal aussprechen durfte, ohne zu riskiren, daß sie Krämpfe bekam trot einer Nachel oder Nistori auf der Bühne.

Der Unglückstag von Sedan und Napoleons Gefangennehmung gab ihrem Herzen zwar nicht den Todesstoß, aber doch erreichte jett ihre Trauer einen solchen Höhegrad, daß uns wirklich um ihren Verstand bange wurde. Denn sie verhing ihre Fenster dicht mit Teppichen und versiel sogar in eine solche Appetitlosigkeit, daß sie nur noch gekochte Hühnerslügel essen wollte, weil sie einmal gehört hatte, daß dies Louis Napoleons Hauptnahrung bei seiner Zuckerkrankheit sei; eine Frugalität, die allerdings merkwürdig genug mit ihren sonstigen nahrhaften Sympathieen für die französische Küche contrastirte.

Erst die Kunde, unser ruhmreicher Kaiser Wilhelm habe seinem gesangenen Feind großmüthig das schöne Schloß Wilhelmshöhe bei Kassel zum Ausenthalt angewiesen, entriß sie nach einigen Tagen ihrer untröstlichen Trauer, und von jetzt an gab es nur noch ein Interesse für sie, das ihr wichtiger war, als die Belagerung von Paris, als die Schreckensherrschaft der Kommune und die Eroberung von Straßburg; ein Jutersesse, welches sie sogar mit vielen patriotisch gesinnten Frauen und Jungfrauen Deutschslands theiste!

Mit brennender Neugier verschlang sie nämlich jede, auch die unbedeutendste Nachsericht, welche die Zeitungen von dem berühmten Gefangenen auf der Wilhelmshöhe brachten, von seinem Leben und Treiben daselbst und was er Alles that und vornahm, um sich die Tage des Exils zu versüßen; wobei sie mit schmerzlicher Resignation die



Personen beneidete, welche die Neugierde, Ihn zu sehen, aus allen Weltgegenden nach Kassel zog und die auch wirklich so glüdlich waren, Ihm bei seinen Spazierfahrten zu begegnen, oder wohl gar einen Gegengruß, einen gnädigen Blick von Ihm zu erhalten.

Bald redete sie von Nichts mehr als von diesem unschätzbaren Glücke; und es war mir, der ich ihre Vorliebe für außergewöhnliche nervenausregende Eindrücke und sensationelle Handlungen kannte, ein Leichtes, die wachsende Sehnsucht ihres unruhvollen Inneren zu beobachten, mit der sie danach brannte, sich gleichsalls an der großen Balsfahrt der sashionablen Welt nach der Wilhelmshöhe zu betheiligen und den gestürzten Imperator, den "Netter der Gesellschaft", in der Nähe bewundern zu können. Für diesen tragischen Hochgenuß würde sie sogar, davon war ich innigst überzeugt, ihren ganzen Napoleons-Enthusiasmus hingegeben haben, da es immer nur der äußere Effekt war, auf den alle ihre Affekte und romantischen Pläne lossteuerten. Denn hieß es im Denwald und an der Bergstraße, die Majorin von Wighausen war gleichsalls in Kassel, hat den Kaiser von Angesicht zu Angesicht gesehen, ist ihm bei einem Spaziergang im Park begegnet, hat vielleicht sogar einen Fußfall vor Ihm gethan und Ihm, der sie gütig lächelnd aushob, ein prachtvolles Beilchenbouquet überreicht, so war damit für alle Zeit ein Abglanz jenes unsterblichen Ruhmes auch auf sie gefallen, der den Namen "Napoleon" in der Weltgeschichte umstrahlte, troß Kladderadatsch, Ulk und Kutschstelied!

Daß dies das Endziel aller hochfliegenden Wünsche und Träume ihrer unruhigen Seele war, wurde uns von Tag zu Tag klarer und ich war schon auf die heftigsten Scenen mit ihr gefaßt, als der Andruch des strengen Winters mich hoffen ließ, sie werde den abenteuerlichen Plan, den Kaifer sehen zu wollen, schon aus Rücksicht auf ihre Gesundheit wieder aufgeben. Wirklich stellte sich auch mit Beginn der rauhen Jahreszeit ihr gewohnter Wintergaft, die Gicht, wieder bei ihr ein, und diesem Hinderniß war weder ihr bekannter listiger Scharssinn, noch ihre Energie bei Verfolgung eines einmal gefaßten Planes gewachsen.

Ich ermüde Dich nicht mit der Schilderung unserer häuslichen Miser während des monatelangen Krankseins einer Dame, die es schon in ihren gesunden Tagen auf's Beste verstand, ihre Umgebung zu drangsaliren; geschweige in ihren kranken, wenn Schmerzen sie plagten, oder die Langeweile, die Mißlaune sie geradezu sinnreich machten in Ersinsdung aller möglichen thrannischen Forderungen und Affektionen. Genug, als der Frühsling kam und mit der Gesundheit auch ihr alter Napoleonsschwindel wieder zurücksehrte, war es beschlossene Sache bei mir, sie in Gottes Namen ohne Widerspruch ziehen zu lassen, wohin ihr Herz begehrte; zumal die Nachrichten von der nahe bevorstehenden Abreise des Exkaisers nach England sie immer heftiger aufregten und ich zugleich in ihrer zeitweisen Entsernung aus unserer Mitte die einzige Wohlthat erblickte, durch welche ich ihre Tochter Hildegard und mich selber einigermaßen für die überstandene schwere Prüfungszeit entschäbigen konnte.

So trug ich ihr benn unaufgefordert als galanter zartfühlender Schwiegersohn die Erfüllung ihres Lieblingswunsches auf dem Präsentirteller der Zuvorkommenheit entgegen, stotterte etwas von heilsamer Luftveränderung und berechtigten Bünschen und bat schüchtern für die Tante Lumme, welcher gleichfalls eine kleine Ausspannung noth thue, um die Erlaubniß, sie als ihre Gesellschaftsdame nach Kassel begleiten zu dürfen.

Daß mir die Majorin bei diesem unvermuthet großmüthigen Entgegenkommen von meiner Seite nicht mit lautem Jubel um den Hals siel und mich zärtlich abküßte, davor 111. 3.

schützte mich einzig die weise Vorsicht, daß ich mich seit drei Tagen nicht rasirt hatte, eine Verletzung der Dehors, die mir bei jeder anderen Gelegenheit ihre stumme Ungnade auf mindestens eben so viele Wochen eingetragen hätte. — Nun, um es kurz zu machen, am achtzehnten März reiste sie wirklich mit Tante Lumme, begleitet von meinem auferichtigen Bunsche, sie möge so lange als möglich fortbleiben, nach Kassel ab. Aber wer beschreibt ihre Bestürzung, als das Erste, was sie bei ihrer Ankunst dort ersuhr, die Nachricht war, der Kaiser sei aus der Kriegsgefangenschaft entlassen und werde schon morgen Vormittag um halb zehn Uhr mit seinem Gesolge Schlöß Wilhelmshöhe verslassen, um sich über Köln zu Gemahlin und Sohn nach Camden-House in Chiselhurst zu begeben!

Der ersten Schreckensbetäubung und Erstarrung folgte ein heroisches Aufflammen aller ihrer energischen und erfinderischen Lebensgeister. Roste es auch bem Herrn Schwiegersohn, was es wolle, sie mußte den Raifer vor seiner Abreise noch sehen; also fuhr fie schon in der Frühe des andern Morgens nach einer schlaslos verbrachten Nacht im Landauer des Hotels mit Tante Lumme in ihrem schwarzen Atlaskleid hinauf nach ber Wilhelmshöhe und war wirklich von den Tausenden von Fremden und einheimischen Neugierigen, welche der kaiferlichen Abreise beiwohnen wollten, mit unter den Ersten auf dem Plate vor der Einfahrt in die Parkanlagen. Ein merkwürdig glücklicher Zufall, wie er nur dem Muthigen hold ift, führte ihr einen Hoffourier in der kaiserlichen Livrée in den Weg; fie, nicht blode, redet ihn auf Frangofisch an, gibt fich für eine Comtesse de Withouse aus und erzählt dem Lakan mit ihrem athemlos hochbusigen Feuereiser, was ber alleinige Zweck ihrer wohl hundertstündigen Reise hierher sei. Der Franzose, geschmeichelt durch diese enthufiaftische Berehrung einer beutschen Dame für seinen Raiser mitten im feindlichen Barbarenland, erklärt sich nach einigem Bedenken bereit, die Damen ins Schloß zu führen und ihnen einen Plat anzuweisen, von dem aus sie den Kaiser beim Heraustreten aus seinen Appartements beguem sehen könnten; als sie ihm aber in ihrem Entzücken darüber ein Goldstück in die Hand drücken wollte, lehnte er baffelbe lächelnd ab und führte sie sodann an allen Schildwachen und Ordonnanzen vorüber galant ins Schloß und die prachtvolle Treppe hinauf in den ersten Stock. Am Ende des langen Korridors mit den reichen Stuckverzierungen öffnete er eine Thure und ließ sie in ein kleines Gemach eintreten, indem er ihnen zugleich die pordere Saalthüre zeigte, aus welcher der Raifer mit seinen Abjutanten heraustreten werde.

Bald kamen auch noch andere Leute von Stande, Herren und Damen, die von einem ähnlichen Protektor aus der Hofdienerschaft begünstigt, gleichfalls ihre Neugierde befriedigen wollten und postirten sich in den offenstehenden Thüren der anstoßenden und gegenüber liegenden Gemächer; dabei herrschte in dem Korridor eine unruhige Bewegung, ein buntes Durcheinander von ab- und zurennenden Personen aus dem Civil- und Militärstand, dis endlich genau zur bestimmten Minute die Thüre des Vorsaales geöffenet wurde und zuerst eine Anzahl höherer Militärs und Staatsbeamten in französischen und beutschen Gallauniformen erschien, denen gleich nachher der Kaiser solgte, zur Linken seinen Abjutanten, General von Castelnau. Beide trugen Civilkleider und schwarze Cylinderhüte und ihnen folgte der Gouverneur von Kassel und ein französischer Kammersherr. Den Beschluß machte der berühmte Mohr des Kaisers, welcher den Mantel seines Herrn und ein prächtiges Reisenecessaire unterm Arme trug.

Mit mäßig raschem Schritt ging ber Raiser und seine Begleitung bem langen



Korridor entlang der Treppe zu, ihnen nach aber drängte sich geräuschloß die kleine Schaar der begünstigten Neugierigen, um Ihn womöglich noch vom oberen Bestibule aus die Treppe hinabsteigen zu sehen, und unter diesen befanden sich selbstverstanden auch die Majorin und Tante Lumme. Aber gerade da fie an der offen gebliebenen Thure bes Vorsaales vorübereilen wollte, fällt ihr Blick in den Saal, und von der richtigen Erwartung geleitet, daß es hier wohl ungleich Interessanteres für fie zu sehen gabe, als einen abgesetzten Raiser, noch dazu von seiner Rückseite, zog sie Tante Lumme mit einem krampshaften Ruck in den Saal und ein einziger Blick überzeugte sie, daß keine Seele mehr darin war. Durch geöffnete Bortieren sah man die ganze Reihe der seither von dem Erkaiser bewohnten Gemächer, und sofort trat fie rasch entschlossen in den kaiser= lichen Empfangsaal, wo überall eine bunte Unordnung herrschte, obwohl die Bracht an vergoldeten Möbeln, kostbaren Gobelin=Tapeten, persischen Teppichen, herrlichen Ge= mälden und anderen seltenen Runftgegenständen Alles übertraf, was fie bis jett in fürstlichen Schlöffern gesehen hatte. Nach kurzem Zögern wagte sie sich auch in das anstoßende Gemach; es war das eigenkliche Wohnzimmer des Raisers, ungleich einfacher, dafür aber auch wohnlicher möblirt, als das vordere und mit einem wunderbar aromatischen Cigarrenrauch angefüllt, der wohl unmittelbar vorher den kaiserlichen Lippen entstiegen war und ben sie daher mit einem wahren Hochgenuß einsog. Von hier traten sie in ein kleineres Kabinet, das Arbeitszimmer des Kaisers, wo auf dem prächtigen Schreibtisch von Balissander-Holz, sowie auf den Fauteuils und dem Fußboden alles mögliche Bapier, Drucksachen, Zeitungen, Brochuren, Enveloppen, Landkarten und zerriffene briefliche Bittgesuche gerftreut umberlagen. Sierauf folgte das Toilettenzimmer, angenehm durch= wärmt von einem im Marmorkamin brennenden Rohlenfeuer, da der Raiser hier noch am heutigen Morgen ein Bad genommen hatte, wie man an der im hintergrund stehenden Bademanne und den vielen am Boden liegenden naffen Tüchern schließen fonnte.

Plötslich fiel ber, alle Gegenstände ber Einrichtung mit wahrer Harphiengier musternde und verschlingende Blick ber Comtesse de Withouse in das anstoßende Gemach. Es war das Schlaftabinet des Kaisers und hierher zog es sie wie mit magischer Gewalt! Denn hier war er ja Mensch gewesen, Mensch und nichts weiter, indem er sich seiner ganzen irdischen Majestät entkleidete, ein Nachthemd ans und eine Schlasmütze über's Ohr zog und dann zu Bette stieg wie jeder andere loyale Staatsbürger, um nach einiger Zeit in einen sansten Schnarch zu fallen und von seinem sernen geliebten Frankreich zu träumen und von der Rheingrenze, die er sich jetzt vom deutschen Standpunkt aus bestrachten konnte.

Bei dieser entzückenden Vorstellung erreichten die Blutwallungen der Majorin ihren höchsten Höhegrad! Mit zitternden Knieen nahte sie dem Allerheiligsten, dem kaiserlichen Ruhelager, dessen grünseidene Gardinen zurückgeschlagen waren; und ganz überwältigt von ihren Gefühlen betastete sie zuerst ehrsurchtsvoll das Kopftissen und wagte sodann auch die seidene Decke ein wenig zurückzuschieben, um die Weiche und Clasticität der Matraze zu prüsen, auf welcher der Sieger von Saarbrücken, woselbst sein Lullu die Feuertause erhalten, noch vor wenigen Stunden auf seinen Lorbeeren geruht hatte. Ja, sie glaubte sogar noch eine leise kaiserlich animalische Wärme unter der Decke zu fühlen, und dies und die Entdeckung einer sansten mulbenartigen Verstiesung in der Mitte des Kopftissens zog sie wie mit übermächtiger Gewalt nieder, um

einen scheuen Ruß der Ehrfurcht auf die geheiligte plastische Stelle zu drücken, die sein Imperatorenhaupt in dem Rissen zurückgelassen hatte.

Aber o Wonne, o Graus! In dem nämlichen Augenblick hüpft ganz luftig ein kecker Prinz von Geblüt, ein stattlicher Floh unter der Dunendecke hervor auf das Kopfkissen, vermuthlich um sich von diesem erhöhten Standpunkt aus die ihm ganz neue Art von Napoleon-Kultus besser betrachten zu können; die Majorin jedoch, alle Andacht vergessend, fährt mit einem lauten Schrei des Entzückens auf die kaiserliche Kreatur los, faßt sie richtig und behende mit den Fingerspissen und rust ganz überselig:

"Ich habe dich, ich habe dich! Du bist mein, kleiner Plonpson, geschwind, Röschen, gib das elsenbeinerne Nadelbüchschen her, damit wir ihn einsperren und ihn mit nach Withausen nehmen, den Leibssoh des Kaisers, nachdem uns seine geheiligte Person selbst nur flüchtig zu sehen vergönnt war! "

So kam der Floh Napoleons des Dritten in das Pfarrhaus zu Withausen im Odenwald, wo er später durch seine echt napoleonische Grausamkeit und Verschlagenheit noch so viele merkwürdige Abenteuer und schickslaßreiche Verwickelungen herbeiführen sollte.

Leichtsinnige Lieder.

Bon Alfred Frydmann.

Römisches.

I.

haft du Liebchens Haus gesehn Mit zwei grünen Thüren? Wisse, wenn sie offen stehn Daß wir Krieg dann führen!

Wie am Altar der Augur steht Nach des Opsers Zucken spähend — Wie der Seher auf der Flur steht, Nach dem Flug des Ablers sehend — Siehst den Janustempel du Aber sest verschlossen, Ahne, daß sie Glück und Ruh Ueber mich ergossen.

II.

Also seh' ich Kampf, seh' Friede, Ganz, wie deines Blicks Natur ist: Nur daß hier zum Unterschiede Selbst das Opfer der Augur ist!

Tücke.

Der See, der rauhe Wellen schlägt, Enthüllt auch leicht des Grundes Bild. Wenn sich die Woge auswärts regt, Zeigt sich die Perle schimmernd, mild. Und wenn du gürnst und heftig bist, Ich weiß, du bist auch herzlich gut. Dein Zürnen ist nur eine List — Du zeigst die Verlen in der Fluth.

Natura abhorret vacuum.

Und wenn Natur das Leere haßt, Mein Herz ift auch natürlich! Ift's liebeleer, wünscht's neue Last, Und sucht sie, wie gebührlich! Drum halt' zu mir, und liebe mich! Mein Herz will nichts als Nahrung, Und treu wie Gold ist's — liebt es dich — Ich weiß es aus Ersahrung!

Unbestand.

Wie ich so in's Freie wandre, Heute mit dem Lenzerwachen, Mußt' ich mir den Vorwurf machen: "Liebst doch jedes Jahr 'ne Andre!" — Doch im Walde hört' ich's wogen, Untwort rauschend mir und Frage: "Ist derselbe Frühling, sage, Zweimal je in's Land gezogen?"



Bwei Alpenrosen.

Ein Senne kam vom Berg gesprungen, Ein Alpenröslein an dem Hut. Er hat es mit Gefahr errungen — Nun leuchtets wie sein rosig Blut! Gegangen kam ein feiner Knabe, Ein Alpenröschen an der Brust. Der lacht und spricht: "Du Narr! Ich habe Für wenig Geld dieselbe Lust!" —

Der Senne lächelt still bescheiden Und gibt dem Röslein einen Kuß. Er weiß, daß man um Liebe leiden, Daß man um Liebe kämpfen muß!

Wandrers Klage.

Es ward vom Schickal mir beschieden Landaus zu wandern und landein; Und niemals zieht ein holder Frieden Besel'gend mir ins Herz hinein!

Ich sehe hinter mir'sich schließen Manch heimatwordnes fremdes Land, Wie Wellen gleich zusammenstießen Wenn scharf ein Kiel hindurch sich wand. Ich laße nirgends eine Fährte, Und Niemand suchet meine Spur; Und ach, mein ewig Wandern lehrte Mich ewiges Verlieren nur!

Kein Leuchtthurm steckt ein Ziel der Keise Mich lenkt kein weisender Magnet, Und nirgends zeigt mir ein Geleise, Wohin des Wandrers Sehnen geht!

Boolnrische Erguste.

Bon Richard Schmidt : Cabanis.

Der treue Dintenfisch.

Ich liebte eine Qualle, Ihr Herz gehörte mir; Doch plöglich war sie alle — Berslossen vor Sehnsucht schier!

Wir minnten einander so innig, Bis sie nach kurzem Berlauf, Sich löste still und sinnig In Wohlgefallen auf.

Und wo die schönste der Quallen Ins feuchte Jenseit verschwamm, Ein Kreuzlein von Korallen Pflauzt' ich auf den Muschelbamm;

Wo ihren Leib die Welle, Die salzige, bittre, zerlaugt, Da hab' ich an einsamer Stelle Mich weinend festgesaugt. Mein Hangen und Bangen und Sehnen In dunklen Tropfen quoll: Ich füllte mit Sepia-Thränen Manch Saugenäpschen voll! —

Ihr glänzenden Nautilusse, Leiht, Ihr Berwandten, mir Das bei der Muse Kusse Stets nöthige Kapier;

Drauf hauch' ich verbunden nieder Mit meiner Seufzer Gemisch Biel tausend bange Lieder — Ein trauernder Dintensisch!

Und wenn die Saugenäpfchen Bertrocknet , öde und leer, Im Farbenfack kein Tröpfchen Der glänzenden Sepia mehr —

Mit eigenen Armen dann — sei es, Dort wo "ihr" Fühlfaden brach — Zieh' ich, ein Polhbchen, ein treues, Ins ewige Blau mich ihr nach!

Eisbärs Klage und Troft.

Ift mit härter'm Fluch beladen Denkbar wohl ein Erdensein: In den höchsten Breitegraden Hypochonder — und allein!

Sterne flieh'n aus ihren Areisen Trop dem starren Weltgesetz, Doch kein Ausweg winkt dem greisen Arktisch-melanchol'ichen Betz! Keines Troftestropfens Träuflung Richtet mich im Schmerz empor; Kennt' ich Kopebue's Berzweiflung, Heult' ich sie mir stündlich vor.

Jslands Woos stimmt mich nicht froher Statt des Kassee's in der Früh; Mittags stellt ein mag'rer roher Seehund dar sich als Wenu! Selbst des milben Honigbornes Mangl' ich , der versüßt manch Weh; Ueberall ringsum "Gefror'nes", Uber nirgend Panacee!

Und was nugen, spricht der Weise, Der des Wesens Kern studirt, Selber die polarsten Gise, Wird darin kein Sekt frappirt?!

Aber reich're Thränenquellen, Als des Leibes Weh und Wohl, Muß ich weih'n dem ideellen Hungerthphus hier am Pol:

"Neue Freie", "Allgemeine", "Kölnische" — wer hält fie hier?! Saugen muß ich jede kleine Nachricht aus den Tagen mir.

Selbst das einz'ge Werk, das endlich Seinen Weg zum Eismeer fand — (Bielen ist es unverständlich, Ich nur fühl' mich ihm verwandt! —)

Selbst dies Buch erscheint mir flacher, Dem ich volle Andacht lieh, Ach, — es ist ist vom großen Sacher= Masoch über "Belz= Manie!" — Auf des Kennthiers Spur zu sliegen, Macht mich auch nicht warm noch froh, Und es schafft mir Mißvergnügen, Seh' ich einen Estimo.

Abends blick' ich oft voll Trauer In das Nordlicht unverwandt, Doch es blendet auf die Dauer Und wird furchtbar ennuhant.

Nennend mein nicht eine Seele, Tapp' ich heim dann vor Berdruß, Find' in ungeheizter Höhle Zahnschmerz, Rheuma, Hexenschuß! —

Doch bei tiefstem Leid der schwächste Hoffnungsschimmer tröstet schon, Und so harr' ich auf die nächste Nordpolar=Expedition;

Einen arktischen Entdecker — Sei er Jude, Heibe, Christ — Press' ich als Zerstreuungswecker Dann mir zum Dreimänner = Whist;

Mit der frommen Walroß =Schwester Nebenan — welch' herz'ger Spaß! — Spiesen wir durch manch Semester Rubber ohne Zahl und Maaß!

Und des Gastes Frost zu steuern, Unter Sturm und Schneegeslock, Brau' aus Thran und Möveneiern Ich den ew'gen steisen Grog!

Die obigen Gedichte stammen aus einem im Sommer d. 3. bei Denicke in Berlin erscheinenden Werke: "Zoo= Ihrische Ergüsse; ein Album zwei= vier= und mehrfüßiger Dichtungen von Richard Schmidt=Cabanis." Illustrirt vom Thiermaler G. Müşel.

Die Verlogenheit des modernen Lebens.

Ein Effan.

Bon Cduard von Sartmann.

Bevor wir das moderne Leben in Gesellschaft, Kirche und Staat auf seine Wahrhaftigkeit hin untersuchen, ist eine Verständigung über die moralische Bedeutung des Wahrheitssinnes und die verschiedenartigen Erscheinungsformen der berechtigten und unberechtigten Lüge nothwendig.

Der Wahrheitstrieb oder die Wahrheitsliebe ist ohne Zweisel eine angeborene Charaktereigenschaft, welche zwar durch verkehrte Erziehung und schlechtes Beispiel leicht unterdrückt und durch gute Erziehung gekräftigt werden fann, welche aber nicht anerzogen werden kann, wo die natürliche Anlage dazu fehlt oder doch von dem entgegengesetzten Trieb, bem Sang zur Lüge und ber Luft an der Berftellung und Täuschung, entschieden überwogen wird. Denn es gibt in der That Menschen, die einen unwiderstehlichen Hang empfinden, Andere durch Lüge und Verstellungen irre zu führen, auch da, wo es gar nicht abzusehen ist, welcher Vortheil ihnen aus solcher Täuschung erwachsen könnte. Bum Theil liegt in solchen Källen die Absicht zu Grunde, sich burch Brahlerei oder übertriebene Rlagen, durch Erfindung romantischer Schieffale ober pifanter Abenteuer intressanter zu machen, also eine Befriedigung ber Gitelkeit zu erlangen; zum Theil aber fehlt auch dieses Motiv, und es bleibt nur das Bergnugen an dem Bewußtsein übrig, daß man die Macht besitze, Andere irre zu führen, und der Trieb, dieses Machtbewußtsein durch praktische Ausübung reell zu genießen. Die Gewohnheit macht alsdann das zwecklose Lügen zulett in ähnlicher Beise zum unentbehrlichen Bedürfniß, wie das Tabakrauchen oder Schnupfen, und der habituelle Lügner steht gleichsam wie unter der dämonischen Macht seines Lasters. Wie jeder Lasterhafte nach langer Uebung, verliert auch der Lügner endlich so sehr die Scham der Lüge, daß es ihn nicht im Geringsten mehr in Verlegenheit sett, Lügen geftraft zu werden. Er scheint in solcher Lage nicht einmal mehr zu ahnen, daß andere Anwesende für ihn verlegen werden, sondern lächelnd geht er zu neuen Lügen über. Man findet biefen Grad habitueller Lügenhaftigkeit fast nur beim weiblichen Geschlecht; besonders charakteristische Beispiele erinnere ich mich bei polnischen Damen und bei Dienstboten aus polnischen Landestheilen gesehen zu haben.

Daß das weibliche Geschlecht freilich mehr zur Lüge und zur List hinneigt, als das männliche, ist ganz natürlich, denn es ist ja das schwache Geschlecht, und die List ist die natürliche Wasse des Schwachen. Es kommt dazu, daß die Weiber in ihren Tagessgeschäften mehr mit Weibern zu thun haben, als die Männer, und daher häusiger den Kampf mit der Lüge und List aufzunehmen haben, der von selbst schwache und List ist besonders von Schwache und List ist besonders von Schwache und List ist besonders von Schwache betont worden. Es ist nun aber nicht so sehr die Schwäche selbst, als das Gefühl der Schwäche, welches zur Anwendung von List im Kampf ums Dasein reizt; daher kommt es, daß auch der Schwache, ohne sich passiv in die Rolle des Unters

brückten und Ueberwundenen zu ergeben, grade und wahrhaft sein kann, wenn er durch Muth gehoben wird. Man findet daher auch viele wahrhafte Weiber, die Lüge und Berftellung für unter ihrer Burde halten; dieß sind bann allemal muthige Charaktere. Andrerseits kann auch die physsische Stärke demjenigen kein Zutrauen in seine Kraft geben, der die Charaftereigenschaft des Muthes entbehrt, und weil sich so oft physische Stärke und Feigheit paart, barum feben wir auch bie Lügenhaftigkeit oft genug im starken Geschlecht, und selbst in seinen träftigsten Individuen, vertreten. Dieser Busammenhang zwischen Falschheit und Feigheit, ber in der That phychologisch tiefer gefaßt ift, als der von Lift und Schwäche, ift besonders von Fichte hervorgehoben worden. So fehr nun aber auch ber Muth in beiden Geschlechtern große Unterschiede von der Erbarmlichkeit bis zum Beroismus zeigt, fo ift doch im Großen und Ganzen das weibliche Geschlecht nicht blos das schwache, sondern auch das feige Geschlecht. Wer daran zweifelt, ber vergegenwärtige sich, daß nach der Criminalstatistik fast alle Berbrechen, zu denen einiger Muth erforderlich ist, auf das männliche Geschlecht fallen, daß aber das weibliche Geschlecht dieses Deficit durch einen Ueberschuß an kleinen Gelegenheits= diebstählen, Unterschlagungen, Betrügereien und Fälschungen auszugleichen bemüht ist. Selbst bei gleichem Risico ift es schon die Größe eines Verbrechens an und für sich, vor der das Weib aus Mangel an Muth zurüchschreckt.

Der Zusammenhang zwischen Falscheit und Feigheit auf der einen Seite, so wie der zwischen Wahrhaftigkeit, Muth, Selbstvertrauen und Selbstgefühl auf der anderen Seite, gibt die Erklärung dafür, wie Kant dazu kommen konnte, die Lüge wegen der Berlegung der Menschenwürde des Lügenden verwerflich zu finden (Werke IX. S. 283), obschon die Erklärung, die er aus dem Sprachvermögen dafür zu geben sucht, nicht mit Unrecht von Schopenhauer als "abgeschmackt" bezeichnet wird. (Grundprobl. d. Ethik, 2. Aufl. S. 225). Leider gibt uns Schopenhauer keinen brauchbaren Ersat; denn daß die Lüge "einen Zwang mittelst der Motivation" auf einen andern ausübt, könnte boch nur für folche Fälle eine "Unrechtmäßigkeit" berselben begründen (ebb. S. 222), in welchen die Ausübung eines Zwanges überhaupt unrechtmäßig ift, d. h. in Fällen wo der Zwang als solcher fremde Rechte verlett. Dagegen ist nun zweierlei zu bemerken. Erstens würde in solchem Falle nicht die Lüge an sich, sondern nur der durch dieses an und für fich sittlich indifferente Mittel genbte Zwang das Unrecht der Handlung ausmachen, also hierdurch gar keine sittliche Berwerflichkeit der Lüge als solcher begründet sein. Zweitens aber wurde nur diejenige Lüge von diefer Berurtheilung indirekt betroffen werden, durch welche einem Dritten ein Unrecht, d. h. eine Berletzung oder ein Schade zugefügt wird, während Kant mit Recht betont (a. a. D. S. 283), daß die Lüge nicht erst Anderen schädlich zu sein braucht, um für moralisch verwerflich erklärt zu werden. Der Grund der Verwerflichkeit der Lüge als solcher muß also ein derartiger sein, daß er auch die unschädlichen trifft, und die moralische Verwerflichkeit derzenigen Handlungen, in welchen ein Unrecht vermittelst der Lüge geübt wird, nur noch erhöht.

Dieser Grund aber liegt so nahe, daß man ihn mit Händen greifen kann. Es ist die Zerstörung des Bertrauens, welches die Grundlage alles gesellschaftlichen Berstehrs, also auch des sittlichen Berhaltens der Menschen zueinander bildet. Es ist mit der Wahrhaftigkeit wie mit der Treue, welche gleichfalls auf der Erhaltung des Berstrauens beruht, insofern das Bertrauen nur möglich ist unter der Boraussehung der Stetigkeit des (stillschweigend oder ausdrücklich) deklarirten Willens. Hierde war aber vorausgesetzt, daß die ausdrückliche, bewußte und absichtliche Willensdeklaration eine wahrhafte sein nur auf Grund des Bertrauens in die Wahrhaftigkeit der Kundsgebung über den gegenwärtigen Willen kann ein Vertrauen auf die Fortdauer dieses Willens für die Zukunft erwachsen. Sine absichtliche Täuschung über die Beschaffenheit des gegenwärtigen Willens siteht mithin auf gleicher Linie mit einer absichtlichen späteren Nenderung dieses Willens, an dessen Fortdauer man den Glauben erweckt hatte; oder mit anderen Worten, die Lüge ist von gleicher moralischer Bedeutung wie der Treubruch. Sie ist sogar noch verwerslicher als dieser, insosern die Lüge jede Möglichkeit der Treue mit vernichtet, die Treulossseit aber immer noch die Möglichkeit der Wahrhaftigkeit in

ben Aussagen über die momentane Willensbeschaffenheit offen läßt; die Lüge vernichtet als das Vertrauen auf einem weit umfassenderen Gebiete als die Treulosigkeit. Dieses Gebiet erweitert sich abermals dadurch, daß die Lüge nicht blos in Bezug auf Kundsgebungen über die gegenwärtige Beschaffenheit des eigenen Willens möglich ist, sondern auch in Bezug auf zahllose andere Umstände, deren Aufsassung auf das Handeln des Belogenen von Einsluß sein kann. Geht die Absicht des Lügenden dahin, den Belogenen zu einer Handlung zu veranlassen, die zu seinem eigenen Bortheil gereicht, so täuscht er in gewinnsüchtiger Absicht, übt also Betrug; ist aber kein für ihn absallender Bortheil (auch nicht einmal Eitelkeitsbefriedigung) bei seiner Täuschung ersichtlich, und übt er dieselbe nur, um den Andern zu schädigen, so dient die Lüge der Schadenfrende und Bosheit, also den allerverwerslichsten Triebsedern.

Es würde nach dem Gesagten unerklärlich sein, daß im praktischen Leben die Lüge im Ganzen eine so milde Beurtheilung erfährt, wenn nicht einerseits die ohne schädigende oder gewinnsüchtige Absicht vorgebrachten Lügen die Mehrzahl bildeten, und andererseits ein Gebiet bestände, wo die Lüge berechtigt, und ein anderes, wo sie wenigstens conventionell üblich ist. Dadurch kommt es, daß über der Unschädlichkeit der Lüge im concreten Falle ihre allgemeine Schädlichkeit in Untergrabung des Vertrauens übersehen wird! und daß bei dem Mangel principieller Unterscheidungsmerkmale die Grenzen der berechtigten, der geduldeten und der unberechtigten und verwerslichen Lüge für die allermeisten Wenschen unklar in einander schwimmen.

Das Gebiet der zwecklosen und anscheinend gleichgültigen Lüge ist darum so bedenklich und gesahrdrohend für die Sittlichkeit, weil es einerseits die Gewöhnung und Erziehung zur habituellen Lügenhaftigkeit mit sich führt und andererseits das Berstrauen zu der Wahrhaftigkeit nicht nur dieses Menschen zerstört, sondern auch daszenige zu der Wahrhaftigkeit der Menschen im Allgemeinen herabstimmt. Wer schon ohne greisbaren Zweck zum Lügner geneigt ist, von dem erwartet man nicht mit Unrecht, daß er uns erst recht belügen wird, wenn wichtige Interessen für ihn auf dem Spiele stehen; es gilt hier die Moral der Fabel:

"Wer einmal lügt, dem glaubt man nicht Und wenn er auch die Wahrheit spricht."

Die Vertrauensseligkeit, mit der die Jugend ins Leben tritt, verliert sich mit jedem Jahrzent mehr und mehr, und weicht endlich dem Mißtrauen des Alters, blos weil man immersort überwiegende Ersahrungen über die Lügenhaftigkeit und Falschheit der Menschen macht, und diese beständig von dem Vertrauen gegen den Durchschnitt der Menschen etwas abnagen.

Nun ist aber klar, daß ein sittlicher Verkehr nur auf der Basis des Vertrauens, auf der des gegenseitigen Mißtrauens aber höchstens noch ein rechtlicher Verkehr der Menschen unter einander möglich ist, und darum ist es von der höchsten Wichtigkeit für das sittliche Leben der Gesellschaft, das Niveau der allgemeinen Wahrhaftigkeit und Treue zu steigern, damit das von der Jugend ins Leben mitgebrachte Vertrauen möglichst ungeschmälert bis ins höhere Alter vorhalte.

Diese Steigerung des Niveaus der Wahrhaftigkeit kann aber wieder nur dadurch bewirkt werden, daß die Menschen sich nicht blos der schödlichen und gewinnsüchtigen, sondern auch der zwecklosen und anscheinend unschädlichen Lügen auf das Sorgfältigste enthalten und ihren Wahrheitssinn durch ausschließlich wahrhaftes Handeln und Reden üben und stärken, den Hang zu Lüge und Verstellung aber ungeübt verskümmern lassen.

Die Lüge, soweit sie unmittelbar unschädlich ist, hört nur in dem einen Fall auf verwerslich zu sein, sobald kein Vertrauen mehr durch dieselbe getäuscht wird, und dies kann als Probe dafür gelten, daß die Verwerslichkeit der Lüge als solche allein durch die Täuschung des Vertrauens begründet werden kann. In zwei Fällen ist man aber berechtigt vorauszusehen, daß die gemachte Aussage von dem Hörenden selbst nicht als Wahrheit angesehen werde: erstens, wo es sich unmißverständlich um einen Scherz handelt, und zweitens, wo die Forderung, die Wahrheit zu sagen, unberechtigt, also der

Glaube an ihre Erfüllung absurd ware. Die Schergluge, soweit dieselbe jedem Mißverftandniß im Sinne des Ernftes entrudt ift, verbieten wollen, kann nur ein pedantifcher Rigorismus, der ben Grund der Berwerflichkeit der Lüge im Allgemeinen und feinen Fortfall beim Scherz ganglich verkennt; Die Scherzlüge ift deshalb völlig unschuldig, weil und infofern durch sie Niemand getäuscht wird, ober doch die Aufklärung der Täuschung auf dem Fuße folgt, und fie wird in diesem Sinne auch von allen vernünftigen Menschen als unverfänglich angesehen. Sie aus dem Leben verbannen, hieße den Scherz eines feiner wirksamsten Mittel zur Erheiterung des ohnehin fo ernften Lebens berauben. — Der andere Fall der berechtigten Lüge ift im Gegenfah zur Scherzlüge als Nothwehrlüge zu bezeichnen. Benn Jemand sich unbefugter Beise in mein Grundstück eindrängen und ber mündlichen Aufforderung nicht weichen will, so werfe ich ihn mit Gewalt hinaus, und er hat es fich felbst zuzuschreiben, wenn er blane Recke davon mitnimmt; ebenso, wenn Jemand mich mit zudringlichen Fragen beläftigt und fich unbefugter Weise in meine privaten Angelegenheiten einzudrängen sucht, so übe ich nur mein geistiges Hausrecht, wenn ich den unzarten oder unverschämten Gindringling ebenfalls hinguswerfe. Gelingt dies nicht durch rechtzeitiges Schließen der Thür, und ist die Sachlage der Art, daß nur die Lüge mich davor schützen kann, daß der Zudringliche eine mir felbst oder einem Dritten nachtheilige Renntniß als Beute seines geistigen Ginbruchs mitnimmt, so bin ich moralisch berechtigt, bem Beheimnig eines Dritten gegenüber fogar verpflichtet, ihn zu belügen, und er hat es allein sich selbst zuzuschreiben, wenn er dumm genug ist, einer durch seine Unverschämtheit provocirten falschen Ausfage Glauben zu schenken. Die Berechtigung der Nothwehrlüge hat Schopenhauer richtig erfaßt und dargestellt (Grundprobl. d. Eth. 2. Aufl. S. 222-225) und vor der Verwechselung derselben mit der "Nothlüge" mit Recht gewarnt. Die Nothlüge nimmt nämlich keine Rücksicht auf die Berechtigung des Fragenden zu seiner Frage, auf deren Mangel allein die Nothwehrlüge sich stütt; die Nothlüge stütt sich vielmehr ausschließlich auf den Schaden, der aus bem Bahrheitsagen in dem concreten Falle für den Bahrhaftigen hervorgehen murde, während er durch die Lüge diesem Schaden entgeht. Die Bertheidiger der Nothlüge verkennen aber, daß durch das Belügen eines zur Erforschung der Wahrheit Berechtigten eine Täuschung bes Bertrauens und eine Berabminderung ber Bertrauenswürdigkeit stattfindet, die in ihren direkten und indirekten Folgen einen weit schwereren Nachtheil im Gefolge hat, als der aus der Wahrhaftigkeit entspringende gewesen ware. Allerdings hat die Berechtigung zur Frage ihre Grade, und geht stufenweise aus der höchsten Berechtigung eines intimen Vertrauensverhältnisses zu einer blos fälschlich vom Fragenden angemaßten Befugniß über; in demselben Sinne findet auch ein schrittweiser Uebergang von der verwerflichen Nothlüge zur berechtigen Nothwehrlüge statt.

Von ganz exheblichem Nachtheil für die Wahrhaftigkeit der Individuen ist aber die Gewöhnung an die conventionelle Lügenhaftigkeit des gesellschaftlichen Verkehrs.

Es beginnt dieses Gebiet allerdings mit solchen Lügen, deren Unwahrheit man sich beim Gebrauch beständig vor Augen hält; es steigt aber von diesen in unmerklichen Uebergängen zu solchen Lügen empor, durch die man wirklich Andere zu täuschen sucht. Unser ganzer geselliger Verkehr ist auf die Schmeichelei der Phrase gestellt; jeder, der nicht als Sonderling abstoßen, sondern in der Gesellschaft verkehren will, sieht sich genöthigt, diese offenkundige Henchelei mitzumachen. Man könnte nun freislich glauben, daß eben weil die Unwahrheit offenkundig ist, diese conventionellen Lügen als ebenso unschuldig gelten könnten, wie die Scherzlüge; aber dem ist schon deshald nicht so, weil man bei der conventionellen Lüge die zweite mitbegeht, so zu thun, als ob man daran glaubte, daß der Andere sich täuschen läßt. In der That läust auch ein gewisser von Täuschung dabei mit unter; denn obwohl Jeder im Allgemeinen von der Lügenschaftlichen Phraseologie völlig überzengt ist, so spielt ihm doch die Eigenliebe und Eitelkeit den bösen Streich, daß er von dieser allgemeinen Ueberzengung bis zu einem gewissen Grade eine Ausnahme gesten läßt, sobald diese Phrasen auf ihn

selbst angewendet werden. Schon wenn ein Fremder es sich zur Ehre rechnet, ihm vorgestellt zu werden, oder sich glücklich schätzt, ihn kennen zu lernen, wird er diese Redensarten für relativ wahrhafter zu halten geneigt sein, als wenn er blos der Borstellung dieses Fremden vor einem Dritten beiwohnte; wenn aber gar Frauen und Mädchen ihre Begrüßung unter den rührendsten Zärtlichkeitsversicherungen, Umaxmungen und Küssen vollziehen, so ist kaum zu glauben, daß diese Berstellung völlig eindruckslos bleiben sollte. Jüngere Mädchen besonders lassen sich nicht träumen, wie giftig sie oft von Denjenigen bekrittelt, verspottet und verläumdet werden, welche ihnen mit der

conventionellen Lüge schwesterlicher Zärtlichkeit begegnen.

Man kann unsern ganzen geselligen Berkehr, wenigstens so weit das weibliche Geschlecht in demselben tonangebend ist, als eine künstlich organisirte Schmeicheleiversicherungsanstalt auf Gegenseitigkeit bezeichnen. Denn in ber That ift bas gesellige Leben auch unserer höheren Stände fo hohl und gehaltloß, daß es unbegreiflich wäre, weshalb die Menschen fortführen sich den damit verbundenen Zwang aufzuerlegen, wenn nicht der Umftand eine Erklärung bote, daß die gesellige Unterhaltung (abgesehen von bem gemeinsamen Standalisiren über Abwesende) wesentlich auf gegenseitige gröbere oder feinere Schmeichelei hinausläuft, also der Eigenliebe oder Gitelkeit eine gewiffe Befriedigung gewährt. Daß aber die Eitelkeit bei diesem Treiben wirklich ihre Rechnung findet, ift der schlagenoste Beweis dafür, daß die conventionellen Lügen der gesellschaftlichen Phraseologie von dem Geschmeichelten selbst keineswegs durchweg als Unwahrheit aufgenommen werden, und hiermit ift dargethan, daß bei diesen conventionellen Lügen die Bedingung unerfüllt bleibt, unter der allein die Lüge unschuldig ift, die Bedingung nämlich, daß Niemand durch die Lüge getäuscht wird. Die durchgängige Heuchelei des gefellschaftlichen Lebens dagegen ist nicht blos als Lüge an und für sich verwerflich, sondern sie ist es doppelt, weil jene allgemeine Sitelkeitsversicherung auf Gegenseitigkeit der widerliche Dünger ift, der die Gitelkeit der Menschen immer geiler ins Kraut schießen läßt. Darum ist jede Reform in den Formen unseres geselligen Verkehrs von sittlicher Bedeutung, welche eine Phrase aus der Welt schafft und das Benehmen zur Gradheit und Wahrhaftigkeit zurückführt, und ist auch der kleinste Schritt in dieser hinsicht willkommen zu heißen (z. B. die in den letten Jahrzehnten durchgedrungene Beseitigung der Prädikate Wohlgeboren und Hochwohlgeboren und der Versicherungen des Gehorsams und der Verehrung bei der Unterschrift eines Briefes).

Daß aber ein edler Anstand, verbunden mit echtem Zartgefühl, sehr wohl ohne Lüge und heuchelei möglich ift, und daß die Ausmerzung der Lügenhaftigkeit aus der Geselligkeit sehr wohl ohne Kücksal in Rohheit und Plumpheit vor sich gehen kann, bedarf wohl kaum des Beweises. Dem Deutschen liegt ohnehin jene Phraseologie und Heuchelei ferner als den Franzosen, der in ihr sein Lebenselement findet. Bei uns ift diese gesellige Gleißnerei wesentlich ein Rest wälscher Unsitte, die durch die Nachäfferei des Französischen in den beiden letzten Jahrhunderten bei uns eingedrungen ist. Der Theil der Gefellschaft, der sie aufrecht erhält, ist das weibliche Geschlecht, das bekanntlich zum französischen Nationalcharakter eine gewisse Wahlverwandschaft hat, weil es die Eitelkeit und die Reigung zu Berftellung und zum Romödiespielen mit ihm theilt. Beide Charafteranlagen finden aber bei Aufrechterhaltung der allgemeinen Komodie der Gefell= schaft ihre Rechnung, und darum zeigt fich auch, daß in Deutschland ein ganz anderer, natürlicherer und wahrhafterer Ton der Unterhaltung angeschlagen wird, sobald nur Männer unter sich sind, als wenn beide Geschlechter gemischt sind. In Frankreich bagegen ift der männliche Theil der Gesellschaft fast ebenso lebhaft und passionirt, wie der weibliche, an der allgemeinen Schmeicheleiversicherung auf Gegenseitigkeit betheiligt, und die Birtuosität, womit dort diese gegenseitige Kitelung der Eitelkeit cultivirt wird, macht dem Franzosen sein Baterland doppelt theuer, weil er diesen seinen höchsten Lebensgenuß vermißt, wenn er in ein Land kommt, wo die Männer ihm keine, oder gar plumpe (d. h. ihm keine Jufion der Wahrheit erweckende) Schmeicheleien sagen. Für die deutsche :«Cultur ist die Rücklehr der Frauen von der conventionellen Heuchelei zu größerer Wahr haftigkeit und Natürlichkeit geradezu eine Lebensfrage geworden, denn da die Männerwelt sich mehr und mehr von dieser französirenden Salonkomödie abgestoßen fühlt, so droht der schon jett zwischen beiden Geschlechtern klaffende gesellschaftliche Riß eine unheils volle Trennung herbeizuführen, wenn die Frauenwelt nicht auch die Wiederentsremdung von wälscher Sitte mitmacht. Grade die Männer von besseren Gehalt werden gezwungen aus dem Salon in die Kneipe zu flüchten, ein Tausch, der zum System erhoben, nicht minder von nachtheiligen Folgen für die Cultur unseres Volkes sein würde.

Bu der conventionellen Lüge der gesellschaftlichen Heuchelei kommt ferner die der kirchlichen und politischen Heuchelei hinzu, um den Wahrheitssinn des Einzelnen durch den Anblick eines allgemein gebilligten Lug= und Trugspstems und eine starke Nöthigung zur activen Theilnahme an demselben zu untergraben. Wenn die Heuchelei des geselligen Berkehrs noch Vertheidiger sinden konnte, welche ihr einen unschuldigen Charakter zu vindiciren suchen, so ist dies bei der kirchlichen und politischen Heuchelei nicht mehr möglich; hier bleibt nur noch die Wahl, entweder die Existenz der sogleich näher zu bezeichnenden Zustände zu leugnen, indem man den Kopf unter den Flügel steckt, oder aber die Lügenhaftigkeit unserer kirchlichen und politischen Zustände durch Opportunitätsspründe zu rechtsertigen.

In kirchlicher Hinsicht befinden wir uns in einer noch weit heftigeren und radicaleren Gährungsperiode, als das Reformationszeitalter war; die überlieferten Formen des Kirchenthums prallen mit den entgegengesetzten Tendenzen der neueren Staats- und Gesellschaftsentwickelung zu einem erbitterten Rampfe zusammen, und die bisher benutten dogmatischen Gefäße für den Inhalt des religiösen Bewußtseins wollen sich mit dem wissenschaftlichen Bewußtsein der Gegenwart nicht mehr vertragen, ohne daß vorläufig abzusehen wäre, woher die neuen Fässer genommen werden sollten, in die der neue Wein gefüllt werden könnte. Die Wirkungssphäre der Kirche wird durch Staat und Gesellschaft immer mehr beschränkt, die bisherigen Dogmen dem Fortschritt des wiffenschaftlichen Bewußtseins gegenüber immer unmöglicher. Go bringt ein boppelter Zwiespalt in jede Hutte und jeden Balast: mit tausend sichtbaren und unsichtbaren Urmen sucht das Hergebrachte den Menschen in seinem Kreise festzuhalten, aber durch tausendmal tausend Ranale sidert das zersetzende Ferment des Fortschritts in alle Jugen des Gebäudes. Selbst die Gläubigsten find nicht mehr unberührt von der Morgenröthe der Aufklärung, und der katholische Bauer würde sich sehr wundern, wenn man ihm zeigen könnte, für wie viele Fragen sein Kopf bereits eine ganz andere Lösung acceptirt hat, als sie in der Lehre seiner Kirche, der er treu anzuhängen wähnt, vorgeschrieben ist. Beim städtischen Bürger ist die Differenz seines wirklichen Glaubens von der Glaubens= lehre derjenigen Confession, zu der er nominell gehört, meistens schon sehr erheblich, bei dem Gebildeten aber besteht ein fo schroffer Gegensatzwischen seiner Weltanschauung und der Kirchenlehre, daß nur noch ein gewaltsames Berschließen der Augen gegen den Widerspruch, in dem das Leben fich bewegt, möglich ift. Dieses gewaltsame Berschließen ber Augen bagegen, daß die ganze Zugehörigkeit zur Kirche thatsächlich eine Lüge geworden ift, ift selbst nur wegen eines erschreckenden Mangels an Wahrheitssinn möglich; benn ein einigermaßen kräftiger Wahrheitssinn bulbet nicht, daß man auf diese Beise sich selbst beschwindelt. Bei schärfer entwickeltem Verstande ist aber auch das deutliche Bewußtsein vorhanden, daß die eigenen Unfichten in den mächtigften und entschiedensten Bunkten im Gegensat zur Kirche stehen, aber aus äußeren Rucksichten wird nun boch eine innere Zugehörigkeit zur Rirche erheuchelt. Bald ist es die Rücksicht auf die Eltern oder auf die Frau Schwiegermutter, oder auf eine Erbtante, bald die Liebe zum ehelichen Frieden, bald der Zwang des Staatsamtes und seine außerordentlichen Ansprüche, bald die Furcht, den Kindern durch Ausschließung derselben aus der Kirche ihre künftige Laufbahn zu erschweren, bald die Absicht, dem Pöbel, für den der kirchliche Schwindel nöthig sei, ein gutes Beispiel zu geben, bald endlich (besonders bei Frauen) die Besorgniß, mit der Kirchlichkeit der Erziehung eines der wirksamsten Mittel zur Aufrechterhaltung der Autorität unter den Kindern einzubugen, mas zu einem Festhalten an den Formen confessioneller Frömmigkeit Anlaß gibt. Aber alle diese Rucksichten können die

Berlogenheit eines solchen Berhaltens nicht entschuldigen, um so weniger als es sich um das Gebiet des religiösen Bewußtseins handelt, wo das Sochste und Heiligste gepflegt und der edelste und erhabenste Trieb nach Wahrheit (das metaphysische Be= bürfniß) in der lautersten Weise genährt und entwickelt werden soll. Alle momentanen und äußerlichen Bortheile, welche durch ein fo frivoles Spiel mit dem Allerheiligsten des Menschenherzens erlangt werden konnen, verschwinden vor dem Schaden, welchen die Seele durch diese Schädigung des Wahrheitssinnes in seiner edelsten Gestalt nimmt, und alle Bequemlichkeiten bei der Erziehung von Bolkern und Rindern muffen zurücktreten vor den furchtbaren Folgen, wenn die Böller oder Kinder eines Tages dahinter kommen, daß ihre Führer und Erzieher sie auf die frivolste und nichtswürdigste Beise betrogen haben, wie eine gewissenlose Amme, die dem Säugling Opium gibt, um sich vor bemfelben momentane Rube zu verschaffen. Wenn fie ihre gange Scheu und Ehr= furcht vor dem Beiligthum der tiefsten Wahrheit von Denjenigen, denen fie Bietät und Bertrauen entgegenbrachten, schnöde gemißbraucht sehen, und behufs ihrer bequemeren Bängelung auf Dogmen gerichtet finden, die dem Leitenden felbst nicht mehr als wahr gelten, fo ift es wahrscheinlich kein Wunder, wenn fie alle Liebe und allen Glauben an Wahrheit überhaupt nun auch ihrerseits über Bord werfen, und gleichfalls in frivolem Chnismus fich der weltlichen Verlogenheit in die Arme stürzen. Die besten und edelsten Naturen aber werden, wenn sie hinter ben ungeheuren an ihnen verübten Betrug tommen, von einem gerechten und beiligen Born über die falfchen Vormunder und Erzieher entbrennen, die den empfänglichen Sinn ihrer Kindheit und Jugend mit Märchen vollgepfropft haben, von denen fich wieder zu befreien, ein die beste Geisteskraft verzehrendes Ringen erforderlich ift.

Das mögen diejenigen Regierenden und Eltern wohl in Erwägung ziehen, welche selbst dem Glauben entfremdet und für ihre Person vielleicht schon außer Beziehung zur Kirche getreten, doch der Ansicht huldigen, daß für das regierte Volk oder für die zu erziehenden Kinder die fernere Erziehung in christlicher Weltanschauung und christlicher

Frömmigfeit nöthig oder doch nütlich sei!

Die aber blos aus Mangel an Muth ober Initiative im alten Schlendrian bisher mit fortgeschlendert sind, die mögen sich erschreckend klar machen, welch eine furchtbare fittliche Verantwortlichkeit sie auf sich nehmen, indem sie ihren Kindern gegenüber auf dem Gebiete der heiligsten und höchsten Wahrheit mit sustematischer Verlogenheit verfahren. Sett, wo nach Einführung der bürgerlichen Civilftanderegifter Niemand mehr zu Cultushandlungen gezwungen werden kann, ist der äußerlich declarirte Austritt aus ber Kirche für alle diejenigen, die in unzurechnungsfähigem Alter (nämlich mährend ihrer Minderjährigkeit, wo sie nicht einmal die kleinste Geldschuld rechtsgültig contrahiren tonnten) in die Kirche hineingeschmuggelt oder hineingepreßt sind, in der That als indifferent zu bezeichnen; denn eine solche außerliche Ueberstülpung der Confessionalität spricht so sehr allen modernen Rechtsbegriffen Hohn und ist in sich so nichtig und ungültig, daß es in geistiger Beziehung gar keiner formellen Rückgängigmachung eines an und für sich nichtigen Aktes bedarf. Rur wer im majorennen Alter durch dauernde Theilnahme am firchlichen Leben seine frühere Aufnahme in die firchliche Gemeinschaft nachträglich ratificirt, nur von dem kann mit Recht die Zugehörigkeit zur Kirche prajumirt werden, und darum ift eine folde dauernde Theilnahme an Cultushandlungen für jeden, ber innerlich nicht zur Kirche gehört, eine fortgesetzte religiöse Heuchelei, eine Lüge ber verwerflichsten Art, weil eine Berletzung des Wahrheitsfinnes auf seinem edelsten Gebiet.

Noch verwersticher aber ist es, seine Kinder im christlichen Glauben und christlicher Frömmigkeit erziehen zu lassen*), wenn man selbst sich innerlich und vielleicht auch schon äußerlich vom Christenthume abgewendet hat; diese Lüge hat zwar als blose Zulassung

^{*)} Die Jusormation reiserer Kinder über den Borstellungskreis des christlichen Religiousshstems gehört dagegen nothwendig zur allgemeinen Bildung, ein nicht erbaulicher, sondern rein lehrhafter Religionsunterricht ist daher nicht zu entbehren.



einen mehr passiven Charakter, aber sie ist um so schändlicher, weil sie die anvertrauten Kinderseelen betrifft, gegen welche die sitkliche Berantwortung noch weit ernster und

heiliger genommen werden muß, als die gegen sich selbst.

Nun sehe man sich in der Welt um, wie viel und wie schwer aus Faulheit, Bequemlichkeit, Aengstlichkeit, Feigheit, Dummheit und Mangel an Wahrheitssinn gegen diese sittlichen Grundsätze gefündigt wird, wie die religiöse und kirchliche Heuchelei in ihrer activen und passiven Gestalt, als Lüge und als Zulassung der Lüge, als Verstellung und als Duldung falscher Schlüffe aus dem stillschweigenden Verhalten gefündigt wird. Es ift wohl nicht zu viel gesagt, wenn ich behaupte, daß zwei Drittel unserer gebildeten Männerwelt und ein kleiner Bruchtheil der gebildeten Frauen gegen die Bahrhaftigkeit auf religiösem Gebiet in einer oder mehreren der angeführten Arten verftoßen. Nirgends aber bewahrheitet sich der Fichte'sche Sat, daß die Feigheit die Mutter der Falschheit ist, schlagender, als auf diesem Gebiet, wo als das Hauptmotiv für die meisten der zur Schau getragenen ober stillschweigend zugelaffenen Lügen bie Feigheit gelten kann, welche sich fürchtet gegen den mächtigen Popanz der Convenienz zu verstoßen. Auch auf religiös= firchlichem Gebiete ebenso wie auf gesellschaftlichem ist das Resultat unserer Betrachtung eine abstoßende Berlogenheit unserer gegenwärtigen Zustände; während auf diesem der Hauptantheil der weiblichen Eitelkeit zufiel, find auf jenem die Männer die Hauptträger der Unwahrhaftigkeit, weil der große Conflict des Alten und Neuen fich in ihnen weit schärfer ausprägt als in den Frauen, deren Mehrzahl auch in den gebildeten Ständen gedankenlos am Alten hängt und auch gar nicht die Fähigkeit besitzt, sich die fraglichen Widersprüche klar zu machen oder gar zu einer sicheren subjectiven Entscheidung des Conflicts zu gelangen.

Ein brittes Gebiet, wo die Unwahrhaftigkeit unserer modernen Zustände für den unbefangenen Beobachter klar zu Tage tritt, ist das politische Leben. Die öffentliche Seite desselben fällt fast ausschließlich den Männern zu, und das schöne Geschlecht ist hier vorläufig auf die Zwischenactsintrigue hinter den Coulissen beschränkt; die Art, wie letztere geführt wird, beweist zur Genüge, daß, wenn es den Weibern gelänge, an der öffentlichen Politik ihren Antheil zu erhalten, die Verlogenheit der letzteren noch auf

einen gang anderen Grad steigen murbe.

Wer vom doctrinären Standpunkt der preußischen Fortschrittspartei, die von der alleinseligmachenden Kraft des Parlamentarismus überzeugt ist, oder vom Standpunkt nationalliberalen Entzückens darüber, wie wirs so herrlich weit gebracht, meine Besmerkungen über die Verlogenheit unseres politischen Lebens liest, der wird sich freilich verwundert die Augen reiben. Aber gerade der Parlamentarismus mit seiner Installirung des oratorischen Parteikriegs hat die bisher blos auf dem Felde der äußeren Politik in der Diplomatie bestehende Verlogenheit auch in die innere Politik übertragen, und der Nationalliberalismus braucht doch nur sich zu vergegenwärtigen, wie sehr es ihm an Muth sehlt, seinen Uebergang vom abstrakten liberalen Doctrinarismus zu einer versnünstigen realistischen Compromispolitik offen einzugestehen, und wie sehr er sich gleißenerisch bemüht, seine ganz sachgemäßen Compromisse nachträglich zu den wahren Fordezungen der liberalen Doctrin aufzuputzen.

Wenn ich die boden lose Verlogenheit unserer Tagespresse in allen Parteisschattirungen erwähne, so brauche ich kaum einen Widerspruch zu gewärtigen, aber Wenige denken daran, daß diese Verlogenheit der Parteiblätter doch nur ein Aussluß von der Verlogenheit der Parteipolitik ist, die nur in der Anonymität der Presse ihren ungenirtesten Tummelplatz hat. In der Presse wird nach dem jesuitischen Grundssatz versahren: calumniare audacter; semper aliquid haeret. Die Oppositionsparteien veröffentlichen Lügen, um aus der Abfassungsform der officiösen Dementis weitere Ansgriffspunkte herauszuinterpretiren; die Regierungspartei läßt Lügen drucken (ballons d'essay), um aus der Aufnahme, welche dieselben bei den anderen Parteien finden, zu schließen, welche Aufnahme gewisse Maaßregeln finden würden. Jedes Blatt rechnet auf die rasche Vergeßlichkeit seiner Leser, sowie darauf, daß die Wehrzahl derselben nur

die eine Zeitung liest, also die Frechheit ihrer Lügen nie recht erfährt. Wer aber viele Zeitungen vergleicht, der sieht doch bald, daß sie einander nicht viel vorzuwersen haben. Das Publikum andrerseits hat sich an die Verlogenheit der Presse so gewöhnt, daß ihm ebenso der Unwille, wie dem Zeitungsschreiber die Schaam über dieselbe abhanden gestommen ist; ja sogar der schlechtere Theil des Publikums ist schon soweit gesunken, daß er lieber belogen sein, als die beliebten Sensationsnachrichten enthehren will, was natürlich die Redaktionen nicht außer Acht lassen. Diese corrumpirende Wechselwirkung zwischen Presse und Publikum ist am weitesten in Frankreich gediehen; aber auch in Wien kann man erleben, daß eine Presproceßiurh die Verleumdungsklage eines Privaten abweist, weil, wenn solche Empsindlichkeit allgemein würde, die Redaktionen ja bald nicht mehr wissen würden, wie sie es ungestraft ansangen sollten, dem Wiener seine

tleine pikante Standalgeschichte zum Morgenkaffee zu ferviren.

In der außeren Politik beginnt die Heuchelei icon damit, daß von allen Seiten ber Schein erweckt wird, als ob ein Rechtsverhältniß und sittliche Beziehungen ber Staaten zu einander anerkannt und vorausgesett würden, während doch jeder Staat die reservatio mentalis macht, daß er alle Verträge nur so lange hält, als es ihm vortheil= haft ift. Letteres ist auch das allein richtige und allein patriotische Berhalten der Regierungen, da zwischen souveränen Staaten nur der Naturzustand, d. h. der Arieg Aller gegen Alle mit Waffenstillständen aus Opportunitätsrücksichten, besteht.*) Aber eben die von der conventionellen diplomatischen Seuchelei erzeugte und von einer irregeleiteten öffentlichen Meinung stürmisch geforderte Fiction eines gar nicht vorhandenen Rechtszustandes wirkt darauf zuruck, die internationalen Beziehungen so durch und durch verlogen zu machen. Jeder Staat sucht seine Zukunftsplane zu verheimlichen und leugnet fie officiell ab; aber die meisten haben Zukuuftsplane, in denen die Erstarkung der eigenen Macht auf Roften der politischen Existenz anderer Staaten, oder doch wenigstens auf Kosten ihrer Einheit, ihrer Macht oder ihres Einflusses das Ziel ist. Seitdem die öffentliche Meinung politischen Ginfluß erlangt hat, bemühen sich die meisten Staaten, diese öffentliche Meinung für sich einzunehmen und gegen ihre politischen Gegner auf= zuhehen, als Mittel hierzu wird die ganze Berlogenheit der Presse in Bewegung geseht, und Meister in diesen Täuschungen ist noch immer das Land, dem es in unbegreiflicher Beise so lange Zeit gelungen ist, die öffentliche Meinung zu düpiren, und bessen Presse an Berlogenheit derjenigen der anderen Länder den Rang abgelaufen hat. Eine ver= hältnißmäßig wahrhafte Diplomatie verfolgen kann nur ein Staat, der sich stark genug fühlt, jedem feindlichen Angriff gewachsen zu sein, hinreichend groß und genügsam, um nach teiner Gebietsvergrößerung mehr zu verlangen und bescheiden genug, um feine Bräponderanz über andere Staaten, also auch kein Mitreden in deren inneren Angelegen= heiten in Anspruch zu nehmen. In dieser Lage ist jett das deutsche Reich, und darum kann seine Bolitik so ehrlich sein im Berhältniß zu der seiner Nachbaren. Aber auch die Breußische Politik bis zur Gründung des deutschen Reiches konnte relativ wahrhaft sein, weil die preußische Regierung nicht ungeduldig war, sondern die Zeit der Erfüllung ihrer deutschen Mission ruhig abwarten konnte, überzeugt, daß nichts sie mehr in ihrer Aufgabe fördern würde, als die Fehler ihrer Gegner.

Alchnlich wie die Stellung der Staaten zu einander ist die Stellung der Parteien zu einander in nerhalb eines Staates. Zwar begründet hier die Versassussams nebst den sie ausbauenden Gesetzen einen Rechtszustand; aber indem dieser Rechtszustand kein unabänderlicher ist, sondern durch die politische Macht jederzeit der rechtlichen Modissication fähig ist, wird der Rampf der Parteien zu einem Ringen um die Macht der Rechtsumgestaltung. Werden durch die bestehenden Zustände der rechtmäßigen Modissication der Gesetzend der Versassung ind der Versassung unter den politischen Faktoren doch nicht einslußloß; vielmehr sammeln sich die umgestaltenden Tendenzen unter dem Druck eines starten Widerstandes so lange

Hosted by Google

^{*)} Bergl. A. Laffon, "Princip und Zukunft des Bölkerrechts", sowie meine "Ges. Studien und Aufsätze." A. VI.

auf, bis die Rraft ihrer Spannung den Widerstand übersteigt. Je stärker die Spannung hat anwachsen müssen, ehe sie sich durch Realisirung ihrer Tendenzen entladen konnte, besto explosiver wird die endliche Umgestaltung, besto mehr gleicht die Reform der Revolution. Auf alle Fälle aber stellt sich nach der Katastrophe ein den neuen Machtverhält= nissen besser angepaßter Gleichgewichtszustand her, der sich als neuer Rechtzustand, beziehungsweise als abgeänderte Verfassung sigirt.*) Der Kampf der Parteien dreht fich also (mit Ausnahme der parlamentarischen Controle der Verwaltung) ausschließ= lich um Machtfragen, nicht um Rechtsfragen, nämlich um die Erlangung ber Macht, ben bestehenden Rechtszustand im Sinne der Parteitendenzen zu modificiren. Dieses so natürliche und selbstverständliche Sachverhältniß wird aber von den Parteien auf das Sorgfältigste verheimlicht und vertuscht. Alle Parteien geben sich vielmehr den Anschein, nur den beftehenden Rechtszuftand aufrechterhalten, gegen Migbeutung schützen, und durch beffere Detailbestimmungen oder klarere Fassung des Wortlauts interpretiren zu wollen. Bei dem Streit für oder gegen ein neues Gesetz bemühen die Parteien sich, nachzuweisen, daß das fragliche Wefet durch die Confequenzen des beftehenden Berfassungs= und Rechtszustandes gefordert oder ausgeschlossen sei; in Wahrheit aber kämpfen fie nur deshalb für oder gegen das Gesetz, weil dessen Annahme oder Ablehnung eine ihren Barteiziesen ent sprechende oder wider sprechende Veränderung des Rechtszustandes herbeiführen oder abwehren würde. Dabei werden die eigentlichen Parteiziele von denjenigen Parteien, die überhaupt klar bestimmte Ziele haben, sorgfältig verheim= licht, und während ihr ganzes Berhalten zu allen auftauchenden politischen Fragen durch die Beziehung derselben zu diesen letten Parteizielen bestimmt ift, suchen fie statt dieses wahren Bestimmungsgrundes ihres Verhaltens irgend welche andere vorzuspiegeln, namentlich solche, die den augenblicklich die öffentliche Meinung beherrschenden Borurtheilen zu schmeicheln geeignet sind. So find alle Debatten der Parteien innerhalb wie außerhalb des Parlaments (ausgenommen diejenigen, welche zur Abklärung der ftreitigen Anfichten über technische Fragen Dienen) eigentlich leere Spiegelfechtereien, bei denen die wahren Ziele und Bestimmungsgrunde verheimlicht, und durch oratorische Scheingrunde erfett werden. So 3. B. ift die Linke der meisten Barlamente in Monarchien republikanisch gesonnen, und beurtheilt alle Fragen darnach, ob sie zur Berbreitung der Republik vortheilhaft find oder nicht. Die Krone aber in solchen Ländern läßt sich oft genug durch die Furcht vor dem Kryptorepublikanismus der Linken bestimmen, sachlichen Fortschritten ihre Zustimmung zu verweigern, blos weil sie dieselben von der Linken gefordert fieht und deshalb fürchtet, daß dieselben den geheimen antimonarchischen Tendenzen Vorschub zu leiften geeignet sein muffen. — Die Regierung ift ferner oft genug außer Stande, ihr Berhalten in ber auswärtigen Politif vor bem Parlamente zu rechtfertigen, weil sie sich durch ein solches vorzeitiges Aufdecken der Karten ihr Spiel verderben würde; die Folge bavon ist, daß sie sich durch den Parlamentarismus gezwungen fieht, ihr Berhalten mit falichen Scheingrunden zu vertheidigen.

Die verlogenste aller Parteien ist die ultramontane; benn ihr Parteispiel ist die absolute Intoleranz und die Alleinherrschaft der römischen Kirche, sie sucht dasselbe aber dadurch zu fördern, daß sie die Fahne der Freiheit voranträgt, um ihre propagans distischen Agitationen von jeder Beschränkung zu entsesseln. Sie nimmt daher die Maske des Liberalismus vor, benutt die von der freien Verfassung der modernen Staaten gebotenen Sandhaben (allgemeines Wahlrecht, freies Vereinsrecht, freie Presse u. s. w.), trozdem daß alle diese Institutionen von ihrem unsehlbaren Oberhaupt als Teuselswert verslucht sind, und sucht mit Hilse der politischen Freiheit eine Position zu erobern, von der aus sie den Fluch der Kirche durch Vernichtung aller dieser Freiheiten vollstrecken kann. — Verhältnißmäßig am ehrlichsten kann eine Partei auftreten, und ihre Tendenzen enthüllen, deren Ziele theils noch unklar und nebelhaft sind, theils so weit von den des stehenden Zuständen abliegen, daß eine Verwirklichung derselben entweder erst in einer nicht abzusehenden Zeit, oder aber durch Revolution denkbar ist. In dieser Lage besindet

^{*)} Bergl. "Lassalle Ueber Bersassungswesen", ein Vortrag Berlin 1862.



sich bei uns die socialdemokratische Partei; die Neigung derselben zur Verlogenheit ist mindestens ebenso groß als die der übrigen Parteien (wie sich an ihrer entstellenden Kritik des Verhaltens der Regierung und der übrigen Parteien zu ihr zeigt) und sie würde sofort in der nämlichen Weise wie bei den anderen Parteien hervortreten, so wie sie in die Lage käme, ernsthaft an der Verwirklichung ihres Programmes durch Resormen mitzuwirken.

Die Unwahrhaftigkeit unseres politischen Lebens ist nach alledem eine solche, die weniger den handelnden Persönlichkeiten zur Last zu legen ift, als sie durch unsere gegebenen politischen Buftande bedingt erscheint. In der außeren Politik ift es die Unfertigkeit des europäischen Staatensystems, das zur Abrundung in große nationalgeschloffene und nach keiner Gebietserweiterung mehr lüsterne Nationalstaaten brangt; in ber innern Politit ift es die Deffentlichkeit ber Erwägungen über die zu treffenben Maahregeln, die oratorischen Schaustellungen der Parlamente und das Buhlen um die Dirne "öffentliche Meinung", was die Verlogenheit unserer Zustände herbeigeführt hat. Der Einzelne kann wohl mehr oder minder maaßvoll sein, wenn er einmal an der Spiegelfechterei des parlamentarischen Lebens Theil nimmt, er kann es aber nicht wagen wahrhaft zu sein, wenn er nicht unter allgemeiner moralischer Entrüftung vor die Thür gesetzt werden, oder doch eine höchst gefährliche politische Verwirrung anrichten will. Der Wahrhafte würde das enfant terrible seiner Partei, oder wenn er keiner Partei angehört, für alle Parteien sein; er würde seinen Wählern unverständlich bleiben und keinesfalls von ihnen zum zweiten Mal mit ihrer Bertretung betraut werden. Gin Mann, der die Fähigkeit zur politischen Wirksamkeit in sich fühlt, hat daher nur die Wahl, entweder auf die Ausübung dieser Fähigkeit oder bis zu einem gewissen Grade auf die Wahrhaftigkeit zu verzichten. Würden alle hervorragenden Versönlichkeiten sich aus sittlichen Grunden für die erstere Seite der Alternative entscheiden, d. h. fich auf das Privatleben beschränken, so würden die öffentlichen Angelegenheiten ganz und gar in die Sande gemiffenlofer Abenteurer und eitler Schreier gerathen, und die allgemeine Wohlfahrt würde schwer unter solchen Zuständen leiden, von denen wir einen Borgeschmack aus dem politischen Leben Frankreichs seit dem Sturz des zweiten Raiferreiches gewinnen könnnen. Daher ift Riemandem ein Borwurf zu machen, der um folches öffentliches Unglück abzuwenden, lieber das Opfer bringt, mit der Unwahrhaftigkeit unseres politischen Lebens zu pactiren; nur ist zu fordern, daß er die simulatio auf ein Minimum zu beschränken sucht und so sehr als möglich bei der (moralisch unangreisbaren) dissimulatio (Zurückhaltung, Refervirtheit, Verschwiegenheit) stehen bleibt. Unfere poli= tischen Zustände bedingen ein gewiffes Maag von Unwahrhaftigfeit und verführen zur Berlogenheit, aber fie zwingen nicht zu demjenigen Grade von Unwahrhaftigkeit und Berlogenheit, welchen unsere öffentlichen Zustände thatfächlich zeigen. Gin guter Theil derselben kommt immerhin auf die starke Verbreitung des Hanges zur Lüge, welcher die Betheiligten so leicht zur Ueberschreitung des nothwenigen Maaßes verführbar macht.

Die voranstehenden Erwägungen entrollen ein recht trauriges Bild von der Unwahrhaftigkeit und durchgängigen Verlogenheit unserer modernen Verhältnisse auf gesellschaftlichem, religiös-kirchlichem und politischem Gebiet. Indessen ist an den betressenden
Stellen darauf hingedeutet worden, daß es Ursachen geschichtlicher (also auch vorübersgehender) Art sind, welche diese Verminderung der Wahrhaftigkeit auf allen Gebieten des Lebens bewirkt haben. In der gesellschaftlichen Sphäre ist es das Uebergewicht des romanischen, speciell des französischen Wesens, und die deutsche Nachäfferei fremder Sitte und Unsitte, welche durch den staatlichen Versall Deutschlands im dreißigährigen Kriege zu einer so bedauerlichen Hohe sche gesteigert wurden, gegen welche sich aber seit den Freiheitskriegen und noch mehr seit dem Kriege von 1×70/71 eine entschiedene Reaction bemerkbar macht. Auf religiös-kirchlichem Gebiet ist es der ungeheure Widerstreit zwischen dem religiösen Bedürfniß, das gebieterisch auf irgend welche Weise Befriedigung erlangt und der empfundenen Undrauchbarkeit der überlieserten religiösen und kirchlichen Formen sür das moderne Bewußtsein, zwischen einem unvernünstig gewordenen Conservatismus

und einem gefühlsberletenden Rationalismus. Auf politischem Gebiet endlich ift es der Barlamentarismus und Constitutionalismus mit seiner majorisirenden Barteiregierung und seinem Buhlen um die Gunft der öffentlichen Meinung .- Je mehr in der Gesell= schaft die affectirte französische Gitelkeitständelei wieder durch deutsche Natürlichkeit und Schlichtheit verdrängt wird, je mehr der Muth einer eigenen religiösen Meinung und einer privaten Befriedigung des religiösen Bedürfnisses wachsen, und die Lösung des Widerstreites zwischen Gefühl und Berstand auf Grund einer tieferen speculativen Weltanschauung fich anbahnen wird, je mehr die Centralregierungen der Staaten von Geschäften entlastet, die aus einem gahrenden Uebergangsstudium erwachsenen Barteiverhaltnisse sich consolidiren und das parlamentarische Geschwätz sich discreditiren wird, desto mehr werden unsere öffentlichen Zuftande an Wahrhaftigkeit und sittlichen Werthe gewinnen, und von ihrer gegenwärtigen trankhaften Berlogenheit gefunden. Der Hauptantheil in der Befferung diefer Buftande wird Aufgabe der Erziehung fein, nämlich eine Schwächung des Borurtheils, daß eine Auflehnung gegen die unberechtigte Thrannei der Convenienz verwerflich oder gar unsittlich sei, und eine derartige Stärkung des Wahrheitsinns und Lügenabscheus im findlichen Gemuth, daß später der ins Leben Tretende sich mit aller Macht seines Geistes gegen das Mitmachen der conventionellen Lügen emport, und durch Bespiel und Lehre zu deren Beschränkung auf allen Gebieten mitwirkt.

Eine unerschütterliche Wahrhaftigkeit ist allein schon im Stande, uns vor dem größeren Theil sittlicher Berirrungen zu schützen. Dhne Wahrhaftigkeit hat die Treue feinen Boden, die Redlichkeit keinen Standort, der Wahrhafte ist gleich fern von Schmeichelei wie von Verläumdung, von friechender Demuth wie von verlegender Ueberhebung, von klagender Fammerseligkeit wie von Brahlerei, von gleifinerischer Freundlichkeit wie von hinterlistiger Tücke, von Intrigue und Rabale wie von Untreue und Verrath, von Unterschlagung des Anvertrauten wie von Fälschung und Betrug. Durch Wahrhaftigfeit allein wird jene Objectivität der Beurtheilung möglich, auf der allein die Gerechtigkeit und Billigkeit beruhen kann; wenn diese das Knochengeruft, so kann jene das Mark in dem Anochengeruft der Sittlichkeit genannt werden. Nur die stete Uebung in der Wahrhaftigkeit kann jene schwierigste aller Forderungen des Wahrtssinnes erfüllen, die Wahrhaftigkeit gegen sich selbst; und doch ist diese grade der unerläßliche Ausgangspunkt aller fittlichen Selbstzucht, die durch nichts unmerklicher und schlimmer gefährdet wird, als durch die Hingabe an Selbsttäuschungen über den eignen Sittlichkeitszustand, über die in der eignen Seele wirksamen Triebfedern, und über die mahren Motive des Wollens und des Handelns.

Robert Hamerling als Romancier.

Gedanken über bessen "Aspasia"

von

S. Heller.

Ein unheimliches Frösteln zieht durch den deutschen Dichterwald, daß dem harmlosen, reiselustigen Wanderer angst und bange dabei zu Muthe wird. Noch immer lassen die befiederten Sänger sich vernehmen und mehr vielleicht als jemals: aber kein schmetterndes Lied, kein schmelzender Ton dringt aus den zarten Kehlen, man hört nur jene schrillen, abgebrochenen Pfiffe beim Gin= und Ausfliegen, es ist vorsorgliche Geschäftigkeit um das kleine Reft, um die liebe Brut, was man allenthalben bemerkt, nicht heiterer Bogelfang in lauer Lenzesluft. Aus ben bichten Gebufchen, woher einft im Morgenschein und Mondenglanz ihre sugen Beisen ertönten, find die Nachtigallen ausgeflogen - vor Schreden wohl, benn aus den halbburchbrochenen Gierchen, auf benen fie fo lange gefeffen, in der guten Meinung, daß fie die ihrigen feien, guden gar fürwitzig ganz allerliebste Rucukksschnäbelchen hervor und Papachen ist nicht weit und bringt reichliches Futter, und bald werden Amseln und Stieglige und was sonst den herrlichen beutschen Dichterwald belebt, aus denselben Gründen verschwunden sein und die Kuckuke werden den Frühling verkünden, aber es wird keiner kommen und die ganze deutsche Boesie wird des Ructuts geworden sein. Aber diese Farbenpracht! Dieses Glipern und Gleifien! Diefes fröhliche Knallen ber Büchfen beim fröhlichen Jagen, ift benn das nichts? Ach, dieses grelle Farbengemisch ist des Herbstes buntes Kleid, dies untrügliche Zeichen des allmäligen Absterbens der Triebkraft in der Natur; der weiche Teppich, auf den du trittst, ist nicht frischer Rasen, sondern welkes, abgefallenes Laub; mitten durch diefes Bligern und Gleißen siehst du die feinen weißen Faden ziehen, den zudringlichen Altweibersommer, den Vorboten der regelrecht krystallisirten, alles Leben ertödtenden Schneeflocken. Und sieh einmal dort die Männer, die des edeln Waidwerks pflegen, wie verftohlen sie im Gestrüppe kauern! Simmel, mas für confiscirte Gefichter! Wildschützen finds, die nichts von einer Schonzeit, nichts von echter Jagdfreude miffen; bittere Armuth hat fie aus ihren niedrigen Sutten aufgescheucht, um hier ein Säslein, dort, wenn es gut geht, einen Rehbock zu erlegen, keine Trophäen bringen fie heim, sondern einen saftigen Braten oder das Geld, den halben Breis, um den fie ihre Beute verschachert bei irgend einem Gastwirth, der gute Geschäfte damit macht. Und webe dem herrschaftlichen Sager, wenn die verwegenen Gesellen ihm etwa begegnen, sie haffen ben wirklichen Forstmann und jagen ihm ohne Unabe und Barmherzigkeit die Rugel mitten durch's Herz.

Doch wäre dieser Zustand noch lange der schlimmste nicht, denn andre Zeiten, andre Bögel! und wie jene müssen auch diese kommen. Das Gefährliche im gegenwärtigen Zustande dieses unsres Zauberwaldes ist, daß die Sänger selbst diese Metamorphose in sich erleben, daß fast jeder von ihnen mit der Lyrik anfängt, sich dann auf das Epos wirft,

es mit dem Drama versucht und nach allerlei muntern oder verzweiselten Kreuz- und Duer-Sprüngen auf den mannigfaltigsten Grenz- und Zwischengebieten von Poesie und Prosa endlich mit beneidenswerth resoluter Energie ganz und gar der Romanschreiberei und den Leihbibliotheken versällt. Run ist der Roman als Aunstgattung gewiß sehr hoch zu halten, nicht als modernes Epos wie unsre unverbesserlichen Romanschmierer uns so gern glauben lassen möchten, sondern als der Triumph echter Künstlerschaft über den sprödesten und widerstrebensten Stoff, über das Treiben und Weben der Gegenwart oder doch der gemeinen Wirklichkeit. Allein das fabrikmäßige Liefern der Romane, wie es gewisse Druckerpressen in Leipzig und Stuttgart mit staunenswerther Shstematik betreiben, macht aus dem vielleicht schwierigsten dichterischen Probleme ein geradezu verächtliches Handwerk. Es ist Pflicht der Kritik zu warnen, so lange Warnung noch fruchten kann und bei solchen, die der Warnung bedürsen, und diese beiden Fälle tressen bei Hamelling zusammen.

Als er noch fann und minnte, als er das Schwanenlied der Romantik fang, durfte man sich aufrichtig über sein schönes Talent freuen, sanfte Empfindungen in anmuthigster Form darzustellen. Glückliche Bilder, helle Phantasie und ein oft perlender Wohllaut zeichnen diese seine Gedichte aus, kein Flug in's Erhabene und Grenzenlose, keine Tragik ber Gedanken und Gefühle, sondern überall die holbe Schranke formenreiner Schönheit, ein Schwelgen in den verschwenderisch ausgegoffenen Reizen des südlichen himmels an der Adria, keine Kraft, aber ausnehmende Feinfühligkeit des Ausdrucks wie des Gemüthes. Da führten ihn seine Beschäftigungen als Ghmnafial-Lehrer auf einen Stoff, dem seine zartbesaitete Seele nicht gewachsen war, auf den Nevo. Bu ben Zeiten Leffing's oder Goethe's und felbst noch in den 40er Jahren ware sein "Ahasverus in Rom" auf ben allgemeinen Widerstand eines soliden und geläuterten Geschmackes gestoßen; in unsern Tagen erschien das Sujet zeitgemäß und überraschte zugleich durch eine virtuose Technit der Schilderung, welche immer besticht und von den Meisten für das Befentliche eines erzählenden Gedichtes gehalten wird. Dem Ginfichtigern konnte nicht entgehen, daß hier ein Rückschritt vorlag, daß Hamerling seine Begabung forcirt hatte, daß das einzige Rennzeichen aller mahren Poefie, das feelische Glement fehlte, daß biese mufte Anhäufung von Gräueln, diefes Beschreiben des Unbeschreiblichen, diefes Ausdrücken des Binfels auf die Leinwand, alles eher als das Gepräge eines Runftwerkes an fich trug. In Norddeutschland schüttelte die bedächtigere Aritik denn doch ein wenig den Ropf, bieles ewige Bilbern und Schilbern erichien einigermaßen verbächtig. Die Subbeutichen dagegen glaubten alles Ernftes einen neuen Rlassifer entdedt zu haben, ja ein Rritifer entblödete sich nicht, Hamerling mit keinem Geringern als mit Goethe auf gleiche Höhe zu ftellen.

Hamerling hätte ein Gott sein müssen, um von so viel Schmeichlerstimmen nicht berückt zu werden; übrigens verschmähen auch die Götter keine Huldigungen und wäre es auch nur Rauch und Fettdampf, wenn es nur ad mojorem gloriam geschieht. Sein zweites Epos "der König von Sion" bewies indeß gleich, daß auch nicht ein Tropfen Goethe'schen Wesens in Hamerling's Abern floß. Ich kenne diese Gefänge nur in ber erften Ausgabe, bin aber, obwohl Samerling seine neuen Ausgaben "verbefferte" zu nennen beliebt, fest überzeugt, daß an einem poetischen Werke nichts weiter zu verbessern ift, da der erste glückliche oder unglückliche Wurf ein und für allemal entscheidend bleibt. Goethe ging darin so weit, einen ihm nachgewiesenen Siebenfüßler in Hermann und Dorothea nicht zu ändern; eigentlich verbessern läßt sich an einem Gedichte, das dem Berzen entstammt, so wenig, als eine Grundeigenschaft einer geometrischen Figur burch eine andere ersetzen. So ift es denn gewiß auch Hamerling nicht gelungen, aus dem Karten= und Opernkönig, zu dem er seinen Schneibergefellen Jan von Leyden gemacht, einen Selben zu brechseln, denn für einen lebenskräftigen Bankert giebt es eine Postlegitis mation durch die Ehe, und so find alle Wildlinge, mächtiger Genien: die Moor, die Bob, die Fauft später als klaffische Schöpfungen anerkannt worden; was aber unfähig zu athmen auf die Welt kommt, dem helfen die kostbarften Burpurwindeln, in die es etwa gewickelt wird, nicht zur Daseinsberechtigung. Auch diese Verirrung Hamerling's

fand jedoch vielen Beifall, und abermals darf man sich nicht wundern, wenn der Berfasser sich von jetzt an ermuthigt fühlte, jeden Einfall, jeden Halbgedanken rasch zum Eigenthum der deutschen Lesewelt zu machen, sodaß der "Teut" und "die sieben Todssünden", zwei ganz insipide Sachen, nicht nur erschienen, sondern mitunter gar als kleine Meisterwerke angepriesen wurden. Bei der ganz verunglückten Tragödie "Danton und Robespierre" mußte man freilich in hohem Grade stutzen, denn hier zeigte sich auf einmal, daß Hamerling bereits der einfachste Sinn für die Form vollständig abhanden gestommen war.

Und nun hat er den folgenschwersten, den verhängnißvollsten Fehler begangen, in den ein Schriftsteller verfallen kann, er hat sich vom bösen Feinde Reclame aus der sichern Verschanzung seines engbegrenzten, aber auf diesem kleinen Felde zuverläffigen Talentes auf das unübersehbare, flache Gebiet des Romans hinauslocken lassen, wo selbst Lorbeeren zu ernten in den seltensten Fällen rühmlich, eine Riederlage zu erleiden für einen Autor von Namen jederzeit gefährlich ift. Alle großen Romanciers und Novelliften nämlich find ohne Ausnahmen nur dies gewesen ober haben doch mit Anderem kein Glück gemacht. Wer kennt die "Numancia"? Wer die "Fiammetta"? Wer die "Abelchi"? Aber der Don Quijote, das Decameron, die "Promessi sposi" haben die Ramen des Cervantes, des Boccaccio, des Manzoni unsterblich gemacht. Walter Scott und Dickens hielten sich fast ausschließlich an ihr eigenstes Fach, so auch die ältern englischen Romanbichter. Schiller wußte gang wohl, was er that, als er ben Geifterseher liegen ließ, und Alles in Allem genommen hätten der Meifter und die Wahlverwandtschaften allein Goethe's Namen nicht durch die Jahrhunderte getragen. Jede Runft will eben frisch genbt sein und nichts ift falscher, als die allgemeine Meinung, daß der bloße rasche Ginfall genüge, um ein bedeutendes Dichterwerk zu schaffen. Ferner fordert der Roman tiefe Renntniß des Lebens und der Dinge. Die Deutschen haben das ziemlich regelmäßig verkannt und gleich der Beginn des deutschen Romans weift hierin genug Fehlgriffe auf. Besen 3. B. der ehrliche Sprachreiniger aus dem 17. Jahrhundert, schrieb eine affatische Banise und eine adriatische Rosamund, als seien es ferne Zeiten und Welttheile und nicht unsere nächsten Verhältnisse, die der Roman darzustellen hat. Erst der Simpli= cissimus bewies uns, wie ein Roman aussehen musse, um lesbar zu sein und ich meine, Brimmelshausens Werk tann man noch heute mit großem Interesse, ja mit Spannung genießen; hamerling aber hat drei Jahre an einem dreibandigen Werke gearbeitet, das vor einem Monate bei J. F. Richter in Hamburg erschien, leider aber in Graz recht arm= selig gedruckt und ausgestattet wurde und das den Titel führt: "Aspasia", ein Künstler= und Liebesroman aus Alt-Hellas, ein eben fo feltsamer als ungeschickter Titel!

Ein Philologen-Roman also und überdies einer, an dem die Philologen vielleicht ebensoviel auszuseben haben als der unparteiische Kunstrichter! dieser dringt vor Allem auf Erfindung, auf ftrenge Charafteriftit, auf eine ereignigreiche spannende Sandlung, auf eine lebensvolle hinreißende Erzählung. Nun aber ist die Erfindung der Aspasia in der Hauptsache gleich Null, in den episodischen Zugaben von einer Unbedeutendheit, um nicht zu sagen von einer Trivialität, die unglaublich klingt. Hamerling macht z. B. selbst barauf aufmerksam, bag er ben Bergang ber See-Schlacht bei Tagria aus Eigenem geliefert habe, um den Perikles fich seinem Charakter gemäß bethätigen zu laffen. Man lese nur das betreffende Capitel nach. Es ist eine Correspondenz zwischen Perikles und Afpasia von einer Trockenheit und Dürftigkeit, die selbst in unsern Tagen ein Beispiel suchen. Ober die Reise dieser Beiden durch Griechenland. Simmel! welch' ein Aufwand von Landschaftsbildern, kleinen Abenteuern und Begegnungen, Festen und Spielen, die auch nicht das Mindeste zum Fortschritte der Handlung beitragen. Doch auf Ehre! da hätte ich bald vergeffen, wie es die Pflicht eines gewiffenhaften Berichterftatters ift, die Handlung doch wenigstens in den allgemeinsten Umriffen zu stizziren. Aber auf Ehre! es gibt nichts zu ftigziren, weil nichts von einer Handlung zu verspüren ift. Daß Perikles die Aspasia liebte, darüber seine Gemahlin Telesippe, welche ihm zwei Kinder geschenkt hatte, verließ, daß er glanzende Gesellschaft im Saufe hielt, seine zweite Gemahlin auf bem Areopag gegen die Anklage der Gottlosigkeit zu vertheidigen hatte, daß er hohen Kunstsinn besaß und Aspasia viel Liebenswürdigkeit, mit einem Worte, daß Perikles Perikles und Aspasia Apasia war, das weiß jeder Gymnasiast und all' das anektodens hafte Geschwäß, das er in der Schulbank anhören mußte, findet er mit Verdruß hier

getreulich abermals aufgetischt.

Und da kommt nun der Philologe (jo der rechte Philologe, nicht ein öfterreichischer Symnafial-Professor, sondern der seine Alten mit Geift und Berg wie einen Liebesfrühling in sich gesogen) und findet sich auf das Grausamste enttäuscht. Wer eine wirklich klaffische Bildung befigt, der weiß langit, daß an dem Gerede von der Hetare Aspafia nicht ein mahres Wort ist. Dieses hochsinnige Weib, von dem ein Sokrates lernte, das ein Perikles an seinem häuslichen Herde walten ließ, das trot ber giftigen Pfeile bes bosen Leumunds, beffen fie bei ben Zeitgenoffen und insbesondere bei ben Romitern genoß, noch länger als ein halbes Jahrtausend nach ihrem Tode groß und herrlich bei dem von Hamerling sonft tuchtig ausgenütten Plutarch baftebt, zu einer Dirne berabzuwürdigen, die von Milet hergelaufen kommt, allerlei zweideutige Abenteuer erlebt, wie eine Münze von Hand zu Sand geht — gleichviel ob sie dabei die Vergoldung abstreift oder nicht - in Athen Modell steht und die Bekanntschaft des Perikles macht und fortfest in einer Beise, die uns die Schamröthe in's Gesicht treibt! Reine Lockung läßt fie unversucht, als Knabe verkleidet geht fie mit dem zwiebelköpfigen Donnerer durch die Straßen Athens, beglückt ihn in Pansgrotten, feiert beim frommen Sophokles die freiesten Orgien mit ihm*), dringt sogar in dieser Maste in das Haus des Geliebten, um deffen eheliches Weib zu narren und zu äffen, treibt, da bei der buhlerischen Theodota Perikles Feuer zu fangen droht, noch ärgere Buhlerkunfte als diefe Mete gemeinften Schlages, ruht nicht, bis fie dieselbe ausgestochen und in ihrer Baterstadt Milet dem Beherrscher Griechenlands ihre Gewandtheit in Anwendung der verlockenoften aphrodifischen Reizmittel so unwidersprechlich dargethan hat, daß endlich Telefippe ihr weichen muß. Und nicht Gemüth, nicht Seele hat dieses Weib, eine epikureisch-ästhetische Faullenzerei, ein dilettantisch geistreiches Lotterleben führt sie im Hause des Perikles ein, beschwatt den Gemahl, ihr zu erlauben, wieder einem Künftler Modell zu stehen, beschwatzt eben Diesen Künftler und andere, nicht das Erhabene und edel Menschliche, sondern das Hübsche und galant Zierliche in ihren Statuen zu verewigen, und damit werden Seiten, Bogen, Capitel, ja Bände verschrieben in verwunderlicher, plauderhafter Langathmigkeit, im Sthle der platonischen Dialoge, von deren bezaubernder Sugigkeit und anmuthiger Lieblichkeit, von deren oft so ergreifender Kraft und großartigem Tieffinn sich hier auch nicht die Spur findet. Und diese Aspasia sollen wir bedeutend finden, für dieses kokett intrigante Befen Theilnahme fühlen. Den abgeschmadten Bit und die infame Berläumdung irgend eines antiken Komöden, daß Perikles die Chrufilla (zu Deutsch etwa: Mamfell Goldchen) geliebt habe, migversteht unser althellenischer Romancier dahin, Berikles habe eine leibhaftige Dame Chrhfilla leibhaftig geliebt, und was dergleichen Krimstrams mehr ift. Hamerling scheint keine Ahnung zu haben, daß seit Barthelemn's "Voyage du jeune Anacharsis" die Rleinigkeit von 87 Jahren verstrichen ist, und daß die moderne Philologie vom klaisischen Alterthum etwas mehr weiß als Anektodenklatich, ein anderes Bild davon hat als mosaikartiges Stückwerk.

Was ein Liebesroman sei, das zu erklären ist Hamerling und schuldig geblieben. Will Hamerling damit sagen, daß sein Roman von Liebe handle? dann nenne er doch einen, in dem die Liebe nicht vorkommt. Oder meint er, daß die in der Aspasia vorkommende Liebe jene von der rechten Art sei, wo man nicht blod von der Liebe schwärmt, sondern sich dieselbe auf die unzweidentigste Art beweist, so wäre auch darauf zu erwiedern, daß auch dies nicht der Fall. Den Ton der Schlüpfrigkeit hat Meister Wieland noch ganz anders getroffen, mit ihm hat Hamerling's mattherzige Weise noch die meiste Verwandtschaft; aber Wieland schlägt nicht den gelehrt professorlichen Ton Hamer-

^{*)} Wir möchten wenigstens diese Zusammenkunft bei Sophokles von der kritischen Verdammung unseres geschätzten Mitarbeiters ausnehmen, da sie uns als eine keusche friedenvolle Johlle erscheint, aus der ein Hauch hellenischen Geistes und einfacher Schönheit athmet. D. Red.



lings an, im Gegentheil verbirgt er unter ben Blumen seiner immer trefflichen Sprache wirkliche Goldbarren von Wissen, und dabei geht der Mann, was man sagt, in's Zeug, er thut weber prüde, noch sucht er burch schönseliges Gerede die Sache zu bemänteln, Hamerling schreibt auf jeder Seite einen andern alten Autor ab, sieht man ihm jedoch auf die Finger, so findet man, daß seine archäologischen Kenntnisse herzlich seicht und gering find, er möchte seinen Worten gerne einen Anflug von hellenischer Bedächtigkeit und Nüchternheit geben und wird dadurch gespreizt und langweilig, und bei alledem möchte er es doch mit den deutschen Jungfräulein nicht verderben und in den Leihbibliotheken aufliegen, er breitet also über die verfänglichen Scenen einen Schleier von zarter Gaze, aber er hat gar nicht nöthig, das zu thun, denn fie find zurückstoßend badurch, daß jede dersclben einen Chebruch enthält, der ganz kampflos und ohne alles Gewiffen vollzogen wird. Wenn fich endlich Hamerling etwas barauf zu Gute thut, daß er die Liebe der Griechen von der sentimentalen modernen geschieden wissen will, so ist er abermals im Unrecht, benn die aufopfernde, hingebungsvolle Liebe ift nicht nur ein allgemein menschlicher Zug, sondern in der ganzen animalischen Natur begründet. Sätte er nur seinen Euripides und Sophokles richtig gelesen, so würde er diese spitfindige Distinktion nicht gemacht haben. Ein Liebes-Roman, wenn schon dieser Pleonasmus gebraucht werden soll, müßte all' Feuer, Pracht und Glanz sein; Heinem Ardinghello so etwas wie einen Liebesroman gedichtet, dem selbst Schiller trot seiner Kant'schen Rigorosität noch ein unfreiwilliges Lob ertheilen muß.

Weder mit dem alten Hellas ist es also etwas in dieser Aspasia, noch mit dem Roman, noch mit dem Liebesroman. Noch viel windiger steht es um den vermeintlichen Künstlerroman, den Hamerling geliefert haben möchte. Bir stehen wiederum vor einem Räthsel. Was ist ein Rünftlerroman? Gin Roman, beffen Helden Rünftler find? Das find weder Afpasia noch Perikles. Oder doch künstlerisch angelegte Naturen? Aber was, bei allen Göttern! hat die Kunft überhaupt in diesen drei Bänden zu thun? Künstler zwar und Kunstbeflissene sind dupendweise darin, auch wird bodenlos viel von Architektur, Plastik, Malerei, Musik, Poefie, Tanz und Schauspielkunst geredet; allein ich wage zu behaupten, nicht ein eigenthümlicher Gedanke, nicht ein belehrendes, weckendes Wort. Und doch sprechen Männer wie Protagoras, Anagagoras, Sokrates! Wenn man die ganze Gedanken= und Geistesleere dieses Romans recht auffällig sehen will, so ver= gleiche man einmal das Kapitel, wo das Gelage im Hause des reichen Hipponikos geschilbert wird, mit der wundervollen Composition des Platonischen Symposions oder auch nur mit der glänzenden, wiß= und farbenreichen Darftellung des Betronius, mit dem berühmten Gastmahl des Trimalchio. Wie schal ist doch Alles, was bei Hamerling die ersten Geister Griechenlands vorbringen. Anderwärts hören wir Euripides über seine Frau klagen. "Welche schlimme Eigenschaften sind es, die Du ihr vorwirfst?" fragt ihn Uspasia. Er antwortet: Sie vernachlässigt das Hauswesen, sie tanzt und schmaust bei Freundinnen, sie hat die Unart, vor die Hausthur auf die Straße hinauszugucken. Und auf Aspasia's Bemerkung, ob das denn Alles sei, macht der Dichter seinem Unmuthe mit den Worten Luft: "Nein! sie ist unbeständig, sie ist launisch, sie ist ungetreu, sie ist lügenhaft, sie ist voll Verstellung, sie ist falsch, sie ist boshaft, sie ist tückisch, sie ist ungerecht, sie ist grausam, sie ist rachsüchtig, sie ist neidisch, sie ist eigenfinnig, sie ist leicht= gläubig, sie ist thöricht, sie ist verschmitt, sie ist schwathaft, sie ist eifersüchtig, sie ist put= süchtig, sie ist gefallsüchtig, sie ist gewissenlos, sie ist herzlos, sie ist kopflos Genug! rufen wir mit Aspasia. Das ist nicht Humor, nicht übersprudelnde Kraft, das ist die gewöhnlichste Redseligkeit, in der der Byzantiner Dares das Porträt der Helena ent= wirft — das ist langweilig!

Ueber Hamerling's Sprache in seinem Künstler- und Liebesroman wäre eine ganze Abhandlung zu schreiben. Schon die Achtung vor dem althellenischen Geiste, vor dem Schatten des Thuchdides, dessen Beschreibung von der Pest in Athen er so wacker benützt hat, hätten unsern Poeten bestimmen sollen, ein wenig über die Grundsätze einer guten Prosa nachzudenken. In jeder wahrhaft gebildeten Sprache sind die Prosa und Poesie streng von einander getrennte Gebiete; jene wendet sich an den klaren Verstand,

biefe an die Einbildungstraft. Bindar und Lenophon, Bergil und Cicero, Dante und Macchiavelli, Shakespeare und David Hume, in jedem dieser Paare stehen sich nicht nur ganz verschiedene Schriftsteller gegenüber, sondern je einer redet auch eine von dem Andern ganz verschiedene Sprache. Bei den Franzosen war dies nicht immer so. Noch im Unfange bes 17. Sahrhunderts macht der geiftvolle Satirifer Mathurin Regnier der Schule Ronfard's, den sogenannten Gallogriechen, den Vorwurf: c'est proser de la rime et rimer de la prose. Aber die Franzosen haben bald darauf die Grenzen scharf gesondert und Bayle in der Einleitung zu seinem berühmten Dictionnaire weiß uns zu erzählen, wie lange er an jedem einzelnen Sate seines Buches habe feilen muffen, um die ganzen oder halben Alexandrinen oder die unwillfürlichen rhytmischen Anklänge aus seiner Prosa hinauszubekommen. Uns Deutsche hat schon Luther gelehrt, was eine kernhafte Proja werth ist; Leffing hat ihr eine unnachahmliche Glätte und Bestimmtheit gegeben, und wenn Winckelmann und Herder das vergaßen, so bieten hinwiederum Goethe und Schiller Alles auf, ihr alles Blumige und Ueberwuchernde zu nehmen. Goethe's Proja insbesondere entrudt in ihrer Durchsichtigkeit und in ihrem hellen Wohls klang. Wenn sich einzelne Stellen im Egmont in bfüßige Jamben auflösen lassen, so bedenke man, daß er mit Iphigenie und Tasso zusammen gearbeitet wurde, welche Goethe später wirklich mit geringen Aenderungen versificirte. Seit Heinrich Seine schwanken wir mit unserm Feuilletonisten-Style leider wieder ziemlich haltlos herum und erst Schopenhauer hat die deutsche Prosa wieder zu Ehren gebracht. Hamerling aber hat keine Prosa; er glaubt offenbar die Sprache zu heben, wenn jeder Satz eine Art von rhytmischer Schleppe nachschleift. Gewöhnlich sind es adonische Verse, die beim Schlußpunkte ausklingen. Oft find gange Zeilenreihen herametrisch gebildet oder wirkliche Berameter und es entsteht ein unleidliches Geklingel. Dem Lefer wird zu Muthe wie einem Spaziergänger, ber fich auf einen grünenden Rasen sett, mit der hand nachlässig im Grase wühlend. Da mit einemmal spürt er ein unangenehmes Juden und Brennen: Umeisen trabbeln an seiner Hand, das ift ein unausstehliches Kitzeln und Prickeln und von einem Genuß des schönen Anblickes kann nicht mehr die Rede sein. Wie soll man in einem Buche ein verständiges Wort unterscheiden, wo jeden Augenblick die Worte dakty= lisch hüpfen oder trochäisch fallen oder einen anapästischen Anlauf nehmen? Wir gehen wie Dante im Purgatorium auf einem Boden, der fich von allen Seiten bewegt wie die fliehende und zurückehrende Woge. Da braucht's ein wenig Kunft zu gehen (Qui si conviene usare un poco d'arte) sagt Dante's Führer. Und wenig Kunst liegt in dieser poetischen Prosa, möchte man Samerling zurufen.

Ich habe diesen Aufsatz an Lessing's Geburtstage angefangen. Ich meine, unserer Kritik thut es noth, die kritischen Grundsätze dieses Herven schärfer in's Auge zu fassen und namentlich gegen leistungsfähige Scribenten nicht mit falscher Courtoiste und Liebensswürdigkeit zu versahren, sondern sie mit unnachsichtlichem Ernst auf den rechten Weg zu

weisen, so oft sie ihn zu verlassen Miene machen.

Beinrich Beine und die englische Kritik.

Bon Leopold Raticher.

Während die Zahl der Deutschen, welche sich mit dem Studium der englischen Literatur befaffen, fehr respektabel ift, läßt fich Aehnliches von ber Zahl ber Engländer, die die deutsche Literatur ihrer Aufmerksamkeit würdigen, nicht behaupten. Nur gang wenige Söhne Albions unterziehen sich der Mühe, mit den Früchten des Schaffens des verwandten germanischen Beistes Bekanntichaft oder gar intime Freundschaft zu ichließen. Allerdings nimmt die Zahl der deutschlesenden Engländer seit neuester Zeit zu, aber das will nicht viel heißen, und überdies wird in der Regel nur leichte Literatur gelesen oder die Schätze deutscher Gelehrsamkeit werden zu speciellen wiffenschaftlichen 3meden durchftöbert. Um allerwenigsten wird es vorkommen, daß eine Geftalt der deutschen Literatur ihrer ganzen Bedeutung nach gewürdigt wird, wie etwa in Deutschland Shakespeare, Byron, Addison, Bulwer oder Scott gewürdigt werden. Dieser nationalen Selbstbeschränkung kann nur dann in etwas abgeholfen werden, wenn eine solche Gestalt einen Commentator findet, der sie mit Klarheit, Warme und Fleiß, vor Allem aber mit geschickter Darstellungsgabe, den Herren Briten so anschaulich hinstellt, daß sie dieselbe jehen muffen. Das ift aber keine leichte Aufgabe und die englischen Commentatoren beutscher Rlassiker find keineswegs so bicht gefaet wie die deutschen Erlauterer der britischen Literatur-Herven. Vor einem halben Jahrhunderte hat Carlyle den Anfang gemacht mit seiner Schiller-Biographie, seiner "Wilhelm-Meister"-Uebersetzung, seinen Effans über Jean Paul, Tieck, Schlegel u. s. w. Dann kam G. H. Lewes mit seinem berühmten "Life of Goethe". Dann — , nun, dann kam gar nichts mehr.

Erft Beine follte wieder einen Unftog geben.

Drei Jahre nach seinem Tobe trat Ebgar Alfred Bowring*) mit einer Ueberssetzung von Heiner's sämmtlichen Gedichten auf (erschienen in der bekannten Sammslung "Bohn's Library of foreign classics", 1859), die wirklich nicht übel gelungen war. Doch konnte diese Publikation keine nachhaltige Wirkung hervorbringen, weil sie, nur von einer ganz kurzen Borrede begleitet, dem Publikum nahezu unvermittelt gegeben wurde. Immerhin muß bemerkt werden, daß Bowring dem deutschen Poeten höchst sympathisch gestimmt war; er bezeichnete ihn als "einen der hervorragendsten Sänger nicht nur Deutschlands, sondern der Welt", und als "ohne Frage den größten Poeten Deutschlands seit Goethe's Tode."

Ein halbes Decennium später veröffentlichte der berühmte Professor der Poesie an der Oxforder Universität, Matthew Arnold — selbst ein hervorragender Dichter —, in seinen "tritischen Ssaus" auch einen Aussaus über den "Märthrer von der Rue d'Amsterdam". Arnold wirft Carlyle vor, er habe für die romantische Schule eine allzugroße Borliebe gehegt und darüber ganz die Heine'sche Schule vergessen oder vielmehr sie absichtlich übergangen; es läßt sich in der That nicht leugnen, daß Carlyle hieran nicht wohlgethan hat. Bekanntlich schrieb Heine, er halte nichts auf literarischen Ruhm,

^{*)} Nachdem er vorher Schiller's und Goethe's Gedichte übersett hatte.



doch verlange er, man möge ihm ein Schwert auf den Sarg legen, da er einer der bravsten Solbaten im Ariege der Befreiung der Menschheit gewesen. Hiezu meint Arnold, Heine habe sehr viel auf literarischen Ruhm gehalten und sei als Vorkämpfer der Freiheit nicht eben unter die "bravsten" zu rechnen; aber er war "einer der glänzendsten und wirksamsten" jener Solbaten und zwar "ber wichtigste und bedeutendste seit Goethe's Tode." Ganz besonders begeistert ist unser Essabist davon, daß Heine "den modernen französischen Witz und Geist mit deutschem Gefühl, deutscher Bildung und deutschen Gedanken verband". Bon Heine's persönlichem Charafter sprechend, hat Arnold weit weniger Sympathien. Nur die achtjährige Krankheitsperiode entlockt ihm Worte des Lobes; im übrigen aber meint er: "Seine Fehler waren schreiend. Unmäßige Empfindlichkeit, unbegreifliche Angriffe auf Feinde und noch unbegreiflichere auf Freunde, Mangel an Edelmuth, unaufhörliches Spotten. Mir scheint seine Schwäche nicht so sehr ein Mangel an Liebe — wie Goethe fagte —, als ein Mangel an Burde und Selbstachtung zu fein. Er hätte viel größere Resultate erzielt, ware fein moralischer Gehalt größer gewesen." Das literarische Schicksal Heine's mit dem Byron's und Shelley's vergleichend, sagt Arnold, daß "Heine's literarisches Glück größer war als das der beiden britischen Dichter, und zwar weil das deutsche Philisterthum nicht wie das englische an Ideen Mangel leidet oder gar für Ideen unzugänglich ift, sondern weil es nur in der Anwendung moderner Ideen auf das prattische Leben schwach und zögernd sei.

Aber der Arnold'iche Effan war erstens ebenfalls nur sehr kurz und dann auch zu versteckt, um allgemein gelesen werden zu können. Daher gab auch er dem englischen Bublifum nicht das volle Bild Beine's, das zu geben nothwendig gewesen ware. Es mangelte an einem Buche, bas "eine verständliche und deutliche Ueberficht von Seine's lichtem, klarem und vielseitigem Geiste" biete, wie Carlyle und Lewes von ihren Helden geboten hatten. Ein solches Buch — diesem Zwecke allein gewidmet — war Bedürfniß. Ein Londoner Blatt schrieb: "Wenigen Literaturfreunden würde eine gute Biographie eines Mannes unwillfommen sein, der Werke von so hohem Werthe hinterlaffen, umsomehr als sein persönlicher Charakter Probleme darbietet, die an Seltsamkeit feinem seiner Gedichte nachstehen." Es entging manchen Engländern nicht, daß die Beliebtheit von Heine's Werken in Deutschland und Frankreich im Steigen begriffen ist, und so unternahm es denn Herr William Stigand, diesen Dichter auch seinen Lands= leuten näherzubringen. In der zweiten Dezemberwoche 1875 — also beiläufig zu Heine's Beburtsfeier - ließ Stigand zwei ftarte Bande unter bem Titel "The life, works and opinions of H. Heine" (Berlag von Longmans, Green und Co. in London) erscheinen. Dies hatte zur Folge, daß vier oder fünf Wochen hindurch Heine in der gesammten Londoner Presse an der Tagesordnung war, denn in England erscheint kein einiger= maßen bemerkenswerthes Buch, ohne sofort in allen Blättern "reviewt" zu werden. Natürlich spricht jeder Recensent seine Ansichten aus und wir find so in den Stand geset, zu konstatiren, daß die allgemeine Stimmung für Heine eine unendlich gunftige ift, besonders was seine Stellung als Poet betrifft. Es ift fehr schabe, daß er diesen glanzenden, ihm von den gehaßten Englandern bereiteten Triumph nicht erlebt hat. Selbstverständlich mussen wir uns bei dem neuen Buche — das in literarischen Kreisen einen Hauptgesprächsftoff bildet — und bei den durch daffelbe hervorgerufenen Kritiken etwas länger aufhalten.

Sagen wir es gerade heraus: Stigand's Werk hat einige Borzüge, aber sehr viele Fehler an sich. Löblich ift vor Allem schon die Absicht, den "foreign" Poeten in England bekannter zu machen und daher ist das Schreiben dieses Werkes schon a priori nicht zu bedauern. Ein weiterer Bortheil ist, daß Stigand's Biographie nicht zu den leider nur allzuzahlreichen gehört, die als reine Kompendien eines übertriebenen "Herven-Kultus" — wie sich unter Andern auch Carlyle dessen zuweilen schuldig macht — gelten können. Ferner thut der Autor gut, langweilige Trivialitäten und unnütze Details zu vermeiden, was das persönliche Thun und Lassen seinen Selden betrifft. In der Bewunderung für diesen ist er nicht eben hitzig, sonder "ehrlich" und trachtet keineswegs, dessen Fehler zu bemänteln. Leider aber liegen auch seinen gar klar zu Tage und sie überwiegen

bie Borzüge beiweitem. Seine Erzählungsweise ist ziemlich trocken und benn doch zu wenig begeistert; sein Styl ist von dem des Dichters, den er behandelt, soweit als möglich entsernt. Mit auserlesenen schlechtem Geschmacke ist die Geschichte von Heine's Jugendliebe zu seiner Cousine wiedergegeben. Bezüglich Stigand's Schilberung der "Matratzengruft"-Epoche sind die öffentlichen Urtheile nicht einig. In einem Blatte sinden wir die Bemerkung: "Diese Partie ist mit großer Desikatesse und einsachem Pathos geschrieben"; die meisten Kritiken sprechen sich aber entgegengesetzt aus, z. B.: "Ohne seine Sympathie und ohne einen Zug von Wärme geschrieben." Einstimmig aber ist die Verurtheilung des Heines-Kommentators in zwei anderen Punkten: In seinem Vorbringen von Dingen, die nicht in eine literarische Viographie gehören und in seinen Uebersetzungen Heinescher Poesie und Prosa. Und wir bedauern, auch für unseren Theil keine andere Ansicht hegen zu können, wie wir soszelgen wollen.

Aus der Menge überflüffiger Sachen, die das Stigand'iche Buch durchwimmeln und die oft mit behaglicher Breite behandelt, ja sogar mehrmals wiederholt werden, obwohl fie mit dem Zwecke des Buches absolut nichts zu schaffen haben, heben wir hervor: Die Ungeheuerlichkeit des preußischen Junkerthums; die Gründe, warum Paris seit den Tagen des Kaisers Julian Jedermann angezogen hat; die musikalischen Tendenzen der Gegenwart; das Leben auf den deutschen Universitäten; die entsetliche Dummheit der englischen Torries nach Waterlov bis 1830 2c. All' dies sind fehr "fette Bissen" für Schriftsteller, aber sie passen nicht in den Rahmen des vorliegenden Werkes. Der Berfaffer unterbricht sich jeden Moment, um — oft auf vielen Seiten hintereinander seine Meinungen über alles Mögliche zum Besten zu geben. Ist dies schon an und für sich störend und den Werth des Buches außerordentlich beeinträchtigend, so wird jede solche Abweichung doppelt ärgerlich gemacht durch den äußerst heftigen Ton, deffen sich Stigand bei seinen Philippiken befleißt. Er spricht stets im Superlativ, wenn ihm etwas nicht recht ift. Das höchste leistet er aber, wenn er auf Deutschland und die Deutschen zu fprechen kommt: bann verliert er die Gewalt über seine Feder vollends. Während seiner Analhse von Heine's politischem und philosophischem Wesen ergreift er jede Gelegenheit, um einen maglosen Deutschenhaß, eine gang unfinnige Berachtung Deutschlands gur Schau zu tragen. Man weiß, wie Heine über England und alles Englische dachte. Schließlich war Shakespeare doch nur ein Engländer und gehörte also zur abstoßendsten. Nation, die Gott in seinem Zorn je schuf," oder "fie nehmen ein Dutend einsylbiger Wörter in den Mund, kauen sie, verdrehen sie und speien sie wieder aus, und das nennen fie sprechen." Derlei Bemerkungen und allerhand perfönliche Erlebnisse scheinen Herrn Stigand schrecklich zu ärgern und er rächt sein Baterland — ober glaubt es zu rächen —, indem er in denselben Fehler verfällt und den Deutschen ihre Mängel ganz "unumwunden" vorhält, wobei oft geradezu gemeine Perfönlichkeiten mit unterlaufen. Nur Heine's Haß alles Englischen kann Stigand's haß alles Deutschen gleichen. Die Germanen find nach ihm grob, bornirt, dumm, plump und all' diesen Fehlern haben sie keine einzige Tugend entgegenzustellen. Wie anders Carlyle und Lewes! Während aber Beine's Angriffe so fein und witig find, daß ein gescheiter Brite sich beim Lesen derselben ganz gut amufiren kann — umsomehr wenn er bedenkt, daß Heine seine eigene Muttersprache, die er mit so hoher Meisterschaft handhabte, auch nicht nachsichtiger behandelte —, können die langweiligen Angriffe Stigand's für Niemand interessant sein. Es gereicht uns zur Genugthuung, bemerken zu dürfen, daß Stigand's skandalose Schimpfereien von der englischen Presse auf das Heftigste gerügt werden. Gin Blatt nennt fie "ohnmächtige, lappische Feindseligkeiten", ein anderes "mürrischen Groll", ein drittes "wahnsinnig" u. s. w. Der Protest gegen den Deutschenhaß ist ein allgemeiner. Gleichsam um seine Buth zu beschönigen, behauptet Stigand, Heine habe sein Baterland ebenfalls gehaßt; dem gegenüber nimmt sich eine Zeitung die Mühe, das Gegentheil zu beweisen und fie citirt viele Stellen, welche zeigen, daß Seine, wenn er Deutschland auch oft bitter schmähte, dies nicht aus haß that; im Grunde des Herzens sei er seiner Heimat sehr zugethan gewesen und thatsächlich hat er dem "Michel" ja ftets eine große Weltstellung prophezeit. Ein anderes Blatt gibt zu, daß heine's bofer Leumund, der seinen Ruf am meisten geschädigt,

den Punkt betreffe, daß er "ein Verräther Deutschlands" gewesen; aber darauf folgt die Entschuldigung, daß es unbillig wäre, von ihm Patriotismus zu verlangen, denn erstens sei er als Jude geboren, dessen Familie all' das Unrecht und all' die Demüthigungen erduldet hatte, die im vorigen Jahrhunderte in den deutschen Kleinstaaten auf die Juden gehäuft wurden, und zweitens mußte ihm die französische Decupation Düsseldvers, die gerade während seiner empfänglichsten Kinderjahre stattgefunden hatte, als sociale und geistige Emancipation erscheinen.

Doch fehren wir zu Stigand gurück.

So sehr er die Deutschen mit Füßen tritt, ebenso hoch hebt er die Franzosen in den Himmel. Zwischen den Zeilen dieser ungemessenen Bewunderungsausdrücke und Lobeserhebungen liest man, daß der Autor Jeden, der die Franzosen nicht für die civilissirteste, freieste, poesievollste, tugendhafteste, tapferste, sittlichste, fehlerloseste, ja vollskommenste Nation auf Erden hält, sich als Barbar seiner Verachtung versichert fühlen möge.

Nun kommen wir zu den Uebersetzungen, aus denen selbstverständlich ein großer Theil des Werkes besteht. Und da müssen wir sosort unser Bedauern darüber ausdrücken, daß Herr Stigand, der sich einen so großen Gegenstand gewählt, sich vor der Behandlung desselben nicht über die Schwierigkeiten seiner Aufgabe Rechenschaft abgelegt hat. Die meisten der gebrachten Uebersetzungen tragen deutliche Zeichen unverzeihlicher Ueberstürzung und Sorglosigkeit an sich; oft meint man einen unwilligen Schulknaben vor sich zu haben, der seine Arbeit nur auß Furcht vor Strase macht. Zweisellos sind seine Uebersetzungen "getren", d. h. wörtlich, aber nicht englisch. Statt Heine's wundervoller Klarheit, Lebhaftigkeit und Kräftigkeit lesen wir verworrene, plumpe Sähe, und oft wird ein im Original wihfunkelnder Gedanke zum absoluten Gemeinplat. So und ähnlich beurtheilt die englische Presse Stigand's Uebersetzungsart. Als literarischer Künstler leidet Heine stank unter seinen Händen. Er ist gänzlich außer Stande, die Leichtigkeit, Zartheit und die unerwarteten Bendungen des seinen Geistes des Originals zu tressen. Ach, und wo ist der aristophanische Wis geblieben?

"Bum Teufel ift der Spiritus, Das Phlegma ift geblieben!"

Die Unbeholsenheit der Prosa-Uebersetzungen wird durch eine Anzahl von Unrichtigsteiten und Widersprüchen verdrießlicher gemacht. Friedrich Wilhelm III. wird ein Enkel Friedrich's des Großen genannt. Bon den bekannten wackeren schwäbischen Frauen wird gesagt, siehätten ihre Männer auf ihrem Nücken nach Weinsberg getragen. Heine's Art, die Liebe darzustellen, wird an einer Stelle wegen ihrer Sinnlichkeit getadelt; "seine Liebe ist irdisch und es gibt unter seinen Gedichten keines, das — was das Gefühl ans belangt — nicht ebensogut von einem Orientalen hätte geschrieben sein können." Dem wird Petrarca gegenüber gestellt. In einem anderen Kapitel hinwiederum stellt er Heine mit Byron, Dante und Vetrarca zusammen.

Gehen wir auf die Uebersetungen Heine'scher Gedichte über, so finden wir, daß Stigand's Sunden noch ernfterer Natur find. Beine felbst liebte es nie, seine Lyrit in fremdsprachige Verse übersetzu sehen; er mochte sich denken, daß ihr Reiz schwinden musse. Stigand hat hiernach ebensowenig gefragt, wie Bowring, und es ware in der That unmöglich, eine zweibandige kritische Biographie zu schreiben, ohne Proben aus den Werken des Betreffenden zu geben; aber mahrend Bowring's Uebertragungen noch annehmbar find, laffen die vorliegenden Alles zu wünschen übrig. Armer Beine! "Die unnachahmliche Grazie, der flüchtige Parfum feiner Poefie", eifert ein Blatt, "verdunften und verschwinden in Stigand's Wiedergabe, und noch mehr in seinen analytischen Aritiken." Wo Heine einige einfache, zarte, rührende Striche hinzeichnet, erscheint er bei Stigand plump-komisch. Lyrische Gedichte von hoher Form- und Gedanken-Bollendung finken zu Kinderstuben-Reimen herab. "Die Wallfahrt nach Kevlaar," die "Lorelen" und andere Gedichte, von denen Stigand" selbst fagt, "fie gehören zu den allerschönften" oder "fie find von einer garten und plastischen Formschönheit, die in der Poefie bisher unerreicht ift", - folche "Bindroschen poetischen Denkens" übersett unser Mann auf eine Beise, die einem Blatte die Bemerkung entlochte, daß Seine, "wenn er derlei hatte ahnen konnen,

auf die Engländer mit noch größerer Bitterkeit geschimpft hätte." Wäre das Original nicht besser, so hätte Stiegand sicherlich niemals Gelegenheit gehabt, eine Biographie des "berühmten" Heine zu schreiben, denn diesfalls wäre Heine eben nicht berühmt geworden. Der Esset dieser Uebersetzungen ist geradezu verblüffend für Kenner des Orisginals, aber noch verblüffender für Jene, die dieses nicht kennen, denn sie können nicht begreisen, daß solche Poesien "unerreicht" sind und wundern sich dann mit Recht, wie es komme, daß dieselben gesungen werden, "soweit die deutsche Junge klingt." Die Londoner Kritik ist ganz entrüstet über die Stigand'sche Buchstäblichkeit und die daraus resultirende Verunstaltung des großen deutschen Poeten. "Dieser verträgt es nicht", läßt sich ein Reviewer vernehmen, "mit fremden Farben behandelt oder gar mit einem Straßenbesen überschmiert, statt mit einem Kameelhaarpinselchen gemalt zu werden." Stigand ist nicht zu tadeln, weil er sein Vordild nicht erreicht, — es dürste nur sehr, sehr wenige geben, die das im Stande sind — aber man durste mindestens erwarten, daß er dasselbe nicht zum Bänkelsänger herabwürdigen werde.

Und bennoch, Etwas ift besser als Nichts. Trot alledem und alledem muß das neue Buch willtommen geheißen werden. Hat es auch nicht den Werth der Lewes'schen und Carlyle'schen Arbeiten, so wird es doch gute Dienste leisten, indem es beitragen dürste, Heine im Inselreiche jenseits des Kanals bekannter zu machen. Es ist zwar weit entsernt, das zu sein, was es hätte sein sollen, wird aber vielleicht dennoch bewirken, daß "die Engländer Heine den Platz einräumen werden, der ihm als literarischem Künstler ersten Kanges, sowie als schöpferischer Kraft in der Bewegung europäischer Iven gebührt." Wir scheiden von Herrn Stigand's Werk mit dem Resumé: Dasselbe ist nicht vortresslich, es ist sogar unbefriedigend; aber es hilft schlecht und recht einem Bedürfnisse ab und muß vorläusig als ein verdienstliches Unternehmen anerkannt werden.

Damit ift aber unser Thema noch nicht ganz erschöpft. Es durfte nicht ohne Intereffe fein, bevor wir schließen, aus den Artikeln über Beine, die in den letten Wochen die englische Presse überschwemmten, einige Bemerkungen anzuziehen. Ueber Beine's Rang als Boet herricht nur eine Stimme: bie Stimme bes höchften Lobes. Der "Examiner" fagt: "Wenn wir Goethe ausnehmen, lohnt kein deutscher Dichter dieses Jahrhunderts das Studium so reichlich wie Heine. Sein Ruhm als Poet ift unbestritten. Sein Gebiet als solcher war nicht groß, aber in diesem Gebiete, ber Lyrik, bewegte er sich mit der Leichtigkeit und Anmuth eines geborenen Meisters. Unter ben lyrischen Dichtern aller Zeiten ift ihm ein dauernder hervorragender Blat gesichert. In der deutschen Lyrik nimmt Goethe allein einen höheren Kang ein, und felbst daß ist fraglich, denn Heine, als der subjektivere von Beiden, ist intensiver und spricht leichter jum Herzen; er kann — und das gibt einen großen Bortheil vor seinem ruhigeren Rivalen — Lächeln, Gelächter und Thränen nach Belieben erregen." Anderswo heißt es: "Heine war einer der größten Meister lyrischer Kunft, in deren höchsten und reinsten Formen er die stärkste Gedankengluth, die lebhafteste Energie der Leidenschaft, den feinsten Zauber der Melodie zum Ausdrucke brachte. Sein "Buch der Lieder" machte es offenbar, daß der Mantel von Goethe's Jugend auf die Schultern des jungen Duffelborfer Juden gefallen war." Bemerkenswerth ift folgende, übrigens mit Stigand's Ansichten ziemlich übereinstimmende Aeußerung des "Daily Telegraph": "Wir betrachten Heine mehr als intensiv, denn als stark; er war ein launischer, unsteter, impulfiver Beift, ohne bestimmten Glauben an's Ideale und ziemlich ohne alle klaren Neberzeugungen; überzeugt war er nur von der Saint-Simonistischen, Nothwendigkeit der Wiederauferstehung des Fleisches'. Keinem großen Dichter ist es je so sehr wie ihm miglungen, den rein geistigen Begriff von Liebe, wie er uns durch die ritterlichen Traditionen des Mittelalters vermittelt wurde, zu verstehen; dafür behandelte aber auch niemals ein Dichter bas absolut heidnische und rein sinnliche Ideal ber Leidenschaft mit so feiner Delikatesse, ätherischer Schönheit der Schilderung und bezaubernd feengleicher Anmuth der Phantafie."

Betreffs des persönlichen Charakters des Dichters zeigen fich fast alle Blätter nachsichtiger und sympathischer gestimmt als Stigand. Mit Begeisterung sprechen fie von Beine's Bartlichkeit für seine Mutter, ber Sorgfalt für seine Gattin, seinem einfachen und würdigen Leben in der Armuth, einige sogar von seiner "Lohalität gegen seine Freunde". Bang rudhaltlos wird allgemein die Haltung Beine's mahrend seines achtjährigen Strebens bewundert. "In seinem Charakter liegt sehr viel Schönes und Edles; gibt es z. B. etwas Rührenderes als die Geschichte von dem gefolterten Poeten, der es bei seinen Leiden über fich bringt, seiner Mutter heitere Briefe zu schreiben und fie bis an sein Ende in dem Glauben zu erhalten, er sei wohlauf und ftart?" Die Schatten= seiten werden mit möglichster Milbe behandelt. Es wird zugegeben, daß ihm "zu einem Selden manche Elemente fehlen", besonders Muth und Beständigkeit; die Streitigkeiten mit dem reichen Onkel wegen der Apanagen werden kläglich genannt. "Seine geistige Unabhängigkeit ist auch nicht erhaben" bezieht sich darauf, daß er zuerst das Bürgerkönigthum witig und scharf angriff, um bann von Louis Philippe eine Penfion zu nehmen und ihn in seinen Correspondenzen für die Augsburger Allgemeine Zeitung zu vertheidigen. Daß es "ein Stud trauriger Heuchelei" von ihm war, den Glauben zu wechseln, wird auf der einen Seite nicht geleugnet; aber anderseits wird dieser Schritt mit der Verkommenheit der judischen Orthodoxie zu entschuldigen versucht,— was jedenfalls mehr von Sympathie als von Logik zeugt. — Summa Summarum: Heinrich Beine könnte gang zufrieden sein! London.

Hosted by Google

Pariser Theaterbriefe.

Bon Gottlieb Mitter.

V. L'Etrangère von Alexander Dumas fils.

In einem der beliebtesten Repertoirstücke der Comédie-Française erzählt Emile Augier die Geschichte eines leichtsinnigen Ebelmanns, der von seinem bürgerlichen Schwiegervater zu seinen Pflichten bekehrt wird. Poirier ist ehrgeizig; er dachte an sich selbst und nicht an seine Tochter, als er diese dem Herzog de Presles zur Frau gab. Er wollte in die adeligen Kreise des Faubourg St. Germain eintreten und dabei dennoch alle seine bürger= lichen Eigenthümlichkeiten bewahren. Seine natürliche Alliirte erblickte er in seiner Tochter. Aber eines Tages erkennt er, daß er sich getäuscht hat. Die junge Frau liebt wirklich ihren Mann, den ihr Bater blos als Pfand in ihrer Sand betrachtete, und erinnert den ehrgeizigen Alten daran, daß fie nicht mehr Fräulein Poirier, sondern Herzogin de Presles ift. Hätte schließlich der leichtlebige Herzog nicht ein im Grunde doch gutes und wackeres Berg, so mußte der Plan Poiriers, den Abel zur Vernunft zu bringen, kläglich scheitern

und sich gegen seinen Urheber selbst richten.

Man wird unwillfürlich an Herrn Poirier und sein Experiment erinnert, wenn man das neueste Drama von Alexander Dumas fils: L'Etrangère betrachtet. Der Ausgangs= puntt ift berfelbe; nur daß die Charattere und Situationen in diesem Conflikt zwischen Bürgerthum und Abel bei Augier viel gesunder und consequenter durchgeführt sind. Der ehrgeizige Schwiegervater bei Dumas heißt Moriceau. Er war im Faubourg Saint= Denis simpler Commis des Ladengeschäfts zu den drei Sultanen und verdiente jährlich fünfzehnhundert Francs. Er war ein ehrlicher und fleißiger Angestellter, der nur den einen Bunsch hegte, reich zu werden. Nach zehn Jahren wurde der Commis Affocié seines Prinzipals und nach weiteren zwei Decennien einziger Besither des Geschäfts, von dem er sich bald als zehnfacher Millionär ins Privatleben zurückzog. Das Ziel war erreicht. Bas machte er mit den zehn Millionen? Moriceau hatte längft sein Project: er kaufte gegen baar für seine einzige Tochter einen hochadeligen Gemahl, machte sein Rind zur Herzogin und sich selbst zum prasumptiven Großpapa zukunftiger kleiner Marquis und kleiner Comtessen. Es herrscht aber doch ein bedeutender Unterschied zwischen Koirier und Moriceau. Dieser will nichts für sich, träumt weder von Grafschaften noch Bairien und findet es ganz natürlich, daß er der letzte Moriceau ift und dem neuen Geschlecht herzoglicher Enkel Plat machen muß. "Wie aber", so frägt ihn sein alter Freund, Doctor Remonin, zu Anfang des Stückes, "wie aber, wenn Du statt einer Tochter einen Sohn gehabt hätteft?" Der chnische Moriceau giebt folgende klassische Antwort: "Dh, in diesem Falle hätte ich das gerade Gegentheil gethan. Ein Sohn hätte die Sachlage geändert, denn er wäre sein Lebtag verpflichtet gewesen, den Namen Moriceau zu führen. Ich hätte ihn daher im Kultus der ewigen Menschenrechte groß werden und die Prinzipien der Revolution lieb gewinnen laffen. Ich hätte ihm gelehrt, ben Ropf hoch zu tragen und mit Berachtung auf den Abel zu blicken. Ich hätte ihm gesagt: Du bift ebenso viel werth, denn Du haft zehn Millionen!" Db seine Tochter ihren Gemahl liebt, weiß er nicht. Er hat nie daran gedacht, denn er gibt sich nicht mit Ш. з. 17

Aleinigkeiten ab. War jemals davon die Rede im Magazin zu den drei Sultanen? In der That liebt die junge Frau ihren Gemahl nicht und hat ihn keinen Augenblick geliebt. Sie fühlt dagegen seit langen Jahren eine zärtliche und glühende Neigung zu dem Gespielen ihrer Jugend und Sohne ihrer Gouvernante, dem jungen Ingenieur Gerard, der nicht gewagt hatte, um die Hand der reichen Kaufmannstochter anzuhalten. Dieser Gerard ist der biblische Joseph im Frack und wird von der unglücklichen Herzogin aus ganzer Seele geliebt, ja in einem solchen Maße, daß sie ihn durch einen platonischen Anbeter und den obgenannten Doctor Remonin zu sich bitten läßt und sich in ihrem Salon allein und aufs Ungenirteste mit ihm unterhält, bis ihr Mann das Têtea-tête stört.

Der Herzog Septmons ift, wie Augier's de Presles, ein abgewirthschafteter Edelmann. Während aber der Schwiegersohn des Herrn Poirier trot der schmutzigen Geldeheirath noch genug adeligen Sinn bewahrt hat, ist derjenige des Herrn Moriceau das durch und durch verdorbene Product einer faulen Civilisation. Frech, roh, streitsüchtig, aber weder ein Dummkopf, noch ein energieloser Wüstling. Im Gegentheil, er sieht im ehelichen Conflict sehr klar und weiß sich ein sicheres Urtheil und eine feste Hand zu bewahren, nachdem er die Beweise der Untreue seiner Frau erhalten. Diese hat nämlich an ihren platonischen Geliebten Gerard einen Brief geschrieben, worin sie versichert, sie verabscheue ihren Gemahl und liebe nur ihn, Gerard. Der Brief gelangt nicht an seine Adresse, und da die Herzogin ganz richtig vermuthet, ihr Mann habe denselben aufgefangen, so folgt eine heftige Seene zwischen den beiden Gatten, welche zum völligen Bruch führt.

Doch geben wir dem Autor hier das Wort:

Bergogin. Saben Sie den Brief, den ich gestern schrieb, unterschlagen?

Bergog. Unterschlagen? Rein, gefunden.

Herzogin. Spielen wir nicht mit Worten. Uebrigens ist nur dasjenige Wort richtig, dessen ich mich bedient habe. Wenn man einen versiegelten Brief, der nicht unsere Adresse trägt, auffängt, statt ihn dem Adressaten einzuhändigen, so heißt man dies unterschlagen. Haben Sie den Brief gelesen?

Herzog. Ich hatte gestern eine Ahnung, daß Sie Herrn Gerard schreiben würden. Diese Ahnung hat sich verwirklicht. Ich habe diesen Brief gesunden und ihn gelesen.

Serzogin. Mit welchem Recht?

Herzog. Mit dem Recht eines Gemahls, der wissen darf, mit wem seine Frau correspondirt und was der Gegenstand dieses Briefwechsels ist.

Serzogin. Ich glaubte, das Siegel meiner Briefe mußte für Sie ebenso heilig sein, als das der Fhrigen jederzeit für mich war.

Bergog. Das ift nicht daffelbe.

Berzogin. But. Bas beabsichtigen Sie mit diesem Briefe?

Bergog. Je nachdem.

Bergogin. Ich bitte Sie, antworten Sie mir.

Herzog. Haben Sie ein wenig Geduld. Ich zeigte vorhin auch welche, — Herrn Gerard gegenüber. Es fehlte mir nicht an Lust, ihn vor die Thür zu setzen. Wenn ich es nicht that und wenn ich mich begnügte, ihn so zu behandeln, wie der Sohn einer alten Magd . . .

Bergogin. Berr!

Herzog (ruhig fortsahrend.) Wie der Sohn einer alten Magd behandelt werden muß in einem Hause, wo seine Mutter durch Ihren Bater entlassen wurde, weil sie Ihre Zusammenkunfte und Ihre Liebeleien mit Herrn Gerard begünstigte — turz, wenn ich Herrn Gerard so glimpflich behandelt habe, so ist es nur darum, weil ich vorerst eine Unterredung mit Ihnen haben wollte.

Serzogin. Wenn es so ist, dann, mein Herr, ist es besser, wir haben keine Unterredung.

Herzog. Warum nicht?

Bergogin. Beil eine folche das Peinlichste und Erniedrigenofte enthalten wird.

Herzog. Für wen? Herzogin. Für Sie.

Herzog. Ich will es versuchen, benn ich kenne das Ende. Haben Sie also die Güte mir zu antworten. (Mit drohender Stimme.) Sie find die Maitresse des Herrn Gerard.

Bergogin. Rein.

Bergog. Aber Sie lieben ihn?

Herzogin. D ja! Und aus ganzer Seele!

Bergog. Und Sie wollen mir glauben machen . . .

Bergogin. Nichts. Sie fragen mich und ich antworte die Wahrheit.

Bergog. Gleichviel übrigens! Ihr Brief ist in Ausdrucken gegalten, welche zwischen dem Bahrscheinlichen und dem Bahren keinen Unterschied zuläßt, und dieser Brief allein genügte schon, Sie als schuldig verurtheilen zu laffen, falls es zu einem Scheidungsprozeß kommen sollte . . .

Bergogin. Wozu ich bereit bin.

Bergog. Den ich aber vermeiden will, wenigstens jest.

Bergogin. Aber ich fordere ihn.

Bergog. Rein, denn vorher murde ich Berrn Gerard fordern und todten.

Serzogin. Wenn er Sie nicht tödtet. Was mich betrifft, so sterbe auch ich, wenn er ftirbt.

Bergog. Redensarten!

Herzogin. Eine Frau, wie ich, thut, was sie sagt.

Bergog. Dann bleibt mir noch ein lettes Mittel.

Herzogin. Nämlich?

Bergog. Ihnen zu verzeihen.

Bergogin. Sie mir verzeihen? Womit?

Bergog. Mit der Liebe, die ich für Sie fühle.

Berzogin. Scherzen wir nicht, mein Herr. Ich versichere Sie, die Stunde ist feierlich.

Berzog. Warum sollte ich Sie nicht lieben? Berzogin. Weil Sie mich nie geliebt haben.

Herzog. Ich kann bereuen und meinen Fehler gut machen. Ich kannte Sie nicht, ich werde Sie kennen lernen. Solche Beränderungen sieht man täglich in den Familien. Wäre ich der erste Gemahl, der seine Fehler wieder gut macht?

Bergogin. Wo hinaus wollen Sie?

Herzog. Sie find offen gegen mich, ich will es auch sein. Als ich diesen Brief, der für einen Andern war, gelesen hatte, da ging etwas Seltsames in mir vor. Obgleich die Worte dieses Brieses bie der gartlichften Liebe find und Sie in den Augen der gerechtesten Richter beschuldigen mußten, jo fühlte ich doch fogleich, daß Sie ebenso unschuldig und rein find wie am Tage, wo ich Sie aus den händen Ihres Baters erhielt. So ist das menschliche Berg! Statt jenem Manne zu zurnen, habe ich ihn beneidet. Statt Sie anzuklagen, habe ich Sie verstanden und ich redete mir gerne ein, der Brief sei an mich gerichtet. Ich las ihn wieder und sagte mir: Welche Beredtsamkeit! welche Offenheit! welcher Adel! Ich muß eines Tages von derselben Person einen solchen Brief erhalten! Dies ift die Stimmung, in der ich vorhin dies Zimmer betrat. Es find Gefühle, die für mich, wie für Sie neu find. Wollen Sie wissen, was meine Haltung gegen Herrn Gerard veranlaßt hat? Es ift eine Regung von Gifersucht, deren ich mich eine Stunde zuvor niemals für fähig gehalten hätte und welcher ich nicht zu widerstehen vermochte. Ich wollte Sie vor diesem Manne erniedrigen, den Sie lieben und dem die Liebe zu Ihnen verbot, mir anders zu antworten, als er gethan; aber ich bin bereit ihm die Sand zu reichen, wenn er wieder tommt. Dies hängt von Ihnen ab. Bahrend Sie mir Unrecht thun und mich fragen, welch machiavellischen Blan ich faffe, um Ihnen biefen Brief so theuer wie möglich zu verkaufen, suche ich nach einem Mittel, um Ihnen benselben so galant wie möglich zurudzugeben und bin bereit, ihn gegen die einzige Hoffnung umzutauschen, eines Tages einen ähnlichen Brief von Ihnen zu empfangen. Da Ihr Gemahl fo ungeschickt war, Sie nicht schäten zu können, so erlauben Sie mir, daß ich Sie von ihm befreie und mein Möglichstes thue, um ihn vergessen zu machen. Ich beklage vielleicht ein wenig diesen Zorn von vorhin, der Ihnen vorzüglich ließ: aber es wird mir ein Bergnugen fein, Sie gu beruhigen, und die Rachficht wird Sie nicht minder gut kleiden. Gewiß, ich bin nicht mehr derselbe Mann, seit ich diesen Brief gelesen habe, mahrscheinlich weil Sie nicht mehr dieselbe Frau find, seitdem Sie ihn geschrieben haben. Sagen Sie ein Bort und ich gebe Ihnen diesen Brief wieder . . . (Er reicht ihr ben Brief.)

Berzogin (aufftehend). Behalten Sie ihn! Berzog. Sie find ebenso grausam als untlug.

Herzegin. Es ift wahrscheinlich, daß die eigenthümliche Rede, die Sie eben hielten, irgend einen Hintergedanken verdirgt. Lieber glaube ich dies, als daß ich annehme, Ihre Beleidigung sei noch größer, indem Sie Ihre Eprlosseit auf die Spize treiben und aufrichtig sind. Ich will das nicht untersuchen und will nichts wissen. Da aber diese Unterredung, die Sie gefordert haben, voraussichtlich die letzte sein durfte, die wir miteinander haben, so will ich — komme was da will! — daß dieselbe klar und tressend sei. Als wir uns heiratheten, so will ich — komme was da will! entscheten, daß ich auch den Mann nicht mehr liebe, der aus Würde auf mich verzichtet hatte. In meiner Unkenntniß der Welt, verlangte ich nur Eins: ihn zu vergessen. Wenn Sie damals, aus Ueberzeugung oder nicht, die Sprache mir gegenüber geführt hätten, wie soeben, so ist es wahrscheinlich, daß ich eine glückliche und treue Frau geworden wäre. Ein Mann braucht so wenig, um

eine junge Frau zu gewinnen, welcher Gott und die Menschen lehrten, sie habe alle Pflichten und er habe alle Rechte. Unglücklicherweise hatten Sie mich aber nur geheirathet, um die Tollheiten, Die Fehler und die Gunden Ihres vergangenen Lebens bezahlen und um Diefes Leben nach Ihrem Belieben weiterführen zu können. Ihre Freunde fingen an, für Sie zu erröthen, Ihre Familie machte fich bereit, Sie zu verleugnen. Ihre Welt wartete nur auf einen Anlaß, um Sie auszustoßen. Ihr Club stand im Begriff, Sie wegen Spielschulden hinauszuwerfen, als Sie durch einen sauberen Sandel, den ich zu errathen beginne, durch Ihre Heirath mit mir, in den Stand gesetzt wurden, Ihre Gläubiger zu befriedigen. — Alles dieses wußte ich nicht, verstehen Sie mich wohl. Wohlan, Dies Alles, mein Herr, hatte ich Ihnen vergeben. Ich verzeihe es Ihnen, weil es nicht gang Ihre Schuld ift. Man hat Sie im Luxus, im Mußiggang und im Vergnügen auferzogen, man hat Ihnen weder Arbeit, noch Energie gelehrt und Sie haben die Achtung vor fich felbst verlernt. Aber was ich Ihnen nicht verzeihe und was mich Sie haffen und verachten läßt, daß ift, daß Sie nicht einmal die Frau geachtet und geschätt haben, welche Sie nicht nur der Achtung wiedergab, sondern auch dem Respekt der Anderen und welche Sie in Ihre Welt aufs Reue einsetzte, in welche Sie fie einführen sollten, — daß Sie das reine Mädchen nicht höher achteten, als Ihre Courtisanen, daß Sie betrunken das Brautgemach betraten! . . . Diese Erinnerung hatte ich im tiefsten Grund meiner Seele vergraben und fie mare niemals über meine Lippen gekommen, wenn Sie nicht bie Kühnheit gehabt hätten, mir von Neuem anzubieten, was Sie Ihre Liebe nennen! . . . Elender! . . . *)

Bu diefer Scene seien mir einige Bemerkungen vergönnt.

Wenn wir fragen, hat diese Frau das Recht, auf solche Art zu ihrem Gatten zu sprechen, so muß entschieden mit Rein geantwortet werden. Ihr Mann mag noch so sehr gefehlt haben und ein denkbarft möglicher Taugenichts, ein Spieler, Büftling und feiger Schurke sein. — Dumas hat ihm in diesem Auftritt Worte in den Mund gelegt, welche einem aufrichtig bereuenden Herzen entströmen. Jedenfalls berechtigen die vergangenen Fehler ihres Gemahls die Gerzogin nicht, ihn auf folche Weise abzufertigen — um sich gleich darauf in die Arme ihres Geliebten zu werfen. Wenn diefe Frau fo viel darauf hält, daß man ihr Achtung erweise, so muß sie vor Allem dafür sorgen, daß sie den geforderten Respect verdient. Die Herzogin de Septmons ist aber durchaus nicht in der Lage, Andere so streng verurtheilen zu können, denn sie hätte zum Allermindesten ihre Pflicht nicht vergeffen und Gerard nicht empfangen sollen. Mit einer räthselhaften Saft ergreift fie den ersten besten Anlaß zum Bruch. Sie ift emport darüber, daß ber Bergog ihren Brief eröffnet hat; doch muß man gestehen, daß seine Schuld in diesem Bunkte keineswegs fo unverzeihlich ift. Der Herzog hat gethan, was wohl jeder andere Chemann in seiner Lage ebenfalls gethan hätte. Seine Frau hatte ihm genügenden Grund zum Mißtrauen und Berdacht gegeben und ihre Aufführung entschuldigt jedenfalls jene Indiscretion. Wenn man bedenkt, wie wenig zurudhaltend die Berzogin fich ihrem Geliebten gegenüber zeigt, wie sie sich ihm, sobald er erscheint, an den Hals wirft und wie selbst der Eintritt eines Bedienten die zärtliche Gruppe keineswegs ftort, — bann müffen wir uns entschieden trot alledem auf die Seite des Gemahls stellen und gegen die pflichtvergeffene Frau Partei ergreifen. Das Benehmen der Herzogin ift topflos. Sie verweigert die Annahme des sie compromittirenden Briefes, sie überschüttet den reuigen Gemahl mit Beleidigungen, sie gesteht ihre Liebe zu Gerard, sie prophezeit ihm, daß ihr Geliebter ihn tödten werde und daß es ihm gang recht geschehe. "Berzweift' und ftirb!" Diefe unglaubliche Herzogin ift eben aus der Schule des Doktors Remonin, beffen Theorie vom nothwendigen Untergang fauler Elemente ihr ungemein imponirt hat. Sie weiß von ihm, daß der Herzog längst ein todter Mann und sein Verschwinden nur eine Frage der Zeit ift. Septmons ist ein Bibrion. Was bedeutet dies? Lassen wir den hochgelehrten Professor der Faculté des Sciences seine Theorie in extenso entwickeln. Dieses Mitalied bes Inftituts behauptet zwar fortwährend, er habe nicht einmal zum Effen und Schlafen Beit, findet aber immer und überall Gelegenheit, endlose Bortrage in Salons und Boudvirs zu halten. So auch einmal im zweiten Act bei einem Tête-à-tête mit der geist= vollen Marquise de Rumières.

Rumières. Sagen Sie mir einmal, Remonin, — Sie, der in seiner Eigenschaft als Ge-

^{*)} Diese und die folgende Scene sind für die Neuen Monatshefte aus dem ungedruckten Original übersetzt.



lehrter fich anmaßt, Alles erklären zu können — Sagen Sie mir, ob Sie diese meine Frage lösen tonnen. Wie kommt es, daß es so viele unglüdliche Chen gibt, mahrend doch eine Menge von Liebe auf Erden existirt, daß man immer nur von ihr sprechen hört?

Remonin. Ich wurde Ihnen dies vollkommen erklaren, wenn Sie feine Frau waren.

Rumières. Ist es unanständig?

Remonin. Rein, aber abstratt.

Rumières. Und ich bin zu unwiffend?

Remonin. Sie find zu gerftreut.

Rumieres. Bersuchen Sie es.

Remonin. Sobald Sie mich nicht mehr verstehen, muffen Sie es mir sagen.

Rumières. Mit anderen Worten: ich muß Sie bis zu Ende anhören, um nicht für dumm gehalten zu werden. Wohlan.

Remonin. Run, daß die Ehen, trot der vielen Liebe, felten glüdlich find, kommt daber, daß Liebe und Che gemäß wiffenicaftlicher Forfchung auch nicht im geringften Berhältniß gu einander stehen. Sie gehören zu zwei total verschiedenen Disciplinen.

Rumières. Ah! zu welcher gehört denn die Liebe?

Memonin. Bur Physik. Mumières. Und die Che?

Remonin. Bur Chemie.

Rumières. Erflären Sie mir das.

Remonin. Die Liebe entsteht in einem gewissen Alter, ganz unabhängig von jedem Willen und ohne beftimmtes Object. Man empfindet das Bedurfniß zu lieben, noch ehe man jemand liebt. Daher gehört die Liebe zur Physik, welche von den innern Eigenschaften der Wesen handelt. Die The aber ift eine sociale Combination, welche ins Gebiet der Chemie gehört, denn diese handelt von der Cinwirkung der einen Elemente auf die andern, und den daraus entstehenden Ericheinungen. Die großen Gesetzgeber, die großen Religionsftifter, die großen Philosophen, welche die Ehe auf der Bafis der Liebe einsetten, haben also gang einfach Physik und Chemie getrieben und zwar die schönste und höchste, denn sie hatten den Zweck, daraus die Familie, die Moral, die Arbeit und also das Glück der Menschen zu gewinnen, welches in diesen drei Dingen enthalten ift. So lange man dieser ersten Idee treu bleibt und zwischen zwei zur Bereinigung passenden Elementen mählt, geht alles von felbft. Das Experiment geschieht und das Resultat ift da. Aber wenn man unwissend und ungeschickt genug ift, um mit Gewalt zwei widerstreitende Elemente vereinen gu wollen, dann ergibt fich ftatt einer Berschmelzung eine Scheidung und beibe Elemente stehen sich emig einander gegenüber, ohne fich jemals vereinigen zu konnen. Da aber in der menichlichen Ordnung auch eine Seele egiftirt, das Mittelding zwischen Gott und Mensch, und da Gott den Menschen ftraft, der eine Seele verachtet oder beseitigt, so gibt es hier nicht nur eine Scheidung, sondern auch eine Katastrophe: daher die Explosionen, die Zerwürfnisse, die Dramen.

Rumières. Ah, dann find also Ihrer Theorie zufolge der Herzog und die Berzogin . . .

Remonin. Zwei nicht zusammenpaffende Elemente, die fich niemals vereinigen werden, es sei denn, daß . . .

Rumieres. Es fei benn? . . .

Remonin. Es fei denn , daß ein neues Element vermittelt und die beiden erften fich zu ver= ichmelzen zwingt.

Rumières. Und dieses dritte Glement?

Memonin. Das intereffirt Sie?

Rumieres. Wider Willen.

Remonin. Run denn, dies dritte Element ift gerade dasjenige, welches beim erften Experiment fehlt und deffen Mangel das Resultat verhindert: Die Liebe.

Numières. Aber die Liebe unter welcher Form?

Remonin. Es gibt deren drei: Das Rind, oder die Rindes- und Mutterliebe, dann die Religion oder die göttliche Liebe und endlich der Geliebte oder die irdische Liebe. Die Frau, welche nicht in der Che die Liebe gefunden hat, kann noch durch die eine dieser beiden Arten von Liebe gerettet werden. Die Bergogin hat keine Rinder; Sie seben, fie ist instinctiv heute Morgen gur Kirche gegangen. Wenn fie dort nicht Troft findet, dann bleibt nur noch der Geliebte.

Rumières. Aber der Geliebte rettet nicht, er stürzt ins Berderben, er heilt nicht, er gibt

den Todesstoß.

Remonin. Das hängt vom Geliebten ab.

Rumières. Glauben Sie, es gibt Männer, welche verliebt und edel genug find, um die geliebte Frau zu respectiren?



Remonin. Ich bin davon überzeugt. Sie scheinen es aber nicht zu glauben.

Rumières. Ich verstehe, daß zwei Chinesen aus Porcellan sich ewig am Kamin ansehen, namentlich wenn eine Pendule zwischen ihnen fteht. Aber ein Franzose und eine Französin aus Fleisch und Bein — nein, das glaube ich nicht. haben sie denn nie geliebt? **Remonin.** Nein, ich hatte keine Zeit dazu. Und Sie, Marquise?

Rumieres. Ich? Ich liebte meine Rinder.

Remonin. Und Ihren Gemahl? . . .

Rumières. Herrn de Rumières?

Remonin. Ja.

Rumières. D gewiß nicht. Er war ein guter Mann, aber er hielt gar nichts darauf.

Remonin. Und außer Ihrem Gemahl?

Rumieres. Ich kann mich auf nichts befinnen. Rein, wirklich . . . nur hier und da in Gedanken ... Abends auf dem Land, wenn Musik ertonte und ich nach dem Mond empor fah ... Es war aber mehr der Bunich, geliebt zu werden, als die Sehnsucht, felbst zu lieben. Denn ich glaube, wir Frauen lieben nicht: es gibt nur gewisse Manner, von denen wir geliebt fein wollen. Und gerade dies läßt glauben, daß wir lieben; aber sobald wir einmal Liebe eingeflößt und triumphirt haben, dann ift es gar nicht felten, daß wir wieder an andere Dinge zu denken beginnen. Endlich ichienen mir Alle, welche von diefer Tollheit ergriffen waren, immer fo tomifche Gefichter zu ichneiden, daß ich niemals ihnen hätte gleichen mögen. Rurg, ich habe mich zu meiner Ehre aus der Sache gezogen, das darf ich fagen, und befinde mich fehr wohl dabei. Die Form, die Sie das Rind nennen, hat mich gerettet. Mein Sohn erzählt mir seine Herzensgeheimnisse. Er gleicht darin seinem Bater, der sehr viele hatte, aber er gleicht auch mir und das tröstet mich. Meine Tochter hat mich schon zur Großmama gemacht. Diese Mädchen sind unbarmherzig: sie machen aus ihrer Mutter eine Großmama mit einer unerhörten Naivetät; sie finden das ganz natürlich. Summa Summarum, ich habe meinem Leben nichts porzuwerfen und fehe demjenigen Anderer gu, indem ich mich manchmal dafür intereffire. Ich bin wie die Abonnenten der Großen Oper, welche das ganze Repertoire auswendig wiffen, die aber doch gewisse Stude mit Bergnugen anhören und die Debütanten ermuthigen. Ihr junger Mann aber, der in einem Lande wie dem unfrigen immer und immer platonisch liebt, ift ein gar seltener Bogel, den ich gerne feben möchte. Wollen Sie ihn mir zeigen?

Remonin. Wann es Ihnen beliebt.

Rumières. Wo ift er?

Remonin. In Paris.

Rumières. Zufällig? **Remonin.** Paris ist keine Stadt, wo man zufällig ist. Auch gibt es gar keinen Zufall: er ift der Gott der Unwissenden.

Rumières. Dann weiß er alfo, mas er thut?

Remonin. Ja. Er liebt noch immer und kommt in die Nähe Derjenigen, die er liebt. Die Lehre von der Anziehungskraft.

Rumières. Also Physik.

Remonin. Richtig.

Rumières. Und nachher?

Memonin. Nachher?

Numières. Fa. Ich setse voraus, daß die Herzogin und Ihr Herr Gerard die allerreinste Liebe fühlen. Wenn sie fich aber einmal durch einige Jahre genug angesehen haben, was dann ? Denn schließlich müssen die Dinge doch ein Ende haben, selbst wenn sie gar keinen Anfang hatten. Was nachher?

Remonin. Nachher? Ich denke, fie heirathen fich dann.

Rumières. Wie? fie heirathen fich?

Remonin. Gewiß; fie lieben fich ja.

Rumières. Gut, aber ber Gemahl — der Herzog — mein Coufin? Mein Coufin! Bas fangen Sie denn mit ihm an?

Remonin. Das ift nicht meine Sache. Er wird im nöthigen Moment verschwinden. Die Götter werden vermitteln.

Rumières. Wie in den antiken Trauerspielen.

Remonin. Ganz wie Sie sagen. Und die Alten hatten Recht. Sie wußten so gut wie wir und vielleicht noch beffer, daß die moralische Welt nach den nämlichen Gesetzen regiert wird, wie die physische Welt, daß in der einen, wie in der andern dieselbe Harmonie ist und daß die Bermittelung der Götter nichts weiter war als die logische Folge, das unausweichliche Fatum, welches sich aus den menschlichen Thaten ergibt.

Rumidres. Aber wie wird mein Cousin verschwinden, denn er lebt noch und ist sehr lebendig? Remonin. Das scheint nur so, weilerist, weil er trinkt, weiler sich bewegt, weiler menschliche Gestalt hat. Aber das ist eine Täuschung. Er ist kein Mensch.

Aumières. Was ist er denn? **Aemonin.** Ein Bibrion. **Aumières.** Was sagen Sie? **Aemonin.** Ich sage: ein Bibrion. **Aumières.** Was ist denn das?

Remonin. Wie? Sie sagen, daß Sie meine Artikel lesen und kennen die Bibrionen nicht einmal! Ich werde Ihnen welche zeigen. Es ift allerliebst. Es sind Begetabilien, welche aus der theilweisen Fäulniß der Körper entstanden sind und die man lange Zeit für Insusorien gehalten hatte wegen der ihnen eigenen kleinen, wellenförmigen Bewegung, die man blos durch das Mikroskop wahrnehmen kann. Sie haben die Aufgabe, die gefund gebliebenen Theile des fraglichen Körpers anzugreifen, aufzulösen und zu zerstören. Sie find die Arbeiter des Todes. Nun denn, die Gesellschaft ift ein Körper wie jeder andere: zu gewissen Zeiten gehen einzelne Theile deffelben in Fäulniß über und erzeugen die Vibrionen in menschlicher Gestalt, welche man für wirtliche Menschen halt, ohne daß sie es sind, und welche ohne Unterlaß ihr Möglichstes thun, um den socialen Körper anzugreifen, aufzulösen und zu zerstören. Glücklicherweise will die Natur nicht den Tod, sondern das Leben. Der Tod ist blos eines ihrer Mittel, das Leben ist ihr Zweck. Sie widersett fich also diesen Agenten der Zerstörung und wendet gegen sie die Principien an, die fie vertreten. Dann sieht man wohl, wie der menschliche Bibrion eines Tages, wo er zu viel getrunken, das Fenster für die Thüre nimmt und sich auf dem Straßenpflaster das zerschmettert, was ihm als Ropf diente, oder wie er, wenn das Spiel ihn ruinirt oder seine Bibrionin ihn betrogen hat, einen Piftolenschuß dahinein abfeuert, was er für sein Herz hielt; oder wie er auf einen größeren und ftarferen Bibrionen ftogt, ber ihm Salt gebietet und ihm den Garaus macht. Dann vernimmt man ein Geräusch. (Er blaft ein wenig Luft zwischen den Lippen durch.) Das was man für die Seele des Bibrionen nahm, fliegt davon in die Luft, aber nicht fehr hoch. Der Herr Bergog ftirbt. Der Berr Bergog ift todt. Gute Racht!

Rumidres (feine Sande ergreifend). Sie find vollkommen verruckt.

Remonin. Man hat es gesagt, — man hat es sogar gedruckt, aber es ist nicht ganz gewiß. Wie man fieht, predigt dieser neueste Gelehrtentypus des Herrn Dumas, eine praktische, aber im Grunde höchst bedenkliche Moral. Er ist der würdige Nachfolger der landläufigen Moralisten neufranzösischer Dramatik. Diese strengen Philosophen tragen meist sehr schätzenswerthe Brincipien und eine heilige Entruftung über die Berberbtheit ihrer Umgebung zur Schau: im Grunde aber meinen fie es gar nicht so schlimm, im Sumpfe, worüber fie Zeter schreien, ift es ihnen fo kannibalisch wohl, daß fie ihn eigentlich um teinen Preis der Welt miffen möchten. Sie predigen Waffer und trinken heimlich Wein. Ich erinnere hier nur an Desgenais in Barrière's "Parisiens", der von tugendhaften Tiraben überfließt und ohne Weiteres eine Infamie erträgt, ferner an Bordognon in Augier's "Lionnes pauvres", der gegen die Halbwelt eifert, aber ihre Schulden bezahlt und ihre Armuth ausnutt, und endlich an Olivier de Jalin in "Demimonde", der die Baronin d'Ange entlarpt und sich mit Bergnügen ihrer Zärtlichkeiten erinnert. Der absurdeste von Allen ist ohne Zweifel dieser Doctor Remonin, welcher fortwährend vom Sieg des Guten über das Bose spricht, sich in die Liebesintrigue einer verheiratheten Frau mischt und derselben sogar den ersehnten Galan zuführt, indem er zu sich selbst jagt: "Wenn mich nur keiner meiner Collegen vom Inftitut fieht!" und die Berzogin mit der Erwägung zum Chebruch ermuntert, daß ihr Mann ja nur eine vibrio lineola jei, die man gelegentlich auf die Seite schafft. Das merkt sich seine Schülerin natürlich gleich. "Bah, ein Bibrion! Ist sein Leben nicht unnütz? Hat er auch das Recht zu leben? Nein! also fort mit ihm!" Daher ihre ebenso ungenirte, als summarische Art, wie sie ihn in der mitgetheilten emporenden Scene behandelt, wie sie seine Reue verschmäht und wie sie ihm ihre Liebe zu Gerard eingesteht. Sie hat es ja nur mit einem Bibrionen zu thun. Diese eigenthümliche Auffassung der Che, welche die Herzogin beurkundet, ift entschieden nur dem saubern Erfinder der Bibrionentheorie aufs Kerbholz zu schreiben. Der Herzog ift ein todter Mann, hat er gesagt, und seine Schulerin, ihr Bater und ifr Gelieber beeilen sich das übliche Quod erat demonstrandum hübsch practisch folgen zu lassen. Wir werden sehen, wie.

Nach dem Bruch mit seiner Frau bleibt dem Herzog nichts Anderes übrig als sich mit Gerard zu schlagen. Das übliche Duell wird eingeleitet. Gerard kommt und verslangt vom Herzog eine Erklärung über den Sinn der zweideutigen Worte, die derselbe in Betreff seiner Mutter hatte sallen lassen. Der Bibrion bestreitet die beseidigende Absicht. "Gut, dann will ich Sie jetzt beleidigen!" ist die Antwort des Ingenieurs, die er mit einer drohenden Bewegung begleitet. Das wollte gerade der Herzog: nun ist er beseidigt und hat die Wahl der Wassen. Er wählt den Degen, womit er sicher ist, seinen Mann zu tödten. In der Herbeissührung solcher theatrasischen Shrenconslicte sind die Franzosen in der Regel sehr geschickt, doch verdirbt Dumas diesen wirksamen vierten Actschluß, weil er zu viel beweisen will. Papa Moriceau, der am allermeisten Grund hätte, sich so still wie möglich zu verhalten, nimmt emphatisch Partei gegen seinen Schwiegersohn und für den Geseiebten seiner Tochter. Noch mehr, er stellt sich Gerard als Zeuge im Duell und dieser nimmt es an. Nur die Gaserien können diesen Coup beklatschen.

Die Vorbereitungen zum Duell nehmen den ganzen fünften Act in Beschlag. Alles athmet auf und sieht schon in Gedanken, wie das arme Insusprium von einem Herzog verschwindet. Die Herzogin fühlt nicht den geringsten Gewissensdiß; dem ehemaligen Besitzer der drei Sultane übt der Muth in der Brust seine Spannkraft und die Marquise de Rumières kommt, ihre Freundin mit den Worten zu trösten: "Seien Sie ruhig! Gerard wird ihn tödten!" Auch Gerard, der von dem Versassen als ein Muster von Tugend geschildert ist, hat die Stirn unter sothanen Umständen Diesenige zu besuchen, welche man ihm zur Maitresse gibt. Der saubere Doctor aber bemerkt dazu: "Ah, da ist Gerard, der die Herzogin zu besuchen kommt! Lassen wir die Liebenden allein!" Es geschieht!...

Unterbessen sieht sich der arme Bibrion nach einem Secundanten um. Er trifft just einen auf der Durchreise begriffenen Amerikaner, der bisher ganz unnüger Weise ab und zu im Stücke auftrat und den sich Dumas zum Deus ex machina außersehen hat. Dieser Halbwilde, denkt der Herzog, kümmert sich weder um das Warum noch um das Wie und führt eine trefsliche Klinge. Statt also zu einem seiner zahlreichen Freunde zu gehen, bittet er einen Fremden, ihm als Zeuge zu assistiren. Diese Sene ist meines Erachtens die beste und wirksamste des ganzen Stückes, so unwahrscheinlich sie auch sein mag. In diesem Punkt darf man überhaupt nicht zu streng sein: auf der Bühne ist Alles Convention; genug, wenn der Dichter es verstanden hat, die bloße Möglichkeit plausibel zu machen. Und dies hat Alexander Dumas hier erreicht.

Der Pankee ist nach dem Muster aller Romanamerikaner geschnitten. Im "Onkel Sam" hat Sardon ein ganges Dugend auf die Bretter gestellt. Mr. Clarkson ift eine geschickte Copie mit den prononcirten Eigenschaften des Thous: ungeschliffen, barsch, immer eilfertig, klarer Kopf, flinker Rechner, ohne Rücksicht auf seine Mitmenschen, nur Geschäftsmann. Er hört den Herzog ruhig an und ist sogleich bereit, ihm gefällig zu sein. Doch will er immerhin einige Details über die Art und Weise des Rancontres. Run folgt ein feiner Zug: je mehr der Herzog seine Lage schildert und seine Frau beschuldigt, desto schuldiger und strafbarer erscheint er dem Amerikaner: Septmons ist genöthigt, von seinem Leben oder wenigstens einem Theil deffelben den Schleier zu heben. Als aber der Sohn der neuen Welt erfährt, daß der Librion seinen Namen verkauft, um seine Schulden zu bezahlen, daß er den Liebesbrief seiner Frau unterschlagen hat und daß er dieses Schreiben als Waffe gegen die, wie er selbst behauptet, unschuldige Frau benuten will, indem er den compromittirenden Brief seinem Zeugen übergibt, um denselben im Falle seines Todes vor Gericht deponiren zu lassen und so die Vermählung seiner Wittwe mit ihrem Geliebten, dem Mörder ihres Gemahls, unmöglich zu machen: da empört sich sogar das eisige Herz des Zahlenmenschen, und im ruhigsten Ton von der Welt fagt er zum Herzog: "Mein lieber Herr, was Sie mir da erzählen, ift ganz einfach die Geschichte eines Narren. Ja, mein Herr, Sie sind ein Narr!" Der Berzog erhebt sich wuthend und fordert Genugthuung, sobald er die Parthie mit Gerard ausgefochten habe. Clarkfon hat keine Zeit zum Aufschub, benn man erwartet ihn in

Amerika. Er besteht trot des Herzogs Weigerung auf sofortige Aussechtung der Sache, umsomehr, als er erfährt, daß der Gegner des Vibrionen kein Anderer ist, als der Ingenieur Gerard. Mit diesem unterhandelt aber der Yankee schon seit längerer Zeit wegen eines bessern Prozesses der Goldwäsche, den Gerard ersunden hat und der für Clarkson von größter Wichtigkeit ist. Der Herzog will zuerst Gerard zum stillen Mann machen, bevor er sich in ein Duell mit dem gefährlichen Amerikaner einläßt. "Oho!" antwortet aber dieser. "Glauben Sie denn, daß ich Sie einen Mann tödten lasse, der mir 25 Procent auf meinen Kosten erspart?" Kurz, der Herzoglichen Hotels. Der Vibrion wird natürlich getödtet und gestattet damit die Vereinigung von Gerard und der geborenen Moriceau. Alle Personen des Stückes kommen auf die Scene und freuen sich, daß der Vibrion sein Scheinleben ausgegeben hat. Ein Polizeicommissar tritt auf und bittet den Doctor, den Tod des Vibrionen zu constatiren. "Mit Vergnügen!" lautet bessen ungemein bezeichnende Antwort und daß Stück ist aus.

Ich habe hier den wesentlichen Inhalt dieser ebenso interessanten als versehlten Novität wiedergegeben. Aber die Fremde, l'étrangère? Mein Kunststück, das Drama inhaltlich zu erzählen, ohne die Kolle der Titelheldin auch nur küchtig zu streisen, hat Dumas schon dadurch erleichtert, daß in seinem Stück keine unnützere Figur existirt, als diesenige, die ihm den Namen gegeben hat. Lucus a non lucendo. Die Fremde bleibt durchgängig fremd — der Handlung. Sie erscheint zwar zu drei Malen und drängt sich sortwährend in den Vordergrund; sie ist aufdringlich ohne Verechtigung. Wer ist nun die Fremde?

Sie ist eine Farbige, die Tochter eines Weißen und einer Mulattin und von wunderbarer, verführerischer Schönheit. Sie war die Sklavin eines nordamerikanischen Pflanzers, der ihre Mutter verführt hatte und dann unter Beitschenhieben verröcheln ließ. Seither war ihr einziger Gedanke, sich an der ganzen verhaßten Rasse zu rächen. Sie begann damit, indem fie die beiden Sohne ihres Herrn und Meifters in Liebe für sie entbrennen und einen durch den andern todten ließ. Sie setzte sich darauf in Bereitschaft, die neue Welt zu verlassen und das faule Europa mit ihrer Gegenwart zu beglücken, um ihrer Reigung im größeren Maßstabe frohnen zu können. Bevor fie aber von der Union schied, vereinigte fie fich durch einen sonderbaren Bakt, halb aus Liebe, halb aus Gelbsucht, mit eben dem Clarkson, deffen Bekanntschaft wir bereits gemacht haben. Sie führte seinen Namen und Beide kamen überein, daß er zu ihr oder fie zu ihm reisen sollte, wann es Zeit sei, zu einem einzigen Vermögen alle ihre Ersparnisse zu vereinigen, welche er als Goldsucher in Kalifornien und fie als Rächerin der schwarzen Raffe in Europa erzielt haben werden. Sie zieht hierauf nach Paris, dem Mikroskosmus ber alten Belt. Die Gelbsendungen Clarksons, die keineswegs galante Geschenke, sondern einfache Borschüffe zum Besten der gemeinsamen Kasse sind, genügen ihr anfangs zur Bestreitung des Luxus: bald aber bedarf sie dieser Hülfe nicht mehr, denn die verschwenderische Pariser Jugend entdeckt diese geheimnißvolle Fremde und belagert ihre Salons. Kein renommirter Lebemann in Paris, der nicht zu den Füßen der Etrangere schmachtet. Sie verkehrt mit Niemand von ihrem Geschlecht; sie empfängt nur Herrenbesuche und mit Recht sagt die Marquise de Kumières von ihr: "Sie ist keine Frau, sie ift ein Club!" Mit ihrem Blid fascinirt sie alle Pariser, benn er ist verheißungsvoll, während fie selbst doch nichts gewährt. Sie hat ihrem Gemahl, der erst noch nicht einmal ihr Gemahl ist, ewige Treue gelobt und hält den Schwur aufs Gewissenhafteste. Dieses dämonische Weib, das sich Allen zu verkaufen scheint und sich doch Keinem hingibt, ist eine schlechte Copie der Titelheldin des lesenswerthen: Chaste et infame vom Prinzen Luboninski und dürfte in einem Roman jedenfalls besser am Plațe sein.

Es ist nicht uninteressant zu versolgen, wie Dumas diese Figur mit der Haupthandlung, welche man maliciös Le Gendre de Monsieur Moriceau betiteln könnte, zu verschmelzen gesucht hat. Das schwierige Experiment ist ihm zwar mißlungen, weil es überhaupt nicht auszusühren war, aber des Autors Geschicklichkeit, das Unmögliche dramatisch möglich zu machen, ist darum doch nicht zu verkennen. Die verschiedenen

Spielarten der Liebe sind es, welche Mistreß Clarkson mit den vier Hauptpersonen des Moriceau'schen Famieliendramas verbinden. Da ift vor Allem Chren-Moriceau selbst mit seinem saubern Schwiegersohne, die Beide mit der Vierge du Mal, wie die Fremde einmal treffend genannt wird, auf das Sonderbarfte liert find. Unter den platonischen Anbetern von Mrs. Clarkson nahm ber Herzog de Septmons vor seiner Vermählung eine gewichtige Stellung ein. Erft ruinirte fie ihn, dann benutte fie feinen ariftokratischen Namen, um die ehrfurchtsdummen Bürgerlichen in ihren Salon zu locken; dafür lieh fie ihm einen Theil seines Bermögens, das er für sie ausgegeben hatte. Um wieder zu ihrem Gelde zu kommen, wurde beschlossen, der Herzeg musse sich verheirathen. Die Miftreß übernahm die Ausführung des Brojects. Der ergatterte Schwiegervater des verlumpten Herzogs wurde eben der ehemalige Besitzer der drei Sultane, welcher eben= falls die unersprießliche Anbetung der Fremden betreibt. Das Geschäft kam zum Abschluß: Moriceau kaufte "einen sechshundertjährigen Abel", der Herzog erheirathete zehn Millionen und bezahlte der Amerikanerin seine Schulden im Betrage von 150000 Francs doppelt und dreifach, denn fie treibt nicht nur mit ihrer Schönheit sondern auch mit ihrem Gelbe Bucher. Aber auch mit der Herzogin und deren tugendhaften Seladon bringt Dumas sie in Berbindung. Ihr Herz, das für die schnöde Männerwelt bislang nur Haß und Berachtung gefühlt hat, entbrennt plöglich in verzehrender Liebe für einen Belden vom ftarten Geschlecht, der leider juft der Geliebte der Berzogin sein muß, für ben Ingenieur Gerad. Daraus ergibt fich naturgemäß ein Conflict zwischen diesen beiden Frauen, dessen geringe Neuheit und gänzliche Ueberflüssigkeit keineswegs durch die Art und Beise entschuldigt wird, womit er in Scene gesett ist.

Die Fremde beherricht den ersten und dritten Act, veranlaßt den zweiten und erscheint am Ende des Stücks wieder, um einige Säge zu sprechen, die besser fortblieben. Ihr erstes Auftreten ist überaus forgfältig vorbereitet und wirkungsvoll ausgeführt.

In einem reservirten Salon der Herzogin de Septmons unterhält sich eine vornehme Gesellschaft von Berrn und Damen des ariftokratischen Faubourg, mährend eine vom Herzog zu wohlthätigen Zwecken veranstaltete öffentliche Festlichkeit in dem Park und den übrigen Räumlichkeiten des Hôtels gefeiert wird. Mrs. Clarkson bildet das Thema dieses Klatsches: wir ersahren, wie viele Anbeter sie ruinirt und wie viele sie zum Selbstmorde getrieben hat. Mitten in dieser Unterhaltung läßt sich die Miftreß mittelft eines Billets anmelden, worin fie der Herzogin 25000 Francs für deren wohlthätigen Zweck gegen die Erlaubniß anbietet, in ihrem Salon eine Tasse Thee nehmen zu dürfen. Die Herzogin ist über die Berwegenheit der berüchtigten Courtisane entrüstet und antwortet, fie werde die ihr unbekannte Mrs. Clartson empfangen, wenn fie ihr von einem Herrn aus iher Gefellschaft vorgestellt worden sei. Gine Baufe veinlichen Stillschweigens: keiner von all' den anwesenden Herren, welche wie Moriceau und sogar der moralische Doctor, die Dame sehr gut kennen, hat den Muth, sich zum Ritter derselben aufzuwerfen. Plötlich erhebt fich der Herzog und erklärt, er wolle der Pflicht der Gastfreundschaft gehorchen und selbst die verläumdete Frau vorstellen, um ihr eine öffentliche Schmach zu ersparen. Gleich darauf erscheint er mit der Fremden am Arm und stellt sie seiner Frau vor, die ihr verachtungsvoll eine Tasse Thee zuschiebt. Die Herzogin ist außer sich vor verhaltener Wuth, die Damen lispeln hinter ihren Fächern und die Herren wissen nicht, wie sich benehmen: nur Mrs. Clarkson beherrscht mit kaltblütiger Sicherheit die Situation. Gelaffen berührt fie mit ihren Lippen die Taffe, unterschreibt einen Chec von 25000 Francs und weidet sich an der Verlegenheit der Herren, indem sie Alle als alte Bekannte anredet. Beim Abschied ladet fie die Herzogin zum Gegenbesuche ein und flüstert ihr heimlich zu: "Ich muß mit Ihnen über Gerad sprechen, den Sie lieben und der Sie wieder liebt, mehr als ich wünsche." Dann verläßt fie am Arm des alten Moriceau den Arm; die Bergogin aber schleudert die Tasse, woraus die Fremde getrunken hat, auf den Boden und schreit in höchfter Erregung: "Deffnet die Thüren! jest kann hier eintreten, wer will, nachdem dies Weib hier gewesen ist!" Damit endet sehr effect= voll der erste Aufzug: es ist neben der Forderungsscene im lepten Act die einzige wirklich dramatische Situation der ganzen Komödie.

Diese Scene bedingt den zweiten Act vollständig. Der Herzog erklärt seiner Frau, er bestehe darauf, daß fie den Besuch der Fremden erwiedere. Dann reden die Freundinnen und der Bater der gequälten Frau zu, ihrem Manne zu gehorchen. Ja, sogar Gerard, fordert fie auf, die präsumptive Maitresse ihres Gemahls zu besuchen und schwört ihr, daß er die Fremde keineswegs liebe. So entschließt sich also am Ende die Herzogin, dies Opfer zu bringen und Mrs. Clarkson zu besuchen, welcher der ganze dritte Act gewidmet ift. Dieser Gegenbesuch gibt der Fremden Gelegenheit, die famose Tirade von dreihundert Druckzeilen zu halten, worin die ehemalige Sklavin ihre Lebensgeschichte erzählt, was die Zuhörerin doch unmöglich interessiren kann. Das punctum saliens aber, die Doppelliebe beider Frauen zu einem Manne, was die Herzogin allein zu diesem Gang bestimmen fonute, wird am Schluße nur flüchtig berührt. Die Mistreß forderte die Herzogin komischerweise auf, ihren Liebhaber ihr abzutreten, welche Zumuthung die Herzogin troden, als drehte es sich um einen Handelsartikel, einfach abschlägt. "Gut", lautet die Antwort, "also Krieg!" Was mag daraus Alles entstehen? Gar nichts. Zwar beginnt die Amerikanerin ihren Feldzugsplan damit, daß fie dem Herzog die Liebe feiner Frau zu Gerard entdeckt und dadurch gerade das Gegentheil des Gewollten bewirkt: statt den Herzog gegen seine Frau zu heßen, wird der Librion ganz unerwartet von Reue über seine Bergangenheit und nicht wenig aufrichtiger Liebe zu seiner Gemahlin ergriffen. Es folgt die mißlungene Bersöhnungsscene und das Familiendrama beginnt, wie ich es zu Unfang dieses Briefes geschildert habe. Der Herzog hatte aber das Verhältniß seiner Frau zu Gerard viel leichter erfahren können, ohne Mrs. Clarkson zu consultiren, denn seine Frau schreit es ja selbst in alle Welt hinaus. Die Rolle der Fremden ist aber mit dem dritten Act zu Ende; vom angekündigten großartigen Krieg erfahren wir nichts, und kein einziger Zuschauer benkt mehr an die Titelheldin, als fie fich am Schluß ber Romödie dennoch bewogen fühlt, noch einmal aus den Couliffen zu treten. Sie constatirt den Sieg des Guten über das Bose und zeigt ihre Rückfehr nach Amerika an. Good bye!

L'Etrangere ift ein feltsames Stud und so recht das Werk eines von einer echt französischen Schriftstellermanie befallenen berühmten Bariser Autors. Die römischen Cafaren überfiel der Größenwahn oder was Scherr fo schlagend mit Raiserwahnsinn bezeichnet, und mährend die deutschen Fournaliften von der Dichteritis befallen werden, graffirt unter den Romanciers, Lyrikern und Theaterdichtern Frankreichs, denen der Erfolg in den Ropf stieg, die fire Idee, Philosophen und Propheten zu sein. Ich erinnere nur an Victor Hugo, der vom Augenblick an ungenießbar wurde, wo er in jeden Bers einen philosophischen Zweck hineingeheimnissen wollte; an Balzac, der nichts mehr Bedeutendes schuf seit 1836, wo er, von seiner prophetischen Mission überzeugt, seine bisherigen Werke unter dem Titel La Comédie humaine in einer Gesammtausgabe vereinigte . . . Dieselbe Krankheit hat auch schon vor längerer Zeit den jüngern Dumas erfaßt. Er debütirte mit Romanen und Dramen, welche ein glänzendes aber ungeschultes Talent bewiesen und jedenfalls von einer forgfältigen Beobachtungsgabe Zeugniß ablegten. Er brachte in seine Bücher oder auf die Bühne, was er erlebt und gesehen hatte in jener zweideutigen Welt, in der er sich bewegte. Das war die Entstehungszeit der "Cameliensdame" und der "Demimonde." Er war in sjungen Jahren schon ein berühmter Mann geworden; der Erfolg setzte ihm den obengenannten Philosophenwahn in den Kopf, dem die unvergleichlich gesündere Natur seines Baters nie verfallen ist. Nun wurde er plötlich seiner hohen Mission bewußt, die Gesellschaft zu reformiren. Wie Victor Hugo die Antithesenjagd, so betrieb Dumas fils das Haschen nach Paradoxen und erklärte der Gewohnheit, dem Gesetz, den socialen Satungen einen Krieg bis aufs Meffer. Er machte aus dem Theater ein philosophisches Seminar für Disputirübungen, er schrieb nicht mehr Theaterstücke sondern dialogisirte Abhandlungen, er stellte Thesen auf und vertheidigte sie, er predigte einen socialen Kreuzzug und schielte nach Rom, er erfand ein elftes Gebot: Tue la! Halb myftischer Zbealismus, halb brutaler Realismus. Und so kam er schließlich bis zu seinem neuesten Werk, der "Fremden". Er ift der alte junge Dumas geblieben, doch sitt ihm der Prophetenwahn tiefer als je im Gehirn. Er ruft jett zur Abwechslung: Tue le! halt seiner Gesellschaft in der Einbildung einen verzerrenden Hohlspiegel hin

und zeigt ihr zugleich ein neues apokalpptisches Thier, das im Begriffe steht, den socialen Körper zu zersehen. Es ist der Vibrion, der Handlanger des Todes. Ihn unschäblich zu machen, ist die moderne französische Gesellschaft zu schwach, und sie wäre unrettbar dem Verderben geweiht, wenn es nicht eine neue Welt geben würde, deren Kinder die Energie nicht nur im Gehirn, sondern auch im Arm concentrirt haben. Nicht einmal der als ein Unicum von Viederssinn und Tugend dargestellte Gerard ist stark genug, über das Vibrionenthum zu siegen, denn der Arme bei uns arbeitet um die Gesellschaft zu bereichern, aber hat weder Zeit noch Geld um sich vertheidigen zu lernen. Herzog Vibrion würde den Ingenieur ohne Zweisel über den Hausen schießen. Der Amerikaner tritt an seine Stelle und befreit das zersehte Blut des socialen Körpers von dem verderblichen Insusprium.

Aber dies ist nicht die einzige Theorie, die Dumas in seiner neuesten Schöpfung aufstellt. Die oben mitgetheilte Scene zwischen dem Doctor Remonin und der Marquise de Rumière enthält allein nicht weniger als drei Thesen, von der Vibrionenlehre ganz abgesehen. Während die Lettere ins Gebiet der Naturwissenschaften gehört und ein Resultat der physiologischen Experimente ist, die der Verfasser mit einem besreundeten Arzte unternahm, berühren die übrigen Theorien andere Fächer und bringen eine äußerst nothwendige Abwechselung in die Sache: der Juschauer des Stücks würde sonst gar instinctiv eine Cigarre anzünden, als besände er sich im Anatomiesaal und nicht im Hause Molières. Die zweite Theorie von Remonin=Dumas ist die physico-chemische der Liebe. Beispiel: Die Liebe der Herzogin zu Gerard ist vorerst bloße Attraction, also Physis. Sie glaubt, er liebe die Fremde und die Eisersucht stellt sich ein: die Chemie operirt und die Physist allein genügt nicht mehr. Resultat: die Liebe. Fernere Theorie, die in jener Scene entwickelt und in einem kurzen Gespräch zwischen Remonin und Mrs. Clarkson präciser gesaßt wird:

Remonin. Ich weiß nicht, warum mir mein Gefühl fagt, daß Sie der Herzogin etwas zu Leide thun wollen. Wohlan, hören Sie auf den Rath eines alten Philosophen. Sie werden untersliegen; das Gute ist ftarker als das Böse.

Mrs. Clarkson. Warum sieht man denn so oft, daß das Bose obsiegt?

Remonin. Beil man nicht lange genug fieht.

Das ist die dritte Theorie, deren Wahrheit am Ende des Stucks durch die besiegte Vierge du mal bestätigt wird. Außerdem gibt es noch unzählige andere Thesen: aber frägt man nach der Grundidee des Dramas, dann ergibt sich schon aus diesem embarras de richesse das Unharmonische und Unkünstlerische des Stücks. Wenn man sich an den Titel halt, wird man zur Annahme berechtigt, die Fremde, das Prinzip des Bofen im Rampfe mit dem stärkeren Guten, repräsentire die Hauptintention des Autors: aber die Dekonomie der Etrangere beweift, daß das Drama im Drama einzig und allein im Conflict des Bibrionen mit seiner Frau liegt. Dieser beginnt erft mit dem vierten Act. Alles vorhergehende ift überflüffiger Episodenkram, der nichts mit der Haupthandlung gu thun hat. Die letten zwei Aufzüge aber bilden für fich, wenn man zur Noth noch die Expositionsscene des ersten Acts herübernimmt, ein homogenes Ganzes, ein nervöses packendes, bizarres Stud vom "Schwiegersohn des Herrn Moriceau". Aber dann gabe es weder Theorien, noch Thesen und Dumas wäre nicht Prophet. Der erwähnte Philosophenwahn beherrscht den Berfasser jedoch so sehr, daß ihm vielmehr an seinen Theoremen, als an einem guten Theaterstück gelegen ift. So kommt es, daß "die Fremde" ein dramatisches Ungeheuer ohne Composition und Harmonie, aber voll endloser Differtationen und hundertzeiliger Tiraden wurde und besonders in einer Beziehung gegen Voltaire's Quatrain sündigt:

Il faut une action,

De l'intérêt, du comique, une fable,

Des moeurs du temps un portrait véritable,

Pour consommer cette oeuvre du demon.

L'Etrangère ist kein wahres Bild der Sitten der Zeit, so sehr auch Dumas es beshauptet. Und hier treffen wir ein Symptom der Philosophensucht französischer Autoren: schattenartig schiebt sich ihnen vor die wirkliche Welt eine eingebildete, die sie mit der

wirklichen verwechseln und als wirklich schilbern. Ihre Gesellschaft existirt nicht so, wie fie fie zeichnen, und für beren Typen findet man die Originale selten im Leben an. Go war es fast immer mit Balzac, nach bem "Dernier Chouan," so ift es mit bem Verfasser der Etrangere: nur daß Dumas viel weniger Phantafie befitt, und die nüchterne Berstandesoperation, die allein bei ihm thätig ist, weniger verdedt. Daher die Gefühls= armuth, die Ralte und vor Allem die Unwahrheit seiner Stude. Bas ift das z. B. für eine Welt, die er uns in der "Fremden" als diejenige des Faubourg Saint Germain vorführt?! Die effectvollste Scene des Dramas, Mrs. Clarkson in der Theegesellschaft des erften Acts, verdankt er zwar einer hiftorischen Anekdote, deren Heldin Niemand geringeres ift, als die Rachel, ihre Entstehung ift aber in der Art und Beise, wie Dumas fie exponirt, gesellschaftlich unmöglich. Eine Femme du monde hatte ohne Zweifel beim Eintritt der verrufenen Fremden den Salon verlaffen und ihre Gesellschaft wurde ihr Beispiel befolgt haben. Aber selbst wenn fie bliebe, wurde sie nie und nimmer der Mai= treffe ihres Mannes den Thee felbst serviren und von derselben Frau sich eine Ansvielung zuflüstern laffen. Gine Dame der feinen Welt hatte mahrscheinlich gerade so gehandelt, wie das Urvild dieser Situation, welches auf den Beitrag für die Armenkasse verzichtete und die Rachel nicht empfing. Gleichviel, Dumas hat eine dramatische Situation forcirt, die er geschickt ausführte. Schlimmer ift die mitgetheilte Bruchscene, die ju aller Berlogenheit noch deshalb empört, weil sich die junge Frau darin zu einigen, von mir nicht übersetzten Ausdrücken über Berhältnisse hinreißen läßt, die vor Gericht nur bei ge= schlossenen Thüren verhandelt werden. In dieser Scene ist Dumas auch noch eine andere Ungeschicklichkeit begegnet. Während er nothwendig den Herzog so schwarz und unsympathisch wie möglich zeichnen muß, um den Zuschauer für das vibrionenhafte Sterben am Schluß stumpf zu machen, mehr noch: den Mord als etwas Freudiges empfinden zu laffen, vergißt sich hier der Autor, wie auch Coquelin, der treffliche Darsteller des Herjogs: der Bibrion empfindet und fühlt aufrichtige Reue und Liebe. Die Folge ift, daß das Publikum jedesmal gerührt wird über die herzlichen Worte, die Dumas dem todtgeweihten Herzog in den Mund legt und die Coquelin mit Ueberzeugung spricht: sofort nimmt Bublicus auch Bartei für den armen Bibrionen, gibt seiner Frau Unrecht und ift mit Recht emport, daß nun Frau Schwiegervater und Liebhaber mit dem Rufe: Tod bem Bibrion! über ihn herfallen, der trot seines Leichtfinns und seiner noblen Kaffionen im Grunde noch der Beste von der gangen Sippschaft ift. Auch nicht ein liebensmürdiger, geschweige denn wahrscheinlicher Charafter ist hier zu finden. Wir haben da einen Liebhaber, der uns als ein Muster von einem Chrenmanne geschildert wird und die geliebte Frau, die einem Anderen gehört, "respectirt". Aber trot seiner angeblichen Biederkeit thut er doch nicht, was unter folchen Umständen ein anständiger Mensch allein thun sollte: die Geliebte fliehen. Im Gegentheil, er besucht sie, tröstet sie und bittet sie, ihrer Pflicht treu zu bleiben. Er fordert sie auch auf, eine Unwürdigkeit zu begehen und der Courtisane den Gegenbesuch zu machen. Kurz, er ist immer bei ihr, selbst vor dem Duell mit ihrem Gatten. Sein Liebesplatonismus beschönigt nichts. Man kann sicher sein, daß die Herzogin eines Tages ein Pulverchen ihrem Gemahl in den Wein werfen wurde, wenn nicht ein glücklicher Zufall ben Amerikaner herführte, der bie Beseitigung des Herzogs selbst besorgt. Ein Verhältniß wie Gerard es unterhält, muß bei solchen Naturen ichlieglich zum Gattenmord führen. Der rechte Vater seiner abschenlichen Tochter ist Moriceau: er verkauft aus Eitelkeit sein Kind und wundert sich am Ende noch, daß die Verschacherte nicht glücklich wird. Naiv ist nur Dumas, ber glauben machen will, ein fo leidenschaftliches und energisches Weib, wie die Berzogin, sei zu einer berartigen Bernunftheirath zu bewegen gewesen: sie, die ihre Liebe ganz offen zur Schau trägt, sich ihrem Gemahl gegenüber damit bruftet und über die Beseitigung deffelben als wie von einer ganz natürlichen Sache spricht. Denselben Chnismus trägt auch Doctor Remonin zur Schau, doch kann er damit entschuldigt werden, daß er kein Weib und zudem — ein Arzt ift. Er und der nicht weniger tugendhafte zweite Berehrer der Herzogin, Guy des Haltes, geben sich zu Chandeliers her. Um consequentesten sind der Herzog und der Amerikaner gezeichnet; nur ift es

möglich, daß ein practischer Mensch wie Clarkson ein so wenig practisches Ehebündniß abschließen konnte. Und die Fremde, sie deren Rolle man ganz aus der "Fremden" streichen könnte, ohne die Handlung zu stören? Diese seit "Onkel Tom" conventionell gewordene Schauerstückfigur sollte einen bämonischen Zug tragen. Das liegt außerhalb der Talentirung Dumas: er ersetzte also die innere Tiefe der Figur durch eine Reihe äußerlicher Mittelchen, die der Fremden etwas Mysteriöses und sogar Tragisches geben sollten. Sie durfte also keine der gewöhnlichen Abenteuerinnen sein, wie fie in Baris so reichlich zn finden sind, sondern mußte apartere Züge tragen. Nicht nur holte er fie von Amerika, sondern er machte fie zur Mulattin, abschon fie Sahra Bernhardt weißer als weiß geschminkt gab. Er ernannte fie zur Racherin ihrer Raffe, und noch in ber Generalprobe wies sie am Schluß bes Stucks bem Polizeicommissär eine Karte vor, bei deren Anblick die Diener der Hermandad fich ehrfurchtsvoll verneigten und fie paffieren ließen. Dumas ftrich diesen überfluffigen und ftorenden Bug noch vor der Bremiere. Bas follte auch Mrs. Clarkson erft noch in der geheimen Bolizei? Ihre Existenz ist räthselhaft genug auch ohne das. Immerhin läßt sich aus dieser Ueberladung der Figur erkennen, daß sie im ersten Entwurf des Studs wirklich die Hauptrolle hatte. Bei ber Ausführung mag fie dann immer mehr und mehr in den hintergrund getreten sein und an Bedeutung verloren haben. Hätte der Autor fie lieber gang geftrichen, denn es ift eine in Paris doppelt unmögliche Figur, diese "Jungfrau des Bosen." Namentlich wenn man bedenkt, daß die Pariser Lebemanner nicht weniger practisch denken, als Mr. Clarkson, und das aussichtslose Schmachten auf die Dauer nicht ertragen. So find alle Personen der Komödie unwahr und unsympathisch.

L'Etrangère ist ein schlechtes Stud. Dennoch errang es einen solchen pecuniaren Erfolg, daß die ohnehin für Dumas fils eingenommene Parifer Kritik es verhältnißmäßig glimpflich behandelte. Daraufhin gingen natürlich die deutschen Theaterdirectoren in die Falle und kauften das Stud unbesehen. Es durfte aber in Deutschland kaum gefallen. Am Théâtre français wurde die "Fremde" durch die glanzende Inscenirung gerettet. Es ist eine Freude, das unvergleichliche Ensemble zu sehen, und Got, Coquelin, die Croizette und die Brohan sprechen zu hören. Nur für solche Meister im Conversationston ist das einzig Gute berechnet, das die "Fremde" enthält: der Dialog. Reine Person des Stucks denkt brav: sie leben in einer falschen Welt und können nicht die Wahrheit reden. Nur die Art, wie sie sprechen, macht sie und das Stuck interessant. Sie haben Beist und reben mit Beist. Es funkelt und glipert in all diesen Paradoren und Repliken und wenn auch ein falscher Diamant mifliebig bemerkt wird, so macht ein anderer echter Alles wieder aut. Der Eiprit täuschte bas Dhr und die Inscenirung bas Auge: das ist die Ursache, weshalb die neueste Schöpfung von Dumas fils nicht durchfiel. Möge fie in Deutschland ein fritikvolleres Bublitum finden, welches erkennt, daß L'Etrangère der Frucht gleicht, die Chateaubriand aus Jericho mitbrachte: sie trug die glänzenosten und frischesten Farben, aber als er sie aufschnitt, fand er — Staub, Schmut und Gift.

Hosted by Google

Kritische Rundblicke.

Die Jukunft des deutschen Theaters.

Die Zukunft des deutschen Theaters. Bon einem Staatsbeamten. Berlin. B. Herg. 1876.

Bekanntlich pflegen in Ländern, die politisch am Meiften herunter find, die meiften Befferungs= und Verfaffungsvorschläge gemacht zu werden; man tröftet fich über das Elend der Begenwart mit dem Ausblick in eine utopische Bukunft. Wenn daffelbe Gefet auch für die Theaterverhältniffe gilt, so muß es mit diesen bei uns in der That herzlich schlecht bestellt sein, denn der Theaterreformer find nie jo viel gewesen, wie in diesen Tagen. Der Gine will ein Reichs= ministerium der schönen Künste haben, der Undere wohl gar eine Theaterkritik von Reichs= wegen und was der originellen Ginfälle mehr. Aber fo umfaffend, so prattisch ersonnen diese Ideen icheinen, fo leiden fie meift an dem kleinen Fehler, daß fie die Hauptsache außer Acht laffen. Die Hauptsache beim Theater find nun aber die Stude. Rur dort fann das Theater feine ge= bührende Stellung bewahren, nur dort werden große Schauspieler neue Offenbarungen ihrer Runft bringen, wo die dramatische Poefie in Blüthe steht, aber auch wirklich nach der Rich= tung der Poesie, und nicht nach der der Mache bin. Denn bei aller Runft handelt es fich um die Alternative, ob fie fich an unfere edleren Ge= fühle wenden will, oder an unfere Bergnügungs= luft. Sucht die Runft fich der Erfteren zu bemächtigen, so schreitet fie vor, speculirt fie auf die Lettere, so geht sie unfehlbar dem Verfalle entgegen. Daß in Deutschland das Lettere der Fall ift, dürfte trop alles Prahlens unserer literarischen Chauvinisten nicht zu bezweifeln fein. Soweit die Werke neuerer deutscher Schriftsteller auf unserer Bühne wirklich zu Sause, verdanfen fie dies einzig und allein der Mache.

Sich diese anzueignen, ist Jedermanns Sehnslucht, die Poesie selber ist Nebensache. Man weiß, daß die poetische Wirkung, mag sie an und für sich noch so dramatisch sein, für das zusammengelausene Publikum nicht ausreicht. Im Stillen unterschreiben sie Alle Hartmann's gelassens Wort über die Zukunst des Theaters und richten sich darauf ein, dem Börsianer das Verdauen zu erleichtern. Jeder sucht das von ihm cultivirte Genre so tief wie möglich herabzudrücken, weil er so schneller ein Pusblikum zu sinden hosst.

hierauf muß die herrschaft der Frangosen auf unseren Theatern zurückgeführt werden. Die Franzosen besitzen nun freilich jene Mache, jogar von Saus aus, fie ift fo zu fagen das Befen bes romanischen Dramas von Anfang an gewesen, das niemals etwas anderes war, als ein Intriguenspiel. Aber die Franzofen find uns, fo beschämend es für uns ift, und so unangenehm es Manchem klingen mag, augen= blicklich in der Poesie an ernster tiefer Auffaffung der Dinge überlegen. Alle Deductionen, mas der germanische Geift bedeute, mas Göthe gewesen sei 2c., ändern daran Richts. Schopen= hauer, Beethoven, Gothe, Wagner find freilich als Frangosen nicht denkbar, aber ich möchte wohl wissen, ob Jemand behaupten wollte, Baul Lindau faffe das Leben tiefer auf als der jungere Dumas, Fanny Lewald fei eine größere Dichterin als George Sand, Sardou konne von Mofer lernen 2c. Inmitten des dem Inhalte nach gänglich Nichtigen, mas uns unsere Landsleute liefern, muffen die Werke der Franzosen geradezu einen unverhältnißmäßigen Werth gewinnen. Stets werden hier Probleme behandelt, die entweder für die frangösische Befellschaft oder gar für das Geschlechtsleben im Allgemeinen von höchstem Werthe find und selbst der aufgeweckte deutsche Zuschauer vergißt der Aufrichtigkeit gegenüber, mit der der Dichter an fein Problem herantrat, daß doch der Deutsche hier anders, consequenter, ja großartiger denten müßte. Dder aber, wie es bei Sardou der Fall ift, wir bekommen eine Sathre gu hören, die mit der Molières verglichen werden fann und ganze Schäte moderner Lächerlichkeit der Nachwelt aufheben wird. Man denke nur, wie herrlich in Sardou's lettem Stude, Ferreol, das Beschworenenwesen und Alles was so an einem Kriminalprocesse drum und dran hängt gegeißelt wurde. Der deutsche Recensent aber. getreu der Erziehung, die ihm unsere Drama= titer angedeihen laffen, faßte dies gar nicht, es gelang ihm nicht einmal, das nebenbei in jenem Stude behandelte geschlechtliche Problem sich herauszuschälen, er regalirte sein Bublikum mit einer umständlichen, blödfinnig verwickelten Er= zählung und nannte das Ganze eine "inter= effante Kriminalgeschichte". Aehnliches läßt fich vom vielgeschmähten Offenbach behaupten. Den Fadheiten unserer Bossen gegenüber muß man anerkennen, daß hier oft ein toll ausgelaffener, aristophanischer Humor waltet. Wenigstens kann ich nicht umhin, in der Großherzogin von Berolftein mehr Beift gu finden, als im verwunschenen Prinzen. Soll man nun das Publitum ichmähen, daß es die Borzüge der Franzosen anerkennt? Mann fann eben nur die völlige Verranntheit (ich weiß tein besseres Wort) unserer Literatur bedauern, die sich blind von dem abwendet, mas dem deutschen Geiste ziemt und was er leiften kann. Che fie aber fich nicht diesem wieder zutehrt, eher kann auch nicht davon die Rede fein, daß das Theater wieder in Blüthe tomme.

Soll man es aber defhalb fich durchaus selber überlassen? Soll man die "Theater= freiheit" ihr Werk thun laffen, die Sande in den Schooß legen und, wie Rarl Frenzel verlangt, einmal ein Menschenalter warten, was daraus wird? Das ist das Vertrauen mancher Rranter auf die Natur, die sich "schon selber helfen wird". Aber wie oft bedarf auch die Natur einer Unterstützung! Wer wird einen Halbertrunkenen liegen laffen, ohne ihm irgend einen Beistand zu leiften? Ift wohl ein Hauswirth so thöricht, eine Wohnung, die leer steht, gang verfallen zu lassen? Er wird vielmehr Alles thun, fie im Stande zu erhalten, weil ihm sonst schließlich überhaupt kein Miether mehr kommen wird. Denken wir uns den Fall, daß eine Nation ein Menschenalter hindurch an immer schlechtere geistige Rost gewöhnt würde

- vermuthlich hat sie alsdann später für das Beffere gar fein Berftandniß mehr. Dies gu verhüten, ift der Zweck einer mahren Rlaffiker= verehrung, über deren Rachtheile ich in diesen Blättern vor einigen Monaten mich ausgefprochen habe. Sie foll nicht das Reue, Gigen= artige bekämpfen, fie foll der Maffe die Mog= lichkeit dieses auch einmal zu verstehen, erhalten, indem fie ihr immer von Neuem die Werke der größten Dichter vorführt und fie nicht gang aus der Gewohnheit entläßt, einmal im Theater den Berstand mehr zusammen zu nehmen, als es in der börsianischen Berdanungsstimmung angenehm sein mag. Indem so das Theater der Bergangenheit gegenüber auf einer gewiffen Sohe gehalten wird, dient es zugleich der Zufunft. Mehr wird schwerlich zu erreichen sein, alles Weitere hängt davon ab, ob das lebendige und zugleich ideale Theaterinteresse in Nation und Dichtern wieder erwacht. Auch bilde man sich nicht ein, daß durch irgend welche Infti= tutionen dem Reuen der Kampf ums Dasein erspart werden könne. Möchten sie noch jo fehr ben phantaftischen Bünschen entsprechen, irgend welche Schriftsteller werden doch auf fie schimpfen, weil ihre Werke nicht aufgeführt werden. Gie muffen fich eben damit tröften, daß die Erde nicht vollkommen ift und fich in die Alternative finden, daß sie ihr Loos verdienen oder daß dereinst die Bufunft fie für die Gegenwart belohnen wird. Wer diese allein im Auge hat, mag freilich bitterer fühlen, soll aber auch wissen, daß er ficherlich tein echter Dichter ift.

Daß bis jest für das Theaterwesen gar Nichts geschah und Alles beim Alten blieb, beruht wohl zumeift darauf, daß die meiften Reformvorschläge Unmögliches verlangen. Defto mehr wird man fich freuen, einmal auf praktische Ideen zu ftogen. Und diese hat der Autor der Brochüre "die Rufunft des deutschen Theaters", der sich selbst einen Staatsbeamten nennt, jedenfalls entwickelt. Doppelt erfreulich erscheint dies, als es documentirt, daß man auch in officiellen Kreisen die Wichtigkeit des Theaterweiens für das geistige Leben des Bolfes zu begreifen beginnt. Mag man daher auch mit dem "Staatsbeamten" in einzelnen Dingen verschiedener Meinung sein, jo ist doch um so energischer der Grundgedanke seiner Reformvorschläge festzuhalten. Bermag man dies nicht, so beweift dies nur von Neuem, wie schlecht es mit dem Interesse an dramatischer Runft bestellt ift. Unsere Parlamentarier freilich sind zufrieden, wenn sie sich in einer Berliner Poffe erholt haben, und amufiren fich beim

Berrn Birich in der Tangstunde. Ift denn aber die dramatische Runft nicht aller min desten & einer ebenso großen staatlichen Aufmerksamkeit werth, als die anderen Rünste? Man ereifert sich für die Museen, man begeistert sich für Boly= techniken, man bestellt Bilder für die Gallerien und beauftragt den Plastiker, unser Land mit Denkmalen zu verzieren. Aber vom Theater wird nicht mehr gesprochen, seitdem man ihm die Theaterfreiheit gab. Und mas hat diese bisher gewirkt? Nach meiner Meinung qua= litativ Nichts. Wenn die Runft die Maffe, die unter allen Umftänden von einer Majorität von Philistern beherrscht wird, gum Brotheren bekommt, hat fie fich nach dem Geschmad dieses Brotherren zu richten. Er will den Lach- ober den Sinnenkitel befriedigt haben, anders kann man ihn nicht faffen, nur bisweilen gelingt es auch, ihn mit dem Thränenkigel weich zu ftim= men. Man febe doch einmal fich an, mas die maffenhafte Bilderbestellung der Gründerzeit der Malerei genütt hat! Das gedankenlose Genrebild fand die meiften Räufer und die letten beiden Runftausstellungen waren von Schund überfluthet. Burde nicht die Bildhauerei fich ohne den Staat schließlich mit wenigen Ausnahmen auf Rippessachen beschränken muffen? Wie nun aber der Staat hier der mahren und großen Runft die Möglichkeit einer geficherten Existenz verschafft, so sollte er es auch beim Theater thun. Er muß die Concurrengfähigkeit derjenigen Bühnen, welche dem allgemeinen gewerbsmäßigen Treiben gegenüber beffere Ziele verfolgen, unterftuten; daß es folche Buhnen gibt, ift aber zugleich wieder fein eigenes Intereffe. Bekanntlich hat man es in Frankreich ohne weitere theoretische Bestrebungen stets fo gehalten. Diejenigen Barifer Buhnen, welche wirklich einen Zweig der Literatur und Musik cultivirten, erhielten eine Unterstützung, sowohl Gymnase wie Odeon, Opera lyrique und Opera italien, große Oper und Théâtre français. Eine reine Gewerbs-Bühne wird fich niem als lange Beit hindurch halten; mag fie auch noch fo manches Jahr des Glanzes erleben, fie verfällt zulett. Man betrachte nur die Geschichte der Pariser Privat = Theater, oder die Misere der Londoner Bühnen, oder die Erlebniffe der meiften deutschen Stadttheater. Bas miffen die Theater zu hamburg, Breslau, Köln für Jammer zu erzählen! Nichts aber hat umge= fehrt auf Literatur und Geschmack einen befferen Einfluß, als wenn ein Theater fo zu fagen ein Theil des öffentlichen Lebens wird, mit dem TII. 3.

nationalen Dasein verschmilzt, wie das vom Théâtre français, theilweise auch vom Wiener Burgtheater gilt. Wenn der "Staatsbeamte" baher den Hostheatern nachrühmt, daß sie bis jett das Beste für deutsche Kunst gethan, so ist dies in der Natur der Sache begründet. Persönliche Jnitiative zudem wird die Kunst immer am Energischsten und Freundlichsten sördern; wir sinden sie in allen ihren großen Epochen, selbst in dem demokratischen Athen, ob wir hier nun Perikles als den Mäcen auffassen, oder das athenische Volk selbst, das nichts weniger als eine "Masse" im heutigen Sinne war, sondern eine Anzahl sich vornehm dünkender, über Alles schwatzender Müssiggänger.

Cbensowenig indeffen wird man die Behauptung bestreiten wollen, daß die Softheater heute nicht mehr ausreichen. Vor Allem werden auch bie größeren Städte dafür forgen muffen, daß ihre Theater den Schwankungen der Spekulation entzogen werden. Der "Staatsbeamte" municht für den preußischen Staat, daß nicht nur die Communen in dieser Beziehung eingreifen, fonbern auch die Provinzen es fich angelegen fein laffen, in ihrer Provinzialhauptstadt ein gutes Theater zu befiten, deffen Berfonal dann guge= wissen Zeiten bes Jahres auch in anderen Städten der Proving spielen foll. Für Berlin verlangter neben den königlichen Theatern noch ein mit diesen zusammenhängendes königliches Bolfstheater, event. auch die Unterstützung anderer Bühnen.

Bur Hebung der Poesie schlägt er wiederholte Preisausschreibungen vor. Bis jett ist nun allerdings nicht viel bei Preisausschreibungen herausgekommen; die Preisaustheilungen sind nur selten von der Nachwelt bestätigt. Bielleicht käme man aber zu besseren Resultaten, wenn man sie weniger allgemein hielte und ein bestimmtes Süjet, namentlich nationalen Charakters vorschriebe. Die Vorzüge der einen Dichtung vor der anderen würden sich hier weit leichter bemerklich machen.

Die Brochüre beschränkt sich indessen nicht barauf, diesen allgemeinen Weg anzubahnen, der Verfasser entwirft vielmehr den speciellen Plan einer neuen Organisation des gesammten Theaterwesens. Bor Allem erklärt er es für angemessen, daß auch das Cultusministerium Einssuh dassen bassen fordert er die Vildung einer Central - Commission für das Theaterwesen, zusammengesetzt aus Vertretern der Ministerien und der Kunst selber, sowie ein aus dieser hervorgehendes direct eingreisendes

Theatercomité. Wenn es sich auch von felber versteht, daß Staat und Commune ihre Unterstützung nur unter gewissen Bedingungen oder Garantien geben konnen, so wird man boch über die nähere Modification des hier eintreten= den Berhältniffes ftreiten können. Für's Erfte gilt es jedoch, daß ein folches Berhältniß überhaupt angebahnt werde, daß die dramatische Runft eines gleichen Interesse gewürdigt werde, wie Malerei, Sculptur und Architektur, daß Staat und Stadt auch fie für werth halten, einigermaaken vom Kampfe um das vlatte ve= cuniare Dasein entruckt zu werden. Wenn man auf allen Seiten fo warm für die Butunft bes deutschen Theaters fühlte, wie der Autor der hier angezeigten Brochüre, so würde sich nachher eine Einigung über die Detailfragen leicht herftellen laffen. Möchte man fich doch auf realen Boden stellen und von jenen doctrinären Abstraktionen laffen, die entweder ein Ideal predigen, das niemals zu verwirklichen ift, ober auf die Runft das Laisser aller der Manchesterlehre anwenden, welches nicht einmal sich auf induftriellem Gebiet bewährt hat.

S. Herrig.

Antikritisches.

Bon Ernst Wich ert erhalten wir das nach = stehende Schreiben.

Geehrter Herr Redacteur!

Es ift fonft nicht meine Bewohnheit, auf fritische Aeußerungen über meine literarischen Er= zeugniffe berichtigend zu antworten. Das Referat des herrn D. S. Seemann über meinen Roman "das grüne Thor" (S. 178 der Neuen Monats= hefte) enthält jedoch einen Sat, den ich nicht glaube mit Stillschweigen übergeben zu durfen. Er fagt dort: "Man behält ftets die Empfindung, mit einer fingirten Gesellschaft zu ber= kehren, aber man verkehrt mit ihr gern, und gilt auch die ehrerbietige Berneigung des Dichters dem hohen Adel und üppi= gen Luxus, fo bekommt doch der Mittelftand und das frugale Leben einen recht freundlichen Seitenblick und warmen händedruck. Dh Sie den "warmen Händedrud", den "das frugale Leben" erhält, und die weiter unten folgenden "geölten" unentbehrlichen Widerwärtigkeiten und hinderniffe als Nr. 7 der Forsepung S. 180 anfügen wollen, muß ich Ihrem redactio= nellen Ermeffen überlaffen; ich habe mich hier nur gegen die - ich weiß nicht, ob böswillig oder unbedacht - meinen Charafter angreifende Beschuldigung zu verwahren, daß ich mich in

meinem Buche ehrerbietig vor etwas ver= neige, mas nur den Ruden eines fervilen ober sittlich vorkommenen Schriftstellers frümmen tann. Wie darf Berr Seemann eine folche Aeußerung wagen, wenn er meinen Roman wirklich gelesen hat?! Ich muß zweifeln, daß er ihn gelesen hat. Denn felbft der befangenfte Leser, wie er sich auch sonst zu meinen Buche ftellen mag, muß aus demfelben gerade die entgegengesette Meinung entnehmen: Daß der Verfasser nämlich redlich bemüht ift, gegen die faliche Werthschätzung eines zufällig anhaftenden Vorzuges und gegen den verderblichen Einfluß des üppigen Lurus auf die Bestaltung unferer gesellschaftlichen Berhältniffe anzukämpfen. Es steht hier nicht etwa Behaup= tung gegen Behauptung, Urtheil gegen Urtheil, fondern der Beweis ist mit wenigen rein thatfach= lichen Aufstellungen zu führen. Ich weiß nicht, was herr Seemann unter "hohem Adel" verfteht. In meinem Roman ift die Geburtsariftofratie überhaupt nur vertreten durch einen verarmten Freiherrn, der eine Burgruine fein lettes Gigen= thum nennt, und fich dann durch die Aussicht, ein gräfliches Fideicommiß zu erben, zu der Trennung von einer geliebten Frau verleiten läßt, wofür er hoffentlich schwer genug zu büßen hat: ferner durch seine beiden Söhne, von denen der ältere, Professor Schönrade, jede Bemühung ablehnt, in den Besitz des ihm vorenthaltenen adlichen Standes zu kommen, indem er den selbstverdienten Namen eines geachteten Belehrten vorzieht, nach der Wiedervereinigung mit seinem Bater auf das Recht der Erstgeburt und die Nachfolge in deffen gräflichen Besit ver= gichtet, um sich nicht unbequeme Fesseln anzulegen, ein bürgerliches Mädchen heirathet und dem Katheder treu bleibt, der jüngere aber im Roman nur Gelegenheit hat, sich durch einen Bettstreit des Edelmuths zu empfehlen, indem er sich nämlich weigert, eine bevorzugte Stellung einzunehmen, zu der er zwar erzogen ist, die ihm aber von Rechtswegen nicht gebührt. Ift in alledem überhaupt eine Tendens zu finden, fo tann es doch nur die fein, daß der tüchtige Mensch sich nicht von Zufälligkeiten der Geburt be= ftimmen läßt, sondern feinen Werth in fich fucht und behauptet. Der "üppige Lugus" andrerseits ift allerdings im Sause des Raufmann Fainborg vertreten; in der ganzen Fainborgschen Familie ift aber auch nicht ein einziges Glied, für welches der Verfaffer des Romans beftrebt ware Sym= pathie zu erwecken; ganz im Gegentheil ift hier Schilderung und Charafteriftik durchweg fo gehalten, daß der Lefer fich eher mit dem Autor verächtlich oder mit Achselzucken abwenden wird. Unmöglich kann es der Kritik selbst in einer "kleinen Bücherschau" erlaubt sein, so den Inhalt des besprochenen Buches geradezu auf den Ropf zu stellen! Es wird dann schon nicht mehr auf= fallen, wenn es weiter von dem Autor heißt: "er ftattet Camilla und den Brofessor mit Geld, Lena mit Gewandtheit und Bildung aus" - Diese Camilla "mit Geld", die ausdrücklich in der schroffften Beise jede Geldunterftütung ver= weigert, diesen Professor "mit Geld", der seinen freiherrlichen Befit nur antritt, um ein geachtetes Handelshaus vor dem Concurse zu bewahren, diese Lena "mit Gewandtheit und Bildung", die absichtlich durch Ginfachheit und Berglichkeit in den Gegensatzu der gesellschaftlich routinirten und mit ihrer Bildung muchernden Sidonie Fainborg gefest ift, fodaß dann doch mindeftens ein ihre Gewandtheit und Bildung bezeichnendes Beiwort geboten gewesen mare. Es mag eine harte Zumuthung sein, einen dreibändigen Ro= man zu lesen, um zwanzig Betitzeilen darüber zu schreiben, aber dem mighandelten Autor wird nicht zugemuthet werden können, sich dabei in Geduld zu fügen, besonders wenn diese Miß= handlung in einer Zeitschrift erfolgt, die sich ihren Lefern mit einer seiner Novellen eingeführt hat. Defhalb mit der Bitte um Aufnahme dieser Entgegnung Ihr

hochachtungsvoll ergebenster Ernst Wichert.

Herrn Dr. D. S. Seemann, dem wir diesen Brief zur Beantwortung übersandten, schrieb uns folgende Erwiderung:

Berehrter Herr!

Reine Seite des dreibändigen Romanes habe ich überschlagen und in meiner kurzen Anzeige dem Gindruck Worte geliehen, den das Bange auf mich gemacht hat. Ich schrieb wohlwollend, und überlaffe es dem unbefangenen Lefer zu beurtheilen, ob eine Spur von absichtlicher Rränfung in meinen Zeilen liegt. Drückt herr B. meine ehrerbietige Berneigung zu einem fervil gefrümmten Ruden hinunter, fo ift das feine, nicht meine That. Um zwischen dem Autor und mir zu entscheiden, muß man allerdings sein Werk so genau durchlesen, wie ich es las, und das tann man ohne Befahr, denn, wie ich schon lobend bemerkte, es gewährt eine gefällige Unterhaltung. Auf Einzelnheiten hier einzugeben, mare langweilen, also nur eine furze Notig. Ich habe gesagt: der Autor ftattet Camilla und den Professor mit Geld aus.

Herr W. nimmt das übel, allein wahr ift es bennoch. Camilla erzieht ihren Sohn zum Studium der Geologie und der Sohn macht dann wissenschaftliche Reisen nach Mexiko und Filand. Das kostet sehr viel, und da kein Anderer namhast gemacht wird, der die Kosten bestreitet, Mutter und Sohn auch viel zu stolz sind um Unterstützung von irgend Jemand anzunehmen, so kan ich nicht umhin bei der Beshauptung zu bleiben, das Geld stamme vom Autor her.

D. S. Seemann.

Kleine Bücherschau.

Unter den vielen Reuerscheinungen, welche sich auf unferem Büchertisch angesammelt haben, befindet sich ein recht werthvoller und gehalt= reicher Beitrag zur Aphorismenliteratur: "Binchologische Beobachtungen" (Berlag von Carl Dunder in Berlin). Dasi Buch ift ein wahrer Ameisenhaufen von stechenden Pointen. Rum Durchlesen in einer Situng ift es freilich nicht da. Es ift, wie Fauft's Phiole, ein "Auszug aller tödtlich feinen Kräfte" - ein condenfirter faftreicher Gedankenertratt, der nur tropfenweise eingeschlürft werden darf. Es ift ein Buch, das viel zu denken gibt und in das man ebenso viel hineinlesen muß, wie man herauslieft. Be aufmerkfamer man es aber prüft, je mehr man die empfangenen gedanklichen Anregungen im Geifte ordnet, um fo deutlicher tritt auch zu Tage, daß in diesem krausen wim= melnden Durcheinander von Ginfällen und Apercus nicht Willfür und bunte Laune gewaltet hat, sondern eine instemvolle und überlegene Absicht. Die zahlreichen Aphorismen find nicht in forglosem Bidzad ausgeschüttet, wie die Pfefferkörner aus einer Streubuchse, sondern furz und besonnen hingelegt, wie die Steinchen zu einer musivischen Arbeit. Gine einheitsvolle pessimistische Lebensanschauung kommt fast in jedem einzelnen Ausspruch zu Gehör und wie die Gifenspähne unter der Wirfung des Magneten, fo ichließen fich hier alle vereinzel= ten Bemerkungen durch die Macht der darüber schwebenden Weltanficht zu einer dichten Gin= heit zusammen. Das ist der Sauptvorzug, den das Buch des Verfassers besitzt — erst dadurch erhebt es fich aus dem Stadium einer splitterhaften aphoristischen Unfertigkeit und wundert fich zu einem zusammenhangvollen Ganzen.

Unerschöpflich ist der Verfasser besonders in der Belauschung der geheimen menschlichen Mo-

tive, die sich in unsern Worten und Handlungen oft so tief und scheu zu versteden wissen. Man höre einige Beisviele.

"Die Motive unfrer glänzendsten Handlungen gleichen oft benjenigen Substanzen, aus welchem das weiße Papier gemacht wird." - "Man ge= fteht feine Dummheiten, um zu zeigen, daß man flug genug ift, fie zu bemerten." - "Jeder tadelt die Schmeichler, aber Niemand fann fie entbehren." - "Unfere Unzufriedenheit mit der Welt entspringt gewöhnlich aus ihrer Unzufriedenheit mit uns." - "Die Motive unseres eig= nen Sandelns erfahren wir ebenfo felten, wie die Motive von den Handlungen Anderer." -"Wir loben die Bescheidenheit eines großen Mannes in dem dankbaren Gefühl, daß er unsere Gitelfeit nicht verlett." - "In einem Bunkt halten wir die Andern aufrichtig für beffer als uns felbst: Es tommt uns niemals der Ge= banke, daß fie ebenfo ichlecht über uns iprechen wie wir über Sie sprechen." — "Trop unserer allseitigen Falschheit gegen andere halten wir ihre Liebenswürdigkeit gegen uns für aufrichtig." - "Raufereien, bei benen wir zusehen, find uns immer nicht lebhaft genug." — "Wer im Rampfe bes Lebens offen und ehrlich zu Werte geht, gleicht einem Unbewaffneten, der gegen Bewaffnete kämpft." — "Wenige haben ein so starkes Gedächtniß, daß sie den hundertsten Theil ihrer Lügen behalten könnten." — "Frauen erscheinen uns in ihrer Wahl nie unbegreislicher, als wenn sie Andere uns vorziehen." — "Wir lesen selten die Charakteristik eines großen Mannes, ohne uns getroffen zu fühlen."

Die trodenen Bedanten werden an allen diefen Beispielen etwas zu bemängeln - bort megzunehmen, hier hinzugufügen haben, aber ber Text einer Senteng ift wie der Text eines Befegparagraphen: Alle Ginzelfalle fann und will er nicht umfaffen. Er will in feiner tropigen Selbstftändigkeit und herrschfüchtigen Allgemeinheit cum grano salis verstanden werden und nur mit einem scharfen unerwarteten Rud die eigenen Gedanken in Bewegung bringen, die in unserm Ropfe wie unangestofine Berpenditel hängen. Das leiftet der - uns unbefannte - Berfaffer der "Pfnchologischen Beobachtungen" in hohem Mage, und wie felbit die fleinften Geldmungen das Bildniß des Landeshern tragen, fo tragen felbft feine fürzeften Aussprüche den Stempel eines herrschenden Spftems.

Decar Blumenthal.

Miscellen.

Rurz vor Redaktionsschluß ereilt uns die Trauerkunde vom Tode Ferdinand Freilig = raths. Wir hoffen im nächsten Heft aus berufenster Feder einen Nekrolog zu bringen, der dem "ausgewanderten Dichter" gerecht wird.

Bon Chuard von Hartmann wird noch im Lauf dieses Jahres die "Phänomenologie des sittlichen Bewußtseins" erscheinen, an welscher der berühmte Denker schon seit langer Zeit arbeitet. Der in diesem Heft enthaltene Aufsat über "die Berlogenheit des modernen Lebens" ist einem Abschnitt dieses Werkes entnommen.

Levin Schüding hat ein Drama: "Die Mündel bes Papstes", bas die psychoslogische Entwidelungsgeschichte von Katharina von Medici zum Inhalt hat, vollendet.

Julius Grosse arbeitet gegenwärtig an einem neuen Roman "Sophie Monnier", dessen Mittelpunkt das weltberühmte Liebes-verhältniß Mirabeau's zu Sophie bildet.

Im nächsten Seft werden wir Erwin Schliesbens Preisschrift über den Roman veröffentslichen, die vom Berein der Literaturfreunde in Wien gekrönt worden ist. Es dürste die Mittheilung interessiren, daß von Erwin Schlieben schon eine größere Reihe von Schriften ersichienen sind: 1. "Wagroth, Prinz von Litthauen", Preisdrama, aufgeführt auf der Bühne zu Königsberg bei Gelegenheit des Jubiläums der Stadt 1855. — "Theodor, König von Corssica", Komödie in 5 Aufzügen. Als Manuscript an die Bühnen versandt 1860. — "Johanna", ein Johl. Oldenburg 1860. — "Falbmenschen", eine Historie. 2 Bände, Hamburg 1871. — "Wosderne Freier". Roman. 2 Bde. Berlin 1872. —

"Hinter der Front". Roman. 3 Bbe. Jena 1875 — "Das Judenschloß". Roman. 3 Bbe. Preßburg und Leipzig 1876. — Gegenwärtig arbeitet der Dichter an einem pädagogischen Roman: "Die Erziehung zur Lüge".

Reulich hat fich in Paris eine Gesellschaft ge= bildet, die fich ganz unverfroren Société de l'art chrétien zu nennen beliebt und welche mit einem Preisausschreiben debutirt, wovon fich felbft die ultramontanste Phantasie nichts träumen ließ. Es folge hier der Text des Brogramms, demzufolge zwei Preise für ein ultramontanes Drama und ein bitto Luftspiel ausgesett find. "I. Für ein chriftliches Drama. § 1. Die Bewerber haben ein chriftliches Theaterstück zu liefern, beffen Stoff der Beiligengeschichte ent= nommen sein muß. § 2. Frauenrollen sind un= zuläffig. § 3. Das Stud muß in Berfen ge= schrieben sein. § 4. Die Bahl der Acte ift nicht vorgeschrieben. § 5. Das Drama barf Chore und Singftude enthalten. II. Für ein driftliches Luftspiel. § 1. Die Bewerber haben ein komisches christliches Theaterstück zu liefern. § 2. Die Wahl des Stoffes ift nicht vorgeschrieben, doch werden die Verfasser gebeten, triviale Ausdrücke und gemeine Bersonen zu vermeiden, da die Wohlanständigkeit und der gute Ton einzig und allein die jungen Christen immerdar erbauen follen. § 3. Wie im Drama, so dürfen auch in der Komödie keine Frauenrollen vorkommen. § 4. Das Stud fann in Berfen oder in Brofa geschrieben fein und barf auch fromme Couplets enthalten. § 5. Die Bahl der Acte ift nicht vor= geschrieben."

Eine erstaunliche literarische Blamage von Rudolph Birchow hat dem Herausgeber d. Bl. Beranlassung gegeben, im "Ulf" — dem humoristischen Beiblatt des "Berliner Tage-

blatts" — den folgenden Herzenserguß zu versöffentlichen:

Simplicius Simplicissimus.

Küngst gab ein schweres Aergerniß "Simplicius, Simplicissimus." Herr Rudolph Virchow lobefam Die Dichtung in die Sand bekam, Das Buch, worinnen conterfeit Die Sitten einer wüsten Reit, Das Buch von Schelmenhand geschrieben, Das alle guten Geifter lieben. Es zeigt uns des Sahrhunderts Wildniß. In gar getreuem Spiegelbildniß Und nennt in ehrlich=derbem Beift, Ein jedes Ding, wie's eben heißt. Doch schlingt fich um die grellen Fresten Der Wit mit frausen Arabesten Und mitthinein in Schimpf und Scherz Tönt glockenhell das deutsche Berg Das ift das Buch, das lobefam Berr Birchow in die Sand bekam. Das hohe Saudium aller Kenner. Dem Lob geweiht die beften Männer, Herrn Virchow ward aus Freundesmunde Von diesem Buch die erfte Runde! Und als er flüchtig drin geblättert, Hat er "erschreckt" gedonnerwettert Und ob des Schelms von Grimmelshausen Erfaßt ihn jach ein froftig Graufen. Er stieß sich an der Worte Robbeit Und fah nicht des Gedankens Sobeit Und wie vom Donnerschlag gerührt

Sat er das Büchlein "fekretirt". Der Trauer fand er nicht genug, Dag er gefauft das ichnode Buch Und schalt die Sitten spät und früh Simplicii Simplicissimi — Des hohen Gaudiums aller Renner, Dem Lob geweiht die beften Männer! Und als drauf jüngft die Rede fam, Sprach wieder Birchow lobefam. Vor offnem Landtag unverzagt Sat er den Dichter angeflagt, Gar tugendsam=entrüstungsvoll Entlud er seinen alten Groll Und hat gar schrecklich anzuschau'n Auf unfer Büchlein losgehau'n, Als follt's verbrennen gleich der Schinder, Beil's nicht bestimmt für kleine Rinder! Gar manchen hieb versett' er so Simplicio Simplicissimo — Doch Reiner zog für ihn das Schwert Von Allen die es angehört. Die sonst so redelustig eifern, Sie ließen still den Schelm begeifern Selbst Laster, der fonft immer fpricht, Selbst Laster opponirte nicht! Und Reiner schütte ringsherum Simplicium Simplicissimum.... Doch sei's genug der bittern Klage! Erlaubt zum Schluß nur eine Frage: Wie würde Euer Born wohl tochen, Wenn - ein Franzose so gesprochen? Doch die Frangosen hol' der Senker! Wir find die Dichter und die Denker!

Bur Nachricht. Sendungen und Zuschriften für die Redaction der "Neuen Monatshefte" fünd an herrn Dr. Oscar Glumenthal; Berlin S. W., 32 hallesches Ufer zu richten.
Berlag von Ernst Julius Günther in Leipzig. — Drud von Giefede & Devrient in Leipzig.
Brit die Redaction verantwortlich: Ernst Julius Günther in Leipzig.
Unberechtigter Nachorud aus dem Inhalt dieser Zeitschrift unterlagt. Uebersetungsrecht vorbehalten.



Zweiter Jahrgang. — Auflage 10,000 Exemplare.
Inhalt des soeben ausgegebenen fünften Heftes:

I. Iwan Turgenjew, Die Uhr. Erzählung eines alten Mannes. Deutsch von Leo-POLD KAYSSLER.

II. Karl von Noorden, Papstthum und Kayserthum im achtzehnten Jahrhundert.

III. Julius Rodenberg, Ferien in England. IV. (Schluss.)

IV. *****, P. M, Leontjew und die russische Presse II.

V. Georg Brandes, Paul Heyse.

VI. Friedrich Kapp, Der Schiffbruch des "Deutschland."

VII. Literarische Rundschau. Prof. Billroth

über das Lehren und Lernen der medicinischen Wissenschaften.

VIII. Ferdinand Hiller, Neue musikalische Charakterbilder von Otto Gumprecht.

IX. Karl Frenzel, Berliner Chronik. Die Theater.

X. Otto Gumprecht, Die Berliner Concertsaison. Eine Novität im Opernhause.

XI. Joseph Bayer, Wiener Chronik. Das Wiener Burgtheater. Ad. Willbrandt's Trauerspiel "Nero."

XII. A. W. Ambros, Das Wiener Hofoperntheater.

XIII. Politische Rundschau.

XIV. Literarische Neuigkeiten.

🕶 Für Fastnachts-Scherze. 🔧

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

241

Thespiskarren.

Eine Sammlung haarsträubender Original-Dramen,

ausgeführt von

Räubern, Rittern, Schäfern, Einsiedlern, Geistern und Consorten.

Zur Aufführung in fidelen Kreisen herausgegeben

von Edmund Wallner.

Band I. Preis 1 Mark 50.

Inhalt: 1. "Der Ohrenbalsam des Eremiten," oder der ungehörte Vaterfluch, oder des Backenstreichens Fluch und Segen. Ein ritterliches Schauspiel in zween Aufzügen nebst einem Vorspiel mit Gesang, Tanz, Gefecht und Feuerwerk von Gustav Kopal. (7 Personen u. Chor.)

2. "Der geschundene Raubritter", oder Minne und Hungerthurm, oder das lange verschwiegene und doch endlich an den Tag gekommene Geheimniss. Trauerspiel in 3 Acten von Gustav Copal. (7 Personen und Chor.)

3. "Roderich der Furchtbare", oder Liebe, Spund und Cognac. Ein närrisches Possenspiel in 1 traurigem Act von Nepomuk Kavizell. (5 Personen und 1 Soufleur.)

4. "Don Guano", oder: Der steinerne Gastwirth. Grosse ausserordentliche Oper ohne Gesang in 12 Acten, unter Mitwirkung des Herrn Mozart, verfasst von M. L. von Chem nitz. NB. Sollte das Stück nach dem zweiten Acte beendet sein, so fallen die übrigen weg. (5 Pers. und 1 Gensd'arm.) — Jedes dieser Schauer-Dramen ist auch einzeln für 75 Pf. zu beziehen.

Neue Romane

aus dem Berlage

von

Ernst Julius Günther in Ceipzig.

Erschienen 1875.

Bu haben in jeder Buchhandlung und Seifbibliothek.

Braddon, M. E., Verbrechen und Liebe. Aus dem Englischen von A. v. Wintersfeld. 3 Bände. 10 Mark.

Bulwer, Coward, Kenelm Chillingly. Aus dem Englischen von E. Lehmann. Billige Ausgabe. 3 Bande. 6 Mark.

Bur, Robert, Auatuor. Novellen. 4 Bande. 12 Mark.

Collins, Wilkie, Die Frau in Weiß. Dritte billige Auflage. Preis 3 Mark.

Collins, Wilfie, Gin tiefes Geheimniß. Zweite Auflage. 6 Mark.

Emilie Flygare-Carlen, Schattenbilder. Novellen. 4 Bande. 12 Mark.

Frenzel, Rarl, Silvia. Roman in 4 Büchern. 12 Mark.

Seigel, Rarl, Neue Novellen. 2 Bande. 5 Mark.

Leben, ein edles, Bon der Verfasserin von John Halifax. Zweite Auflage. 1 Band. 4. Mark.

Mels, A., Unsichtbare Mächte. Historischer Roman aus der Gegenwart. Zwei Abtheilungen. 9 Bände. Preis 22 Mark.

Dliva. Bon der Berfasserin von John Halifax. 3 Bände. 9 Mark.

Raabe, Wilhelm, Christoph Prchlin. Eine internationale Liebesgeschichte. Zweite billige Ausgabe. 2 Bände. 4 Mark.

Raabe, Wilhelm, Meister Autor, oder die Geschichten vom versunkenen Garten. Zweite billige Ausgabe. 1 Band. 2 Mark.

Sacher-Mafoch, Galizische Geschichten. Erster Band. 3 Mark.

Schlägel, Max vort, Graf Ketlan der Rebell. Roman aus dem ungarischen Tieflande. 2 Bände. 6 Mark.

Scherr, Johannes, Die Pilger der Wildniß. Hiftor. Novelle. 2 Bände. 9 Mark.

Scherr, Johannes, Blätter im Winde. 1 Band. 5 Mark.

Schwart, Sophie, Novellen. Aus dem Schwedischen von E. Jonas. 3 Bände. Preis 9 Mark.

Schwart, Sophie, Das Mädchen von Korsika. Aus dem Schwedischen von E. Jonas. 1 Band. 4 Mark.

Bacano, C. M., Am Wege aufgelesen. Novelle. 3 Mark.

Im Berlag von J. F. Richter in Samburg erschien:

Biblische Steine. Bon Alfred Friedmann. Breis Mt. 1. 20.

Bei Q. Rosner in Wien erfchien ferner:

Savilia. Bon Alfred Friedmann. 2. Auflage. Breis Mt. 1. 20.

Aus Sellas. Bon Alfred Friedmann. Mf. 2. -

Merlin. Orpheus. Bon Alfred Friedmann. Mf. 2. 40.

Die Keuerprobe der Liebe. Angioletta. Bon Alfred Friedmann.

Mt. 3. -

10]

Illustrirtes

Mufik- und Theater-Iournal.

Chef-Redacteur: Otto Reinsdorf.

Jeden Mittwoch erscheint eine Unmmer von 11/2-2 Bogen.

Inhalt: Leitartitel. — Abhandlungen über interessante Themata. — Concert= und Theater-Recensionen. — Correspondenzen aus allen bedeutenden Städten der Welt. — Besprechungen der musstalischen und dramaturgischen Novitäten. — Gedichte zum Componiren. — Romane und Rovellen aus dem Kunstleben. — Kunstnachrichten.

Auftrationen: Bortraits hervorragender Componisten, Dichter, reproducirender Künster, Pädagogen 2c. — Costümebilder. — Scenen aus Opern und Schausspielen. — Reue Theatergebäube 2c.

Originalbeiträge bon ben namhafteften Schriftstellern. Bebe Nummer bringt:

Berliner Briefe von Oscar Blumenthal.

Abonnement vierteljährlich: 3 Mart 50 Pf. Ganzjährige Abonnenten erhalten 24 Musithefte als Prämie gratis.

Einzelne Nummern 35 Pf. Jede Buch= und Mufitalienhandlung, sowie jedes Postamt übernimmt Abonnements.

übernimmt Abonnements. Brobenummern werden auf Berlangen gratis und franco zugeschickt.

Berlag ber R. R. Hof-Mufikalienhandlung Adolf Göfendorfer, Bien, Stadt, Herrengaffe, 6. Berlag von **A. Kröner** in Stuttgart. Otto Müller'8

[35

Ausgemählte Schriften

in zwölf Banden.

Mit dem Porträt des Verfassers in Stahlstich.

Elegant geheftet 18 Mark. Elegant in 6 Bänden gebunden 24 Mark.

Inhalt:

Bb. 1 u. 2. Charlotte Ackermann. 2Bbe. Bb. 3. u. 4. Bürger. 2 Bbe. Bb. 5. Der Stadtschultheiß von Franksurt. Bb. 6. Echof und Issiland. Bb. 7. u. 8. Noberich. 2 Bbe. Bb. 9. Die Hörkersbraut im Obenswald. — Der Tannenschütz. Bb. 10. Zwei Sünder an einem Herzen. Bb 11. u. 12. Die Mediatisirten. 2. Bbe.

Soeben neu erschienen (als Festgeschenk für Damen ganz besonders geeignet):

Deutsche Literaturgeschichte

für Frauen und Jungfrauen.

Von

Edmund Hoefer.

Mit 1 Titelftuhlftich: "Die Poesie" nach Lafael, gestochen von V. Froer.

Breis geh. 7 Mart. In prachtvollem Leinwandband mit Golbpreffung 9 Mart.

34

Berlag von A. Kröner in Stuttgart.

Hosted by Google

Im Verlage von Ernst Julius Günther in Leipzig erschien soeben:

Vom Hundertsten in's Tausendste.

Skizzen

von

Oscar Blumenthal.

Zweite Auflage.

Preis: Elegant broschirt in Bunddruckumschlag 3 Mark; elegant gebunden 4 Mark 50 Pfge.

Inhalt:

Ein Neujahrsgedanke.

An der Thürspalte.

Ein gutes Gedicht und eine schlechte Parodie.

Der Tartüffe des Unglaubens.

Literarische Kammerjäger.

Der Notizenbettel.

Kleine Hiebe (Epigramme).

Witz über Witz. — Politische Demimonde. — Den Empfindlichen. — Vom Theater. — Einem Vielschreiber. — Poetenschicksal. — Einem Possendichter. — Ein Briefwechsel mit Karl Braun. — Einem Lyriker. — Verleger-Geständnisse. — Die Trauermode. — Nationalliberal. — Epigonenfluch. — Ein deutscher Bühnenleiter. — Den Erfolgjägern. — Der Weg zum Ruhme.

Der Vormund der Berliner.

Letzte Wünsche.

Aus dem Tagebuch eines Grillenfängers.

Vom Literaturhan'del.

Probeblatt einer "Literarischen Börsenzeitung." — Leitartikel: "Was wir wollen." — Courszettel. — Marktberichte. — Bekanntmachungen. — Firmenregister. — Versicherungswesen. — Anleihen. — Offerten. — Kritisches. — Zollwesen. — Kleine Mittheilungen. — Schlusswort.

Was die Menge belustigt.

Stegreifeinfälle deutscher Dichter.

"Ici, Médor!"

Stossseufzer aus dem Milliardenland.

Liebesgaben im Frieden.

Aus der Kinderstube.

Zur Nachricht!

Von den "Allerhand, Ungezogenheiten" desselben Verfassers ist bereits die vierte Auflage in Vorbereitung, nachdem die ersten drei Auflagen von zusammen sechstaus end Exemplaren im Lauf eines Jahres vergriffen worden sind. Empfehlenswerthe

Musikalien für Gesang,

für Sopran und Tenor

von

Edmund Bartholomäus.

Op. 8.: Herzenswunsch, Lied von E. M. Oettinger. Für Sopran oder Tenor. — Preis 75 Pfge.

Op. 7.: Der Fischer, Ballade von Goethe. Für Sopran oder Tenor. — Preis 1 Mark 25 Pfge.

Die Kritik äussert sich in folgenden Worten über den Werth obiger Tonwerke:

Op. 8.: "Herzenswunsch" klingt an wie ein Mozart'sches Lied, so lieblich und einfach ist seine zweiperiodige Melodie; wer sie einmal in sich aufgenommen, dem wird sie lange wohlthuend in Herz und Ohr nachklingen. Zugleich liefert das Lied den Beweis, dass auch mit wenigen Accordfolgen sich etwas machen lässt, ganz im Gegensatz zu so vielen anderen neuen Liedercompositionen, die nach Kreuz und Quer, selbst im kurzen Liede von wenigen Tacten herumfahren, ohne auch nur eine Spur von sangbarer Melodie zu erzielen.

Op. 7.: "Der Fischer" ist als Ballade natürlich grösser angelegt, bewegt sich aber gleichwohl in den einfachsten Weisen und klangvollsten Melodieen. Im $^9/_8$ Tact entwickelt sich die Handlung der Ballade und zwar in ungesuchter aber wahrer, der Situation angepasster Malerei. Ein Zwischensatz im $^3/_4$ Tact (Andante) enthält die klagende und verführerische Ansprache der Nymphe an den Fischer; sie kennzeichnet in der unruhig pochenden Klavierbegleitung der Beiden Seelen-Zustand und muss, falls diese Begleitung des Claviers durch die Pedalharfe ausgeführt wird, noch mehr an Reiz und Wahrheit gewinnen. Gut vorgetragen wird die Ballade stets von grosser Wirkung sein, desshalb sei sie dem geschulten Sopran und Tenor dringend empfohlen.

Op. 42.: Wär' ich ein Vöglein auf grünem Zweig, Gedicht von Margarethe & Diehl. Für Sopran. — Preis 1 Mark.

Namentlich für Coloratur-Sängerinnen empfehlenswerth, daher auch als Concert-Arie mit Erfolg zu verwenden.

Op. 21.: Ich bat sie um die Rose. Lied für Sopran oder Tenor, eingelegt in das Lustspiel "am Klavier" von Grandjean. Einzel-Abdruck aus dem Payne'schen Pracht-Album für Theater und Musik. — Preis 50 Pfge.

Im Berlage von Ernst Julius Günther in Leipzig erschien:

Allerhand

Ungezogenheiten.

Vot

Oscar Blumenthal.

Dritte Auflage.

16 Bogen in elegantem Buntbruckumschlag. Preis 3 Mark, elegant geb. 4 Mark 50 Pfennige. Unter ber Devise:

Zürnt, Freunde, nicht, wenn Spötter Euch verlachen! — Erwidert lächelnd ihren Spott und wist: Der Spötter Wig kaun Nichts verächtlich machen, Was felber nicht verächtlich ist! —

hat der Versasser in dem obigen übermilthigen Büchlein, das er "seinen lieben Gegnern feindschaftlichst" zueignet, seine besten polemischen und satirischen Aufsätze, Aphorismen und Epigramme gesammelt. In der Abtheilung "Bunte Dentzettel" gibt er einen literarischen Xenienkranz, der allseitiges Aussehen erregen dürste.

Mer Jungfrauen bester

Rathgeber.

[48

Im Berlage von A. Podwig in Stade ift soeben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Sophie Armster's

es Kodbud za

für die bürgerliche, wie für die feinere Küche.

Elfte vermehrte und verbefferte Auflage.

Gebunden in eleg. Decke mit Goldpressung 4 Mark.

Nachdem eine überaus günstige Aufnahme diesem Kochbuche von seinem ersten Erscheinen an stets treu geblieben, so ist der Werth desselben in der nunmehr veranstatteten elsten Auflage noch ganz besonders gehoben durch manche Bermehrung mit den answendbarsten neueren Recepten, sowie sorzsältige Revision der diese Buch zu so gutem Kuse verholsenen älteren Anweisungen von einer routinirten Köchin und namentslich durch Sinzusügung aller Quantitäts-Ungaben nach dem neuen Maaß und Gewicht, unter Beibehaltung der früheren Angaben in Varenthese.

Die zahlreiche Verbreitung, welche dieses Kochbuch bereits gesunden, verdankt es nach mancher freundlichen Beurtheilung vor Allem seiner vielseitigen Brauchbarteit sowohl sür die seinere herrschaftliche und Hötelküche, wie ebensalls sür die schlichte bürgerliche Küche; aber auch auf die äußere Ausstatung ist durch Herfüllung des Eindandes in eleganter Deck mit Goldpressung dei dieser neuen Aussage ganz besondere Kälcksicht genommen und dürste dasselbe somit zugleich als ein werthvolles und schönes Kestgeschent zu empfehlen sein.

Elfte bedeutend verbefferte Auflage.

Im Verlag der Unterzeichneten find soeben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

36]

Die Pisaner.

Trauerspiel in fünf Acten von Adolf Friedrich von Schack.

Zweite verbesserte Anflage.

Miniatur-Ausgabe Mark 2. — Elegant gebunden mit Goldschnitt Mark 3. —

Diese an erschütternden Momenten reiche Tragödie, welche bei ihren wiederholten Aufsührungen in München mit außerordentlich großem Beifall aufgenommen wurde, wird auch beim Lesen einen mächtigen Eindruck hervordringen.

Stuttgart, Februar 1876.

3. G. Cotta'sche Buchhandlung.

Berlag von **Th. Chr. Fr. Enslin** in Berlin. **Der Kurprin3.**Drama in drei Aufzügen

von **Sans Serrig.**33]

2 Mark.

Paul Lindau

als dramatischer Dichter.

Kritische Essays

Egmont Sadlich.

Breis 1 Mark 50 Pfge.

Berlin.

Soeben erfchien:

Alfred Weile.

Im Verlage von **Fr. Bartholomäus** in **Erfurt** erschienen und sind durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

OPERN-SCENARIEN.

Die Inscenirung und Characteristik

italienischer, französischer und deutscher Opern.

Leitfaden für Regisseure, Capellmeister und Opernsänger, für Theater-Directionen und Opernfreunde

Herrmann Starcke.

[40]

Lieferung 1.

Lucrecia-Borgia.

Oper bon Donizetti. Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 2.

Die Jüdin.

Oper von Halévy. Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 3.

Romeo und Julie.

Oper bon Counod. Preis 1 Mark 50 Pfge. (In Vorbereitung befinden sich:

Lieferung 4.

Robert der Teufel.

Oper bon Meyerbeer.

Lieferung 5.

Norma.

Oper bon Bellini.

Lieferung 6.

Rigoletto.

Oper von Verdi.

Die Opern-Scenarien werden fortgesetzt.

Es bedarf wohl kaum eines besonderen Hinweises, dass die oben genannten Opern-Scenarien in der dramatisch-musikalischen Literatur eine bis jetzt alleindastehende Novität bilden, die von Allen, welche der Bühne näher stehen, mit freudiger Ueberraschung begrüsst werden dürfte.

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien in zweiter Auflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:
[38]

Die Dilettanten-Oper.

Sammlung leicht ausführbarer Operetten für Liebhaber-Bühnen, Gesang-Vereine und Familienkreise.

Herausgegeben

Edmund Wallner.

- Lief. 1. Ein Damenkaffee, oder: Der junge Doctor. Humoristische Hausbluette von Alexander Dorn. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.
- Lief. 2. Das Testament. Komische Operette von Alexander Dorn. Klavier-Auszug mit Text. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.
- Lief. 3. Der Maskenball, oder: Meine Tante, Deine Tante. Operette von Alexander Dorn. Klavier-Auszug mit Text. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.

Werden nur auf feste Bestellung abgegeben.

Für Haus und Schule!

In Julius Imme's Verlag (E. Bichteler) in Berlin, Königgräßer Straße 30, ift soeben erschienen und direkt, sowie durch jede Buchhandlung und Postanstalt zu beziehen:

"Allgemeine pädagogische Rundschau."

Populär = pädagogische Zeitschrift für die Interessen des gesammten Lehrerstandes nach Innen und Außen und bessen Wertretung im Bolte nebst Gratisbeilage "Alatter für Saus und Schule" mit Austrationen.

Anter Mitwirkung von Antoritäten der Schule und Wissenschaft herausgegeben

Coselowski.

Jährlich 24 Nummern von 2-3 Bogen. Preis vierteljährlich nur 2 Mark 25 Pfge.

"Blätter für Haus und Schule"

mit Illustrationen,

welche im 1. Quartal eine höchft intereffante Erzählung: "Der Bistonar", aus bem Norwegisch en übersetzt von Emil J. Jonas, bringen, auch apart zu beziehen.
Preis vierteljährlich nur 1 Mark.

Probenummern franco und gratis von der Expedition, sowie durch jede Buchhandlung zu beziehen. [45

Im Berlag von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Gedichte.

Bon Joseph Freiherrn von Gichendorff.

neunte Auflage.

Miniatur-Ausgabe. Elegant gebunden in Goldschnitt. Preis 6 Mark.



Berlag von Ernft Julius Gunther in Leipzig:

Aus dem Leben eines Taugenichts.

Novelle

von

Joseph Freiherrn von Gichendorff.

Elfte Anflage.

Miniatur=Ausgabe. Elegant gebunden in Goldschnitt Preis 3 Mark.



Im Berlage von Ernft Julius Gunther in Leipzig erscheint:

Agrellenbuch.

Johannes Scherr.

Vollständig in circa 45 Lieferungen à 1 Mark.

Alle 14 Tage wird eine Lieferung

im Umfange von 5 bis 6 Bogen 80 ausgegeben.

Unter diesem Titel bietet die unterzeichnete Berlagshandlung eine Gesammtausgabe der erzählenden Schriften des bekannten und beliebten Bersaffers.

Die Bände 1—2 bringen in neudurchgesehener und verbesserter Auflage die berühmte kulturgeschichtliche Novelle "Schiller", welche auf Grund sorgsamster Detailstudien die Jugendgeschichte des großen Dichters malt und bessen Lebensgang zeichnet, so daß die Gestalt Schillers aus dem Hintergrunde der wunderbar reichen und verwickelten Tendenzen und Strebungen seiner Zeit mit plastischer Bestimmtheit und Anschaulichkeit hervortritt.

Band 3 enthält die Geschichte aus den Alpen "Ros Zurstüh", welcher die Kritik nachgerühmt hat, daß sie, im Gegensaße zu den vielen naturlosen, gemachten und gekünstelten Dorfgeschichten unserer Literatur, naturs wahre Bolkscharaktere und wirkliches Bolksleben vorsühre, nicht in rohrealistischer Beise, sondern vom Spiegel der Poesie wiedergestrahlt. Wenn in dieser Novelle eine großangelegte Frauennatur aus dem Volke alle Tugenden des Weibes zur Erscheinung bringt, so dagegen die Heldin der folgenden Novelle "Brunhild" in ihrer Originalität alle Schattenseiten vornehmer Verkehrtheit. Wiederum eine durchaus eigenthümliche Erscheinungsform weiblicher Natur ist Dora, der Mittelpunkt der Novelle "Werther-Graubart", eine der "liebens» würdigsten Gestalten", die, dem Ausdruck eines kompetenten Kritikers zusolge, Scherr geschaffen hat.

Band 4—5 geben die beiden im großen Stil koncipirten und durchgeführten Novellen "Nemesis" und "Die Tochter der Luft". Beide behandeln das Problem der Ehe, welche als der Grund- und Ecftein der Gesellschaft gefaßt wird. In der "Nemesis" stehen die beiden Charaktersiguren Twerenbold und die Traumlore im Mittelpunkte des Interesses. In der "Tochter der Luft" ist diese, d. h. die schöne und leidenschaftliche Gräfin Bernwart, die Hauptträgerin

der Idee, als welche sie in der anmuthigen Tochter des Goldforellenwirthes sowohl ihre Ergänzung als ihren Gegensatz sindet. In beiden Erzählungen erhöht das Ineinanderspielen aristokratischer und demokratischer Daseinsweise die Spannung, und um die beiden tragischen Gemälde her legt der Humor Einrahmungen voll bunter und krausverschlungener Arabesken.

Band 6 bietet "Die Jesutin", eine Reisenovelle, in welcher der Versasser ein persönliches Abenteuer in den Walliser Alpen benutzt hat, um dem Problem des Jesuitismus eine ganz neue Wendung zu geben. Die Novellen "Nafael Spruhz", "Gottlieb Rapser" und "Die rothe Dame" sind satirische. Sie gehören also zu einem Genre, welches in unserer Zeit allzu wenig gepslegt wird. Alle drei sind so recht frisch und keck aus dem vollen Leben herausgegriffen und persissiren in anschauslichster Weise religiöse und politische, wissenschaftliche und literarische Verkehrtheiten, welche in unseren Tagen grafsiren.

Band 7—8 enthalten die historische Novelle "Die Pilger der Wildniß." Den hochinteressanten Stoff bot die Geschichte Nordamerika's. Der Verfasser hat es möglich gemacht, daß wir in seiner Erzählung daß ganze mühe= und gefahrvolle, aber auch poesiereiche Dasein der "Bilger" oder "Bilgerväter", d. h. der Besiedler von Neu=England, der Gründer der Bereinigten Staaten, so zu sagen miterleben, und er entläßt uns mit dem erhebenden Gefühle, einem bei aller Schlichtheit groß= artigsten Schauspiele der Weltgeschichte angewohnt zu haben.

Band 9—10 wird die 4. Auflage des "Michel" bringen, welcher bereits in weiteste Leserkreise gedrungen ist und welchen die Kritif als ein "von Poesie, Gemuth und humor überquellendes Bert" bezeichnet hat.

Verfasser und Verleger sind übereingekommen, daß noch andere erzählende Arbeiten Johannes Scherr's, ältere sowohl, als auch neue, bisher ungedruckte, bieser Sammlung einverleibt werden.

Alle Buchhandlungen nehmen Bestellungen entgegen.

Leipzig.

Die Verlagshandlung

Ernft Inlins Günther.

An die Buchhandlung von	
in	
Unterzeichneter bestellt hiermit:	
Expl. von Johannes Scherr's Novellenbuch.	Vollständig in
ca. 45 Lieferungen à 1 Mark. Lief. 1 u. ff.	
Ort und Aame:	

Ein Novellenstoff.

Erzählung.

Bon Aba Chriften.

Der Regen floß in Strömen über die hohen Spiegelscheiben des kleinen halbdunklen Lesezimmers, welches das letzte Gemach eines weitläufigen vornehmen Kaffeehauses war. Nur auf den großen Lesetisch, wo bunt durcheinander Zeitungen aus aller Herren Länder lagen, fiel der runde, scharf abgegrenzte Lichtschein der Hängelampe. Ein einziger Mensch saß in der tiesen Fensternische und versolgte mit dem großen sorgiam gepflegten Nagel seines Zeigefingers auf der Innenseite der Scheibe die schmalen Regenrinnen, die sich auf der Außenseite bildeten. Obwohl das Glas Wind und Regen abhielt, so fröstelte der junge Mann doch zusammen, wenn plöglich die schweren Regentropfen, vom Sturm herüberzgeworfen an die Scheibe klatschten; sobald aber das trübe Wasser ruhig herablief, versfolgte er mit dem Nagel wieder gedankenlos die bewegliche Straße. Dabei nagte er an der Unterlippe und schaute so unablässig auf das hohe Dach des gegenüberliegenden Hauses, als ob für ihn nur dies abgespülte Hausdach auf der Welt wär.

Ein kleiner pubelnasser Junge, der draußen durch die stille Hintergasse daherlief, blieb überrascht stehen und glotte verwundert in das häßliche Gesicht, das mit seiner an der Scheibe plattgedrückten Nase kaum schöner wurde, als es in seiner normalen Form war. Die vollen dunkelrothen Lippen klebten weit geöffnet an dem Glase und der Bursche draußen streckte lachend einen Finger aus, als ob er den Träumer hinter dem Spiegelsfenster in den Mund sahren wollte, im selben Augenblicke aber klappten die großen weißen Zahnreihen zusammen und der Junge zog erschrocken aufschreiend die Hand zurück, während der Mann drinnen laut auflachte!

Dieses kindische Zwischenspiel mochte erfrischend auf den Poeten gewirkt haben, denn er strich seinen kurzen rothbraunen Vollbart zurecht, nahm sein Taschenbuch heraus und schrieb rasch, ohne sich weiter um Wind und Wetter zu kümmern. Mit einenmale aber stieß er einen derben Fluch aus und schleuderte das Taschenbuch weit von sich, sodaß es zu den Füßen eines schlanken Mannes, welcher eben eintrat, niederfiel.

"Zufall?" fragte der Eintretende, und nahm das Buch auf.

"Nein, Absicht!" wetterte der Andere, "natürlich sollte das kein Willkomm für Sie sein Bitte setzen Sie sich hierher zu mir, damit ich alle meine nutslosen Gedanken los werde."

"Mich dünkt, die sind Sie los, halte ich sie nicht hier in meiner Hand?" Er reichte das Taschenbuch dem Gigenthümer hin.

III. 4.

"Dh diese Gedanken! lächerlich! Seit zwei Stunden sitze ich hier, trinke schwarzen Kaffe, wie Gift so stark und dabei balge ich mich mit einem nichtsnutzigen Novellenstoff herum, daß mich schon die Schusterjungen draußen auf der Straße narren." Berzweiselt griff er mit beiden Händen in seine kurzgeschnittenen röthlichen Haare und rief wieder ingrimmig: "Dh dieser elende Stoff!"....

Der Angekommene hatte seinen dunklen Regenmantel abgelegt, eine Cigarre ansgebrannt, dem Diener einen kurzen Auftrag gegeben und wollte sich nun an den Lesetisch setzen. Der Mann in der Fensternische suchtelte indeß mit seinem Taschenbuche in der Luft herum und rief erregt scherzend:

"Setzen Sie sich boch zu mir! Sind wir darum seit Monaten getrenliche, einsame, gegeneinander nachsichtige Besucher dieses eigentlich unheimliche finsteren Lesezimmers, haben wir uns darum verschont mit viel Rede und Antwort, und uns freundschaftlich die Zeitungen zugeschoben, welche Zeder von uns in demselben Augenblicke am liebsten gelesen hätte? Solche Opfer bringt man nur werthen, sehr werthen hm Bekannten! Bekannten! "schrie er, entzückt darüber, rasch das Wort gefunden zu haben, welches Densenigen, für welchen er so viel Opsermuth entwickelte, gebührend bezeichnen konnte. Um liebsten hätte er Freund gesagt, aber selbst in seiner größten Erregung fühlte er, daß es nicht gut anging dem fremden schweigsamen Manne gegenüber, wenn er ihn auch seit Monaten kannte und täglich mit ihm zusammentras.

"Herbert, Schriftsteller", sagte er, sich vorstellend, als der Fremde vor Monaten drei Tage nacheinander mit schweigender Höslichsteit sich ihm gegenüber an den Lesetisch setzte, und zuweilen mit einem forschenden Blick zu ihm hinübersah.

"Ferdinand Schwarz", erwiderte der Fremde damals, und es klang nicht wie ein schaales Gewohnheitswort, als er dem Schriftsteller sagte, daß er ihn längst aus seinen Werken kenne und schäße. So wurde vor Monaten die Bekanntschaft geschlossen, die sich auf das tägliche Zusammentreffen an demselben Orte beschränkte.

Obgleich Schwarz nicht sehr viel sprach, war er doch für den Poeten ein vorzüglicher Gesellschafter. Seine Worte hatten Gehalt, sein Schweigen war jenes des ausmerksamen Zuhörers, und das wußte der lebhafte, rasch angeregte Herbert zu schäßen. Auch jetzt saß er dem Schreienden, sich mit bedeutsamen Geberden Abhetzenden ruhig gegenüber, hielt den Kopf lauschend zur Seite geneigt und schaute mit großen sinnenden Augen in die häßlichen bewegten Züge Herberts.

"Ich quäle mich, ich quäle Sie, ich quäle sogar den Baptist!" schrie dieser rücksichtslos gegen die Thüre, wo flüchtig das Haupt des genannten Dieners sichtbar wurde, und rasch verschwand, als der Aufgeregte seine Hand in dieselbe Richtung schwang.

Schwarz setzte sich in die Fensternische, stützte seinen dunklen Kopf leicht auf die Hand, blies ein paar Rauchwolken zur Seite und jeder Zug seines seinen Gesichtes sprach ein erwartungsvolles Interesse aus.

"Herrgott, was gabe ich dafür, wenn ich einen tüchtigen Stoff hätte, einen Stoff für Männer, nicht für junge und alte Jungfern; wissen Sie, etwas, das im Kopfe bleibt, wenn man das Buch aus der Hand legt."

"Und ein solcher Stoff sollte fich nicht finden laffen?" meinte zweifelnd Schwarz.

"Schwer! Bielleicht wird er auch gar nicht begehrt in kleinem Rahmen. Sehen Sie, ich bin ehrlich, ich sage Jhnen, wie es mir ergeht; so und so viele meiner Herren Kollegen, die flunkern herum, als ob die Wuse hergeflogen käme und ihnen das fertige Kindlein in den Schoof legte. "Der Stoff liegt auf der Straße! Greift nur hinein ins volle Menschenleben! . . . Grün ist des Lebens goldner Baum!" und so weiter und so weiter . . . damit schwadroniren diese Gottesgnaden-Dichter herum, und dabei flicken sie sich nur aus so und so viel verbrauchten Lappen einen Stoff zurecht — das Zeug wird gestampst und gewalkt — und dann schnizeln sie etwas heraus davon, das dem Leben gerade so ähnlich sieht, wie ein aus schwarzem Papier geschniztes Schattenbild einem lebendigen Menschen gleicht. Die gewissen Schriftsteller nehmen nur keinen so dunklen Untergrund zu ihren Bildern, oh beileibe nicht! Nur kein schwarzes Silhouettenpapier, das Leben ist ja rosensarbig, wenn sie es in die Hand bekommen, und die Jungsräulein müssen daran glauben! Ulle die Stoffsappen kommen rosensarben aus der geistigen Stampse und gelten für "von der Straße aufgelesen, aus dem Leben gegriffen" Bitte, meine sehr verehrten Herren, bücken Sie sich jeht zum Beispiel und holen Sie mir ein Stück rosensarbenen Stoffes von der Straße, Sie werden viel waschen und puten müssen, dis er für Sie brauchbar ist!"

"Es regnet aber nicht immer", war die ruhige Erwiderung. "Sie gefallen sich heute in den Sophismen, welche Sie gestern so unbarmherzig-lustig einem Afterpoetlein als Lebensweisheit auftischten, um ihn dann laufen zu lassen und zwar mit der Bemerkung, daß der Junge hoffentlich jett noch dümmer sei als er vor einer halben Stunde war "

Mit einem spöttischen Augenzwinkern und einer rücksichtslosen Launenhaftigkeit in dem Ton seiner Worte klagte Herbert ausweichend: "Wenn ich nur einen Stoff hätte!"

"Auch diese Klage ist nicht neu bei Ihnen, mag auch ein schlechtes Theil Scherz dabei sein. Lachen Sie nur, ich kenne Sie, ich nehme mir oft die Freiheit, Sie zu beobachten und über Sie zu denken Ich dichte auch zuweilen, wenn ich auch nicht niederschreibe, was mir durch den Kopf geht. In letzter Zeit habe ich sogar ungewöhnlich viel gedacht. Ein äußeres Ereigniß im Schickal eines meiner Freunde gab den Anstoß und stückweise hat sich in meinem Kopf eine seltsame Geschichte entwickelt Wenn ich sie zusammenshängend erzählen kann, so will ich Ihnen den Stoff zur Ausarbeitung überlassen."

Aus dem unschönen Gesichte Herberts war plötzlich jede Spur von Aufregung und Sarkasmus wie hinweggewischt; scharf schaute er in die ruhigen vornehmen Züge des Sprechers, dann ließ er den Vorhang über die Spiegelscheibe rollen, als wollte er durch das, was draußen auf der Straße vorging, nicht abgezogen werden, und rief endlich dröhnend: "Baptist!"

Der pfiffige Baptist kam mit nobler Miene angeschwebt, goß die Schale Herberts voll, drehte auf einen Wink die Hängelampe höher und harrte dann, mit einem süßlichen Lächeln auf dem verbindlich vorgestreckten Antlit.

"Baptist, ich will nicht, daß irgend ein fetter Hofrath oder ein windiger Abvokatenschreiber auf die Idee kommt, hier statt draußen im Salon zu lesen. Baptist, ich vertraue uns Dir an."

Der also Angeredete schob sein glatt rasirtes Kinn nach rechts und links, griff an den frauenhaft tiesausgeschnittenen Halskragen, als ob er ihn lockern müßte, damit auch sein körperliches Ich diesen geistig bevorzugenden Auftrag ganz in sich aufnehmen könne, und glitt dann geräuschloß zu der Thüre. Hier zog er mit einer graziösen Bewegung den schweren Borhang an den blanken Metallringen zu, räußperte sich, um seine Anwesens heit noch anzudeuten, dann knarrte die Thürklinke, und gleichsam doppelt abgeschlossen 19*

von der profanen Raffeehaus-Außenwelt sagen die beiden Männer in dem fleinen dufteren Gemache.

"Also!" bat Herbert mit ruhiger Stimme, "also bitte, den Stoff."

Schwarz rückte seinen Stuhl mit der Lehne gegen die Spiegelscheibe, sodaß sein Gessicht dem Poeten nur halb zugewandt war, und dann wiederholte er leise und bestimmt das lette Wort.

"Die Geschichte, die ich erzählen will, möchte ich ernst und ausmerksam von Ihnen angehört haben, Herr Herbert.... Sie sollen so ruhig und klar Ihr Urtheil über meinen Helden sprechen, wie die Probleme in Ihren Werken gelöst sind Wollen und können Sie das?"

"Gewiß!"

"Ich beginne..... Mein Held war kein sonderlich liebenswürdiges Kind, er war schwächlich, nervöß, verhätschelt, er wurde wie ein schönes Hündchen von einem Weiberichpoß auf ben andern geschleppt, benn die Mutter des Knaben lebte in einem Dorfe in einem alten Jagbichloß — hielt fich jeder Gesellschaft ferne und fah nur zur Sommers zeit viele Frauen mit ihren kleinen Töchtern bei fich, benn bas Schloß murbe von ihren Jugendfreundinnen als Ausflugsort benutt. Männer oder Knaben durften nie über ihre Schwelle, und der lange Winter ging in öber ungeftörter Ginsamkeit dahin. Und doch war die Dame eine noch junge, schöne, reiche und vornehme Frau Sie war stets krank, ihre gange feine Gestalt vibrirte von einer beängstigenden Nervenreizbarkeit. die unschuldigsten Anabenstreiche des Rindes waren für sie Schrecknisse, die sie mit hysterischen Weinkrämpfen und schweren Ohnmachten bezahlen mußte, Erscheinungen die den Sohn so erregten, daß er selbst wie todt hinfiel, wenn er die Qualen seiner Mutter sab. Immer nur in ihrer Nähe lebend, ganz unter ihrem alleinigen Ginfluß wurde allmählig das Kind in seinem ganzen Wesen dem ihren ähnlich. Es war dieselbe fieberhafte Zärt= lichkeit, dasselbe zitternde an sie Drängen, dasselbe Zusammenschrecken bei dem kleinsten Geräusche. Der Sohn konnte sich so wie seine Mutter ohne jede Beranlassung angstigen und freuen, er kounte ohne faßbare Ursache plöblich auflachen ober aufweinen und dann über diese unvermittelten Ausbrüche felber verzagen."

Der Erzähler hielt inne, sah zu den Rauchwolken hinauf, die, rosig angehaucht von dem Lichtschein, um die Lampe zogen. Herbert schien enttäuscht, und wenn ihn etwas anregte, so war es jetzt das Profil des Erzählers. Der weiche Mund mit dem gesenkten Winkel, das große stille Auge, die langen leichtgewellten Haare, vor Allem aber die starke Nase, die in gerader Linie von der Stirne auslief und dem Kopse ein ungewöhnliches statuenhaftes Gepräge gab. Das ruhige Antlit änderte sich auch nicht als er wieder anhub.

"Seine Nerven und die seiner Mutter erdrückten also bald alle Jugendlust, allen Drang zu Knabenstreichen in ihm, er ließ sich geduldig mit Zuckerwerk füttern und prügelte höchstens noch zuweilen heimlich die kostbaren französischen — Puppen, die kleine Wunderdinge mit ihren beweglichen Augen und herrlichen Kleidern waren und den Neid aller seiner Spielgenossinnen erregten. Aber der verweichlichte Junge wuchs doch zusehends, die Lust, die freie Bewegung in dem waldähnlichen Parke, frästigte seinen Leib, nur seine Seele lag wie in leichte Schleier gehüllt. Endlich aber kam die Zeit, wo an einen Lehrer gedacht werden mußte. Der alte Priester hatte weder Zeit nech Geduld genug, um dem geistig schwersälligen Kinde ein guter Erzieher zu sein und so kam denn nach ängstlichen Berathungen und dicken Briesen eine Erzieherin auf das Schloß

Die lange Dame mit dem kurzgeschnittenen grauen Haar und den großen runden Brillengläsern war wie ein verkleideter Mann in ihrem Aussehen und Wesen. Die groben durchfurchten Züge, die hohen derben Stiefel, das schlotternde Rleid mit der männerrockartigen Ueberjace, das Alles paßte zu ber rauhen Stimme, ben bestimmten Bewegungen, ber knochigen Sand, zu bem wilden Ernft in guten und bem herben Spott in bofen Stunden Sie sei die Frau eines sehr gelehrten Professors gewesen, sagte sie mit herausforderndem Nachbruck der blaffen, zusammenschreckenden Frau des Hauses, als diese sich erfühnte, ein zweitesmal auf die schon einmal gründlich besprochenen Lebensverhältnisse der Frau Professor gurudgukommen Die Erzieherin verlette die Nerven der Mutter und des Kindes auf das allergröbste, besonders durch ihre Stimme, ihre Stiefel und ihren Tabaksgeruch, denn die würdige Dame rauchte felbst mährend der Unterrichtsftunden, und als die Mutter ihres Böglings fie bat, wenigstens zu dieser Zeit ihrer Gewohnheit zu entsagen, da erwiderte sie berb: "Wenn es der Junge nicht ertragen kann, so nehmen Sie eine bleichfüchtige englische Mamsell ober einen alten Afaffen als Erzieher, ich andere meine Gewohnheiten um keines Menschen willen!" . . . Die Frau Professor rauchte weiter, aber die schöne vornehme Mutter zog sich mehr und mehr in ihre Zimmer zurück, besonders in das lette und kleinste, wo nichts als ein unbequemer Betschemel vor einem großen weißen Rreuze stand und wohin ihr felbst das geliebte Rind nicht folgen durfte. Die Frau Professor zuckte in ihren bosen Stunden bie Achseln darüber, in ihren guten Stunden fagte fie mitleidsvoll und felbstbewußt: "Jeder tröftet fich nach seiner Art. — Ich habe Philosophie studirt "

"Gefällt mir, die Alte", warf Herbert wohlgefällig lachend ein.

"In solcher Umgebung wuchs der Knabe auf, und je älter er wurde, desto krampf= hafter, verzweifelter umklammerte ihn feine Mutter, fie zog ihn von feinen Buchern fort, um ihn an ihr Herz zu reißen, ihm zu schwören und zu betheuern, daß kein Wesen auf Erden ihn je fo grenzenlos lieben werde wie fie. Mit gerungenen Sänden bat fie den Sohn, stets daran zu benken, ihr Leben, ihr Seelenheil hänge an seiner Liebe, und das erschöpfte Kind versprach und betheuerte etwas, was es nicht fassen konnte Was fich bei dieser Erziehung erlernen ließ, das lernte der Anabe von der widerhaarigen Frau Professor, sogar rauchen und fechten mußte er mit ihr gang ruckwärts in dem dichtesten Gebüsche des Parkes, damit es niemand aus dem Schloße fah: "Einmal wird fie Dich boch unter Männer bringen muffen, Deine arme Mutter, dann kannst Du Dich doch wenigstens ein bischen anstellen" meinte die alte Frau. "Und warum sollte ich nie mit Knaben zusammenkommen, warum empfängt meine Mutter nur Damen?" . . . frug der Sohn, zum erstenmal sich eigentlich ganz bewußt, wie forgfältig er von Seinesgleichen abgeschlossen war. "Weil Anaben und Männer wenig taugen für einen schwächlichen Burschen wie Du," erwiderte die Alte unwirsch, "und dann weil Du nicht nöthig hast, Dich an Mann oder Weib anzuschließen, weil Du haus und hof und Gold in Hülle und Fülle haft, also auch Niemand lieb haben mußt, als Deine Mutter und — Dich selber. Das Klügste ift, wenn Du einstweilen nicht über Dich und über uns nachgrübelft, bald wirft Du alt genug sein, um zu erfahren, ob man Recht ober Unrecht hatte, aus Dir zu machen was Du bift, dann wirft Du die Wahl haben zu leben wie es Dir gut dünkt. Deine Mutter meint, fie habe Alles zu Deinem Glücke gethan was fie that . . . und Deine Mutter hat ein schweres Nervenübel, darum meinen Alle, die mit ihr roben, daffelbe was fie meint sehen wir, wo wir hinkommen mit dieser Meinung."

Herbert schüttelte den Kopf, als ob er sich nicht einverstanden erklärte, und schrieb manchmal hastig einige Worte in sein Taschenbuch; eine große Fliege schwirrte surrend durch das Zimmer, freiste um die Lampe und siel mit versengten Flügeln auf den Tisch.

"Was würden Sie mit dem weibisch verwöhnten Jungen beginnen?" wandte sich der Erzähler plöglich an den Schriftsteller.

"Ich weiß es noch nicht," erwiderte dieser ehrlich.

"Bielleicht würden Sie einen Plan mit ihm haben, wenn Sie in die halbwache Seele schauen könnten, oder nur in die neugierigen Augen des großen Kindes, das die Welt nur aus den Büchern kannte. Weber das Gute, noch das Böse, das er las, machte einen großen Eindruck auf ihn; es stand eben in einem Buche, gehörte zu den Gegenftänden, die gelernt sein mußten. Rur die großen Männer der Geschichte wollten ihm zuweilen nicht aus dem Ropfe, seine Mutter konnte fie nicht aus den Büchern streichen. und die Frau Professor mußte zu ihrem Bedauern zugestehen, daß die Selben keine Frauen waren . . . Endlich aber kam die Stunde, wo er, ohne fich vor den Krämpfen und Thränen seiner Mutter gu fürchten, mit ihr über seinen Vater reden durfte. Bis nun war fie ftets ohnmächtig geworben ober war in ihr Betzimmer geflohen, wenn er bas Wort "Bater" aussprach, und nun stand sie gebeugt vor ihm, verhüllte ihr schönes, früh verblühtes Gesicht und fagte: "Bleibe, mein Sohn, ich muß mit Dir von Deinem . . . oh von Deinem Bater sprechen!" Freudig bewegt wollte der gungling ihre Sand erfaffen, aber zum erstenmal wehrte fie ihn mit dem Ausdruck bes Entfetens ab und fagte dann mit flebender demuthsvoller Stimme: "Dein Bater . . . hat binnen drei Tagen das Recht, von mir . . . feiner geschiedenen Frau, seinen Sohn zu fordern . . . Dich! . . . Du haft in drei Tagen die Wahl, ob Du bei mir bleiben willst, oder ob Du in Zukunft bei Deinem Bater leben willft, bei ihm, der nur wie eine Gnade mir das Recht gab, Dich fünfzehn Jahre lang zu besitzen Rur Du weißt, was Du mir bift! . . . Gott wird Deinen Sinn fo leiten, daß mir das lette und einzige Blud auf Erden erhalten bleibt" . . . "Und warum, meine Mutter, kann ich nicht mit Euch Beiden leben, warum muß ich wählen? Warum sah ich meinen Bater nie, warum sind wir ge= trennt von ihm?" frug der Sohn in derselben haftigen, gitternden Beise wie die Mutter. Sie könne ihm das nicht erklären, er solle sich an die Frau Professor, an den Doktor, an den Pater wenden, nur mit ihr folle er um aller Heiligen willen Mitleid haben und sie jett verlassen, sagte mit verlöschender Stimme die zagende Frau"

Der Erzähler unterbrach sich; da die Lampe schwankte, so flog es wie ein Schatten über sein ruhiges Haupt, ein tiefer Seufzer hob die breite Brust, lässig fiel die Hand auf den Tisch und wie von einer jähen Muthlosigkeit angefallen frug er:

"Soll ich weiter erzählen?"

"Gewiß, gewiß!" brängte der Schriftsteller, eine Rauchwolke von sich blasend, "ich bin gespannt, was Sie mit dem Helben beginnen, ich habe ihn jetzt fest," und er klopfte auf sein Taschenbuch.

"Der Füngling eilte zu seiner Erzieherin, sie bünkte ihm die Einzige, welche ihm Mus klar und deutlich sagen konnte. Der schüchterne Priester und der in Höslichkeit zersließende Arzt trugen das Gepräge der alten Kammerfrauen, sie hatten dieselben ausdruckslosen Züge, die er oft anstarrte, bis ihm alle Gedanken erstarben und er nur noch wußte, daß diese Menschen da seien, um seiner Mutter zu gehorchen . . . Selbst die jüngeren Mägde glichen sich durch ihre gedämpste Kedeweise, durch ihre besorgte,



hinhorchende Art. Er flog vorbei an dem zurudweichenden Gefinde und rannte, mit fich selber redend, weinend, zitternd zu der alten Frau. Mit fliegendem Athem richtete er alle die Fragen an sie, welche ihm die Mutter nicht beantwortet hatte. Erst stand die Frau nachsinnend, dann ging sie mit großen Schritten in der Stube auf und nieder, endlich stieß sie die Faust auf den Tisch und sagte bitter . . . "So, da ständen wir jest vor der verschlossenen Thur, die rudweise hatte geöffnet werden sollen, und nun, wo es ben Ropf zusammenhalten heißt, nun kommt ihr Beide mit Euren Nervenzuständen und Eurem aufgeregten Firlefang. Sett halte Dich ftramm, Junge, zeige, daß fie den Mann in Dir nicht wirklich ganz vernichtet haben. Da, zünde Dir eine Cigarre an, meinetwegen foll sie jett herüberkommen und es sehen! Vor Allem mache Dir klar, daß Du jett endlich einmal selber, mit Deinem eigenen hirn und Deinem eigenen herzen etwas anfangen sollft . . . Sore mich an. Es ift dreißig Jahre her, daß mir daffelbe geschehen ist, was Deiner Mutter vor fünfzehn Jahren geschah . . . Unsere Männer haben sich von uns getrennt, sich scheiden lassen, verstehst Du? Mein Mann hat sich um seine alten Gemmen und um meine junge blitdumme Mündel mehr gekümmert, als um seine unschöne kluge Frau, um mich . . . Dein Bater fand, als Du zwei Jahre alt warft, ein schönes Weib, das ihn leidenschaftlich liebte, und das gefiel ihm mehr als die pflicht= schuldige Neigung Deiner stillen Mutter, die am Altare "Ja" gesagt hatte, weil es seine Eltern und ihre Eltern wünschten, und die einmal ben ganzen Tag in der Kirche auf den Knien lag und Buge that, weil Dein Bater im Sahzorn ein stutiges Pferd zusammenschoß."

"Einen Augenblick, einen Augenblick!" bat Herbert, schrieb haftig in seinem Taschensbuch und forderte den Erzähler mit einer Geberde auf, fortzusahren.

"Ich bin damals nicht bis über den Kopf in Frrthümer hineingerannt, als ich sah, daß etwas schief ging in meinem Leben, ich habe Philosophie studirt, mein Junge, bin Lehrerin, bin Professor geworden . . . und habe mich keinen Pfifferling mehr um die Männer gekümmert." Dann streckte sie die Arme weit von sich, ließ sie achselzuckend niedersinken und sagte gedehnt: "Deine Mutter aber ist katholisch geworden" . . .

"Es schwenkt noch einmal ab von meinem Plan," meinte Herbert überrascht.

"Mein armer Belb zerquälte sein langsam arbeitendes Gehirn, und sein ganges Angstgefühl faßte er in die Frage zusammen: "Bußte jene andere Frau, daß mein Bater vermählt war? . . . "Freilich," betonte die entruftete Dame, "mein Mündel wußte es auch, daß der Professor mein Mann ift". Ein Fieberfrost schüttelte die Glieber des Knaben, vergeblich suchte er nach einem bezeichnenden Worte, endlich aber stieß er in fast biblischer Redeweise heraus: "Und sie gesellte sich doch zu dem Manne?". . . Seine Gedanken schweiften wirr durcheinander, er konnte fich die Empfindungen von Mann und Weib nicht klar machen. Das, was er aus den Büchern wußte, galt ihm nur als die Aufzeichnungen von Ginzelnfällen jener längft vermoderten Menschen, die seinem Bergen fo fern ftanden, da hörte er aber die Geschichte jener Menschen, die eng mit seinem Dasein verknüpft war, da entwirrten sich Ereignisse vor ihm, in welche er eingreifen mußte, da stand er zwischen Menschen, die um seinetwillen litten, fehlten und in ihm unfagbaren Buftanden lebten. Wie ein jählings aus dem Schlafe Aufgerüttelter griff er nach der verwitterten Geftalt vor ihm, die, beunruhigt durch seinen wirren, hülflosen Blick, nur verbittert klagend ausrief: "Die Männer sind Lumpe! Lumpe!"

"Aber das Wesen, welches so viel Unheil über uns brachte und meinen Bater an sich riß, ift ja ein Weib!" stammelte der Jüngling.

"Oho! er ist auf der Fährte! . . . " murmelte Herbert.

Der Erzähler neigte seinen Leib vorwärts, ließ die gesalteten Hände zwischen den Knien niederhängen, schloß die Augen, als wollte er seine Erinnerungen sammeln und schwieg eine Weile. Baptist schob geräuschloß den Kopf durch den Borhang, sah nachsbenklich auf die Beiden und verschwand wieder.

Schwarz hub an: "Einen Augenblick suchte auch die Frau Professor nach einer Antwort, dann nahm sie zerstreut die Brille ab, putte die Gläser vorsichtig, steckte sie bedächtig wieder auf, und sagte unsicher: "Mein Lieber, es gibt Ausnahmen unter ben Weibern, nicht Alle find Heilige . . . ober Philosophinnen" . . . und in ihren Bortragston fallend, docirte fie: "Wer war eigentlich Cleopatra? . . . Wer war Meffa" . . . fie unterbrach sich, erschrocken räuspernd, und verbesserte: "Lukretia Borgia . . . Die Geschichte gibt Beispiele, daß" . . . "Dh lassen Sie jetzt das", bat der Jüngling, "mich dunkt — mich dunkt, daß ich unwissend und albern bin wie ein Rind, jest aber will ich nur wissen, was mit mir und meiner Mutter geschehen soll?" — Ueberfroh, daß sie aus den gefährlichen Geschichtserörterungen herauskam, erzählte die Frau ihrem Bögling, daß vor funfzehn Jahren bei der Trennung seiner Eltern die Bereinbarung getroffen wurde, der Sohn folle bis zu seinem fiebzehnten Jahre unter der Dbhut seiner Mutter auf dem Schloße leben, das dem Kinde einst gehöre, an seinem siebzehnten Beburtstage aber folle der Sohn zu seinem Bater gebracht werden und dann selber wählen, ob er fürder bei dem Bater oder bei der Mutter weiterleben wolle. Darum habe ihn seine Mutter von jedem Männerverkehr ferne gehalten, er sollte sich nur bei ihr glücklich fühlen und fich nie an die derbere Männerart gewöhnen, damit er zurückschrecke vor dem entschiedenen Wesen des Vaters, damit er sich zurücksehne an ihr weiches, mitleibheischendes Berg und ihr bann burch ein ganges langes Leben die Angft und Qual, die Trauer und Entjagung ber langen fünfzehn Sahre vergelte, die fie ja nur in der Furcht durchlebt, daß ihr Kind für den Bater entscheiden könne. Das Alles sagte ihm die alte Frau, und fie wurde dabei immer kleinlauter, denn fie fah, daß fliegendes Roth mit Leichenbläffe auf den Wangen ihres Böglings wechselte und dag in dem jungen Berzen die Hoffnung erlosch . . .

Welche Nacht mein trauriger Held vor der Abreise verbrachte? Wie die Fahrt nach der Residenz war? . . . Ich denke, es waren unbeschreibliche Stunden der Trauer, des Jornes, der Angst . . . Stunden einer körperlichen und geistigen Gebrochenheit . . . Zuweisen rauschte sogar etwas wie Zweisel an solche zerreibenden Mutterrechte, an eine geisttödtende Mutterliebe auf . . . Doch wenn sein Blick die bleiche hinfällige Frau streiste, dann fühlte er, daß ihr Herz wortlos ihm zuschrie: Berlasse mich nicht, sei darmherzig, was ich that und litt, war für Dich! . . . Dann hätte er wohl vor ihr auf die Knie sinken mögen und ihr bei seinem Seelenheil schwören, daß er zu ihr halten wolle, daß er sie allein auf Erden liebe; aber etwas Fremdes, Unsichtbares stand zwischen dem Gefühl und dem Worte . . . Er schwieg und grübelte über die dumpfen, kranken, unthätigen verslossenen Jahre" . . .

"Jest bin ich mir klar", sagte Berbert bestimmt.

"Es drängt auch zum Ende", erwiderte der Erzähler mit einem metallisch tiesem Klang in den wenigen Worten. "Unser Held kommt also in der Residenz an, er nimmt



betäubt Abschied von seiner Mutter und der alte Priester führt ihn zu seinem Bater . . . Noch auf der Treppe des fremden Laterhauses ist ihm als riefe die flehende Stimme seiner Mutter, er wankt . . . blickt zurück und eilt bann mit verdoppelter scheuer Haft vorwärts. Die Thuren öffnen sich — ein Lakei starrt ihn an und fliegt bann vor ihm her durch eine Reihe hoher Gemächer — und jest plöglich hört er eine mächtige klare Männerstimme, die gebietet und ruft: "Rein Fremder hat heute das Recht zwischen mir und meinem Sohne zu stehen! Sagen Sie bem Pater er foll warten" . . . Was burch die Abern des Jünglings schauert, hat er noch nie gefühlt — er taumelt vorwärts durch einen hellen Saal, immer dem Ton der Stimme nachlauschend, er eilt zu der Thüre des nächsten Gemaches und da . . . da ringt sich ein Jubelschrei aus seiner Bruft benn ba fturgt ihm ein Mann entgegen, sein ebleres, eigenes reiferes Gbenbild, ihm ähnlich bis zu dem Schwung der Brauen . . . Zwei starke Arme fassen ihn an, reißen ihn an eine gewaltige Bruft, halten ihn fest als bräche jählings Erde und Himmel zusammen und nur zwei Menschen ständen auf einem verirrten Stern hoch über dem Chaos . . . sich aneinanderklammernd, umschlingend, sich findend in der ersten Umarmung . . . bis in jeden zuckenden Blutstropfen hinein zusammengehörend . . . Later und Sohn Und wie der Schwächling denken will ... wie er das ent= scheidende Wort aussprechen soll, paden ihn die Nerven der Mutter, das Weibische seines eingeimpften Besens, es graut ihm ploplich vor dem Bater, der mit einem Blick Leib und Seele an fich rif, — das mitleidslehende Auge des einsamen Weibes blickt wie aus aufsteigenden Nebeln zu ihm, seine Arme lösen sich aus der Umschlingung, seine Knie brechen, er fällt vor seinem Bater auf die Anie und sein verschwimmender Blick hängt noch an der hohen Mannesgeftalt, — sein lettes bewußtes Gefühl ist das der Bewunderung, das, einer bis dahin ungeahnten Sehnsucht nach solcher Mannesart und Kraft"

Herberts Auge forschte wieder in den abgespannten Zügen des Erzählers, dessen Stimme sich nur wenig merkbar hob und senkte.

"Ms der Ohnmächtige wieder seine Besinnung, fand, lag er in einem zeltartigen Schlafgemache. Ein Diener huschte auf leisen Sohlen hin und her und neben seinem Lager ftand eine schlanke Frauengestalt, das milde sorgsame Auge auf sein Antlitz geheftet. Er blieb reglos liegen und betrachtete hinter den halbgeschlossenen Lidern das stille vor= nehme Gesicht der Fremden. Als sie von ihm wegschritt kam wieder das Gefühl der Angst und Hülflosigkeit über ihn, und er wollte nach ihr rufen, als er plöglich in dem Gemache nebenan die Stimme seines Baters hörte. Er lauschte mit Entzücken dieser tiefen ruhigen Stimme, wie Wärme und Kraft rann es durch seine Abern je länger er hinhorchte. Noch ein anderer Mann redete und eben jett frug der Fremde "Und jind Sie bereit, Herr General, das Kommando, wenn's sein muß, zu übernehmen?" — "Ich habe nie gezögert Durchlaucht, wenn es sich um eine Pflichterfüllung handelte. Ich werbe das Kommando übernehmen, denn ich kann mich wieder in dem Sattel halten. Der Beinbruch hat nichts zurückgelassen was mich hindern könnte. Bielleicht bringe ich diesmal meinem obersten Kriegsherrn auch einen Sohn!" Etwas wie zärtlicher Stolz klang aus diesen Worten und der Jüngling erzitterte vor freudigem Schreck. Ei, die Frau Professor hatte ihm ja Fechten gelernt! in einem Glorienschein stand das alte knochige Geficht jeht vor ihm, ja, ja, er wollte Solbat werden — mit pochenden Schläfen schaute er auf die blanken Waffen, welche das Schlafgemach schmückten. "Ihr Sohn ift bei Ihnen? Wird bei Ihnen bleiben?" — frug der, welchen der General "Durchlaucht" nannte, zweifelnd. — "Noch weiß ich es nicht, aber mich dünkt, wenn ein Tropfen meines Blutes in seinen Abern ift, wenn in seinem Berzen bas Gefühl für die Pflicht des Mannes Raum hat, so wird er meine Wege gehen" Es war jett so stille in dem Nebengemache, daß die geschärften Sinne des lauschenden Kranken jeden leisen Laut hörten, erst das Anistern eines Bapiers, dann einen unterdrückten Seufzer des Baters, dann das Alirren der Sporenräder die zusammenschlugen als der General aufstand, dann den festen Schritt mit welchem er über den Teppich ging, und jest sah er wie sich der Thurvorhang bewegte, er fühlte, daß der liebevolle Blick seines Baters auf ihm ruhte, aber er hielt die Augen geschlossen und lauschte als der General mit gedämpfter Stimme weiter sprach. Zwei Worte schwirrten durch den heißen Kopf des Jünglings. Für welche Pflichten sollte er Raum haben? Man hatte ihm nur die Gine gelehrt, fest an seiner Mutter zu halten — und Alles zog und drängte ihn zu dem Manne, der jett eintrat und sich neben seinem Lager niederließ. "Mein Sohn!" "Bater, mein Bater!" — "Bie fühlst Du Dich?" "Beffer, gut, ich glaube ich werde genesen von all der Angst und Schwäche wenn ich bei Dir bin, immer bei Dir!" - "Immer bei mir!" wiederholte der General, schüttelte die Sande seines Lindes und athmete hoch auf."

Berbert unterbrach jest den Erzähler:

"Mir gefällt der Later, ich denke mir einen stählernen, thatenstarken Mann, der sein Theil gekämpft und gelitten, für den großen Bündel der Menschheit, heißt, einen Mann voll hohen Pflichtbewußtsein, was? — So möchte ich ihn haben!"

"So war er!" wie der Ton einer zerrissenen Saite schwebten diese kaum gehauchten Worte durch das stille Zimmer, Herbert warf den Kopf zurück und frug scharf:

"Haben Sie ihn so genau gekannt?"

"Rennen Sie Ihre Geftalten nicht fo genau?"

"Hm — hm — ja! — Sie erzählen so lebhaft, daß man Also weiter. Er war "

"Ein Mensch der alle Selbstslucht überwunden hatte, ein Soldat der seinen Beruf wie eine hehre Mission erfaßte, nicht wie ein blutiges Handwerk das nur seine Uebung braucht. Alle kleinlichen Bünsche waren in ihm untergegangen, und alles Hohe und Schöne seines Wesens wollte er dem Sohne einprägen, denn die Keime waren da, das Blut regte sich! Tiefe Scham und Chrfurcht erwachte in ihm, als er die thatenreiche Vergangenheit des Generals hörte, als er sah, was die nächste Jukunst auf die Schultern des Mannes legte, den er Bater nennen durfte.

"Er blieb also?" frug Berbert drängend.

"Er blieb der Unselige Er ging nur noch einmal zu seiner Mutter, um ihr für immer Lebewohl zu sagen Es war seltsam, mit dem Freiheitsdrange, mit dem Aufthauen schöner Empfindungen, regte sich auch das Gemeine der Menschennatur, — er hatte rasch lügen gelernt, er fand leere Trostworte, als er sich loslöste von ihrem versblutenden Herzen. Etwas wie ein Borwurf über die Bergangenheit drängte sich auf die Judaslippen, die ihr dankten und sie küßten und sie verriethen . . . Noch einmal beugte er sein Anie vor ihr, noch einmal legte sie ihre Hand auf sein Haupt, noch einmal flüsterte sie mit ersterbender Stimme: "du mein einziges Glück" — und dann regten sich ihre Lippen nie, nie, nie mehr, das arme treue Mutterherz war gebrochen, gebrochen durch die erste selbstständige Willensäußerung ihres Kindes Nun hatte er gewählt Bon jener Stunde ab lebte er bei seinem Bater, er war unzertrennlich

von dem geliebten Mann, der ihn mit fester stützender Hand leitete, die Schmerzen und Enttäuschungen des Lebens enthüllte, und ihn allmählig stärker machte an Leib und Seele. Der Büngling festigte fich in seinem Wefen; bas Gespenft einer unfagbaren Schuld, bas sickernde rastloje Gefühl einer dumpfen Reue wurde zuweilen verwischt, betäubt, wenn er sein Saupt an die schützende Bruft lehnte, wenn ihm der ernste Mann die Frrthumer der hingeschiedenen Mutter liebevoll zu entschleiern suchte, wenn er ihm gütig und klar bewies, daß Alles vergessen und verlöscht sein müsse, was dahinter liegt, daß er neu beginnen, sich gang losmachen von dem Traumleben, daß er gang und gar ein Mann werden muffe Wenn der Jungling dann mit fich selber zu Rathe ging, pacte ihn eine vernichtende Scham ob der nichtssagenden versplitterten gahre; in solchen Augenbliden wollte er lernen, arbeiten, handeln Der Later mußte endlich an der Spige seiner Truppen ins Feld, sein Sohn blieb ihm zur Seite, er stand in Reih und Blied, im schlichten Soldatenrock; sein junges Gesicht strahlte von Muth, und sein junges Herz pochte vor Stolz und Seligkeit. Jest, jest konnte und wollte er beweisen, daß er das Wort Pflicht begriffen hatte, jest wollte er zeigen weffen Blut in seinen Abern fei, er konnte jest hinsterben für die erhabenste Aflicht; seine thörichte kindische Angst, seine frankhafte Schwäche mar von ihm abgefallen, sein Blick suchte nur die hohe Gestalt des Baters, die zuweisen die Reihen auf- und niederflog und dann vorwärts in Gottesnamen"....

"Was haben Sie, Sie zittern ja, das sind wieder Ihre Nerven, he?" fragte Herbert und legte seine Hand auf den Arm des Erzählers, der je und je zusammengezuckt war während der letten Worte.

"Meine Nerven sind es nicht, es sind die meines Helden, dieses weibischen Burschen, über den ich empört bin, wenn ich da ankomme, wo er zum erstenmale feig zurückschreckte, wo ihm zum erstenmale die verweibischte Natur den Dienst versagte, wo zum erstenmal sein Herz stumm nach der todten Mutter schrie! Als die Augeln psissen, die Kanonen donnerten, als rechts und sinks die wirren Trompetensignale ertönten, als die Pserde wieherten und sich ausbäumten und die Krieger mit jubelndem "Hurrah" und mit todtessteudigem "Borwärts" in die Reihen der Feinde rasten, da rüttelte der Bater noch einmal sein Kind, da schrie er ihm fast grimmig sein "Borwärts" zu — aber wie von einer unsichtbaren Faust gehalten stand das Pserd des Feiglings, und während wie die wilde Fagd Alles an ihm vorüberhette, glitt er aus dem Sattel und siel ohnmächtig zusammen....

Mit den Verwundeten schleppten sie ihn auf den Verdandplat. Er hatte zum Glück einen Hufschlag bekommen, der ihm fast den Arm zerschmetterte. Wie jämmerlich wäre er sonst unter den heldenhaften zerschossenen schlichten Männern gelegen, er, der Sohn des Helden. Der Thor wollte sich damals erschießen er wollte, aber wie sern lag bei ihm das Können von dem Wollen. Und mitten in diesem Jammer, in dieser Pein der Selbstverachtung, in dieser qualvollen Züchtigung und Beschimpfung seiner selbst, hörte er einen Namen von den bleichen Lippen der Verwundeten flüstern seinen Namen! Sie schmähen?! . . . Nein, sie klagen! und es ist nicht sein Name — es ist der seines Vaters, und sie tragen ihn vorbei an den Lagern der Kranken. Die Tapferen richten sich auf und grüßen und winken mit ihren verstümmelten Händen, mit ihren blutigen Häuptern. Näher und näher schreiten sie bis zu ihm — und da erhebt sich der Sterbende streckt die Arme dem vor sich selber Entehrten zu "Mein Sohn! mein unglückliches Kind — " "Verzeihung mein Vater!" "Armes Kind"

Der Bater starb In der Gruft jenes Schlosses, wo er seine Kindheit verlebt, stand der Sohn zwischen den Särgen der beiden Menschen, die ihn so sehr geliebt hatten. Lange starrte er auf das weißgelbe Gesicht seiner Mutter, das unter dem Glasdeckel des Sarges sichtbar war, und an seinen Geist trat die Frage heran: War diese seelenlose Hülle einst nur beseelt um mir das Leben zu geben, um zu fürchten, zu seiden, zu irren, und durch mich zu sterben!? Nun war er allein. Sein Schloß überließ er der Gattin seines Baters als Wittwensiß, raffte sich zusammen und zog einsam durch die halbe Welt um etwas zu sinden was ihn betäubte, was die schristen Mißklänge seiner Seele übertönte . . . Er war längst ein Mann geworden und hatte sich abgequält an manchem Räthsel, das ihm das Leben geboten, aber er hatte nie und nirgend Frieden gefunden . . . Nichts konnte das Leben dieses Mannes ausfüllen. Unbefriedigte Sehnslucht nach dem Glücke und Furcht vor dem Unglück zermarterten seine Seele, die Gespenster seiner Jugend ließen ihm nicht Ruh noch Kast . . . Das Gewesene, das Welfe, der Frethum, beherrschte seine Leben. — Können Sie sich einen solchen Menschen denken?"

Der Gefragte fagte furz "Ja".

"Er hat die noch unberührten Lippen eines jungen Mädchens gefüßt und sie dann weit von sich gedrängt . . . was sollte ihm ein Weib er gedachte seiner Mutter! Er hat Frauen umarmt, die mit jedem Ruß einem Anderen die heiligsten Eide brachen, es graute ihm vor solchen Küssen, seine hohlen französischen Ruppen mit ihrem gleichmäßigen Augenaufschlag und ihrer bunten Kleiderpracht erstanden lebendig vor ihm, wenn er in die Augen solcher Weiber schaute; er hat nichts als einen flüchtigen Rausch in den Armen der Leidenschaft gefunden, und dann kam wieder die Ermüdung, die alte traurige Nüchternheit über ihn. Rehmen Sie an, daß er bis zu dieser Stunde noch nicht weiß, ob irgend eine Araft, ein Talent, eine große das Leben verklärende Eigenschaft in ihm unentwickelt blieb, ob nicht das Einzige, was über das Erdenleid hinwegträgt, in ihm erdrückt wurde — daß er zurückblickt auf eine Zeit voll willenloser Qual, die sich noch nie durch das Wort befreite, und daß ihn sein traumhaftes fieberndes Dasein, unabläffig mit erschreckender Werthlofigkeit anstarrt. Er ist der eingesogenen Frrthümer zuweilen ledig, doch das Wissen, das er dafür eingetauscht, klagt ihn nur lauter einer untilgbaren Schuld an Er träumt, träumt, träumt Was wollen Sie aus diesem traurigen Helden machen?"

"Ihre Geschichte ist unheimlicher, als sie sich zum Beginn anhörte," sagte Herbert tonlos.

"Sollen wir ihm ein Weib geben, damit wir mit ihm zu einem Ende kommen?" lächelte der Erzähler.

"Mensch! sehen Sie benn nicht, was die Ermüdung ist in der Seele Ihres Helden?" "Nein!...."

Entsetzt rang der Poet die Hände, erhob sie dann über den Kopf, spreizte alle zehn Finger aus und sagte, sie immer wieder gegen Schwarz schnellend:

"Entweder muß der Mensch wahnsinnig werden ob des unheilbaren Zwiespaltes, und der Wahnsinn beginnt bereits sein zerstörendes Werk oder, es ist das Aufdämmern des Empfindens aller Lebensnichtigkeit, ist die innerste Auflehnung gegen das Geschenk des Daseins."

"Und daraus folgt?" frug Schwarz ruhig.

"Daß er sich befreien muß, entweder von dem unlösbaren Widerspruch in sich,



von dem zum Wahnsinn treibenden Schuldgefühl, oder von der Krankheit des Lebens "

"Sie wollen ihn töbten, Berbert?"

"Natürlich, da ich ihn nicht anders heilen kann. Also der Stoff ist mein, ich kann ihn benutzen?"

"Was sollte er mir noch?" frug gleichmüthig der Andere, "nur warten Sie meinen Schluß ab, ich will heute Nacht noch darüber denken, morgen um vier Uhr finden Sie hier die Antwort, wie ich zurecht gekommen bin damit."

"Baptist!" brüllte Herbert wieder in seine lustige verbissene Stimmung zurücksallend. Der geschmeidige Diener tauchte auf, schleuderte den Borhang zurück daß die Ringe rasselten und stieß die Thüre weit auf, als wollte er ben draußen Versammelten den Anblick des Allerheiligsten gönnen in welchen soeben noch die Phantasiegestalten eines Dichters zu Gaste waren.

Die beiden Männer schritten durch die Salons, Herbert trällernd mit schiefgerücktem Hut, nach rechts und links zum Gruße der Kollegen und Bekannten seine Hände schwenkend — Schwarz ruhig, gleichmüthig, fremd die Fremden betrachtend. Draußen gingen sie im strömenden Regen durch belebte Straßen und Gassen immer hart nebenseinander.

"Da bin ich bei meinem Heim", sagte Schwarz, als sie vor ein säulengetragenes Haus kamen. Die Beiden schüttelten sich leicht die Hände, und der Wind trieb sie fast voneinander

"Bitte, Herr Herbert, ein Brief von dem anderen Hrren, dem von gestern! er gab ihn vor zwei Stunden ab", sagte ergebungsvoll zusammenklappend Baptist am folgenden Tage, als der Schriftsteller zu der gewohnten Stunde in das kleine Lesezimmer trat.

"Aha sein Schluß" lachte Herbert, las und haschte dann nach einem Stuhl auf ben er wie betäubt niederglitt.

"Ich war über den Werth, Gehalt und nothwendigen Schluß meiner Leidenssgeschichte längst klar. Wenn ich sie Ihnen unklar, in Umrissen erzählte, wenn ich Ihnen oft nur andeutete was der Held fühlte, so wollte ich bezwecken, daß Sie sich selber den Kern herausschälen. Ich wollte sehen, ob Sie, der Unbetheiligte, zu demselben Schlusse kommen wie ich. Ihre Werke bürgten mir für Ihre richtige Auffassung und Beurtheilung, Ihr Geist war meine letzte Instanz. Um vier Uhr erhalten Sie diese Zeisen, um drei Uhr hat mich eine Kugel vom Dasein geheilt. Ist es Wahnsinn, ist es Weisheit, was mir die Pistole an die Stirn drängt! Wissen Sie es? Weiß ich es? —"

Schwarz.

Lange starrte Herbert auf das Blatt Papier und dann flüsterte er mit bleichen Lippen vor sich hin:

"Dh! oh! ich konnte scherzen mit einem — Sterbenden "

Hosted by Google

Gedichte.

Bon Sermann Lingg.

1.

Des Dunkels Vorhang senkt sich dicht Herab in Nebelseuchte, Durch Wolken scheint des Mondes Licht Wie eine Grabesleuchte. —

Weh, wer hent Nacht allein muß sein, — Wer gegen Zweifel und Hassen Un der Menschheit Grenze ganz allein Auf Wache steht verlassen. Das Kind ruht an der Mutterbrust, Der Greis auf Enkelsknien, Die Liebenden ruh'n in Liebeslust, Der Schwan in Melodien.

Auf Melodien trag' auch dich Dein Traum durch Blüthenranken — Um mich indessen sich Die nagenden, schwarzen Gedanken.

2.

Nacht und Winter sinkt darnieder Und der Tag kommt neu herauf, Neu auch an Benedig wieder Steigt Erinn'rung in mir auf.

Auf dem Markusplate lachte Goldighell der Sonnenschein, Ich gedachte dein, gedachte Uns'res Glück's, und war allein. Trauernd auf dem schwarzen Kissen In dem schwarzumhang'nen Boot, Trauernd lag ich und zerrissen, Wund im Herzen bis zum Tod.

Rings die schweigenden Paläste Gliperten im Sonnenstrahl. Wäre da nicht für zwei Gäste Raum in irgend einem Saal?

Bürd', o Liebste, hier uns winken Ach nur eine schöne Nacht, Gerne wollt auch ich versinken Wie Benedigs alte Pracht!

3.

Einen Teppich seht gebreitet Euch zu Füßen, holbe Fraun! Aber eh ihr ihn beschreitet, Hütet euch, hinabzuschau'n: In den Teppich ist gesponnen Ein entsetzlich Bild voll Leid, Und dies Bild hat ausgesonnen Eine unglücksel'ge Maid.

In die Fäden ließ sie thauen Thränen ihrer Schmerzensnacht, Und dann starb sie selbst vor Grauen, Als sie sah ihr Werk vollbracht. 4.

Wieder schritt ich zu der Stätte Alter Liebe heut zurück, Ach, als ob das Haus noch hätte, Was es einst umschloß — mein Glück. Keine Spur blieb jener Tage — Und was hat mich her vermocht — Wo mit tiefbewegtem Schlage Einsam nur dies Herz noch pocht? —

5.

Man wirft ein Glas in Scherben Aus dem man froh gezecht, Es geh' an keinen Erben Das find ich schön und recht. Der Geist der Weltgeschichte Hat Gleiches stets vollbracht. Wo je zum Sonnenlichte Die tolle Luft gelacht, Da rief der Zeitsturm sein: vernichte! Wo jemand unbekümmert Gejauchzt um Babilon, Da hat er stets zertrümmert Der Größe stolzen Thron; Wo sie gejauchzt, genossen Den Becher in der Faust, Liegt über Schuttkolossen, Worin der Schakal haust, Das bleiche Mondlicht ausgegossen.

Maler Schönbart.

Eine Novelle

von August Beder.

Die tiefere Empfindung der Natur im Norden beruht wohl auf der selteneren Möglichkeit ihres Gemäldes, mährend der Südländer ihre dauernde Herrlichkeit als selbstverständlich hinnimmt. — In besonders reicher Natur fühlen wir das Unzureichende bes Worts; zur Veranschaulichung bescheibener Landschaft genügen einige Striche. Wenn Walter Scott über die Solwantumpel im moorigen Grenzland den einsamen Reiter mit seinem Schatten hinfliegen läßt, sehen wir uns lebhafter ergriffen und in die Scenerie versetzt, als bei ben farbigsten Schilberungen vom Bosporus ober Posilipp, die uns nur zu der Annahme bringen können, daß es dort schön sein musse, wenn wir es nicht schon vorher wissen. — Man kann im Schatten der Kastanien und triefenden Weinsegen eines Wasgauthales aufgewachsen sein, viele Jahre am Rande der Hochalpen gelebt und einen Theil seines Mannesalters im anmuthigsten Mittelgebirge zugebracht haben: und doch Sehnsucht nach der kargen nordischen Natur mit sich herum tragen. Wenigstens hatte für mich die Lüneburger oder Jütländische Haibe, die hinterpommersche Schweiz bei Rummelsburg in der Vorstellung von je etwas Verlockendes, wohl weil ich sie noch nicht gesehen. Selbst der märkische Sand gewann eines Tags so viel Anziehungskraft, daß ich noch im Spätherbst ein Fahrbillet nahm und geradewegs nach Berlin fuhr, also keine Bildungsreise, wie sie Freund L. Steub zuweilen von München aus nach dem Norben — und immer mit Erfolg — unternimmt. Obwohl ich die Nothwendigkeit einer solchen nicht verkenne, war diesmal mein Zweck ein anderer.

Zum ersten Mal in der Reichshauptstadt, fühlte ich mich doch sofort heimisch. Nach mehrjährigem freiwilligem Exil in einer Kleinstadt, wo ich alle früheren Gewohnheiten und Bedürfnisse sorglich unterdrücken lernte, überkam mich endlich wieder volle Unsbefangenheit. Straßen und Menschen, Leben und Treiben erschienen mir so vertraut. Jene Berliner, vor welchen man mir in Thüringen bange gemacht, mußten wohl für die kurze Dauer meines Aufenthaltes ausgewandert, nur die liebenswürdigen zurückgeblieben sein. Und bennoch rauschendes Leben in den Straßen. Niemand kümmerte sich um den Fremden, wo er unbekümmert umher schlendern wollte; wo er aber eintrat, kam man ihm höslich entgegen, und selbst wirkliche Geheimräthe gaben freundlichen Bescheid. Schuldirektoren sahen nicht eingebildeter, Gerichtspräsidenten nicht erhabener drein, als ihre Mitmenschen. Und — was mich besonders anmuthete — sogar die jungen Rese

rendare waren artig und bescheiden, die alten Sekretäre nicht dumm und grob. Förmlich gerührt fühlte ich mich wieder Mensch unter Menschen.

Allein beswegen war ich nicht in die Mark gekommen. Erst als ich vom Dönhossplate weg bei verzweiseltem Wetter, jedoch guter Laune, noch Abends nach Tegelhinausssuhr, gewann ich einen Einblick in die interessante Gegend des Wedding, dessen Send wegen des seinen Korns berühmt ist. Durch die gegen zwanzig Meter hohe Kette der Rehberge, welche mit ihren schrossen Sandgruben in angenehmem Gelb durch die Regenschleier glänzten, gelangte ich ungefährdet an's Ziel der Fahrt, wohin sich die Verliner Urbanität noch vollständig erstreckt, wie ich bei einem Abenteuer inne wurde, das mich lebhast an die Stelle im Faust gemahnte: "Wir sind so klug und dennoch spukt's in Tegel." Da es jedoch nicht den Gegenstand meiner Mittheilungen bildet, bleibt nur noch zu berichten, daß ich auf dem Rückwege dort, wo der Sand besonders billig zu haben ist, eine Handvoll vom Boden der Intelligenz für mein Schreidzeug schöpfte.

Andern Morgens — es war ein Sonntag und machte seinem Namen Chre — war ich in Charlottenburg. Der Thiergarten dampfte und troff von Nässe, das kahle Feld jedoch, durch welches der Kronprinzesssinnenweg nach dem Grunewalde führt, war von der Herbstsonne warm beleuchtet. Dorthin, nach dem nächsten See hinterm Forsthause, stand meine Sehnsucht. Bei der Kreuzung der Schlößstraße hielt ein greiser Kutscher mit einer so lebensmüden Mähre, wie ich sie nur je in München durch die Neuhausersgasse klappern sah. Charlottenburg hat Ruf bezüglich seiner Droschkengäule. Allein das Rößlein sah mich so gutmüthig, der Alte vom Bocke herunter so einsadend an, daß ich es nicht übers Herz brachte, vorüberzugehen. So stieg ich ein, und fort ging es dem Grunewalde zu, langsam zwar, doch es ging. Nachdem am Forsthause ein dienstwilliger Gnom das Wildgatter geöffnet, suhren wir weiter zwischen Zaun und Forst.

Ich hatte mich auf das Polster zurückgelegt, um die einzelnen Waldbilder an mir vorüberfliegen zu lassen. Da ging es nun so still dahin, bis ich gar nichts mehr vom Fahren merkte, — eine wohlbekannte Täuschung, dachte ich, welche die Bäume vorübersausen läßt, während der Wagen zu stehen scheint. Als ich jedoch näher zusah, sausten die Bäume nicht und flog der Wald nicht vorüber, Alles blieb auf seinem Platze; auch die Droschke stand. Nur der Autscher mühte sich mit trostreichem Zuspruch an sein gestreues Roß, das noch einmal das matte Vorderbein aus dem mahlenden Sande hob, während die Räder schon sußhoch verschlungen waren. Es ging nicht mehr.

"Alter Freund," sagte ich zu dem Kutscher, indem ich mit einigem Respekt vor den märkischen Steppen ausstieg, "schont euch beide, ihr bedürft dessen mehr als ich. Den Weg zum See werde ich zu Fuß zurücklegen, und ihr wartet hier auf meine Kücktunft."

Am Kande des Forstes führte der Fußpfad über sesteren Boden, und ich erfreute mich am Anblick des schönsten Föhrenwaldes, den ich bisdahin gesehen. Unten der grassbedeckte Grund, oben das weitgespannte Nadelzelt, getragen von schlanken, kupfersarbigen Baumsäulen, hunderttausend hintereinander, und mitten hindurch ein Blick tief, tief hinein in die grüne Dämmerung. Nun begriff ich, warum der Grunewald neben der blauen Havel und der Tegeler Haide den Gegenstand des Heimwehs in jenem Bolksliede bildet. Auch die jungen Lords aus der Königsstraße mochten seine Poesie empfinden, da sie auf ihrem Sonntagsritt an mir vorüber und sorglos dahinsprengten, wo der Förster Leth haust in des Grunewalds düstern Gründen.

Plöglich lichtete sich der schöne Forst, und ich stand am Rande einer weiten Ber-

tiefung des Bodens, aus der, von der Sonne beleuchtet, ein klarer Wasserspiegel blitzte. Es war der See. Im Schatten der einzelnen malerischen Föhren am hohen Kande hielt ich eine Weile und sah in die sich öffnende Landschaft, — kein großes, reiches, übersraschendes Bild, nur Wasser, Wald und Himmel, — allein es gesiel mir in seiner schlichten Anspruchslosigkeit, und Stimmung schwebte darüber, wie im Uransang der Geist Gottes über den Wässern.

Als ich nun den Hang hinunter auf den hellen Ufersand gelangte, an welchen die Wellen leise anschlugen, bemerkte ich, daß ich nicht der einzige Besucher des Sees war. Einige hundert Schritte seitwärts saß ein schwarzgekleideter Herr auf einem Stein, dicht am Strande, einsam mit seinem Hunde. Dann und wann warf er einen Riesel in die blaue Fluth und sah den Schwingungen des Wellenkreises zu. Durchaus ohne Absicht die Einsamkeit desselben zu stören, hielt ich mich in gehöriger Entsernung. Dennoch bellte mich der Köter an, sprang auf mich los, hielt und bellte wieder und immer grimsmiger. Es war die erste Ungezogenheit, die mir auf meiner Berliner Reise aufgestoßen war. Jetzt war auch dessen Herr auf mich aufmerksam geworden und verwies dem Hunde seine Unart. Allein das half nur für den Augenblick, — der Spitz verfolgte jede meiner Bewegungen mit drohendem Gebell. Das hatte zur Folge, daß ihn sein Herr zurückzief, um ihn ernstlich für den Mangel an Lebensart zu züchtigen. Sosort legte ich mich jedoch dazwischen, um für den treuen Wächter sonntäglicher Erschaulichkeit Fürbitte zu thun, indem ich gleichzeitig um Entschuldigung bat, wenn ich dieselbe absichtslos gestört haben sollte.

Der Ginsame richtete jett seine schlanke Gestalt auf und schien meine Annäherung nicht übel aufzunehmen, indem er mich forschend, doch nicht unhöflich fixirte.

"Sie stören nicht," sagte er mit freundlichem Lächeln. "Allein, wie kommt ein Süddeutscher an diese blaue Pfütze? Solche und bei weitem schönere finden Sie in Ihren Boralpen zu Dutzenden, nach denen sich Niemand umsieht, auch wenn Ihre Hochsalpen noch so erhaben über den Waldrand herein schauen."

Daß er mich an der Aussprache sofort als Süddeutscher erkannte, war nicht eben auffallend. Doch lag im Tone seiner Stimme, im Ausdrucke seiner Miene etwas Berstrautes und Vertrauliches, das ich mir weniger zu erklären wußte.

"D," erwiderte ich, "halten Sie mich nicht für so befangen, daß ich neben der Großartigkeit des Hochgebirgs nicht auch den schlichten Reiz norddeutscher Natur gelten lasse. Man kann für die Alpenwässer schwärmen und dennoch diesen See hier höchst anmuthend finden."

"Das wollten Sie mir aber damals am Königsse nicht zugeben, mein Lieber!" sagte er jetzt, indem er meinen Namen nannte und die Hand herreichte.

Verdutt sah ich ihn an. Allein sein Gesicht wollte mir keine Erinnerung wecken, nur seine Stimme klang voll in mein Gedächtniß.

"Wäre es benn möglich!" rief ich seine Hand ergreifend. "Himmel, Sie wären es, Schönbart?"

"Ja, so nanntet Ihr mich im schönen München."

"Aber — " fragte ich zögernd weiter, indem meine Augen in seinem intelligenten, glatten Gesichte umherirrten, das nur von einem Schnurrbarte geziert war — "wo haben Sie denn — "

"Den Bollbart, ber mir den Kneipnamen eingetragen, nicht mahr?" fiel er



lachend ein und fuhr sich dabei über das wohlgebaute Kinn. "Ja, der ist unwieders bringlich dahin."

Ein Seufzer schmerzlichen Bedauerns entschlüpfte mir. Keiner der Münchener Künftlerbärte stand seiner Zeit in so hohen Ehren, als der des talentvollen und wegen seiner geselligen Gaben allgemein beliebten stattlichen jungen Norddeutschen. Er kleidete ihn in seiner vollen Ueppigkeit vortrefflich, fand seine Stelle auf den meisten Historiensbildern aus der Schule Pilotys; ja selbst Kaulbach ging nicht ungerührt an ihm vorüber und gab ihm einen hervorragenden Platz auf einem seiner späteren Gemälde. Und nun traf ich den begabten Künstler, nachdem er wie hundert andere im Verlause der Zeit mir aus den Augen und fast aus der Erinnerung gekommen war — denn ich ahnte nicht, daß der berühmt gewordene Maler seines wirklichen Namens identisch mit unserm Schönsbart sei — nun traf ich ihn hier am einsamen Halensee, links von Charlottenburg hinter Berlin, bartlos oder doch nur mit einem kümmerlichen Reste des einst vielbewunderten Urwalds auf seinen Lippen.

"Schabe!" seufzte ich also bedauernd. "Und wie kamen Sie zu diesem Attentat auf Ihre großartigste Schönheit?"

Er lachte wieder. Aber diesmal war sein Lachen bedeutsam und verschwand in einem ernsten Ausdruck, als er sagte:

"Dahinter stedt eine ganze Geschichte, möchte ich mit Ihrem W. H. K. Riehl sprechen; benn sie hat culturhistorische Bedeutung. Mein ganzes Lebensglück hängt damit zusammen. Ich werde sie Ihnen auch erzählen, wenn Sie dieselbe zu einer Novelle benutzen und mich dabei blos mit meinem Kneipnamen einführen wollen. Würden Sie dies thun, lieber Dichter?"

"Ich werde es."

"Schwören Sie — hier im Hinblick auf Wasser, Wald und Himmel, bei Ihrer Schriftsteller=Chre!"

Ich schwor.

"Gut denn. Und nun heiße ich Sie herzlich willkommen im Norden. Wie aber kommen Sie denn an diesen weltvergessenen Strand?"

Mein Bericht über Zweck und Berlauf meiner Reise war bald kund gegeben und ebenso mein Wohlgefallen an Berlin und den Berlinern.

"Ei", meinte er, "dabei hat wohl Ihr hiefiger Verleger das Befte gethan."

Ich konnte ihm jedoch die Versicherung geben, daß dieser ganz unschuldig hieran sei, zu meinem Wohlgefallen an Berlin und den Berlinern nie etwas beigetragen habe, nicht einmal von meiner Anwesenheit wisse.

"Um so besser", versetzte er. "So sind Sie frei, wir speisen zu Mittag irgendwo, dann kommen Sie für den Abend zu mir."

Nun hielt ich entgegen, daß ich für Mittag bereits an liebe Freunde versagt sei, mit denselben Nachmittags nach Potsdam sahren und von dort allein nach dem Harz weiter reisen werbe.

"Dieses Jahr noch?" fragte er und zog die Uhr. "Nun, ich will nicht störend in Ihre Dispositionen eingreifen. Ich sehe, Sie fürchten einen Berliner Thee, jedoch ohne Noth. Allein für die nächsten Stunden entgehen Sie mir nicht. Sie haben geschworen und müssen meine Geschichte hören. Also sehen Sie sich den lieben kleinen See da sammt seiner Umgebung, diese steile Sandriese an der Böschung, noch genauer an, damit Sie

die Dertlichkeit richtig auffassen. Denn hier, lieber Freund, hier beginnt eigentlich meine Geschichte. Sind Sie damit fertig, so geben wir, wenn es Ihnen recht ift."

Mir war es recht. Auf dem Rückwege stießen wir auf meine Droschke und ließen sie leer zurück gehen, warfen einen Blick zum Förster Letz hinein, benutzen dann die Pferdebahn und schließlich einen flotten Berliner Rosselenker, der vor einem Hause in einer der eleganten Straßen am Thiergarten hielt. Bald saß ich mit Schönbart in einem höchst gemüthlichen, künstlerisch ausgeschmückten Zimmer bei einer Flasche Wein, und er suhr fort in seiner Erzählung, die er schon unterwegs begonnen hatte und die mich trotz ihrer Einfachheit so fesselte, daß ich ihm überall hin gefolgt wäre, um seine Geschichte zu Ende zu hören. Und ich kann nur der Hossellen, daß sie auch den Leser nicht langweilen werde, wenn ich nunmehr den Maler selbst im nachfolgenden Zusammenhang sprechen lasse.

I.

Ich muß vorausschicken, daß ich von München auf einige Jahre nach Kom ging, ehe ich als fertiger Maler heimkehrte. Hier in Berlin hatte ich ziemlich Glück, erwarb mir rasch einen Namen, war auch in der Gesellschaft wohlgelitten, ja sehr wohlgelitten, mehr als mir taugte. Es fehlte weder an liebenswürdigen Berbindungen, noch an interessanten Abenteuern, wie sie zum Recht und Glück der Jugend, aber auch zur Lust von Männern gehören, die Künstler sind und allein stehen. Bald fesselte mich der Geist, bald die Schönsheit, bald die Pikanterie einer Huldin — auf einige Bochen. Dann kehrte freilich jedesmal der Drang wieder, mich loszulösen, und immer gelang es mir, mich noch rechtzeitig zurückzuziehen. Bon ernstlicher Neigung hatte ich noch nichts gespürt, noch Keine gesunden, an welche ich mein Schicksal hätte ketten mögen.

Nur einmal war mir dieser Wunsch aufgestiegen.

Ich wandelte Abends — im Zwielicht — unter den Linden. Es war ein Wetter, wie ich es liebe, der Boden trocken, etwas gefroren, die Luft frisch. Und wie schneite es. Bon den Naturerscheinungen, die man auch in großen Städten genießen kann, liebe ich zumeist das Schneien. Der ruhige Schneefall hat selbst etwas Beruhigendes, Gemüthliches, Erschauliches. Gerne sehe ich dem weißen Getriebe und Gewimmel vom Fenster zu, noch lieber treibe ich mich selbst darin umher. Also es schneite. Leise sanken die Flocken nieder, legten sich sach auf die Aermel meines Ueberrock; damit überkam mich eine sanste, nicht eben heitere, doch wohlthuende Stimmung, der etwas Sehnsucht nach — nun, wie drücke ich mich aus — nach Glück beigemischt war.

Vor mir schritten zwei Frauen, denen ich, blind für alle andern, folgte, eine ältere und eine sehr junge, wahrscheinlich Mutter und Tochter. Ich hätte dies bestimmt wissen, mögen, aber wie ersahren? Das junge Mädchen war groß und kräftig wie eine Walkure, doch lag schüchterne Anmuth über der vollen, hohen Gestalt und ihrer Bewegung. Sie hatte nichts von der modischen strammen Haltung, in der sich unsere oft so kleinen, putzigen weiblichen Geschöpfe gefallen und die ihnen in Männerangen so übel steht. Treten sie doch auf wie Garde=Uhlanen oder Husarentrompeter, — es sehlt nur der Schnurrbart und der oft nicht.

Genug, das junge Mädchen vor mir trat nicht so auf, stolzte, stampste, klapperte nicht über das Trottvir, sondern schritt sittig dahin: ein leichter, ruhiger Gang, nicht zu hastig, nicht zu langsam. Ich beobachtete es genau, so viel ich eben beobachten konnte,



da ich von den Füßen nichts sah, als deren Spurin der frischgefallenen, schwachen Schneedecke. Dieser Abdruck war, wenn auch nicht so klein, wie von Kinderfüßchen, doch von seiner Korm und die Kußstapsen hatten die ästhetische Spannweite, — darauf gebe ich viel!

Kurzum, in der Erscheinung des Mädchens, in der Haltung des Kopfes und Körpers, im Auftreten lag etwas, das mich unendlich anzog, wenn ich es auch nicht näher bestimmen konnte. Ihre Kleidung war nicht nach neuestem Schnitt, aber gefällig, von dunkelm Stoff, der Mantel von feinem Tuch, mit Pelz besetzt ohne weiteren Ausputz. Während sie mit ihrer älteren Begleiterin einmal flüchtig die Auslage eines Modenmagazins musterte, hatte ich von ihrem Gesichte so viel gesehen, daß es von sanstem, mädchenhaftem Ausdruck war, kein klassisch schones, kein vornehm blasses Antlitz, sondern nur reizend und voll warmen Colorits.

Ja, lebensvolle Gluth lag auf Wangen und Lippen, die den lieben Mund mehr öffneten als schlossen und sich in reizende Grübchen verloren, von denen eines mitten im rosigen Kinn saß. Außerdem erschien der Teint leicht gebräunt, gleichsam dunkel untermalt, dennoch so durchsichtig, daß ich das blaue Geäder an der Schläse deutlich unterscheiden konnte, da sie mir, freilich ohne zu wollen, daß sehr hübsche Profil zeigte. Bei einer zusfälligen Wendung des Gesichtes schauten aus dessen warmer Färdung nicht eben große, jedoch höchst ausdrucksvolle blaue Augen unter den dunkeln Wimpern schämig hervor und mir tief in's Herz, odwohl sie sich fast erschrocken abwandten, als sie den meinigen begegneten. Ich hatte nur noch erkannt, daß die Stirne weder hoch noch schmal, aber sast geheimnisvoll anziehend aus den üppigen dunkelblonden Haarwellen sah.

Schabe, daß sich das junge Besen seitdem nicht mehr nach mir umwenden wollte Ich hätte ihr noch so gerne in die holden Augen geschaut. Dagegen warf im Beitergehen ihre Begleiterin einen Blick zurück, einen Blick durch eine Brille auf einer Rase — einer Nase, sage ich, die einem Professor der Anatomie angehören konnte. Welch' ein abschreckender Blick, welch' ein Gesicht war das! Himmel, wie kam meine sanste Walküre — es muß wohl auch sanste Walküren geben — zur grimmen Hel als Mutter! Hel als Schwiegermutter! — mich saßte ein Schauder. Dennoch solgte ich unverdrossen Beiden nach, dis sie an der Ecke einer einmündenden Straße in eine bereits glänzend erleuchtete Seidenauslage eintraten. Noch unter der Glasthüre sah sich meine junge Undekannte schüchtern und flüchtig um. Allein, auch Hels Blick tras mich gleichzeitig; ich bebte zurück, und Beide verschwanden unter den zahlreichen Besuchern des Magazins.

Vergebens stand ich nun Viertelstunde um Viertelstunde vor dem Ausgang Wache, umsonst trieb ich mich vor den riesigen Scheiben umher. Längst war völlige Nacht einsgebrochen, die Schneessocken taumelten flimmernd um die Gaskandelaber, legten sich schichtenweise auf meine Hutkrempe, — die Erwarteten erschienen nicht. Endlich that ich das Klügste, was ich thun zu können meinte und trat selbst in die Modehalle. Aber auch hier waren sie nicht zu entdecken und ich wollte mich wieder entsernen, als ein Jüngling mit schwarzem Haar und Rock, sorgfältigem Scheitel und glänzender Nadel im Vorhemd nach meinen Wünschen fragte.

"Zwei Damen traten hier ein", sagte ich stockend, "meine Tante — und — Schwester —"

Himmel, wenn die in der Brille es gehört hätte! Voll Schrecken sah ich hinter mich. "Befehlen Sie Atlas oder Taffet? Lyoner Façon. Bei Damen höchst beliebt. Poult de Soie, bleu Mexique — das Allermodernste." Und behend rollte er einige Seidenballen auf.

"Nicht doch", beschwichtigte ich den Eifrigen, "ich wünsche blos — "

"Halsbinden, schön mein Herr. Sier das Neueste."

Und er zeigte mir deren neunhundert.

"Ich nehme ein Dutend, mein Sohn", sprach ich jett, "wenn Sie mir Auskunft geben wollen, wo die Damen"

"D, Alles kommt zu uns; was zur guten Gesellschaft gehört, kauft bei uns, nur bei uns. Sonst noch was gefällig?"

Was half es mir? Ich hatte ein Dutend Halsbinden gekauft, um schließlich zu ersfahren, daß meine "Tante" und "Schwester" wahrscheinlich den Ausgang in der andern Façade des Echauses benutt haben dürften. Mit einem Schlag vor den Kopf wählte auch ich diese zweite Thüre auf die Straße, spähte draußen vergeblich nach ihnen, rannte bald da, bald dort einem Damenpaar nach, um mich jedesmal getäuscht zu finden und trug endlich müde und verdrossen meine Cravatten heim.

Von da an ging ich allabendlich zur selben Stunde denselben Weg, ohne wieder auf die Spur meiner Unbekannten zu stoßen, — sie war verweht. Weder auf den Bällen, Concerten, Soiréen jenes Winters, noch auf den Schlittschuhdahnen begegnete ich wieder ihrer hohen Gestalt, ihrem holden Antlitz, ihren lieben Augen. Auch mehr oder minder versteckte Erkundigungen bei stadtkundigen Bekannten nach einer Frau mit einer Brille und dem Antlitz der Todesgöttin hatten keinen Erfolg. Meine sanste Walküre war spurlos verschwunden. Allein ich fühlte, sie hätte ich lieben können, ihr sagen mögen: werde mein Weibchen!

Der Winter ging dahin, das Frühjahr stürmte vorüber. Endlich waren die Linden wieder grün und im Thiergarten blühte jund duftete es. Man dachte schon an die Sommerfrische, und es war erst Ende Mai. Da saß ich eines Bormittags, wo sie mich heute sigen sahen, auf meinem Feldstuhl draußen am See im Grunewald, um Farbenstudien zu machen. Ich hatte diese Tagesstunde gewählt, um ungestörter zu sein. Der Rester der Bäume und der über die Fluth hineilenden Wolken beschäftigte mich so sehr, daß ich, abgekehrt von allem anderen, mit Eiser der Arbeit oblag.

So hatte ich anfänglich nicht einmal wahrgenommen, daß sich unterdeß der gewöhnlich einsame Strand beseth hatte. Gine ganze Schaar junger Damen hatte sich über den Rand bes Waldes und des Sees ergossen und umschwärmte nun das Ufer mit sautem Geplander, heiterm Lachen und Gesang. Es mochte die Maisahrt einer Pension sein. Als man mich nun so einsam und in meine Studien versoren am Seestrand sigen sah, hielt man sich in ehrsurchtsvoller Ferne und mehr im Walde.

Nur Einzelne wagten sich weiter vor und sahen scheu nach mir her. Ich selbst aber schaute mich nicht wieder um. Glauben Sie ja nicht, weil ich mir aus Instituts Backssischen nicht viel machte. Im Gegentheil, ich sah von je gerne diese aufblühenden jungen Wesen, besonders im Freien. Es gibt nichts Anziehenderes als solche geschmeidige, lichte Gestalten durch einen Waldgrund zwischen den Bäumen hinhuschen oder ein blaues Seebecken umschweben zu sehen. Es hat etwas Anregendes, Poetisches. Und wie freunde lich spiegeln sich bie hellen Figuren im Wasser! Auch gibt es immer Einzelne darunter, die der Backsicht Aera bereits entwachsen sind.

Ein solches, jedoch sehr ungleiches Mädchenpaar, das mich wohl noch nicht wahr-

genommen hatte, kam jetzt Arm in Arm auf dem hohen Lande, plaudernd und vor sich hinsummend in meine Rähe.

"Ein Beilchen auf der Wiese stand, Gebückt in sich und unbekannt; Es war ein herzig Beilchen."

Ich horchte ihren sansten Stimmen, indem ich gebückt, wie das Beilchen, mit der Palette da saß, — ja, ich sah jetzt deutlich in der Fluth vor mir ihre Gestalten, deren Spiegelbild vom Kande der Böschung hell in den See siel. Ich weiß nicht, warum mir das Herz ansign sebhafter zu schlagen, als sie plötzlich verstummten und anhielten. Offensbar hatten sie mich jetzt erst bemerkt. Sie stutzten, sahen her und dann einander bedeutsam an, indem sie sich Zeichen gaben und zusammen flüsterten. Um sie nicht noch stutziger zu machen, sah ich mich also nicht um, schien ihre Annäherung nicht einmal zu ahnen, that gar nicht dergleichen, konnte jedoch in dem elementaren Spiegel, den der See mir bot, alle ihre Bewegungen versolgen, während ich ganz in meine Studien versunken schien.

Mein ruhiges Verhalten erreichte benn auch seine Absicht, beschwichtigte die beiden Mädchen völlig, ja flößte ihnen wachsenden Muth und, wie es schien, den Gedanken zu einer kühnen Unternehmung ein. Denn gar schalkhaft winkten sie sich hinter meinem Rücken zu, machten wichtige Mienen, schnitten geheimnisvolle Gesichter, indem sie sichtlich einen festen Entschluß faßten und zur Ausführung ihres Vorsates sich anschiekten. Daß es auf den harmlosen Maler abgesehen war, lag klar. Allein welcher Schabernack drohte mir, welchen Possen wollte man mir spielen? Das war die Frage. Vielleicht gedachten sie den Feldstuhl unter mir umzustoßen, vielleicht aber trieb sie auch nur die Lust, den Maler zu besauschen, seine Arbeit genauer zu beobachten. Immerhin, ihr Vorsat schien einen unwiderstehlichen Reiz auf sie auszuüben.

Gut, dachte ich. Kommt nur näher heran, ihr hübschen Kinder, werdet nur erst ganz kirre, zahm und sicher, dann —. Ja dann — was dann? Das wußte ich selbst noch nicht. Indeß saß ich noch harmloser da, bückte mich noch veilchenhafter auf meine Studie nieder. Ich sah, hörte, ahnte nichts, rührte nichts — als den Pinsel. Scheinbar war ich also ganz versoren und versunken, in Wirklichkeit aber auf der Lauer, mit scharfem, gespanntem Auge im Wasserspiegel, voll Erwartung, voll Arglist, verschlagen wie ein Fuchs, der sich nahe am Hühnerhof schlafend stellt; mit einem Wort: ein Wolf im Schaspelz, denn ich trug auf solchen Aussslügen noch von München her stets eine wollene Joppe.

Mit leisem behutsamem Tritt hatte unterdessen das Mädchenpaar den oberen Kand der Böschung hinter mir überschritten. Die Kleinere von Beiden, rund, mit schwarzen Locken, war entschieden die Kühnere. Bon Reugierde und Naseweisheit getrieben, ging sie unternehmend voran. Der Schelm saß ihr in den Augen, Muthwille leuchtete aus jedem Zug, während die Andere — ja, die Andere! Die war ganz anders! Groß, blond, blühend, zeigte sie sich doch scheu, schüchtern, zurückaltend. Und doch schien gerade sie vorzugsweise von dem Verlangen beseelt, dem Maler heimlich in's Handwerk zu schauen. Nur bangte ihr eben vor dem gewagten Unternehmen, zu dem sie sich durch die kleinere Gefährtin halb nachziehen, halb durch lebhafte Geberden und ermuthigende Winke bewegen ließ. Auf den Zehen schleichend stiegen sie nun gerade an der steilsten Stelle hinter mir herab. Dann zögerte die Größere nochmals, hielt zaghaft an und sah dabei mit vollem Gesicht bange nach dem Maler herunter . . .

Beinahe hätte ich mich jetzt vergessen, die Lauscherinnen erschreckt und verscheucht. Beinahe wäre ich von meinem Feldstuhl aufgesprungen. Himmel, was sah ich? Es war meine holde Unbekannte, meine sanfte Walküre.

Das lebhafte Alopfen meines Herzens verstand ich nun. Alles in mir war in Ersegung. Dennoch, so viel Mühe es auch kostete, verharrte ich in meiner Haltung; die äußere Ruhe bewahrend, beschäftigte ich mich anscheinend um so angelegentlicher mit meiner Studie, verwandte jedoch keinen Blick von dem lieblichen Frauenbilde im Bassersspiegel, folgte athemlos ihren Bewegungen, verlor keine ihrer Mienen. Mir war wunderbar zu Muthe. Ich fühlte, daß mein Schicksal hinter mir stand.

Hand in Hand, sich gegenseitig stützend, stiegen indeß die beiden Mädchen immer weiter herunter und zwar so behutsam, mit solcher unhörbaren Vorsicht, daß mir ihre Annäherung allerdings entgangen wäre, wenn mir der klare See nicht jede Bewegung verrathen hätte. Freilich konnten sie nicht vermeiden, daß sich ein Steinchen unter ihren Füßen löste, Sand herunter rieselte, wobei sie erschreckt zusammenfuhren und sich zur Flucht wenden wollten. Meine Unbekannte wechselte jedesmal die Farbe und fuhr mit der Hand dem Busen. Wie bänglich sah sie dabei zu mir herunter! Allein mein Verharren in der Ruhe täuschte und beschwichtigte sie immer wieder. Mechanisch pinselte ich fort, indem ich mir die ganze Studie verdarb.

Indeß nahte die Katastrophe. Die Mädchen glaubten gerade an der steilsten und schlüpfrigsten Stelle der Sandböschung den richtigen Standpunkt erreicht zu haben, um mir über die Schultern in die Farbenstizze zu guden. Sie streckten sich, hielten sich gegenseitig, stellten sich auf die äußerste Fußspitze, — es war reizend. Um noch bequemer lauschen zu können, ließen sie sich dann los, lüpften mit den Händen ihre Gewänder, als vermöchten sie sich auf diese Weise noch höher zu heben. Sie vergaßen den unsichern Sand, den abschüssigen Boden, ihre eigene Stellung. Sinn und Theilnahme für die Kunst überwog ihre Vorsicht. Und mit welcher Ausmerksamkeit, mit welcher Hingebung schauten sie mir über die Schultern, mit welcher bangen Lust, mit welcher — ach! ein Angstschrei.

"Ich rutsche! Ich komme in Schuß!!" kreischte die kleine Schwarze, suchte sich an ihrer Freundin zu halten und brachte auch diese in's Schwanken.

Wie der Blit war ich vom Stuhle auf. Diesen hinwegktoßend, was ich zur Hand hatte — Pinsel und Palette — hinwegschleudernd, hatte ich mich mit geöffneten Armen umgekehrt. Die kleine, runde Schwarze war allerdings bereits lebhaft im Schuß, war ausgeglitten oder hatte sich absichtlich rückwärts geworfen und rutschte nun, wie auf einem Knabenschlitten, behend die Sandriese herunter. Es wäre schade gewesen, ihre Fahrt aufzuhalten. Bevor sie noch unten anlangte, wälzte sie sich mit Geistesgegenwart, um nicht in den See zu gerathen, rasch auf die Seite und rollte nun wohlbehalten über den Usersand, während ich mit ausgebreiteten Armen ihrer blonden Gefährtin entgegengeeilt war. Denn diese war ebenfalls in's Gleiten gerathen und sank mir willenlos in die rettenden Arme.

Wem die Götter hold find oder auch wen sie versuchen wollen, dem bereiten sie solches Erlebniß. Denken Sie sich in meine Lage oder in die des armen Mädchens. Sie stand etwas höher als ich auf dem unsichern lockern Sand der Böschung, ohne andere Stütze, als mich. Ich war ihr einziger Halt. Vom Schreck übermannt hatte sie unwillskürlich die Arme um meinen Hals geschlungen; ihre Brust ruhte an der meinen, ihre



erblaßte Schläfe an meiner vollbärtigen Lippe. Ungestüm wallte ihr Busen; ich spürte ben warmen Schlag ihres Herzens, in das alles Blut aus dem bebenden Körper geströmt war. Denken Sie sich, wie mir zu Muthe war und wie ihr!

"Keine Angst — mein Fräulein!" flüsterte ich. Beinahe hätte ich "mein Weibchen" gesagt, so wirbelte das Glück des Augenblicks alle meine Sinne, Gedanken und Gefühle auf, während von der Seite her ein so helles Gelächter aufschlug, als ob alle Dryaden und Hamadryaden des Grunewalds sich in ausgelassenster, unbändiger Heiterkeit ergössen.

Das kam von der Mädchenschaar drüben im Walde. Entset machte meine Holde lebhafte Versuche, sich der Umarmung des bärtigen Malers zu entziehen. An den dunkeln Wimpern der gesenkten Augen schimmerte es feucht, auf ihren Wangen aber blühten wieder alle die Rosen ihres schamhaften Gemüths in heller Pracht auf. So schwer es mir siel, meinem für sie so peinlichem Glücke ein Ende zu machen, half ich ihr doch nunsmehr auf ebenen, sichern Boden. Da stand sie nun zitternd, verwirrt, mit schwimmensdem Blick nach der Freundin suchend. Diese saß im Sande, drückte die Hände vor die Augen und machte: "hu, hu, hu!" Allein das Ereigniß mußte ihr doch auch in beslustigendem Lichte erscheinen, weil ihr Weinen immer wieder in Lachen umschlug.

"Ach, Elfriede," flüsterte meine Holbe unter Thränen, "haft Du Dir wehe gethan?"
"Freilich," schluchzte die Andere. "Wohl hat es nicht gethan. Du hättest mich auch mitten in den See plumpsen lassen. Niemand kümmerte sich um mich, hu, hu, hu, hu!" "Mein Fräulein," sprach ich jetzt, mich theilnahmsvoll nähernd, "Ihre Freundin befand sich selbst in Noth."

"Ja wohl, sehr in Noth, ich sah es!" spottete Elfriede, ergriff jedoch lebhaft meine Rechte, die ich ihr hingereicht hatte, um sie aufzurichten, und sprang auf die Füße.

Während Purpur sich über Hals und Antlit ihrer blonden Freundin ergoß, hatten die Mädchen im Walde ihr Spiel abgebrochen und der ganze Schwarm kam jubelnd und vor Lachen sich schüttelnd herbeigelaufen, wo die Verunglückten noch hielten und vor Verlegenheit hätten in die Erde finken mögen.

"Himmel," schrie die schwarze Elfriede, "ich springe in's Wasser. Da kommt der ganze Chor der Rache und lacht Hohn!"

"Hüpfen Sie nicht hinein, der See ist naß!" beschwichtigte ich, über ihr Gebahren lächelnd, denn sie that wirklich, als bliebe ihr nichts, als ein feuchtes Grab.

Mittlerweile langte die Mädchenschaar an, hintennach langsam mit strenger Miene dieselbe Brille, welche mir einst unter den Linden solchen Schrecken eingejagt hatte. Ich zog vor, etwas bei Seite zu treten. Die schwarze Elfriede aber hatte bereits, um ihre Berlegenheit zu verschleiern, zu einem Mittel gegriffen, nach welchem auch die kleinsten Mädchen schon schlau genug sind zu greisen, wenn sie sich irgendwie bloszestellt haben. Sie sing an zu hinken und winselte kläglich: "Mein Bein, mein Bein!" In der That erreichte dieser Jammer seinen Zweck. Während die Einen ihre Lachlust noch im Taschenstuch erstickten, wandelte sich die Heiterkeit der Andern in Sorge und Mitleid. Indeß man die Hinkende niedersigen ließ, stand meine sanste Walküre den Nachsragen der größern Mädchen und — in Scham und Bein sast vergehend — dem forschenden Blick der Brille, welche sich vorzugsweise bei ihr erkundigte, was denn da aufgeführt worden sei, und hierbei von der Thatsache meiner Anwesenheit Notiz nahm. Ansänglich antwortete Niemand, endlich meinte eines der kleineren Mädchen: man wisse nichts weiter, als daß Elsriede die Sandrutsche da probirt habe.

Diese Auskunft sigelte zu neuer Heiterkeit; selbst meine sanste Walküre lächelte, und Elfriede sprang auf die Füße, stopste sich das Spigentuch in den Mund und konnte dennoch das Lachen nicht verhalten. Nur die Brille behielt ihren Ernst; sie beschloß zu erstarren, und sie erstarrte.

"Aber Elfriede!" sprach fie mit entsprechendem Blid. "Eine Sandrutsche!!"

Fetzt aber platten alle Schleußen. So helles Lachen von dreißig oder vierzig Instituts-Backsischen hat etwas anfteckendes, hinreißendes, selbst wenn einige mitlachen, die keine Backsischen mehr sind. Ich stimmte herzlich mit ein. Sogar die Brille konnte sich der allgemeinen Heiterkeit nicht gänzlich entschlagen. Da sie aber die Nothwendigkeit fühlen mochte, es nicht merken zu lassen, wandte sie sich mit den Worten an meine Unsbekannte: "Und auch Sie noch so kindisch!" Was sie noch sagte, verstand ich nicht, allein über das Antlit meiner Holden wieder flammende Röthe, während sie meinem Blick auswich. Da die Brille augenscheinlich nicht so schlimm war, als sie aussah, hielt ich für gut, auch meinerseits vorzutreten und mit einer harmlosen Erklärung heraus zu rücken.

"Die jungen Damen," sagte ich artig, "geriethen offenbar nur durch Zufall an die gefährliche Stelle. Als ich plötlich Geräusch hinter mir vernahm, fürchtete ich ein Attentat auf meinen Feldstuhl, sprang auf und hatte eben noch Zeit, aufzuhalten, was aufzuhalten war."

"Ach!" ließen sich jetzt die beiden Mädchen gedehnt, ablehnend, vorwurfsvoll vernehmen. Ihre Befangenheit in Unmuth über meine Heuchelei kleidend, sandten sie mir unter den Brauen hervor einen versteckten Strafblick zu und konnten doch ihr Wohls gefallen an meiner Auslegung nicht ganz verläugnen. Denn sie lachten darauf heimlich zusammen.

Neberhaupt schienen sie sich keiner Tänschung mehr über den wahren Charakter meiner nichtsahnenden Harmlosigkeit während ihrer heimlichen Annäherung hinzugeben. Auch die Brille sah wohl klar genug in den eigenklichen Sachverhalt. Ich stand enklarvt, doch keineswegs reuig. Indeß fand die kluge Frau für gut, keine weitere Erkundigungen in meinem Beisein einzuziehen und ihre junge Gesellschaft baldigst aus der Nähe des bärtigen Malers zu bringen. Sie forderte zum Rückweg auf, verbeugte sich kühl, und kichernd zog die Schaar mit meiner sansten Walküre ab, indem sie mir noch listige, schalkshafte Blick zurücksandten.

II.

Da stand ich nun und sah wehmuthsvoll den Abziehenden nach, erstieg dann den hohen Rand und hoffte, sie würden noch im Grunewald verweilen. Aber nein, sie hielten sich nicht länger auf, gingen weiter. Meine Holde, die alle überragte, sah sich nicht mehr um. Bar sie mir böse? Es hatte doch nicht so geschienen. Auch hatte ich ja nichts Uebles gethan, war ihr Retter in der Noth gewesen und hatte sie nicht länger, als unumgängslich nöthig war, festgehalten. Ach, jetzt aus der Ferne, bevor sie hinter den Bäumen verschwand, sah sie zurück, und ich durfte sie nochmals grüßen, worauf sie freilich sich schleunigst hinweg wandte.

Sie war fort und nochmals breitete ich meine Arme aus. Vergeblich. Ich umfing nicht mehr den warmen, schwellenden Körper eines lieben Mitmenschen, — ich war allein mit der todten Natur, die nun allen Reiz verloren hatte. Zu Farbenstudien war ich begreislicherweise nicht länger aufgelegt. Am liebsten hätte ich den Malkasten im Stich

gelassen und wäre nachgelaufen. Boraussichtlich hätte es mir jedoch wenig geholfen, und der Dienstmann, der meine Kunst-Utensilien abholen sollte, war auf eine Stunde später bestellt. So saß ich nun da am einsamen Seestrand mit dem Nachgefühl des glücklichen Abenteuers. Doch kam ich dabei zu einem bestimmten Entschluß: ich schwor: Diese oder Keine! und ich weiß meine Schwüre zu halten.

Was half mir aber für's Erste die Entschlossenheit? Was wußte ich von ihr, die ich liebte? Nicht einmal den Namen, nicht einmal den der Vorsteherin des Pensionats. Nun, das war zu erfragen, und ich fing gleich damit an, als mein Mann kam und den Malkasten auslud, indem ich auf dem Rückwege beim Förster Letz eintrat. Da hier Erstrischungen zu haben sind, schloß ich, daß auch das Pensionat hier eingekehrt, vielleicht gar noch da zu finden sei. In Letzterem irrte ich jedoch, und als ich mit einiger Vorsicht Erkundigungen einzog, erfuhr ich, daß das Pensionat allerdings sich kurz hier aufsgehalten habe und zwar das einer gewissen Madame Piephoss oder Mayer oder etwas dergleichen.

Das war etwas, doch wahrlich nicht viel, wie ich zu meinem Leide bald merkte. Tagelang durchstöberte ich im Abreßbuch, das ich mir anschaffte, alle Adressen unter Piephoff und Mayer oder was ihnen ähnlich lautete. Pensionatsvorsteherinnen fand ich seine darunter. Unter irgend einem Borwande ging ich auf ein statistisches Bureau, um mich nach den Berliner Mädchenpensionaten zu erkundigen. Man übermittelte mir Namen die liebe Menge; zwei hatten auch eine entsernte Aehnlichseit mit Piephoff und Mayer und ich ließ mir die Adressen geben, — sie wohnten an den entgegengesesten Enden der Stadt. Nun wußte ich, daß die Zöglinge solcher Institute zu einer bestimmten Nachmittagsstunde an die frische Lust geführt zu werden pslegen. An einem Tage harrte ich in der Nähe des einen, andern Tags in der Nähe des andern Pensionats auf diesen gemeinschaftlichen Ausgang, — und richtig, ich tras es zweimal. Allein weder da noch dort besand sich meine Holbe, nicht einmal die Brille, deren Anblick mir jetzt so willskommen gewesen wäre; weder da noch dort siel mir eines der vom Grunewald her besannten Gesichtchen auf. Eben so geringen Ersolg hatten alle übrigen Erkundigungen unter der Hand.

Wie thöricht ift der Mensch! Nicht um zu malen, nein, nur in der wunderlichen Hoffnung, ihr dort wieder zu begegnen, lief ich an jedem schönen Tage nach dem Grune-wald hinaus, und eines Tags enttäuscht und müde wieder durch den Thiergarten heim. Siehe da — in der kleinen Querallee — kommt ein Zug Mädchen daher, die sich bei meinem Anblick heimlich anstoßen und lächeln, und in der That hintendrein die Brille, kühl und abweisend auf meinen Gruß, doch weder Elfriede, noch meine holde Walküre unter ihrer Aegide. Es waren lauter jüngere Mädchen, wohl die untere Klasse. Indeß ließ ich den Schwarm nicht aus den Augen, folgte aus einiger Entfernung nach, in die Vierecke der Stadt zurück, und sah richtig die Brille mit ihren Zöglingen in ein Haus eintreten.

So viel war also erreicht. Ich athmete auf. Im Erdgeschoß befand sich ein Gewürzstram. Sofort trat ich ein, kaufte Zimmt, Muskatnüsse, Allerhandgewürz, eine Düte Pfeffer nebst einem Pfund Salz und fragte so beiläusig, ob sich nicht ein Pensionat im Hause befinde. Ja, es befand sich im Hause, drei Treppen hoch. Nicht wahr, Madame Piephoff oder — Frau Maher? — Nein, Fräulein Lutz.

"Fräulein Lut?" rief ich befremdet, verbesserte mich aber sosort: "Natürlich,

Fräulein Lutz, ganz richtig." Es wunderte mich förmlich, daß ich auf diesen Namen bei seiner Aehnlichkeit mit Biephoff oder Mayer nicht schon längst verfallen war.

Weiter ersuhr ich, daß die Anstalt sowohl aus der Stadt, als aus der Provinz besucht sei, hätte gerne noch mehr erfragt, wenn es nicht aufgefallen wäre und ging endlich, gramentladen aber mit beladenen Taschen, hoffnungsvoll und zufrieden von dannen. Andern Tags konnte ich ja wieder kommen, um Salz und Pfeffer zu kausen, es war noch genug davon vorhanden, und ich hätte auch gerne einen ganzen Pfeffersack und einen vollen Salzkasten erhandelt, wenn ich nur Näheres über meine Holde erfahren konnte. Allein die Auskunft ward nur tropfenweise, desto lieber und reichlicher jedoch Allerhandewürz abgegeben. Und nach acht Tagen war ich nicht weiter gekommen, als daß von den im Hause wohnenden Zöglingen einige Louise, Bertha, Charlotte, Elise und Riekchen hießen, ferner daß der Herr Gewürzkrämer mit Fräulein Lutz auf gespanntem Fuße stehe, weil die Hausgenossen über weden Bedarf im Großen aus einem andern Laden beziehe.

Immerhin hielt ich die größte Schwierigkeit für überwunden. Ich wußte ja nicht, was die Zukunft noch im Schooße barg.

Mittlerweise war ich Freunden und Bekannten einigermaßen zum Räthsel geworden; wo sie mir auf der Straße begegneten verhielt ich mich wider meine Gewohnheit wortkarg, trocken, knapp, gab kurze oder zerstreute Antworten und empfahl mich
immer schleunigst. Nur in der Straße, wo Fräusein Lut wohnte, hielt ich jeden sest,
den ich nur flüchtig kannte, nahm freundschaftlichst seinen Arm, um mit ihm auf und ab
zu wandeln, ließ ihn auch so bald nicht los, fesselte ihn durch eine geistreiche Redseligkeit,
wie sie mir sonst nur in glücklichster Laune zu Gebote steht, und beobachtete dabei aufmerksamst die Fenster des dritten Stocks über dem Gewürzsaden. Diese waren auch nicht
selten von einer Menge lieblicher Mädchenköpse besetzt, die listig herunterlauschten, allein
nie von dem, dessen Andlick mich beglückt hätte. Auch bei den gemeinschaftlichen Ausgängen sah ich das gesiebte Mädchen nicht wieder.

Benug. Eines Tags trat einer meiner vertrauteren Freunde bei mir ein, College Schmalz, — Sie kennen ihn wohl dem Namen nach. Ein tüchtiger Künstler, — er verdient viel Geld. Indeß sein Körper hat wenig oder gar nichts mit seinem fetten Namen gemein. Er ist nämlich ein rappelbürrer Geselle, doch ein vortrefflicher Mensch, was man fagt ein guter Rerl, freilich mit Ausnahmen und Bunderlichkeiten. In Befit eines netten gescheidten Weibchens, das er anbetet, ift es kein Wunder, wenn er mir immer wieder damit kam, daß ich heirathen muffe, um ein ganzer Mann zu sein. Dabei hatte er stets eine lange Liste ausgezeichneter Parthien für mich, einen förmlichen Catalog reicher, intereffanter, liebenswürdiger Wesen, die alle in Sehnsucht brennten, mich unendlich glücklich zu machen. Schade, daß mir die Wahl wehe that, brachte er doch fast jeden Tag eine Andere auf's Tapet, die alle vorhergegangenen überstrahlte, ja, die er selbst nähme, wenn er nicht schon - und dabei seufzte er - versehen wäre. Es war eine fixe Idee von ihm, mich an die Frau zu bringen. Um so verwunderlicher fielen wieder Tage bazwischen, wo er mir zu sagen nöthig fand, daß ich ganz vernünftig und recht handle, ledig zu bleiben; der Cheftand habe seine zwei Seiten und es gebe nichts, was dem freien, stolzen Hagestolzenthum gleiche, — wobei er ebenfalls erschrecklich zu seufzen pflegte.

Freund Schmalz, wie ich ihn geschildert, war also eingetreten, rannte hin und her, warf sich auf das Sopha und seinen Hut in eine Ecke, sprang wieder empor und im



Gemach auf und nieder, das neben meinem Atelier lag. Er war sehr beweglicher Natur, doch heute, wie es schien, etwas außer der Ordnung.

"Schönbärtchen, Schöndbärtchen!" rief er mit seinem hohen Stimmchen — er hat eine sehr dünne Stimme, — und dabei blieb er für einen Augenblick stehen und bewegte warnend und drohend den Zeigefinger: "Schönbärtchen!" sing er nochmals an, indem er das Köpschen schüttelte, von Neuem hin und wider rannte und sich dann vor mich hinstellte: "Schönbärtchen!"

"Nanu, was denn, Schmälzchen? Was gibt's?"

"Was machst Dufür Geschichten?!" platte er heraus und lief hastig im Kreise umher. "Wieso?"

"Wieso?! — Ich will Dir sagen wieso. Warum weichst Du mir auf der Straße ans, he? Warum bist Du hinter allen Pensionatsschwärmen her, he?" Und er stellte sich nun gerade vor mich hin, den Arm schlenkernd, um seinem "He" den richtigen Nachsdruck zu geben. "Was hast Du Instituts-Vorsteherinnen nachzusorschen, he? Warum treibst Du Dich stundenlang vor der Lutzschen Pension in der Friedrichsstraße umher, he? — Siehst Du, daß man Dir auf der Spur ist? He?"

"Ich sehe es."

"Also heraus damit."

"Womit?"

"Stelle Dich nicht so unschuldig! Mir machst Du kein X für ein U. Ich kenne Dich aus dem FF."

"Ja, Du bist der richtige Vocativus," sagte ich.

"Sprich also: wie fommt ein Mann mit Deinem Namen, Deinen Aussichten, Deiner Stellung in ber Gesellschaft bazu, be?"

"Wozu?" fragte ich so ruhig als seither.

"Hm! Deine eherne Stirne hilft Dir nichts. Ich schaue durch, genau durch, ich." Und damit rannte er wieder im Zimmer umher.

Schmalz hatte unter andern Marvtten auch die, mit tiefem Scharfblick ausgerüftet und ein großer Menschenkenner zu sein. Möglich, daß er diesmal das Richtige traf, wahrscheinlich sogar, gewöhnlich widerfuhr ihm aber das Gegentheil. Gelassen, wenn auch innerlich etwas bewegt, frug ich ihn, was er denn so genau durchschaue. Sein Stimmchen verstieg sich immer höher, als er jetzt antwortete:

"Alles, sag' ich Dir, Alles. Du, der Maler Schönbart, dessen Landschaften immer gesuchter werden, immer besser gehen, — ein Mann mit Deiner Zukunft, dem jeden Tag die vortheilhaftesten Parthien zu Gebote stehen, — ein Mann wie Du . . . "

"Was macht sich der daraus!" unterbrach ich ihn etwas ungeduldiger.

"Welche Pflicht? Run?"

Er stockte, als raube ihm die Aufregung die Sprache, — seine Stimme hatte sich überschlagen. In der That schien er meiner Neigung auf der Spur zu sein, mehr von meiner Angebeteten zu wissen, als ich selbst. Offendar wollte sein freundschaftlicher Eifer, wenn auch in unzarter Weise, mich vor einem falschen Schritt bewahren. Im Innersten betroffen, erblaßte ich. Was wußte er von dem Mädchen, daß er sich so ereiserte?

Inzwischen hatte sich seine Stimme wieder erholt und seine Person sich mit auf der Brust gekreuzten Armen gerade vor mich hingepflanzt, um mich mit durchbohrendem Blick zu betrachten. Dann begann er langsam mit seierlichem Nachdruck:

"Und Du kannst Dich wirklich zu solcher Thorheit erniedrigen? — Unglaublich! Meister Schönbart, unser Landschafter Schönbart bewirdt sich um eine Zeichenlehrerstelle in einem Mädchen-Institut!! Um eine Zeichenlehrerstelle! schämst Du Dich nicht?"

Das hatte ich nicht erwartet. In der That, es war etwas stark. Ich schlug ein gräßliches Gelächter auf. Gräßlich, weil ich mich ärgerte und zu meinem Verdruß sich Spott und Hohn über seine superkluge Voraussetzung gesellte. Er aber stand wie angesonnert, als ich entgegnete:

"D Schmalz, weiser Meister Schmalz! Was hat man Dir wieder unter den Dach- stuhl gesetzt!"

"Ich weiß es doch aus bester Quelle!" erwiderte er kleinsaut und verdutzt, jedoch in ärgerlichem Tone. "Läugne nicht so verstockt — Du willst Dich in ein Pensionat einschmuggeln. Man kennt Dich ja, Deinen Zweck, Deine Erwartung, daß sich an jedes Haar Deines schönen Bartes ein verzauberter Backsich hänge."

Diese Schmalzidee! — Es ist gewiß entschuldbar, wenn ich trot meiner Belustigung über solche Unterstellung wild wurde.

"Sei nur jest ganz stille, Schmälzchen", sagte ich, "nur mäuschenstille, wenn ich nicht bose werden soll. Dir rappelt's, Mensch!"

"Allein die Weiberreden doch schon davon", fing er kleinlaut wieder an, "die Weiber — und die Männer auch."

"Ihr seid alle Fraubasen!" donnerte ich, daß er zusammenklapperte. "Pfui, über bieses Ausspioniren, über biese albernen Unterstellungen! Ueberlaßt das den Kleinstädtern, denen dergleichen das Wichtigste ist, weil ihr ganzes Leben sich um die geringsfügigsten Dinge dreht und solche Unterstellungen an der Tagesordnung sind. Pfui über Euch alten Weiber!"

"Auch junge, auch junge haben es geglaubt, ich versichere Dich!" betheuerte er jetzt gutmüthig und besänftigend, indem er sich zu nähern versuchte. "Es ist also nicht wahr, Schönbärtchen, Du willst nicht Zeichenlehrer —"

"Nein, fag' ich Dir."

"Bruderherz, so komm an meinen Busen!" jubelte er.

An seinen Busen! — Bevor ich es jedoch verhindern konnte, war er richtig an mir emporgehüpft und drückte mich an sein Gerippe. Bei dieser freundschaftlichen Umarmung unterließ ich nicht, ihm mit der Rechten so zärtlich den Rücken zu klopfen, daß er heulend mich losließ und nach Athem schnappend auf und nieder ging. Gleich darauf hatte er jedoch seine Sprache wieder gewonnen und sofort fing er an:

"Nun, wenn wirklich nichts an der Sache ist, Freund, so solltest Du doch nachs gerade einsehen, daß Du heirathen, eine Frau nehmen mußt, um nicht mehr in solches Gerede zu kommen."

"Allerdings!" sagte ich fest und zustimmend.

Ein Freudenblit der Bermunderung leuchtete ihm aus den graugrünen Meuglein.

"Das siehst Du also ein?" fragte er. "Endlich? Run so handle vernünftig, Schönbärtchen, und greife zu!" damit machte er eine hastige Geberde des Zugreifens mit beiden händen, als gelte es ein Festhalten bis zum Erwürgen. "Siehe, da ist die schöne Arabella Zutschke, — das heißt schön ist sie gerade nicht, aber liebevoll, gebildet und — goldbeschlagen. Goldbeschlagen sag' ich Dir; ihrem Bater gehört eine der ersten Goldsschlägereien hier, und sie möchte gern einen Mann mit Namen, — den haben wir ja. Ganz neulich erst hat sie sich bei meiner Frau höchst angelegentlich und zartfühlend nach dem Maser mit dem schönen Bart erkundigt. Nun, was sagst Du?"

"Will sie ein Bild von mir kaufen?"

"Nein doch, Du hörtest ja, was ich meine. Beirathen."

"Nun, dabei sehe ich nicht auf Goldbeschlagenheit."

"Auf was denn? He?

"Bor allem darauf," antwortete ich mit ungewohntem Ernst, "daß ich sie liebe, daß ich mein Leben an sie ketten möchte, mein ganzes Streben ihrem Glücke widmen könnte. Ja," fuhr ich mit heiß aufloderndem Gefühl fort, "vertrauende, aufopfernde Liebe allein wird mich bestimmen, — sie entscheidet Alles.

Erstaunt und nicht ohne Bestürzung sah er mich an. Solche Sprache von meinen Lippen hatte er noch nicht vernommen. Freund Schmalz schien an meiner Wärme förmlich zersließen zu wollen.

"Freund," sprach er leise, in schmelzendem Ton, "bei Dir ist's nicht ganz richtig. Dir fehlt's da!" Und dabei tippte er mit dem Finger zwischen sein unterstes Rippenpaar hinein, als ob sein Herz in den Magen gefallen wäre.

"Allerdings fehlt es mir," antwortete ich, "wenn auch nicht dort, wo Du hindeutest. Hier, Freund, fühl' ich es ungestüm pochen," fügte ich mit der Hand an der Brust hinzu.

Schmalz machte ein sehr schlaues Gesicht, zog die Augenbrauen empor und klemmte die Lippen zusammen. Offenbar nahm er meine Andeutung mit verwunderter Bedenk- lichkeit auf.

"Ci, ei!" machte er. "So, so! Hm, hm! Endlich. Also wirklich. — und ist sie schön?" "Mir gefällt sie ausnehmend."

"Liebenswürdig?"

"Ich liebte fie beim erften Anblick."

"Das ist bei Dir kein ganz ungewöhnlicher Fall mehr. Du haft Dich schon öfter im ersten Augenblick verliebt."

"Berliebt, aber noch nie geliebt."

"Hm, wer da so fein zu unterscheiden wüßte!"

"Scherz bei Seite, Freund", fagte ich. "Ich wollte, sie wäre mein Weibchen."

"Das haft Du allerdings noch nie ausgesprochen. Es mag Dir Ernst sein."

"Es ist mein Ernst. Glaube mir: Sie oder Reine."

"Ei, das klingt tragisch. Nun, und wer ist denn die Auserkorne?"

Er hatte sich inzwischen niedergelassen und eine meiner Manila's zwischen die Lippen genommen, während ich ihm mit gesenktem Haupt gegenüber saß und seufzend antwortete:

"Ja, wenn ich das wüßte!"

"Wie?! Du schwärmst, liebst sogar, willst heirathen und weißt nicht wen?! Du kennst sie also nicht, gar wohl nicht einmal bei Namen?"

Ich verneinte, und er lächelte.

"Die richtige ideale Liebe", fuhr er mit dem Kopfe nickend fort. "Haft sie am Ende noch gar nicht gesehen?"

"Doch, schon zweimal."

"Schon zweimal! Nun, das reicht gerade hin, um Jemand heirathen zu wollen. Aber wie und wo, he?"

"Einmal unter den Linden, ein andermal am Salensee."

"Um Halensee? — Also eine flüchtige Touristenbekanntschaft. Aber ich kenne boch alle Seen der Alpen, wäre es auch nur dem Namen nach. Allein Halensee?! — Du wolltest wohl Halwyler oder Hallstädter See sagen."

"Nein, Halensee."

"Wetter auch, wo liegt er benn?"

"Im Grunewald, links von Charlottenburg, hinterm Förster Letz."

Freund Schmalz brach in ein freischendes Gelächter aus. Der Halense in der nächsten Umgebung von Berlin, von welchem er jetzt zum ersten Mal hörte, löschte in seinen Augen den romantischen Schimmer aus, der um meine Liebe schwebte. Als ich ihm jedoch, nicht ohne Ausblick auf seinen Freundesbeistand, die näheren Umstände berichtete, erwachte seine Theilnahme wieder sehr lebhast. Er fühlte, liebte, schwärmte mit mir, breitete sogar bei meiner Mittheilung des Abenteuers am Halensee die Arme aus, als sinke ihm meine Holde an die eigne Brust. Und am Schlusse wiederholte er meine Schilderung des Eindrucks ihrer Erscheinung mit nicht geringer Emphase und, wie ich glaube, ohne spöttische Absicht.

"Also", sagte er, indem er die ausgebreiteten Finger seiner Rechten nachdrucksvoll dazu bewegte, "ich verstehe Dich ganz: sie hatte so was Hohes, Natürliches, so was Würdiges, Bescheidenes, so was Anziehendes, Zurückhaltendes, kurz: so was Weibliches. D, ich stelle sie mir lebhast vor. Gut, Freund, das Mädchen ist liebenswerth, sittsam, unschuldig, ohne Gesallsucht. Ich gratulire Dir zu Deiner Wahl. Wie sie sift, wissen wir, aber nun gilt's zu ersahren, wer sie ist. Wie kommen wir ihr bei?"

"Das ist eben die Frage", sagte ich nachdenklich. "Ich bin schüchtern und blöbe geworden, wie ein Kind."

"Dies ist die richtige Höhe", meinte er. "Erkundigungen einzuziehen ist übrigens feine Sache für Männer. Da muß meine Frau in's Mittel treten!" rief er, indem er von seinem Site aufsprang, während mein Blick sich aufhellte. Er war jetzt Feuer und Flamme. "Meine Frau muß unter irgend einem Vorwande diesem Fräulein Lutz einen Besuch machen und zwar während der Lehrstunden. Oder warten wir nicht besser, bis die Prüfungen heranrücken?"

"D Gott, nein!" flehte ich.

"Gut. Also gleich und zwar während einer Lehrstunde. Da wird sich's ja wohl ergeben, wer unsere Holbe ist. Wir werden ja dahinter kommen."

"Wie verpflichtest Du mich!" rief ich seine Hand fassend. "D, ich weiß Dir und Deiner Frau schon im Boraus tausend Dank."

"Wir thun es gern. Halt, balb hätte ich's vergessen. Können wir sie mit solcher Bestimmtheit schildern, daß meine Frau sie heraus fände, um sich nach ihren Verhältznissen zu erkundigen?"

"D", rief ich, indem ich in das anliegende Atelier eilte, "ich habe Dir, lieber Freund, in die Kunst zu pfuschen gewagt und das Mädchen aus der Erinnerung portraitirt. Ich glaube auch ziemlich getroffen, nur war mir nicht möglich, den Ausdruck"

"Das Engelhafte, Himmlische, Gottwolle wiederzugeben, natürlich!" unterbrach er

mich, das Portrait hinnehmend. "Nun, dessen bedarf es auch wohl für's Erste nicht. — Schau, Schau!" suhr er mit einem Blick auf das Bild fort, indem er es ans Licht hielt. "Hat der Mensch auch Talent zum Portrait! Nicht übel! Ganz sein pastöser Strich, sicher und markig hingeworsen. Und ein reizendes Köpfchen! Wie warm, wie lebensvoll! In der That nicht uneben. — Freund, dir soll geholsen werden!"

Mit dieser erfreulichen Zusicherung hatte er das Portrait unter den Arm genommen und ließ mich in tausend schönen Hoffnungen zurück.

III.

Wie soll ich die Unruhe der nächsten Tage, das Hangen und Bangen, das Harren und Hoffen beschreiben, das mich umhertried! Es wäre auch unnöthig; jeder, der je in ähnlicher Lage war, kennt meinen Zustand genau. Ich hatte weder daheim, noch draußen mehr Ruhe. Fünf, sechs Tage gingen hin, Freund Schmalz ließ sich nicht sehen. Mich drängte es, ihn aufzusuchen, allein, ich weiß nicht, Blödigkeit und Befangenheit, an denen ich sonst nicht überflüssig gelitten, riethen mir ab vor der Möglichkeit, seiner Frau dabei unter die Augen zu kommen. Sine unüberwindliche Scheu, die mir sonst völlig fremd war, hielt mich von ihr so lange zurück, dis ich etwas sicheres über ihre Schritte und deren Erfolg erfahren habe.

Eine Woche versloß, kein Schmalz ließ sich sehen. Ich entschloß, mich auszugehen um vielleicht beim Spaziergang auf ihn zu stoßen, fürchtete jedoch, daß er unterdeß bei mir zu Hause anfragen und mich nicht treffen möchte. Meine bange Unruhe wurde zur Qual. Ich suchte sie durch Vertiefung in die Arbeit zu betäuben, und brachte nichtszu Stande.

So saß ich eines Tags im Atelier vor der Staffelei und pinselte traurig auf der Leinwand umber, als Jemand leise herein und hinter mich trat, um mir über die Achieln zu schauen. Er huftelte und fragte, was ich ba mache, - seine Stimme klang bedenklich und hatte durchaus nichts Ermuthigendes. Es war Schmalz, aber nicht wie fonft, lebhaft, beweglich, sondern nüchtern, trocken; einfilbig sah er bald auf diesen, bald auf jenen Entwurf, nahm bald hier, bald dort etwas auf, um es mit derfelben Miene wieder hinzulegen. Mir bebte der Binsel in der Hand, und doch scheute ich vor einer entscheidenden Frage gurud. Nun fprach er über bas und bies, über fleine Sandwerfsvortheile, technische Kertigkeiten, die allerdings ichon oft den Gegenstand unserer lebhaften Unterhaltung gebildet hatten. Aber heute! Was bekümmerte mich das Alles! Dann theilte er gelaffen mit, daß er bemnächst reifen werbe und zwar für ben Sommer und Berbst an den Rhein. wobei er so trocken als möglich die Orte herzählte, die er zu besuchen gedenke. Ich fnirschte, hätte ihn fordern können, wenn mich nicht die Hoffnung beschwichtigt hätte, daß er meine Bein nur verlängere, um mich darauf um so freudiger zu überraschen. Allein er machte bereits Unftalten mich wieder zu verlaffen, war schon baran nach bem Sute zu greifen, als ich meine Ungeduld nicht länger bezähmte und, ohne aufzublicen, etwas unwirsch fragte, ob er mir sonst nichts zu sagen habe.

Ordentlich verwundert blieb er stehen und sah mich an, als ob er sich durchaus nicht benken könne, was ich noch eigentlich wolle. Dh, ich hätte ihn an den Ohren nehmen mögen!

"Haft Du mir nicht gelobt", fuhr ich heraus, "Deine Frau zu bestimmen, zu Fraulein Lut ——"

"Ach so, die Geschichte!" machte er jett mit verdießlicher Miene und kratte sich babei hinterm Dhr.

Hosted by Google

D weh! Es stand schlimm.

"Höre, lieber Freund," fing er dann an, sichtlich nicht gern herausrückend, "das geht so nicht, wie wir es uns dachten."

"Am Ende," sagte ich blaß und starr vor Zorn, "hast Du mit Deiner Frau noch gar nicht darüber gesprochen."

"Doch, doch! Ih, warum denn nicht!" piepte er. "Sie war nicht wenig überrascht, als ich ihr die Zumuthung machte. Es fiele ihr gar nicht ein, sagte sie, sich in Dinge zu mischen, die sie nichts angingen. Wie ich ihr auch nur zumuthen könne, Schritte in einer Sache zu thun, die . . . "

"Ich sehe schon," fiel ich bitter ein, "Deine Frau will mir zu Liebe nichts thun."
"Nu, ist auch nicht nöthig," fuhr er fort. "Mir zu Liebe sollte sie den Schritt thun. Allein sie blieb unbeweglich. Erstens, sagte sie, kenne sie dieses Fräulein Lutz gar nicht. Zweitens habe sie keine Nichte oder jüngere Schwester, die sie in dem Pensionat unterzubringen hätte. Drittens, wenn sie eine solche Berwandte hätte, würde sie dieselbe bei einer Madame Müller unterbringen."

"Ach Gott, es follte ja nur ein Borwand fein," rief ich.

"Eben das ist's ja. Sie würde vor sich selbst erröthen mussen, meinte sie, bei irgend Jemandem unter falschem Vorwand einzudringen."

"Himmel!" rief ich und sprang vom Stuhle auf, während Schmalz sich gelassen niedersetzte. "So gewissenhaft sind doch sonst Guere Frauen nicht, wenn es eine Nothlüge gilt."

"Ih, eben die Nothwendigkeit einer Lüge wollte ihr in diesem Falle nicht einleuchten!" erwiderte er. "Ich that mein Menschenmöglichstes, um sie zu bestimmen. Alles verzgeblich. Sie meinte, Du seiest unternehmend genug, Deine Angelegenheiten für Dich selbst zu besorgen und auch ersahren und bewandert genug, sie durchzuführen. Du habest doch sonst keinen Beistand nöthig gehabt. Kurzum, sie wolle sich nicht dazu hergeben, Dir zu Deinen Liebeleien behülslich zu sein."

"Haft Du ihr benn nicht versichert, es sei eine ernste Reigung."

"Dh, und wie! Heilige Eide schwor ich, Du benkest an eine Hochzeit. Allein, sie glaubte es nicht."

"D, ich weiß," klagte ich jett, "Deine Frau konnte mich nie leiden."

"Na, na, na!" machte er, als ob er davon nicht so ganz überzeugt wäre. "Sie traut nur Deiner Flatterhaftigkeit nicht und wollte sich Deinetwegen nicht kompromittiren."

"Aber höre, Schmalz!" rief ich. "Das ist zu arg. Du hast ihr mein Gefühl nicht im richtigen Lichte gezeigt."

"Und wie!" betheuerte er. "Schwor ich doch, Du seiest bis über die Ohren versliebt, ganz eingetaucht in Leidenschaft, härmest Dich, versallest ganz. Allein das machte sie nur immer mißtrauischer, abgeneigter. Zulet wurde ich ärgerlich. Denke Dir, Deinetwegen wurde ich — ein Opfer unserer Freundschaft — ärgerlich gegen meine Louise. — Und was that ich? Mit jener uns Männern eigenen Hoheit sprach ich mit entsprechendem Seitenblick: Kann doch keine Frau, die noch selbst Ansprüche machen zu können glaubt, zugeben oder ertragen, daß ein hervorragender Mann eine Jüngere schöner und liebenswürdiger findet!!"

"Und was sagte fie darauf?" fragte ich und setzte mich wieder.

"Bell auf lachte fie, mir gerade in's Geficht. Wir Männer, fagte fie, feien doch

das tollste und einbildnerischeste Volk auf dieser Welt. Ich glaube, sie hielt mich nebenbei für eifersüchtig. Die Arme kreuzend sah ich sie jet mit einem meiner großen Blicke, gleichsam ingrimmig, an. Und wieder lacht sie, klatscht in die Hände und ruft: "Othello! Dthello! Hu, mir graust, ganz der rasende Mohr! —" Und dabei heuchelte sie Entsetzen, soviel sie gerade vor Lachen vermochte."

So ärgerlich ich über Schmalz war, belustigte mich doch für den Moment die von ihm geschilderte Wirkung seiner Bemühungen. Doch kehrte mein Aerger rasch und in vollem Maße wieder. Mich ungeduldig erhebend sprach ich mit bitterer Fronie:

"Ja, ja! Man darf eine Sache nur Dir überlassen! Du weißt doch Alles am richtigen Fleck anzufassen, überall den nöthigen Eindruck hervorzubringen."

"Schmeichler! Schmeichler!" erwiderte er mit glücklicher Unbefangenheit. "Allein hör' weiter. Ich lasse sie also lachen und gehe mit erhabener Miene im Zimmer umher, stumm, starr, steinern. — Du kennst ja meine Art. Endlich hat sie genug gelacht und fragt auf einmal: "Und was ist denn das für ein hinreißendes Wesen, in das dieser Tausendsass sich sterblich verliebt haben will?" Ich rede nichts, verziehe keine Miene, schenke ihr keinen Blick, sondern reiche ihr mit der Linken die Portraitstizze." —

"Und was sagte sie?" fragte ich in athemsoser Spannung, als er hier eine Pause machte. "Lange gar nichts, endlich aber in eignem Ton: "Geschmack hat er ja! Ich glaube wohl," setzte sie hinzu, "daß ich dies Röpfchen unter den übrigen heraus finden würde." "Wie?" rief ich überrascht. "Sie entschloß sich?"

"Allerdings," sagte Schmalz, "wenn auch vielleicht nur aus Neugierde das Wesen zu sehen, das es dem Flatterhaften — dafür giltst Du einmal — angethan habe."

Hochaufathmend setzte ich mich hastig ihm gegenüber, ohne mehr das Auge von seiner Miene zu verwenden. Ich wollte in derselben vorauslesen, was er noch mitzu-theilen habe, vermochte es aber nicht und hing nun in gespannter Begierde an seinen Lippen. Allein mit peinigender, weitläusiger Umständlichkeit setzte er seinen Bericht fort.

"Meine Frau," klang nun seine quiekende Stimme eintönig weiter, "entschloß sich also zu dem Gange, vielmehr zu der Fahrt, denn sie nahm einen Wagen und fuhr in die Friedrichsstraße vor das bezeichnete Haus, ließ sich bei Fräulein Lutz, der Vorsteherin des Pensionats, melden und wurde sofort ans und mit Zuvorkommenheit aufgenommen, da sie sich als meine Gattin zu erkennen gab. Man hat ja seinen Namen, — man kennt Einen in Berlin, nicht wahr?"

"Freilich, freilich — wer kennt den Namen Schmalz nicht. Aber weiter!" drängte ich.

"Meine Frau fing es klug an — sie ist ja ein gescheidtes Weibchen," fuhr er fort. "Sie habe eine Nichte, gibt sie vor, die noch der Ausdildung in einer guten Anstalt besürfe. Dieselbe habe vor einiger Zeit, da die Zöglinge des Fräulein Lut an die frische Luft geführt wurden, unter den Mädchen eines bemerkt, das ihr selbst ähnlich gesehen und das sie sich sofort zur Freundin gewünscht, weil es ein Muster von Sittsamkeit geschienen und so weiter. Fräulein Lut läßt sich darauf eine nähere Beschreibung geben und nahm, um jeden Zweisel auszuschließen, mein schlaues Weibchen mit in die Obersklasse, noch ehe die Lehrstunden zu Ende waren. Ein Blick genügte, um die Gesuchte herauszusinden. Es sei in der That, sagt meine Frau, ein anziehendes Wesen; nur habe sie nicht geglaubt, daß Schönbart noch für ein so junges Geschöpf schwärmen könne; das Mädchen habe ihr in natura noch besser gefallen, als im Portrait."

"Ich habe es ja von vornherein behauptet," rief ich beglückt.

"Gut," fuhr Schmalz fort. "Fräulein Lut nickt beifällig und äußert: die Aehnlichkeit sei in ihren Augen schon eine Empfehlung für unsere vorgebliche Nichte, — d. h.
sie sagte nicht ausdrücklich vorgebliche Nichte, weil sie ja nicht voraussetzen konnte, daß
wir sie nur vorgaben. Jetzt fragt mein Weibchen: "Also ist diese blühende Blondine eine
so hoffnungsvolle Schülerin?" — Nun, so hervorragend seien ihre Anlagen und
Leistungen gerade nicht, allein sie fasse doch Alles tief und gut, war die Antwort, habe
sich auch hübsche Kenntnisse, sowie Fertigkeit im Klavierspiel angeeignet, zeige überhaupt
Geschmack, Sinn und Gefühl für das Schöne, wobei es ihr keineswegs an Berstand
sehle. Dabei habe sie ein gutes, sittiges Gemüth, sei voll häuslichen Sinnes und fasse
benn auch in der Haushaltung des Pensionats selbst mit verständnißvoller, ordnender
Hand überall mit an. Nur sei sie eben keine Gelehrte, und Erzieherin wolle sie nicht werden."

"Ach!" rief ich vom Stuhle wieder emporspringend, "gerade wie ich es wünsche. Nur kein Talent, keine Gelehrte, keine Tastenpeinigerin! Gott bewahre mich vor einem geistreichen Weibe! So wie sie geschilbert wurde, will ich sie gerade!"

"Ih," quiekte Schmalz, "daß Du sie willst, weiß ich schon, die Frage ist nur, ob Du sie bekommen wirst."

Das war ein Strahl Wasser in mein aufloderndes Gefühl, eine Schneelawine auf das Rosenbeet meines Gemüths. Betroffen sah ich den Freund an, der jedoch höchst trocken dasaß und, ohne mich anzusehen, den Rauch der Cigarre ausblies. Mit Bestlommenheit horchte ich nun seinem weiteren Bericht, wie nach der Lesestunde die Borsseherin seine Frau in's Sprechzimmer geführt habe, um Näheres wegen der aufzusnehmenden Nichte zu besprechen, und wie seine Frau nochmals ihre Zuversicht geäußert habe, daß die Nichte an der blühenden Blondine mit den schamhaften Beilchenaugen eine Freundin sinden werde. Dann habe seine Frau beiläusig gefragt, wer denn die junge Dame sei, und habe die Auskunft erhalten, es sei die einzige Tochter eines steinsreichen Mühlenbesigers in der Provinz, der seinem Kinde eine bessere Erziehung angesbeihen lasse, als er selbst genossen.

"Also eine Müllerstochter?" fragte ich.

"Die Tochter eines Müllers," bestätigte Schmalz. "Nicht wahr, Freund, das ist abkühlend."

"Ich will kein Bad von ihm, sondern das Mädchen," erwiderte ich,

"Und doch bekämst Du eher das Bad," ergänzte Schmalz. —

"Ich sehe," sprach ich jetzt, "Du hast mir noch nicht Alles gesagt, — es steht noch Einiges aus."

"Ih, ganz richtig!" piepte Schmalz. "Das Mädchen ist nämlich verlobt und —" "Berlobt?" wiederholte ich erblassend.

"Verlobt von Kind an," fuhr Schmalz mit gefühlloser Trockenheit fort. "Die Berlobte ihres Betters, der sich in einer landwirthschaftlichen Schule einige Bildung erworben hat und von seiner Frau verlangen kann, daß sie nicht unter ihm stehe. Die junge "Meisterin Müller" hat dann Gelegenheit auf ihrem Pianosorte mit den Mühlsgängen um die Wette zu klappern."

Mir ward wüst und weh zu Sinne. Die Borstellung einer solchen Möglichkeit verwirrte mein Gehirn. Tief aufseufzend stand ich da.

"Und fie will ihn?" fragte ich bann.

"Db sie ihn will? He? Meinst Du, unter diesen Leuten werde darnach gefragt, oh man auch liebe oder wolle? He? Sie wird wohl müssen."

"Müssen! Von Molochsarmen erdrückt! Sie! AUmächtiger Gott!" rief ich aus tiefstem, zerrissenem Herzen und schlug in jähem Schmerz die Hände vor die brennende Stirne.

Meine sanste Walküre, in deren Erscheinung ich das so lange brach gelegene Empfinden und Lieben meines Gemüths verkörpert gefunden, in den Armen eines Anderen: der Gedanke hatte etwas Unfaßbares. In heißem Schmerzenskrampf mich windend, raffte ich mich jedoch wieder mannhaft auf und klammerte mich an die Hoffnung fest, daß es noch nicht zu spät, sie noch nicht die Gattin eines Andern sei. Verheißungsvoll rang sich der Gedanke in mir durch: sie werde sich keineswegs so willenlos hingeben. Als ich dem auch Ausdruck gab, zuckte jedoch Schmalz mit den Schultern.

"Es wird ihr nichts helfen," erwiderte er. "Auch die Vorsteherin des Pensionats scheint für sie zu fühlen, kann ihr aber nicht beistehen. Da sie ein scharfes Auge hat, mag ihr allerdings nicht entgangen sein, daß das Mädchen für ihren Verlobten nicht wie eine Braut empfindet. Meiner Frau hat sie anvertraut, man könne nicht genug Acht haben, um so junge unerfahrene Herzen vor Gefühlen zu bewahren, die sie nicht hegen sollen. Ein Blick auf der Straße genüge, um ihnen Wünsche einzuhauchen, die denen der Eltern entgegen stehen. So fürchte sie, daß auch Rieken — so heißt das Mädchen — eine zarte, vielleicht sich selbst noch uneingestandene Neigung hege."

"Gine heimliche Liebe?" fragte ich aufflammend.

"Eine schüchterne, stille Neigung zu einem Manne, den sie kaum einige Mal gesehen und in welchem sie nun das Ideal männlicher Tugend und Schönheit erblickt."

Mein Selbstgefühl war wieder aufgewacht und wucherte üppig.

"So!" sagte ich selbstgefällig, indem ich meinen Bart ftreichelte und ihn mit beiden Händen auseinander theilte.

"Ja," fuhr Schmalz fort, "sie liebt einen hervorragenden jungen Mann von edler Sitte und ausgezeichneten Eigenschaften.."

"Run also!" unterbrach ich ihn mit innerm Jauchzen.

Darüber fah er mich ganz verwundert an.

"Was stimmt Dich denn so froh, Schönbärtchen?" fragte er dann trocken. "Du hältst wohl gar Dich für diesen vortrefslichen, wohlgesitteten, schönen jungen Mann?"

Und nun lachte mir der Mensch hell in's Gesicht, während ich die Röthe fühlte, welche in demselben aufflammte. Es war eine jähe, aber verzehrende Gluth.

"Bon Dir ist ja doch keine Rede," fuhr der Mensch erbarmungslos fort. "In der That lustig, — er hält sich für den ehr= und tugendsamen Jüngling, in den sich das reiche Riekschen verliebt hat. Hi, hi, hi, hi!"

Um mein glühendes Gesicht zu verbergen, hatte ich mich umgedreht und an das hohe Fenster gestellt. Während Schmalz immer noch fortkicherte, sah ich in das kleine Gärtchen, das sonnig vor meinem Atelier lag. Er schien sehr ergötzt. "Nußknacker, versdammter!" knirschte ich bei mir und überlegte, ob ich nicht ihn kurz angebunden hinausschmeißen solle, als er sich jetzt hinter mich stellte und mir väterlich seine Hand auf die Schulter legte.

"As Freund, sei gescheidt und schlag Dir die Geschichte aus dem Sinn!" quiekte mir sein Stimmchen in's Ohr. "Gib die Thorheit auf. Was ist's? Eine Müllerstochter

heirathet einen Müller, das ift in der Ordnung der Dinge. Tritt also dem Mädchen nicht weiter in den Weg. Es hilft zu nichts und Du kompromittirst unnöthig Dich und sie. Sei vernünftig, Schönbärtchen! Mit Deinen Neigungen, Bedürfnissen und Geswohnheiten bindet man sich überhaupt schwer. Ih, bleibe ledig und allein, ein stolzer unabhängiger Junggeselle, der nach keiner Frau und ihren Launen zu fragen hat. — Hör einmal, willst Du morgen mit uns nach dem Saatwinkel?"

"Nein!" schrie ich, daß die Scheiben bebten, und bezähmte mit Mühe die Lust, hinten auszuschlagen und ihm seine Schindelbeine zu zerschmettern.

Förmlich verblüfft war er zurückgetreten. Dann sprach er noch über dieses und jenes, was sonst meine Theilnahme erregt hatte, stellte allerlei Fragen, auf welche er jedoch nur kalte, abweisende Antwort — und zuletzt gar keine mehr erhielt.

"Du bist in schlechter, ungeselliger Laune!" sagte er endlich, indem er mich verließ. — Innerlich vernichtet sant ich auf einen leeren Stuhl und legte den Ropf in die Hände.

IV.

Rasch will ich über eine Zeit hinweg eilen, da mir Alles trübe erschien. Es dauerte eine Weile, bis ich mich aus der bittersten aller Empfindungen aufzuraffen vermochte. Wenn jedoch Schmerz und Beschämung im Mannesgemüth zusammentreffen, so wird ersahrungsgemäß die Beschämung den Schmerz aufsaugen und dadurch zu einem ganz andern Gefühl erstarken — zum Trotze.

So war es wenigstens bei mir. Nicht aber wie der Sonnenstrahl durch Gewölf sich ringt, nein, wie der Blitz zuckte ein hoffnungsstarker Trost mir durch den Sinn: "Und Du bist es dennoch, den sie liebt: Bertraue nur Dir allein, und Du wirst sie gewinnen!" Zuvörderst richtete ich an Schmalz die Aufsorderung, mir das Portrait Riekchens, oder wie sonst die junge Dame heiße, zurückzuschiehen. Mit dem Bild kam die Antwort: Sie heiße allerdings Riekchen, schreibe sich jedoch Friederike Brandt und sei, wie man ersahren habe, heimberusen worden, angeblich wegen Erkrankung der Mutter, im Grunde wohl, weil der Herr Bräutigam die Berlobte lieber in der elterstichen Mühle sehe, als in der großen Stadt, wo so unersahrene Gänschen sorgsamster Huth ungeachtet den Annäherungen leichtsertiger und unternehmender Zierbengels außegesetz sein. Im Begriff selbst abzureisen, knüpste Schmalz noch die Mahnung an, in mich zu gehen und seinem Rath zu solgen.

Kaum war ich zu Ende, warf ich den Wisch in die Stubenecke, holte ihn jedoch nach einer Beile wieder fein fäuberlich hervor, um den mitgetheilten Namen wiederholt zu lesen und nachzuschauen, ob die Zeilen nicht auch eine Andeutung über den Heimathse ort Riekchens enthickten. Leider fand sich nichts hierüber, keine Silbe.

Riekchen Brandt war also fort, heim! — Heim! Wie vertraut, wie nahe klingt das! Und doch wie himmelweit, wie weltentfernt für mich, der ich ihre Heimath nicht kannte: Und wie, wo sollte ich mich darnach erkundigen? Bei Fräulein Lut war ich gewiß, keine Auskunft zu erhalten. Im Gewürzkram zu ebener Erde erfuhr ich nur, was ich schon wußte, Namen, die ich schon kannte. So gab ich es auf, allda Gewürz einzukausen, da kein Balsam für mein Gemüth sich darunter sand. In der aufsteigenden Hoffnung hatte ich alle Hindernisse, alle Schwierigkeiten vergessen, selbst die erste, daß ich ihren Aufenthaltsort nicht kannte. Um nichts unversucht zu lassen, gerieth ich auf einen Einfall, von welchem ich mir sichern Erfolg versprach. Ich verfaßte ein Schreiben



voll Ernst und Wärme, — es war ein heißer, überzeugender Liebesbrief. Diesen sandte ich durch meinen Dienstmann an das Pensionat unter dem Borgeben, es sei eine rückständige Schuster-Rechnung für Fräulein Brandt. Der Mann hatte den Auftrag, sich nach dem Ausenthalt derselben zu erkundigen und ich zweiselte nicht, auf diese harmslose Art den Namen ihrer Heimath zu erfahren. Allein die kluge Borsicht der Borssteherin ging doch noch über meine Schlauheit. Sie hatte ihre bestimmten Zweisel über die Aechtheit der Rechnung, ließ sich den Ort keineswegs entschlüpfen, sondern das Schreiben einsach ausliefern. Zedenfalls verschaffte sie sich Gewißheit über die eigentsliche Natur der Schusterrechnung, bevor sie dieselbe ohne Umstände der Abressatin einshändigte.

So schlug mir Alles fehl, — ich hatte noch andere Versuche mit demselben Erfolg gemacht. Und was ich noch ferner that, brachte mich keinen Schritt weiter. Wohl kannte ich ihren Namen, aber damit war mir nicht geholfen. Meine Verlegenheit, ja ich darf sagen meine Verzweiflung wuchs von Tag zu Tag. Der Sommer ging zur Neige, ich mußte einen Entschluß fassen. Es blieb nichts übrig, als in den heißen Tagen eine Stadt zu verlassen, die für mich den besten Reiz eingebüßt hatte. Die beschlossene Wanderung in's bayerische Hochland entsprach mir nicht mehr. Niekchen mußte aus der Mark sein, das war meine seste Ueberzeugung. Und auch die Mark, sagte ich mir, birgt geheime Naturreize in ihren Steppen. In einem kühlen Grunde, da geht ein Mühlensrad! Wo sag der kühle Grund? Kurz, ich beschloß, der malerischen Poesie der Heimath, besonders ihrer Wassermühlen nachzugehen, — um ihre Windmühlen kümmerte ich mich nicht.

Wie Blondel einst mit der Harfe die Welt durchzog, alle Schlösser umschlich, um nach seinem königlichen Herrn zu forschen, so wanderte ich jetzt mit dem Stizzenduch durch Steppen und Haiben, Walde und Wiesengründe, an Seen, Flüssen und Bächen der Mark umher, um nach der entschwundenen Gebieterin meines Herzens zu sahnden. Und es war unter den bewandten Umständen das Klügste, was ich thun konnte. Denn allmälig gewann mir die entfremdete heimische Erde eine Theilnahme ab, die ich früher nicht empfunden, entwickelte auch in ihren kargen, einsörmigen Gbenen da und dort Reize, die mir dis dahin entgangen waren. Die im Mittagslichte ruhenden Seen und Haiben enthülten Schönheiten, die ich jetzt erst fühlte, im Abendlichte einen Zauber, der mich gefangen nahm.

Hischen Schweiz, umging die Müggelsberge mit ihrem See, ließ auch den Spreewald rechts und suchte die noch unausgetretenen Pfade in stilleren Gründen, an schleichendem Flusse auf, bald da, bald dort gefesselt von klappernder Mühle, in welche ich mit klopfensem Hespern trat, um einen Trunk Wasser zu begehren. Dies Wandern hatte seine ganz besondere Lust, der freilich mancher Tropfen Wermuth beigemischt war, wenn ich durch den Sand gluthheißer Föhrenwälder watend endlich von der Feldhöhe nach einer Mühle niederstieg, um nicht zu finden, wen ich suche. Da waren ja Müllerstöchter genug, große und kleine, blonde und braune, mit schwarzen Augen und glasigten Kaninchensaugen. Und wenn mir jeder Tag Andere vorführte, nur sie nicht, so konnte ich doch vom nächsten Tag das Beste hoffen.

Allein der Herbst mit seinen unwirthlichen Tagen kam, und der eigentliche Zweck meiner Reise war versehlt. Rur an malerischen Motiven brachte ich reiche Ausbeute

mit, und ich machte mich noch im frischen Eindruck über diese Vorwürse. Mein Herzweh war indeß zwar nicht geheilt, doch gemildert. Nur war ich weit von der früheren Lebenslust entsernt, — meinen Bekannten ein Räthsel. Nur noch förperlich war ich bei ihnen, und das selten genug. Sonst allenthalben willkommen und gesucht, mied ich jetzt Geschlichaft, wo es nur anging. Einigen Trost sand ich in der Arbeit; meine märkischen Mühlenbilder machten in jenem Winter und Frühjahr Aufsehen. Doch war die Kunst nicht mehr im Stande, mir Alles zu sein; die Lücke im tiessten Grund meiner Seele blieb unausgefüllt.

Noch immer hatte ich meine Hoffnung auf das Pensionat von Fräulein Lutz gesetzt, wo ich ersahren könne', was ich wünsche. Allein dasselbe hatte sich nach dem plötzlichen Tod der Vorsteherin aufgelöst, die nämlich an einer Fischgräthe erstickt war, was ich als eine Strafe ihrer Verstocktheit meiner Liebe gegenüber aufnahm. Das brachte mich jedoch nicht weiter, im Gegentheil ging die Spur, welcher ich noch folgen konnte, damit unter. Und ich ward noch finsterer gestimmt. Von der Ursache meiner Veränderung hat keiner meiner Bekannten auch nur ein Wort erfahren, und Schmalz, der sie durchschauen konnte, war zu kurzssichtig hierzu.

Von ihm hielt ich mich in jener Zeit gestissentlich fern. Es ging schon wieder gegen den Sommer los, als er eines Tags unversehens bei mir eintrat und trop meines kühlen Empfangs sich mit aller Unbefangenheit in meinem Atelier umhertrieb. Indeß ich nicht von der Staffelei umsah, beguckte er zudringlich meine Entwürfe und fertigen oder halbstertigen Mühlenbilder, plapperte in gewohnter Beise, ohne sich durch mein kaltes Schweigen beirren zu lassen und pfiff endlich die Melodie zu: "In einem kühlen Grunde!" Drauf summte er herzbrechend: "Der Müller will mahlen, das Rädchen geht um!" und verstieg sich endlich zu dem Schnaderhüpst: "Mein Schatz hat a Mühl!" Ich ließ ihn gewähren, bei mir überlegend, ob ich ihn nicht mit einem energischen Pinselstrich grün oder blau anstreichen solle, als er mir wieder die Hand auf die Schulter legte und fragte, ob ich wohl die "Kegler Mühle" neu illustrire. Unwirsch verneinte ich und fragte warum.

"Ich dachte so," sagte er. "Wenn übrigens all' die Mühlen hier zusammen klap= perten"

"Sie klappern nicht," fiel ich ein. "Hier plappert nur etwas, was ..." was nicht herein gehört, wollte ich hinzusetzen, unterdrückte jedoch noch rechtzeitig die Unart. Und so fuhr er denn fort, mir in's Ohr zu quieken:

"Schon längst wollte ich Dich aufsuchen, Freund. Ich habe etwas Exquisites, höchst Passendes, wie geschaffen für Dich. Keine Gelehrte, nein, durchaus keine Gelehrte, doch voll Bildung und Gefühl, wie Du es liebst. Und häuslich, unbeschreiblich häuslich, in Kammer und Küche bewandert. Meine Frau rühmt besonders ihre Puddings und Mahonaisen — Deine Lieblingsspeisen, nicht?"

"Ich habe feine neue Röchin nöthig," fagte ich kalt abweisend.

"Davon ist auch nicht die Rede. Du erinnerst Dich wohl der interessanten jungen Waise des verstorbenen Geheimraths Grünitz. Die Blondine mit den weißen Wangen "

"Und schwarzen Zähnen, ja!"

"Höchstens zwei sind schwarz, bagegen ihre Aussichten besto blendender," fuhr Schmalz fort. "Ihr Onkel, den sie beerbt, ist ein kranker Greis, der seiner Auflösung entgegen geht, hinterläßt aber ein schönes Gütchen mit Park und Windmühle."



"Ich will auf keiner Windmühle mahlen," sagte ich, mich ärgerlich zu ihm um= kehrend.

"Aber, he?! auf einer Wassermühle!" schrie er mich an, und dabei warf mir der alberne Mensch einen so verschmitzten Blick zu, daß ich, Aerger und Kummer vergessend, wieder einmal hell auflachte.

Hierauf befragte ich ihn ernsthaft nach ber Heimath Riekchens. Er kannte sie nicht. Mit demselben Ernst bedeutete ich ihm bann, daß er sich nicht weiter bemühen möge; ich verzichte völlig auf seine Freundschaftsdienste nach irgend welcher Richtung hin. Ohne das übel zu nehmen, sprach er noch von Verschiedenem, unter anderm auch davon, daß er für diesen Sommer seinen Aufenthalt ebenfalls in der Mark zu nehmen gedenke.

"Ich werde in die Schweiz und von da nach Italien gehen," entgegnete ich.

Für jenen Augenblick hatte ich dies aus bloßem Widerspruch geäußert. Seitdem aber setzte sich der klüchtige Gedanke fester in mir. Ich war Fatalist geworden. Hatte ich mein Glück nicht in der Mark gefunden, so — wer weiß? Die Schicksalsfäden sind oft wunderlich gelegt. Dhnehin war es mir in der Hauptstadt zu eng geworden. Die Fragen über die allzumerkliche Veränderung meines Wesens singen an drückend für mich zu werden, da ich keine Antworten darauf hatte. Und als die Zeit kam, bestieg ich eines regnerischen Sommermorgens im Anhalter Bahnhof den Frühzug nach Süden. In Halle wollte ich für einen Tag Halt machen, um die Saale-User und den Petersberg zu beschauen, dann gemächlich durch Oberdeutschland weiter in die Schweiz, für den Winter nach Rom.

Das Wetter war am Tage meiner Abreise nicht einlabend. An die Wagensenster schlug der Regen; in den Föhrenwäldern, durch welche die Locomotive brauste, stürmte es, als ob das wilde Heer durch den Forst wüthe. Das Gewölf jagte niedrig über die Haide und schleppte seine von den Nadelfronen der Riefern zersetzen Nebelschleier durch Busch und Feld nach. Stundenlang bevbachtete ich dies Getriebe mit solchem Eiser, daß ich meine Reisegesellschaft noch keinerlei Beachtung geschenkt hatte. Man stieg aus und wieder ein, und als wir bei Wittenberg über die angeschwollene Elbe rasselten, bemerkte ich erst, daß ich mit einem jungen Sepaar, welches die gegenüberliegenden Ecken einnahm, nunmehr allein im Coupé saß. Der Herr — hellblond, mit wasserblauen Augen, die zärtlich an den schwarzen, feurigen seiner Gattin hingen — nahm jetzt eine Eigarre, was ich als eine Erlaudniß zum Rauchen auch für mich nahm. Der Zug hatte unterdeß die fruchtreichen Gesilde von Gräsenhainichen durcheilt, als der hellblonde Herr beim Anblick des Milbensteins an der Mulbe seiner jungen Frau zurief:

"Ah, felfigtes Gebirg! Wir find dem Süden ichon näher, Elfriede."

Elfriede erhob ihre kleine, runde Figur, um ihrem Herrn und Gemahl den Gefallen zu thun, das "felsigte Gebirg" bei Bitterfeld zu bewundern.

Als jedoch die Mulbe überschritten war und der Herr sich nach Feuer für seine Cigarre umsah, reichte ich ihm dienstwillig meine brennende und konnte nicht umhin, höslichst zu fragen, ob Frau Gemahlin je im Bensionat der verstorbenen Lut —

"Freilich, mein Herr," fiel Elfriede nun selbst ein. "Und ich habe es dem Herrn Maler Schönbart heute noch nicht vergessen, daß er mich damals fast in den Halensee fallen ließ und sich nur um Riekchen Brandt kümmerte."

Ich glaube, die Thränen traten mir in die Augen, als Elfriede, mich ihrem Manne vorstellend, hierauf lächelnd fortfuhr:



"Sie haben es damit meinem lieben Riekchen ein für alle Mal angethan, — wenn man dergleichen auch Herrn der Schöpfung verrathen darf. Nun wird sie sich wohl auch schon getröstet haben und verheirathet sein."

"Das verhüte Gott!" rief ich mit so aufrichtigem und ernstem Gesicht, daß sie mich darüber verwundert ansah.

Der Augenblick war kostbar. In Kurzem mußten wir in Halle sein, uns trennen, — die versäumte Minute nie wieder einzubringen. Der Gedanke, daß Riekchen wirklich verheirathet sei, zuckte mir mit all' seiner Bitterkeit durch das Herz. Allein er konnte nicht aufkommen; die Aeußerung Elfriedens machte neue Hoffnung in mir aufblühen. Alle falsche Scham fahren lassend, legte ich haftig ein leidenschaftliches Bekenntniß meiner Liebe und meiner vergeblichen Bemühungen ab, Riekchen wieder aufzusinden. Jest erfuhr ich, daß deren heimathliche Mühle allerdings in der Mark liege und zwar bei Lippenwalde, — so will ich die kleine Landstadt nennen, deren Umgebung ich auf meinen Streisereien bisher zur Seite gelassen hatte. Sofort wollte ich hin. Ach, daß ich nicht rusen konnte: "Autscher, kehr um!"

Was ich noch sonst durch die junge Frau von der Geliebten vernahm, steigerte nur meine Ungeduld. Endlich, endlich fuhren wir in den Bahnhof zu Halle ein.

"Gruß an Riekchen, und sie möge so glücklich werden, als ich es bin!" rief Elfriede zum Abschied, als ich ihrem wackern Gemahl die Hand geschüttelt und ihr selbst nochmals die Hand geküßt hatte.

Dann riß ich ben Schlag auf und stürmte hinaus an ben Schalter.

"Billet zweiter Rlaffe nach Berlin zurud!" schrie ich, daß die Umstehenden mich sonderbar anstarrten.

"Geht erst ein Uhr vierzig," sagte der Cassirer. "Also Geduld, mein Herr!" — Geduld, welches alberne Wort! Geduld für mich auf drei volle Stunden Wartens! Gott im Himmel! Gab es denn keine andere Gelegenheit? Auf dem Telegraphendraht konnte man damals so wenig als heute befördert werden. Und auf der Mühle bei Lippenwalde wurde vielleicht gerade heute eine traurige Hochzeit geseiert, während ich neben mein Gepäck gebannt im Wartesaal zu Halle saß oder mit sliegenden Schritten und Gedanken die Länge des Verrons und den mir noch bevorstehenden weiten Weg maß.

Endlich ging es wieder nach Norden — im Lotterzug. Doch behauptete der Zugsführer, an den ich mich wegen meines Gepäckes wandte, wir seien um eine halbe Stunde zu früh daran. In der That kamen wir vor der bestimmten Zeit in Berlin an. Rasch war ich in einer Droschke; der Thaler, den ich vor den Augen des Kutschers blinken ließ, that seine Wirkung; im Flug ging es nach einem Bahnhof auf der entgegengesetzten Seite der Hauptstadt; und eben war ich mit meiner Reisetasche in ein Coupé geschlüpft, als das Dampfroß mich bereits davon trug in andere Gegenden der heimischen Mark, zu beren endloser Ebene der rauchende und pfeisende Wagenzug die passende Staffage bilbet.

Es war Abend, als ich auf der Station anlangte, von welcher Lippenwalde noch etwa eine Meise sandeinwärts siegt. Der Postomnibus, dem ich meine Reisetasche übergab, fuhr erst in einer halben Stunde ab. Da sich das Wetter ein wenig aufgehellt hatte und die dem Horizont zugeneigte Sonne noch einige warme Strahlen über das Gefilde warf, drängte mich die Ungeduld auf einem Fußweg weiter, den ich mir bezeichnen ließ. Der Gang über das erfrischte Feld that meinen Gliedern noth, die ich jetzt nicht dem gelben Rumpelkasten anvertrauen mochte, welcher den Verkehr mit Lippenwalde besorgt. Leicht



dahin schreitend, hatte ich die vor mir liegende bewaldete Haide noch nicht erreicht, als der Wind wieder heftiger durch Wachholder und Ginster sauste, der Himmel sich auf's Neue überzog und ein tüchtiger Regenschauer mich bis auf die Haut durchnäßte. Zwar ging das unholde Wetter bald vorüber. Allein der Weg war jetzt durchweicht und erschwerte mir das Gehen, der Wind blies durch die Föhren mir gerade entgegen, und obgleich es noch hell war, stand doch die Nacht nicht mehr fern. Der Gedanke an eine Verirrung hatte nichts Tröstliches. Wie angenehm und ersreulich klang mir jetzt das dumpfe Gebell eines Hundes in's Ohr, da er eine menschliche Wohnung ankündigte. Uns dem Walde tretend, gelangte ich denn auch bald an den hohen, absallenden Rand, welchen einzelne vom Sturm zerzauste und gebeugte Virken krönten; und ich sah in eine tieser liegende Landschaft, deren Anblick mich eine Weile an die Stelle sesselte.

Es war ein busch= und wiesenreicher Grund, hüben und drüben von Getreibefeldern umfaßt, die sich bis zur Höhe heranzogen und an einigen Stellen sast die kleinen Seen berührten, welche da unten hell und blau im grünen Rahmen lagen und durch einen lichten Wasserschen mit einander verbunden waren. Hinter der dunkeln Baumwand des Sees rechts deutete eine emporsteigende Thurmspize die Lage eines Dorfes an. Bedeutend näher, da wo das Buchengehölz dis zum mittleren See vorsprang, lag an dessen Aussluß, halb im Erlenbusch versteckt, eine Mühle, wie ich sie schon öfter im Lande gesehen, — hell angestrichenes Fachwerk, braunes Gebälke, darüber ein hohes, am Giebel abgestumpstes Dach. Da unten nun rauschte, klapperte, schlotterte es; dazwischen bellte der angekettete Mühlenhund: Alles vertraute Klänge. Und dennoch klopste mir auch diesmal wieder das Herz so bänglich, als ich mit den vom letzen Regen gefüllten Wasserrinnen den ausgehöhlten Sandweg hinunter eilte.

Ueber die Wiesen, am Gartenzaun entlang vor das Hofthor gelangt, saßte mein Ohr Klavierspiel, eines der "Lieder ohne Worte" auf, das aus den obern Fenstern des Wohnhauses klang. Einen Moment hielt ich an. Innen rafte indeß der Hofhund, würgte sich an seiner Kette und schnappte, als ich endlich gesaßt eintrat, mit heiserm Rachen und heraushängender Zunge so gierig nach mir, daß ich die Hand unwillkürlich an den Revolver in der Brusttasche legte, im Falle das Unthier sich losrisse.

Der Hofraum war trot des kothigen Wetters reinlich und in Ordnung. Mägde mit Milchfübeln eilten über benselben. Das Hausgeflügel pickte noch die Körner unter einem mit Getreidesächen beladenen Wagen auf, bevor es die Ställe suchte. Weiterhin führte ein Mühlenjunge ein gesatteltes Reitpferd vor dem Stallgebände hin und her. Mitten im Hofe aber stand eine Gruppe von drei Männern bei einem auf der Erde liegenden abgesägten Baumstamm, unter welchem eine Kette durchgezogen war.

Der ältere dieses Kleeblatts war wohl der Meister Müller selbst, ein starker stattlicher Mann mit breiten Schultern und selbstbewußter Haltung. Auf den derben, doch
charaktervollen Zügen lag der bäuerisch hochmüthige Ausdruck, mit welchem er meine Erscheinung schon aus einiger Entsernung maß. Auf dem ergrauten Haar saß das von Mehlstaub angeslogene Hauskäppchen, das zu lüpfen er selten wohl der Mühe werth fand.

Der junge Mann neben ihm war kleiner, schmächtiger, doch sehnig gebaut, bräunlich, mit einem verständigen, ja intelligenten Gesicht, bartlos wie die beiden andern und gleich dem Meister in graublaues Tuch, jedoch mit gefälligerem, städtischen Schnitt gekleidet. Er trug enganliegende Reitstiesel mit Sporen und eine Reitpeitsche in der Hand; Alles in Allem eine ziemlich einnehmende Erscheinung.

Dagegen war der dritte Mann das Muster eines vierschrötigen, grobknochigen märkischen Bauers mit hervorquellenden Augen und vorspringendem gewaltigem Mundswerk, in das er fortwährend riesige Stücke Butterbrods schob, — in seinem weiß bestaubten Leinwandkittel ein wahrer Hüne. Vorn und hinten war sein kurzgeschornes Haupthaar etwas länger und siel dachartig über Nacken und Stirne, so daß es letztere völlig verdeckte, was ihm ein fürchterlich dummes Aussehen verlieh. Aus seinem kauenden Munde, der wie eine Dampsmaschine arbeitete, kam nur dann und wann ein faules "Fal" oder "Nee!" Und seine Fäuste, seine klobigen Finger! Als Halskette möchte ich sie keine Sekunde lang tragen, dachte ich bei mir.

Diese drei Männer standen also sich besprechend beisammen, als ich hinzu trat. Der ältere maß mich von Kopf bis zu Fuß und schien fragen zu wollen, was solch' ein Bagabund hier suche. In der That machte meine Erscheinung, nach der tagelangen Eisenbahnsahrt und dem Marsche im Regen auf fothigen Wegen, nicht viel Empschlendes haben. Dazu war meine langhaarige Reisesoppe durchweicht, mein breitfrämpiger Filzshut aus aller Form. Auf meine Frage, ob ich nicht einen Trunk Basser haben könne, nickte der Müller brummend nach dem lausenden Brunnen hin, während der junge Mann zum offenen Küchenfenster ging und ein Glas herauslangte, das er mir anbot. Der Müller deutete mit einer Geberde an, daß man mit hergelausenem Volk nicht so viel Umstände mache und rief hierauf seinem getreuen Knecht Hanns Jochen zu. Dieser der vierschrötige, mehlweiße Hünen nämlich — schob sein mächtiges Butterbrod in's Maul und faßte nun die Kette mit so gewaltigem Ruck, daß der Baumstamm mehrere Schritte weiter rollte.

Indessen sah ich nach den Fenstern empor, aus welchen noch immer das Klavier tönte, gab mit Dank den Becher zurück und fragte so beiläufig nach dem Namen der Mühle. Zuvorkommend antwortete der junge Mann, es sei die Buschmühle, erhielt aber darauf von dem Müller einen Wink, sich auf keine weitere Auskunft mehr einzuslassen. Alls ich nun dessenungeachtet und eben so unbefangen mich erkundigte, wie der Besitzer heiße, siel der Meister mit einem Seitenblick kurz absertigend ein:

"Buschmüller. — Will man etwas von ihm?"

Ich verneinte gelassen, und der Müller meinte mit einer sprechenden Schwenfung bes Kopfes nach dem Hofthore hin, daß ich mich nun empfehlen könne.

"Ift es noch weit nach Lippenwalde?" fragte ich mit den Augen an den Fenstern oben. "Weit? I ja, für Einen, der stehen bleibt und Maulassen feil hält," erwiderte der Müller zur Lust seines Knechtes Hanns Jochen, der vergnüglich grinste. "Wenn Er sich aber schleunig von dannen macht, kann Er bald drüben sein in Lippenwalde. Grüß' Er mir die Leute dorten."

Da in demselben Augenblick das Klavierspiel aufhörte und gleichzeitig ein ältliches, bleiches Frauengesicht am Fenster sich zeigte, hatte ich meiner Meinung nach nichts weiter hier zu suchen, nahm mir die Mahnung des Müllers zu Herzen und empfahl mich. Hatte ich doch auch keine Zeit mehr zu verlieren, da wieder Regen drohte, die Nacht einbrach und ich mich nicht von der Dunkelheit auf unbekannten Ksaden überraschen lassen wollte.

Als ich auf der Brücke hinter der Mühle mich nochmals umsah, war es mir, als sähen jetzt zwischen den Gardinen des oberen Stocks zwei Frauenköpfe mir nach. Doch konnte dies auch Täuschung sein; ich aber durfte nicht länger hinter mich schauen und verweilen. Auskunft mußte mir in Lippenwalde ja ohnehin werden, wo ich Riekchen Brandt zu



suchen habe. Indeß verließ ich mit Bedacht die seither eingehaltene Richtung und folgte einem Feldweg nach der Landstraße zu, welche ich auch endlich nach einem ermüdenden Marsch bei tüchtigem Regen erreichte. Kaum war ich einige hundert Schritte auf dersielben weiter gewandert, knallte hinter mir eine Peitsche und ein Wagen schwankte und rasselte heran, den die zwei Postklepper mühsam schleppten. Unter solchen Umständen, bei einbrechender Nacht und unfreundlichem Wetter, war mir der Postomnibus eine willstommene Erscheinung. Ein Platz am hintern Fenster war noch leer. Nach einer flüchtigen Musterung der sehr gewöhnlichen Reisegesellschaft, schaute ich nun hinaus in die ersgraute Landschaft. Durch den Regenstor glomm noch am äußersten Horizont ein abendlicher Gluthstreif. Sonst lag bleierne Dämmerung über dem Lande. Bald war nichts mehr zu unterscheiden, als ein dunkler, quer über das Feld jagender Schatten, der hinter uns in die Straße einlenkte, auf derselben näher kam und dann — als einsamer Reiter erkannt — an uns vorüber in die Nacht hinein sprengte. Wir aber suhren langsam weiter. —

Alles nimmt zulett ein Ende. Und als der Wagen polternd durch ein Stadtthor raffelte, auf grobem Pflafter mir fast die Seele aus dem Leibe schaufelte, rechts und links trübe beleuchtete Fenster auftauchten und dann die Pferde mit einem plöplichen Ruck anhielten, waren auch wir am Ziele diefer Jahrt, vor dem Gafthof zur Poft in Lippenwalbe angelangt. Der Roffelenker lieferte dem Sausknecht meine Reisetasche ab und man geleitete mich in's Gaftzimmer, wo die Auserwählten des Städtchens am Honoratiorentisch, aus Pfeifen rauchend, ihr Anschen in Lippenwalbe bei Bier und Tabaksbampf behaglich genoffen. Erschöpft von den Mühen und Aufregungen des Tags kummerte ich mich übrigens wenig um meine Umgebung. Selbst ber würdige Herr, ber mit ber Pfeife im Munde die Dielen des Zimmers mißt, mir zu meinem Sauerbraten höflichst guten Appetit wünscht und wie ein Pastor aussieht, was er auch ist, kann meine Theilnahme nicht mehr durch seine fraglustige Miene erwecken. Er hat in mir, wie es scheint, den Rünftler entbect und ergreift irgend welchen Anlag, um mir mitzutheilen, daß gegenwärtig beim "Herrn Grafen" in der Nachbarschaft ebenfalls ein Maler aus der Hauptftadt weile. Da mich jedoch die Müller in der Gegend mehr interessiren, bringe ich durch eine anscheinend gleichgültige Frage heraus, daß allerdings einer Namens Brandt in der Rähe wohne; hierauf komme ich auch behutsam und ohne mich zu verrathen dahinter, daß wenigstens in neuerer Zeit keine Sochzeit bei dem Müller gefeiert worden sei.

So viel genügte mir für heute; ich verlangte nach meinem Zimmer. Für den Pfarrherrn war die kurze Unterhaltung hinreichend, um mir nun mit freundschaftlichstem Händedruck eine ruhsame Nacht zu wünschen. Durch den langen Flur, Stufe auf Stufe ab nach meiner Stube geführt, versank ich bald in ruhigen Schlaf. Ich kämpfte mit dem losgerissenen Mühlenhund, der mit Hanns Jochens Gesicht mir an der Kehle lag und mich verschlingen wollte wie ein Butterbrod. Darüber aufwachend, hörte ich Lärm im Hofe, klirrenden Ausschlag von Pferdehusen, dazwischen Hins und Herreden, während die Decke meines Zimmers in einem Feuerschein aufflammte. Als ich hastig an das Fenster sprang und es aufriß, gewahrte ich jedoch, daß der Feuerschein von einer friedlichen Stallsaterne herrührte, mit welcher der Hausknecht einem jungen Manne zum Besteigen eines Pferdes leuchtete. Zugleich sprach eine Mädchenstimme unten:

"Sie wollen also noch in der Nacht zurückreiten, Herr Lind? Treibt sich denn wirklich jetzt so gefährliches Gesindel in der Gegend umher?"

"Hanns Jochen sagt es!" war die lachende Antwort des Reiters mit einer Stimme, die ich heute schon in der Buschmühle gehört hatte.

"Da muß es wohl wahr sein," versetzte die Mädchenstimme. "Nun, so kommen Sie glücklich heim und grüßen Sie mir Riekchen schön."

Riekchen? War etwa bennoch die Buschmühle Riekchens Heimath?

"Und wollen Sie nicht von mir — " sprach jett ber Reiter mit gedämpfter Stimme sich vom Pferde nach einem Fenster unter mir beugend — "auch Fräulein Sophie grüßen?" "Gewiß. Also gute Nacht, Herr Lind."

Im nächsten Augenblick spürte das Roß den Sporn, trappelte lebhaft durch die Thorfahrt auf die Marktgasse des Städtchens hinaus, wo sein Husschlag erst in der Nacht verhallte, als ich mich wieder gedankenvoll und ermüdet auf das Ohr gelegt hatte. (Schluß folgt).

Epigramme.

Bon Sugo Littauer.

Menschen und Bücher.

Es trügen glatte Außenseiten Bei Büchern grade, wie bei Leuten. Ein guter Mensch, ein gutes Buch Ist ohne Goldschnitt gut genug.

Denkfpruch.

Auch im schönen Wonat Mai Hat es schon gehagelt, Auch der allerklügste Kopf Ist einmal vernagelt.

Vanitas vanitatum.

Aus Wellenschaum steigt Benus auf Mit lächelnden Geberden; Bom Wasser kommt die Schönheit und Zu Wasser muß sie werden.

An einen Verliebten.

Dein redefaules Lieb nennst du Ein holdes Käthsel, Freund; Ich geb' dir Recht und sag' hinzu, Daß es einsilbig scheint.

An einen Dichterling.

Zwei Fehler hat dein Sinngedicht, Sonst ginge es wohl hin: Zum ersten ist es kein Gedicht, Und zweitens sehlt der Sinn.

An eine Wankelmüthige.

Die Liebe dein, o Kunigunde, Gleicht einer Zudererbse, die Du eine Weile führst im Munde, Bis sie vergeht, du weißt nicht wie.

An einen Pantoffelhelden.

Du bist ein weiser, weiser Mann, indeß Dein Weib, so sagt man, führt Dich an der Strippe; Fehlt dir auch Manches noch zum Sokrates, So sehlt dir mindestens nicht die Xantippe.

Die Chemanner.

Ein schönes Weib strahlt wie ein Licht, — Macht euch die Lehr' zu Nugen, Und seid stets eingedenk der Pflicht, Es sorgsam auszupupen.

Troft.

Stuter: Fast kratte mir die Angen aus Marie, das schöne Kind.

Freund: Daß fie dich lieb hat, folg're draus; Denn Liebe macht ja blind.

Wie's gemacht wird.

"Einen solchen Mann wie mich, Freunde, könnt ihr lange suchen," Sprach der Bankbirektor Schlich. Er sprach wahr, vergebens sluchen Sie ihm nach, die er geprellt, Um das anvertraute Geld — Schlich, der in der neuen Welt — Den kann man jest lange suchen.

Grabschrift.

Der Schwäßer Hieronhmus Ruht unter diesem Stein, Der ew'gen Seligkeit Genuß Kann nimmer ihn erfreu'n; Denn daß er fortan schweigen muß, Ift für ihn Höllenpein.

An einen Theater-Recensenten.

Nie laß' ich mich vom Schein bestechen Ruft Box, der Komödianten Graus. Freund Box, ich will nicht widersprechen, Doch Kassenscheine nimmst du aus.

Freiligrath.

Bon Johannes Scherr.

Wieder einer der Kampfgenoffen und Freunde dahin, mit welchen man sich in allem Guten und Besten verbunden wußte und eins fühlte! In der Nacht vom 17. auf den 18. März ist zu Kannstadt in Schwaben Ferdinand Freiligrath gestorben, bevor er sein 66. Lebensjahr vollendet hatte. Sein Tagewerk war gethan, die Früchte desselben werden bleiben. Die Sorgen seiner Tage, die Schmerzen seiner Nächte sind vorüber. Sanst und sachte zu brechen war dem kranken Dichterherz gegönnt. Sei dem Sohne der rothen Erde die Heimaterde Schubarts, Schillers und Uhlands eine weiche, pietätvoll gepslegte Ruhestätte!

Zur Stunde, wo ich die Trauerbotschaft empfing, ward in mir jäh die Erinnerung an jene wach, wo mein Auge zum erstenmal dem Namen Freiligrath begegnet war und ich den ersten Eindruck von seinem Dichten empfangen hatte. Das ist lange her. In dem bescheidenen Lesezimmer der "Museumsgesellschaft" von Schwäbisch-Gmund durchblätterte ich den neuesten Jahrgang vom "Morgenblatt" und fand darin mehrere jener Ausströmungen einer glühenden Phantasie, mittels welcher der junge Dichter zuerst die Aufmerksamkeit der Zeitgenossen ansprach und alsobald auch pacte und festhielt. Ich war dannzumal viel zu jung und naib, mir irgendwie erklären zu können oder auch nur zu wollen, worin denn das Packende dieser Gedichte bestände; aber ich weiß noch ganz gut, daß sie mir eine Empfindung erregten gang ahnlich ber, welche ich gehabt, als ich am Morgen deffelben Tages in der alten Kathedrale der Stadt umhergegangen war und lange vor einem Brachtfenfter gestanden hatte, beffen Glasmalereien, von der Frühsonne angeglüht, in hellem Farbenfeuer brannten und leuchteten. Auch der Freude gedenk' ich noch, welche ich hatte, als ich etliche Sahre fpäter die erfte Sammlung der "Gedichte von Kerdinand Freiligrath" als so eben erschienen in einem tübinger Buchladen ausgestellt jah. Ich — ein Student, dem die Mittel sehr knapp zugemessen waren — bin sicherlich mit unter den Ersten gewesen, welche das Buch kauften. Es liegt vor mir, indem ich diefes schreibe, zerlesen und vergilbt; aber mir ift, als kame daraus ein hauch und Duft von längstverklungenen Tagen, die goldene Erinnerung an Stunden ber Begeifterung, Bewunderung und Singebung, wie doch nur die Jugend fie bringt und gibt.

Nun flammt allerdings in jungen Gemüthern auch manches Strohfener auf, das so schnell erlischt, wie es angegangen war. Wo aber das ungestüme Geloder jugende lichen Enthusiasmus zur stätigen Flamme ausdanernder Sympathie sich läutert, da ist der Beweis erdracht, daß jener einem echten und würdigen Gegenstande gegolten. Ich gestehe gern und freudig, daß, was ich über Freiligrath sagen will, von solcher Sympathie getragen ist. Es gibt ja in unsern Tagen der Neidhämmel genug, welche dem quälenden Gesühle der eigenen Impotenz Linderung verschaffen zu können wähnen das durch, daß sie an anderen alles das bemängeln und benörgeln, was sie selber gerne thun und volldringen möchten. Was mich angeht, so halt' ich mich auch heute wieder an Göthe's Ausspruch: "Wenn man von Dichtungen, wie von Handlungen, nicht mit einer

Hosted by Google

gewissen liebevollen Theilnahme spricht, so bleibt so wenig daran, daß es der Rede gar nicht werth ist. Lust, Freude, Theilnahme an den Dingen ist das einzige Reelle und was wieder Realität hervorbringt".....

Die deutsche Poesie hat, ihre neuere und neueste Entwickelung angesehen, ihr Bestes in der lyrischen Form vollbracht. Rur darf hierbei der Begriff "Lyrik" selbst= verständlich nicht enge, sondern er muß möglich weit gefaßt werden, so daß ihm auch lyrisch= epische, lyrisch=beschreibende und lyrisch=bidaktische Hervorbringungen unterstellt werden können. Uhland, Kerner, Rückert, Chamisso und Gichendorff hatten die lyrischen Stimmungen und Weisen der Romantik zur höchsten Bollendung geführt, — Uhland, Chamiffo und Rudert, jeder in seiner Beise, mit Hinüberleitung ins Moderne. Auch Heine's Lyrik wurzelte noch in der Romantik, ist aber bekanntlich zur kecksten Modernität ausgewachsen. Neben ihm erscheinen als Hauptträger ber beutschen Lyrik, wie sie etwa vom Jahre 1830 an sich entfaltete, Platen, Schefer, Lenau, Grün, Möricke, Mosen, Freiligrath und Geibel. Man braucht nur diese Ramen anzusehen, um sich ein deutliches Bild von der Fülle und Vielgestaltigkeit machen zu können, welche die lyrische Runst der Deutschen seit etlichen vierzig Sahren erreicht und gewonnen hat. Auf diesen erstaunlichen Reichthum sind folche zu verweisen, welche mit der anmaßlich schulmeisterlichen Grämlichkeit eines Gervinus in der deutschen Literaturgeschichte da, wo das Zeitalter unserer Rlassiff und Romantik aufhört, einen Endstrich machen möchten. Um die Unbefugtheit solcher Endstrichmacherei völlig klarzustellen, muß man noch in Betracht ziehen, daß der Ihrische Ton doch der eigentliche Grundton unserer Dichtung von Unfang bis heute gewesen ift. Darin liegt auch einer ber Gründe, vielleicht sogar ber Hauptgrund, warum das Theatralische — nicht im schlechten, sondern im guten Sinne gemeint — als die schwächste Seite unserer Literatur sich darstellt.

Die Zahl der vorhin namhaft gemachten Lyriker könnte nicht unbeträchtlich versmehrt werden, denn es sind ja mit und nach den genannten noch andere aufgetreten, welche bei der Nation ein offenes Ohr und mehr oder weniger verdienten Beifall gestunden haben. Hier jedoch handelt es sich nur um typische Erscheinungen unserer neueren

Lyrif und unter diesen ist Freiligrath fraglos eine vortretende.

Denn er brachte und gab wesentlich Neues und zwar in eigenartiger Form. Er bereicherte das deutsche Binnenseben mit jenen farbensatten Anschauungen, welche er als poetischer Weltumsegler und Urwaldpfadsinder gesammelt hatte. Er erweiterte unsern dichterischen Horita's und in die Savannen Amerika's hinausrückte und mit einem Realismus, in welchem nur der gleichzeitig aufgetretene Sealssield-Postl mit ihm zu wetteisern vers mochte, das fremde Naturs, Thiers und Menschenleben schildberte. Oft nur mit etlichen, aber von Energie vibrirenden Pinselstrichen wirft er so ein Bild hin, dessen Konturen und Kolorit sich unverwischbar unsere Vorstellung einprägen, einätzen. Dann wieder führt er in großem Stil und sorgfältiger Detailbehandlung ein Meers oder Wüstenges mälbe aus, dessen Sesunmtwirkung eine so packende, daß wir das Dargestellte nicht nur leibhaftig mitschauen, sondern auch mitseben. Meisterstücke dieser Art sind "Die Schiffe" und "Mirage". Auch das erschütternde Nachtstück "Das Hospitalschiss" möchte ich hiersher stellen.

Diese und andere ähnliche seiner Dichtungen bringen den vollen Beweis, wie mächtig in Freiligrath die Grundkraft alles Dichtens pulsirte, die schauende und schafsende Phantasie. Allerdings gehört ein guter Theil seiner Schöpfungen — und zwar seiner glänzendsten — der beschreibenden Poesie an, welche bekanntlich im "Regulbuch" der Aesthetik nicht sehr hoch gewerthet wird. Aber es kommt eben darauf an, wie man beschreibt. Der "Childe Harold" gehört ja, formal angesehen, ebenfalls der beschreibensden Poesie an und ist doch ein Stolz der europäischen Literatur. Wer wird schulgelehrtsdumm genug sein, behaupten zu wollen, Freiligraths Phantasiestücke "Gesicht des Reisenden", "Löwenritt", "An das Meer", "Fieber" u. a. m. seien keine Gedichte, weil sie "beschreiben"? Uedrigens vertiest und potenzirt sich bei unserem Dichter die Beschreibung überall zu dramatischer Gestaltung. Schon in seinen Naturgemälden, noch

mehr aber dann, wann er sein auf historische Vorkommnisse gerichtetes inneres Schauen zu Bilbern herausgestaltet, wie sie auf dem plattgetretenen Balladen- und Romanzenwege nicht zu finden find. Solche eigenartig-freiligrath'sche Historien sind "Die Geusenwacht", "Der Bivonac", "Der Schwertseger von Damaskus", "Der Scheik vom Sinai" "Ein Lied Memnons" und "Anno domini". Das letztgenannte Weltuntergangsgedicht muß als eine Bision von wahrhaft apokalpptischer Mächtigkeit anerkannt werden. Nicht weniger originell im Burf und in der Form ift die "Kreuzigung". Mühsamen Ganges, wie niedergedrückt durch das weltgeschichtliche Berhängniß, welches zu jener Stunde über Golgatha hing, schreitet die Sandlung vorwärts, bis sich schließlich der germanische Legionär in den erwürfelten Mantel Christi hüllt. Es ist kecker Landsknechtston und doch zugleich etwas wie fromme Scheu und ein wunderbarer Zukunftsinftinkt in den springenden Gegenfähen dieser mit Rembrandtsfarben gemalten Scene. Ich meine, aus diesem Gedicht athmet jenes "Menschengeschick Bezwingende", was Göthe der echten Boefie zumuthet und nachrühmt. Der Gedanke ist groß und wuchtig zur poetischen Erscheinung gebracht. Geibel hat später denselben Gedanken, die Borahnung der welthistorischen Mission des Germanenthums als Träger der chriftlichen Idee, wieder aufgenommen und zu einem seiner gehaltvollsten und formschönften Gedichte ("Der Tod des Tiberius") gestaltet.

Es ist dem Dichten Freiligraths augenscheinlich sehr zu gute gekommen, daß er aus der stockigen Luft heimischer Philisterei, wie fie zu Anfang der 30er Jahre in Deutsch= land — auch das akademische keineswegs ausgenommen — überall graffirte, frühzeitig in die Fremde hinausmußte. Auch seine kaufmännische Laufbahn ist ihm durchaus nicht zum Schaden, sondern bei der Richtung seines Talents zu entschiedenem Vortheil ausgeschlagen. Reine Spur von Studirftubenluft in seinen Dichtungen, sondern allenthalben der frische und kräftige Hauch des Lebens. Die Erklärung seiner großen Erfolge liegt aber doch darin, daß dieser Dichter-Rosmopolit seinen fremdartigen Stoffen die deutsche Seele zu geben verstand. Mittels dieser Beseelung hat er die Beschreibung in die Sphäre der Lyrik zu erheben vermocht. Die Deutschheit — natürlich nicht im jeto modischen Sinne als patentirter und officieller Reichspatriotismus gemeint, sondern idealisch gefaßt — die Deutschheit war die eigentliche Stimmung von Freiligraths Poefie, welcher es darum auch übel zu Gesichte ftand, wenn sie diese Stimmung gewaltsam verleugnen wollte. Sie verirrte sich dann leicht in die Region hyperromantischer Graßheiten, wie die beiden zwar vielbewunderten, aber weit mehr französischen als deutschen Gedichte "Der Reiter" und "Bei Grabbe's Tod" unerquicklich aufzeigen. Wo dagegen Freiligrath der eigenen Intuition und Inspiration ganz sich überließ, war ihm die Muse hold und gegenwärtig wie nicht bald Einem. So feelenvolle Lieder wie das "D, lieb', so lang du lieben kannst" — sind überhaupt nur wenige auf Erden gedichtet worden. Höchst stimmungsvoll sind auch "Die Auswanderer", sowie "Der Tod des Führers" und der Cyklus vom "Ausgewanderten Dichter". Unter den größeren Schöpfungen Freilig= raths ist diese das Juwel. Eins der deutschesten Gedichte, die es gibt. Germanischer Freiheitstrop und beutsche Gemuthsweichheit, Europamudigkeit und Beimweh, bas Seelenleben eines Poeten und die wildphantaftischen Borfallenheiten des Rampfes ums Dasein im Urwald und auf der Prairie sind darin zu einer Bilderreihe verwoben, über welcher der echte Silberschimmer der Elegik flimmert.

Bon frühan hat sich in Freiligrath mit der Genialität eigener Servordringung die Kunst der poetischen Dolmetschung innig verbunden. Er steht mit in der Vorderreihe unserer Uebersetungskünstler. Was er aus den Dichtungen von Lamartine, Hugo, Musset, Bardier, Manzoni, Burns, Moore, Scott, Southey, Coleridge, Hood, Hemans, Tennyson, Longsellow und anderen vordeutschte, ist uns wirklich nahegebracht, substanziell und sormell der deutschen Literatur so recht angeeignet worden. Wahrhaft erstaunslich ist die Vielseitigkeit seiner Empfänglichkeit und seiner Wiedergedungsfähigkeit. Poetische Klangsarden von solchem Abstand, wie z. B. der zwischen Hugo und Hood oder zwischen Moore und Musset ist, hat unser Meister-Dolmetsch mit geradezu wunders barer Sicherheit getroffen. Freiligraths Verdeutschungen von Lamartine's "Marseillaise

de la paix", Hugo's "A la colonne", Burns' "Is there, fore honest poverty", Moore's "Irish melodies", Hood's "Song of the shirt", Coleridge's "Ancient mariner", Tennysfon's "Mariana", "Godiva" und "Locksley Hall", Longfellow's "Song of Hiawatha" und Hemans' "Forest sanctuary" sind ebenso viele Meisterstücke der Uebersetzungskunst. Noch zuletzt hat sich Freiligrath um die Einbürgerung des wildoriginellen kalifornischen Poeten Bret Hart in Deutschland bemüht. Es liegt, wie mir scheint, in diesem Dolmetschungseiser unseres Dichters ein neuer schöner Beweis von der alten Universalität des deutschen Geistes, sowie auch ein gut Stück von edler Selbstverleugnung, ein bescheidenes Zurücktretenlassen des eigenen Dichtens vor dem Wiederdichten von fremdem, dessen

Benuß er seinem Bolfe gönnen wollte

In der Zeit seines frischesten und früchtereichsten Schaffens hatte fich Freiligrath zur Politik naiv, um nicht zu sagen gleichgiltig verhalten. Man barf nicht vergeffen, daß in den 30ger Jahren die Bahl der Menschen, welche sich um die öffentlichen Ungelegenheiten fummerten ober dieselben gar zu einer Berzenssache machten, noch eine verhältnißmäßig fehr geringe gewesen ist. Wie kindlich naiv und unerfahren auch zu Anfang der 40ger Jahre noch unser Dichter die deutschen Dinge ausah, beweis't der Umftand, daß er die thörichten Hoffnungen, womit man vielerorten die Throngelangung Friedrich Wilhelms des Lierten begrüßte, vollkommen theilte. Die unausbleibliche und bald eingetretene bittere Enttäuschung bewirkte nun in Freiligrath so zu sagen eine umgekehrte Bekehrung, nämlich vom lonalen Paulus zum liberalen Saulus. Beiter ging er in seinen "Zeitgedichten", welche er unter bem Titel "Gin Glaubensbekenntniß" im Jahre 1844 veröffentlichte, noch nicht. Aber weil er ein Dichter, konnte er sich in der lauen Temperatur des regelrichtigen Liberalismus nicht lange behagen, um so weniger, da zur befferen Ginficht auch die Erbitterung über Verfolgung und Ungemach hinzukam, welche ihm schon die zahme Freimuthigkeit seines "Glaubensbekenntnisses" zugezogen hatte. Beim Auf- und Niedersteigen der "harten Treppen der Fremde" hatte er Gelegen= heit, über das Wesen des preußischen Gottesquadenthums wie des deutschen Liberalismus comme il faut nachzudenken, und er kam zu dem Schlusse, daß "nur Revolution allein kann von der Höllenfäulniß uns befrei'n." Dieser Entwickelungsgang seines politischen Fühlens und Denkens ift in feinen späteren "Bolitischen und socialen Gedichten" aufgezeigt, immer offenherzig und nervig, mitunter prächtig.

Es ist aber bekanntlich eine eigene Sache mit der poetischen Politik und politischen Poesie. Sie ist zu Zeiten höchst wirksam, ja geradezu naturnothwendig, aber eben zu Zeiten! Bon "Zeitgebichten" gilt wie eigens für fie gesagt bas schiller'sche "Sie tonen, fie verhallen in der Zeit." Und wie bald verhallen fie! Es ist ihre Natur, nicht reinpoetisch wirken zu können, weil sie keine unmittelbare Offenbarung von Ewigem sind, sondern nur mittelbare Reflere von Zeitlichem. Allerdings verschwinden die bedeutsameren "Zeitgedichte" nicht, aber fie bleiben nicht als Gedichte, sondern nur als kulturgeschicht= liche Zeugnisse. Wir von der älteren Generation, die wir mitgelebt, was Freiligrath zeitdichterisch kommentirte, wir vermögen ihm nachzufühlen. Aber wer von der jüngeren oder gar von der jüngsten Generation wird die Zeit und Mühe aufwenden wollen, sich fünstlich in eine Bergangenheit zurückzureflektiren, welche nichts Anziehendes hat? Gine solche Rudversenkung in die 40ger Jahre wäre aber schlechterdings nöthig, um die politischen und socialen Gedichte, von welchen hier die Rede, verstehen und genießen zu können. Manches derfelben ift mit den Berhältniffen, auf welche fie fich bezogen, ganz hinfällig geworden. Gereimte Zeitungsartifel und versificirte Klubbreden — in welche Kategorieen bekanntlich die ungeheure Mehrzahl der politischen "Gedichte" gehört find die bezüglichen Austaffungen unseres Dichters allerdings nicht. Ober wenigstens befinden sich darunter wirkliche Dichtungen, sei es, daß Freiligrath seine Tendenz und Polemik gestaltungskräftig in draftische Handlung umzuseten verstand ("Bom Harze" — "Im Frrenhause" — "Leipzigs Tobten" — "Von unten auf"), sei es, daß ihn die "indignatio" zum Dichter machte, jener Siedegrad von Schmerz und Zorn, welcher ihn statt Worte Flammen sprechen ließ ("Die Todten an die Lebendigen"). Aber fortleben wird doch eigentlich von allen diesen "Zeitgedichten" nur eins: das herrliche Grablied

für Johanna Kinkel. Warum? Weil darin das Zeitlich-Politische vom Ewig-Mensch=

Uchen völlig aufgesogen ist.

Daß seine radikalen Anschauungen und republikanischen Neigungen unsern Dichter nicht entdeutscht hatten, daß er darum im Jahre 1870 wie jeder anskändige Mensch, jeder Deutsche von Kopf und Herz im In- und Auslande nicht auf der Seite der Welsen, der Jesuiten, der hairischen "Patrioten", der Rheinbündler oder der internationalen Narren stand, sondern auf der Seite Deutschlands, davon ist weiter kein Ausschen zu machen. Das verstand sich von selbst: es hieß ja nur das Vaterland über die Partei stellen. Weil er das aber von ganzem Herzen that, hat er "die Trompete von Vionville" vernommen und ihre triumphirend-klagenden Klänge im schönsten Liede sestgehalten, welches das große Jahr auftönen machte. Diesem Edelstein kommen, meines Erachtens, an Schliff und Feuer aus der gesammten Kriegslyrik der Deutschen nur zwei Lieder

gleich: Ruderts "Drei Gesellen" und Mosens "Trompeter von der Katbach".

Die Seelenwärme, die Glut der Empfindung, die Energie des Ausdrucks, welche schon das von Freiligrath als sein frühestes bezeichnete Gedicht ("Moosthee" 1826) charakterisirten, sind also auch dem grauhaarigen Dichter noch ganz zu Gebote gewesen. Für Urtheilsfähige steht es jedoch außer Frage, daß Freiligraths bleibende Stellung in der Nationalliteratur wesentlich auf den Hervorbringungen seiner ersten Periode beruhe. Dort liegt seine Eigenart, dort das thpische Merkmal seines Dichtens. Bas er später leiftete, das konnten andere ebenfalls leiften, wenn auch nicht gerade fo. Aber feine Meer-, Urwald- und Steppepoefie die mache ihm mal einer nach! Sie ist ichon ein Theil unseres dichterischen Nationalschatzes geworden, ein hochgehaltener, aufrichtig verdankter. Ihm selbst war geschenkt, des Lebens Luft zu kosten, und verhängt, des Lebens Leid zu tragen. Er konnte, bei der Schwelle zum Greisenalter angelangt, auf die Arbeit seines Daseins als auf eine wohlgethane zurückblicken und durfte sich sagen, daß er seinem Bolke etwas sei und bedeute. Endlich war ihm gegonnt, ungebrochenen Geistes zur Grube zu fahren. Die Summe seiner Existenz ist demnach ins "haben" zu schreiben. Ein edler Geist, ein braves Herz, ein eigenartiger Dichter — so steht er vor den Augen ber Zeitgenoffen und so wird ihn die Gegenwart der Nachwelt überliefern.

Um Bürichberg, den 27. März 1876.

Bur Theorie des Romans.

Preisschrift von Erwin Schlieben.

Erft mahr, bann ichon.

Auf keinem Gebiete literarischer Schöpfung ist die Verwilderung bedenklicher, als auf dem des Romans. Die Menge der Leser mit ihrem schwankenden und bei jeder Schwankung eigensinnigen Geschmack; der Schwarm der Schreiber, und deren Eifer, bei urtheilslosen Lesern nahrhafte Anerkennung zu suchen; die Selbstsucht der Verleger, welche den Schriftsteller auf die Bedürfnisse jener Lesewelt, selten auf den guten Geschmack, viel weniger auf das Wohl des Volkes hinweisen: diese Momente wirken zussammen, um den Romanschreiber und sein Werk dem Aundigen fast verächtlich zu machen.

Der Romandichter aber könnte der vornehmste Bildner des Volkes sein, zuvörderst des bessern Theiles. Denn der Roman ist nun einmal die begünstigte Kunstsorm der Gegenwart. Er gewährt, von den Zeitungen abgesehen, die mehr verbilden als bilden, die einzige Form, unter welcher der Eiser, das Volk zu beleben, zu veredeln, zu begeistern, breitere Schichten der Gesclichaft zugänglich sindet. Die Lyrik ist durch Ziererei und Verlogenheit, das Vrama durch die Theaterwirthschaft herabgekommen. Das Epos, die Kunstsorm jugendlicher Völker, bei denen Phantasie die Ersahrung überwiegt, sindet keine Stätte mehr in einem Zeitalter, das, durch Forschung geschult, überall nach der Thatsache fragt, außerdem auch, durch materielle Interessen auf die Wirklichkeit verwiesen, den Phantasiegebilden abhold geworden ist.

Zwar nimmt jede Zeit, vermöge ihres historischen Zusammenhanges mit früheren, veraltete Runftformen zu sich herüber, bildet fie um, so lange fie noch einen Theil des erneuten Lebens in sich aufnehmen wollen, und bewahrt sie ehrfurchtsvoll noch bann, wenn schon der vollere Strom fie zu sprengen droht. Aber in dem raftlosen Triebe, neue Bilbungen an die Stelle berer zu feten, die zu Denkmälern wurden, ichafft jebe Beit aus ihrem eignen Geift und Leben frische Formen, in welchen fie ihren Inhalt den Lebenden am wirksamften zu bieten vermöchte, und so kennt die Gegenwart auf bem Gebiete der Dichtung keine wirksamere Form für ihren thatsächlichen, durch Erfahrung angesammelten Inhalt, als den Roman. Welcher Dichter den Inhalt seiner Zeit am reichsten in sich aufzunehmen und vollendet in der Form des Romans zu gestalten vermöchte, ber ware vorzugsweise der Dichter unfres Zeitalters. Deffen Lebenselemente, aus benen alle feine Bilbungen erwachsen, find Erfahrung und Arbeit. Auch ber Roman fann als dauerndes und werthvolles Erzeugniß unfrer Zeit nur dann gelten, wenn fein Inhalt mit der Erfahrung übereinstimmt, also von Wahrhaftigkeit durchdrungen ist, und wenn seine Form aus dem Geiste der Arbeit hervorging, also die Sorgfalt des Dichters erkennen läßt.

Sobald wir nun dem Romandichter seine Stellung als Bildner des Bolkes anweisen, seinem Werke also eine pädagogische Richtung im erhabensten Sinne zumuthen, gerathen wir in Widerspruch mit der Aesthetik, welche jedem Kunstwerke "Selbstzweck" vorschreibt. Hätte sie unbedingt Recht, so wäre jeder Versuch, den Roman unter die höheren Kunstgattungen zu reihen, vergeblich; denn der Roman schwankt seiner Natur nach aus dem Aesthetischen ins Stofsliche, Absichtliche hinüber. Zwar gehört es zur Kunst des Dichters, und es stehen ihm die Mittel zu Gebote, dem geistigen, wir wollen sagen ästhetischen Wohlgefallen des Lesers neben dem stofslichen Behagen Geltung zu verschafsen; wie könnte indessen letzteres gänzlich außer Frage kommen, wo der Inhalt der Exsahrung, also der prosaischen Weltordnung, angehört und aus dem stofslichen Reichthume der Gegenwart geschöpft wird? Und welcher Dichter vermöchte sich dem Einslusse seit zu entziehen, während er doch ihren Inhalt eisriger als jeder Andere in sich ausnehmen, ihren Stürmen bereitwilliger sein Herz preisgeben soll? Die vornehme Aesthetit freilich verlangt, der Dichter, auf den Höhen der Menschheit stehend, solle ihre Leiden und Freuden mit olympischer Gelassenheit überschauen, ohne Groll und Eiser in sich ausnehmen und durch die ihm eingeborene Schönheit verklärt, durch seine Aunst gesühnt, der Menschheit als ihr Eigenthum zurückgeben. So verklärt und umgebildet in der Seele des Dichters, wären die Erscheinungen erst zu Wirklichkeiten geschaffen, und das All durch göttliche Dichterkraft zu einer höheren Welt der Wahrheit und Schönheit umgestaltet.

Wir bekennen uns in diesem Stück als arge ästhetische Keher. Wir glauben, daß ein Dichter der Neuzeit sich nur kraft ungemessener Eitelkeit zu jenem erhabenen Standspunkte hinaufzuschrauben verwöchte, und gesetzt auch, er erreichte ihn, seine Leser durch die jovische Betrachtung irdischer Leiden und Freuden mehr verletzen als entzücken würde. Besonders aber würde er ihn langweilen; denn jene objective, aller Leidenschaft entsnommene Betrachtung schließt die Individualität und ihren Zauber auß, und ein Chor von göttlichen Dichtern der bezeichneten Art wäre einer sehr undichterischen Eintönigkeit verfallen.

Daher stellen wir an den Dichter vielmehr die Forderung, daß sein Herz von Allem, was Menschenherzen bewegen mag, am stärksten und innigsten bewegt werde, daß er der Entwickelung der Menschheit, vorzüglich seines Volkes, begeistert hingegeben sei, und daß er deren Schicksale, auch wenn sie ihn selber nicht materiell bedrängen, als seine eigenen zu empfinden vermöge. Diese Forderung aber verträgt sich nicht mit jenem Selbstzweck, den man aus dem Gebiete der bildenden Künste auf das der redenden hat übertragen wollen; sie macht vielmehr des Dichters Wort und Werk zum Denkmal, vielsleicht zum Wegweiser der Entwickelung seines Volkes.

Die einzige moderne Anschauungsweise, die mit jener olympischen Aehnlichkeit hat, ift der Humor. Aber gerade dieser ist so sehr ein Produkt der Ersahrung und verlangt so entschieden ein Herz, das durch die Schicksale der Menschheit zerklüstet und wieder versöhnt ist, daß er unsere Ansicht unterstützt. Unmeßbar übrigens und unerklärlich wie er ist, vermögen wir ihn hier der Betrachtung eben so wenig wie das Genie zu unterwersen.

Stellen wir nun ichon an den Dichter überhaupt das Berlangen, daß er ein Mensch mit Menschen sei und ein lebendiges, leid- und freudvolles Berg zu seinem Werke mitbringe, um wie viel mehr an den Romandichter, deffen Werk so recht aus der Erfahrungs= welt hervorgeht! Er entnimmt seinen Stoff der Wirklichkeit und vermag das Mitgefühl oder den Widerwillen, zu welchem seine lebhafte Empfindung, sein mitrostopisch geschärftes Auge, im Ganzen seine dichterische Begabung ihn führt, von dem erfaßten Stoffe nicht zu sondern. Seine Leidenschaft macht ihn tendenziös, die Pflicht, seinen Mitmenichen und Mitburgern burch die Kraft seines bevorzugten Beiftes zu nuben, läßt ihn lehrhaft erscheinen. So wenig nun freilich sein Werk das Lob einer Dichtung verdienen wurde, wenn er feinen Geftalten Tendenz und Lehre auf die Stirn ichriebe, wenn er predigte ftatt zu geftalten, wenn er aus sich selbst reslectiven wollte, was doch aus den Geftalten seiner Schöpfung, den Spiegelbildern der Wirklichkeit, reflectiren foll, so wenig wird man doch andrerseits seinem Werke Tendenz oder didattischen Zwed zum Vorwurf machen dürfen, sobald es die genannten Fehler vermieden hat. Zum Vorwurfe wird dem Dichter seine Tendeng nur bann, wenn er, um seine Leser zu gewinnen, Mittel angewandt hat, die nicht innerhalb der Erfahrung liegen, wenn er also die Wirkung der fünstlerischen Form migbraucht hat, um Unwahres als wahr erscheinen zu

lassen, um einer ungiltigen oder durch schwache Gründe gestützten Ansicht innerhalb des Bolkes Geltung oder einer Partei zu Liebe Verbreitung zu erzwingen. Solche Bestrebungen freilich widerstreiten dem poetischen Schaffen, indem sie die dichterische Freise heit zurückdämmen und untergeordneten Zwecken dienstbar machen. Soweit der Borwurf gegen eine Tendenz des Romans diese grob stossliche Seite trifft, ist er eben so begründet wie der Tadel, welcher sich etwa gegen den bloßen Erwerbszweck dichterischen Schaffens richtet. —

Es wäre also Ziel und Ruhm des Romandichters, als ein Bildner und Lehrer des Bolkes zu gelten. Kein Staatsmann, kein Redner oder Prediger, kein Künftler einer andern Gattung vermöchte so sicher und nachhaltig auf die Massen in ihrer Höhe und Tiefe zu wirken, wie es dem Romandichter eben durch jene stoffliche Richtung seines

Werkes und durch die Runft der Unterhaltung und Spannung möglich ift.

Zwar aus der umfassenden Wirkung wollen wir den Werth des Komans und dessen Stellung als höhere Aunstgattung nicht herleiten; denn äußere und zufällige Umstände schmälern häufig auch einer verdienstvollen Arbeit den Erfolg. Vielmehr liegt für uns der höhere Auspruch des ächten Komans in seiner Aufgabe, den vollen und ernsten Inhalt der Zeit auf augenehme Weise mit der Empfindung und dem Bewußtsein des Volkes zu vermitteln. Diese Aufgabe ist eine so bedeutende, erfordert so viel ächte Dichterkraft und dazu so viel gediegene Kenntniß, Ersahrung und Arbeit, daß ein Kunstewerk, welches ihr in Juhalt und Form genügte, seinen Plat neben dem lebendigen Drama und vor dem abgewelkten Epos beauspruchen dürfte.

Die Frage nach dem Inhalt des ächten Komans fällt zusammen mit der nach dem Inhalt der schöpferischen Dichterbrust. Für das Genie ist eine solche Frage nicht vorshanden. Dem Genie schreibt man nicht vor. Seine Offenbarungen gehen der Kunst voran, und diese nimmt aus jenen erst Regel und Richtschnur. So gibt es auch für das Genie keine Schranke des Inhalts, und mancher Stoff, den wir aus unsere Ersahrung herans für den Roman widerrathen müßten, ließe sich von dem Genius vielleicht mit Geringschätzung aller ersahrungsmäßigen Technik, gleichwohl mit ungeahnter Wirkung verwerthen. Von seinem Standpunkte aus gibt es also keinen Stoff, keinen Inhalt, der für den Koman unpassend wäre; denn jene Grundbedingung, daß derselbe aus der Ersahrung entnommen sei, wird der Genius stets ersüllen. Gin solcher umfaßt den Inhalt seiner Zeit mit höchster Sicherheit und Fülle, und mögen auch bedeutende Talente sich mitunter von der Ersahrungswelt lösen, der Genius versucht das nie. So hoch er das Saupt trägt, er versiert niemals den Boden unter den Füßen.

Auch von der Arbeit des geniasen Dichters denken wir besser, als von der des Talentes. Wenigstens stand den Dichtergenien, denen wir unsre Literatur verdanken, die gediegene Arbeit zur Seite, während manches schähdere Talent solche vermissen ließ

und badurch zur Verwahrlosung der poetischen Formen beigetragen hat.

So sind denn die Vorschriften über Inhalt und Form des Romans lediglich dem bedächtigen Talente zu geben, das seine Meisterschaft innerhalb technischer Schranken

zeigen will.

Die Forderung nun, daß der Inhalt des Romans der Erfahrungswelt entnommen sein, also zur prosaischen Weltordnung stimmen soll, scheint der Aufgabe des Dichters zu widerstreiten. Denn dieser soll uns ja doch aus der Wirklichkeit hinüberretten in eine schönere Welt, wo wir uns mit der Enge und dem Mißbehagen der alltäglichen versöhnen mögen. Er soll uns aus den Mißbildungen und Verzärtelungen der Kultur zurücksführen zur Natur, soll zwischen beiden vermitteln, soll unsre Bildung so weit regeln, daß wir weder durch Kultur verkommen, noch durch Natur verwildern. Wie geschieht das nun, wenn der Dichter aus der Erfahrung heraus schafft, wenn er von den modernen Bildungselementen keines entbehren, wenn sein Geist also ein Produkt der Kultur sein soll?

Darin aber eben besteht die Kunst bes mahren Dichters, die sein Geheimniß ist, und für die es keine Borschrift gibt. Er steht im Bunde mit elementaren Gewalten, welche durch ihn auf die Kulturzustände seiner Zeit wirken. Sein Geist, durch die



moderne Bildung nicht verstrickt und überladen, ressectirt nicht über das Leben; die unmittelbare Ersassung des Lebens überwiegt in ihm die überlieserten Bildungselemente. Nicht daß diese gänzlich zurücktreten sollten; vielmehr sind gerade sie das Object der poetischen Arbeit, und indem sie dieselbe dem Dichter erschweren, dienen sie seiner Aufsgabe, der Natur in Gestalt der Poesie ihr Recht auf dem Boden der Wirklichkeit wieder zu erringen. Sind die Aulturelemente in dem Dichter zu schwach, die Natur übermächtig, so erhalten wir Geistesprodukte voll Sturm und Drang, voll Phantasse und Leidenschaft, die uns als Gabe eines reichen Geistes vielleicht entzücken, schließlich aber durch Stoffsermuth nicht befriedigen würden. Ein armseliger Geist könnte uns durch solche Stoffse

lofigkeit lediglich verleten und langweilen.

Hierin liegt die Erklärung, warum gegenwärtig einige Frauen zur Romandichtung berufen, die Kräfte aber auch der begabten unzulänglich erscheinen. Wie der Dichter durch seine Begabung, so gehört die Frau schon als solche mehr der Natur als der Aultur an; die elementaren Mächte überwiegen in ihr, oft in bedeutendem Mißverhält= nisse, die intellectuellen. Gestalten sich nun jene durch künstlerische Begabung zu poetischen Kräften. so wirken solche in ihrem Stoffe um so sicherer. als sie nicht, wie bei'm gebildeten, oft gelehrten Dichter, durch die Bleigewichte der Schulweisheit und Erfahrung behindert werden. Nun aber ist die Frau durch die Sitte gegen das volle Leben abgeschlossen, und sie vermöchte diese Schranke nur unter Verlust werthvoller Eigenschaften zu durchbrechen, welche ihre Dichtung läutern. Ferner find die geistigen Anlagen und die Erziehung der Frauen nur ausnahmsweise geeignet, sie mit jener Fülle von Bildungselementen zu verfeben, aus der allein werthvolle Dichtungen erwachsen. Solchen Ausnahmen kommt freilich die frische, unbefangene Auffassung des Lebens vortrefflich zu statten; wo aber eine Frau mit mangelhaften Renntniffen und ludenhafter Erfahrung, lediglich ihrem poetischen Drange folgend, zur Feder greift, da schreckt sie uns durch Inhaltsleere und vorschnelles Urtheil. Nimmt man hinzu, daß die Frau ihrer Natur nach mehr der Phantafie als der Erfahrung hingegeben, folglich mehr zum Frrlichteliren und Fabuliren, als zur Treue gegen die Thatsachen geneigt ift, so wird offenbar den Schöpfungen der Frauen im Allgemeinen ein bedenklicher Mangel anhaften: der Mangel an Wahrhaftigkeit. Die Romane der Frauen mehr noch als die gleichartigen Arbeiten von Männern find im Stande, dem Bolke, zuvörderft der Jugend und der Frauenwelt, eine Menge von irrigen Ansichten zu überliefern und eine Weltordnung vorzugaukeln, über beren Geltung sie durch die Wirklichkeit meistentheils sehr unsanft belehrt werden.

Hiermit soll allerdings behauptet sein, daß von der Menge beutscher Frauenromane weitaus die meisten eben so wenig berechtigt sind zu existiren, wie die ähnlichen Arbeiten männlicher Schreiber. Indessen gedenken wir am Schlusse dieser Abhandlung den Beweis zu liesern, daß wir, bei allen Zweisel an der schriftstellerischen Berechtigung der Frauen, es dennoch anzuerkennen wissen, wenn durch das Werk einer hochgebildeten

Frau die Poesie innerhalb der Erfahrungswelt zur Geltung kommt.

Diese Wirkung nun haben die Romandichter bisher auf sehr verschiedene Weise zu erreichen gesucht. Um ein Feld für die Poesie zu gewinnen, verlegten sie den Stoff in eine Zeit zurück, da die Prosa noch nicht alle Verhältnisse in dem Grade wie gegenwärtig ergriffen hatte. Aber durch die Macht dieses äußerlichen Mittels beweist der Dichter, daß es ihm selber an Kraft oder Zuversicht sehlt, die Vildungselemente seiner eigenen Zeit dichterisch zu gestalten. Außerdem geschieht der Wahrhaftigkeit Eintrag, indem schwerlich ein moderner Stoff sich einem verschollenen Zeitalter ohne Entstellung des einen wie des andren anpassen läßt. Vor Allem aber geht einem solchen Werke die Haupttriebkraft und damit der Hauptreiz verloren, welche gerade in dem Kampfe mit der uns selbst bedrängenden Realität und in dem mühsamen Durchbruch berechtigter Poesie durch breitspurige Prosa bestehen.

Dies sind die Mängel, welche dem Geschichtsroman anhaften: Eine Bezeichnung, die als ein innerer Widerspruch erscheint. Zugegeben, daß früher, als geschichtliche Forschung den Deutschen ferne lag, und sein historischer Sinn minder entwickelt war, jene Romangattung höhere Berechtigung als gegenwärtig besaß. Er ging der ernsten,

geschichtsforschenden Arbeit voran und bereitete in breiteren Schriften des Bolles die Theilnahme für den Ruhm und die Beispiele der Vergangenheit vor, indem er auf angenehme und leichtfertige Weise Geschichte lehrte. Gegenwärtig aber, da die Geschichte uns durch die Arbeit und Forschung bedeutender Geister zu einem Heiligthume geworden ift, dürfen wir die historische Romanschreiberei für eine Verfündigung gegen jenen Beist der Wahrhaftigkeit erklären, welcher den Roman der Gegenwart beseelen foll. Zwar ift die Seele manches achten Dichters durch vorwiegend geschichtliche Studien derart geschliffen, daß sie auch die Gegenwart am ebelsten und fräftigsten aus einer tröftlichen oder belehrenden Bergangenheit zurückspiegelt, und unfere Literatur besitzt manches werthvolle Werk bieser Richtung. Wenn ber Dichter Wahrhaftigkeit zum Werke mitbringt, die ihm durch das Studium der Geschichte anerzogen ift, und den Thatfachen ber Gegenwart nirgend Gewalt authut, um fie mit ber Bergangenheit in Ginklang zu bringen, so werden wir ihm unfren Beifall nicht versagen. Indessen bedarf es teines Beweises, daß bei dem heutigen Zustande unfrer Geschichtsforschung und Beschichtschreibung ein reiner Eindruck durch die Zwittergattung des historischen Romans nicht hervorzubringen ift. Wir fondern in dem Werke des Dichters die Erfindung zu leicht von dem hiftorisch thatsächlichen und stellen beides, so groß immer die Runft in der Berschmelzung gewesen sein mag, ungläubig und ohne Vermittelung neben einander, weil unser historisches Gewissen der leichtfertigen Phantasie keinen Eingriff mehr in die redlich fostgestellten Thatsachen gestatten will. Dazu ist gerade für diejenigen Zeiträume, welche der Roman mit Vorliebe aufsucht, die schwierige Forscherarbeit so weit vollendet, daß die Geschichtschreibung auch mit deren fünftlerischer Darstellung längst begonnen hat und im Bolke, das fich täglich mehr hiftorisch bildet, zunehmendes Berftand= niß findet. Besitzen wir also Runstwerke in der reinen Geschichtschreibung, so verzichtet der gebildete Geschmack gern auf solche, die durch Bermischung des Thatsächlichen mit der Erfindung nicht mehr den reinen Gindruck der Wahrheit hervorbringen.

Ein andres Bedenken kommt hinzu. Der Staat und die Gesellschaft der Vergangenheit versagten es häufig dem Dichter, seine Zeit und deren Zustände ohne die Vermittelung eines historischen Spiegels zu zeigen. Er mußte seine unmittelbare Erfahrung mit
der historischen versetzen, um seine Zeitgenossen zu gewinnen. Heute aber ist ein solcher Ausweg entbehrlich. Unsre Gesetze gestatten, unsre gesellschaftliche Stimmung gebietet
sogar freimüthige und mannichfaltige Aeußerung über unsre Zustände. Man hätte das
Recht, einen Dichter, der seine Ansicht hinter historische Schleier verstecken wollte, einer
sehr unpoetischen Schüchternheit zu zeihen, während der Roman, wenn er wirken soll,
des Freimuthes und der Leidenschaft für die Wahrheit nicht entbehren kann.

Durch die Verwisberung des Geschmacks ist eine Gattung von Romanen emporgewuchert, die man nicht füglich mit der Bezeichnung historisch beehren darf, obwohl sie historische Stoffe aus der unmittelbaren Vergangenheit behandeln, welche der Geschichten als Gegenwart gilt. Wir Alle kennen die Unbesangenheit, mit welcher in diesen bändereichen Druckwerken die Thatsachen gemodelt erscheinen, und wie die Personen, denen die Mitwelt aus irgend einem Grunde ihre Theilnahme zugewendet hat, handelnd, redend, vielmehr plaudernd, eingeführt werden. Ueberall herrscht eine Erfindung, die allen Ausspruch auf Glauben aufgibt, folglich auch kein Kunstmittel anwendet, um wenigstens den Schein sogenannter dichterischer Wahrheit hervorzubringen. Hier wird der Ernst der Geschichte, die Wucht blutiger Ereignisse in ein frevelhaftes Spiel mit den Hauptgestalten und Hauptbegebenheiten unserer Zeit verwandelt, und dadurch ihre vollserziehende Bebeitung vermindert. Solche Romane wirken wesentlich mit für jene Erziehung zur Lüge, der auch das deutsche Bolk mehr und mehr verfällt, und durch welche es sogar sähig geworden ist, Machwerke wie die geschilderten zu ertragen.

Ueber der historischen steht diesenige Romandickung, die zwar ihre Stoffe dem Gebiete der Gegenwart und Ersahrung entnimmt, das der Dichter am besten kennt, also am besten schilbert, welche jedoch die Poesse nur an einzelnen Stellen des Kulturslebens aufsucht, wo Natur, elementare Gewalt, Leidenschaft die Prosa unserer staatslichen und geselligen Zustände durchbrechen. Solche Stelle bietet etwa eine Revolution.

Indessen die Uebermacht entsesselter Bolkskräfte buldet kaum die Schranke künstlerischer Behandlung, die Ströme Blutes kaum den Damm der schönen Form, sodaß wir von dem Inhalt eines solchen Romans um so entschiedener abgestoßen werden, als wir perstönlich mit der Revolution und ihren Ideen gebrochen haben.

Wir wollen die Räubers und Schelmenskomane, welche den Leser auch an jene Dasen in der Prosawüste zu fesseln suchen, kaum erwähnen. Zwar führen sie vor einem Publikum, das keine Warnung vor fauler Geistesnahrung beachtet, als Kriminalgesschichte und Kolportages Noman ein wohlgenährtes, wenn auch verächtliches Dasein; allein das Kunstwerk, dem wir in diesen Vlättern Vorschriften zu geden berufen sind, wird solchen Lesern stets ferne stehen. Wenn aber in guten Komanen ein Dutzend Zigeuner und ähnliches Gesindel auftritt, das mit unsver Zeit und ihrer Vildung — oder Mißbildung — zu wenig verslochten ist, um in ihrer Prosa die Poesie zu vertreten, dann sind wir geneigt zu glauben, daß der Autor dort, wo er ihre Erscheinung zu Hilfe rief, von seiner Ersindungsgabe verlassen wurde.

Nun gibt es aber gemisse Stände, welche von den Bildungselementen der Zeit, oft im Uebermaße, durchdrungen, der Natur, und damit der Poesie, Durchbruch, mitunter in gleichem Uebermaße, gestatten. Es sind der Adel und der Künstlerstand, die Aristofratie der Geburt und des Talentes, welche durch den Glanz ihrer Erscheinung und die Zwanglosigkeit ihrer Lebenssührung manchen Dichter in dem Grade bezaubert, daß er bei ihr allein noch einen Reft von Poeste zu finden glaubt. Der Abel ist durch Wohl= stand oder bevorzugte Stellung der prosaischen Bedrängniß entnommen. Im Bewußtsein eines ehrwürdigen Rulturerbes, das ihm die ftrenge Zucht des Sittengesetzs erspare, weiß er sich deffelben mit anmuthiger oder verlegender Willfür zu entschlagen. Er bringt seine Lebensluft, seine Tapferkeit, seine Leidenschaft zur Geltung, sprengt die prosaischen Satungen der Gesellschaft und bringt auch hier mit der Natur die Poesie zum Siege. So werden benn in der That vortreffliche Stoffe für die Romandichter zu Tage gefördert, besonders weil auch die ausbrechende Natur jener bevorzugten Gesellschaft einen schweren Kampf mit strengen Formen zu bestehen hat. Doch leidet der reine Aristokraten-Roman nothwendigerweise an Gintonigkeit, weil er die Welt außerhalb der Hof= und Adelskreise nur als Nebensache betrachtet und die Flucht und Schen vor dem Drange des realen Lebens zur Bedingung macht. Bedenklicher noch ist für das Bolk das Beispiel der Willkur, mit welcher Die Aristokratie da, wo der Roman fie am liebsten aufsucht, der Satung und Sitte gegenüberfteht, und welche durch angenehme Formen blendet und verführt.

Ungefähr ein Gleiches gilt von dem reinen Künstlerroman. Der Künstler, durch Phantasie und Schaffensdrang mit der Natur mehr als mit der Kultur verbündet, überhebt sich oft eben so leicht, und mitunter mit besserem Rechte, der bürgerlichen Schranken wie der Kavalier, und lenkt dadurch das Auge des Dichters auf sich. Aber wenn dieser mit seiner Arbeit innerhalb der Künstlerwelt befangen bleibt, so wird er auch hier dem Borwurf der Eintönigkeit schwerlich entgehen, und wollte er die bürgerlichen Erlebnisse seineskanstlers mit Betrachtungen über dessen Kunst durchslechten, so schriebe er keinen Koman mehr.

Eine dritte, höhere Art der Romandichtung schließt sich auf solchen Stellen ab, wo das Ungewöhnliche, Ahnungsvolle, Mystische durchbricht und sich gegen die Prosa des Lebens ausschnt. Auch diese vermag den Forderungen des modernen Lebens nicht zu genügen, weil dieses die Neigung hat, alle seine Bildungen, Ideen und Stimmungen als gleich werthvoll und gleich berechtigt anzusehen. Diesem Griste der Gegenwart widerspricht sene Art um so mehr, als sie sich von der Fülle gesunden Lebens abwendet und sich leicht auf das Gebiet krankhafter Erscheinungen und Stimmungen verirrt. Der Dichter sucht in den serlischen, geheimnisvollen Motiven einen Ersatz für den verlorenen Mythus, der die mittelalterliche Komandichtung beseelte, und vergist, daß er nicht in einer mythisichen, sondern in einer wunderlosen Welt lebt und dichtet. So versetzt er sich selber aus der Ersahrungswelt, welcher er seinen Stoff entnehmen wollte, in eine Welt von zweiselshaftem Tasen zurück, und vermag der Wahrhaftigkeit nicht zu genügen, weil er jene

Welt nicht kennt. Daher ist das Uebernatürliche aus dem neuen Roman zu verbannen, es sei denn daß abergläubische, düftre, mystische Gemüther zu schildern wären, wie auch die Neuszeit solche im Gegensatze zu ihrem aufgeklärten, aller Mystik abgewandten Leben erzeugt.

Eine vierte Art ift die gewöhnliche. Die Erfahrung in ihrer Breite wird zwar zum Ausgange genommen und im Roman eine Mannichfaltigkeit der Jdeen und Erscheinungen angestrebt, wie das moderne Leben sie bietet. Aber weil dasselbe im Uebersblick und Zusammenhange seiner Ereignisse prosaisch erscheint, so werden auffallende, übersraschende Begebenheiten ersunden und mit einander verknüpft, wobei dem geringen oder dem leichtsertigen Talent oft das Unwahrscheinliche für wahrscheinlich gilt, und dem Zusfall eine bedeutende Rolle zugetheilt wird. Nun aber hat philosophische und jede Art wissenschaftlicher Forschung uns längst gesehrt, dem natürlichen Zusammenhange der Dinge und Begebenheiten nachzuspüren, sodaß wir uns gegen den Zusall täglich mehr ungländig und ablehnend verhalten.

Die bezeichnete Schwäche haftet dem Roman seit seinen griechischen Anfängen an. Er hat dieselbe gleichsam als Regel und Erforderniß festgehalten, sodaß gegenwärtig auch gute Romane, die ernstlich darauf berechnet sind, verklärte Spiegelbilder der Wirk-lichkeit zu gewähren, in ihrer Darstellung ein abentenerliches Weltbild abgeben, dessen Eitelkeit der Dichter selbst kennt, und der Leser belächelt.

Die Poesie bedarf der Lüge nicht, um sich geltend zu machen, noch der Schminke, um schön zu erscheinen, und eine vorgegankelte Welt gewährt uns nur den Grad von poetischer Bestiedigung, wie eine Seisenblase, welche die ruhige Betrachtung der auf ihr abgespiegelten Dinge durch ihre Selbstvernichtung unterbricht.

Wahrlich, die Poesie hat auch mitten in unsrer prosaischen Zeit mehr Zusluchtsorte als die meisten unsrer Dichter kennen. Der Genius sieht Poesie in allen Höhen und Tiesen, sieht die moderne Welt wie einen organischen Körper von tausend Adern jener Poesie durchslossen, die ihm für gleichbedeutend gilt mit der Lebenskraft, und ohne welche die prosaischen Bausteine der Welt nicht zusammenhalten, ihre Atome nicht in einander leben und weben könnten. Dem Genius und seiner Kunst ist auch in der modernen Welt nichts unpoetisch als die Verneinung, nichts klein als die Gemeinheit. Daraus ensteht auch für den Koman die Aufgabe, die Dichtung, die nur im Positiven und im Edlen lebt, gegen Regation und Gemeinheit in den Kampf zu führen. Daher allerdings Tensbenz, daher Streit, daher Wunden. Aber Wunden nur mit dem Achillesspeere der Kunst geschlagen und versöhnt durch Wahrhaftiakeit.

Ueberall in der Welt sind Hohes und Niederes, Edles und Gemeines, Beharren und Zerstörung, Sat und Gegensat verstochten. Der Dichter erkennt beide in ihrem Zusammenwirken, und da er im Dienste des Guten steht, hilst er diesem mit seiner Kunst zum Siege, wenigstens zum Gleichgewicht, gegen das Arge. Das ist sein Beruf, ein erziehender im höchsten Sinne. Indem er ihn erfüllt, fördert er die Joee des Heruf, ein erziehender im höchsten Sinne. Indem er ihn sessüllt, fördert er die Joee des Heruf, ein erziehender im höchsten Wenschlichseit. Und so in seinem Sinne die Welt zu bewegen, sindet er den Standpunkt wo er will, findet er Zufluchtsorte der Poesie, wo er sein Auge hinwendet. Jedes Menschenherz, aus welchem Gott noch nicht hinausressectiectirt ist, jeder Herb, dessen Feuer noch glückliche Menschen bestrahlt, jede Werkstatt, in der noch etwa redliche Arbeit zu Stande kommt, jeder Kampsplatz, auf dem noch werthvolles Leben eingesetzt wird für werthvolles Gut, ist ihm ein Heiligthum der Poesie, von welchem läuternde Strahlen in die Brosa, in das Prosane, hinausleuchten.

Daher ist der Inhalt des modernen Romans, wenn dieser als Kunstwerk gelten will, gleichbedeutend mit dem Inhalt des modernen Lebens, dessen treues und vollständiges Abbild er gewähren soll. Die Individualität, das Privatleben, die Familie, die Stände, der Staat, das Volksleben, der Völkerverkehr, und Alles was innerhalb dieser engeren und weiteren Kreise liegt, Religion, Liebe, Arbeit, Politik, und das Alles in seinen mehr wie minder berechtigten Erscheinungen, in seinen mächtigen wie schwächlichen Wirkungen, in seinen ernsten wie komischen Gestaltungen, wird dem Dichter zu einer unerschöpflichen Duelle der Begeisterung und Arbeit, sodaß sich die Prosa in seinem Herzen und in seiner Feder zur Dichtung verwandelt.

Hosted by Google

Aber auch das Alles in seiner Gesammtheit, nicht vereinzelt, ist der Inhalt des Romans, einer wahrhaften Dichterkraft und künstlerischer Gestaltung werth. Je mehr sich der Dichter auf eine der modernen Erscheinungen und ihren Umkreis beschränkt, desto minder wird sein Werk das Leben erschöpfen. Seine Kunst bewährt sich eben darin, daß er die auf ihn einstürmende Fülle des Lebens durch dichterische Gestaltung bewältigt und dem Reichthum unsver Vildung vermöge seiner poetischen Anschauung das leitende Vrincip verleiht.

Nun find aber auch dem reichsten Talente Schranken gezogen. Nicht leicht umfaßt irgend ein solches das Leben und die Wissenschaft in der Fülle, daß es auf jedem Gebiete durch Sachkenntniß gleich heimisch ware. Es ware dies eine Ueberlastung mit Ginzelheiten, welche, durch ein mächtiges Gedächtniß und ungeheuren Fleiß erworben, die Entwidelung dichterischer Fähigkeiten behindern mußte. Undrerseits durfen wir dem Roman jene ausführliche, lebendige Darstellung nicht erlassen, welche Sachkenntniß erfordert und verräth, und welche unsern deutschen Schriftstellern nur zu häufig mangelt. Der Dichter wird sich also freilich ein gewisses Gebiet erwählen muffen, deffen Detail er durch Leben oder Studium völlig beherrscht. Mit diesem Detail wird er Ereignisse und Gestalten ausrüften, um ihnen ächtes Leben zu verleihen. Darüber hinaus aber, weil kein Ereigniß und keine Gestalt in jenem beschränkten Areise außer Berbindung mit der Gesammt= heit des Lebens und der Bildung steht, wird fein Geift aus allen Gebieten, die er sich durch dichterischen Ueberblick eröffnen mag, hinreichend Strahlen sammeln, um damit in das engere Gebiet seiner Arbeit hineinzuleuchten. Dies wird er, vermöge seiner dichterischen Divination, die wir indessen nicht zu hoch auschlagen wollen, um so sicherer und mahrhaftiger erreichen, je mehr sein Talent sich der Genialität nähert.

Man könnte einwenden, daß durch solche Selbstbeschränkung, die auch dem bedeutenden Talente von Natur auferlegt wird, jene speciell historischen, aristokratischen und Rünstlerzromane wieder zum Rechte gelangen. Aber erstlich sindet der ideale Roman auf seinem engeren Gebiet zwar seinen Mutterboden, nicht aber sein Licht und seine Wärme. Diese empfängt er von allen Seiten her aus der Eulturwelt und aus dem Bolksleben, dahingegen die Gestalten des Specialromans ihr Leben mühsam und vergeblich an der Lebenssluft ihrer eigenen Sphäre zu fristen suchen. Dann auch soll, bei aller Beschränkung, das Gebiet des idealen Romans kein so enges sein, wie bei jenen. Die Familie, das Bürgerthum, die Arbeit sind zwar auch nur begrenzte Gebiete, und doch ergießt sich in sie die ganze Fülle des Bolkslebens; sast sind sie mit diesem so indentisch, daß der Familienroman, der Roman der Arbeit, oder der bürgerliche, der jene beiden umfaßt, durchaus das ganze

Volksleben wiederspiegeln muß.

Wir empfinden bei dergleichen Namen ungefähr daffelbe, wie bei dem bekannten Worte: Der Roman folle "das Bolf" da suchen, wo es in seiner Tuchtigkeit zu finden sei, nämlich bei seiner "Arbeit". Ein treffliches Wort, das treffliche Früchte getragen hat. Wir wollen auch kaum daran erinnern, daß der Deutsche fich in der neuesten Zeit keines= wegs bei der Arbeit in seiner ganzen Tüchtigkeit zeigt, daß vielmehr Erwerbsucht ver= bunden mit Arbeitschen an die Stelle jener Arbeit getreten ift. Das nächste Jahrzehnt wird in diesem Bunkte hoffentlich Einiges bessern. Aber wir wollen den Begriff sowohl des Volkes als der Arbeit so erweitert wissen, daß jener alle Stände vom Fürsten bis zum Handarbeiter, diefer jede ersprießliche, das Gemeinwohl fördernde oder schützende Thätigkeit, also z. B. auch die zugleich vernichtende und belebende Kriegsarbeit umfaffe. Wir wollen auch, daß der Roman alle Stände in ihrer gemeinsamen Arbeit vereinige; burch die Arbeit aber find alle Stände jum Burgerthume verschmolzen. Diefes erweiterte Gebiet foll der Bolksroman, oder, was uns gleichbedeutend erscheint, der ideale Roman umfassen. Ginem Roman, der sich auf das bisher sogenannte "Bolf", d. h. die tieferen Schichten befielben beschränken wollte, vermöchten wir nur den Werth eines Specialromans zuzusprechen.

Bolfsthum, Familie, Arbeit in ihrem unzertrennlichen Zusammenhange sind die Grundlagen, auf denen der Romandichter sein Werk errichtet. Es erwächst ihm daraus die Pflicht, jene Grundlagen zu schüßen und was sie erschüttert zu bekämpfen. Dies führt

ihn auf das Gebiet der Politik, deren Prosa ein längeres oder ausschließliches Berweilen hindert. Ein specicell politischer Roman wäre ein Unding. Auch ist die Gegenwart für eine politische Tendenz des Romans minder günstig als die drei verflossenen Jahrzehnte, weil was diese erstrebten, sich nun bereits der Erfüllung nähert. Indessen gibt es auch gegenwärtig ein politisches Ziel, welchem der Romandichter im Berein mit seinem Bolte zuzustreben hat, insofern eben ein ungunftiger Ausgang die bezeichneten Grundlagen seiner Kunst zu erschüttern vermöchte. Es ist das Ziel einer fortschreitenden und engeren Bereinigung der deutschen Stämme, und die Frage, wie solche am versöhnlichsten und ersprießlichsten zu vollenden mare. Denn eine solche Bereinigung ift gegen außere Feinde, vorzüglich aber gegen zerftörende Gewalten innerhalb unfres Volkes, ichon heute wünschenswerth, und wird bald nothwendig fein, sollen nicht die Heiligthümer des deutschen Bolkes, seine Freiheit, seine friedliche Entwickelung, Arbeit und Familie in Gefahr bleiben. Wir erinnern an den Socialismus, der die Kunst des Dichters in die roheste Nachbildung des Lebens zu treiben droht. Wir erinnern an die firchlichen Wirren, die durch ihre im Kampfe wachsende Leidenschaft das deutsche Bolt in einen schwerversöhnlichen Zwiespalt führen und die Bereinigung der deutschen Stämme verzögern. Wir erinnern ferner an die Emancipation der Frau, welche, durch einen augenblicklichen, keineswegs unabänderlichen Nothstand hervorgerufen, bereits grundsähliche Geltung beansprucht und ber Familie wesentlich Abbruch zu thun droht. Und was sollen wir von jenem Lebenselemente sagen, das aus der Familie wie aus dem öffentlichen Leben täglich mehr schwindet, der Religion? Kann der Dichter fie entbehren? Vermag der Romandichter ein edles Motiv hervorzukehren, ein tiefes Gemüth zu schildern, einen tüchtigen Charakter zu zeichnen, der nicht aus der Religion erwachsen, von ihr genährt, durch sie erstarkt wäre? Wo sollte die Religion ihre Freistatt, endlich ihre lette Freistatt, sinden, wenn nicht im Herzen des Dichters, der seine Runst rettet, wenn er an der Religion, abgesehen von ihren Formen, festhält? Er soll sich mit seiner Runst nicht bei einer Bartei oder Confession abschließen; denn durch Parteinahme oder Glaubenseifer würde er sich sogar den Blick in das weite Leben trüben, aus dem er doch alle Bildungselemente sammelt. Aber er soll das Gött= liche und Wahrhaftige, das allen Religionen gemeinsam ist, in allen ihren Formen aufzufinden wiffen, daher diesen Formen Verehrung bezeigen und an ihrem gemeinsamen Kerne um so treuer festhalten, als er dem religiosen Hader entgegen zu kämpfen hat. Auch der Kirche, dem ehrwürdigen Bau - hier von Jahrhunderten, dort von beinahe Jahr= tausenden, darf er nicht fremd ober ablehnend gegenüberstehen. Er, dessen schaffender Beist nicht durch Reflexion erstickt ist, der sich also an Gestalten mehr als an Philosophemen, freilich auch mehr als an Dogmen freut, er wird nicht mit wissenschaftlichem Vornehmthun über jene Bilder und Beiligthumer lächeln, vor denen das Volk auf den Anien liegt, sondern er wird unter ihrer Schale den Kern erkennen und sie um eines folden willen defto eifriger, auch nicht blos als ehrwürdige hiftorische Gebilde, vertheidigen.

Wir muffen hier noch eines Lebenselementes erwähnen, das bei seiner Gestaltung im deutschen Gemüthe der Religion verwandt war, nunmehr aber entwerthet erscheint, und welches, obwohl viele Dichter sich in ihm mit Vorliebe abschließen, doch einer Läuterung durch mahrhafte Poefie bedarf. Es ist die Liebe, die in dem neuen Roman häufig zur Liebelei herabsinkt. Die Liebe ist zwar ein Hauptmoment in der Ausbildung, Erganzung, Vollendung der Perfönlichkeit, weil wir Germanen das Reinmenschliche, das Ideale im Beibe perfonlich anzuschauen gewohnt sind. Daher bildet sie freilich einen Erfat für die verlorene Poefie der heroisch-epischen Weltanschauung; doch sind wir gegenwärtig durch Modebilder und modische Gestalten einigermaßen in jener weihevollen Auffassung gestört. Ueberdies wünschen ja die Frauen selbst, aus dem Liebesleben in ein thätiges einzutreten. Sie werden baburch zu Gestalten mehr für den Roman der Arbeit als den Liebes- ober gar Chebruchsroman, und der Dichter mag fich vorsehen, daß man ihm glaube, wenn er in gewiffen Fällen der Liebe noch die alte Kraft zuschreibt. Borläufig wird es genügen, jenes herzbildende Gefühl von der unfauberen Sinnlichkeit, mit mit welcher einige vielgelesene Autoren, des Namens von Dichtern unwerth, es verset haben, zu läutern, und es so für unser Seelenleben wieder zu gewinnen.

So trifft der Dichter denn überall auf feindselige Bildungen und Mißbildungen, Ideen und Irrthümer, mit denen er den Kampf, schon um seiner eigenen Kunst willen, aufzunehmen hat. Wahrlich, er muß an Charakter, Wahrhaftigkeit und Eifer selbst ein Held sein, um den Streit der Gegenwart in der Bruft seines Helden zu sammeln und

durch dessen That und Schicksal zum Austrage zu bringen.

Hier erhebt fich ein wichtiges Bedenken. Da nämlich die Verfönlichkeit heute nur innerhalb staatlicher und sittlicher Schranken zur Geltung kommt und durch dieselbe in ihrer Willfür, ja mitunter in ihrer berechtigten Entfaltung behindert ist, so entsteht die Frage, ob der Roman, der ein Abbild des Lebens gewähren foll, einen Helden im eigent= lichen, nicht blos gebräuchlichen Sinne des Wortes haben könne. Auch hat die Geschichte der letten Jahrzehnte uns jo gewaltige Perfonlichkeiten vor Augen geführt, daß wir uns mit diesen Seldengestalten der Wirklichkeit gerne begnügen und dem Romanheldenthum abhold werden. Daraus geht dann hervor, daß ein Romandichter, ber ein wirksames Runftwerk ichaffen will, keinen unbedeutenden Gegenftand mählen darf, sondern einen folden, der seiner Hauptperson Gelegenheit zu helbenhafter Bethätigung seiner Leiden= schaft und Entwickelung seiner Kräfte gewährt. Der achte Dichter wird auch so nicht in Berlegenheit um Stoffe gerathen, vielmehr wird sein Blick deren mehr entdecken, als seine Kunst im kurzen Leben zu bewältigen vermöchte. Sobald er uns eine bedeutende Persönlichkeit im Streite gegen Mißbräuche, gegen Lüge, Vorurtheile, Selbstsucht, Religionslosigkeit zeigt, sobald er sie uns vorführt im Kampfe gegen die elementaren Gewalten, die der Socialismus und Industrialismus heraufbeschwört, vor Allem aber auch im Kampfe gegen seine eigne unberechtigte oder maßlose Leidenschaft, dann wird er einen Helden gezeichnet haben, der im Siege oder Untergange nicht zu dunkel erscheint gegen die Heldengestalten der Wirklichkeit. Und je mehr der Dichter selber ein Held in solchem Sinne ist, desto getreuer wird er mit dem Bilde seiner Zeit zugleich das Abbild seines eigenen Seelenlebens zu liefern vermögen, das eine Rückspiegelung des ersten ift.

Es liegt in der Natur unfrer staatlichen und geselligen Einrichtungen, daß die That dem Individuum, also auch dem Helden einer modernen erzählenden Dichtung, nur in geringem Mage beschieden ift. Wollte der Dichter ihm dieselbe wirkungsvoll zuertheilen, so würde er ihn schnell in Widerspruch mit den staatlichen Gewalten segen, welche sich die Verwirklichung von Ideen und den thätlichen Rampf gegen die Uebel der Gesellschaft vorbehalten haben. Daher tritt der Held des Romans kaum handelnd auf. Die Conflicte der Seele und des Beiftes treten an die Stelle der That, und von dieser wird dem Helden — es mußte denn ein Märthrer gezeichnet werden — kaum etwas mehr übrig bleiben, als die Kraftäußerungen, mit denen er Meinung und Persönlichkeit zu mahren weiß. Durch diesen Umftand wird der Roman vorwiegend zum Seelengemälde, also die Aufgabe der epischen Dichtung, uns überall nach außen in die Erscheinung zu führen, zwar nicht aufgehoben, aber doch wesentlich beschränkt. Daher denn auch die Gefahr, ein solches Seelengemälde weniger durch Begebenheit als Reflexion zum Ausdrucke zu bringen, eine Gefahr, die bekanntlich viele Romane der Neueren ihrer Wirkung beraubt. Die Reflexion wirkt abschreckend auf die stoffliche Theilnahme auch ge= bildeter Leser und ist in einer ächten Dichtung schon darum zu vermeiden, weil der Dichter seine Zeit aus dem Uebermaße der Reflexion, einem Uebelstande vielseitiger Geiftesbildung und reicher Rultur, zu retten hat. -

Mit der letten Frage gelangen wir mitten in die Betrachtung der Form, durch

beren Schönheit die Wahrheit des Inhalts zur Wirkung gebracht wird.

Da wir dem Romanbichter die Gegenwart und ihren vollen Inhalt, also vorzugsweise auch ihren Kampf, zum Stoff anwiesen, so ergibt sich daraus eine Form, welche
sich der Kunstsorm des Drama, also dessen Spannung und Wirkung, zum Muster nimmt.
Schon die Neigung unsver Bühnen, ihrem Publikum Romanstoffe in dramatischer Gestalt vorzusühren, wobei freilich meistens unkünstlerisch versahren wird, beweist die Verwandschaft der beiderseitigen Formen, und ohne die Grenzen der beiden Kunstgattungen
zu übersehen, behaupten wir doch, daß der Roman ein erweitertes und psychologisch vertieftes Drama sein soll. Mit diesem Muster ist zugleich eine straffere Bucht für den

Roman gewonnen, welche der Verwilderung Schranken sett. Längst gilt das Drama als Muster für die Novelle, in welcher die Begebenheit, schnell fortschreitend, die Aufmerksamkeit und Theilnahme des Lesers kunftgerecht vorbereiten und fesseln, erregen, steigern und über die Berwickelung oder die Katastrophe hinaus spannen foll. Auch für die Zeichnung der Gestalten find wie im Drama wenige markige Striche vorgeschrieben, Schilderungen sehr eingeschränkt, Episoden verpont. Dieser entschiedene Anschluß an das Drama hat die Arbeiten unsrer besten Novellisten vor der Willfür und Maglosigkeit bewahrt, der auch viele unsrer guten Romandichter verfallen find, und unser Roman würde die Geltung als Kunstwerk höherer Gattung mit mehr Sicherheit erlangen, wenn er sich im Hinblid auf die höchste Gattung zu strafferen Formen bequemte. Die Feder des Dichters wurde dann nicht gar zu wortreich ins Gerathewohl hineinschreiben, das Migverhältniß der einzelnen Theile würde schwinden, die Episode nicht überwuchern, die breiten Landschafts- und Personenschilderungen, die gegenwärtig fast nur nach Schablone gearbeitet werden, müßten einer markigen, sicheren Zeichnung weichen, und die zögernde, durch Reflexionen, gelehrten Kram oder bloße Worte sich muhsam hinschleppende Begebenheit mußte einen stetigen, acht epischen Berlauf nehmen. Zehnbändige Romane würden dadurch allerdings unmöglich. Aber schon vor dreibändigen empfindet jeder Aundige eine gewisse Scheu, und wir sind der Ansicht, daß die Dichter viel besser in die Breite und Tiefe des Volkes wirken könnten, wenn ihre Romane einen starken Band niemals überschritten. Denn ein Kunstwerk kann sich nie durch Weitschweifigkeit und vielverzweigte Anlage, sondern lediglich durch knappe Form und leichten Ueberblick als solches erweisen. Das gilt von jeder Kunst, auch von der Dichtung. Je leichter Auge und Geift das Werk mit allen seinen Theilen zusammen= schauen, je seltener sie abschweifen und sich bemühen müssen, Einzelnes herbeizuholen und in's Ganze zu fügen, desto besser vollendet erscheint ihnen das Kunstwerk.

Es besteht zwar inbetreff der Motive, der Ausdehnung und der Wirksamkeit ein bedeutender Unterschied zwischen epischen und dramatischen Stoffen; indessen, ift auch nicht jeder Stoff, der einen vortrefflichen Roman liefern könnte, eben so wirksam drama= tisch zu behandeln, so läßt sich doch das Umgekehrte behaupten, daß jeder dramatische, sofern er nämlich aus dem Leben der Gegenwart gewachsen ift, fich desto wirksamer erzählend behandeln läßt. Denn ein und berfelbe Stoff gestaltet sich, je nach der Unlage der Dichter, in ihnen entweder dramatisch oder episch, und weil die Idee, der Kern der Handlung oder Erzählung, hier wie dort der gleiche ist, so wird sich auch die aus ihm entspringende schöpferische Arbeit, die Hauptgestalten, die Scenerie, das Detail nur unwesentlich unterscheiden. Der Romandichter, vielleicht unfähig, den Stoff mit allen seinen Ausläufern straff zu sammeln und so dramatisch wirksam zu machen, wird ihn durch die seinem Talente zusagende Behandlung desto besser erschöpfen, und während ber dramatische Dichter uns durch die Bucht der Sandlung mit fortreißt und außer Athem bringt, wird der Romandichter durch den gemeffenen Fortschritt seiner Erzählung und den ruhigen Einblick in die Entwickelung der Charaftere und Begebenheiten eine behaglichere Wirkung in uns hervorbringen. Ja, er wird, durch Raum und Zeit nicht beschränkt, manches Bedenken gründlich forträumen, über welches der Schwung des Dramas unser Urtheil nicht immer forthebt, und so wird er unserm Drange nach Wahrscheinlichkeit und Wahrs haftigkeit vollkommener genügen. Was im Schauspiel die Coulissen nur sinnlich und mangelhaft vorspiegeln, weiß er durch farbige Schilderung zu beleben; was der Schauspieler durch Erscheinung, Sprache, Geberde unvollkommen andeutet, läßt er uns durch Einblick in die Seelen der handelnden Perfonen genau und gewiffenhaft erkennen, und obwohl der Roman die Wirkung des hohen Dramas nicht erreicht, so wird es ihm doch leicht werden, über das Gauklerdrama unfrer Gegenwart zu triumphiren.

Man hört häufig den Vorwurf, der und der Roman entbehrte der Handlung, gerade als hätte man an einen solchen gleiche Anforderungen wie an das Drama zu stellen. Soweit jener Vorwurf nicht aus der Kritik der Geschäftsautoren und Verleger stammt, welche unter "Handlung" eigentlich nur den Stoff verstehen, mit dem sie ihr Publikum vollstopsen wollen, scheint er uns sehr berechtigte Forderungen des modernen Lesers auszudrücken. Bei dem politischen, wissenschaftlichen, gewerblichen Eiser der Gegenwart, den wir selbst für eine lebhafte Betheiligung an der Literatur schwerlich eintauschen möchten, erhascht der Leser selten eine Stunde für den Genuß eines Romans. Auch ist der mehr arbeitende als genießende Deutsche selten geneigt, sich mit einem weitschweisigen, mehr worts als gedankenreichen, mehr restectirenden als erzählenden Buche behaglich einzurichten. Er verlangt von einem Buche, daß es seine Aufmerssamkeit sofort sessel, seine Theilnahme fortwährend steigere, den Gegenstand schnell erledige und ihm einen bleibenden Eindruck hinterlasse. Anders erscheint die Stunde der Erholung ihm schlecht angewandt.

Solchen Anforderungen aber vermag nur das Drama zu genügen, oder ein Werk, das möglichst nach den Gesetzen des Dramas, sei es des höheren oder des Lustspiels, gebaut ist. Daher führe die Einseitung des Romans den Leser mitten in die Sache, ein Hauptheld gewinne schnell dessen Theilnahme, ein erregendes Moment, in der Brust des Helden entstanden, seize die Handlung in Bewegung; Steigerung, Höhepunkt, tragisches oder doch entschedes Moment, fallende Handlung ohne überwuchernde Episode bringen die Begebenheit schnell zum Austrage; ein Moment der letzten Spannung suche den ermüdenden Leser noch ein Mal aufzustacheln, die Katastrophe umschließe zuletzt die nothwendigen Resultate der Dichtung und führe den Leser wortkarg und prunkslos dem Schlusse zu. Hier empsicht sich, was übrigens mehr opernhaft als dramatisch ist, in einem Schlußbilde dem Gedächtnisse die Gestalten nochmals zu vergegenwärtigen, mit denen der Leser auch für die Zukunst befreundet bleiben soll.

Der Dialog übrigens, durch welchen einige Romanschreiber ihren Erzählungen einen Schein dramatischen Lebens zu verleihen trachten und ihre Bücher aufblähen, ist in seinen übermäßigen Ausdehnungen mitnichten statthaft. Denn darf der Romandichter sich zwar bei dem dramatischen Raths holen, so soll er doch nie vergessen, daß sein Werk ein episches, kein dramatisches werden soll. Ein Roman aber, der überwiegend aus Gesprächen besteht, mögen dieselben auch so piquant sein wie die Aunstrichter es fordern, verletzt die epischen Grundsätze gröblich. Der Dialog ist nur so weit statthaft, als er den Gestalten des Romans Leben verleiht; Ereignisse aber sollen erzählt, nicht in Gesprächsform gezwungen werden. Welcher Komandichter die Sprache nur im Dialog beherrscht, der beherrscht sie in geringem Grade.

Es bedürfte kaum der Erwähnung, daß von allen Erfordernissen, die der Roman als Aunstwerk zu erfüllen hat, eine kunstvolle Sprache das unentbehrlichste sei. Und zwar nicht die echt epische, welche ihr Maß im Berlaufe der Dichtung kaum ändert, sondern die individualisirende, welche jenes nach Gebühr anwendet und modelt. Und endlich: Der Roman ist aus der Prosa, oder doch aus dem Widerspruche des Dichters gegen die Prosa hervorgegangen; er verläuft zulett in Prosa; denn der Gegensatz gegen diese mag zur Geltung gelangen oder sich abstumpfen, immer schließt er, sobald der Born poetischer Thatsachen und Empfindungen verrauscht ist, mit einem befestigten Zustande, der bald zu einem dauernden, also zur Prosa wird. So vermag denn der Roman mit der Prosa nicht gründlich zu brechen, und was er seinem Inhalte nach nicht vermag, das soll er auch nicht der Form nach. Ein Roman in Versen ist folglich ein Unding.

Aber die Sprache des Komans sei durch Angemessenheit wahr, durch Knappheit gediegen, durch Wohlklang schön, so wird sie, beseelt vom ächten Dichtergeiste, dieselbe Wirkung wie der Vers an seiner Stelle hervorbringen. Auch sie wird dazu beitragen, daß die Kunstgesehrten den Roman nicht als eine Zwittergattung geringschätzen, sondern ihm seinen Plat zwischen Drama und Epos anweisen werden, weil er zwar weniger lebendig als jenes, doch wahrhaftiger als dieses ist. —

Halten wir nun Umschau unter benjenigen Romanen, die uns während der letzte verflossenen Jahrzehnte als die besten empsohlen wurden oder erschienen sind, so sinden wir, daß die Anforderungen, die wir gerechtsertigt haben, schon als ideale, von keinem derselben erfüllt werden. Bielleicht haben die Dichter den Anspruch, Kunstwerke höherer Gattung zu schaffen, ohnehin aufgegeben und dafür undichterischen Zwecken desto breiteren

Hosted by Google

Raum gewährt. Wir fürchten übrigens nicht, daß unter der Neberfülle von Romanen, deren wir uns zu erwehren hatten, sich jener verborgen halte, welcher unsrem Fdeal-

roman am nächsten fame.

Es erscheint uns nicht als unsre Aufgabe, die stattliche Reihe auch der vortrefslichen Romane, die unsre neueste Literatur gleichwohl hervorgebracht hat, zu mustern. Wir sondern demnach von unsrem Urtheil die Gruppen von Romanen ab, die unsern Beschingungen eines wahrhaften Kunstwerkes in irgend einer Rücksicht widersprechen, mögen dieselben ihren Ruf nun ihrem Werthe oder minder wichtigen Ursachen verdanken. Vor Allem also die wirklichen oder sogenannten historischen Romane im engeren Sinne, mögen dieselben, wie Ruhe ist die erste Bürgerpflicht und Jegrimm, eine kaum vergangene Zeit wählen, um gewissen Jahren der Schmach und Niederlage einen Spiegel vorzuhalten, oder, wie Ekkehard einen modernen Keim in altersgraue Zeit verpflanzen, oder gar aus dem poetischen Gebiet in das der Geschichte hinübergreisen, deren Lücken ausfüllen und Streitfragen durch erdichtete Thatsachen beantworten.

Ferner sondern wir ab die zahls und bändereiche Gruppe der Socialromane, die uns ein Abbild unfertiger Zustände, oder gar der Willenlosigkeit und der sittlichen Zerrüttung liefern, ohne das Gesetz und die Heilung dichterisch herzustellen. Wir legen sie mit um so geringerem Bedenken beiseite, wenn sie in unsre jüngste Literatur Stillosigkeit und Sprachverwilderung einführen halfen. In ihrem Gesolge sanden wir einige vortrefsliche Arbeiten, die nicht allein unsre, sondern Beachtung auch über Deutschland hinauß gestunden haben. Sie sind von den Anschauungen der letzten Jahre beseelt, ihre Wurzel aber haftet noch in der Verstimmung, der Schmach, der Spaltung jüngstvergangener Jahre und theilt dem Wachsthum wie der Blüthe ihre scharfen Säfte mit. Diese Romane sind zum Theil von kulturgeschichtlichem Werthe, bringen aber keine dichterische Sühnung, lassen also den dichterischen Geist vermissen, der uns über die peinlichen Fragen der Zeit forthebt.

Unsrem Urtheil ferne stehen auch, so kräftig sie gegen den zerfahrenen belletristischen Stil ankämpfen, jene Arbeiten, durch welche die Dorfgeschichte zum Roman erweitert, oder Novellen an einen schwachen epischen Faden gereiht werden; ferner die Romane aus der Aristokratie, die sich vornehm und schüchtern vor dem realen Leben zurückziehen, und vollends jene Donjuanromane, welche sich an die Reihe der Ritter- und der spanischen Spigbubengeschichten anschließen und eine träge, rücksichtslos, zum Theil straslos genießende Aristokratie verherrlichen.

Den exotischen Roman laffen wir nur darum unberücksichtigt, weil wir auf seinem Gebiete keine gewissenhaften Arbeiter fanden.

So bleibt denn aus der Ueberfülle unstrer Romanliteratur nur eine Dreizahl von Arbeiten übrig, bei welcher wir eine annähernde Uebereinstimmung mit unstren Forderungen empfinden. Es sind: Soll und Haben, Ut mine Stromtid, Die letzte Reckenburgerin.

Unstre Vorliebe für diese Romane zu rechtfertigen, hieße niederschreiben was oft geschrieben ist. Wir haben hier nur den Vorbehalt zu bekennen, unter welchem wir ihnen die Valme geben.

Wir haben Soll und Haben oft gelesen, nicht nur weil es uns Bedürfniß war, diese vortreffliche Arbeit stets frisch im Gedächtnisse zu halten, sondern auch in dem Bestreben, unsern Genuß und Beisall von gewissen peinlichen Eindrücken zu läutern. Wir haben uns von denselben nicht zu befreien vermocht. Die Hauptkräfte des Autors sind Studium und Geschmack. Doch beseelt schien uns sein Werk nicht von jenem dichterischen Hauche, der unser Brust während des Genusses fast eben so mächtig wie die des Dichters schwellen soll, sondern von einem sehr kräftigen Geschäftstriebe. Es gemahnte uns fast, als hätte der Autor seinen Roman bewußterweise für ein zahlungsfähiges Publikum geschrieben, für welche es sich sorgfältiger Arbeit schon verlohnte. Daher schienen uns auch seine Gestalten zwar aus dem Stoffe des Lebens gegriffen, doch mehr sauber gesknetet und geglättet, denn mit Feuerodem belebt, einzelne volksthümliche Gestalten sogar, welche viel Bewunderer gesunden haben, nur angenehm vorgegankelt. Die Moral schien

uns von jener Art, die fich breitspurig hinstellt und mit verweisendem Zeigefinger docirt. Auch der Humor des Berfassers ist just der, den er kennt: Grundlage des Humors ift die souveraine Freiheit eines reichen Gemüths, welches seine überlegene Araft an den Gestalten seiner Umgebung mit spielender Laune er= weist. (Techn. d. Dr. S. 261.) Das ift ber humor des feingeistigen Aristotraten, bem Urbeit und Leben sich wohl gestalten, und der beim Anblick des Elends und der Berworfenheit zu sagen pflegt: "Es ist nicht so schlimm." Aber wir suchen vergeblich bas erfahrungsreiche Herz, das, vom Zwiespalt zwischen Ideal und Leben zerklüftet, im humor, als dem Erzeugniß der Selbstlofigkeit und Menschenliebe, seine Beruhigung gefunden hat. Diefer humor findet fich erft zur gereiften Erfahrung, also zum alternden Menschen, und wächst mit der Erfahrung und dem Alter, soweit dieses eine Fortentwickelung des Geistes überhaupt zuläßt. Der Humor aber, mit welchem der Autor von Soll und Saben seine überlegene Rraft in spielender Laune zeigt, nimmt mit den Jahren ab, sodaß seine vortrefflichen kulturhistorischen Bilber, die er als Autorität "Roman" nennen darf, von Humor keine Spur mehr aufweisen. Indeffen find diese hoffentlich nicht sein lettes Werk, und wir haben in dem letten Theile der Ahnen, welcher der Gegenwart angehören soll, ein Kunftwerk zu erwarten, das von unfren Unsprüchen keinen unerfüllt läßt.

Mit wahrem Humor lächelt uns Ut mine Stromtid. Dieser Humor spricht feine Silbe, die man dem vielgeprüften Dichter nicht glaubte. Er ist der warme Odem, der die Gestalten des Romans so lebenskräftig macht, daß wir sie zur Erquickung unsres eignen Daseins nicht entbehren können. Wir widersprechen keinem Lobe, bas ber genannte Roman erfahren hat; auch ist sein Idiom uns geläufig, und folgten wir allein unfrem Urtheil, fo stellten wir Ut mine Stromtid hoch über Soll und Saben und erklärten ihn für den besten Roman, den unsre Literatur, nicht nur im letzten Vierteljahrhundert, hervorgebracht hat. Aber das Joiom beschränk die Wirkung des Romans auf den deutschen Norden, und so vermag unfre Anerkennung auch nicht für das ganze deutsche Bolk zu gelten. Denn die Wirkung des Romans hängt mit seinem plattdeutschen Idiom auf's innigste zusammen, Entspekter Bräfig besteht nur durch sein "Missingsch", und es ift nicht mahr, daß eine Uebertragung in's Hochdeutsche alle Vorzüge des Dris

ginals auch nur annähernd wiederzugeben vermöchte.

Mit der hohen Anerkennung des Romans Die lette Reckenburgerin zollen wir der dichtenden Frauennatur unsern Tribut, in welcher die Poesie nicht durch Bildungs= wuft verstäubt ift. Dort finden wir die meisten unfrer Forderungen wieder. Der Stoff ist der lebendigen Wirklichkeit entnommen und durchhaucht von inniger Begeisterung für die edelste Form der Frauenemanzipation: Für die Selbstbefreiung von aller Trägheit, Eitelkeit und Seelenschwelgerei. Dabei schreitet die Begebenheit mit dramatischer Energie vor und läßt fich nur felten burch Reflexion aufhalten. Daher Ebenmag und leichte Uebersicht, welche durch mäßigen Umfang erleichtert wird. Eine kernige, männliche Sprache, die fich nicht felten zur Muftergiltigkeit erhebt, gibt dem Werke die Vollendung, und wir vermuthen, daß die Feder eines hochgebilbeten Mannes durch das Manuscript gegangen ift. Anders würde durch die Bezeichnung männlich die Frau berlieren was der Autor gewinnt. Wir halten den Roman für einen padagogischen im edelsten und höchsten Sinne, zumal in der Frauenwelt. Auch für die Männerwelt, aber nicht so ent= schieden wie dort. Darin liegt die Schranke, die sich eine edle weibliche Dichternatur bei ihrer Arbeit mit Selbstkenntniß auferlegt hat.

Pariser Theaterbriefe.

Bon Gottlieb Ritter.

VII. Miß Multon von Eng. Rus und Ad. Belot.

Bor ungefähr acht Jahren wurde im Theâtre du Vaudeville eine dreiaktige Komödie mit ziemlichem Erfolg und unter demselben Titel aufgeführt, wie das jüngst im Ambigu als Novität und demgemäß unter Berschweigung des Autors auf den Theaterszetteln gegebene fünsaktige Drama: Miß Multon. Im Grunde handelt es sich um ein und dasselbe Stück, nur daß die Bersasser Eugène Nus und Abolphe Belot den schon einmal im Roman und im Drama behandelten Stoff einer Retouche unterworfen und vermehrt und aufgefrischt dem arglosen Publikum als ein neues Produkt ihrer Muse vorsgesetzt haben. Diese vermehrte und verbesserte Auslage enthält zwei neue Akte, wovon der erste ein ganz überslüsssiges Vorspiel ist, der andere den Epilog bildet und beide zusammen die abscheulichste Verballhornung ausmachen, die jemals ein Autor an seinem eigenen Geisteskinde begangen hat. Halten wir uns vor der Hand an die erste Fassung.

Miß Multon gehört zu jener Klasse kompromittirter, geschiedener, ausgestoßener Frauen, denen der jüngere Dumas in so präciser und geistreicher Weise die Diagnose gestellt hat. Aber Miß Multon bildet einen durchaus eigenen Fall, so typisch ihre Schuld sein mag. Auch fie ift eine Frau, die an der Seite eines wackern und liebenswürdigen Mannes das glücklichste Familienleben führte, plöblich der Lockung einer Laune folgte, dem häuslichen Berd entfloh und bald, von dem Berführer verlaffen, der blutigften Rene anheim fiel. Sie ist in vorgeschriebener Beise kompromittirt, geschieden und ausgestoßen und besitzt somit die zum Eintritt in jene Welt, "wo die Liebe leichter ist als oben und wohlfeiler als unten" erforderlichen Eigenschaften. Sie braucht jest nur eine "Collegin mit derselben Bergangenheit anzutreffen, und bald nennen sie Beide "ein Un glück, was ein Fehler, einen Frrthum, was ein Verbrechen war und fangen an sich gegenfeitig zu tröften und zu entschuldigen. Wenn fie ihrer Drei find, laden fie fich zum Diner ein, wenn sie Bier sind, machen fie einen Contretanz u. f. w." Aber die Heldin der Herren Rus und Belot schlägt einen Weg ein, den Dumas fils nicht vorausgesehen und ber nichts mit der obigen Gruppirung gemein hat. Ihr Verführer hat fie mit fich nach England genommen und dort plöglich verlaffen. Bei einem Eisenbahnunfall in der Nähe von Glasgow schwer beschädigt und entstellt, wird fie todt gesagt, und ihr Gatte, der Advokat de Latour, geht nach Jahren, von dem in Folge eines Migverständnisses amtlich constatirten Tobe der Ungetreuen überzengt, eine zweite She ein, worin er das in der ersten verbrecherisch zerstörte Lebensglück wiederfindet. Die Entslohene wird nach zehn Jahren endlich von der Sehnsucht nach ihren beiden Kindern verzehrt; fie hat nur noch einen Gedanken, ein Biel und einen Traum, nach Frankreich zu gehen, ihre Rinder zu sehen und dann zu fterben. Sie glaubt, dies um so eher magen zu durfen, als fie verschollen und vergeffen, von jenem Ungludsfall entstellt und von der Zeit, den Entbehrungen und ben Leiden ber Reue und bes Rummers gealtert ift. Sie erfährt, ein ihr bekannter Arzt in London suche für eine französische Familie eine Gouvernante

und begibt sich mit Empsehlungsschreiben versehen zu ihm. Die französische Familie ist niemand anders als die — ihres Gemahls, der für ihre Kinder eine Erzieherin sucht. Sie erkennt darin einen Wink des Himmels und reift als Empfohlene des Doktors Dsborn nach Paris, in das Haus desjenigen, dessen eheliches Glück sie muthwillig zerstört hat. Die Chebrecherin, die sich wieder in die Nähe ihres Gatten und in den Schoof seiner Familie drängt, ift allerdings ein neuer Typus, von dem sich Dumas und Augier nichts träumen ließen.

Der Fürsprecher de Latour bewohnt in der Nähe von Baris noch dasselbe Landhaus, wie zur Zeit jener Kamilien-Katastrophe. Seine zweite Krau ist eine vortreffliche Gemahlin und liebevolle Mutter ihrer Stieffinder. Wohl konnte diesen Beiden, die im Alter von dreizehn und vierzehn Jahren stehen, der Umstand nicht verschwiegen werden, daß ihre leibliche Mutter todt sei, aber Frau de Latour läßt den Verlust gänzlich vergeffen. Im Hause befindet sich außerdem noch ein lebendiges Inventarstück in der Person des alten Belin, der gerne seine Stubengelehrsamkeit auskramt und die Kinder Latours unterrichtet. Das idulische Zusammenleben dieser vier Menschen wird durch die Ankunft der angemeldeten englischen Erzieherin Miß Multon unterbrochen. Ihr Plan, wieder Plat zu nehmen an dem von ihr entweihten häuslichen Berd, ist natürlich unhaltbar; fie wird erkannt oder fie verräth fich felbst oder Beides zugleich. Erst fällt ihre Maske vor Belin, dann vor der zweiten Frau ihres Gemahls, und zulett vor Latour felbft. Das gibt naturgemäß Anlaß zu drei auf einander folgenden Scenes a faire, die von den Autoren zu drei Aften erweitert wurden, während ein einziger Aufzug vollkommen hinreichen würde.

Wie bereits gesagt wurde, ist der biedere Belin der Erste, der Miß Multon erkennt. In Abwesenheit von Herrn und Frau de Latour empfängt er die angemeldete Engländerin und sogleich erkennt er in ihren Gesichtszügen eine unverkennbare frappante Aehnlichkeit mit ber ersten Frau seines Herrn. Er beschwört sie, die Rückfunft des Herrn de Latour nicht abzuwarten und freiwillig a priori auf die Anstellung gegen Reisevergütung und anderweitige Remuneration zu verzichten, denn ihr Aussehen muffe in Latour eine peinliche Erinnerung an seine ungetreue erste Frau wachrufen . . .

Miß. Sie jagen mich asso davon? Belin. Ach Gott, ich habe nichts gegen Sie persönlich. Es ist ein Unglück, ein verhängnißvoller Zufall. Die Stelle, die Sie hier berlieren, werden Sie anderweit leicht wiederfinden. Ich werde Ihnen das ehrenvollste Zeugniß ausstellen, und für die gegenwärtige Benachtheiligung bitte ich Sie, selbst eine gebührende Entschädigung zu bestimmen.

Miß. Eine Stelle, ein Zeugniß, eine Entschädigung! das fagen Sie mir?

Belin. Aber, Madame, mas wollen Sie denn?

Miß. Ich will . . . (Sich hoch vor ihm aufrichtend.) Ich will meine Kinder! Belin. Madame! . . . Bas haben Sie gesagt? Nein, nein! . . . Es ist nicht möglich Ihre Kinder! . . . Sie rasen oder bin ich toll? Ihre Kinder! Reden Sie! reden Sie!

Miß. Sie sehen, Fernande de Latour ist nicht todt! Sie gibt sich zu erkennen und Sie zögern noch, Sie anzuerkennen :

Belin. Dh, was sagen Sie da! . . . (Er finkt halb ohnmächtig auf einen Fauteuil.)

Miß. Mein Gott! (Gilt gegen die Thur.)

wozu ich mich verurtheilte, meinen Fehler nicht fühnen konnten, dann muß man an der himmlijchen Barmherzigkeit und der göttlichen Gnade verzweifeln.

Belin. Sie leben! .

Miß. Ich lebe, weil der Selbstmord ein Berbrechen ist und weil der Tod mich verschmähte. Und nun erzählt sie in einfachen, ergreifenden Worten dem alten Manne ihre Leidensgeschichte seit ihrer Flucht aus dem Hause ihres Mannes bis zum Bersuch, unerfannt und als Fremde wieder dahin zurudzukehren. Sie schildert den Gisenbahnunfall der die fündige Fernande de Latour in den Augen der Welt zur Todten machte und die büßende Miß Multon hervorrief.

Miß. Ich war todt, es war mir halb vergeben. Man verweigert nicht eine Thräne denjenigen, die nicht mehr find und wäre es auch nur eine Freudenthräne, wenn die Sterbenden uns befreien; ich fühlte, wie jene Thräne auf mein Serz siel und seine Schmerzen versüßte. Ich jah, wie der Mann, welcher in der Ferne an mich Verbrecherin gekettet war, frei und glücklich sich erhob und froh in die Zukunft schaute. Ich sah die Kinder, die nun nicht mehr zu erröthen und zu stocken brauchten, wenn man sie fragt: Wo ist eure Mutter? und die mit der Antwort: Sie ist todt . . . die durch die Trauer auferlegte Ehrerbietung für eine ihrem Gedächtniß dargebrachte Huldigung nehmen könnten . . . Als ich das Haus verließ, wo man die Schwerverlette aufgenommen hatte, da fagte man auf der Schwelle zu mir: Sarah Multon, Gott schüße Sie! und es schien mir wie eine zweite Taufe.

Belin. Dies Alles ist so unfaßbar . . . Kaum sammle ich meine Gedanken Niemals in

der Weltgeschichte . . . Aber weshalb find Sie denn gekommen? Wiß. Warum? Weil ich eine Mutter bin!

Belin. Sie thäten besser, wenn Sie es ganz vergessen würden.

Miß. Bergessen! Glauben Sie denn, ich habe jemals meine Kinder vergessen?

Belin. Was hoffen Sie denn? Miß. Ich hatte nichts mehr zu hoffen, denn Alles schien vorbei. War es da nicht Gott selbst, der meine Hand ergriff und mich hierher führte? Was soll ich jest noch fürchten? Werden Sie vielleicht zu Hern de Latour sagen: Nehmen Sie diese Frau nicht unter Ihrem Dache auf, es ist nicht Miß Multon es ist Fernande?

Belin. Aber Madame . . .

Miß. Fürchten Sie, ich werde mich verrathen? Dort im Garten waren sie . . . zweimal, indem ich mit Ihnen sprach, exblicke ich sie, wie sie durch die Allee gingen . . . Haben Sie mich beben sehen? Dieses Haus, wo ich geseht und geliebt habe, wo ich ihren ersten Schrei vernahm und ihre erste Liebkosung empfing, — dies Haus, das ich in Schande und Verzweislung verließ: habe ich es nicht wie eine Fremde betreten?

Belin. Madame, ich verberge es Ihnen nicht: diese Berläugnung ist groß, aber Ihr Plan, wenn auch ohne Zweifel bewundernswerth, ist unausführbar.

Mig. Weshalb denn?

Belin. Sie können nicht hier unter einem Dache bleiben . . . Nein, nein, es ift unmöglich! Es ist schon genug, daß . . . Ach, mit meiner Ruhe ist es aus! Was dann, wenn Sie hier bleiben? Madame, Madame, ich beschwöre Sie! . . . Mein Gott, wenn man Sie hier sinden würde! . . . Aus Witleid für die Ruhe Ihres — dieses Mannes, der so viel gelitten hat, dieser Frau, die für Ihre Kinder eine zweite Mutter geworden ist, dieser Kinder, die niemals wissen dürsen . . . niemals

Ihnen! Bas Sie aber von mir verlangen, weil es unmöglich sein soll: ist es irgendwie mein Berk? Ich habe nichts geplant, nichts vorbereitet. Die Borsehung hat es so gefügt. Sie will mir meine Kinder zurückgeben, und Sie verlangen, daß ich es verweigere? Sehen Sie mich an und verstehen Sie mich wohl: ich bin zu Allem entschlossen, wenn Sie mir nicht helfen, wenn man mich

ausichlägt, wenn man mich fortjagt. Belin. Madame!

Miß. Fch lebe noch, und Sie wissen wohl, was das heißen will. Diese Ehe ist null und g — Dieses Weib ist nicht sein Weib!

nichtig — Dieses Weib ist nicht sein Weib! **Belin.** Genug, genug! Nein, nein, das werden Sie nicht thun! **Miß.** Nein, ich werde es nicht thun, denn Sie werden mich nicht dazu zwingen wollen. Aber meine Kinder will ich, — ich will diese schlichte Stellung bei ihnen, ich will die Führung ihrer Seelen, die Freude ihrer Blicke, die Wonne dieser beiden geliebten Stimmen, ihre Umarmungen

Das Wiedersehen mit ihren Kindern geht gut, dasjenige mit ihrem einstigen Ge= mahl ziemlich gut vorüber. Zwar hat auch Letterer, wie Belin, eine täuschende Aehn-lichkeit der englischen Gouvernante mit seiner ersten Frau sofort herausgefunden, aber er redet sich bald ein, daß er es da mit einem Zufall zu thun habe. Das Verhältniß zu Frau de Latour endlich ist sogar ein vertrauliches, ja ein herzliches geworden, und die junge Frau beichtet der ältern und welterfahrenen Erzieherin all ihr gegenwärtiges Glück und ihre zukunftige Hoffnung . . . Man sieht die unausweichliche Scene à faire deutlich kommen und weiß mit Sicherheit, daß zu Anfang des zweiten Aktes, wo sich die beiden Frauen am Arbeitstischen zum Plaudern niederlassen, die Katastrophe oder wenigstens ein Coup erfolgen muß, der sie einleitet. Die Abwesenheit der Kinder, welche sich ohne Erlaubniß entfernt haben, ist das Diapason des Dialoges. Miß Multon ist voller Sorge für die Kleinen, während Mathilde de Latour fich keine schweren Gedanken darüber macht. Die Kinder, fagt fie, seien durch den Berluft ihrer unwürdigen Mutter nur auf fich selbst angewiesen worden, und es habe ihr selbst die größte Mühe gekostet, das Bertrauen der Kleinen zu gewinnen. Daffelbe sei auch der Fall bei ihrem Mann, der sie nur der Kinder wegen geheirathet habe, während fie doch nach seiner Liebe verlangte. Erst nach heißem Bemühn, erzählt sie weiter und verlängert ahnungslos die Tortur der unglücklichen Miß Multon, wurde ihr Streben, der Kinder und ihres Mannes Liebe wieder zu gewinnen mit Erfolg gekrönt und Latour habe ihr in seligem Geständniß sein

ganzes edles Mannesherz geschenkt und die Vergangenheit vollständig für verschmerzt erflärt.

Mathilde. Entschuldigen Sie mich. (Lachend). Ich ermüde Sie mit meinen Bertraulichkeiten, - ich bin ohne Mitleid.

Miß (beiseit). Dh, ja!

Mathilbe. Aber ich bin so glücklich, jemand zu haben, womit ich offen plaudern kann und es scheint mir dann, als lebte ich noch am ersten Tage meines Glücks . . . Ach, wie hat nur diese Fernande, die ihn verrieth, ihn nicht zu verstehen, ihn nicht zu lieben gewußt.

Miß. Bielleicht liebte fie ihn zu fehr.

Mathilde. Sie jagen? Miß. Ja Madame, es gibt gleichende, gespannte, fiebernde Seelen, für welche die stillen Seelen kein Verständniß haben. Für jene das Auflodern der Leidenschaft, der Wirbel der Sinne, die großen Fehler. Bielleicht war die Unglückselige, deren Plat Sie hier einnehmen, die Sie mit Geschicklichkeit, wie Sie sagen, bis auf das Andenken ausgelöscht haben: vielleicht war diese Fernande eine von jenen Frauen, — vielleicht hat fie für Gleichgültigkeit, für Berachtung die Ralte eines Mannes gehalten, der von seinen Arbeiten in Anspruch genommen und nur mit seiner Zustunft beschäftigt war. Ein übelgedeuteter Blick, ein falsch verstandenes Wort, — mehr braucht es runti velhaftigt war. Ein ubelgedeuteter Blid, ein salgd verstandenes Wort, — mehr vraucht es oft nicht, wenn seit Langem schon der Geift sich aufreibt und das Herz versäuert, um eine tolle That zu begehen. Kaum ist aber der Fehler begangen, dann weint man, dann verslucht man sich, man entslieht und stirbt, wenn Gott es erlaubt. Ach, sie haben nicht die Vernunft, nicht die Ruhe, nicht das katte Blut der stillen Seesen; aber zum Mindesten verzeihen Siesihnen, denn sie büßen schwer. Mathilde. Ja, ich glaube und weiß, daß es solche Frauen gibt, wie Sie sie sie beschreiben; aber ihr wie Sier des Letzur eine von dieser Frauen stehen kante.

aber ich verstehe nicht, wie Herr de Latour eine von diesen Frauen lieben konnte.

Mis. Wer weiß, ob er fie nicht gerade deshalb geliebt hat, weil fie so war. Es gibt viele Geheimnisse im menschlichen Serzen. Oft entsteht die tiefste Liebe aus solchen Gegensäten, welche nach der Meinung gewöhnlicher Geister die Liebe tödten sollte. Es gibt wahrhaft erhabene Seelen, welche der Schmerzen halber lieben, die man ihnen bereitet, und in ihrem Bergensbrang rings um sie das verbreiten, was Heiligstes im Menschen lebt. Erbarmen und Gnade. Mathilde. Erbarmen, Gnade, es sei! aber Liebe?

Miß. Warum nicht?

Mathilde. Liebe ohne Achtung und Ehre?

Miß. Das Herz vernünftelt nicht, Madame. **Mathilde**. Glauben Sie also, daß Herr de Latour noch immer jenes Weib lieben könnte, das ihn verrathen hat?

Miß. Was weiß ich?!

Mathilde. Es ift unmöglich.

Miß. Sie sehen, daß es möglich ift, denn sie befürchten es!

Mathilde (wirft fich bem eintretenden Latour in die Arme). Ah! nicht mahr, Du liebst mich?

Latour. Weshalb diese Frage? Was soll das? Wer sagt, ich liebe Dich nicht? (zu Wis Multon) Sie, Madame?

Sie, Madame?

Mathilde. Schelte sie nicht, ich bin toll. Höre, was vorgefallen ist. Wir ließen uns in ein Gespräch ein über die Liebe. In der Hige der Unterhaltung behauptete Miß Multon, daß gewisse Frauen sich gesiebt glauben ohne es zu sein, daß sie für Liebe halten, was doch blos ein Gemisch von Achtung und Zärtlichkeit sei... Da ergriss mich eine kindische Furcht, und da Du gerade eintratst, slog ich Dir entgegen, damit Du mich beruhigen möchtest.

Latour. Ich glaube, Miß Multon, daß Sie unrecht hatten, in der Liebe Unterschiede zu machen. Meines Erachtens gibt es nur eine Liebe, die ehrliche Liebe, die zu aller Hingebung und zu allen Opfern bereit ist, die einzige, die ein Weib von Herz siehle kann und die einzige, die sie einstlößen soll. Die andere Liebe, wodon Sie reden, ist die Folge einer moralischen Fäulniß. Ich will sie nicht kennen und ich mürke wich schömen sie einzussätzen. Ich ich wäre Dir Nachbilde das will sie nicht kennen und ich wurde mich schämen, sie einzuslößen. Ich schwöre Dir, Mathilbe, daß ich Dich so sehr liebe, als man überhaupt lieben kann, daß ich Dich aus ganzer Seele liebe. Zweisle nicht an mir, zweisle niemals! Nichts vermag uns zu trennen. Komm, Mathilbe! Führt sie in's

Als nun gar in der folgenden Scene mit den Kindern Miß Multon die noch fortmährende Liebe der Aleinen zu ihrer "verftorbenen" Mutter entdeckt und darob in Ohnmacht fällt, da ist die Frage Mathildens: "Quelle est donc cette femme?" nur ein Nothbehelf der Autoren, welche noch Gelegenheit zu einem dritten Att haben wollen, während doch schon jest die Katastrophe naturgemäß eintreten mußte. In der That bedarf es nicht erst neuer Indicien für Miß Multon's Indentität mit Fernande de Latour und die zweite Frau braucht nicht erft den verlegenen Mitschuldigen Belin zu verhören: die beiden Sheleute ahnen instinctiv die Wahrheit und es bedarf nur einer gründlichen Erflärung, um Mig Multon zu entlarven. Diefe erfolgt aber erft zu Ende bes dritten Aftes, wo Mathilbe jum äußersten Mittel greift, um die Fremde jum Geftandniß zu zwingen.

Mathilbe. Sie verkehren zu familiär mit meinen Kindern und Sie mißbrauchen, wie Sie sehen, Ihre Singebung. Miß. Ich, Madame, zu familiär mit? . . . (Sich bemeisternd.) Ich bitte Sie um Entschuldigung, Mathilde. Sie umarmten Sie doch vorhin, als ich eintrat, so . . . Miß. Fa, es ist das erste Mal, daß ich vergaß, was uns trennt . . . Mathilde. Sie mißverstehen mich, ich bin weder stolz noch eifersüchtig . . . Miß. Noch eifersüchtig . . . Oh, ich begreise! . . . Mathilde. Aber um die nöthige Autorität über die Kinder zu bewahren, darf man sie nicht zu viele Freiheiten nehmen laffen. Miß. Berzeihung, aber Sie selbst . . Mathilde. Ich . . . ich bin ihre Mutter! Miß (sich vergessend). Ihre Mutter! Mathilde. Ich glaube nicht, daß mir Irgendwer diesen Titel streitig machen kann. Miß. Niemand, niemand kann es . . . Beruhigen Sie sich! Mathilde. "Beruhigen Sie sich." Seltsame Worte . . . und wie Sie das sagen! . . . Miß. Uchten Sie nicht aus meine Worte, ich bitte Sie darum, Madame. Ich bin heute so angegriffen, daß ich selbst taum weiß, was ich sage. Mathilde. "Beruhigen Sie fich." Sie wisen also, ohne daß ich es Ihnen gesagt habe, daß hier und da eine unbesiegbare Furcht sich meiner bemächtigt? Miß. Furcht? Mathilde. Ja, wenn ich bei ihm, bei meinen Kindern bin . . . in jenen traulichen und jugen Stunden, wo das herz sich am gemeinsamen herd erwärmt . . . Dann erscheint jene Frau, die ich nicht kenne und die ich nie gesehen habe, plöglich vor mir und setzt sich stumm und eisig in unserer Mitte nieder. Miß. Welche Frau? Mathilde. Fernande, deren Gespenst sich zwischen Maurice und mir aufrichtet. Miß. Und dann . . . was dann? Mathilde. Dann erhebt sich Herr de Latour und verjagt die Ehebrecherin . . . Miß. Chebrecherin . . Nun, was verlangen Sie mehr? Mathilde. Ich will, fie sei todt und kehre nicht wieder! Miß. Fordern Sie sie nicht heraus! Mathilde. Was wollen Sie damit sagen? Miß. Man foll den Frieden des Grabes nicht stören, die Todten nicht beschwören, nicht Gitelkeit aus seinem Glücke ziehen, die Gefallenen nicht beleidigen und vor den Leidenden nicht prahlen. It denn hienieden etwas beständig? Glaubte die Unglückselige, deren Rückkehr Sie fürchten, sich so nahe am Ende ihrer Leiden? Sin Stein auf dem Wege, eine Kohle, die aus dem Kessel siel . . . und eine Minute darauf waren sie und so viele Andern voll Leben, Gesundheit und Hoffnung — nicht mehr als ein Häufden Alche. Wissen wir jemals, wie sorglos wir auch sein mögen, ob der Stein, der unsere Bahn endet, sich nicht schon auf unserem Wege besindet?

Mathilde. Aber, Madame, wer sind Sie denn? Diff. Wer ich bin? . . . Gine Frau, die gelitten hat. Mathilde. Ach, Sie hatten mir Furcht eingeflößt . . . (Pause.) Sie sagen, daß Sie gelitten haben. Ift es also wahr, daß das Leid oft die reinsten Seelen heimsucht, denn Sie können nichts begangen haben, um die Leiden zu verdienen.
Miß. Um Gotteswillen, Madame, beschäftigen Sie sich nicht mehr mit mir und forschen Sie nicht nach meinen Geheimnissen. Es gibt Abgrunde, die gefährlich zu ergrunden sind. Mathilde. Gefährlich! Weshalb? Miß. Sie sind glücklich und geliebt: lassen Sie mir meine Schmerzen und behalten Sie Ihre Freuden. Mathilde. Man sollte meinen , daß Sie sie beneiden. Miß. Die Berdammten beneiden immer den Himmel , das ist ihre Strafe. Mathilde. Warum alsdann bleiben Sie in diesem Hause, wo bas Glück vollkommen ist ... wo Alles Vertrauen, Zärtlichkeit und Liebe athmet? Miß. Ich werde nicht lange bleiben. Mathilde. Sie verlassen uns? Miß. Ja, Madame. Mathilde. Uns verlassen, weil ich glücklich, weil ich geliebt bin, sagen Sie also? Aber wenn er mich nicht liebte, würden Sie bleiben? Miß (fich vergeffend, rafch). Wenn er fie nicht liebte . . . Mathilde. Ah, Sie lieben ihn! Miß. Was kummert es Sie, da ich fortgehe? Begnügen Sie fich mit meiner Erniedrigung und Ihrem Triumph! Mathilbe. Mein Triumph! Sie reden, als hätten Sie Rechte auf das Berg des Herrn de Latour. Ich allein habe fie : ich allein bin geliebt und ich allein kann es fein. Ich habe fogar das

Andenten an jene, die ihn verrieth, aus seinem Herzen gelöscht.

Miß (für fich). Warum ist sie so erbittert gegen mich, die ja nichts von ihr will?

Mathilde. Hier bin ich Alles! Ich bin die Mutter, die legitime Frau! Miß. Wissen Sie das so genau?! Mathilde (ausbrechend). Ach, ich wußte es, ich war es gewiß: Sie sind Fernande! Miß. Run ja, — ich bin Fernande!... Sie haben mich gefoltert, damit ich mich verrathen sollte ... Ich habe mich verrathen ... und jest?

Mathilde. Fernande! Miß. Seit sechs Monaten lebe ich hier bescheiden, geduldig, ergeben. Alles habe ich gethan und geduldet und ich wollte sogar gehen, in Berzweiflung von hier entfliehen und Ihnen mein Alles, mein Glud, meine Kinder überlaffen . . . Sie haben es nicht gewollt! Sie haben den Rampf gesucht, ich nehme ihn an! Bleiben Sie, wenn Sie wollen, die Maitresse bes herrn de Latour, aber ich bin die Mutter meiner Kinder!

Und wieder tritt der Gatte der beiden Frauen ein und droht, er werde die Kinder zu Richtern in dieser Sache nehmen, selbst auf die Gefahr hin, daß bas Bild der Mutter besudelt werde, welches er trot aller peinlichen Erinnerungen sich bestrebt habe in den jugendlichen Herzen rein und ohne Makel zu erhalten. Miß Multon verzichtet darauf und verläßt bas Saus für immer, glücklich im Gedanken, wenigstens die Liebe und

Achtung ihrer Kinder zu besitzen.

Ein anderes Ende ist nicht möglich. Miß Multon's wahnwitiges Beginnen, der zweiten Frau die Rechte der ersten entgegenstellen zu wollen, um vor ihren Kindern als Mutter zu erscheinen, kann nur einen Mißerfolg haben. Sie muß nothwendig aus dem Sause weichen und das lette Wort der scheidenden Frau: "Jamais!" endet das Stud, ohne den Conflitt zu löfen. Aber indem die Verfaffer ihr Drama auf die Buhne des Ambigu verpflanzten, mußten sie Auchsicht auf das dort maßgebende Bublikum nehmen, welches rührende Melodramen mit gludlichem Ausgang verlangt. Die französischen Dramatiker von heutzutage find fast alle gute Spekulanten und schlechte Dichter. So nahmen denn auch die Herren Rus und Belot auf Bestellung ihr Stud wieder in Arbeit und brachten durch einen neuen Schlugakt eine Verschlimmbefferung in der Manier des seligen Johann Ballhorn zu Stande, die einzig durch den Hinweis auf die Raffe zu motiviren, aber nicht zu entschuldigen ift.

Miß Multon geht im letten Aft von dannen, ohne sich ihren Kindern zu erkennen gegeben zu haben und mit dem Versprechen "niemals" wiederzukehren. Aber ihr vierzehnjähriges Mädchen erräth in dunklem Borgefühl die Wahrheit und ihr Herz sagt ihr, daß Miß Multon ihr mehr sein müsse, als eine bloße Gouvernante. Sie hat den Zu= sammenhang durchschaut und kann fich über die Abreise nicht tröften. Sie erfrankt aus Berlangen nach ihrer Mutter und fie muß sterben, wenn diese nicht wiederkehrt. Man ruft Miß Multon zurud und gerade die Stiefmutter Jeanne's ist es, die sie wieder herbeiholt. Miß Multon enthüllt ihrem Kinde das Geheimniß und das Verbrechen ihrer Bergangenheit. Schließlich einigt man sich dahin, daß die Kinder alljährlich einige

Monate bei ihrer Mutter zubringen dürfen. Allgemeine Bersöhnung.

Steht dieser neue Akt in vollständiger Berbindung mit der Handlung des ursprüng= lichen Studes, fo kann das nämliche von dem andern Zusatzug, der vorn angehängt ist und jett das Drama einleitet, durchaus nicht behauptet werden. Noch nie wurde ein überfluffigeres Vorspiel geschrieben. Wir find in London und machen die Bekanntschaft mit der Säuslichkeit des grillenhaften Doktors Osborn, zu dem Miß Multon kommt, sich um die ausgeschriebene Gouvernantenstelle zu bewerben. Sie erfährt, daß es sich um die Stelle einer Erzieherin ihrer eigenen Rinder handelt und willigt nach kurzem Bedenken ein, nach Frankreich zu reisen und sich Herrn de Latour persönlich vorzustellen. Den Schluß bildet ein für Paris originelles Weihnachtsfest mit Chriftbaum, um welchen einige dreißig Kinder hüpfen, die des Doktors Schwester ohne Vorwissen ihres Bruders eingeladen hat. Das ift Alles so belanglos und blos für ein Vorstadtpublikum berechnet, daß es keiner weitern Erwähnung bedarf. Bedenklicher ift allerdings der angezogene neue Epilog des Studes, ber ben ftreng logischen Schluß der früheren Faffung gang aufhebt. Er ift feig, lahm, ungerecht und muß durch die thränenreiche Verklärung der frevolhaftesten weiblichen Pflichtvergessenheit und Selbstsucht jedes Publikum emporen, das noch ein Gefühl für Sitte und Recht besitt.

Etwas günstiger gestaltet sich das Facit, wenn man die ursprüngliche "Miß

Multon" betrachtet. Bergleicht man die Fabel mit der dreiaftigen, einen deutschen Theaterabend nahezufüllenden Ausführung, so ist man billig erstaunt, wie die Autoren bies Nichts von Stoff so geschickt auszudehnen und uns dabei fortwährend zu intereffiren verstanden. Aber das ist nicht so sehr ihr Berdienst, als der Borzug der französischen Dramatik überhaupt. Hier gerade fitt ber Punkt der theatralischen Technik, worin uns die Franzosen seit Corneille überlegen find. Das Aeußere, die Handlung und demgemäß die Situation ist in ihren Augen Alles, und die Charakteristik geht, wie früher bei den Griechen, nur so nebenher. Daher bei ihnen die Continuität der Handlung, die concentrirte Form, welche jede Individualität aufhebt, aber dafür den ftraffen caufalen Busammenhang und die unmittelbare Buhnenwirfung der Situation guläßt. Das französische Drama ist Situationsstud. Die Reichhaltigkeit der Handlung, wie wir sie verstehen und namentlich bei Shakespeare haben, findet sich bei den Franzosen — Victor Hugo und seine Schule ausgenommen — nirgend, wohl aber täuscht uns über die Leere und Magerkeit der Fabel die virtuose Ausnützung der Situation. Nehmen wir gleich die jüngsten dramatischen Produkte Frankreichs: wie armselig ist der Stoff der vier letten Afte der "Danischeffs", wie monoton "Ferreol", wie dürftig die Etrangere und nun gar "Madame Caverlet". Aber welches reiche Leben innerhalb der scheinbar nicht auszu= füllenden Afte! Genug, wenn jeder Aufzug feine Sandlungsscene hat, die man schon gleichsam nach dem ersten Aufgeben des Borhangs kommen sieht. Um die Scene à faire gruppiren fich dann die vorbereitenden und retardirenden Spielscenen, die nichts weiter sind, als verhallende Bariationen der vergangenen oder Leitmotive zur kommenden Sauptscene; die vergangene wirkt aber im Zuschauer noch immer nach und die kommende, brohende wirft bereits ihren Schatten voraus. Darin liegt aber das ganze Geheimniß, daß der dürftigste Stoff, geschickt disponirt, uns bis zulett zu fesseln vermag. Freilich darf nicht verschwiegen werden, daß die französische Verdrängung des Psichologischen burch das Factische zum Theatercoup, zum Melodramatischen führt. Die Schwierigkeit ist, die Continuität der Handlung mit vollständigem Ausleben der Charaktere zu verbinden. Ich glaube, es ließen sich beide Zwecke vereinigen, so sehr es auch bestritten wurde. Man sehe nur Leffing! Der große Einfluß von Diderot und den Franzosen überhaupt im Formellen ift am Unverfennbarften in der echt deutschen "Minna von Barnhelm". Der Stoff ist ein Richts, und wie wirksam und schon ift er in die Breite und Tiefe ausgearbeitet.

Das durchaus französisch traditionelle Geschick der effektvollen Ausweitung der Situation, findet sich auch in "Miß Multon". Die Exposition ist hübsch und klar und hat vor der Mehrzahl französischer Komödien den Vorzug, daß die Prämisse nicht weitsläusig erzählt wird. Auch die Bindeglieder zwischen den Handlungsscenen sind mit Geschick gefunden und entwickelt. Nun aber bemerke man neben diesen Vorzügen den breiten, uferlosen Strom der Rührung, worin sast jedes Wort getaucht ist. Oder die raffinirte Art und Weise, wie plumpe Spannung bewirkt wird. Oder die Steigerung des Peinslichen in der Tortur, womit die Kinder absichtlos die unglückliche Mutter soltern, indem sie immer und immer wieder just daszenige in ihren Gesprächen berühren, was Miß Multon am tiessten verwunden muß. Man hegt wahrlich keine Sympathie für Letztere, aber schließlich ist denn doch Maß in den Dingen, und oft möchte man die beiden Bälge ob ihres grausamen Spiels zu allen Teufeln wünschen.

Von Charafterzeichnung ist feine Spur zu finden; nicht einmal die Titelheldin ist eine Gestalt. Alles sind Schablonen. Hier die nachgerade sehr wohl bekannte Femme incomprise, dort der abstrakte Tugendheld von betrogenem Ehemann; ferner der komischepedantische Hauslehrer mit lateinischen Brocken im Munde und endlich die unausstehlichen Theaterkinder aus "Menschenhaß und Reue". Einzig die zweite Frau ist ein neuer Thus und nicht übel gelungen. Aber wo in aller Welt könnte diese interessandelung wirklich vorfallen? Die Gouvernante verräth sich ja auch im Stück sofort und das Ehepaar Latour müßte ja förmlich auf den Kopf gefallen sein, würde es im Leben die unheimliche Person, besonders nach der zweiten Hauptscene, nicht ungesäumt entlassen. Wenn freilich die neufranzösischen Dramatiker sortsahren, uns als Menschen von Fleisch

und Blut derartige Hampelmanner vorzuführen, die gang geschickt ausgeschnitten, aber nur auf einer Seite gezeichnet und gemalt sind und darum und immer diese eine unveranderliche Seite dem Zuschauer zuwenden, — dann kommen wohl schließlich diese Herren in der Menschendarstellung noch einmal so weit, wie die Karikaturisten unter Louis Philippe: sie zeichneten eine Birne und meinten — den König.
Immerhin hatte "Miß Multon" einen schönen Ersolg, Madame Fargueil unstreitig die einzige gegenwärtige Tragödin von Paris, welche wahre Leidenschaft hat, spielte vorstressschaftlich und dabei doch maßvoll. Das Publikum schwamm in Thränen. Ich habe noch wie so viel kongerten hören

nie so viel schneuzen hören.

Literarische Notizblätter.

Bon Ludwig Sabicht.

Ob ein Gesehrter in der lateinischen Sprache mehr schimpfen konnte, als ein Autscher in der deutschen, das war in früheren Zeiten noch sehr fraglich. Jett ist der Fortschritt auf allen Gebieten unverkennbar. Selbst unsere Professoren, sobald sie eins mal in den alten, hagebüchenen Gelehrtenzorn verfallen, können in deutscher Sprache ein Schimpfregister ziehen, das unsere Droschkenkutscher in tiessten Schatten stellt.

Die einzig nutbringende Kritik besteht darin, die Prinzipien der modernen Kunst anzuerkennen, zu erörtern und allmählich festzustellen. Schon längst sind die Talente, die bei ihren Arbeiten irgend ein Kunstgesetz beobachten, zu zählen und so verwildert vollends der Geschmack des Publikums.

Dhne eine gewisse Webekunst gibt es keinen wahrhaft guten Roman. In Walter Scott's Werken tritt dieses Talent der harmonischen Fäden-Verknüpfung und Verschlingung am deutlichsten hervor und wer die Technik des Romanschreibens lernen will, muß dieses außerordentliche Muster eifrig studiren. Seltsam genug, hat man sich gerade in England mehr als je von diesem glänzenden Vorbilde entsernt und so wuchert dort eine von Frauen gepslegte Sensations-Literatur am üppigsten, die nur bemüht ist, die buntesten und wo möglich gruseligsten Geschichten bunt aneinander zu reihen.

Gerade die mangelnde Selbstachtung ist eine Quelle jener entsetlichen Unruhe, die zwischen Selbstvergötterung und Selbsterniedrigung qualvoll hin und her schwankt und dann besonders dei Künstlern und Schriftstellern so wunderlich in die Erscheinung tritt.

Wie rasch sich die Sprache der Liebe ändert, beweisen am besten unsere Romane. Wie komisch und albern kommen uns in älteren Romanen alle Liebeserklärungen vor und sicher erscheinen die meisten heutigen in etwa 50 Jahren ebenso veraltet und lächerlich.

Er schreibt wie ein Maler und malt wie ein Schriftsteller. Wie oft ist dies schon von einem Talent gesagt worden! Gilt dies noch für einen Tadel oder ist es doch schon ein Lob geworden?

Nicht ber Mittelmäßigkeit, wol aber einem bedeutenden Talente, ist man die Wahrsheit schuldig.

"Sans la langue l'ecrivain n'existe pas" behauptet Boileau. Es gibt bereits Schriftsteller, die uns zu beweisen suchen, daß sie auch ohne Sprache ihr Leben fristen können.

Ein Schriftsteller, der die Welt alle Jahre mit 3 bis 4 Romanen beschenkt, hat auf die Bezeichnung "Romankugelsprize" den wohlbegründetsten Anspruch.

Manche unserer Schriftsteller sind wie Flaschen, die falsche Etiquetten tragen. Man hofft Champagner zu trinken und es ist nur Sodawasser.

August Staël bat den Kaiser Napoleon dringend, die Rückfehr seiner Mutter zu gestatten und versprach, daß sie sich nicht mehr mit Politik beschäftigen werde. "Bah, de la politique! antwortete der Kaiser: "n'en fait-on pas en parlant de morale, de litterature, de tout au monde?" Ein moderner Staatsmann scheint derselben Ansicht zu huldigen. Er sindet die Presse gefährlich, gleichviel, welchen Gegenständen sie ihre Aufmerksamkeit zuwenden mag.

Den armen Abbé Lenglet du Frenoh führten seine historischen Schriften zehn bis zwölf Mal in die Bastille und er hatte sich an diese Spaziergänge so gewöhnt, daß er, sobald er den Exekutor kommen sah, ohne ihn nach dem Grunde seines Erscheinens zu fragen, sogleich seiner Haushälterin zurief: "Schnell, etwas Wäsche, Tabak, mein kleines Packet!" und im Gesängniß ersuhr er dann frühzeitig genug die eigenkliche Ursache seiner Verhaftung. Nichts hat sich zu allen Zeiten so wirkungs= und ersolglos erwiesen, als die Versolgung der Presse. Ob ihre Vertreter in die Vastille oder irgend ein anderes Gestängniß wandern, damit hat sich der Strom der Geister noch niemals zurückstauen lassen, der unaufhaltsam vorwärts rollt.

Rouffeau hat in seiner Jugend Aepfel gestohlen, der heilige Augustin Birnen und Bernardin de St. Pierre Feigen. Es gibt nicht viele Schriftsteller, denen man nur so geringfügige Diebstähle nachweisen kann.

Während des Schaffens gehört der Dichter und Künstler sich nicht selber an, sondern einem Werke.

"Er ist nicht nur ein Schriftsteller, sondern ein Mensch, der Leidenschaften gekannt und gefühlt hat", erklärte Voltaire in einem Anfall von Gerechtigkeit am Prévot, und man mag sagen was man wolle, ohne tiese gewaltige Leidenschaft ist kein Dichter wahrshaft groß geworden.

Ein echtes Kunstwerk darf uns nicht immer zudringlich sagen was es will, sondern es muß uns dies nur stillschweigend zeigen.

Nichts widerwärtiger in Kunft und Poesie, als jene klägliche Detailmalerei, die mit ermüdender Breite die abgeschmackteste Alltäglichkeit wiedergibt und darin ihre ganze Meisterschaft sucht, weil ihr alles Andere sehlt — Gedanken, Formtalent und wahre Poesie. Kann es uns denn wirklich erheben und erfreuen, in einer Romandichtung die armsseligste Wirklichkeit wiederzusinden und die trivialsten Gespräcke von Helden zu genießen, denen wir im wirklichen Leben wegen ihrer Beschränktheit augenblicklich den Kücken kehren würden?! — Gerade zur Wiedergabe der Wirklichkeit gehört ein außerordentlicher Humor, der uns alles in eine ganz andere Beseuchtung rückt und selbst das Unscheinsbarste verklärt und verschönt, aber was uns sehr viele unserer Novellensabrikanten und Fabrikantinnen liefern, ist nicht unendlich tief, sondern nur — entsetzlich breit.

Große Ruhe des Herzens befitt, der weder Lob noch Tadel der Menschen achtet, behauptet Thomas a Kempis. Liegt für den Schriftseller und Künstler, wenn er diesen Rath befolgt, eine Gesahr darin oder das höchste Glück?! —

Heber Regiestriche.

Bon Abolf Schwarz.

Vor einiger Zeit fiel mir wieder ein dramaturgischer Artikel in die Hand, welcher vor mehreren Jahren heftige Erwiderungen hervorgerufen hatte, die vorzugsweise dem über das übliche Kostüm vorgebrachten Tadel galten. Der Versasser des immerhin interessanten Aufsates hatte auch die Kollenfächer, die Gesichtsmasken, das Dekorations-wesen und die Regie in das Vereich seiner Betrachtungen gezogen und kommt bei dem letzten Punkte auf eine Hauptthätigkeit der Regisseure, das Streichen und Sinrichten der Stücke zu sprechen. Bei dieser Gelegenheit sordert der Versasser die Wiederaufnahme gewisser Scenen in klassischen Werken, welche auf den Theatern herkömmlicher Weise sortzubleiden pflegen. Ich will nun in dem Folgenden den Nachweis versuchen, daß diese Auslassassung naben.

Wenn 3. B. die Aufnahme der Scene des Montgommern in der Jungfrau von Orleans als absolut nothwendig gewünscht wird, so läßt sich dieses Verlangen unter mehr als einem Gesichtspunkte bestreiten. Zunächft ift es eine Pflicht des Regisseurs, Fehler des Dichters so viel wie möglich unbemerkbar zu machen, was bei unwesentlichen Scenen am beften durch Weglaffen bewerkstelligt wird. Die Scene zwischen Montgommern und der Jungfrau kann nimmermehr einen gunftigen Gindruck hervorrufen; benn einmal fällt sie durch die Anwendung des Trimeters äußerlich aus dem Rahmen des Stückes heraus und dann kann uns der feige Bursche, der so jämmerlich um sein Leben winselt, nur anwidern; können wir doch nicht einmal über die vorübergehenden Todesschauer des Prinzen von Homburg hinwegkommen, den wir doch ichon als Helden kennen gelernt haben. Die Scene ist mindestens überflüssig, denn der Bers im ersten Monolog: "Nicht Männerliebe darf dein Herz berühren" und die Stelle vom Mitleid im zweiten Monolog, wo die beiben, den Walliser betreffenden Berse selbverftändlich fortfallen muffen, motiviren die Schuld der Jungfrau hinlänglich. Schließlich dürften geeignete Darsteller für diese Rolle schlechterdings nicht zu finden sein. Das Warum wird jeder Sachkenner einsehen; die Rolle verlangt nämlich eine Persönlichkeit, einen Stimmton, wie Beides bei einem jungen Mann höchst selten vorkommt, die aber von einer Dame gespielt nur komisch wirken müßte. Ueberdies ist die Aufgabe eine sehr schwierige, die auch durch die glücklichste Lösung nie zu einer dankbaren werden fann.

Das Weglassen der Scene zwischen Ferdinand und Luise im dritten Akte von Kabale und Liebe ist allerdings eine empfindliche Lücke, da sie den ersten Anstoß zu seiner erwachenden Gisersucht enthält und Ferdinand, der in der Scene mit der Lady so viel Reise, Selbstgefühl, Manneswürde und — Malice verräth, ohne jene Scene geradezu albern erscheint, weil er nicht erst Luise zur Rede stellt. Gine vortheilhafte Wirkung läßt sich aber von der Darstellung dieses Auftritts kaum versprechen, denn er enthält im Ansang nur Wiederholungen dessen, was wir schon in der ersten Scene mit Luise hörten und würde gekürzt wenig sohnend sein. Außerdem steht sie durch das stumme Spiel mit der Violine auf einer gefährlichen Spiese, vor welcher die meisten Schauspieler Scheu

tragen würden und Luisens: "Doch werd' ich noch je und je am verwelkten Strauße der Bergangenheit riechen" würde für die Stimmung auch nicht förderlich sein.

Die Audienzscene im Don Carlos fällt nur bei solchen Bühnen fort, wo der Mangel an würdigen Repräsentanten für den Prinzen von Parma und den Admiral dazu nöthigt; die Aufführung aber deßhalb zu unterlassen, hieße die Pietät zu weit treiben, zumal jene bei kleinen Theatern in der Regel nur durch berühmte Darsteller des Posa veranlaßt wird. Ober wäre es wünschenswerther, daß das Publikum so vieler Städte um die ideale Verkörperung des Poja durch einen guten Schauspieler fame? Der Sprung wird übrigens von dem "großen" Publikum gar nicht bemerkt, und dieses stellt bei klassischen Werken gerade das größte Kontingent, welches noch naiv genug ist, den unmittelbaren Vorgang ohne Reflezion auf sich wirken zu lassen. Vielmehr ist der übliche Schluß des zweiten Aftes mit dem Monologe der Eboli zu bedauern, weil wir dadurch bie typisch großartige Intriquenscene zwischen dem Pfaffen, dem Kriegsmann und dem durch Eifersucht zur Rache entflammten Weibe verlieren. Daß dagegen die darauf folgende Scene im Karthäuserkloster in Wegfall kommt, ist dadurch gerechtsertigt, weil die Handlung durch dieselbe nicht fortrückt und zugleich ein Kardinalfehler verdeckt wird, der sonst die Briefintrigue und somit das ganze Stud unmöglich machen wurde. Der Dichter läßt nämlich Carlos im zweiten Afte zum Bagen sagen: "Sie gab Dir selbst ben Brief? — D, spotte nicht! Roch hab' ich nichts von ihrer Hand gelesen . . . " und kommt im weiteren Berlaufe der Scene zum Glauben, der Brief enthalte die Schrift der Königin. In dem wegbleibenden Auftritt im Karthäuserkloster sagt Carlos zu Kosa, dem er sein Abenteuer erzählt und der ihm einen Vorwurf daraus macht, daß er der schriftlichen Aufforderung Folge gegeben habe, gleichsam sich entschuldigend: "Ich kenne ja die Handschrift nicht." Im vierten Akte in der Galerie, wo Carlos dem Posa seine Brieftasche übergibt, heißt es aber: "Gib mir die Briefe doch noch einmal. Einer von ihr ist auch darunter, den sie damals, als ich so tödtlich krank gelegen, nach Alkala mir geschrieben. Stets hab' ich auf bem Herzen ihn getragen" u. f. w. Er muß also boch die Schrift der Königin sehr gut gekannt haben! Die Lösung dieses Widerspruches habe ich nie finden können; auch nie wahrgenommen, daß er bemerkt worden wäre, was nur durch das Fortbleiben jener Scene begreiflich wird.

Auch dem Wunsche, in Uriel Afosta die Schlußsene des dritten Aftes zwischen Ben Jochai und Judith, als zum Verständniß des vierten nothwendig, wieder aufzunehmen, wird man schwerlich Folge geben wollen. Wenn auch die Zustimmung des Dichters ans sänglich ihren Grund in einem Zugeständniß an die Schauspieler gehabt haben sollte, die einen "Abgang" verlangten, so wird doch jeder Bühnenkenner zugeben müssen, daß der Schluß des dritten Aftes, wie er gedruckt vorliegt, matt ist. Das hat Guykow als ersahrener Kritiser und gewiegter Bühnenpraktiser wohl selbst gefühlt, denn sonst würde er schwerlich in den späteren Ausgaben unter dem dritten Aft eigens die Bemerkung gemacht haben: "Für die Darstellung mag zu empfehlen sein, daß der Vorhang schon mit dem Abgang der Mutter fällt. Judith würde in diesem Falle ihr solgen." Guykow, der die Gewalt wirksamer Abschüsse werständniß bewiesen; ja, in den neueren Ausgaben schließt der dritte Aft mit dem Monologe der Judith, die darauf solgende Scene ist ohne Weiteres weggelassen. Es genügt auch vollständig nach Allem, was wir dis dahin ersahren haben, wenn Ben Jochai im vierten Afte sagt: "Judith ist mein", denn wir können uns das Dazwischenliegende schon denken.

(Ich möchte hier an einen im Hamlet üblichen Strich erinnern, der mir schlimmer scheint, weil er das auf ungezwungene Weise zur Peripetie führende Motiv, die dem Duell vorausgehende Scene an Opheliens Grad, fallen läßt, wodurch die Veranlassung zu demselben sehr vom Zaune gebrochen erscheint und eigentlich den sonst so klugen Hamlet stutzig machen müßte.)

Die Einrichtung, den Tell mit der Ermordung des Gefler zu schließen, ist auch nicht so schlimm, wie sie auf den ersten Anblick erscheinen mag, wobei ich aber bevorworte, daß ich nicht an große Theater denke, die für den "Parricida" noch eine erste Kraft übrig

haben. Das Stück ift, wie man wohl allgemein zugeben wird, mit dem vierten Akte thatfächlich zu Ende. Der fünfte Akt hat mit der eigentlichen Handlung nichts mehr zu thun; wir vernehmen erst nur Berichterstattungen, die nach den vier vorhergehenden Akten und Aktschließen von höchster dramatischer Wirkung uns noch wenig empfänglich sinden und die erst in der vorletzten Scene auftretende neue Figur ist ein Fehler im Organismus, der durch den angestredten Zweck des Dichters, den Mord des Tell aus Nothwehr gegensüber dem Mord aus Chrsucht zu rechtsertigen, nicht gut gemacht wird. Dieser Scene kann auf der Bühne um so leichter entrathen werden, als die von Tell in derselben ausgesprochenen Motive nur Wiederholungen seiner bereits im Monologe angesührten Beweggründe sind und ihn die Jurn des Kublikums längst freigesprochen hat. Es mag hiezu noch bemerkt werden, daß Sehdelmann schon in den zwanziger Jahren den Tell in 4 Akten zur Darstellung brachte und der Genannte war nicht nur ein Schauspieler von seltener Intelligenz, sondern auch von seltener Pietät, den überdies hiebei kein persönliches Interesse leiten konnte.

Ein Gleiches wie im Tell hat man auch mit dem Kaufmann von Benedig versucht, obgleich man es hier mit einer Doppelhandlung zu thun hat; aber unser Interesse für Shyloct ist so überwiegend, daß es mit seiner Berurtheilung für die übrigen Gestalten ziemlich erschöpft ist. Dies mag zu Shakespeare's Zeiten bis zu Garrict's Borgänger und Zeitgenossen Macklin nicht so fühlbar gewesen sein, weil bis zu diesem der Jude immer als komischer Charakterdargestellt worden war. Shakespeare selbst hat wohl den gewaltigen Abstand des fünsten Aktes erkannt, da er ihn so kräftig mit Zoten würzte. Ich will hier nur constatiren, daß ich an namhasten Theatern die Auslösung in den Gerichtssaal verlegt und das Stück daselbst mit vollster Wirkung schließen sah. Die Städte waren Königsberg, Franksurt a. M. und Graz. In letzterer Stadt gastirte — Döring in den fünsziger Jahren mit dieser Sinrichtung. Daselbst wurden auch vom Julius Cäsar nur die ersten drei Akte mit gutem Ersolge ausgeführt und das geschah nach öffentlicher Darelegung der Gründe unter der Aegide des als Shakespeare-Kenner und Vorleser allegung der Gründe unter der Aegide des als Shakespeare-Kenner und Vorleser allegmein geschätzten Soltei.

Bei dem Einrichten, resp. Streichen der Stücke ist vor Allem das Aublikum selbst ins Auge zu fassen. Je größer die Zahl gebildeter Zuschauer, wie dies in den großen Städten der Fall ist, desto mehr kann auch geboten werden; im Allgemeinen aber soll man nie aus den Augen verlieren, daß es den Besuchern der Theater in unserer Zeit der Eisenbahnen an Ruhe und Hingebung fehlt, daß lange Expositionen zu vermeiden und die Hörer so schnell wie möglich medias in res zu sühren sind. Alles Unwesentliche, wenn auch an sich schön, ist zu entsernen und der Lektüre zu überlassen, wobei die Tradition beherzigenswerthe Fingerzeige gibt. Ohne weitere Prüfung darf man freilich nicht dem Beispiele selbst bedeutender Bühnen folgen und z. B. Komeo und Julie mit der Hinweglassung des Dienerstreites beginnen, wie es noch in den vierziger Jahren am Wiener Burgtheater geschah; Stücke wie Don Carlos aber ohne Striche aufzusühren, wie hie und da der Bersuch gemacht worden ist, möchte vom Dichter selbst in Anbetracht der sats sehrenden Dauer und einer in Folge derselben eintretenden Erschöpfung des Fassungsvermögens schwerlich gutgeheißen werden.

Hosted by Google

Kritische Rundblicke.

Sammlung deutscher Bühnenwerke.

"Sammlung beutscher Bühnen= werke!" Diefer Titel konnte unter einem Bilbe ftehen, welches zwei Männer als Personifica= tionen der Luftigkeit und des Berdruffes dar= stellte, einen Theater = Intendanten und einen Bücher=Recensenten, jenen, wie er sich vergnügt die Hände reibt, so viele dramatische Werke, die er "mit Bedauern" ihrer Autoren zurüchschickte, losgeworden zu fein; diefen, wie er fich ver= zweifelnd beim Ropfe faßt, fie alle auf den Lefe= tisch bekommen zu haben. "In deinem Herzen ichlägt kein Bufen", beclamirte einft ein unglück= lich fich versprechender Schauspieler auf der Scene, nachdem die graufame Schone fein Liebes= flehen - natürlich auf der Bühne - verschmäht hatte. Im Stillen wiederhole ich das Wort, an den Theater-Direktor denkend, so oft ich erfahre, daß ein Drama abgewiesen murde, denn ich sehe schon, wie mir der Buchhändler damit auf die Stube rückt. Zwar hatte ich es auch recenfiren muffen, wenn es gegeben worden ware, allein in diesem Falle murde mich das Gerausch des Orchefters, der Damenkleider und des Gah= nens wach erhalten haben, und es gibt immer mehr Unterhaltung zwischen Brettern und Parterre als der Verfasser des Studes in seiner dramatischen Beisheit sich träumen läßt.

Mit solchen Reslegionen im Kopfe ergriff ich die zierlich gedruckten Büchlein der unter obigem Titel aufgetauchten Unternehmung der Wallishausersichen Buchhandlung (Josef Alemm) in Wien. Freundliche Widerlegung sächelten mir aber schon die Titel der fraglichen Bühnenwerke ins Herz. Und ihre Blätter rauschten wie der Applaus, den sie bereits eingerntet hatten. Hier brauchte sich der Seger nicht schmachtend nach dem Schauspieler umzusehen, denn dieser war jenem bereits vorangegangen.

Es fehlt nicht in Deutschland und namentlich III. 24.

in Berlin an buchhändlerischen Ausgaben aufgeführter Stude, nur find fie ohne Bahl aufeinander gehäuft und den Meisten ist die Thaufrische der Neuheit bereits längst abhanden ge= tommen. Es ist ein Bortheil des in Deutschland . noch nicht lange wirksamen Schutes der literari= schen, besonders aber der theatralischen Produktion, daß dieAutoren so rasch und unmittelbar von der Scene herab auf den Büchermarkt treten fon= nen, ohne eine Beeinträchtigung ihrer pecuniaren Interessen fürchten zu muffen. Roch vor wenigen Sahren lauerten die Direktionen gar nicht unansehnlicher Bühnen auf den Druck eines dramatischen Manuscriptes, um es nicht dem Dichter abkaufen zu muffen. In materieller Beziehung hat das französische vor dem deutschen Theater jett nichts mehr voraus - weiß der Rufut, woran es liegt, daß uns fein Scribe und fein Sardou aus so günstigen Verhältnissen hervor= gehen will. Beine fagte einmal: "Die Frangosen find alle geborne Schauspieler; die besten geben nur nicht auf die Buhne." Bon unserer Nation wird man fagen tonnen: "Die Deutschen find alle geborne Dichter; die besten schreiben nicht.

Run, einige gute treten jedenfalls in der vor= liegenden Sammlung auf. Da findet man zu= nächst Sigmund Schlefinger mit seinem "Trauer= fpiel des Rindes". Die literarische Rritif des Studes ift nach der Aufführung deffelben in Wien und Berlin allseitig geliefert worden ; ich verweile darum hier nur bei Einzelheiten und Rebenumftanden, Sigmund Schlefinger hat ein demokratisches Berg und einen aristofratischen Beift. Mit jenem ichreibt er feine Feuilletons für ein Wiener Bolfsblatt, mit diefem feine Stude für ein Wiener Softheater. Dabei bricht manchmal ein Conflict zwischen beiden aus. Der Beift bedürfte nothwendig einiger Studien, schon in Rudficht auf den Stil, der die Bedanken in undisciplinirten Säten durcheinander laufen läßt, wie ein Beer auf der Flucht. Das

Hosted by Google

ausgelassen fröhliche Herz gönnt ihm dazu nicht die Zeit. Wählte sich der Dichter einen volksethümlichen Stoff nach seinem Herzen, so würde ihm ohne Zweifel der Geist ausbleiben; ist dieser aber aus bloßen Verstandesgründen zum Lobirgend eines literarischen Höslings oder gessinnungslosen Emporkömmlings angetrieben, so ist kein rechtes Herz dabei.

Das "Trauerspiel eines Kindes" hat ange= nehme Luftspielfiguren und einen unangenehmen Schauspielichluß, man könnte somit behaupten, es gehöre allen drei Gattungen des recitirenden Dramas an. Es gehört aber auch speciell -Defterreich an, zwar nur in einer Kleinigkeit, diese aber ift zu merkwürdig, um nicht auch als jolche hervorgehoben zu werden. In Defterreich vergift man nicht irgend einen Gegenstand oder beffelben, fondern an den Gegenstand. 3m ernsteften Leitartikel wie im elegantesten Feuille= tons, im gangen Schriftthum Defterreichs, immer und überall wuchert dieser nicht blos grammati= talische, auch logische Unsinn, weil ja das betreffende Verbum ein Loglösen und nicht im Un= knüpfen ausdrücken will. Macht man dies einem Defterreicher flar, fo schlägter fich an die Stirne und ruft : "Die dumme Gewohnheit! Sie haben Recht, es muß heißen: auf etwas vergeffen." Und in der That! Im ersten Att des Schlefinger= ichen Studes wird an etwas vergeffen. Im Bwischenaft ift irgend ein Mann aus Deutsch= land auf die Buhne gekommen, fo daß im zweiten Aft Guftav fich beklagt, man hatte auf ihn vergeffen.

Eine der geiftvollsten dramatischen Kleinigsteiten Schlesingers wird in der vorliegenden Sammlung erst erscheinen: "Frau Sonne". Eine Frau hat das Unglück diesen Namen zu führen, das Unglück, weil es keinen Mann und kein Weib, kein sprechendes Wesen auf Erden gibt, welches widerstände ihr gegenüber an diesen Namen eine Beziehung, eine Anspielung, einen Witz, ein Compliment zu knüpselung, einen Witz, ein Compliment zu knüpsen. Sie heiratet endlich den Einzigen, der den Hervismus des Geschmackes hatte, der Versuchung nicht zu unterliegen."

Sehr schlicht und bürgerlich nimmt sich neben Schlefinger's Schauspiel Guttow's kleines Lustipiel "Dschingiskhan" in dieser Sammlung aus. Der Contrast entspringt nicht etwa daraus, daß im "Trauerspiel" eine gräsliche Familie sich bewegt, in Guttow's kleinem Drama eine Frau Rendantin, ein Lehrer und dergleichen auftreten, daß dort ein vornehmes Schloß hier ein Stübchen einer Provinzialstadt den Schau-

plat bilden. Der Contraft liegt in der Idee, die bei Schlefinger alle Welt intereffiren muß, bei Guttow ein kleinstädtisches Publikum voraussett, welches dem Grundgedanken eine ernfte und gemüthliche Seite abzugewinnen vermag. In Wien mußte "Dichingisthan" abgelehnt werden. Die Sammlung enthält noch viele ber modernften Novitäten: Große's "Tiberius", Blumenthal's, Philosophiedes Unbewuften". "Sekuntala" in der Bearbeitung von A. Dons= dorf; hermann Schmidt's "Rose und Distel". Ich wäre fehr versucht, mich über alle diese Er= icheinungen, denen eine ernfthafte Bücherfritit ichonzu Theil murde, blos plaudernd zu ergehen, in Rüdficht auf ihre außeren Buhnenschichfale, allein dazu wäre ich nur im Feuilleton eines Theaterblattes berechtigt.

28. Stachel.

Kleine Bücherschau.

Sugo Bürger hat die beiden Dramen, die bisher von ihm auf der Bühne erschienen find, in Buchform herausgegeben (Berlag von Leo Lipmannsjohn). Der Dichter gehört zu ben hoffnungsvollen jüngeren Luftspieltalenten, und wenn er auch noch nichts durchweg Annehmbares geschaffen hat, so scheint es doch unzweifelhaft zu fein, daß er das Beug dazu hat. Das beweisen "Die Modelle des Scheridan", obwohl fie in der Grundidee gang verfehlt find, denn fie bieten genau betrachtet nur eine ver= tappte Wiederholung des Scheridan felbst. Aber die Scenenführung ift geschickt und es fehlt nicht an einer leckren Würze von Esprit und Sar= kasmus. "Der Frauenadvokat" hat einen ersten Akt, der das größte Lob verdient. Dieser Aft ift reich an scenischer Bewegung, er macht uns mit liebenswürdigen Menschen bekannt, er bietet viele ichalkhafte Gesprächswendungen und gibfelt in einem brillanten Schlugwig, der die Situation wie eine Rakete beleuchtet - kurz, er erregt die lebhaftesten Erwartungen auf das Folgende. Leider ist das Folgende nur Ent= täuschung. Der ernfte Rern des Studes ift von unglaublicher Dürftigkeit und fordert fast zum Spott heraus, jo daß denn das Ganze verblasen und unerfreulich erscheint. Rebenbei möchten wir den Berfasser warnen, im Dialog in jenen "Hundetrab kurzer Sätze" zu verfallen, den ichon Beine nicht leiden mochte. Solche Gespräche, die aus lauter furzbeinigen, im Wachsthum unterbrochenen Säten bestehen, halten manche

Lustspieldichter für besonders lebhaft und natürlich. In Wahrheit würden aber Menschen, die sich gegenseitig in dieser Weise das Wort vom Munde wegbeißen wollten, nicht etwa für höslich gelten.

Sans Berrig hat (bei Enslin) ein dreiaktiges Drama: "Der Kurpring" heraus= gegeben, das hohe Beachtung verdient. Die Bühnen haben fich diesem Dichter bisher theils aus hartnädigkeit verschloffen und ihm theils den Stein statt des Brotes gegeben, nämlich begeisterungsvolle Zusagen und vertröstende Briefe ftatt rafcher Thaten, ftatt wirklichen Aufführungen. Dieser Umstand ist besonders deswegen bedauernswerth, weil dem Berfaffer dadurch die Gelegenheit entzogen wird, jeine Theorien durch die lebendige Anschauung zu controliren und im Nothfall zu berichtigen. Herrig's Dramen find nicht nach der Schablone gearbeitet. Sie find zwar buhnenmäßig, aber nicht bühnengewohnheitsmäßig. Statt zu= gespitter Wirkungen und derber Reizmittel bieten fie nur den glatten ebenen Fluß einer charakteristischen Entwickelung, bei der es fast mehr auf eine symbolische Nutanwendung abgesehen ift, als auf die Entfaltung menschlichen Eigenlebens und felbftftandiger Berfönlichkeit. Das ift auch beim "Aurprinz" der Fall. Fast ist hier die Rücksicht auf die Theaterwirkung zu fehr vernachläffigt, denn zum Mindeften wären schärfere dramatische Ginschnitte ber Handlung möglich gewesen, ohne dem Gedanken irgendwie Gewalt anzuthun. Diese Forderung läßt sich aber leicht erfüllen und dann ist in dem Drama eine werthvolle und vornehme Bereicherung des Schauspielrepertoirs gewonnen. Der Dichter ichildert die Jugend des großen Rurfürsten, die er in haag verlebt hat, und sein Erwachen aus subaritischem freilebigem Muffiggang zu bem Bewußtsein der ihm auferlegten weltgeschicht= lichen Pflichterfüllung. Der Beruf des Menschen in der Geschichte findet in diesem Drama eine jo anschauliche wie gedankenvolle Begründung und die Sprache ist von nicht gewöhnlichem lyrischem Formenzauber. Die Sirenenlieder des Genuffes, welche wir von der schönen Prinzessin bisweilen hören, find um fo wirkungvoller, als fie aus dem Bewußtsein aller Lebensnichtigkeit ihre verzweifelte Sehnsucht schöpfen:

Ach, eine Blüth' ift Jugend. Wenn wir blühn, Wir hängen — wie die Blum' am Zweige lebt — Mit der Natur zusammen, und ihr Leben Ift auch das unste; was in ihr sich regt, Regt fich in uns; ihr wechselvolles Sein Wird uns zum ewig wechselnden Gefühl; Und Sommer, Winter, Frühling, Herbst, Sturm, blauer Hinnel, Mondschein, Sonnengluth, Sind Bilder dessen, was wir selber fühlen, Sind Worte zur Musit. Wenn wir erst att, So gleichen wir den Früchten, die gepflückt. Sie sind nun einmal reif, und das ift Ales. In Borrathstammern sind sie aufgespeichert, Auf Stroh gebettet, daß sie nur nicht faulen! Doch thun sie's schließich — und das nennt man Tod...
Das ist eine Stelle, der sich Meister William

Das ist eine Stelle, der sich Meister William nicht zu schämen hätte. Herrlich sind auch die Worte, in welchen der Kurprinz die Geschichte seiner Berirrungen erzählt:

Sat man auch nicht vom Wandrer ichon ergählt, Der durch die fand'gen Buftenpfade gieht? Rompag und Rarte weifen ihm den Weg, Roch lange Tage, weiß er, mahrt der Marich, Bis er gum Strand bes bluhnden Lebens tommt. Da plöglich tehrt gur Seite fich fein Blid Und holde Bilder wirft die Fern' ihm gu: Es ragen funtelnde Palaft' empor, Rom Sonnenftrabl gefüßt die goldnen Rubbeln Und Saine schütteln froh die grünen Fahnen 3m leichten Wind, die Gilberquelle läuft Den Blumen nach, die auf der Wiefe lachen -Berudt verläft ber Wandrer feine Babn Und eilt dem Bilbe gu, bas ein Geweb Rur nicht'ger Dunft' ift, nur ein Sauch ber Luft, Bom Lichtstrahl wunderlich belebt; enttäuscht Muß bald er die verlaffnen Spuren fuchen und feine Reife hat er nur verlängert. So ging's mit mir

Die hervorragendste Scene des Stückes ist die im dritten Akt zwischen Dranien und dem Kurprinz, worin der Grundgedanke des Stückes zu seinem beredtesten Ausdrucke kommt. Leider ist hier Manches zu abstrakt und theoretisch = abssichtlich. Wenn der Verfasser alle solche Stellen mit bildender Kraft umarbeitet und die Gebanken durch Gestalten ersetzt, so wird sein schon jetzt sehr achtunggebietendes Werk zu großer Bedeutung gelangen.

mann Brashan

Rudolf. Novellevon Hermann Presber. Leipzig, Thomas.

Die vorliegende Novelle zählt nicht zu jener oberstächlichen, leichten Lektüre, die man in einer müßigen Stunde flüchtig durchblättert um sie dann für immer bei Seite zu legen. Dieselbe ist vortrefslich geschrieben und weiß unsere Theilenahme an dem Geschick ihrer handelnden Perssonen von Anfang bis Ende wach zu erhalten.

Der Berfasser hat sich die bewegte Zeit vor und während des Krieges im Jahr 1866 zum Hintergrund seiner Erzählung gewählt und es sind daher vorwiegend politische Ereignisse und Gegensäge, die ihre Schatten in das Leben und Treiben der Bewohner einer kleinen Stadt am Rhein werfen und Streit und Unfrieden in das sonst friedliche Dasein derselben bringen.

Rudolf, der Held der Geschichte, ein junger geiftvoller Rechtsgelehrter, der in Berlin feine Studien glänzend beendigte, hat fich bort ber Fortschrittspartei angeschloffen und tritt nun, in feine Vaterftadt gurudgefehrt, mit den Leitern der Opposition des Landes in Verbindung, die Blicke immer nach Preußen gerichtet, von woher er allein das Beil für Deutschland erwartete. Dadurch geräth er bald mit den conservativen und preußenfeindlichen Elementen feiner Bei= math in ernften Conflitt, der fich befonders dem Repräsentanten dieser Richtung, dem Grafen R., Rudolf's feitherigem vielvermögenden Gönner und Wohlthäter, gegenüber fo fehr verschärft, daß icon das erfte Zusammentreffen zum völligen Bruch zwischen den beiden Männern führt.

Aber nicht blos im politischen Leben, auch in der Liebe treffen die beiden Gegner seindlich auf einander. Beide bewerben sich um ein junges Mädchen, die schöne und begabte Alma, die endelich dem Bunsch der Eltern nachgibt und sich dem Grasen verlobt, obgleich sie Rudolf liebt und um seine Gegenliebe weiß. Am Tage ihrer Hochzeit trifft die Kunde von der Mobilmachung der preußischen Armee ein und Rudolf wird von seinen Gesinnungsgenossen in die Residenz bezusen, um die Partei in der Abgeordnetenkammer zu vertreten.

Der Graf lehnt die Annahme des ihm ange-

botenen Ministerpostens ab und zieht sich mit Alma auf seine Güter zurück, wo ihn der Kummer über die preußischen Ersolge und das Fehlsichlagen aller seiner Hossungen den Umsturz der Dinge nicht überleben lassen. Am Einzugstag der preußischen Truppen in Frankfurt stirbt er an einem Herzschlag.

Die Zeit verstreicht und erst dem Jahr 72, das so Bieles versöhnen und wieder gutmachen sollte, bleibt es vorbehalten Audolf und Alma zusammen zu führen. Wir sehen nun Audolf, im Besig Almas und als Reichstagsabgeordneten, am Ziel seiner Wünsche und seines Ehrgeizes angelangt.

Damit schließt unsere Novelle, die uns nur das Sine vermissen läßt, daß es dem Bersasser bei allem Interesse, das er uns für seinen Helden einzuslößen versteht, doch nicht gelingen will unsere Herzen so recht für denselben zu erwärmen. Bielleicht wenn die politische Thätigkeit Rudolf's, seine Ersolge und Leistungen auf diesem Gebiet mehr hervorgehoben und in den Bordergrund gerückt wären, könnten wir uns mit seinem oft schroffen und herben Austreten leichter versöhnen und besser mit ihm sympathisiren.

Die übrigen Charaktere der Erzählung sind meist lebendig und mit vieler Menschenkenntniß gezeichnet und zweiseln wir nicht, daß das Buch sich viele Freunde machen wird, hauptsächlich unter jenen Lesern, die auch aus ihrer Untershaltungslektüre gern Anregung zu ernsterem Nachdenken schöpfen.

Miscellen.

Von Johannes Scherr erscheint demnächst im Verlage von Ernst Julius Günther ein neues Buch unter dem Titel: "Größenwahn. Vier Kapitel aus der Geschichte menschlicher Narzheit. Mit Zwischensäßen." Scherr eröffnet in diesem Buch einen energischen Feldzug gegen einen Hauptschaden unserer Zeit, d. h. gegen die Ueberhebung und Ueberspannung in Allem und Jedem. Aber er polemisirt als Kulturhistoriker, welcher an die Stelle abstrakter Erörterung überall die konkrete Anschauung setzt und seine ernsten Mahnungen in die Form aktenmäßig getreuer Mittheilungen kleidet.

In Otto Reinsdorf's "Ilustrirtem Wusits und Theater-Journal" (Verlag von Ab. Bösendorfer in Wien) finden wir folgendes jahreszeits gemäße "Recept zu Frühlingsliedern":

Laue Lüfte,
Süße Düfte
Thun Dir Noth vor allen Dingen,
Willft erbaulich
Und beschaulich
Du den holden Lenz besingen.

Stille Wälber, Grüne Felder Sind Dir gleichfalls unentbehrlich; Auch mit hellen Silberquellen Sei nur ja nicht allzu spärlich!

Blüthenäste Laß vom Weste Kosend auf und nieder wallen; Durch der Bäume Grüne Käume Schmettern laß die Nachtigallen. Oft zum blauen Himmel schauen, — Wag die Wirkung nicht verfehlen Bei den innig, Sanft und sinnig Zarten, weichgeschaffnen Seelen.

Mische Sehnen Roch und Thränen Recht vollauf im Ueberflusse; Mondesschimmer Hilft, wie immer, Dann zum würdigsten Beschlusse! Carl Kohmalh.

Berschiedenen freundlichen Einsenbern versbanken wir für unsere Sammlung folgende Bluthen bes Unsinns:

1. Bilhelm Jensen leistet in seinem Rosman: "Sonne und Schatten" (Neber Land und Meer 1872, Nr. 16, S. 11) folgenden Satz: "Er hielt, mich mit den Augen umklammernd, inne." Daß Augen "klimmern" können (i. I. blinzeln), haben wir im Hannöverschen öfters gehört. Daß Augen auch "klammern" können, dürfte neu sein.

2. A. Mels erzählt in seinem Roman: "In Sturm und Drang", der im Feuilleton der "Frankfurter Zeitung" erscheint: "Der Mann stutte — er raffte sich in seine Knie zusammen — dann riß er einen Todtschläger aus seinem Gilet — befestigte denselben am Handgelenke — zog aus einer unbekannten Tasche ein langes katelanisches Messer und sagte 2c."

3. In No. 13 der "Deutschen landwirth = schaftlichen Bresse" sucht ein Inspektor, "der schon Wirthschaften selbst vorgestanden, zum 1. Juli d. J. eine ähnliche dauernde verhei = rathete Stelle."

4. Das "Bestfälische Volksblatt" sagt in seiner No. 58: "Das Zimmerfenster im kronprinzlichen Palais, worin die Königin einst wohnte" 2c. —

Robert Hamerling's Cantate: "Die sieben Todsünden" wird demnächst in Berlin zur Aufführung gelangen.

Das "Berliner Tageblatt" veröffentlichte jüngst folgenden Theaterscherz, der dann durch die deutschen Blätter die Runde gemacht hat. Rurg nach dem Beginn eines neuen Trauer= spiels fragte Jemand seinen Nachbar:

"Entschuldigen Sie — find das Jamben?" "Bedaure", war die Antwort. "Ich sehe felbst nicht so weit."

In S. Heller's Auflat über die "Aspasia" hat sich ein lapsus eingeschlichen. Es ist dort Philipp von Zesen als der Bersasser der "Asiatischen Banise" bezeichnet. Dieser Roman, welcher zur Zeit europäischer Berühmtheit sich erfreute, hat in Wahrheit den Heinrich Anselm von Ziegler und Kliphausen zum Bersasser.

3ur Nachricht. Sendungen und Zuschriften für die **Redaction der "Neuen Monatshefte"** sind an Herrn **Dr. Oscar Glumenthal, Berlin S. W.,** 32 Hallesches User zu richten.

Berlag von Ernst Julius Günther in Leibzig. — Druckvon Giesecke Devrient in Leibzig.

Für die Redaction verantwortlich: Ernst Julius Günther in Leipzig.

Unberechtigter Rachbruck aus dem Inhalt dieser Zeitschrift untersagt. Uebersetzungsrecht vorbehalten.

Dierzu eine Beilage von der Ballishauser'ichen Buchhandlung in Bien.

Im Verlage von Ernst Julius Günther in Leipzig erschien soeben:

Vom Hundertsten in's Tausendste.

Skizzen

von

Oscar Blumenthal.

Zweite Auflage.

Preis: Elegant broschirt in Buntdruckumschlag 3 Mark; elegant gebunden 4 Mark 50 Pfge.

Inhalt:

Ein Neujahrsgedanke.

An der Thürspalte.

Ein gutes Gedicht und eine schlechte Parodie.

Der Tartüffe des Unglaubens.

Literarische Kammerjäger.

Der Notizenbettel.

Kleine Hiebe (Epigramme).

Witz über Witz. — Politische Demimonde. — Den Empfindlichen. — Vom Theater. — Einem Vielschreiber. — Poetenschicksal. — Einem Possendichter. — Ein Briefwechsel mit Karl Braun. — Einem Lyriker. — Verleger-Geständnisse. — Die Trauermode. — Nationalliberal. — Epigonenfluch. — Ein deutscher Bühnenleiter. — Den Erfolgjägern. — Der Weg zum Ruhme.

Der Vormund der Berliner.

Letzte Wünsche.

Aus dem Tagebuch eines Grillenfängers.

Vom Literaturhandel.

Probeblatt einer "Literarischen Börsenzeitung." — Leitartikel: "Was wir wollen." — Courszettel. — Marktberichte. — Bekanntmachungen. — Firmenregister. — Versicherungswesen. — Anleihen. — Offerten. — Kritisches. — Zollwesen. — Kleine Mittheilungen. — Schlusswort.

Was die Menge belustigt.

Stegreifeinfälle deutscher Dichter.

"Ici, Médor!"

Stossseufzer aus dem Milliardenland.

Liebesgaben im Frieden.

Aus der Kinderstube.

Zur Nachricht!

Von den "Allerhand Ungezogenheiten" desselben Verfassers ist bereits die vierte Auflage in Vorbereitung, nachdem die ersten drei Auflagen von zusammen sechstaus end Exemplaren im Lauf eines Jahres vergriffen worden sind. Im Verlage von **Fr. Bartholomäus** in **Erfurt** erschienen und sind durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

OPERN-SCENARIEN.

Die Inscenirung und Characteristik

italienischer, französischer und deutscher Opern.

Leitfaden für Regisseure, Capellmeister und Opernsänger, für Theater-Directionen und Opernfreunde

Herrmann Starcke.

[41

Lieferung 1.

Lucrecia-Borgia.

Oper bon Donisetti.

Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 2.

Die Jüdin.

Oper von Halévy.

Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 3.

Romeo und Julie.

Oper von Counod.

Preis 1 Mark 50 Pfge.

(In Vorbereitung befinden sich:

Lieferung 4.

Robert der Teufel.

Oper bon Megerbeer.

Lieferung 5.

Norma.

Oper bon Bellini.

Lieferung 6.

Rigoletto.

Oper von Werdi.

Die Opern-Scenarien werden fortgesetzt.

Es bedarf wohl kaum eines besonderen Hinweises, dass die oben genannten Opern-Scenarien in der dramatisch-musikalischen Literatur eine bis jetzt alleindastehende Novität bilden, die von Allen, welche der Bühne näher stehen, mit freudiger Ueberraschung begrüsst werden dürfte.

Im Verlage von Fr. Bartholomäus in Erfurt erschien in zweiter Auflage und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Die Dilettanten-Oper.

Sammlung leicht ausführbarer Operetten für Liebhaber-Bühnen, Gesang-Vereine und Familienkreise.

Herausgegeben

Edmund Wallner.

- Lief. 1. Ein Damenkaffee, oder: Der junge Doctor. Humoristische Hausbluette von Alexander Dorn. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.
- Lief. 2. Das Testament. Komische Operette von Alexander Dorn. Klavier-Auszug mit Text. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.
- Lief. 3. Der Maskenball, oder: Meine Tante, Deine Tante. Operette von Alexander Dorn. Klavier-Auszug mit Text. Eleg. in farbigen Umschlag broschirt. Preis 3 Mark.

Werden nur auf feste Bestellung abgegeben.



Zweiter Jahrgang. — Auflage 10,000 Exemplare
Inhalt des soeben ausgegebenen siebenten Heftes:

I. Homberger, Der Leitstern. Novelle. II. (Schluss.)

II. G. Nachtigall, Reisen im östlichen Nordund Central-Afrika. I. Meine Mission nach Bornu.

III. Briefe von Schiller an Herzog Friedrich Christian von Schleswig - Holstein-Augustenburg über ästhetische Erziehung. In ihrem ungedruckten Urtexte herausgegeben von A. L. Wilhelmson.

 IV. Oscar Schmidt, Die Anschauungen der Encyclopädisten über die organ. Natur.
 V. ****, Die Lage im Orient. I. II.

VI. Robert Zimmermann, Der junge

Goethe. Seine Briefe und Dichtungen von 1764-1776.

VII. Rudolph Genée, Karl Gutzkow's Rückblicke.

VIII. Bruno Meyer, Die deutsche Kunst im Elsass.

IX. Julius Rodenberg, Königin Luise.

X. Das provisorische Statut der königlichen Akademie der Künste zu Berlin.

XI. A. W. Ambros, Die Concert-Saison in Wien.

XII. Friedrich von Sybel, Die Uebernahme der deutschen Bahnen durch das Reich. II. III. (Schluss.)

📭 Für Haus und Schule! 🖜

In Julius Imme's Berlag (G. Bichteler) in Berlin, Königgräßer Strafe 30, ift soeben erschienen und direkt, sowie durch jede Buchhandlung und Postanfialt zu beziehen:

"Allgemeine pädagogische Rundschau."

Bopular = padagogische Zeitschrift für die Interessen des gesammten Lehrerstandes nach Innen und Außen und bessen Bertretung im Bolte nebst Gratisbeilage "Blatter für Saus und Schule" mit Illustrationen.

Unter Mitwirkung von Autoritäten der Schule und Wissenschaft

herausgegeben von Toselowski.

Jährlich 24 Nummern von 2-3 Bogen. Preis vierteljährlich nur 2 Mark 25 Pfge.

"Blätter für Haus und Schule"

mit Illustrationen,

welche im 1. Quartal eine höchft intereffante Erzählung: "Der Bistonar", aus bem Norwegischen übersetzt von Emil 3. Jonas, bringen, auch apart zu beziehen.
Preis vierteljährlich nur 1 Mark.

Probenummern franco und gratis von der Expedition, sowie durch jede Buchhandlung zu beziehen. [46

Bei Gustav Hempel in Berlin erschien soeben und ist durch jede Buchhandlung Deutschlands und des Auslandes zu beziehen:

Vierundfunfzig, zum Theil noch ungedruckte

Dramatische Entwürfe und Pläne Lessing's.

Herausgegeben von R. Boxberger.

520 Seiten stark. Preis 4 Mark.

[64]

Diese Entwürfe sind ein Separat-Abdruck aus der bei G. Hempel erscheinenden

neuen bedeutend vermehrten Ausgabe von Lessing's Werken

unter Benutzung der noch vorhandenen Handschriften Lessings, sowie der authentischen älteren und ältesten Drucke mit erläuterndem Commentar herausgegeben von

Dr. Robert Boxberger, Dr. Christian Gross, Gymnasialdirector Prof. Dr. E. Grosse, Gymnasialdirector Dr. Robert Pilger, Schuldirector Dr. Christian Redlich, Professor Dr. Alfred Schöne, Professor Dr. Georg Zimmermann und Anderen.

Im Berlage von A. Rroner in Stuttgart ift erschienen:

Bildersaal der Weltliteratur.

Bon

Prof. Dr. Johannes Scherr.

Zweite umgearbeitete, vervollständigte und bis zur Gegenwart fortgeführte Auflage.

2 Bande. Lexicon-80.

Geheftet 12 Mark. Elegant in Salbfranzband gebunden 15 Mark.

Scherr's "Bildersaal der Weltliteratur" ist eine Zierde unserer eigenen Literatur, es ist ein Wert beutschen Fleißes und deutscher Gründlichteit und ist, wie nicht leicht eines, geeignet, und den Genius der deutschen Sprache in seiner ganzen Herrlichteit und Schönkeit vorzussühren. Wir dürfen stolz sein, ein solches Buch dem Fleiße eines deutschen Gelehrten zu verdanken; wir dürfen nicht minder siolz darauf sein, daß deutscher Geist im Langer Jahre ein so preisswürdiges Material geschaffen hatte, wie es weiter keine Literatur besitzt. (Europa 1870 Nr. 16.)

Im Berlage von Breitkopf & Sartel in Leipzig ift foeben erschienen:

Felix Dahn,

Ein Kampf um Nom.

historischer Roman aus der Zeit der Bölkerwanderung.

Pritter Band. Preis Mark 6. 60. Band 4 (Schluß) unter der Presse. Band 1. Pritte Auslage, Mark 5. 40.

Selten hat wohl ein Roman so großes Aufsehen erregt, und in allen Kreisen so vollen Beisall gefunden als dieser. In vollendeter Form gewährt er ein ebenso ansprechendes als vollständiges und treues Bild jener hochinteressanten Zeit der Berührung des Germanenthums mit dem sinkenden Römerreich; zeichnet in scharfen Umrissen die Charaktere der Männer und Frauen, die in ihr die bedeutendsten Rollen spielten, und giebt in poesievoller sarbenprächtiger Weise eine Darstellung der germanischen Atlerthämer und des Cultursebens der römisch-byzantinischen Zeit. So gewährt er neben spannender Unterhaltung einen reichen Bildungsstoss.

In der Zeit von wenig Wochen wurde bereits eine zweite und dritte Auflage bes ersten Bandes nöthig.

Berlag von Carl Conradi in Stuttgart.

Durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

[50]

Schiller's

Leben, Geistesentwickelung und Werke

auf der Grundlage der Rarl Hoffmeister'ichen Schriften neu bearbeitet von

Prof. Dr. Beinrich Wiehoff.

3 Theile in 1 Band. Brochirt Mark 7. 50. In 1 eleganten Leinward Mark 8. 50. mit Goldschnitt Mark 9. —

Der als Naturhistorifer rühmlichst bekannte Herausgeber und vertraute Freund des längst ver= schiedenen Karl Hoffmeister, des bedeutendsten Schillerkenners [. Z., begnügt sich nicht damit, den Leser blos mit den äußeren Lebensverhältnissen des Dichters vertraut zu machen, er will ihm vielmehr auch ein umsichtiger und zuverlässiger Filhrer sein für das Studium der Geistesproducte Schiller's, indem er den Leser gleichsam in die geistige Wertstätte des großen Dichters einsührt, wo er sein gewaltiges Ringen und Schaffen gewahr wird. Mögen alle Verehrer Schillers darin Umschau halten.

Borzüglich als Schulprämie verwendbar ober fonst zu Geschenken an die reifere Jugend.

Schiller's Gedichte

erläutert und auf ihre Beranlussungen, Quellen und Vorbilder zurückgeführt,

nebst Variantensammlung Heinrich Viehoff.

Profeffor und Director der Realicule erfter Ordnung und der Provinzial-Gewerbeschule zu Trier.

Künfte gänzlich umgearbeitete Ruftage.

In 3 Bänden. fl. 8. Broch. M. 6. — Geh. in 1 Leinwbb. M. 7. —

Machen Goethes kleinere Poesien, theils als Gelegenheitsgedichte, ihrer burchaus individuellen Beziehungen wegen, theils auch, weil vielen derfelben eine eigenthümliche der gewöhnlichen ziemlich fern stehenben Lebensanschauung zu Grunde liegt, einen Commentar wünschenswerth*), so sind Schiller's Gedichte ihrer philosophischen Ideenstülle wegen ber Interpretation in nicht minder hohem Grade bedürftig.

In beiben Commentaren, ju Chiller's wie ju Goethe's Gebichten, führt uns ber Berfaffer gleichsam ein in die geistige Berkstätte beiber Dichterfürsten, und wer ware nicht wißbegierig ober mindestens neugierig genug, darin Umschau halten zu wollen?

Prof. Dr. Johannes Scherr's

Allgemeine Geschichte der Literatur.

Ein Handbuch in zwei Bänden,

umfassend die nationalliterarische Entwickelung sämmtlicher Culturvölker des Erdkreises.

Fünfte ergänzte Auflage in 2 Banben. Gr. 8.

Broch. Mark 10. — In 1 eleg. Ganzleinwandband oder Kalbfranzband Mark 11. 50.

Rein staubtrocenes, die Geistesobe hinter den Mantelfalten hochgelehrtthuender Grandezza verstedendes Compendium für Fachleute, sondern ein lesbares Buch, welches alle wirklich und wahrhaft Gebildeten oder nach Bilbung Strebenden mit der Universalgeschichte der Literatur vertraut machen möchte.

Nabezu 3000 Schriftfteller finden mehr oder weniger ausführlich barin Ermahnung. Vorzüglich auch zu Gefchenken geeignet.



^{*)} Bon demfelben Berfaffer in gleichem Berlag in dritter gänzlich umgearbeiteter Auflage in 2 Bänden erschienen. Preis M. 6. — In 1 eleg. Leinwob. M. 7.

Mufik- und Theater-Iournal.

Chef-Redacteur: Otto Reinsdorf.

Beden Mittwoch ericheint eine Hummer von 11/2-2 Bogen.

Inhalt: Leitartikel. — Abhandlungen über interessante Themata. — Concert= und Theater=Recensionen. — Correspondengen aus allen bedeutenden Städten der Welt. — Besprechungen der musstaligen und drama= turgischen Robitäten. — Gedichte zum Componiren. — Romane und Novellen aus dem Kunstleden. — Kunst= nachrichten.

Allustrationen: Portraits hervorragender Componisten, Dichter, reproducirender Künstler, Kädagogen 2c. — Costilmebilder. — Seenen auß Opern und Schaus spielen. — Reue Theatergebäude 2c.

Originalbeiträge von ben namhaftesten Schriftstellern. Bebe Rummer bringt:

Berliner Briefe von Oscar Blumenthal.
Ubonnement vierteljährlich: 3 Mart 50 Pf.
Ganzjährige Abonnenten erhalten 24 Mufithefte als Brämie gratis.
Einzelne Rummern 35 Pf.

Prantie gratis.
Einzelne Rummern 35 Pf.
Bede Buch= und Mufikalienhandlung, sowie jedes Postamt übernimmt Abonnements.

ubernimmt Abonnements. Probenummern werden auf Berlangen gratis und franco zugeschickt.

Berlag ber **K. K. Hof-Musikalienhandlung**

Adolf Bofendorfer, Wien, Stadt, Berrengaffe, 6.

Soeben ist erschienen und in allen Buch= handlungen vorräthig. [65

Rudolf.

Novelle

Hermann Presber.

20 Bogen. Eleg. broschirt Preis M.

In den früheren Werken des Verfaffers — "Ideal und Kritit" "Wolkenkufuksheim" und "Ein Anempfinder" fand Kobert Pruß: "scharfe und glückliche Beobachstungsgabe, Laune, Wie, die Gabe lebhafter Darstellung, reiche und eigenthümtliche Bildung". — Dieselben Eigenschaften sinden sich in hervorragender Weise in der vorliegenden Novelle, welche in den Jahren 1865 und 1866 spielt und reich ist an heiteren und ergreisenden Bildern aus dem Kamilienleben.

Verlag von

Theodor Thomas in Leipzig.

Neues, reich illustrirtes Prachtwerk!



[63

Aheinfahrt.

Von den Quellen des Pheins bis zum Meere.

Schilderungen von

Rarl Stieler, Bans Wachenhusen und F. W. Sackländer.

Illustrirt von

A. Püttner, A. Baur, C. F. Deiker, W. Diez, G. Franz, F. Keller, L. Knaus, L. Ritter, G. Schönleber, Th. Schütz, W. Simmler, B. Vautier, Th. Weber u. A.

Holzschnitte aus dem Atelier von M. Clog.

In Lieferungen sum Preise bon 11/2 Mark.

Dem gebildeten, funststinnigen Publikum wird hier ein Prachtwerk über den Mhein gebotent, wie es in dieser vollendeten Weise dis seit nicht exissire, und eben nur durch das Zusammenwirken der bedeutendsten Kräste herzestellt werden konnte Karl Stieler wird den Rhein von seinen Duellen dis nach Mainz, Hand Wachen husen den Mittelkein von Mainz dis Köln und F. W. Hatlands haben die Allustrationen übernommen. Aber nicht blos den Rhein selbst und seine nächsten Ufer entlang wird die Fahrt gehen, dieselbe wird sich auch auf die bedeutenderen Nebenstsilise, wie Neckar, Main, Nahe, Lahn, Mosel, Ahr ze. sowie auf die den Rhein begrenzenden Gebirgszige, auf Schwarzwald, Bogesen, Bergstraße, Tannus ze. erstrecken, kurz, das ganze gewaltige Stromgebiet des Rheins umfassen. Der ganze Neichthum an Natur und Kunst, an Geschichte und Sage, welche den Rhein, wie kein zweiter Strom in seinem Lauf von den Duellen bis zum Meere bietet, wird in dem Werke vereinigt sein.

Dassellelbe erscheint in halb Folio in ca. 24 Lieferungen zum Preise von 1½ Mark im Laufe eines Jahres. Die Lieferungen enthalten durchschnittlich je 2 große Kunstblätter und ca. 2 Bogen reich illustrirten Text. Das Ganze wird ein acht nationales Werk, ein werthvoller Schmuck für jede Bibliothek sein.

Hosted by Google

[44

Empfehlenswerthe

Musikalien für Gesang,

für Sopran und Tenor

vor

Edmund Bartholomäus.

Op. 8.: Herzenswunsch, Lied von E. M. Oettinger. Für Sopran oder Tenor. — Preis 75 Pfge.

Op. 7.: Der Fischer, Ballade von Goethe. Für Sopran oder Tenor. — Preis 1 Mark 25 Pfge.

Die Kritik äussert sich in folgenden Worten über den Werth obiger Tonwerke:

Op. 8.: "Herzenswunsch" klingt an wie ein Mozart'sches Lied, so lieblich und einfach ist seine zweiperiodige Melodie; wer sie einmal in sich aufgenommen, dem wird sie lange wohlthuend in Herz und Ohr nachklingen. Zugleich liefert das Lied den Beweis, dass auch mit wenigen Accordfolgen sich etwas machen lässt, ganz im Gegensatz zu so vielen anderen neuen Liedercompositionen, die nach Kreuz und Quer, selbst im kurzen Liede von wenigen Tacten herumfahren, ohne auch nur eine Spur von sangbarer Melodie zu erzielen.

Op. 7.: "Der Fiecher" ist als Ballade natürlich grösser angelegt, bewegt sich aber gleichwohl in den einfachsten Weisen und klangvollsten Melodieen. Im $^9/_8$ Tact entwickelt sich die Handlung der Ballade und zwar in ungesuchter aber wahrer, der Situation angepasster Malerei. Ein Zwischensatz im $^3/_4$ Tact (Andante) enthält die klagende und verführerische Ansprache der Nymphe an den Fischer; sie kennzeichnet in der unruhig pochenden Klavierbegleitung der Beiden Seelen-Zustand und muss, falls diese Begleitung des Claviers durch die Pedalharfe ausgeführt wird, noch mehr an Reiz und Wahrheit gewinnen. Gut vorgetragen wird die Ballade stets von grosser Wirkung sein, desshalb sei sie dem geschulten Sopran und Tenor dringend empfohlen.

Op. 42.: Wär' ich ein Vöglein auf grünem Zweig, Gedicht von Margarethe Diehl. Für Sopran. — Preis 1 Mark.

Namentlich für Coloratur-Sängerinnen empfehlenswerth, daher auch als Concert-Arie mit Erfolg zu verwenden.

Op. 21.: Ich bat sie um die Rose. Lied für Sopran oder Tenor, eingelegt in das Lustspiel, "am Klavier" von Grandjean. Einzel-Abdruck aus dem Payne'schen Pracht-Album für Theater und Musik. — Preis 50 Pfge.

Im Berlage von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Allerhand

Ungezogenheiten.

Von

Oscar Blumenthal.

Britte Anflage.

16 Bogen in elegantem Buntdruckumschlag. Preis 3 Mark, elegant geb. 4 Mark 50 Pfennige. Unter ber Devise:

Zürnt, Freunde, nicht, wenn Spötter Euch verlachen! — Erwidert lächelnd ihren Spott und wißt: Der Spötter Wig fann Nichts verächtlich machen, Was felber nicht verächtlich ift! —

hat der Versasser in dem obigen übermüthigen Bilchlein, das er "seinen lieben Gegnern feindschaftlichst" zueignet, seine besten polemischen und satirischen Aufsätz, Aphorismen und Spigramme, gesammelt. In der Abtheilung "Bunte Dentzettel" gibt er einen literarischen Xenienkranz, der allseitiges Aussehen erregen dürste.



Freiligrath-Album.

Den vielen Freunden und Verehrern des verstorbenen Dichters Ferdinand Freiligrath empfehlen wir das rühmlichst bekannte Freiligrath-Album:

Deutsche Dichtergaben

Album für Ferdinand Freiligrath.

Eine Sammlung bisher ungedruckter Gedichte von Bodenstedt, Dingelstedt, Geibel, Gottschall, Hamerling, Herwegh, Heyse, Kinkel, Lingg, Maximilian (Kaiser von Mexico), Prutz, Roquette, Simrock, Träger, Waldmüller (Duboc) u. v. A.

Herausgegeben von Chr. Schad und J. Hub.

35 und 436 Seiten in 80 brochirt, Leipzig 1868.

Ladenpreis Mark 4. 50., jetziger Preis nur Mark 2. 50.

Das von der Gesammtkritik Deutschlands ausgezeichnete "Freiligrath-Album" gepriesen von den Leipziger "Blätter für literarische Unterhaltung" als ein Werk, "das die Musen mit eigenen Händen begonnen und beendet haben", bildet bekanntlich ein poetisches Denkmal für Freiligrath und enthält auch eine sehwungvolle Biographie des Gefeierten von dem Mitherausgeber Ignaz Hub. Das gesammte poetische Vaterland ist in dieser Revue der deutschen Lyrik vertreten durch 102 namhafte Dichter. Die kulturhistorische und landschaftliche Farbe ist in den Dichtungen vorwaltend. Die Ausstattung des Buches ist schön. Das charaktervolle, vortrefflich ausgeführte Stahlstich-Portrait Freiligrath's gibt dessen Züge mit tadelloser Treue und Klarheit wieder.

Exemplare sind nur kurze Zeit zu dem oben angegebenen, bedeutend ermässigten Preise zu beziehen durch

A. Stuber's Antiquariat in Würzburg.

Im Berlag von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Für alle Wagen- und Menschen-Klassen.

Plaudereien von Station zu Station.

Oscar Blumenthal.

3 Banden von 7-8 Bogen in illustrirtem Buntbrudumschlag. Preis pro Band Mark 1. —.

lleber bies Buch find Wis und Laune verschwenderisch ausgegossen. "Die Montagszeitung" nennt es "einen bunten Baedeker durch die weite Republik des Wiges", und sügt hinzu: "die drei Klassen des lustigen Trains sind mit Humor und Geist bis auf den letten Platzgefüllt."

[61

Neue Romane

aus dem Berlage

bot

Ernft Julius Günther in Ceipzig.

Erschienen 1875.

Bu haben in jeder Budhandlung und Leihbibliothek.

Braddon, M. E., Verbrechen und Liebe. Aus dem Englischen von A. v. Wintersfeld. 3 Bände. 10 Mark.

Bulwer, Edward, Kenelm Chillingly. Aus dem Englischen von E. Lehmann. Billige Ausgabe. 3 Bände. 6 Mark.

Bur, Robert, Auatuor. Novellen. 4 Bände. 12 Mark.

Collins, Wilkie, Die Frau in Weiß. Dritte billige Auflage. Preis 3 Mark.

Collins, Wilkie, Ein tiefes Geheimniß. Zweite Auflage. 6 Mark.

Emilie Flygare-Carlen, Schattenbilder. Novellen. 4 Bände. 12 Mark.

Frenzel, Rarl, Silvia. Roman in 4 Büchern. 12 Mark.

Seigel, Rarl, Neue Novellen. 2 Banbe. 5 Mark.

Leben, ein edles, Bon der Verfasserin von John Halifax. Zweite Auflage. 1 Band. 4. Mark.

Mels, A., Unsichtbare Mächte. Historischer Roman aus der Gegenwart. Zwei Abtheilungen. 9 Bände. Preis 22 Mark.

Dliva. Bon ber Berfasserin von John Halifax. 3 Bände. 9 Mark.

Naabe, Wilhelm, Christoph Prchlin. Eine internationale Liebesgeschichte. Zweite billige Ausgabe. 2 Bände. 4 Mark.

Raabe, Wilhelm, Meister Autor, oder die Geschichten vom versunkenen Garten. Zweite billige Ausgabe. 1 Band. 2 Mark.

Sacher-Mafoch, Galizische Geschichten. Erster Band. 3 Mark.

Schlägel, Max von, Graf Ketlan der Rebell. Roman aus dem ungarischen Tieflande. 2 Bände. 6 Mark.

Scherr, Johannes, Die Pilger der Wildniß. Hiftor. Novelle. 2 Bände. 9 Mark.

Scherr, Johannes, Blätter im Winde. 1 Band. 5 Mark.

Schwart, Sophie, Novellen. Aus dem Schwedischen von E. Jonas. 3 Bände. Preis 9 Mark.

Schwart, Sophie, Das Mädchen von Korsika. Aus dem Schwedischen von E. Jonas. 1 Band. 4 Mark.

Bacano, E. M., Am Wege aufgelesen. Novelle. 3 Mark.

Billigste und reichhaltigste deutsche Zeitung.

Das "Berliner Cageblatt" erscheint täglich des Mor= gens mit Ausnahme Montags und ist durch die Expedition,

Bernfalemerftraße 48, fowie burch alle Bost=Un= stalten des Reiches zu beziehen.

Auflage 37,000.



Der Abonnements-Preis beträgt incl. Donnerstage=Bei= lage: Der "Ulf" und "Sonn= tagsblatt" vierteljährl. 5 Mrk. 25 Bf., monatl. 1 Mirk. 75 Bf.

Inscrate, pro Petit=Zeile 40 Bf. werden in allen Annoncen = Bureaux entgegengenommen.

Auflage 37,000.

Das

Berliner Tageblatt

erscheint täglich in mindestens 3 Bogen großen Formats und enthält:

Populär gehaltene Leitartifel, — Politische Uebersicht, — Kommunale Angelegenheiten, — Lofal-Nachrichten, — Gerichtszeitung, — Kunst, Literatur, — Krititen und Rotizen über Sheater, Konzerte, Allerlei 2c., — serner ein reichhaltiges Feuilleton, enthaltend Original-Romane und -kovellen, plandereien, Klographicen 2c.

Die Handelszeitung enthält den kompleten Courszettel ber Berliner Börfe, fowie unpartheiische Berichte über fandel und Indufrie, viehhandel, Wolle, Kopfen, Gefreide, Cabak, Subhaftationen 20., Die vollständige Ziehungslifte der königlich preußischen Staatslotterie.

Im besonderen Sonntagsblatte,

redigirt von Dr. Oscar Blumenthal

enthält intereffante Artifel aus allen Gebieten: Novelletten, Reife- und Aulturbilder, humoresken, hauswirthichaft und Gewerbe. Miszellen.



Der Abonnementspreis beträgt für alle drei Blätter zusammen RE Mur 5 Mark 25 Pf. vierteljährlich, Ex

incl. Poft=Provifion, ju welchem Preife alle Poftanftalten des deutschen Reiches Be= stellungen entgegennehmen.

507

Der Verlag des "Berliner Tageblatt".

Im Berlag von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Gedichte.

Bon Joseph Freiherrn von Sichendorff.

Neunte Auflage.

Miniatur=Ausgabe. Elegant gebunden in Goldschnitt. Preis 6 Mark.

Maler Schönbart.

Eine Novelle

von August Beder.

(Schluß.)

V.

Es regnete. In den Gossen rauschte, in der Dachrinne trommelte es von Millionen niederschlagender Tropsen, als ich auswachte. Der bereits vorgerückte Tag sah in nebelsgrauem Zwielicht durch die weißen Fenstergardinen mir in's verdrießliche Gesicht. Wer je durch schlechtes Wetter auf längere Zeit in eine kleine Stadt gebannt wurde, die er nur als Absteigequartier für seinen Besuch der Umgebung betrachtet hatte, mag meine Mißlaunigkeit annähernd nachempsinden können. Vielleicht war ich wochenlang in das enge Nest gesessehnt nachempsinden können. Vielleicht war ich wochenlang in das enge Nest gesessehnlich bezähmen, die Zeit todtschlagen? Zu lesen gibt's gewöhnlich Nichts als das jämmerliche Zeng der Unterhaltungsblätter für Haus und Familie. Mit den Menschen aber ist wenig zu reden. Wie will man immer den richtigen Ton tressen, der nicht störend in ihre Gewohnheiten und Anschauungen klingt!

Und doch noch lieber einige Wochen in so kleinem Nefte zubringen, wo die patriarschalische Gemüthlichkeit wenigstens keine Forderungen stellt, als jahrelang in einer deutschen Mittelstadt, wo man sich immer zurückschrauben muß, um in die Stimmung zu kommen, die dem täglich dort aufgezogenen Leierkasten entspricht; wo man stets im Boraus weiß, was man hören wird und wo Alle die glückliche Einbildung beseelt, daß ihre Drehorgel die schönste Musik sei, ihre Stadtuhr allein richtig gehe, ihr vernagelter Horizont die Welt umfasse. Ich durfte mich also gewissernaßen noch glücklich schähen, nach Lippenwalde verschlagen worden zu sein, wo man auch mit dem besten Willen nicht den Anspruch erheben konnte, im Mittelpunkt des Weltgetriebes zu stehen.

Vor Allem schrieb ich nach der Hauptstadt wegen meiner Koffer und Malergeräthsschaften. Dann brachte man mir das Fremdenbuch, und ich zeichnete meinen Namen ein. Alls ich das Gastzimmer betrat, war in einem Verschlage desselben schon mein Frühstück hergerichtet, und die Tochter des Hauses brachte selbst den Kaffee, — ein hübsches Mädchen mit heiterer, offener Miene und hellen Augen, die sie nicht ohne neugierige Theilnahme auf mir ruhen ließ. Auf meine Fragen hatte sie kluge, schlagsertige Antworten. Doch hielt ich mit näheren Erkundigungen noch zurück, um den Zweck meiner Hieherkunst nicht vorzeitig zu verrathen. Mit einem Regenschirm bewassnet, den ich mir erbeten hatte, un. 5.

burchwanderte ich das Städtchen nach Sehenswürdigkeiten, die nicht vorhanden waren, bis zur Zeit des Mittagstisches, den ich mit einigen Steuerbeamten und Weinreisenden theilte. Dann ward geraucht und dazwischen stizzirte ich von den Fenstern aus einige ältere Holzbauten, die gegenüber in der Marktgasse standen.

Als sich gegen Abend das Wetter aushellte, sammelten sich die Honoratioren für heute in der Regelstube nächst dem Garten, wo man in gedeckter Bahn den Diskus warf, während Frauen und Töchter im anstoßenden Pavillon Thee oder Kaffee tranken, Strümpfe stricken, Tücher sticken und die Leute durchhechelten. Auch der mit meinen Wirthsleuten verschwägerte, nebenan wohnende Pastor sammt drei Töchtern war gestommen und begrüßte mich wie einen alten Freund, indem er mich mit in die Gesellschaft zog und den Damen vorstellte. Mit meiner Aufnahme durfte ich zusrieden sein.

Paftor Schmidt selbst war — abgesehen von seinem entgegenkommenden Wesen — ein Mann, wie man ihn an so kleinen Orten selten trifft. Bon seinen Studentenjahren her, wo er sogar ein Semester Philosophie in München gehört, hatte er sich ein lebhaftes Gefühl für alles Schöne, Kunst und Literatur gewahrt. Nun war es ihm jedesmal eine Erquickung, wenn er jemand fand, mit dem er, wie er sagte, hierüber ein vernünftiges Wort sprechen konnte, statt immer nur das nachplappern zu hören, was etwa Schulbücher oder jene Zeitschriften von zweiselhaftem Werth enthielten, die ihren Weg nach Lippenswalde sanden. Auf seiner jüngsten Reise nach Berlin hatte er auch Vilder von mir irgendwo gesehen und war nun glücklich, den Maler derselben kennen zu sernen. Man mußte den Mann wegen seines aufrichtigen Kunstenthusiasmus lieb gewinnen, der in unserer eisernen Zeit immer seltener getroffen wird. Von seinen Töchtern empfahl sich besonders Sophie, die ältere, durch ein kluges, sinniges, bescheidenes Wesen. Und ich unterhielt mich in diesem harmlosen Kreise für den Abend besser, als zu erswarten war.

Unter Anderm erfuhr ich, was ich übrigens schon geahnt, — wie die Rede darauf gekommen, erinnere ich mich nicht mehr, - daß die Buschmühle Riemand Anderem gehöre. als dem reichen Müller Brandt, der felbst eine Predigerstochter heimgeführt, aber nie verstanden hatte, seine zeitlebens kränkelnde Frau glücklich zu machen, bis sie vor einem Jahre etwa gestorben sei. Bas ich ferner vernahm, war, zusammengehalten mit meinen eigenen Erfahrungen auf der Buschmühle, nicht eben ermunternder oder tröstlicher Natur. Man könne dem Müller zwar nichts Schlimmes nachsagen; er habe auch seine guten Seiten, sei redlich, halte ftreng auf sein Wort, und sei gerade bis zur Derbheit. allein auch eben so hart als reich, voll Geldstolz und Eigenfinn. Nichts bestimme ihn von dem, worauf er seinen Ropf gesetzt, abzulassen oder anderm Rath und Willen zu folgen, ber vom eignen abweiche. Nur ein Mensch habe Einfluß auf ihn und zwar ein ganz gewöhnlicher, aus dem Hannsjochen-Winkel in der Altmark zugereister Mühlknecht, der sich allerdings auf Müllerei und Stall wohl verstehe, auch in die Pferde-Arznei pfusche, aber ebenso bestimmt und überlegen in seiner Dummheit über Alles urtheile, was seinem Berständniß entrückt sei. Hans Jochen hat es gesagt oder sagt es - bas entscheide fast immer in der Buschmühle.

"Man kann dabei nur Riekchen bedauern", warf eines der anwesenden Mädchen ein. "Wer ist Riekchen?" fragte ich so unverfänglich als möglich.

"Sein einziges Kind", war die Antwort, die von mehreren Seiten gegeben wurde. "D, eine der reichsten Erbinnen im Lande. Und eines der liebenswürdigsten Mädchen.



Ihr Bater hat ihr in seinem Hochmuth eine feine Erziehung geben lassen. Aber, man muß es ihr lassen, daß es bei ihr gut ausgefallen ift. Rickchen ift sehr lieb."

Ms diese Lobsprüche, die in der That von keiner Seite Widerspruch hervorriefen, ausgetönt waren, äußerte ich:

"Run, da mag es dem Riekchen nicht an Freiern fehlen."

"Das läßt sich benken. Allein sie ist längst versagt und, nachdem das Trauerjahr für die Mutter vorüber ist, wird ihr Bater auf Hochzeit dringen."

Das ging mir an's Herz. Doch verzog ich keine Miene, als eine der Frauen bestätigte, daß bald Hochzeit in der Mühle sein werde.

"Nun, das wird ein froher Tag werden," sagte ich so leichthin, als mir nur möglich war und zwar zunächst zu Pastors Sophie, neben welcher ich eben saß.

Das Mädchen senkte das Haupt und wechselte die Farbe in auffälliger Weise. Mir war, als kämpse sie mühsam eine aufsteigende Empfindung nieder. Statt ihrer ant-wortete eine der älteren Frauen:

"Wie man es nehmen will. Wenn Reichthum allein glücklich machen würde, so wäre es sicherlich ein froher Tag."

"Will man ihr einen schlimmen Mann aufdrängen?" fragte ich mit Selbstbeherrschung weiter.

"D", riefen mehrere, "Herr Lind ist ein sehr wackerer junger Mann. Jede dürfte sich zu ihm gratuliren."

"Was liegt benn sonst dazwischen?" ging meine Erkundigung ruhig fort.

Die Mädchen sahen einander an und zuckten die Achseln, Sophie war noch blässer geworden; aber keine schien herausrücken zu wollen, bis endlich die Frau Gastgeberin selbst sich vernehmen ließ:

"Es wird wohl ein froher Tag werden für die Eingeladenen. Allein, das junge Herz will eben nicht lachen, wenn es an den Tag denkt."

Es bedarf wohl nicht erst der Bersicherung, wie sehr mich diese Unterhaltung fesselte und spannte, wie schwer mir nachgerade ward, die nöthige Ruhe und Unbefangenheit zu bewahren. Dennoch verrieth meine Stimme die innere Bewegung nicht, als ich jest äußerte:

"So lieben sich wohl die Verlobten nicht."

"Lieben?" wiederholte man. "O, sie haben sich ja lieb, sind ja miteinander in der Mühle aufgewachsen. Friz Lind's Eltern sind früh gestorben, — der Müller Brandt, Riekchens Bater, ist sein Oheim und Bormund. Ihm liegt natürlich daran, daß das Bermögen zusammen und die Buschmühle nicht aus der Familie komme. Allein — — nun, was gibt's denn draußen?" unterbrach sich die Gastgeberin gerade da, wo ich die entscheidende Auskunft zu erhalten hoffen durfte.

Von der Kegelbahn scholl nämlich großer Lärm und Jubel herein. Giner der älteren Spieler stürzte sogarin's Zimmer, um halb außer sich, unter lebhafter Gestikulation zu berichten, daß der Herr Amtsschreiber Knischwitz zwei Kränze nacheinander und zwar den letzten in der Weise geschoben habe, daß der bereits umgefallene König sich ganz von selbst wieder aufgerichtet und auf seinen Platz gestellt habe. Da nun auch andere Herren in den Damenpavillon traten und den Helden des Abends, den Herrn Amtsschreiber Knischwitz, mit herein zogen, bildete von da an dieses wichtige Ereigniß in Lippenswalde so sehr den Gegenstand aller Unterhaltung, daß ich es aufgab, noch Näheres über die Verhältnisse in der Buschmühle zu erkundigen, und mich bald zurück zog.

Auch am andern Bormittag fand ich keine Gelegenheit, meine Frau Gastgeberin wieder auf unverfängliche Art zu den gestern abgebrochenen Mittheilungen zurückzuführen. Da jedoch nach der Mittagstafel die Sonne alles nachzügelnde Gewölk vollends versscheucht hatte und klar am blauen Himmel stand, so befand ich mich bald auf dem Feldwege, der vom Thore aus in der Richtung der Buschmühle fortlief.

Was ich draußen wollte, wußte ich für's Erste noch nicht. Einen Feldzugsplan hatte ich noch nicht entworfen. Hätte ich nur die Gewißheit gehabt, daß Riekchen ihrem Berlobten nicht zugethan sei, um wie viel leichter wäre ich dahin gegangen. Man hatte mir jedoch ausdrücklich versichert, daß sie ihm nicht abgeneigt sei. Und das über ihn versnommene Lob stimmte nur zu dem Eindruck, den seine Erscheinung auf mich selbst gemacht hatte. Fedenfalls war der junge Mann kein verächtlicher Nebenbuhler. Hielt ich dazu, was ich über den Charakter des Buschmüllers gehört und von diesem selbst gesehen hatte, so wuchs meine Bedenklichkeit. Auch der nach meinem Fleische begierige Kettenhund und und die Hünenfäuste Hanns Jochens mußten in Betracht gezogen werden, wenn sie mich für sich allein auch nicht von einem Eindringen in die Mühle abhalten konnten. Allein mein Erscheinen daselbst konnte Verdacht erregen und mußte dann nothwendigerweise weitere Schritte vereiteln. Jedenfalls war Vorsicht geboten und ich wollte sie üben, im Uebrigen den Zusall walten lassen und nach den Umständen handeln.

Mit diesem klugen Vorsatz ging ich weiter. Der freundliche Nachmittag und die liebliche Umgebung der Buschmühle übten ihre beruhigende und ermuthigende Wirkung, wenn mir auch das Herz fast hördar schlug, da ihr Nappern zu mir herüber drang. Ich umging sie so, daß ich wenigstens einen Blick durch den Rüsterzaun in den Pflanzengarten und auch auf einige Blumenbecte werfen konnte, die ihre Hand gepflegt. Wenn ich jedoch gehofft hatte, sie selbst zwischen den Blumen wandeln zu sehen, so täuschte ich mich. Die Mühlengänge drinnen schlotterten alle, unter den Kädern rauschte das Wasser und für einen Augenblick trat eine weiße Gestalt an das Gerinne heraus, die eine unverkennbare Alchnlichkeit mit Hanus Jochen hatte. Er sah mich nicht, denn bereits war ich in das Buchengehölz eingetreten, das oberhalb der Mühle dis an den Rand des mitleren Sees vorsprang, und mich allen Blicken von dort verbarg. Den kleinen Laubwald durchschreitend, war ich endlich hinaus auf einen blumigen Kain gelangt, der den See umsäumte, und auf welchem hart am Rand des Wassers eine einzelne Siche stand, deren Schatten auf eine Bank siel, welche um den Stamm lief.

Dort saß Jemand, ein weibliches Wesen, das Haupt sanft an den knorrigen Baum gelehnt und auf die Hand gestützt. Sosort hatte ich sie erkannt, die ich so lange und in Schmerzen gesucht. Ein Freudenschauer rieselte mir durch den Körper, allein mein Fuß war wie gebannt. Ja, sie war es, die da mit ihren Gedanken einsam über den See und in die Ferne blickte. Sie war es, deren Bild mich seit ihrem ersten Anblick nicht mehr verlassen hatte, die mein ganzes Lieben ausfüllte, nach der ich jahrelang in schmerzlicher Sehnsucht gestrebt, und die ich endlich wieder gesunden — noch so lieb und hold, wie damals, da meine Arme ihren Leib umschlungen, meine Lippen ihre Schläfe berührt, — nur das Antlitz etwas schmächtiger und bleicher, die Augenhöhlen etwas dunkler, als habe auch sie sich gegrämt, als seien über ihre Wangen viel Thränen gestossen.

Ein Buch lag aufgeschlagen neben ihr auf der Bank. Hatte dessen Inhalt sie so ersichüttert, daß ihre lieben Augen so feucht glänzten? — Eine Beute unbeschreiblicher Empfindungen stand ich da, in ihren Anblick versunken, kaum fähig mich zu rühren. Und



boch, was hielt mich ab, hinzustürzen und sie wieder an's stürmische Herz zu drücken! Die Gelegenheit war ja gekommen, nach der ich so traurig lange Zeit vergeblich gestrebt hatte, — und ich vermochte es nicht. Zitternd wie ein Kind auf verbotenem Pfade stand ich da. War es die Scheu vor der Braut eines Andern? War es die Gewissensmahnung, ihren vielleicht in Thränen gewonnenen Seelenfrieden nicht zu stören? Noch war es Zeit, mich zurückzuziehen, noch hatte sie mich nicht bemerkt. Ober war es nur die Erregung des entschedenden Augenblicks für meine Lebenstage?!

Jest änderte sie ihre Stellung etwas und ihr Auge streifte die Gestalt des fremden Mannes. Sie erhob sich lebhaft von ihrem Sitze; in der vollen Höhe ihrer edeln Gestalt stand sie da, die Hand am Busen, nacheinander erröthend und erblassend. Auch sie hatte mich sofort erkannt, das war unverkennbar. War ihr Schreck, der sie erbeben machte, ein freudiger? Ich fragte nicht mehr lange mich selbst; ihre Bewegung hatte mir auch die meinige zurückgegeben, der Zauber, der mich an die Stelle gebannt hatte, war gebrochen, und mit beslügeltem Schritt legte ich den Raum zurück, der uns noch trennte.

Mit gespanntem Athem, blaß stand sie da. Sie schien fliehen zu wollen, und die Füße versagten ihr den Dienst. Inzwischen hatte ich bereits eine ihrer Hände ergriffen, die heftig zitterte.

"D, mein theures Fräulein," bat ich eindringlich, "warum diese Angst! Fassen Sie sich. Hier ist Niemand, den Sie zu fürchten haben. Erkennen Sie mich denn in der That nicht mehr?"

Erst nach einer Beile seufzte sie tief aufathmend:

"Sie find es also wirklich!"

"Und diese Gewißheit kann Sie so bestürzt machen?" fragte ich schmerzlich berührt, in ihre schamhaften Augen blidend und ihre erschrodene Miene betrachtend.

"So unvorhergesehen", stammelte fie.

"O verzeihen Sie die Unvorsichtigkeit und lassen Sie mir den Trost, daß nur das Plötliche meiner Erscheinung Sie erschreckte. Zürnen Sie darum nicht, entziehen Sie mir diese hand nicht. Muß ich denn glauben, daß Sie mich lieber nicht erstennen möchten?"

Dennoch entrang fie mir mit fanfter Gewalt ihre Sand, als fie erwiederte:

"Ach, ich habe Sie sofort erkannt, als Sie vorgestern durch unsere Mühle kamen."

"Und nun grollen Sie dem Störer Ihrer Ginsamkeit?"

"Nicht doch", versette fie schüchtern. "Allein, wie kommen Sie hieher?"

Und dabei warf sie einen ängstlichen Blick nach der Richtung hin, woher man das Geklapper der Mühle vernahm.

"Wie ich hieher komme? Können Sie wirklich so fragen? Können Sie im Zweisel barüber sein, was mich hieher treibt? Wollen Sie mir es als Frevel anrechnen, Sie wieder sehen zu wollen? Durste ich den Augenblick versäumen, nach welchem ich jahrelang vergeblich gejagt? Fa, jahrelang habe ich mich in heißer Sehnsucht nach Ihrem Anblick gehärmt, jahrelang nach Ihnen gesucht, jahrelang die Hossung genährt, Ihre Augen würden im Wiederschein meines eignen Glücks leuchten, wenn wir uns ze wieder begegnen sollten, — und nun wenden Sie sich ab, sehen mich nicht einmal an."

Sie schwieg, mit gesenktem Haupte stand sie bebend vor mir, als ich im vollen Trieb meines warmen Gefühls fortfuhr:

"Nun wollen Sie nicht einmal hören, wie oft ich im Treiben der Welt jener Stunde gedachte am See —"

Eine tiefe Purpurgluth stieg aus ihrem Busen in's Antlit, indeß sie abmahnend und wehrend die Hand erhob.

"Also nicht einmal an den seligsten Augenblick meines Lebens wollen Sie mehr erinnert sein?" sprach ich weiter. "Sie wollen ihn vergessen wissen?"

"D, hätte ich es vermocht!" seufzte sie. "Wie soute ich das vergessen können?"

"Und darf ich die Hoffnung hegen, daß Sie mir verzeihen können?"

"Ich habe Ihnen nichts zu verzeihen", antwortete fie noch immer mit abgewandtem Gesichte. "Sie haben mir nichts zu Leid gethan, wenn ich auch an der Erinnerung litt."

Ihre Lippen bebten, um ihren Mund zuckte es in schmerzlichem Kräuseln, ihre Augen waren feucht geworden. Wie sie es auch vor mir zu verbergen suchte, ich gewahrte es bennoch, daß sie schweren Kampf mit ihren Empfindungen kämpfte.

"D, und diese Erinnerung", sprach ich weiter, "diese Erinnerung allein bildete den Trost für mich in böser Zeit, die Verheißung für eine bessere. Wüßten Sie, meine Theure, mit welchem Weh und Leid ich jenen glücklichen Moment seitdem bezahlt habe!"

"Meinen Sie, ich habe nicht gelitten?!" sagte sie jetzt von innerer Bewegung übermannt. Beide hände vor die überquellenden Augen pressend, klagte sie nun leise, aber ich verstand es dennoch: "Meine Mutter! Meine gute Mutter! Du hast geahnt, wie ich leide und ich konnte dir den Trost nicht mit unter die Erde geben, daß mein Gram je aufhöre!"

Ich ließ sie weinen. Dann aber löste ich ihre Hände von den Augen und sprach so mild ich konnte:

"Und nur eine schmerzliche, bittre Erinnerung war es?"

"Bas konnte sie mir anders sein?" antwortete sie mit gesenkten seuchten Augen.

"Und fie enthielt gar fein Glud? Bar fein Glud, Riekchen."

"Ich habe Ihnen bereits zugestanden, daß ich Ihnen nichts zu verzeihen habe", erwiderte sie verwirrt, aber traurig.

Für mich lag jedoch ein so süßer Trost in diesem schüchternen Zugeständniß, daß ich nicht länger an mich halten konnte.

"Dann", sprach ich mit warmem Ausdruck, "soll mich nichts mehr abhalten, Ihnen zu gestehen, wie unendlich ich Sie seitdem geliebt, wie alle meine Hoffnungen auf das schönste Lebensglück an jenen Moment anknüpften."

Sie stand tief erschüttert; wieder hielt sie ihre Linke, während ich die rechte Hand nicht losließ, vor die schämigen Augen, und große Thränen perlten durch die Finger.

"Halten Sie ein", bat fie dann in flehendem Ton. "Warum, ach warum wollen Sie ein einfältiges Mädchen bethören!"

"Bethören?" rief ich im Innersten verletzt. "Ich Sie bethören? D, welche Worte wähle ich, um Sie von der Aufrichtigkeit meiner Liebe zu überzeugen!"

Und nun schilderte ich gleichsam im Fluge, wie ich seit jener Begegnung am Halensee gelebt, gestrebt, was ich gethan, sie zu erreichen. Und sie glaubte mir. Ich erkannte dies an der durch Thränen lächelnden Bemerkung, daß sie von einer ihrer Mägde aus der Ukermark wisse, wie voriges Jahr sich ein Maler in jener Gegend nach einem Müller Brandt erkundigt habe.

"Riekchen", schloß ich dann nach beredten Worten, "sagen Sie mir die Wahrheit, die einzige Wahrheit. Ich beschwöre Sie, verläugnen Sie in dieser Minute Ihr Herz

nicht, — sie ist entscheibend für Ihr und mein Leben. Sagen Sie die Wahrheit, Riekschen: haben Sie manchmal sich freundlich meiner erinnert, haben Sie in Zuneigung meiner gedacht, — in Liebe?"

Sie schwankte, wand sich innerlich, ein Geständniß schenend, das bereits aus ihren Mienen, aus ihren Augen leuchtete.

"Warum stellen Sie solche Fragen?" klagte sie bann. "Warum wollen Sie eine Antwort erzwingen, die ich nicht geben barf. Es ist zu spät!"

"Nicht zu spät! Niemals!" rief ich. "Sie sind vom Bater an einen Andern versagt. Können Sie, wollen Sie dessen Weib werden?"

Ihre Miene nahm einen bittern Ausdruck an, als sie sich so zur Antwort gebrängt sah. Ihr Blick versenkte sich wie hülfesuchend in die sonnig durchglänzte Seesluth, als ihr plöylich ein Helser in der Noth kam und zwar in der Gestalt eines mächtiges Hundes, besselben, der neulich an der Kette so gierig nach mir geschnappt hatte. Das Fell sträubend und mich grimmig anknurrend stellte er sich, als er kaum aus dem Gehölz hersausgebrochen war, neben seine junge Herrin, die ihm jedoch sofort in's Halsband griff und den treuen Hüter zur Ruhe verwies. Ihre Worte wirkten auch so besänstigend auf sein verwildertes Gemüth, daß selbst ich ihm den Kopf streicheln durste, was ich um ihrer Hand am Halsband willen eisrig übte. Das Thier hatte ihr eine peinliche Antwort erspart, allein wie es schien, eine nicht minder peinliche Mahnung in's Gebächtniß zurück gerusen. Sie warf bängliche Blicke in der Richtung der Mühle zurück und dann in's Gehölz. Hierauf fragte sie hastig:

"Und wie fanden Sie fich hieher?"

"Elfriede, die Sie grußen läßt, verrieth mir, wo ich suchen mußte."

Ein Lächeln glitt über ihre schönen Züge, erstarb jedoch sofort, als sie hinzufügte: "Allein, Sie wollen doch nicht bleiben?"

"Gewiß bleibe ich. Berdammen Sie mich beshalb?"

"Nicht doch. Wie sollte ich es! Mir bangt — für Sie. Die Leute hier sind gewaltsthätig, roh, — Fris allein nehme ich aus."

"Ihren Berlobten", ergänzte ich traurig, da sie erröthete, worauf sie jedoch mit berselben Haft fortfuhr:

"Mein Bater selbst ift hart, stolz, streng "

"Er wird einem harmlosen Künstler nichts zu Leid thun wollen", warf ich ein. "Ich wurde nirgends im Lande gehindert, den Mühlen zu nahen, die ich zeichnen wollte. Uebrigens wird mich keine Gefahr abschrecken, Sie von meiner Liebe zu überzeugen, Ihre Gegenliebe zu gewinnen. Ja, Riekchen. Sie können nicht wollen, daß ich mich vorsher entferne, werden mir nicht gebieten, ohne Geständniß von Ihren theuern Lippen diese Gegend zu verlassen."

"Ach Gott", flüsterte sie jest mit gesenkten Augen und bedrängtem Gemüth, "soll ich es Ihnen denn noch fagen! Ich habe ja noch keinen Andern geliebt!"

Und nun lag sie an meiner Bruft, die glühenden Wangen an meiner Schulter bergend.

Aber die blaue Seefluth spiegelte das glückliche Kaar unter der alten Eiche nur für einen kurzen Augenblick. Im nächsten riß sich das schöne geliebte Mädchen von meinem taumelnden Herzen los und eilte gesenkten Hauptes, die Hand im Halsband des Hundes, den Rand des Sees entlang und der väterlichen Mühle zu, ohne sich nochmals nach dem

beglückten Manne umzusehen, der ihr von der Stelle nachschaute, wo er noch eben ihre hohe Gestalt umschlungen hatte.

VI.

Sie liebt mich! jubelte es in mir und gerne hätte ich es der ganzen Welt entgegensgerufen. Allein die nur zu sichtliche Angst des geliebten Mädchens, die Umstände und meine Vorsicht geboten, das glückliche Bewußtsein noch in's Innerste des Herzens zu verschließen.

Für's Erste begnügte ich mich, das Buch zu mir zu steden, welches Riekchen in der Eile bei der Eiche zurückgelassen hatte: ein Band reizender Novellen von Julius Mosen. Dann zog ich mich schleunigst in das bergende Laubgehölz zurück. Und diese Eile war angewandt. Denn in demselben Augenblick trat an einer andern Stelle die breite Gestalt des Buschmüllers auf den Rain zwischen Wald und See heraus. Einige Minuten früher, und er überraschte uns. Jetzt seiner Begegnung mich auszuseten, fühlte ich durchaus keine Lust. Und doch — eine unendlich hoffnungsreiche Empfindung, ein frischer freudiger Muth strömte mir durch alle Abern. Meister Brandt und Hanns Jochen, jauchzte es in mir, nun nehm' ich es mit euch auf!

In dieser Stimmung wandte ich mich über das weiterhin malerisch am Wasser gelegene Dorf auf den Heimweg zurück. Als ob das eigene Glück alle die bescheidenen Reize dieser märkischen Landschaft in einen verklärenden Zauber hülle, so sehr erfreute mich jetzt die umgebende Natur. In einem seligen Rausch kam ich durch das Thor des Städtchens nach dem Gasthof zurück, wo ich mir mit dem Herrn Pastor beinahe einen wirklichen antrank. Um ein Haar wäre es zu einem richtigen Smollis zwischen uns gekommen. Wenigstens umarmten wir uns innig, bevor wir uns gute Nacht boten.

Mein Herzensgeheimniß verrieth ich jedoch meinem neuen Freunde auch in der verstraulichsten Stimmung nicht. Ich kannte schon aus Erfahrung die Tücke, mit welcher die neidischen Götter ausgeplandertes Glück verfolgen. Wenn nun auch die Empfindung dieses Glücks in den folgenden Tagen nicht schwand, sich vielmehr steigerte, erschienen mir doch bei nüchternem Betracht die Schwierigkeiten und Hindernisse, die sich der Krösnung meiner Wünsche entgegenstellten, nicht mehr so leicht überwindbar. Ja, sie däuchten mir jetzt, wo ich mich ihnen unmittelbar gegenüber besand, größer, weil in ihrem wahren Lichte.

Wie sollte ich einem Manne beikommen von dem Charakter und den Anschauungen des Buschmüllers! Wie, nach Allem was ich gehört und selbst gesehen hatte, ihm nur den Gedanken beibringen, seinen Lieblingsplan auf= und mir seine Tochter zu geben! — Sollte ich ihm, Alles erklärend, schreiben? Nimmermehr. Er würde den Brief ungelesen in Fehen reißen, im besten Fall zu Fidibus oder sonst verwenden, wozu er nicht bestimmt war. Dagegen persönlich vor den Buschmüller treten und ihn um die Hand seines Riekschens bitten, wäre so thöricht gewesen, als zum Tiger in's Lager kriechen, um ihm sein Junges zu rauben. Wagte ich auch nicht mein Leben bei dem Versuch, so trug er mir doch sicher einen schwunghaften Hinauswurf und einige blaue Beulen durch Hanns Jochens Hünenfäuste ein. Darnach trug ich eben noch keine Lust.

Der benachbarte "Herr Graf" fiel mir ein, von dem Pastor Schmidt schon mehr= mals gesprochen, und dessen Einfluß bei dem Müller vielleicht Vieles bewirken konnte. Der reiche und liebenswürdige Cavalier war mir von der Hauptstadt her wohl bekannt; ich wußte, daß er mich schätzte und daß er mir gern jeden Dienst leisten würde. Allein ob ich ihn auch mit einem so heikeln Auftrag schicklicher Weise behelligen dürfte, war denn doch sehr die Frage, und schon der erwähnte Vorsat, mein Glück nicht durch vorzeitiges Ausplaudern dem Neid der Götter bloszustellen, hielt mich von dem verfängelichen Schritt ab.

Die Sache, welche mich jetzt mehr als je beschäftigte, war also keineswegs so leicht und wollte sehr überlegt sein. Mein bester Trost dabei und zugleich vor der Hand mein einziger Beistand war eben Riekchens Liebe zu mir. Seit ihrem Geständnisse war ich gewiß, daß sie sich nicht willenlos an den Altar treiben lassen werde. Und da sich nun das Glück mir endlich so weit und in der Hauptsache zugeneigt hatte, hoffte ich auch ferner die Erhaltung seiner Gunst und Vieles vom gelegenen Zusall. Dabei rang sich in mir immer mehr eine schöne Hoffnung durch auf die Macht und die überwältigende Wirkung, welche die Kunst wohl auch schon über nüchterne, starre und verhärtete Gemüther geübt hat. Und nur zu gerne gab ich mich einer erfreulichen Zuversicht hin, die sich nach dieser Richtung stets fester in mein Herz setzte.

Inzwischen waren meine Malergeräthschaften in Lippenwalde angekommen; die Tage, anhaltend schön, verlockten in's Freie. So spannte ich mit Eifer die Leinwand auf den Blendrahmen, überzog einige Holztaseln, die ich im Städtchen selbst auftrieb, mit Kreidegrund, um mir gleich einigen Vorrath am Nöthigsten anzulegen, und verließ eines Nachmittags das Städtchen in Begleitung eines Trägers meines Geräths. Den geeignetsten Plat für meine künstlerischen Zwecke hatte ich schon vorher aussindig gemacht.

Der Buschmühle schräg gegenüber, zwischen wogenden Kornselbern und der blauen Wassersluth, zog ein hoher Rain, der gegen den See absiel. Ein gewaltiger, grauer Granitquader lag dort im Grase, einer jener in der Mark so häusigen erratischen Blöcke, die in der Volkssage stets mit dem Teufel oder einem untergegangenen Riesengeschlecht in Verbindung gebracht werden. Eine Gruppe von drei Virken hatte sich da eingenistet, die lieblichen Schatten gewährte ohne zu viel Licht zu rauben. Hier nun, auf einem Grunde, der noch zur Buschmühle gehörte, schlug ich wohlgemuth mein Malergezelt auf.

In malerischer Perspective und reizender Abtönung der Farben öffneten sich gerade von diesem Plaze aus liebliche Landschaftsbilder nach allen Seiten. Birkengruppe, Granitblock und der blumige Rain im Vordergrund; der sanftbewegte See, der jenseitige Wald mit der einzelnen Eiche und die halb versteckte, traulich klappernde Buschmühle im Mittelgrund, während über die fernen Höhenlinien im Hintergrunde einige Windsmühlen ragten. Rechts ein schöner, tieser Blick nach dem Dorfe mit seinem hochstrebenden Kirchthurm; links hin die weite offene Fläche der Mark im bläulichen Dust verschwimmend. Gerade hinter mir aber wogte das Korn der Ernte entgegen und trugen die Kirschbäume ihre reisen Früchte. Da und dort lagerte oder zog eine Schascheerde vorüber, suhren die Bauern zu Feld, leuchteten Müllerkleider durch das Grün. Wie sessender das Alles sür den Landschaftsmaser! Und doch achtete ich nicht so eifrig darauf, als auf die Vorgänge um die Vuschmühle.

Leider wagte sich Riekchen nicht mehr heraus. Selbst mit dem Fernrohr konnte ich nichts von ihr entdecken, als vielleicht einen blauen Aermel, der sich flüchtig zwischen den Gardinen der Giebelfenster zeigte, oder den Saum ihres Kleides, wenn sie durch den Blumengarten schwebte. Desto öfter trat Hanns Jochens ungeschlachte Gestalt an das Wehr heraus, nie ohne eine riesige Stulle, wie man dort zu Lande ein Butterbrod heißt.

Unterbessen war die Erscheinung eines im Freien malenden Künstlers mit seinen sonderbaren Geräthschaften: Feldstuhl, Staffelei, Palette und Masstad etwas so Unershörtes und Auffälliges in der Gegend, daß sie Aussehen erregen mußte. Die Leute hatten eine förmliche Schen vor mir und wußten nicht, was sie aus dem Treiben des sellsamen Mannes in der braunen Joppe, dem gefährlichen Hut und großen Bart machen sollten. Die Schuljungen streckten nur aus der Entsernung die Köpfe aus dem Gebüsch, um mich zu belauschen, rissen aber sofort aus, wenn ich nur das Haupt wandte. Die Grasmägde wichen mir in weitem Bogen aus, kamen jedoch allmälig näher und gaben auf meine kurzweiligen Fragen kichernde Antworten. Dann schlich auch der Mühljunge herbei, um sich den schrecklichen Menschen näher zu betrachten. Zuletzt trampelte sogar Hanns Jochens ungeschlachte Figur mit der unerläßlichen Stulle über die Wiesen und den Feldrain daher, um zu sehen, was es denn hier gebe. Ohne Gruß schritt er um mich her, blieb eine Weile hinter mir stehen und grinste mir dann höhnisch in's Gesicht, als ich ihn keck fragte, ob ihm mein Bild gefalle.

"Meister Dräseke kann das besser!" sprach er, kehrte sich um und ging mit verächtlicher Miene wieder dahin, woher er gekommen war.

Nicht unmöglich, daß er die Farbenmischung auf meiner Palette für das Gemälbe angesehen hatte. Doch wußte ich auch, wie glücklich sich die Dummheit noch fühlt, wie überlegen sie sich Allem gegenüberstellt, was über ihren Horizont geht. Warum also sollte ich mich über diesen Unhold ärgern! War doch auch mein Bild nicht so weit vorsgeschritten, daß die Landschaft deutlich hervortrat. Fahre also hin, kunstverschlossener Barbar!

Alls ich am nächsten Tag wieder an derselben Stelle hinter meiner Felbstaffelei saß und bereits der Abend heranrückte, ohne daß ich das Geringste von Riekchen wahrsgenommen hatte, empfand ich nachgerade selbst Langeweile über meiner Malerei. Der Mann, welcher für die Nacht meinen Farbenkaften sammt dem Uedrigen wieder nach Lippenwalde zurückbringen sollte, blieb aus. Mißmuthig legte ich eben Pinsel und Palette zur Seite, als ich zu meiner nicht geringen Uederraschung die breitspurige Gestalt des Buschmüllers selbst auf mich zukommen sah. Dann und wann blieb er stehen und sah sich um, als wolle er mir Zeit und Gelegenheit geben, mich von meiner Bersblüffung zu erholen und auf die wichtige Begegnung vorzubereiten. Dabei hatte er die Hände in der Tasche, mit den klingenden Thalern spielend, legte sein Gesicht in bedeutsame Falten und machte mehrmals, gleichsam stöhnend: "hm! hm! hm!" Daß er etwas Besonderes im Sinne hatte, war unverkenndar.

Pastor Schmidt hatte mir den Buschmüller zwar als einen geraden, ehrlichen Mann, aber als einen hochmüthigen, halsstarrigen Unbandgeschilbert, mit welchem nur Derjenige einigermaßen auszukommen pflege, der ihm ebenso derb auftrumpfe, als der Müller ausspiele. Dies hatte ich mir wohlgemerkt und gedachte, es ihm nicht sehlen zu lassen, wie wenig auch die Rolle meinem Wesen zusagte. Zwar lasse ich mich nicht so leicht durch einen Mann verblüffen; immerhin schlug mir das Herz. Riekchens Vater stand ja vor mir, und das Zusammentressen konnte vielleicht entscheidend werden.

Ich hatte wieder zu Kinsel und Palette gegriffen, anscheinend ohne des Busch= müllers Gegenwart weiter zu beachten. Mit zusammengeklemmten Lippen und gerun= zelten Brauen stand er eine Weile schweigend. Dann fragte er barsch und grollend:

"Was treibt Er benn ba?"



```
"Er sieht ja," war meine flüchtige Antwort, indem ich weiter malte.
```

"Ich sehe? Was ich sehe gefällt mir aber nicht."

"Thut mir Leid."

"Leid oder nicht Leid, Er fitt auf meinem Grund und Boden!"

"Das mag fein."

"Es foll aber nicht fein!"

"Ich verderbe nichts."

"Er verdirbt mir die Aussicht und gute Laune."

"An letzterer scheint wenig zu verderben," erwiederte ich und warf einen Blick auf seine unmuthsvolle Miene. "Uebrigens hat mir noch kein Müller im Lande verwehrt, an seiner Mühle Studien zu machen."

"Rein Müller? Der Buschmüller ift kein Windmüller."

"Ich weiß, Ihr seid ein Wassermüller."

"Und was studirt Er denn hier an meiner Mühle herum?"

"Ich mache Malerstudien."

"Malerstudien? Da braucht es zu studiren: Farben hinschmieren! Das thut Meister Dräseke unstudirt, und der kann es besser."

"Wer fagt das?"

"Banns Jochen fagt es."

"Und wer ist Meister Drafeke?"

"Meister Drafeke ist unser Meister Drafeke, der unsere Zimmer malt."

"Ah so!" fagte ich lachend.

"Und er ist ein anständiger Mann, weiß Gott!" fuhr der Buschmüller fort. "Trägt sich honett, nicht wie ein Bagabund in wüstem Bart und Kapuzinerkutte."

"Nicht wie ich, wollt' Ihr sagen, Müller. Nicht wahr?"

"Ja, gerade bas wollt' ich fagen."

"Er ist eben ein kleinstädtischer Philister, wie es solche Tüncher zu sein pflegen," erwiderte ich gleichgültig.

"Aber der Mann verdient sich sein redliches Brod und ist kein landstreicherischer Tagedieb!" versetzte der Müller mit erhobener Stimme.

In diesen Ton wollte ich jedoch nicht einstimmen. Ich schwieg also eine kurze Weile und hub dann an:

"Laßt Euch sagen, Ihr seid Müller und ich Maler. Beide mahlen wir, sind also eigentlich Geschäftsverwandte."

Der Buschmüller lachte jetzt hochmüthig über diese kede Zusammenstellung mit ihm. Hierauf sah er mich noch einmal von Kopf bis zu Fuß an, machte eine pfiffige Miene und sagte dann:

"Ah so! Da könnten wir ja ein Geschäft mit einander machen. Meint Er nicht?" "Will sehen. Laßt hören, Müller!" erwiderte ich, ausmerksam werdend.

"Ich will mich gern etwas koften laffen, wenn Er etwas verdienen will."

"Je nach Umftanden," versette ich leichthin, allein mit steigender Spannung.

In der That schien der Erfolg dieser Unterredung alle meine Erwartungen von derselben zu übertreffen, meine Hoffnung vorher zu erfüllen und meinen Absichten dienslicher werden zu wollen, als ich noch eben erst denken durfte. Lag doch der Gedanke so nahe, daß der Buschmüller in einem Anfall gelöstolzer Kunstgönnerschaft dem reisenden

Maler einen Verdienst verschaffen und sich selbst in Besitz eines Bildes setzen wollte, das seine Mühle und deren Umgebung darstellte. Da er mich schweigend ansah, nahm ich selbst wieder das Wort:

"Ihr wollt Euch also etwas kosten lassen?"

"Je nun, es kommt mir auf ein bischen Geld nicht an!" meinte er und klapperte mit den Thalern in der Tasche.

"Gut," sagte ich, "die Mühle will ich Euch malen, und auch mir kommt es dabei auf hundert Thaler mehr oder weniger nicht an."

"Ihr seid ein Spaßvogel!" erwiederte er jett. "Hundert Thaler? Ihr würdet wohl auch weniger nehmen. Meister Dräseke thut's für zwanzig Groschen täglich nebst Kost und Logis. Dafür malt er mir graßgrüne Bäume und Häuser mit prächtigen rosenrothen Dächern an die Wand."

Das war nun allerdings eine Enttäuschung. All Zimmermaler will er mich verwenden, köstlich! sagte ich zu mir selbst. Und doch war ja das meinen Zwecken noch dienlicher. Die Mühle stand mir offen, ich wohnte mit Riekchen unter einem Dach. Köstlich!

"Gut," fagte ich jest laut. "Ich thu es auch um den Preis, weil Ihr's seid."

"Beil ich's bin, läßt Er mit sich handeln!" höhnte der Buschmüller. "So bekannt sind wir aber nicht. So dicke Freunde sind wir noch lange nicht, daß Er mir etwas schenken dürste oder ich etwas billiger von Ihm möchte. Weil Ihr's seid, sagen die Juden, wenn sie ihr Zeug überm Preis losbringen möchten. Und übrigens malt mir Meister Dräseke auch ganz anders, viel deutlicher, nicht so ein Geschmiere, wie auf dem Brett da, und man weiß doch, daß man einen ordentlichen Mann im Hause hat."

Er ließ hier eine Pause eintreten, mährend ich an der neuen und noch stärkeren Enttäuschung würgte. Dann fügte er gönnerhaft hinzu:

"Doch hab' ich einmal gesagt, ich wolle Ihm was zu verdienen geben. Er darf nur klug sein und darauf eingehen."

"Und was wollt Ihr denn von mir?" fragte ich jett ungeduldig.

"Hör' Er mir zu!" begann der Buschmüller mit einer gewissen Wichtigkeit und ich war gespannt genug. "Seit Er sich da auf meinem Grund und Boden umhertreibt, geht mir kein Spat mehr in's Korn, kein Dorfjunge mehr an's Obst. Ihr seht allerbings mit Eurem Bart gefährlich genug aus!" fügte er hinzu, während ich erwartungs-voll hinhorchte, wo das hinauswolle. "Nun hat mich's gar nichts geholsen," suhr der Buschmüller fort, "daß ich einen ausgestopsten Plundermat hinstellte. Noch so wüst und abschreckend, die Spatzen und Dorfjungen hatten es bald heraus, daß es nichts ist, als ein ausgestopster Mann. Ihr seid kein ausgestopster."

"Aber Ihr, Müller!" stieß ich in aufsteigender Buth heraus.

"Hör' Er, wenn wir handelseinig werden und mit einander auskommen wollen, darf Er nicht so vorlaut sein," hielt mir der Müller ernst entgegen, während es in mir kochte. Aber ich wollte ihn ausreden lassen, und so fuhr er gelassen fort: "Also um auf den Lohn zu kommen, so kriegt Er, so lange noch die Kirschen hängen, halb so viel als Meister Dräseke, somit zehn Groschen täglich nebst freiem Trunk."

Berblaßt und verstummt stand ich ba. Es würgte mich, bis ich endlich hervor brachte:

"Und dafür soll ich -- "



"Hier stehen oder sitzen, nach Belieben, damit sich die Sperlinge und die Himmelshunde von Dorfjungen fürchten."

Was sollte ich denken! Wie paßte dies zu dem überwältigenden Eindruck der Kunst und des Künstlers auf die Gemüther, womit ich mir geschmeichelt hatte! Himmel und Hölle! Mich, einen der elegantesten und umworbensten Männer der Hauptstadt wollte dieser Baner als Bogelscheuche in seinem Fruchtseld verwenden! — Es war zu ungereimt, um erniedrigend zu sein, zu burlesk, um im Ernst genommen zu werden. Noch lächerslicher als ärgerlich — warum sollte ich mich erzürnen! Dabei schoß mir ein Gedanke durch den Kopf und setzte sich sest darin, der mich an dem hochmüthigen Mann rächen konnte. Warte Müller, diesmal warst Du vielleicht allzu schlau! Ich zog also vor, mich nicht weiter zu ärgern und fragte mit wiedergewonnener Selbstbeherrschung geslassene Tones:

"Allfo, ich foll mich hier als Schreckgespenst umbertreiben?"

"Ja, so meine ich's."

"Und dafür wollt Ihr mir täglich zehn Groschen nebst Kost und Logis —"

"Logis? Nein. Wohn' Er nur, wo Er seither gewohnt hat. Aber Kost nebst Trunk reichlich — wird Ihm herausgebracht. In meiner Mühle hat Er ja nichts zu thun, weil Er hier außen die Vögel verscheuchen soll."

"Und wenn fich die Bögel nicht mehr vor mir fürchten?"

"So kann er fie fangen."

"Für Euch, Buschmüller?"

"Meinetwegen für Ihn selber."

"Und wenn Euere Tauben oder Hühner hier einbrechen?"

"Darf Er sie fangen — was Lebendes sich herüber verirrt, ist Ihm verfallen — Kühe, Schafe oder sonst Vierbeiniges ausgenommen."

"Natürlich, Vierbeiniges ausgenommen," stimmte ich zu. "Also, bestimmen wir genau: was sonst Lebendes aus Eurer Mühle kommt und mir hier auf Euerem Grund und Boden in die Hände fällt, ist mein. Ihr werdet nicht böse darüber, Busch-müller?"

"Alles Sein eigen; Er darf's sieden oder braten, ungerupft verzehren oder lebendig behalten."

"Und Ihr werdet unverbrüchlich an der Uebereinkunft festhalten und nicht mäkeln noch deuteln?"

"Hat der Buschmüller je sein Wort gebrochen?"

"Hier, die Sand darauf!" fagte ich, meine Rechte hinhaltend.

Und er schlug ein.

"Ich werde Euch beim Wort nehmen," sagte ich noch.

"Wir sind handeleins," versetzte er schmunzelnd. "Morgen tritt unser Vertrag in Kraft. Halt' Er sich gut!"

Und damit ging er wieder auf dem Rain zwischen dem See und Kornfeld seiner Mühle zu, offendar für sich frohlockend — denn er sah sich einige Mal mit kaum vershehltem Lachen um — über den Streich, den er dem hauptstädtischen Maler gespielt und dessen er sich noch jahrelang auf allen Fruchtmärkten der Landschaft zu rühmen gedachte. Denn daß dieser Müller sich nur den Schein gab, mich wirklich für den niederen Menschen zu nehmen, als welchen er mich zu behandeln vorgenommen hatte, war unschwer

zu durchschauen. Ihn trieb die brutale Lust des gelöstolzen Bauern, sich an dem bildungsstolzen Städter zu reiben. Absichtlich erlaubte er sich den Spaß mit mir, der ihm darum theuer zu stehen kommen sollte — das gelobte und schwor ich hinter seinem breiten Rücken, den er mir jetzt zuwandte. Der Buschmüller wollte mich utzen, um ein vulgäres oder bezeichnendes Wort zu gebrauchen. Und das entband mich aller Rücksichten gegen den Bater Riekchens, so weit sie meiner Liebe im Wege standen.

VIII.

Es war in schöner Sommerzeit, wo ich so mein Malerzest bei dem Granitblock unter den Birken aufgeschlagen hatte. Mittags speiste ich noch in meinem Gasthof zu Lippenswalde, Nachmittags jedoch brachte mir richtig der Junge aus der Buschmühle ein reichliches Besperbrod mit einem Krug Bier und der Bemerkung zu, der Müller ließe mir guten Appetit wünschen. Dabei entging mir nicht, daß sich derselbe mit seinem getreuen Hanns Jochen den Jux machte, aus der Ferne zu beobachten, wie ich mich in meine Rolle schicke.

Mit dem Mühljungen war auch Sultan, der Kettenhund, gekommen, dessen bereits gemachte Bekanntschaft zu inniger Freundschaft wurde, da er die größten Brocken bekam, während ich blos von dem Extragericht genoß, von welchem mir der Junge zugeflüstert hatte, daß es Fräulein Riekchen zubereitet habe. Soweit ging es ja gut. Lange wollte ich indeß das Spiel nicht treiben.

Als Abends mein Malerzelt bereits wieder abgebrochen war und zur Stadt zurück wanderte, schlich ich selbst im Zwielicht der Dämmerstunde noch um die Buschmühle. Die Zeit schien gelegen; der Müller mochte sich bereits in seine Schlafstube zurückgezogen haben; Frih Lind und Hanns Jochen waren noch im Mühlenwerk beschäftigt, von Riekchen jedoch nichts zu sehen. Es war still im Hose. Von Sultan hatte ich wenig mehr zu fürchten, und so drang ich entschlossen, jedoch behutsam hinein und an der Fensterreihe des Wohnhauses vorüber. Eines der Fenster zunächst am Eingang stand offen, und das reizende Stübchen war beleuchtet. Mit süßem Schauer sah ich hinein. Wie traut, wie anmuthig war darinnen Alles geordnet! Es mußte Riekchens Schlafzimmer sein, und jeht rührte sich auch Jemand darinnen, trat in den Flur und durch diesen in den Hos, — es war nicht Riekchen, sondern eine Magd. Dieselbe erschrak, als sie so unversehens auf den fremden Menschen stieß.

"Still," flüsterte ich, fie am Arme faffend.

"Herrje, der Maler!" erwiderte sie. "Na, was sucht Er denn hier?"

"Wo ist Riekchen?"

"Berrje," fagte fie, "in der Gartenlaube."

"Wie gelange ich dahin? Ich muß das Fräulein sprechen!" flüsterte ich und drückte ihr einen Thaler in die Hand.

"Na nu, warten Sie nur. Kommen Sie, leise — wenn es ber Müller hörte!"

Und sie ging rasch vor mir her durch den Hausgang, welcher von dem arbeitenden Mühlwerk erzitterte, während ich ihr folgte, bis sie eine Thüre nach dem Garten aufstieß und mit der Hand die Richtung nach der Laube andeutete, worauf sie selbst wieder in's Haus zurückkehrte. Denn dort erklang bereits die Stimme des Müllers mit der Frage, wer durch den Hof in's Haus gekommen sei.

"Frit! Hanns Jochen!" schrie er in die Mühlenthüre hinein, "war's Jemand von Euch? Nicht! Mir war's doch, als habe ich Jemand gehört."



Einmal in den Garten gelangt, hielt ich mich jedoch nicht länger an der Stelle und entfernte mich rasch vom Hause nach der bezeichneten Laube hin. Die Rosen blühten noch, die Nachtviolen dufteten, und am Rüfterzaun gegen das Wehr hin schwärmten Leuchtkäser gleich unsichtbaren Geistern mit zierlichen Fackeln. Auch um die Laube schwebte der geheimnisvolle Schimmer, als ich eintrat. Ein unterdrückter Ruf der Ueberzaschten verrieth mir, in welcher Ecke sie im Dunkel saß. Ich gab mir alle Mühe, das geliebte Mädchen über mein Eindringen zu beruhigen.

"Wie unvorsichtig! Wie verwegen!" flüsterte sie bebend, indeß ich ihre Hand an die Lippen 30g. "Wie können Sie fich solcher Gefahr ausseten!"

"Da Riekthen nicht zu mir kommt," versetzte ich, "muß ich zu Riekthen kommen. Zudem habe ich Ihnen doch das Buch zurückzubringen, das Sie im Eifer, mir zu entseilen, bei der Eiche zurückzelassen haben und vielleicht schmerzlich vermißten."

"Ich vermißte es wohl," sagte sie, "allein Sie hatten ja Gelegenheit, es durch den Mühlenjungen zu schicken."

"Hätte das nicht gerade ben Verdacht erregt, den Sie so ängstlich vermieden wissen wollen?"

"Aber, wie?" fragte fie jett mit verändertem Ton. "Wie um bes himmels willen können Sie fich fo erniedrigen und jum Gelächter der Leute machen!"

"Alles Ihretwegen, Riekchen! Sehen wir, wer zulet lacht."

"Bitte, verlassen Sie mich nun," flehte sie inständig, als ich sie näher an mich zog. "Ich sterbe vor Angst!"

"Barum aber entziehen Sie sich mir so gänzlich? klagte ich. "Haben Sie benn alle Lust meine Malerei anzusehen eingebüßt? Riekchen, verdiene ich das? Warum wollen Sie mir denn nicht einmal das bescheidene Glück gönnen, Sie wenigstens vorüber wandeln zu sehen, wenn ich tagelang, dort an den Stein unter den Birken gebannt, verzgeblich nach Ihnen ausschaue? Warum Riekchen, kommen Sie nicht ein einziges Mal, nur ein einziges Mal!"

"So will ich kommen," sagte sie beklommen und geängstigt, "wenn Sie mich jetzt verlassen."

"Soll ich durch das Haus zurück?"

"Nein, nein. Um Gotteswillen nicht! Kommen Sie! Folgen Sie mir! Ich führe Sie am Räderwerk vorüber. Von dort gelangen Sie leicht über das Gerinne."

Damit reichte sie mir die Hand und zog mich eilig nach. Wie lag nun diese liebe Hand so weich in der meinen! Sie paßte so hübsch hinein! Ich flüsterte ihr diese Wahrsnehmung auch in's Ohr. Ohne zu antworten, eilte sie mit mir zwischen den blühenden Rosenstöden hin nach der Zaunecke, wo wir durch eine leichte Thüre auf den schwebenden Balkengang zunächst den Rädern gelangten.

"Nehmen Sie sich in Acht!" flüsterte sie mir liebevoll besorgt zu, indem sie mich näher an sich zog. "Sehen Sie, dort müssen Sie hinüber!"

Ein Fehltritt und ich gerieth unter die brausenden Räder. So hielt ich mich enger an die Geliebte, bis wir an soer gefährlichsten Stelle vorüber waren. Das Rauschen des Wassers, das Gerappel der Mühlgänge, aus welchen der feine weiße Staub drang, das betäubende Geschlotter ringsum deckte das Geräusch unserer Schritte hinlänglich. Allein zu Riekchens heftigem Schrecken stand die Mühlthüre, an der wir vorüber mußten, halb offen und hinter derselben schreie ihr Vater, um sich vernehmbar zu machen:

"Getraut sich der Mensch herein, Hanns Joden, so getraue ich Dir zu, daß Du ihn mit dem nächsten Besten, was Du zur Hand hast, niederschlägst. Weißt Du, niederschlägst! Er hat nichts hierin zu thun. Ich hab' ohnehin den Spaß schon satt. — Halt! Was gibt's da? Wer ist da?" schrie der Müller und riß die heraussührende Mühlensthüre sparrenweit auf, prallte aber zurück, als ihm sein Riekchen entgegentrat, während ich behend über den hölzernen Steg hinter der Schleuse des Wehrs nach dem jenseitigen User gelangte und, von den Erlen und dem Weidengebüsch gedeckt, meinen Rückzug über die Wiese fortsette.

Diesmal ungefährdet und unverfolgt davon gekommen, verhehlte ich mir nicht, daß ein andermal solche Unternehmungen mißlingen dürften. Bei den Gesinnungen des Müllers und seines Knechtes gegen mich, durfte ich nicht darauf rechnen, daß ein Zusammenstoß gelind ausfallen möchte. Ich konnte auf das Schlimmste gefaßt sein, und machte mich darauf gefaßt.

Um so gespannter war ich auf den folgenden Tag. Riekchen hatte versprochen, ihre Sprödigkeit insofern fallen zu lassen, daß sie in meine Nähe kommen wolle. Ich aber war entschlossen, die Gelegenheit nicht entschlüpfen zu lassen, um ihr — mochte daraus folgen, was da wolle — alle die heißen Küsse auf den rosigen Mund zu geben, welche mir heute durch ihre Angst und drängende Eile vorenthalten wurden.

Als andern Nachmittags gegen vier Uhr der Mühljunge wieder das sogenannte kleine Abendbrot unter die Birkengruppe brachte, war er bereits so kirre, daß er sich in ein Gespräch einließ, aus welchem ich entnahm, daß man in der Buschmühle bereits einigen Verdacht geschöpft habe. Auf weiteres Nachforschen berichtete der Junge:

"Je nun, die alte Base hat zu dem Müller gesagt: Weißt Du was, sagt sie, gib Acht, daß Dir der Maler wegen Riekchens keine Nase dreht! — Die Vogelscheuche! sagt der Müller und lacht, das Gespenst, der Plundermat mit seinem schäbigen Sommerpelz und Moosgesicht! — Nanu, sagt sie, Hanns Jochen sagt es, hat sie gesagt. Und so sitt es dem Müller doch im Ohr."

Im weitern Berlauf unserer Unterhaltung ersuhr ich auch, daß es da, wo ich saß, nicht geheuer sei. Den Stein habe der Teufel selber daher geschleppt, um darauf aussuruhen, wenn er von Spandau nach Polen wolle. Einmal sei auch ein Bursche da gesessen, der in die reiche Müllerstochter verliebt gewesen sei und in seiner Armuth den bösen Feind angerusen habe. Flugs sei auch der Satan in Jägergestalt hinter ihm gestanden und habe ihm großen Reichthum geboten, wenn er ihm die Seele seiner Geliebten überliesern wolle. Das aber habe der Bursche doch nicht thun wollen, und so habe man ihn da, erwürgt, mit schwarzem Gesicht aufgesunden. Das sei noch gar nicht so lange her, aber doch schon halb vergessen. Und nun sei es dem Müller, der reisen Kirschen wegen, sehr lieb gewesen, daß sich Jemand gefunden, der sich an dem großen Stein umtreibe und zum Schreck der genäschigen Dorsjungen die Geschichte wieder in Erinnerung bringe.

Nachdem ich so über den Charakter meiner Kolle noch näher aufgeklärt und mein Wissen durch eine Sage bereichert war, welche der Stimmung des Orts auch das Schauer-liche beimischte, saß ich wieder allein, den Pinsel führend und in Gedanken an den armen Burschen, der lieber sich selbst, als die Seele der Geliebten opferte. Ich vertiefte mich allmälig mehr in die Arbeit, als plötzlich Jemand hinter mir sagte:

"Das ift ja ein sehr schönes Bild!"

Etwas betroffen kehrte ich mich um, und da stand ein Mensch mit umgehängtem Jagdgewehr, der sich mir unbemerkt genähert hatte und, neben dem Teufelstein haltend, in meine Malerei schaute. Freilich erkannte ich nun sofort den jungen Mann, der mir beim ersten Eintritt in die Buschmühle freundlich begegnet war, kurz — Herrn Friz Lind, Riekchens Berlobten. Die Umstände erklären, daß mich eine gewisse Verlegenheit überskam, so daß ich nicht gleich das rechte Wort zu seinem Empfange fand.

"Ich will sehen," fing er nun unaufgefordert an, "ob ich nicht in der Haibe einige der Krähen wegschießen kann, die den jungen Wildstand ruiniren, und da erlaubte ich mir im Vorbeigehen auch einmal nachzuschauen, was Sie Schönes machen."

"Sehr verbunden. Gefällt es Ihnen?"

"Und wie!" sagte der junge Mann. "Aufrichtig, unendlich mehr, als ich erwartete. Ich bin förmlich vor den Kopf geschlagen. Denn ich will Ihnen ehrlich gestehen, daß ich kaum mehr als eine Sudelei zu finden glaubte, nachdem Sie — —"

"Nachdem ich —" ergänzte ich ben unterbrochenen Satz — "mich zu der erniedrigenden Rolle bequemt habe, die mir Ihr Oheim, der Buschmüller, zugedacht hat. Das wollen Sie doch sagen, Herr Lind?"

"Ich kann nicht leugnen, daß dies mein Gedanke war," versetzte er. "Nun aber bin ich sest überzeugt, daß diese Rolle nur die Maske ist, hinter welcher sich Ihre eigentslichen Absichten verbergen und mit welcher Sie Ihren Zweck erreichen wollen." —

"Und wenn dem so wäre?" fragte ich nach einer kleinen Pause, in der ich etwas betreten geschwiegen hatte.

"So haben Sie jedenfalls den feltsamsten Weg gewählt," sagte Herr Lind. "Sie konnten offener vorgehen und —"

"Schicklicher wollen Sie sagen. Wenn mir aber die Umftände keinen andern Weg übrig ließen, mich auf diesen drängten?"

"Das müssen Sie allerdings am besten wissen, mein Herr," erwiderte er. "Was mich betrifft, so will ich Ihrem Zwecke nicht weiter nachfragen, wenn ich auch vielleicht einiges Recht dazu hätte, mein Herr. Ja, ein Recht zu wissen, ob es redliche Absichten sind."

"Ich geftatte Niemanden, daran zu zweifeln!" sagte ich.

"Solchem Zweifel will ich mich für's Erste auch noch nicht hingeben," versetzte der junge Mann mit größerer Ruhe und Gelassenheit, als sie mir zu Gebote standen. "Nur möchte ich Sie einstweilen aufmerksam machen, daß Sie sich in dieser Rolle nicht blos dem Gespött von Leuten, die unter Ihnen stehen, sondern auch schwerer Gefahr ausssetzen."

"Gefahr? Ich bin nicht gewohnt," sagte ich etwas hochsahrend, "mich durch solche von meinen Zielen abschrecken zu lassen."

"Und doch geht auch der Muthige ihr aus dem Wege, wo sich keine Nothwendigkeit ergibt, sie aufzusuchen," meinte Herr Lind. "Der Ort hier am großen Stein war schon einmal der Schauplatz einer Schauberthat."

"Ich tenne das Märchen," fagte ich wegwerfend.

"So laffen Sie fich die Sage zur Warnung dienen."

"Und wenn nicht?" fragte ich, ihn scharf anblidenb.

"Dann", antwortete er mit Achselzucken, "habe ich das Meinige gethan und ich kann nur noch einmal wiederholen: Seien Sie auf der Huth!"

Und sich verbeugend, schritt er weiter, während ich ihm mit gemischten Gefühlen III. 5.

nachsah. War seine Warnung eine versteckte Drohung, mit welcher er einen als gefährstich erkannten Nebenbuhler verscheuchen wollte? Dafür war sein Auftreten zu ruhig, sein Wesen zu ernst gewesen. Und gerade in diese Leidenschaftslosigkeit wußte ich mich am wenigsten zu finden. Jedensalls war es der kaltblütigste Verlobte, der mir im Leben noch vorgekommen. Hatte er Verdacht gegen mich, wie konnte er diese kühle, fast geschäftsmäßige Sprache bewahren! Und daß er über den Zweck meines Hiersins mehr ahnte, als ich ihm zugestehen wollte, leuchtete aus jeder seiner Aeußerungen.

Längst war er meinen Augen entschwunden, als mich noch immer seine Andeutungen innerlich beschäftigten. Eine eigenthümliche Unruhe und Beklommenheit überschlich mich, wozu die immer stärkere Schwüle der Luft wesentlich beitrug. Das Malen ließ ich mir nicht mehr so sehr angelegen sein. Dabei verdroß mich, daß Riekchen troß ihres gegebenen Worts sich nirgends erblicken ließ.

Indeß war ein schöner, wenn auch schwüler Sommerabend in warmen Tinten über bie Landschaft hereingezogen. Die Pappeln am Wege brüben warfen schon ihre langen Schatten; die Schwalben schwangen sich in den wagrechten goldnen Strahlen der Sonne, hoch über dem blauen See jubelnd dahin. Der Buschmühle zwischen den Erlen entstieg braundurchglühter Rauch, und nach dem Dorfe hin glänzte Alles in warmem, duftigem Gold. Nur die Baumwand, hinter welcher der Kirchthurm ausstieg, erhob sich dunkel und warf ihre Schattenseite mit kräftigem Reslex in den Seespiegel.

Dorthin zog es mich jetzt, um dies Naturspiel genauer zu beobachten. Als ich nach einer Biertelstunde wieder zurückkehrte, bemerkte ich schon aus der Ferne bei meiner Staffelei unter den Birken eine hohe, lichte Gestalt nebst einer andern, — es war Riekschen im hellen Sommerkleid. Meine Entsernung benützend, um mit der Magd von gestern mir das Abendessen auf den bestimmten Ort zu bringen, gedachte sie in ihrer Schämigkeit ein gegebenes Wort zu lösen, ohne mir begegnen zu müssen. Dabei ermuthigte sie meine Abwesenheit, ein wenig an dem Platze zu verweilen, mit Theilnahme anzusehen, wie ich mich da eingerichtet hatte, und in meine Malerei zu schauen. Sie hatte letzteres ja von jeher gerne gethan.

Indeß diente mir das Weidengebüsch am See sowohl, als das wogende Korn, mich unbemerkt und behutsam näher zu schleichen. Ungesehen stand ich bereits nur wenige Schritte hinter ihr, von wo aus ich ihr liebliches Treiben belauschen konnte. Während die Magd einige Aecker weiter gegangen war, um die grünen Schoten von Frühbohnen zu brechen, hatte nämlich Riekchen selbst hinterm Steinblock unter den Birken gedeckt. Mit behender, bänglicher Sorgsamkeit hatte sie den blendend weißen Taseldamast auf den Rasen gebreitet und darauf mein Mahl geordnet. Wie entzückend es war, sie in der uns bewußten Anmuth beglückender weiblicher Thätigkeit zu beobachten, will ich nicht des Näheren ansführen.

Nachdem endlich auch das Letzte geordnet war, was noch zu ordnen gewesen, suhr sie nochmals mit der Hand glättend über das Tafeltuch und erhob sich mit einem glückslichen Lächeln. Als jedoch ihr Auge die väterliche Mühle drüben streifte, trat in ihre Miene wieder jener beklommene Ausdruck, der erst wich, indem sie noch einen hastigen Blick in meine Malerei warf und nun gefesselt vor derselben stehen blieb. Da hielt sie nun mit gefalteten Händen in deren Betrachtung versunken. Unbemerkt trat ich zu ihr.

"Riekchen," sagte ich, meinen Arm zärtlich um ihren stolzen Leib legend, "wie glücklich machen Sie mich!"



Der Schreck der Ueberraschung ließ die Erblassende nur tiefer in meinen Arm sinken. Doch fühlte ich, wie ihr warmes Blut wieder aus dem Herzen in Nacken und Wange stieg. Und nun stand sie glühend da.

"Ja," wiederholte ich. "Wie danke ich Ihnen, daß Sie Wort hielten!"

"Was kostete es mich aber auch!" erwiderte sie fast bedrückt. Doch fügte sie gleich mit heiterem Drängen hinzu: "Nun laffen Sie Ihr Mahl nicht kalt werden und sich Alles schmecken."

Dhne ihre Hand loszulassen, um ihr die Gelegenheit zum Entwischen zu nehmen, budte ich mich nach den schmachaften Carbonaden und lobte sie so sehr, daß sie über meinen Appetit lachte. Sie mußte sich mit mir am Mahle niederkauern, auf den Rasen knieen, um mir nun auch aus dem Kruge einzuschenken, wobei ich in ihr sußes Antlit sah und den Arm um ihren edeln Buchs schlang. Mitten im Glück des Augenblicks ging ihr ein Schauer durch die Glieder und seufzend sagte sie:

"Ach! Wenn es der Bater ahnte! Wie foll es noch werden!"

"Mein Weibchen follft Du werden!" fprach ich ihr tröftend zu.

Sie athmete schwer auf, fah mich bann aber gärtlich, vertrauend an.

"D, daß ich die Hoffnung hegen dürfte!" erwiderte fie. "Und doch, was soll aus mir werden, wenn . . . "

In ihren Augen lag eine bange Frage.

"Was zweifelt mein Kind!" versetzte ich. "Du liebst mich, wie ich Dich liebe. So wollen wir alles Glück theilen und alle Schwierigkeiten gemeinsam überwinden, die der Seligkeit noch entgegenstehen, Dich mein, ganz mein zu nennen, mein süßes, liebes Riekchen!"

Und meine Lippen sogen jest von ihrem Munde die glückliche Bestätigung, wie heiß ihre eigenen Wünsche mit den meinigen übereinstimmten. In weltvergessener Glückseligsteit schwand eine halbe Minute unter den säuselnden Birken hin. Dann drängte sich ein rauhhaariger Kopf zwischen unsere Häupter. Der losgelassene Kettenhund stand lebhaft wedelnd zwischen uns.

"Sultan faß! faß!" schrie eine keuchende Stimme in der Nähe, deren Klang dem geliebten Mädchen alles Blut erstarren machte.

"AUmächtiger Gott!" rief sie entsett. "Mein Bater!"

VIII.

Wir hatten uns beide rasch erhoben und standen da in fürchterlichem Erwachen aus füßem Traum.

In der That, es war der Buschmüller, der da mit einem schweren buchenen Knüttel bewassnet, am Rand des Kornseldes, so rasch er nur konnte auf uns loskam, mit wutheentstelltem Antlit, außer Athem, in Schweiß gebadet, dampfend.

"Sultan faß!" kam nochmals röchelnd aus seiner haßerfüllten Bruft. Und es war ein Trost, wenn auch ein unzureichender in unserer Lage, daß der gute Hund seine Aufgabe menschenfreundlicher auffaßte und sofort die noch übrig gebliebenen Karbonaden faßte und verschlang.

Riekchens erste Regung war, mit mir zu fliehen. Allein sie stand wie gelähmt und sah mit einem Blick voll Todesangst auf mich, als jetzt aus einer Furche des Roggenfelbes Hanns Jochen, ebenso bewaffnet, wie der Bater, auf uns losstürzte und triumphirend brüllte:

"Nun haben wir ihn im Sad!"

Der Anblick des ungeschlachten Menschen, der mir schon von Ansang an einen Widerwillen eingestößt hatte, empörte mich. Um seinen Ausruf gewissermaßen zu besträftigen, erschien auch noch von der andern Seite her Friz Lind, der Verlobte Riekchens mit seinem Gewehr. Es war offenbar, der Nebersall sand in Folge einer Verabredung statt; man wollte dem Müller nicht blos die Augen öffnen, sondern auch Rache üben. Diese dritte Annäherung erschütterte uns. Riekchen drückte die Hände vor die Augen und rief mir zu, indem sie sich mit ausgebreiteten Armen vor mich stellte, um die Ansgreifer abzuhalten:

"Ach, retten Sie fich!"

"Niemals!" rief ich entschlossen. "Ich verlasse Dich nicht!"

Der entscheidende Augenblick war gekommen, der einmal kommen mußte. Zum Aeußersten entschlossen, fühlte ich mich stark genug, sie auch gegen eine dreisache Uebermacht zu schützen. Und man traf mich nicht unvorbereitet. Auch Riekchen, mein sanstes Riekchen zeigte sich jetzt in der Stunde der Noth als ächte Walküre. Ihr Vater und Hanns Jochen waren uns am nächsten und drangen wüthend auf uns ein, und nun vergaß sie alle Rücksichen, als die, welche ihr die Liebe eingab.

"Frit, Frit!" rief sie mit flammendem Antlit. "Halte den Bater!"

Und während Lind, ihrer Aufforderung auch sofort nachkommend, den Buschmüller zurückzuhalten suchte, legte sie schirmend ihren rechten Urm um meine Schulter und hielt den linken empor, um den Schlag abzuwehren, zu welchem Hanns Jochen schon gegen mich ausgeholt hatte. Der Unhold suchte sie wegzudrängen und mir besser beizukommen, indeß sie seinen Bewegungen mit gräßlicher Angst für mich folgte. Inzwischen war ich nicht ruhig geblieben.

"Fürchte nichts, Geliebte!" flüsterte ich ihr zu und hatte bereits den geladenen Revolver aus der Brusttasche gerissen, wo er für solchen Fall bereit gelegen, während ich Riekchen mit der Linken umfaßte.

"Zurud!" bonnerte ich dem ungeschlachten Menschen zu. "Ober ich zerschmettere Dir ben Schäbel!"

Und damit hielt ich ihm den blitzenden Revolverlauf mit so entschlossener Miene entgegen, daß er, meinen Ernst merkend, erblaßte und mehrere Schritte zurückprallte. Die Wasse hatte doch Eindruck auf den Unhold gemacht.

"Rühr' Dich nicht, Schurke, wenn Dir Dein Leben lieb ist!" setzte ich hinzu, indem ich ihn fest im Auge behielt und den Juß vorsetzte.

Ich war so emport über sein viehisches Vorgehen, daß ich darnach begierig war, ihm einen Denkzettel für's Leben zu geben und ihm mindestens die Kniescheibe oder das Schulterblatt zu zerschmettern, wenn er den Angriff zu erneuern versuchen sollte. Für den Augenblick fand er es jedoch gerathen, davon abzustehen.

Mittlerweile hatte sich zu meinem Erstaunen Fris Lind des Vertrauens würdig gezeigt, das seine Verlobte in ihn setzte. Mit kräftigem Arm hatte er den Buschmüller umfaßt und den etwas unbeholfenen Mann trot seines Tobens und Strampelns zurückgehalten.

"Frit," schrie dieser achzend, "laß mich und gib mir Dein Gewehr. Dein Gewehr, hörft Du!"

"Nein Bater," erhielt er jedoch zur Antwort, "macht nicht Guch und Guer Kind unglücklich."

"Die ungerathene Dirne! Dh, oh!" stöhnte der Müller. "Und Du, Fritz, hast auch keine Kugel für den Schubjack? Falscher, seiger Bube!" ächzte er, indem er sich vergeblich loszuwinden versuchte, rasend und schäumend in ohnmächtiger Wuth, als ihm der Nesse noch den Knüttel entrang und denselben weithin in den See schleuderte.

"Den Knüttel weg, Lümmel!" hatte auch ich bem Knecht Hanns Jochen zugerufen, indem ich ihm näher trat, während Riekchen jett die Hände rang.

Der Unhold mochte mir wohl den Ernst ansehen, denn er warf seine Waffe hinter sich auf den Rasen, jedoch nicht so weit, daß er sie nicht gelegentlich wieder aufnehmen konnte. Jeht ließ Frih den Buschmüller loß, um sich nach Hanns Jochens Knüttel zu bücken, worauf er ihn ebenfalls in den See schleuderte. Der Gesahr, erschlagen zu werden, war nun für's Erste vorgebeugt. Allein was nun ersolgte, war noch aufregend genug. Der Buschmüller war außer sich und sah sich im Kreise um nach dem Opfer, auf welches er sich stürze. Die Zähne geblöckt, mit geballten Fäusten, blutunterlaufenen Augen trat er dann auf mich zu und blieb dicht vor mir stehen: schweißtriesend, keuchend, röchelnd, der mächtige Körper erzitternd; ein schrecklicher Anblick. Unmittelbar an mich mochte er sich doch nicht getrauen, allein seiner Tochter wollte er beikommen, seinem Riekhen, die in unbeschreiblicher Erregung von meinen Armen gedeckt nach ihm sah.

"Mensch," heulte er jest förmlich auf, "laß Er mich zu meinem Kinde!"

"Nicht jetzt, Buschmüller," sagte ich befänftigend. "Sie müssen sich erst beruhigen. So lange ich lebe, darf mein Riekchen nicht mißhandelt werden."

"Sein Riekchen! hurrje!" brüllte er auf und schlug sich beide Fäuste an die Schläfen. "Lassen Sie mich zu meinem Bater!" siehte jetzt Riekchen weinend und mit aufsgehobenen händen hinter mir.

"Wenn Bater Brandt sein Wort gibt, mich anzuhören, seine Tochter nicht zu miß= handeln," sprach ich, "und wenn er verspricht"

"Herr!" unterbrach mich ber Buschmüller aus tiefster Brust stöhnend. "Es ist mein einziges Kind!"

Das Wort hatte mich getroffen und bewegt; ich ließ Riekhen gewähren, und indem sie sich ihm näherte, jammerte sie mit aufgehobenen Händen:

"Bater, lieber Bater!"

Er sah sie mit einem unbeschreiblichen Blick an. Der trostlose, anklagende Außbruck desselben erschütterte mich; der Mann jammerte mich, und doch mußte ich selbst hart sein. Dann wandte er das Gesicht von ihr ab und machte mit dem linken Arm eine fortweisende, traurige Bewegung, indem er dabei Fritz Lind ansah.

"Ninm sie mit fort!" setzte er noch hinzu, und der junge Mann reichte auch der Gebrochenen den Arm, um sie heimzuführen. Allein Riekchen zögerte, indem sie ihre Augen mit tödtlicher Besorgniß von mir zu ihrem Bater gleiten ließ, während derselbe keuchend auf und nieder schritt, plöglich aber den gesenkten Kopf auswarf und mich mit einem Hassesblick ansah, dem jedoch keine Verachtung beigemischt war.

"Und was wollen Sie noch von mir?" fragte der Buschmüller hierauf.

Ich blickte auf Hanns Jochen, der sich ebenfalls wieder mit seinem stieren Gesichte genähert hatte. Der Lümmel schien es als ein Recht zu betrachten, was ich zu sagen habe, mit anzuhören. Keineswegs gesonnen, ihm dies zu gestatten, sing ich jetzt an:

"Was ich zu sagen habe, sage ich Ihnen, Herr Brandt. Dieser Hüne mag sich also entfernen."

"Welcher Hüne?" fragte ber Müller, indem er fragend über bas Taschentuch schaute, mit welchem er sich bas Gesicht abtrocknete.

"Anecht Sanns Jochen," fagte ich.

"Mso geh, Hüne!" sprach der Müller, der nach Fassung rang und, als der Hüne nicht folgte, ihm ernstlich gebot nach der Mühle zurückukehren und aufzuschütten.

Jest erst wandte sich der Unhold hinweg, noch tücksich hinter meinem Rücken mit der Faust drohend, und auch Riekchen folgte dem Zuspruch Friz Lind's und seiner Fühzung nach der väterlichen Mühle zurück. Als ich nun allein war mit dem Buschmüller, der noch immer keuchte und sauchte, sing ich sofort an, indem ich mich bemühte, bestimmt, jedoch in achtungsvollem und versöhnlichem Ton zu sprechen:

"Mir thut es aufrichtig Leid, Herr Brandt, daß ich Ihnen begegnen mußte, wie ich bem Bater Riekchens nicht gern begegne."

"So!" sagte er kurz und schnaubend. "Und was will man nun vom Bater Riekchens?" "Die Hand seiner Tochter."

Der Buschmüller fuhr mit angehaltenem Uthem auf. Er hatte Bunderliches erwartet, war aber doch durch diese Eröffnung überrascht.

"Wa-Was!" rief er. "Sonst nichts? Warum nicht gar!"

"Es ist nicht anders," fuhr ich fort. "Ich bitte nochmals um die Hand Riekchens, obgleich Sie mir dieselbe bereits gewährt haben."

"3d? Wie! 3d?"

Der Buschmüller ichien aus einem Erstaunen in bas andere zu fallen.

"Ja, Sie, Herr Brandt," erwiderte ich. Mit einem Handschlag haben Sie gelobt, daß alles Lebende mein Eigen sei, was ich hier, auf Ihrem Grund und Boden und in der Rolle, mit der Sie mich zu beauftragen die Güte hatten, erreichen könne. Ich benke, Sie werden als redlicher Mann Ihr Wort nicht brechen wollen."

Der Buschmüller stand wie aus den Wolken gefallen. Dann versuchte er zu lachen, allein es gelang ihm nur übel.

"Se nun, das war ein Fur!" fagte er hierauf.

"Mir ist's aber Ernst und ich habe Wort und Handschlag."

"Er wird doch nicht glauben wollen, daß ich Ihm etwa ein Pferd überlaffen wollte, wenn . . ."

"Bierbeiniges war ausdrücklich ausgenommen," fiel ich ein, "sonst alles Lebende ebenso ausdrücklich in der Uebereinkunft mitbegriffen. Und Sie haben mit einem Handsschlag gelobt, an Ihrem Wort weder zu mäkeln noch zu deuteln."

Er fah fehr verdutt drein.

"Das ist ja Narrethei," suhr er dann auf, indem er beide Arme empor warf und mit einer sprechenden Geberde wieder fallen ließ. "Mein Riekchen ist ja längst verlobt und hält demnächst Hochzeit."

"Das nicht, wenn nicht mit mir, Bater Brandt," erwiderte ich mit gelassener Bestimmtheit.

"Pah! Frit, ihr Berlobter, war ja eben noch hier. Mein Neffe! Ift ja eine aus= gemachte Sache!" Der Buschmüller sagte dies in merklicher Verwirrung.

"Ihr Berlobter, aber, wie es scheint, nicht Geliebter," warf ich jetzt ein. "Sollte benn bem Bater entgangen sein, daß sich Fritz und Riekchen wie Geschwister, nur nicht wie Brautleute lieben! Mir, dem Fremden, ist es doch sofort aufgefallen."



Der Buschmüller starrte mich fassungslos an. Denn in der That schien dies die einzige Erklärung des Verhältnisses zwischen den Verlobten, zu der ich freilich erst durch die Ersahrungen der letzten Stunde gelangt war. Hin und wiederschreitend, in unartiskulirten Lauten seine Unruhe verrathend, stellte sich der Bestürzte plötzlich wieder vor mich hin und fragte:

"Aber wie kommt man zu der Tollheit? Wer find denn Sie eigentlich mit Ihrem großen Bart?"

Ich nannte ruhig Name, Stand und Herkunft.

"Aber, Herr," fuhr er fort, "glaubt man benn in Berlin, der Buschmüller gebe sein einziges Kind einem hergelauf — — einem Maler!!"

"Man ist davon überzeugt," sagte ich mit einigem Humor. "Müller und Maler klingt gut zusammen und Gelb verdient Einer wie der Andere."

"Nur mit Unterschied," entgegnete der Buschmüller sich aufrichtend und mit den Thalern in der Tasche klimpernd. "Ich will ja annehmen, daß die Malerei kein übles Brod ist. Aber wie viel ist denn so ein Bild werth?"

"Je nachdem," erwiderte ich im Geschäftston. "Ich darf jett für ein Gemälde wohl meine zwölshundert Thaler fordern."

"Fordern, ha ha! aber woher friegen!"

"Ich habe ichon zweitausend bekommen."

"D ja!" betheuerte jett Frit Lind, ber vielleicht von Riekchens Besorgnissen zurudsgetrieben, sich wieder unbemerkt angeschlossen hatte. "Das glaube ich schon, wenn dieser Herr ber Maler Schönbart ist."

"Was?" rief jett der Buschmüller. "Für ein Ding, nicht größer als ein Rudelsbrett, einen Preis wie für dreihundert Centner seines Weizenmehl!"

"Ungefähr fo viel," bestätigte der junge Lind.

"Und bei solchem Verdienst trägt man solchen Bart?" suhr der erstaunte Müller sort, indem er hin und her schritt, während eine jähe Hoffnung in mir aufstieg, daß nun doch eine Sinnesänderung bei ihm stattsinde und sein Widerstand unter der Wirkung meiner Gründe zerbröckele. Plöglich wandte er sich an seinen Neffen und sagte: "Du könntest in's Dorf gehen und den Schulzen fragen, wann er denn seine zwei Wispel Gerste zum Schroten bringe. Kannst auch beim Förster wegen dem neuen Wellbaum anfragen. Habe unterdeß mit dem Herrn da noch zu reden."

"Auch ich habe mit dem Herrn Maler noch ein Wort zu sprechen," versetzte der junge Mann ernst, indem er mir einen durchdringenden Blick zuwarf, den ich nicht zu beuten wußte. Hierauf empfahl er sich, um die Austräge des Oheims auszurichten.

"Nu, ganz gut," hub dieser an, während sein Neffe sich entfernte, "wenn Alles so ist, wie ich gehört habe, Herr Maler, und sich Alles richtig so verhält, so hat ein Mann wie Sie zu leben und sein gutes Brod — auch ohne reiche Frau. Hat also nicht nöthig, meinem Kinde auf Schleichwegen nachzustellen, und der Streich eines ehrslichen Mannes ist das nicht, Herr Maler, wenn man auf solche Weise zu meiner Tochter kommen will."

Es schwirrte mir im Kopfe, als fänke ich aus allen Himmeln, die sich meine Hoff= nung eben selbst noch aufgebaut hatte.

"War es etwa schön vom Buschmüller, mich als Bogelscheuche verwenden zu wollen?" fragte ich aufgebracht.

"Schön ober nicht schön, — hier ber bedungene Lohn, — ich gebe noch einen Tag brein, — bann find wir quitt."

Und damit holte er einen Thaler aus der Tasche, den er mir einzuhändigen suchte. "Mit nichten! Buschmüller," sprach ich jett etwas bestimmter, "damit sind wir nicht guitt."

"Noch ein Trunk drein etwa? Daran soll es nicht fehlen."

Mit großer Ruhe versetzte ich jedoch:

"Ich laß Ihnen das Bier und nehme Ihr liebes Riekthen."

"Ih, sonst nichts! Das fehlte mir noch!" fuhr erwieder auf und schrittmit zusammensgeklemmten Lippen hin und her. "Ich will dem lieben Riekchen schon die Narrenspossen vertreiben."

"Sie werden ihr nichts zu Leid thun, Bater Brandt."

"Bie? Bater Brandt! — so familiär sind wir noch lange nicht, Herr Maler. Und das Uebrige geht Sie nichts an. Geschlagen habe ich sie noch nicht, dafür habe ich nur das einzige Kind. Und das mögen Sie sich nur aus dem Kopf schlagen!"

Da war ich nun wieder so weit, wie zuvor. Aber ich war nicht gesonnen, mich noch von der Hartnäckigkeit des Buschmüllers in meinem Entschlusse beugen zu lassen. Sein Widerstand mußte brechen, heute oder morgen. Allein, alles hin- und herreben half da nichts mehr. Das sah ich ein, als sich jetzt bei einbrechender Dämmerung der Mann einstellte, welcher mein Handwerkszeug nach Lippenwalde zurückbringen sollte. Ich mußte ein Ende machen und den Müller da fassen, wo er noch am handsfamsten war.

"Hoffen Sie das nicht," antwortete ich ihm auf seine letzte Mahnung. "Um zum Schluß zu kommen, Buschmüller, erkläre ich ein für allemal, daß ich an unserer Ueberseinkunft festhalte und darauf bestehe, daß ihre Bestimmungen genau vollzogen werden. Darnach ist Ihr Riekchen schon mein. Machen Sie sort und fort Einwürfe, so muß ich annehmen, daß Sie ein wortbrüchiger Mann sind, Buschmüller. Das wäre mir leid, verstehen Sie, wenn ich Sie als einen solchen nehmen müßte. Daß ich Riekchens würdig bin, fühle ich, kann Sie aber hier davon nicht überzeugen. Kommen Sie Morgen — es ist ja Markttag — nach Lippenwalde in die Post, so will ich mich über Bermögen und Familie außweisen. Auch kennen mich nun verschiedene angesehene Männer da. Berssprechen Sie mir zu kommen, Buschmüller. Unsere Uebereinkunst ist von Ihnen noch unvollzogen. Ich halte Sie beim Wort. Allein, wenn Sie nicht das Beste von mir sehen und hören, so gebe ich Ihnen Ihr Wort zurück, Buschmüller — aber auch nur dann. Wie ist's? Werden Sie kommen?"

Er nickte stumm und mürrisch, doch war es eine Bejahung, und ich gab mich zufrieden. Was wollte ich für jetzt auch anderes thun! Hätte ich nur beruhigt hinsichtelich Riekchens Seelenzustand sein können. Welcher Kampf stand ihr noch bei der Heimkehr des Laters bevor! Da ging er jetzt von mir, den er nun doch wohl anders tagirte, mit gesenktem Haupt ohne ein Wort des Abschieds, nur mit dem Stoßsfeufzer:

"Dem haarigen Maler soll ich mein Riekchen geben? Scher laß ich mich schinden!" Ich aber gesangte an jenem schwüsen Abend, als die Nacht schon eingebrochen war, unter wechselnden Gefühlen von süßen Hoffnungen und peinlichen Befürchtungen durch das alte Stadtthor nach meinem Gasthof zurück, wo ich noch mit Pastor Schmidt auf



meinem Zimmer eine lange und vertrauliche Unterredung hatte, bevor ich den Schlaf suchte, den ich lange nicht finden konnte.

IX.

Der entscheibende Tag war stürmisch genug angebrochen — unter Donner und Blit und strömendem Regen, der noch in den halben Vormittag hinein währte. In peinslicher Unruhe schritt ich auf meiner Stube umher und trat dann und wann an's Fenster, um die Markseute zu beobachten, von welchen nur wenige den ersten Gasthof besuchten, so daß das Haus verhältnißmäßig ruhig war. Nun kommt ein Reiter — kothbesprützt so Mann wie Pferd — zum Stadtthor herein und hält vor dem Gasthof. Ich schließe hastig das Fenster; es ist Friz Lind, Riekhens Verlobter. Also statt des Vaters der Bräutigam. Was bringt er? Wohl eine Forderung, der ich nicht ausweichen konnte.

In der That dauerte es nicht sehr lange, so dröhnten Reiterstiefel auf dem Gange und der Treppe — es kommt näher, klopft an. — Herein! — Fritz Lind trat ein.

"Sie werben über meine Erscheinung überrascht sein," sprach er. "Doch müssen Sie mich nehmen, wie ich jetzt bin. Ich will Sie nicht lange in Ungewißheit lassen. Wollen Sie, was ich Ihnen zu sagen habe, stehend oder sitzend in Empfang nehmen? Ich zöge letzteres vor, denn ich bin etwas erschöpft."

So machte ich benn eine einladende Handbewegung, und wir ließen uns nieder. Sofort hub er wieder an:

"Ich habe einen weiten Weg gemacht, um zu Ihnen zu gelangen."

"So! Man follte nicht benten."

"Doch. Es ist so! Sie können sich darauf verlassen, mein Herr. Ich hatte einen Ritt weit über die Bahnstation hinaus zu machen und komme nun bei dem garstigen Wetter direkt von dort zu Ihnen, mein Herr."

"Dann muß es sich um eine Sache von Wichtigkeit handeln."

"Sie irren durchaus nicht, Herr Schönbart. Vielleicht wissen Sie bereits, daß ich der Berlobte Riekchens bin."

"So habe ich gehört."

Wir faßten uns gegenseitig in's Auge, bann fuhr ich fort:

"Was Sie mir zu eröffnen haben, Herr Lind, darauf bin ich sehr gespannt. Ich hoffe, es ist etwas Freundliches."

"Was ich Ihnen zn sagen habe, heischt Vertrauen," fing er jetzt an. "Wollen Sie an meinen Ernst glauben, wie ich nicht zweisle, daß ich es mit einem Mann von Ehre zu thun habe."

"Zweifeln Sie nicht daran, Herr Lind, Sie werden mich bereit finden zu jeber Genugthuung..."

"Merdings Genugthuung," fiel er ein. "Mein, selbst auf die Gefahr hin, mißverstanden zu werden, muß ich eine Gewissensfrage vorlegen."

"Sprechen Sie."

"Vor Allem antworten Sie aufrichtig: Lieben Sie meine Verlobte?"

"— Ja!"

"Mit redlichen, ernsten Absichten, wie ein Mann, der Alles an seine Liebe zu setzen gedenkt?"

"Berlassen Sie sich barauf. Ich wäre sonst nicht hier."

"Entschuldigen Sie — lieben Sie Riekhen um ihrer selbstwillen? Riekhen ist eine reiche Erbin."

"Ich habe nie hieran gedacht und bin der Lage, nicht darauf Rücksicht nehmen zu muffen. Ich liebte Riekchen schon, als ich nicht wissen konnte, wer sie sei."

"Gut benn, das habe ich mir auch gedacht!" sprach er. "Riekchen verdient diese Liebe, die uneigennützige Hinneigung eines Mannes. Ich weiß das am besten zu beurstheilen — ich kenne ihr edles, reines Gemüth, ihre Eigenschaften. Habe ich sie doch selbst schwester und lieben gelernt — wie eine Schwester. Ja, mein Herr, sehen Sie in mir nichts weiter als einen Bruder Ihrer Geliebten, der selbst weiß, wie heimliche Liebe thut."

Ich faßte nach seiner Sand und drückte fie, als er fortfuhr:

"Allein das hilft keinen Schritt weiter, das Herzeleid wird uns nicht erspart werden, wenn nichts den Willen meines Ohms bricht. Es ist Gesahr in Berzug. Eine böse Nacht liegt hinter uns und nur zu wahrscheinlich ein noch schlimmerer Tag vor uns. Bater Brandt ist bereits mit seinem Riekchen in der Stadt, um die Hochzeitgewänder einzukausen. Er ist in einem andern Gasthof vorgesahren, wie ich höre, und nun sitzt das arme Riekchen bei Pastors Sophie drüben im Pfarrhause mit Weinen und Wehstlagen. Denn in acht Tagen soll unsere Hochzeit sein."

Hier sprang er rasch vom Stuhle auf und wandte sich an ein Fenster, um seine Bewegung zu verbergen. Ich folgte ihm dahin und legte die Hand auf seine Schulter.

"Trösten Sie sich, lieber Freund!" sprach ich gefaßt. "Wenn Sie und ich, Riekchen und beren Freundin Sophie — ich habe doch Recht, Herr Lind? — wenn wir vier zusammen stehen, so mag es doch mit Wundern zugehen, wenn nicht lustigere Hochzeiten geseiert würden."

"D, Sie kennen meinen Onkel nicht!"

"Nur getroft. Ich benke, er und ich werden uns noch sehr genau kennen lernen."

"Allein diese Zuversicht hielt doch nicht lange nach, als mich Herr Lind verlassen hatte, um Marktgeschäften nachzugehen. Auch Pastor Schmidt, dem ich Abends zuvor meine Papiere vorgelegt hatte, meinte dabei, er wolle zwar dem Müller gehörig in's Gewissen reden; allein er hatte mir nicht vorenthalten, wie Alles nichts helse, wenn einmal ein Bauer oder Müller seinen Kopf aufgesetz habe.

Inzwischen hatte mich die Unruhe in die große Gaststube hinunter getrieben. Dieselbe hatte einen Berschlag, in welchem der Tisch für die ausgewählteren Gäste stand,
welche vom Saal aus nicht bemerkt wurden, durch das verhängte Fensterchen jedoch selbst
genau beobachten konnten, was draußen vorgehe. Dort saß ich jetzt allein, der Dinge
harrend, die kommen sollten. Auch der Saal war noch leer; eben trat Pastor Schmidt
ein, den ich erwartete; gleichzeitig aber polterte ein anderer Gast herein, schnaubte,
streckte und behnte sich, indem er seinen Hut in eine Ecke, sich selbst aber hinter einen
Tisch warf, daß die Bank krachte. Ich vermochte unbemerkt Alles zu sehen und
zu hören.

"Eine Flasche Sorgenbrecher! Lafittchen!" rief der Mann. "Donnerwetter, Sie sind's, Herr Pastor, hätte Sie beinahe übersehen. Geht mir eben viel im Kopf herum."

"Nun, was gibt's, Buschmüller?" fragte Pastor Schmidt milbe, indem er seine Pfeife aus dem Munde nahm. "Bofe Geschichten! Bofe Geschichten."

"So, fo! Haben Sie einen Prozeß verloren?"

"Ih, nicht doch. Mein Riekchen will —" und er ließ die Faust dröhnend auf die Tischplatte fallen — "will den haarigen Maler heirathen!"

"Das finde ich klug von dem Riekchen."

"Herr Paftor!! Wie? Würben Sie ihm eine Tochter geben?"

"Alle drei, wenn er sie wollte. Alle drei!"

"Beiß schon, herr Paktor, Sie lieben bei aller Würde ein Späßchen. Im Ernst: wenn hier mein Schwestersohn Fritz Lind stände und da der haarige Maler mit seinem Bart — wem möchten Sie Ihre Tochter — Fräulein Sophie — geben?"

Pastor Schmidt fratte sich bedenklich an der Stirn, bevor er antwortete.

"Das ist allerdings eine ernste, heikle, eine Gewissensgrage, Buschmüller. Es handelt sich ja um das Lebensglück eines Kindes. Die Hauptsache wäre, wer sie möchte und wen sie am liebsten hätte. Guer Schwestersohn ist ein braver, wackerer junger Mann, das muß man ihm lassen, könnte auch wählen, ohne auf Vermögen sehen zu müssen, und gerne würde ich ihm meine Sophie geben, wenn davon die Rede sein könnte. Allein der Maler, Buschmüller, ist denn doch noch etwas Anderes."

"Hm! Woso?" fiel der Müller widerspenstig ein, indem er seine Fäuste auf den Tisch stemmte.

"Wißt, es ist etwas Eigenes um die Kunst," suhr der gute Pastor in seinem Bestehrungseiser sort. "Fürsten und Regenten suchen ihre Jünger auf, die Mächtigsten beugen sich vor ihrem Genius, das heißt, wenn sie Empfänglichkeit und Bildung genug haben. Seht, Meister Brandt, Ihr seid Herr auf Eurer Mühle und bildet Euch was darauf ein. Ich bin hier Pastor und drüben wohnt der Amtmann und bildet sich was ein auf sein Aemtchen. Es ist dumm, denn in der Welt draußen weiß man nichts von uns. Oder glaubt Ihr, daß man in der großen Welt etwas vom Buschmüller, vom Amtmann oder Pastor Schmidt von Lippenwalde oder selbst vom Herrn Landrath etwas wisse, wo Jedermann den Maler Schönbart und seine Bilder kennt und rühmt? —"

Der Müller zuckte mit den Achseln, was ebenso Gleichgültigkeit als Nichtwissen bedeuten konnte. Des Pastors Aussaat siel unverkennbar auf unfruchtbaren Boden; doch ließ sich mein Freund nicht beirren und suhr also fort:

"Ich sage ja immer, vor der Kunst haben nur die Besten Achtung. Die Anderen bagegen, die Rohen und Ungebildeten — und das sind nicht immer die Bauern und Müller — die Dummen und Eingebildeten am wenigsten. Allein man rechnet's ihrem Unverstand an und verzeiht es ihnen. Natürlich, sie müssen auf das Bischen pochen, was sie sind und haben, Ihr auf Eure Buschmühle, ich auf mein Pastorat, der Amtmann auf sein Aemtchen. Und wenn wir dann den Weg alles Fleisches gehen, sind wir todt; ein Anderer mahlt auf Euerer Mühle, ein neuer Amtmann tritt in's Amt und kein Mund fragt mehr nach dem vorigen, ein anderer Bastor steigt auf die Kanzel und predigt."

"Aber wie! Nicht wie Sie, Pastor Schmidt."

"Er predigt!" sagte der Pfarrer mit Nachdruck. "Und der neue Amtmann sitt zu Gericht, wie der frühere und hunderttausend Andere, denn es ist ja kein Mangel an Leuten, die der Staat zahlt, und Gesetze werden ja auch immer darauf sos gemacht, damit sie etwas zu thun haben; und sprengt dann irgend ein verstuchter Kerl die Welt in die Luft, so können sie ihn doch nicht verurtheilen, denn der Fall ist nicht vorgesehen.

Also für all' das geb' ich nicht viel. Ein Bolk wird nicht nach der Zahl seiner Beamten und Müller gewerthet, sondern nach dem, was es für die Entwicklung der Menschheit leistet. Dies aber leisten zumeist nur die, um welche der Staat sich nicht kümmert, die da dichten und schaffen, um ihre Nation vor andern zu erheben. Ehre diesen, Ehre der Kunst! Ohne sie ist der Mensch ein Thier, und leider gibt es jetzt immer mehr Leute, die nichts Anderes sein wollen. Aber wie sagt Schiller triumphirend: "Die Knnst, v Mensch, hast Du allein!" Damit hat er aber Euch nicht gemeint, Buschmüller."

Lächelnd hörte ich aus meinem Versteck zu. Die Wirkung bezweiselnd, welche ber gute Pastor von seinen Ausführungen erwartete, belustigten mich die seltsamen Umwege, auf denen er zum Ziel gelangen wollte. Der Buschmüller trank unterdeß von seinem rothen Franzwein, gab sich zwar sichtlich Mühe, aufzumerken, schien aber Manches nicht verstanden zu haben und an Anderm keinen Gefallen zu sinden. Mittlerweile war eine herrschaftliche Equipage draußen vorgefahren und rief im Gasthof ein lebendigeres, geschäftigeres Treiben hervor. Pastor Schmidt und der Buschmüller blieben jedoch völlig unberührt davon bei ihrem geistigen Austausch, und ich hörte jetzt den letzteren sagen:

"Das Alles mag wahr sein, ist mir aber zu hoch, Herr Pastor. Eines nur möchte ich fragen: Sie sagen, wenn wir todt sind, sei es aus mit uns. Glauben Sie nicht an ein anderes Leben, Pastor?"

"Fest! sett!" betheuerte dieser. "Es liegt ja in meinem Amt, Buschmüller! Aber über das Wie, Wo und Wann müßt Ihr mich nicht auf's Gewissen fragen, auch nicht daran benken, daß Ihr im Himmel mit kreuzweis umgeschnalten vollen Geldkaten herumstolziren werdet, wie auf dem Lippenwaldener Markt, oder daß Ihr vielleicht zum Dampsmüller vorrückt; braucht auch nicht zu fürchten, daß Ihr Guch im Himmel mit einer Windmühle begnügen müßt. Denn es wird ganz anders sein, als wir Menschen es uns zu denken vermögen. Nur Gines ist zu merken: daß wir dieses unser Erdenleben nicht verbittern durch Gigensinn und Dünkel, daß wir es uns durch Liebe versüßen und verschönern sollen durch die Kunst, deren Jünger ihre göttliche Sendung zumeist besthätigen, indem sie dem höchsten Geist nachstreben und gleich ihm schaffen und bilden, was bleibend erfreut und erhebt, wie es unser Maler auch thut."

"Der mit feinem Bart?"

"Gerade der ist einer von denen, die es vermögen. Darum wird er auch noch viel Ruhm ernten."

"Ih, Paftorchen, was hilft ber Ruhm bei leerer Tasche!" hielt ber Buschmüller entgegen, indem er in der eigenen einen Stoß harter Thaler niederfallen ließ zum klinsgenden Beweis, daß sie gefüllt sei.

"Will unser Maler," versetzte jetzt der Pastor eifrig, "blos um Geld und nicht um der Kunst willen arbeiten, so kauft er Euch alle aus. Glaubt mir das, er hat zu leben. Und wenn er Euch die Ehre anträgt, Euer Schwiegersohn zu werden, so dürft Ihr überszeugt sein, daß er Euer Riekchen und nicht Euer Geld will."

"Je nun," sagte der Müller mit den Lippen schmatzend, "dafür sorg' schon ich, daß er mein Geld nicht kriegt und mein Riekchen auch nicht."

"Und doch würde es Euch freuen, zu hören, wie angesehen und geehrt Eure Tochter, die Ihr ja doch zu einer Dame habt erziehen lassen, als Gattin des Malers ist, wie sie in die beste und vornehmste Gesellschaft kommt. Denkt Guch, wie ihr Herzlein

poppern wird, wenn gelegentlich einmal unser Kronprinz selbst oder die Frau Kronsprinzessin in ihrer Gegenwart mit ihrem Manne sich unterhalten."

"Hm!" machte der Buschmüller achselzudend zum Beweis, daß die Ausführungen bes Pastors noch keinen besonderen Eindruck auf ihn hervorgebracht hatten. "Es will mir doch nicht scheinen, daß man vor so hohen Herrschaften solchen Bart tragen darf."

"Aber, Mann!" rief jett ber Pastor ungeduldig, "unser Kronprinz trägt ja einen gleichen.

"Im Krieg," entgegnete der unerschütterliche Müller, "ja, im Krieg, wo es gilt den Dänen, Kroaten oder Franzosen Schrecken einzujagen; da mag er ihn tragen. Will er aber wieder zur Frau Kronprinzessin heim, so rafirt er sich vorher, sagt Hanns Jochen."

"Hanns Jochen ist ein Horn —"

"Ochse. Möglich, daß Sie hierin Recht haben, Herr Pastor; im Andern hat Hanns Jochen Recht."

Und damit trank der Buschmüller sein Glas aus, während der Pastor nachgerade am Erfolg seiner Aufgabe verzweiselte. Ich selbst erkannte, daß ich den guten Mann nicht lange mehr den Kampf allein führen lassen durfte und daß ich jetzt mit dem schweren Geschütz meiner eigenen Argumente eingreisen müßte, wenn es zur Entscheidung kommen sollte. Der Pastor wollte keine Worte mehr an so verhärtetes Gemüth verschwenden und fragte jetzt kategorisch:

"Meister Brandt, werden Sie an das Lebensglud Ihrer Tochter denken und Riekthen dem Maler zur Frau geben oder nicht?"

"Ich?" rief auch der Müller entscheibend mit einem Schlag auf den Tisch, daß die Gläser in die Höhe sprangen. "So möge doch gleich der Teufel selber kommen, wenn ich's thue." —

"Sieh, da bin ich ja wieder!" ertonte in diesem Moment das dunne Stimmchen eines Eintretenden, dessen plögliches Erscheinen nicht blos den Buschmüller arg verblüffte, sondern auch mich selbst höchlichst überraschte. "Ach, der Herr Vastorius! Wie geht's, wie steht's? Ist wirklich Maler Schönbart hier? Der Graf will es gehört haben und ift außer fich vor Freude. Und was macht er benn? Seufzt er noch immer: Riekchen!!" Und damit stellte sich ber neue Gaft auf ein Bein, das andere sammt den Armen lächerlich ausstreckend, worauf er wieder vor dem höchlichst verdutzten Müller und dem guten Baftor mit fortwährendem haftigem Geplauder auf und nieder rannte. "Denken Sie sich, hochwürdiger Paftor, Arbeiter im Weinberg des Herrn, Briefter und Prediger bes Wortes Gottes allhier zu Lippenwalde: Dieser Schönbart, dessen Freundschaft ich. ber Graf und andere hervorragende Versonen hochstellen, — dieser Maler, einer unserer bedeutendsten Künstler, mit seiner Zukunft, — darf nur die Hand ausstrecken, so hängen an jedem Fingerglied Gutsbesitzers-, Commerzien-, geheime und wirkliche Geheimerathstöchter dutendweise. Aber nein! Berliebt fich in die Tochter eines ungebildeten Landmullers! In ein Mullerstrinchen, Stinchen, Fiekchen, Riekchen oder wie fie heißt! Denken Sie sich — einen Mühlesel zum Schwiegerpapa, ein Rhinozeroß! Solch' einen golbgefüllten Mehlsack, der Wunder meint, wenn er seiner Tochter ein paar Scheffel Thaler abläßt, welche Chre er bem Schwiegersohn anthut! Bas fagen Sie bazu? Meinen Sie, ich konnte ihm die Narrheit ausreden? Nein, bos ift er mir deswegen, seinem besten Freund! Jahrelang läuft er nun im Lande umher, um — — "

Hier erschien ein Libréebedienter unter der Thüre und sagte unterthänig:



"Herr Hofmaler, die Gräfin läßt bitten —"

"Die Gräfin möge sich ein wenig gedulden. Denken Sie sich also, verehrter Pastor nun läuft er seit Jahren im Lande umher seiner Mehlprinzessin nach, malt alle Mühlen, wo er sie versteckt glaubt, ist melancholisch, nicht mehr zu haben!" fuhr der neue Gast sort, während der Livrediener sich extsernte, der Müller aber die Fäuste auf den Tisch stemmte und mit gesenktem Haupte dasaß, wie ein Bulle, der in Buth ist und den Ansgriff nicht wagt. "Ach, wir schätzen ihn alle. Allein, unbegreislich! Das ist ihm gar nichts und nur immer Riekchen, Riekchen, Riekchen. Benn nur das Riekchen im Psesser-land wäre! — Pastor, ich sahre mit der Gräfin zur Bahnstation hinaus, um mein Frauchen abzuholen. Wir kommen bald zurück und dann hoffe ich ihn hier zu tressen, um ihn noch einmal vernünftig zuzureden, das Riekchen zum Kukuk sahren zu lassen! Hält es sich doch nur verborgen, weil es die Einsicht hat, daß es an Schönbart nicht hinan reicht, weil es sich nicht gebildet und wohlerzogen genug fühlt, in die gute Gesellschaft zu heirathen. Da hat das Müllerriekchen auch Recht, — es soll bei seinen Mehlsäcken bleiben? Bas will man denn auch mit einem Rhinozeros von Schwiegervater ansangen? Es darf nicht sein! Indeß grüßen Sie ihn bis dahin, lieber Pastor!"

Und damit sprang er zur Thure hinaus, worauf bald der herrschaftliche Wagen hinweg und über bas Pflaster bes Städtchens dahin rollte.

Der Buschmüller aber, der unterdeß still, mit angehaltenem Athem dagesessen war, fing an zu pusten und zu schnauben, als ob sich der Zauber von ihm löse, der ihn gebannt hatte. Dann kam ein langer, leise beginnender aber allmälig anschwellender Fluch aus seinem Munde, bis er sich zu der Frage aufrafte:

"Und wer war denn nun das gottverdammte Plappermaul?"

"Das?" erwiderte Pastor Schmidt respektvoll. "Ein guter Freund bes Grafen, Hofmaler Schmalz."

"Schmalz? Der heißt Schmalz? Der schindelbeinichte himmelhund will Schmalz heißen?" Und nun ging das Fluchen zum Entsehen des guten Pastors nochmals los. "Der meint mein Riekchen sei nicht gebildet genug für den Maler?! Hab' ich sie nicht in Berlin studiren lassen? Rauf' ich ihr nicht die schönsten goldberänderten Bücher, den Lessinger, den Schilinger und Göthinger? — Was geht's denn diesen sackerment'schen Zaunstecken an, wenn der Maler mein Riekchen gern sieht und mich zum Schwiegervater will! Das sehlte mir noch, wenn solch' ein taumeliger Schnack auch drein reden wollte! Den leeren Schmalztopf frag' ich noch lange nicht, wenn ich mein Riekchen dem Maler geben will! Noch lange nicht!"

"Das thät' ich an Ihrer Stelle auch nicht!" bekräftigte der Pastor, schlauer als ich ihm zutraute. "Da haben Sie ganz Recht, Herr Brandt. Was haben Sie nach der Meinung eines Andern zu fragen, wenn Sie Ihr Riekthen dem Maler geben wollen. Dieser Herr Schmalz hat gar nichts drein zu reden, — da kann ich Ihneh nicht Unrecht geben, Buschmüller. Und Ihr Riekthen wird eine sehr schöne, stattliche und wohlerzogene Dame sein, wird sich sehr gut zu benehmen wissen in den vornehmen Kreisen, vielleicht besser Hosmals selbst."

"Nicht wahr, Herr Paftor?" sagte ber Buschmüller etwas beschwichtigt, nachbem er sich hinter bem Tisch hervorgearbeitet und mit wuchtigem Schritt und aufgeblasenen Backen im Gaftsaal auf= und niedergeschritten war, daß die Dielen krachten.

"Bin völlig überzeugt, Herr Brandt!" bestätigte der Andere, indem er seine Pfeife

wieder anzündete. "Warum sollen Sie nicht der Schwiegervater eines angesehenen und berühmten Künstlers sein können? Warum nicht ebenso gut, als irgend ein Geheimerath in der Hauptstadt!"

Der Buschmüller schritt noch immer hin und her, wenn auch nicht so aufgeregt pustend und schnaubend, wie eben noch. Nun blieb er stehen.

"Wenn ich nur wüßte, ob der Maler wirklich mein Riekchen so lieb hat, daß er nur sie und nicht mein Geld will."

Ich hielt mich nicht länger in meinem Versted. Hinauseilend rief ich:

"D, Bater Brandt, wie machen Sie mich glücklich, wenn Sie mir Riekchen geben und Ihr Gelb behalten!"

Er ftutte und trat einen Schritt gurud. Dann aber fagte er:

"Nun, das Gelb werde ich auch behalten, das brauchen Sie mir gar nicht zu sagen." Ich fürchtete einen Rückfall, als er nun wieder die Dielen maß. Vielleicht wollte er auch nur den Spröden spielen. Endlich wandte er sich kurz um.

"Nun, Herr, wenn Sie wirklich so schön malen können, wollen Sie mir benn ein Bild malen, auf dem die Buschmühle angebracht ist?"

"Zwei, Bater Brandt, zwei!"

"Und in dem Moosgesicht wollen Sie mein Riekhen freien?" fragte er dann. "Mit dem Bart? Das geht doch nicht!"

Ich wollte entgegnen, als ein Herr hereintrat und mit ausgestreckter Hand auf mich zueilte. Der Buschmüller und Bastor waren ehrerbietig um einen Schritt zurückgetreten.

"Wie schön! Wie freundlich sich bas trifft, mein verehrter Freund!" sprach ber Fremde erfreut. "Was bringt unserer kargen Steppe benn biese Shre?"

"Um es kurz zu sagen, Graf — die Liebe. Die Liebe zu dieses braven Mannes Tochter."

"Ach, Herr Brandt," wandte sich der Graf jetzt zu dem Buschmüller, indem er jedoch meine Hand behielt. "Haben Sie einen solchen Schatz in Ihrer Mühle? Da gratulire ich ja! Das ist ja ganz prächtig!"

Der Müller machte ein höchst seltsames Gesicht. Er reckte sich empor, behnte bie Bruft aus und sagte:

"Gnädiger Herr, er will mein Riekchen nun einmal durchaus haben."

"Ja, da muß man ihm gewähren," meinte der Graf lächelnd. "Und Ihr Riekchen?" "Ich glaube," erwiederte der Müller gedämpft, "sie will ihn auch. Er mag sie selber darum fragen."

Hochbeglückt ließ ich mir das nicht zweimal sagen und eilte nach meinem Hute, während ber Graf noch ganz überrascht äußerte:

"Das kommt ja Alles so unerwartet! Nun haben wir doch die Anwartschaft, Sie in unserer Abgeschiedenheit öfters zu sehen, vielleicht gar, daß Sie unsere Landschaft in Bildern verherrlichen. Wie wird sich meine Frau freuen — eine besondere Verehrerin Ihrer märkischen Mühlenbilder, — wie wird sie sich freuen, wenn sie zurück kommt. Sie müssen uns dann sofort Ihre Braut vorstellen. Und nun begleite ich Sie auf die Straße, — ich habe mit dem Amtmann zu sprechen."

Indem er noch freundlich den Paftor und den Müller zum Abschied grüßte, nahm er mich am Arm, und wir trennten uns auf der Straße, von wo ich in's Pfarrhaus eilte und die Mädchen mit rothverweinten Augen beisammen traf. Mein leuchtendes Gesicht verkündete der Geliebten den Sieg. Sie lag lange in meinen Armen, in seliger Fassungslosigkeit, während ihre Freundin Sophie jubelnd die Schwestern herbei rief.

"Riekchen," fing ich endlich an, als sie sich wieder von meinem Halse löste. "In München habe ich einen Architekten gekannt, der seinen Bart opferte, um in seiner rheis nischen Heimath, deren Fürst die Bärte nicht ausstehen konnte, einen Kasernenbau übersnehmen zu können. Soll auch ich das Opfer bringen? Soll der Bart weg?"

"Mich genirt er ja nicht!" antwortete sie erröthend. "Aber den Bater. Und sieh', es ist ja doch ein guter Bater, mein Bater."

Inzwischen war Botschaft durch das Töchterchen des Gasthofs gekommen, die Mädchen möchten sich alle drüben einfinden. Nach zehn Minuten erschien ich selbst wieder bei den Versammelten im großen Wirthssaal, allein im ersten Augenblick kaum erkannt; denn mein Gesicht war glatt, nur auf der Oberlippe war ein kleiner Schnurrbart zurückzgeblieben.

"Riekchen," sprach ich zu der Ueberraschten, "kennst und liebst Du mich noch?"

"O! Mehr als je!" rief sie und warf sich mir in die Arme. "Bater, sieh' doch," jubelte sie, "was er Deinetwegen gethan hat. Und es steht ihm so gut!"

Der Buschmüller starrte mich an.

"Geschah das wirklich mir zu Gefallen?" fragte er.

"Ihnen zu Liebe, Bater Brandt!"

In seinen Augen flimmerte es. Er nahm meine Sand.

"Herr," sagte er, "wollen Sie mein Rickthen glücklich machen? Es ist mein einziges Kind. Ich gebe es Ihnen gerne, machen Sie mein Riekthen glücklich. Riekthen, leg' Deine Hand bazu. Vielleicht sieht jett Deine Mutter herab. Ich habe ihr im Leben wenig Freude machen können. Vielleicht ist sie jett doch zufrieden mit mir. Seid gut und glücklich mit einander!"

In seligen Thränen hing meine Verlobte am Hals bes Vaters.

"Sei heiter, weine nicht, Kind!" sprach er der Tochter zu. "Ich mußte sonst selber heulen und habe es nur einmal gethan, wie sie Deine Mutter in's Grab gelegt haben."

Er fuhr sich rasch über die Augen und frug nach Frit Lind. Der stand bereits neben ihm.

"Frit," sagte er, "mußt Dich brein ergeben. Es hat nicht sein sollen."

"Ich habe mich schon ergeben, Bater!" war die Antwort, indem er die verschämte Tochter bes Pastors an der Hand nahm. "Geben Sie auch uns Ihren Segen."

"Wie? Was?" rief der Buschmüller erstaunt. "Sophie? Meinen Schat? So, so!" Und er pfiff vor sich hin. "Nun, Pastor, da sind wir ja Vettern, und Sie dürsen sich auf zwei Hochzeitsreden an einem Tag einüben. Nun aber," und der Buschmüller richtete sich kräftig empor, "Wirthsleute, thut Küche und Keller auf! Es soll heut' ein froher Tag werden in Lippenwalde!"

Und es ward ein froher Tag - auch für die Armen der Stadt.

Wie befremdet schaute aber Schmalz drein, als er mit den Damen zurücksommend, mein glattes Kinn, meine heitere Miene sah, mit welcher ich ihm zurief, so daß er mich an der Stimme erkannte.

"Wahrhaftig," sagte er zu seiner Frau, "er ist's. Er hat sich getröstet! Armes Riekthen!"



Eben trat der Graf hinzu und die Herrschaften gingen mit in den Saal, wo ich die Gräfin zu meiner Braut führte, welcher sie in herzlicher Weise ihre Glückwünsche darbrachte. Fassungsloser als seine Frau, die meinem Riekchen sofort als Freundin begegnete, benahm sich Schmalz. Er umschlich die hohe Gestalt des jungen Mädchens mit einer Art heiliger Scheu; er verschlang förmlich die holden Züge ihres Gesichtes mit Erstaunen und Wohlgefallen. Dann äußerte er:

"Das ist Riekchen? — Freund, sei nicht eifersüchtig: ich bewundere, ich liebe Deine Braut!"

Endlich wagte er sich hinan — zum Handkuß, einer Ceremonie, deren sich Riekchen mit anmuthiger Herablassung entledigte, was ihren Bater unendlich ergötzte, so daß er den Pastor darauf aufmerksam machte, wie nun doch der sackerment'sche Hofmaler dem Müller-Riekchen das Pfötchen lecke. Louise Schmalz aber äußerte noch im Fortgehen zu der entzückten Gräfin:

"Ich sagte ja immer: Geschmack hat er!"

Bater Brandt nahm die Gratulation der zahlreich sich einfindenden Gäste mit nicht geringer Grandezza entgegen. Selbst der Amtsschreiber Knischwitz verzichtete an jenem Abend auf Heldenthaten in der Kegelbahn und hielt sich an die gespendeten Flaschen, bis ihm das Kunststück des Kegelkönigs — umzufallen und wieder aufzustehen — zweimal selbst gelang. Bevor wir uns aber aus der angeregten Gesellschaft zurückzogen, um den Abend im engern Familienkreise des Pfarrhofs zu seiern, nahm der Buschmüller von einem der Herren mit den Worten Abschied:

"Amtmann, gute Nacht für heute. Morgen will mein Schwiegersohn mit Riekchen Brautvisite bei Grafens machen." —

So hat er fich boch noch breingefügt und zwar mit bester Miene. Zwei Bilber von mir aus der Umgebung der Buschmühle hängen in seiner Oberstube. Der Graf hat mehrmals Gebote auf dieselben gemacht, fie find ihm aber nicht feil. Schwager Lind — wir nennen uns Schwäger — hat ben Pacht der Mühle übernommen, bis mein Aeltefter, der fich auf seinen Grofvater hinausmächft, vielleicht Buschmüller werden möchte. Frau Sophie weiß das Leben dort Allen angenehm zu machen. Im Sommer find wir gewöhnlich dort im neuen Anbau, fahren in des Baters Equipage nach dem Schloß hinüber, wo Schmalz noch manches in der Ahnengallerie zu beforgen hat, oder bie Berrichaften kommen nach ber Buschmühle. Schmalz macht babei meinem Rickchen rasend den Hof; seine Frau und ich unterdrücken jedoch die Gifersucht als eine schädliche Leidenschaft. Mein Schwiegervater ift jett im Regelcasino zu Lippenwalde eine angesehene Berson, langweilt aber den Amtsschreiber Anischwitz damit, daß stets sein drittes Wort ist: Mein Schwiegersohn, der Maler! Baftor Schmidt hat an ihm jett einen gedulbigen Buhörer seiner Ausführungen über die Bedeutung der Runft. Uebrigens hat Bater Brandt eine feltsame Manier, sein Geld an uns loszubringen. Bon Zeit zu Beit schickt er nämlich als "Erziehungsbeiträge für die Rleinen" so hohe Summen. daß wir uns über die Berschwendung ärgern konnten. Sonft bietet uns das Leben wenig Wermuth. Ich bin ein glücklicher Mann. Mögen es mir die Götter verzeihen, vielleicht thun es auch dann die Menschen. -

Hiermit schloß Schönbart seine Geschichte. Mit dem letzen Worte trat eine hohe, schöne, blühende Frau unter die Thüre, blieb aber erröthend stehen, als sie den Fremden bemerkte. Maler Schönbart stellte mir seine Gattin vor, die noch immer gern erröthete, wie als Mädchen, nun aber mit gewinnender Anmuth, wie sie nur der wahren Herzenssbildung entsließt, mich wilkommen in Berlin und ihrem Hause hieß.

"Ein Brief vom Bater," wandte fie sich dann an ihren Mann. "Wir sollen mit den Kindern schon vier Wochen vor Weihnachten kommen. Sophie fügt hinzu, ihr scheine, der Großvater wolle diesmal eine ganze Tanne als Weihnachtsbaum im Mühlenshof aufstellen."

Inzwischen hing mein Auge an einer reizenden Landschaft an der Wand mir gegensüber. Es war das Gemälde, das Schönbart unter den Birken am Granitblock gemalt hatte. Mit kurzen Worten sprach ich mein Wohlgefallen an der Malerei aus.

"Aber Meister Dräseke kann es besser", fiel die schöne Frau mit Anmuth ein. "Hanns Jochen sagt es."

"Nein", erwiderte ihr Gemahl lachend, "Hanns Jochens Weisheit gilt wenig mehr in der Buschmühle: das Loos des Schönen auf der Erde. Seine Orakel sind dort nicht mehr entscheidend. —"

Wie gerne hätte ich mich noch eines Verkehrs erfreut, der mir unendlich wohlthat. Allein meine Zeit war um, ich mußte zu den lieben Freunden fort, die mich nach Potsbam entführten. So froh der Abend war, den ich da in der Familie eines unserer besten Männer verbrachte, so schöne Tage mir noch der späte Herbst im Harz schenkte, kehrt meine Erinnerung doch besonders gerne zu der liebenswürdigen Familie des Malers Schönbart zurück.

Eros.

Bon Ab. Fr. v. Chad.

Mag längst der Rauch von Weihekerzen Und Opfern zu des letten Gottes Ehre Berweht sein auf dem letten der Altäre, Doch aufrecht fteh'n in unsern Bergen Soll bein Altar bis an ber Zeiten Schluß, D Liebe . ält'fter Genius. Erhabener, den schon die frühfte Menschheit als höchsten Weltgebieter grußte! Wer war's, als du, der aus des Chaos Bufte Die Elemente Schied, dem Ocean Sein Bett wies und ben Beltorfan In Fesseln legte, d'rin er furchtlos grollte? Der Sonnen jeder zeigteft du die Bahn, Auf der fie durch den himmel freisen follte; Und, wenn in Wetterfturm und Finfterniß Die dunkeln Mächte wiederkehren wollen, Zwingt bein Gebot ben Donner zu verrollen, Die Wolfen theilen sich, durch ihren Riß Bernieder lächelft du im feel'gen Blau, Und in des Regenbogens Pracht Strahlt fallend jeder Tropfen Thau. Den Frühlingsichmud ichentft du der Erde wieder Und der Libelle ihre Hochzeitstracht, Und lehrst die Nachtigall in weiche Lieder Ausströmen ihres Bergens Luft und Trauer: Sehnfüchtig duftet zu dir auf die Rofe, Und athmend fühlt fogar das Seelenlofe Bei beiner Nahe fuße Schauer; Wie erst der Mensch! Ein tiefes Schweigen Rommt über ihn bei beines Sauches Weh'n; Gin himmel, ben er nie gefannt, Ift ihm zu Bäupten ausgespannt Und große Sternenbilder fieht er fteigen, Die noch fein Sterblicher geseh'n.

Wenn du zwei Wesen, Göttliche, begnadest, Sie fassen kaum des Segens Fülle, Die du vom Himmel über sie entladest.

Auf fie hernieder fentt fich große Stille: Der Gine in den Anderen verloren, Fühlt Jeder, wie in einem heil'gen Bad, Sein Ich in jenem neugeboren Und achtet nicht mas fonft die Erde hat. Bom Erdftoß, von der Reiche Fallen Mag um fie ber der Donner hallen. Sie bliden lächelnd, unter Freudenthränen In die Abgrunde, die vor ihnen gahnen Und , mahrend Bruft an Bruft fie finten, Und fich im Ruffe Mund vom Munde Den Strom bes em'gen Lebens trinken. Wird jede fliehende Sekunde Für fie zur Ewigkeit der Wonne; Vor ihnen finkt mit himmel und mit Sonne Die ganze Welt der Sichtbarkeit hinmeg, Nur ihre Bergen halten Zwiegesprach Und ftammeln fort von ihrer Seligkeit.

Ihr hohen Liebenden, gebenedeit Seid ewig uns, die durch der Stürme Buth Ihr unverlöscht hintrugt des Bergens Flamme! Ob auch der Rampf von Stamm zu Stamme Umflutete mit feinem Meer von Blut, Db Mordbrand um euch muthete und Beft. Rum Jubel ward euch alles Weh. D Romeo und Julia! war je Ein Raiserpaar am Thronbesteigungsfest Beglückt wie ihr an eurem Ehrentage, Mls Urm in Urme franggeschmückt Ihr zwischen Schwertern, von den Montague, Den Capulet auf eure Bruft gegudt, Bur em'gen Raft im Sartophage Euch bettetet? Nur daß dieselbe Platte Eu'r moderndes Gebein bestatte, Dag in bes buftern Grabes Enge Berfallend fich der Staub vermenge, Richt höh're Seligkeit begehrtet ihr.

Hosted by Google

Und du, Francesca, zartes Kind des Po, Licht wird der schwarze Höllenabgrund dir, Wenn deine Arme deinen Paolo, Den blassen, blutenden umklammern Und ihm am Mund im langen, langen Glühheißen Kusse deine Lippen hangen! Umher gewirdelt durch die grausen Schünde, Wo von Verdammten mit dem Cainsmal Der Wehruf, das Geächz und Jammern Allein der Stürme Heulen unterbricht, Gern trägst die Strafe du der süßen Sünde, Und für die sieben Himmel nicht Vertauschtest du die Stadt der ew'gen Qual!

Komm denn, o Liebe, allerhabne! Wie jene hohen Jünglinge und Frauen Gefeit du hast in Nacht und Todesgrauen, So auch auf uns in Staubesnacht Begrabne Gieß deinen Odem nieder, mächt'ger Geist, Der du der Seele Grabesbande sprengst Und der ermatteten, der längst Berzweiselten die Schwingen leihst, Auf denen fie, erftanden von den Todten, Ihr Flug dahin durch alle himmel reißt! Dir heben fich mit mächt'gen Flügelschlägen Der Menschheit große hoffnungen entgegen! Bu lösen ihres Daseins wirren Anoten Bermagft du einzig, Beltbefreierin! Gleich wie der Sonne goldner Strahlenregen Die freisenden Geftirne trankt und bin Durch die Unendlichkeit von Ball zu Ball Sich schwingt, bis durch das weite All Ein göttlich Tener brennt und flammt und lobt Und felbst im Erdenschoof ein Morgenroth Aufdämmert, d'raus mit taufend Augen Ihr bligend Licht die Edelfteine faugen, All unfer Fühlen so und Sein und Denken Mit deinem Glanze follft du tranken, Bis beine reine Glut allein In allen Herzen flammt, in allen Seelen: Dann feiern wir das Feft, mo ichon auf Erden Die Menschen mit den Göttern sich vermählen; Gebrochen ift der alte Fluch; wir werden Wie du allmächtig und unfterblich fein!

Aphorismen.

Bon Marie v. Coner-Cichenbach.

Die Consequenzen unserer guten Handlungen verfolgen uns unerbittlich, und sind oft schwerer zu tragen als die der bösen.

Die Gutmuthigkeit gemeiner Menschen gleicht dem Jrrlicht. Bertraue nur seinem gleißenden Scheine, es führt dich gewiß in den Sumpf.

Es giebt Frauen, die ihre Männer mit einer ebenso blinden, schwärmerischen und räthselhaften Liebe lieben, wie Nonnen ihr Kloster.

Gebrannte Rinder fürchten das Feuer oder vernarren sich darein.

Mitleid ift Liebe im Négligé.

Ehen werden im Himmel geschlossen, aber daß sie gut gerathen, darauf wird dort nicht gesehen.

Wer an die Freiheit des menschlichen Willens glaubt, hat nie geliebt und nie gehaßt.

Die meisten Menschen brauchen mehr Liebe als sie verdienen.

Ein Dichter, ber einen Menschen kennt, kann hundert schildern.

Das größte Glück das uns zu Theil werden kann, ist die Gelegenheit zu einer gut angewendeten Wohlthat.

Die meisten Nachahmer lockt das Unnachahmliche.

Haben und nicht geben, ift in manchen Fällen schlechter als stehlen.

Der Arme rechnet dem Reichen die Großmuth niemals als Tugend an.

Die Leute benen man nie widerspricht, find entweder die, welche man am meisten liebt ober am geringsten achtet.

Die meiste Nachsicht übt der, der die wenigste braucht.

Wenn ein Mensch uns zugleich Mitleid und Chrfurcht einflößt, dann ist seine Macht über uns unbegrenzt.

Raison annehmen kann Niemand, ber nicht schon welche hat.

Wenn Jemand etwas kann was gewöhnliche Menschen nicht können, so trösten fie fich damit, daß er gewiß von allem was fie können, nichts kann.

hüte dich vor der Tugend, die zu besitzen ein Mensch von sich selber rühmt.

Wenn man nur die Alten lieft, ift man sicher, immer neu zu bleiben.



Das Mitleid des Schwächlings ift eine Flamme, die nicht wärmt.

Wer sich an seine eigene Kindheit nicht sehr deutlich erinnert, ist ein schlechter Erzieher.

Die unheilbarften Uebel find die eingebildeten.

Selbst der bescheidenfte Mensch halt mehr von fich als sein bester Freund von ihm.

Benn ber Runft fein Tempel mehr offen fteht, bann flüchtet fie in die Berkftatt.

Man muß das Gute thun, damit es in der Welt sei.

Der haß ist ein fruchtbares, der Neid ein steriles Laster.

Wir sollen immer verzeihen; bem Reuigen um seinetwillen, dem Reuelosen um unseretwillen.

Das Motiv einer guten Handlung ist manchmal nichts anderes, als zur rechten Zeit eingetretene Reue.

Das Vertrauen ift etwas so Schönes, daß selbst der ärgste Lügner sich eines gewissen Respekts vor dem der ihm glaubt, nicht erwehren kann.

Eines Winters Wehe.

Ein Liederkranz.

Bon Rarl Woermann.

I.

D weh, nun hab' ich's selbst empsunden, Wie Lieb' und Stolz das Herz verwunden! Ihr war die Lieb', mein war der Stolz. In ihren Augen stand geschrieben Ein frommes Lied von süßem Lieben, Bon Sehnsucht, die die Seele schmolz. Auch sagten's alle Basen mir und Muhmen, Daß ich nicht unlied der Holdel'gen sei. Sie war die schönste von des Thales Blumen, Und wo sie hintrat, lachte mild der Mai.

Rur ich, o Thor, der ich gewesen,
Ich las es und ich wollt's nicht lesen,
Ob auch mein Herz darob gegrollt.
Richt wollt' den Lippen sich entwinden
Das Wort mir, welches uns verbinden,
Berbinden uns auf ewig sollt!
Das Ewig war's, das Wort, vor dem mir bangte,
Weil's ach! von schönen Blumen mancherlei
Auf allen Höhn, in allen Thälern prangte:
Ich wollte frei sein, wie der Buchfink frei.

Da, eines Morgens war's geschehen.
Ich mußt's mit eignen Augen sehen,
Wie sie mit einem Andren kam.
Der durst' sie herzen, durst' sie küssen.
Ich hätt' vor Scham vergehen müssen,
Hatt' Schmerz getöbet nicht die Scham.
Und alle Muhmen zischelten und Basen —
Das war das Unerträglichste dabei —
Sie zischelten, daß ich — es war zum Rasen —
Daß ich nur Schuld an ihrem — Unglücksei.

O weh! nun ift die Welt verwandelt!
Sie, die ich kalt und stolz behandelt,
Muß mir jest anthun gleiche Pein.
Und ach! je mehr mein Herze blutet,
Je heißer es in Minne fluthet!
Der Stolz ist ihr, die Liebe mein!
O fragt mich nicht, warum ich so beklommen
Einhergeh. Hört ihr nicht der Raben Schrei?
Der Sommer ist vorbei, der Ferbst will kommen.
Da kommt von selbst das Trauern an die Reih!

II.

Weh mir! das Weihnachtsfest ist kommen. Wen zu bedenken soll mir frommen? Sie, der ich Alles möchte schenken, Darf heuer nicht ich mehr bedenken; Und gäb' all meiner Wüh'n Gewinn, Gäb' Alles, was ich hab' und bin, Gäb' selbst mich ganz, wiegern, wie gern ihr hin!

Wenn's mir nur wie den Andren ginge, Ich glaub', mein Leid schien mir geringe; Doch daß ich selber mir erkoren Das Weh, daß ich mein Lieb verloren, Daß ich durch eignen Stolzes Schuld Berscherzt für ewig ihre Huld —
Das trag ich nicht! — Drob reißt mir die Geduld!

Bu spät die Lieb', zu spät die Reue! Unmöglich wurden Lieb' und Treue, Unmöglich Büßen und Berzeihen! Ich darf zur Beihnacht nichts ihr weihen! Und weil ich ihr nichts weihen kann, Bedenk' ich weder Beib noch Mann — Ich thu' sie Alle heuer in den Bann. Und weil von ihr kein Angebinde Ich auf dem alten Festtisch sinde, Berschmäh' ich aller Freunde Gaben Und will von Keinem etwas haben. Ich wandre fort, weit fort zum Fest, Wo Jeder mich in Frieden läßt, Der Schwalbe gleich, der sie zerstört das Nest.

III.

Nun liegt der Winter auf den Forsten Und Schnee liegt auf den Höhn. Hoch oben, wo die Adler horsten, Ist's kalt und schön. Hinauf, hinauf, das heiße Herz In Gis und Schnee zu kühlen! Dort oben wird es seinen Schmerz Bielleicht nicht fühlen.

Hier zwischen schroffen Felsen steh' ich In meines Herzens Qual, Und auf die Stadt hinunter seh' ich In's tiese Thal. Ich seh' das Haus, in dem sie ruht In ihres Herren Armen, Sie, der ich selbst von Herzen gut. S'ist zum Erbarmen! Hellweißer Schnee liegt auf dem Dache; Sein kalter Glanz ist Lug; Denn drinnen in dem Brautgemache Ist's heiß genug. Weh! aber meines Herzens Weh Ist bielmal heißrer Zunder; Und selbst des Berges Eis und Schnee Thut keine Wunder.

Sinauf drum! eisigere Lüfte Wehn höher, höher noch. Sinauf bis in die kältsten Klüfte, Zum höchsten Joch! Es muß doch einmal Frost genug Den Winteräther füllen, Um mein gequältes Herz mit Fug In Eis zu hüllen!

IV.

Weiß Gott! nicht gut
Ift mir zu Wuth.
Ich mein', das Lachen stünd' mir fern.
Und dennoch sach'
Ich sach' und unterdrückt' es gern.
Denn in den Ohren summt mir plötslich
Ein alter Ton
Bon Lieb und Hohn;
Und — Gott verzeih's — mir scheint ergötslich,
Daß Leid, wie meins, besungen schon.

Ich sang und las Das oft zum Spaß Und war dabei von Herzen froh; Doch weh zu thun Scheint mir es nun, Da mir's ergangen ebenso. Ja, freilich klingen Liebesschmerzen Mit hellem Klang In Sängers Sang; Doch wer sie selbst erlebt im Herzen, Bergißt sie nicht sein Leben lang.

Und doch Wer weiß!
Daß Gluth und Eis
Ein Lachen plöglich hat bethaut,
Hat euch vielleicht
Der Lenz erreicht,
Der schon aus allen Büschen schaut.
Schon lachen blumig-bunt die Fluren
Schon lacht die Weid'
Im grünen Kleid
Und alle Erdenkreaturen
Bergessen all' ihr Winterleid.

v.

Jeşt weiß ich, was ich thu',
Da Aepfel blühn und Quitten.
Frau Benus will ich bitten;
Die schafft mir wieder Ruh'.
O Benus, Fraue hold,
Der Frühling ist dir eigen;
Du wirkst in allen Zweigen,
Du webst im Sonnengold.
Und daß die jungen Stiere brüllen
Und Lämmer hüpfen auf der Au'
Und froh sich tummeln junge Füllen,
Das Alles ist dein Werk, viel holde Frau!

O Benus, Fraue mein,
Du pflanzeft, selbst voll Liebe,
Im Lenz der Liebe Triebe
In alse Wesen ein.
Frau Benus, steh' mir bei!
Du kannst die Herzen lenken,
Daß sie sich Liebe schenken
Boll süßer Raserei.
Sieh! ich nur wandse gramvoll heuer,
Weil mir ein Liebesglanz verblich.
Entzünde du ein andres Feuer
In meiner Brust, Frau Benus; höre mich!

Beich weht die Maienluft
Und Nachtigallen schmettern;
Von Blüten und von Blättern
Erhebt sich süßer Duft.
Schon zieht in meine Brust
Ein frisches Frühlingsschauern;
Nicht lange kann's mehr dauern,
Dann spür' ich neue Lust.
Frau Benus, hör', du mußt's gewähren!
Schenk' ein geliebtes Wesen mir!
Sonst werd' ich keck dein selbst begehren,
Sonst komm' ich in den hörselberg zu dir!

Die Blumen des Zeitungsstyls.

Bon Ferdinand Rurnberger.

Innerhalb der Sprache der Allgemeinheit gibt es so viele besondere Sprachen. als es in Sandel, Gewerbe, Sandwert, Runft, Biffenschaft, als es in jeder Ausübung menschlicher Thätigkeit Fächer gibt. Der Forstmann, der Bergmann, der Sandelsmann, der Weber, der Buchdruder sprechen im Conversationssaal die Sprache der Allgemeinheit, in ihrer Fachthätigkeit sprechen sie ihre besondere Runft- oder Fach-Sprache.

Jede Fachsprache wird es durch zwei Elemente: durch Terminologie und

Phraseologie.

Die Terminologie ist direkt nothwendig. Sie hat Begriffe zu bezeichnen, welche nur bem Sache eigenthümlich, außerhalb beffelben dem begriffsreichsten Menschen unbekannt find. Wenn der Weber sich nicht seinen Kunstausdruck ober Terminus bilbet, so gibt ihm ber Bauer, der Kaufmann, der Solbat, der Priefter, so gibt ihm die ganze bürgerliche Gesellschaft tein Weber-Wort, weil sie keinen Weber-Begriff hat.

Die Phraseologie scheint überflüßig: da aber der Ueberfluß selbst wieder nothwendig ift, so ift fie wenigstens indirett nothwendig. Die Phraseologie spielt mit der Sprache, verziert die Sprache, aber ber Spiel= und Schmudtrieb ift in der Menschennatur ebenso

uranfänglich vorhanden, wie der Bedürfniftrieb.

Bu ihrer Begriffssprache entwickelt daber jede Fachthätigkeit auch eine Blumenibrache, zur Terminologie die Phraseologie. Ja, dies ist wahr und vollzieht sich mit folder Nothwendigkeit, daß Fachthätigkeiten, welche kaum eine Terminologie brauchen, doch eine Phraseologie sich zubilden.

Zum Beispiel, die Fournalistik. Ihre Terminologie bestreitet sie vielleicht aus einem Halbdutzend technischer Ausdrücke wie Leader, Entrefilet, Communiqué 2c. ; fie ist in diesem Bunkte fast bedürfnifilos. Das Machen einer Zeitung kann der Terminologie so ziemlich entbehren; dagegen das Schreiben ber Zeitung folgte dem unwiderstehlichen Gesetze jeder Fachthätigkeit, dem Bug vom Allgemeinen zum Besonderen, zur Bild- und Blumensprache, zu Redefiguren, die ihr eigenthumlich, zu Ausdrücken, die ihr conventionell-geläufig, thpisch und stereotypisch geworden, — zur Phraseologie.

Ueber die Phraseologie der Fachthätigkeiten fielen die Würfel des Zufalls. Wie Alles, was aus Gewohnheitstrieb wächst und wird, ift keine Phraseologie aus Wahl, Absicht und Bewußtsein, sondern jede aus glücklichem oder unglücklichem Ungefähr ins

Dasein getreten.

Wie hübsch mare es nun, wenn ein so wichtiges und unentbehrliches Lebensmöbel, wie es die Zeitung ift, aus ihrem Loostopf eine Phraseologie gezogen hatte, an der wir Alle Freude haben könnten! Wie garftig, daß das Unglud es anders gewollt hat! Es haben sich Phrasen als spezifische Zeitungsphrasen eingebürgert, welche dem feinfühligen Geschmacke mehr oder minder unangenehm schmecken, weil fie das Unpaffendste, dem Geist und Sinn einer Zeitung Widersprechenofte sind und verkehrter kaum noch gedacht werden könnten. Die Zeitungspresse ist das echteste Kind des modernen Bürgerthums und —

spricht die Sprache ihres verhaßtesten Feindes: des feudalen, mittelalterlichen Ritterthums! Die Zeitungspresse ist eines der wirksamsten Bildungsmittel, kann oder soll es wenigstens

fein, und - fpricht die Sprache des Bobels!

Diese grausame Fronie des Zufalls ist so ärgerlich, daß sie fast amüsant wird, wie ja Alles, sogar der Galgen, seinen Humor hat! Es kann Einem Spaß machen, die groteske Flora der Zeitungsblumen mit einem flüchtigen Blicke zu mustern und sarkaftisch zu belächeln. Wer ist komischer: der ritterliche Zeitungsstul, oder der pöbelhafte Zeitungsstul? Um den Preis der Verkehrtheit ringen sie beide. Ein paar Stichproben davon mögen genügen.

1. Ritterlicher Zeitungsftyl.

Ich sehe ein paar emsige Männer Haufen von frischen Zeitungsnummern durch= wühlen. Die Cigarre dampft, die Papierscheere klirrt, die Brille brillirt hin und her. Jeder findet den Ort, wohin er zu sehen hat, fast blind; sie haben es längst im kleinen Finger, wer die offizielle, wer die offiziöse und wer die inspirirte Zeitung ist, oder wer in den "unabhängigen" Organen die offizielle, die offiziöse und die inspirirte Chiffre. Sie wiffen in der Amtlichen, Halbamtlichen und Unabhängigen den Leitartikel, Die Correspondenz, die Notiz, ja das scheinbar bedeutungstoseste Inserat zu deuten. Sie beuten das Alles in Bezug auf ihren eigenen Standpunkt. Der Innere merkt auf, wie man im Rulturfampf, der Aeußere in der Drientfrage, der Bolkswirth in der 3001- und Eisenbahnfrage denkt und wie diese Gedanken der Politik seines eigenen Blattes begegnen oder zuwiderlaufen. Wie nennt man diese Thätigkeit der lefenden, ichreibenden, Scheere und Rothstifft = handhabenden emfigen Manner? Gi boch, fie redigiren. Beit gefehlt. Sie stehen auf der Hochwacht! Wenn der Thurmwart auf den Wartthürmen der Städte, wie z. B. die Sachsenhäuser- und Friedberger-Warte bei Frankfurt, Luft und Erbe feines weiten Horizonts durchspähte, ob er ein feindliches Ritterfähnlein in Sicht bekam, oder ein Rauffahrerzug im Geleite einer befreundeten Stadt die Landstraße baherkroch, so hat mir dieser Mann zwar keine große Aehnlichkeit mit einem anderen Manne, welcher bei Gaslicht in seinem Bureau in einen Saufen von Zeitungen durchwühlt; aber — ber Lettere läßt sich's nicht nehmen: er halt feine Soch macht.

Und siehe da, alsbald entdeckt unser Hochwächter einen Zeitungsartikel, der ihn grimmig verdrießt. Was thut der Ergrimmte? Je nun, er brennt sich eine frische Cigarre an und schreibt gegen die Zeitung. Ich bitte, sich ritterlicher auszudrücken! Er wirft

ihr den Fehdehandichuh bin.

Natürlich ist die gegnerische Zeitung nicht minder ritterlich, und da ihre Ritter so eben nachgedacht, was sie für die morgige Nummer schreiben sollen, so ergreisen sie mit Vergnügen die Feder und schreiben gegen die Zeitung, welche gegen sie geschrieben. Weil aber beim Zeitungsschreiben das Wort "schreiben" förmlich verpönt ist, so werden sie mit dieser Zeitung nicht sowohl Worte wechseln, als: mit ihr in die Schranken treten.

Um hitzigsten schreibt der Jüngste unter den Redaktionsrittern, benn eigentlich ist er noch gar nicht Ritter sondern will sich bei dieser schönen Gelegenheit erst seine

Sporen verdienen.

Andere haben das längst schon gethan. In Thost und Buhurt ergraut, sieht man ben berühmten Ritter Aaron Mendel für die zollfreie Einfuhr der Halbgarne eine Lanze brechen.

Fast wird das Papier zu wenig — benn manchmal sagt man statt Kampsplat ober Arena noch immer Papier; — da erwirdt sich Simon Fränkel den Dank der ganzen Ritterschaft, indem er mit einer Bravour, die er nur von seinem Ahnherrn, dem großen Cid haben kann, für die zollfreie Hadern- und Lumpeneinfuhr seine Lanze einlegt.

So tummelt sich die Ritterschaft hüben und drüben. Die Schutzöllner vertheidigen ihre Zölle und die Manchesterleute ihren Freihandel. Das nennen sie beiderseits: ihr

Banner hoch halten.

Sie suchen ihre Meinungen im Publikum zu verbreiten, oder Diejenigen, welche mit ihnen schon gleicher Meinung sind, zur öffentlichen Bethätigung berselben anzuregen;



b. h. fie fordern mäniglich auf: sich um ihr Banner zu ichaaren. Das Banner ift entrollt, bas Banner wird hochgehalten, man ichaart fich um bas Banner.

Ueber das Koftüm und die Ausrüftung der Ritter wüßte ich weniger Bescheid zu geben; ich kann nicht sagen ob sie Schärpen, Arms und Beinschienen, Ger und Brüne tragen: mit Bestimmtheit kann ich nur die Kopsbedeckung bezeugen. Sie ist der eiserne Ritterhelm mit der verschiebdaren Gesichtsschiene. Diese Letztere darf aber nie zum Schutz und zur Bedeckung des Gesichts dienen, denn unsre Rittersessen ihren höchsten Ehrenpunkt darein: jederzeit mit offenem Visir zu kämpsen. Ich halte das für praktisch, denn es läßt sich nicht nur ehrlicher kämpsen, sondern auch besser die Cigarre rauchen — mit offnem Visir! (Anmerkung für die Neuzeit: Der Ritter, der den Preis davon trägt, welchen bekanntlich "die Dame" spendet, behält, schon des Handkusses wegen, selbstversständlich auch in diesem erquicklichen Augenblicke sein Visir offen; erst seit in modernerer Ritterzeit statt der Dame ab und zu der Generalsekretär der Aktiengesellschaften die Preise vertheilt, könnte sich vielleicht auch das geschlossen Visir empsehlen, nämlich um die Schamröthe — der Bescheidenheit zu verdergen.)

War der Zeitungskampf ein Einzelnkampf, so hat man der feindlichen Zeitung den Fehdehandschuh hingeworfen, ist in die Schranken getreten, hat sie aus dem Sattel gehoben, hat sie in den Sand gestreckt und hat schließlich den Preis davon getragen.

War es ein Massenkampf, so ist man gegen die feindliche Zeitung zu Felde gezogen, man macht Front gegen sie, man liegt mit ihr zu Felde, man schlägt sie aus dem Felde, und hat man sie endlich gezwungen, zum Rückzuge zu blasen, so wird der Borkämpfer, wie König Pharamund, auf den Schild gehoben.

Ob Einzelnkampf oder Massenkampf, immer aber war das Zeitungsschreiben ein Kampf und die Zeitungsschreiber machen völligen Ernst daraus, Schreiben und Cigarrensrauchen, die friedlichsten Dinge von der Welt, als kriegerische und blutige zu stabiliren. Nur wir Aelteren haben noch Spaß von diesem Ernst, die wir in der Gänsesiel-Periode und nicht in der rasselnden Erzs und Bronceperiode des Zeitungsstyls aufgewachsen. Die Jüngeren dagegen stecken in ihrem Ernste schon so tief, daß sie bereits in Verlegensheit wären, ihre Zeitung zu schreiben, ohne ein Banner hoch zu halten und in die Schranken zu treten. Ich glaube, es hieße sämmtliche Zeitungssedern zum Stillstande bringen, wenn man ihnen den ritterlichen Zeitungsstyl nähme. Höchstens bliebe ihnen noch — der pöbelhafte Zeitungsstyl übrig.

2. Pöbelhafter Zeitungsftyl.

Wir können es uns nicht ersparen, der "Germania" den Borwurf ins Gesicht zu schleubern

Ich möchte mirs doch ersparen.

Ich kann mit meinem Mitmenschen manches zu thun haben. Ich kann mit seiner Bersnunft etwas zu thun haben, um sie zu überzeugen; ich kann mit seinem Serzen etwas zu thun haben, um es zu rühren; dagegen bleibt es mir schlechterdings unverständlich, was ich mit seinem Gesichte zu thun hätte. Unter allen Umständen bleibt mir sein Gesicht aus dem Spiele. Wie sich ein Mann von Erziehung entschließen kann, einem Andern etwas "ins Gesicht zu schlendern", habe ich nie zu begreifen vermocht.

Wir werden unser Banner hoch halten, so sehr fich "Profrot" bemüht, es in den Roth zu zerren.

Was hat der Koth mit dem Jdeenkreise von denkenden Menschen zu thun? Welcher Interessenstreit könnte in irgend einem Sinne beim Koth ankommen? Gehört der Koth in die Dekonomie politischer Parteien? Und wenn nicht, warum gehört er in ihre Sprache? Wenn Schweine reden könnten, so würde er wahrscheinlich eine wichtige Kolle spielen — in der Schweinesprache; aber in der Menschensprache? zu der Journalistensprache? Ich beweise die Stärke meiner Sache und beweise die Schwäche der gegnerischen Sache; mag mein Gegner dann auf einem sammtenem Diwan liegen: er ist ja doch ein Mensch und der Diwan ist menschwürdiger als der Koth. Wenn es auf mich ankommt, so brauche ich niemals Koth; es kann ewig trockenes Wetter sein. Ja, ich brauche auch dieses trockene

Wetter nicht, um meinen Gegner in den Staub zu treten! Ich baue meine Zeitung weder aus Koth, noch aus Staub, sondern überlaffe diese Stoffe den freundlichen Schwalben zu ihrem Nesterbau.

Die Areuzzeitung und die Volkszeitung liegen sich einander in den Haaren... Ein Schauder überläuft meinen Rücken! Wer kann sich die Möglichkeit vorstellen, daß gebildete Menschen "sich in den Haaren" liegen? Ich habe es noch nie von den ungebildetsten gesehen! Ich hörte Gassenbuben und Fischweiber sich schimpfen! aber so leidlich civilisier sind unfre Städte, daß selbst die Hes Stadtpöbels mir in fünfzig Jahren noch nie das ekelhafte Schauspiel geboten, wie Zwei sich in den Haaren liegen. Und nun versichert mich der Sprachgebrauch der Zeitungen, daß Männer, welche Bildung haben und Vildung verbreiten — sich in die Haare gerathen und sich in den Haaren liegen!!

Wer kann ein Journal, seinen Charakter und seine Ueberzeugungstreue achten,

welches heute begeifert, was es gestern verhimmelt . . .

Wer geifert? Das kleinste der kleinen Kinder, der Säugling. Hierauf die Furie, im entsehlichsten Ausdruch ihres pöbelhaften Alffektes, und schließlich der Karr in der Zwangssjack, der tobsüchtige Kasende, dem der Schaum vor den Mund tritt. Die Zeitungen selbst aber meinen — mit dem unmündigsten Kinde, mit der ekelhaftesten Megäre, mit dem unheilbarsten Wahnsinnigen sei noch der Vierte im Bunde: ein Zeitungsredakteur: Der Nächstbeste ihrer Collegen geifert in jedem ihnen besiebenden Augenblicke!

Ich weiß nicht ob meine Leserinnen, welche an andere Blumenbouquets gewöhnt sind, noch mehr von diesen Zeitungsblumen wünschen. Die mitgetheilten Probes Exemplare waren aus dem Roth und aus dem Staub gepflückt, mit ausgerauften Menschenhaaren gebunden und mit dem Thau von Geiser besprengt. So zubereitet wurden sie uns galant

überreicht, nämlich ins Gesicht geschleudert.

Wir lächeln grinsend unsern Dank und wollen uns sachte verabschieden, da erwischt uns der Zeitungsantholog beim Zipfel und nöthigt uns noch sein Bestes auf, ein paar ganz exquisite und superseine Blümchen, die schon ihres romantischen Fundortes wegen zarten Seelen interessant sein müssen. Sie wachsen — dicht unterm Galgen.

Ber wird da gegeißelt? Körperliche Strafen find doch längst schon abgeschafft;

sage mir Henkersknecht, wer trug Dir auf, ein so bestialisches Urtheil . . .

Ich bin kein Henkersknecht, sondern ein Zeitungsredakteur und ergötze mich höchlich daran, einen meiner Collegen zu geißeln. Ich habe ihn erst mit ätzender Lauge überschüttet, was ich von einem Waschweibe lernte; es nützte nichts, und nun geißle ich ihn, was ich vom Gevatter Henker lernte.

Silberglödchen, Zauberflöten Sind zu eurem Schut vonnöthen;

und Waschweib und Henker zum Journal-Redigiren!

Ich weiß freilich: das Geißeln kommt nicht aufs Kerbholz der Zeitung allein; die Sprache der satirischen Literatur hat es längst schon gehabt. Wir haben es aus den lateinischen Schulen aufgegriffen, durch die jeder Deutsche geht; wir fanden es schon bei den Kömern.

Das ist wahr und doch nicht ganz wahr. Wo wir geißeln sagen, sagt der Kömer castigare, aber das heißt castum agere, Etwas keusch und rein machen. Diese Ethmologie siel mit vollem Verständniß ins römische Ohr und sie klingt menschlich genug. In unser Ohr fällt nichts als die klatschende Geißel, ein Bild der nackten Bestialität. Wir haben castigare ziemlich leichtsinnig mit "geißeln" übersetzt; dieses heißt flagellare, aber das gebraucht selbst der harte und grausame Kömer nicht in der geistigen Bedeutung, welche wir durch das mißbräuchliche "geißeln" schänden. Die richtige Uebersetzung für castigare wäre "züchtigen", wo ins deutsche Ohr der Begriff Zucht, — "Zucht und Sitte" fällt, so daß züchtigen sast, sittigen" heißt und genau den Begriff von keusch und rein=machen bekommt. Geißeln ist einsach viehisch und entbehrt jedes moralischen Begriffs.

Und möchte "geißeln" noch eine frühere und schon überlieferte Unart des Sprachsgebrauchs sein; neuere und durch den Zeitungssthl allein in Schwung gekommene, von

ihm mit Borliebe und verschwenderisch gebrauchte Ausdrücke kultiviren die Rohheiten der Henkerssprache noch eines weiteren. Denn nicht nur daß die Zeitungen mit nie gesättigter Bollust unter einander sich geißeln; sie brandmarken sich auch, sie brücken sich ein Brandmal auf die Stirne und sie stellen sich an den Pranger. Zum deutlichen Beweis daß die Zeitungssprache die Galgensprache nicht zufällig sondern als ein tiefgefühltes Bedürfniß und in all ihren Bariationen sich anzueignen liebt. —

Als ein tiefgefühltes Bedürfniß! Ift es an dem, so dürfen wir unsre Kritik nicht schließen, ohne, auf mildernde Umstände zu plaidiren. Und fast scheint es uns so. Es

möchte Ernft fein, völliger Ernft mit dem tiefgefühlten Bedürfniß.

So viel ift wenigstens wahr: die Zeitungspresse hat ein natürliches Bedürfniß, eine starke und nachdrückliche Sprache zu sprechen. Das eingeräumt, — wie wir es gerne thun — finden wir ein versöhnendes Moment darin und können den Richter in den Vertheidiger verwandeln. Wir haben die Zeitungspresse, und wohl mit Recht, das ureigenste Kind des modernen Bürgerthums genannt, aber das Bürgerthum ist ein gar zahmes, friedliches und civilisirtes Geschöpfchen; woher nähme das eine starke und nachs drückliche Sprache? Ei, von denen, welche sie haben! Das mittelalterliche Ritterthum hatte sie, und der Böbel aller Zeiten hat sie. Also wäre es immerhin natürlich, begreislich, nachgewiesen und menschlich=motivirt, warum die bürgerlichste Institution eine Junkerssprache, die gebildetste eine Pöbelsprache spricht, warum sie in jenem Falle lächerlich, in

diesem ärgerlich und in beiden geschmacklos spricht.

Aber wie wir auch die Schuld milbern, ein Unglück bleibt es trop alledem. Und nur milbern, nicht gänzlich aufheben können wir die Schuld. Hat nämlich die Zeitungs= presse das Bedürfniß einer starten und nachdrücklichen Sprache, so hat sie es auf dem ganzen civilifirten Erdfreis und nicht bloß in Deutschland allein. Deßungeachtet bietet uns keine Journalistik, - weder die englische, noch die französische, italienische, spanische, russische, — keine Fournalistik der ganzen Kultur-Beripherie bietet uns das Schauspiel jenes junkerlich=pöbelhaften Gallimathias, welcher die deutsche Fournalliteratur entstellt. Es muß also doch wohl möglich sein, auch im Deutschen start und nachdrücklich, aber ohne gedankenlosen Sprachverderb, zu sprechen. Und brauchen wir denn einen bündigeren Beweis dieser Möglichkeit als unfre Klassiker? Ich denke, Lessing hat stark und nachdrudlich zu sprechen gewußt! Gottlob daß unsere Rlassifer endlich wohlfeil geworden und in Volksausgaben das Gemeingut aller zu werden fähig find; dieses Gegengift stellt just noch zur rechten Zeit sich ein, um den Verfall des reinen Sprachgefühls noch eine Beile aufzuhalten, weil es ja doch das Unglück gewollt hat, daß das verbreitetste Literatur= Element, die Journalistit eine fo unreine Sprache bei uns in die Phantafie und auf die Zunge aller gelegt!

Und so lese ich denn schon lange meinen Lessing fast nur noch aus formalen Gründen, benn das Sachliche, insofern es bleibend, ging ja in Fleisch und Blut über; fast der halbe Lessing aber besteht leider aus Sachlichem, das vergänglich war und das veraltet ist. Wer lächelt nicht schmerzlich, wie viel Papier ein Lessing daran wendete — um einem Epiter Dusch, oder selbst einem Herrn Geheimderath Klop ihre nebelköpfigen Dummheiten

zu beweisen! Welch prächtige Donnerwetter um solcher Omelette willen!

Aber die Donnerwetter füllen mein Ohr mit ihrem erhabenen Schall! Diese Donners und Wettersprache lese ich — etwa wie ein Römer unter Theodorich die Klassiker des Augustus las, — bloß um mir die Sprache blank zu puten, welche reißend schnell zu verrosten droht, bloß um mich zu erinnern und mir gegenwärtig zu halten, wie man ein starkes und nachdrückliches Deutsch sprechen kann — auch ohne Lanzen zu brechen, Banner zu schwingen, in den Haaren zu liegen, in die Gesichter zu schleudern, sich in den Koth zu zerren und sich an den Pranger zu stellen.



Die klassischen Lyriker Deutschlands.

Eine Stubie

von S. Seller.

Jedes Land und jeder Himmelsftrich bringt nicht blos feine nur ihm angehörigen Bflanzen, Thiere und Menschen hervor. Boden, Luft, Klima und historische Verhalt niffe bilden auch, so zu sagen, eine eigenartige Geistesschicht, die in dieser Zusammensetzung nirgends weiter vorkommt. Wie man in der Naturwissenschaft eine Pflanzengeographie kennt und jene Breiten verzeichnet, innerhalb beren nur Balmen u. f. w. porkommen, so darf man auch von einer Jdeengeographie sprechen, von einem bindenden Einfluß der Naturgewalten auf das Gedankenleben der Bölker, und gleich den seltsamen Ausbiegungen und Windungen ber Linien bei den Gothermen und der magnetischen Influenz auf den verschiedenen Bunkten der Weltkarte biegen und winden sich die Ideen auf ihrem Rundgange durch die Erde in den wundersamsten Gestaltungen. Ber die Weltliteratur zu seinem Studium gemacht, wer die Kulturgeschichte nicht nach voreingenommenen Ansichten lernt, sondern in ruhiger Erwägung der Thatsachen die allmälige Entwickelung und den Fortschritt dieser Ideen betrachtet, der wird finden, daß letterer bei mancher Nation einen ungewohnten Aufschwung nimmt, während manche andere ihm hartnäckige, nicht weiter zu bewältigende hemmnisse entgegenstellt. Deutschland möchte man fo recht das Land der Foeen nennen, und es ware der Mühe werth, die Untersuchung streng historisch zu führen, seit wann es bieses im eigentlichen Sinne bes Wortes ge= worden ift. Bielleicht wird man dann jene Periode als die maggebende bezeichnen, in welcher es, vom Meere vollständig abgeschnitten, zu einem Binnenlande geworden ist. Sicher fteht wenigstens, daß seit jener Zeit das Ideologische in der deutschen Weise immer schärfer hervortritt; daß zu einer Zeit, wo Portugiesen und Spanier und in beren ruhmreicher Laufbahn bald nachfolgend Engländer und Niederländer neue Handelswege und neue Welten aufsuchten und mit Schätzen sich bereicherten, wie man sie nur in Märchen geträumt hatte, Deutschland verhältnigmäßig arm und in rührender Ginfachheit jene Schätze des Evangeliums hob, die nicht Rost noch Schimmel benagen und seines Herzens Drang auf jene Beise befriedigte, die in der Reformation einen so großartigen Ausdruck fand.

Und als nach dem mörderischen 30jährigen Kriege Deutschland, seiner koftbarsten Provinzen beraubt, bis zur Unbedeutendheit herabsank, seine ehemalige staatliche Größe kaum noch in der Erinnerung fortlebte und eine beispiellose Sittenverwilderung einriß; als ein Jahrhundert, welches darauf verstossen war, uns so erniedrigt sand, daß der größte damalige deutsche Fürst es verschmähte, deutsch zu sprechen und zu schreiben: da waren es die Dichter, welche sich um die unter dem erstickenden Wust von Fremdwörtern aussterbende Sprache als um das heiligste Palladium schaarten und, undekümmert um die arg versahrene Politik, die Nation wieder von innen heraus zu heben und ihr Selbst-bewußtsein und geistige Schwungkraft zu verleihen sich bemühten. Seit jener Zeit ward

Deutschland die eigentlich literarische Nation, ja das Wort Aesthetik wird die Ideengeographie ganz scharf innerhalb der Grenzen Deutschlands einschließen müssen; was sich davon in andere Länder verloren hat, ist gar nicht der Rede werth. Seit jener Zeit waren wir "die Nation von Denkern", wie Bulwer uns nannte und wie unsere galanten Nachbarn uns zu nennen sich beeilten, so oft sie die Absicht hatten, uns etwas am Zeuge zu flicken. Man mag von diesem unserm literarisch-ästhetischen Charakter denken, was man will, so ist doch so viel unzweiselhaft, daß ohne diese ideale Richtung wir nie auf unser Befreiungskriege stolz zu sein Ursache hätten, und was Deutschland in dem Jahr-hundert von 1740 bis 1840 in der allgemeinen Geschichte Bleibendes geleistet, das wird erst dann wahrhaft gewürdigt werden, wenn die Geschichtschung jene Höhe erreicht haben wird, die Buckle ihr angebahnt hat, wenn sie in Wahrheit und Wirklickeit eine

Abeengeographie und Adeenchronographie geworden sein wird.

Seit einem Menschenalter ungefähr gestaltet sich Deutschland in einer wesentlich andern Beise. Die literarisch-afthetische Richtung verkümmert immer mehr unter bem mächtigen materiellen Fortschritte und der zeitweiligen fast ausschließlichen Geltung der Naturwiffenschaft. Und seit der jungsten Grundung des deutschen Reiches, seit Deutsch= land einen fo hohen fast ichiedsrichterlichen Rang unter ben Bölkern Europa's einnimmt, feit zu ben realen Errungenichaften ber national-ofonomischen Ginsichten noch eine fo ungeheure politische Machtfülle sich gesellt hat, wird jene literarisch-afthetische Richtung poraussichtlich gang verschwinden und einer Entwickelung Raum geben, wie wir sie etwa in England seit Jahrhunderten so gedeihlich vor uns sehen. Sollen wir vielleicht barum jenes fritischephilosophische Sahrhundert vergeffen und nicht vielmehr anerkennen, daß es der einzig solide Unterbau war, auf dem ganz allein sich unser großes Laterland zu dauernder Bedeutung und innerlich gediegener sittlicher Kraft erheben kounte? Und wurde es sich nicht bitter an uns rächen, wenn wir vergessen könnten, wovon wir ausgegangen find? Daß es eine geiftlebendige Form war, die wir unter unfäglichen Mühen, oft fehlgreifend und nur felten burch reichen Erfolg belohnt, aus uns heraus gebildet, und die vielleicht zulet auch den endlosen Stoff, der uns jett von allen Seiten zuströmt, zu beherrschen bestimmt ift? Sei es demjenigen, der sich wahre Macht ohne wahre innere Burbe nun einmal nicht zu denken vermag, immerhin gestattet, die Hoffnung zu hegen, bag wir noch immer nicht mit unserm Latein zu Ende find, daß jene humaniftischen Gedanken, wie sie im 15. und 16. Jahrhundert zuerst auftauchten, wie sie durch Berber zur humanität, durch Goethe und die beiden humboldt zum freien Menschenthum geworden find, noch jest gegen das Ginreißen materieller Berwilderung den ficherften Damm bilden, und die Beschäftigung mit ihnen uns Gewähr bleibt, daß wir den Leitstern und ben feften Angelpunkt mitten im wirren Drange der Zeit nicht verloren haben, eingebenk bes prophetischen Schiller'ichen Wortes, daß alle Entdedungen und Forschungen ber Wiffenschaft nur der Runft als dem Höchsterreichbaren gelten, und daß selbst der Denker seiner Schäte nicht eher froh wird, als bis fie jum Runftwerke geadelt find.

Epos und Drama haben sich noch einiges Ansehen bei uns bewahrt: jenes durch seine natürliche Wucht und durch die Wahl moderner Stoffe, oder doch durch die stark moserne Behandlung des Stoffes von Seiten des Dichters (eigentlich besieht ist es nur in der Zwittersorm des Romans); dieses durch die Bühne, welche noch immer ein, wenn auch veraltetes Bestandstück unserröffentlichen Geselligkeit geblieben ist. Fast im Absterben begriffen ist aber die Lyrik. Mit einem wirklichen Gesühl wagt sich gegenwärtig kein Dichter mehr an das Tageslicht. Man dünkt sich jetzt so reich an Wissen und materiellen Gütern, daß man im rauschenden Getümmel der Zerstreuungen die stille Gabe der Muse ganz verschmäht, man hört nur mit halbem Ohr auf den Laut der Empfindung, und höchstens noch ein zierliches Gelegenheitsgedicht, ein beißendes Epigramm, eine wisige, geistreiche Wendung, die man einem Trinkliede zu geben sich weidlich abplagt, lassen ahnen, daß sie überhaupt noch existirt. Unsere Goldschnittpoeten haben durch ihre in der Regel eben so korrekten, als gedankens und gemütharmen Reime dieses traurige Loos zum großen Theile selbst verschuldet. Jenes literarisch=ästhetische Jahrhundert, von dem ich oben gesprochen habe, nahm es damit ganz anders. Da war es den Dichtern

ein heiliger Ernst mit ihren Gefühlen, und namentlich von Klopstock an datirt das Weihevolle, Große und streng Nationale in diesen Bestrebungen. Der Göttinger Dichterbund hat sie zu einem einzigen Ziele gemacht, und die Namen eines Voß, Friß Stolberg, Hölth können nur mit Verehrung genannt werden. Mit diesem Bunde in äußer-licher Beziehung, wenn auch zu demselben nach seiner Sinnesart durchaus nicht gehörig, erhebt sich dann der heute leider so wenig gekannte Bürger zu außerordentlicher Bebeutung, und zwar nur durch seine gewaltige Lyra, als großer, allgemein anerkannter deutscher Volksdichter, später in dieser Eigenschaft durch Schiller verdrängt, der es dis zum heutigen Tage geblieben ist, während Goethe's überragende Kraft Beiden mit Recht den Rang streitig macht, ohne es indeß dis jetzt zu einer erheblichen Popularität gebracht zu haben. Die Berührungen zwischen diesem glänzenden Dreigestirn sind so mannigsach und der Inhalt ihrer Lyrik ist so unerschöpflich, daß hier Alles nur in den Hauptpunkten angedeutet werden kann.

G. A. Bürger gehört zu den eigenartigsten, selbstständigsten und bedeutendsten Dichternaturen, die jemals auf deutschem Grund und Boden gewachsen sind; in ihm ift jene seltene Bereinigung von Genius und Wiffen, die jenen kräftigt und dieses adelt, ohne daß darum das Bollblut des Boeten durch die leiseste Anwandlung von Reslerion verfälscht ober in feinem raschen Erguß durch die Abern im Entferntesten gehemmt murbe. Die liebensmurbigfte Bescheidenheit und ein oft antikes Selbstbewußtsein paaren sich in ihm zu imposanter Rraftfulle, die, wie sie unwillfürlich aus dem reichen Gemuthe strömt, dem eigenen Geiste als Selbstoffenbarung aufgeht. Dabei schafft er nicht in der erften wilden Gluth und im bacchischen Taumel der Begeifterung. Die klarfte Besonnenheit herrscht mitten in seinem kühnsten Schwunge, er hat die feinsten Gesetze der Sprache ausprobirt und ausgekoftet, und wie bei jenem Sybariten, dem ein auf sein Lager gefallenes Rosenblatt ben Schlaf raubte, darf nicht ein Athemzug die Harmonie seiner Gefänge trüben; er feilt und modelt, er mählt und verwirft, er häuft Bariante auf Bariante, bis er das entscheidende Bort, den richtigen Reim, das treffendste Bild gefunden. Was ist dann aber das auch für ein Brachtbau in seinen Bersen, wie ungezwungen und gleichsam sich selbst singend und sagend erscheinen diese Strophen! Er erinnert hierin lebhaft an Heinrich Heine, der bekanntlich seine reizendsten Lieder vielfach umgearbeitet und erft nach langem Prüfen und Suchen bas Rechte fich angeignet hat. Er erinnert andererseits an Horaz, welcher es ja irgendwo ausspricht, wie man es dem leichtesten und graziösesten Fluß ber Verse oft am wenigsten ansieht, welche Mühe, welchen Schweiß und welches Wechselfieber von Gluth und Frost fie dem Autor gefostet. Aber Bürger, fraftiger, gesinnungstüchtiger als Horaz und ohne Spur Heine'scher Frivolität, erreicht das Ibeal von Jenem durch die allgemeine Volksliebe und erlaubt sich die tollsten Sprünge des Humors wie dieser, ohne die Gesinnungslosigkeit Beider. Er ift ein Mann, ganz Ernft und Charatter, fest auf ben eigenen Fugen, einstehend und vollzahlend für jeden seiner Fehler, keine Regung an sich verschweigend, weil er sich keiner zu schämen hat; diese ehrliche Treuherzigkeit, dieser offene Biederfinn hat ein Recht, uns fein ganges Innere flar zu entfalten, benn es ift nichts Faliches, teine Rrumme und feine Halbheit darin.

Sein ganzes Ziel geht bahin, populär zu werden, aber Deutschlands Gebildete waren damals strebsamer als heute. Man hielt ein Gedicht noch nicht für eine leere Spielerei, die gegen die hohe, nichts weniger als Alles bedeutende Wichtigkeit des Courszettels weit zurücktreten muffe, andererseits auch nicht für den Ausfluß tiefster philosophischer Speculation, sondern für den klaren Gedanken oder die reine Empfindung einer sangbegabten edeln Seele, und in diesem Sinne ist alles von Bürger populär. Daß er zeitweilig den Bänkelsängerton anstimmte und zwar nicht nur in ausgesprochenen Scherzen wie im Raub der Europa, sondern auch in einer Menge von Balladen, wird ihm heutzutage keiner mehr verübeln, der auch nur die Gesänge des Homer mit Geist und Herz gelesen hat. Bezeichnend ist es, daß der Kenner und Uebersetzer Homer's und Birgil's, der Verehrer Horazens und Klopstock's, der Freund saller Genossen vom Göttinger Dichterbunde nichts in antiken Strophen hinterlassen hat, hierin Goethe und

Hosted by Google

Schiller vollkommen ähnlich, die wie Bürger höchstens noch das Distichon kultivirt, sonst aber ben Reim und die deutsche Stanze überall vorgezogen haben.

Den obersten Rang in Bürger's Lyrik nimmt die Liebe und zwar seine Liebe ein. Sie ist stark, von kernhafter Sinnlichkeit, von einer Gluth, wie sie nur die Kraft tüchtiger Männlichkeit einzuhauchen im Stande ift. Nur die Alten haben noch fo naiv und fo energisch diesen holden Drang dargestellt; aber sein eigener Busen hegte eine lohende Flamme, die, ihn selbst verzehrend, darin aufsteigt. Alles nach dieser Richtung Gedichtete trägt den Stempel hoher und höchster Bollendung. Da ist vor Allem die götterhafte, wunderbare Nachtfeier der Benus zu nennen, mit einem Zauber, einer Musik der Sprache, einem Schwung der Bilder, einer Bracht ber Rhythmen, wie fie ein Schiller wohl äußerlich erreicht, mit nichten aber jene Zartheit, jenen Schmelz, jene seelische Hingebung an die allbezwingende, Alles in magischen Banden haltende Göttin. Man vergleiche einmal damit Schiller's Triumph der Liebe, den er, wie Bürger seine Nachtseier, als 20jähriger Jüngling gedichtet, und ber ganze Unterschied ber beiden Dichter wird sofort klar. Burger bewegt fich da auf seinem eigensten Gebiete, er schmiedet und hämmert an bem ungefügen Erz ber Sprache und entlocht ihm die fugeften herzbeftricenden Tone, ftolz wie ein Schwan wiegt er fich auf den schwellenden Fluthen des reinsten Wohllauts. Schiller glättet an seiner Diction ebenfalls, so viel er kann, aber der Wit überrascht ihn mitten in seiner Empfindung (wie in späteren Jahren die Philosophie seine Intuition übertobte); auch er bringt uns bis zu einer gewissen Trunkenheit, die aus der Masse von Anspielungen aus dem Reiche der Mythen und aus dem raschen Wechsel der verschiedensten Gemälde entspringt, aber eben dieser rasche Wechsel verräth, daß hier nicht das harmlose Gemüth in seiner köstlichen Befriedigung schwelgt, sondern die unruhige Einbildungstraft von einem zum andern fturmt und uns blendet, aber nicht wie Burger gleichmäßig und wohlthuend erwärmt.

In Burger's Liebesgedichten nehmen jedoch die unsterblichen Molly=Lieder unser Hauptintereffe in Anspruch. Keine Nation der Welt, nicht die feurigen Italiener, nicht die leicht= und heißblütigen Franzosen, haben etwas aufzuweisen, was nur im Ent= ferntesten mit diesen kostbaren Perlen deutscher Lyrik zu vergleichen wäre. Die Thränen bes großen Dichters mögen oft auf das Blatt gefallen sein, auf welches er seine Sehn= sucht, sein unaussprechliches Glud und Glend, seine Wonne und seine Berzweiflung mit zitternder Hand und in so brennenden Farben malte. Diese Liebe war nach Gesetz und Berkommen eine verbrecherische, er und sie wehrten sich anfangs bagegen; aber fie mar bestimmt, ihm die Dichterkrone, wie in Sollenflammen glühend, auf's Saupt zu drücken, wenn sie auch für kleine Seelen ihm ein unauslöschliches Brandmal auf der Stirn zurudließ. Bas find das für Tone! welche Bahrheit, welche Kraft! In diefer Beife hat die Poesie noch nie das innerste Berlangen ausgesprochen, wird sie es nicht mehr aussprechen. Das erste Aufflackern bieser Leidenschaft, das beiderseitige Widerstreben, das Berzehrende dieses Rampfes, das Sichwiederfinden der Liebenden, ihre Seligkeit, Molly's Werth, Molly's Schönheit und Treue, das füße Kosen, ihre plötliche Reue, wie sie sich losreißen will, ein Aufschrei seiner ganzen Natur in den Accenten der tiefsten Tragik, ihr Wiederkommen, neue entzückende Lust, ihre Vermählung, wo in hochherrlichen Hymnen der Dichter den Lorbeer der Bollendung sich selbst um die Schläfe windet, und endlich ihr frühzeitiger Tod, sein dumpfes Herumirren, seine schmerzenvolle Rlage, seine Verlassenheit — das sind wahrlich ganz andere Lieder und Reime als die wohlgedrechselten Sonette und Canzonen eines Petrarca ober als Schiller's unreife Erotik. Nur in den Liederfragmenten der Sappho begegnen uns ähnliche Accente, und einige wenige Elegien Tibuls athmen etwas von dieser Zartheit und Lieblichkeit. Auch sonft feiert Bürger in einer Menge der köstlichsten Gedichte die Macht der Liebe, bald tändelnd und schäfernd, bald innig und fröhlich, bald heiß und schmachtend, bald in ruhiger Betrachtung — immer weiß sein unermublicher Pinsel uns mit neuen Phantafien und Geftalten zu berücken, immer der Sprache jenen prometheischen Funken einzuhauchen, ber bor ihm unfrer gefammten Poefie fehlte. Und auch nach Burger ift ein Gebicht wie Schön Suschen nicht weiter gemacht worden. Gine folche Sarmonie in Wort, Bendung und Gedanken, ein so edler und reiner Rhythmus, eine solche Meisterschaft bei so findlicher Einfachheit ift selbst Goethen nur in den seltensten Fällen gelungen, bei Schiller

wird man folche vergebens suchen. Eine noch tiefer greifende Bedeutung für die deutsche Literatur hat Bürger durch seine Balladendichtungen. Gehört aber die Balladendichtung in die Lyrik? Dhne der Aritifer Ucht und Bann verfallen zu wollen, möchte ich doch darauf aufmerksam machen, daß es mindestens ebenso versehlt wäre, die Ballade ohne Weiteres zum Epos zu machen. Der Sänger von Goethe, des Sängers Fluch von Uhland und hundert andere Balladen und Romanzen haben ein entschieden Ihrisches Gepräge. Wenn wir Deutschen uns etwas barauf einbilden, die Aefthetik erfunden zu haben, fo hat ein alteres Bolk fie jedenfalls vor uns praktisch geübt, ohne sie dem Namen nach zu kennen, und so musterhaft geübt, daß eine Berufung auf daffelbe jedenfalls für keinen Eingriff in die Aefthetik wird gelten können. Die Griechen wollten unter Epos nur das große Belbengebicht verstanden wiffen in feiner breiten Behaglichkeit, in feiner naiven Objectivität und in feiner felbst= lofen Hingebung an den Gegenftand. Dagegen nahmen fie teinen Anftand, die "Balladen" eines Pindar, eines Stefichoros, fo mächtige epische Geftalten in ihren kunftvoll verschlungenen Strophen auch Raum hatten, unter die Lyrik zu rechnen. Ueberhaupt ist bieses Ginreihen in eine allgemeine Nomenclatur für benjenigen, bem Individualifirung das Grundgeset nicht nur in der literarischen Beurtheilung, sondern auch im Unterrichte und im Staatsleben zu sein scheint, etwas Schweres, wo nichts Unmögliches. B. v. Hum= boldt mußte ein dides Buch schreiben, um Goethe's Hermann und Dorothea unter den bis auf daffelbe vorhandenen Epen unterzubringen. Ginftweilen gestatte man also auch hier, da die Bürger'ichen Balladen entweder einen ftark ins Didaktische gehenden Bug haben, oder doch in einzelnen Fällen von der Ermähnung feines Ichs nicht gang frei find, dieselben in seine lyrische Thätigkeit mit einzubeziehen.

Mit Bürger beginnt die eigentliche Balladen-Literatur, an welcher Deutschland seitbem so reich geworden ift. Die Schöpfung dieser Gattung ist charakteristisch für Bürger und ein Ausfluß seines Strebens nach Bolfsthümlichkeit. Seine Lenore gundete wie ein Blit die Gemüther in Deutschland; fie rief wie mit einem Zauberschlage, wie mit jenem Gertenschlage Wilhelms, dem sich der Friedhof aufthat, die Geister der Bolksfage wach, die tief im deutschen Gemüthe schlummerten und fest darin wurzelten, fie gab den Poeten ein neues, unübersehbares Feld großartigen Schaffens aus bem Nerv und Kern aller mahren Poesie heraus. Allerdings verfällt Bürger oft ins Abenteuerliche, ja in vereinzelten Fällen ins Platte und Robe, dafür ift er aber wieder ins Bolk gedrungen wie keiner vor und nach ihm. Sachen wie die Lenore, ber Raiser und der Abt, das Lied vom braven Manne, die Beiber von Beinsberg, die Ruh u. a. gehören zu dem Unübertrefflichen, zu dem Eigensten, nicht weiter Nachzuahmenden der Burger'schen Muse, es sind unvergängliche Kunstwerke. In Frau Schwips und in manchem Dugend anderer gemahnt er lebhaft an Beranger, deffen Edelfinn, deffen Bolksicherg, beffen Ginfachheit, beffen natürliche Berftändigkeit und jeweilige Rüchternheit, dessen Melodienreichthum, dessen leichten Versbau, dessen mannhaften Charakter wie deffen glühende Erotik er theilt, nur daß Bürger bei der stärksten Sinnlichkeit nirgends lüstern oder gar frivol wird, wenn ich etwa Beit Ehrenwort und das wenige diesem Stud Bermandte, das wir von ihm haben, ausnehme, und vielleicht find auch dies keine eigentlichen Ausnahmen. Seine von Schiller so hart mitgenommene Frau Schwips ist vortrefflich wie Beranger's les deux soeurs de charité, eine klassische Humoreste mit zündender Pointe. Bürger war fich dieser seiner Begabung auch vollkommen bewußt. Den Kunstphilosophen, welche schon damals anfingen, über alles, was nicht Tiefe verräth, die Nase zu rumpfen, konnte er mit seinem Schäfer Hans Bendig zurufen: Was ihr euch, Gelehrte, für Gelb nicht erwerbt, das habe ich von meiner Frau Mutter geerbt. Er besaß den gesunden Mutterwitz, der überall, ohne oft viel zu grübeln, den Nagel auf den Ropf traf, das Gute und Rechte dem Bolke in lieblichen oder tüchtigen Gestalten, in einfachen aber lichten Gedanken, in ungesuchten aber tiefen Empfindungen vorführte. Hierin berührt sich Bürger mit Burns und ist noch bis zum heutigen Tage ein nicht erreichtes Borbild geblieben.

Auch was er sonst in übermüthiger oder schwermüthiger Laune, in ernster oder tändelnder Stimmung Allgemeines oder Gelegentliches gedichtet, athmet ben Duft bes unverfälschten Genius. Welch' toftlicher humor in dem Liede an Bachus ober in ber Antwort an Gödingk über das traurige Loos des Poeten, welche stille Resignation in ben Strophen an F. M., als fie nach London ging, welche catullische Anmuth, welche anakreontische Heiterkeit und Leichtigkeit in dem Hummelliede oder in dem an die Bienen. Eine Bersification wie die des Dörschens in ihrer sonnigen Lieblichkeit, in den von den Grazien selber eingegebenen reizenden Bildern hat selbst ein Meister wie Rückert ihm nicht weiter nachzubilden unternommen. Welche Hoheit in der prächtigen, von Schiller übel genug nachgeahmten Männerkeuschheit, und sein Blümchen Wunderhold ist der Breis aller in dieser Manier gedichteten Allegorien. Bürger ist ferner einer unsrer ausgezeichnetsten Epigrammatkier. Wie die Goethe'schen haben seine Epigramme zwar nicht die ätzende Scharfe ber Schiller'schen Dialettit, aber fie find oft wirkliche Todt= schläger in ihrer vernichtenden Wahrheit und gedrängten Kraft. Ein großes Gemüth, ein stolzer Mannessinn, eine scharfe Beobachtungsgabe und ein kühner, vorurtheilsloser Beist spricht fich in allen von ihnen aus. Biele find noch gegenwärtig im Munde aller Gebildeten, wie das von der Lästerzunge, daß es die schlechtesten Früchte nicht sind, daran die Bespen nagen, oder von dem Hochmuth der Großen, der sich geben wird, sobald nur erst unsere Kriecherei sich gegeben haben wird. Wie frei und offen spricht er bie großen revolutionären Gedanken vom letten Biertel des 18. Jahrhunderts in der markigen Aussprache bes Bauers an seinen durchlauchtigen Thrannen aus, und wie fostbar macht er dem Spat, der sich auf dem Saale gefangen hatte, das Glud ber Nichtgebundenheit an die "Despotenhudelei" begreiflich. Daß er kein Freiheitsfanatiker und bloger Raisonneur mar, beweisen seine Lieber an die Frangosen, die nur von ihrer Unabhängigkeit schwaten, sich aber ihres hohen Glückes unwürdig zeigen. Da ift nichts von Schiller's banger Flucht ins Ideal, da ift strenger, mannhafter, eisenfester, ausbauernder Charafter, ben er bis aus Ende seines hartgeprüften Lebens bewährt hat.

Dieses kernige Wesen tritt in seinen literarischen Fehden überall herrlich hervor, wie z. B. in der prachtvollen Ausforderung an Frit Stolberg, der mit ihm in einer Uebersetung der Rias rivalifirte, oder in seiner schonend-gerechten Beurtheilung des so tief unter ihm ftehenden Blumauer, es erscheint aber in seinem vollsten Glanze bei Schiller's bekanntem Angriffe auf ihn in der allgemeinen Literaturzeitung vom Jahre 1792. Beutzutage fteht es außer allem Zweifel, daß dieser Angriff, so gut und ehrlich gemeint er von Schiller's Seite war, doch eine Tactlofigkeit, wenn nicht gar eine schwere Ungerechtigkeit zu nennen ift. Schiller verkannte nicht nur, in Rant'sche Theoreme tief versenkt, das Wesen mahrer Bolksthümlichkeit, er wollte auch gewaltsam und mit frevelmuthigem Dünkel eine fo gang und gar aus fich herausgewachsene Individualität wie die Bürger'sche zerstören und ummodeln, und das Entgegenhalten des saft- und kraftlosen, aber formell forretten Matthiffon, als des zu befolgenden Ideals, konnte nur geeignet sein, den erbitterten Dichter noch mehr aufzubringen. Dennoch ift Burger's Betragen in dieser Angelegenheit von Anfang bis zu Ende ein ehrenhaftes und maßvolles gewesen. Die Satire vom Logel Urselbst, in welcher er Schiller einen kranken Uhu nennt, der aus den Trümmern Troja's herauswinselt, möchte zwar an das Gegentheil denken laffen; man bedenke jedoch, wie gereizt Bürger unmittelbar nach dem Angriffe sein mußte, man erwäge, daß Schiller felbst bamals auf dem Felde der Lyrit noch wenig oder nichts geleiftet hatte und in den Augen des formvollendeten Bürger allerbings als ein Stumper erscheinen mochte, daß die Einwurfe, welche Burger seinerseits gegen Schiller's Lied an die Freude machte, nur zu gerecht find, und daß Schiller anger der Uebersetung des zweiten und vierten Buchs der Aeneis (daher die oben angeführte spöttische Bezeichnung im Bogel Urfelbst) damals in der That noch keine bedeutende Leiftung in der Bers- und Reimkunst aufzuweisen hatte. Und krankhaft und pedantisch mußte Bürger eine Mahnung erscheinen, die von ihm nichts weniger forderte, als seine eigene Natur zu verläugnen. Man bedenke endlich, daß schon 18 Jahre vor Ausbruch dieses Kampses Bürger in einem sehr langen Gedichte seinen Widerwillen gegen Mamsell la Regle ausgesprochen, "wenn sie gar zu steif hin und her hosmeistert." Aber vielleicht nur wenige Tage nach jener Auslassung im Bogel Urselbst schrieb Bürger die trefslichen Distichen "über die Dichterregel," in welchen er den Schiller'schen Behauptungen von der Nothwendigkeit der idealen Schönheit und Korrektheit eines Gedichtes das Motto aus dem Horaz: non satis est pulchra esse poëmata, dulcia sunto, et quocumque volent animum auditoris agunto entgegensetzt, erst im Algemeinen von der "schönlich geleckten Form mit dem wässerigen Inhalt" spricht, dann aber mit den edel anerkennens den Worten schließt:

"Deinem Genius Dank, daß er, o grübelnder Schiller, Nicht das Regelgebäu, das du erbauet, bewohnt! Traun! wir hätten alsdann an dir statt Fülle des Reichthums, Die uns nährt und erquickt, einen gar luftigen Schatz."

Und eine ganze Strophe hat er diesem seinem Todseind zu liebe — denn es steht außer aller Frage, daß Schiller's Kritik ihn tödtlich verletzte; er hat seitdem nichts Frisches und Lebensfreudiges mehr geschaffen — in seinem Blümchen Wunderhold geändert, während er in der Anmerkung zu dieser Aenderung seinen Gegner in einer, man kann

fagen, klaffisch — biderben Beise abfertigt.

So haben wir in Bürger eine naive, hochbegabte Dichternatur kennen gelernt, beschränkt in ihren Fähigkeiten und unfähig, diese ihre Schranken zu verlassen, ohne sich selbst abtrünnig zu werden, ohne mit ihrem innersten Wesen in Widerspruch zu gerathen: aber von großer Intensität in dem, was innerhalb ihres Leistungsbereiches liegt, durcheweg schöpferisch und volksthümlich auftretend in der volksthümlichsten aller Poesien, in der Ballade und Romanze, allenthalben die ganze Wucht der ganz individuell gearteten Persönlichseit, und mitunter auch die Mängel und sittlichen Gebrechen dieser Persönlichseit, wenn auch in der liebenswürdigsten Weise, zur Gestung bringend und ihrer Dichtung einverleibend. Seine Lyra hat nur wenige Saiten, aber diese sind auf das Energischste gespannt und tönen voll aus, die ein neidisches Geschick sie mitten entzwei bricht und das einst so wohl gestimmte helle Barbiton mit einem grellen Mißton der Verzweissung enden läßt.

Bielleicht daß das Bestreben, dem halbvergessenen Bürger überall gerecht zu werden, die Behandlung seiner Lyrik etwas ausgedehnt hat, desto kürzer werde ich mich bei Schiller und ganz kurz bei Goethe fassen können. Denn nur auf das Verhältniß dieser brei Lyriker zu einander und auf ihre umfassende Bedutung in unser größten literarischen Glanzperiode kommt es hier an, nicht auf einzelne Vortresslichkeiten oder

ganz allgemeine Vorzüge.

Von Schiller, an welchen man bei Bürger immer zunächst benken muß, möchte man im ersten Augenblicke ganz zweiseln, ob er auf den Namen eines Lyrikers im eigentlichen Sinne des Wortes Anspruch hat. Ihm sehlt vom Hause aus jene Unmittelbarkeit, die sich ohne viel Worte in plastischer Kürze und in nackter Einsachheit ausdrückt. Er ist kühn, aber nicht keck, d. h. er vermag es, sich dis zur höchsten Idee, dis zur äußersten Eingebung des Tiefsinns emporzuwagen, er weiß auch der Sprache jenes begeisternde Element einzuhauchen, das den Leser und Hörer einladet, jene reine Aetherluft mit ihm zu theisen. Allein jedes natürliche Gefühl erregt ihm Grauen; bei ihm steht im Vorhinein sest, daß er es in dieser seiner Ursprünglichkeit künstlerisch nicht brauchen, nicht verwerthen kann, und er fragt sich ängstlich, wie weit es abgedämpft und zum Ideal erhoben sein muß, um die rechte dichterische Weihe zu haben. Durch diese Operation des Klärens und Verklärens verliert jedoch daszenige, was die eigentliche lhrische Wirkung ausmacht, seine ganze Eigenthümlichkeit und namentlich auf Schiller sinden seine eigenen Worte die meiste Anwendung: "Spricht die Seele, so spricht, ach! schon die Seele nicht mehr."

Er selbst hat in seinem Aufsatze über naive und sentimentalische Dichtung sich hierüber die strengste Rechenschaft gegeben, und wenn man die Consequenzen seiner Ab-



handlung für die Lyrik zieht, so muß man zu dem Ergebniß kommen, daß diese beim sentimentalisch angelegten Dichter ein Borwiegen bes Gedankens und ber Reflerion, eine Berflüchtigung jeder Gestalt und jedes einfachen Gefühls zu Jdeen und im besten Falle ein Darftellen des Gegenftandes aus der Idee heraus zur Folge haben muffe, diefes lettere natürlich erst bei der höchsten Reife und inneren Bollendung des Dichters selbst. Der echte Lyriker ist es aber immer: der Gehalt seiner Lyrik mag sich allmählich steigern, die Form muß gleich beim Beginn seiner Laufbahn nichts zu munschen übrig laffen. Sehr bezeichnend bleibt es daher für Schiller, daß er bei der Ausgabe feiner Gedichte fich genöthigt fah, diefelben in die der 1., 2. und 3. Periode einzutheilen, und auch bie flüchtigfte Ueberschau derselben muß uns die Ueberzeugung einflößen, daß fast alle der ersten Beriode lyrifch gewiffermaßen unmöglich find. Die Ueberschwänglichkeiten ber Lauraphantafien haben etwas für keinen Geschmad mehr Erträgliches; am angenehmften berühren noch die Bersuche, gewisse Ideen in Anschauungen zu kleiden, wie: Elysium und Gruppe aus der Tartarus Schlacht; wie hereingeschneit ift das Liedchen der Frühling, von dem man fast behaupten möchte, daß es gar nicht von Schiller stammen tonne, so simpel und ungekünstelt spricht sich darin die Freude über die schone Sahreszeit und über eine glückliche Liebe aus, wogegen "die Blumen" schon etwas von dem einstigen großen Dichter verrathen. Die Leichenphantafie auf den Tod eines Junglings und ähnliche Auslassungen find von einem Schwulft und Bombaft, der dem Schlimmften aus ber Zeit des Sturms und Drangs an die Seite zu seten ift. Dag ber Triumph ber Liebe und Mannerwurde bloge Reminiscenzen aus Burger, murde bereits des Näheren außeinandergesett, und die beiden oft haarstraubenden Romanzen die Rindesmörderin und Graf Eberhard der Greiner von Bürttemberg find fehr schwache Bersuche dieser Gattung, die wahrscheinlich Bürger's großes Beispiel hervorgerufen hat.

Die Gedichte der 2. Periode zeigen einerseits vollständig, wie verunglückt jedes Produkt eines Geistes ausfallen müsse, der sich anstrengt, der mühsamen Betrachtung den Stempel der Unmittelbarkeit und die Frische des Natursantes zu geben; andererseits weisen sie schon entschieden auf die große Sphäre hin, in welcher Schiller's Lyrik den weitesten Spielraum zu finden und mustergültig, ja mit unerreichbarer Macht zu wirken bestimmt war. Ein Gebiet allerdings, welches nur uneigentlich der Poesie angehört, von welchem aber Schiller irgendwo ganz richtig bemerkt, die Ausgabe der Poesie könne darin nur die sein, die tiefsten Gedanken in die möglichst klarsten Anschauungen zu verwandeln, ich meine das Lehrgedicht. In der Reihe, wie Schiller die wenigen Gedichte dieser Periode ordnete, hat er mit gutem Jug das Lied an die Freude an den Beginn und das Lehrgedicht die Künstler an das Ende gestellt. Von jenem sagt der Vogel Urselbst zum Uhu:

"Denn sieh! als Du bei guter Laun' Einst über deinen Dornenzaun Der Göttin Freude nach dich schwangst, Da wurde mir doch etwas angst."

Und Bürger commentirt dies in Prosa in den Bemerkungen zu Schiller's Angriff auf sein Blümchen Wunderhold, des Inhalts, daß besagtes Blümchen doch zu große Unswahrscheinlichkeiten bewirke: "Gesetzt aber auch, der Dichter hätte so etwas Abenteuersliches von seiner Bescheidenheit behauptet, so wäre das doch immer noch eine wahre Kleinigkeit gegen die komischen Wunderthaten, die er seine Freude, die doch gegen die Bescheidenheit nur eine moralische Untergöttin ist, verrichten läßt:

"Sonnen lockt fie in die Räume, Die des Sehers Rohr nicht kennt" u. f. w.

In der That kann man bei allem Enthusiasmus für die hohe Stimmung, welche dieser Gesang eingegeben hat, doch nicht umhin zu bemerken, daß die Uebermasse der wie in wollüstiger Trunkenheit durcheinander taumelnden Gedanken und Bilber keine eigentliche reine Empfindung und am wenigsten die Freude auskommen läßt. Ein zweites großes Gedicht dieser Periode, die Götter Griechenlands, ist, wenn man will, nur biographisch und kulturhistorisch wichtig, denn der lyrische Schwung ersahmt auch hier an



ber Ueberlast bes mythologischen Details; aber freilich ist es nach jener Richtung von ganz besonderem literarischen Werth, denn es bezeichnet den Proces der Ethnisirung von Schiller's Weltanschauung, und mit ganz richtigem Instincte erheben sich Graf Stolberg und Geußen gegen diese glanzvolle Lyrik des Unglaubens und der Entchrist-lichung der hergebrachten christlichen Intuitionen. Denn das war kein leeres Spiel mit Worten mehr, wo man unter Luna den Wond und unter Phöbus einsach die Sonne verstand, das war Bruch mit dem überweltlichen jüdisch-christlichen Gotte und eine Apotheose des Weltgesetz selbst, ein Pantheismus auf dichterischem Gebiete, wie ihn auf dem sittlich-philosophischen Spinoza längst festgesetz, und wie ihn Goethe mit den Worten bekannt hat:

"Was wär' ein Gott, der nur von außen stieße, Im Kreis das All am Hinger lausen ließe? Him ziemt's, die Welt im Jnnern zu bewegen, Katur in sich, sich in Natur zu hegen, So daß, was in ihm lebt und webt und ist, Nie seine Kraft, nie seinen Geist vermißt."

Wenn auch Schiller's Kantianismus ihn später auf eigentlich pantheistische Ibeen nicht weiter kommen ließ, so beginnt doch mit diesem zwar in der Folge umgearbeiteten, aber in seinem ursprünglichen Charakter nicht mehr zu verändernden Gedichte Schiller's eigensartige, jede Beziehung mit irgend einer positiven Religion abbrechende Gedankenlyrik, die gleich der Bürger'schen Naturlyrik so epochemachend für Deutschland gewesen ist, und die uns z. B. seine aus dieser Epoche stammende Resignation so populär gemacht hat.

Bas wir sonst aus der zweiten Periode von ihm haben, gemahnt entweder an die erfte Periode, oder ift doch im Allgemeinen von geringerem Belange, oder beschränkt fich auf bloge, in den einzelnen Stanzen mehr oder minder gelungene Uebersetzungen der Bergil'schen Aeneis bis auf das merkwürdige Gedicht die Runftler, das jene Reihe von größeren didattischen Boefien anfängt, in welchen Schiller, wie in der bald darauf folgenden Reihe von äfthetischen Auffägen, seine Anfichten über die Runft in immer tieferer Form niedergelegt hat. Das Gedicht war bekanntlich anfangs doppelt fo lang als jest, Schiller hat es auf Anrathen seines Freundes Körner gefürzt; es enthält aber auch jest noch manche Längen, und man könnte einzelne Stellen aufzeigen, die Wiederholungen, Dunkelheiten (z. B. "des Mäoniden Harfe stimmt voran") enthalten und den vorher= gehenden Gedanken nur gezwungen an den folgenden anknupfen. Es ift ein Symnus an die Runft und beren Junger, geschrieben 7 oder 8 Jahre nach Erscheinen von Leffing's Erziehung des Menschengeschlechtes, und wenn man erwägt, daß die lette hierher ein= schlägige so bedeutende Abhandlung Schiller's die Briefe über die ästhetische Erziehung bes Menschengeschlechtes find, wenn man ferner auf den Gedankengang jener Leffing'ichen hundert Paragraphen und auf den der Rünstler eingeht, so wird man gerne zugeben, daß diese im Geiste jener gedichtet sind. Wie dort die Offenbarung nur eine verkappte Erziehung, ift hier die Runft nur die unter finnlicher Form verhüllte Wahrheit; wie bort bas Riel ber Menichheit in die Beit bes britten rein geiftlichen Evangeliums gefet wird, heißt es in den Künstlern:

"Zulett, am reifften Ziel der Zeiten, Koch eine glückliche Begeisterung, Des jüngsten Menschenalters Dichterschwung Und in der Wahrheit Arme wird er gleiten."

Wie endlich bort die Offenbarung zuerst den Gedanken an den einigen Gott, dann den eines Jenseits und den sittlichen Abel der Menschheit bringt, so wird hier genau dasselbe den Künstlern nachgerühmt. Die Kunstoffenbarung macht nach Schiller alle anderen Offenbarungen entbehrlich. Die Theologie, welche Lessing mit dem Rationalismus identificirte, hat in dieser Schiller'schen Theorie keinen Raum mehr, da ihre Errungenschaften der Kunst beigemessen werden. Aber auch die Philosophie muß von ihrem ans gemaßten Throne steigen, um der Kunst den obersten Kang zu überlassen. Das Hauptsprincip aller Philosophie, den Gedanken von einem einheitlichen, allen Erscheinungen zum Grunde liegenden Weltgeset, weist Schiller als ein dem harmonischen Gesetz der

Kunst entlehntes Princip auf, was wenigstens bei der Hegel'schen Philosophie vollskommen zutrifft, wie dies Rudolf Hahm in seinem Buche über Hegel geistreich auseinander gesetzt hat. Aber auch der Triumph der Kant'schen Denkersreiheit, der kategorische Imperativ, gilt nach Schiller's seiner Unterscheidung nicht vor dem Tribunale der Kunst, denn es heißt von ihr in den Künstlern:

"Ihr Lichtpfad, schöner nun geschlungen, senket Sich in die Sonnenbahn der Sittlichkeit."

Ja die ganze Arbeit der Philosophie geht eigentlich nur dahin, um, wie man sich heuts zutage ausdrücken würde, den Künstlern ein schätzbares Material zu liefern. Schiller sagt zu den Künstlern:

"Der Schäße, die der Denker aufgehäufet, Bird er in euren Armen erst sich freu'n, Benn seine Bissenschaft, der Schönheit zugereiset, Zum Kunstwerk wird geadelt sein."

Schiller hat also ben zweiten großen Schritt gethan: er ift ganz Künstler geworden und glaubt nur als solcher die höchste Aufgabe der Menschen erfüllen zu können, freilich eine bloße Ueberschwänglichkeit in dem damaligen Stadium seiner Geistesentwickelung.

Denn daß dies nur eine poetische Borausstellung seiner crft viel später eingetretenen Bollendung war, daß er sich im Jahre 1788 noch lange nicht so eins mit sich fühlte, daß gerade um diefe Zeit jene heftigen Rämpfe des Hiftorikers, Philosophen und Dichters in ihm begannen, miffen wir nur zu gut. Wenn aber feine Mufe einige Sahre lang verstummte, so brach fie nachher das Schweigen, um desto imposanter und bezwingender hervorzutreten. Da ist dann jeder Zwiespalt abgethan, und in unerschöpflicher Fülle wogt ein liederreicher Drang aus dieser wunderbaren Dichterbruft hervor. Feder Natur= laut ist verbannt für immer, er hat sich auf diesen geweihten Lippen in einen Götter= spruch voll der tiefsten Weisheit verwandelt. Diese ift es denn auch, die wir mit dur= stigem Munde noch heute aus bem ewig erquidenden Borne seiner Boefie trinken, welche er mit edlem Bewußtsein des gang Eigenartigen derfelben die fentimentalische genannt hat. Was Boltaire's Jugitives für das witige, nach Bikanterien jagende Frankreich aus der Zeit der lüsternen Regentschaft waren, das sind seine haarscharfen, bald in die Gebrechen ber Zeit und des menschlichen Herzens tief einschneidenden, bald im edelsten Sinne des Wortes lehrhaften Epigramme für das an ihm fich aufbauende Deutschland gewesen. Alle die großen Lehrgedichte dieser seiner dritten und letten Periode tragen den Stempel seines hohen Genius darin an sich, daß sie den Lehrsat in Intuition verwandeln, wie in den vier prachtvollen Gleichniffen von der Macht des Gesanges. Bon den zwei fühnsten und umfassendsten Gedichten dieser Gattung, Spaziergang und Reich der Schatten (Ideal und Leben) entrollt das erste unter dem Scheine der Schilderung einer reichen Landschaft die gesammte Geschichte des Menschengeschlechts nach dem weiten Besichtspunkte des Rampfes von Natur und Kultur, von dem Schiller auch in der Abhandlung über das Erhabene fagt, daß er den eigentlichen Inhalt der fogenannten Welthistorie bildet, und der einstigen Identificirung beider in einem erst zu erobernden Weltalter; das andere liest sich wie ein tiefes Mysterium über die außerordentliche Araft, welche dem geheimnifreichsten Moment in der Seele des Dichters und des Künstlers überhaupt innewohnt, und welchen wir nicht anders als mit dem Worte Stimmung zu bezeichneu vermögen. Wer mit Schiller's Ideengange nicht vertraut ist, ber glaubt in den ersten Strophen gang und gar religiose Gedanken zu vernehmen, dem ber weitere Berlauf bes Gebichtes nur zu fehr widerspricht, und unverftändlich bleibt bieses merkwürdigfte und dunkelfte Gedicht für ben, welcher nie aus dem Leben, aus der gemeinen Wirklichkeit auf den Boden des Ideals getreten ift; deutlich und von blenbender Alarheit ist es aber jedem, der den Schritt in dies zauberhafte Jenseits auch nur einmal gethan; denn wer, der ihn einmal gethan, hat es dann für werth gehalten, fich um das Diesfeits mehr zu kummern? Würdigt er es noch eines Blickes, so kann beifer kein anderer sein, als der der tiefsten Berachtung, der souveränen Fronie. Thut es Schiller, so kommt ihm auf einmal der volksthümliche Ton jenes in seine Gedichte

wie aus einer andern Welt hineingekommenen, oben erwähnten Frühlingsliedes; aber dieser Ton muß von jetzt an nur dazu dienen, sich selbst als das Niedrige, Platte und Gemeine zu expliciren und zu vernichten. Dies geschieht in den Satiren die Weltweisen, der Metaphysiker, Pegasus im Joche, während ein Genius, im Glück, im Tanz der idealischen Weltanschauung das große Wort geredet wird.

Auf dem Gebiete des Dramas hat Schiller dies im Ballenstein in noch großartigerm Magitabe wiederholt; im Lager nämlich, von dem bekanntermagen Biele wegen seiner merkwürdig realistischen Färbung gar nicht glauben wollten, daß es von Schiller selbst sei, stellt die ganze Wucht und Robbeit der Wirklichkeit sich selbst dar, um sich selbst aufzuheben und gegen den Kothurn der mächtigen Figuren Wallensteins und seiner Umgebung gang zu verschwinden. Schiller ift aber noch weiter gegangen. Er hat die sogenannte populäre Darftellungsweise nicht nur fich selbst ironisiren laffen, sondern er hat fie in einem seiner mahrhaft volksthümlich gewordenen Gedichte dazu benutt, den Gedanken seines Spazierganges und manches in seinen ästhetischen Abhandlungen Ausgeführte wirklich und leibhaftig barzustellen. Dies ift bas Lied von der Glocke, deffen seltsam verschlungener künstlerischer Aufbau und bei aller Mannigfaltigkeit der Bilder jo einfacher Ideengehalt sich überraschend in der einfachsten Diction des Meisters vorträgt, freilich aber auch der Gefahr nicht entgangen ift, daß das Bolf nur das "handwerksmäßige" (wie Goethe einmal in den Annalen die Bezeichnung so richtig gewählt hat), den Glanz der einzelnen Lebensgemälde und Beschreibungen erfaßt hat, von der eigentlichen Bedeutung des Gedichtes aber keine Ahnung besitzt. Wenn Schiller durch dieses Gedicht, wie durch die Menge seiner Balladen Bürger allmählich verdrängt und dadurch gewissermaßen die Doppelfrone des Bolks- und Kunftdichters auf seinem Haupte vereinigt hat, so möchten doch namentlich seine Balladen weder nach der einen, noch nach der andern Richtung vollendet zu nennen sein. Da, wo er diese Vollendung wirtlich erreicht, wie im Siegesfest, in der Kassandra, in der Klage der Ceres und wohl auch im Cleufischen Fest, ist er auch nie populär geworden, seine Balladen sind fast durchgangig langathmig, verlieren fich in unnüte Beschreibungen und halten die Probe eines guten Geschmackes auf die Länge nicht aus. Ja ihr Einfluß ist eher ein schädlicher ge-wesen; denn die Herrschaft der Phrase, durch das Uebergreifen der literarischen Beschäftigung seitdem in so ausnehmend unheilvoller Weise befördert, wurde durch diese Gedichte, wie durch eine Menge schön versificirter Sentenzen in seinen Dramen zuerst burch Schiller angebahnt, und dies liegt eigentlich viel weniger in der Schiller'schen Phrase, welche immer einen tiefen Sinn birgt und nur im Munde des Haufens verflacht worden ift, als in seinem falschen, in seiner Recension der Burger'schen Gedichte ausgesprochenem Principe von der Natur eines angeblich mahren Volksdichters, der die höchste Philosophie und Kultur mit der einfachsten Darstellung vereinigen soll. Solchen Dichtern wird es dann immer begegnen, daß die Menge das gesprochene Wort in ihrem Sinne nehmen, und daß die Berehrung, welche fie dem Dichter in Folge deffen zollt, zum mindesten eine sehr zweideutige sein wird. Wie foll endlich ein Dichter popular werden, der seiner anfänglichen Begeisterung für Freiheit und Bölkerglück in so hohem Grade untreu geworden ift, daß er sich zulett in eine Art von künftlerischem Spieß= und Beltburgerthum flüchtete, und dag diese verkehrten Ansichten über Staat und Staatswohl sogar in seinem Lied von der Glocke einen so markanten Plat finden durften? Indessen hat Schiller auch Gedichte, die in der That, wenn sie von jenen überstark aewürzten Balladen nicht in ben hintergrund geschoben worden wären, gewiß ber vollsten und verdientesten Popularität genöffen. Dahin rechne ich die Erwartung, den Abend, den Pilgrim, die Jdeale, die Sehnsuchts- und einige Gesellschaftslieder, die zu dem Herrlichsten und Weihevollsten gehören, was einer Dichterlippe entströmen kann, wie das Punschlied, die Dithyrambe, die vier Weltalter, an die Freunde u. dgl. Die schönsten und tadellosesten Berlen der Schiller'schen Lyrik finden wir jedoch merkwürdigerweise gar nicht in seiner Gedichtsammlung, sondern in seinen Dramen. Von Thekla's "ber Eichwald brauft" oder von "an der Quelle jaß der Anabe," das in den aus dem Französischen übersetzen Parasiten aufgenommen ist, ganz zu schweigen, enthalten nicht nur bie Jungfrau von Orleans, der Tell und die Maria Stuart einzelne koftbare Ausbrüche und Darstellungen, sondern die ganze Braut von Messina ist ein einziges Glanzgewebe einzig schöner lhrischer Gedichte, die, auch aus dem dramatischen Zusammenhange herausgenommen, für sich durch ihre Gedankenkraft nicht minder als durch ihre plastische Anschallichkeit und die Lebendigkeit ihrer Bilder uns wunderbar anmuthen. So hat Schiller noch in den letzten Jahren seines Lebens sein Ideal eines Volksdichters zwar nicht völlig erreicht — welches Ideal ließe sich völlig erreichen? wie bliebe es da noch Ideal? — ist ihm aber schon sehr nahe gekommen. Ohne sein gewaltiges, jede zartere Empfindung zermalmendes Pathos hätte er vielleicht in seiner zweiten Jugend, welche jeder echte Geistesmensch seiert, jene Harmlosigkeit und jenes innere Gleichgewicht wieder bekommen, ohne welches die reine Lyrik nicht zu bestehen, nicht gedacht zu werden vermag.

Wenn ich von Bürger's Chrik sagen mußte, sie sabe nur wenige Saiten, so kann von der Schiller'schen fast behauptet werden, sie sei eigentlich kein wirkliches Gesangeseinstrument, sondern ein mehr nach wissenschaftlichen Principien konstruirtes Monochord zu nennen; denn sie ist nur mit einer Saite bespannt, oder vielmehr es klingt nur eine einzige Saite auf dieser Lyra, das hehre Geisterreich, aber freilich klingt alle Mannigsfaltigkeit des Lebens an diese Saite an und klingt in ihr wieder und aus ihr heraus. Bang vor jedem Hauche der Sterblichkeit tont aus ihr uns ewig entgegen:

"Werft die Angst des Jrdischen von euch, Fliehet aus dem engen dumpfen Leben In des Jdeales Reich."

War Bürger nur Lyriker und Schiller von Natur nichts weniger als ein solcher, da er es nur auf Umwegen und nur uneigentlich geworden ist, so kann man von Goethe dagegen mit Recht sagen, daß er, Meister in allen Gattungen der Dichtunst, vom leichten Liedchen bis zum vielbändigen Koman, eine im Grunde rein lhrische Natur gewesen ist, mit der wunderbaren Eigenschaft, jede Stimmung in der entsprechenden Weise zu objektiviren. Was daß aber bedeuten will, daß ein menschlicher Geist der helle, nie getrübte Spiegel sei, in welchem nicht nur die Außenwelt, sondern auch daß ganze unendliche Gemüthsleben ruhig und in frischestem Glanze wiederstrahlt, welche Vollendung, welchen seltenen Verein der höchsten Gaben dies voraussetzte, daß hat Vürger selbst in einem Gedichte dargestellt, welches hier vollständig stehen mag, weil es (im September 1779 geschrieben) daß getreueste Contersei Goethe's ist, ohne daß Vürger doch, hierin jedensals ein größerer Prophet als in seinem schönen Sonette an A. W. Schlegel, Goethen selbst dabei vor Augen hatte; es lautet:

Der große Mann.

Es ist ein Ding, das mich verdreußt, Benn Schwindel — oder Schmeichelgeist, Gemeines Maß für großes preist.

Du, Geift der Wahrheit, jag' es an, Wer ift, wer ift der große Mann, Der Ruhmverschwendung Acht und Bann?

Der, dem die Gottheit Sinn bescheert, Der Größe Bild, Gehalt und Werth Und aller Wesen Kraft ihn lehrt;

Deß weitumfassender Verstand, Wie einen Ball die hohle Hand, Ein ganzes Welt-System umspannt.

Der weiß, was Großes hie und da, Zu allen Zeiten fern und nah, Und wo, und wann und wie geschah. Der Mann, der die Natur vertraut, So wie ein Bräutigam die Braut, In ganzer Schönheit nackend schaut

Und warm an ihres Bufens Gluth, Bermögen ftets und Heldenmuth Und Lieb' und Leben faugend ruht.

Und nun, was je ein Erdenmann, Hür Menschenheit gekonnt und kann, Wosern er will, dergleichen kann.

Dabei in seiner Zeit und Welt, Wo sein Beruf ihn hingestellt, Durch That der Kunst die Wage halt.

Der ist ein Mann, und der ist groß; Doch ringt sich aus der Erde Schooß Fahrhundertlang kaum einer los."

Die gesperrt gedruckte Strophe findet sich fast buchstäblich und seltsam genug ganz gleichzeitig (auf der ersten Schweizerreise gedichtet) von Goethe selbst, dem wahrhaft großen Mann, wie er sich höchstens in Jahrhunderten dem Schooße der Erde entringt. In Goethe's Liede auf dem See heißt es:

"Und frisches Leben, neues Blut Saug' ich aus dieser Welt, Wie ist Natur so hold und gut, Die mich am Busen hält."

Und Goethe's Blick ins AU, sein allumfassender Geift, sein Erlöserthum — es ist wahrlich nichts vergessen!

Die Vergleichungspunkte zwischen der Lyrik Burger's und Goethe's bieten sich auch sonst in Maffen bar. Beide haben nicht nur gewiffe Stoffe gemeinsam (man vergleiche z. B. Chriftel und Trautel, Wahrer Genuß und die beiden Liebenden, Das Lied vom braven Mann und Johanna Sebus, nicht minder darf an das Blumchen Wunderhold und an das Blümlein Wunderschön hier erinnert werden), sondern beide ftimmen mit Bewußtsein den Bolkston an. Aber freilich auf ber andern Seite wieder, welch' ein Unterschied zwischen Beiden! Bürger ist und bleibt ein Naturkind, weil er bis zu jenen Tiefen der Berinnerlichung und der großen Bildung überhaupt nicht drang, noch zu dringen vermochte, die Schiller als das unerläßliche Erforderniß für jeden mahren Bolksdichter aufstellte; Goethe ist Volksdichter geblieben, tropdem er dies oberfte Biel erreichte, und weil er mitten in der Aneignung der gang unendlichen Birklichkeit niemals sich selbst verlor. Er verliert sich daher auch in seiner Lyrik nicht, so wenig er selbst darin irgendwo vorkommt; denn das Ich, von welchem darin gesungen wird, ist ein wahres Allerwelts-Ich; wie umgekehrt Schiller, so wenig er das Ich erwähnt, sein perfönliches großes Ich doch am wenigsten los werden kann. Goethe's Lyrik gleicht dem homerischen Epos, in welchem kein Bers, keine Gestalt, keine Situation an die Personlichkeit des Dichters erinnert, und worin doch, wenn wir dem alten, gewöhnlich dem Herodot beigedruckten libellus de Homero glauben wollen, so vieles selbst erlebt, ja auf lebende Personen gedichtet sein foll. Darum kann er tanbeln, schäkern, klagen, jubeln und verzweifeln: eine eigene Beiterfeit bleibt felbft beim Erschütternoften in der Seele zurück, wie bei jedem echten Kunstwerke, an welchem alles stoffliche Interesse getilgt ift. Bahrend Bürger nur auf einer gewiffen Mittelftelle in der Tonleiter der Empfindungen zu Hause ist, und so wie er sich darüber oder darunter wagt, schwülstig oder platt wird, kann uns Goethe in Mahomet's Gefang, im Gefang ber Geifter über den Waffern, im Prometheus, Ganymed, im Banderer und in der Zueignung mit Gigantenschritten auf den Gipfeln der Menschen dahinwandeln laffen, er kann aber mit gleicher Meifterschaft uns in ber Balpurgisnacht, in ben Musageten und in ben Musen

und Grazien in der Mark das Groteske, Rleine und Rleinliche in kostbarer Behaglich= keit anschauen lassen. Bermöge seiner geistigen Inferiorität kommt Bürger aus einem gewissen engen Kreise der Empfindung nicht hinaus. Liebe, und zwar die kräftige, herrs liche Sinnesliebe in ihrer Sehnsucht, in ihrem Taumel und in dem Seufzen um ihren Berluft, Freundschaft, Bein und Mannesbewußtsein find der Grundton seiner oft prachtvollen Lyrik, auch seine Balladen sind innerhalb ähnlicher Schranken eingeengt. Für Goethe's Genius gibt es dagegen thatfächlich keine Schranke. Alle Höhen, alle Tiefen von Beift und Gemüth find durchmeffen, und schöpferisch muß die Sprache für jeden neuen Ton, für jeden neuen Gedanken eigens bemeißelt und zubehauen werden. Man braucht nur seine Balladen und Komanzen anzusehen, man braucht nur Ueber= schriften von Gedichten wie der Sänger, das Beilchen in ihrem fast liederartigen Charafter, und dann wieder die Braut von Korinth, Gott und Bajadere, diese riesenhaften Weltgemälbe zu nennen, bas neckische Hochzeitlied und ben grausigen Tobtentanz, man braucht nur die sehnsüchtigen Mignon-Stanzen und die genuffrohen römischen Elegien miteinander zu vergleichen, um von der außerordentlichen Spannkraft biefes Dichterheroen eine Ahnung zu bekommen.

Goethe's Romanzen und Balladen haben in einem noch ganz andern Sinne als die Burger'schen eine neue Epoche für diese Dichtungsart geschaffen; weber die Burger'schen noch die Schiller'schen halten mit ihnen eine Bergleichung aus. Jene behalten bei aller Frische und Lebendigkeit immer etwas vom Bankelfangerton, diese find fast nur im schleppenden Erzählungston gehalten und suchen sich immer so zu sagen ein Birtuosen= stückhen in der Beschreibung irgend eines Gegenstandes aus, des Meeres, der Furien, des Theaters, des Drachen u. f. w. Goethe brachte zuerst die tiefe lhrische Stimmung in die Ballade, eine Stimmung, welche deren ganzen Aufbau durchdringt — man vergleiche beispielsweise die Ballade vom vertriebenen und zurückgekehrten Grafen mit dem Zauberlehr= ling, oder der Zunggeselle und der Mühlbach mit der Müllerin Verrath — und ihr jene eigene Zartheit, jenen mannigfachen Wechsel der Rhythmen, jenen schimmernden Glanz und jene sternartige Abrundung verleiht, wodurch sie demjenigen unvergeßlich bleiben, der sie nur einmal gehört. Bergleicht man die Schiller'sche Lyrik, selbst auf ihrem Höhepunkte, mit der Goethe'schen, so erscheint sie arm und kümmerlich gegen den schwellenden Reichthum, gegen die überströmende Fulle jener gludlichen Muse, welche, im Besitze bes strengsten Wissens und in der Vollkraft, wie in der feinsten, zartesten Reizbarkeit der Empfindung jedem Eindruck auch den entsprechenden Ausdruck gibt und in einer geradezu endlosen lyrischen Reihe eine ebenso mächtige wie liebevolle, ebenso allumfassende wie durchdringende Weltanschauung zur Darstellung bringt.

Ms die beiden Endpunkte dieser magischen Kette (wenn man anders vom Unendlichen Endpunkte angeben kann) möchte ich das unsterbliche "über allen Gipfeln" und "Weltseele" bezeichnen. Das erste nur ein leiser Athemzug, ein verhaltener Seufzer nach der köstlichen Ruhe, das zweite der erstaunlichste Aufschwung, den die Menschen= phantafie nehmen kann, um die Gesammtheit der Wiffenschaft und ihrer Errungenschaften, das große tiefverschleierte Welt-Mysterium in einem einzigen grandiosen Hymnus von grazienhafter Hoheit auszutönen. Gerade an diesem denkwürdigen Gehichte zeigt sich aber wieder, wie sehr wir Deutschen unsere Klassiker preisen, und wie wenig wir sie lesen und verstehen. Nichts weniger und noch etwas mehr als die ganze Darwin'sche Theorie ist nämlich in diesen wenigen und kurzen Strophen vollskändig vorgebildet und weitergebildet, wie fie in der Metamorphofe der Pflanzen und der Thiere auf das Vollkommenste ausgebildet erscheint, und doch, als die Darwin'schen Abhandlungen zuerft erschienen, welch' ein Staunen! wie der gute Deutsche immer thut, so oft etwas bedeutendes Fremdländisches an ihn herantritt. Und zwischen diesen zwei Gedichten welche Mannigfaltigkeit des Trefflichsten und Erlesensten über den gesammten Kreis menschlicher Intuitionen, menschlicher Intelligenz und menschlichen Gemüthes! Mir scheint es vollkommen überflüssig, dies noch im Einzelnen auszuführen. Man vergleiche einmal "Nähe des Geliebten" mit der fünften römischen Elegie, Prometheus mit dem gleich danebenstehenden Ganymed, Grenzen der Menschheit mit "das

Göttliche" — und man wird es kaum zu fassen im Stande sein, wie das nämliche menschliche Wesen so ganz entgegengesetzte Stimmungen festzuhalten vermag.

Die Goethe'sche Lyra ist ein polyphones Instrument, das einen Grundton hergibt für alle Regungen des Gemüthes, eine Leier, durch deren Saiten der flüsternde Zephyr

wie der brausende Sturm der Weltaccorde zieht.

So sehen wir in unserer Nationaldichtung des 18. Jahrhunderts die Gegensäte des Bürger'schen Naturalismus und des Schiller'schen Jdealismus sich zum Goethe'schen Weltgesange gestalten. Sie steht vor uns, die herrliche lyrische Muse Deutschlands, mit dem kostbaren Edelgestein, mit den blendendweißen Perlen, mit dem sunkelnden Geschmeide, das ihr Bürger in das Ohr gehängt und um den Hals geschlungen, mit dem blizenden, weithin leuchtenden Diadem, das ihr Schiller auf's Haupt gesetzt, mit dem Zaubergürtel ewiger Jugend und Anmuth, der alle Bölker der Erde unwiderstehlich anzieht, und den ihr Goethe's Götterfunst gewoben. Keine Nation der Erde hat ein Höheres, nur wenige haben ein Gleiches erreicht. Kann es einen sprechendern Beweis für Deutschlands Besähigung geben, die wahre Bildung allenthalben zu verbreiten? Möge Deutschland Das nie vergessen, namentlich im Rausche der vor einem Lustrum errungenen Siege und seiner dadurch gewonnenen politischen Weltstellung nicht vergessen!

Das Jubiläum einer Sage.

Ein Effan. Bon Dr. Eduard Engel.

> "Noch einmal wagft Du, vielbeweinter Schatten, Hervor Dich an das Tageslicht."

Ein Vierteljahrtausend ist eine recht hübsche Spanne Zeit, und was — abgesehen von Kirchen und Palästen — ihrer zerbröckelnden Wirkung Widerstand zu leisten versmag, darf sich wohl einer recht erfreulichen Gesundheit und lebenskräftigen Unverwüstlichkeit rühmen. Selbst dem Gedächtniß der Völker kann man es nicht übel nehmen, wenn es nach 250 Jahren ein bischen alterschwach wird — Völker verrauschen, Namen verklingen, sinstre Vergessenheit breitet die dunkelnachtenden Schwingen über ganzen Geschlechtern aus.

Aber es giebt eine kleine Zahl unerschütterlicher Felsen im Meer ber Bergänglichkeit, um welche die brausenden Wogen vergebens sich abmühen, die sogar mit jedem Jahrhundert an Lebenskraft zu gewinnen scheinen: das sind die Volkssagen, die Jugenderinnerungen der alternden Nationen, die holden Kindermärchen, welche die Bölker getreuer im Gedächtniß bewahren als die Dynastien zu Olims Zeiten und deren Jahreszahlen.

Das Jubiläum einer Sage ist noch nie geseiert worden; man hat immer geglaubt, was eine rechte Sage sei, das habe gar keine Geburtsstunde, das entwickle sich ungefähr so wie die Weltkörper aus kosmischem Nebel, Raum und Zeit gebe es für dergleichen gar nicht. In den Literaturgeschichten sucht man auch vergebens nach Aufschlüssen über "Stand und Herkunft" der Sagenerscheinungen.

Und doch giebt es eine von den bekanntesten Sagen, bei der sich das Datum ihrer ersten greifbaren Gestaltung mit ziemlicher Genauigkeit hat ermitteln lassen, — die Don Juan=Sage. Zwar liegt die eigentliche Periode des kosmischen Nebels bei dieser wie bei allen andern Sagen in nebelgrauer Ferne, aber das thut nichts, sintemalen es bei einer Sage wesenklich nur darauf ankommt: wann ist sie zum ersten Mal in saßebarer Fleischwerdung erschienen, welcher Dichter hat, von ihr begeistert, den Völkern diesen von taubem Gestein verborgenen Schatz gehoben? Der Faustus ist der gebildeten Gesellschaft Europa's erst wahrhaft bekannt geworden durch Marlowe und Göthe und wird auch in der namentlich von Letzterem ihr gegebenen Form auf die Nachwelt kommen.

Zu Ende des Jahres 1625 schrieb, und zu Anfang des Jahres 1626 — also vor 250 Jahren — ließ ein spanischer Dichter, und zwar der Größten einer, zu Madrid im Druck erscheinen seine Tragikomödie El burlador de Sevilla y Conviaddo de piedra,*) deren Hauptsigur, Don Juan Tenorio, seit jener Zeit für das Drama so typisch geworden, wie selten eine historische Persönlichkeit.



^{*)} Der Berführer von Sevilla und der fteinerne Gaft.

Der eigentliche Name des Dichters Fray Gabriel Tellez erscheint in Literaturgeschichten gewöhnlich unter dem nom de plume des Maestro Tirso de Molina, hat sich aber bis vor Kurzem in keinerlei Form den Ruhm eines Calberon oder eines Lope, ja nicht einmal den des Moreto zu erringen gewußt. Erst die neueste Zeit hat den Dichter in seinem eigenen Vaterlande zu gebührenden Ehren gebracht, und spanische

Kritiker wie Commentatoren wetteifern jest, das Verfäumte nachzuholen.

Unsere Romantiker, die ja den Begeisterungstaumel für das alkspanische Theater in Deutschland so geschickt in Scene setzen, die es zu Wege brachten, daß selbst die wahnswisissten Stücke Calderons auf deutschen Bühnen aufgeführt wurden,*) haben den anspruchslosen Dichter-Wönch, den lustigen Bruder Gabriel ebenso ungedührlich, wie seine Landsleute dies thaten, übersehen oder er behagte nicht ihrem Gustus für das fanatische Chrzeschl, für das Inquisitionschristenthum und für die Marterholzadoration. Er war ihnen wohl zu wahrhaft komisch, nicht restectivend, nicht ironisirend genug, — zu sehr Molière, nicht genug "Gestiefelter Kater" à la Tieck. Ein Zusall, nämlich die Existenz einer passabeln deutschen Uebersetzung des "El desden con el desden" (Dosa Diana) hat es sogar bewirkt, daß der Spanier Moreto bei uns zu Lande viel bestannter ist als der ihm himmelweit überlegene Tirso de Molina.

Wie heute über Letzteren die spanische Aritik urtheilt, nachdem sie zur Einsicht seines Werthes gekommen und mit einer gewissen Scham das Unrecht der Vernachlässigung gut zu machen sich bemüht, zeigen die Worte des Aritikers der Aritiker, Don Francisco Martinez de la Rosa, der bei Vergleichung der spanischen Dichterhervoen sich also über unsern Fray Gabriel äußert: "Weniger zierlich und geleckt als Woreto und Rojas, nicht so reich in der Ersindung und nicht so fein gebildet wie Calderon, kühner und ungezwungener als Lope, zeigt er sich ihnen Allen überlegen an feinster Bosheit und ächtkomischem Salz." Mit directem Hinweis auf den Burlador de Sevilla, der unter des Dichters unzähligen Komödien undestritten den ersten Kang einnimmt, schreibt derselbe Aritiker: "Die Werke des Frah Gabriel Tellez können keinen Anspruch darauf machen, als Borslefungen über Sittenlehre oder als Musterwerke der Kunst zu gelten, denn der Dichter war nach beiden Richtungen nicht übermäßig strupulös; sein einziger Zweck war, seinen Witzu das mit einer solchen Geschicklichkeit gethan, daß man ihm doch nicht recht böse sein kann."

Aehnlich urtheilt Don Juan Eugenio Harpenbusch, der bekannte deutsch-spanische Dichter und Literarhistoriker, von dem wir auch die beste Ausgabe von Tirso de Molina's Komödien haben.

Ueber die äußere Lebensgeschichte des Dichters wissen wir erstaunlich wenig. Der beste Kenner spanischer Dramenliteratur, J. L. Klein, saßt dies wenige in seiner jokosen Manier kurz zusammen: "Padre Maestro Fran Gabriel Tellez ist zu Madrid im Jahre 1570 geboren und starb im Jahre 1648**), studirte Philosophie und Theologie zu Alcalá de Henares, verlebte eine bewegte Jugend, verlebte sie sollständig und gründslich, daß für die Lebensbeschreiber keine Lebensspur davon übrig geblieben."

Tirso de Mosina gehört also zu der Zahl der größten Dichter, von deren äußeren Schicksalen wir zum Aerger für die modernen Alexandriner, die nach allen Waschzetteln der poetischen Bergangenheit stöbern, nichts zu wissen gern bekennen. Der Titel "Fray" (Bruder, Mönch) sowie die ziemlich verbürgten Nachrichten, daß er auch eine "Geschichte Unserer Lieben Frau von der Barmherzigkeit" (Nuestra Señora de la Merced) geschrieben und als Comendador des Klosters Soria gestorben — deuten auf ein ähnlich verbrachtes lustigsfrommes Leben, wie es Maistre Rabelais geführt hat.

Außer der Don Juan-Komödie hat er eine Unzahl von Komödien geschrieben, beren Gesammtsumme fabelhafter Tradition zufolge auf 400 sich belaufen haben soll, —

**) Also ein Zeitgenosse Shakespeare's, den er freilich um 32 Jahre überlebte.



^{*)} So verfündigte fich selbst Immermann mit der "Andacht zum Kreuz" an dem hochverehrten Bublico von Duffeldorf.

und zwar beschränkt man diese ganz erstaunliche Fruchtbarkeit auf den kurzen Zeitraum von etwa fünfzehn Jahren. Was sind dagegen selbst unsere Possensabrikanten, die es doch wohl nicht über ein Stück per Monat bringen? Natürlich erleichtert die biegsame, zur dichterischen Produktion ungemein geeignete Sprache dem Spanier die Arbeit außerordentlich, dieweil es sast schwieriger ist, gute spanische Prosa als Verse zu schreiben.

Das lustigste von den übrigen Stücken des Tirso de Molina ist sein Don Gil de las calzas verdes, Don Gil mit den grünen Hosen. In diesen Hosen steckt nämlich eine reizende Senorita, die in Männertracht ihrem treusosen Geliebten nachspürt*), — eine vorzügliche Hosenvolle für gefallsüchtige Schauspielerinnen in dem Genre des Fräulein

Die erste Anregung zu dem älte sten Don Juan der Dichterwelt soll Molina im Jahre 1625 bei einem Besuch der Kapelle des heiligen Franziscus zu Sevilla empfangen haben, allwo die Grabstätte des Comendador (Comthur) Don Gonzalo de Ulloa mit einer Marmorstatue darüber sich befand und von der vermessenen That eines jungen Edelmannes zeugte, der sich nicht scheute, am geheiligten Ort sein eigenes Opfer zu beschimpsen. Nach einer Chronik der guten Stadt Sevilla berichtet ein spanischer Literarhistoriker über die allererste Entstehung der Sage im Bolke solgendes:

"Don Juan Tenorio, aus einer der berühmtesten Familien der sogenannten Vierundzwanzig in Sevilla, brachte in einer Nacht den Comthur Ulloa ums Leben, nachdem
er dessen Tochter gewaltsam entführt hatte. Der Comthur ward in dem Aloster San
Francisco beigesett, wo seine Familie eine Kapelle besaß. — Diese Kapelle und die
Statue des Comthurs wurden etwa um die Mitte des 18. Jahrhunderts durch eine
Feuersbrunst verzehrt. Die Franziskaner, welche schon lange dem Uebermuth des Don
Juan eine Grenze zugedacht hatten, — denn seine hohe Geburt schützte ihn vor der
gewöhnlichen Justiz — lockten ihn eine Nacht unter salschem Vorwande ins Kloster und
raubten ihm das Leben, indem sie alsbald das Gerücht verbreiteten, Don Juan habe
des Comthurs Statue in der Kapelle insultirt und sei von ihr in die Hölle gestürzt
worden."

Also ein frommer Betrug von Mönchen, die Lynchjustiz übten, hat den ersten Keim zu der weitverzweigten Sage vom Don Juan gelegt, den Tirso de Molina zu so herrslicher dramatischer Entwicklung gebracht hat.

El Burlador de Sevilla y Convidado de piedra ist, abgesehen von Mozarts Don Giovanni, noch bis auf diesen Tag die schönste künstlerische Verkörperung der großartigen dramatischen Joee. Aus ihm haben alle Poeten, die in der Don Juan-Sage einen willstommenen Stoff sanden, reichlich geschöpft. Molière hat ihm, wenn auch erst durch Vermittelung italienischer Puppenkomödien, sein ergötzliches Festin de pierre**) entlehnt und zwar bis in die Sinzelheiten. Gluck schrieb ein Ballet "Don Juan"; Daponte, der Librettist seines Freundes Mozart, hat, angeregt durch ein ähnliches Stück Goldoni's, seinen hochpoetischen, leider durch jammervolle Uebersetzungen schimpfirten Text geschrieben "Don Giovanni o il convitato di pietra."

In unserm Jahrhundert hat Lord Byron unter dem Berzweislungsruf "Mir sehlt ein Held!" auf den unsterblichen Don Juan zurückgegriffen, wenn er auch wenig mehr als den Namen und die loseste Beziehung auf den typischen Charakter des jungen Spaniers dabei bestehen ließ. Deutsche Dichter wie Lenau und Grabbe und manche dei minorum gentium haben der alten Sage neue Seiten abzugewinnen gewußt. Und noch in neuerer Zeit ist der große Sünder Don Juan in seinem Heinatslande von einem seiner Landsleute, Don José Zorrilla, "gerettet" und statt in die Hölle—ins Paradies hineingedichtet worden.

^{*)} Der Bergleich mit Shakespeare's Two gentlemen of Verona liegt nahe.

**) Fasschie Uebersetzung von Convidado de piedra. Convidado bedeutet Gast, nicht Gastmahl.

— Das Stück von Molière wurde zuerst ausgeführt im Jahre 1665 und erregte einen kaum geringeren Sturm als der Tartüffe.



Ueber den ethischen Gehalt der Don Juan-Sage will ich kein Wort verlieren, er ist Jedem einleuchtend. Es liegt auf der Hand, daß Don Juan leicht in einen ergänzenden Kontrast zum Faust gebracht werden könnte: der südländische Vertreter des sinnlichen Uebergreifens über die Grenzen des menschlich Erlaubten — und der grübelnde Nordländer, der mit der Macht des Geistes über seine Sphäre hinausstrebt.

Tirso de Molina, der erste dichterische Bearbeiter der Sage, hat sofort gefühlt, daß es für den sinnlichen Genußmenschen, wenigstens im Drama, keine Rettung geben dürse, daß die poetische wie die irdische Gerechtigkeit ein Ende mit Schrecken erheischen und nur die Hölle heiß genug sei, um der Glut eines Don Juan ein Paroli zu biegen. Zudem durste ein spanischer Dichter im siebenzehnten Jahrhundert es nicht riskiren, einen so großen Sünder trot Gottes unerschöpflicher Barmherzigkeit zu Gnade kommen zu lassen. Auch hätten ihm die Schönen von Madrid es nimmermehr verziehen, wenn er einen so herzlosen Mädchenversührer nicht in wirksam abschreckender Weise dem leichtsinnigen Stutzerpublikum warnend vor die Seele geführt hätte. Rauschendster Beisall folgte sicher den steinern unerbittlichen Worten des Marmorbildes:

"Esta es justicia de Dios: Quien tal hace, que tal pague!" "Dies ist Gottes Richterspruch: Solcher Lohn für solche Thaten!"

Ein wegen der Reue im letzten Augenblick schleunigst zu Gnaden angenommener Don Juan ist ein moralisches wie poetisches Unding und verräth höchstens die sentimentale Schwächlichkeit des Dichters, der sich unterfangen wollte, in solcher von der Blässe der Gedankenlosigkeit angekränkelten Manier den Stoff zu behandeln.

Was die äußere Form des Burlador de Sevilla betrifft, so ist dieselbe wie in den meisten Dramen der Spanier eine nach unsern Begriffen überaus kunstvolle, schwierige. Der vierfüßige Trochäus, dessen sich auch Calberon, Lope und Moreto bedienten, ist ein Vers, der die geschmackvollste Behandlung erfordert, wenn er nicht monoton werden soll, — eine Art Alexandriner im Aleinen. Dazu kommen noch die zierlichen Reimverschlingungen, die Schwierigkeiten der eingeslochtenen Refrains, das Ausführen der bedeutungsvollen Glosa und ähnliche Zierate, wie sie einmal spanische Vortik mit sich brinat.

Ich lasse nun die Analhse des alten spanischen Stückes folgen und bin sicher, daß die Kenner des Daponte-Mozartischen Don Giovanni wie die des Festin de pierre von Molière reichliche Anregung zu interessanten Vergleichungen zwischen der verschiedensartigen Aufsassung der verschiedenen Dichter sinden werden.

Noch geschicker als Mozart in der Oper eröffnet Tirso de Molina den ersten Act mit einer überaus lebendigen Scene zwischen Don Juan Tenorio und der jungen Herzogin Fsabela, welche die Rolle der Donna Anna Mozarts hier vertritt. Der Dichter führt uns getreu der alten Lehre gleich in medias res und giebt uns schon zu Ansang des Stückes ein starkes Pröbchen von der Berruchtheit seines Haupthelden.

Das Ende eines Schäferstündchens in einem Zimmer des Palastes des Königs von Neapel zeigt uns Don Juan in den Armen der Duquesa Jabela, die in dem sichern Glauben ist, ihren verlobten Bräutigam Duque Octavio beglückt zu haben. Die Donna Anna Mozarts ist viel edler und keuscher gehalten, trägt an diesem nächtlichen tête-à-tête keine Schuld, erkennt sofort ihren Frrthum und ruft nach Hispend sich die mehr einer Eboli gleichende Herzogin Jabela ganz dem berauschenden Glück des ungestörten Beisammenseins mit dem vermeintlichen Geliebten hingiebt.

In zarter Besorgniß um sein heimliches Entkommen will fie ein Licht anzünden, daß er den Weg aus dem Palast leicht finde; sie flüstert:

"Laß auch meine Seele schauen, Den ich selig hab' beseffen", --

aber dem verkappten Verführer kann natürlich nichts unangenehmer sein als diese freundliche Fürsorge. Mit seiner diesmal unverstellten Stimme verbietet Don Juan III. 5. ihr, Licht anzuzünden, fie erkennt, daß fie betrogen sei, und es entspinnt sich folgendes lakonische Gespräch:

Nun ruft sie nach Hilfe und wie ein deus ex machina erscheint in höchsteigener Person der König, um sich auf die Frage, was es gebe? — von Don Juan die Frechheit entgegenschleudern zu lassen:

- - "Was es giebt? Gine Frau und einen Mann!"

Dem König genügt diese geistreiche Antwort nicht, er ruft nach Don Pedro Tenorio, dem spanischen Gesandten an seinem Hose, um diesen namenlosen Eindringling zu verhaften. Dieser Tenorio ist aber der Onkel des samosen Nessen Don Juan und auch wohl von demselben Kaliber wie dieser, denn er läßt ihn ohne weiteres durch ein Fenster entssiehen, giebt ihm noch den guten Rath auf den Weg, möglichst eilig nach Spanien sich zu slüchten, und macht dann dem ächt komödienhaft imbecillen König, der sich diskret zurückgezogen hat, weiß, der Verführer sei Don Octavio, an dem nicht schnell genug Strafe genommen werden könne.

Im Namen des Königs begiebt sich der saubere Onkel des saubern Neffen zum Herzog Octavio, anscheinend um diesen zu verhaften; benutt aber die Gelegenheit, um in raffinirtester Diplomatenweise dem Don Octavio das bischen Verstand vollends auszuschwahen, was diesem von allen Dichtern, Komponisten und Sängern vernachlässigten Ritter von der traurigsten Gestalt etwa noch eigen sein sollte. Es gelingt ihm, den Herrn Bräutigam glauben zu machen, daß Jsabela mit Wissen und Willen einem Andern das Stelldichein gegeben und daß es jedensalls doppelt unangenehm sei, sich vom Könige bestrasen zu lassen wegen der Verführungskünste eben jenes Andern. Don Octavio geht in die Falle, beschließt ungesäumt Neapel zu verlassen und nun — auf nach Spanien!

Der Schauplat wechselt. Wir sind auf dem klassischen Boden Spaniens, in der Heimath Don Juans. — Küste von Tarragona. — Eine junge und, versteht sich, schöne Fischerin, Tisbea, Mozarts Zerline, hüpft mit ihren Fischergeräthen auf die Bühne und ergeht sich in einem etwas länglichen, lyrisch gehaltenen Monolog über die Grausamkeit, mit der sie bisher alle Angrisse Amors auf ihr Herzichen siegreich zurückgeschlagen und dies auch fortan thun wolle. Freilich können wir ihr diese Grausamkeit nicht verargen, denn daß die Ansrisses oder Alfredos (Masetto) des Dorfes ihr nicht übermäßig gefallen, versteht sich bei diesem zierlichen Wesen von selbst.

Die Tisbea des spanischen Dichters hat eine viel interessantere Rolle als Zerlinchen, sie verräth auch eine viel seinere Bildung und ist durchaus nicht das wankelmüthige, ungetreue Geschöpf, welchem zu grollen der nur zu gutmüthige Masetto reichlichen Grund hat. Sie hat den Anfriso nie geliebt, ihm auch keine Hoffnungen gemacht, — mithin fallen die Borwurfsseenen der bäurischen Sisersucht ganz weg, die Mozart mit dem weichsten Schmelz seiner Töne, Molière mit der urkräftigen Komik der Dialectdichtung*) umgeben mußte, um sie erträglich zu machen. Tirso de Molina hat also weder die Seene des Batti, datti, o del Masetto — noch die des Vedrai, carino, Se sei duonino aufzus weisen; dafür aber erscheint bei ihm die arme betrogene Tisbea von dem tragischsten Schmerze verklärt, der ihr die erschütternden Klagen über den Verrath des Heißgeliebten entreißt. Sie vereinigt so die beiden anscheinend verschiedenen Figuren der Zerline und der Donna Clvira Mozarts in sich; sie hat die Grazie von Zerlinetta und das Pathos von Elvira.

Während Tisbealihren Monolog hält, kommt Don'Juan mit seinem Diener Catalinon (Leporello) in schwankem Schifflein auf hochbewegter See ans Land gefahren. Vor den Augen der schönen Schifferin schlägt das Schiff um und beide Insaffen

^{*)} Siehe Festin de pierre. II. Act, 1. Scene.

besselben sind in größter Gesahr zu ertrinken. Tisbea ruft nach Hilfe, aber noch ehe biese erscheint, trägt eine mitleidige Welle die beiden Männer auf die niedrige Küste.

Catalinon kommt schnell zu sich und — ein viel treuerer Gesell als Leporello, den nur Zecchinen rühren, oder als Sganarelle bei Molière, der nach dem schreckenvollen Tode seines Herrn noch ruft: "Mes gages! mes gages!" — bricht in lautes Wehklagen um seinen allem Anscheine nach todten Gebieter Don Juan aus. Tisbea fragt ihn nach Stand und Namen seines Herrn und entsendet ihn dann ins Dorf, um die Fischer zum Beistande zu rufen.

So bleibt sie nun mit Don Juan allein an dem verlassenen Strande, sein Haupt ruht mit geschlossenen Augen in ihrem Schooße. Wit echtweiblichem Mitgefühl schaut

ihm das Mädchen ins Antlit:

"Belch ein wunderschöner Mann, Edel, zierlich und von Abel! Kommt doch zu Euch, Caballero!" Don Juan (erwachend): Sprich, wo bin ich? Tisbea: Bie Ihr seht, In den Armen eines Weibes. Don Juan: Und da möcht' ich ewig weilen!

Don Juan, kaum dem Tode entrissen, ist sofort wieder der ewig verliebte Held, macht der schon ganz von ihm bezauberten Tisbea eine sulminante Liebeserklärung und spart Sonne, Mond und alle Gestirne nicht, um seinen Schwüren den nöthigen Nachstruck zu verleihen. Tisbea erwidert liebend, er brauche ihr gar nichts mehr zu sagen, sein Schweigen spreche viel beredter zu ihrem Herzen als alle Worte. Aber schon tönt leise Vesorgniß durch dieses süße Liebesgessüster, ob auch der schöne, stolze Kitter seine Versprechungen wahr machen werde, und refrainartig wiederkehrend entringt sich ihrer Brust das inbrünstige Flehen:

"'Plega á Dios que no mintais!" "Wolle Gott, daß Ihr nicht lüget!"

Die Fischer kommen, Don Juan geht mit ihnen ins Dorf, noch ein zärtliches Abschiedswort, Tisbea ruft zweifelnd: Mucho hablais (Ihr verheißet viel), Don Juan tröstet: Mucho entendeis (Und Ihr versteht mich) — und mit dem wiederholten bangen Accord des Plega á Dios que no mintais! schließt diese reizende Scene.

Die Figur der Tisbea ist sowohl von Molière wie von Daponte ins Gröbere übersset; namentlich hat Ersterer in seiner Charlotte, wohl nach Anleitung der italienischen Puppenkomödie, nichts weiter gegeben als eine Patvis sprechende, grobkörnige, dralle Bauerdirne, die es an Plumpheit und Albernheit getrost mit ihrem Liebsten Pierrot aufnehmen kann. Man begreift wahrlich nicht, wie selbst ein Don Juan von einem solchen Wesen zur Sünde gereizt werden kann. Der Leporello Daponte's giebt uns wenigstens in seiner bekannten Registerarie darüber den draftischen Aufschluß:

"Ihm war Reine je zu jchlecht!"
"Non si picca,
Se sia ricca,
Se sia brutta,
Se sia bella,
Pur che porti la gonella, —
Voi sapete quel che fa!"

Scene am Hofe des Königs Don Alonso von Kastilien. — Der König fragt den Comendador de Calatrava Don Gonzalo de Ulloa nach verschiedenen Staatsund gelehrten Sachen und schließlich auch nach seinen Familienverhältnissen. Der Comthur rühmt die Schönheit und Sittsamkeit seiner einzigen Tochter Dona Ana und ist hocherfreut, als Seine Majestät ihm das Anerbieten macht, seine Tochter mit einem der edelsten jungen Ritter des Landes zu vermählen, — mit unserm Freund Don Juan Tenorio! In Spanien scheint also derselbe dis dato noch nicht von sich übel reden gemacht zu haben und das berühmte "Mà in Ispagna! son già mille e tre!" Leporello's trifft bei dem ursprünglichen Don Juan nicht so zu wie das "In Italia sei cento e quaranta."

Indeß man so im königlichen Alcazar zu Sevilla bemüht ist, eine sogenannte gute Partie für Don Juan aussindig zu machen, bereitet dieser der armen Tisbea eine arge Enttäuschung. Don Juan kennt eben, wie Klein ihn schildert, nur Brautnächte, keine Lendemains: er verspricht der schönen Fischerin Herz und Hand, vollzieht auch eine Art von Scheinheirat mit ihr, rüftet aber schon seine Pferde zur schnödesten Flucht.

Selbst Catalinon, der doch ein ziemlich hartgesottener Sünder ist, ruft bei dem verrätherischen Vorhaben seines Herrn aus: "Herr Ihr seid der Frauen Geißel!" Alls er dem Don Juan aber die Undankbarkeit gegen seine Lebensretterin vorwirft, setzt sich der Leichtsinnige mit der klassischen Erinnerung darüber hinweg:

"Bah, so that auch einst Aeneas An Karthago's Königin!"

Catalinon prophezeit dafür ein schlechtes Ende, da aber ertönt aus Don Juan's Munde der so bedeutungsvolle Vers, der sich refrainartig durch das ganze Drama zieht und ganz charakteristisch ist für die Auffassung Tirso de Molina's von dem Wesen seines Helden:

"¡Qué largo me lo fiais!"

Die Worte laffen eine vieldeutige Uebersetzung zu, bald bedeuten sie: "Ach, wie sehr Ihr

mir vertraut!" - bald: "Run, das hat noch lange Zeit!"

Denselben Vers spricht Don Juan lachend in sich hinein, als Tisbea in einer der lieblichsten Scenen ganz nach der Art des "Reich mir die Hand, mein Leben" oder "Ich ließ Euch gern heut Nacht den Riegel offen" — nur noch rückhaltloser, dem geliebten Manne anzugehören gelobt und ihn beschwört, ihr nur treu zu bleiben. "Qué largo me lo fiais!" ist die ungehörte Antwort.

Die Nacht bricht herein, Alles schläft im Dorfe, da schleicht sich Don Juan uns bemerkt von der ihm "zu sehr vertrauenden" Tisbea, um nimmer wiederzukehren. Nun hat Amor, dessen sie stets gespottet, sich grausam an ihr gerächt und sie ins tiefste Elend gestürzt. Alehnlich dem erschütternden Schmerzensschrei der verlassenen Elvira bei Mozart: "Mi tradi quell' alma ingrata, — Infelice, oh Dio, mi fà!" ertönt der Jammerruf der armen Tisbea:

"¡Amor, clemencia, que se abrasa el alma!" "Hab Erbarmen, o Liebe, denn meine Seele glüht!"

Elvira erregt mehr Mitleid, weil sie selbst für den Verräther Don Juan noch Mitleid fühlt, während die Tisbea des spanischen Dichters nur einen Gedanken hat: Rache an dem Verführer!

> "Zu den Füßen meines Königs Will ich Rache mir erstehen," —

ruft die Spanierin, während der deutsche Komponist der bis in den Tod getreuen Elvira bas schluchzende Bekenntniß in den Mund legt:

"Mà tradita e abbandonata Provo ancor per lui pietà!"

Der zweite Act zeigt uns den leichtsinnigen Don Juan in seiner Sünden Maiensblüte. Was kümmert's ihn, daß der König von Kastilien auf die Klagen des alten Don Diego Tenorio, seines Vaters, ihn aus dem Lande verbannt? Vor solchen Kleinigskeiten schreckt ein Don Juan nicht zurück, das verleiht seinen geheimen Liebesirrsahrten nur einen um so pikanteren Reiz und macht ihn womöglich noch tollkühner.

In Sevilla trifft er den Duque Octavio, der gleich ihm vor dem Zorn des Königs von Neapel geflohen ift. Mit einer ungeheuren Fronie bietet er (genau wie in der Oper) diesem seine Freundschaftsdienste an, die der nichtsahnende Octavio gern annimmt, spottet aber innerlich und in frivolen A-parte's nicht wenig über den "Capricornio", der sich so naiv am Narrenseil herumziehen läßt.

Es leuchtet ein, daß seit Tirso de Molina dieser arme Octavio eine gewisse

Wandlung zum Bessern erlebt hat. Wenngleich die modernen Sänger aus der sogenannt undankbaren Kolle meistens eine wahre Karrikatur machen, so daß dieser ewige Bräutisgam außerordentlich gegenüber dem zwar stets verwünschten, aber doch stets aufs Neue applaudirten Don Juan zurücktritt, — so ist doch nicht zu versennen, daß ein großer Fortschritt in dem sentimentalen Octavio Dapontes Wozarts vor der insipiden Erscheisnung des Duque im spanischen Drama liegt. — Molière wußte sich in den Charakter einer Figur wie Octavio gar nicht zu finden und hat nach dem Fallenlassen der Episode mit Donna Anna aus ihm zwei an moralischer Langweiligkeit mit einander wetteisernde Brüder der Elvira gemacht.

Während Freund Juan mit dem von ihm undarmherzig düpirten Octavio seine Scherze treibt, gesellt sich sporenklierend und degenrasselnd der Marques de la Mota zu ihnen, — ein an Liederlichkeit dem Don Juan ziemlich nahe kommender Taugenichts. Dieses par nobile fratrum erzählt sich sodann im wohlgefälligsten Ton des quorum pars magna fui die Skandalchronik Sevilla's. Die tollen Abenteuer mit den Ines, Constanza, Teodora, Julia, Blanca werden ganz in dem blasirten Jargon allermodernster Gardefähndrichs aufgetischt, und man begreift nicht, wie dieser selbe Marques der begünstigte Liebhaber der Doña Ana, Tochter des Comthurs Ulloa, sein kann, von der der Bater zu rühmen weiß:

"Daß ihr himmlisch reizend Antlit Alle Schönheit überstrahlt."

Dies Tugendbild ist freilich des Marques Bäschen, aber das erklärt doch wohl kaum das Faktum, daßsie ihm zufällig gerade an dem Abende, wo sich ihr eigentlicher Bräutigam Don Juan und ihr Better treffen, ein Stelldichein zu später Stunde bewilligt. Welch ein Ubstand zwischen dieser Ana und dem edeln Frauenbilde in Mozarts Oper!

Ein zierliches Briefchen wird von einer der im alten wie im neuen spanischen Drama äußerst gefälligen Duenas dem Don Juan in die Hand gesteckt, und darin heißt es sehr verfänglich: "Willst Du meiner Gunst vertrauen, — Zieh den rothen Mantel an, — Es erkennen Dich daran — Ines und die Kammerfrauen!" Das weibsliche unvermeidliche Kostscriptum lautet:

"Vén esta noche á la puerta Que estará á las once abierta, Donde tu esperanza, primo, Goces y el fin de tu amor."

Unsere deutsche Uebersetzung klingt nolens volens etwas trivial:

"Kommst um elf Du diese Nacht, Bird die Pforte aufgemacht, Dann wird all Dein Hossen Wahrheit, Deiner Leiden Ende naht."

Mit diesem Liebesbrieschen hat es nun, wie ja in allen Komödien der Welt, eine unglückliche Bewandtniß, — mag auch Don Juan das Gegentheil denken und den Zusall glücklich preisen, der es ihm nahe legt, seine Hochzeit mit Dona Ana so unverhofft zu beschleunigen. Die Alte, die den Brief bestellen soll, nimmt Don Juan für den Marques de la Mota, giebt ihm den Brief, — und des Verführers von Sevilla Schelmenplan ift fertig:

"Sah man je ein solches Glück? Wahrlich, dies bringt mich zum Lachen, Denn ich werd's, beim ew'gen Gott, In Sevilla heute machen Wie zuvor in Napoles!"

Ein mauvais sujet gewöhnlichen Schlages würde sich wohl in Acht nehmen, von dem nächtlichen Quiproquo mit Ana einer Sterbensseele etwas zu verrathen, — nicht so Don Juan. Um das Bild des "Schlechtesten der Menschen" vollständig zu machen, läßt der spanische Dichter den Don Juan seinem Freunde Mota den Inhalt des Briefchens

mittheilen, nur daß sich der Schalf die kleine Licenz gestattet, statt der elsten Stunde ihm die zwölste als die zu bezeichnen, um welche Ana ihn, den Marques, erwarte.

Den Rest wird der Leser sich denken können. Es folgt die Katastrophe mit Dona Ana, bei der übrigens Don Juan kaum mehr Glück hat, als bei der Herzogin Jabela Neapolitanischen Angedenkens. Der Bater, Gonzalv de Ullva, eilt auf das Hisse geschrei seiner wenn's sein muß tugendsamen Tochter herbei, Don Juan ruft ihm zu: "Laß mich meines Weges ziehen!" — worauf der alte Heldenvater antwortet: "Uebers Schwert nur geht Dein Weg!" — Mit dem Sterbeseufzer: "Seguiräte mi furor!" — "Meine Rache wird Dir folgen!" verhaucht der greise Comthur sein ritterliches Leben — und Don Juan slieht voll Entsehen über seine rasche That, die ihn schon gereut und die er beinah nur aus Nothwehr vollbracht hat.

Mozart hat genau Molina's Beispiel befolgt und den Don Juan auch nicht als den raffinirten Verbrecher in dieser Schreckensssene dargestellt, dem es ein Leichtes sei, nicht nur Verführung, sondern auch Mord heimtücksch zu vollbringen. Daponte-Mozart haben sogar noch stärker als Molina gefühlt, daß ein Don Juan kein überlegender Mörder sein dürse, wenn er nicht Entsehen und Abscheu erwecken solle, — darum der italienische Text, der die nagenden Gewissenschisse des Schuldbewußtseins, daß sich gern entschuldbigen möchte, schildert: "L'ha voluto suo danno!" — Von alledem bei Molière, der den Don Juan nicht schwarz und verworfen genug malen kann, keine Spur.

Mitternacht. — Der Marques de la Mota, welcher sich um 12 Uhr "dem Ende seiner Leiden" zu nahen glaubt, wird am Schauplatz des Verbrechens angekommen für den Mörder gehalten, verhaftet und vom Könige zum Tode verurtheilt. Gleichzeitig befiehlt dieser, das Leichenbegängniß des Ermordeten mit dem ganzen seinem Kange gebührenden Pompe zu veranstalten. —

Wir verfehlen nicht, schon jett darauf hinzuweisen, wie sehr sich in diesem spanisschen Drama ein gewisser Hang zum Parallesismus der Handlung geltend macht, der fast eine ermüdende Wirkung übt und kaum durch die herrliche Sprache und den stets

witig belebten Dialog gemildert wird.

Der erste Act ist ein wahres Meisterstück des knappen, ächt dramatischen Vorwärtssstrebens; namentlich bildet die pikante, nächtliche Eröffnungsscene zwischen Don Juan und der Herzogin Fabela ein reizendes Cabinetstück des spanischen Capa-y-Espada-Genres. Der Dichter scheint aber an seinem Werk so großes Wohlgefallen gefunden zu haben, daß er ein und dasselbe Motiv wiederholt, freilich in modificirter Form, die mehr

dem Intriguenluftspiel entlehnt ift.

Alehnlich wie mit dem Parallelismus der Scene zwischen Don Juan-Jsabela und Don Juan-Ana verhält es sich auch mit dem der Episode: Don Juan-Aminta, — die den Schluß des zweiten Actes bildet. Diese anmuthige Episode liegt dem Mozartischen Intermezzo der vereitelten Hochzeit Zerlinens und Masetto's noch genauer zu Grunde als die frühere, bei der Tisbea eine so unglückliche Rolle spielte. Der italienische Dichter des Don Giovanni hat nicht unmittelbar aus unserm spanischen Drama geschöpft, sondern theils aus seinem eigenen, wildbewegten Don Juan-Leben, theils hat er sich an die volksthümliche Tradition der italienischen Burleste vom Don Giovanni und Arlechino gehalten, — und in dieser Form zeigt sich die Sage gegen das Molina'sche Drama schon bedeutend vereinsacht.

Auf der langen Wanderung von der Phrenäenhalbinsel durch Italien nach Paris, die etwa fünfzig Jahre dauerte, hat sich der etwas überladene Stoff des Tirso de Molina abgeklärt, — oder um mit einem mythologisch=wissenschaftlichen Ausdruck à la Max Müller zu reden, die Sage hat sich verdichtet. Verlangte der Spanier zu seiner moralischen Herzstärkung mindestens vier Treubrüche auf offener Scene, um dann sagen zu können: "Gott Lob, daß ich nicht so din wie dieser", — so begnügte sich der im 17. Jahrhundert äußerlich verteufelt bigote Franzose zum gleichen Zweck mit einem soliden Chebruch. Mehr hätten die tartüfsischen Zeitgenossen dem Molière schwerlich ungeahndet durchgehen lassen; seider mußte dieser deshalb auch die Figur der Donna

Unna opfern und den Octavio kaum besser behandeln, welche beiden Personen bei Mozart so wesentlich zur dramatischen Sommetrie beitragen.

Weniger formgerecht als Calberon und Lope läßt Tirso de Molina in einem und demselben Acte die Dertlichkeit sast ebenso bunt abwechseln wie Shakespeare, achtet aber stets darauf, daß die Einheit der Handlung nicht rein momentanen Einfällen zu Liebe unterbrochen wird. — Das Ende des zweiten Actes spielt in dem Dorse Dos Hermanas (Zwei-Schwestern). Getreu seinem Wesen als unberufener Störensried des Familienglück, erscheint Don Juan auf der Hochzeit des Patricio mit der holden Aminta, einer ländlichen Schönen, die zwar an Grazie der Tisbea einigermaßen

nachsteht, ihr aber an Leichtgläubigkeit gleichkommt.

Es folgen die Scenen, die aus Mozarts Finale des ersten Actes bekannt sind. Nur schließt der zweite Act des "Burlador de Sevilla" nicht ganz so stürmisch wie der entsprechende Theil der Oper mit seinem großartigen Quintett, mit den brausenden Racheklängen des "Trema, trema, scelerato! Odi il tuon della vendetta!" Nein, im spanischen Drama ertönt lieblicher Gesang dis zum Ende und nimmer müde schlingen sich im Fandango und Zapateado die tanzenden Paare durcheinander. Höchstens mahnt das prophetische "Con esta cuatro serán" (Mit dieser sinds nun vier!) des Catalinon und sein kopsischitelndes: "Mögen sie singen, bald werden sie weinen!" an die bevorsstehende Enttäuschung, mit der das Geschick der armen Aminta besiegelt wird, aber auch das Glück des großen Burlador sich schrecklich wenden soll.

Den dritten Act eröffnet eine etwas bedenkliche Situation: Don Juan dringt in das Brautgemach der neuvermählten Aminta, deren Herrn Gemahle ganz recht geschieht, da er in tölpelhafter Eifersucht sein schönes Weibchen so lange allein läßt, statt dem

Frauenverführer entgegenzutreten.

Aminta ruft beim Erscheinen Don Juans entsetzt: "Bu so später Stunde hier?" — worauf dieser die klassische Antwort giebt: "Estas son las horas mias", — "Dies sind einmal meine Stunden." Aminta droht, sie werde schreien, schreit aber wie alle Opserstäubchen Don Juans nicht, läßt sich verleiten, seinem sinnebethörenden Liebeslehen Gehör zu geben, — und ist natürlich verloren. Don Juan Tenorio kommt ihr nämlich spanisch: in den blühendsten Redondillen und künstlichsten Reimverschlingungen zählt er ihr vor Allem seinen Stammbaum her, lockt die kleine Eitelkeit mit der Aussicht, Senora Dona Aminta de Tenorio zu werden, und schließt ganz im Stil von Mozarts "La ci darem la mano" mit seinem schmeichelnden "Ahora dien dame esa mano!" Die Hand braucht er nämlich, um ihr bei selbiger ewige Treue zu schwören und sie brevi manu zu seiner Gemahlin zu machen.

Aminta fordert aber einen noch stärkeren Schwur seiner Treue, und Don Juan schwört mit einer Geläufigkeit, der man's anmerkt, solche Schwüre gehören zu seinen

gewöhnlichen Mitteln, bei dem großen Rächer des Verraths.

Aminta: "Schwöre, daß Dich Gott einst richte, Wenn Du lügst!"

Don Juan:

"Wird meine Treue, Wird mein Wort je im geringsten Fassch erkannt, so will ich, daß mich Eine Leich en hand vernichte!"—

Damit hat er das Verhängniß auf sein Haupt herabbeschworen, dem Bild von Marmorstein ist er verfallen, und mitten durch das leichtsinnige, heimlich geflüsterte "Liebchen, ach wie wenig kennst Du — den Verführer von Sevilla!" — hören wir schon die drohenden Posaunentöne des "No temas la mano darme" (bei Mozart: "Dammi la mano in pegno"; — Mossère: "Donnez-moi la main.")

Eine der glücklichsten Ideen des spanischen Dichters war die, die beiden trauernden Frauen, Herzogin Fabela und die betrogene Fischerin Tisbea, kurz nach der vorhersgehenden Scene zusammenzuführen. Der gleiche Schmerz über die gleiche Kränkung tilgt jeden Standesunterschied. Beide beklagen ja den Frevel desselben Mannes und trösten sich mit demselben Gemeinplat, den jedes Geschlecht gegen das andere als Lückenbüßer

verwendet: "Mal haya la mujer que en hombre sia!" (Weh denen, die auf Männerherzen bauen!")*) Daponte hat diese Tröstungsscene aufs Glücklichste verwendet bei der Begegnung der Donna Elvira und Donna Anna, — und um den vernachsässigten Don Octavio nicht gar zu kurz kommen zu lassen, hat Mozart in der Perle seiner Oper, dem Trio der Kache "Protegga il giusto cielo!" — ihm eine wirkungsvolle Begleitung zugedacht.

Run folgen in dem spanischen Drama die burlesken Scenen zwischen Don Juan und Catalinon angesichts der Statue des Comthurs, in denen sich der schelmische Diener ganz wie Leporello als die Jammerseele offenbart, die zum Berbrechen zu seige und zur

Tugend — zu hungrig ift.

Schade übrigens, daß die späteren Bearbeiter der Sage nicht dem Beispiele des Tirso de Molina gesolgt sind, der tactvoll genug war, das Bild von Marmorstein nicht auf einen gewöhnlichen Allerweltskirchhof zu postiren, sondern in die Kapelle einer Kirche, wodurch die Frevelthat Don Juans nur um so vermessener wird. Sbenso hat der spanische Dichter es unter seiner Würde gehalten, bei der Erscheinung des Comthurs am Grabe auf den Beisal des Amphitheaters zu speculiren, wie das in der Oper leider stets geschieht. Tirso de Molina läßt nämlich den Comthur Ullva nicht hoch zu Rosse siehen, sondern auf der steinernen Platte, die sich über seinem Grabe erhebt, aufrecht stehen — ganz in derselben Haltung, in der er auch bei dem Todtengastmahl um Mitter-nacht erscheint.

Diejenigen, welche absolut ein Marmorpferd sehen wollen, mögen einmal bedenken, wie unwahrscheinlich eine solche Reiterstatue schon mit Rücksicht auf das Material ist, — mögen sich auch die Komik vergegenwärtigen, die darin liegt, daß der unheimliche steinerne Reiter sich aus dem Sattel schwingen muß, um seinen nächtlichen Besuch zu machen! Man sieht also, in einigen nicht ganz unwichtigen Punkten könnten die Directionen der Opern aus dem uralten Stück des Spaniers manches lernen für die richtige Inscenirung des Don Giovanni, — von den Kostümen, von der Dertlichkeit und dem ganzen äußeren

Apparat gar nicht zu reden.

Auf der Steinplatte der Gruft steht eine Inschrift da aber Catalinon auf gut spanisch nicht lesen kann, so entziffert Don Juan die Grabschrift:

"Für erlitt'nen Schimpf und Spott, Harrt ein Edler hier auf Rache, — Den Berräther strafe Gott!" —

Nicht gewarnt durch diese drohenden Worte, zupft Don Juan den steinernen Comthur bei seinem Bart, ladet ihn zum Abendessen oder auch zu einem ritterlichen Gang auf blanke Schwerter ein und empsiehlt ihm nur, sich nicht etwa einer steinernen Waffe zu bedienen. —

Die Erscheinung des Comendador erfolgt sodann beim Nachtessen ganz in derselben

schaurig=überraschenden Beise, wie sie aus der Oper bekannt ist.

Es dauert lange, dis Catalinon sich von seinem Schreck über die gespenstische Erscheinung des Comthurs erholt. In dem Muth der Angst richtet er die ergötzlichen Fragen an die schweigende Statue des Don Gonzalo: "Das Jenseits ist wohl ein schweise Stückhen Land? Ist's flach oder gebirgig? Treibt man dort auch Poesie?" — Die einzige Antwort ist ein unheimliches Nicken des Kopfes.

"Nun laßt Musik erschallen!" ruft Don Juan, der seinem Gaste die gebührenden Ehren erweisen will. Da ertönt hinter der Bühne ein Lied mit dem vielsagenden Refrain: "Qué largo me lo siais!" — bei dessen Klängen es Don Juan kalt überläuft. Er heißt die Diener, auch den mehr todten als lebendigen Catalinon, sich entsernen — und steht nun dem steinernen Gast allein gegenüber. Dieser ladet seinen Mörder ein, morgen um dieselbe Zeit sein Gast bei der Todtengruft in der Kapelle zu sein, und als er den



^{*)} Ein Benetianisches Sprichwort lautet im Dialekt: "Tristo quel omo che a la dona crede!"

Zweifel ausspricht, ob Don Juan auch den Muth haben werde, seine schnell gegebene Bufage zu halten, erwidert ihm dieser mit dem Lakonismus spanischer Ritterlichkeit:

"Soy Tenorio!" (Ich bin ein Tenorio!)

Dem Comthur genügt dies Wort eines spanischen Edelmannes und er wendet sich zum Gehen: "Wohl, ich glaub's, auf Wiedersehn!" — Don Juan, überhöflich, will seinem Gast ben Heimweg leuchten, aber die schreckliche Stimme des Marmorbildes: "Leuchte nicht, — mir leuchtet Gott!" hält seinen Fuß zurück.

Um nun die Katastrophe nicht unmittelbar auf diese Nachtscene folgen zu laffen, hat Tirso de Molina hiernach ein paar ziemlich überflüssige Scenen am Hofe des Königs von Castilien eingeschoben, über die wir hinweg geben können, da fie auf die Entwicklung der Handlung nicht von Einfluß sind. Das Resultat langer Berathungen zwischen Don Monso und Don Juans Bater ift eine Rehabilitirung der Ehre Fabela's — durch eine Beirath mit Don Juan, wobei man die in Aussicht genommene Hochzeit mit Dona Ana gang vergeffen zu haben scheint.

Dem Don Juan ist diese Cheangelegenheit ganz gleichgültig, — er hat sich schon so oft in seinem Leben vermählt, daß er kein großes Wesen mehr aus dergleichen Familiensorgen macht. Borerst hat er noch eine Ehrenpflicht zu erfüllen, dem steinernen Gaste zu beweisen, daß es ihm nicht an Muth fehle, sich punktlich zum nächtlichen Geistermahl

einzufinden, — die Hochzeit mag so lange warten!

In der Scene, wo Don Juan Tenorio bei dem Comthur sein Wort einlöst, enthüllt der Dichter die wenigen guten Seiten seines Helden. Nicht eitle Prahlerei treibt Don Juan, sein Bersprechen zu erfüllen, fondern das ftrenge Bewußtsein ber verpfändeten Ritterehre. Catalinon warnt und schilt den Entschluß seines herrn eine Thorheit, aber Don Juan, ernst geworden, gar nicht mehr Burlador, erwidert:

"No ves que dí mi palabra?" ("Siehst Du nicht, daß ich mein Wort gegeben?")

Ohne Zagen betritt er die dunkle Kapelle, in welcher der Todte ruht und auch

ihn der Tod erwartet. Die Sterbescene des Helden ist von so erschütternder Wirkung und wirft ein so eigen= thumliches Licht auf die oft verkannte Tendenz der Sage in diesem Stude wie auf Don Juans wahren Charafter, daß wir fie wenigstens im Auszuge mitzutheilen für nöthig halten.

Don Juan geht mit dem zitternd folgenden Catalinon geraden Wegs auf Die

Statue los, die ihm entgegenkommt:

Don Juan: Wer Don Gonzalo: 3ch! Wer da?

Catalinon: ch bin verloren!

Don Gonzalo: Bin der Todte, fei nicht bange! Schon bezweifelt ich Dein Rommen,

Da Du Alle pflegft zu täuschen. Baltit Du mich für eine Memme? Don Gonzalo: Flohft Du doch in jener Nacht,

Don Juan:

Don Juan:

Da Du mich ermordet hattest! Beil ich nicht erkannt fein wollte, Seute siehst Du mich am Plate, Darum sprich, was Du begehrst!

(Schattenhafte Gestalten bereiten den Tisch, dessen Speisen aus Schlangen und Basilisken, beffen Getrante aus Galle und Thranen bestehen. Da ertont ber ichaurige Gesang binter ber Scene, vergleichbar, auch im Metrum, dem Dies irae, dies illa! wie im Faust):

"Merkt es, die ihr gegen Gottes Strafgerichte stolz geprahlt: Jede Frist erreicht ihr Ende, Keine Schuld bleibt unbezahlt!"

Don Juan: Gefang :

All mein Blut erstarrt zu Eis! "Alles mas auf Erden lebet, Bor dem stolzen Wort sich scheue: Ach, das hat noch lange Zeit!" Rurz nur ist die Frist der Reue!" — —*) Don Juan: Ich bin satt, weg mit der Tafel! Don Gonzalo: Gieb mir jego Deine Hand,

Benn Du Dich vor mir nicht fürchtest. Ich mich fürchten? Nimm sie hin!

—— Weh ich brenne, o verzehre Mich mit Deinem Feuer nicht!

Don Gonzalo: Fühle erst ber hölle Feuer! Don Juan, die Bunder Gottes

Don Juan, die Wunder Gottes Sind erhaben, unerforschlich, Und er will, daß Du die Schuld In des Todten Hände zahlest. Dies ist Gottes Kichterspruch Solcher Lohn für solche Thaten

Don Juan: Weh, ich brenne, laß mich los! — — — Richt verführt' ich Deine Tochter,

Da sie den Betrug gewahrte.

Don Gonzalo: Doch Du wolltest jenen Frevel! Don Juan: Ruft den Briefter, daß er hore

Meine Reue, meine Beichte!

Don Gonzalo: Schon zu spät, — die Frist verrann!

Bon Juan: Weh, ich brenne, mich verzehren
Fenergluten, — ach, ich sterbe! (stirbt.)

Don Gonzalo: Dies ist Gottes Richterspruch:

Don Gonzalo: Dies ist Gottes Richterspruch: Solcher Lohn für folche Thaten!" — —

(Das Grabmal, Don Juan und Don Gonzalo versinken.)

Alein in seiner "Geschichte des spanischen Dramas", in der er den Tirso de Molina auf verhältnismäßig geringem Raum absertigt, weiß gar nicht genug seiner komischen Entrüstung darüber Ausdruck zu geben, daß Don Juan in seinen letzten Augenblicken sich mit dem lange verhöhnten Himmel versöhnen will. In seiner Manier der sweeping judgments schreibt er: "Don Juan — Gewissensbisse! Don Juan nach einem Beichtvater winmern! — Ein spanischer Don Juan aus dem Bollen ist eben undenkbar, nur ein Deutscher wie Mozart konnte, unbeschadet seines grundkatholischen Herzens, einen solchen Don Juan schaffen; nur ein Franzose wie Mossière konnte durch einen freigeistisch=verruchten, ächtsranzösischen Don Juan die Scharte des ächtspanischen, aber deshalb eben unächten (sie!) Don Juan glänzend auswehen."

Es wäre wirklich sehr interessant, das Ideal des "ächten" Don Juan zu sehen, welches Hern Klein sich zurecht gemacht hat, wenn ein Spanier, also Don Juans Landssmann und dazu der Schöpfer dieser Figur, jenes Ideal nicht erreicht haben soll. Der Don Juan des Tirso de Molina ist eben nicht nur ächtspanisch und gutkatholisch, sondern, was mehr sagen will, künstlerisch wahr, — wahrer als selbst der Don Juan von DapontesMozart, tausendmal wahrer und edler als der jedes Gemüths entbehrende Don Juan Molière's.

Das richtige Verständniß für den Charafter des Don Juan Tenorio im spanischen Drama eröffnen uns die häusig wiederholten Worte: "Qué largo me lo siais!" (Ach, das hat noch lange Zeit!) Don Juan ist danach nichts als ein unendlich leichtsinniger Jüngling, der zwar die Absicht sich eines Tages zu bessern noch nicht ausgegeben hat, aber die Ausführung soweit wie möglich (largo) hinausschiedt. Darum verlacht er die Warnung seines Baters Don Diego:

"El que un bien gozar espera. Cuando espera, desespera",**)

und erst in der Todesstunde wird er gewahr, daß es zu spät sei zur Buße und Umkehr, als drohend die überirdischen Stimmen an sein Ohr dringen. So erklärt sich der Hilfe-

^{*) .,}Miéntras en el mundo viva, No es justo que diga nadie: (Cum vix justus sit securus) ¡Qué largo me lo fiais!

Siendo tan breve el cobrarse." **) "Wer das Glück zu halten meinet, Dem zerrinnt es in den händen" — geflügeltes Wort in Spanien geworden.

ruf nach einem Priester, der ihm die Beichte höre und die Absolution ertheile, ganz natürlich; und mag man auch dem sträslichen Leichtsinn die gerechte Bergeltung gönnen, — in dem Augenblick, wo sie fürchterlich hereindricht, erfüllen uns die erdarmungslosen Worte des Comthurs "No hay lugar, ya acuerdas tarde!" ("Schon zu spät, — die Frist verrann!") mit Trauer und Wehmuth.

Die poetische Gerechtigkeit ist von Tirso de Molina besser geübt worden als von irgend einem seiner Nachahmer. Während bei Molière wie bei Daponte-Mozart der reuelose Tod des Sünders uns mit Grauen durchdringen muß, erhält in der Katastrophe des spanischen Dramas unser Gemüth im vollen Maße die starken Gindrücke des Schreckens und zugleich des Mitleids, wie sie die ältesten Lehrer der dramatischen Dichtkunst sorderen.

Für Tirso de Molina ist und bleibt Don Juan bis zum letten Augenblick der Hauptheld, dem er seine ganze dichterische Liebe zuwendet, während er die Frauengestalten nur sehr obenhin behandelt. Was find diese Fabela und Ana mit ihrer leicht zu erringenden Gunft, mit ihren frivol gewährten Schäferstündchen gegen die rührenden Erscheinungen einer Donna Anna und Donna Elvira Mozarts, denen Beiden ber gerührte Buhörer nur ein befferes Geschick wünscht, als das, einem Octavio anzugehören oder bis zum Tode getreu einen so hartherzigen Don Giovanni zu beklagen, wie Daponte ihn uns schildert. — Aber mag auch der spanische Dichter die weiblichen Figuren seines Drama's nur als Nebenfiguren betrachten, — dem Don Juan Tenorio wird er gerecht, in ihm giebt er uns ben "ächten" Don Juan, ben spanischen, katholischen, leichtsinnigen, zu spät bereuenden Don Juan! Und dieser muß jedes fühlende Berz sympathischer berühren als der Don Giovanni Daponte's mit seinem trotigen, unmenschlichen "No, no, ch'io non mi pento!" - und als ber Don Juan Molière's, der den Monfieur Dimanche, einen armen Gläubiger, aufs niedrigste prellt, seinem Bater gegenüber in der kläglichen Rolle eines bereuenden Heuchlers erscheint und dann zum Schluß die Bravade zum Besten giebt: "Non, non, il ne sera pas dit, quoi qu'il arrive, que je sois capable de me repentir." —

Die äußere Gestaltung des altspanischen Stückes ist zwar keine künstlerisch vollsendete, die einzelnen Acte sind sehr ungleichmäßig durchgearbeitet; aber man muß auch dem genialen Dichtermönch zu Gute halten, daß er zuerst den gewaltigen Stoff ergriffen und mit ihm trot der großen dramatischen Schwierigkeiten gerungen hat, bis er ihn bezwungen und seinen Nachsolgern zugänglich gemacht hatte.

Dem spanischen Dichter mußte es natürlich darauf ankommen, Don Juans frevelshafte Thaten, seinen zum Verderben führenden Leichtsinn recht abschreckend dem Publiskum vor die Seele zu führen. Dazu bedurfte es nach seiner Meinung einer möglichst großen Zahl drastischer Versührungsstückhen, — daher eine gewisse Monotonie der Fabel durch die viersache Episode der Bethörung eines Mädchenherzens. Ja selbst zum Schluß zeigt sich bei dem Dichter die Freude an der breitesten Aussührung seiner geistzreichen Joeen in der doppelten Gastmahlscene, — einmal bei Don Juan, das andere Mal bei Don Gonzalo. Dergleichen Fehler, wenn man sie so nennen darf haben die Nachahmer Molina's leicht vermieden, ohne aber an Lebenswahrheit in der Schilsberung des Helben ihr großes Vorbild zu erreichen.

In Spanien bisbet der "Burlador de Sevilla" noch heute ein oft und gern gesehenes Repertoirestück. Es vergeht kein Dia de almas (2. November), an dem nicht die warnende Gestalt des Convidado de piedra über alle größeren Bühnen Spaniens schreitet, und sicher wird auch kein spanisches Theater es verabsäumen, das vierteltausendjährige Fest dieses Drama's gebührend zu begehen.

Vielleicht erleben wir es auch, daß ein deutsches Theater trop Wagner und kein Ende die Gelegenheit benutzt, um einmal eine Musterdarstellung des Don Giovanni zu veranstalten und so einem dramatischen Stoffe ersten Ranges gerecht zu werden, der nach einander einen Molina, Molière und Mozart begeistert hat.

Pariser Theaterbriefe.

Bon Gottlieb Ritter.

VII. Les Vieux Amis von Louis Davyl.

Der Chebruch ist das alte ewige Lied der neufranzösischen Dramatiker, die sich bestreben, das stereotype Thema auf alle möglichen Arten zu varüren. Das Leitmotiv bleibt aber immer dasselbe; mag man es mit noch so kunstvollen Fiorituren versehen oder in eine ganz andere Tonart versehen oder gar einer durchaus originellen Neuschöpfung zu Grunde legen; immer und überall scheint die Grundmelodie durch und kommt früher oder später zur vollen Geltung. Gegen das Thema an sich kann man vom künstlerischen Standpunkt nichts einswenden; die größten Dichter haben es aufgegriffen, die schösischen Dichterwerke behandeln es. Das verhindert aber nicht, daß man auf die Länge diesen endlosen Kanon unausstehlich sindet. Die Virtuosität wird zur Manier; man merkt, daß die Versassen, nachdem sie den Kunstgriff sertig haben, ihre Fabrikate ohne innere Betheiligung produciren, und daß sich alle ihre Erzeugnisse im Grunde so ähnlich sehen, wie ein Ei dem andern.

Biel Talent steckt allerdings in der dramatischen Realistenschule an der Seine, das ist nicht zu leugnen. Sie besitzt in Mexander Dumas fils den Pfadfinder, welcher neue Per= spectiven eröffnet und die Stichwörter gibt, in Emile Augier und Feuillet ihre Poeten und in Sardou den Satiriker und theatralischen Techniker. Diesen vier Meistern folgen die jüngern Talente, worunter freilich mit Ausnahme von Gondinet und Davyl, bis jetzt Keiner es zu einem nachhaltigen Erfolg brachte. Das haupt ber Schule ift unftreitig Dumas, welchem es sogar gelang, den älteren Augier von den neuklassischen Ideen der Ecole du bon sons uzm Realismus zu bekehren. Dumas gibt den Ton an und die Andern fallen ein. Er brachte die Demimonde in und außer der Che auf die Bühne und erfand eine neue poetisch und moralisch sein sollende Gerechtigkeit. Erst verlangte er den Tod der Frau, dann den des Geliebten oder des unwürdigen Chemannes. Heute kommt einer seiner Jünger, der talentvolle Louis Poupart = Davyl, welcher mit seinem Drama La Maitresse légitime das auch bereits nach Deutschland kam — einen nicht ganz unverdienten Erfolg errang, und ruft ebenfalls Tue - le! womit er ben Geliebten meint. Seltsamerweise richtet er aber seine wenig menschenfreundliche Aufforderung nicht an den beleidigten Chemann, sondern an den Theatergott, der natürlich ungefäumt seinen Donnerkeil auf den Cheskörer herabfendet. Doch greifen wir nicht vor und sehen wir uns einmal die handlung der intereffanten Novität des Théâtre du Gymnase etwas genauer an.

Les Vieux Amis ist der Titel dieses vieraktigen Dramas, welches in dem unfranzösischsten Theil von Frankreich, der Bretagne, spielt, jener großen Halbinsel Kleinbritannien,
die sich so weit wie möglich von Frankreichs Herz abzukehren und hinaus ins Meer und England entgegen zu streben scheint, ganz wie sein kräftiges, stolzes, verschlossens und rauhes Bolk sich in Sprache und Sitte isolirt. Es ist arm und unwissend, und sein Herz hängt fast mit größerer Liebe an dem Decan, als an seiner Heimat. Die Bretonen, die Louis Davhl in seinem neuen Drama vorsührt, sind allerdings wesentlich französisch und theilweise sogar



pariserisch angefränkelt, aber sonst ist der bretagner Lokalton nicht übel getroffen. In der etwas besser als bäuerlichen Wohnstube des Dorfarztes Guibert lernen wir eine Reihe ver= schiedenartigster Typen kennen. Da ist der Doctor selbst, der gute gartliche Gatte und Vater mit dem weichen Herzen für alle seine Mitmenschen. Er ist in der getreuen Erfüllung seiner Berufspflicht alt geworden und arm geblieben, aber er hat was er zum Leben braucht und mehr als das: ein braves treues Weib, eine aufblühende Tochter und einen alten Freund. Dieser ist-Duchoux, der quiescirte Seemann, ein reicher alter Junggeselle, der eine wahre Leidenschaft für Uhren hat und als neuer Karl V. will, daß alle Bendülen seiner Bekannt= schaft mit einander übereinstimmen. "Ich kann es nicht ausstehen", sagt er einmal, "daß eine Uhr Mittag schlägt, wenn es zwölf Uhr fünf Minuten ist; es erinnert mich an die Leute, welche über einen Wit lachen, der vor einer Biertelftunde geriffen wurde." Seine Junggesellenwohnung ist ein wahrer Uhrenbazar. Auf allen Tischen, Stageren und von allen Bänden herab tont das unermüdliche Ticktack, und die bewegliche Geschäftigkeit der zahllosen Bendel ift gang dazu angethan, das beste Nervensystem zu afficiren. Und wenn nun erst die Minutenzeiger auf Zwölf ruden, dann fängt ber größte Spectakel an: dann schlägt es in allen Tonarten von dem dumpfen Gebrumm der altväterischen Schwarzwälderuhr und dem sonoren Klang der Pariser Pendüle bis zum Schnarren des Weckers und dem Geschrei des Rududs, der flügelschlagend über einem Brabanter Zifferblatt steht. Aber die alte Theer= jade hat noch eine andere Leidenschaft, nämlich das Kartenspiel, und diese theilt er mit seinem besten und einzigen Freunde, dem Doctor Guibert. Allabendlich kommen Beide in der Doctorswohnung zu einigen Parthien zusammen und spielen bei nächtlicher Lampe, während die Grazien des Hauses sich um den großen eichenen Tisch versammeln und ihren weiblichen Handarbeiten obliegen. Fran Guibert ist eine noch schöne Frau in den sogenannten "besten Jahren", aber ein drückender Kummer hat vor der Zeit ihre Stirne gefaltet und ihren Zügen etwas Düfteres, Melandyolifdes verliehen, welches durch ihr nonnenhaftes weißes Kopftuch, wie es die bretagnischen Frauen zu tragen pflegen, noch gehoben wird. Sie lebt nur ihrem Hauswesen, geht selten aus und widmet ihre ganze Thätigkeit der Erziehung ihrer sechzehnjährigen Tochter Umélic. Auch noch eine dritte Frau wohnt in dem Hause des Arztes und nimmt — freilich nicht allzu gerne — an der gewohnten monotonen Abend= unterhaltung Theil. Es ist die Nichte von Duchoux, eine junge Wittwe, welche mit ihren magern eintausend Livres Rente verurtheilt ift, in dem kleinen Nest der Bretagne zu leben, während es sie, die schon die fuße Parifer Luft geathmet, hinaus in den Strudel des gefellschaftlichen Lebens zieht. Die Dorftokette langweilt sich natürlich furchtbar, und all ihr Sehnen und Streben geht dahin, sobald wie möglich einen reichen Mann zu kapern, der fie mit sich nach Paris nimmt.

Der erste Akt zeigt uns diese Idhle, wie sie sich jeden Abend im Hause Guiberts abspielt. Die Frauen plaudern und stricken, und die alten Freunde spielen. Heute hat sich noch jemand eingefunden, die alte Sainte, welche für einen Abwesenden Strümpfe strickt, sür Julien Pavy, den Ressen von Duchoux. Sie war die Amme dieses braven Jungen, der schon vor vielen Jahren über Meer ging und der jetzt vielleicht todt ist, weil er so gar nichts mehr von sich hören ließ. Und während die alte Bäuerin erzählt, wie sie nie ohne Herzklopsen den Briefträger vorübergehen sieht, wie sie nichts desto weniger sortsährt, für den "Kleinen" Strümpse zu stricken — sie hat schon zwölf Dutend sertig — und wie sie ihre Hossistung noch immer nicht sinsen läßt, — da hört man Schritte im Flur, und der todtgeglaubte Seemann stürmt herein und umarmt seine Amme, seine Verwandten und seine Ingendgespielinnen. Das Erste, was Inlien aussiel war, daß sein Eintritt ins Haus nicht durch die gewohnte Klingel angesündigt wurde. Aber wie die Glode gealtert hat, so ist es auch allen Andern im Hause gegangen; Laura wurde Wittwe, und die kleine Amélie eine große Tochter, die erröthend auf den Gespielen ihrer Ingend blickt.

Dies ist der Inhalt des ersten Aktes. Er ist ein dramatisirtes Genrebild im flämischen Geschmad. Hübische Einzelheiten im Dialog und sogar ernsthafte Anläuse zur Charakterzeichnung finden sich, sodaß man gern auf größere Beweglickeit der Handlung verzichtet. Aber dem Dämon des Pariser Ehebrucksstückes muß auch dieses reizende Stillleben, das ich gerade um des Contrastes willen hier weitläusiger berührte, zum Opfer fallen, und das

Schauspiel, welches wie eine Komödie beginnt, verdüstert sich immer mehr und mehr und endet als ein krasses Melodrama vom Boulevard.

Ueber dem Hause des Doctors zieht sich ein drohendes Wetter zusammen. Eine längst verjährte und abgebüßte Schuld ist das surchtbare Geheinniß der Familie Guibert. Der zweite Aufzug bereitet uns nur vor auf die Entdeckung jener Schuld, die sechzehn Jahre lang verdorgen und ungeahndet blieb. Die alte Sainte erzählt Julien, wie seine Mutter starb und theilt ihm ihre letzten Worte mit: "Wenn mein Sohn Amélie Guidert zu seinem Weib erwählt, so soll er sie ohne Mitgist heirathen." Umsonst denkt Julien über den Grund dieser Bestimmung nach, Sainte schweizt beharrlich und weiß vielleicht selbst keine Erklärung. Inlien, der Amélie liebt und wirklich zur Fran nehmen will, weiß nur zu wohl, daß Guidert unvermögend ist. Wie er so darüber nachdenkt, kommt sein Onkel Duchoux. Dieser eröffnet ihm, er wünsche sehr, daß Iulien Amélie heirathe und werde bei dieser Gelegenheit sein ganzes Vermögen der jungen Braut zur Aussteuer geben. Wunderlicherweise versäumt es Iulien, sogleich mit seinen Strupeln herauszurücken und den Onkel womöglich um eine Erstärung darüber anzugehen, was jene Versügung seiner sterbenden Mutter sür einen Grund baben könne.

Aber wie sein Held, so ist auch der Verfasser sich des rechten Weges nicht bewußt. Nun drängt sich mit einemmal die schöne Laura in den Vordergrund, die bei näherer Betanntichaft gerade ebenso viele Reize einbuft, als fast fammtliche andern Personen des Stüds, deren erstes Auftreten uns eher sympathisch berührt hatte. Aber hier steckt just der Hauptfehler dieses Dramas, daß sein erster Akt uns auf falsche Fährte bringt und günftige Anfichten über Charaftere verbreitet, welche hinterher in ganz anderer Beleuchtung erscheinen und uns abstoßen müssen. Dies gilt besonders von Laura, welche sich nachträglich als der bose Geift des Hauses Guibert erweift. Sie ist nicht bloß kokett und vergnügungssüchtig, sondern herzlos und gemein. Mit sicherem Blid hat sie sogleich entdedt, daß Julien und Amélie fich lieben; fie kennt auch den Bunfd, ihres Onkels und der Familie Guibert, daß fich die beiden jungen Leute heirathen, und daß Duchour gerade auf diesen Fall hin Amélie zu seiner Erbin eingesetzt hat. Sie redet sich ein, daß sie Julien liebe, ist aber im Grunde selbst davon überzeugt, gar keines herzlichen Gefühls fähig zu sein. Aber fort will sie aus ber einsamen Bretagne, fort aus ihrer bäuerlichen Umgebung, die keinen Sinn für Luxus und Eleganz hat, und die sie zu Tode langweilt und ärgert. Julien foll ihr Erlöser sein, der fie aus den drudenden Berhältniffen befreit und in die Stadt der Lebensfreude und Bracht geleitet. Um dies zu erreichen, muß sie die beiden Liebenden einander entfremden. Sie will die unbedeutende, findische Amélie aus dem Herzen des jungen Mannes verdrängen, indem sie fich ihm in ihrem vollsten Liebreize zeigt. Schlägt dieses Mittel fehl, so besitzt fie noch ein zweites, stärkeres: das Geheimnis des Hauses Guibert.

Sie versucht es vorerst mit ihrer Schönheit und ihrem Geist. Es gelingt, denn auch Julien Pavy ist nicht so, wie uns der erste Alt belehrte. Er ist nicht der schlichte, energische und offene Seemann, wie wir glaubten, sondern der herkömmliche Theater-Naturbursche, welcher niemals weiß was er will und hinter seiner Naivetät ein gutes Theil Dummheit verbirgt. Laura besucht ihn in glänzender Tvilette, welche allein schon der Theerjacke imponirt. Laura ist so versührerisch in ihrer Schönheit und so verschwenderisch mit ihrem Geist und ihrer Liebenswürdigkeit, sie läßt vor seinem innern Blick das Bild der gemeinsam verlebten Kindheit mit so packender Lebendigkeit aufsteigen, daß der arme Junge ganz hingerissen ihr seine glühendste Liebe erklärt und um ihre Hand bittet. Laura triumphirt.

Aber das überrumpelte Herz des jungen Seemanns hat sich noch nicht so ganz übersgeben, wie es den Anschein hatte. Das lehrt uns der vierte Akt dieses Dramas, wo Hand-lung und Charaktere in jedem folgenden Aufzug wieder modificirt werden. Julien hat sich die Sache noch einmal überlegt und ist zu dem Ergebniß gekommen, daß er eigentlich die schwe Laura kaum liebe, daß die Pariser Salondame gar nicht zu ihm passe und daß sie ihn ganz einsach überlistet habe. Er möchte also sein Cheversprechen wieder rückgängig machen und aufs Neue zu der lieblichen Amélie zurückkehren, um sie — natürlich ohne Mitgift — zu heirathen. Von dieser wesentlichen Umstimmung im Herzen Julien's hat Laura noch keine Ahnung; sie schwelzt schon im Gedanken an Paris und ruft freudig aus: "Lebewohl, Bagno!

meine Strafzeit ist um!" Umsonst macht Onkel Duchoux einen letzten Versuch, Julien loßzustausen; er verspricht ihr baare viermalhunderttausend Francs, wenn sie die Heirath Amélie's gestatte. Laura lehnt es mit Entrüstung ab: sie liebe Julien und Julien liebe sie wieder. Wie groß ist ihr Erstaunen und ihre Wuth, als sie die Wahrheit ersährt. Julien macht kindische Versuche, sein Wort wieder zurückzusordern. Die Vombe platt.

Woher die Melancholie von Frau Guibert? Warum ihre Kälte gegen Duchour, ihr Haß gegen Laura? Weshalb die Scheu vor Amélie's Mitgift in den Worten der sterbenden Mutter Julien's? Darin besteht das Geheimniß, dessen Schlässel Laura in Händen hält.

Laura hatte eine herzlose Frau zur Mutter, welche vor sechzehn Jahren die Doktorin und Duchoux auf einer Reise nach Baris begleitete. Was auf dieser Reise geschah, hat Doktor Gui= bert nicht vernommen, der Znschauer erräth es halbwegs im letzten Aft, aber Laura weiß es genau. Ihre Mutter hat es ihr gesagt. Gewiß ist, daß Frau Guibert durch List oder durch Gewalt — der Verfasser erklärt fich nicht deutlicher — die Maitresse von Duchoux wurde. Der Fehltritt, oder besser das Verbrechen blieb vereinzelt, wenn auch nicht ohne Folgen. Amélie ist die Tochter von Duchoux. Aber ehrlich bestrebt waren Duchoux und fein Opfer, den Fehler seither zu sühnen. Frau Guibert wurde die treueste, hingebendste Frau ihres Mannes, und der rauhe Seemann der treueste hingebendste Freund Guibert's. Er hat auf seine Braut, den Ocean, das freie fröhliche Seemannsleben verzichtet und wurde nun stille Landratte. Er ist Millionär und begnügt fich mit der schlichten Häuslichkeit eines Mannes, deffen Familienehre er verlette, einer Frau, die in ihm nur noch den unheimlichen Berführer und Berbrecher fieht. Er trägt seinen alten Freund auf den Bänden und thut für ihn und seine Familie, was nur in seinen Kräften steht, um mit seinem Gewissen Frieden zu schließen. Er setzt Amélie zu seiner Erbin ein und vermittelt ihre Heirath mit Julien. Er will nur das Glück des Hauses Guibert, und je kalter und schweigsamer die unglückliche Hausfrau gegen ihn ift, um so wärmer und inniger hat sich sein freundschaftliches Verhältniß zu Doktor Guibert gestaltet.

Laura merkt, daß der übertölpelte Julien sein Heirathsversprechen bereut; sie ist also genöthigt, zum letzen Mittel zu greisen, zur Ausdedung des Geheimnisses von Frau Guibert's Schande. Sie will Julien sagen, daß seine brave Mutter Amélie zur mitgistelosen Sohnsfrau wünschte, weil sie eben voraussah, Duchoux, dessen Verbechen sie kannte, werde den dotirenden Brautvater spielen. Sie will Julien mit Verleugnung jedes weihelichen Gefühls von jener Pariser Reise erzählen, wo der Freund den Freund verrieth und seine Hausehre schändete. Alles will sie ihm ausdecken, der sich da mit unbesonnener Hatin eine Familie drängt, wo das Gespenst des Chebruches sich unheimlich aufgerichtet und Frieden und Glück untergraben hat. Laura will Julien die ganze Wahrheit sagen, — und sie thut es.

Frau Guibert kommt gerade im Augenblick der Enthüllung dazu; fie gesteht Alles und erzählt von jener unseligen Reise, deren Opfer sie wurde. Sie vertuscht und verheimlicht nichts, aber schildert auch Alles, was sie seither gelitten und gebüßt hat. Weshalb schreit fie es aber ins Barterre hinunter? Der Gang des Dramas erfordert es, denn der Chemann muß mit theatralischer Nothwendigkeit Alles wissen, und er hört auch in der That das ganze Geständniß durch eine Glasthure. Bleich und unsicheren Schritts wankt Doktor Guibert in demselben Moment ins Zimmer, wo sein alter Freund Duchoux, mit einem Strauß in der Hand, ihm zu feinem Geburtsfest zu gratuliren kommt. Guibert schleudert ihm das Bouquet vor die Füße und zertritt es, indem er Duchoux mit funkelnden Augen ins Antlitz ftarrt. "Seerauber!" schreit er ihm mit halb vor Wuth erstidter Stimme ent= gegen, "Schurke! Du haft Dich wie ein Birat bei mir eingeschlichen und haft mir meine Ehre gestohlen." Duchoux weicht vor diesem durchdringenden Blick zurück, wird todtenblaß und stürzt, nachdem er umsonst versucht hat, das Wort "Pardon!" zu stammeln, wie vom Blitz getroffen vor seinem Richter zusammen. Man eilt herzu und schafft ihn weg. Der alte Seemann verröchelt im Nebenzimmer. Er ruft nach dem Freund. "Kommen Sie, Herr Guibert, er will Sie noch einmal sehen!" Der Chemann rührt sich nicht. Er läßt seinen Freund sterben, ohne ihm einen letzten Blid zu schenken. "Ich werde ihn mir an= jeben," sagt er, "aber wenn er todt ist." Aus dem Nebenzimmer laffen sich Hulferufe ver=

nehmen. "Ein Arzt! ein Arzt!" In Guibert beginnt ein Kampf zwischen der Pflicht des Arztes und dem Zorn des beleidigten Gatten. Der Arzt siegt über den Shemann. Schon will er sich an das Sterbelager des Freundes begeben und Hilfe leisten. Er rettet den Freund nicht mehr; es ist zu spät. Duchour ist todt.

Teist exst scheint Guibert einzuselben, daß er eine fünfzehn Jahre alte Schuld, welche einmal begangen und beiderseits durch ein Leben voll Chrenhaftigkeit, Resignation und Hingebung abgebüßt wurde, und deren Bewußtsein nach mehr als einem Decennium noch so sehr zu Herzen genommen wird, daß es den Tod des Schuldigen veranlaßt, daß eine längst und mehr als verjährte Schuld hier viel zu streng beurtheilt wurde. Guibert verzeiht. "Zest habe ich nur noch Such!" sagt er zu Fran und Tochter und beschäftigt sich mit dem Abschliß von Juliens und Amslies Verbindung.

Die bedenkliche Hinfälligkeit des Stücks ergibt sich schon aus dieser bloßen Inhaltsangabe. Auch Davyl wollte als getreuer Schüler des jüngeren Dumas ein Problem lösen,
das er ungefähr solgendermaßen aufgestellt hat: Bon den "alten Freunden" ist der eine
verheirathet und der andere Junggeselle; die Trilogie liegt auf der Hand. Das Ergebniß ist
ein Mädchen, dessen blos gesetzlicher Bater niemals den geringsten Berdacht gesaßt hat.
Was wird er thun, wenn er die Wahrheit erfährt? Tue-la? oder Tue-le! oder Tue-les?
Das ist die Frage.

Der Chemann ift ein guter Bürger und guter Freund, Die Frau war blos das edle unschuldige Opfer eines Gewaltakts und trägt, wie Samlet, "des Kummers Aleid und Zier" nicht blos zum Schein; das Mädchen endlich macht die Freude und das Glück des entweihten häuslichen Herdes aus. Die Antwort kann nur Tue-le! lauten. Aber auch der falsche Freund ist ein im Grunde braver Mensch, der nur im Zustande der Betrunkenheit seine Ehre einmal verlengnen konnte. Wird sich also der gutmüthige Chemann rächen und wie wird er es thun? Er erfährt richtig die Wahrheit, und was geschieht? Wie ein Blitz aus heiterm himmel wird der hausfreund vom Schlagfluß getroffen und stirbt. Es kann nichts Einfacheres und Bequemeres geben. Fragen wir aber, womit der Autor seine vier Afte gefüllt hat bis zur Schürzung und zum plötlichen Durchschnitt des Conflitts, so sehen wir, daß beinahe alle vier Aufzüge bloße Vorbereitungen find und daß das Drama erst in der letzten Scene beginnt. Und von welcher Art find diese Vorbereitungen! In mäandrischen Schlangenlinien geht es zum Ziel. Davyl erweckt Sympathien in uns für Personen, welche im folgenden Aft wesentlich anders erscheinen. Alles löst sich in Episoden auf, und die beste Scene des Studs, die Liebesscene zwischen Julien und Laura, ist auch die überflüssigste. Und nun gar erst der zweite Aft, worin Julien von der letztwilligen Berfügung seiner Mutter erfährt, dient blos dazu, die ebenjo lächerliche als unnöthige Nebenfigur eines trop aller Bantingkur korpulenten Gentleman rider aus der Provinz vorzuführen, welcher in seidener Joden=Montur durch die Bretagne und das Stück des Herrn Davyl spaziert! Das Talent des Autors verrath sich nur in dem stimmungsvollen ersten Aufzug, in der schon erwähnten Liebesscene und in dem Monolog Guibert's am Schlusse, wo er mit sich felber kampft. Dies ist aber nicht genug, um das Stud über Wasser zu halten, so fleißig und sorgfältig es auch namentlich im Dialog, ausgearbeitet ist. In dieser Hinsicht verdient Davyl alles Lob; es geht ein gewisser vornehmer Zug durch sein Drama, welcher mit der oberflächlichen Mache ber meisten Parifer Theaterfabrikwaaren contrastirt. Sogar Anläufe zu forgfältigerer Charafterzeichnung finden sich, und zwei — unbegreiflicherweise von der französischen Tageskritik als affektirt und unnöthig abgesertigte — kurze Apostrophen an das Meer erinnerten mich an eine analoge Stelle aus "Maria Magdalena", wo sich der gedrückte trübe Horizont des bürgerlichen Trauerspiels plöglich zu erweitern scheint und die Perspettive auf die freie Unbegrenztheit des Oceans eröffnet. In den Vieux Amis ist übrigens der Horizont nicht so sehr beschränkt. Wir haben weniger an der Scholle klebende Bauernseelen vor uns, als unabhängige Seemannsnaturen. Auch macht sich fortwährend in bezeichnender Beise Baris und fein Einfluß geltend. Berauscht vom modernen Babel vollbrachte der ehrliche Seemann seine Schandthat; Paris ift für Frau Guibert der Raum für all ihr Elend und ihre Schuld; Baris ift das verlorene und ersehnte Baradies der abschenlichen Laura und um Paris zerstört sie das Glück des Hauses Guibert. "Les vieux

Amis" lehrt so gut, daß alles Unheil Frankreichs von Paris kommt und predigt so laut Decentralisation, als Alphonse Dandet's Breisroman: Fromont jeune et Risler aîné. Und wie dieser mit einem halb versteckten Fluch auf die Weltstadt schließt, welche das Land vergiftet, so tönt es auch aus dem Gewissenskampf von Duhaux, wie der vorwurfsvolle Schrei des alten Planus: Ah! Coquine . . . coquine! . . .

Gur die Einfuhr von "Vieux Amis" nach Deutschland liegt kein Bedurfniß vor, denn der Bühnenerfolg ware zum mindesten zweifelhaft; auch machen wir bei uns derlei Stude

selbst ebenso gut oder ebenso schlecht, wie man will.

VIII. Le Prix Martin von Em. Augier und Eug. Labiche.

Das edle Trifolium Mann, Frau und Freund ift wieder beisammen. Der Gatte heißt Martin und der Hausfreund Montgommier. Wenn der Vorhang aufgeht, sitzen sie ein= trächtig am Spieltisch, als wäre Alles in schönster Ordnung.

Martin. Un wem ift es? Montgommier. Un Dir!

Martin. Wie ichon ift boch bas Rartenfpiel!

Montgommier. Fesselnd und doch nicht angreifend. Martin. Dabei kann man plaudern, einhalten und wieder ansangen. Es ist wie ein eigener Wagen. Mit unsern Karten in der Hand tödten wir durchschnittlich drei Stunden täglich auf die angenehmfte Beife von der Belt.

Montgommier. Ja, aber das macht Deine Frau brummen.

Martin. Meinetwegen. Wenn ich Alles laffen sollte, was sie brummig macht, so könnte ich am Ende gar nichts mehr thun. Sie ist tugendhaft wie ein Dragoner. Ja, das muß man ihr lassen, ein wahrer Dragoner! Nun, auf mein Wort, es gibt Tage, wo ich die betrogenen Ehemanner beneibe: ach, jene werden gehatschelt!... Du hast Recht gehabt, Junggeselle zu bleiben.

Die Situation ist hier ganz dieselbe wie in Davyl's Vieux Amis, und beide bilden den Gegensatzu dem bekannten Supplice d'une femme, wo eine Frau nicht mehr ihren Geliebten, sondern ihren Gemahl zu lieben beginnt. In den beiden neuesten Produkten von Davyl und Augier=Labiche hat nun der Geliebte diese Rolle einer Wettersahne in amore über= nommen: Duchoux und Montgommier lieben nicht mehr die Frau, sondern den betrogenen Freund. Der Unterschied liegt nur darin, daß Frau Guilbert unschuldig ist und ihr Herz niemals dem Hausfreund geschenkt hat, während Madame Lvisa Martin in Augiers toller Posse mit dem Generalstabshauptmann Montgommier seit Jahren ein regelrechtes Ber= hältniß unterhält. Sie liebte ihn vom Augenblick an, wo er sich einmal für sie duellirte; ihre zärtlichen Gefühle nahmen mit der Zeit nur noch mehr zu und wie bei Phädra:

C'est Vénus tout entière à sa proie attachée.

Aber Montgommier findet, sein Freund sei doch zu gut, um von ihm betrogen zu werden; die tägliche Besigne-Parthie ift ihm, wie Martin, zum Bedürfniß geworden, und er zieht sie sogar der einst innig geliebten Loisa vor. Bergeblich plant diese seit einiger Zeit zärtliche Rendezvous: Montgommier weiß taufend Ausreden und fehlt bei jedem Stelldichein. Loisa ahnt, daß der Hauptmann ihrer überdrüffig geworden und stellt ihn bei der ersten Gelegenheit zur Rede. Umsonst versucht Montgommier sich in den Augen Loisa's zu depoetisiren: er gesteht ihr, daß er seine ergranten Haare schwarz färbe, dichtet sich ein ganzes Arsenal falscher Zähne an. Berlorne Liebesmühe; Loisa findet das reizend. Als nun gar Montpommier sich ein Herz faßt und ihr rund heraus erklärt, er halte es für schmählich, den guten Martin, der ihn vor Jahren vor dem Bankerott errettet, noch ferner zu betrügen, da fingirt Loisa einen Berzichtungsversuch, wovon ihr Geliebter sie natürlich sofort abhält mit dem Bersprechen, wieder ganz der ihrige sein zu wollen. Aber er hat im Sinne, es zu halten.

In diese eheliche Incorrektheit drängt sich ein Bierter. Es ist Hernandez Martinez, ein Sohn der Wildniß. In den Bampas Sudamerita's ist dieser Better Martins zu Hause, und eine indianische Rönigin soll sein Chegespons sein. Er spielt auch in der That eine mahre Ur= waldfigur. Sein Gesicht ist treberoth, sein Lockenhaupt rabenschwarz; die Augen rollen furchterweckend, und tritt die coloffale Gestalt in ein Zimmer, so zittern alle Wände, Möbel und Menschen. Sein gelber Rod, seine rothe Weste und grasgrune Cravatten erhöhen nur noch den befremdlichen Eindruck, den diefer Marionettenteufel auf den normalen Mittel=

Hosted by Google

europäer ausüben muß. Er lebt übrigens in Paris auf ziemlich civilisirte Weise und hat bisher seiner Berwandtschaft keine Unehregemacht; man acceptirt ihn eben überall als fremd= ländische Ausnahme und legt an seine Excentricitäten nicht den Maßstab des berüchtigten gesunden Menschenverstandes. Er muß übrigens während seines Barifer Aufenthaltes bedeutende Kulturfortschritte gemacht haben, denn er spekulirt mit Leidenschaft auf der Börse und gründet mit Verständniß, — Tugenden die er in den Pampas noch nicht geübt haben burfte. Hernandez ist das Verhängnis des Hauses Martin, das ist vorauszusehen; so fällt denn auch ihm die Rolle zu, dem betrogenen Chemann die Augen zu öffnen, und zwar thut er dies wider Willen, als er eines Tages mit seinem Better gemüthlich plaudert.

Martin. Sage mir einmal, das ift Dir doch nicht unangenehm, daß ich Dich duze.

Hernandez. Durchaus nicht. Warum? Martin. Es gibt Könige, die es nicht gern haben. Hernandez. Aristokraten! Aber ich bin nicht stolz und habe vorhin sogar mit Deinem Bedienten geplaudert.

Martin. Wo haft Du geftern dinirt?

Sernandez. Im Restaurant mit jungen Leuten — von einem gewissen Alter. Ich habe mich gelangweilt, denn sie haben einfältige Geschichten erzählt.

Martin. Bon Frauen?

Sernandez. Rein, von Chemannern. Martin. Es gibt tomische.

Hernandez. Gie lachten Alle wie toll. Ich nicht, denn ich glaube, fie wollten mir einen Bären aufbinden.

Martin. Dir? Unmöglich!

Bernandez. Urtheile felbst, wir werden ja dann sehen. Es scheint, daß Einer von ihren Freunden die Frau eines Andern liebt. Wenn er nun seiner Schönen ein Rendezvous geben will, jo macht er mit Kreide einen Strich auf den Rücken des Gemahls. Gin Querstrich heißt: Ich komme.

Martin. D, wie dumm! Hernandez. Und wenn er das Stelldichein nicht einhalten kann, dann zieht er einen Strich

der Länge nach und das heißt: Ich fomme nicht.

Martin. Aber das ift unmöglich; der Mann mußte es ja merken. Bersuche einmal, ob Du mir einen Strich auf den Rucken machen kannste. (Er wendet, sich und zeigt einen gentrechten Strich auf dem

Hernandez. Caramba! Martin. Bersuch's!

Hernandez. Du haft ihn schon! Martin. Ich? . . . (Geht zum Kamin und betrachtet fich im Spieget). Wirklich, ja!

Sernandez (beifeit). Db zufällig?

Martin. Bo Tenfel war ich nur? (Erklingelt). Ich spielte doch nicht Billard. . . . Pionceur, Bedienter (tritt auf). Sie haben gerufen? Martin (den Rüden zuwendend). Ja, bürste mich.

Pionceur. Schon wieder einen Kreidestrich auf dem Rock! D, das ist zu ftark! Seit einiger Zeit alle Tage.

Martin. Alle Tage!

Pionceur (mit horizontaler Sandbewegung). So war es früher. Sernandez. "Ich tomme!"

Pionceur (w. o. vertifal). Und jest ift es fo.

Hernandez. "Ich komme nicht!"

Die stereotype Frage, wird sich der betrogene Chemann rächen, ist diesmal nicht so leicht zu beantworten. Martin ist gutmüthig und Montgommier sein Freund und die Berkörperung der täglichen Besigue=Parthie, ohne welche Beide nicht mehr leben können und vor welcher sogar Madame Martin verschwindet oder wenigstens in den Hintergrund tritt. Wenn es auf Martin ankäme, so würde er schließlich gute Miene zum bosen Spiel machen — gerade des Spiels wegen — und dem falschen Freunde verzeihen. Aber der furchtbare Brafilianer weiß ihn in Site zu bringen und zur Rache zu überreden, was ihm um fo beffer gelingt, als furz darauf Montgommier wieder eintritt, das Berschwinden des Kreidestrichs bemerkt und einen neuen auf den Rod feines Freundes zeichnet. Martin bemerkt es und finkt, entsetzt über so schwarzen Undank, ohnmächtig in die Arme des Betters. Nun willigt er in Alles, was der racheschnaubende Wilde von seiner ehemännlichen Entrüftung verlangt und finnt auf eine Strafe, gegen welche Diejenige des Sieur de Vergy, der seiner Frau das Herz ihres geliebten Troubadours zu effen gab, blos ein schlechter Wirthshauswitz sein foll. Der Sochzeitsbefuch eines jüngst vermählten jungen Bärchens liefert den Blan. Ich finde diefe Scene zwischen Edmond und Mathilde Bartavelle einer= und Familie Martin andererseits ganz allerliebst und der Mittheilung werth.

Edmond (mit Mathilde auftretend). Madame . . . Weine Herren! . . . Erlauben Sie mir Jhnen meine Frau borzustellen. (Complimente. Man nimmt Plat).

Loifa. Sie machen bereits Ihre Befuche?

Mathilde. Ach, mein Gott, ja! Mama sagte zu mir: Ihr müßt euch dieser Last gleich entledigen.

Edmond. Um so eher, als wir heute Abend verreisen. Ich habe eine Schachtel voll Bisiten-karten mitgenommen mit P. P. C. darauf Pour prendre congé . . .

Loifa. Und wenn Sie jemand nicht zu Hause antreffen, so sagen Sie: Einer weniger!

Mathilde. Schon wieder etwas gewonnen!

Comond (huftet, um feine Frau zu marnen; dann laut, verbindlich). D, wir fagen dies nicht überall.

Mathilde. Aber faft überall.

Martin (beiseit). Sie ist reizend! Das reine Kind noch! (Laut). Und wo werden Sie Ihre Honigmonate verleben?

Edmond. In der Schweiz. Eben habe ich ein Reisebuch gekauft.

Mathilde (wintt ihm verstohlen mit dem Moudoir). Montgommier (beiseit). Aha, das Zeichen zum Fortgehn!

Loifa. Welchen Theil der Schweiz haben Sie im Sinn zu besuchen?

Mathilde. D, ich weiß nicht. Sie muffen dies Edmond fragen. Edmond. Wir betreten die Schweiz in Genf; dann Chamounix und endlich das Berner Oberland. Namentlich möchte ich Fraulein . . . (Man lacht Er verbeffert fich:) Madame Bartavelle den Aarfall bei Sandeck zeigen. Loisa. Ist das jo jehenswerth?

Edmond. Es ist das, was man "das schöne Entsegen" nennt. Stellen Sie sich steile Felsen vor . . . nein. ich lese Ihnen lieber die Beschreibung. Er öffnet sein Buch. Mathibe winkt.) Martin. Bielleicht ist Madame ein wenig pressirt.

Mathilde. D, nein! Wir haben alle Zeit! Edmond. Uh, hier fteht's! . . . Die handed. Das muffen Sie hören. (Lejend.) "Wenn man sich dieser weiten Einsamteit nähert, so wird die Seele von einem Gefühl der Andacht ergriffen, man schlägt den Fußweg links ein" . . . (Mathibe wintt beftig.)
Wontgommier (besieit.) Das Taschentuch hat wahre Nervenanfälle.

Edmond (lefend)- "Endlich fommt man an, welch' bewundrungswürdiges Schauspiel! D Zweifler, entblöße dein Haupt! Bon der Spige eines fenkrechten Felsens, der mit Schwarztannen (pinus nigra) gefrönt ist, stürzen sich zwei auseinanderschießende Stiöme mit fürchterlichem Brausen in einen grundlosen Abgrund hinab.

Loifa. Das ist schrecklich!

Sdmond. "Der Bandrer erbebt, denn der Abgrund zieht ihn an, sich beugend unter der mächtigen Hand der Natur, kniet er nieder und ruft . . . Man findet im Handedwirthshaus Brot Kaje und Kirichwasser." Aber das folgt sich nicht. Ach so, — ich habe zwei Seiten zugleich ges mendet! (Mathilde mintt.)

Montgommier. Der ist ja blind! (Er zieht sein Taschentuch und winkt ebenfalls.) Loifa. Uch! muß dieser Aarsall schön sein! (Zu Wartin) Mein Lieber, warum gehen wir denn nicht auch einmal in die Schweiz?

Martin. D, die Schweiz!... Man kann sich das vorstellen!... Denke Dir den Monts Balerien ... nur höher ... und du hast die Schweiz.

Loife. Ja , aber dort läuft man feine Gefahr, während an der Handeck . . . Edmond. Ein einfacher Fehltritt genügt. Man spricht von einem Engländer der fich über seine Frau zu beklagen hatte. Er führte sie an den Aarfall und stieß sie mit seinem kleinen Finger in den Abgrund. Loifa. Schrecklich!

Mathilde. Man fand fie erst fünf Jahre später . . .

Montgommier. Sehr verändert. (Nathitde winkt.) Loisa. Herr Schmond, Madame macht das Zeichen zum Abschied. Mathilde. O nein, gar nicht . . . Die Fliegen belästigen mich.

Martin (für fich). Reizend, noch ein Kind! Loifa. Wie viele Besuche bleiben Ihnen noch?

Mathilde. Fünfundzwanzig vor dem Diner.

Loifa (erhebt fich). Dann haben Sie keinen Augenblick zu verlieren.

Comond. Da Sie es crlauben . . . (Man erhebt fich.)

Mathilde. Nach unserer Rückfehr werden wir länger bleiben.

Loife. Ich muniche Ihnen gludliche Reife, meine Lieben.

Martin. Und nehmen Sie sich in Acht bei der Shanded. Edmond (zu Mathilbe.) Ja, wenn Du nicht artig bift, werde ich es wie jener Engländer machen.

Mathilbe. O, ich fürchte Dich nicht. (Gie geben grugend ab.)

Man versteht, welches die Rache Martins sein wird. Er und Hernandez haben den falschen Montgommier dem Tode geweiht und werden mit ihm die nämliche Procedur beseinnen, wie der oben erwähnte Engländer. Um jedes Aufsehen zu vermeiden, soll Montsgommier in die Schweiz, an den Handeckfall gelockt und dort an einer einsamen Stelle in den Abgrund gestoßen werden. Er hat einen Fehltritt gethan und ist dabei verunglückt, wird es alsdann heißen.

Nach diesem gelungenen ersten Aft, folgt ein ebenso versehlter zweiter, worin uns gezeigt werden soll, wie der Radzeplan ausgeführt wurde. Montgommier hat die Einladung Martins, eine gemeinsame Schweizerreise zu unternehmen, ohne jeden Argwohn und mit aller Freude angenommen. Natürlich ist auch Hernandez als Helfershelfer von der Parthie. Wir treffen die Touristen in einem Hotel von Chamounix in größter Aufregung. Sündenbock oder Opferlamm Montgommier ist frank geworden. Martin und Hernandez fürchten, der Kranke werde sterben oder muffe nach Paris zurückkehren; damit wurde aber ihr Plan ge= freugt, beffen erstes Erfordernig ift, den Berurtheilten an die Sanded zu ichaffen. Er muß also wieder gesund, wieder reisefähig werden. Zu diesem Behuf thut ihm Ruhe und Pflege noth; seine beiden Henker werden darum zu Krankenwärtern und erfüllen jede Caprice ihres Bfleglings mit derfelben Bereitwilligfeit, wie man die letten Bunfche eines Berurtheilten am Borabend seiner Hinrichtung gewährt. Es ist urkomisch zu sehen, mit welch' erzwungener Liebenswürdigkeit Hernandez und mit welch' unterdrückter Herzlichkeit Martin den Kranken pflegt, und wie Letterer mit seinem Eigensinn und seinen Launen den Liebesdienst erschwert. Er scheint entschlossen nach Paris zurückzukehren, so daß seine Richter auf Mittel sinnen muffen, um dies zu verhindern. hernandez stimmt für fofortigen Tod, und man begreift nachgerade, warum er den Geliebten der Madame Martin auf die Seite schaffen möchte. Er hat sich nämlich auf dieser Reise in die noch immer schöne Frau Martin verliebt, wurde aber gleichzeitig gewahr, daß diese nicht aufgehört den ritterlichen Hauptmann zu verehren. Wenn also Montgommier beseitigt wird, so rächt sich nicht blos Martin für den Berrath, sondern sichert sich Hernandez zugleich den Weg zum Herzen der romantischen Loisa, indem er seinen Nebenbuhler wegräumt. Gin geschickter Anlag dazu bietet sich gelegentlich einer Berordnung des Arztes, dem Kranken sechs Tropfen Laudanum einzugeben. Hernandez verzehnfacht die Portion und gießt den Trank in eine Schale, welche Montgommier leeren muß. Die Taffe wird auf den Tisch gestellt; trinkt Montgommier das Präparat, so ist es Niemandes Schuld, sondern ein Gottesurtheil. Martin jedoch fcuttet heimlich den Inhalt eines Tintengeschirrs in den giftigen Trank, um seinem Freunde, den er eben noch immer liebt, so sehr er auch auf dessen Tod bedacht ist, den Genuß des abscheulichen Gebräus zu verleiden.

Während der Leser wohl bisher mit demselben Gefühl lächelnden Wohlgefallens der Handlung folgte, mit welchem ich fie hier erzählte, hat fich ohne Zweifel seine Stimmung mit dem Vergiftungsmotiv wesentlich verdüstert. Es ift ihm gerade so damit gegangen, wie den Zuschauern im Theatre du Palais Royal. Wohl wissen wir bestimmt, daß die Ber= giftung nicht ftattfinden, daß Montgommier die laudanumerfüllte Medicin nicht trinken und daß Martin nicht zum Mörder wird, aber wir können uns eines unbehaglichen Gefühls nicht erwehren und gurnen den Antoren, die uns eine Boffe versprachen und nun Scenen bieten, wo der Mord bis in den Vordergrund tritt und die Gemüthlichkeit aufhört. Unser Lachen wird gezwungen, das Burleste gruselig und die Stimmung zerriffen. Schon der bloke Krankheitszustand Montgommiers ist nicht just zum Lachen einladend, denn ein medicinirender und leidender Mensch, auch wenn er dabei Grimassen schneidet, ist durchaus nicht komisch. Wir können fast über ein Gefühl von Mitleid und - Furcht, also die reine tragische Katharrsis bes Stagiriten, nicht hinweg kommen, und felbst ein Molière vermag uns nicht über einen Kranken — und wäre er es nur in der Einbildung — wirklich von Herzen lachen zu machen. Wahrscheinlich ift uufer Gefühl in dieser Hinficht empfindlicher geworden, und war man zu Molier's Zeit weniger scrupulös; furz, solch tragi-komischen Motiven gewinnen wir heute keinen rechten Geschmad mehr ab, wie schon Hebbel in Deutschland erfahren mußte und wie Die Berfaffer des Prix Martin in Paris einsehen lernten. Der halbe Mißerfolg dieser Posse muß einzig dem zweiten Akt, wo das Grotesk-Komische mit dem Beinlich-Tragischen verquickt ist, zugeschrieben werden; er fällt aus dem Ton und wird und stimmt ungemüthlich. Bortrefflich, wie der erste ist der letzte dritte Ukt des Stückes, der uns wieder in die freie frohe Sphäre wahrhafter Komik zurücksührt.

Die Touristen sind endlich an der Handed angekommen, denn Montgommier, der selbst= verständlich die vergiftete Tinte verschmäht hat, ist wieder gesund geworden. Martin sieht ein, daß er nicht zum Berbrechen geboren ift, denn als er neben Montgommier am Rande des Abgrundes stand, da ergriff er den vom Schwindel Befallenen, um ihn — vor dem Sturze zu bewahren. Don Hernandez ist über diese unmännliche Feigheit wuthend und schwört, Rache an Beiden zu nehmen. Martin aber stellt den Chestörer zur Rede. Er wirft ihm die — Kreidenstriche vor, beschuldigt ihn des schnödesten Berraths der heiligsten Pflichten der Freundschaft. Montgommier ist vernichtet. Sie werden sich nicht mehr duzen, eine Eis= mauer wird sich zwischen ihnen erheben, sie werden sich auf immerdar trennen . . . Martin will zudem ein monumentum aere perennius zum Andenken an den schnöden Berrath errichtet sehen und verfügt, daß Montgommier auf seine Rosten einen jährlichen Martin= Breis von 22500 France stifte für die beste Denkschrift über die "Schmach, die Frau seines Freundes zu betrügen". Tropdem dieser jährliche Preis den Betrag seines Bermögens repräsentirt, ist Montgommier dazu bereit unter der Bedingung, daß Martin ihm verzeihe. Die beiden Freunde find eben auf dem besten Wege, weich zu werden und sich in aller Form zu verföhnen, als der Sohn der Pampas hereinstürmt. Es kommt zur Forderung zwischen ihm und Montgommier, und die Sache foll gleich in amerikanischem Duell ausgesochten werden. Aber der gute Martin, der seinen Freund noch immer so sehr liebt, als er den Südamerikaner eigentlich haßt, will Montgommier davon zurückhalten oder wenigstens vor einem Kniff warnen, welchen Hernandez bei seinen Zweikampfen immer angewendet hat. Umsonst, der tapfere Stabshauptmann ist nicht abzuschrecken; die Borbereitungen zum Duell werden getroffen, Hernandez, deffen Kniff derfelbe ift, den die Schotten im Macbeth mit so viel Erfolg anwandten, tritt mit einem zweiten Wald von Dunsinan drapirt auf. Die romantische Loisa erblickt ihn, wie er so als wandelnder Busch den geladenen Karabiner in der Hand, ein Bild achilleischen Muthes und odusseischer Klugheit, zum Kampf auf Leben und Tod schreitet. Längst hat fich eine sellsame Wandlung in ihrem vielliebenden Herzen vollzogen: auf dieser Reise lernte fie die guten Eigenschaften des athletischen Wilden immer mehr kennen, und seine heldenhafte Galanterie, womit er ihr z. B. die Alpenrosen von den halsbrecherischsten Abgründen pflückte, erregte schließlich ihre schwärmerische Bewunderung. Aber auch die Bewunderung ist die Mutter der Liebe, wie Desdemona's Beispiel lehrt. Je mehr nun Hernandez in ihren Augen an Werth gewann, umsomehr schrumpfte ihr bisheriges Liebesideal zur kläglichen Karikatur zusammen, und Montgommier mit seiner läppischen Freundschaft für den Chemann wurde durch den wilden Better verdrängt. Als jetzt gar Don Hernandez als leibhaftiger Held im Streite vor ihr erscheint, als sie erfährt, daß ihr Mann Alles weiß und Rache schnaubt, als ihr endlich der hervische Mensch trots seiner königlichen Gemahlin seinen Thron in den Pampas und seine Hand anbietet, — da wirft sie sich in seine Arme und verspricht, ihm bis ans Ende der Welt folgen zu wollen. Die zärtliche Gruppe wird durch den ebenfalls bewaffneten Montgommier und Martin gestört, welch Letzterer rasch des Amerikaners beiseit gelegte Flinte ergreift. Zwischen den zwei Gewehr= läufen gibt sich Don Hernandez gefangen; er ist bereit, jede Bedingung zu erfüllen, die der rächende, zweimal betrogene Chemann stellen könnte. Er muß sein Ehrenwort geben, daß er "Diejenige, die Frau Martin war" sogleich mit sich in die Bampas der neuen Welt entführen will. Er willigt mit Freuden ein, und man läßt ihn und Loifa laufen. "Ich glaube", fagt der philosophische Martin, "wenn alle Chemanner jo handelten, wurde man weniger Standale in den Familien sehen." Aber jett ist er allein, denn auch sein einziger Freund muß sich zum Fortgehn, zum herben Abschied bequemen.

Martin. Run, sehen Sie, dies ist die Frau, welcher Sie Ihre Freundschaft geopfert haben. Montgommier. Welche Lehre! Ich war jung, ich mar schön, ich gehörte zum Generalstab.

Martin. Der Generalstab ist feine Entschuldigung. Run sind wir Wittwer. Montgommier. Das ist noch das kleinste Uebel.

Martin. Ich sage "wir", weil Ihnen jest daffelbe begegnet ist, wie mir. Das freut mich. Bas ich war, sind Sie jest.

Montgommier. Ich bin es sogar mehr als Sie. Es ist frischer. Martin (ladelnd für fich). Es ift mahr, er hat Geift! (Laut ernft). Wir haben einander nichts mehr zu fagen. Adieu, mein Herr! Montgommier. Unerbittlich! Martin. Die Ehre will's. Montgommier. Benn jedoch eines Tages der himmel wollte, daß Sie frank murden? . . . Martin. Run? Montgommier. Bare es mir erlaubt, an Ihrem Lager zu machen? Martin. Ich habe meinen Bedienten. Montgommier. Ein gemietheter Stlave! . . . Ich werde niemals vergeffen, mit wie viel hingebung Sie mich in Chammounix pflegten.

Martin (lebhaft) Sprechen wir nicht davon! Beifeit). Das Laudanum! (Geht langfam nach

Montgommier. Bevor wir uns trennen, gewähren Sie mir eine lette Gunft.

Martin. Welche?

Montgommier. Ich habe dies Serviettenband für Sie gekauft; nehmen Sie es an als ein Andenken.

Martin. (Bieht nach einem furgen Rampf eine Tabatebofe aus feiner Tafche und nimmt eine Priefe). Es sei, aber da ich Ihnen nichts schuldig sein will, — nehmen Sie meine Dose. Er legt fie auf den Tisch). Montgommier. D, ich danke. Er tugt fie). Sie wird mich nie mehr verlassen.

Martin. Kürzen wir diese herzzerreißende Scene ab. Adieu für immer! Montgommier (sich entfernend). Für immer!... Können wir uns schreiben?

Martin. Berfteht fich.

Montgommier. Traurige Chre! Martin. Traurige Chre! (Er ergreift mechanisch ein Kartenspiel und sest fich an den Tisch). Wenn ich denke, daß fich diefer Mann eines Tages für mich geschlagen hat, daß er fein Blut magte!

Montgommier (fich dem Tische nähernd). Sie haben mich auch aus der Geldnoth gerettet.

(Cett fich Martin gegenüber).

Martin. Sprechen wir nicht mehr davon. (Mechanisch). Heben Sie ab!

Montgommier (thut es). D, ich werde es nie vergessen! ich kann unbesonnen gewesen sein, leichtsinnig sogar . . . aber ich bin kein Undankbarer. Man hat mir nie vorwerfen können, daß ich je undantbar gewesen bin.

Martin (die Rarten vertheilend). Es ift mahr . . . Sie haben andere Rehler.

Montgommier (fein Spiel angebend). Sechzig Damen.

Martin (ftugend). Schon wieder!

Montgommier (lebhaft). Rein, nein! ich markire fie nicht.

Martin (beiseite). Seine Reue beginnt. Die Lection hat gefruchtet!

Mit dieser prächtigen Scene endet das geistwoll und witzige Stück, das in Baris ent= schieden beffer gefallen hätte, wenn der zweite Aft gang gestrichen worden wäre und die Schauspieler weniger chargirt hätten; freilich ist gerade der zweite Aft blos durch das berbe Spiel bes Romiter=Dreiblatts Braffeur, Geoffron und Gil=Berez gerettet worden. Den ersten und dritten Aufzug gable ich zum Besten, was man in der Posse seit manchen Jahren geleistet hat. Den leichte und graziöfen Ton darin hat man wohl Eugene Labiche zu verdanken. während die stellenweise geradezu geniale Komik einiger Scenen und die Pointe der Conception auf den Autor des "Giboner", Emile Augier, schließen lassen. Es geht in der That ein Zug echtesten Humors durch diese ausgelassene Posse, welcher auf ein tieferes und freieres Talent hinweist. Man erfennt leicht, daß es sich da um nichts Geringeres handelt, als um eine Barodie ber Chebruchsstücke, wie sie heutzutage im Schwang sind. In diesem Beift ift die köstliche Scene geschrieben, wo Montgommier sich seiner Geliebten verleiden will und diese eine Vergiftung fingirt; ferner die unmögliche Art ihrer Correspondenz — wörtlich — hinterm Rücken des Chemanns und das barode Zweikampfs-Motiv, welches die Duellsucht der französischen Komödienhelben lächerlich machen soll. Die Manie des jüngeren Dumas, der fast in allen seinen Stücken wenigstens einen Biftolenkaften zeigt oder eine Forderungsscene bietet, wenn es nicht wirklich auf oder hinter der Scene zum Schuß kommt, ist durch den als ein Bufch hinter Bufchen fnallenden Don Hernandez ad absurdum geführt. Welch' feiner Wit liegt in der Harmonie des einleitenden und ausklingenden Aktords. Nachdem Bruch und Mordluft die Freunde eine Weile getrennt hielt und die Ehre jede fernere Gemeinschaft unmöglich zu machen schien, treibt ein magischer Zug die Beiden unwiderstehlich an den versöhnenden Spieltisch. Richt die Freundschaft feiert hier einen Triumph: es handelt fich um einen Siea der Gewohnheit.

Prix Martin ift Davyl's Vieux Amis, ins Komische übersett, womit er besonders den



Ausgangspunkt gemein hat, das Kartenspiel von Mann und Freund, welches die Strafe der Berführer zu sein scheint. Kaum ist es glaublich, daß der "Martin-Preis" den "Alten Freunden" voranging, noch weniger, daß Davhl nach seiner Bekanntschaft mit dem Schwankt von Augier und Labiche nicht sein übersüssisses Schauspiel zurückzog. Beide Stücke serner haben als Ehebruchsdramen naturgemäße Aehnlichseit mit einer anderen Novität, mit der Etrangere. Aber welch' Unterschied ist zwischen diesen der Bariationen desselben Themas! Alle drei Berkassen zeigen uns eine Wolke am ehelichen Himmel. "Eine Pulverwolke," dvoirt Dumas, — "da hilft nur Pulver und Blei". — "Eine Wetterwolke", meint Davyl, — "der Blitz wird den Schuldigen treffen, und das Gewitter verzieht sich". — "Bah, eine Staubwolke", sagen Augier und Labiche, — "man drückt ein Auge zu und lacht, wenn es vorüber ist". Wer hat Recht?

ihr.
beit d.
beit d.
beit d.
beit d.
beitehragen etc.
beitehrung als
ber fonft dicht an der a.
Zengvorhang auster fonft dicht an der a.
Zengvorhang aurück gezoge.
Zengvorhang zurück gezoge.
Diese merkwürdige Seene m.
genan geschloert werden, denn die p.
bereichend war die an beiden Aben.
bereichende, die Wöhterienbühne.

Kritische Rundblicke.

"Lauft" in Weimar.

Der zur Säkularseier der Ankunst Göthe's in Weimar auf dem dortigen Hoftheater stattgesfundene Dramencyklus wurde, am 6. und 7. Mai mit der Darstellung der beiden Theile des "Faust" beschlossen. Längere Zeit vorher war bereits in den bedeutendsten Zeitungen angekünsdigt worden, daß diese Vorstellungen auf einer mittelalterlichen Bühne vor sich gehen würden, und fühlte sich hierdurch Mancher bewogen, als Zeit und Stunde gekommen, sein Känzel zu schnüren und nach der "Stadt der Todten" seine Wallfahrt anzutreten. —

Wem in unstrer wunderlichen Zeit die Pietät abhanden gekommen sein sollte oder dem, der sich überhaupt keinen Begriff von ihr machen kann, rathe ich nach Weimar zu gehen, — dort kann er dies seltene Ding in voller Reinheit wiedersinden. — Weimar lebt in seiner Tradition. Die Zeiten, wo hier ein hochsinniger Fürst die "Prinzen aus Genieland" um sich versammelte und sich hierdurch einen Hofstaat schuf, wie es in der Welt keinen zweiten gab, sind nicht versonnen, vergessen — sie leben fort in der dankbarsten Erinnerung der Bewohner und sinden ihren öffentlichen Ausdruck bei Gelegenheiten wie die heutige. —

Ein zahlreiches, hauptsächlich aus Fremden bestehendes Publikum hatte sich zu den Borstellungen eingesunden, welche man in ihrer Einrichtung als Muster glaubte betrachten zu können. —

Nach dem "Borspiel auf dem Theater" wurde der sonst dicht an der Rampe niederhängende Zeugvorhang zurückgezogen und der "Prolog im Himmel" begann.

Diese merkwürdige Scene muß vor Allem genau geschildert werden, denn die hier getroffene Einrichtung war die an beiden Abenden vorherrschende, die Mosterienbühne.

Um die Mnsterien, sowie die Art und Beise ihrer Darftellung in der alteren Zeit dem Lefer in das Gedächtniß zurudzurufen, will ich einige Sate aus Eduards Devrient's berühmter "Ge= ichichte ber beutschen Schauspielkunft" citiren, derselbe schreibt u. a.: "Am hellen Tage, unter freiem himmel, auf einem offenen Gerufte, bas nur für das festliche Borhaben aufgerichtet mar, wurden die Mufterien aufgeführt. Oft dauerten fie ganze Tage und wenn nicht eintretender Regen das Spiel unterbrach, jo geschah es nur durch die Bausen, welche die Mahlzeiten nöthig machten. Meiftentheils aber fanden die Aufführungen in den Nachmittagsstunden statt und da diese für die Länge der Stude nicht ausreich= ten, so murden fie in die Sauptepochen der darzustellenden Geschichte zerlegt und an zwei oder mehreren Tagen nacheinander aufgeführt. Diese Abtheilungen hießen dann "Tagewerke" und ftiegen fogar bis auf fünf. -

"Indessen war man auch längst darauf gefommen, das Rebeneinander der einzelnen Scenen durch ein Uebereinander zu ersetzen. himmel und hölle, die sast immer vorkamen, wurden dadurch schon anschaulicher gemacht, auch waren die übereinander gebauten Scenen besser zu übersehen." —

So zeigte denn auch die Beimarer Bühne zu gleicher Erde im Mittelgrunde das Höllenthor, rechts und links zwei breite Treppen zum ersten Stockwerk emporführend, auf welchem links die Erde angedeutet war, darüber in höchster Höhe der Hinnel. Nachdem der Gesang der drei Erzengel verklungen, verhüllen Bolken die Dekoration. Aus dem Höllenthor steigt Mephistopheles und schreitet zu dem sich von Neuem öffnenden Hinnus. In demselben ersicheint der Erzengel Michael in flammender Rüstung und geht, die Stelle des Herrn verstretend, mit Mephistopheles den bekannten Bertrag ein. Der Hinnus schließt sich und

Mephistopheles steigt wieder in das Höllenthor hinab. —

Diefer Aufbau mar mit mechfelnder Dekora= tion an beiden Abenden beibehalten und nur bei Fauft's Studirzimmer, ber Begenküche und der Scene im Gebirge nicht zur Anwendung gebracht worden. - In diesem die Buhne noch enger begrenzenden Rahmen spielten sich in einer Decoration die ganzen Scenen mit Gretchen und Marthe ab und zwar fo, daß man in der getheilten Bühne Rirche, Strafe, Brunnen, Gretchens sowie der Nachbarin haus und den Garten vor Augen hatte und durch das Fallen einer Band Einblid in Gretchens Zimmer er= hielt. Diese Ginformigkeit machte mit der Beit den übelften Eindruck und bewies, daß die Boefie auf der mittelalterlichen Buhne sich nicht heimisch fühlen kann. Die scheinbar in ewigem Areisgang gebannten Personen bekamen etwas Buppenhaftes, zudem die ganze Liebesgeschichte ohne Bause oder Wechsel der Dekoration bis zum Schluß der Gartenscene sich mit der curiose= ften Saft abspielte. Raum follte etwas geschehen, mar es bereits geschehen und der Zuschauer mußte die gewohnte Anschauungsweise dem fremden Princip der mittelalterlichen Bühne ohne Gnade opfern. -

Indemichdiesen Tadel ausspreche, ftelleich mich jedoch durchaus nicht etwa aufdie Seite derjenigen, welche eine berartige neueingeführte Einrichtung von vornherein abweisen, ohne das Rüpliche derselben in gewissen Fällen anzuerkennen. Ich fann mich nicht erinnern, ein beffer conftruirtes und ausgeführtes Bild auf dem Theater gesehen zu haben, als den durch die mittelalterliche Bühne in diefer Beife ermöglichten Spaziergang. Das war wahrhaftes, dramatisches Leben; in Entwickeln, Sichgestalten und Culminiren wie es feines gleichen suchen durfte. Ebenfo ermöglichte dieser Bühnenaufbau die fast voll= ftändige Wiedergabe des zweiten Theiles und trat in demfelben der verschiedenartigften Auf= züge wegen völlig in feine Rechte. -

Rur die Liebesgeschichte des ersten Theiles hätte nicht darunter leiden und vornehmlich nicht auf Kosten der mittesalterlichen Bühne die Erscheinung Gretchens an ihrer Poesie verlieren dürfen.

Hich nat Devrient einen unverantwortslichen Gewaltakt an der Dichtung begangen, indem er sie in die pedantische Dekorationsschablonehineinzuzwängensuchte. Manhörenur:

Bei Goethe flüchtet fich Fauft nach der Garten= jcene mit Gretchen in die tiefe Ginfamkeit des Gebirges, um hier die Begier nach ihrem süßen Leib zu überwinden. Erst sein böser Dämon treibt ihn wieder zu Gretchen zurück; es folgt die Scene am Spinnrad in Gretchens Stube — und das Religionsgespräch, das mit der vershängnisvollen Uebergabe des Fläschens endigt. Hier muß ein Zwischenst eintreten, denn jest vollzieht sich Gretchens Sündensall und die Scene am Brunnen, die nun folgt, zeigt uns die Aermste bereits in Schuld verstrickt.

Statt bessen folgt bei Devrient unmittelbar auf das Religionsgespräch sofort die Unterhaltung zwischen Gretchen und Lieschen und die Worte:

,,... Und bin nun selbst der Sünde bloß, Doch Alles, was dazu mich trieb, Gott! war so gut! ach war so lieb!"

Worte, die nur im Munde der Gefallenen einen Sinn haben, werden von der noch thatsächlich Schuldlosen gesprochen undfind daher geradezu unverständlich! Denn sinnlog mare es, die Unnahme des Flaschens ichon als Gretchens Schuld zu betrachten, da fie ja nun noch um= kehren kann und nach einem folchen Gespräch auch wahrscheinlich umgekehrt wäre Rach der Brunnenscene folgt nun bei Devrient eine Bermandlung und erft hier ift die Scene im Bebirge eingeschoben, eine Scene, welche an diefer Stelle nur ftorend die Entwickelung der Gretchentragodie unterbricht, mahrend sie, an ben rechten Ort gestellt, von hoher Bedeutung ist. Diese Scenenfolge läßt über den Fall Gretchens die unbehaglichsten Betrachtungen entstehen, ihre gange Gestalt wird entadelt und entweiht.*)

Der Tod Balentins dagegen, der auf der Treppe erstochen wird, war wieder von der ergreifendsten Wirkung.

Der fünfte Aft wurde mit der Walpurgisnacht eröffnet und bot den vollkommensten Hegenslabbath. Um Schluß des wilden, wüsten Spuks erhob sich der Rabenstein von verworrenen Gestalten umkreist, das Schicksal Gretchens verstündend. Die darauf folgende Kerkerscene bot nichts Neues.

Der zweite Theil wurde in der prächtigsten Ausstattung vorgeführt. Ueberhaupt war das

D. Reb.

^{*)} Bir ftimmen hierin auf's innigfte mit unferem geschätzten Berichterstatter überein. Bei aller Anerkennung ber sonstigen Berdienste Otto Devrients erscheint uns benn boch seine Behandlung ber Gretchenscenen als die m ör berisch ste Berftum melung, die je an einer eblen Dichtung verübt worden ift.

Wort des Theaterdirektors "besonders aber lagt genug geschehen" - in feiner vollsten Ausbehnung zur Anwendung gebracht worden. Der Mummenschang und die klassische Balpurgisnacht, welche in der Wollheim'schen alteren Bearbeitung geftrichen find, waren beibehalten und trugen wesentlich zum Eindruck des Ganzen bei. Vortrefflich war die Beschwörung des Paris und der Helena. In der klaffischen Walpurgisnacht lebte und webte es von den verschiedenartigften altheidnischen Gespenstern: Sphinge, Rymphen und Sirenen, der alte Nereus, Proteus und Chiron - Alles erschien in mechselnder Bewegung, bis Mephiftopheles in die unheimliche Höhle der Phorkhoden eindringt — "Zwitschernd pfeifende Fledermausvamphre" - Entfetliche Rlafficität! - Bohlgelungen waren die Scenen vor dem Palafte der Belena, in Faufts Bauberburg und der Tod Euphorions. Leider blieb bei der letteren Handlung jedoch die Wirklich= keit immer noch hinter der Phantasie zurück. Darzustellen ift es kaum — wird es dargestellt, so muß das Annähernde schon Lob verdienen.

Während der Darstellung empfand man das berechtigte Gefühl, daß das klassische Alterthum mit der Romantik vermählt, keine lebensfähigen Sprossen treiben könne. Das war genügend. —

Der vierte Akt wurde mit verschiedenen Strichen, der fünfte fast unverkürzt gegeben, letzterer wurde durch die beschworenen Teusel, welche in der groteskesten Beise die Seele des Faust erhaschen wollten, etwas beeinträchtigt, während die Berklärung, so unzureichend sie überhaupt dargestellt werden kann, doch einen gewissen Schimmer hatte. Chorus mysticus mit seinem

"Das Unbeschreibliche, hier ift es gethan —"

liefert den Kommentar. -

Die geschilberte Einrichtung, getreu ber alten Ueberlieferung inzwei "Tagewerken" vorgeführt, war von Otto Devrient. Der Sohn Eduard's hat durch diese Borstellungen, trot der mannigsachen Unzulänglichkeiten und Eigenmächtigseiten, dem Publikum in weitesten Kreisen den Beweis geliefert, daß er die Schwierigkeiten eines darzustellenden Werkes zu überwinden versteht und hierdurch die Hoffnung wachgerusen, durch dies selbstständige Handeln noch manches andere Stück den Brettern zu gewinnen. —

Die unermüdliche Thätigkeit dieses Künstlers, welcher als Regisseur zugleich auch die Rolle des, "Mephistopheles" spielte, kann nicht rühmend genug erwähnt werden. — Die Musik des Hof-

kapellmeisters Lassen gehört der romantischen Richtung an und wird vom musikalischen Standpunkt aus große Verehrer finden; dadurch aber, daß sie den ganzen Faust sozusagen in ein großes Melodrama umwandelt, hat sie nicht die Hossinung, sich für die Darstellung einbürgern zu können.

Wilhelm Bennecke.

Miscellen.

Wir erhalten folgende lesenswerthe Zuschrift: "Gestatten Sie, daß ich zu der Stizze über Elizabetha Kulmann von Paulina Schanz (B. II, S. 390 dieser Monatshefte) eine Ansmerkung mache.

Robert Schumann hat im Jahre 1851 sieben Rulmann'iche Lieder "zur Erinnerung an die Dichterin" tomponirt und so einige poetische Berlen dieses Wundermädchens in das lauterfte Gold der deutschen Tonmuse gefaßt. Der Romponist gab dem Liederhefte ein herzliches Begleitwort als "Widmung" mit auf ben Beg. Ich hebe folgende Sate aus in der Absicht, die Autorität des liebenswürdigen Tonmeifters zu Gunften einer Dichterin geltend zu machen, deren ergreifende Lieder mitder Schumann'ichen Musik dagu - gu den verschollenen herrlichkeiten gu gehören scheinen. Schumann läßt sich also vernehmen: " Der Beisheit höchftes Lehren, in meifterhaft dichterischer Bollendung gur Aussprache gebracht, erfährt man hier aus Kindes= mund, und wie ihr Leben, im ftillen Duntel, ja in tieffter Armuth hingefriftet, gur reichften Seligkeit fich entfaltet, bas muß man ihren Dichtungen felbst nachlesen. Ein nur annähern= bes Bild ihres Befens fonnen diese wenigen Lieder, aus tausenden ausgewählt, unter denen überhaupt nur wenige sich zur Komposition eignen, nicht geben. War ihr ganges Leben Boefie, fo tonnten aus diefem reichen Sein nur einzelne Augenblide ausgewählt werden. Wenn diese Lieder bagu beitrugen, die Dichterin in manche Kreise einzuführen, wo sie bis jest noch nicht gekannt, so wäre ihr Zwed erfüllt Schumanns Liederheft murde als Op. 104 vor bald fünfundzwanzig Jahren bei Riftner in Leipzig publicirt. -

Neapel, Jan. 1876. M. G. Conrad.

hironymus Lorm sagt in der Wiener Abendpost: "Das Todtschweigen, das an mobernen Dichtern in deutschen und auch öfterreichischen Zeitungen verübt wird, hat nicht blos für die zunächst Betrossenen, sondern auch im Allgemeinen üble Folgen. Die Einbildung und Selbstüderhebung mittelmäßiger Schriftsteller wird nämlich dadurch unglaublich gesteigert. Denn jeder Dilettant der Feder denkt: "Berschweigt man die besten Namen, so wird auch der meine verschwiegen."

Epigramme.

Von Dscar Blumenthal.

Wagners "Triftan."

Bu gierig verschlang er ben Schopenhauer, Doch ist sein Wagen ein schlechter Verdauer; Nun kommt der Tristantext dem Ohr Wie ein philosophisches Külvsen vor.

Gin Jupiterfopf.

"Wie ihn das Lodenhaar umwallt! Dem Zeus vergleichbar sind die Mienen." Dem Zeus? — Ja, Zeus in der Gestalt, Wie er Europen einst erschienen.

Ginem Ganger.

Ward dir der Lohengrin übertragen, So rief man schon beim ersten Lied: "Möcht' Elsa doch ihn gleich befragen, Damit er gleich von dannen zieht!"

Gin Dramatifer.

"Neber alle Theater gingen sie, Die Stücke, die ich geschrieben." . . . Sie gingen über alle, gewiß! Doch sind sie auf keinem — geblieben.

Jur Nachricht. Sendungen und Zuschriften für die Redaction der "Neuen Monatshefte" sind an herrn Dr. Oscar Glumenthal, Gerlin S. W., 32 hallesches User zu richten. Berlag von Ernst Julius Günther in Leipzig. — Druck von Giesecke Devrient in Leipzig. Hüberechtigter Nachdruck dem Inhalt dieser Zeitschrift untersagt. Uebersecht vorbehalten.

Auch für 1876 erscheint und ist durch alle Buchhandlungen und Postämter des Inund Aussandes zu beziehen:

as Gaea. Sa

Natur und Leben.

Beitschrift

zur Berbreitung naturwiffenschaftlicher und geographischer Kenntniffe, sowie ber Fortschritte auf bem Gebiete ber gesammten Naturwiffenschaften.

Berausgegeben von Dr. Sermann 3. Mein.

1876.

Augemein verständliche naturwissensch. Abhandlungen aus der Feder anerkannter Fachmänner.

Zwölfter Jahrgang.

1876.

(in 12 Monatsheften à 1 Mark.)

Kast alle hervorragenden deutschen Blätter bringen von Zeit zu Zeit warme Empfehlungen bieser Zeitschrift. So schreiben u. A. die Hamburger Nachrichten in ihrer Rr. vom 4. Kebruar 1876:

Die Zeitschrift "Gaea" Natur und Leben, hat in diesem Jahre ihren zwölften Jahrgang begonnen. Sie erscheint bei E. Mayer in Köln und Leipzig und wird unter Mitwirkung einer Menge von vorzüglichen Gelehrten der Naturwissenschaft heraußgegeben von Dr. Hermann I. Klein. Der beginnende Jahrgang legt uns die Berpstickung auf, die schon oft außgesprochene Empfehlung der Zeitschrift heute zu wiederholen und ihr das früher nachgesgede Gute als noch bestehend nachzurühmen. Das wird kaum nöthig sein bei den der Psiege der Naturwissenschaften sich zuwendenden Kreisen, denen die Arbeiten in der "Gaea" als willsommene und beachtenswerthe Anzegungen erschienen, aber die Freunde der genannten, unser ganzes Leben, Sinn und Denken umgestaltenden Wissenschaft mehren sich von Tag zu Tag und unter ihnen wird Mancher ohne die Kenntniß der Zeitschrift sein, die alle Hortschrifte, alle Resultate der neuesten Forschungen und selbssssische Untersuchungen in ihren Spalten enthält. Die Führung des Blattes schon gibt die Bürzschaft von der Bedeutung des Inhalts; sie ist dem Dr. Hermann I. Klein übertragen, einer Autorität in den Naturwissenschaften, dessen inhaltsvolle eigene Schriften hier schon oft der Gegenstand rühmender Anzeigen wurden. Das erste Helb des neuen Jahrgangs enthält: Riels Untersuchungen über das Sonnens und Siriuszahr der Ramesstier, den Inhaltsvolle eigene Schriften hier schon oft der Gegenstand rühmender Anzeigen wurden. Das erste Helber von Erness wiesen kalen in Australien, von Helber das Sonnens und Siriuszahr der Ramesstier, von Kalein; Neues liber die Sonne; Ueder Erdbeben von And. Kalb; Der Bernstein im nordwestlichen Deutschland, von L. Habre, Die Braunkohlenschaft des Vorgebirges zwischen Köln und Bonn, von Krosspala, Wohr; Psychische Seuden von A. Böltel; Astronomischen Kälender siln April 1876; Wandernde Bisons; Neue naturwissenschaftlichen Leutschungen und Entdedungen.

Die "Gaea"erscheit vom 10. Bande ab) in 12 Hesten a 1 Mark, welche regelmäßig

Die "Gaca" erscheint (vom 10. Bande ab) in 12 Heften à 1 Mark, welche regelmäßig monatlich erscheinen, so daß 12 Hefte einen Band bilden. Einbandbecken werden zu 80 Pfg. geliesert.

Röln und Leipzig.

Eduard Heinrich Mager.

Jährlich erscheinen 12 Sefte zum Preise von 1 Mark pro Seft.

Berlag von Alfred Weile in Berlin.

Hordische Eichen.

Meiner Heimath Chronik in Dichtungen

Wilhelm Röseler.

gr. 80. Gleg. geh. Preis 5 Mark.

[69]

Diese Dichtungen behandeln die Rämpfe der Holften und Dithmarschen im 12-17. Sahrhundert.



zu dem ersten und zweiten Bande der

Neuen Monatshefte für Dichtkunst und Kritik,

eleg. in Engl. Leinwand mit stilvollen Arabesken in Gold- und Schwarzdruck, reich verziert, sind zum Preise von 1 Mark 50 Pfge. durch alle Buchhandlungen zu beziehen.

Dececcecceccecccccc

GEEEEEBBBBBBC

Berlag von Ernst Julius Günther in Leipzig.

Aus dem Leben eines Caugenichts.

Novelle

Joseph Freiherrn von Sichendorff.

Elfte Auflage.

Miniatur-Ausgabe. Eleg. geb. in Goldschnitt Preis 3 Mark.

Berlagsbuchhandlung von Eduard Seinrich Mayer in Coln und Leipzig.

188

Durch alle Buchhandlungen ift zu beziehen:

Umerikanisches Skizzebüchelche

von

Georg Asmus.

Deutsche vom Berfaffer selbst beforgte Original-Ausgabe. Stereotop-Abdruck. (Absut; in Amerika über 50,000.)

Erste Epistel in Bersen. 8°. 6 Bogen brosch 1 Mart 20 Pfg., eleg. geb. 2 Mart 40 Pfg. Zweite Spistel in Bersen. 8°. 8 Bogen brosch. 1 Mart 60 Pfg., eleg. geb. 2 Mart 80 Pfg.

Aus ben vielen ausgezeichneten Recenfionen, welche bisher in Deutschland wie in Amerika erschienen, fei es uns gestattet nur zwei Stellen anzuführen:

Frankfurter Journal 1875, 21. November.

Amerikanisches Skissebüchelche II.

Die erste Epistel des amerikanischen, aber echt deutsch gebliebenen hefsen hat schnell die Gunft eines weiten Lesertreises gewonnen. Die zweite Spistel nuß als Ganzes von Ansang zu Ende gelesen werden, wenn wir ihren Geist ganz erkennen wollen, den des echten Humoristen, der uns in einem Athem ergötzt und innig bewegt. Das Büchlein ift ein wahres Kleinod. L. D.

Ausland 1876. Seite 176.

Bei diesem Anlasse sei es uns gestattet von einer kleinen Schrift Notiz zu nehmen, die wegen ihrer poetischen Form allerdings nicht in den Rahmen unseres Blattes fällt; wir meinen Georg Asmus "Amerikanisches Skizzenbüchelche". Zweite Spisel in Bersen. Cöln und Leipzig, E. H. Mayer. 1876. 80, welche mit geradezu köktlichem Humor die amerikanischen Berkältnisse schiltschen. Der poetische Werth des "Stizzehüchelche" ist langst unbestritten, wir möchten unserseits nur noch beisügen, daß wir selten wahrere Zeichnungen des amerikanischen Lebens gelesen habe.

12] Ilustrirtes

Mufik- und Theater-Journal.

Chef-Redacteur: Otto Reinsdorf.

Beden Mittwoch erscheint eine flummer von 11/2-2 Bogen.

Inbalt: Leitartitel. — Abhandlungen über intereffante Themata. — Concert: und Theater-Mecenfionen. — Correspondenzen aus allen bedeutenden Städten der Welt. — Besprechungen der musttalischen und dramasturgischen Novitaten. — Gedichte zum Componiren. — Romane und Novellen aus dem Kunstleben. — Kunstspachichten.

Austrationen: Portraits hervorragender Componisten, Dichter, reproducirender Künstler, Pädagogen 2c. — Coftümebilder. — Scenen aus Opern und Schausspielen. — Reue Theatergebäude 2c.

Originalbeiträge von ben namhafteften Schriftstellern. Sebe Rummer bringt:

Berliner Briefe von Oscar Blumenthal. Avonnement vierteljährlich: 3 Mart 50 Bf.

Canzianrige Abonnenten erhalten 24 Mufithefte als Pramie gratis. Einzelne Nummern 35 Pf.

Jede Buch= und Mufitalienhandlung, fowie jedes Boftamt übernimmt Abonnements.

Brobenummern werden auf Berlangen gratis und franco jugefchiett.

Berlag ber R. R. Hof-Mufikalienhandlung Adolf Gösendorfer, Wien, Stadt, Herrengasse, 6. Im Berlage von Ernft Julius Gunther in Leipzig erschien:

Blätter im Vinde.

Vor

Johannes Scherr.

Ein Band. 29 Bogen. Preis broschirt 5 Mark, elegant gebunden 7 Mark.

Inhalt:

Offenes Sendschreiben an Zachäus Zirbeldrüse. — Aus Chysion (Briefe eines Chysionärs). — Lucrezia Borgia. — Der letzte Sonnensohn. — Monssenr Thiers. — Sealsfield=Postl. — Die deutsche Dichterin.

Die Gekreuzigte

ober

Das Passionsspiel von Vildisbuch. Bon Johannes Scherr.

Zweite Auflage.

Breis broschirt 3 Mark, elegant gebunden 4 Mark.

Soeben erfchien in meinem Berlage:

Gedichte

oon

Theodor Gelsner (weil. Redacteur bes Riibezahl).

Preis broch. 4 Mark. geb. in Goldschnitt 5 Mark.

Breslau, im Mai 1876.

A. Gosohorefn's Buchhandlung. Adolf Kiepert, Hofbuchhändler.

🍞 Kür Haus und Schule! 🝞

In Julius Imme's Berlag (E. Bichteler) in Berlin, Königgräßer Strafe 30, ift soeben erschienen und direkt, sowie durch jede Buchhandlung und Postansialt zu beziehen:

"Allgemeine pädagogische Rundschau."

Bopular = padagogische Zeitschrift für die Interessen des gesammten Lehrersandes nach Innen und Außen und dessen Bertretung im Bolle nebst Gratisbeilage "Blatter für Saus und Schule" mit Ilustrationen.

Unter Mitwirkung von Autoritäten der Schule und Wissenschaft

herausgegeben von Toselowski.

Jährlich 24 Nummern von 2—3 Bogen. Preis vierteljährlich nur 2 Mark 25 Pfge.

"Blätter für Haus und Schule"

mit Illustrationen,

welche im 1. Quartal eine höchft intereffante Ergählung: "Der Bifonar", aus bem Norwegischen übersetzt von Emil 3. Jona 8, bringen, auch apart zu beziehen

Preis vierteljährtich nur 1 Mark. Probenummern franco und gratis von der Expedition, sowie durch jede Buchhandlung zu beziehen. [47 Im Verlage von **Fr. Bartholomäus** in **Erfurt** erschienen und sind durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

OPERN-SCENARIEN.

Die Inscenirung und Characteristik

italienischer, französischer und deutscher Opern.

Leitfaden für Regisseure, Capellmeister und Opernsänger, für Theater-Directionen und Opernfreunde

Herrmann Starcke.

[41

Lieferung 1.

Lucrecia-Borgia.

Oper bon Donizetti. Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 2.

Die Jüdin.

Oper von Halévy.

Preis 1 Mark 50 Pfge.

Lieferung 3.

Romeo und Julie.

Oper von Counod. Preis 1 Mark 50 Pfge. (In Vorbereitung befinden sich:

Lieferung 4.

Robert der Teufel.

Oper von Meyerbeer.

Lieferung 5.

Norma.

Oper bon Bellini.

Lieferung 6.

Rigoletto.

Oper von Verdi.

Die Opern-Scenarien werden fortgesetzt.

Es bedarf wohl kaum eines besonderen Hinweises, dass die oben genannten Opern-Scenarien in der dramatisch-musikalischen Literatur eine bis jetzt alleindastehende Novität bilden, die von Allen, welche der Bühne näher stehen, mit freudiger Ueberraschung begrüsst werden dürfte.

Hausbibliothek ausländischer Classiker in guten deutschen

Uebersegungen.

Erschienen ist bis jetzt Heft 1—9, auch einzeln zu 50 Pfg. zu beziehen.

Inhalt:

1—3. **Voltaire**, Karl XII. — 4. Florian, Tell. — 1—7. Florian, Numa Pompilius. — 8—12. Frving, Sfizzenbuch. — 13 u. s. f. Scott, Erzählungen eines Großvaters (wird fortgesett).

Prospecte gratis.

Berlag von Wilhelm Violet in Leipzig.

Fr. Spielhagen

hat soeben einen neuen Roman von 3 Bänden unter dem Titel:

"Sturmfluth"

vollendet, und erscheint derselbe vor der Buch-Ausgabe im Laufe des Monats Juni im Feuilleton des

"Berliner Tageblatt"

(Verlag von Rudolf Moffe)

worauf die vielen Verehrer des berühmten Dichters besonders aufmerksam gemacht werden.

Hür den Monat Juni nehmen alle Reichs-Post-Anstalten Abonnements auf das "Berliner Tageblatt" mit Sonntagsblatt und dem illustrirten humoristischen Wochenblatt "**UIF**" zum Preise von

1 Mark 75 Pfennige

(für alle 3 Blätter zusammen) jederzeit entgegen.

Die Tast des Schweigens.

Gine Seelenstudie von Ferdinand Kürnberger.

Die Leute sagen, ich sterbe morgen auf dem Schaffot. Es ist wahr, meine Rrankheit brachte mich auf ein Todtenbett, welches man Schaffot nennt. Meine Krankheit hieß — Leidenschaft. Ift es meine Schuld, daß fie tödtlich verlief? Die Leute sagen, ich hätte mein Selbstarzt sein sollen. Womit? Mit eben den Kräften, welche von meiner Leidenschaft ergriffen waren? Rann ein brennendes Haus sich selbst löschen? Rann eine Bafferüberschwemmung sich selbst eindämmen? Aber die Leute sagen, der Mensch hat eine doppelte Natur. Und die gute Natur soll die bose Natur überwältigen. Ich verstehe das nicht. Ift die gute Natur stärker, so unterliegt ihr die bose von selbst; ift die bose stärker, so fordern die Leute, das Stärkere soll überwältigt werden von dem Schwächeren. Ift das möglich? Aber die Leute fagen, das Bose wird. Und ich hatte die Pflicht gehabt, sein Werden zu verhindern. Sier gemahnts mich wie Wahrheit. Ja, ja, ich fühlte werden in mir. Das Bose wurde. Als ich liebte, war meine Leiden= schaft gut; als ich glücklich zu sein wünschte, war fie auch noch gut; aber ich beneibete, ich haßte — und meine Leidenschaft wurde bose. Immerhin! war es doch nur eine gedachte Bosheit! Eh' ich den Nebenbuhler tödtete, weideten fich an der Lorstellung seines Todes meine Gedanken. Und glaubt man bofe zu fein, wenn man das Bofe nur denkt? Ich habe ben Punkt übersehen, wo die Gedanken zur That nöthigen. Ich spielte mit meinen Gedanken — meine Gedanken spielten mit mir! Die Leute sagen, ich bin ein Mörder. Ich möchte fagen: ich habe den Mörder an mir erlebt!

Ueberblicke ich den zurückgelegten Weg, so sehe ich nicht wo ein Nebenweg ausbeugte, wo mein Geist mir gesagt hätte: halt ein! oder: kehr um! Es sloß eins aus dem andern. Ich war gut und menschlich, und ich war böse und auch menschlich. Ich sehe die Stelle des Uebergangs nicht, ja, ich glaube, sie ist gar nicht da. Ich ging immer in der Menscheheit. Ich ging immer mir selbst nach. Brächte ein Gott mich an den Ausgangspunkt zurück, ich ginge den nämlichen Weg. Ja, ich glaube sogar, ich fände die nämlichen Fußtapfen wieder. Ist Leidenschaft eine Krankheit, so ist sie die einzig folgerichtige. Kein Kranker will seine Krankheit, aber der Leidenschaftliche will seine Leidenschaft. Die Krankheit kommt aus dem Leiblichen, sie thut dem Seelischen in uns ein ruchloses oder albernes Unrecht. Ein Knochen, ein Darm leidet, — und Kopf und Herz müssen sinsten die Grube! Die Leidenschaft kommt aus dem Seelischen selbst; sie thut uns unser gerechtestes Maß. Ich werde es morgen auf der Plattsorm des Schafsots sagen: Ich sterbe die natürlichste aller Todesarten!

Hosted by Google

Buvor aber will ich in meiner Zelle noch aufschreiben, warum ich mich selbst versrathen. Die Leute möchten sonst sagen, mein Gewissen thats. Mein Gewissen thats nicht, ich bin ein gerechter Mann. Es liegt tieser. Die menschliche Seele ist räthselhafter als Menschen ahnen. Und wer eine Sylbe des vielsylbigen Räthsels gefunden, der ist seiner Gattung schuldig, es mitzutheilen. Vielleicht daß so einst die ganze Auflösung gelingt. Dann wird kein Recht und kein Unrecht mehr sein, dann wird kein Schaffot sein. Die Todesstrase, wenn sie das Leben kennen gelernt, wird sich selbst zum Tode verzurtheilen.

Höret mich an.

Ich spreche nicht von meiner Liebe. Ihr Andern würdet doch glauben, es sei eure Liebe. Meine Liebe entstand und vergeht mit mir. Sie ist zum ersten- und letztenmale in der Welt. Wehe dem Liebenden, der seine Liebe nicht für unaussprechlich hält! Irma, du Inbegriff meines Begriffes! Allen wirst du gefallen, Viele werden dich lieben, aber geschaffen warst du nur für mich. Jedes Weib ist nur für einen Mann geschaffen. Selten lernt sie ihn kennen, noch seltener lieben und am seltensten kommt es zur Che. Und doch wollen sie heilig sein, die Paarungen, welche sich Ehen nennen. Henker, bereite dich, mein Kopf ist dieser Welt müde!

Als es entschieden war, daß Irma, die sich selbst nicht kennt, dem raschen glänzenden Tänzer, der sie auch nicht kannte, die Tour durchs Leben zugesagt; als ich in jener unsvergeßlichen Nacht des letzten Casinoballs trunken von meinem Unglück auf mein Landsgut zurückzagte; als ich meiner Dogge, die mich freudewinselnd ansprang, das Messer ins Herz stieß, um die gräßliche Kunst zu lernen, welche zu lernen mir jetzt bevorstand, die Kunst, Liebe zu entbehren und gegen Liebe zu wüthen; als das schöne, seelenvolle Thier mit brechendem Auge mich vorwurfsvoll ansah und seine Glieder streckte und zuckend verendete; da war's wo mir zuerst der Gedanke kam! damals dacht' ich zuerst: Wenn Dedön so vor dir zuckte!

Spielend mit diesem Gedanken schlief ich ein. Die Nacht wurde so martervoll nicht als ich gefürchtet. Holder, freundlicher Mordgedanke! bich hätt ich verbannen sollen? Und warst mein einziger Freund, mein einziger Tröster in jener Nacht! Saßest an meinem Lager, kühltest meine Schmerzen, unterhieltest mich mit genufvollen Möglich= feiten, die dem Alltagskopfe schon aufgehört und die mir nicht aufhörten, wenn ich kein Alltagskopf war. Gibt es denn Etwas, sagtest Du, das Irma nicht werth wäre? Ist Frma nicht eines Mordes werth? Dein Leben gabst du für sie, warum nicht dein Gewissen? Kann Liebe Liebe sein und doch etwas behalten wollen, das sie nicht opfern könnte? Dein Leben gabst du für sie, warum nicht auch das eines Andern? Steht bir ber Andere näher als du? Existirt die Welt auf diesem Fuße? Sieh sie dir an, diese Welt! ihre Gesetze und Sittenbegriffe! Heilig das Ich! predigt dir Alles. Im kleinen winselnden Kinde liebt die Mutter das Ich und im großen ewigen Gotte idealisirt der Mensch wieder das Ich. Der Gott soll ihm helfen, dienen, seine Bünsche befriedigen, und wenn ers auf Erden verfäumt hat, eine ganze Ewigkeit lang es nachholen. Der Gott ist das kolossal geschmeichelte Ich. Und wenn es dem Ich schmeichelte, zu tödten, so wehrte es Gott? Du soust nicht tödten, hat er gesagt. Wohl, aber das sagte er als Parteimann deffen, der getödtet werden foll, nicht deffen, der todten will. Dem fagt er anders — frag Frma's Augen!

Du sollst nicht tödten. Was heißt das anders als: ich setze voraus, du wünschest



zu töbten? Also der Wunsch, nicht das Berbot ist die Originalstimme im Menschen. Lange vor Sinai war Kain.

Natürlich! ber Naturmensch tödtet. Der gesellig-lebende, wie er in Stamm und Volk auf Sinai steht, soll nicht tödten, denn er ist rings von Nachbarn umgeben; allzu viele Augen sehen auf ihn. Er fordert die Blutrache heraus, er könnte selbst wieder gestödtet werden. Da ist es wieder, das Ich! Die Rücksicht auf das Ich, nichts Höheres verbietet zu tödten. Aber was das Ich verbietet, kann das Ich wieder erlauben. In einer großen Leidenschaft trittst du in den Naturzustand zurück, nimm dir die Rechte des Naturmenschen heraus. Tödte!

So mütterlich umarmtest du mich, süßer barmherziger Mordgedanke! Und wenn du fromm bist, sagtest du, und nichts willst als die Natur und im Guten und Bösen ihr folgst wie ein gehorsames Kind, so will ich dich noch glücklich machen. Und ich horchte dir zu — und schlief ein.

Alls ich erwachte, war die ganze Höllenlogik der Nacht vergessen. Aber auf meiner Schwelle lag Molly, die todte Molly, die sich sterbend dahin geschleppt hatte. Dieser Anblick bezauberte mich. Wieder dachte ich: Wäre es Dedön!

Der Tod eines Nebenbuhlers hat mehr Schönheit als alles Leben. Und je fremder mir die That noch war, desto zuversichtlicher mein Gedankenspiel. Bozu es aufhalten? sagte ich bei mir. Das Gewissen spricht immer für sich; hör auch einmal, was dagegen spricht. Laß die Parteien sich streiten. Behältst du doch freie Hand! Kann der Mordgedanke seine Sache durchsechten, so war es Feigheit und Aberglaube, ihn ungehört zu verdammen; behält das Gewissen Recht — nun so hat dich der schwarze Geselle doch unterhalten, wie es deiner Stimmung gemäß war. Laß ihn gewähren!

Und Tag und Nacht kein anderer Gedanke mehr! Stand ich auf dem Anstand und hört' ich das Knallen der Jagd um mich her und Signale und Hundegebell, so hört' ich noch deutlicher meine eigene innere Stimme. Du nimmst ihm das Leben, würde der Sprachgebrauch sagen. Aber das ist ja falsch! Denn einmal nimmst du ihm jenes Leben nicht, das er schon gelebt hat und das ihm kein Gott nehmen kann. Sodann aber — die Jahre, die er noch zu leben hat, wo existiren sie anders als in deiner eigenen Vorstellung? Sie sind ein Begriff, eine Idee. Du nimmst ihm nicht zwanzig oder vierzig Jahre, du nimmst ihm in Wahrheit nur einen Augenblick. Ueber diesen Augenblick hinaus, sind jene zwanzig oder vierzig Jahre nicht mehr seine Vorstellung sondern deine. Ueber diesen Augenblick hinaus, weiß er nicht mehr was er verloren hat, und so hat er wirklich nur einen Augenblick verloren. Er hat nicht mehr verloren als jener Hase, welcher vor dem Schuß des Jägers zugleich ist und nicht mehr verloren als jener Hase, welcher vor dem Schuß des Jägers zugleich ist und nicht mehr ist. Thor, der du bist! Welch ein Widersspruch über deine eigenen zwanzig oder vierzig Jahre die Empfindung eines unvergeßelichen Unglücks zu verhängen, bloß weil du über einen Andern nicht jenen Augenblick verhängen willst, welchem keine Empfindung mehr solgt.

Beim Nachbar Lißkar wird nir zum Kaffee eine Untertasse präsentirt, welche Napoleons Uebergang über den Wont Blanc darstellt. Wie oft hatte ich die Vignette angesehen, ohne was zu denken; jetzt dachte ich: das ist der Attila, welcher sich rühmte, er habe monatlich dreißigtausend Mann auszugeben. Mit welchem Rechte gab er sie aus? Seine politische Lage erforderte es. Aber warum war sein Barbier und sein Koch nicht in dieser politischen Lage? Warum war sie weder vor ihm noch nach ihm da, diese politische Lage? Weil sie ein Aussluß seiner Personlichkeit war. Seine Person

brauchte monatlich breißigtausend Mann. Und weil er sie brauchte, so nahm er sie und verbrauchte er sie. Er verbrauchte die Altersklassen des wehrfähigen Frankreichs und Rheinbunds, wie sein Leib seine Hemden verbrauchte. Eine Generation um die andere zog er an und vernutzte sie. Seine Leidenschaft hatte eine Welt zur Verfügung und hieß Weltgeschichte. Meine Leidenschaft nimmt ein Privatleben in Anspruch und heißt Criminalsgeschichte. Das ist der Unterschied. Ein Unterschied der Größenverhältnisse. Thor, der das nicht weiß! Recht und Unrecht sind mathematische Proportionen, nicht sittliche Besrisse. Zeder Mensch folgt seinem Naturgesetze und dieses Gesetz ist weder ein Recht noch ein Unrecht. Unrecht wirds, wenn es die Menschen überwältigen können; Recht bleibts, das sie anerkennen und ihrer übrigen Rechtsordnung einsügen, wenn es größer ist als der Widerstand. "Macht ist Recht;" — besser gesagt: aus Macht wird Recht; — und am besten gesagt: Leidenschaft ist Recht, und Leidenschaft mit Macht behält Recht!

Eingetaucht in diese Philosophie stählte ich mich und wurde hart, wie weiche Gegenstände in Rieselsinter verhärten. Daß ich durfte, fühlte ich mehr und mehr, aber noch einmal durchprüfte ichs, ob ich mußte. Ich prüfte strenge, gewissenhaft. Frma, Dedön und ich — ich maß alle Proportionen dieses Berhältnisses aus. Ach, sie waren längst gemessen. Debon war nicht Frma's erste Liebe, er war ihre lette Puppe. Ihre Sinne waren ihrem Herzen vorausgeeilt. Sie verwechselte jene mit diesem und ber Ausbruck biefes Frrthums hieß Debon. War es möglich, biefen Frrthum ihr zu entreißen? In Bute nicht. Ginem Bolke ift seine Freiheit inicht anders zu ichenken, als indem man seinen Tyrannen tödtet, denn so lange er lebt, schöpft er seine Macht aus eben dem Bolke. Gben fo einer Seele. Debon war der Thrann ihrer spielenden und tändelnden Seele und fie wußte nicht, daß es eine denkende und fühlende gab und hatte kein Beburfniß barnach, so lange Debon — seine Cracovienne mit ihr tanzte! Das ift ja bas Unglüd: der Tyrann tödtet nicht die Freiheit, sondern die Fähigkeit und das Bedürfniß ber Freiheit. Der deutsche Klassiker Schiller schreibt mit zermalmender Wahrheit: "Mittelmäßiger Umgang schadet mehr, als die schönste Gegend und die geschmackvollste Bildergallerie wieder gut machen können. Auch mittelmäßige Menschen wirken." Sort es, ihr Bedanten der geistigen Selbstüberschätzung. Jeder Geist wird an Lunkte kommen, wo es der physischen Mittel bedarf, um zu gelten. Gegen Dedön half mir ein Büchsenschuß beffer, als alle Bortheile meines Geistes. War er todt, dann wurde Frma geboren. Sie mußte erstaunen, wie sein Tob gar keine Lücke riß. Sie mußte zu trauern glauben und sich selbst überraschen, daß sie eigentlich nicht trauerte. Debon tödten hieß Irma lebendig machen. Sein Leben für ihres — es war ein gewinnreicher Tausch. Sterben soll er, er dem sie fluchen wird, wenn es zu spät ist. Auch mittelmäßige Menschen wirken. Weh ihnen!

Ich fing jett die Ausführung des Mordes zu überlegen an. Es mußte ein Plan sein, welcher weber sich selbst noch weniger mich verrieth. Keine That, sondern ein Ereigniß. Etwa ein unvorsichtiger Schuß auf der Jagd oder auf einem Spazierritte. Ein Schuß aus seiner Umgebung — von gedungener Hand. Ich dachte hin und her über den Mann meiner Wahl. Oft ging ich in diesem Gedanken am User des Platenses, welcher mein Landgut begrenzt, spazieren. Sah ich dann auf dem See die schmalen winzigen Kähne ziehen — Seelentränker nennen wir sie — wie verlockend war mir der Anblick! Wenn so ein Holzstreisen sich überschlägt, so sinkt ein Menschenleben in die Tiefe! Still und verdachtlos verschwindet es; der Fährmann schwimmt, der Andere

verunglückt. Wäre Debön auf solch einen Kahn zu locen! Wäre ein Fährmann für meine Absichten zu gewinnen! Vorsichtig streckte ich meine Fühlhörner aus. Wein Zigeuner bekam manchen Auftrag auszurichten — welchen er nicht verstand.

Und hier will ich eine Bemerkung niederschreiben, welche der Monschheit nicht verloren sein soll. So lange ich über die Natur des Mordes nur philosophirte, war ich im Buftande einer vollkommenen Gemutheruhe geblieben; jest wo die That in mir keimte, wo ich die Scene dramatisch mir vorstellte, wo ich in die verschiedenen Lagen eines Mörders mich handelnd versette, — jett verursachte mir der Gedanke ein physisches Angstgefühl, welches meinen Athem beklemmte und mich zu ersticken drohte. So oft ich bas Bild meiner That mir sinnlich vergegenwärtigte, schoß ein Strom von Blut nach meinem Bergen, wie im Augenblide eines heftigen Erschredens, und ba feine Drudfraft von gleicher Gewalt seinen Rücklauf forcirte, so staute es sich in Lungen und Herzen und benahm mir den Athem. Ich athmete schwer und schwerer. Die tiefsten Züge füllten meine Lungen nicht mehr mit Luft. Mein Athem wurde zu einer anstrengenden und vergeblichen Arbeit. Wie ein Centnergewicht lags auf meiner Bruft. Das Gewicht erdrückte mich und ich vermochte nicht mehr, es abzuwerfen. Es war ein martervoller Buftand. Ich wurde körperlich unglücklich wie ich es geistig war. Gine Muthlosigkeit ergriff mich, die mich am Leben verzweifeln machte. In diesen Tagen kauft' ich mir Gift, benn oft dacht' ich daran, meinem eigenen Leben noch eher als bem eines Andern ein Ende zu machen.

Siehe da, der Druck des bösen Gewissens, werden die Leute sagen. Siehe da, wie ein Sophist seine Bosheit sich läugnet und thatsächlich erstickt in der Bosheit.

Ich gestehe, daß ich einen Augenblick selbst so dachte. Ich hatte den Druck des bösen Gewissens schon längst erwartet; ich war verwundert, daß er so spätissich einstellte. Aber eben dieser Umstand machte mich stugen. Wenn das, was ich empfand, böses Gewissen war, warum empfand ich's nicht schon, als ich den Mord mir geistig zurechtlegte? Warum empfand ichs erst, als mir der Gedanke zum sinnlichen Vilde wurde? Mein Gewissen war ruhig geblieben, warum blieb meine Phantasie nicht ruhig? Ich dachte darüber nach und die Erklärung meiner Sinnesempfindung durch das böse Gewissen blieb nicht stichhaltig.

Eine liebende Frau hat ihren Gatten im Felde stehen. Mit Herzklopfen empfängt sie die Feldposten, mit Herzklopfen erlebt sie die Schrecken des Kriegs in ihrer Einsbildungskraft. Ihre Einbildung wandelt beständig zwischen Blut und Leichen, Kugeln und Säbelhieben einher. Jedes dieser Bilder begleitet ein Herzklopfen, das ihr den Athem benimmt. Ihr Zustand wird zuletzt ganz der meinige. Und doch ist sie unschuldig und ich schuldig. Werden ihre Angstaefühle auch vom bösen Gewissen verursacht?

Der Mensch hat einen anßerordentlich dürftigen Stoff, woraus seine Begriffswelt sich aufbaut. Dieser Stoff sind seine Sinneseindrücke, wozu sein Verstand die Ursachen sucht. Aber der nämliche Sinneseindrück fann verschiedene Ursachen haben und die nämliche Ursache verschiedene Sinneseindrücke bewirken. Daher kommt es, daß unsere Begriffe so wenig Gewißheit haben und daß das Denken eine Wissenschaft ist. Die Menge der Menschen ahnt das nicht. Mit einer erschreckenden Flüchtigkeit schließt sie über Ursache und Wirkung und fast die Regel ists, daß sie so schließt: post hoc ergo propter hoc. Gine Erscheinung kommt nach der andern, folglich kommt eine Erscheinung aus der andern. Aus verkehrten Schlüssen baut sie eine verkehrte Welt auf und diese

Welt ist ihr die Welt der göttlichen Ordnung. Diese Welt läßt sie sich garantiren durch Religionen, Gesetze, Soldaten, — es ist ihre offiziele, ihre sittliche Welt.

Ich lebte unter Bilbern bes Mordes, welche meine Nerven erschütterten. Aber wenn diese Nervenerschütterung ein Wahrheitsbeweis für irgend welchen Vorgang im Gewissen wäre, so müßten auch die Theaterthränen eine Wahrheit beweinen, da sie doch eine bewußte Täuschung beweinen. Ich bin am Morde Wallensteins oder König Duncans gewiß unschuldig; aber die Vorbereitungen dieser Mordthaten beklemmen mir das Herz wie es mein eigener Mordvorsat that. Die Erfahrung erlaubt euch also zu sagen: Die sinnliche Vorstellung eines Mordes erschüttert die Nerven. Was aber gibt euch ein Recht, die Unterstellung zu machen: Es muß die sinnliche Vorstellung eines Mordes sein, welchen ich selbst begehen will? es muß Gewissensangst heißen, was ich als Nervenserschütterung empfinde? Das ist ein falsches Glied in eurer Schlußsolgerung. Für diese Behauptung habt ihr keinen Grund. Es ist behauptet, aber nicht bewiesen.

Inzwischen — ich sitt. Mit oder ohne Gewissensursachen litt ich. Und das ists, was die Moral gegen das gefährliche Spiel meiner Gedanken einzuwenden hat: meine Mordgedanken griffen mich selbst an! sie waren ungesund. So fand ich die Wahrheit wieder, die ich bei der Betrachtung der menschlichen Dinge schon so manchmal geahnt: sittlich heißt, was das Leben bejaht; unsittlich, was es verneint. Man spreche nicht von den tugendhaften Ausopferungen des Einzelnledens; sie bejahen das Gattungsleden. Du sollst nicht tödten — du sollst fürs Baterland sterben — es ist das Nämliche. Das Dasein, als höchster Gegenstand seiner Selbstandetung. Das Gewissen ist der Instit des Lebens. Man könnte eine Artillerie ersinden, welche jedes Trommelsell zerriße; die Ersindung wäre nicht strafbar, aber schädlich. Darum beschränkt der Ersindungsgeist sich selbst und unterläßt die Ersindung. Aus eben diesem Grunde — aber keinem höheren! — soll ich auch meine Leidenschaften beschränken. Nur bildet mir nicht ein, daß die schrankenlosen strafbar! Nur bildet mir nicht ein, daß Selbsterhaltung mehr als ein Trieb, — daß sie eine Plicht, ein Gottesgebot und Sittengeset! Macht aus der Lebenslust keine Religion!

Ich erzähle keinen Roman, ich erzähle eine Seelengeschichte. Ich führe daher nicht aus, wie Familienverhältnisse mancher Art die Trauung der Verlobten bis tief in den Frühling hinausrückten. Allzu günstig für meine langwierige Prämeditation! Ich erhielt Frist auf Frist. Ja, es kamen Augenblicke, wo mir die Hoffnung schmeichelte, ein Wechsel der Gesinnungen oder Umstände könne den ganzen Brautstand wieder in Frage stellen. Inzwischen war der Tag der Hochzeit anderaumt und rückte unerditklich näher. Debön hatte sich auf der Schnepsenjagd eine kleine Erkältung zugezogen und wenn ich nicht so thöricht sein wollte, einen Schnupsen für ein Ehehinderniß zu halten, so war ich mit meinem Wähnen und Warten zu Ende. Was wollte es sagen, wenn etwa der Aussichub einer Woche dabei herauskam?

Dumpf rafft' ich mich auf. Ich fühlte, daß eine That im Anzuge sei, aber ich fühlte mich kaum noch als ihren Autor, höchstens als ihr Werkzeug. Ich folgte müde, fast verdrossen.

Debon lag seit der Schnepfenjagd, die ich selbst mitgemacht hatte, mit seinem Schnupfen auf einer Tanya, wenige Meilen von meinem eigenen Landgut. Es war mir nicht gelungen auf dieser Jagd meinen zweideutigen Schuß anzubringen, wie überhaupt alle Gelegenheitsfälle, die ich mir ausdachte, in der Wirklichkeit ganz anders lagen, als

in der Phantasie. Das Leben eines Menschen ist doch von Sicherheiten umgeben, welche so leicht nicht zu durchbrechen sind!

Jetzt ritt ich auf die Tanya hinaus. Mein Zigeuner hatte mir nicht sagen können, ob Dedön zu seinem Katarrh einen Arzt zugezogen und welchen. Ich wollte selbst nachsehen. War der Fall ärztlich, so wollte ich versuchen — ob er nicht tödklich werden könne. "Medicina est ars impune necandi." Ich füllte meine Brieftasche mit Banknoten und ritt meines Wegs.

Auf diesem Ritte begegnete mir folgendes Abenteuer.

Am Heckenrand eines einsamen Weinbergs fand ich einen Menschen schlafen. Ich kannte den Mann. Es war der alte Abraham, der ehrliche Hausjude Dedöns. Er hatte seine Reisetasche umhängen, und ein aufgeschlagenes Bücklein, worin er vielleicht gelesen hatte, war seiner Hand im Einschlafen entglitten. Aus dem Bücklein war ein weißes Blatt Papier gefallen, welches unfern danebenlag. Es regte und rührte sich und doch war die Luft stille. Ein großer Käfer krabbelte darunter, welcher sich endlich hervorwühlte. Er wendete das Blatt um, — es war auf der anderen Seite beschrieben.

Eine Person aus Dedöns Umgebung! Nachbenklich ritt ich weiter. Ich empfand, ich weiß nicht welchen Reiz von dem Begegniß. Der Jude konnte mir vielleicht manches sagen, woraus ich etwas zu machen wußte. Er plauderte gern und arglos. Ich lenkte um.

Ich rief den Schlasenden an. Er antwortete nicht. Er schlief sest und schwere Tropfen standen ihm auf der Stirne. Das Blättchen, schien mir, lag jetzt etwas entsfernter.

Bielleicht war es wichtig. Ich stieg ab und nahm es auf. Es war ein Recept. Mein Latein ließ es mich leicht entziffern. Eine Art Mandelsprup mit ein paar Tropfen Opiat war die Verordnung. Also eine Arznei, wie sie etwa für Einen, welcher wegen Katarrh eine schlassose Nacht fürchtet, lindernd und schlasmachend verschrieben wird. Eine Arznei für Dedön. Auch trug sie das Datum des Tages.

Inzwischen fiel es mir auf, daß der alte Mann, welcher so eifrig und pünklich war, einen Gang in die Apotheke verschlasen sollte. Auch das fiel mir auf, daß er schon so früh auf dem Wege müde geworden wäre, denn er war von der Tanha Dedöns, welche seitwärts in den Borlanden des Kaphegy lag, höchstens ein Stündchen entfernt. Ich dachte nach und bald glaubte ich den Zusammenhang zu errathen. Er war aus der Stadt wohl schon zurück. Er hatte die Müdigkeit des Doppelwegs in seinen alten Knochen. Und jetzt fiel mir ein, es sei Freitagabends. Zwar die Sonne stand noch am Himmel, aber sie stand in einer schwarzen gewitterischen Schichtwolke und sein altes blödes Auge mochte die Schichtwolke für den Horizont gehalten haben. Er mochte wähnen, sein Sabbath sei schon eingegangen, da hat er sich hingesetzt und aus dem Büchlein seine Gebete gesagt. Ich hob das Büchlein auf, es war wirklich ein jüdisches Sidur. Erhitzt und müde wie er war, wurde ihm das Sitzen gefährlich, die Natur sorderte ihr Recht und er schlief ein. So erklärte ich mir das was ich sah.

Er war also schon zurück aus der Stadt! Er hatte die Arznei schon bei sich! Bei diesem Gedanken ergriff mich ein Taumel. Ich blickte rings in die Landschaft — sie war menschenleer. Da machte ich mich über die Tasche des Juden her, durchsuchte sie, und fand, nehst andern Gegenständen, die er in der Stadt eingekauft, das Arzneifläschen. Im Nu war es zur Hälfte entleert, und das Gift, das ich seit den Tagen meiner Brustsbeklemmungen für mich selbst bei mir trug, an der Stelle derselben eingefüllt. Ich bestieg

mein Pferd und trabte auf dem weichen Sandboden ungestört weiter. Bon der nächsten Hügelwelle sah ich zürück. Der fromme Jude schlief den Schlaf des Gerechten. Seine Lage war noch unverändert. Ich verschwand unter dem Hügel. Fernher von Besprém tönte das Läuten der Abendglocken und in der schwarzen Gewitterwolke sing es zu blitzen an, wie ein Licht, das hinter einem dunklen Borhang hin und her irrt. Ich jagte nach Hause.

Das asso war ein Mord. Wie seltsam! Mit meinen Mordgedanken saß ich monateslang geehrt unter den Menschen, aber für diese Minute mußte ich ihnen mit meinem Kopse Rede stehen! Und doch kam mir das Umseeren zweier Fläschchen gleichgistig, fast unschuldig vor gegen die monatsange revolutionäre Arbeit meiner Gedanken. Es kam mir vor, daß dem Menschen seine Handlungen weit ferner stehen, als seine Gedanken. Und doch werden wir für unsere Handlungen gerichtet und die Gedanken sind zollsrei. Ich verwunderte mich, wie leicht es war, einen Mord auszusühren, den es so schwer und ausregend zu denken war. Es war mir als hätte ich etwas Neues gelernt und Etwas das mich beruhigte. Es war mir als wäre meine Handlung sast gewesen, weil sie mich zum erstenmale nach so langer Zeit von meinen bösen Gedanken befreite.

Debön starb wirklich noch in berselben Nacht. Leichenbeschau, Begräbniß und was sonst damit zusammenhängt, ging mit jener liebenswürdigen Sorglosigkeit vor sich, wos mit sich guter ungarischer Brauch von deutscher Pedanterie so glücklich unterscheibet. Meine That lag harmlos unter der Erde, bei so vielen andern Doktors und Apothekersthaten. Ich blieb unentdeckt.

D Weltposse voll komischer Ernsthaftigkeit! Habt ihr schulbuben gesehen, die einem gravitätischen Mann einen Haarbeutel anhängen? Ihr lacht selber mit, ihr mögt wollen oder nicht. Je gravitätischer der Mann sich gebärdet, desto lächerlicher wird er. Er schreitet stolz und bedächtig, ihr lacht. Er blickt freundlich und leutselig, ihr lacht. Einem Bettler bietet er Almosen und der Bettler lacht. Einem Kinde will er Zuckerwerkschen und das Kind lacht ihn aus. Alles was an seiner Frontseite vorgeht, wird lächerlich durch den Appendig seiner Reversseite.

Dieser Hanswurst war mir jest die Welt und der Haarbeutel, den ich ihr angehängt, ein unentdeckter Mord.

Da saß sie, die gravitätische Bestie mit ihren religiösen, polizeilichen, moralischen und juristischen Mückenseigern und hörte Schulkindern die Beichte und konfiscirte gewässerte Milch und legte Verbalinjurien auf die Goldwage und machte alles Krumme grad und wusch die Gesemäsche dis ins feinste Jabotsältchen hincin und wußte nichts von dem himmelschreienden Mord, der ihr als Haarbeutel im Nacken saß! Wie sie mir schmeichelte, die Bestie! Ich hatte ein edles Herz, einen gebildeten Geist, wirkte gemeinnützig, wohlethätig, hatte dürgerliche Tugenden und Verdienste. Und wenn sie mit mir moralisirte, die Bestie, so moralisirte ich tapfer mit und hatte ein zarteres Gewissen und ein subetileres Rechtsgesühl als sie Alle. Drollige Bestie das! Ich habe zwei Fläschen gegen einsander umgegoßen, aber wenn sie das wüßte, so wäre es aus mit mir! Die Bestie bildete dann auf einmal sich ein, ihre Weltordnung sei verletzt, und sie könne gar nicht mehr eristiren, ohne mein Blut zu haben. Er hat einen unser Race gesällt, und jetzt hat er weder Herz noch Geist, noch Tugenden und Verdienste auf der ganzen Peripherie seines übrigen Daseins. Fort mit ihm! So heulen, wenn ein geprügelter Hund heult, sämmtsliche Hunde der Straße mit über ihre verletzte moralische Weltordnung!



Aber — ich bin unentbeckt! Es war ein Gefühl aller Gefühle! Die Stellung der Menschen zu mir und meine zu ihnen amüsirte mich unaussprechlich. Frma's leidenschaftliches und oft wiederholtes Bekenntniß, wie sehr ich der Mann ihres Herzens sei und daß sie einzig nur mich lieben könne, war der tollsten Walpurgisnacht würdig. So oft mir Gott Hymen um den Hals siel, wackelte sein Haarbeutel im Nacken mit einem schauerlich-schönen Ridicül. Der Effekt war einzig. Ich mußte nur an mich halten, ihn nicht zu stören. Kein Menschender durfte es hören, was ich mit der dämonischen Wolslust des sichern Geheimnisses mir selbst zuflüsterte: Ich bin unent deckt!

Nie hat ein Mensch die Wirkung der Komödie in einem größeren Styl genoßen. Es war der kühnste Situationswiß. Noch jetzt, indem ich das schreibe, kitzelt mir die Fronie dieser Lage wie ein seines Nießpulver in der Nase.

Das ging so eine lange Linie von Tagen. Endlich aber kam der Punkt wo die Linie nicht länger gradlinig sein wollte, sondern sich indrünstig nach einem Schnörkel sehnte. Und hier wars, wo ich mich selbst verrieth. Nicht mein Gewissen thats, ich prostestire dagegen. Das ist ein Elender, welcher mordet und doch ein Gewissen hat: diese usurpirte Ehrbarkeit hatte meiner Aritik nicht Stand gehalten. Nein, sondern eine Araft that's, viel solider als das leicht zerbröckelnde Gewissen, welches keine Urkraft ist, sondern der Bruchtheil einer Araft. Die Araft, von welcher ich spreche, ist darum so stark, weil sie überhaupt nicht gewußt wird. Es gibt keinen Widerstand gegen sie. Ihr könnt sie nicht verneinen, denn sie ist selbst schon eine Verneinung. Ihr könnt euch nicht absinden mit ihr, denn sie überrascht euch. Sie thut Alles, was ihr nicht voraus seht, und ihr seht nichts voraus von dem, was sie thut. Sie regulirt oder verwirrt jeden Ruck eurer Lebensuhr. Sie stößt eure Salzsässer wie eure Throne um.

Ihr glaubt mir nicht? Wohlan, hier find ein paar Mufter davon.

Jungling und Madchen lieben fich. Benn fie beisammen find - so fließt Glud zu Blud und Freude zu Freude. Welch Bauen und Umbauen an tausend Simmeln, welch ruheloses Ruhen in allen Seligkeiten! Beld ein geschäftiges, vom sugeften Richts bereichertes Ineinanderleben! Wie ewig neu machen fie es, sich zu haben, fich zu halten, fich anzubliden und anzulächeln! Wenn fie getrennt find — fo find fie doch nicht getrennt. Seht die Finger des Mädchens! Da baumelt zu allen Stunden des Tags und des Lampenlichts irgend ein seidenes, goldenes, beperletes, allerliebst-ersonnenes Getändel, baran wird geftickt, gewirkt, gehäkelt, geknötelt — für ihn! Seht das Treiben des Jünglings. Da wird studirt, sollicitirt, petitionirt, ba wird ber Stolz, die Ehre, vielleicht selbst das Gewissen gebeugt (benn diese Maschine wackelt immer, wenns recht lebendig im Menschen wird), kurz, da wird Alles gethan, was Aussicht auf Brot gibt — für sie! Und nun, nach Jahr und Tag! Sie begegnen fich, geben fich einander aus dem Wege, werden blaß, und Jedes blickt nach einer anderen Seite. Was ift geschehen? Nichts. Rein gar nichts. Sie liebten sich und haben sich, was Wunder, auch ein bischen geneckt. Das war ein pikanter Tropfen im ewigen Honigseim. Ginen zweiten Tropfen! Sie haben fich auch ein Bischen gereizt. Wahrlich, das schmeckt abstringenter als das einfach Suße. Einen dritten Tropfen! Sie haben sich auch ein Bischen gekränkt, sich wehe gethan, sich Unrecht gethan. Das war zu viel. Das war ichon Wermuth. Nehmen wir ihn gurud! Wer thut es zuerst? An ihm ifts. Macht Keines den Anfang? Nein! Ach und so machten fie Beide das Ende. Erst spielten fie mit dem Unrecht, dann versteckten sie fich im Unrecht. Sie zerfielen. Und das Alles geschah nicht mit Launen und Willfür, sondern mit



Nothwendigkeit. Es geschah durch die Kraft von welcher ich spreche. Es geschah — nach dem Gesetze des Widerspruchs.

Mein Schafhirt lebt einfacher als ein Spartaner und wilber als ein Neuseelander. Sein Pelz ift sein Haus, sein hund seine Familie. Roggenbrod ift seine Nahrung und Speck, welcher fast niemals frisch ist. Zuweilen röstet er sich eine Rurbisschnitte ober einen jungen Maiskolben. Wenn er durstig ist, so grabt er sich ein Loch in den Sand und trinkt Schlammwasser. Auf einmal macht er sich auf, geht nach Stuhlweißenburg oder Peft und begibt fich in den Laden des ersten Zuderbäckers. Hier läßt er sich Schaumtorten und Banilleneis vorsetzen. Er trinkt den ältesten Tokaier und raucht die feinsten Cigarren bazu. Er hat ein Halbdutend Rameraden mitgebracht, welche er ebenso bewirthet. Abends läßt er fich eine Zigeunerkapelle kommen, eine Kapelle, welche vielleicht ber Rönigin Biktoria aufgespielt hat und welche jest auch meinem Schafhirten aufspielen muß. Nachts schläft er wie ein Sultan im Harem. Um Morgen zahlt er einen "Hunberter", die Summe beffen, was er in brei Jahren gespart und gestohlen hat. Er kehrt auf seine Bußta zurud und ift Roggenbrod und trinkt Schlammwasser. War ber Mann wahnsinnig? Nichts weniger. Wahnsinnig ware er geworden, wenn er nicht so - vernünftig gehandelt hätte. Er mußte eine dreijährige Lebenslinie unterbrechen und einen Circumfler bagu machen. Das große Weltgesetz ergriff ihn und hätte ihn zerriffen, wenn er es nicht befolgt hätte, - bas Befet bes Wiberspruchs.

Und dieses Gesetz war es, welches den Mörder, den nichts verrieth, sich selbst zu verrathen zwang. Es war ein Naturgesetz, ein dämonisches, fatalistisches Naturgesetz, nicht euer schales Moralgesetz, nicht das Gewissen, welches ich längst zerbrochen wie Schilfrohr!

Ich bin unent beckt! Der Gedanke hatte mirs angethan. Er war die Melodie, die mich peinlich verfolgte, indem sie mich bezauberte. Sie summte mir im Kopfe, sie summte mir auf den Lippen. Ja, auch auf den Lippen! Wo ich ging und stand, murmelten meine Lippen das Wort. Es war entsetzlich. Ich konnte mirs nicht mehr abgewöhnen. Ich konnte mir höchstens angewöhnen, in der Gesellschaft mit Menschen behutsam zu sein.

Dieses Wächteramt wurde mir lästig. Es spannte und schraubte mich unerträglich. Eines Tages machte es mich besonders ungeduldig, und da suhr mir der Gedanke durch den Kopf: Warum muß ich denn auch? Wie schön wäre die Menschheit, wenn ich nicht müßte! wenn sie so starkgeistig wäre, wie ich selbst! Statt meiner Devise: ich bin unsentdeckt, — dürft ich dann freimüthig sagen: Ich habe gemordet!

In jener Minute war mein Verräther geboren. Es zischte was in der Luft, — es war der erste Schliff an meinem Henkerbeil. Das große Naturgesetz ergriff mich — das Gesetz des Widerspruchs.

Ich habe gemordet! Ein wahnsinniger Zauber lag in dem Worte. Es setzte sich unswillkürlich an die Stelle des vorigen. Es biß sich wie ein Bamphr in mein Blut und sog, was das innerste Herz verschließen sollte, an die Oberfläche heraus.

Ich habe gemorbet! D daß ich dies, was vor Bielen mich auszeichnet, Allen versichweigen muß! Erst in diesem Worte schien ich mir Mensch. Es maß das Letzte der Menschheit aus. Es schien mir, als sollte jeder Mensch erseben, was ich ersebt hatte, um mitsprechen zu dürsen. Nur Kinder sind unschuldige Wesen vor ihrer Geschlechtsreise. Die Schuld ist mannhaft. Warum sollte die höchste Schuld nicht höchst mannhaft sei?

Ich habe gemordet! D durft ichs nur Ginem fagen, der Gine follte mir die ganze

Menschheit bedeuten! Wie oft nahm ich Irma's Ropf in meine Hand, diese Schrift voll Sinn und Charakter, und dachte mit Gram: Weib, warum darfst Du nicht wissen, um welchen Preis du mein bist! Es war ja deine Wirkung! Warum darfst du deine eigenen Wirkungen nicht kennen? Ich fing an, sie zu hassen.

Ich ging meinen Freunden durch. Es waren Männer. Ach, sie waren es nicht! Sie waren es überall, nur hier nicht. Ich fand keinen Einzigen, dem ich mich anvertrauen mochte. Sie alle standen vor der Schranke, die ich übersprungen, gebannt. Und theils weise waren es Männer, welche radical dachten, revolutionär handelten. Wie armselig! Ich fing an, sie zu verachten.

Mein Behagen verschwand. Mein Muthwillen, meine ironische Laune waren dashin. Ich wurde ernst, traurig. Ich fühlte mich isolirt und meine Jolirtheit machte mir Schmerz. Unbarmherzige Beschränktheit der Menschen, die mir das auferlegte! Sie wußten nicht, was sie mir thaten, aber ich konnte es ihnen nicht verzeihen. Sie thaten mir wehe. Sie zwangen mir ein Geheimniß auf, und welcher Mensch kann leben und glücklich sein, mit einem Geheimniß auf der Seele?

An diesem Punkte will ich auch eine große Entbedung mittheilen. Es ist eine Entbeckung — so groß in der Ethik, wie in der Physik das Gesetz der Schwere. Ich habe sie praktisch an mir entbeckt und ihr tödtet den Entdecker; aber bereichern soll sie wenigstens eure theoretische Erkenntniß. Höret mich an, Menschen, die ihr vor dem Katheder meines Schaffots als meine Schüler steht.

Ich las als Anabe eine Geschichte des byzantinischen Kaiserthums. Zoë vergistet den Zeno und Zeno vergistet die Zoë. Eudoxia vergistet den Alexis und Alexis verzistet die Eudoxia. Es vergisten sich die Prädententen und Rebenbuhlerinnen, es verzisten sich die Hossiolaten, Hossionche, Hoseunuchen und Hossionchen. Ich las in Merimé's Colomba die corsische Blutrache. Ich las in Widemann's und Hauff's Sammelung von Länderbeschreibungen über die Blutrache der dalmatinischen Slaven. Blut über Blut! Kein Mensch, der nicht einen Menschen getödtet! Sie überfallen sich in Haufen, sie meucheln sich einzeln, der Eine rächt sich und der Andere rächt sich am Kächer — und was mich am meisten erstaunte: alle diese Menschen essen, trinken, schlasen, verdauen, singen, tanzen, lieben und werden geliebt, pflanzen sich sort und Icher ist, so viel man sehen kann, ganz à son aise. Und doch sind es Menschen, Europäer, ja sogar Christen. Wie kommt das? Ich war Knabe und noch sand ich die Antwort nicht.

Jest hatte ich sie. Sest mich in eine Geselschaft wo ich sagen darf: ich habe gemordet, wo ichs zu Menschen sage, welche selbst wieder morden und gemordet haben; — und es gibt kein Gewissen! Das Herz schlägt ruhig, die Stirn bleibt frei und offen. Nicht das Gewissen, das Andere nicht wissen dürfen; genöthigt zu sein, in Blick, Miene, Wort und Gebärde sich zu bewachen, sich zu verstellen: das ists, was dem Kulturmörder sein Kainszeichen ausdrückt. Das ists, was unheimlich zwischen ihm und den Andern sieht, das ist der Dust, der ihn umwittert, das Grauen seiner Nähe. Das auch ist sein eigenes Alpdrücken. Wohl drückt ihn etwas, aber die drückende Kraft erklärt Ihr Euch salsch. Nicht das Gewissen, das Geheimnis drückt ihn. Nehmt das Geheimnis von ihm und der Mann ist heil wie Ihr Alle. Das Geheimnis, das Geheimnis, das ist das vermeinte Gewissen des Mörders! Werkt euch das.

Armes geächtetes Geheimniß! Was solltest du unter Menschen? Ich bie

Menschen, ich sloh in die Einsamkeit. Ich trieb mich tagelang in Wälbern und Wüsten herum, in öden Berggründen, auf verwachsenen Wildwegen. Es that mir wohl, so allein zu sein. Ich sah eine Welt voll ungeheurer Massen vor mir, sest und ewig gebaut — und nicht auf Sittenbegriffe! Sie bestand. Sie war schön. Namenloser Zerstörung bedürftig, athmete sie Leben, Ordnung, Duldung. Es war eine Welt, welche ein Mord nicht aus den Angeln hob. Der Itis mordete die Vogelbrut und die Wildsase den Itis. Blutbesleckt zu jeder Stunde des Tags und der Nacht, zeigte sie ihr Antlit heiter und unschuldig der lichten Sonne und dem stillwandelnden Monde. Es war eine Welt, in welcher der große Weltgeist nicht als kleiner Menschengeist herrschaftete. Es war meine Welt.

Ich habe gemordet! rief ich einst in der wildesten Einsamkeit des Kaphegy aus voller Brust heraus. Es war ein Jubelton, wie der Champagnergeist die Fessel des Korks in die Lüfte sprengt. Die Lüfte brausten, die laubschweren Eichen rauschten darein, — die Elemente verschlangen und übertäubten das Wort, wie eine Merresbrandung das Brechen einer kleinen Muschel. Und doch that es mir wohl.

Kindischer Genuß! Ich schamte mich meines knabenhaften Muthwillens. Ach, ich schämte mich vergebens. Es that mir wohl. Und Nachts, noch als ich im Bette lag, freute es mich an diesen Augenblick zu denken und kaum meine schöne Bettgenossin freute mich so. Ich habe mein Geheimniß laut in die Lüste gerufen! Kindischer Genuß, aber — Genuß. Er muß wiederholt werden. Ich lechzte darnach.

Schon am folgenden Morgen ritt ich mit meiner Absicht wieder ins Freie. Aber jetzt erst fiel es mir ein, daß eine Berglandschaft nichts weniger als frei im Sinne meiner Absicht. Wie leicht verbirgt sie einen Menschen vor dem Auge des Andern! In wechselnder Hebung und Senkung überragt jede Bodenspanne die andere; Fels, Busch, Baum, ja selbst hochwüchsiges Kraut bilden zahlreiche Verstecke. Ich erschrak, daß ich baran nicht schon gestern gedacht. Heute dacht' ich daran und hielt klüglich an mich.

Traurig ritt ich nach Hause. Die klangvolle Nachtigallenstimme meiner Frma, das zirpende Gezwitscher meines Söhnchens erfüllten mich mit Neid. Die Glücklichen! sie dürfen es aussprechen, was sie auf ihren einfältigen Herzen haben. Es ist freilich nicht viel, aber so wenig es ist, sie haben Nedesreiheit: diese üppigen Schnäblein. Es ist das Privilegium ihrer Unschuld. Hols der Auchuck! Die Sprache hat kein Necht, sich von Thierlauten zu unterscheiden, wenn sie nicht dort anfängt, wo die Unschuld aushört.

Ich floh mein Haus. Ich durchstöberte das Land, mit keinem anderen Gedanken als — mein Wort auszusprechen. Ich suchte nah und fern den Boden, wo ich's mit Sicherheit konnte.

Da fiel mir das Alföld ein. Es war eine Reise dahin, aber — ich wäre bis ans Ende der Welt gereist, um meinen Ablerschrei auszustoßen. Ich nahm Abschied von Weib und Kind — es war ein Abschied fürs Leben.

Kennt ihr das Afföld? Das Afföld ist ein slacher schwarzbrauner Boden — flach und schwarzbraun wie eine Schiefertafel. Diese Schiefertafel bedeckt Hunderte von Duadratmeilen. Wie ein Matrose in seinem Mastkorb das Meer überschaut, so überschaut ein Reiter von seinem Sattel herab dieses Land. Nein besser! Denn das Meer kann immerhin Wellen wersen, aber das Alföld erhebt sich zu keiner Welle. Es ist eine absolute Sbene. Sein Horizont ist nach allen Seiten hin unbegrenzt. Es ist eine Horizontale wie mit der Wasserwage profilirt. Hier giebt es keine Grenzel, nur die Grenze

der Sehkraft. Hier giebt es keinen Bersted, keinen Hinterhalt, keine Berborgenheit, was da ist, ist sichtbar.

Trunken von der Freiheit dieses Raums, spornt' ich mein Roß und tummelte mich wie ein Wallfisch im Ozean. Mit einem einzigen Blick überflog ich die Oberfläche — sie war menschenleer — und jubelnd schrie ich mein Wort in die Lüfte: Ich habe gemordet!

Wir habens gehört! antworteten zwei Männer, welche auf einmal aus der Erde heraufstiegen. Sie hatten einen Feldbrunnen ausgeböscht und waren nicht auf der Erde, sondern in der Erde.

Mein Roß scheute — und noch mehr der Reiter. Wir stürzten. —

Der Rest ist Eriminalgeschichte. Berhöre, Zeugenaussagen, Apothekerbücher, Leichenausgrabung — das Alles gehört nicht hieher. Lest es in der Zeitung nach. Natürslich tröpfelte aus all diesen Duellen doch nur ein Wahrscheinlichkeitsbeweis zusammen, dem noch Alles zur Gewißheit sehste. Dringend schärfte mir deßhalb mein Anwalt die erste aller Vertheidigungsmaximen ein: Quid fecisti nega. Ich aber antwortete: Ein Gentleman lügt nicht.

Auch ein Philosoph thut es nicht. Was hatte ich mehr zu verlieren, als was Debön verloren, — nicht ein Leben, sondern einen Augenblick? Die Philosophie, die ich gegen ihn spielen ließ, mußte wahr sein auch gegen mich selbst. Ich konnte sie zum Blutzeugen ihrer Wahrheit machen an meinem eigenen Leben. Gab ich sie preis? Prostituirte ich sie? stieß ich sie als Lügnerin hinaus in die Welt? Nein, du sollst keinem falschen Spieler gedient haben! Du warst mehr als die Kupplerin meiner Leidenschaften. Ich bekenne mich zu dir im Leben und Tod, ich bin ein ehrlicher Mann.

Und auch ehrgeizig bin ich. Ich bin stolz, ja hochmüthig. Ich verachte die Menschen und achte mich selbst. Es schmeichelte mir, mich zu einem Morde zu bekennen. Das war eine That, die vor Vielen mich auszeichnete. Ja, vor Mördern selbst. Es war kein gemeiner Todschlag. Es war ein pompöser, seierlicher, wohlausgetragener, hochphilossophischer Mord. Es war ein Gang über den moralischen Rubicon, nicht wie ein Diebschleicht, oder wie ein Trunkener torkelt; nein, wie ein Cäsar marschirt, mit Sang und Klang, in Reih und Glied. Ich darf sie zeigen diese That, und ich will es.

Aber zulett bin ich auch wohlthätig. Ich will ihm was Gutes zukommen lassen, meinem schöngelockten Untersuchungsrichter, der noch ein junger aber sehr strebsamer Mann ist. Der hübsche Kerl hatte seinen Glückstag, als ich mich eines Morgens vor ihn führen ließ und ihn also anredete: Machen wir ein Ende, Freund. Ich bin gekommen, um Ihnen ein volles Bekenntniß abzulegen. Nicht wahr, das freut Sie? Geben Sie mir die Hand. Sie sind ein Mann nach meinem Geschmack. Ihr Renommé ist Ihnen Ihr Zweck und daß ich an den Galgen komme, ein Mittel zum Zwecke. Bravo, so lieb ich die Canaille! Es freut mich, einen Egoismus zu sehen, der mich eben so gern umsbringt, wie ich den Dedön umgebracht habe. Gute Gesellschaft, Freund, gute Gesellschaft! Ich habe Sie lange zappeln lassen, nicht wahr? Uch ja, an einem Manne wie ich sind Sporen zu verdienen. Aber sehen Sie, Liebster, das wollte ich auch. Ich wollte Ihr Glück machen. Ich wollte sine harte Ruß sein, damit Sie sie mit fracas aufknacken und der Welt Ihr starkes Gebiß zeigen können. So müssen Sie vorrücken. Aber ich weiß, das Vorrücken brauchen Sie, um Ihre Ersabé zu heirathen und eine Familie zu gründen. Also gründen Sie Ihre lieben Kleinen. Die armen Karren warten schon mit Schmerzen

barauf, geboren zu werben. Wohlan, fie sollens aus meinem Cadaver. Da habt ihr ihn, frest euch satt, junge Raubthiere.

Mein Verhörsprotokoll ist unterschrieben. Ich habe Alles gesagt, was ein Todessurtheil braucht. Also sterben wir! Werfen wirs hin dieses Leben, wie ein ausgetrunkenes Glas. Dir bring ichs, Irma! Ich habe mein Leben genossen, mein Weib besessen, was will ich mehr?

Und lebt nicht mein Söhnchen? Hahaha! D über die Justiz mit der wächsernen Nase! Da geh ich herum in meinem Kinde, aber ich bin ein unschuldiges Kind. Ja, so nennen sie's. Der Mörder im verjüngten Maßstabe ist ein unschuldiges Kind. Daß es mein Ich ist, mein Selbst, meine Fortsetzung, das geben sie ohne weiteres zu; aber, — es ist unschuldig! es bleibt straslos. Und das nennen sie die Gerechtigkeit wiederherstellen! D ihr Chinesen Guropas, habt ihr nicht so viel Courage wie die asiatischen, welche den Nebelthäter mit sammt seinem Namen ausrotten? Seht ihr sie nicht, die metaphyssische Ibentität? Nein, sie sind blind. Sie sind zopf= und kopslos, die Chinesen Guropas. Das Kind lassen sie saufen. Das fortgepslanzte Leben des Mörders ist ihnen wieder heilig. Da übersällt sie wieder der Heiligkeits=Rappel ihrer Lebens=Verliebtheit! Glück auf benn, mein Sohn, so lebe, lebe, und verachte die kurzsichtigen Häckerlingschneider, welche nicht wissen, daß Du ich bist und Ich Du din.

Ich bin zu Ende. Ich habe den letzten Tropfen vom Tageslicht ausgetunkt. Kaum seh ich noch meine Buchstaben. Der Mond taucht hervor; — wie ein verweintes Gesicht steht er dunstig in nassen Herbstwolken. Ich seh ihn zum letztenmale. Morgen seh ich ihn nicht mehr. Und doch — wird er gesehen werden. Andere werden ihn sehen. Andere? Warum Andere? Gibt es denn Andere? Jst nicht ein Mensch die ganze Menschheit, sind die Andern nicht ich selbst? Wenn du von Ansang bis zum Ende der Mondnacht über die Länge des Platensees hinwandelst, sagt man denn: jetzt spiegelt sich der Mond in anderen Tropfen? Was ist ein Anderes? See dort und hier — Alles!

Auch das Ich ist ein Aberglaube! Es ist der zäheste, der hartnäckigste, es ist der Aberglaube auch noch derjenigen, welche nichts glauben. Aber unüberwindlich ist sogar er nicht. Man kann ihn aufgeben. Das erste Auge auf Erden war meines und das letzte ists auch.

Das letzte! Aber dann? Dann ists doch aus? Wenn die Gattung aufgehört hat, dann ist doch auch das Individuum hin? gewiß und wahrhaftig hin? unwiderbringlich und für immer hin? Das wäre traurig. Herz, mein Herz, laß uns nachdenken!

Als das Mastodon ausstarb, das Dinotherium, das Megatherium, — da konnten sie denken: nun ists aus. Après nous le deluge. Und siehe da, sie kam wirklich, die Sündsluth, aber nach der Sündsluth kam wieder das Leben. Es war nicht aus. Auch die Gattungen sind nur Judividuen. Das Geschlecht der Saurier oder das Geschlecht der Menschen sind nur wie verschiedene Schriftarten in einer Druckerei: der Setzer setzt bald aus dieser, bald aus jener; — bald legt er Garmond ab und setzt Cicero, bald legt er Cicero ab und setzt Bourgeois, aber immer setzt er. Und immer setzt er den nämlichen Text. Der Text heißt: lebe, empfinde, sei da.

Getrost, lieber Mond, wir sehen uns noch manche Jahre. Sie richten mich so wenig hin als dich selbst. —



So eben kommt mein Zigeuner. Der Bursche philosophirt trot seinem Herrn nur in seiner eigenen melancholischen Weise. Wo ich Alleben sehe, sieht er Altod. Wo ich das Bleiben und Werden sehe, sieht er das Verschwinden und Vergehen. Er tröstete mich mit folgenden Worten: Was willst du, gnädiger Herr: dich bringt der Henker um, aber den Henker die Cholera oder ein Schlagsluß. Wir Alle sind nur für den Tod da. Ein Thier frist das andere, ein Volk frist das andere, und ein Gott frist den andern!

Clytia.

Gin Luftspiel.

von Sermann Lingg.

3m alten Pompeji. Billa eines jungen und vornehmen Römers. Nach rudwärts ein Portitus mit der Aussicht auf einen von Mauern umschloffenen Garten. Lucilius, dann Epicharmus, fein Diener.

Epicharmus.

Sie find gekommen.

Lucilius. Wer?

Evicharmus.

Die Sänger, Herr, die Du Aus Rom bestellt hast. Schöne Leute, ein Bortrefslich eingeübter Chor.

Lucilius.

Was soll's?

Sie fonnen wieder geben.

Epicharmus.

Wieder gehen?

Lucilius.

Nun ja, was sollen sie mir hier? Du weißt, Was sich indeß geändert. Seit mir Clytia Gleichgistig ward, seitdem ist mir Musik Berhaßt geworden, jene Festgesänge Der Liebe sind verklungen.

Cpicharmus.

Aber Herr!

Was soll ich mit den Sängern? **Lucilius.**

Sie bezahlen

Und weiterschicken.

Evicarmus.

Schade!

Lucilius.

Beißt Du sicher, Daß Clytia, wie Du sagst, aus Bajä, wieder Zurückgekehrt ist und noch diesen Abend In unserm Nachbargut verweisen wird?

Evicharmus.

Sie ging vor einer Stunde hier vorüber. Ihr folgte eine Schaar von Mädchen, ach — Sie schien Diana selbst zu sein, sie eilte

Nach jenem Garten, den Du eben nannteft, Um dort mit Ball und Saitenspiel den Abend Bei ihren Anverwandten zuzubringen.

Lucilius.

Und das geschah wohl öfters schon, und auch Klearchos kommt dahin? Er soll, so sagt man Bon ihr begünstigt sein, er war in Bajä Zugleich mit ihr und immer ihr Begleiter. Er ist sehr schon, nicht wahr?

Cpicharmus.

Adonis nennt

Die Jugend ihn. Ob Clytia ihn bevorzugt, Wer mag das sagen. Eines ist gewiß, Er rühmt sich ihrer Neigung — doch

Lucilius.

Genug!

Er wird dazu wohl feine Gründe miffen.

Epicharmus.

Es scheint so, doch es rühmt sich, wie ich glaube, Der Gitse nur.

Lucilius.

Wähnst Du, ich sah es nicht, Wie sie beim Feste, das man jüngst geseiert, Den Kranz in seine Locken wand, v ich Berstand die liebetrunknen Blicke wohl, Womit sie jedes Kosenblatt begleitet' — Ja, ihn hat sie bekränzt und mich entwaffnet.

Cpicharmus.

Nicht möglich! aber so sprach Jeder noch Der sich von jenem Pfeil

(er beutet auf eine Statuette)

verwundet fühlt.

Lucilius.

Wer sich verwundet fühlt im Krieg der Liebe, Der ist auch schon besiegt, wer hier nicht Casar, NichtCrösus ist, ist nichts, ein Nichts, einSchatten.

Epicharmus.

Herr! Ber geliebt sein will, verschmähe! Queilius.

Ober

Erscheine zu verschmähen. Ja, das ift es. Wie wär's, wenn ich zum Schein ein Hochzeitsfest Begehen würde? Heute noch, sogleich! Und hier in unfrem Hause. Ha, vortrefslich.

Epicharmus.

Ein herrlicher Gedanke!

Lucilius.

Gile, eile!

Lag Kränze bringen.

Epicharmus.

O wir haben ihrer Genügend in Bereitschaft, auch die Sänger Sind wie gerusen da — nur Eines fehlt, Das Wichtigste, die Braut.

Lucilius.

Du holft dafür Gin Blumenmädchen von der Strage. Rein! Rein, doch nicht. Ha, was fällt mir bei! Ihr eignes Bild, das schöne Marmorbild, Das fie als Benus Aphrodite darftellt, Dem Bild von Melos ähnlich, foll es fein! 3ch hatte, fie damit zu überraschen Den thörichten Entschluß gefaßt und ichon Den beften Rünftler mir in Rom gewonnen. Wie oft hab ich von ihr mich losgeriffen, Und bin nach Rom gereist, um dort dem Bildner Geftalt und Saltung, jeden ihrer Büge Recht deutlich vorzuzeichnen! Ach und nun, Wie steht es da, ein Bild der Ungetreuen!-Doch heute nut' es uns, und wie fie felbft Ralt gegen mich und steinern ward, so stelle Das todte Bild fie nun als Braut vor.

Epicharmus.

Herrlich!

Das muß gescheh'n!

Lucilius. Und rasch!

Cpicharmus.

Im Augenblicke! (Ab.)

Lucilius.

Ein Hochzeitsfest! Ich weiß, durch solche Täuschung

Bestraf' ich sie benn doch ein wenig. Ach, Geringe Rache nenn ich das, mein Herz!
Mit einem Dorn verlegen, wenn man selbst Jum Tod verwundet ward! Doch Gins, sie wird Juruck sich wieder ins Gedächtniß rusen
Die Stunden alle, die sie einst mit mir Bielleichtdochglücklich war! Sie wird vergleichen, III. 6.

Und wird doch wenigstens noch meiner denken. Sieh da! Er bringt ja wirklich schon die Sänger, Und einen Korb von Kränzen voll, die Rosen, Den Epheu, und der Rebe muntres Laub.

(Spicharmus mit Dienern fommt gurud.)

Epicharmus.

Bekränzt die Pfosten, windet Blumenkränze Bon Säul' zu Säule. Chor der Sänger, ihr Begebt Euch dort hinüber; wenn ich Euch Das Zeichen gebe, so beginnt das Brautlied.

Lucilius.

Ift Alles in Bereitschaft?

Evicharmus.

Zwei Sekunden

Gedulde Dich noch.

(Für sich) Ach, mein armer Herr!

(er fieht nach den Arbeitern und kommt hervor)
Sie muß, wenn sie zurücktehrt, hier vorüber,
Sie wird an unserm Haus dann alle
Die Borbereitungen zur Hochzeit seh'n,
Die Kränze vor der Thür, den Zug der Sänger,
Die Facelträger und die Flötenspieler,
Und wird nicht einen Augenblick mehr zweifeln,
Daß ihr Geliebter seine Hochzeit seiert.

Lucilius.

Ich ihr Geliebter? Renne mich nicht fo! Für mich ist Clytia verloren, ach Erinnre mich mit diesem füßen Namen Un Tage nicht, die nie mehr wiederkehren. Beliebte Clytia, fonft floaft du mir Aus diesem Säulengang entgegen! Reizend, Wie reizend, ach, erschienst du mir, wie hold Bom weißen Rleid umweht, wie glanzend zwischen Den schwarzen Marmorwänden, die dich mir In beiner lieblichen Erscheinung spiegelnd So vielfach wiedergaben, als du felbst Mir theuer warft. Doch fieh, da leuchten ichon Die Fadeln her. Es fommt der Sochzeitfestzug. (Musit und Bewegung hinter ber Scene. Allmälig gelangt in den Portifus ein feftlicher Bug, Reigentang voraus und Cymbelichläger. Auf einem befränzten Wagen, der von fadeltragenden Enaben umgeben ift, wird eine verichleierte Statue in den Garten gebracht.)

Chor.

Reizende Braut, nun empfange die Arone, Blühend den Kranz von Myrthengrün, Komm nun herein und wohn', wo ich wohne, Sieht doch die Nacht nicht die Wange dir glüh'n. Blafet die Flöten und singet dazu, Nymphe, du junge, du reizende du! Poch an die Thür und sache die Helle, Fache das Feuer an über dem Heerd, Herrin des Hauses, betritt nun die Schwelle Sehnlich vom harrenden Jüngling begehrt.

Blaset die Flöten und singet dazu, Nymphe, du junge, du reizende du.

(Sänger ab.)

Lucilius.

Lucilius feiert Hochzeit, werden jest Die Nachbarn sagen, welchein Reichthum, slüstert's Un jedem Hausthor, o beglücktes Baar. Wer mag wohl seine Braut sein, fragt die Neugier, Wannkommt sie, kann man sie nicht sehen?.. Nein, Denn nur ein Traumbild ist sie und ein Zauber Persephones. Ich möchte dich enthüllen Und küssen, schönes Bild der Ungetreuen. Wie oft schuf meines Wahnes Raserei Den Traum, du liebest mich. O Cihtia, Selbst der ist schon beglückt, der nur der Täuschung Dich zu besigen, lebt.

(es poct)

Sorch! etwa Gafte?

Und ungebetne jedenfalls.

(Zu Epicharmus.)

Laß mir

Ja Niemand ein!

(Epicharmus ab.)

Was kann ich Andres denn, Als Hohn nur von der ganzen Welt erwarten? Benn ein geliebtes Herz verloren ging, Dann flieht auch alles andre Glück auf ewig. Belch wetterschwüle Nacht! Des Gartens Blumen Berströmen Wohlgeruch so süß, als hätte In Nektar Hebe jeden Kelch getaucht. Nur an des Lorbers Zweige rührt kein Lüftchen! Zu welchem meiner Lieblingsdichter flücht' ich? Zu dir, anmuthiger Catallus, oder Zu dir gleich, lieblicher Tibull? Zu dir In Schwermuth leuchtender Properz, zu dir!

Wer war es, wer war außen? Sind sie fort?

Cpicharmus.

Es waren Deiner Mutter Brüber, Herr! Und Aristomenes, der Athenienser, Dein Lehrer in der Logik.

Lucilius.

Sagtest Du, Sie mögen ruhig heimgeh'n, meine Braut Sei wunderlich gefaunt, sie sei so schüchtern Und spröd' und wolle Niemand seh'n?

Epicharmus.

So sprach ich.

Lucilius.

Ja spröd ist diese Braut. Wie werd ich aber Mich morgen dann entschuldigen? Was sag' ich, Wennsie nunkommen,um mirGlückzuwünschen? Um meine Gattin zu begrüßen? — "Freunde, Es ist mir leid", werd ich zur Antwort geben, "Mein junges Weib ist auf ihr Landgut heute In aller Frühe schon verreist." — Run, oder Ich sage: "Weine Gattin, leider ist sie stumm, Sie hat kein Wort der Unterhaltung und Für Niemand sonst ein Lächeln, als für mich." Was sagten sie, sie murrten wohl?

Cpicharmus.

Sie gingen

Kopfschüttelnd fort. Es sei doch unerhört, Behauptete Dein Oheim, nicht einmal Die nächsten Anverwandten vorzulassen; Du habest, fürcht' er sehr, Dich übereilt, Und Aristomenes, Dein Lehrer, wollte Dir eine Borschrift geben, Deine Ehe Vom stoischen Gesichtspunkt aus zu nehmen.

Lucilius.

Das werd' ich nöthig haben, ja beim Zeus! Epicharmus.

Auch Deine jüngern Freunde stürmten mächtig Die Straße dann herauf. Wer weiß, woher Sie in so kurzer Zeit sich Festgewande Und Kränze zu verschaffen wußten. Kurz, Sie wollten schier den Eintritt sich erzwingen.

Lucilius.

Wie murdest Du sie los?

Cpicharmus.

"Mein Herr wird etwa Um Euch Bacchanten willen", rief ich, "seine Berschwiegne Freude lassen? Soll er wohl Mit Euch den Becher schwingen, wo ihm süßre Bergnügen winken?" — Nun, sie lachten auf Und gingen. Ein'ge riesen noch zurück: "Wir kommen morgen in der Frühe wieder, Und wollen hören, wie Dein Herr gernht!" **Lucilius**.

Es ist mir um die Wackern seid, jedoch Sie werden anderswo zu Gast sich saden Und dort wird ihnen die Erzählung Stoff Ju tausend Scherzen geben. Run sebt wohl. Seid froh! Seid glücklich! Einst ja war's auch ich. Um diese Stunde sonst slog Elytia In meine Arme. Stunden, allzurasch Entschwunden Stunden meiner Liebe, drängt D, drängt nicht eure Schatten allzu nahe Um diese Herz! Wie werd' ich fünstig seben, Wie will ich noch, da du mir gingst versoren, Eintönig fort mein ödes Dasein schleppen? Wie ohne dich, Gesiebte, ohne dich!

(Bu feiner Lampe gewendet.)

Du stille Flamme hütest schon zu lange Ein hoffnungsloses Lager. Du bewachtest Nur schlummerlose Nächte. Sonst, da trug' ich Das Hochgesühl, von ihr geliebt zu sein Und sie zu lieben, stolz in mir, gleichwie Ein Sieger sein erbeutet Götterbild . . .

Und jetzt, wie todt ist Alles . . . Bring den Becher, Denselben, den ich heute morgens Dir Als den bezeichnete, mit welchem ich Den Tag begrüßen will, der mir ein Ende All dieser Leiden bringt.

Epicharmus.

Ach, theurer Herr!

Lucilius.

Du kennst ihn doch?

Epicharmus.

Ich kenn ihn nur zu wohl, Man sieht auf ihm mit schön getriebener Arbeit Den Tod des einen Sohns der Riobe. Es soll doch keine Borbedeutung sein? Ich sah Dich nie aus diesem Becher trinken, Was hast Du vor?

Lucilius.

Besorge nichts! Auf, füll' ihn bis zum Rande mit Falerner, Und füge Wohn hinzu, soviel du glaubst, Um mir den längst ersehnten Schlummer wieder Für eine Racht zu schenken. Ach, wie sehnt mich Nach Ruhe.

Epicharmus.

Mög' ein sanfter Schlummer sich Auf Deine Wimpern senken.

Lucilius.

Und für morgen Halt Alles in Bereitschaft, um zu reisen, Wir gehen nach Athen.

Cpicharmus.

Du willst von hier?

Lucilius.

Bielleicht für immer! Bie, was siehst Du mich So trauernd an? Erschreckt ich Dich?

Cpicharmus.

Verzeihe

Dem greisen Manne, der Dich auferzogen, Der Dich geliebt hat, wie sein eigen Kind, Wenn eine Thrane jest sein Auge nest.

Lucilius.

Beshalb! Du willft nicht mit? Befinne Dich! Geh' nun, und morgen früh frag ich Dich wieder. (Epicharmus geht.)

Lucilius.

Ich weiß, was seine Klage mir bekennt. Bajanmernswerth erscheint es ihm, daß ich Ein edler Römer, reich an stolzer Zukunst Um eines Mädchen wankelmüth'gen Sinn In solcher Schwermuth untergehen soll.

(Bur Lampe.)

Bewegte Flamme, fladre nur, du gleichst, Wie du so glühend dich verzehrst, der Seele, Die hier verglimmt. Wenn von der Ungetreuen Einst eine Thräne meinen Staub benetzt. (Es vocht.)

Was hör ich? pochte wer? So spät noch wer Ich glaub' ich täuschte mich. Nicht möglich, nein Und leise klang's und doch voll Ungestüm. (Epicharmus bringt ben Becher mit Wein und stellt ibn auf.)

Lucilius.

Sieh nach, wer mag es sein, Geh, öffne, rasch! Es ist nicht eine Täuschung, nein, ein Echo In meiner Brust sagt mir: wie, wenn sie selbst, Wenn Reue sie zurückgeführt, wenn sie Ein Wort mir noch zu sagen hätte? Nein! Ich denk es nicht, ich wag' es nicht zu denken. Wie pocht mein Herz!

(Epicharmus, eine Kackel ergreisend, hat indes die Thür

(Epigarmus, eine Factel ergreizend, hat inder die Lyur geöffnet. Graue Gestalten treten ein. Lucilius fährt zurud.)

Entfetslich! Ha, wer find Die Graungestalten? Epicharmus sprich Was suchen die bei uns? Hat ihre Schatten Die Unterwelt zu mir heraufgesendet? Was wollen diese Leute?

Epicharmus.

Arme sind es

Lucilius.

Was muß ich sehen, was erfrecht ihr euch? Die Alte dort ist ganz besonders häßlich.

Epicharmus.

Es ift die alte Nachbarschaft, die drüben In einer Hütte haust. Der helle Klang Bom Fest hat sie aus ihrem Nest gelockt. Berzeih dem grauen Schwarm, sie glaubten nur An Deine Großmuth heut ein Recht zu haben, Wer glücklich ist, beschenkt ja gerne.

Lucilius.

Fort,

Gleich jag' sie fort! ruf ihnen nach, mein Herr War ein Verschwender und hat nichts, gar nichts Von seinem frühern Reichthum mehr gerettet. Wie wahr ist das: Und ich, wie bin ich hart Und ungerecht! So macht das Unglück hart.

Epicharmus.

Nur zu bekannt ift Deine große Güte! Queilius.

Gewiß, ich trage selbst die Schuld an Allem. Vielleicht auch werd ich später einst noch wirklich Als einen Festtag diesen Tag bezeichnen. Ich bin seit heute wieder mein! Ich bin Mir selbst zurückgegeben aus den Fesseln, Worin verhängnisvolle Liebe schlug.

(Bu den Bettlern.)

Ich geb' Euch, kommt! Ich will Euch reich beschenken,

Die Parze soll versöhnt sein. Alter komm!

32*

Ich selbst will Dich vor meine Truhe führen, Und Deine rauhen, schwiesenvollen hände Mit Gold besaden. Komm!

(Bu Epicharmus.)

Erwarte mich!

(Bon dem gurudgebliebenen Gestalten nähert fich eine.) Epicharmus.

Wie kann man nur so reich, so gütig und Zugleich so sehr unglücklich sein. Ich gab Den Wein Dir unvermengt, ich wagt es nicht Den Schlaf durch jenen Wohn herbeizurusen, Der Deinen Geist noch mehr zerrütten könnte. Doch ihr, der Falschen, die ihn so betrübte, Ihr wünsch ich alles Unheil auf die Ferse.

Clytia

(welche eine der grauen Gestalten, tritt hervor, den Mantel abwerfend.)

Erkennst Du mich? ich bin es, Epicharmus?

Cpicharmus.

Du, holde Herrin, Clhtia, Du bist hier?

Clutia.

Ich, ja, ich bin's, wirst Du mich nicht verrathen? Rein?

Ich habe mich mit jenen Armen eingeschlichen. Ich bin, ich will gleich wieder fort! nur sage mir: Ist's wahr, Dein Herr hat eine Kömerin Als seine Gattin heimgeführt? Ich hörte Die Hochzeitslieder singen. Alles also Ist wahr?

Cpicharmus.

(gu den Bettlern).

Entfernt Euch! dort, durch jenes Thor! (Er weist sie durch den Garten nach einem anderen Eingang als durch den sie gekommen waren.)

Clytia.

Geschwind, gib Antwort, ift es so, Du nickst? Und ist sie solch ein Wunderbild an Schönheit? Bergöttert, allbewundert?

Cpicharmus.

Nicht zuviel

Behaupt' ich, wenn ich jage, Alles liegt Nur ihr zu Füßen, sie beherrscht die Welt.

Clytia.

Es muß wohl wahr sein. Diese Hochzeit ist Richt erst seit gestern vorbereitet. D, Ich hab es längst geahnt, er hatte heuchelnd Für mich Betheuerungen auf der Lippe, Für sie nur Herz und Sinn.

Epicharmus.

Für sie? Wen meinst Du? Clutia.

Bas zog ihn denn nach Rom und immer wieder Nach Rom? fein Mond verging, kaumeine Boche, Er riß sich los, wohin? nach Rom; schon wieder? Ein Freund wünscht, daßich komme. So? Lebewohl Und seltsam lächelnd winkt er mir zum Abschied. Es hatte eine Schwester dieser Freund . . . Ich weiß , weiß Alles.

Cpicharmus.

Alles? Wahrlich

Jest glaub ich selbst, daß hier sich ein Geheimniß Vor uns verbirgt.

Clutia.

Jeşt erst, jeşt freut es mich, Daß eines Andern Werbung ich begünstigt. Wenn Clytia einst, und daß geschehe bald, Die Hochzeit seiert, lerne dann, Lucisius, Wie sich betrog'ne Liebe rächt.

Cpicharmus.

Nicht so:

Berichwende Deine Zufunft nicht an Traume, Die jest Dein schmerzerregter Geist ersinnt. Die Götter ordnen Alles uns zum Besten, Du sollst ihn seben.

Clutia.

Deinen Herrn? Nie mehr!

Du glaubst, ich lieb' ihn noch? Nie mehr!

Epicharmus.

Bertraue!

Er wird im Augenblide wieder hier Zurud fein.

Clytia.

Hier?

Epicharmus.

3ch hör' ihn schon, er fommt.

Clutia.

Fort, fort!

Evidiarmus.

Es ist zu spät, er selbst verschließt Das Hausthor. Hörst Du?

Clytia.

Weh', was that ich Freche?

Ich die Berschmähte, wage mich hierher! Wohin, wohin? Berbirg mich. Ift kein Ausweg Durch diesen Garten? rette mich, er kommt.

Epicharmus.

Hier dieser Lorberstrauch verberge Daphne Bor ihrem Gott Apollo.

(Er verftedt fie hinter einen Lorberftrauch im Garten.)

Queilius (fommt).

War es nicht,

Als hört' ich Dich mit Jemand fprechen?

Cpicharmus.

Mich?

Du hörtest mich hier reden. Wirklich? **Lucilius.**

Uch!

Dusprachst, wie Greise thun, wohl mit Dir selbst? Ich habe Dich schon oft, mein alter Freund,



Im Selbstgespräch belauscht. Begieb Dich jest Zur Ruhe. Mitternacht und ihre Stille Rückt nah und auf der Straße draußen ist es Allmählig stumm geworden. Heute stört uns Wohl kein Besuch mehr. Morgen auf und nach Athen! Ich sehne mich aus tiefster Seele In Plato's hain zu wandeln, an den Felsen Der Sappho diese Brust zu kühlen, allen Den großen Hingeschiednen zu begegnen, Die Deinen Ruhm verewigt, einzig Hellas!

Epicharmus.

Schlaf wohl und Alles ende gut für Dich!

(Ab.)

Lucilius.

Wer hofft, gleicht jenem Knaben, der am Strome Erwarten wollte, bis die Wellen alle Erft abgefloffen wären. Riemals fließt Des Unglücks Woge wieder ab, fie ftrömt Mus unerschöpftem Born in Ginem fort. Wer möchte da noch zaudern, Ewigkeit In beinen Schof zu finten und an dich. Alliebende Natur, an deine Bruft Geichmiegt in ichmerzenslosen Schlaf zu tauchen. Den Weg haft Du erhellt, o weisefter Der Menschen! Gerne folgt ich Dir, ich nähme Rur Abschied von der Qual ruhmloser Tage Und ruheloser Nächte. Doch es winkt Gin andres Biel, Benus Urania, beine Erhabne Schönheit, ausgelegt in Schmuck Der weiten Welt. So laffe mich nun bein, Für immer dein sein und den Truggestalten, Die faum ein Abbild Deiner em'gen Schönheit, Nur mit Berderben ausgeschmückt find, lag mich Entjagen und vor ihrem falichen Liebreiz Für alle Zeit mein Berg erschließen. Nur Bon jenem Lorber pflück ich einen Zweig. Ich will ihn mit mir in die Ferne nehmen Mls Angedenken an die schönen Tage Die ich mit Dir, o Clytia, hier verlebt.

(Ein "Ach" während er auf den Garten zueilt.) Ein Ach! O meiner Clytia holde Stimme, Durch Felsen dringst Du hell zu mir!

(Indem er fie hervorholt.)

Ihr Götter!

Welch ein Begegnen, welch ein Wiederfinden! Du selbst, Du haft es so gewollt? O sprich! Komm an mein Herz, Du zitterst? Weshalb schweigst Du?

Dringt noch ein Wort von mir zu Dir, so sprich!

Clytia.

Ich wollte Dich noch einmal feh'n, ich wollte Bon Deiner Stirne lefen, ob Du wirklich Auch glücklich bist?

Lucilius.

Du dachteft also boch

An mich?

Clutia.

Es dachte Dein mein Herz, mein hoch Emportes Herz, Treulojer!

Lucilius

(im vorwurfsvollen Tone).

Clytia!

Trifft mich ein Vorwurf?

Clytia (halb ironifch).

Rein, die Götter nur!

Es war ihr Wille so, es war ihr Haß, Daß Clytia und Lucisius nie Sich angehören sollten.

Lucilius.

Dennoch führten

Sie Dich hierher.

Clytia.

Wenn Du im Hochzeitszuge Einher kämft, wollt' ich heimlich Dir und leise Lebwohl zuflüftern, im Gedränge, heimlich Und von Dir ungeseh'n und für immer. Ich sach Dich aber nicht, es war der Zug vorbei Und dann, ja dann, verirrt ich mich und kam, Ich weiß nicht wie, hierher.

Lucilius.

Wer fagte Dir?

Clutia.

Du bift allein, ich dachte nicht, da Du Bermählt bift, Dich und hier allein zu finden Lucitius!

(Gefafit.)

Ich danke Dir für Alles, Was Deine Liebe Gutes mir erwies, Es möge niemals Dir, Dein Leben lang An Glück und Freude fehlen!

Lucilius.

Das sagst Du? Und 0 mit welcher Stimme Du das sagst! Dich dürstet, Kind, Du leidest, Du bist krank!

Clutia.

Ich ging allein, ich hatte mich verspätet. Fort jetzt! Was hältst Du mich? soll sie vielleicht Mich sehen, mich Verrath'ne? Ha, wohlan Bollende den Triumph der Siegerin Und führe mich ihr als Gesangne vor, Als die dem Tod geweihte Königin. Mein Stolz ist ungebeugt, ich zage nicht, Ihr gegenüber mich zu stellen. Vielleicht besieg' ich sie in Sinem doch, Darin, wie ich Dich liebte! Göttin, Mir bricht das Herz.

Lucilius.

Du follft, erhole Dich!

Clutia.

Laß mich in einer Sänfte von den Dienern Nach Haufe bringen ober laß mich hier, Bei Dir mich sterben. Alle Kraft verläßt mich. (sie erblickt ben Becher).

Nur meine Lippen, die so wild mich brennen, Bergönne mir zu neten. Ich vergehe Bor Gluth.

> (Sie ftürzt auf den Becher zu.) **Lucilius** (verweigernd.) Halt! der ist mir bestimmt.

Clytia.

Bestimmt, und Dir bestimmt? Nur Dir? Lucilius.

Es wäre

Für Dich Gefahr, ja tödtliches Berderben! Clytia.

Weshalb?

Lucilius.

Es ift ein Liebestrank darin. Du würdest, wenn Du mit den Lippen nur Den Rand berührtest, sliehen, was Du liebtest Und was Dir fremd schon und entschwunden war Auf's Neue wieder lieben. Zauderst Du!

Clutia.

Warum war dann für Dich gefüllt der Becher? Warum für Dich? Du wähnst wohl, ich soll glauben,

Es müß' ein Zauber erst die Neigung weden, Zu der von Dir erkornen Baut! Berräther! Dichame Dich der Lüge!

Lucilius.

Run, in Wahrheit, Es ift ein Shlummertrank — und augenblicklich, Sobald Du nur davon gekoftet, so Entschwindet dem Gedächtniß Alles, Alles, Was je Dir lieb und theuer war.

Clutia.

D dann,

Dann mussen wir wohl theilen! Alles fliehe, Bas einst uns lieb und theuer war, seit Du Bergaßest Deine Clytia.

Lucilius

(indem er ihr eine Granatfrucht reicht.) Auch hier ist Ceres Gabe, labe Dich! Du kennst die Sage von Proserpina? Als sie geraubt von Pluto an dem düstern Gestade Lethes die Granatfrucht brach Und davon kostete, da ward sie sein, Auf ewig sein und seines Schattenreiches. Doch fürchte nicht, daß ich an meine Welt Dich binden werde.

Clytia

Dieß, dieß glaub' ich Dir,

Und deshalb trink' ich, ob nun Raserei, Db nur Bergessenheit der Inhalt sei.

Epicharmus.

(ber herangeschlichen war, heimlich zu Lucilius). Hab' teine Furcht, ich mengte nichts hinzu.

Lucilius.

Fort! ruf' die Floten und den Chor gurud!

Clutia.

Haft Du's gehört, ich sagt', ich glaubte Dir! Wär also doch vielleicht in dieser Nacht Bergeffen auch für Dich erwünscht gekommen?

Lucilius.

D hättest Du mir stets geglaubt und nicht Bon mir Dich weggewandt.

CIntia.

Verrieth ich Dich?

Lucilius.

Frag meine Thränen, Clytia: wo wäre, Ein Unwalt mehr beseelt vom höchsten Eiser, Dich zu vertheidigen, als dieses Herz? Doch ach, Du selbst, Du brachtest's ja zum Schweigen.

Clutia.

Ich? Ich? O goldne Aphrodite!

Lucilius.

Wenn

Du schuldig bist, so mussen meine Worte Wie Kohlen sein auf deinem Haupt gesammelt. Und wenn unschuldig, o so sind es Thränen Der Reue, welche Dir zu Füßen fallen.

Clytia.

Ich habe Dir die Treue nicht gebrochen, Doch Du, Du gingst von mir, Du hattest Für mich schon längst nicht mehr die frohe Stimmung

In der wir sonst uns seh'n und sprechen konnten,

Du gabest einer Andern Deine Neigung, Bergaßest Deiner Chytia Geburtstag Und weihtest jener Dich und saßest ihr Zu Füßen.

Lucilius.

Wic? Du wähnteft? und Du nahmft Die Huldigungen von Klearchos nur Gleichgültig auf?

Clytia.

Nein mit zerifinem Herzen, Und lachend, während einsam ich und heimlich Berging in Thänen. Du, Du hieltest Hochzeit! Zu lange schon verweilt' ich, ach Lucilius, Bas lenkte meine Schritte doch hierher!

Lucilius.

Eros, der Gott der Liebe jelbft, er mar's

Der wieder Dich zu mir gurudgeführt. Und warst Du wirklich mir nicht ungetreu? Clytia.

Niemals! Bei ihm, dem höchsten Berrscher schwör' ich's.

Lucilius.

O jag' mirs drei und viermal noch und immer Und immer wieder, nie hör' ich's genug, Clytia.

Unselig, freudlos war ich ohne Dich. Lucilius

(fie gur Statue führend).

So fieh hier meine Braut, fieh die Geliebte, Die mich fo viele Stunden Dir entriß, Sie wars, die mich fo oft nach Rom entführte, Beil ich, Dein Bild dem Künftler einzuprägen, Damit es ja Dir ähnlich würde, Tag Für Tag, bei ihm beschäftigt war, deßhalb Bermiftest Du mich oft und fandest mich Bielleicht zerstreut in Deiner Gegenwart. Sieh Dich, fieh Clytia — Aphrodite und Berzeihe mir.

Clytia.

Und gar mit diesem Bilde Sielft Du die Hochzeit?

Lucilius.

Den Gedanken , ja Gab mir der Rachegott ein, Beil ihm, denn So fanden wir uns wieder. Aber run Soll mich fein Marmor, mar'er noch w blendend, Rein Bild, und mar es noch jo fehr Dir ahnlich Auch nur auf einen Augenblick je wieder Von Dir mich trennen.

Clytia.

Und auch ich, ich will Ein faltes Marmorbild für alle Belt, Für Dich nur Deine Clytia fein. Lucilius.

D horch!

(Die Mufit beginnt wieder.)

Run tone nochmals in die hellgestirnte Nacht Cytheren, Dir und mir ber Brautnachtfestgesang.

Ein Frühlingsmärchen.

Bon Sans Serrig.

Es war einmal ein alter Mann, der mit seinen drei Söhnen mitten in einem großen Walde lebte. Sie nährten sich von dem geschossenen Wilde, sie fällten die morschen Bäume und schafften sie zum Verkauf in die entfernten Dörfer, sie suchten sich Früchte und Beeren, soweit sie der Wald eben bietet. Den beiden ältesten Söhnen gesiel es nicht recht, sie wären am liebsten fortgezogen, aber der Alte wollte nichts davon hören. Er sprach: "Eure Mutter liegt in unserm Garten begraben, und ich will bei ihr bleiben, bis daß ich dereinst selbst sterbe." So gab es oft Zank und Streit, nur der jüngste von den drei Brüdern war seinem Vater stets gehorsam, und wenn er den ganzen Tag über Holz spalten oder weit hinaus mußte, einem Vogel vom höchsten Baume die Sier aus dem Neste zu holen, niemals murrte er, sondern war stets willig und guter Dinge und hatte für den Alten noch ein Wort der Liebe und der Dankbarkeit übrig.

Und es kam, daß es Herbst ward. Die Blätter vergilbten und fielen von den Zweigen. Der Wind pfiff Nachts aus allen Eden und Enden, dazwischen rauschten Regenschauer nieder und morgens hatte der Nebel alle Fenster verklebt, daß man nicht hinaussehen konnte auch nur in den Garten bis zum Rosenbusche, der auf dem Grabe wuchs und dessen letzte Blüthe längst dahin war.

Und der Vater ward traurig und war doch wieder heiter.

Er sprach: "Ich muß euch verlassen und ihr werdert keinen Bater mehr haben. Wer scheidet gern von denen, welche er lieb hat? Und doch grämt es mich nicht; wenn ihr mir neben dem Grabe dort das meine bereitet, werde ich doch die wiedersehen, die ich nun schon so lange nicht sah. Scheiden und Wiedersinden, das gibt uns der Tod in Einem; deshalb bin ich zugleich betrübt und freudig, möchte noch immer meine Hand in eurer lassen, und sie doch fortziehen um sie dort hinüberzureichen, wo man mich schon erwartet. Eins aber sollt ihr mir versprechen: Drei Nächte sollt ihr an meinem Grabe wachen und eher sollt ihr nicht davonziehen, als bis der dritte Morgen kam. Ihr müßt wissen —."

Aber schon konnte ber Vater nicht mehr erzählen, was die Söhne wissen sollten, sein Haupt sant hintenüber, seine Augen brachen, er war tobt.

Die Söhne standen schweigend in ihrem Schmerze; wenn die beiden älteren auch oft Streit mit dem Lebenden gehabt, so merkten sie doch wenigstens in diesem Augenblicke, daß er ihr Bater gewesen. Nach einer Weile aber sprach der Zweite:

"So laßt uns denn unsere traurigste Pflicht erfüllen, laßt uns das Grab für unseren Bater graben."



Und sie traten aus der Hütte hinaus. Die Nebel hatten sich verzogen, durch die gelben Blätter glänzte die Herbstsonne und vergoldete Alles mit ihrem Scheine, oben über den Wald hinweg schwebte eine verspätete Schaar von Störchen, die sich eilte, dem Norden zu entrinnen und wärmeren Ländern zuzureisen. Im Garten hatten sich ein paar bunte Astern entsaltet und über den Zaun blickte sinnend ein mächtiger Hirsch, als wisse er, daß ihm in diesem Augenblicke Niemand etwas zu Leide thun werde. Die Brüder aber gruben ihrem Bater das Grab, wo er gewünscht, hüllten seine Leiche in ein schneeweißes Linnen und senkten sie still hinein. Dann warfen sie den Hügel auf, während langsam die Sonne hinter den Bäumen versank und hie und da rothe Lichter geheimnisvoll zwischen ihnen hervorschielten.

Der Aelteste aber sprach: "Unser Bater liegt nun in der Erde; was sollen wir noch länger hier an seinem Grabe im öden Walde ausharren? laßt uns machen, daß wir davonkommen und andere Menschen finden!"

Der Jüngste warf ein, daß sie dem Bater doch versprochen hätten, drei Rächte an seinem Grabe zu wachen.

Da sagte der Zweite: "Unser Vater war immer ein wunderlicher Mann; was sollten wir ihn im Augenblicke des Sterbens noch erzürnen? Aber Keiner kann uns einen Vorwurf machen, wenn wir seinen thörichten Wunsch nicht erfüllen. Er liegt ruhig in seinem Grabe und hier mitten im einsamen Walde wird wohl Niemand die Leiche stehlen."

Der Jüngste mochte sich nicht zufrieden geben. Er habe es bem Bater einmal verssprochen, Niemand könne ja wissen, welchen Grund der gehabt. Die Worte eines Sterbenden wären heilig und wenn die Nachtwache wirklich zwecklos sei, so hätten sie doch ihre Kindespflicht erfüllt.

Die beiden Andern jedoch wollten davon nichts wissen, sie schnürten ihr Bündel und sprachen: "Du bist der Jüngste und mußt erst noch klüger werden; halte deine Wachen am Grabe und hüte dich, daß du nicht den Schnupsen bekömmst. Wir wollen ins nächste Dorf und uns einmal einen guten Tag machen. Du magst auch die Hütte sortan dein Eigen nennen und darin bleiben so lange du willst." Und damit hatten sie ihm den Rücken gekehrt und gingen den Waldpfad entlang, der nach dem nächsten Dorfe führte.

Der Jüngste aber schritt trübselig durch den Garten, er hätte beinah geweint, so einsam fühlte er sich, und als die krächzenden Raben auf einem großen benachbarten Baume zu ihrer abendlichen Versammlung zusammenkamen, freute er sich ordentlich über ihr Geschrei und hätte die schesten mögen, die dem guten Raben, nur weil er einen schwarzen Rock und eine heisere Stimme besitzt, so viel Böses nachsagen. Indessen ward aus der Dämmerung Dunkelheit, kühl wehte es einher und er knöpfte seinen Littel sest zusammen. Und bald fror er auch nicht mehr, er setzte sich auf einen Stein, der bei den beiden Gräbern lag und träumte vor sich hin. Trot aller Pslichttreue beneidete er die Brüder, daß sie hinausgezogen, aber er lachte sie auß, daß sie nur bis zum nächsten Dorse wollten und meinte, in drei Tagen wolle er auch davon, aber weit hinaus, über Berge und Ströme, über Wiesen und Seen, um doch einmal zu schauen, ob die Welt denn wirklich so groß sei, wie die Brüder immer behauptet. So entschwanden die Stunden der Mond schimmerte mit blauem Lichte, ringsum rauscht es wunderlich und geheimnisvoll, und dem Jüngling auf seiner Wacht war's, als töne von unten eine leise Stimme:

Wer sist im blauen Mondenschein Und wacht an meinem Grab allein, Wer sist allein in stiller Nacht Und hält an meinem Grabe Wacht?

Der Jüngling antwortete:

Die Brüder zogen längst davon, Um Grabe sitt dein jüngster Sohn, Es hält in stiller Mondscheinnacht Dein jüngster Sohn am Grabe Wacht!

Die Stimme tonte von Neuem:

Mein jüngster Sohn hat sich bewährt. Wohl dem, der seinen Vater ehrt, Denn er nur ist der echte Sohn Und kriegt des Vaters Gut zum Lohn; Ein welkend Blatt pflück dir vom Strauch, Sticht dich der Rose Dorne auch; Das wahr' dir auf, doch hab Verstand, Und reib es dann in deiner Hand. Uuf steiler Höhe wohnt das Glück, Und mancher wohl bricht sein Genick. Wohl dem der sicher schreiten kann Gebrauche deins und werde Mann!

Der Jüngling pflückte sich ein Blättlein vom Rosenbusche und horchte hin, ob die Stimme sich nicht von neuem vernehmen lasse. Aber alles blieb stumm, eine Wolke übersichattete den Mond, in der Ferne hörte man eines Uhus nächtlichen Ruf. Der Jüngling meinte fast er habe geträumt und wünschte den Morgen herbei, der aber erst nach langer Zeit seinen ersten bleichen Schimmer heraufsandte. Doppelt sauer ward ihm der andere Tag. Oftmals empfand er Versuchung, den Brüdern es gleich zu thun, hatte er doch nun sein Theil Wache am Grabe ausgehalten; Niemand konnte ihm einen Vorwurf machen, und wenn die beiden andern Nächte das Grab unbewacht war, so tras nur seine Brüder die Verantwortung. Doch aber hielt es ihn wieder zurück. Und abermals begab es sich, daß mitten in der Nacht es wundersam emporklang:

Wer sitt im blauen Mondenschein Und wacht an meinem Grab allein? Wer sitt nun schon die zweite Nacht Und hält an meinem Grabe Wacht?

Der Jüngling sprach:

Die Brüder zogen längst davon, Auch heute wacht dein jüngster Sohn, Es hält in stiller Wondscheinnacht Dein jüngster Sohn am Grabe Wacht.

Die Stimme antwortete:

Sie zogen fort, sie zogen weit Es birgt die Ferne Glück und Leid. Und brachtest du von Haus Nichts mit; Umsonst beslügelt sich dein Schritt! Wohl dem, der Etwas mit sich hat, Bom Strauch pslück dir ein welkend Blatt; Das wahr' dir auf, doch hab Berstand, Und reib es dann in deiner Hand. Der Weg ist steil, der Weg ist lang, Dem Wandrer wird es müd' und bang, Wohl dem, der kräftig schreiten kann, Du schreite zu, du werde Mann!

Der Jüngling stand auch die dritte Nacht auf seinem Posten und zum dritten Male führte er das Wechselgespräch mit der wundersamen Stimme. Zum dritten Male ertönte die Frage:

Wer sitt im blauen Mondenschein Und wacht an meinem Grab allein, Die erste Nacht, die zweite Nacht? Und nun zur dritten Grabeswacht?

Der Jüngling erwiderte:

Die Brüder beide sind schon weit, Dein jüngster Sohn allein sand Zeit, Die erste Nacht, die zweite Racht Und auch zur dritten Grabeswacht.

Die Stimme klang:

Die Zeit ift träg, die Stunde lang, Wer heiß sich müht, dem wird es bang, Es geht gradaus, es geht gar hoch, Da zagt dein Fuß, dich schwindelt doch, O falle nicht, s'ift steil und glatt! Pflück dir vom Strauch ein welkend Blatt; Das wahr' dir auf und hab Verstand, Und reib' es dann in deiner Hand. Das Glück ist nah, ist süß und rein, Das Glück ist da, das Glück ist dein! Nun halt es sest, nun rus' es an Nun weck' es auf und werde Mann!

Auch zum britten Male pflückte der Jüngling sich wie ihm befohlen war, ein welkendes Blatt. Langsamer noch, als gestern und vorgestern, verging ihm der Rest der Nacht und hoch athmete er auf, als endlich der Morgen der Bäume Spigen mit seinem Lichte begoß.

Nun wollte auch er nicht länger hier in der Einsamkeit bleiben. Auch er packte seine Siebensachen in ein Ränzlein, sagte der Hütte und den beiden Gräbern ein inniges Lebewohl und ging guten Muthes in die Welt hinein. Der Wind bließ frisch um seine Schläfe, die Alteweibersommerfäden wickelten sich umseine Rase und umspannen seine Locken, die von den Bäumen fallenden welkenden Blätter umtanzten ihn und er lachte in sich und meinte: wenn in welken Blättern solche Wunder stäken, könne er sich jetzt leicht einen tüchtigen Hausen sammeln. Die Bäumeschienen seine Gedankenzu errathen, und als wollten sie ihn verspotten, warsen sie oft einen ganzen Regen von gelben Blättern ihm an den Kopf. Aber er zog lustig durch die Welt und fand, daß sie sogar noch größer sei, als die Brüder behauptet, daß sich überall gut hausen lasse, wo gaftfreundliche Menschen wohnen, die Nachts ein Quartier gewähren und Morgens einen Imbis mitgeben, den der Wandver Mittags bei der Kast aus dem Kanzen herausholt. Viel gab's unterwegs zu schauen! Er sah, wie die Leute das Getreide in die Scheuern sammelten, er lauschte dem kräftigen Gesange der Drescher und mischte sich unter die Tänzer beim Ernteseste. Er sah die Jäger im grünen Rocke unter Hörnerschall und Hallali zur Jagd aufbrechen, den Hirsch

von der bellenden Meute verfolgt. Er sah, wie die Aepfels und Birnbäume, die sich unter der Last ihrer Früchte beugten, von diesen entkleidet wurden und die entlaubten Zweige langsam wieder aufrichteten. Er lachte über den Hamster, der eiligst alle Körner zusammentrug, um für den Wintervorrath zu sorgen, über den Maulwurf, der sich tief in die Erde hineingrub, um Nachts eine warme Schlafstelle zu sinden. Wachte er's doch ebenso, wenn er auch nicht in die Erde kroch; aber auf der Osenbank zu sigen und ein Glas Warmbier zu trinken, das war ihm eine angenehme Stunde, und wenn er sich Nachts da zum Schlummer ausstrecken konnte, so war's ihm nichts, daß die Bank hart war, aber genehm, daß der Osen so lieblich seine Wärme auf ihn ausstrahlte. Aber sein Wandermuth verließ ihn doch nicht.

Er kam aus einem Land ins andere und endlich in ein wildes fremdes Reich, von dem die Leute ihm sagten, daß es das Nordland sei. Da herrschte der Winter mit all' seiner Grimmigkeit und Rücksichtslosigkeit und die Einwohner waren leicht an ihren rothen Nasen und Ohren zu erkennen. Keinen Strom hörte man rauschen und die schwersten Lastwagen suhren sorglos von einem Ufer zum andern. Der Wasserfall stand da, wie ein seltsam tausendspitziges Bauwerk. Weithin zogen sich die weißen Schneeselder und der Himmer von neuem seine schweren Mehlsäcke aus. Grün waren nur die Tannen und trugen Siszapsen neben den Tannzapsen, um alle Zweige aber lag Schnee und Rauhreif, daß sie im Sonnenlichte glitzerten, als seien sie von Silber. Bon den Bergen herab und aus den Wäldern kamen die Thiere dis ans Thor der Städte und ließen sich von der Thorwache füttern, die Sperlinge wohnten unter den Schornsteinen und wärmten sich, wenn der Küchendampf herausgavoll.

Mitten in der Hauptstadt aber war ein großes gläsernes Haus, und als der Jüngeling hineinsah, staunte er gar sehr, denn da standen grüne Bäume, da blühten Rosen, da plätscherte ein Springbrunnen, und auf weißen schmasen Kieswegen ging zwischen den grünen Gebüschen ein alter Mann mit einem langen weißen Barte spazieren, der eine goldene Krone auf dem Haupte und einen purpurnen Mantel um die Schultern trug. Seine Stirne war von tiesen Runzeln gesurcht und seine Augen blickten so mißemuthig und unglücklich darein, daß der Jüngling ein rechtes Mitleid für den einsamen Mann empfand.

Er frug die Leute, wer denn der alte Herr sei und weßhalb er gar so betrübt ausschaue.

Da sprachen die Leute: "Das ist ja unser König; wißt ihr denn nicht, worüber er seufzt und weint, und was das Unglück seiner alten Tage ist?"

Der Jüngling sagte ihnen, daß er auf der Wanderschaft begriffen sei und aus fernen Ländern komme, sie möchten ihm doch erzählen, welche Bewandtniß es mit dem Alten habe.

Die Leute erzählten ihm Folgendes: "Der König habe eine Tochter gehabt, so schön und liebenswerth, wie es kein Mädchen sonst auf der Erde gegeben. Sonnengold habe sie gehießen. Wohin sie mit ihrem hellen Antlitz sich gekehrt, da sei es wie ein Sonnenschein gewesen. Damals habe auch Wonne und Lust im Lande geherrscht, das mals habe es überall so ausgesehen, wie dort im gläsernen Hause. Auf einmal aber sei die Prinzessin krank geworden, sie habe sich niedergelegt, die Augen geschlossen und sei nach wenigen Stunden gestorben. Jammer und Wehklage habe das Land erfüllt, der König aber sei so betrübt gewesen, daß man ihm mit Noth das Schwert aus der Hand



gewunden, mit welchem er sich im Anschauen der geliebten Leiche habe tödten wollen. Nun habe er sich auf einen niedern Schemel davorgesetzt und sein Haupt verhüllt, auch geschworen, er wolle nie davon gehen und niemals die Leiche hergeben. So sei die Nacht gekommen, man habe hundert brennende Wachsterzen angesteckt um die Leiche, der König aber sei nicht von seinem Plate gewichen und habe verlangt, allein bei seinem todten Kinde zu bleiben. Als man aber Morgens hinzugekommen, da habe der König festschlasend dagesessen und die Leiche sei verschwunden gewesen. Der geweckte Bater habe neue Wehklage erhoben, dem Schicksale geslucht und den Menschen, die ihn seines Kleinods beraubt. Ueberall im Lande habe man gesucht die Käuber zu fassen, die eine so frevle That verübt, um sich des kostbaren Schmuckes zu bemächtigen, den die Prinzessintung. Der König selbst sei mit umhergezogen. Da sei ihm einst ein Böglein ums Haupt geslogen, das habe mit Allen vernehmbarer Stimme Folgendes gesungen:

Nun such' nicht länger, sag Abe! Ach! Scheiden thut und Sterben weh! Ich flieg' wohl in die weite Welt. Einft schmilzt der Schnee auf jedem Feld, Dann fomm ich wieder, gruß ich hold, Das ichone Fraulein Sonnengold! Sie ist nicht todt für alle Zeit, Doch ift fie fern, doch ift fie weit. Dort, wo die Welt zu Ende ift, Dort wo der Mensch sich felbst vergißt, Dort ichläft fie auf des Eisbergs Sohn, Noch immer füß, noch immer schön. Glatt wie ein Spiegel fteigts hinan, Wohl dem, der hier doch reiten fann, Sinauf zum eif'gen Gipfel fpringt Und zärtlich füffend fie umschlingt, Der führt sie lachend euch zurück Und nennet sein das höchste Glück!

Da habe man das weitere Suchen aufgegeben und sei fortgezogen weit hinaus, bis dahin, wo die Gebirge stehen, so hoch, daß man nicht hinüber kann und die Welt zu Ende ist und da sei ein hoher spiegelgsatter Eisberg gewesen und durch die Fernröhre habe man wohl bemerkt, daß oben ein glänzender Tempel gestanden, unter dessen Dache die schlasende Prinzessin gelegen. Mancher habe seitdem versucht, hinaufzureiten, sei aber elend zu Tode gekommen und so trauerten sie schon sieben Jahre und Alles rings traure mit im weißen Schneegewande."

Der Jüngling bat, sie möchten ihm boch ben Weg zeigen nach jenen Gebirgen. Er wandre um die Welt kennen zu lernen und da interessire es ihn sehr, einmal ans Ende der Welt zu kommen. Da könne man doch mit gutem Gewissen wieder umkehren und nachher zu Hause sagen, man habe Alles gesehen! Die Leute zeigten ihm gerne den Weg und der Jüngling machte sich von Neuem auf die Reise, aber nicht ohne sich vorher einen warmen Pelzrock gekauft zu haben. Im Stillen dachte er aber gar nicht daran, am Ende der Welt umzukehren.

Ihm waren die sonderbaren Lehren eingefallen, welche ihm Nachts am Grabe seines Baters die geheimnißvolle Stimme gegeben.

Er meinte, er wolle doch wenigstens einmal auf jene Berge hinaufklettern, und sehen, ob denn die Welt hier wirklich zu Ende sei, denn so recht mochte er dies doch nicht

glauben. Bielmehr vermuthete er, daß eben jenseit erst das Glud zu finden sein werde, bas ihm jene Stimme versprochen.

Uebrigens war es eine recht beschwerliche Fahrt, immer wilder ward es um ihn her, immer feltener wurden die Wohnungen der Menschen, immer höher reckten die Berge ihre Häupter. Oftmals wollte er ermatten und umkehren; es sei boch eigentlich eine Thorheit. Aber die Jugend ift eigenfinnig und schämt sich leicht vor sich selber, und wenn der linke Jug umkehren wollte, so hatte meift der rechte doppelt große Lust, es weiter zu magen. Als er nun auch eines Morgens, nachdem er in einer einsamen hutte bei armen Leuten übernachtet, sich weiter auf den Marsch machen wollte, und die Herbergsleute frug, wo er gehen muffe, sprach die Frau: "Weiter geht es nicht, kuhner Jüngling, benn bort ift die Belt ju Ende." Und bort oben schläft des Nordland-Rönigs Töchterlein? frug Jener. "So fagt man, boch oben auf bem Eisberg, manch Einer hat's ichon versucht, hinaufzureiten, aber fie brachen Alle den Hals, und der Tischler vom nächsten Dorfe, der die Särge lieferte, hat viel zu thun gehabt. "Der Jüngling trat hinaus. Da lag vor ihm eine gewaltige Kette himmelhoher Berge, die gingen fo fteil hinan, daß er wohl fah, wie er fie niemals erklimmen möchte. Mitten unter ihnen aber funkelte vom Glange der Morgensonne ein Gisberg in allen sieben Regenbogenfarben und er war fo glatt, daß auch nicht einmal eine Schneeflocke auf ihm liegen geblieben und festgefroren war. Der Jüngling sah ihn an, merkte auch, daß oben auf dem Gipfel sich ein seltsames Gebäude erhebe, deffen Dach wie Gold funkele, machte im übrigen aber ein recht dummes Geficht, wie Einer dem die Thur vermauert ift, durch die er zu gehen gewohnt und der sie auf einmal nun nicht findet. Da griff er aber eins von den welken Blättern des Rosenbusches, die er bei sich trug, rieb es in feinen Sänden und rief:

Belfes Blatt, welfes Blatt Führ' den Beg mich steil und glatt!

Und siehe, da kam auf einmal ein Rößlein daher getrabt, von grauer Farbe, wie der ungeschliffene Stahl. "Also du willst mich dort oben hinauftragen?" sprach der Jüngsling. Das Rößlein senkte seinen Kopf, als wenn es die Frage bejahen wollte. Jener sprang geschwind auf seinen mit einem bequemen reich verzierten Sattel versehenen Rücken, schlug es auf den Hals, griff die Zügel und sagte:

Rößlein trägt jo gut es fann, Rößlein, Rößlein, fteig hinan.

Und das grane Thier sprengte saut wiehernd vorwärts, gerade auf den funkelnden Eisberg zu. Die Hüttenbewohner waren aus ihrer Thür getreten und sahen dem verswegenen Reiter staunend nach. Den aber trug sein Renner bereits an der Seite des Berges empor, der Husself hin und die Eisnadeln sprangen so dicht ab und slogen ins Thal hinunter, daß man hätte glauben mögen, es sei April und die Schlossenschauer hätten begonnen. So kam der Jüngling bis in des Berges Mitte. Da auf einsmal stand das Rößlein still; die von unten sahen, wie Jener umsonst die Zügel anzog, umsonst es streichelte und liebkosete, das eigensinnige Thier war nicht zum Weitergehen zu bewegen, ja als wenn es seinem Reiter recht fühlen lassen wollte, daß es über sich selbst zu bestimmen habe, machte es auf einmal Kehrt und trug ihn sorgsam wieder in's Thal hinunter gradewegs auf die Hütte zu. Kaum war der Jüngling abgestiegen, so sprang es mit zauberhafter Schnelligkeit davon und war verschwunden. Der Jüngling



aber beschloß, am andern Tage einen zweiten Versuch mit dem zweiten wessen Blatte zu machen. Er hatte ja dann noch immer das dritte übrig. Inzwischen aber war schon das Gerücht von seiner kühnen That umhergeflogen und Alles kam aus der Nachbarschaft und den Thälern herbei, um den kühnen Reiter zu sehen, Alles stand am andern Morgen und riß die Augen auf, begierig, daß er kommen möchte, und nochmals einen Kitt wagen. Und er nahm das zweite Blatt, rieb es und sprach:

Welfes Blatt, welfes Blatt! Führ den Weg mich steil und glatt!

Und siehe, heute kam ein silberweißes Rößlein bahergeschritten, filberne Hufen an ben Füßen, Sattelzeug und Zügel mit vielem silbernen Tande verziert. Es kam auf ben Jüngling zu, dieser stieg in den Sattel, faßte ihm in die Mähne, die im Morgenwinde sich auf seinem Halse blähte, wie der Schaum auf dem einer reisenden Meereswoge und rief:

Rößlein blant, Rößlein weiß, Trag mich übers glatte Eis!

Und das Roß schnob gewaltig und sprang mit solcher Kraft den Gisberg hinauf, daß ben Buichauern Soren und Sehen verging. Schon war es auf ber Mitte bes Berges und ichon brüber hinaus und die Winde ichienen neidisch auf feine Schnelligfeit zu werden. Denn mit einem Male öffneten fie auf allen Seiten ihr breites Maul und bliesen aus allen Kräften darein, als wollten fie das weiße Roß seinen Pfad hinabstürzen. Auch flogen Wolfen über den Himmel, die Alles in trübselige Schatten hüllten; die ganze Ratur schien in Aufruhr zu gerathen und zu rasen, als wollte man ihr ein theures Gut entreißen. Noch klomm der weiße Renner aufwärts. Aber der Jüngling sollte nicht zum Ziele kommen. Denn als etwa nur noch ein Viertel seines Weges vor ihm lag, da ward das Sturmgeheul so toll, daß das Roß den Muth verlor; auch heute halfs ihm nichts, er mußte den Berg wieder hinunter. Die aber unten standen und noch vor wenigen Stunden gemeint, es sei ja doch ein Rinderspiel, gang hinauf zu kommen, wenn man ichon einmal halb oben gewesen sei, die waren jest auf einmal klug und sagten: "Seht Ihr's, seht Ihr's, es ist ein aberwipiges Beginnen, die Prinzessin muß für ewig dort oben unter dem himmel schlafen, wollet Gott nicht länger versuchen." Und damit machte jeder, daß er in die Thäler hinunter kam; ja seine Wirthsleute wollten ihm kaum ein drittes Nachtquartier gewähren, er habe die Berggeister beleidigt, die würden Nachts Lawinen auf die Butte werfen und fie alle im kalten Schnee begraben. Erft nach langen Bitten räumten fie ihm wieder ein Blätchen ein. Der Jüngling mochte wenig ichlafen. Sollte er morgen von dannen ziehn oder sollte er zum dritten Mal fein Glud auf's Spiel feten? Doch wieder kamen die Erinnerungen an die Grabesnacht, eine innere Stimme ichien ihn anzutreiben, Alles auf's Spiel zu feten, benn für jeben Menichen gabe es doch nur ein höchstes Glück auf Erden. Und da es wieder Morgen ward, sagte er zwar seinen Wirthen Lebewohl, ging aber keineswegs davon, sondern suchte fich einen andern Blat am Rufe des Eisbergs und that wie die vorigen Tage: diesmal aber sprang ein goldfarbiges Rok herbei, dem gliterte der Leib, als hätte es die Sonne felber drin und der Jüngling fprang so lustig hinauf als könne es ihm diesmal nicht fehlen, und er rief:

> Rößlein golden, sei befragt Bringst du mich zur liebsten Wagd, Rößlein, lauf mit schnellem Fuß! Daß ich sie wecke mit einem Kuß!



Hei, wie feurig das Goldroß wieherte, wie es ausgriff, als wenn ihm zwei Ablersflügel an den Schultern fäßen. Gine Gemse klettert nicht flinker den Felsen hinan, als es den Eisberg hinanftieg.

Rößlein, lauf mit schnellem Fuß, Daß ich sie wecke mit einem Kuß!

jauchzte der Reiter. Und höher und höher ward er getragen, und noch ein langer, ein kühner Sat. — Da stand ein Tempel vor ihm mit goldnem Dach, von milchweißen Marmorsäulen getragen und drinnen auf einem goldenen Ruhebette schlief ein wundersseliges Mägdlein, der die langen goldenen Haare ums Haupt hingen, wie ein dichtes Gewirr von Sonnenstrahlen, deren Wangen wie ein erstes Morgenroth und deren Lippen wie die Rose; die eine der kleinen weißen Hände hatte sie unter's Haupt gelegt, die andere hing lässig an der Seite hinab, und langsam und regelmäßig hob sich ihre Brust, als träume sie von grünen Wiesen und lächelnden Gärten. Der Jüngling war vom Pferde gesprungen — schon hatte er sie im Arme, schon auf den rothen Mund geküßt.

Dieweil ging ber alte König traurig in seinem Glashause auf und nieber und trat hinaus, um zu sehen, was es für Wetter sei. Da kam ein Böglein geslogen, das ihm bekannt dünkte. Es umflatterte ihn luftig und sang:

Gebrochen ift der Zauber nun, Da sie sich beid' in Armen ruhn; Bor Liebesblick und heißem Kuß Der Winter bald zerrinnen muß. Run macht euch auf in bunten Reihn Und holt die Liebesleute ein. Auf goldnem Roß, der Jüngling hold Bringt die Prinzessin Sonnengold.

Der alte König meinte erst er träume, aber der Bogel ließ es sich nicht verdrießen und sang ihm seinen Spruch noch ein halbes Dutzend Mal in die Ohren, so daß Jener ihn endlich verstand und laut ries: "Herbei, herbei, alle meine Getreuen, daß wir außziehen! — der Zauber ist gebrochen, Prinzessin Sonnengold ist erlöst!" Da kam Alles herbei gelausen, von den Großwürdenträgern des Reiches dis zum geringsten Mann auß dem Bolke, ja die Röchin stellte sogar die Kassemühle bei Seite und lief die Hinterstreppe hinab. Alles lachte und freute sich und hatte es so eilig, dem Könige zu solgen, daß sie sogar vergaßen, sich ordentlich warm anzuziehen, wie es seit Jahren im Nordslande gebräuchlich war.

Inzwischen saß die Prinzessin Sonnengold längst auf dem goldenen Rosse vor ihrem Retter, der sie mit seinen Armen zierlich umschlang, daß sie nicht herunterfallen möge.

Dhne jebe Gefährbe brachte sie das treue Thier ins Thal und nun gings auf ben Heimweg. Da war kein Wesen, das sich nicht freute, die liebliche Prinzessin begrüssen zu können. Die Tannen schüttelten den Schnee von sich ab, und der Schnee verwandelte sich in Schneeglöcken, Maiblümchen und weiße Anemonen. Die Maulwürse und Hansen aus ihren Höhlen hervor, und die Bögel kamen von allen Seiten herbeigeslogen und sangen so laut, daß den Bäumen vor lauter Vergnügen grüne Blätter wuchsen, und die Veilchen ihre blauen Augen aufschlugen. Der Strom rann pfeilschnell den Reitern voraus, als wolle er sie in der Stadt ankündigen und die Wassersichlugen sich vor lauter Freude. Und da kam auch schon der König angeritten. Unsbeschreiblich war die Rührung des Wiedersehens. Der Jüngling ward sofort seierlich zum

königlichen Sidam und Prinzen ernannt und mit der Rettungsmedaille am hoffnungsgrünen Bande dekorirt. Das Bolk rief ihm Hurrah und die Großwürdenträger zogen ehrerbietig ihre Dreimaster.

Der Ober=Reichs=Hof= und Staatsphilosoph trat aber heran und sprach:

"Darf ich eine bescheibene Frage an Ew. Hoheit thun? Als Ew. Hoheit unsere allergnädigste Prinzessin von jenem Gebirge herunterholten, welches das Ende der Welt ist, haben Sie doch gewiß auch einen Blick nach der andern Seite geworfen und würde ich Ew. Hoheit im Interesse der Wissenschaft ewig dankbar sein, wenn Sie mir darüber einige Ausstlärung zu Theil werden ließen."

"Ach!" antwortete der Jüngling, " als ich dort oben war, und Sonnengold mich anlachte, vergaß ich wahrhaftig, an welchem merkwürdigen Orte ich war und habe mich nicht einmal umgesehen."

(Rach Motiven des 13. der von Fr. Kreupwald gefammelten efthnischen Märchen).

Gedichte.

Das Glück.

(Nach Edgar Allan Poë).

Mit hellem Sang, Die Tage lang, Zog durch die schattenreichen Auen, Durch Haideland, Im Sonnenbrand, Ein Kitter, um das Glück zu schauen.

Betrübt und matt, Des Wanderns satt — Sein Haar begann schon zu ergrauen — Hatt' er nicht Weg, Hatt' er nicht Steg Gefunden, um das Glück zu schauen. Alls er erschlafft, Gebeugt an Kraft, Huscht' ihm ein Schatten vor die Brauen. "D Schatten sprich, Wohin muß ich Denn wandern, um das Glück zu schauen?"

""Im Monde, bleich, Das Felsenreich, Das Thal, wo Schatten nur und Grauen, Durchziehe dann, Du Rittersmann — So wirst am Ende du das Glück erschauen..."" Ferdinand Groß.

Sommerträume.

Hier auf diesem selben Steine, Moosbedeckt und epheugrün, In des Sommerabends Scheine Sah ich weit die Berge glüh'n.

Bis zum fernsten Horizonte Drang das Auge frei und klar, Wo die weißen Häupter sonnte Rothbehaucht der Gletscher Schaar.

Und nun sit' ich hier und starre In den Nebel, fahl und dicht, Und nun klag' ich hier und harre Bis ein Schimmer ihn durchbricht. Doch kein Glanz will ihn erleuchten, Reine Helle, noch so matt. Und es senken sich die feuchten Blide, schon bes Spähens satt!

Und mich faßt ein leises Grauen Und mit dem geschlossen Blick Mein' ich ahnungsvoll zu schauen Das verborgene Geschick.

Magst du, trüber Schleier, bleiben, Denn ich fürchte, wüst und kahl, Will die Sonne dich vertreiben, Zeigen sich mir Berg und Thal!

Und an herbstlich bürren Bäumen Seh' ich, was in kurzer Frist Aus den schönen Sommerträumen Unvernierkt geworden ist.

Wilhelmine Grafin Widenburg-Almafy.



Schweigen der Geliebten.

(Nach A. de Lamartine.)

Laß deine Stimme, Freundin, mich berühren! Gin jedes Wort, das Deine Lippen führen, Ift ein melod'scher Wiederhall! Erstarben mir im Ohre deine Worte, So klingt mein Herz und öffnet seine Pforte: Ein Tempel bei der himmelstimmen Schall! Ein Hauch, ein Wort, dann wieder eine Stille — Das ift genug, daß meine Seele fülle Den Raum, der deine Worte trennt! Sie kennt den Sinn der leichtbeschwingten Rede, So wie die Blume in dem Uferbeete Der Bacheswellen Murmeln kennt.

Ein Hauch, der Deinem Mund entschwindet, Ein Klageton, ein Lächeln findet In meiner Brust den rechten Ort. So wird, wenn über Harsensaiten Die Lüfte noch so leise gleiten, Daraus ein reizender Aktord!

Guftav Otto Müller.

Der Brief.

Ich halte deinen Brief in Händen, Noch ist das Siegel unverletzt, — Uch, Alles kann der Brief mir spenden, Was meine glüh'nde Seele schätzt. Doch all mein Glück kann er auch enden, Bernichten jeden Hoffnungsstrahl, . . . Ich halte deinen Brief in Händen, Mein Herz erbebt in Zweifels Qual.

Doch mag er Glück, mag Trauer spenden, Bringt er mir Jubel oder Pein, — Er kommt aus deinen lieben Händen, . . . Dein Brief soll mir willkommen sein.

Nina Güthner.

Mitten unter Sündern.

Gine Erinnerung aus der Jugendzeit

bor

P. R. Rofegger.

Das fernabgelegene, stille Alpenthal meiner Heimat mit seinen sechzig Einwohnern — ich machte das fünfte Dutend voll — war wie ein Aloster. Wir hatten zwar nicht einmal eine Kirche; dafür bekränzten wir zur Sommerszeit die hölzernen Aruzisize, die vor den Häusern und an Wegscheiden standen, und wir verrichteten zu den Sonnabenden davor unsere Andachten, und was die Hauptsache war, wir führten alle Sechzig ein sehr eingezogenes Leben. Strenge Arbeiten und magere Nahrung thäten die weltliche Begier in uns ersticken und uns mit Eiser den Himmel wünschen lassen, wo man nichts arbeitet, wohl aber gut ist und trinkt, und Alles haben kann, was das Herz verlangt. Aber der Himmel ist ohne Beten und Frommsein nicht zu erlangen — daher wußten wir Alle, was wir zu thun hatten. Freilich gab es Stunden, in denen uns jüngeren Leuten besonders die Erde lieber war, als der Himmel. Solch weltsichem Sinne wurde wacker entgegengewirkt.

Ein alter Schneider lebte im Thal, der hielt uns zuweilen eine Predigt. Er hatte seiner Zeit einer Zesuitenmission beigewohnt, und seither ging ihm das Leutebekehren nicht mehr aus dem Kopfe. Er hatte Rednertalent in sich entdeckt; hatte anfangs daffelbe geübt wenn er allein in der Werkstatt saß und später auf dem Oberboden seines Häuschens, oder draußen im Erlenbusch. Schriftgelehrt war der Meister von jeher gewesen und aewandt in Auslegung der Bibel.

Als in späteren Tagen seine Augen so trübe geworden waren, daß er mit der Fadenspitze das Nadelöhr nicht mehr traf, sich hingegen seine Rednergabe mächtig entsaltet hatte, fühlte er sich erkoren, den Thalbewohnern ein Apostel des Heiles zu werden.

Er ging eines Tages höher in die Wildniß der Berge hinauf, kehrte jedoch nach sehr kurzer Zeit wieder zurück und begann sein Bredigeramt.

Er war nun fast blind an seinen leiblichen Augen, hatte hingegen ein geistiges Gessicht; er sah den Himmel offen, ja bisweilen, wenn er an etwas Aergerniß nahm, auch die Hölle. Er sah die ganze Ewigkeit, die wir Anderen uns nicht einmal genau zu denken vermochten, in leibhaftiger Gestalt. Er hat mir, seinem besonderen Liebling, die Sache einmal durchgreisend erklärt. Ich weiß nicht bestimmt, ob ich die Darstellung des blinden Sehers recht ausgesaßt habe, ich erinnere mich nur, daß ich mir die Ewigkeit gedacht hatte als einen weiten und sehr langen Stollen in die Erde hinein, welcher mit rothen



Wachsterzen beleuchtet ist, und in welchem die Seelen der Abgeschiedenen in Leichentüchern dahinwandeln. Wie lang dieser Stollen eigentlich ist, davon hatte der alte Schneider folgendes Bild.

"Wenn", sagte er, "die ganze Weltkugel ein Zwirnknäul von feinstem Zwirn wäre, und es thät Einer kommen, den Faden abwickeln und damit die Ewigkeit messen, so wäre, meine lieben Christen, der Maßfaden viel zu kurz!"

Ein so klarer und bündiger Redner mußte selbstwerständlich großen Anhang gewinnen. Und in der That, so oft es hieß: "Heut' predigt der Schneider wieder!" versammelten sich des Abends die Leute in seinem Häuschen.

Ich war dabei stets einer der eifrigsten Predigtbesucher, war auch schon baß so hoch emporgewachsen, daß ich in der vollgedrängten Stube meinen Vormännern über die Achseln lugen konnte und hatte nur darauf zu achten, daß mir Reiner auf die Zehen trat. Gerne stellte ich mich daher zu Nachbarn, die — wie ich — auch keine Schuhe an hatten, und so konnte ich meine volle Ausmerksamkeit dem Prediger zuwenden.

Anfangs, wenn wir in die Stube traten, war der Schneider stets abwesend; doch hörten wir auf dem Dachboden über der Stube ein Murmeln, Seufzen und Aechzen, ein Pfustern und Räuspern, da wußten wir schon, daß der Mann in seiner Vorbereitung, oder gar in einer Verzückung war. Unsere anfangs lauten, zumeist ganz weltlichen Gespräche wurden immer leiser, und allmälig zog ein heiliger Schauer ein in unsere Seelen.

Endlich stieg er die Sprossenleiter nieder. Es war, so viel man da sah, eine Knochenfigur zum Erbarmen. Das klapperte nur so, bis das Männchen herunten auf dem Boden stand. Uns, dem "Bolke", war dieses Klappern anstatt eines Predigtliedes, wie solches sonst in der Kirche vor der Betrachtung gespielt und gesungen zu werden pslegt; es versetzte uns in die nöthige Sitmmung.

Hierauf schritt der Schneider zum Tische hin und stieg dort auf einen Schemmel. Dann legte er seine Arme krenzweise über die Brust, schloß die Augen und stand so etliche Minuten unbeweglich da. Sein Haupt war fast kahl, seine Backen waren glatt rasirt; einen schwarzen Ueberrock hatte er um sich geschlagen um das priesterliche Anschen herzustellen, aber mir — ich konnte nichts dafür — siel es ein: Du schaust halt doch aus, wie ein zaundürrer Schneider. — Ich sandte sofort ein Stoßgebet zum Himmel, daß der mich vor ähnlichen lasterhaften Gedanken bewahren möge, denn deß war ich zutiesst überzeugt: der Schneider ist ein großer, heiliger Mann.

Bevor er noch die Augen öffnete, that er den Mund auf und hub an mit langsamer und dumpfer Stimme, wahrscheinlich nach einer Reminiscenz von der Jesuitenmission, so zu reden: "Der ewige Herrgott hat mich zu euch gesandt. Der ewige Herrgott schickt durch mich sein heiliges Kreuz, seine drei Rägel, seine blutige Kron'. Das Evangeli ist geschrieben mit rosenrothem Gottesblut. Thut die Ohren auf, denn so spricht der Herr."

Und hierauf begann er seine Predigt, die sich je nach einem Festtag, nach der Jahreszeit, nach irgend einem Ereigniß oder auch wohl nach seiner persönlichen Laune richtete.

Die Zuhörer schluchzten oder kicherten dabei; ich war stets tief versunken in den Bortrag, denn — und das dachte ich nicht damals, das schreibe ich heute — wenn die Gedanken des Reduers auch noch so verrückt, es waren immerhin Gedanken und insosern bei uns daheim ein rares Ding. Die phantastischen Bilder, die der Schneider als Beispiele drein gab, wollte ich heute noch nicht verachten; ich habe sie seither mehrmals auf alten Gemälden vom guten Höllenbreughel wieder gefunden.



Mit uns Thalbewohnern war der Meister Brotschimmel — so hieß er; hats auch im Testament nicht verboten, seinen Namen zu nennen — im Ganzen recht zusrieden; nur ein klein Bischen zu viel fluchen thäten wir. In Erwägung jedoch, daß das Fluchen dem Aelpler im Geblüte liege, daß wir dieses Laster also unser Lebtag nicht lassen würden, empfahl er uns, die gottlosen Ausdrücke wenigstens in etwas umzumodeln und dadurch zu mildern. So sollten wir z. B. anstatt "sackra" sickra sagen, anstatt "Teusel" Teuzel, anstatt "verslucht" verfligt, anstatt "verdammt" verdangelt, oder vers dankt ausrusen; und das "Himmelherrgottskreuzdonnerwetter" sollten wir ganz dem lieben Gott überlassen, da wir es ohnehin nicht zu handhaben wüßten.

Die Fluchreformen sind richtig durchgeführt worden, und kein Mensch jenes Thales wird heutzutage in einem gelinden Born noch das heilige Wort "Aruzifig" ausstoßen, sondern stets "kruzitürken", oder "kruziadagl" rusen. Nur in Momenten höchster Wuth greifen die Leutchen noch zu ihren ursprünglichen Ausdrücken zurück.

Das waren indeß so ziemlich die ganzen Erfolge der Mission des Meisters Brotsschimmel. Auch neue Gebete und Litaneien wollte er aufbringen, da unterbrach ihn ein rußiger Kohlenmann, wir hätten an den alten vollauf genug, um dabei einzuschlasen.

Der Schneiber predigte ansangs selten, später jedoch wöchentlich ein- oder zweimal. Bisweilen geschah es, daß irgend ein Fremder, der zufällig im Thale anwesend war, sich ins häuschen des Meisters einschlich, um aus Neugierde und Fürwig den seltsamen Apostel zu hören. Das war stets vergebens, der Schneider merkte nur allzubald den Bock unter den Schafen und predigte nicht.

Einmal kamen brei Ingenieure in die Gegend, um die Höhen der Berge, die Tiefen der Bäffer und die Weiten der Matten und Bälder auszumessen. Wir alle miteinander hatten nicht viel Vertrauen zu diesen Leuten, und meinten, daß sie unsern Grund und Boden messen und schägen, bedeute gewiß nichts Gutes. Aber es ging an, die Herren brachten Geld ins Thal. Mich, den fünfzehnjährigen Jungen, pachteten sie bei meinem Vater für sechs Tage um zehn Gulden, daß ich ihnen die Werkzeuge mit herumtrüge und auf den Wipfeln der Bäume schneweiße Holztäfelchen befestige.

Es waren eigentlich ganz verrückte Arbeiten, die sie trieben. Da gingen sie herum, wo gar keine Wege und Stege waren, steckten ohne allen Anlaß Fahnen und bunte Taseln auf die Bäume und auf die Bergspißen, schlugen Tische auf mitten im Weideplan, und aßen doch nichts drauf; durch lange Röhren guckten sie, mit Stäben zielten sie, als wollten sie schießen, mit den Zirkeln tanzten sie auf dem Papier herum, schrieben allerlei Ziffern und Buchstaben dazu, und des Abends, wenn sie ins Quartier zurückgekehrt waren, wußten sie die höhe und Breite der Berge.

Diese Art zu messen kam auch zu den Ohren des Schneiders, der sonst gewohnt gewesen war, mit dem Faden ängstlich alle Körpertheile seiner Kunden abzumessen und trothem die Hosen und Joppen zu verschneiden.

"Sidra, sidra!" rief er eines Tages in seiner Predigt, "diese Ausmesser, das sind Teuxelsseut'! jetzt rechnen sie dem Herrgott seine Welt schon vor; aber Geduld! wie sie ausmessen, so wird ihnen eingemessen werden!"

Was Wunder, daß die Ingenieure, die alles Gute und Merkwürdige in der Gegend auskundschafteten, endlich auch den Wunsch hegten, unsern Prediger zu hören. Der Mann war nach und nach vollständig erblindet, und so konnte ich, als der Cicerone der Herren, es wagen, sie eines Abends in das Schneiderhäuschen einzuschmuggeln. Doch siehe,

schon in seiner Einseitung stockte der Prediger, bald unterbrach er sich und sagte laut: "Heut' sind fremde Leut' da!"

"Bei Leib' nicht, Meister, bei Leib' nicht!" betheuerte ein alter Anecht.

"Du!" drohte der Schneider, "der Teuxel wird dir glühende Kohlen in den Mund steden für Deine Lug'! — Stadtleut' schmed' (rieche) ich!"

Leider waren die Fremdlinge so unvorsichtig gewesen, beim Eintritte ihre Cigarren nicht auszulöschen; so war dem Blinden ihre Anwesenheit kund und die Predigt unterblieb.

Bon dieser Zeit an war Meister Brotschimmel vorsichtiger. Er hatte ein junges Mädchen, armer Leute Kind, ins Haus genommen, das er nach seinen Grundsätzen erziehen und vor den Fallstricken der Welt zu bewahren trachtete. Das Mädchen — Mariane Schober ließ es sich schreiben — war gar eingezogen und sittsam. Die Mariane nun mußte immer vor den Predigten an der Thür stehen und Jeden zurückweisen, der ihr nicht als Einwohner unseres Thales bekannt war.

Ich war mit dem Mädchen schon früher ein wenig vertraut worden. Wir waren bei der Predigt häufig nebeneinander gestanden, weil es, wie ich, keine Schuhe trug. Das einemal nun hatte ich — ob zufällig, ob absichtlich, man weiß es nicht — die Mariaue auf die Zehen getreten; Das anderemal war ihr Pfötlein auf das meine gestiegen; und so hatten, während wir oben den Worten des Propheten lauschten, unten unsere Zehen miteinander Bekanntschaft gemacht. — Später nähte mir Mariane einmal während der Predigt ein am Halse herausgesprengtes Hemdhäkchen ein; und ich guckte mir dabei ihre seinen, glänzend falben Locken und ihre blauen Augen etwas näher an. Ich freute mich stets die ganze Woche auf die Erbauungsstunde beim Meister Brotschimmel und gab mir bei solchen hierauf öfters Mühe, das Hemdhäkchen wieder herauszusprengen.

Mein jüngerer Bruder ging auch mit Vorliebe zur Schneiberspredigt. Derselbe hatte hinter dem Kachelosen sein Winkelchen und konnte dort eine ganze Stunde lang seinen Uebungen obliegen. Er "lernte" damals nämlich just das Tabakrauchen, was daheim strenge verpönt war. Da in der Predigt auch Andere schmauchten und der Bater selten anwesend war, so kann man sich die Vortheile meines jüngeren Bruders wohl denken.

Eine Besonderheit war es, daß die älteren Leute des Thales sich den Vorträgen des blinden Schneiders allmälig entzogen. — "Wir wissen's ja schon, was er sagt," meinte einer der Aeltesten, "und thäten in der engen Stube anderen nur den Plat wegstehen; den jungen Leuten thut es leicht nöther, als uns, daß sie sleißig in die Predigt gehen."

So sind wir junge Leute denn eifrig verhalten worden, an den stillen Feserabenden ins Schneiderhäuschen zu wandern, um dort das Gotteswort zu vernehmen. Als der Prediger wußte, seine Zuhörerschaft bestünde zumeist aus jungem Volke, dem das Blut erst warm zu werden beginne, da zog er andere Saiten auf. Wir hörten manch Erfreu-liches von heiligen Jünglingen und Jungfrauen, aber auch allerlei Seltsames von den Begierden und Ansechtungen des Fleisches, von den gewöhnlichen Folgen derselben und von den höllischen Werkzeugen, womit die Gefallenen gezwickt, gekratzt, geschunden, geschmort, zerstückt und auf alle erdenkliche Weise gepeiniget werden.

Wenn uns bei den Darstellungen ersterer Art bisweilen das Herz ein wenig warm und rührsam wurde, so waren die letzeren Betrachtungen wie eiskaltes Wasser darauf. Doch der Mensch wird Alles gewohnt; bald verloren die Vorträge jegliche Wirkung. Wir ergötzten uns im Stillen nach unserem eigenen Geschmacke.

Die Predigt begann stets um sechs Uhr und endete — es mochte was immer für ein Gegenstand in Behandlung sein — regelmäßig, sobald die braune Schwarz-wälderuhr, die in der Stube hing, auf ihrer Metallschelle die siebende Stunde schlug.

Es war dem Schneider ein Gesetz, die Lehre mußte eine Stunde währen, denn so lange hatten auch die Missionäre gesprochen. Zum Stundenschlag aber wurde der Borstrag plöplich mit einem kräftigen Umen abgehackt. —

Und eines fröhlichen Samstagabends im Frühherbste, gingen wir wieder ins Haus bes blinden Schneibers zum christlichen Unterrichte. Da traf es sich, daß wir Zuhörer aus lauter jungen Leuten bestanden, aus Burschen und Mädchen von zwölf bis fünfsundzwanzig Jahren, wovon nur das Bachreuter-Maidle mit ihren dreiundfünfzig Jahresringen um die Augen eine schöne Ausnahme machte.

Das Bachreuter = Maible genirte uns aber gar nicht, im Gegentheile, wir waren froh, daß wir es unter uns hatten, denn, wo das dabei war, da gab es unterschiedliche Schwänke und Possen allerwege. Wenn den tollsten Jungen nichts Uebermüthiges mehr einfiel, so war gewiß noch das Bachreuter=Maible die Anstisterin irgend einer Schalkheit, eines ausgelassenen Stückhens. Wie ein Bub' konnte es springen und johlen und balgen, das Maible; wenn es aber still war und seinen kurzen Hals einzog zwischen die hohen, spigigen Schultern — da gabs gar noch das Aergste zu fürchten oder zu hoffen — da kam sicher bald ein rechtes Schelmenstücklein heraus.

Es war bislang ohne Mann geblieben, das Maidle, und die Thalbewohner riethen schier, es sei bei der Taufe desselben eine Frrung geschehen und das ganze Thal um ein Bachreuter-Büble betrogen worden. Das Maidle hielt sich so brav, das sich Niemand von der Haltosigkeit obiger Annahme zu überzeugen vermochte. — Nun freilich hatte es schon die Kunzelchen und etliche graue Haare, aber der Possenreißer in ihm war jung geblieben.

Dieses Maidle hatten wir Jungen unter uns, als an jenem Samstagabend der Schneider zu predigen anhub. Ich, als einer der zuletzt Erscheinenden, hatte meine barfüßige Pförtnerin mit in die Stube genommen und mich mit ihr auf ein Bänklein gesetzt, unter welchem die Hühnersteige war. Die Hühner saßen schon geruhsam auf ihren Stangen, nur der Hahn schlug bisweilen noch Sins mit den Flügeln. Auf der Ofenbank, auf dem Gesiedel und in anderen Winkeln saßen Andere, wie sie sich eben beliedig gesellt hatten. Etliche Jungen dampsten aus mächtigen Tabakspfeisen; Andere strichen sich mit Kohlen Schnurbärte an; wieder Andere schnitten allerlei Gesichter und drehten dem Schneider Nasen. Der Schneider aber stand auf seinem Schemmel und predigte. Er predigte von der großen Tugend der Abtödtung. Er führte allezseiligen an, die sich kasteit — gegeißelt, mit häärenen Kleidern sekirt, ausgehungert und auf alle andere, oft unsaghafte Weise gepeinigt hatten. — Und die Jungen drehten dem Prediger Nasen, oder kauerten in einer Ecke und spielten Karten. Und Einer war dabei, der schried Spottliedchen auf den Schneider und vertheilte die Papierstreischen. Eines derselben lautete:

"Der Schneiber, der Schneider, Wie ein Zahnbrecher schreit er, Und's Maible in der Still' Thut doch, was sie will!"

Ein Anderes, das mir noch in Erinnerung:



"Der Schneider Brotschimmel Fährt heut' noch in Himmel, Morgen ifts zu spat, Beil ihn der Teufel g'holt hat."

Natürlich geschah das Alles in gehöriger Ruhe, denn diese Gelegenheit, in Gemeinschaft Hallodria zu treiben, durfte für heute und die Zukunft nicht zerstört werden.

Am trautsamsten selbstverständlich ging es dort zu, wo sich zu Maid und Bursch' die Bärchen versammelt hatten.

Zu solcher Stunde nun, es mochte dreiviertel auf sieben, und die Ausschung der Gesellschaft also nahe sein, schlich das Bachreuter-Maidse auf Zehenspißen zur Schwarz-wälderuhr hin und häckelte von der Schlagwerkschnur den Gewichtklumpen ab. Die Uhr ticke, wie vor und eh, und das Maidse huschte auf seinen Platz zurück und that sein ans dächtig horchen auf die Predigt, insgeheim frohlockend über die Wohlthat, die sie der ganzen Gesellschaft erwiesen hatte. Es war dabei ja auch interessirt, denn ihm zur Seite saß ein rothlockiger Bursche, mit dem sich das Maidse nicht ungerne im Fingershäckeln übte.

Und der Schneider predigte und predigte. Schon schien sich ihm manchmal der Stoff zu verslachen, aber die Uhr schlug nicht sieben. Noch erzählte er die Legende vom heiligen Alvisius und erklärte die Bedeutung der Lilie, und sprach von den himmlischen Freuden der Frommen — aber die Uhr schlug nicht sieben. Einmal setzte er ab und horchte. Die Versammlung schien in tieser Andacht zu sein, und die Uhr tickte und tickte. So ließ er sich nun auf die ewigen Strasen der Gottlosen ein.

Ich saß auf dem Bänklein, hielt meinen rechten Arm um den feinen Hals der Mariane Schober geschlungen, und mein Lebtag war mir nicht so wohl, als zur selben Stunde, in der die Uhr nicht sieben schlug. Nur der Hahn war zuweisen etwas unruhig unter den Bänklein. Der flatterte mit den Fittichen und ließ die Hühner nicht schlafen.

Es war allmälig dunkel geworden. Ein oder der andere Zuhörer räusperte sich dann und wann, mancher vertuschte zur Noth ein Kichern. Das Maidle neben dem Rothkopf war die Ernsthafteste. Die Kartenspieler unterschieden ihre Trümpse nicht mehr genau, und die Pärchen waren wo möglich noch näher zusammengerückt.

Noch einmal unterbrach sich ber Prediger und horchte. Es war ihm so ein schmaßender Ton aufgefallen; — es war aber nichts weiter, er fuhr fort, hielt es jedoch nicht gerade sür überflüssig, noch mehr Scheiter in das höllische Feuer zu werfen, in welchem die weltslustigen Sünder gebraten werden.

Bei solcher Wärme war es naheliegend, daß ich heimlich die Frage an mich stellte: Wenn alle Anderen um dich herum heute ihre Mädchen kuffen, warum sollst das Ding nicht auch du versuchen?

Ich faßte daher mit meiner linken Hand die Mariane fester, denn bisher am Arm, schlang meine rechte Hand noch enger um ihren Nacken, zog ihren zarten Busen an meine Brust, beugte mein Haupt auf ihr Gesichtden nieder — und wie ich meine Lippen ausbiege nach den ihren, da kräht unterwärts der Hahn.

Wild emporgefahren sind wir beide von unseren Sitzen. Der Prediger aber brach ab und rief: "Wie? mein Hahn kräht niemals vor dreiviertel auf acht! Morgen ist schlechtes Wetter, und heut' hat die Uhr einen Narren gemacht. Geht daher, meine

lieben Zuhörer, eilends nach Hause und seid wachsam, benn ihr wisset weder ben Tag noch die Stunde, amen."

Nun war unser Eden plöglich aufgelöst. Das Bachreuter-Maidle kicherte und trillerte von Burschen umjohlt davon.

Um andern Tag sind in der Stube des Apostels Spielkarten gefunden worden und ein paar beschriebene Papierstreisen, die nichts weniger, als Chrsurcht gegen den Prediger an den Tag legten. Darüber war der Meister Brotschimmel derart empört, daß er außerief: "Nie wieder, daß ich diesen Heiden des Herrn Wort verkündige: Diese versluchten Ausmesser haben unsere jungen Leut' verdorben. Der Teusel soll sie holen! Was hilft bei so einem vermaledeiten Volk das Predigen?!"

"Freilich, Meister", antwortete ihm die Mariane, "das Predigen hilft nichts, sonst wär' der Meister selber bekehrt und thät nicht so mörderisch fluchen."

Der Schneider ist nicht eineinzigmal mehr auf den Schemmel gestiegen. Ob die Mariane den wachsamen Hahn besohnt oder bestraft hat, das weiß ich nicht; aber der geplante Kuß zwischen uns beiden hat sich bis auf den heutigen Tag nicht entsaden mögen. Die jungen Sünder des Thales haben sich allmälig zerstreut in alle Welt; — etliche davon sind bereits alte Sünder geworden.

Sinn und Unsinn.

Bon A. Thrauenfeld.

Aukuk und Kiebib.

Der Kukuk kam zum Kiebig Hinaus aufs weite Moor, Da sangen sie wechselseitig Sich ihre Weisen vor.

Der Kufut und der Kiebig, Sie sangen stolz und laut, Und waren gegenseitig Bon ihrem Gesange erbaut.

Der Riebit hat ben Rufut höchft günstig recensirt, Und dieser mit gleichem Lobe Sich bestens revanchirt.

Der Kiebig und der Kufuf, Sie sehen Beide nicht ein, Daß Nachtigall und Lerche Auch sollten Sänger sein! Die Nachtigall und die Lerche Berloren in ihrem Gesang Das einsach-künstlerisch Wahre, Den volksverständlichen Klang!

Die Nachtigall und die Lerche, Berkommen in Künstelei'n: Der Rukuk und der Niebitz, Sind echte Sänger allein!

Der Kiebig und der Kukuk Beherrschen der Töne Reich; Die einsach wahren Klänge, Ja, die versteht man gleich! — —

Die Esstern und die Spaten, Die Recensenten von Fach, Sie tragen begeistert weiter Dies Urtheil von Dach zu Dach:

"Die Meister Kufut und Kiebit Sind echte Sänger allein — Die Nachtigall und die Lerche Berkommen in Künstelei'n!"

Türkische Grundfäte.

Und als die erste Lieb' vorbei Sah ich mich um nach Nummer Zwei, Und als mir das nicht schlecht bekommen, Hab' ich die Dritte auch genommen! Nachdem ich dann gesiebt die Vier, Kam's völlig zum Bewußtsein mir, Ich könnte Fünf und Sechs und Sieben, Kurz, noch ein Dußend Andre lieben!

Drum find' ich die Behauptung fühn, Rur einmal könne Liebe blühn: Mir mundet die fredenzte Schale Jett besser als zum ersten Male!

Baide.

(Elegie.)

Gedenkend ftill der Zeit der Ramessiben, Lag sie am Fuße stolzer Phramiden Und strich den Bart mit ihren sansten Tagen. Dann seufzte sie, in Wehmuth ganz zerstossen, Die weichen Augenlider halb geschlossen, Zaide, sie, die schönste aller Katen: "D daß die goldnen Zeiten wiederkehrten, Da die Aegypter göttlich uns verehrten Und keine Kammerjäger existirten! Ach, jene Tage, längst sind sie vergangen, Kaum lohnt sich heute noch das Mäusefangen, Und wir gehören zu den Exisirten!"

Sie sprach's — und daß sie ihren Schmerz ertödte, Schnurrt sie die Weise aus der Zauberslöte: "D Fis und Osiris, welche Wonne!" — Doch reger werden die Erinnerungen, Und tiefer nur von innerm Weh durchdrungen — Schleicht fröstelnd sie vom Schatten in die Sonne!

Der weiße Elephant.

Im Marmorstall zu Ava stand Ein junger weißer Elephant Und ließ den Rüssel hangen. Es opfert ihm die Priesterschaar Und bringt ihm Weihrauchdüfte dar; Er aber seufzt mit Bangen:

"O könnt ich armer Elephant Die Dschungeln an des Menam Strand Wie früher frei durchtraben! O könnt ich in der frischen Luft Und an der Blüthen Balsamduft Mein krankes Herz erlaben! Ach! seit man mich zum Gott gemacht Mahnt mich die Sehnsucht Tag und Nacht An jene goldnen Tage! Das Opsern und die Käucherei, Ja selbst die schönste Käscherei Wird täglich mehr zur Plage!

Dem großen Brama sei's geklagt, Wie man mich langweilt hier und plagt Mit Singen und mit Beten! Die ganze dumme Psassenschaar, Ich möchte sie mit Haut und Haar Zerstampsen und zertreten!"—

So klagt der arme Elephant, Der fern im Stall zu Ava ftand, Und ließ den Külsel hangen. Doch als die Nacht vorüber war, Da ftand verdutt die Kriesterschaar: Ihr Gott — war durchgegangen!

Bur frangösischen Kulturgeschichte.

Bon J. J. Honegger.

H. Taine: Les origines de la France contemporaine. Tome I: L'ancien régime. Paris, Hachette et Cie, 1876.

Wie oft auch die Geschichte der großen frangösischen Revolution geschrieben worden ift, in gewiffem Sinne bleibt fie heute noch zu schreiben; bas barf ohne eine Spur von Unterschätzung der zum Theil hochbedeutenden und geiftvollen Berke behauptet werden, die jenes riefige Object bis anhin behandelt haben. Zwei Fragen sind jest noch nicht mit ber vollen geschichtlichen Wahrheit und Sicherheit gelöft, weil fie ungeheuer schwieriger Natur find: die nach ben intenfivsten Ursachen für den orkanartigen Berlauf bes mit der Gewalt einer Natur= ober Schidsalsmacht vorüberfturmenden Ereignisses und die nach dem psychischen Prozeß, der die damalige französische Generation und ihre Führer trieb. Was die lettere, schwerlich je zur vollen Klarheit zu bringende Seite der Betrachtung angeht, so find — um nur Eins heraus zu greifen — Lamartine's schwungvolle Geistesportraits in der Hist. des Girondins bekanntlich hochpoetisch, aber eben so sehr un= historisch, und die lobhudelnde Darstellung Napoleons bei einem Thiers ift gleich unbefriedigend und einseitig wie die neuerlich aufgetretene durch und durch verdammende eines Jules Barni u. A. Wer aber die erste Frage genügend lösen will, der kann es gar nicht anders, als indem er allseitig prüfend auf die vorausgegangenen Kultur= und Gescllschaftszustände des ancien régime eintritt. Das thut Taine in überraschender Weise, sein Buch ist hochwichtig und fundamental.

Taine hat entweder als ganz neue und erft aus den Archiven gezogene Dokumente oder dann als allerdings auch schon verwendete, hier aber in neuer Beise, umfassender und mit genauer combinirten Folgerungen zur Werthung gebrachte Hülfsmittel benutt: die manuscriptischen Correspondenzen, die Rapporte und Memoiren, die Berbalprocesse und Sefte ber Generalftaaten, insbesondre mit möglichst vielen und ins Gingelne gehenden Zahlangaben, die höchst sprechender Natur find. Nur auf dem Wege war es möglich, als lebende Figuren aus bem Rahmen herausspringen zu machen die kleinen Abeligen, Landpfarrer, Mönche und Nonnen in den Provinzen, Advokaten. Schöffen und Bürger in den Städten, die Landleute und Handwerker, Offiziere und Soldaten; und einzig mit dieser Hulfe kommt man dazu, das wirkliche Frankreich zu kennen, nicht bloß den sonst fast ausschließlich ins Spiel gebrachten Theil der Hochstehenden und Gebildeten, der unfern Bliden jenes niedrigere Gebiet ganz verdeckt hat. Nur diese Gestalten können uns im Einzelnen und aus der Nähe die Lebensbedingungen der Nation kennen lehren: den Zustand der verschiedenen Stände, das Junere eines Presbyteriums oder Klosters, Wesen und Thätigkeit eines Stadtrathes, den Lohnansatz des Arbeiters, den Produktionswerth eines Feldes, das Handwerk des Steuerbezügers traurigen Anbenkens, die Ausgaben eines adeligen Herrn oder Pralaten, das Budget, die Lebensweise und das Ceremoniell des Hofes, furz den ganzen Rreis der gesellschaftlichen Zustände.

Der Grundfehler, welcher Frankreich seit der Revolution nie hat zur Ruhe, nie zu einem soliden, gesicherten Nationalleben kommen lassen, liegt in dem sich jagenden Chaos ber abstrakten, je nur nach einzelnen Parteiinteressen abgemessenen Staatskonstruktionen. Unser Autor macht dieses Treiben ganz gut an folgendem Bilde deutsich: Unsere affirmativen Köpse bauten eine Konstitution auf wie ein Haus, nach dem schönsten, neuesten oder einsachsten Plane, und dieser waren immer ein Dutzend im Studium — das Hotel für einen Marquis, das einsache Bürgerhaus, die Arbeiterwohnung, die Misitärkaferne, und selbst das Zelt des Wilden. Jeder jener Baumeister ries: Ich habe die wahre Wohnung gefunden, die einzige, welche ein vernünftiger Mensch beziehen mag. Und um Nichts ward man klüger, wenn man an die Massen appellirte. Dem französischen Wolke die Pläne seiner künftigen Wohnung vorlegen, das war in zu durchsichtiger Weise bloße Parade oder ein Trugspiel, vorausgesetzt noch, die Antwort, die man von ihm einholen wollte, wäre wirklich frei gewesen; denn aus 10 Millionen Unwissender zieht man keine Weisheitsformel heraus.

Die große Revolution wird natürlich einzig erklärlich aus den Zuständen des ancien régime Was war im Schicksalsjahre 1789 an bestimmenden Mächten vorhanden? Die Adeligen, die Geistlichkeit und der König, das war Alles, das Volk Nichts. Bas der König bedeuten wollte und sollte, wird ganz klar aus jenem einzigen Ausspruche Ludwigs XV., den er ao. 1766 in einer sogenannten Kiffensitzung vorbrachte: "In meiner Person allein hat die oberste Souveränität ihren Sitz; mir allein kommt ohne alle Abhängigkeit oder Theilung die geschgebende Gewalt zu; mein Bolk ist nur Eins mit mir; die Rechte und Interessen der Nation, aus denen man ein vom Monarchen abgetrenntes Stud zu machen wagt, find nothwendigerweise mit den meinen vereint und ruhen nur in meiner Hand." — Der Privilegirten zählte das damalige Frankreich 270,000, im Abel 140,000, in der Geistlichkeit 130,000, das macht 25-30,000 adelige Familien, 23,000 Mönche in 2500 Klöstern, 37,000 Nonnen in 1500, 60,000 Bfarrer und Vifare in chen so vielen Kirchen und Kapellen. Die Bertheilung des Grundbesites aber war diese: 1/5 von Grund und Boden gehörte der Krone und den Gemeinden, 1/5 dem dritten Stand und einer der Landbevölkerung, 1/5 dem Adel und das letzte der Beiftlichkeit, fo daß, rechnet man die Staats- und Gemeindelandereien weg, die Privilegirten gerade die Halfte des französischen Bodens besagen. Seit Ludwig XIV. waren Abel und Geistlichkeit vollständig vom Bolk abgelöft, und vor jenem drängte sich Alles, was irgend etwas bedeuten wollte, nach Versailles und Paris. Jenes Wort des Herrn v. Bardes, an den sogenannten großen Rönig gerichtet, ist von höchst charakteristischer Bedeutung: "Sire, wenn man fern ift von Euer Majestät, so ist man nicht blog unglücklich, sondern auch lächerlich". In der Provinz traf man bloß noch den kleinen Adel und etwa einen Theil des mittleren, und ähnlich stellten sich die Diener der Kirche: die Abbe's, Bifchofe und Erzbischöfe residirten nicht mehr in ihren Sigen; die Großvitare und Domherren zogen fich in die großen Städte; auf dem Lande faßen einzig die Priore und Gemeindepfarrer. Der ganze weltliche und geiftliche Stab mar abwesend. Der Ebelmann enthielt fich längst jeden Eingreifens in die Lokalverwaltung, weil ihm diese eine zu niedrige Aufgabe schien, die der verachteten roture, dem Bürgerstande zugehöre. Und um so mehr zog er sich ab, als er oft bettelarm geworden war: in den Rouergue trafen sich Ebelleute, die mit 50 oder gar 25 Louisd'or an Einkünften leben mußten; in Berry werden schon in der Mitte des 18. Jahrhunderts 3/4 des Adels als am Hungertuch nagend bezeichnet. Der Hofadel und die hohe Geiftlichkeit machen vielleicht 1/1000 ihrer Klaffe aus, und ihre geringe Zahl sett die Ungeheuerlichkeiten ihrer Vorzüge nur um fo greller ins Licht. Die foloffalen Einkommen betrugen nach dem königlichen Almanach des Jahres 1788 folgende Summen: die 31 Bifchöfe und Erzbischöfe zogen zusammen 5,600,000 Epistopaleinkommen und dazu noch 1,200,000 aus Abteien, im Mittel 50,000 Livres auf den Kopf, wenn man die gedruckten Angaben nimmt, in That und Bahrheit 100,000, ja einige ber gewichtigsten Sitze sind angeblich mit 200,000, thatsächlich mit 300,000 Livres zu notiren. Und die hohen Herren haben ja keine von ihren noblen Passionen vergessen, auch wenn sie Kirchendiener waren; ein Rohan, ein Dillon, trop des geiftlichen Kleides, trop aller Edifte und Kanons, treiben die Hirschjagd nach Herzensluft, und dieses verderbenvolle Privileg allein hilft die Landeskultur total

ruiniren. Der allgemeine Zustand des Landes schon unter und seit Ludwig XIV. wird in folgende Bezeichnungen gefaßt: Abwesenheit der Herren von ihren zuständigen Sißen, Apathie der Brovinzen, sehr schlechter Zustand in Bebauung des Landes, Erpressung der Steuerpächter, Bestechlichkeit der Justiz, bedrückende Plackereien der Schlofverwalter, Verlaffenheit und Elend der Provinzen, brutale Verwilderung der Bafallen — Alles aus der gleichen Quelle fließend und zum gleichen Ziele führend. — Bas die allgemeine Lebensart und Lebensregel betrifft, so springt sie klar aus Daten heraus wie die folgenben: Unter Ludwig XV. und XVI. fanden fich noch Exemplare von jener Sorte alter Höflinge, die von einem auf 80 Jahre gebrachten Leben wohl 45 stehend in den Borzimmern des Königs, der Prinzen und Minister vergeudet hatten. Der allgemeine Rath, um emporzukommen, war dieser: Ihr habt, wenn ihr erst Debütant seid, einfach drei Dinge zu thun: fagt von aller Welt Gutes, macht Anspruch auf Alles, was vakant wird und sett euch, wo ihr könnt. Alle und jede Lebenskunst ging auf im savoir-vivre, im Empfangen und Empfangenwerden. Der ganze feubale Stab von seinen erften bis zu den letzten Gliedern hatte sich umgewandelt. Wenn man mit einem Blick diese 30-40,000 Paläste, Hotels, adeligen Schlösser, Abteien und anderen Herrschersitze Frankreichs umfassen könnte: welch' anmuthende Pracht, was für ein glänzendes und anziehendes Land, dieses Frankreich! Es ist Alles ein Salon, und man sieht darin auch nur Salonmenichen, die fich mit dem beschäftigen, was der Franzose sehr gut des riens heißt. Bündnisse und Berträge, Schlachten und Staatsstreiche, Ministerien und Auflagen, die ganze Geschichte des Jahrhunderts wurde in Epigramme und Chansons verkehrt. Nie in der Weltgeschichte ist das Tanzen auf einem Bulkane feiner, sorgloser und grandioser in Scene gesetht worden. Die Losung war in dem famosen Witworte gegeben: Wie sollte man nicht entzückt sein über die großen Ereignisse der Zeit und ihre Erschütterungen sogar, weil fie Anlaß geben, so schöne Dinge zu sagen? Gin zweites Beispiel: Als bie Schlacht von Hochstädt verloren gegangen und ein Lied darauf gedichtet worden, welches der raffinirte Geschmack der Pariser schlecht fand, da gipfelte sich das Interesse dieser selben frivolen Welt in dem Ausspruch: Wir ärgern uns über den Verluft der Schlacht, das Chanson taugt Nichts.

In dem unfäglich zerrütteten Finanzwesen, dem staatlichen wie dem privaten, regierte die allgemeinste, als selbstverständlich angenommene Räuberei, eine ganz unerhörte und dazu total muffige und eher beläftigende Vergeudung, weßhalb außer dem Staat auch fast alle hohen Familien bis über die Ohren in Schulden staken. Darüber und über die aus diesem Unwesen entspringende Lebenshaltung einige der höchst charakteriftischen Angaben. Bas von Staatsgelbern ben übrigen Diebereien entwischte, bas ward aufs Leichtfertigste verschwendet an meist durchaus unverdiente, ganz übermäßige und auf Eine Familie gehäufte Penfionen, an Gaben und Domanenschenkungen, an überslüffige Stellen und Besoldungen. Begreiflich, daß das ausgesogene und ausgehungerte Bolk, als es einmal hinter diese saubere Wirthschaft kam, mit aller Buth gegen die offiziellen Blutsauger (écorcheurs) aufstand. Beispiele: Im persönlichen Dienste des Herzogs von Orleans standen 274 Personen, in demjenigen von Mesdames de France 210, von Madame Elisabeth 168, der Gräfin von Artois 239, derjenigen von Provence 256, der Königin 496. Als es sich um Einrichtung des Hausstandes bei ber sogenannten Madame Royale handelte, einem Kind im Alter von einem Monat, da wollte die Rönigin, daß die schädliche Verweichlichung und der unnüte Zufluß im Dienstpersonal vermieden werde, man setzte sonach die Zahl der im Dienste dieses Kindes stehenden Bersonen auf das Minimum von 80 herab! Die Civilstandsordnung im Hause bes Grafen von Artois zählte 456 Personen, die militärische 237. Für den König wurden verwendet 1857 Pferde, 217 Wagen, 1458 Personen, die er kleidete und deren Livree 540,000 Livres kostete; außer diesen waren es noch 1500 andre für seinen Dienst bestimmte Leute. Die Totalsumme, die ao. 1786 für den königlichen Marstall ausgegeben ward, macht 7,717,058 Livres, 486,546 für neu angekaufte Pferde. Rechnung des Königs wurden jährlich 2190 Fres. gesett, die er für Mandelmilch und Limonade brauche; das fogenannte grand bouillon für Tag und Nacht, welches die zwei Jahre alte Madame Rohale zu consumiren tagirt war, ward auf 5201 Livres angesetzt. Eine Autsche, die einen Privaten 6000 Frcs. gekostet haben würde, fiel mit 30,000 in die königliche Rechnung. Gegen Ende Ludwigs XV. rechneten die Rammerfrauen für die Dauphine als Berbrauch an 4 Paar Schuhe wöchentlich, 3 Ellen Band täglich, um den Bademantel zu knüpfen, 2 Glen Taffet täglich, um das Rörbchen zu beden, welches Handschuhe und Fächer aufbewahrte u. f. w. Einige Jahre zuvor hatte man Kaffee, Limonade, Chokolade, Mandelmilch und Gefrornes mit 200,000 Frcs. im Jahr auf Rechnung des Königs gesetht; mehrere Personen waren auf dem Etat für 10-12 Taffen auf den Tag eingeschrieben. Der Raffee mit Milch und einem kleinen Brodchen fam für jebe Kammerdame auf 2000 Frcs. zu stehen. Bei bieser Manier zu leben und zu rechnen ists nicht zu verwundern, wenn alle Welt bis an den Hals verschuldet war: Im Jahre 1778, nachdem die Ersparnisse Turgot's vorausgegangen, war der König seinem Weinlieferanten noch 800,000 Frcs., demjenigen für die Tafel 31/2 Millionen schuldig. Mme. be Gnemenee schuldete ihrem Schufter 60,000 Livres; eine einzige Schneiderrechnung in dem ruinirten Hause de Montmorin kostete 1,800,000; die zwei Brüder Villemer bauten Landhäuschen zu 600,000 Livres und ruinirten sich. Kam es vor, daß solche Familien sich gar nicht mehr halten konnten, so mußte die Staatskasse aushalten, um sie wieder in Rang zu setzen: es wird nie genau zu berechnen sein, wie viele Millionen nur die zwei Brüder des letten Königs dem Land gekostet haben, um von Zeit zu Zeit ihre enormen Schulden abzutragen; doch genügen die bekannt gewordenen Bahlen, um einen Alles verschlingenden und stets neu sich öffnenden Abgrund zu enthüllen. Und dazu that diese ganze vornehme Gesellschaft gar Nichts; gleichwol fanden die Leute keine freie Stunde im Tag zu ihrer Sammlung, suchten auch keine. Das ganze Leben ward in dem verzettelt, was der Franzose wieder einmal treffend niaiseries heißt, wir würden sagen Erbärmlichkeiten. Gegens Ende des Jahrhunderts wollte alle Welt Romödie spielen, und in der That, die Leute waren geborene Schauspieler; man hörte von Richts Anderem sprechen als von kleinen in der Umgegend von Karis errichteten Theatern. Dazu kam damals die in Rouffeau-Manier herausgewachsene Sentimentalität mit all' ihrer Emphase in Curs: die Nummer des "Mercur", die ao. 1792 unmittelbar nach den, Septembermorben erschien, eröffnete fich mit Bersen "an die Manen meines Zeisigs".

Lenken wir unfern Blid von biefer beforirten Welt des Scheins und der hohlen Lüge ab, um einen Blick zu werfen auf den ländlichen Bauernstand, welch' himmelschreiend verschiedenes Bild tritt uns da entgegen, wie ganz anders stellt sich da jenes glänzend lebensluftige Frankreich dar! Schon ein Jahrhundert vor der Revolution schreibt La Brupère: Man sieht gewisse wilde Thiere, männlichen und weiblichen Geschlechts, auf den Feldern zerstreut, schwarz, aschfarben und ganz sonnenverbrannt, an die Scholle gefeffelt, die fie mit unbefieglicher Hartnädigkeit aufwühlen und umgraben. Sie haben eine annähernd articulirte Stimme, und wenn fie aufrecht auf ihren Füßen stehen, zeigen sie menschliches Gesicht, und wirklich, es sind Menschen. Sie ziehen sich Nachts in höhlen zuruck, wo sie von schwarzem Brod, Wurzeln und Wasser leben. Sie sparen den andern Menschen die Mühe zu säen und zu ernten, um zu leben, verdienen also, daß ihnen wenigstens jenes Brod nicht fehle, welches fie säen." Aber in That und Wahrheit, in den nächsten 25 Jahren, nachdem jenes geschrieben worden, sehlte ihnen biefes Brod vollständig, und fie starben heerdenweis. Im Jahre 1715 find ihrer nabezu 1/3 d. i. 6 Millionen vor Noth und Hunger umgekommen. Das Elend war schon gegen Ende des 17. Jahrhunderts in fortwährendem Steigen begriffen, und viele Distrikte verloren damals schon 1/6 — 1/3, ja bis auf die Hälfte ihrer Bevölkerung; unter dem Regenten zählte Frankreich kaum noch 17 Millionen Leute. Die allgemeinen Zustände aller Provinzen erflären fich, ganz abgeschen von Ludwigs ${
m XIV}$. verderblichen Eroberungsfriegen, ganz einfach, wenn wir nur einen Blick auf die geradezu unglaub= lichen Erpressungen richten, denen die ganze Landbevölkerung zu allernächst, im weiteren Sinn der ganze dritte Stand (das Bürgerthum der Städte inbegriffen) ausgesett war, Erpressungen gleicherweise von drei Seiten — Staat und Gemeinde, Feudaladel, Kirche.

Alle wesentlichsten sogenannten Wahllandschaften (pays d'élection) in Frankreich zusammengenommen, sog die direkte Abgabe aus den Steuerpflichtigen heraus 55 Frcs. auf 100 Fres. Einkunfte, also mehr als die Salfte. Mit den indirekten Laften ftand es noch ärger. Man nehme die Bolle: Gin Schiff mit Wein aus Languedoc, Dauphine oder Rouffillon, die Rhone auf= und die Loire abfahrend, um durch den Kanal von Briare nach Paris zu gelangen, trägt, ohne die Rhonerechte zu verauschlagen, 35 — 40 Arten verschiedener Zollansäte, wozu dann erft bas Gintrittsrecht in Paris tritt. Es zahlt diese Gebühren an 15-16 verschiedenen Platen, und diese wiederholten Berabgabungen zwingen die Kuhrleute 12-15 Tage mehr auf die Reise zu verwenden, als wenn die Zahlungen in ein einziges Bureau vereint wären. Von Lyon bis Aiques-Mortes zählt man 30 Zollschranken; was in Bourgogne 10 Sous kostet, kommt in Lyon auf 15-18, auf 25 in Aigues-Mortes. Das Octroi des Weins ist in Paris 47 Fres. pro Saum; in dem Keller des Schenkwirthes zahlt er noch 30 à 40 Fres. für das Recht des Detailabsates. Die an die Nationalversammlung eingereichten Hefte bezeugen unter Anderm Folgendes: In der Normandie constatiren die Gemeindepfarrer von St. Malo, daß von den 900 Einwohnern ihres Sprengels 3/4 zu leben haben, die übrigen im Elende sind. Auf 1500 Bewohner von Saint-Patrice kommen 400 almosen= bedürftige, auf 500 von Saint-Laurent leben 3/4 von Almosen. In der 500 Personen zählenden Pfarrgemeinde Mauboeuf find 100 am Bettelstab, und dazu laufen aus den umliegenden Pfarreien im Tag noch 30—40 Bettler herbei. In Bolbone (Languedoc) wird alle Tage von den Thoren des Mosters ein allgemeines Almosen ausgetheilt, daran nehmen 3—400 Arme Theil, nicht gerechnet das noch viel umfassendere, das man speziell den Alten und Kranken verabfolgen läßt. In Rennes sind 1788 nach einer Aeberschwemmung 1/3 der Bewohner im Elend. Paris zählt nach der Bolksaufnahme von 1791 unter seinen 650,000 Bewohnern 118,784 Arme. In ganz Frankreich stand es so, daß der Landmann an gar Nichts weiter mit größerem Eifer dachte, als wie er das Bischen, das er seinem Mund abgerungen, vor den Blutsaugern, die es ihm entreißen wollen, versteden könne, und darauf wandte er die raffinirtest erdachten Mittel. Der wirklich angebauten Ländereien wurden Jahr um Jahr weniger, und der gequälte Landmann ließ fich lieber die äußerste Roth gefallen, als daß er sich vergebens nur zu Rut und Frommen feiner Beiniger ruhren wollte. Es fam dazu, daß da und dort die Bein= reben ausgeriffen murben. Unbebaute Beibelandereien, Diftel= und Dorngefträuche nahmen übers ganze Land hin überhand.

Solche Daten sind die kräftigsten, um die bis auf den heutigen Tag noch keineswegs zu viel umgewendete und noch nie zu voller Lösung gebrachte Frage zu klären: Wie kommt es, daß die Revolution wie nach eisernem Naturgesetz ausbrechen und einen so furchtbargerftorenden Berlauf nehmen mußte? Die Strange hielten, fo lange die halb verthierte Bauersame in Frankreich in dem althergebrachten Wahn befangen blieb: ihr Loos sei nun einmal Schicksalsbestimmung, es könne für sie keine andere Existenz geben als ihr Clend. So wie diefe Ropfe aufingen zu benken, mußte das gange Staats- und Gesellschaftsgebäude bis auf den letten Stein wegrasirt werden. Bon furchtbar erschüt= terndem Eindruck ist nach dieser Richtung die Prophezeiung, mit welcher der Band 1 von Taine abbricht. Er läßt den befannten Kritifer und Literaturhistorifer La Harpe reden: Wir waren im Anfang des Jahres 1788 eine zahlreiche gemischte Gesellschaft bei einem Collegen von der Akademie, der ein großer Herr und geistreicher Ropf war, zu Mittag versammelt und hatten üppig gespeist. Man erging sich wie gewohnt in leicht hingeworfenen Wigreben über die Buftande des Landes und die Aussichten der nächsten Bufunft, und alle jahen lachend auch einem allenfalls folgenden Ausbruch entgegen. Da erhebt fich langfam und ernft Cazotte, ein Muminat, und wendet fich an die Gesellschaft wie folgt: Meine Herren und Damen, wiffen Sie, was auf uns wartet? Sie, mein Berr — enden auf der Guillotine; Sie, schöne Dame — auf der Guillotine; Sie, Berehrtester — öffnen sich gie Abern; Sie, reicher Herr — irren ohne Brod in der Fremde, und Sie, La Harpe — werden im Schrecken dieser Dinge ein Chrift. — Man weiß, wie bald die furchtbare Prophezeiung bamonische Wahrheit geworden.

Hosted by Google

So macht sich das einschneidende Bild des alten Frankreich, und so erklärt sich die unerläßliche Nothwendigkeit und die magische Gewalt der Revolution.

Wir leben dato in einer Zeit, da die Literatur sich verzettelt und verflattert; sie produzirt kolossal viel, weil viel verbraucht wird; aber eine Masse von Kräften und Erzeugniffen gehn in feuilletonistischen Detailstrebungen auf oder arbeiten für die momentane Zehrung des Zeitungs= und Leihbibliotheken=Leserpublikums. Das mag Alles recht nett und unterhaltend sein; wir geben gar ben Bortheil zu, daß diese Beise Biele zum Lefen bringt, die es auf ausdauernderem Bege nicht thun wurden; aber es hat auch eine verderbende Seite an sich. Die raschlebige und leichtfüßige Manier ift wohl gut die Launen und Neigungen des Augenblicks, nicht aber unfere tiefer gründenden Bedürfniffe zu befriedigen; der Beift wird verflacht, und wirklich grundlegende Berte erscheinen im Berhältnisse zu der Massenproduktion sehr wenige, weil ihnen das leicht und geiftreich spielende essay den Plat versperrt. Daß dabei nur die Oberflächlichkeit gewinnen kann, ift klar. Rasch und möglichst mühelos so weit in Alles eingeführt werden, um wenigstens in salonfähigen Phrasen sich darüber ergeben zu können, ist ohne allen Zweifel eine eben so frankhafte Sucht geworden wie die, möglichst schnell und ohne Arbeit reich zu werden. Beister von ernsterem Kaliber souten es als ihre Mission betrachten, jener Manie mit Bucht entgegenzutreten. So wenig wir es durfen geschehen laffen, daß die Boefie in der Novelle sich zerpflücke, eben so wenig darf die strenge Geschichtschreibung durch die Anekote und den Journalartikel, durch die Plaudereien über kleinliche Ginzelfragen und leichtgeschürzte Situations= oder Intérieurbildchen ben Plat offupiren laffen. In diesem tieferen Sinn arbeitet unftreitig Taine's Werk, das eine gewichtige kulturgeschichtliche Miffion ausfüllt, und es ift gar fehr zu wünschen, daß diefes Buch unter uns Deutschen, die wir so ziemlich mahllos Alles durchstöbern und auch Alles übersetzen, denkende Leser finde. Die Lektionen, die es gibt, ohne auch nur ein einziges Mal zu bogmatisiren oder moralisiren, sind gewaltig, die Einblicke lichtvoll.

Die Nibelungendichtung der Neuzeit.

Bon Reinhold Bechftein.

Eine anziehende und lohnende Aufgabe würde es sein, einmal die deutsche Dichtung der Neuzeit im Zusammenhange nach den Stoffen zu betrachten, welche uns die Dichtung, insbesondere die deutsche Dichtung des Mittelalters dargeboten hat. Keineswegs würde sich eine solche Betrachtung, wie es auf den ersten Blick erscheinen mag, auf die Periode der sogenannten romantischen Schule beschränken, sondern viel weiter zurück reicht die Wiederbeselbung der mittelalterlichen Poesie, und bis in unsere eigenen Tage erstreckt sich die erneute Aneignung schon benutzter Vorwürfe. Heinrich Kurz hat bekanntlich in seinem großen Werke über die Geschichte unserer Literatur innerhalb der einzelnen Zeitsabschnitte sowie unter den einzelnen Gattungen die dichterischen Leistungen auch nach den Stoffen geordnet und besprochen. Was hier nur angedeutet ist und für den Zweck der übersichtlichen Varstellung zugleich als eine praktische Wasnahme erscheint, müßte weiter ausgeführt und unter einen höheren wissenschaftlichen Gesichtspunkt gebracht werden.

Zwei Stoffe aus der mittelakterlichen Welt find es vor allen, die unfere Koeten der Neuzeit mit entschiedener Vorliebe erfaßt haben: die Nibelungen und der Tristan. Der erste ist ein vaterländischer Stoff, der hehrste und gewaltigste, den uns die eigene Vorzeit überlieferte, gegen den der zweite in den Schatten treten muß. Wenn aber auch die Tristansage auf fremdem Voden erwachsen ist*), wenn erst französische Dichtungen unsere heimischen Dichter anregen mußten, die Mär von Tristan und Jolt auch in deutscher Zunge zu verkünden, so hat doch im Laufe der Zeit das fremde Gut die Geltung heimischen Besitzes gewonnen. Auch dem Deutschen wurden Tristan und Jolt bekannt und vertraut wie Gestalten der heimischen Sagenwelt. Für die Dichtung der Neuzeit ist die Tristansage schon um deswillen kein ganz fremder Stoff mehr, weil sie in deutschen Spen des Mittelsalters niedergelegt ist, welche dann unsern Dichtern zur Quelle dienten. Auch tritt ihr Inhalt nicht durchaus in einen Gegensaß zu unserer völlig veränderten Weltanschauung.

Würden somit die Nibelungensage und die Tristansage nicht eigentlich schroff einander gegenüber stehen wegen ihrer verschiedenen Heimath, so läßt sich doch nicht leugnen, daß der fremde Schauplat in der Tristanerzählung immer daran erinnert, daß sie nicht unser volles Eigenthum ist. Aber dies allein ist nicht maßgebend für den Borzug, den das Nibelungenlied in neuerer Zeit unter uns gefunden. Es ist doch zugleich auch die tragische Großartigkeit der Nibelungensage und in ihr der Untergang eines ganzen Geschlechts, die verderbendringende Gewalt des Bösen, was dieser Dichtung den Borrang selbst vor dem so blendend schönen Meisterwerke Gottsried's von Straßburg sichert. Und eben das nationale Element und mit ihm die großartige Fabel haben auch die Dichter der Neuzeit in höherem Maße angereizt, als es die Tristanerzählung vermochte, der wir doch auch reiche Poesie und tragische Größe zugestehen müssen. Gegenüber der neuen

^{*)} Soweit wir literargeschichtliche Kunde haben, ist uns die Tristansage von außen vermittelt worden. Simrock's Ansicht, daß die Tristansage uraltes deutsches Eigenthum sei, wird erst wissenschaftlich zu beweisen sein.

Nibelungendichtung sind es der Versuche, die Triftansage für unsere Zeit dichterisch neu zu beleben, beträchtlich weniger.

Thatsäcklich hat es nun allerdings die moderne Nibelungendichtung mit zwei scharf gesonderten, inhaltlich und charakteristisch verschiedenen Sagentraditionen zu thun, ohne daß wir eine literargeschichtliche Scheidung vornehmen können. Ob die Poeten dem Nationalepos, wie es uns die mittelhochdeutsche Periode überliefert hat, oder der mythischen Sagengestalt des Nordens solgen, ist für die Gesammtbetrachtung kein Unterschied; es ist jede Behandlung des einen oder des andern Stoffes unter die Nibelungendichtung der Neuzeit zu rechnen, zumal die Dichter sich auch öfters der beiderseitigen Ueberlieferungen zugleich und gemischt bedienen.

In der Tristansage finden sich ebenfalls verschiedene Traditionen, aber ihre Abweichungen sind nicht wesentlich, sie bieten uns nur kleine Bariationen. Somit beruht ein Theil der neuen Nibelungendichtung auch auf einer zunächst fremden Quelle, und diese doppelte Borlage mußte zur Bereicherung dieses Literaturkreises beitragen.

Mir persönlich hat es nahe gelegen, die deutsche Tristandichtung der Neuzeit einer zusammenfassenden Betrachtung zu unterwerfen. Zunächst allerdings dachte ich nicht an eine auszuarbeitende Monographie, sondern zu eigener Belehrung verschaffte ich mir die Kenntniß oder den Besitz der ziemlich zahlreichen Stücke. Als aber dann meine Tristansusgabe sertig war, schritt ich doch zur Ausarbeitung, die nach dieser streng wissenschaftlichen Beschäftigung und inmitten der Amtsgeschäfte eine Erholung gewährte.*) Lediglich literarhistorisch gestaltete sich aber meine Arbeit nicht. Neben der unumgängslichen äfthetischen Kritik hatte ich doch hauptsächlich die Vergleichung der neuen Versuche mit den alten Quellen im Auge. Diese zugleich einigermaßen phisologische Haltung des Vuches hat es umsangreicher werden lassen müssen, als es eine nur literargeschichtliche Vetrachtung gesordert hätte. Ich glaube wohl, daß mein kleines Vuch doch Manchem zu breit und ausstührlich erscheinen mag, allein ich darf sür die genanere Vesprechung des Einzelnen gewiß das geltend machen, daß dadurch auch ein Vild der verschiedenen Erscheinungen gewonnen wird.

Eine solch zusammenfassende und eingehende Monographie, wie ich sie für die neue Triftandichtung geliefert habe, eriftirt von der neuen Nibelungendichtung nicht. Ich glaube auch nicht, daß sie, wenigstens fürs erste, auch gerathen wäre. Nicht daß ber Gegenstand bes Reizes entbehrte ober daß es einem Literarhistorifer nicht möglich ware, der Aufgabe zu genügen, sondern die Ueberfülle des Stoffes wurde bei ausführlicher Behandlung ein so umfangreiches Werk entstehen laffen, daß ihm schwerlich die Gunft eines ausgedehnten Leserkreises zu Theil werden könnte Aber nicht allein burch bie reichere Produktion auf diesem Gebiete mußte ein solches Werk zu einem beträchtlichen Umfange gelangen, sondern auch die Verschiedenheit der benutten Quellen würde genauere Auseinandersetungen unbedingt nöthig machen. Und ein äußerliches kommt noch dazu. Die Tristanepen der Neuzeit sind entweder Fragmente oder Fortsetzungen zu Gottsried von Stragburg. Um umfangreichsten ift noch Immermann's unvollendetes Gedicht, die andern Bruchstücke find alle fehr kurz. Die neuen Nibelungenerzählungen find zum Theil weit ausgedehnt. Fordan's Epos z. B. ift räumlich größer als bie ganze Triftan= epit ber Neugeit gusammengenommen. Spater, wenn erft überhaupt für unfere neugeitliche Literatur eine mehr wiffenschaftliche Behandlungsweise gewonnen und wenn zugleich der Sinn für derartige Studien gewachsen ift, wird nicht allein eine große Monographie über unsere neue Nibelungendichtung gewagt werden können, sondern sie muß selbst als Bedürfniß empfunden werden.

Hat es mir für meine kleine Schrift über die Tristandichtung der Neuzeit schon Mühe gekostet, aller Erscheinungen, namentlich der nicht selbstständig erschienenen, sondern in Sammlungen und Zeitschriften versteckten, habhaft zu werden, so wird dies für die

^{*)} In der Einleitung zur 2. Auflage meiner Ausgabe wies ich darauf hin, daß ich mir eine Monographie vorgenommen habe unter dem Titel "Triftan und Fjolt in deutschen Dichtungen der Reuzeit". Das Buch ist vor Kurzem bei B. G. Teubner in Leipzig erschienen.



fünftige Nibelungenmonographie noch viel schwieriger sein. Wie sehr lassen unsere öffentlichen Bibliotheken im Stich, wenn es das Gebiet der schöngeistigen Literatur betrifft! Vieles ist uns bis jest nur bibliographisch bekannt, anderes mag auch noch bei

Durchmusterung der periodischen Literatur als völlig neu zu Tage treten.

Wird uns also erft die Zukunft eine umfassende und erschöpfende Würdigung unserer modernen Nibelungendichtung bringen, so haben wir in der allerjüngsten Zeit schon drei, beziehungsweise vier kleinere Schriften erhalten, welche diesem Gegenstande von versichiedenen Gesichtspunkten aus ihre Betrachtung widmen. Sie berühren sich natürlich vielsach, aber weder in der größeren oder geringeren Aussührlichkeit bei Betrachtung des Einzelnen, noch in den Auffassungen und Urtheilen stimmen sie immer zusammen. An der Hand dieser Schriften beabsichtige ich einen Ueberblick über die neue Nibelungensdichtung zu geben. Zunächst aber werde ich diese Bücher selbst nach ihrem Gesammtinhalte zu charakterisiren suchen.

Bu diesen Schriften gehört aber nicht etwa die Abhandlung von Dr. Georg Reinhard Röpe über die moderne Nibelungendichtung mit besonderer Rücksicht auf Geibel, Hebbel und Jordan; denn dieses Buch ist schon 1869 erschienen und hat sich auch monographisch

auf die genannten Dichter der jungften Zeit beschränkt.*)

Die erste in Betracht kommende Arbeit ist eine gekrönte Preisschrift aus dem vorigen Jahre von Dr. Ernst Koch, von demselben Gelehrten, dem wir eine sehr gediegene Ab-

handlung über die Nibelungensage verdanken.**)

Bielseitig, aber durchaus nicht allgemein, ist es bekannt geworden, daß das Direktorium des allgemeinen deutschen Musikbereins im Januar 1873 ein Preisausschreiben
erließ, in welchem eine abhandelnde populärgelehrte Schrift über Wagner's Nibelungendichtung (Dichtung, nicht Oper) gewünscht wurde. Das Direktorium ging von der
Boraussehung aus, daß die in Bayreuth bevorstehenden Aufführungen von Richard
Wagner's großem Bühnensestspiel "Der Ring des Nibelungen" allen Freunden der
Kunst Anlaß gäben, sich mit der bereits vorliegenden Dichtung dieses Dramas näher bekannt zu machen. Um auch seinerseits das volle Verständniß derselben im Kreise der
Mitglieder des allgemeinen deutschen Musikvereins und weit darüber hinaus nach Kräften
zu fördern, habe das Direktorium sich entschlossen, einen Preis für eine Schrift auszuzehen, die Folgendes enthalten solle:

"1) Eine kurze übersichtliche und interessante Darstellung (Wiedererzählung) der altgermanischen Mythen und Sagen, aus welchen die Wagner'sche Nibelungen-Tetralogie hervorgewachsen ist. Mit Ausscheidung alles hier Unwesentlichen muß diese Erzählung gleichwohl in sich vollständig und auch für alle jene Leser faßlich sein, bei denen eine Kenntniß der Quellen, der altnordischen und altdeutschen Mythen und Sagen, nicht

vorauszuseten ift.

2) Einen kurzen, aber vollständigen Nachweis ber Behandlung dieses Sagenstoffes in der deutschen Poesie, wie in der nacherzählenden prosaischen Literatur, bis auf

unsere Zeit.

3) Eine anziehende Wiedererzählung des Inhalts der dramatischen Dichtung Richard Wagner's, so daß sich das Verhältniß dieses Gedichtes zum Sagenstoff und zu den früheren poetischen Bearbeitungen desselben zwanglos ergibt. In dieser Erzählung sind eigene poetische Formen zu vermeiden, wörtliche Anführungen aus Wagner's "Ring des Nibelungen" zum Zweck einer lebendigeren Darstellung dagegen nicht ausgeschlossen."

Breisrichter waren die Germanisten Professor Rarl Simrock in Bonn und Professor

ichließlich folgte das zusammenfassende Buch (Hamburg 1869, D. Meißner).

**) "Ueber die Sage von den Nibelungen" im Programm der königlichen Landesschule zu Grimma, Michaelis 1868; dann in zweiter Auflage als Buch: "Die Nibelungensenach ihren ältesten Ueberlieferungen erzählt und kritisch untersucht." (Grimma 1872, Gustav Gensel).



^{*)} Zuerst erschien von Köpe im Programm der Realschule in Hamburg vom Jahr 1865 eine Abhandlung über die dramatische Behandlung der Nibelungensage in Hebbet's Nibelungen und Geibet's Brunhild, dann ebenfalls in einem Hamburger Programm vom Jahre 1869 eine Absandlung über die epische Neudichtung der Nibelungensage in Wilhelm Jordan's Nibelungen, und schließlich folgte das zusammenfassende Buch (Hamburg 1869, D. Meisner).

Morit Henne in Basel und der Professor der klassischen Philologie Friedrich Nietsiche in

Basel, der sich bereits als begeisterter Unhänger Wagner's kundgegeben hat.

Daß der Verfaffer einer folchen Preisschrift auch für Wagner und sein Werk gestimmt sein mußte, mar schon durch die Fassung des Ausschreibens bedingt. Eine tadelnde Kritik, und wenn fie noch so objektiv verfuhr, hatte den besten Bewerber um den Preis gebracht. Infofern nur die Wiedererzählung des Inhalts der dramatischen Dichtung Wagner's und die Darlegung ihrer Beziehungen zum Sagenstoff gefordert wurden, war allerdings das Lob des Dichters nicht unmittelbar vorausgesetzt, allein nach dem Geiste der Aufgabe hatte doch ein fühl referirender Autor nicht auf Beifall rechnen können. Das Preisausschreiben bezweckte doch mit der Erläuterung des schwierigen Werkes zugleich auch die Verherrlichung des Dichters. Darum werden sich gewiß auch nur solche beworben haben, die sich mit der Absicht des Ausschreibens eins wußten. Die Aufgabe war in ihren beiden ersten Theilen nicht ganz leicht; hier erforderte sie doch auch gelehrte Kenntniffe. Daß es unter den jungen Gelehrten auch folche gibt, die für Wagner schwärmen, läßt sich von vornherein annehmen, und so zweifelte ich keinen Augenblick, daß das Preisausschreiben auch entsprechend günftigen Erfolg haben und eine Abhandlung veranlaffen werde, die über den nächsten Zweck hinausreiche und allgemein literarhiftorische Geltung erlangen könne.

Im Stillen dachte ich mir auch Ernst Koch unter den Bewerbern und hegte die Ueberzeugung, daß, wenn er sich wirklich bewerbe, er auch wohl des Preises sicher sei.

Der Erfolg hat mich nicht überrascht, aber doch erfreut.

Die Schrift wurde gedruckt und zunächst unter die Mitglieder des allgemeinen beutschen Musikvereins vertheilt. Sie erschien aber zugleich auch für weitere Kreise im Buchhandel.*) Seltsamer Weise ist sie von Seite der Kritik fast gar nicht beachtet worden, wenigstens sind mir nur äußerst wenige Besprechungen zu Gesicht gekommen.

Wir haben das Preisausschreiben nach seinem Wortlaute mitgetheilt und einige Worte über seine Tendenz angeknüpft: dadurch ist die Preisschrift von vornherein charakterissirt. Wie das Ausschreiben drei Theile feststellt, so zerfällt auch Koch's Arbeit in drei Abschnitte, von denen der letzte allerdings wieder in zwei Hälsten zerlegt wurde.

Das erste Kapitel behandelt "die altnordische Sage von den Nibelungen". Hier sinden wir einen gedrängten und sehr geschiekt geschriebenen Auszug aus dem schon gesnannten Werke über die Nibelungensage, auf welches der Verfasser auch verweist. Dann solgt: "die moderne Nibelungendichtung bis auf Wagner". Das ist derjenige Abschnitt, der uns für unsere Vetrachtung am meisten interessiren muß. Er ist im Hindlick auf den äußerst reichen Stoff sehr kurz gehalten, ganz wie es das Ausschreiben vorzeichnete. Dieser Theil ist nur die Vorbereitung zu dem erreichten Ziele Wagner's. Die Ueberschrift, die Koch diesem Kapitel gegeben hat, läßt die Tendenz noch entschiedener hervortreten, als es die gestellte Aufgabe that. Thatsächlich entspricht die Ueberschrift nicht der Varsstellung, denn Koch gedenkt auch solcher Nibelungendichtungen, die nach Wagner erschienen sind. Der letzte dritte Theil beschäftigt sich ausschließlich mit Wagner's Dichetung. Zunächst gibt der Verfasser im dritten Kapitel den "Inhalt der Wagner's Dichetung. Zunächst gibt der Verfasser im dritten Kapitel den "Inhalt der Wagner's Dichelungendichtung", dem sich als viertes die "Charakteristik" derselben anreiht. Um Schlusse bezeichnet Koch Wagner's King des Kibelungen nicht nur als eine der schöpfung von kühner Originalität, als ein gewaltiges Denkmal deutschen Dichtergeistes.

Rach Ernst Koch, aber von diesem durchaus unabhängig schrieb Sans von Wolszogen im 2. Decemberheft 1875 der von Dr. Bruno Meyer redigirten Zeitschrift "Deutsche Warte" einen längeren Aufsatz "Ueber die poetische Verwerthung des Nibeslungenstoffes". Später veröffentlichte von Wolzogen ein ausgeführteres, von uns näher

^{*)} Richard Wagner's Bühnenfestspiel Der Ring des Nibelungen in seinem Verhältniß zur alten Sage wie zur modernen Nibelungen-Dichtung betrachtet von Dr. Ernst Roch, Prosessior an der R. S. Fürsten- und Landesschule zu Grimma. Gekrönte Preisschrift. Leipzig, Verlag von C. F. Kahnt. (Ohne Jahr, im vorigen Jahre 1875 erschienen). 93 Seiten 8.



zu betrachtendes Buch über den Nibelungenmythus in Sage und Literatur, so daß wir nur weniges über den genannten Auffat zu sagen haben.

Hans von Wolzogen ift als treuer Anhänger Wagner's bekannt, und so zeigt er sich auch hier von dessen Nibelungendichtung im höchsten Maße eingenommen. Ebenso preift er Fordan's Leiftung. Bon den andern Nibelungendichtern nennt er nur wenige.

Den größten Raum widmet er dem Mythus und seiner Deutung.

Wie verschieden auch Roch und von Wolzogen dem Gegenstande gerecht zu werden suchen, so finden sie doch ihre Bereinigung einerseits durch den Mythus als Grundlage und Ausgangspunkt, andererseits im Preise Wagner's. Wesentlich anders gestaltet ift die folgende Arbeit, eine Programmabhandlung von Carl Rehorn über "Die Nibelungen in der deutschen Boesie" aus dem Anfang dieses Jahres.*) Hier bildet das deutsche Nibelungenlied den Mittelpunkt der Erörterung und literargeschichtlichen Ueberschau, ber Mythus wird nur insoweit herangezogen, als er für die neue Dichtung maggebend war. Rehorn gibt eigentlich eine Geschichte des Nibelungenliedes in unserer Poesie nach ber Zeit seiner Entstehung in der vorliegenden Gestalt. Da fich an das Ribelungenlied so viel gelehrte Arbeit knüpfte, so berührt die Abhandlung zugleich das Gebiet der Geschichte der germanischen Philologie. Da ferner die Wiederbelebung des Nibelungenstoffes für die Poesie der Neuzeit bestimmten Richtungen des dichterischen Geschmackes zu danken ift, so lag es für den Berfasser nahe, auch des Berhältnisses unserer Geistes= herven zu der altdeutschen Literatur zu gedenken, wenn sie auch nicht selbstthätig an ber neuen Nibelungenbichtung fich betheiligten ober wenn fie fich fogar ablehnend gegen sie verhielten.

Den Inhalt der einzelnen Kapitel anzugeben, würde zu weit führen. Am wichtigften für die Geschichte der neuen Nibelungendichtung ift das 4. Kapitel, welches die "Bearbeitungen" im Allgemeinen dronologisch und summarisch aufführt, bann das 6. Kapitel, in welchem "die alte Nibelungensage und ihre moderne Weiterentwickelung" besprochen wird. Hier werden die einzelnen hervorragenderen Erscheinungen einer genaueren fritischen Bürdigung unterzogen. Richard Wagner's Bühnenfestspiel ift an den Schluß gestellt, aber der Verfasser äußert sich nur kurz über Inhalt und Charakter dieses Dramas und nicht ohne Tadel der Sagenbehandlung.

Die Arbeit Rehorn's verdient als sorgsame Forschung und als klare Darftellung, ber auch die Wärme nicht fehlt, alles Lob. Im Ginzelnen hätte fie vielleicht prägnanter

gefaßt sein können.

Bald nach dieser Brogrammabhandlung wurde das schon kurz erwähnte Werk von Hans von Wolzogen im Buchhandel veröffentlicht.*) Es hat vielseitige Aehnlichkeit mit ber Arbeit Roch's, es ist aber umfangreicher. Es macht fast ben Eindruck, als sei es ebenfalls durch jenes Preisausschreiben veranlaßt; denn nicht nur der Inhalt entspricht im Großen und Ganzen den Bedingungen beffelben, fondern auch die Stoffeintheilung. Allerdings ift der Besprechung der Wagner'schen Dichtung nicht eine so große Ausdehnung gegeben wie in Roch's Monographie, auch find feine Stellen zur Belebung bes Dargeftellten eingestreut, aber Wagner bildet doch den Schluß, durch ihn ift das Söchste erreicht. Sodann hat der Berfaffer, eben weil er ber Dichtung Wagner's teinen besonderen Abschnitt widmete, nur zwei Theile, nicht drei, genommen, wie auch schon der Titel des Buches erkennen läßt. Zuerst wird "der Nibelungenmythos in den germanischen Sagen," nämlich die Mythen von der Götternoth, fowie "die Sagen von der Nibelungen und der Götter Ende besprochen". Im zweiten Theile "der Nibelungenmythos in der deutschen Literatur" gibt der Verfasser zunächst eine kurze Aufzählung der nordischen Sagenquellen, dann folgt ein längerer Abschnitt "Deutsche Literatur". Hier finden auch gelegentlich die

von W. Weber. 1876. XVI u. 143 Seiten. 8.



^{*)} Beröffentlicht in der Einladungsschrift zu der am 3., 4., 5. und 6. April 1876 stattfindenden öffentlichen Brüfung der Musterschule (Realschule I. Ordnung und höhere Töchterschulen nebst Borichnlen) in Franksturt am Main. (Progr. Ar. 322; (wird wohl auch in einem Separatoruct außsgegeben werden), S. 3–53. 4°.

**) Der Nibelungenmythos in Sage und Literatur von Hans von Wolzogen. Berlin, Berlag

germanistischen Bestrebungen ihre Würdigung. Auch werden die Uebersetzungen sowie die prosaischen Nacherzählungen der alten Dichtungen nicht außer Acht gelassen. Die Hauptssache sache aber in diesem Kapitel ist die Borsührung und kritische Besprechung der zahlsreichen Bersuche der Neudichtung.

Dem Buche Hans von Wolzogen's gereicht besonders die unverkennbare Begeisterung seines Berfassers für seinen Stoff und für Wagner zur Empsehlung. Damit ist natürlich auch eine gewiffe leidenschaftliche Erregtheit im Urtheil verbunden, was das Buch formal interessanter macht als die objectiver gehaltene Darstellung Roch's. Daß der Verfasser nicht eigentlicher Fachmann ift, daß ihn der Nibelungenmythos und das Nibelungenlied nicht auf Wagner, sondern daß ihn Wagner umgekehrt auf den Nibelungenmythos führte, wird jeder verständige Leser nach turzer Lekture herausfühlen. Nichtsdestoweniger ist Hans von Wolzogen's Leistung als gelehrte Arbeit eines Dilettanten sehr anzuerkennen. Sie gibt in Folge des Subjectivismus des Verfasser's auch Deutungen des Mythos, die zum mindesten als Anregungen auch dem Mythologen nicht ohne Interesse sein werden. Auch im literargeschichtlichen und bibliographischen Theile hat von Wolzogen recht fleißig geforscht, doch fehlt es nicht an Ungenauigkeiten, namentlich in den Jahreszahlen, wie wir es weder bei Roch noch bei Rehorn antreffen, obgleich auch bei diesen Berichtiaungen nöthig sind. Das ästhetische Axiom von Wolzogen's "der Sage das Epos, bem Mythos bas Drama" (S. 93), welches an verschiedenen Stellen vorgebracht und beinahe als etwas Selbstverständliches hingestellt wird, hat sicher keinen Anspruch auf absolute Geltung, sondern kann nur je nach Umftanden einmal zutreffend erfunden werden. Gerade das dramatische Element des Mythos hat sich im Laufe der Zeit zur Sage und jum Spos gestaltet und mit dem hiftvrischen Glemente vermählt. Diefes dramatische Element in der Sage und in einem älteren Gpos zu erfassen, wird fich kein Dramatiker der Neuzeit versagen wollen. Mit solchen Theorien wie die von Wolzogen's wird der Poesie nicht aufgeholfen, und es wäre ein Unglud, wenn die Dichter sie praktisch befolgten. Mit den Mythen find wir ohnehin ichon auf dem besten Wege, wieder zur Allegorie und zu den Verirrungen der Zopfzeit zurückzukehren. Lassen wir den Dichtern die freie Wahl! Wie verschieden auch Epos und Drama geartet sind und wie verschieden ihre Grundbedingungen und Ziele, so wenig find fie doch in allen Fallen a priori an ben Stoff gebunden. Nicht die Tendenz, sondern die Ausführung macht den Dichter.

Bergleichen wir nun die drei Schriften, soweit sie die moderne Nibelungendichtung literargeschichtlich betrachten, so bieten sie der Natur der Sache gemäß im Großen und Ganzen das gleiche Material, im Einzelnen aber ist bald diese, bald jene Darstellung reichhaltiger. Wir gewinnen also durch die Bergleichung aller drei Versuche und durch die Zusammenstellung des Dargebotenen eine größere Vollständigkeit der betreffenden Literatur.

Einen Ueberblid über diese Literatur gedachte ich, wie bemerkt, zu geben. Wollte ich nun eine Aufzählung folgen lassen mit verbindenden Worten, vielleicht mit Raisonnement versehen, so würde ich nicht viel mehr bieten, als namentlich Rehorn gegeben hat. Mir scheint eine ein fache bibliographische Zusammenstellung, nach den Jahren geordnet, den besten Ueberblick zu gewähren. Diesenigen Stücke, die der epischen Literatur ansgehören, werde ich mit E dicht hinter der Jahreszahl bezeichnen, die dramatischen mit D, damit das Auge leicht die betreffenden Gattungen zusammensindet. Die epischen Stücke sind bedeutend in der Minderzahl. Ich werde mitunter eine größere Genauigkeit in den bibliographischen Angaben erstreben, als die drei Verfasser zu gewähren brauchten, soweit ich es eben vermag. Zugleich soll auf die Seitenzahen der drei Schriften einsach verwiesen werden.*) Diese geben nun freisich im Einzelnen auch östers nicht mehr als eine einsache Erwähnung, meist aber sind ihre Angaben auch ausgeführter und mit Beurtheilung verbunden, und da ists nicht uninteressant zu sehen, wie die Verfasser in ihren Urtheilen zusammenstimmen oder von einander abweichen. Ich erleichtere also



^{*)} R .- Roch; R .- Rehorn; v. W .- von Wolzogen.

benen, die dem Gegenstande erhöhtes Interesse schenken und sich mit nur einer der in Rede stehenden Abhandlungen nicht genügen lassen wollen, durch diese Berweise das Suchen.

Wie in der folgenden Zusammstellung die epischen Stücke nicht von den dramatischen getrennt werden sollen, so läßt auch die Verschiedenheit der Quellen keine Scheidung zu, worauf schon aufmerksam gemacht ist. Sinzelne Dichtungen sind mit aufgezählt, die streng genommen nicht zur neuen Nibelungenliteratur gehören, sich aber stofslich mit ihr berühren. Diese sind in Klammern eingeschlossen.

Bevor ich aber die Bibliographie gebe, erlaube ich mir, einige Bemerkungen noch

vorauszusenden.

Einzelne Uebersetzungen des Nibelungenliedes haben schon den Charakter der eigentlichen Umdichtung. Solche Stücke sind trotzdem hier nicht mit aufgenommen, wie u. a. der hübsche Versuch von Ferdinand Naumann, aus dem Nibelungenlied eine Romanzendichtung zu gestalten (1866, Leipzig, Brockhaus. 2. Aufl. 1875, Wien, Rosner). Dagegen verdienten doch Bodmer's Balladen und Tieck's Umdichtung eingereiht zu werden. Wer sich über diese mehr selbständigen Uebersetzungen genauer orientiren will, sei auf Zarncke's Einleitung zu seiner Nibelungenlied-Ausgabe verwiesen.

Wie die Tristandichtung der Neuzeit mit einer Tristantragödie des Hans Sachs ans hebt, so steht auch dieser Dichter der Resormationszeit an der Spize der modernen Nibe-lungendichtung. Er schrieb jenes Stück im Jahre 1553 und den "hörnen Seifrit" im Jahre 1557 (nicht 1558, wie von Wolzogen, und nicht 1577, wie Koch angibt). Alle drei Bersasser gedenken dieses ersten Versucks, und bei ihnen herrscht eine seltsame Uebereinstimmung des Urtheils, die sich sogar bis auf ein bestimmtes Wort erstreckt. Koch spricht über Hermann's dramatische Neudichtung des deutschen Nibelungenstoffes und sagt: es war seit dem "rohen" längst vergessenen Versucke, den Hans Sachs der Dessentlichkeit übergeben hatte, die erste. Später wird Hans Sachs' erster Versuch einer Dramatisirung des Nibelungenstoffes nochmals ein "roher" genannt. Wenn Reshorn sagt, daß der hörnene Sewsriedt (so ist der Name allerdings in der Nürnberger Gesammtausgabe geschrieben) zu den "rohesten" dramatischen Gedichten Hans Sachs' gehört, so ist der Ausdruck, weil er eine Vergleichung voraussetzt, zwar gemilbert, aber man würde sich doch einer solchen Bezeichnung nicht bedienen, wenn man nicht die "Rohheit" der Kunst an sich annähme. Und auch von Wolzogen sagt von dieser Tragödie, sie sei sehr "roh" in Form und Vehandlungsweise.

Nach den übereinstimmenden Urtheilen der Kenner gehört allerdings der Siegfried zu Hans Sachs' schwächsten dramatischen Schöpfungen, soweit es die Composition betrifft, und zwar aus dem einfachen Grunde, weil er nicht einer einzigen Quelle folgte, wie er sonft pflegte, sondern weil er verschiedene Ueberlieferungen zugleich verwerthen wollte. Die Quellenfrage ift übrigens bekanntlich noch gar nicht entgültig entschieden. Er hat auch dabei eine uns unbekannte Quelle benutt, da wir nicht annehmen durfen, der Dichter habe, ganz gegen seine Gewohnheit, den Stoff nach eigenem Ermessen umgeformt. Zugestanden aber auch, daß eben dieses Stück gegen andere Dramen zurücksteht, so ist doch die Bezeichnung "roh", weil fie einen Tadel einschließt, für dasselbe unangemessen. Hans Sachs ift als Dramatiker gar nicht roh; er scheint es nur, wenn wir ihn oberflächlich und von unferm heutigen Standpunkt aus betrachten und beurtheilen. Wir durfen nicht vergeffen, daß die Dramatifirung gegebener epischer Stoffe in der damaligen Zeit noch durchaus sich dem epischen Gange der Handlung gefangen gab, und nichtschöne Gedanken in der Rede, sondern Handlung und nur Handlung erstrebte. Das rechte Epitheton statt "roh" wäre in allen angeführten Stellen besser "einfach episch" gewesen. In der Einfachheit, Kürze und Anappheit bes Dialogs fönnten sich unsere pathetischen und redseligen Dramatiker an hans Sachs ein Beispiel nehmen.

Die an letzter Stelle angeführte Nibelungendichtung ist erst ganz vor Kurzem erschienen und daher auch noch nicht bei Rehorn und H. von Wolzogen berücksichtigt. Sie gehört zu den selteneren epischen Versuchen und enthält vorzugsweise Balladen. Stofflich schließt sie sich eng an das Nibelungenlied an. Sie eingehender zu beurtheilen,

bietet sich vielleicht später einmal die Gelegenheit.

- 1557. D. Hand Sachs: Tragedia. Mit 17. Personen Der Hörnen Sewsriedt ein Son König Sigmundt im Niderlandt, vnd hat VII. Actus. Anno M.D.LVII. Jar. Am XIII. Tag Septembris. Nürnberger Gesammtausgabe III. Buch, 2. Theil, Bl. 233.

 R. 34. R. 6. 39. v. W. 72.
- 1781. E. Johann Jacob Bodmer: Balladen: 1) Sivrids mordlicher Tod. 2) Die wahrsjagenden Meerweiber. 3) Der Königinnen Zank im 2. Bändchen der altenglischen und altsichwäbischen Balladen (Zürich), S. 150—178.
 R. 25.— vgl. Zarnke Einl. LXVI.
- 1803. D. Friedrich Freiherr de la Motte Fouqué: Der gehörnte Siegfried in der Schmiede, in Fr. Schlegel's Europa, 2. Band. 2. Stück, S. 82—87.
- 1804. E. Ludwig Tied: Zwei Romanzen: 1) Siegfried's Jugend. 2) Siegfried der Drachentödter, in den Gedichten (Dresden 1821), 1, 263 ffg. v. 28. 79.
- (1805). E. Ludwig Tie cf: Erster Gesang (Avent. 1—3.) der projectirten Bearbeitung von "Das Mibelunger Lied". Erst nach Tieck's Tode von v. d. Hagen in seiner Germania 10 (1853), S. 1—16 gedruckt.

 v. W. 79 (wo aber 1853 statt 1803 zu lesen ist). vgl. Zarncke Eins. LXVII.
- [1806. D. Joh. N. v. Kalch berg: Attila, dramatisches Gedicht in 5 Aufzügen. (Gräz) 8. R. 27. Kanjer's Index verzeichnet 1809.]
- 1808. D. Fr. Freih. de la Motte Fouqué: Sigurd, der Schlangentödter, ein Heldenspiel in sechs Abentheuren. (Berlin.) 4º R. 26. R. 27. 39. v. W. 80.
- [1808. D. Zacharias Werner: Attisa, König der Hunnen in 5 Aufzügen. (Berlin) 8.
- 1810. D. Fr. Freih. de sa Motte Fouqué: Der Held des Nordens. (Berlin) 8. Drei Theile:
 1) Sigurd der Schlangentöbter. 2) Sigurds Rache. Heldenspiel in sechs Abentheuren.
 3) Aslanga, Heldenspiel in drei Abentheuren. Auch in den ausgewählten Werken, Ausgabe letzter Hand (Hall).
 K. 30. v. W. 80 fg.
- 1812. E. Ludwig Uhland: Siegfried's Schwert (Ballade) in der von Fouqué und Neumann herausgegebenen Zeitschrift "die Musen", unterzeichnet: Volker.
- 1819. D. Franz Rudolph Hermann: Die Nibelungen. (Leipzig.) Drei Theile: 1) Der Nibelungen Hort. 2) Siegfried. 3) Chriemhildens Rache. K. 34. — R. 28. 40. fg. — v. W. 90 fg.
- 182.. (?) D. Amalie Louise von Liebhaber: Nibelungen (?).
 R. 29 (nur erwähnt; vielleicht in ihrer unter dem Namen Amalie Louise herausgegebenen Bersuchen, (Braunschweig 1824)?
- 182.. (?) D. Bächter (Beit Weber?): Nibelungen (?).
- 1821. D. Ferdinand Bachter: Brunhild, Trauerspiel in 5 Aufzügen. (Jena). v. M. 12.
- 1822. D. Johann B. Müller: Chriemhildens Rache, Trauerspiel in drei Abtheilungen mit dem Chor, 1) der Schwur. 2) Rüdiger. 3) Chriemhildens Ende. (Heidelberg.) gr. 8. K. 35. R. 28. 41. v. B. 93.
- 1824. D. Karl Friedrich Eichhorn: Chriemhildens Rache. Gin Trauerspiel. Rach dem Nibelungenliede bearbeitet. K. 35. — R. 28. 42. — v. W. 93.
- 1826. D. Johann August Christian Zarnad: Siegfried's Tod. Trauerspiel in 4 Aufstügen. (Berlin.) gr. 12.
 R. 35. R. 28. v. W. 93.
- 183..(?) D. Auguft Kopifch: Chriemhild.
- 1834. D. Ernst Raupach: Der Nibelungen = Hort. Tragödie in fünf Aufzügen mit einem Borspiel. (Hamburg.) 8. R. 36 fg. – R. 29. 43. – v. B. 93 fg.
- 1835. E. Karl Simrod: Wieland der Schmied, auch erster Theil des Amelungenliedes im kleinen Heldenbuch (Stuttgart 1843—49.) 8. (3. Auflage 1874).
- 1837. E. Hugo Hagendorff: Die Mähr vom hörnen Siegfried. Balladenkranz (19 Balladen) nach dem Volksbuch. Nebst einem Anhange. (Zeiß) 8.
- 1839. D. Christian Wurm: Die Nibelungen. Siegfrieds Tod. Eine romantische Tragödie in 5 Utten. (Nürnberg) 8. K. 30. – v. W. 97.



- 1843. E. Buido Gorres: Der hurnen Siegfried und fein Rampf mit dem Drachen, eine altteutsche Sage. Nebst einem Unhange über den Geist des germanischen Beidenthums und die Bedeutung seiner Heldensage für die Geschichte. (Mit 16 Lithographien nach B. Kaulbach). (Schaffhausen). 4.*)
- 1844. E. Guftav Pfarrius: Chriemhilbens Rache. Nacherzählt. (Köln und Aachen.) gr. 12. R. 26. — v. W. 97 (als Drama erwähn).
- 1849. D. Wilhelm Ofterwald: Rüdiger von Bechlaren. Ein Trauerspiel. (Halle) 8.
- 1853. D. Reinold Reimar: Kriemhilbens Rache. Trauerspiel. (Hamburg.) 16. R. 29. 43. v. W. 110.
- 1853 (1863). D. Rich ard Wagner: Der Ring des Nibelungen, Bühnenfestspiel in drei Theilen mit einem Borspiel: 1) Das Rheingold. 2) Die Balküre. 3) Siegfried. 4) Göttersdämmerung. (Zuerst als Manuscript gedruckt, dann veröffentlicht 1852 (Leipzig 1863), nun auch im 5. und 6. Bande der gesammelten Schriften und Dichtungen von Richard Wagner (Leipzig 1872); daneben noch andere Ausgaben.

 R. 40–42. S. 45 bis zum Schluß. R. 29. 51 fg. v. W. 126 bis zum Schluß.**)
- 1854. D. E. Gerber: Die Mibelungen. Text zu der Oper von Heinr. Ludw. Edm. Dorn. R. 42. v. B. 110 (1855 angegeben).
- 1856. [D. (Anonymus): Helte, Schaufpiel aus der deutschen Heldenjage. (Leipzig.) 8. R. 47 (in einer Anmerkung).]
- 1857. D. Emanuel Geibel: Brunhild. (Stugart. 2. Aufl. 1861.) R. 42. fg. — R. 29. 48. — v. W. 9s. fg.
- 1862. D. Friedrich Sebbel: Die Nibelungen, ein deutsches Trauerspiel in drei Abtheilungen: 1) der gehörnte Siegfried. 2) Siegfried's Tod. 3) Kriemhild's Rache. (Hamburg. 3. Aufl. 1874). Š. R. 43. - N. 29 44. - v. B. 100 fg.
- 1863. D. Robert Baldmüller: Brunhild. (Leipzig. Reclam's Universalbibliothek 511). 2. Auflage 1874. R. 43. — R. 29. 47 fg. — v. B. 104 fg.
- 1866. D. Wilhelm Hojaus: Kriemhild, Traueripiel. (Paderborn.) 16. K. 43. R. 29 (wo aber Berlin 1865 angegeben ift). 45.
- 1866. D. Lothar Schend: Markgraf Rüdiger. Drama (Kaderborn). 16. Di. 29. 46 (bei Beinrich Rurg ift der Dichter "Sched" genannt).
- 1867. E. Wilhelm Wegener: Siegfried und Chriemhilde. (Brandenburg.) 8. R. 44 - v. 38. 112.
- 1867. E. Bilhelm Fordan: Nibelunge, 1. Lied. Siegfriedsage. 2 Theile (Frankfurt a. M. Selbstverlag). gr. 8. 7. Auflage 1875. R. 43 fg. — N. 48 fg. — v. W. 116 fg.
- 1870. D. Ludwig Ettmüller: Sigufrid (wo erschienen?). R. 43. v. B. 112 (wo der Druckfehler Effmüller).
- 1874. E. Wilhelm Fordan: Nibelunge. 2. Lied. Fildebrant's Heimfehr. 2 Theile. (Frankfurt a. M. Selbstverlag.) 8.

 R. 43 fg. — v. W. 116 fg.

 1874. D. Reinhard Sigismund: Brynhilbe, Tragödie in 5 Aufzügen. (Rudolstadt.) 8.

 D. Derselbe: Chriemhilbe, Tragödie in 5 Aufzügen. (Rudolstadt.) 8.

 D. Arnd: Kriemhilde, Tragödie in 5 Aufzügen. (Rudolstadt.) 8.

 1875. D. Arnd: Kriemhilde, Trageripiel. Weimar 1874, doort allgeführt (Leipzig, Wagner).

 K. 43 (Arnd-Kürenberg). — v. W. 112 (Arndt-Kürnberg.)

- 1875. D. Felig Dahn: Markgraf Rudeger von Bechelaren. Gin Trauerspiel in 5 Aufzügen (Leipzig). 8.
- 1876. E. F. A. Fedder jen: Ribelungenkranz. Basladen und Dichtungen. Zwei Abtheisungen:
 1) Siegfried's Tod. 2) Chriemhild's Rache. (Hamburg.) 8.

^{*)} Der Volltändigkeit wegen soll in dieser Zustammenstellung auch um des Titels willen hingewiesen werden auf das humoristische Gedicht "Kibelungen im Krack" von Anastasius Grün. (Leipzig) 1843. 80. (2. Auflage 1833).

**) Die Zahl der Auflätze und selbständig erschienenn Schriften über Wagner's Ribelungenoper if schon beträchtlich. Sie sind zusammengestellt in der jüngst heransgekommenen Schriften über Wagner wirden der ersten Seene des, Meinigob" von Richard Wagner. Sin Beitrag zur Beurtheilung des Dichters von Edmund von Hagen (München, Kaijer) 1876. gr. 87. 4 Mart. — Wenn filt eine einzige Seene eine Schrift von 170 Seiten geliefert wird, so würde eine gleich ausstüßtlich gestaltene Monographie über die gesammte Ribelungendichtung der Reuzeit nach vielen Bänden zähsen und einen ganzen Schrank füllen.

Adolf Wilbrandt's Glückswege.

Bon G. Seller.

Der Leser hat ohne Zweifel etwas von dem großen Skandal gehört, den Adolf Wilbrandt's neuestes Stud, das fünfaktige Lustspiel "die Wege des Glückes," hier in unserer lieben, von Skandal lebenden Kaiserstadt Wien gemacht hat. Tropdem möchte ich auch diesem Produkte gegenüber den ruhigen Gesichtspunkt mahren und von allen Parteimeinungen absehend, den rein literarischen Werth dieses Librettos zum berüchtigten Dfenheim-Prozesse untersuchen. Es verbirgt sich in dem Titel des Studes eine verhängnigvolle Wahrheit. Man kann sich nämlich bei einem großen Theil der in den letten Jahren erschienenen Gedichte, Dramen u. f. w. der Wahrnehmung nicht entziehen, daß der seelische Feingehalt dieser Poesien immer geringer, das Austonen einer eigenthumlichen Empfindung immer seltener, dagegen alles Gewicht auf die Tadellosigkeit der Mache — wie ber bezeichnende Schneiberausdruck lautet — gelegt wird. Desto mehr aber verrathen diese neuesten Bublicationen von einer gewissen unwillfürlichen Lyrik. Unbedacht und ahnungslos enthüllen die Autoren dem aufmerksamern Beobachter ihr geheimstes Sinnen und Trachten, das auf nichts weniger als auf hohe idealische Zwecke, auf innere Vollendung, auf das Gediegene und Bedeutende gerichtet ist. Und so sagen auch die Wege des Glückes von Wilbrandt jedem, der zu lesen versteht, mit naiver Unbewußtheit, was Wilbrandt will und seit Jahren sucht und wenn nicht alle Anzeichen trügen, auch endlich erreicht hat, er hat sie gefunden — die Wege des Glückes.

Die Geistesanlagen Wilbrandt's find durchaus beachtenswerth. Er imaginirt rafch und leicht, sein Gefühl ift beweglich, auschmiegsam, mehr lebhaft als warm, seine Form bequem, nicht ohne eine gewiffe Anmuth, ja stellenweise nach außen bestechend. Ohne erfinderisch zu sein, fällt ihm eine Masse ein, und er gruppirt seine Figuren (eine Gestalt ift ihm bis jest nicht gelungen) mit unleugbarer Geschicklichkeit. Wilbrandt besitzt außer= bem einen Bienenfleiß nicht nur im Aufnehmen, sondern auch im Schreiben der mannigfaltigsten Dinge. Diesen schätbaren Gaben stehen andererseits mancherlei Hindernisse im Bege. Dahin gehört vor allem eine tüchtige Bortion Philistrosität, welche sich bei seinen Leistungen als geistige Nullität fund gibt. Er nicht ist im Stande wahre Mannesgröße zu fassen und sein Giordano Bruno z. B. ist ein armseliges blasirtes Geschöpf, sein Graf von Hammerstein bettelt, sein Bolkstribun Gracchus ist eine gute ehrliche Haut und nichts weiter. Wilbrandt hat ferner eine Art Fabulirlust zu eigen, welcher indessen mit der Goethe'schen nur das Wort gemeinsam ift und die sich in ihrem innersten Wesen als bloße Geschwätzigkeit herausftellt, die erzählt um zu erzählen, nicht weil ihr im Erzählten ein Bebanke, eine tiefe Beobachtung, ein Belträthfel aufgegangen ift. Endlich mare es schwer zu sagen, was Wilbrandt mit seinen sämmtlichen Werken, die bereits eine stattliche Zahl von Bänden, so ziemlich einen halben Robebue zählen mögen, eigentlich gefördert hat. Es spricht sich barin nichts aus, er legt.keine Erfahrungen barin nieber, er ichafft keine Typen, es ist



eben nur eine geschäftige Fertigkeit, wie etwa bei gewissen ehrsamen Familienvätern die Descendenz Jahr um Jahr regelmäßig wächst, nur daß die Generation, schwächlich und mit dem Keime des Todes in der Brust, keinen besonders erfreulichen Anblick bietet. Buben und Mädchen wie die Orgelpseisen stehen in allen Größen da, nur pseisen sie alle aus dem letzten Loch und nicht eines wird den Vater überleben. Wilbrandt hat bereits Alles gemacht. Zeitungsaufsäße und lyrische Gedichte, einen Koman, Novellen, ein Epos, llebersetungen. Bor etlichen Jahren begann er nicht ohne Glück sich auf die dramatische Bluette zu verlegen, dann kamen Lusstspiele, Schauspiele, Trauerspiele, zahllos, endlos. Man konnte bei sämmtlichen Schriften Wilbrandt's die Frage auswersen: was will Wilbrandt? Da kam Wilbrandt nach Wien, da ereignete sich wenige Jahre nach seinem Ausenthalte daselbst der Prozeß Osenheim, und nun weiß man auch was Wilbrandt will.

Dag er ein Ereigniß aus der unmittelbarften Gegenwart, welches die Gemüther seiner Zeit aufs Leidenschaftlichste bewegte, zum Gegenstande seines neuesten Theater= ftuds genommen hat, gereicht ihm gewiß zu keinem Borwurf, ein großer Genius zeigt sich gerade bei Stoffen dieser Art in seinem vollsten Glanze. So hat Aeschylus den Perserkrieg in großartigstr Beise bramatisirt, so hat Lope de Vega ben falschen De= metrius noch zur Zeit, als die politische Begebenheit fich in Rugland abspielte, in einem seiner ausgezeichnetsten Werke auf die Bühne gebracht; auch der Columbus desselben Autors (allerdings 100 Jahre nach der Entdeckung Amerikas geschrieben) hat unvergängliche Schönheiten, obwohl ihm ein ganz zeitgemäßes Thema zum Grunde liegt, und wessen Herz wallt nicht in Entzücken auf bei den Herrlichkeiten von Shakespeare's Tragödie Heinrich VIII., die mit der Taufe der Königin Elisabeth schließt, welche von ihrer Loge aus wahrscheinlich der ersten Aufführung dieser ihrer Apotheose anwohnte. Wenn ferner Wilbrandt in diesem seinen Opus, welches er nunmehr auch hat drucken lassen (Verlag von L. Rosner in Wien), die Bestechlichkeit der Presse und der Geschwornen geißelt, so wird kein Wohlbenkender ihm das zum Verbrechen machen. Ein Theil der Presse ist wirklich corumpirt und mancher Geschworne ift Geld und guten Worten nicht unzugänglich, ja vielleicht zu keiner Zeit hat des Tacitus Wort: nam corrumpere et corrumpi saeculum est so allgemeine Anwendung gefunden wie gegenwärtig. Aber freilich liegt in der Be-Poet ist, hat auch den rechten Ernst zu seiner Sache, und dieser rechte Ernst hat in der bramatischen Boefie nur zwei Gestalten. Entweder der Dichter stellt die Idee in ihrer ganzen siegenden Großheit hin und vernichtet den Gegensatz derselben, das Gemeine, darch das mächtigste erhabenste Kathos, oder er stellt die Sache auf den Kopf, das Niedrige und Erbärmliche feiert seine ausgelaffensten Orgien und wir bleiben eben deßwegen keinen Augenblick darüber im Zweifel, wo das Herz des Dichters ift. Gine britte Behandlung ließ auch der Dfenheim-Prozeß nicht zu. Endweder die stahlgewappnete Melpomene mußte mit gewaltigem Kothurn die verfaulte burgerliche Gesellschaft zu nichts zusammendrücken, oder in fröhlicher, zügelloser aristophanischer Komödie mußte ber logos adikos in seinem Triumphe über ben logos dikaios fich selbst in seiner gangen Berworfenheit und Niedertracht objectiviren.

Es ist der Mühe werth, den Weg zu versolgen, den Wilbrandt eingeschlagen hat, denn es liegt darin ein unwilkürliches Selbstbekenntniß. Er macht ein Lustspiel daraus im modern-französischen Sinn, ein Rührstück, wie etwa die hiesigen Bolksschriftsteller D. F. Berg oder Anton Langer eines bei dieser Gelegenheit fabricirt hätten. Ihm war es um nichts weiter zu thun, als wieder einmal auf die Bretter zu kommen und das Publikum mit etwas Piquantem zu unterhalten. Die Ersindung ist von einer ersichreckenden Armuth und Magerkeit.

Auf der Wetter-Alm (es könnte eben so gut in einem Kursalon oder auf einer Villa sein) treffen allerlei Bekannte und solche, die es werden sollen, mit einander zusammen. Da ist Kurt von Sarau, der sich um die Tochter des Justizministers bemüht, die jedoch aus Papas Pitaval eine besondere Zuneigung für Criminalverbrecher im großen Style gefaßt hat, den Juristen aber vom Schlage Kurt's, der eben daran ist, Staatsanwaltssubstitut zu werden, nicht besonders gewogen ist. Neben dieser Toni haben wir die vers

wittwete Bermine Steinfurt, welche fagt, daß fie felbst einen Buckel heirathen wurde, wenn nur eine Ercellenz daran hinge, und die größte Närrin von allen, Sufanne von Meiningen, eine bei Benedir huntertmal dagewesene reiche Erbin, welche aber nicht wegen ihres Reichthums, den ihre Cousine und Freundin Hermine bei jeder Umarmung durch ein Anlehen mader ausnütt, sondern wegen ihrer andern löblichen Qualitäten gern geheirathet werden möchte und daher beschließt, als armes Mädchen in der Stadt, als Buhmacherin, Postbedienstete, Telegraphistin und dergleichen Unterkunft zu suchen. Barum sie tief verschleiert von ihrer Besitzung am Fuß der Wetter-Alm zu dieser emporgestiegen ist, läßt sich kaum recht einsehen, indeß wird hier überhaupt weniger mit Einsicht als mit Absicht gearbeitet. Und was sollte aus der ganzen Handlung werden, wenn fie nicht auf den Heuboden kröche, um dort von einem armen jungen Menschen. Namens Karl Wartenberg, gesehen zu werden. Dieser Karl ist ein Schriftsteller-Genie und so harmlos er im Beginn auftritt und mit seinem Freunde Balbstein über Lebensglück philosophirt, so fängt er doch bald an, diesem Freunde fürchterlich zu werden. Diese Philosophie vom Lebensglud wird durch eine fehr hubsche Scene, die komischste der ganzen Piece, auf das reizenoste illustrirt. Schade nur, daß sie ein Doppel-Plagiat ist. Karl und Waldstein wetten auf ihren Führer Stephan, einen orginellen Kauz, der voll Albernheit und Beisheit steat; Karl auf seine guten Gedanken, Waldstein auf seine Dummheiten. Jene hat Stephan vom Bater, diese von der Mutter, ganz wie der Baron in Scribe's Damenkrieg, in dem eine zweifache Seele wohnt, die tapfere der Mutter und die feige des Vaters. Das Kreuzseuer von Fragen, in welches Stephan über das Glück des Lebens bann genommen wird, ift wieder aus bem erften Theile von Shakespeare's Heinrich IV entnommen, wo der Prinz und Poins sich einen ähnlichen Spaß mit dem Rellner machen; man fieht Wilbrandt ist nicht blöde.

Rarl und Waldstein sind über das Ibeal des Lebensglückes mit einander uneins. Karl will nichts erreichen, was er nicht dem eigenen Werth verdankt und, wie er nach Wilbrandt's bezeichnender Vorschrift "im schlichtesten Ton" hinzufügt, lieber für eine gute Sache fterben, als einer schlechten bienen. Dagegen gibt es für Balbftein nur zwei Dinge auf Erden, die der Mühe werth find, Geld und Macht. Er wird fie beide haben — man sieht den präsumtiven Ofenheim — denn kein Mittel ist ihm zu schlecht. Fint, mit beiden auf gutem Bug, ift für alles Beniale und Grogartige, und jede Schurze erregt ihm Sehnsucht und gaubert ihm eine neue Blume in sein Knopfloch. Da ist aber noch der abenteuerliche Graf Aurach, der von einem tollen Onkel ein Palais mit ver= rückten Bildern und wahnsinnigen Sammlungen, in welche alles Baarvermögen gesteckt wurde, und einen Strumpf mit 120 Gulden geerbt hat. Bas damit thun, da unser Baron ein Lebemann ift mit einer Laft von Schulden an alle Welt? Karl macht wie im Scherz ein Projekt. Aurach soll sich mit einem unternehmenden Ropfe verbinden, ihm das Palais überlaffen. Der neue Eigenthümer "öffnet feine Salons, diefe eröffnen ihm Credit," die Creditoren merken bald, daß der Besitzer der verruckten Bilder selbst einen hellen Berstand hat, sie associiren sich mit ihm, er spendirt und gewinnt und "endlich, eines Morgens wacht er vor Vergnügen zwei Stunden früher auf und sagt: Hol' mich der Teufel, ich bin Millionär." Aurach und Waldstein nehmen den Vorschlag sehr ernst, das par nobile fratrum gibt sich gegenseitig zu erkennen und verständigt sich bald. Rarl foll in die Dienste ber Beiden treten, um mit seiner glänzenden Feder die Sache in den Zeitungen zu fördern, er weist es natürlich entrüstet zurück, Wilbrandt hat ganz andere Aspecten für ihn. So geht Alles auseinander: die Männer, die Frauen. Jedes will etwas im Leben fischen: einen Liebhaber, ein Umt, ein ichones Rind, eine Ercellenz zum Mann, ein koloffales Vermögen, und übers Jahr auf der Wetter-Alm wollen und werden sie sich alle wieder finden.

Die Dialoge find in einem wißelnden Tone geschrieben, wie Schauspieler und Maler ihn bei ihren geselligen Zusammenkünften einzuhalten pslegen. Das tänzelt und tändelt dahin, da beißt immmer das solgende Wort gleichsam in den Schwanz des vorhergehenden, so daß Gevatter Schneider und Handschuhmacher, wenn sie dieses Fangballspielen mit leeren Redensarten wie: "Frühstücken Sie mit Gott — und mit Austern," hören, wirklich

meinen, etwas Geistreiches gehört zu haben.*) Und so kommen wir denn durch eine ganze Steeple-chase voll solcher Schwähereien in ein Post-Bureau, wo Susanne richtig Telegraphistin geworden ift. Karl, seines Zeichens Buchdruder, der sie verschleiert auf der Alm gesehen, verliebt sich in fie, ohne zu ahnen, daß die Telegraphistin dieselbe Berfon mit jener Dame ist. Um nur mit ihr zu sprechen gibt er allerlei lächerliche Telegramme an nicht existirende Personen bei ihr auf. Diese scurrile Wesen Wilbrandt's mag dieser verantworten und mit seiner Perfonlichkeit beden, aber bei feiner Herzensdame das Telegramm aufgeben: "Wilhelmine von fräftigen Drillingen entbunden. Unfer Glud fo grenzenlos wie unfer Mangel an Rinderwafche" - bas mochte denn doch über den Spaß geben! D. F. Berg, Neftron, Kalisch allenfalls; wer aber als Mann der Gegenwart bereits seine Biographie zum Besten gegeben hat, der sollte, mein' ich, etwas mehr auf sich halten. Hermine ist so indiscret, nach Susannen überall mit deren Photographie suchen zu lassen, wieder ein Zug aus der wienerischen Fiaker-Muse! Waldstein, der endlich dahinter kommt und zugleich erfährt, über was für Schätze Sufanne verfügt, beschließt fie zu heirathen, und da er eben Rarl belauscht hat, wie er auf dem Bureau, wo alle Welt ab und zu geht, seine Liebeserklärung machte, so tritt er vor, redet Susannen ein, Karl habe sie von der Alm aus wieder erkannt und werbe nur ihrer Reichthümer wegen um fie, und die Treffliche, der er eben einen Affront wegen zurückgebliebener telegraphischer Depeschen gemacht hat, glaubt ihm, bas sei nur Berstellung gewesen, um ihren Charakter zu ergründen, findet Wohlgefallen an ihm, findet es auch an Karl, und weiß weber, wo ihr der Kopf, noch wo ihr das herz steht. Waldstein aber hat richtig mit Aurach geschwindelt, den handels= minister, der ihm noch widerstand, bei Nacht und Nebel von Fink anfallen und dann von Aurach retten laffen, so daß ber Betäuschte in das Gaunerpaar nun alles Bertrauen setzt und Walbstein der Gisenbahnkönig des Landes geworden ift. Um Susannen in größerer Nähe zu haben, läßt er ihr hochromantisches Unternehmen mit Angabe des Postbureaus, wo sie beschäftigt ift, in die Zeitungen setzen, wodurch fie wieder in die Salons zurück muß, wo er ihr weiß macht, kein anderer als Karl habe die Notiz über sie verfaßt. Karl kommt dazu und wird wüthend; er beschließt blutige Rache zu nehmen, und auch Kurt, der inzwischen richtig Staatsanwalts-Substitut geworden ist, geht wie der Löwe in der heiligen Schrift herum, der da fucht wen er verschlinge. Er schnüffelt überall nach Waldftein und Aurach, er will burchschlagen wie Wilbrandt, hoffen wir, es wird ihm wie diesem gelingen. Schon ift er am Ziele seines Strebens. Waldstein hat sich in eine Spekulation eingelaffen, zu deren Dedung er Obligationen verwendete, die keinen regelmäßigen Cours hatten. Dahinter kommt der, wie man sieht, in seinem Vorgehen nicht sehr correcte Kurt von Sarau durch Privat-Erkundigungen bei Waldstein's von diesem thrannisirten und deßhalb übel von ihm sprechenden Leuten. Auch ist er dadurch, daß er Karl gegen Waldstein's Berleumdungen bei Susannen in Schutz genommen, wieder seiner angebeteten Toni näher gerückt. Seine Worte, die er von Karl brauchte: "Auch ift er kein altes Weib", das waren Worte die Toni so entzückten, daß sie ihm deßhalb die Hand drückte. Das wird mir keiner meiner Leser glauben, und doch ists buchftäblich mahr. Solche Lächerlichkeiten hat bisher nur Paul Lindau seinen Frauenzimmerchen zugemuthet, aber Wilbrandt hat offenbar an dieser Weise Geschmad gefunden und seine in Rede stehende Novität beweist

^{*)} Es ift unglaublich, welche Gattung von "Wigen" uns Wilbrandt in seinen Stücken anthut. Es sind Leibweherzeugen erster Größe. So besteht z. B. Waldstein's Devise in dem frostigen Wortspiel: "Durch Verstand und Dienst zu Stand und Verdienstt." — Einem Handelsagent, der auf Waldstein's Kosten Wein trinkt, ruft er nach: "So wird das Geld anderer Leuten flüssig." — Eine Telegraphistin muß eigens ihre Korallendrringe zeigen, damit gewitzelt werden kann: "Es ist immer besser, daß eine junge Dame ihre Korallen, als ihre Krallen zeigt." — Ein Beamter bemerkt über einen Besucher des Postbureaus: "Erst am Briefschalter, jest am Depeschenschalter. Wie der mit seinem Gelde schaltert!" — "Der Schuft ist ärgerlicher Weise entwischt!" bemerkte Jemand. "Schade drum", antwortet ein Andrer. "Sollte heißen: ist kerkerlicher Weise entwischt." — "Index ergo cum sededit", glossirt ein Kandelsagent: "Wenn der Richter nun sigen wird — Unssinn! Der Richter wird nicht sigen. Der Verbecher wird sigen" Doch es wäre graussam, den Leser durch weitere Proben dieses unausstehlich öden Gewisels zu peinigen. Es ist, um Selbstmordgedanken zu bekommen.

auch, daß er in diesem Punkte viel von Paul Lindau gelernt hat. Auch Karl erfüllt seine Drohungen gegen die Schwindler. Er hat eine Broschüre gemacht, nicht größer als einen Druckbogen, mit der Aufschrift "Dineskuren" als satirische Wandlung des Namens Dioskuren, die nicht wie das lettere Wort Söhne des Zeus, sondern Söhne des Wirbels bedeutet, womit eben die darin auch genannten Waldstein und Aurach gemeint find. Er zeigt den Bürftenabzug zuvor dem Juriften Aurt, der etliche Stellen blau anftreicht, weil dieselben so icharf seien, daß Rarl darüber wegen Injurien ins Gefängniß mußte. Das ift schwer zu glauben! Ein solches Bamphlet, das Ramen nennt, wurde auch sonft eine Injurienklage zur unmittelbaren Folge haben. Rarl beschließt die Stellen erst zu ändern (was er gleich thun könnte, aber dann mußte der Borhang augenblicklich fallen und das Bublikum könnte nach Hause gehen) begeht aber dabei zwei Dinge, die kein Kind in seiner ein= fältigften Ginfalt thun murbe, und die auch diesen einen Menschen, der bisher noch einen Funken von Verstand zeigte, zum Narren wie alle andern stempeln. Er posaunt seine Schrift mit derem ganzen Inhalt aus, noch bevor fie erschienen ist, in Gegenwart der beiden Angegriffenen und Fint's. Und was wird damit erzielt? Gi! zunächst eine Scene wie fie Paul Lindau's Professor Laurentius zum Besten gibt, wobei allen Anwefenden auf die Hühneraugen getreten wird. Dann aber vertraut Karl dem unzuver= läffigen Fink, den er gang und gar unter der Herrschaft seiner beiden Gegner weiß, das tostbare Büchelchen an, auf beffen Titelblatt er schreibt: "Druck noch aufzuschieben". Warum er das nicht selbst ausrichtet, da die Druckerei gegenüber sich befindet, oder Fink es mundlich bestellen heißt, warum er's nicht auf eine Karte und just auf seine Brandschrift, die er obendrein in ein offenes Couvert legt, schreibt, das ist nicht nur nicht einzusehen, das ist geradezu wahnsinnig. Aber freilich! jest nimmt Baldstein das Ding dem dummen Fink aus der Hand, andert "noch" in "nicht", der Druck ist also nicht aufzuschieben, augenblicklich (um Mitternacht) ist der Bogen gedruckt, augenblicklich (um Mitternacht) kauft ihn Waldstein für schweres Geld und Karl wird ins Gefängniß geworfen. Aber um Mitternacht erscheint auch Kurt, um im Namen des Gesetzes Waldftein abzuführen — furz eine sehr bewegte Schlußscene, erkauft durch ein Raffinement in der Anhäufung von Ungehörigkeiten und Unmöglichkeiten, und die liebe Susanne steht wieder rathlos da. Wer von diesen beiden ift kein Komödiant? die Arme!

Ich habe oben die komischeste Scene genannt, die ein Mixtum-Compositum von Scribe und Shakespeare war, ich komme jett zur rührendsten, ebenfalls einem Plagiat. Bährend Baldftein auf freiem Fuße belaffen worden ift, tam Karl richtig auf drei Bochen in Arreft wegen Chrenbeleidigung, verübt an Waldstein. Aber warum wartete man nicht, bis der Prozeß Waldstein's entschieden worden? Natürlich, weil wir sonst wieder eine rührende Kerkerscene verloren hätten. Sie ist in G. Freytag's Valentine längst da= gewesen. Nur daß in der Balentine Georg megen eines entehrenden Berbrechens hinterm Bitter fist, mahrend uns hier eine Komödie vorgemacht wird. Wir sehen also, wie dem armen Rarl zum Abendmahl eine nichtswürdige Bettelsuppe und ein niederträchtiges Stud ichwarzes Brot vorgesett wird. Und bazu kommt Susanne, die längst fich auf Rarl's Seite geschlagen hat, zu der Zeit, wo eben Waldstein vor den Geschworenen steht. Sie ift fehr gefühlvoll und tugendsam, und da fie gute Menschen gern effen fieht (fo ftehts mahrhaftig gedruckt!), so sett fie fich bei ihm nieder und ift ein Stuck vom schwarzen Brote. Was fie zusammen wollen? D nichts! er wird nur jest eine neue Flugschrift machen und sie ihr dann auf ihr Gut am Fuß der Wetter-Alm bringen. Man hört schallende Musik, Waldstein ist eben freigesprochen worden, Karl aber muß brummen. Nun, auch seine Bettelsuppen mit schwarzem Brot haben ein Ende. Er kommt zu Susannen, er will sie gur Frau. Sie ist noch immer mißtrauisch, er soll ihr Freund bleiben, er foll fleißig kommen, fie macht fich aus dem Gerede der Welt nichts, und das fagt sie mit einem Blid! in einem Ton! Aber Karl geht nicht auf den Leim, er will sie zur Frau. Das wirkt! Und nun wird fie ihm wohl in die Arme fallen? D beileibe nicht! Sie fragt ihn so nebenbei, ob er telegraphiren könne; er kanns, der Glückliche! Sie hat fich, damit der fünfte Akt orginell ausgehe, einen Telegraphen-Apparat angeschafft und entfernt sich. Baloftein tommt, um Susanne's Entscheidung zu vernehmen, ba kündigt der arbeitende Telegraph ein kommendes Telegramm an, Karl rasch hinzu. Susanne telegraphirt ihm, daß sie ihm gut sei. Dann kommt sie, weist Waldstein kalt ab und nimmt Karl's Hand; Kurt bekommt seine Toni. Der Handelsminister demissionirt, Waldstein hat in Bestechungen an Zeitungen und Geschworenen sein Vermögen verloren, er wird von vorn beginnen, Kurt wird Staatsanwalt.

Nun hätten wirs also heraus, was Abolf Wilbrandt mit seiner Masse= und Duyendproduktion will. Also spricht Fink zu Karl: "Was du geleistet! Genialer Karl! Deine neue Flugschrift — göttlich. In der Stadt liest sie Alle Kaffeehauskellner, alle Fiakerkutscher lesen sie; und die Gräfinnen und die Excellenzen." Also: Alles in der Stadt lieft die Wege des Blücks oder möchte fie doch des lieben Standals wegen lefen. Fügen wir hinzu: Alles in der Stadt Wien. Außerhalb Wien mußte bas Ding langweilen. Wie nennt doch Rarl seine Dineskuren? "Sie sind ein Schmarren, Rurt! muffen warm in die Welt oder gar nicht!" Ein Schmarren! Wer kennt das Wort außerhalb Wiens? Wer versteht Kurt's Antwort barauf: "Diefer Schmarren ist bei einem göttlichen Feuer gebacken, Bornfeuer und Begeisterungsfeuer!" Der Wiener ift fehr unhöflich, wenn er etwas einen Schmarren nennt. Nennen wir Wilbrandt's fammtliche Werke Zuckerbäcker=Arbeiten, rasch aus den verschiedenen süßlichen Ingredienzien zusammengeknetet, rasch an die Flamme gestellt und wieder weggesett. Wer "die Wege bes Glückes" in Berlin aufführen wollte, der mußte sie wie eine Wienerische Posse erst localifiren laffen. Aber hier in Wien hat Wilbrandt einen Schuß ins Schwarze gethan. Er hat Fortune gemacht. Nicht bei den Wienern; denn diese haben wohl ihre "Heh", wie fie den Standal nennen, lieben aber den Betmacher nicht. Bei Sofe jedoch fieht jett Wilbrandt obenan. Er hat sich ganz den Anschauungen des Hofes bezüglich des Brozeffes Ofenheim anbequemt, der ben Staatsanwalt decorirte und ben handelsminifter absette. So wurde denn auch das Machwerk am Hofburgtheater aufgeführt und zwar vortrefflich, da fammtliche Rollen den einzelnen Schauspielern, um abermals den ganz treffenden Schneiderausdruck zu gebrauchen, auf den Leib geschrieben sind. Das ist eigentlich ein schwere Calamität und ber Ruin ber bramatischen Darftellungekunft. Denn dadurch verliert der Schauspieler allmälig die Grundlage seiner Runft, die Fähigkeit aus sich herauszutreten, und gute Dramen, welche dies von ihm fordern, werden mit der Zeit als unbrauchbar zurückgewiesen werden. Wilbrandt aber scheint jedenfalls in eine neue Phase seiner schriftstellerischen Thätigkeit getreten zu sein. Während er früher noch einige Achtung vor sich selbst hatte und in die Fußtapfen seines Freundes Paul Sense trat, dem er in mancher hübschen Novelle glücklich nachahmte, hat er sich jest einen etwas profanern Paul zum Leitstern genommen, die Wege des Glückes find richtiger die Bege Baul Lindau's. Dem Kritifer muß genügen, dies so weit es möglich ift, nachgewiesen zu haben, und da er weiß, daß es vergeblich sein wurde, von folchen Wegen des Glückes abzumahnen, so läßt er nun Abolf Wilbrandt — seiner Wege gehen.

Bulwer's lette Romane.

Bon Sieronymus Lorm.

Ein bebeutender Mensch scheidet vom Leben wie ein Bogel vom Afte auffliegt: noch eine geraume Weile nach seinem Entschwinden zittert die Stelle, die er verlassen hat, in

lebhafter Bewegung nach.

Zu solchem Fortschwung mit dauernder Nachwirkung gehört schon selbständige Kraft. Wie Viele, die ihre Federn geräuschvöll strändten, als sie noch auf dem schwankenden Lebensast saßen, und dort gewaltigen Lärm verführten, lassen die Stelle, die sie eine nahmen, zurück, ohne daß sie deshalb in Bewegung gerathen wäre. Sie haben sich nicht

fortgeschwungen, sie sind nur heruntergefallen.

Man kann Sdward Lytton Bulwer nicht zu den Lettern zählen, auch wenn seine Nachlaß-Romane, von denen der wahrscheinlich den Schluß bildende "Paufanias der Spartaner" erst vor wenigen Wochen erschien (die Uebersetung in Hartleben's Berlag), nicht die Fllusion erregten, daß der Autor noch immer in lebendiger actueller Bethätigung zu seiner Zeit spräche, denn Bulwer war einer der bedeutendsten Menschen, insosern sich ein solcher auf Grundlage der Erziehung, die England seinen Söhnen im günstigsten Falle zu geben vermag, und ohne ein Genie zu sein, nur immer herausbilden kann. Dennoch werden seine Leistungen, mit wie viel Talent und Geschick sie auch geschrieben sind und obgleich ihr Charakter der einer weltmännischen Bildung im höchsten Sinne ist, deren Aeußerungen sich als "Philosophie für die Welt" sonst lange zu erhalten pslegen, einer früheren Bergänglichkeit anheimfallen als der Geist verdiente, der sie geschaffen hat. Den Werken wird von der Kunstgattung, der sie angehören, dies Schicksal bereitet. Denn dem Roman werden wie dem Schauspieler, auch wenn er zu den guten gehört, wenn er "den Besten seiner Zeit genug gethan", von der Nachwelt keine Kränze gestochten.

Mehr aber als jede andere Produktion bemächtigt er sich dafür der Mitwelt, und der Autor beliebter Romane nimmt sich wie kein anderer Künstler seinen Lohn voraus. Bulwer war in Mode und die Zahl der Jahre, die der Nachwirkung des Geschiedenen entgehen, wird ersetzt durch die Zahl der Leser, die noch in seiner Gegenwart von ihm

ergriffen wurden.

Ueber Komane sollten keine Rezensionen geschrieben werden, nur über ihre Leser. Komane gehören weniger in die Literaturs als in die Kulturgeschichte. Jede Art von Komanschriftsellern gibt es zu jeder Zeit, nur die Wirkung gerade der einen oder der anderen Art ist das besondere Moment einer bestimmten Zeit. Kennt man den "Werther", oder "die neue Heloise", so stellt sich der Erinnerung an den Inhalt auch sogleich die an den Charakter ihrer Epoche zur Seite. Allein auch minder berühmte, für den Geschmack und die Richtung ihres Zeitalters minder maßgebende Formen haben unabhängig von ihrem literarischen Werth oder Unwerth ihre eigene Kulturgeschichte. Welche anziehenden Ausschnitte aus dem modernen Gesellschaftsleben wären in der Beschreibung des Publikums und seiner Lebensformen und Ordnungen enthalten, welches in die Komane eines Cooper, James, Dumas, Paul de Kock verliebt war? "Vorüber, ihr Zeiten, vorüber!"

Und darum nannte ich in dieser Reihe absichtlich nicht Walter Scott, der noch lange nicht vorüber ist.

Haben wir nicht heute die Marlitt, deren Romane etwas Historisch-Bedeutsames, Wichtiges, Unvergängliches haben — in den Kreisen nämlich, in welchen sie gelesen werden?

Ein solches Publikum ist seinem Autor eine bestimmte Zeit lang gewissermaßen bedingunslos unterworfen. Es schöpft aus ihm sein Bergnügen, seine Weltanschauung und sogar eigenthümliche Charakterzüge, die es in das wirkliche Leben überträgt. Ein solches Publikum hatte Bulwer etwa anderthalb Jahrzehnte lang, 1835—1850. Es bestand aus denselben Leuten wie von jeher das Publikum beliebter Romanschriftsteller, aus lesegierigen Personen der halb und viertel gebildeten Stände und aus Kaufmannssidienern aller Art, die sich auf diesem nicht mehr ungewöhnlichen Wege einige historische Kenntnisse und einigen Sinblik in weltmännisches Leben verschaffen wollen, hatte aber noch zwei Schichten von Theilnehmern mehr, die diesem Publikum besondere Rüancen verliehen: Gelehrte und gebildete Mädchen der sogenannten höheren Stände. Die ersteren wurden durch die in Mottos und Redepointen sich ausgebenden Citate aus der Literatur des Alterthums angezogen; die Mädchen aber genossen bei Bulwer den Borstheil, sich ihrer Romanscectüre rühmen zu dürsen, statt sie verstecken zu müssen.

So brachte die Muse Bulwer's Jedem eine Gabe und nur die nach wahrhaft dichterischen Wirkungen dürstende Seele ging wenig beschenkt nach Haus. Gin beliebter Romanschriftsteller zu werden, setzt jedenfalls eine Runft voraus, die man in Deutschland von jeher in der Schriftstellerwelt fehr unterschätt hat, wo man felbst auf diesem Gebiete lieber bedeutend als unterhaltend fein will: die Runft, zu amufiren. Stellten fich aber jene Lefer ein, deren Empfänglichkeit für Unterhaltung, ohne daß fie fich es äfthetisch klar machen könnten, mit den Bedingungen der Dichtkunft überhaupt auf das Genaueste zusammenhängt, so staunten sie, daß so viel Beift und Beschmad, Beschid und Eleganz und selbst Spannung der Conception die richtige Unterhaltung nicht bewirken konnten. Etwas fehlte und dieses Etwas war — ber Dichter. Um dies theoretisch erschöpfend zu erläutern, gibt es nicht Papier genug in ber Welt, Die praftischen Beispiele zur Erklärung liegen aber an zwei anderen englischen Romanschreibern nahe. Sie bilden die denkbar größte Berschiedenheit an Erfindungen, Sthl und Intentionen: Bog und George Eliot. Sie find gar nicht mit einander zu vergleichen, ausgenommen in dem Ginen Punkte, den fie gemeinsam besiten und der Bulwer fehlt: ber Roman, der Blumenftrauß, den fie aus den Geschehnissen dieser Welt zusammenbinden, ift für Jedermann vergnüglich zu schauen und zu riechen, für Denjenigen aber, der nicht zu aller Welt gehört, noch obendrein ein Selam.

Trop der Begrenztheit seines dichterischen Talentes stellte sich Bulwer den Deutschen als ein Ideal dar: er war nämlich, was sie am höchsten schägen, ein Gelehrter, und er war es in der Form, die sie im eigenen Lande vergebens suchen, ein eleganter und gewandter, weltmännischer und graziöser Gelehrter. Diese deutsche Schägung war ihm wohl bekannt und er widmete aus Dankbarkeit einen seiner Romane der "Nation von Denkern", zum Glück nicht denjenigen, der in Deutschland spielt und der unbedingt sein schlechtester ist: "The Pilgrims of the Rhine". Gerade bei Behandlung dessen, was dem Hertommen am meisten für Poesie gilt, deckt sich ihr Mangel am schreiendsten auf; Märchen und Sagen, in ihrer ewigen Ursprünglichkeit und Nacktheit immer erfrischend, erhalten durch falsche künstlerische Gewandung ein abgetragenes, schäbiges Aussehen. Im Uedrigen beruht jede von Bulwer mit Absicht gesuchte Beziehung zu Deutschland auf einer schauderhaften Verwechslung gebildeter Reslexion mit philosophischem Genie, dessen

So garstig sehen die Schranken eines Talentes sich in dem Augenblicke an, in welchem sie überstiegen werden sollen, während sie sich zu einer ganz behaglichen Raumsstätte zusammenfügen, wenn man innerhalb derselben sein Genüge sindet. Bulwer's dichterische Beschränktheit, wo er schöpferisch walten will, schließt einen Reichthum an poetischen Einfällen nicht aus, sondern ein. In dem Roman, in welchem er seine klassischen Liebhabereien und der Ausbeute seiner bezüglichen Studien vollen Lauf lassen konnte:

"The last days of Pompeji". ift mir die Blinde und der Gedanke, welchem sie zuletzt dient, stets wie ein Lichtblick der höchsten Poesie erschienen. Das unglückliche Mädchen tappt sich Jahre lang durch die Straßen der Stadt, an den blinden erloschenen Augen ziehen natürlich alle schönen Gestalten und freudigen Gestaltungen des Lebens wirkungslos vorüber. Dafür ist ihre Nacht auch eine unbeirrte, mit der größten Sicherheit sindet sie bei so langer Gewohnheit überall den richtigen Weg, das verlangte Ziel. Nun beginnt der Besub sein Feuerwert voll Schrecken und Entsetzen, der unaufhörliche Aschritz zu wandeln. Nur für die Stadt, Niemand sieht mehr, Niemand weiß mehr einen Schritt zu wandeln. Nur für die Blinde hat sich nichts verändert und sie ist jetzt gleichsam die Einzige die in der blind gewordenen Stadt sieht, mit sicherer Hand leitet sie ihre Freunde auf jeden Weg, den sie zu gehen haben.

Wer würde in dieser Verwendung der Blinden für die Schlußkombination der Handlung nicht zugleich ein hochpoetisches Symbol für das Geschick des Menschengeistes erkennen? Zieht er sich aus dem Bereich der bunten Zerstreuung und farbigen Nichtigkeit einsam in sich selbst zurück, so gehen ihm zwar die Genüsse der Welt verloren, bricht aber über diese die Nacht herein, so ist er allein der Führer und die Leuchte in Wirrsal

und Dunkel.

Wie sollte aber auch nicht, selbst bei mangelnder Schöpferkraft ein Poet sein, wer inmitten des genußreichen high life geboren, dazu an dem vielsach anregenden Staatswesen Englands politisch betheiligt, doch dies Alles bei Seite läßt, um immer wieder ausschließlich der Lust zum Fabuliren nachzugeben! Einen noch so kleinen Punkt wird solche Lust immer treffen, wo ihr sogar genial zu Muthe werden kann, und dies ist, sonderbar genug für den übrigens eingesleischten Englishman, dei Bulwer immer dort der Fall, wo seine Fabel französischen Boden berührt. Ich möchte darum "Pelham" seinen besten Roman nennen. Den bestechenden Zauber des höchsten Gesellschaftslebens, die Feinheit und den Csprit der Franzosen vermischte sein Talent mit dem Ernst englischer Reise in Dingen der Politik und der Lebensweisheit. In einem seiner nachgelassenen Romane "Die Pariser" sind diese Eigenthümlichkeiten seiner Begabung zur höchsten Entsaltung gekommen. Zugleich ist darin ein Muster für eine dem Wesen nach eigentlich ganz unstatthafte Gattung gegeben: für den historisch en Roman aus der Gegenwart.

Der zweite, schon genannte Roman aus dem Nachlaß, "Pausanias der Spartaner", ist unvollendet. Pausanias war der Feldherr, der, nachdem er bei Platää glänzend gestiegt hatte, die Flotte der verbündeten Griechen bei Byzanz befehligte, später aber einen schmählichen Untergang fand. Nicht vielen Lesern dürste es in Erinnerung sein, daß Lord Byron lange Zeit mit der Hauptkatastrophe im Leben des Pausanias beschäftigt war, wenn sie nicht auch die kleinen literarischen Abhandlungen Goethe's im Gedächtnisse sest hielten. Im 26. Band der schönen Ausgabe in 30 Bänden, die Cotta veranstaltete, als er noch Alleinverwalter der seitdem Gemeingut gewordenen Goethe'schen Schätze war, sindet man S. 428 bei Gelegenheit der Bemerkungen über Byron's "Mansred" die Geschichte erzählt, wie Pausanias schwere Blutschuld auf sich ladet, die ihn bis an sein schmähliches Ende versolgt. Ich will nicht eitiren, was Jeder in seinem Bücherschranksindet, nur daran erinnern, daß es sich um den Todtschlag der schönen Cleonice handelt. Im Roman Bulwer's kömmt es noch nicht so weit. Für die alten Verehrer des

Im Roman Bulwer's kömmt es noch nicht so weit. Für die alten Verehrer des Verfassers von "Pelham" mag es werthvoll sein, auch dieses Fragment, zu besitzen; dem allgemeinen Interesse können die mancherlei Vemerkungen Stoff bieten, mit denen der Sohn das Werk seines verstorbenen Vaters eingeleitet. Was aber das Bruchstück an und für sich betrifft, obgleich ein solches nicht eigentlich beurtheilt werden kann, so läßt sich doch mit Gewissenhaftigkeit sagen, daß es bestätigt, was eben über die Vorzüge und Schranken des Vulwer'schen Talents ausgesprochen ist.

Herobot, Strabo und viele andere Schriftsteller des Alterthums sind fleißig citirt. Mich gelüstet es aber bei der großen Verschiedenheit in der Werthschätzung moderner Dichter eine Stelle aus Plutarch anzuführen, die nicht in diesem vielcitirenden Roman zu finden ist. Im Anfang seines "Perikles" sagt Plutarch: "Tugendhafte Handlungen bewirken bei ihrer Vetrachtung einen Eiser und eine Lust zur Nachahmung. Bei anderen

Dingen folgt auf die Bewunderung der That nicht sogleich der Trieb, dasselbe zu thun. Ja, oft freuen wir uns des Werkes und verachten den Urheber, wie bei den Salben und Aurpurgewändern, über die wir uns freuen, während wir die Färber und Salbenbereiter für gemeine Leute und Banausen halten. Recht tressend sagte daher Antisthenes (Chniker), als er hörte, daß Jömenias ein tüchtiger Flötenspieler wäre: "Er taugt aber doch nicht viel; sonst würde er kein so tüchtiger Flötenspieler sein!" Und Philipp sprach zu seinem Sohne Aegander, der bei einem Gastmahle anmuthig und kunstvoll die Cither gespielt hatte: "Schämst Du Dich nicht, so schön zu spielen! Ehre genug für die Musen, wenn ein König sie würdigt, Zuhörer zu sein." Bei dem Sichbesassen mit niedrigen Dingen verräth man durch die auf unnütze Sachen verwendete Mühe zugleich Bernachlässigung des Sdlen und Guten. Kein wohlgearteter Jüngling hegt beim Anblick des Zeus in Pisa oder der Hera in Argos den Wunsch, ein Pheidias oder Polykset zu werden, noch ein Anakreon, Philetas oder Archisochos, wenn deren Gedichte ihm gessallen; denn es ist nicht nothwendig, daß wir den Urheber eines Werkes, das uns Bersgnügen macht, der Betrachtung für Werth halten."

Unter den Künstlern, die hier mit solcher Geringschätzung angeführt werden, gibt es welche, deren Werke oder deren Namen die Jahrtausende überdauerten. Der Contrast zu unserer Zeit erhellt von selbst. Bulwer wurde mit großen Erträgnissen und hohen Auszeichnungen überschüttet. Unsere Zeit hat die reichsten Belohnungen und Ehren gerade für beliebte Romanschriftsteller, deren Werke, selbst wenn sie mit dem Geschick und Geschmack des vornehmen Engländers geschrieben, von dem hier die Rede ist, kaum den

Unspruch erheben dürfen, auch nur einige Sahrzehnte zu überdauern.

Pariser Theaterbriefe.

Bon Gottlieb Ritter.

IX. Delacour und hennequin.

Unter den wenigen erfolgreichen Dramatikern, welche die dritte französische Republik bisher hervorgebracht hat, nehmen unstreitig die unter der Collectivsirma Delacour und Hennequin vereinigten zwei jungen Pariser eine erste Stelle ein. Nicht als ob ihren Produkten ein besonderer literarischer Werth zuzuschreiben wäre, aber dennoch: ihre "Drei Hüte" errangen vor vier Jahren einen auch außerhalb Frankreichs großen Erfolg, ihr "Prozeß Beauradieur" wird an der Spree und der Donau, in England und im russischen Reiche gerade so gern gesehen und oft gegeben, wie an der Seine, und von den drei diesjährigen Erzeugnissen ihrer Muse dürste zum Mindesten das letzte im Ausland dieselbe günstige Aufnahme sinden, wie in Paris. Das alte Rien ne réussit que le succés ist eben nirgends von zwingenderer Wahrheit, als beim Theater und fordert sogar von der Aritik Berücksichtigung.

Das von Delacour und Sennequin kultivirte Genre ift die Intriquenposse, welche man die lette Ronsequenz der nachten Bühnentechnik nennen könnte. Angier, Dumas fils und Sardou in seinen beffern Studen bestreben sich wenigstens, die operirende Maschinerie dem Blick des Zuschauers zu entziehen und mit allerlei, wenn auch noch so durchsichtigen Schleiern zu verbeden. Sie munschen, obwohl im Grunde die Buhnenwirkung oft ihr einziger Zwed ift, ihrem Lublikum vorzutäuschen, daß man es mit einem Dichter zu thun habe, und bewirken diesen frommen Betrug durch ftellenweise Unfate zur Charakeristik und vor Allem burch den immer bereiten Esprit, der dem Dialog nicht bloß einen pikanten und vornehmen, sondern geradezu literarisch und philosophisch bedeutenden Anstrich geben soll. Auf dies billige Mittel, das eine verwünschte Aehnlich= keit mit dem Lärm der Kureten hat, nur daß es sich hier darum handelt, das Knarren einer schlechtgeölten Maschine zu übertonen, auf diesen Aniff verzichten die Theater= schreiber gewöhnlichen Schlages ganz, um sich mit besto größerer Araft ber völligen Ausbeutung der Situation hinzugeben. Ihnen ist die Handlung, das Faktische Alles, und die Charaktere sind für sie nur das Produkt der Situation. Ihnen kommt es z. B. nicht darauf an, einen herzlofen Beizhals des erften Aufzugs im zweiten Act als gartlichen Bater, Liebhaber und Freund und im letten als Verschwender zu zeigen: oder fie machen uns zu Anfang auf eine komische Marotte ihres Helden aufmerksam, wovon später gar nicht mehr die Rede ift; ober fie grunden die Lösung des Knotens auf die Charaktereigenthumlichkeit irgend einer Person, die wir nach dieser Seite hin noch gar nicht kennen gelernt haben. Das ift ihnen Alles gleichgültig, wenn nur die betreffende Person in der betreffenden Scene gewirkt hat. Der Dialog ift in solchen Studen auf das Nothwendigste beschränkt; fein Geistreicheln, kein Witeln über alles Mögliche und Unmögliche, das in den Stücken von "literarischem Werth" nur zu oft den Dialog schleppend und langathmig macht, weil der Autor oft weit ausholen muß, um dieses ober jenes Wort, woran ihm gelegen ift, anzubringen. Der Dialog bient blos zur

Füllung; ja ich habe diese Herrn sogar im Verdacht, daß sie ihn am Liebsten ganz aufsgeben würden, wäre die Kantomime nicht in Mißkredit gekommen.

Gegen die Situationskomik an sich ist nichts einzuwenden. Sie ist die unmittelbarste und am meisten theatralische, aber fie bedarf der forgfältigen Borbereitung, der Ginfachheit und Klarheit in ihren Motiven und der Breite im Moment ihrer Wirkung. Sier ift aber just der Punkt, wo die Mehrzahl der französischen Komödiendichter von heute, und allen voran Delacour und hennequin fündigen. Sie motiviren nicht genügend, kom= pliciren die Intrigue bis zum unverständlichen Wirrwarr und zerftoren durch die Haft, womit die komischen Motive, meist ohne sich zu steigern, aufeinander folgen, die volle und ganze Wirkung. Für die Saft haben diese Autoren freilich einen guten Grund: fie streifen nur allzu oft das Unwahrscheinliche, das Unmögliche und sogar das Absurde, fo daß fie eine folde Betjagd arrangiren muffen, um ben Buichauer nicht zur Befinnung, zum ruhigen Ueberlegen kommen zu laffen. Biele Stude verdienten in der That das Motto zu tragen: Ueberlegungsrecht vorbehalten. "Ferreol", eines der besten jüngst= französischen Theaterprodukte mußte sich vor Allem gegen das Denken des Rublikums verwahren; bei der Lektüre kommt uns die Fabel des Stucks abgeschmackt vor; schreitet es in nervofer Gile über die Bühne, vermag es uns zu fesseln und zu paden, bis der fallende Borhang erlaubt, die Situationen nachzudenken und uns hinterher über das

Stud zu ärgern und über unfern Beifall zu schämen.

Delacour und Hennequin pflegen in ihrem Genre der Intriguenposse eine besondere Abart. Sie dramatifiren das Quidproquo, die Begriffs-, Personen- oder Namensverwechslung. Das ist freilich nicht neu, denn die Romiker aller Zeiten und aller Bölker haben fich dieses ewig jungen und unwiderstehlichen Effektes bedient; man benke nur an Shakespeare und Calberon, Molière und Scribe, Rogebue und Benedig. Aber ber Unterschied zwischen ihnen Allen und unserem Pariser Verfasserpaar besteht darin, daß jene ihrem Lustspiel meist bloß eine Intrigue zu Grunde legen, während Delacour und Hennequin in einem einzigen Stück gleich ein halbes oder ganzes Dutend von Berwechslungen in Scene setzen. In "Was ihr wollt" beruht die komische Intrigue auf der Männerkleidung der Helbin, in Calderons "Es ist schlimmer als es war" in der Berwechslung eines doppelten Liebespaares; bei Molière genügt es, an den "Arzt wider Willen" zu erinnern — was ist z. B. die Einbildung des Malade imaginaire anders als ein Quidproquo? — und daß ein Migverftandniß die Schurzung des Knotens auch in modernen Romödien übernimmt, sehen wir von den vertauschten Briefen und Aleidern bei Ropebue und Benedig bis zur Verwechslung zweier ahnlichen Schwestern in "Girofle-Girofta". Wesentlich anders ift es bei Delacour und Hennequin. Wohl liegt auch ihren Stüden ein hauptsächliches Qui-pro-quo zu Grunde, aber dieses eine Migverständniß tomplicirt fich, indem es eine ganze Reihe von Versonen und Motiven in Bewegung sett, welche hier wieder eine Fluth neuer Verwechslungen und eine Komödie der Frrungen für sich und unter sich hervorbringen, bis zulett alle Migverständnisse aufgeklärt und alle Diffonanzen gelöft werden. Dieses Konglomerat von Verwicklungen ift schon an sich so komplicirt, daß das bloße Spielenlassen der Maschinerie ganze Akte füllt. Wo sollte da noch Zeit und Stoff zur dichterischen Ausarbeitung, zur Charafterzeichnung, zum teineren Dialog gewonnen werden? Solche verwickelten Intriguenstücke muffen natur= gemäß ihren Schwerpunkt in die Handlung verlegen, und da das ganze stoffliche Interesse in der Intrigue besteht, so erfordert die Mache weniger die Phantasie und Erfindungsgabe bes Dichters, als die Fertigkeit eines Faiseurs im Kombiniren komischer Effette, im erschöpfenden Ausnuten der Verwechselung nach allen Seiten hin, in ber Berechnung des proportionalen Werthes eines jeglichen Motivs. Der Plan ift Alles. Ein beinahe mathematisches Problem kann man es nennen, was da aufgestellt wird, und das vollendete Scenarium eines dramatifirten Migverständnisses fieht einer umfangreichen Buchstabenrechnung nicht unähnlich; handelt es sich doch auch hier darum, durch eine Reihe von Gleichungen (hier Intriguen) aus gegebenen Größen (Bühnenfiguren und Motiven) die unbekannte Größe des komischen Effekts zu finden. Und wie in der Algebra, so hat es der Plan einer Intriguenkomodie neuesten Schlages nur mit Buchstaben zu thun: was einst auf dem bretternen Gerüft der Scene im Fleisch und Blut agiren soll, das ist hier noch bloße Chiffre. Ein I bezeichnet den seurigen Fidor, der im zukünftigen Stück als slotter jugendlicher Liebhaber manche ehrsame Zuschauerin entzücken soll, und ist die Inkarnation des R, die züchtige Rosaura, erst einmal Wirklichkeit geworden, dann kennt der Enthusiasmus der Gründlinge im Parterre keine Grenzen. Steht nun im Plan I+R, dann hilft Alles nichts, und wenn die Moral, die Logik und selbst der Codex dagegen sein sollten: Fsidor und Rosaura müssen zusammenkommen, denn der unerdittliche Geist der Mathematik will es haben.

Für eine so grobmaterielle Faktur ist der eine Antheilhaber der Firma Delacour Hennequin mit einem staunenswerthen Kombinationsvermögen ausgestattet. Hennequin ift der Arithmetiker, der Kombinator des Quidproquos. Sein nüchterner und fühl berechnender Verstand kennt alle Geheimnisse der Intrique; er operirt mit so "iberraschender Geschicklichkeit, wie noch Keiner vor ihm. Er weiß aus einem Migverftändniß ganze Dupende von komischen Berwickelungen im engsten Rahmen abzuleiten, und eine Mehrzahl von verschiedenartigsten Intriguen gleichzeitig zu leiten und durchauführen, ohne im tollsten Wirwarr auch nur eine zu vernachläffigen ober gar zu vergeffen. Es ist wie das Rugelspiel eines Jongleurs; man gibt ibm zwei Rugeln, dann drei, vier, fünf und so weiter, und wie er vorher mit zweien, so wirft und fängt er jest ein Dugend und mehr in sinnverwirrender Geschicklichkeit auf. Sennequin beschäftigt fich nur mit der Intrigue, die er komplicirt, vervielfältigt und löft; der Plan ist seine Arbeit, die Ausführung die seines Affocies. Für diese ist Delacour nicht weniger befähigt, als sein Mitarbeiter für die technische Seite der Intriguenposse. Wohl hatte Sennequin anfänglich ben Bersuch gemacht, auch die Ausführung selbst zu übernehmen, aber der zwar immerhin günstige Erfolg seiner "Drei Hüte" zeigte ihm wohl, daß es mit der blogen Verwechslung breier Hüte, die von Ropf zu Ropf mandern und ein Migverftandniß nach dem andern hervorufen, daß es mit der Maschinerie allein nicht gethan sei. Er affociirte sich deshalb für die Folge mit Delacour, der die Ausführung des Blans zu übernehmen hatte. Delacour ift ein wißiger Kopf und icharfer Beobachter, gerade genügend literarisch geschult, um einen anspruchstosen heitern Dialog zu schreiben und theatralisch gut erfahren, um mit den Erfordernissen der Bühnentechnik vertraut zu sein. Das erste Produkt, das aus der neugegründeten Possensabrik hervorging, machte der Firma sosort einen geschätzten Namen. "Le Procès Veauradieux" ist der größte bisherige Erfolg der Dramatik der dritten Republik. Die Marke "Delacour und Hennequin" stieg deshalb sofort im Werth, und die Nachfrage wurde so groß, daß die Fabrik mit Dampfkraft arbeiten zu muffen schien, um den Bestellern gerecht zu werben. Die vergangene Wintersaison brachte nicht weniger als drei große Erzeugnisse auf den Theatermarkt. Man begreift daher wohl, daß fie nicht alle gleich gut oder auch nur gut fein können. Ebenso verhält es sich mit der Aufnahme, die sie beim Publikum fanden. Das Théâtre du Balais-Royal brachte "Poste restante" und erzielte einen halben Erfolg; das unalückliche Gymnase Dramatique machte mit dem "Oncle aux espérances" halbwegs Kiasco und das Baudeville endlich errang mit den "Dominos roses" einen Erfola, welcher den des "Prozeß Beauradieur" noch überbietet. Betrachten wir nunmehr diese drei neuesten Parifer Boffen, die ungleich im Werth find, aber immerhin an Wit und Bühnenwirkung ihren zeitgenöffischen deutschen Seitenstücken überlegen sein dürften.

Das ursprüngliche Thema in "Poste restante" behandelt einen Bater, der sich einen Schwiegersohn erobert. Jener führt den Namen Jephta, der jedenfalls darauf hindeutet, daß diese Posse ursprünglich den kalauernden Titel "die Tochter Jephtas" führen sollte, wovor ein menschliches Rühren die Autoren schließlich noch verhindert hat. Jephta ist ein neuer Pariser Possentupus, nämlich ein Belgier. Vor Jahren wäre es vielleicht ein Deutscher oder ein Elsäßer gewesen, aber seit dem Kriege lacht man in Paris über den ungemüthlichen Germanen nicht mehr so herzlich wie ehedem, und der Elsäßer ist für die Posse kaum mehr zu verwenden, da sein deutscher Accent heute rührend wirkt. Also Jephta ist ein Belgier: als solcher trägt er seine Cigarren in der Mütze, seinen Proviant — Brüsseler Brot — im Stieselrohr, benimmt sich wie ein Wilder von

ben kleinen Antillen und endigt in seiner Konversation jeden Sat mit einem intimen: "Sais-tu?" Man stellt sich ihm vor, aber er schreit einem entgegen: "Je ne vous connais pas, sais-tu?" oder wenn man sich in ein Gespräch mit ihm einlassen will, ruft er wüthend: Voulez-vous me laisser tranquille, sais tu?" Der Pariser will das so haben, benn er hält es für eine belgische Nationaleigenthümlichkeit und jubelt jedesmal gleich fröhlich auf, wenn wieder ein "Sais-tu?" fällt. Natürlich kommen die Versasser

billigen Wunsch gerne reichlich nach.

Der biblische Belgier hat in Erfahrung gebracht, daß sein Jugendfreund Pomaré im Amerika der Komödien gestorben ist und viermalhunderttausend Francs demjenigen seiner Berwandten vermacht hat, der sich zuerst verheirathet. Nun gibt es just einen jungen Pomaré, der im Begriffe ist, in den Stand der heiligen Che zu treten. Aber seine Angebetete ist leider die Tochter Blesimar's, des Posthalters von Neuilly bei Paris und Sephta besitt, wie sein Namensvetter im Lande Ffraels, eine heirathsfähige Tochter, die er sehr gern dem reichen Erben zur Frau geben würde. Jephta kommt mit seiner Tochter nach Baris, um den jungen Komaré mit Lift oder Gewalt zu seinem Schwieger= sohn zu machen, d. h. deffen Berlöbniß mit Fräulein Blefimar zu brechen und ihn seiner Tochter zu Füßen zu legen. In einer Komödie würde wohl der Löwenantheil bei der Ausführung solcher Plane der Tochter zufallen: mit den Waffen ihres Geistes, ihrer Schönheit ober ihrer Liebenswürdigkeit müßte fie das Berg des sproden Liebhabers ihrer Nebenbuhlerin abtrunnig machen; es mare ein Sieg der Roketterie, wie er auf der Bühne oft dargestellt wird. Aber in unserer Posse tritt die Tochter Zephta's ganz zuruck; fie ist eine Figurantinrolle. Ihr Bater handelt für sie, und der Kampf um den Bräutigam gewinnt eben das an Entschiedenheit, was er an Delikatesse verliert. In der That find denn auch des Belgiers Mittel ganz verzweifelt gewaltsam. Er dringt in das Post= bureau von Neuilly ein, erräth die Geheimnisse der Familie Blesimar, schreibt verleumderische anonyme Briefe, macht den armen Komare im Hause seiner Braut ganz unmöglich und pact ihn endlich mit ftarken Armen, um ihn beim Notar feiner Tochter zum Mann zu geben. Um diesen Kern der Handlung gruppiren sich nun eine Reihe von Migver= ständnissen, Berwechstungen und fomischen Motiven, die den Stoff für ein Dugend Einakter bieten könnten. Es läßt fich aber schwer erzählen.

In einem Bahnhof von Paris spielt der erste Aft, wo gleich der einleitende Aktord vortrefflich eine Intriguenposse einleitet. Eine mahre Hetziagd beginnt. Bahnangestellte, Reisende, auf jemand Wartende rennen und schreien durcheinander. Man kommt und geht, reift ab und langt an; Roffer, Briefe, Aleider werden gewechselt und verwechselt; Chemanner mit ihrer Maitreffe, Chefrauen mit ihrem Geliebten begegnen und verbergen sich; man ohrseigt sich, spielt Versteck, man läßt sich rasiren, um sich unkenntlich zu machen, man vermummt sich und tauft sich um; kurg: ber Imbroglio, die Verwirrung erreicht hier eine Söhe und Ausbehnung, wie fie nicht einmal Goldoni in seinem "Fächer" erreicht hat. Wie es aber in dem französischen Postbureau des zweiten Attes zugeht, das mußte einmal Stephan in Berlin sehen. Briefträger stempeln die Briefe im Vorzimmer, ber Pofthalter ichließt die Bude einfach, wenn es ihm beliebt, man fpeift im Wartezimmer und hält ein gutes Familiendiner im Bureau, erklettert die Scheidewand zwischen Aubli= kum und Personal und zankt und schlägt sich herum, wie in einer Eneipe. Nicht weniger gemüthlich fieht es bei dem Notar aus, wo Alles aufgeklärt und des Belgiers Sieg ent= schieden wird. Wie gut hat er zu intriguiren verstanden und wie sehr hat ihn der Bufall begunstigt! Er mußte gerade mit demjenigen Zug nach Paris reisen, worin auch die Schwiegertochter Blesimar's mit ihrem Geliebten und Blesimar jun. mit seiner Maitresse reiften. Nun werden die Roffer und Handsäcke verwechselt, und Jephta benutt die Verwirrung, um eine Preffion auf die beiden schuldigen Sheleute auszuüben, welche jest aus Furcht vor Berrath mit Bergnugen feine Plane begunftigen und fich gegen Bomarés Heirathstandidatur erklären. Dies ift um fo leichter, als Fräulein Blefimar einen Andern liebt. Dann das ergögliche Motiv mit den anonymen Briefen, welche von verdächtigen "Sais-tu?" wimmeln. Jephta theilt darin dem Vater und dem Onkel der Braut mit, Pomaré stamme aus einer bedenklichen Familie: fein Bater sei im Frrenhaus gestorben, der Bräutigam selbst sei brustkrank und seine dereinstigen Kinder seien der Schwindsucht geweiht. Dies gibt Anlaß zu einer urkomischen Scene, wo Onkel und Papa Blesimar den Bräutigam verstohlen betasten, um sich zu vergewissern, ob wirklich seine Lunge angegriffen sei und wie weit sich die Tuberkulose schon erstreckt habe. Dies Alles ist von einer zwar in ihren Motiven wenig wählerischen, aber so herzlichen, echt französsischen Seiterkeit, daß man nur die Stoffübersülle bedauern muß, welche das Ganze dermaßen verwickelt, daß die Uebersicht, die Klarheit darunter leidet, die das erste Ersorderniß wirksamer Situationskomik ist.

Der Löwenantheil bei dem zweiten diesjährigen Erzeugniß der Firma "L'oncle aux espérances" scheint weniger dem Maschinisten der Intrigue, als dem ausführenben Delacour zugefallen zu fein. Zwar liegt auch dieser Poffe eine Berwechstung zu Grunde, aber der Schwerpunkt des Studes beruht mehr auf der komischen Charakterzeichnung eines grillenhaften Onkels und einer erbschleichenden Schwiegermutter. Der hoffnungsvolle Onkel Moulinot ist ein prächtiger Typus, der dem Erfinder Delacour alle Ehre macht. Er gehört zu jenen alten Berren, deren Bermögen wegen Kinderlofig= feit eines Tages dem nächsten Verwandten zufallen wird, und welche bis dahin mit beständigen Hinweisen auf die künftige Erbschaft nicht blos die Hoffnung, sondern auch den Schreck diefer Verwandten bilben. Dies ist bei Onkel Moulinot der Fall. Er ist Wittwer geworden und folgt deghalb der Ginladung seiner ebenfalls verwittweten Schwester, Madame Duvernay, welche bei ihrer verheiratheten Tochter wohnt, und übersiedelt sofort in das haus der Richte. Dort wird ihm ein glanzender Empfang zu Theil. Man hat dem hoffnungsvollen Onkel die neueingerichtete Wohnstube nebst Rüche und Reller zur Verfügung gestellt, er hat sein eigenes Service, seine eigene Bedienung - nämlich die ganze Familie — und seine Privatmöbel, die Niemand außer ihm benuten barf. Onkel Moulinot läßt fich das gefallen. Dem guten Willen, den man ihm in fo reichlichen Mage ichon entgegen bringt, werden aber auch von Seite des Onkels die höchsten Anforderungen gestellt, benn herr Moulinot ift im Grunde ein gang ekliger Mensch. Haustyrann bis ins kleinste Detail, versett er in kurzer Zeit das bisher so gludliche und stille Familienleben seiner Verwandten in die unfäglichste Aufregung. Er leidet am Afthma und qualt damit seine Erben nicht weniger als mit seinen wenig angenehmen Charaktereigenschaften. Er ist launisch, streitsüchtig, mißtrauisch, despotisch; er leidet keinen Widerspruch, liebt den Rlatsch, ift jähzornig und unversöhnlich. Rurz, er ftellt das ganze Saus auf den Ropf und - feine Verwandten laffen fich das gefallen. Wenigstens werden sie dazu gezwungen durch Madame Duvernan, die Schwiegermutter bes Hauses. Diese ift eine gute und brave Frau, aber fie kennt nur ein Ziel, ein Streben, einen Lebenszweck, dem sie alle Rücksichten unterordnet. Sie will die Universalerbschaft bes Onkels Moulinot für ihre Tochter, ihren Schwiegersohn fichern. Zu diesem Zweck hat fie den bosen lieben Onkel ins Haus aufgenommen, umgibt fie ihn mit aller Liebens= würdigkeit und jedem Romfort, unterzieht fie fich mit Freuden der herben Sklaverei unter seinem strengen Machtspruch und zwingt sie ihre Kinder mit ihr in Demuth und Geduld auszuharren. Sie ift die Seele des Komplotts, dieses Kampses der Schlauheit und Ausdauer gegen die brutale Berbohrtheit. Wohl weiß fie, daß Moulinot feinen Enkel Gaston bereits zu seinem einzigen Erben ernannt hat, aber deßhalb läßt sie den Muth doch nicht finken. Je unausstehlicher der alte Griesgram wird, desto hingebender und liebenswürdiger seine Schwester. Das hat natürlich am Ende auch seine Grenzen. Nicht daß Frau Duvernay die Sache satt bekäme, o nein! aber ihre Kinder, das Chepaar Pommerol, finden ihre Lage unerträglich, entwürdigend.

Pommerol. Dieser Mensch darf nicht länger im Hause bleiben. Frau Pommerol. Ja, wir halten es nicht länger aus! Frau Duvernay. Geduld, Geduld, meine Kinder!
Pommerol. Ich begreise nicht, daß Sie sich nicht gegen diese unwürdige Rolle empören. Frau Pommerol. Ja, es ist wahr.
Pommerol. Weshalb so viel Erniedrigung?!
Frau Duvernay. Für Euch, meine Kinder!

Pommerol. Bir wollen nichts vom Onkel Moulinot. Mit Ihrem Gifer in unserem Interesse machen Sie uns nur unglücklich.

Frau Pommerol. Ja, wir wollen nichts vom Onkel Moulinot.

Frau Duvernay. Gut, so sorge ich für Eure Kinder!

Pommerol. Wir haben feine!

Frau Duvernay. Ihr werdet haben! (Legt ihre Sand aufs herz, mit großmütterlichem Stolz) Ich fühle es hier!

Ein günstiger Zusall kommt Mutter Duvernay zu Hülfe. Der Onkel hat mit seiner Alatschsucht einen argen Streich gespielt. Er glaubt, die Freundin seiner Nichte, Alice, habe ein Verhältniß mit seinem Enkel und Erben Gaston und neckt nun diese Dame und ihren Gemahl mit einem Rendezvous, dessen Zeuge er vor langen Jahren war. Aber die betreffende Dame war nicht Alice, sondern Onkel Moulinots eigene Frau. In Folge dieses Mißverständnisses soll es zwischen Gaston und Alice's Gemahl zum Duell kommen. Alles geräth in Konsusion, Moulinot will ausziehen, Frau Duvernah ist in Verzweislung.

Im letzten Aft erfährt der hoffnungsvolle Onkel die traurige Wahrheit, daß seine tugendhafte Selige und sein geliebter Erbe ihn betrogen haben. Er ist wie vom Schlag getroffen und sinkt vernichtet in den Fauteuil, umgeben von Frau Duvernay und ihren Kindern, welche befürchten, der Onkel werde sich beruhigen und verzeihen. Zum Glücke sür sie geschieht dies nicht. Moulinot zerknittert das Bild derzenigen, die er schon auf Erden für einen Engel gehalten, und enterbt Gaston. Madame Duvernay triumphirt. Mit Rücksicht auf den veränderlichen und widerhaarigen Charakter des Onkels dürfte sie ihre Freude über diesen Sieg, der das Andenken einer Todten in nicht gerade zarts fühlender Weise tangirt, freilich ein wenig mäßigen.

Am besten läßt sich die Manier des Verfasserpaares in der dritten, erfolgreichsten Novität: Les Dominos roses nachweisen, welche dis ins Kleinste ganz nach der Schablone gearbeitet ist. Die drei Hüte ihres gleichnamigen Stücks haben sich hier in drei Rosas Dominos verwandelt und richten dieselbe Verwirrung an, veranlassen dieselben Verwechslungen und fordern dasselbe ungezwungene Lachen im Zuschauerraum heraus. Verssuchen wir es, die Handlung dieser lustigen Intriguenposse zu erzählen, ohne uns in

ihrem Labyrinth zu verlieren!

Zwei junge Frauen unterhalten sich im ersten Akt über die Treue ihrer Männer. Die eine ist sehr zur Eifersucht veranlagt, aber sie hat Zutrauen zu der Treue ihres Mannes. Skeptischer denkt ihre Freundin von dem ihrigen im Speciellen und überhaupt von den Männern im Allgemeinen. Sie ift z. B. bavon fest überzeugt, daß ihre beiden Männer auf ein anonymes Billet-doug hin, das ihnen ein Rendezvous auf dem heute stattfindenden Opernhausball gibt, sofort alle möglichen Vorwände und Nothlügen anwenden würden, um ihre Frauen nicht, wie fie es bereits versprochen, ins Theater zu führen und statt dessen in die Arme der Briefschreiberin zu eilen. Die beiden Frauen beschließen, ihre Männer zu prüfen. Sie rufen das Kammermädchen und diktiren ihr zwei anonyme Einladungen zum Stelldichein in die Feder. Die Unterschrift lautet: der Roso-Damino. Beide Briefe werden den Chemannern in die Hande gespielt. Was wird geschehen? Werden sie der Einladung in der Hoffnung auf ein Liebesabenteuer Folge leiften? Die vertrauensselige Frau bezweifelt es. Wir bezweifeln es nicht. In der That gehen die Männer in die Falle. Sehr komisch ist es nun anzusehen, wie Beide sich des lästigen Theaterbesuchs entledigen. Der Eine schützt Geschäfte vor, der Andere — es ist gerade der Gemahl der Vertrauenden — sett sogar eine förmliche Geschäfts= reise in Scene als die Folge einer fingirten Depesche. Ein Köfferchen, worin sein Ballkostum, in der Hand, nimmt er rührenden Abschied und reift ab.

Nichts ist weniger neu, als dieser Ausgangspunkt. Schon hundertmal haben wir bergleichen auf der Bühne gesehen: wir kennen die Verwicklung, sehen die Migverständnisse, die sich auf dem Ball ergeben werden, schon a priori voraus, und sind gewiß, dem Chassez-croisez zwischen zwei Rosa-Dominos und ihren beiden ahnungslosen Chemännern eine Reihe von Situationen zu verdanken, die uns alle mehr oder weniger als alte Bekannte anmuthen werden. Weit gefehlt, — denn eine zweite Intrigue setht hier ein und läuft mit der ersten parallel.

Das Kammermädchen, welches jene beiden Briefe zu schreiben hatte, ift nicht weniger unternehmungsluftig, als ihre Herrschaft. Sie weiß, daß Monsieur und Madame auf den Ball gehen, und daß heute Nacht Niemand zu Hause sein wird. Weshalb soll sie sich also daheim langweilen? Sie erinnert sich, daß unter der Garderobe ihrer Herrin sich ein letztjähriger Rosa-Domino befindet. Da sie zudem bestimmt weiß, daß die beiden Damen für den heutigen Abend neue Dominos bestellt haben, so beschließt sie, von dem disponiblen dritten Gebrauch zu machen. Sie schreibt zu diesem Zweck einen dritten anonymen Brief, worin sie einem Hausfreund und Verwandten ihrer Herrin, einem Studenten, ein Rendezvous auf dem Opernhausball gibt.

Diese drei Paare finden sich zur bestimmten Stunde. Die Handlung spielt im Buffetzimmer eines Restaurateurs; links und rechts befinden sich die Thüren zu den fragwürdigen Cabinets particuliers. Die drei Dominos kommen nach einander mit ihren drei herren, Rellner eilen geschäftig hin und her, Thuren gehen auf und zu. Gine bewunderungswerthe Geschicklichkeit zeigen die Autoren darin, wie fie unter mehr oder minder plausibeln Motiven die Dominos und ihre Begleiter aus ihren Kabinets heraus und auf die Bühne bringen, wo dann natürlich das Quidproquo recht ausgelassen waltet. Die beiden Frauen verschwinden am Arm ihrer Begleiter, die eine mit dem Gemahl der andern, in den Rabinets; die eine läßt die Lärmglode hören und die andere will ihrer Freundin, wie es verabredet war, zu Hülfe kommen. Beide treffen sich athem= los im Büffetzimmer. Die Herren kommen, neue Verwechslung. Abermaliger Austausch der Dominos; die beiden Chemanner haben keine Ahnung, daß die schönen Masken ihre Frauen sind, wohl aber ist ihr Erstaunen nicht wenig groß, als sie einander treffen und ihr Abenteuer erzählen, welches beide den anonymen Briefchen eines Rosa=Dominos verdanken. Aber so sprode sind ihre Damen! Und mitten in dem hin und her erscheint ein dritter, bedeutend angeheiterter Domino am Arm des Studenten. Neues Chassez croisez! Der britte Domino verwirrt die Verwirrung noch mehr und wird nach ein= ander die leichte Eroberung der beiden Chemanner, welche der Meinung sind, immer in Gesellschaft ihrer gärtlichen Briefschreiberin zu sein. Dieser dritte Domino ist natürlich das Rammermädchen, die Einzige, welche die Intrique durchschaut, die sie ja selbst in Action gesetzt hat.

Aber an dieser sechsfachen Steeplechase ist noch nicht genug. Die Verfasser bringen ein neues Quidproquo und zwei neue Figuren in den tollen Wirrwarr und steigern den Imbroglio noch mehr. In der Familie der einen dieser beiden Frauen existirt nicht nur ein Better, welcher Student und ebenfalls von der Parthie ift, sondern auch ein Onkel, welcher als guter Bieder- und Ehemann lebt. Allzu früh verheirathet, findet er jett in seinen alten Tagen, er habe eigentlich viel zu wenig mitgemacht. Sein Ibeal ift die Theaterdame, wie fie in seiner Phantafie lebt, und sein Traum einmal hinter die Couliffen zu gehen und allba den Niedlichen zu spielen. Diefer zwanzigjährige Bunsch soll fich endlich erfullen. Der eine unserer Chemanner hat beschlossen, den Beginn bes Maskenballs im Bariété-Theater zu erwarten und nimmt den Onkel mit in die Coulissen. Dort unterhalt fich diefer auch richtig fo ausgezeichnet, daß er, von seinen Berwandten im Stich gelassen, einer Statistin ein Souper anbietet. Im selben Restaurant trifft das vierte Paar mit den drei andern zusammen; aber der abenteuernde Onkel ist weniger gludlich. Nachdem seine Begleiterin, trot ihrer Bersicherung, gar keinen Appetit zu haben, ein opulentes Souper mit Auftern, Melonen und Trüffeln hat auftragen lassen, verschwindet sie auf Nimmerwiedersehen und läßt den wartenden und in seiner Geduld bie Zeitung lesenden Onkel zurud, der sich natürlich die Sache viel poetischer gedacht hat.

Die drei Herren mit ihren Rosa-Dominos kommen am Ende auch mit dem seine Schöne aufsuchenden Onkel zusammen. Allgemeines Erstaunen. Jeder der Herren hält sich für verathen und der Student verbirgt sich vergeblich. Der dritte Domino verschwindet, und der Onkel führt die beiden andern nach Hause.

Man sollte meinen, daß die Lösung dieser vielen Berwicklungen kaum mehr hin=

reichenden Stoff zu einem ganzen Aft geben könnte. Doch ift es so, und gerade dieser Aufzug ist weitaus der beste und lustigste des ganzen Stücks. Auch er hat sein eigenes neues Duidproquo, das diesesmal weder durch drei anonhme Briese noch einen dritten Domino,

sondern durch ein Armband herbeigeführt wird.

Der Onkel hat auch eine Gattin, welche Kant's Ausspruch in der Anthropologie, daß die Frauen herrschen und die Männer regieren, wenigstens halbwegs Lügen straft. Diese fromme Kantippe herrscht und regiert. Ihr Gemahl ist ein willenloses Nichts, das ganz unter ihrem Pantoffel steht. Sie hat im ersten Akt dem Studenten ein zerbrochenes Armband gegeben, damit er es dem Goldschmied bringen sollte. Der Better erfüllte zwar dies Gebot, vergaß aber das reparirte Armband wieder seiner Besitzerin zurückzugeben. Ja, der Junge ging sogar in seinem Champagnerrausch so weit, es seinem Domino als dankbares Andenken zu übergeben. Der dritte Domino steckte das geschenkte Bracelet sofort an den Arm; dort wurde es auch von den beiden Chemännern bemerkt. Als es am folgenden Morgen zur Erklärung kommen foll, entbedt der eine Chemann die Aehnlichkeit des Papiers, worauf seine anonyme Einladung geschrieben war, mit demjenigen, das in der Mappe seiner Frau liegt. Die beiden Männer vergleichen ihre Billets: Die nämliche Schrift, der nämliche Stil, das nämliche Phantafie-Wappen auf bem Papier. Sie erkennen, daß ihre Frauen ihnen einen Streich gespielt haben und suchen die nothwendige Erklärung unschädlich zu machen, indem sie ihr zuvorkommen und sich stellen, als hätten sie es wohl gewußt, daß ihr reizender Rosa-Domino niemand anders war, als ihre Chehälfte, fie wären sonft nicht so keck gewesen. Allgemeines Wohlgefallen, allgemeine Versöhnung. Gin einziges Wort zerstört den Ginklang.

Im Bestreben, seine Schuld so viel wie möglich zu vertuschen, geht der eine Chemann zu weit. Er glaubt, seiner Frau nichts Neues mitzutheilen, als er von ihrem Armband, ihrem Aaffeeslecken und Riß in ihrem Domino und überhaupt von ihrer erhörenden Zärtlichkeit spricht. Die arme Frau weiß nichts von all' diesen süßen Crinnerungen und erkennt nun plöglich, daß eine Berwechslung oder vielmehr ein Berrath, eine Untreue stattgefunden hat. Sie überschüttet ihre Freundin mit Vorwürsen, denn es gilt ihr für ausgemacht, daß diese zu spät die Lärmglocke geläutet hat. Man holt die beiden Domino-Anzüge herbei und beweist sich gegenseitig, daß keiner weder besleckt noch zerrissen ist. Um so wüthender überhäusen sie jeht ihre Chemänner mit ihren Zorn-ausbrüchen, denn Bracelet, Fleck und Riß beweisen deutlich, daß die Ungetreuen die schönere Hälfte der Nacht in der Gesellschaft eines weniger scrupulösen Rosa-Domino

zugebracht haben.

Ein Zufall leistet den dritten Beweis für die Existenz eines dritten Dominos. Ein Rellner überbringt ein Armband, das ein Rosa-Domino im Kabinet particulier hat liegen lassen. Es gehört keiner der beiden Frauen. Da bringt ein anderer Zusall die Tante herbei, die das Bracelet sofort als das ihrige erkennt. Neues Quiproquo. Die beiden Herren schneiden bestürzte Gesichter, ihre Frauen brechen in ein schadenfrohes Gelächter aus, die Tante aber entgegnet auf die Anspielungen mit einem zornigen: "Halten Sie mich denn für eine leichte Person?!" Zum Glück ist der Student zur Stelle, der denn auch sofort eingesteht, das Armband seinem Rosa-Domino geschenkt zu haben,

ben er übrigens nicht erkannt haben will.

Erst jetzt ersolgt rasch und sicher die Lösung. Die beiden Frauen erinnern sich bes Dienstmädchens, dem sie jene Briefe diktirten und das sich seltsamerweise heute noch nicht bliden ließ. Man sindet ihr Zimmer leer; der ausgeslogene Bogel hat blos einen Rosa-Domino, den dritten zurückgelassen. Die Zose hat, (ein sehr glücklicher Einfall der Auto-ren!) sich selbst gerichtet und ist durchgebrannt ohne die Abrechnung zu verlangen, ja ohne nur den Mitschuldigen an diesem Abenteuer mitzunehmen. Dieser, der Rosa-Domino, wird geprüsst: man sindet den Kaffeesleck und den Kiß im Aermel. Der Herr des Hauses und sein Freund haben nacheinander die Eroberung von Madames Dienstmädchen gemacht. Dies Kidicüle ist ihre Sühne, und die Sühne rettet gewöhnlich auf dem Theater die Moral.

Nichts liegt mir ferner, als dieses Stud als das beste in seinem Genre ober es

überhaupt als gut anpreisen zu wollen. Ich weiß wohl, daß die Versasser sehr übel weg kommen, wenn man nach dem ethischen oder künstlerischen Werth der Dominos roses forschen wollte. Selten mehr als hier fühlt man die tiese Wahrheit, die in La Fontaine's Stoßseufzer liegt: "Les delicats sont malheureux!" Für die deutschen Begriffe von Wohlanständigkeit ist jedenfalls der zweite Akt zu pariserisch, obwohl man in der Operette schon Gewagteres nicht nur verdaute, sondern auch mit Beisall aufgenommen hat. Jedenfalls thut der Uebersetzer gut, wenn er dieses Stück, das hier mittelmäßig gespielt wurde und doch einen so großen Ersolg errang, jener scharfen Retouche unterwirft, die fast alle auf deutschen Voden verslanzten Pariser Stücke benöthigen, damit die "Delicaten" keinen Anstoß nehmen.

Nirgends kommt der Genre von Delacour und Henneguin zum prägnanteren Ausdruck, als in den "Rosa-Dominos." Die Erfindung überrascht keineswegs durch ihre Neuheit. Diese Dominos haben schon auf manchen Ballen, in manchen Studen gebient, aber ich bezweiste, daß sie jemals in einer mehr amufanten, tollen und anziehenden Maskerade erschienen sind. Was nicht neu ist, erneut sich hier jeden Augenblick durch ein neues Detail, eine neue Ueberraschung. Man sagt sich: Ich muß das schon irgendwo gesehen haben! Dann wendet der Gang der Handlung, ein Zwischenfall tritt ein, Alles verändert sich und man glaubt sich vollständiger Driginalität gegenüber. Das Unvorhergesehene, die Ueberraschung, regiert den ganzen dritten Akt. Jeder Schlag eines vorhers gehenden Aufzugs findet hier seinen Gegenschlag, der umso beffer wirkt, als die Borbereitung bei aller Sorgfalt leicht und distret war. Eine einzige Jdee liegt diesen Chaos von Verwicklungen zu Grunde und gibt ihm Licht, Rlarheit, Uebersichtlichkeit. Die Sast, womit fich die Quidproquos folgen, ift bennoch weise gemäßigt und ab und zu von einer Scene unterbrochen, die mehr ausgeführt ift, — wie um Athem zu schöpfen. Der Dialog ist fast nur stizzirt, wenigstens aufs Nothwendigste beschränkt. Der Esprit sagt nur, was er muß; er ist das Resultat der Situation; er thut was er kann und nicht was er will. Zu den Dominos roses haben die Autoren ein Dutend Lustspiele geplündert. Wie viele Dutende von Luftspielbichtern werden diese Posse plundern? Des Studiums, namentlich von Seiten unserer Poffenschreiber, ift fie werth, man mag über ihren Werth benken, wie man will. Jedenfalls foll man über das "billige" Quidproquo im Luftspiel nicht geringschätzig urtheilen, benn es scheint doch nicht ganz so wohlfeil zu sein, wenn man erwägt, wie sparsam wir mit guten Intriguenstücken bedacht sind.

Kritische Rundblicke.

Eine neue Anthologie.

Wenn Seume geahnt hätte, was heutzutage Alles an Liedern producirt wird, so würde er gewiß diejenigen nicht für böse Menschen erstärt haben, die keine Lieder kennen. Im Gegenstheil sind uns gerade diese die Liebsten von allen Einsendern und niemals gehen wir ohne stilles Bangen an die Prüfung einer neuerschienenen Gedichtsammlung. Um so freudiger überraschten uns Karl Böttcher's "deutsche Dichterhelden" (bei Wilhelm Röhl in Leipzig erschienen), eine der geschmackvollsten und interessantesten Blumenlesen, die seit langer Zeit auf den Büchersmarkt gekommen sind.

Bunächst war es icon ein äußerst alücklicher Gedanke der Berlagshandlung, die dichterischen Beiträge handschriftlich barzustellen, fo daß die Räufer des Buches eine reiche Autographen= sammlung erhalten. Es ift fehr lohnend, ja es ist lehrreich, diese Sandschriften mit prüfendem Auge zu betrachten. Sie erzählen von Art und Wesen ihrer Utheber mehr, als mancher Bio= graph zu berichten wüßte. Wie charakteristisch ift 3. B. der Gegensat zwischen Laube's energischen unzweideutigen Schriftzügen und dem glatten ängftlichen Gefrikel von Rarl Frenzel. Die Schrift von Eduard Grifebach erscheint als ein ebenso absichtlicher Archaismus, wie wir manchen in seinen Gedichten finden. A. E. Brach vog el, einer der regsten literarischen Geschäftsleute, hat bezeichnend genug eine fehr "taufmännische" Sandichrift; die von Dstar von Redwit tam unsziemlich, ausgeschrieben" vor. Johannes Scherr ichreibt fehr "gerade= gu". Emanuel Beibel's Worte zeigen Schwung und Fulle. Bauernfeld hat feine Epigramme gegen den "Alten in Rom" offen= bar mit einer sehr spitzen Feder geschrieben, während die Verse der Marlitt auf einen . . . Gänsetiel hindeuten. Die schief durcheinander laufenden Zeilen aber, die Hieronnmus Lorm beigetragen hat, erzählen schon in ihrer äußern Geftalt von der Unglückzgeschichte eines langen Lebens; der Dichter ist fast ganz des Augenlichtes beraubt und leidet noch außerdem unter der Blindheit, welche die Masse verhindert, seine echtesten Borzüge herauszusinden.

Doch nicht nur die Aenherlichkeit, auch der Inhalt der "deutschen Dichterhelden" verlohnt, daß man mit ihnen bekannt wird, wenn auch nicht Alles von gleichem Werth ist. Boden stedt hat ein prächtiges Gedicht: "Nach dem Gewitter" beigetragen. Felix Dahn konnte nastürlich nicht unthin, auch hier etwas Patriotismus abzuladen. Er beginnt seine Strophen mit den Zeilen:

"Heil Euch im Siegerkranz, Schirmer des Baterlands!"

worauf ich nicht umbin konnte, unwillfürlich bingugufügen:

"Ad, wie ift's möglich, Dahn, Daß ich Dich laffen kann!"

Von Ernst Eckstein fand ich zu meinem großen Staunen keine Gymnasial shumoreske zu 1 Mark, sondern ein wirklich schönes Gedicht, das mit der melodischen Strophe beginnt:

> "Still und berborgen Trage dein Weh: Wonnen und Sorgen Schmelzen wie Schnee; Kummer und Neue, Alles zerftiebt! Es vergißt felbst die Treue, Wie treu sie geliebt."

Ferdinand Freiligrath gibt die Uebersfehung eines Gedichts von Tennhson, Emanuel Geibel zwei wundervolle Strophen. Karl Gerod richtet in "reimlos metrischen Zeilen" ein Gebet an Gott! Wenn Gott dies Gebet verstanden hat, so will ich an seiner Allmacht in Zufunft nicht zweiseln.... Kernshaft ist ein Spruch von Anastasius Grün:

Könne wollen, Wolle können. Götter zollen, Menschen gönnen Dann dem Wollen Auch das Können.

Auch was Julius Groffe, Karl Guttom, Hans herrig beigetragen hat, ift beifallswerth. Bon Paul Hehfe habe ich schönere Lieder geslefen. Ergreifend ift ein Gedicht von Holtei, das mit der Strophe endigt:

Soll dies Herz nun brechen, Das fein Glüd erwarb, Wird wohl Einer fprechen: Schabe, daß er ftarb?

Rinkel's Gedicht ist trefslich. Paul Lindau bietet einen Entwurf zu einer französischen Senstationskomödie, der zwei drollige Wendungen bietet, aber schließlich pointelos im Streusande verläuft. Hermann Lingg theilt aus einem Drama folgende markige Ballade mit:

Um König Manfred weinen Sizilien und Tarent. Es ragt ein Mal aus Steinen Un der Brüde von Benevent. Sin Held, wie größer Keinen Der Ruhm Staliens fennt, Kuht unter dem Mal von Steinen Un der Brüde von Benevent. So lang die Sonne wird scheinen Und die Sterne am Firmament, Schreit Nache das Mal aus Steinen Un der Brüde von Benevent.

Aus einem längeren Gedicht von Alfred Meifiner gegen die Pessimisten ift die lette Strophe hervorzuheben:

Todt ift, was einst zu Grabe fuhr — Ertrag' es als ein Mann, Daß jede Flasche einmal nur Getrunken werden kann!

Albert Träger gibt den Trostlosen einen recht eigenthümlichen Rath:

Wenn du dein Glud verloren haft Und Richts (!) dir Troft und Frieden bringt, Dann — —

Nun rathe einmal der Leser, was man in solchem verzweiselten Augenblicke thun soll. Unser gemüthlicher Dichter antwortet:

Dann ican' den Bogel auf dem Aft, Der froh für fich fein Liedchen fingt, und wenn der Winter ihn erichreckt, Sein Köpfden, das vor Kälte bebt, Geduldig unter'n Flügel fleckt, Es hat gejungen und gelebt.

Ich gestehe, daß mir im Schmerz die Betrachtung eines Vogels auf dem Ast immer nur eine sehr unzulängliche Beruhigung gewährt hat.

Bon ben gahlreichen übrigen Beiträgen (wir finden u. A. auch Scheffel und Storm vertreten) will ich nur noch Julius Robenberg's "Spapenlied"anführen, das an Rudert'sliebens= würdigfte Gedichte erinnert:

Ich bin wohl ein gemeiner Wicht, Das Singen gar versteß' ich nicht, In schönen Kleibern geh' ich nicht, Es sieht mich auch kein Mensch nicht an, Nur böse Buben dann und wann, Die werfen mich mit Steinen; Und dennoch will mir scheinen, Uls sei sicht die ganze Welt, So blau die Luft, so grün das Feld— Bied, pied, pied,

Wir schließen mit einem Dankeswort an den Herausgeber, dem es gewiß keine geringe Mühe gemacht hat, hier so viel hübsche Gaben gastlich zu vereinen.

Estans von Sans Hopfen.

Sans Sopfen hat (bei Cotta in Stuttaart) einen Band "Streitfragen und Erinne= rungen" herausgegeben. Es ift eine frause buntscheckige Sammlung von Auffätzen, die mit zu unwählerischen Sänden zu eilfertig zu= sammengeschüttelt murden. Mancher Auffat ift gehaltreich und werthvoll, mancher andere gang muffig und leer. Sopfen befitt augenscheinlich eine zu weitgehende Batergartlichkeit für feine journalistischen Geisteskinder. Er möchte gern kein einziges in abgeschiedenen Pultfächern ver= tommen laffen. Er gibt fogar in väterlicher Für= forge mehreren von diefen Beiftestindern einen genauen Tauf = und Geburtsichein mit auf den Beg, indem er weislich bemerkt, daß der eine Auffat auf der Insel Föhr im August 1872, der andre in Berlin an einem 13. April, ein dritter hier, ein vierter dort das Licht der Welt erblickt hat - Ort= und Zeitbestimmungen, die feinen andern Zwed zu haben scheinen, als daß fie den Literaturforschern der Rachwelt jeden Streit über die Entstehungsgeschichte diefer Reliquien ersparen follen. Den blinden Cultus, den die übertriebenen Goethe=Berehrer mit den Papier= schnitzeln ihres Idols treiben, den treibt Sopfen als übertriebener Hopfen-Verehrer mit seinen eignen Papierschnitzeln. Er scheint der Meinung ju fein, daß die Dufte feines Stils genugen, um das schon abgestorbene Tagesinteresse so einzubalfamiren, daß es noch als Mumie der Betrachtung werth bleibt. Mumienhaft in der That ist der Inhalt von mehreren der darge= botenen Effans. Was foll es z. B. wenn uns Hopfen über das länft abgethane Theaterreform=

buch von Georg Köberle eine 60, sage 60 Seiten lange Rritif zum Lefen - nein, zum Ueberschlagen vorlegt? Ebenso muffig ift der Bank mit Otto Devrient über "Theaterfreiheit und Theater= zwang". Als eine ftarte Zumuthung erscheint, es uns, über Aufführungen der Rleift'ichen Bermannsichlacht" zwei Auffäte lefen gu jollen. In dem erften diefer Auffate ift hochftens die Abfertigung von Rudolf Benée dankens= werth, der neuerdings an der Bearbeitungssucht leidet und fich wie eine Schmeiffliege auf den Rand unfrer alten Dichtungen feste. Die Sfizze "Berliner Theaterfrühling" konnte Hopfen aber in den Papierkorb werfen. Auch die Darftellung des Grillparger'ichen Schaufpiels: "des Meeres und der Liebe Bellen" an der Berliner Sof= bühne wird ausführlich besprochen. Aus welcher Urfache, zu welchem Zweck beläftigt man uns mit folden Ephemeriden? Ebenfo überlebt find die politischen Stizzenundin einzelnen Erinnerungs= bildern, wie "mon ami Justin" und den "Bureaufraten=Idnllen" haben wir unter den dichten Schleiern der Langenweile die Muse Sopfen's nicht mehr wiedererkannt. Wunderlich gemahnt es uns, in einem bei Cotta ericbienenen Buche über die ichauspielerischen Leiftungen von Rrl. Mener und herrn Beilenbed Berichte zu lefen. Mus dem Nefrolog über Bernhard Scholz (einen, wie Daniel Spiger sagen wurde "heutzutage nicht mehr gefannten Dichter ber neuesten Zeit") werden die meisten Leser erst erfahren haben, daß Scholz gelebt hat — und kann man noch den Thränen, die Sopfen den Dichtern Halm und Grillparzer nachweint, Glauben ichenken, wenn er dieselben Thränen am Grabe von Bernhard Scholz vergießt und mit folgen= dem herzbrechenden Seufzer von ihm Abschied nimmt: "Die Nebel mallen, die Sonne blendet. Mir gehn die Augen über. Ich febe nichts mehr. Fahr wohl, alter tapferer Freund, männliche Seele Du, fahre wohl " Ift es aber nur eine perfönliche Freundschaft, welche diese Beilen diktirt hat, so will es mir nicht behagen, daß Hopfen sich mit seinem gutstilisirten Schmerz und den angenehm=thränenden Augen so sichtbar vor den Spiegel der Deffentlichkeit ftellt. Rurg, auch dieser Auffat mußte herausbleiben. Reben= bei hat sich Hopfen oft nicht einmal Mühe ge= geben, den einzelnen Feuilletons eine anftändige buchgemäße Toilette zu geben, fo daß uns Wen= dungen ftoren, wie die folgende: "Bon dem Bielen, mas ich noch zu fagen hätte und des tnappen Raumes wegen in mein Berg zuruddränge" 2c. . . Solche Zeitungsphrafen

hätten füglich ausgemerzt werden sollen. Sie entstellen fast jede Seite des Buchs.

Doch der Band enthält auch einiges Beachtenswerthe und Treffliche.

Dahin rechne ich den Auffat über Friedrich Halm, worin die Werke des Dichters fehr liebe= voll gewürdigt werden. Auffallend ift die Mittheilung, daß sich in Salm's Nachlag noch Stücke finden, die von den Berausgebern feiner nachge= laffenen Schriften zurückgehalten worden find. jo u. A. ein Romödienfragment: "Ariftophanes in der Unterwelt." Sopfen bemerkt: "Die Beweggründe, welche jene Stude von der Beröffentlichung ausgeschlossen haben, find gewiß nur ehrenwerthe gemesen. Aber diese Beweggrunde mögen fo ehrenwerth gewesen fein, als fie wollen, da fie nicht aus dem afthetischen Urtheil geschöpft sind, braucht das Bublikum nicht nach ihnen zu fragen. Wie leicht können folche nur in wenigen Abschriften vorhandenen Blätter im Privatbesit verdorben oder gar verloren werden? Und es handelt sich um Ar= beiten aus der reifsten Periode Halm's. Die Deffentlichkeit hat ein Recht auf den ganzen Dichter und der Dichter — auch der verstorbene — ein Recht auf die ganze Deffentlichkeit. Mögen die Herausgeber ihm und der Deffentlich= keit gerecht werden." Bielleicht fruchtet das Memento.

Der Auffat über Grillparger enthält nichts Neues und Selbstständiges und ift nach dem Erscheinen der Gesammtausgabe überflüffig geworden. Indessen ift dieser Essay wegen seiner stilistischen Reize lesenswerth. Wie schön ift der Schluß der Beschreibung des Leichen= begängnisses: "Um halb sechs Uhr Abends erst hatte der lette Redner seinen turzen tiefergriffenen Abichied gesprochen. Soch am dunkelnden Sim= mel ftand der Mond; er legte feine vollen magischen Strahlen in die offene Gruft, ein filbernes Bahrtuch, darauf die kostbare Truhe langsam in die Tiefe glitt. Die goldene Leier am nachbarlichen Grabe Beethoven's wieder= strahlte friedlichen Glanz. Die Welt war ärmer geworden " Driginell ift in diejem Aufjat auch ein Gleichniß, worin Sopfen die Berfaffer von Buchdramens, die sich an eine nicht vor= handene Schaubühne wenden, mit Tondichtern vergleicht, die etwa ein Violinkoncert für die Posaune schreiben, oder mit Malern, die ein Transparent auf eine Banzerplatte pinseln wollten. — Zu Nut und Frommen der Befiter von Grillparzers Werken führen wir auch noch zwei Conjekturen an, durch welche Hopfen zwei Schreib = oder Druckselser in der "Jüdin von Toledo" verbessert. Im Beginn des 2. Aktes (Bb. 7, S. 177) rasonnirt ein Hösling:

Sie ift schon und eine Kärrin Und da die liebe Thorheit ist 'ne Thörin, Gefährlicher als selbst die schlauste nicht. Hopfen hat Recht, wenn er das folgenders maßen korrigirt:

Sie ist schön und eine Närrin, Und da die Liebe Thorheit, ist 'ne Thörin Gefährlicher als selbst die schlauste nicht. Im 5. Akte (Bd. 7 S. 239) sagt der König: Daß in Arabiens Wüsten

Der Wanderer Mit einem Mal ein blühend Eiland trifft,

Umbrandet von dem See der trodnen Stellen. Das muß heißen: "umbrandet von dem See der trodnen Wellen", wie Hopfen einleuchtend vermuthet. Grillparzer nennt die Wüfte ein Meer von Sandwellen und die Dase ein Eiland in diesem Meer.

Lebendig und beredt ift der Auffat über Hermann Lingg, doch wird der Berfasser hier im Eiser des Gesechtes bisweilen verleitet, mit hitzigem Muthe eine offne Thür einzurennen. So ruft er einmal in barschem Tone: "Die Kunst darf im Himmel und auf Erden nehmen, was sie brauchen kann, aber auch nur das..." Diese Behauptung ist inhaltslos wie eine ausgeblasene Hülse. Es fragt sich ja eben nur: "Was kann die Kunst brauchen?" Darüber wollen wir etwas hören. Alles übrige kann uns nichts helsen.

Endlich verdient noch der Aufjat zegen die Meininger sehr hervorgehoben zu werden. Diese Wanderbühne erregt noch immer bei ihren Wiedererscheinen in Berlin das Begeisterungssgeheul mancher Kritiker. Auf dem Wege einer maßlosen Selbstanpreisung, zu der sich viele Blätter der Hauptstadt willig gebrauchen lassen, haben sich diese wandernden Künftler einen Rufzusammengetrommelt wie ihn keine andere kleine Hofbühne bisher erlangt hat. Sie verdienen diesen Ruf nicht, denn was sie in ihren Vorstellungen zu Werke bringen, ist meist nur ein glänzender Einband um ein leeres Buch. Sie

find nicht mehr und nicht weniger als die fähigsten theatralischen Buchbinder, die man sich benten tann, d. h. fie wiffen das Meugerliche der Bühnenkunst zu bewältigen, aber in dem schönen Rock fehlt ein schöner Körper und in dem iconen Körper murde man feine icone Scele finden. Sopfen führt das fehr energisch aus. "Alles das", bemerft er, "was neben der Leiftung des Schauspielers auf der Buhne zu feben ift, darf nie aufdringlich werden für die Beobachtung des Zuschauers. Weder durch ein Zuviel noch durch ein Zuwenig. Aber das Zuwenig ist lange nicht fo ftorend wie das Buviel. Denn eine mangelhafte Ausstattung, selbst ein Ungeschick läßt fich durch die Runft des Schauspielers verdecken, läßt fich über ihn vergessen. Alles da= gegen, was die gemeine Schaulust absichtlich zu beschäftigen geeignet ift, entzieht dem Sauptzweck des Dramas einen Theil meiner Aufmerksamkeit. Tritt vollends die Leistung der Mimen programmgemäß hinter den scenischen Brunt, den archäologischen Firlefang, das Getümmel der Comparferie zurud, so weiß ich schlechterdings nicht, wie meine arme Seele zu Furcht und Mitleid gedeihen foll - es mare denn zu Mitleid mit den Darftellern und zu Furcht bor dem Berfall der Kunft Es ift möglich, daß Sopfen da ein Wenig übertreibt, aber der Ruhm, der den Meiningern anposaunt wird, muß solche Uebertreibungen nothwendig hervorrufen. Es ift mit den Parteimeinungen wie mit den Pendel= schwingungen: Wieviel das Bendel nach der einen Seite vorgestoßen wird, ebensoviel muß es nach der andern Seite wieder gurudichnellen, fonst bleibt die Fortschrittsuhr stehen. Darum gilt uns auch Sopfen's Auffat als ein dankens= würdiger Anftoß.

Schabe, daß sich der Berfasser nicht entsichlossen, ein dunnes, aber erfreuliches Buch herauszugeben. In ihrer gegenwärtigen anspruchsvollen Beleibtheit beweisen die "Streitsfragen und Erinnerungen" an vielen Stellen eine Selbstüberschätzung des Autors, die den kritischen Widerspruch herausfordert. D. B1.



Miscellen.

Guft av Rühne wird nach langem Schweigen im Herbst dieses Jahres einen Band Novellen: "Rom und Wittenberg. Klosternovellen aus Luthers Zeit" erscheinen lassen.

Rurt Mook glossirt in einer Zuschrift an uns den Titel der "Deutschen Dichterhelden" von Karl Böttger in solgendem Epigramm:

Der Titel scheint mir wahrlich gut: Mit solchen Bersen ohn' Erröthen Bor's deutsche Publikum zu treten — Dazu bedarf es Helden muth.

Aus unfrer in diesem heft abgedruckten Besprechung ersieht der Leser, daß wir nur für den kleinsten Theil des Buches dies Epigramm zustreffend finden.

Welche naiven Taktlosigkeiten bisweilen in Briefen an uns mitunterlaufen, davon lieferte ein öfterreichischer Schriftsteller eine Probe, indem er uns ein von ihm herausgegebenes Buch mit folgenden Zeilen schickte:

"Benn Ihnen das Buch gefällt, so bitte ich Sie, öffentlich darüber zu schreiben, wenn Sie es aber für zu schlecht halten, so wollen Sie es als Geschent von mir betrachten."

Wie großmüthig!..

In der ersten Auflage von Julian Schmidt's französischer Literaturgeschichte findet sich wörtslich folgender Unsinn über George Sand:

"Sie war trot ihres Liberalismus auf ihre vornehme Abkunft nicht wenig stolz, denn ihr Sohn war keine geringere Person, als der Marschall von Sachsen, der Bastard August des Starken."

Hiernach hätte George Sand mit August dem Starken ein Verhältniß gehabt.

In einem amtlichen Bulletin des "Anshaltischen Staatsanzeigers" vom 6. Juni d J. sindet sich folgende Blüthe des Stils:

"Mit innigem Danke gegen die Gnade und Hülfe des allmächtigen Gottes hat sich nun bei allen Hohen Patienten die Krankheit zur Genesung gewendet."

"Meeresstille und wilde Bellen" bestielt sich ein Band Gedichtevon Julius Gräfe (Leipzig, Berlag von Joh. Fr. Hartknoch), worin wir folgenden Herzenserguß entdeckten:

Auf einem Berge.

Jum Entzücken ist die Gegend.
Stolze Burgen seh' ich winken.
Unten ruhen Blumenthäler,
Drauf sich Hirt und Herbe wiegen.
Alles ist so schön, so herrlich,
Doch gewandert bin ich lange
Und ich tränke gar zu gerne
Eine Tasse schönen Kasses.

Natürlich sind nicht alle Gedichte des Bandes von diesem Genre; einige verrathen sogar ein leidliches Formtalent. Wozu aber diese vorzeitige Herausgabe einer Sammlung? Es ist erstaunlich, welche Eile die jungen Poeten haben, Bücher zu schreiben, und wieviel Zeit sich dasgegen das Publikum nimmt, eh' es sie lieft.

"Die Humanität macht doch gar keine Fortschritte," rief jüngst ein Melancholiker aus.

Man frug nach der Begründung.

"Run, früher peinigten die Fürstenihre Bölter mit Marterinstrumenten und jest schreibt der Herzog Climar von Olbenburg Lustspiele.... Wo ist der Fortschritt?"

Hosted by Google

Im Berlage von Paul Krause in Bunfiedel ift erschienen und durch jede Buchhandlung zu beziehen:

Im Vichtelgebirge.

Ein Waldstrauß

von Sudwig Bapf.

Elegant cartonirt mit Goldschnitt und lithograph, Titelblatt. Preis 1 Mark.

Obige Fichtelgebirgslieder erfreuten sich der Huld Sr. Maj. des Königs Ludwig II., sowie der besten Kritiken von Seiten der Nordd. Allg. Ztg., des Bayreuth. Tagebl., Frank. Curirs, der Neuen Bad. Land-Ztg. und vieler anderer Blätter.

Wallenstein

sein letter Tag in Eger.

Otto Victor Richter.

Mit drei artistischen Beilagen und einem Grundrisse. Cartonirt 2 Mark.

Ber immer ein Interesse an biesem großen Manne und seiner Zeit nimmt, bem wird bieses Buchlein eine willtommene Erscheinung sein.

Verlag von Duncker & Humblot in Leipzig.

177

Soeben ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Aus Halb-Asien.

Culturbilder aus Galizien, der Bukowina, Südrussland und Rumänien.

Karl Emil Franzos.

2 Bände. 8. 44 Bogen in elegantester Ausstattung.

Geheftet 10 Mark (6 fl. ö. W.); in 2 Calicobd. 12 Mark (7 fl. 20 kr. ö. W.)

Inhalt:

- I. Band. "Aus Halbasien" (Einleitung). Der Aufstand von Wolowce. Jüdische Polen.
 Schiller in Barnow. Von Wien nach Czernowitz. Zwischen Dniester und Bistrizza. Ein Culturfest. (Das Jubiläum der Bukowina; die Gründung der Universität Czernowitz.) Rumänische Frauen. Jancu der Richter. Gouvernanten und Gespielen. Todte Seelen. Ein jüdisches Volksgericht. Der schwarze Abraham. Nur ein Ei.
- II. Band. Kossuth-Jagden. Auch ein Hochverräther. Der lateinische Kanonier. Der Schnapsgraf. Am Altare. Wladislaw und Wladislawa. Im Hafen von Odessa. Die Leute vom "wahren Glauben." Der Richter von Biala. Nikolaj Pawloff.

Der bekannte Sittenschilderer des Ostens bietet hier ein Werk, welches bedeudenden culturhistorischen Werth mit farbenfrischer und anziehender Darstellung verbindet. Mit den Verhältnissen der geschilderten Länder auf das innigste vertraut, von grösster Unbefangenheit und strenger Wahrheitsliebe geleitet, mit seltenem Schilderungstalent ausgestattet, hat er ein Buch geschaffen, dessen Werth als orientirende und unterhaltende Lectüre ein bleibender sein dürfte. Wir empfehlen das Werk allen Freunden ethnographischer und culturhistorischer Literatur.